زنجیرەکتێبی والینامە

(1)

ئینگلیزینامەی والی

2000 بەیتەشیعر بۆ فێربونی ئینگلیزی بە ئاسانترین شێواز

لەگەڵ زیاتر لە 4810 رونکردنەوەو رستە بە ئینگلیزی و کوردی

سەدان کورتەزانیاریی تەندروستی و سەیروسەمەرەی جۆراوجۆرو وتەی ناوداران بەهەردوو زمانەکە لەپاڵ یەکدا، قوڕی فێربونەکەی ئەوەندەی تر خەستکردووەتەوە!

چاپی PDFی 213هەم

والی عەلی

بۆ کڕینی تازەترین چاپی PDFی ئەم کتێبە، نامەبنێرە بۆ ڤایبەرو وەتسئەپی نوسەر: 07701393984

هەموو مافێکی پارێزراوە بۆ نوسەر

2-3-2025

مادام چاوی شەریفت خستووەتە سەر ئەم کتێبەو دەیخوێنیتەوە، کەواتە رەنگە عاشقێکی زمانی ئینگلیزی یان لانیکەم فێرخوازێکی ئەو زمانە نێودەوڵەتییە بیت. ئینگلیزی لەم سەردەمەی ئەمڕۆماندا وەك ئاوو کارەباو عەنتەرنێتی لێهاتووەو زۆر پێویستە بەتایبەت بۆ کەسانی رۆشنبیرو خوێندەوار بەگشتی. بەڵام سەرباری ئەو زەرورەتە، هێشتا ژمارەیەکی زۆر کەس هەن کە ئەم زمانە نازانن، ئەمەش بە بۆچونی بەندەی موخلیست، بۆشاییەکی زەبەلاحە لەو کەسەدا لەڕووی زانیارییەوەو پێویستە هەرچی زووە پربکرێتەوە، ئەگینا لەکاروانی پێشکەوتن دوادەکەوێت و ناشبێت بە کارزان!.

نوسینی ئەم کتێبە، ناسکەهەوڵێکی بەندەیە بۆ پرکردنەوەی ئەو بۆشاییەی خەڵك.

وشەسازی یان وشەکاری کە بە ئینگلیزییەکەی خۆمان، ڤۆکابیولەری پێدەووترێت، بە دڵ و بڕبڕەی پشت، کورە تەنانەت بە جگەرو گون و گورچیلەی جەستەی فێربونی ئینگلیزی دادەنرێت، لەبەرئەوە، بەندە لەم کتێبەدا، عەیب نەبێ زیاتر چاوم خستووەتە سەر ئەو بەشەی جەستەی زمانی ئینگلیزی!

مەعلومە لای جەنابت کە شیعر بە بەراورد بە هەر جۆرێکی تری بەشەکانی ئەدەب، ئاسانترو خێراتر لەبەردەکرێت و دەچەقێتە مێشکەوە، هەر بۆیە لەم کتێبە فێرکارییەدا پەنام بردە بەر ئەو جۆرە.

ئەم کتێبە پێکهاتووە لە 2000 بەیتەشیعری سەربەخۆ، واتە هەر بەیتەو سەربەخۆیەو جیایە لەبەیتەکەی پێش و پاش خۆی. هەر بەیتەشیعرێك وشەیەك تا شەش وشەی ئینگلیزی و ماناکانی ئەو وشانە لەخۆدەگرێت. بە واتەیەکی تر، خوێنەری جددی، لەڕێگەی تەنها یەك بەیتەشیعری ئەم کتێبەوە، بە ئاسانترین شێوەو کورتترین رێگا، مانای وشەیەك تا شەش وشە، فێردەبێت. بەگشتی وشەکانی ناو هەر بەیتەشیعرێك یان هەر نیوەبەیتێك، پەیوەندییەکی مانایی یان پێکهاتەیی یان دەنگی، پێکەوەیان دەبەستێتەوە بەشێوەیەك کە بەئاسانی لەیادگادا دەچەسپێن. لەڕووی کێش و سەرواشەوە، هەوڵمداوە ئەوەندەی بتوانم کێشیان یەکسان بێت و سەرواشیان چونیەك بێت. لەپێناو پاراستنی کێشی شیعرەکانیش، هەندێك جار ناچاربوم هەندێك وشە لەبری هەندێکی تر بەکاربهێنم بەبێ ئەوەی ماناکەی ون ببێت، ئەمەش لەهۆنراوەدا حاڵەتێکی ئاساییەو پێیدەووترێت زەروراتی شیعر. بۆ نمونە رەنگە ببینیت هەندێجار لەبری "هەروەها" نوسیبێتم "هەروەك" یان "هەروا". ئەمەم لەپەراوێزی هەمان بەیتیشدا رونکردووەتەوە.

وێڕای بەیتەشیعرەکان، زیاتر لە 4810 ناسکەپەراوێز، قوڕی فێربونەکەی ئەوەندەی تر خەستکردووەتەوە. لەپەراوێزدا بۆ هەر وشەیەك رستەنمونەیەك یان زیاترم بۆ هێناوەتەوە. ئەگەر پێویستی بە رونکردنەوەی زیاتریش بوبێت، ئەویشم کردووە.

رستەو نمونەکانیش سەدان کورتەزانیاریی سەرنجڕاکێشی جۆراوجۆرو قسەی زلی ناودارانی تێدایە، بۆ ئەوەی پیاو، (هەروەها ژنیش!) وێڕای فێربونی زمانەکە، هەمانەی مەعریفەوانیشی پڕبکات و لەو رووانەشەوە هەتا هێزی تیایە پاڵێك بنێت بەخۆیەوە، (تەبعەن بۆ پێشەوە)!

چۆنیەتی خوێندنەوەی وشەکانی سەرجەم بەیتەشیعرەکانیشم بە کوردی نوسیوە. لەبەشەکانی سەرەتای کتێبەکەدا چۆنیەتی خوێندنەوەکەم لەپەراوێزدا نوسیوە، بەڵام لەبەشەکانی دواتردا هەر لەپاڵ خودی وشەکە نوسیومە.

جاری وا هەیە دەبینیت لەبەیتەشیعرێکدا نوسیومە "بە ناوو فەرمان"، لەو حاڵەتەدا مەبەستم ئەوەیە کە ئەو وشەیە هەم وەك ناو دێت، هەم وەك فەرمان، واتە ئەو وشەیە بەدوولا مەست و حەیرانە!

سەبارەت بە پیتی rی پاش دەنگی بزوێنیش، لەئینگلیزیی بریتانی، بەپێچەوانەی ئەمەریکییەوە، یان هەر نایخوێننەوە یان ئەوەندە بە کاڵی ئەیخوێننەوە، نەیخوێننەوە باشترە!!، بۆیە من بەگشتی ئەو rانەم لەکاتی نوسینی چۆنیەتی گۆکردن (تلفظ)ی وشەکان بە پیتی کوردی، نەنوسیوە یان خستومەتە نێوان دوو کۆتەوە.

سەبارەت بە دەنگە بزوێنەکانیش، هەر دەنگێك درێژ بوبێت، لەپەراوێزدا لەکاتی نوسینی دەنگەکە بە پیتی کوردی، زۆرجار ئەو پیتەم بە دەبڵ نوسیوە بۆ ئەوەی خوێنەر بزانێت کە درێژە نەك کورت (تەبعەن بیلامانێ!). بۆ نمونە بۆ seat نوسیومە سییت نەك سیت.

جاری واش هەیە هەر لەبەیتەشیعرەکەدا ئاماژەم بەوە داوە کە ئەو وشەیە ئاوەڵناوە یان ناوە یان هتد... چونکە زۆرجار تەنها لەڕێگەی زانینی ماناوە نازانرێت ئەو وشەیە ناوە یان ئاوەڵناو، یان کارو ئاوەڵکارو هتد...

جارجارەش دەبینیت لەبەیتەشیعرێکدا نوسراوە "تاك نا کۆ"، لەو حاڵەتەدا مەخسەوی شەریفم ئەوەیە کە ئەو وشەیە تاك نیە، بەڵکو کۆیە. جاری واش هەیە وشەیەك لەبەیتەشیعرێکدا دەبینێت مانایەك نوسراوە، دواتر دەبینیت لەبەیتەشیعرێکی تردا فلْق هەمان وشە قوتبۆتەوەو مانایەکی تری لەگەڵدایە. لەو حاڵەتەدا نەچی بچی وابزانی ئەوە هەڵەیە!. چونکە هەڵە نیە، بەڵکو مانای ئەوەیە کە ئەو وشەیە چەند مانایەکی جیاوازی هەیە بەڵام لەتەنها لەبەیتێکدا هەموو ماناکانی نەنوسراوە.

بۆ دڵنیابونی زیاتر لەمانای هەر وشەیەکیش، پشتم بە زیاتر لەیەك کەڵەسەرچاوە بەستووەو هەر لە دوو تویّی کتێبەکەشدا ناوی گرنگترین ئەو سەرچاوانەم نوسیوە کە پشتم پێبەستون. سەرباری هەموو ئەمانەش کەسیش بێ هەڵەو کەموکورتی نیە، بۆیە خوا بەو رۆژێ نەکاو گوێی شەیتان کەڕ بێ و چاویشی کوێر بێ و هەر چوار پەلیشی بشکێ، ئەگەر هەڵەیەکی نائەنقەستت بینی، نەچی بچی بیکەی بەهۆسە، چونکە ئەوە هەر لەئێستاوە داوای لێبوردن دەکەم و ئەگەر لەهەڵەکەش ئاگادارم بکەیتەوە، کۆڵێ مەمنونم!

ماوەتەوە بێژم، هیوادارم ئەم کتێبە جێگای رەزامەندیی خودا، پاشان زۆربەی خوێنەران بێت. ئەڵێم زۆربە نەك هەموو، چونکە بێگومان رەزامەندیی هەموان، ئاواتێکە هەرگیز نایەتە دی.

والی عەلی

2025/03/02

فەرهەنگۆچکەو کورتکراوە

پیت و وشەو دەستەواژە	ماناو مەبەست
بەندەی موخلێست	من
بەندەی موخلێستان	من
ع	عەرەبی
موخسەوی شەریفم	مەبەستم
مورادیف	هاومانا
نەچی بچی	مەیکە، ئەنجامی مەدە

ئەم چاپی 213هەمە فرییەو لەبەر خودای گەورەو

لەپێناو سودمەندبونی تۆی بەڕێز بڵاوکراوەتەوە، بۆیە

تکایە لەدوعای خێر بێبەشم مەکەن

.1 وشەی **tyranny** (تیرەنی) مانای زۆرداری[1]

like (لایك) حەزدەکا لە[2]، **love** (لەڤ)یش دڵداری[3]

.2 **mud** (مەد)و **clay** (کلەی) قوڕ[4]، **dust** (دەەست)یش تەپوتۆز[5]

pride (پراید) پۆز[6]، **proud** (پراود) واتە ئەبوپۆز[7]

.3 وشەی **tyranny** (تیرەنی) مانای زۆرداری[8]

---

1 I met some of the people who survived war and escaped tyranny

هەندێك لەو کەسانەم بینی کە لەجەنگ رزگاریان بوو و لەدەست زۆرداری هەڵهاتن.

2 بەڵام لای برادەرانی ئەمەریکا بە لایك دەخوێنرێتەوە.

I like all books of Walinama's book series.

من حەزم لەهەموو کتێبەکانی زنجیرەکتێبی والینامەیە.

3 بەڵام برادەرانی ئەمەریکا تۆزێك "l"ەکە بەقوڵی گۆدەکەن واتە وەك "ڵ"ی خۆمان بەڵام تۆزێك کاڵتر.

بێگومان ئەم وشەیە سەرباری ئەوەی بەمانای خۆشەویستی دێت، بەمانای دڵداریش دێت.

You could see her love for him in her eyes.

دەتوانیت عەشقی ئەو کچە بۆ ئەو کورە لەچاوەکانیدا ببینیت.

4 The police found some footprints in the mud.

پۆلیس چەند جێپێیەکی لەناو قوڕەکەدا دۆزییەوە.

Actually red clay was used to build it.

لەڕاستیدا قوڕی سور بۆ دروستکردنی بەکارهێنرابوو.

5 The shelves were covered in a thick layer of dust.

رەفەکان بە توێژێکی ئەستور لەتەپوتۆز داپۆشرابوون.

6 پۆز=فیز. ئەم وشەیە بەمانای شانازیش دێت.

Pride is a bad behavior.

پۆزو فیز رەفتارێکی خراپە.

7 ئەبوشوارب واتە کەسێك کە شوارب "سمێڵی هەبێت"، کەواتە کە نوسیومە ئەبوپۆز مەبەستم لەکەسێکە کە پۆزی هەبێت واتە پۆز لێبدات وەك کریستیانۆ رۆناڵدۆ!. ئەم وشەیە بەمانای شانازیکەریش دێت.

She is so proud of her appearance.

ئەو زۆر پۆز بە روخسارییەوە لێدەدات.

like (لایك) حەزدەكا لە[9]**، love (لەڤ)یش دڵداری**[10]

[.4] **chicken (چیكین) مریشكە**[11]**، cock (كۆك) كەڵەشێرە**[12]

starving (ستاڤینن) زۆر برسی[13]**، replete (ریپلییت)یش تێرە**[14]

[.5] **shorty (شۆۆتی) كەسێكە كورتەباڵایە**[15]

palm (پام) هەم لەپی دەست، هەم دارخورمایە[16]

---

[8] I met some of the people who survived war and escaped tyranny

هەندێك لەو كەسانەم بینی كە لەجەنگ رزگاریان بوو و لەدەست زۆرداری هەڵهاتن.

[9] بەڵام لای برادەرانی ئەمەریكا بە لایك دەخوێنرێتەوە.

I like all books of Walinama’s book series.

من حەزم لەهەموو كتێبەكانی زنجیرەكتێبی والینامەیە.

[10] بەڵام برادەرانی ئەمەریكا تۆزێك "l"ەكە بەقوڵی گۆدەكەن واتە وەك "ڵ"ی خۆمان بەڵام تۆزێك كاڵتر.

بێگومان ئەم وشەیە سەرباری ئەوەی بەمانای خۆشەویستی دێت، بەمانای دڵداریش دێت.

You could see her love for him in her eyes.

دەتوانیت عەشقی ئەو كچە بۆ ئەو كورە لەچاوەكانیدا ببینیت.

11 Three little girls chase a chicken.

سێ كچی بچوك مریشكێك راودەنێن.

[12] A cock crowed in the distance.

كەڵەشێرێك لەدورەوە قوقاندی.

[13] . ئاوەڵناوە بۆ وەسفی زیندەوەرێك بەكاردێت كە زۆر برسی بێت. واتە هاومانای very hungryیە.

I'm starving.

من زۆرم برسییە.

[14] I’m replete.

من تێرم .

[15] ناوە نەك ئاوەڵناو

That coat reaches your ankles, shorty!

ئەو چاكەتە دەگاتە قولەپێت، هەی كورتەباڵا. لای خۆمان بۆ گاڵتەپێكردن دەووترێت كورتەبنە یان غازی پیكنیك!!!!

.6 shirt[17] (شێیت) واتە کراس pocket[18] (پۆکیت) گیرفانە

July[19] (جولای) تەموزە، April[20] (ئەیپرل) نیسانە

.7 cry[21] واتە دەگری، chortle[22] پێکەنین

dislike[23] وhatred[24] مانای رق و قین

---

[16] In a tent an old gypsy woman was reading palms.

لەخێمەیەکدا ژنێکی بەتەمەنی قەرەج لەپی دەستی دەخوێندەوە.

The island has long golden beaches fringed by palms.

دورگەکە چەندین کەناراوی درێژی زێرینی هەیە کە بە دارخورما دەورە دراون.

[17] Alan was wearing a jacket with a red shirt underneath.

ئالان چاکەتێکی لەبەردەکرد، لەگەڵ کراسێکی سور لەژێرەوە.

[18] He was asked to empty his pockets.

داوای لێکرا گیرفانەکانی خاڵی بکات.

[19] پێویستە هەمیشە پیتی یەکەمی بە کاپیتەڵ بنوسرێت چونکە ناوی مانگە.

Birthday of the most Kurdish people is first of July.

رۆژی لەدایکبونی زۆربەی گەلی کورد یەکی تەموزە.

[20] His son will be forty next April.

مانگی نیسانی داهاتوو کورەکەی دەبێتە چل ساڵ.

[21] کرای

My baby brother cries all the time.

برا بچوکەکەم هەمووکاتێك دەگری.

[22] چۆرتڵ

I thought I heard a chortle at the back of the room.

وابزانم پێکەنینێکم گوێم لەپێکەنینێك بوو لەپشتی ژورەکە.

[23] دیسلایك. رق

My religious friend has a strong dislike of communism.

هاوڕێ دیندارەکەم رقێکی زۆری لەکۆمۆنیزمە.

8. grease (گرییس) گریسه[25]، Greece (گرییس) یۆنانه[26]

هاوخوێندنەوەشن بەخوا ئەو دوانە[27]

9. wine (واین) واته شەراب[28]، vinegar (ڤینیگه) سرکه[29]

dirty (دێیتی) واته پیس، بەبێ y چڵکه[30]

10. rain (رەین) دەبارێ[31]، flood (فلەد) لافاوە[32]

---

[24] هەیترید. ڤین= رقێکی زۆرتر له dislike.

He has an intense hatred of all women.

ئەو رقێکی زۆر زۆری بەرامبەر هەموو ژنێك هەیە.

[25] بۆ نمونه گریسی ئۆتۆمبێل

You have to put some grease on those ball bearings.

پێویسته هەندێك گریس بکەیت بەو بۆڵبرینانەدا.

[26] In Ancient Greece, the normal size of a jury was about 500 people.

له یۆنانی دێریندا، ژمارەی ئاسایی ئەندامانی دەستەی سوێندخۆرانی دادگا نزیکەی پێنج سەد کەس بووە.

[27] هاودین واته یەك دینیان هەیە، کەواته کاتێك نوسیومه هاوخوێندنەوە مەبەستم ئەوەیە که ئەو دوو وشەیە هەرچەندە سپێڵ و مانایان جیایە بەڵام یەك خوێندنەوەیان هەیە که ئەویش "گرییس"ە. بۆیەش سوێندم خواردووە چونکە هی وا هەیە کاتێك دەڵێیت Greece لەئینگلیزیدا به گرییس دەخوێنرێتەوە بڕواناکات و دەڵێت به گریك دەخوێنرێتەوە!.

بێگومان وشەی Greece لەهەر شوێنێکی رستەدا بێت پێویسته پیتی یەکەمی به کاپیتڵ بنوسرێت چونکه ناوی وڵاته.

[28] شەراب= خواردنەوەیەك که سەرخۆشکەر بێت نەك چاو قاوەو شەربەت.

Germany is the 8th largest producer of wine.

ئەڵمانیا هەشتەم گەورەترین بەرهەمهێنەری شەرابە لەجیهاندا.

[29] Would you like oil and vinegar on your salad?

حەزدەکەی زەڵاتەکەت رۆن و سرکەی لەسەر بێت؟

[30] واته ئەگەر ئەم وشەیە yەکەی لێبکەیتەوە، دەبێت به dirt که بەمانای چڵك دێت.

The water was dirty and unsafe to drink.

ئاوەکه پیس و ناسەلامەت بوو بۆ خواردنەوە.

His face and hands were black with dirt.

دەموچاوو دەستەکانی، لەچڵکدا رەش ببون.

ruined house (رویند هاوس) مانای خانوی روخاوە[33]

.11 grave[34] گۆڕو سەخت، coffin تابوتە[35]

naked[36] کەسێکە بێجل و روتە

.12 side[37] وشەی لایە، لەگەڵ لاوەکی

---

[31] لێرەدا مەبەستم لەوشەی "دەباریّ"، "باران دەباریّ"یە.

I think it's starting to rain.

پێموایە دەستیکرد بە بارین.

[32] After the flood it took weeks for the water level to go down.

پاش لافاوەکە چەند هەفتەیەکی ویست تا ئاستی ئاوەکە دابەزی.

[33] I took a selfie with my ruined house.

سێلفییەکم لەگەڵ خانووە روخاوەکەمدا گرت.

[34] گرەیڤ. واتە ئەم وشەیە وەك ناو بەمانای گۆڕو وەك ئاوەڵناو بەمانای سەخت دێت.

If you die homeless or with no money in New York City, you are buried by prisoners on Hart Island in a mass grave: up to 1000 per grave for children and 50 for adults.

ئەگەر لەشاری نیۆرك کەسێکی بێماڵ و حاڵ یان کەسێکی بێپارە بمرێت، ئەوا تەرمەکەی لەلایەن زیندانییانەوە لەگۆڕێکی بەکۆمەڵ لەدورگەی هارت بەخاك دەسپێردرێت. هەر گۆڕێك لەوانە نزیکەی هەزار منداڵ یان 50 گەورەساڵی تێدا دەنێژرێت.

After the referendum we will pass through a grave situation.

پاش ریفراندۆمەکە ئێمە بەناو دۆخێکی سەختدا دەڕۆین.

[35] کۆفین

John Lennon sometimes liked to sleep in an old coffin.

جۆن لینۆن هەندێك جار حەزی کردووە لەناو تابوتی کۆندا بخەوێت.

The coffin found in Tutankhamen's tomb contained around 1.5 tonnes (3307 pounds) of Gold.

ئەو تابوتەی لەگۆڕی توت عەنخ ئامون دۆزرایەوە کە یەکێکە لەدیاترین فیرعەونەکانی میسر لەمێژودا، نزیکەی هەزارو پێنج سەد کیلۆگرام ئاڵتونی تێدا بوو.

[36] نەیکت. ئاوەڵناوە بۆ وەسفی کەسێك بەکاردەهێنرێت کە هیچی لەبەردا نەبێت: رووت

80% of all pictures on the internet are of naked women.

لەسەدا 80ی هەموو وێنەکانی سەر ئینتەرنێت، وێنەی ئافرەتی رووتن.

Beware of the naked man who offers you clothes!
African Proverb

پەندێکی ئەفەریقی هەیە ئەفەرمێ: لەو پیاوە روتە بترسە کە جلەکانی خۆیت پێشکەشدەکات!

inner[38] ناواخن، foreign[39] دەرەکی

.13 learn[40] (لێێن) فێردەبێ، learnt[41] مانای فێربوو

ran[42] واتە رایکرد، passed تێپەڕبوو[43]

---

37 ساید

Right-handed people chew most of their food on the right side of their mouth, whereas left-handed people do so on the left.

راستلەرەکان زۆربەی خواردنەکان لەلای راستی دەمیان دەجون و چەپلەرەکانیش لەلای چەپ.

Please come in from the side door.

تکایە لەدەرگا لاوەکییەکەوە وەرە ژورەوە.

38 ئینە"ر". ناواخن وەك ئاوەڵناو نەك ناو

I like shoes with the fleecy inner.

من حەزم لەپێڵاوی ناواخن خورییە. واتە ئەوانەی دیوی ناوەوەیان خورییە.

39 فۆرەن

I don't like foreign objects.

حەزم لەشتی دەرەکی نیە.

40 We cannot learn without experiencing pain.

بەبێ ئەزمونکردنی ئازارو ژان، ناتوانین فێربین.

41 لێێنت. داڕشتەی رابردووی هەمان وشەیە. هەروەها learnedیش پێدەووترێت.

I learned English via Walinama's book series.

من لەرێگەی زنجیرەکتێبی والینامەوە فێری ئینگلیزی بووم.

42 ران. رابردووە. فەرمانێکی رانەبردووەکەی run.

He ran very fast.

ئەو زۆر بەخێرایی رایکرد.

43 پااست. فەرمانێکی رابردووەو ئەسڵەکەی pass کە بەمانای تێپەڕدەبێت، دێت.

She passed me this morning in the corridor.

ئەم بەیانییە ئەو لەراڕەوەکەدا بەلامدا تێپەڕبوو.

.14 swallow (سوۆڵەو) قوتدەدا، هەم پەڕەسێلکە[44]

hen[45] (هێن) یەعنی مریشك، egg (ئێگ) واتە هێلکە[46]

.15 spit تفدەكا، هەروەها تفە[47]

foam كەفدەكات، ماناشی كەفە[48]

.16 sieve لەگەڵ riddle دەبێژن

بەوەی شتی پێ دەبێژن[49]

---

[44] وەك كار بەمانای "قوتدەدا"و وەك ناو بەمانای "پەڕەسێلكە" دێت. قوتدەدا= قوتدەدات.

The snake swallowed the bird.

مارەكە باڵندەكەی قوتدا.

Swallowing a scorpion in a dream means letting an enemy inside one's house.
قوتدانی دوپشك لەخەودا مانای ئەوەیە ئەو كەسە رێدەدات دوژمن لەماڵەكەیدا بێت.

I saw a big swallow.

پەڕەسێلكەیەكی گەورەم بینی.

[45] واتە هاومانای chickenە.

The fox caught the hen.

رێوییەكە مریشكەكەی گرت.

[46] Teddy Roosevelt often ate a dozen eggs for breakfast.
تێدی روزڤڵت كە یەكێك بووە لەسەرۆكەكانی ئەمەریكا، زۆرجار تەنها لەنانی بەیانیدا نزیكەی 12 هێلكەی خواردووە.

[47] سپیت. واتە وەك ناوو فەرمانیش بەكاردەهێنرێت.

I don't like to see people spitting in public.

حەزناكەم خەڵك ببینم لەشوێنی گشتیدا تف بكەن.

Swollowing your spit isn’t harmful.

قوتدانی تفی خۆت زیانبەخش نیە.

[48] فەوم. ئەمیش وەك هەمان وشەی پێشوو وەك ناوو فەرمانیش بەكاردێت.

The milk started to foam in the pot.

شیرەكە لەمەنجەڵەكەدا دەستیكرد بە كەفكردن.

The sea was covered in foam.

دەریاكە بە كەف داپۆشرابوو.

.17 **trousers پانتۆڵه[50]، belt يش پشتێنه[51]**

throw فڕێده[52]، give me ها بێنه[53]

.18 **agreed رازییه، کەواته کۆکه[54]**

objector ناڕازی، واته ناکۆکه[55]

---

[49] سيف، ريدڵ. ئەم دوو وشەیە بەمانای هێڵەك و بێژنگ دێن. دووەمیان گەورەترە.

Pass the sauce through a sieve (riddle).

ساسەکە بکە بەناو هێڵەکەکەدا.

[50] تراوزەس

He unzipped his trousers.

ئەو پانتۆڵەکەی کردەوە.

[51] بێلْت

He undid his belt.

ئەو پشتێنەکەی کردەوە.

[52] ثرەو.

Throw your old things.

شته کۆنەکانت فڕێدە.

[53] گیڤ میی. ها بێنه= بێنه، بمدەرێ

Give me your pen please.

تکایه قەڵەمەکەتم بدەرێ.

[54] ئەگرییِد

Are you agreed?

ئایا رازیت؟

[55] ئەبجێکتە"ر"

There are many objectors to the new law.

ژمارەیەکی زۆر کەسانی ناڕازی بۆ یاسا نوێکه هەیه.

.19 needle (نییدڵ) دەرزییە[56]، thread (ثرێد) مانای دەزوو[57]

desire (دیزایە) حەزە، واتە ئارەزوو[58]

.20 male (مەیڵ) نێر، female (فییمەیڵ) مێ، shemale (شییمەیڵ) نێرەموك[59]

beak (بییك)و bill (بیڵ)و nib (نیب) هەرسێکیان دەنوك[60]

---

56 بەمانای دەرزی درومان و دەرزی پزیشکیش دێت.

The doctor injected the vaccine with a needle.

دکتۆرەکە بە دەرزییەك ڤاکسینەکەی لێدا.

Please bring to me a needle and thread.

تکایە دەرزی و دەزویەکم بۆ بێنە.

57 I'm looking for a needle and thread.

من بۆ دەرزی و دەزیەك دەگەڕێم.

58 There is a strong desire for peace among the people.

لەناو خەڵکدا حەزێکی زۆر بۆ ئاشتی هەیە.

59 مەبەستمان لەنێرەموك لێرەدا ژنێکە کە رەگەزی خۆی گۆڕیوە.

The Health Service needs more male nurses.

خزمەتگوزاریی تەندروستی پێویستی بە پەرستاری نێری زیاتر هەیە.

Is it male or female?

ئایا ئەوە نێرە یان مێیە.

I think she is shemale.

پێموایە ئەو نێرەموکە.

60 These birds have nice beaks.

ئەم باڵندانە دەنوکی جوانیان هەیە.

The rooster's bill is sharp.

دەنوکی کەڵەشێرەکە تیژە.

The nib of the bird isn't clean.

دەنوکی باڵندەکە پاك نیە.

21. busy سەرقاڵە[61]، carefree بێباك[62]

dangerous، risky هەردوكیان سامناك[63]

22. kiss (كیس) ماچدەكا، هەروەها ماچە[64]

dig (دیگ) هەڵدەكەنێ[65]، mattock (ماتەك)یش پاچە[66]

23. success (سەكسەس) سەركەوتن، هەروەها دەرچون[67]

---

[61] بیزی. سەرقاڵ= مەشغوڵ

My mother was busy in the kitchen.

دایكم لەچێشتخانەكە مەشغوڵ بوو.

[62] كێیەفری. بێباك بۆ وەسفی كەسێك بەكاردەهێنرێت كە گوێ بەهیچ نەدات.

He was a carefree student.

ئەو خوێندكارێكی بێباك بوو.

[63] دەینجرەس، ریسكی. ئەم دوو وشەیە بەمانای سامناك واتە ترسناك دێن.

The men are armed and dangerous.

پیاوەكان چەكدارو ترسناك بوون.

Buying a secondhand car is a risky business.

كڕینی ئۆتۆمبێلی دەستی دوو بازرگانییەكی سامناكە.

[64] هەم وەك ناو دێت، هەم وەك فەرمان.

He kissed his wife publicly.

ئەو بەئاشكرا ژنەكەی ماچكرد.

Give your granny a kiss.

ماچێك بدە بە نەنكی خۆت.

[65] رابردووەكەی dug.

We dug a hole and planted the tree.

ئێمە چاڵێكمان هەڵكەندو دەرەختەكەمان رواند.

[66] The mattock was very heavy.

پاچەكە زۆر قورس بوو.

expire date وادەی بەسەرچون[68]

.24 **orphan (ئۆرفن) هەتیوە، بێداك و بابە**[69]

sandwich (ساندویچ) لەفەیە[70]**، kebab (کیباب) کەبابە**[71]

.25 **message پەیامە، هەروەها نامە**[72]

delicious، tasty هەردوو بەتامە[73]

---

[67] واتە بەمانای سەرکەوتن بە گشتی و دەرچون بۆ نمونە دەرچون لەقوتابخانەو تاقیکردنەوەو هتد.... دێت.

She ascribes her success to hard work.

ئەو سەرکەوتنەکەی دەگەڕێنێتەوە بۆ کارکردنی سەخت.

Your success in the final exam made me very happy.

دەرچونت لەتاقیکردنەوەی کۆتایی، زۆر دڵخۆشی کردم.

[68]ئیکسپایە"ر" دەیت.

Please check the expire date of the drug.

تکایە سەیری وادەی بەسەرچونی دەرمانەکە بکە.

[69] Zarya was an orphan, adopted at nine months.

زەریا هەتیو بوو، لەتەمەنی نۆ ساڵیدا هەڵگیراوەتەوە.

[70] The children love cheese spread in their sandwiches.

منداڵەکان حەزدەکەن پەنیر بە لەفەکانیاندا بکرێت.

[71] لەشێوەزاری ئەمریکیدا بە کەباب دەخوێنرێتەوە.

Don't chat a girl after eating a kebab.

پاش خواردنی کەباب، چات لەگەڵ کچ مەکە.

[72]مێسیج. بەمانای نامەو پەیامیش دێت.

I left her several messages.

چەند نامەیەکم بۆ جێهێشت.

The book conveys a complex message.

کتێبەکە پەیامێکی ئاڵۆز دەگەیەنێت.

26. **wealthy دەوڵەمەند**[74]**، poor هەژارە**[75]

study دەخوێنێت[76]**، student خوێندکارە**[77]

27. **beggar (بێگە) سواڵکەرە**[78]**، beg (بێگ) فیعلی سواڵە**[79]

headline (هێدلاین) سەردێڕە[80]**، news (نیووز) هەواڵە**[81]

---

[73] دیلیشەس، تەیستی. ئەم دوو وشەیە بەمانای بەتام واتە خۆش و بەلەزەت دێن، بەڵام delicious لە tasty خۆشترە.

This soup is absolutely delicious.

ئەم شۆربەیە زۆر زۆر بەلەزەتە.

They do a really tasty chicken.

ئەوان بەڕاستی گۆشتێکی مریشی بەتام دروستدەکەن.

[74] وێلثی. هاومانای rich.

He's a very wealthy man.

ئەو پیاوێکی زۆر دەوڵەمەندە.

[75] پۆ"ر"

Most of these people are poor.

زۆربەی ئەم خەڵکە هەژارن.

[76] ستەدی. خوێندنی قوتابخانەو زانکۆو هتد... نەك خوێندنی وەك كەوو كەڵەشێر!!!

I studied biology before going into medicine.

پێش ئەوەی بچمەناو بواری پزیشکییەوە، زیندەزانیم خوێندووە.

[77] ستیوودنت. سەرنج بدە student لە studyیەوە هاتووە.

Each student has their own dictionary.

هەر خوێندکارێك فەرهەنگی خۆی هەیە.

[78] The beggars on the streets aren’t poor.

سواڵکەرەکانی سەرشەقامەکان هەژار نین.

[79] مەبەستم لە "فیعلی سواڵە" ئەوەیە کە فەرمانی وشەی سواڵە، واتە بەمانای سواڵدەکات دێت.

She had to beg for money and food for her children.

ئەو پێویست بوو سواڵبکات لەپێناو پارەو خواردنەمەنی بۆ منداڵەکانی.

.28 **town (تاون) شارۆچکە هەروەها شارە**[82]

ruler (رولە) حاکمە[83]**، despot (دێسپۆت) زۆردارە**[84]

.29 **skinny (سکینی)، slim (سلیم) هەردوو لاوازە**[85]

---

80 سەردێری هەواڵ و ڕۆژنامەو هتد...

The newspaper headline was “The president died”.

سەردێری ڕۆژنامەکە "سەرۆك کۆچی دوایی کرد" بوو.

81 بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە نووز گۆی دەکەن.

On April 18, 1930, the BBC announced, "There is no news today," and played piano music instead.

لە 18-4-1930 رادیۆی بی بی سی ڕایگەیاند، ئەمڕۆ هیچ هەواڵێك نیە. لەبری ئەوە موزیکی پیانۆیان لێدا.

82 بەمانای شارو شارۆچکەش دێت بەڵام سیاقی ڕستەکە ڕونیدەکاتەوە کە مەخسەوی شەریفی نوسەر کامیانە.

There's a small town in France called "La-mort-aux-Juifs," meaning "Death to Jews."

لە فەرەنسا شارێك هەیە بەناوی "مەرگ بۆ جولە."

لەو ڕستەیەی پێشودا town بەمانای شار واتە city دێت بەڵام لەبەرئەوەی وشەی smallی لەپێشدا هاتووە کە بەمانای بچوك دێت، دەبێت بە شارۆچکە.

We stayed in the best hotel in town.

ئێمە لەباشترین هۆتێلی شارۆچکەکەدا ماینەوە.

83 مەبەستم لەحاکم لێرەدا فەرمانڕەوایە.

The country was without a ruler after the queen died.

پاش ئەوەی شاژن کۆچی دوایی کرد، وڵات بێفەرمانڕەوا بوو.

84 بەڵام لەئینگلیزی ئەمەریکیدا بە دێسپەت دەخوێنرێتەوە. مەبەستم لە زۆردار حاکمی زۆردارە.

Saddam Hsen was an an evil despot.

سەدام حسێن زۆردارێکی خراپەکار بوو.

obese زۆر قەڵەو[86]، rare ناوازە[87]

[.30] bold (بەوڵد) تۆخ و ئازا، هەروەها لێژە[88]

giddy (گیدی) هەم dizzy (دیزی) هەردوکیان گێژە[89]

---

[85] سەرنج: skinny لە slim لاوازترە. وشەی slim ئەڵێی کوردییە، چۆن ئەنوسرێت هەرواش دەخوێنرێتەوە. هەردوو وشەکە ئاوەڵناون.

You should eat more – you’re too skinny.

تۆ پێویستە زیاتر بخۆیت، زۆر لاوازیت.

Most of my friends are slim.

زۆربەی هاورێکانم لاوازن.

[86] ئەوبییس.

She was obese.

ئەو زۆر قەڵەو بوو.

[87] رێیە"ر". بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە "رێر" دەیخوێننەوە. ناوازە= دەگمەن

Talent like hers is rare in someone so young.

بەهرەی وەك ئەوەی ئەو لەکەسی زۆر منداڵدا ناوازەو دەگمەنە.

[88]واتە بەمانای تۆخ، ئازا، لێژ دێت.

They painted the kitchen in bold colours.

ئەوان چێشتخانە (مەتبەخ)ەکەیان بە رەنگی تۆخ بۆیاخ کرد.

She was a bold and fearless climber.

ئەو هەڵگەڕێکی ئازاو چاونەترس بوو. هەڵگەر= کەسێك کە بە سەر شاخ یا درەخت یان هتد... دا هەڵدەگەڕێت.

The road was very bold.

رێگاکە زۆر لێژ بوو.

[31]. **sin (سین) واتە گوناهـ[90]، sinner[91] (سینە) گوناهکار**

knight[92] (نایت) ئەسپی شەترەنج، هەروەها شاسوار

[32]. **soul (سەوڵ) مانای رۆحە[93]، life (لایف) ژیانە[94]**

---

[89] واتە موورادیفن.

She felt giddy.

هەستیکرد گێژە.

Once I climbed the tree , I felt dizzy .

هەرکە بە درەختەکەدا هەڵگەڕام، هەستمکرد گێژم.

[90] He knew that he had committed a terrible sin.

ئەو زانی کە گوناهێکی ترسناکی ئەنجامداوە.

[91] بەگشتی کاتێك پاشگری er دەچێتە سەر فیعل، دەیکات بە ناوی بکەر.

Their office was to pursue and punish sinners.

نوسینگەکەیان بۆ شوێنکەوتن و سزادانی گوناهکاران بوو.

[92] واتە هەروەك وشەی night "شەو" دەخوێنرێتەوە. بەگشتی ئەو وشانەی بە kn دەستپێدەکەن، k یەکە ناخوێنرێتەوە. knight بەمانای ئەسپی شەترەنج و شاسواریش دێت.

Just move the knight.

تەنها ئەسپەکە بجوڵێنە.

The princess was rescued by a handsome knight.

ژنەشازادەکە لەلایەن سوارچاکێکی قۆزەوە رزگارکرا.

[93] She's one of those people who puts their heart and soul into their work.

ئەو یەکێك بوو لەو کەسانەی کە دڵ و رۆحیان خستبووە ناو کارەکانیانەوە.

[94] کۆیەکەی lives.

For the first time in my life I was happy.

بۆ یەکەمین جار لەژیانمدا خۆشحاڵ بوم.

Swifts, spend most of their lives flying in the air and can fly for almost a year, without ever landing.
بڕوادەکەی باشە، نایکەی بیکەی باشترە چونکە راستە!
جۆرێك باڵندە هەیە لەپەڕەسێلکە دەچێت، پییدەوتریت سەمامە، ئەم باڵندەیە زۆربەی ژیانی لەفڕیندا بەسەردەبات. تەنانەت دەتوانێت بۆ ماوەی نزیکەی ساڵێکی ناسك لەسەریەك بفڕێت بەبێ هیچ نیشتنەوەیەك.

planet (پلانیت) هەسارە[95]، heaven (هێڤن) ئاسمانە[96]

[33]. teeth (تییث) ددان بە کۆ[97]، lip (لیپ)یش لچ و لێو[98]

curse (کێیس) واتە نەفرەت، هەروەها جنێو[99]

[34]. play (پلەی) یارییەکا، شانۆیی و یاری[100]

---

[95] They launched a rocket to the planet Venus.

ئەوان موشەکێکیان هەڵدا بەرەو هەسارەی ڤینۆس.

There’s a planet mostly made from diamond. Called 55 Cancri e, it's around twice the size of Earth and some 40 light-years away from us.

شوێنێکم دۆزیتەوە زۆربەی هەرەزۆری نەك ئاڵتون بەڵکو ئەڵماسە! یەکی کیلۆیەکیش بهێنینەوە بەسمانە خۆ دز نین!!!

ئەویش هەسارەیەکە بەناوی 55 کانسری ئی. قەبارەکەی نزیکەی دوو ئەوەندەی زەوییەو زۆر دوریش نیە لێمانەوە، تەنها نزیکەی 40 ساڵێکی روناکی لێمانەوە دورە!!!

On which planet does the Sun appear larger than on Earth?
(Mercury, Mars, Jupiter, Saturn)

خۆر لەسەر کام لەم هەسارانە، گەورەتر دەردەکەوێت وەك لەسەر زەوی؟
(عەتارد، مەریخ، مشتەری، زوحەل) عەتارد

[96] واتە هاومانای skyیە. ئەم وشەیە لەسەر وەزنی seven "حەوت" دەخوێنرێتەوە.

Galileo used a telescope to observe the heaven.

گالیلۆ تێلیسکۆپی بەکارهێناوە بۆ چاودێریکردنی ئاسمان.

[97] واتە جەمعی وشەی tooth "تووث"ە کە بەمانای ددان دێت.

Minerals make healthy skin and strong bones and teeth.

کانزاکان پێست تەندروست دەکەن و ئێسك و ددانەکان بەهێزدەکەن.

[98] بەمانای لچ و لێویش دێت واتە بەمانای هەردوکیان. بەڵام بەپێی ناوەڕۆکی رستەکە دەزانیت کە مەبەستی لچە یان لێو یان هەردوکیان.

He licked his lips.

ئەو لچ و لێوی لێسایەوە.

[99] بەمانای نەفرەت "لەعنەت"و جنێویش دێت.

I don’t use curse in my speaking.

من لەقسەکردنمدا نەفرەت بەکارناهێنم.

He muttered a curse under his breath.

ئەو لەژێر لێوەوە جنێوی بە ورتەورت دا. واتە بەدەنگی نزم جنێوی دا.

unemployment واتە بێکاری[101]

[35]. **summit** (سەمیت) لوتکەیە[102]، **root** (رووت) رەگ و ریشە[103]

ever (ئێڤەر)، **forever** (فەرێڤە) هەردوو هەمیشە[104]

[36]. **never mind** (نێڤە مایند) قەینا[105]، **never** (نێڤە) "هەرگیز"ە[106]

---

[100] مانای زۆرترە بەڵام لێرەدا تەنها باسی ئەم سیانەم کردووە.

یارییەکا= یاریدەکات. شانۆیی= شانۆگەری. لەمانای سێیەمیاندا مورادیفی game.ە

Barcelona are playing against Real Madrid tonight.

ئەمشەو بەرشەلۆنە بەرامبەر ریاڵ مەدرید یاریدەکات.

Did you see the play?

شانۆگەرییەکەت بینی؟

Rain stopped the play.

باران یارییەکەی وەستاند.

[101] ئەننیمپلۆیمەنت

Unemployment has risen for the third consecutive month.

بۆ سێیەمین مانگ لەسەر یەك، بێکاری بەرزبووەتەوە. واتە زیادیکردووە.

[102] On this day in 1784, they reached the summit of Hamrin Mountain.

لەڕۆژێکی وەك ئەمڕۆی ساڵی 1784، ئەوان گەیشتنە لوتکەی شاخی حەمرین.

[103] The tree's roots go down three metres.

رەگەکانی درەختەکە سێ مەتر رۆدەچێتە خوارەوە.

[104] لەم مانایەدا ئەم دوو وشەیە مورادیفن و هاومانای always.ن

Ever optimistic, I decided to take the exam again.

هەمیشە گەشبینم، بڕیارمدا جارێکی تر تاقیکردنەوەکە بکەمەوە.

I like the house but I don't imagine I'll live there forever.

حەزم لەخانووەکەیە بەڵام تەسەورناکەم هەمیشە تێیدا بژیم.

darling (داالینن)و dear (دییه) هەردوو ئازیزە[107]

37. **murk تاریکی، هەروەها (تار)ە[108]**

apparent، obvious هەردوکیان (دیار)ە[109]

38. **trust متمانە[110]، tryst ژوانە[111]**

---

105 قەینا= قەیناکا

We haven’t done very well, have we?’ ‘Never mind. At least we tried.

ئێمە بەباشی ئەنجاممان نەداوە، وانیە؟ قەیناکا، لانیکەم هەوڵماندا.

106 I’m never going back there again, not as long as I live.

من هەرگیز، تا لەژیاندا بم، ناگەڕێمەوە بۆ ئەوێ.

107 Look, darling, there’s Karzan.

سەیرکە ئازیز، ئەوە کارزانە.

Sahand became a dear friend.

سەهەند بووە هاوڕێیەکی ئازیز.

108 مێێك. واتە ناوو ئاوەڵناویشە. تار= تاریك. ئەم وشەیە موورادیفی darkness و darkە.

The terrible murk frightened the baby.

تاریکییە ترسناکەکە منداڵەکەی تۆقاند.

Today is murk.

ئەمڕۆ تاریکە.

109 ئەپارەنت، ئابڤیەس. دیار= ئاشکرا، روون. ئەم دوو وشەیە ئاوەڵناون و مورادیفن.

It was apparent to everyone that he was seriously ill.

دیاربوو بۆ هەموو کەس کە ئەو بەسەختی نەخۆش بوو.

It's obvious that she doesn't like him.

دیارە کە ئەو حەزی لێی نیە.

110 ترەست

A good relationship is built on trust.

پەیوەندییەکی باش لەسەر متمانە بنیات دەنێرێت.

homely ناجەذاب[112]، lovely جوانە[113]

[39]. leaf گەڵادەگرێ[114]، leave (لییڤ) بەجێدێڵێ[115]

وشەی cultivate واتە ئەکێڵێ[116]

[40]. cinder (سیندە) پشکۆیە[117]، ash (ئاش)یش خۆڵەمێش[118]

---

111 تریست. ژوان= مەوعیدی حوبحوبێنە.

We consider this is a tryst with the people.

ئەمە بە ژوانێك لەگەڵ خەڵك دادەنێین.

112هەوملی. نا جەذاب= "غیر جذاب"= ناسەرنجڕاکێش. ئاوەڵناوەو بۆ وەسفکردنی کەسێك بەکارهێنرێت کە جوان و سەرنجڕاکێش نەبێت.

He is a homely person.

ئەو کەسێکی سەرنجڕاکێش نیە.

113 لەڤلی. بەینی خۆمان بێ زۆرجار ئەوانەی ژوان ئەنجامدەدەن و متمانەیان بەیەکە، جوانێك و ناشرینێکن نەك جوانێك و جوانێك یان ناشرینێك و ناشرینێك، بۆیە ئەو چوار وشەیەم لەبەیتێکدا پێکەوە گرێدا!!

She had a lovely face.

ئەو دەموچاوێکی جوانی هەبوو.

114لییف

The trees leafed late because of the long winter.

بەهۆی زستانە درێژەکەوە، درەختەکان درەنگ گەڵایان گرت.

115 My baby gets upset when I leave the room.

کاتێك ژورەکە جێدێڵم، منداڵەکەم بێزاردەبێت.

116کەڵتیڤەیت

The farmer cultivated the land yesterday.

دوێنێ جوتیارەکە خاکەکەی کێڵا.

117 The cake became a cinder.

کێکەکە بوو بە پشکۆ. واتە سوتا.

118 The house burnt to ashes.

خانووەکە سوتاو بوو بە خۆڵەمێش.

shampoo (شامپوو) شامپۆیە[119]**، dandruff (دانجرەەف) کرێش**[120]

41. **first of all چیە؟ مانای یەکەمجار**[121]

sink نقومدەبێ[122]**، shore واتە کەنار**[123]

42. **lover (لەەڤە) دڵدارە**[124]**، waiter (وەیتە) چاوەڕوان**[125]

number (نەەمبە) ژمارە[126]**، title (تایتڵ) ناونیشان**[127]

---

119 What kind of shampoo do you use?

تۆ چ جۆرە شامپۆیەك بەكاردەهێنیت؟

120 You can buy special shampoo to combat dandruff.

بۆ روبەڕووبونەوەی كرێش، دەتوانیت شامپۆی تایبەت بكڕیت.

121 فێێست ئەڤ ئۆڵ. یەكەم جار= پێش هەموو شت.

First of all check your documents.

پێش هەموو شت سەیری بەڵگەنامەكانت بكە.

122 سینك. فەرمانە، رابردووەكەی sank.

The Titanic sank after hitting an iceberg.

كەشتی تایتانیك پاش خۆكێشانی بە شاخێكی سەهۆڵین، نقومبوو.

123 شۆۆ"ر".

They had to abandon the boat and swim back to shore.

پێویست بوو بەلەمەكە چۆڵ بكەن و بە مەلە بگەڕێنەوە بۆ كەنار.

124 دڵدار= عاشق

He have several lovers.

ئەو چەند دڵدارێكی هەیە.

125 چاوەڕوان= چاوەڕوانكەر، كەسێك كە چاوەڕوانی كەسێك یان شتێك دەكات.

Three waiters were waiting him in the airport.

لەفڕۆكەخانەكە سێ چاوەڕوانكەر لەچاوەڕوانی ئەودا بوون.

.43 **tower** (تاوە) تاوەرە[128]، **towering** (تاوەرینن) بەرزە[129]

natural (ناچرەڵ) سروشتی[130]، **quake** (کوەیك) بومەلەرزە[131]

.44 **copybook** (کۆپیبوك) دەفتەر[132]، **pen** (پێن) واتە خامە[133]

---

126 Karzan’s favourite number is seven.

ژمارەی دڵخوازی کارزان، حەوتە.

Arnold Schoenberg suffered from triskaidekaphobia - a fear of the number 13. He also died on Friday July 13th, 1951.

ئارنۆڵد چۆینبێرگ کە ئاوازدانەرو نوسەرو وێنەکێشێکی بەناوبانگی بەرەگەز نەمسایی بوو، جۆرێك فۆبیای لەگەڵدا بوو کە پێیدەووترێت تریسکای دێکەفەوبیا واتە ترسان لەژمارە 13. رەنگە رەحمەتی ناحەقیشی نەبوبێت!، فعلەن لە 13 تەموزی 1951 عومری درێژی بۆ تۆ جێهێشت.

127 The title of his first movie was Case 37.

ناونیشانی یەکەم فیلمی ئەو، کەیسی ژمارە 37 بوو.

128 تاوەر= بورج

Don't go up the tower if you're afraid of heights.

ئەگەر لەبەرزی دەترسیت، بەسەر تاوەرەکەدا سەرمەکەوە.

129 The towering walls of the house are very horrible.

دیوارە بەرزەکانی خانووەکە زۆر ترسناکن.

130 He died from natural causes.

ئەو بەهۆکارگەلی سروشتی مرد.

131 بومەلەرزە= زەمینلەرزە

The quake frightened me.

زەمینلەرزەکە تۆقاندمی.

132 The copybook contained nice poems.

دەفتەرەکە چەندین شیعری جوانی تێدابوو.

133 خامە= قەڵەم. ئەگەر پێتوابێت ئەم وشەیە تەنها بەمانای قەڵەم جاف دێت و بەمانای قەڵەم بەگشتی، نایەت، ئەوا گا بەگونا دەناسیت!!!

Give me the pen.

قەڵەمەکەم بدەرێ.

write (رایت) دەنوسێ[134]، missive (میسیڤ)یش نامە[135]

45. airway (ئێیەوەی) واتە هێڵی ئاسمانی[136]

---

[134] Please write your name in the file.

تکایە ناوی خۆت لەفایلەکەدا بنوسە.

American Steven Pruitt has written over 30,000 articles on Wikipedia and improved over three million articles. This corresponds to about one third of all articles available on Wikipedia in English. In 2017, Time magazine therefore named him one of the 25 most influential people on the Internet, along with Donald Trump, J. K. Rowling and Kim Kardashian.

ئەم خەپەیەی دەبینن، ئەگەر کورد بوایە رەنگە کچ زۆر نەیوێرایە مەرحەبایی بکردایەو ئەگەر کچێك مەرحەبایی بکردایە، رەنگە لەیەکەم وەڵامدا بیوتایە: های2، ئای لەڤ یوو سویتی. بەڵام لەبەرئەوەی کورد نیە تەواو جیاوازە. ئەم خەپەیە ستیڤن پروتە کە زیاتر لە 30 هەزار وتاری لەماڵپەڕی ویکیپیدیادا نوسیوەو زیاتر لە سێ ملیۆن وتاری تری دەوڵەمەندکردووە. ئەم ژمارەیەش دەکاتە نزیکەی یەك لەسەر سێی کۆی هەموو وتارە بەردەستەکانی بەشی ئینگلیزیی ویکیپیدیا کە یەکێکە لە عەشرە ئەوائیلی سایتەکان لەسەرتاسەری جیهاندا. ئینجاکونێ قسە هەیەو قسە بەر کەللە ئەیا هەر بەهۆی ئەو لێهاتوییەی خەپەگیانەوە، لەساڵی 2017 گۆڤاری تایم ناوی لەلیستی 25 کاریگەرترین کەسایەتییەکانی جیهان لەسەر عەنتەرنێت هێناوەو ناوی لەپاڵ ترەمپە سەرپەموو و جەی کەی رۆڵینگ و کاردشیاندا هاتووە.

سەرباری لێهاتوییەکەی، خوا هەڵناگرێ چڕوو چاوو سەرو کەللـەشی بەعەیەب و بەریێ دیارەو ئەگەر خانمێك هاواربکات لەدڵی خۆیدا (نەك بە سپیکەر)و بڵێ: "ئـــــــــــاخ بۆ یەکـــــــێ"و مەبەستی لەو یەکە ئەم برادەرە بێت وەك هاوژینێکی رەسمی، ئەوا حەتمەن نەك هەر زەرەری نیە بەڵکو زۆریش قازانجیەتی.

[135] نامەی رەسمی یان درێژ.

She sent a ten-page missive to the committee.

ئەو نامەیەکی دە لاپەڕەیی نارد بۆ لیژنەکە.

[136] The Iraqi airways aren't safe.

هێڵەئاسمانییەکانی عیراق سەلامەت نین.

sleep (سلیپ) دەخەوێ[137]**، blanket (بلانکیت) بەتانی**[138]

.46 soldier سەربازە[139]**، fighter جەنگاوەر**[140]

army سوپایە[141]**، earthworkیش سەنگەر**[142]

.47 inexpensive بە واتای هەرزان[143]

---

137 یەکێکە لەکارە نائاساییەکان. دەخەوێ= دەخەوێت= دەنوێت.

sleep→ slept→ slept

I don’t sleep early.

زوو ناخەوم.

A 2008 documentary claimed that the Cuban leader slept with at least two women a day for about 40 years, and sometimes snuck in a third at dinner. The source behind the leak, is a former Castro official.

فیدڵ کاسترۆ... بێناموصێکی عەیارە 24:

ئەگەر وابزانیت فیدڵ کاسترۆ لەبەر شۆڕش و کاری سیاسی مەجالی قۆڕییاتی تایبەتی نەبووە، یان ئەوەندە شەریف بووە کە نەیکردووە، ئەوا دیارە گا بە گونا دەناسیتەوە. ئەم برادەرە نەك هەر وا نەبووە، بەڵکو بێناموسێکی عەیارە 24 بووە لەڕوی ژیانی تایبەتەوە. بەڵگەنامەیەك کە لەساڵی 2008 بڵاوکراوەتەوە، دەڵێت، کاسترۆ بۆ ماوەی نزیکەی 40 ساڵی ناسك، هەموو رۆژێك لەگەڵ لانیکەم دوو خانمدا خەوتووە، هەندێ رۆژیش لەکاتی نانی ئێوارەدا دزەیکردووە بۆ سێیەم. سەرچاوەی دزەکرپێکردنی ئەم ناسکەهەواڵەش بەرپرسێکی پێشوی خودی کاسترۆ بووە.

138 She covered him up with a blanket.

بە بەتانییەك ئەوی داپۆشی.

139 سەوڵجە"ر"

At that point, a soldier opened fire on the car.

لەو خاڵەدا سەربازێك تەقەی بەسەر سەیارەکەدا کرد.

140 فایتە"ر"

He had a reputation as a fearless fighter.

ئەو وەك جەنگاوەرێکی نەترس، ناوبانگی هەیە.

141 ئامی

The army recaptured the town from the rebels.

سوپاس شارۆچکەکەی لەیاخیبووەکان، سەندەوە.

142 ئێیث وۆك. ئەم وشەیە

The earthworks were built about 2,000 years ago.

سەنگەرەکان نزیکەی دوو هەزار ساڵ لەمەوبەر دروستکراون.

(meditation)ە، مانای تێرامان[144]

.48 truculent چیە؟ واتە شەڕانی[145]

وشەی heavenly مانای ئاسمانی[146]

.49 cellar (سێڵە) ژێرزەمین[147]، terrace (تیرەس) هەیوانە[148]

poet (پەویت) شاعیرە[149]، divan (دیڤان) دیوانە[150]

---

143 ئینیکسپێنسیڤ. موراديفی cheapو پێچەوانەی expensiveە.

It's an inexpensive perfume.

عەترێکی هەرزانە.

144 مێدیتەیشن. تێرامان= بیرکردنەوەی قوڵ= "تأمل"

Let's spend a few moments in quiet meditation.

با چەند ساتێکی کەم بە تێرامانێکی ئارام بەسەربەرین.

145ترەەکیەلەنت

He was truculent and difficult to deal with.

ئەو شەڕانی بوو و مامەڵەکردن لەگەڵیدا قورس بوو.

146 هێڤنلی. ئەسڵی وشەکە heavenە کە بەمانای ئاسمان دێت.

I saw a heavenly body tonight.

ئەمشەو تەنێکی ئاسمانیم بینی.

147 This house has a large cellar which is excellent for storage.

ئەم خانووە ژێرزەمینێکی گەورەی هەیە کە نایابە بۆ مەخزەن.

148 My house has a large terrace.

خانووەکەم هەیوانێکی گەورەی هەیە.

149 Sherko Bekas is one most famous Kurdish poets.

شێرکۆ بێکەس یەکێکە لەبەناوبانگترین شاعیرە کوردەکان.

150 هەر بەچرووچاویدا دیارە کە یەکێکیان لەوی تریانەوە وەرگیراوە.

Piramerd has a large divan.

پیرەمێرد دیوانێکی گەورەی هەیە. دیوانی شیعر.

.50 **sulk (سەڵك) دەتۆرێ، هەروەها تۆران**[151]

address وتارە، لەگەڵ ناونیشان[152]

.51 **trap (تراپ)، snare (سنێیە)، هەردوكیان داوە**[153]

pupil (پیووپڵ) قوتابی و بیلبیلەی چاوە[154]

.52 **compass (کەمپەس) قیبلەنوما، هەروەها پرگال**[155]

---

151 واتە وەك ناوو فەرمانیش بەكاردێت.

He's sulking in his room because I wouldn't let him have any more chocolate.

ئەو لەژورەكەی خۆیدا، لەسەرەوە، تۆراوە چونكە نەمهێشت چیتر چوكلێت بخوات.

Baby's sulk is a common situation.

تۆرانی مناڵ حاڵەتێكی باوە.

152 ئەدرێس. واتە بەمانای وتار (زیاتر بەمانای وتاری رەسمی)و ناونیشانیش دێت.

She gave an address to the people.

ئەو وتارێكی پێشكەش بە خەڵكەكە كرد.

Please send the articles to the address given above.

تكایە وتارەكان بۆ ئەو ناونیشانە بنێرە كە لەسەرەوە دراوە.

153 داو = تەڵە

The mouse trap is very large.

تەڵەی مشكەكە زۆر گەورەیە.

The snare wasn't useful.

داوەكە بەسود نەبوو.

154 واتە ئەم وشەیە بەمانای قوتابی و بیلبیلەی چاویش دێت.

The school has 400 pupils.

قوتابخانەكە چوار سەد قوتابی هەیە.

Your pupil is large.

بیلبیلەی چاوت گەورەیە.

better باشترە[156]، bitter واتە تاڵ[157]

.53 cry هاوارە[158]، bellmanیش جاڕچی[159]

plumb کتومت[160]، plumber تەنەکەچی[161]

---

[155] بەمانای قیبلەنوماو پرگالیش دێت.

We need the compass for the trip.

ئێمە بۆ گەشتەکە پێویستمان بە قیبلەنما دەبێت.

Use the compass to draw a circle.

بۆ کێشانی بازنەکە، پرگالەکە بەکاربهێنە.

[156]بێتەر". واتەی سیغەی بەراوردکارییە بۆ وشەی good کە بەمانای باش دێت.

Election is a better way than the coup to change the regime.

هەڵبژاردن رێگەیەکی باشترە لەکودەتا بۆ گۆڕینی رژێم.

[157]بیتەر". ئەم دوو وشەیەم بۆیە خستە پاڵ یەك چونکە: 1. ژمارەی پیتەکانیان یەکسانەو 2. تەنها یەك پیتیشیان لەپێکهاتەی یەك جیاوازەو 3. چۆنیەتی خوێندنەوەشیان لەیەکەوە زۆر نزیکە.

The tea was very bitter.

چاکە زۆر تاڵ بوو.

[158] کرای. مەبەستم لەهاوار لێرەدا، هات و هاوارو قیژەیە.

You could hear the children's cries as they played.

لەکاتی یاریکردنی منداڵەکاندا، دەتتوانی هاتوهاواریان ببیستیت.

[159]بێڵمەن.

The bellman was very tall.

جارچییەکە زۆر درێژبوو.

[160] پڵەم. کت و مت بەعەرەبییەکەی خۆمان پێی دەووترێت "بالچبگ"!. واتە ئەم وشەیە مورادیفی exactlyیە.

The bullet hit him plumb between the eyes.

گوللـەیەك کتومت دای لەنێوان چاوەکانی.

54. **index finger (ئیندێکس فینگە) پەنجەی شایەتومان**[162]

conspiracy (کەنسپیرەسی) بەمانای پیلان[163]

55. **وشەی tomato، هەر تەماتەیە**[164]

potatoش دیارە هەر پەتاتەیە[165]

56. **grind (گرایند) دەهاڕێ**[166]**، mill (میڵ) بەمانای ئاش**[167]

spy (سپای) سیخوڕە[168]**، mercenary (مێیسنری) جاش**[169]

---

161 پڵەمە"ر"

The plumber I know is very clever.

ئەو تەنەکەچییەی من دەیناسم، زۆر زیرەکە.

162 The index finger is very important.

پەنجەی شایەتومان زۆر گرنگە.

163 پیلان واتە موئامەرەو لەگەڵ پلاندا عەرزو عاسمانی فەرقە!!!

They had a conspiracy to assassinate the president.

ئەوان پیلانێکیان هەبوو بۆ تیرۆرکردنی سەرۆك.

164 تەماتەو

Nazaneen sliced some tomatoes.

نازەنین چەند تەماتەیەکی قاشکرد.

165 پەتەیتەو

I ate several boiled potatoes.

چەند پەتاتەیەکی کوڵاوم خوارد.

166 رابردووەکەی وشەی groundە کە بەمانای "زەوی" و "زەمینە"ش دێت.

They grind the grain.

ئەوان دانەوێڵەکە دەهاڕن.

167 There’s a large mill in the village.

گوندەکە ئاشێکی گەورەی تێدایە.

[57]. **dump** **(دەمپ)** زبڵدانە[170]، **dumb** دەبەنگ و لاڵ[171]

(impossible)ە بەمانای مەحاڵ[172]

[58]. **hero** **(هێرەو)** پاڵەوان[173]، **stout** **(ستاوت)** ئازایە[174]

---

168 She has worked as a spy for the American government.

ئەو وەك سیخوڕێك بۆ حكومەتی ئەمەریكا، كاریكردووە.

169 The city is full of mercenaries.

شارەكە پڕە لەجاش.

Notorious mercenary Bob Denard was hired in 1975 to overthrow Ahmed Abdallah, president of Comoros. 3 years later Abdallah hired Denard to kick out his replacement, mad dictator Ali Soilih. 10 years later Soilih's half-brother paid Denard to remove Abdallah again. All coups succeeded.

لەساڵی 1975 جاشێكی بەدناو بەناوی بۆب دێنارد بەكرێگیرا بۆ لەسەركارلادانی ئەحمەد عەبدوڵای سەرۆكی دورگەكانی مانگ. سێ ساڵ دواتر عەبدوڵا هەمان جاشی بەكرێگرت بۆ روخاندنی جێگرەوەكەی كە دیكتاتۆرێكی شێت بوو بەناوی عەلی سوەیلیح. 10 ساڵ دواتر زڕبرای سوەیلیح هەمان جاشی بەكرێگرت بۆ دوبارە لەكارلادانەوەی عەبدوڵا. لەهەموو ئەمانەش سەیرتر ئەوەیە كە سەرجەم ئەم كارە پیلانگێرییانە سەركەوتوو بون.

170 Put the rest into a sack to take to the dump.

پاشماوەكە بخەرە ناو كیسێكەوە بۆ ئەوەی ببرێت بۆ زبڵدانەكە.

171 دەمم. واتە ئەم وشەیە بەمانای دەبەنگ (گێل) و (لاڵ)یش دێت. بەڵام مانای یەكەمیان واتە گێلەكە مانایەكی ناڕەسمییە.

He's been deaf and dumb since birth.

ئەو لەكاتی لەدایكبونەوە، كەڕو لاڵە.

He looks a dumb boy.

ئەو كوڕێكی گێل دیارە.

172 ئیمپۆسەبڵ. مەحاڵ= موستەحیل. پێچەوانەی impossibleە.

It seems impossible that I could have walked by without noticing her.

دیارە مەحاڵ بوو كە بتوانم بەلایدا بڕۆم بەبێ ئەوەی سەرنجی بدەم.

173 He became a national hero for his part in the revolution.

بەهۆی بەشداریكردنی لەشۆڕشەكە، ئەو بووە پاڵەوانێكی نیشتمانی.

capital (کاپیتڵ) پایتەخت لەگەڵ (سەرمایە)[175]

.59 seafood خۆراکە، بەڵام دەریایی[176]

وشەی chemical مانای کیمیایی[177]

.60 spinach (سپینیج) چیە؟ مانای سپێناخ[178]

cup (کەپ) کوپ و "کاس"ە[179]، glass (گڵاس) واتە پەرداخ[180]

---

[174] واتە موڕادیفی brave.

We have many stout warriors.

ئێمە ژمارەیەکی زۆر جەنگاوەری ئازامان هەیە.

[175] Paris is the capital of France.

پاریس پایتەختی فەرەنسایە.

What is the capital of Afghanistan?

پایتەختی ئەفغانستان کوێیە؟ کابوڵ

The bank lent him the capital to expand his business.

بانکەکە سەرمایەکەی بە قەرز پێدا بۆ ئەوەی بازرگانییەکەی فراوان بکات.

[176] سییفوود.

In Japan, seafood is very important.

لەژاپۆن خۆراکی دەریایی زۆر گرنگە.

[177] کێمیکڵ

The chemical industry produces such things as petrochemicals, drugs, and rubber.

پیشەسازیی کیمیایی شتگەلی وەك پێترۆکیمیایی، دەرمان و لاستیك بەرهەمدەهێنێت.

[178] بە "سپینیچ"یش دەخوێنرێتەوە.

Spinach is important for general health.

سپێناخ بۆ تەندروستی گشتی، گرنگە.

.61 **cigarette جگەرە[181]، ashtray (ئاشترەی) تەپڵەك[182]**

round گەڕو خڕ[183]، melon (مێلەن)یش کاڵەك[184]

.62 **China (چاینە) واتە چین[185]، Chinese (چاینیز) چینییە[186]**

---

179 بەمانای کوپ و کاس (كأس)ی براوەی وەرزشیش دێت.

My father always has a biscuit and a cup of tea at bedtime.

باوکم هەمیشە لەکاتی خەوتندا پسکیتێك و کوپێك چا دەخوات.

They won the cup twice.

ئەوان دووجار کاسەکەیان بردووەتەوە.

180 پەرداخی شوشە نەك نایلۆن و ستیل و هتد.... بێگومان هەر لەکوردی و عەرەبییەکەشدا گڵاسەکەش بەکاردەهێنرێت.

I drank a three glasses of water.

سێ پەرداخ ئاوم خواردەوە.

181 سیگەرێت

He smokes a packet of cigarettes daily.

ئەو رۆژانە پاکەتێك جگەرە دەکێشێت.

182 I've broken all the ugly ashtrays.

هەموو تەپڵەکە ناشرینەکانم شکاندووە.

183 راوند. واتە بەمانای گەڕ "جەولە"و خڕیش دێت.

They lost in the first round of the tournament.

ئەوان لەیەکەم گەڕی موسابەقەکەدا، دۆڕان.

Tennis balls and oranges are round.

تۆپی تێنس و پرتەقاڵ خڕن.

184 لەبەرئەوەی زۆرجار کاڵەك خڕە، بۆیە کردم بە دراوسێی وشەی round کە یەکێك لەماناکانی "خڕ"ە.

Her face is round like a melon.

دەموچاوی وەك کاڵەك خڕە.

grey (گرەی) خۆڵەمێشی، tray (چرەی) سینییە[187]

.63 **cap و hat هەردوو شەبقەو کڵاوە**[188]

toilet (تۆیلیت) توالێت، واتە سەرئاوە[189]

.64 **earmuffs چیە؟ واتە گوێپارێز**[190]

---

185 ناوی وڵاتان یەکێکە لەو وشانەی کە پێویستە هەمیشە پیتی یەکەمیان بە کاپیتڵ بنوسرێت.

China is largest country.

چین گەورەترین وڵاتە.

186 That antique vase is Chinese.

ئەو ئینجانە عەنتیکەیە، چینییە.

People were confused how a Chinese couple managed to run a busy restaurant 21 hours a day without getting tired. Locals named it "robot couple restaurant". Turns out the restaurant is run by two couples... both the men and women are identical twins.

لەشوێنێکی چین خەڵك سەریان لەوە دەرنەدەکرد کە چۆن تەنها ژن و مێردێك رێستۆرانتێکی قەرەباڵغ، بەشێوەیەکی رۆژانە 21 سەعات بەڕێوەدەبەن بەبێ ئەوەی ماندوو بن. دواتر دەرکەوت کە لەڕاستیدا ئەوانە یەك ژن و مێرد نین بەڵکو دوو ژن و مێردن. هەردوو پیاوەکەو هەردوو ژنەکەش دوانەی هاوشێوەن واتە ئەو دوانانەی کە زۆر لەیەك دەچن.
زۆربەی ئەوروپییەکان کاتێك بەمە دەزانن دەڵێن ئۆو مای گۆد! یان جێسەس! بەڵام زۆربەی کورد لەم کاتەدا دەڵێن: باشە ئەی چۆن لێیان تێکناچێت!ـ (کورد.... تاکە بریکاری شەیتان لەهەموو جیهان!

187 ئەم دوو وشەیە یەك کێشیان هەیە لەخوێندنەوەدا.

He likes grey clothes.

ئەو حەزی لەجلوبەرگی خۆڵەمێشییە.

The waiter brought drinks on a tray.

شاگردەکە خواردنەوەکانی لەسەر سینییەك هێنا.

188 هات، کاپ. ئەم دوو وشەیە، هەردوکیان بەمانای شەپقەو کڵاویش دێن.

He wore his hat (cap) and went to the office.

شەپقەکەی لەسەر کردو رۆیشت بۆ دەوام.

Your new hat (cap) is very nice.

کڵاوە تازەکەت زۆر جوانە.

189 It was his job to clean the toilet.

پاککردنەوەی توالێت ئیشی ئەو بوو.

respect ڕێزو ڕوو[191]**، respectful بەڕێز**[192]

[.65] **collar یەخەیە، یان ملیوانە**[193]

monthly مانگانە[194]**، annual ساڵانە**[195]

[.66] **raincoat چیە؟ پاڵتۆی بارانە**[196]

---

190 ئیمەفس. بەڵام بەشێوەزاری دەڤەری ئەمەریکا بە ئیرمەفس دەخوێنرێتەوە. گوێپارێز شتێکی شێوە سەماعەی گوێیەو هەردوو گوێ دادەپۆشێت و دەیانپارێزێت و زیاتر لەکاتی سەرمادا بەکاردەهێنرێت. ئەم وشەیە کۆیە نەك تاك.

Earmuffs are very necessary at the cold conditions.

گوێپارێز لەحاڵەتە ساردەکاندا، زۆر پێویستە.

191ریسپێکت. رێز= احترام. ڕوو= لایەن

The pupils showed a complete respect for their teacher.

قوتابییەکان ڕێزێکی تەواویان بۆ مامۆستاکەیان پیشاندا.

In most respects, the new film is better than the original.

لەزۆربەی ڕووەکانەوە، فیلمە تازەکە، لەئەسڵەکە باشترە.

192ریسپێکتفڵ

He’s a respectful teacher.

ئەو مامۆستایەکی بەڕێزە. واتە ڕێز لەخەڵك دەگرێت.

193 کۆڵە"ر". یەخەو ملیوانەی کراس و هتد..

Your shirt collar is dirty.

ملیوانەی کراسەکەت پیسە.

194 مەنذلی

The company publishes a monthly magazine.

کۆمپانیاکە گۆڤارێکی مانگانە بڵاودەکاتەوە.

195 ئانیوەڵی. موڕادیفی yearlyە.

Your starting salary is $10000 per annum and will be reviewed annually.

موچەی سەرەتات دە هەزار دۆلارە بۆ هەر ساڵێك و ساڵانەش پیاچونەوەی پێدادەکرێت.

nightdress **كراسی خەوی ژنانە**[197]

.67 **shave** **دەتاشێ**[198]، **razor blade** **گوێزان**[199]

parliament **(پالیمەنت) حەتمەن، مانای پەرلەمان**[200]

.68 **dark** **(داك) نەناسراوە، تاريك و تۆخە**[201]

state **(ستەيت) ويلايەت، وڵات و دۆخە**[202]

---

[196] رەيننكەوت

Your new raincoat is very expensive.

پاڵتۆبارانە تازەكەت زۆر گرانە.

[197] نايتدرێس

I bought a sexy nightdress.

من كراسێكی خەوی ژنانەی وروژێنەرم كڕی.

[198] شەيڤ

When my dad shaved his beard, he looked ten years younger.

باوكم كاتێك ريشی تاشی، 10 ساڵ گەنجتر دەركەوت.

[199] رەيزەبلەيد

I saw a dervish eating razor blades.

دەروێشێكم بينی گوێزانی دەخوارد.

[200] On Tuesday the country's parliament voted to punish the old criminals.

رۆژی سێشەممە پەرلەمانی وڵات دەنگيدا بۆ سزادانی تاوانبارە كۆنەكان.

[201] بەمانای نەناسراوو تاريك و تۆخيش دێت.

A dark stranger came to town.

بێگانەيەكی نەناسراو هات بۆ شارۆچكەكە.

Our bedroom was very dark.

ژووری خەوتنەكەمان زۆر تاريك بوو.

Generally he wears dark colors.

ئەو بەگشتی جلوبەرگی رەنگتۆخ لەبەردەكات.

.69 **shop** واتە دوکان[203]، **customer** کڕیار[204]

checked خانەیی[205]، **stripped** (ستریپت) خەتدار[206]

.70 **foggy** تەماوی[207]، **sunny** سامالّە[208]

---

[202] بەمانای ویلایەت و وڵات و دۆخ "رەوش، بارودۆخ"یش دێت.

Alaska is the largest state in the US.

ئەلاسکا گەورەترین ویلایەتی ئەمەریکایە.

Britain is one of the member states of the European Union.

بریتانیا یەکێکە لەوڵاتە ئەندامەکانی یەکێتیی ئەوروپا.

Exercise can make a big difference to your state of health.

وەرزشکردن دەکرێ جیاوازییەکی گەورە لەدۆخی تەندروستیت، دروستبکات.

[203]شۆپ. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە شاپ گۆیدەکەن.

I need to go to the shop.

پێویستە بچم بۆ دوکانەکە.

[204] کەستمە"ر". مورادیفی buyer.

He is one of our regular customers.

ئەو یەکێکە لەکڕیارە هەمیشەییەکانمان.

[205] چێکت. خانەیی= خانەدار

I bought a checked shirt for you.

کراسێکی خانەدارم بۆ کڕیت.

[206] I don’t like stripped shirts.

حەزم لەکراسی خەتدار نیە.

[207] فۆگی. تەماوی= تەمومژاوی

Driving in foggy conditions is dangerous.

لێخوڕین لەدۆخی تەمومژاوی مەترسیدارە.

suit دەگونجێت، قات و سکاڵا[209]

[.71] **dress (درێس) لەبەردەکا، جل و عەزییە[210]**

season (سیزن) واتە وەرز[211]، seasonal (سیزنڵ) وەرزییە[212]

[.72] **case (کەیس) حاڵەتە[213]، vase (ڤاز)یش ئینجانە[214]**

---

208 سەەنی

We walks so much on sunny days.

ئێمە لەڕۆژانی ساماڵدا، پیاسەدەکەین.

209 سیووت. هەروەها بە "سووت"یش دەخوێنرێتەوە. بەمانای دەگونجێت و قات و سکاڵاش دێت.

Yes, that dress suits you well.

بەڵێ، ئەو عەزییە بەباشی بۆ تۆ دەگونجێت.

Did you see my new suit?

تۆ قاتە نوێکەمت بینی؟

She raised a suit against her husband.

ئەو سکاڵایەکی لەدژی مێردەکەی بەرزکردەوە.

210 واتە ئەم وشەیە بەمانای لەبەردەکات "مەبەستم جلوبەرگ لەبەردەکات" و جلوبەرگ بەگشتی و عەزیش دێت.

She dressed quickly and went out of the house.

ئەو بەخێرایی جلوبەرگی لەبەرکردو لەماڵەکە چووەدەرەوە.

I don’t like military dress.

حەزم لەجلوبەرگی سەربازی نیە.

211 Autumn is my favourite season.

پایز وەرزی دڵخوازی منە.

212 Seasonal magazines are larger than others.

گۆڤارە وەرزییەکان لەوانی تر گەورەترن.

213 Over a hundred people were injured, in several cases.

لەچەند حاڵەتێکدا زیاتر لەسەد کەس بریندار بون.

ratio (ڕەیشیەو) ڕێژەیە[215]، patio (پاتیەو) هەیوانە[216]

.73 **drape (جرەیپ)و curtain (کێیتن) هەردوکیان پەردە[217]**

rock (ڕۆك) ڕادەژەنێ، هەروەها "بەرد"ە[218]

.74 **temperature (تیمپرەچە) چیە؟ پلەی گەرمایە[219]**

weather (وێذە) بەمانای کەش و هەوایە[220]

---

[214] بەڵام لەشێوەزاری ئەمەریکیدا بە "ڤەیس" دەخوێنرێتەوە.

I bought a beautiful vase for my new room.

ئینجانەیەکی جوانم کڕی بۆ ژورە نوێکەم.

[215] The ratio of men to women at the conference was ten to one/10:1.

ڕێژەی پیاوان بە بەراورد بە ژنان، لەکۆنگرەکەدا دە بە یەك بوو.

[216] Our house has a large patio.

خانووەکەمان هەیوانێکی گەورەی هەیە.

[217] هەردوکیان بەمانای پەردە دێن بەڵام یەکەمیان درێژترو قورسترە، دووەمیان بەمانای پەردە دێت بەگشتی.

The windows were always closed with heavy drapes.

پەنجەرەکان هەمیشە بە پەردەی قورس داخرابون.

He pulled the curtain.

پەردەکەی ڕاکێشا.

[218] بەڵام لەئەمەریکا بە ڕااك دەخوێنرێتەوە. ئەم وشەیە بەمانای ڕادەژنێ و بەردیش دێت.

He picked up the baby and gently rocked her to sleep.

ئەو منداڵەکەی هەڵگرت و بە نەرمی ڕایژەند بۆ ئەوەی بنوێت.

The demonstrators were hurling rocks at the police.

خۆپیشاندەرەکان بەردیان دەگرتە پۆلیس.

[219] The temperature today reached 45°C.

ئەمڕۆ پلەی گەرما گەیشتە 45ی سەدی.

[220] The weather is expected to remain steady for the next few days.

چاوەڕواندەکرێت کەشوهەوا لەچەند ڕۆژی داهاتودا بە جێگری بمێنێتەوە.

.75 scale پولەکە، ئاست لەگەڵ قەپان[221]

"پاکدەکاتەوە"ش[222]، toothpaste هی ددان[223]

.76 tie (تای) دەبەستێ[224]، toe (تەو) پەنجەی پێیە[225]

sling (سلینن) "فڕێدەدا"و قۆچەقانێیە[226]

---

[221] سکەیڵ. واتە وەك ناو بەمەنای پولەکە "ی ماسی و مارو هتد..."و ئاست و قەپانیش دێت.

Most fish are covered in scales.

زۆربەی ماسییەکان بە پولەکە داپۆشراون.

He doesn't seem to comprehend the scale of the problem.

وادیارە ئەو لەئاستی کێشەکە تێناگات.

I put the onions on the scale.

پیازەکانم لەسەر قەپانەکە دانا.

[222]واتە سکەیڵ وەك فەرمان بەمانای "پاکدەکاتەوە"ش دێت. ئەم مانایە پزیشکییەو بەتایبەت بۆ پاککردنەوەی ددان بەشێوەی پزیشکی بەکاردەهێنرێت.

The dentist scaled my teeth last week.

هەفتەی رابردوو پزیشکی ددان ددانی بۆ پاککردمەوە.

[223] تووثپەیست. مەبەستم لە "هی ددان"، هەویری ددان واتە مەعجونی ددانە بێگومان. بەڵام لەبەر پارێزگاریکردن لەکێشی شیعرەکە ناچاربوم بنوسم هی ددان.

You have to wash your teeth with toothpaste daily.

پێویستە رۆژانە ددانەکانت بە هەویری ددان بشۆیت.

[224] I tie my hair back when it's hot.

کاتێك کەشوهەوا گەرم دەبێت، قژم لەدواوە دەبەستم.

[225] These shoes hurt my toes.

ئەم پێڵاوە ئازاری پەنجەکانی پێم دەدات.

77. **watcher (وٞچە)، observer (ئەبزێیڤە) هەردوکیان چاودێر**[227]

cashier (کاشیە) هەروەك خۆی بەمانای کاشێر[228]

78. **brush (برەش) فڵچەیە**[229]**، toothbrush (تووثبرەش) هی دانە**[230]

lad (لاد) کوڕی گەنجە[231]**، ladder (لادە) پلیکانە**[232]

---

226 بەمانای فڕێدەدا throwو قۆچەقانێش دێت.

Ashti lost his temper and started slinging plates at the wall.

ئاشتی مەزاجی خۆی لەدەستداو دەستیکرد بە فڕێدانی قاپەکان بەڕوی دیوارەکەدا.

I don’t know to use your sling.

نازانم قۆچەقانێکەی تۆ بەکاربهێنم.

227 برادەرانی دەڤەری ئەمەریکا وشەی یەکەمیان بە "وٞوٞچە" گۆدەکەن.

According to the related watchers, the situation will be worse.

بەگوێرەی چاودێرە پەیوەندیدارەکان دۆخەکە خراپتر دەبێت.

Few observers believe that the treaty will bring a lasting peace to the region.

ژمارەیەکی کەم لەچاودێران لەو بڕوایەدان کە پەیماننامەکە ئاشتییەکی بەردەوام بۆ ناوچەکە دەهێنێت.

228 لەشێوەزاری ئەمەریکیدا بە کاشیر دەخوێنرێتەوە.

He works as a cashier in the supermarket.

ئەو وەك کاشێر لەسوپەرمارکێتەکە کاردەکات.

229 We need a large brush.

پێویستمان بە فڵچەیەکی گەورەیە.

230 کە ئەڵێم هی دانە مەبەستم ئەوەیە فڵچەی ددانە. واتە toothbrush بەمانای فڵچەی ددانە.

I lost my toothbrush.

فڵچەی دانەکەم ونکرد.

231 A group of lads were standing outside the shop.

کۆمەڵێك کوڕی گەنج لەدەرەوەی دوکانەکە وەستابون.

79. **side (ساید) واتە بۆچون[233]، sidewalk (سایدۆوك) شۆستە[234]**

post (پەوست) هەم عەمودە، هەم پۆست و (پۆستە)[235]

80. **barrel (بارڵ) بەرمیل و لولەی تفەنگە[236]**

battle (باتڵ)، combat (کۆمبات)، war (وۆ) هەرسێکیان جەنگە[237]

---

[232] "پلیکانە= پەیژە.

That ladder doesn't look safe.

ئەو پەیژەیە سەلامەت دیار نیە. واتە بەکەڵکی ئەوە نایەت پیایدا هەڵگەڕێیت.

[233] لەم مانایەدا ئەم وشەیە موڕادیفی opinion.

We haven’t heard Teacher’s side of the story yet.

ئێمە هێشتا بۆچونی مامۆستامان سەبارەت بە چیرۆکەکە نەبیستووە.

[234] Outside there was snow and slush along the streets and sidewalks.

لەدەرەوە، بەدرێژایی شەقامگەل و شۆستەکان، بەفرو بەفراو هەبوون.

[235] واتە ئەم وشەیە بەمانای عەمود (ی نیشانە هەڵواسین و پاڵپشت بۆ نمونە، نەك عەمودی کارەبا)و پۆست (مەنسەب) و پۆستە (بەرید) دێت.

There are many posts in the city.

ژمارەیەکی زۆر عەمود لەشارەکەدا هەیە.

She was offered the post of ambassador to India.

ئەو پێشنیاری پۆستی باڵیۆزی هندستانی خرایە بەردەم.

He opened the post quickly.

ئەو بەخێرایی پۆستەکەی کردەوە.

[236] The country exports two million barrels of oil daily.

وڵاتەکە ڕۆژانە دوو ملیۆن بەرمیل نەوت هەناردەدەکات.

The rifle has a long barrel.

تفەنگەکە لولەیەکی درێژی هەیە.

81. **nail clippers واتە نینۆککەر**[238]

penal جەزائی[239]، **pedalیش پایدەر**[240]

82. **pickup (پیکەپ) هەروەك خۆی واتە پیکابە**[241]

tank (تاننك) مانای حەوزو تانکی و دەبابە[242]

---

[237] Her only brother was killed in battle.

تەنها براکەی لەجەنگدا کوژرا.

There was fierce combat between the two sides.

جەنگی توند لەنێوان دوو لایەکە هەبوو.

He died in the First World War.

ئەو لەجەنگی یەکەمی جیهانیدا مرد.

[238] نەیڵ کلیپەز. ناوێکی کۆیە نەك تاك.

My nail clippers are old.

نینۆککەرەکەم کۆنە.

[239] پیینڵ. جەزائی واتە سزایی.

Many people believe that execution has no place in the penal system of a civilized society.

زۆرێك لەخەڵك پێیانوایە کە ئیعدامکردن لەسیستمی جەزائی کۆمەڵگەی شارستانیدا، جێگای نابێتەوە.

[240] پێدڵ. ئەم وشەیە لەگەڵ وشەکەی پێشوو لەپێکهاتەدا زۆر لەیەك دەچن بەڵام لەڕوی خوێندنەوەوە نەك هەر لەیەك ناچن بەڵکو هێندە دورن لەیەکەوە، نە دانویان پێکەوە دەکوڵێ، نە محەلەبیشیان پێکەوە دەیبەستێ.

Put your foot fully on the pedal.

پێت بەتەواوەتی لەسەر پایدەرەکە دابنێ.

[241] ئەو جۆرە سەیارەیە کە هەومان دەیزانین. کە لەبیتە شیعرەکەدا نوسویمە هەروەك خۆی، واتە هەروەك وشە ئینگلیزییەکەیەو لای خۆمان پیکابی پێدەووترێت. تەنها بزوێنە خڕەکەمان گۆڕیوە بە درێژ (تەبعەن بیلامانێ!!!!)

I have to buy a new pickup.

پێویستە پیکابێکی تازە بکڕم.

[83]. morn (مۆۆن) بەیانی[243]، corn (کۆۆن) گەنمەشامی[244]

horn (هۆۆن) هۆڕین و شاخ[245]، bumper (بەمپە) دەعامی[246]

[84]. city (سیتی) واتە شار[247]، citified (سیتیفاید) شاری[248]

---

[242] . واتە ئەم وشەیە بەمانای حەوز poolو تانکی و دەبابەش دێت.

I have to build a new tank to my fish.

پێویستە حەوزێکی تازە بۆ ماسییەکانم دروستبکەم.

We have a huge water tank.

ئێمە تانکییەکی زەبەلاحی ئاومان هەیە.

He was killed when his tank ran over a mine.

ئەو لەکاتی رۆشتنی دەبابەکەی بەسەر لوغمێکدا، کوژرا.

[243] He started his morn with kissing her wife.

ئەو بەیانییەکەی بە ماچکردنی ژنەکەی دەستپێکرد.

[244] Do you feed your chickens corn?

ئایا تۆ گەنمەشامی دەدەیت بە مریشکەکانت؟

[245] ئەم وشەو دوو وشەکەی پێشتر، یەك وەزنیان هەیە لەڕوی خوێندنەوەوە: مۆۆن، کۆۆن، هۆۆن. horn بەمانای هۆڕین و شاخ (ی ئاژەڵ) دێت.

My horn doesn’t work.

هۆڕنەکەم کارناکات.

The male deer has a pair of large horns.

ئاسکی نێر جوتێك شاخی گەورەی هەیە.

[246] دەعامیی ئۆتۆمبێل

The bumper of his car isn’t iron.

دەعامیی ئۆتۆمبێلەکەی ئاسن نیە.

[247] Many of the world's cities have populations of more than five million.

زۆرێك لەشارەکانی جیهان، زیاتر لە پێنج ملیۆن دانیشتوانیان هەیە.

مانای sparrow (سپارەو) چۆلەکە پاساری[249]

.85 peafowl، peacock هەردوکیان تاوس[250]

graved[251] **هەڵکۆڵی، gravid ئاوس**[252]

.86 key (کیی) زۆر گرنگە، هەروەها کلیل[253]

truck (ترەك) بارهەڵگر[254]**، trunk (ترەننك) لوتی فیل**[255]

---

248 ئاوەڵناوە.

Most of the citified habits aren't cceptable by the villagers.

زۆربەی خووە شارییەکان لەلایەن گوندنشینەکانەوە قبوڵکراو نیە.

249 He seemed more alert than a cat after a sparrow.

ئەو لەپشیلەیەك کە دوای چۆلەکە پاسارییەك کەوتووە، بەحەزەرتر دیارە.

250 پییفاوڵ، پیکۆك. ئەم دوو وشەیە مورادیفن. یەکەمیان وەك fish جەمعەکەشی هەروەك خۆیەتی و ناگۆڕێت.

The peafowl are eatable creatures.

تاوس بونەرگەلێکە کە بۆ خواردن دەشێن.

I have a beautiful peacock.

تاوسێکی جوانم هەیە.

251 گرەیڤد. فەرمانەو رانەبردووەکەی grave.

The artist graved some sad texts on his late friend's grave.

هونەرمەندەکە هەندێك تێکستی خەماوی لەسەر گۆڕی هاوڕێ تازەکۆچکردووەکەی هەڵکۆڵی واتە نەخشی کرد لەسەری.

252گراڤید. ئەم وشەو هینەکەی پێشتر لەڕوی پێکهاتەو وەزنی دەنگەوە لەیەکەوە نزیکن بۆیە کردمن بە دراوسێی یەك. gravid لەڕوی ماناوە مورادیفی pregnant. ئاوس= حامیلە، دوگیان.

The dog was gravid.

253 واتە ئەم وشەیە وەك ئاوەڵناو بەمانای زۆر گرنگ very important و وەك ناو بەمانای کلیل دێت.

She was a key figure in the international art world.

ئەو کەسایەتییەکی زۆر گرنگ بوو لەجیهانیی نێودەوڵەتی هونەردا.

I heard someone turn a key in the lock.

گوێم لەکەسێك بوو کلیلێکی لەقوفڵەکە بادەدا.

87. **walrus (ۆوڵرەس) بەمانای ئەسپی دەریایە**[256]

justice (جەستیس) عەدالەت[257]**، just (جەست)یش رەوایە**[258]

88. **faithful، devoted هەردوو دڵسۆزە**[259]

snot واتە چڵم[260]**، snout قەپۆزە**[261]

---

[254] مەبەستم لەبارهەڵگر، ئۆتۆمبێلی بارهەڵگر واتە لۆرییە. واتە ئەم وشەیە موورادیفی lorryیە.

The road was completely blocked by an overturned truck.

بەهۆی بارهەڵگرێکی هەڵگەڕاوەوە، رێگاکە تەواو داخرا بوو.

In 2015, Samsung built a Safety Truck that displays the road ahead on a screen on the rear of the truck so drivers behind can safely pass.

لەساڵی 2015، کۆمپانیای سامسۆنگ، بارهەڵگرێکی سەلامەتیی دروستکرد کە لەڕێگەی شاشەیەکەوە لەبەشی دواوەی، رێگاکەی پێشەوە پیشاندەدات بۆ ئەوەی شۆفێری دواوە بتوانێت بە سەلامەتی تێپەڕێت.

[255] ئەم وشەیە لەگەڵ هی پێشوودا لەڕوی پێکهاتەوە تەنها یەك پیتیان جیاوازە. trunk بەمانای قەدی درەختیش دێت.

The elephant raised his truck.

فیلەکە لوتی بەرزکردەوە.

[256] گەورەترین زیندەوەری دەریایی مەمکدارەو لەفەقمە دەچێت بەڵام گەورەترە. فیلی دەریاشی پێدەووترێت.

The walrus is dangerous.

ئەسپی دەریا ترسناکە.

[257] His people came to him demanding justice.

گەلەکەی هاتن بۆلای و داوای عەدالەتیان کرد.

[258] ئەم وشەیە سەرباری رەوا، چەند مانایەکی تری هەیە: تەنها، کتومت، هەرئێستا

I don't really think he had just cause to complain.

لەڕاستیدا پێموانیە هۆکارێکی رەوای هەبوبێت بۆ سکاڵاکردن.

[259] فەیثفڵ، دیڤەوتید. هەردوکیان بەمانای دڵسۆز دێن.

She has been a faithful employee for 30 years.

ئەو ماوەی 30 ساڵە کارمەندێکی دڵسۆزە.

He is a devoted father.

ئەو باوکێکی دڵسۆزە.

89. **panda پانداپە، یان ورچی چینی**[262]

(terrestrial)ە مانای زەمینی[263]

90. **the solar system کۆمەڵەی خۆرە**[264]

carnivorous (کاانیڤەرەس)ە مانای گۆشتخۆرە[265]

---

[260]سنۆت. بەڵام لای برادەرانی ئەمەریکا بە سناات دەخوێنرێتەوە.

Tears and snot was streaming down her face.

فرمێسك و چڵم بەخوڕ بەدەموچاویدا دەهاتەخوارەوە.

[261] سناوت. زیاتر بەمانای قەپۆزی هەندێك لەگیانداران دێت وەك سەگ و بەرازو هتد... جاری واش هەیە هەروەك لەزمانی کوردیدا هەیە، لەحاڵەتی دەربڕینی جڵفەدا بۆ مرۆڤیش بەکاردەهێنرێت بۆ نمونە لەکوردیدا کەسێك بەبرادەرێکی دەڵێت: قەپۆزت بەرە بەولاوە!!!.

My dog has a large snout.

سەگەکەم قەپۆزێکی گەورەی هەیە.

ئینجاکونێ بۆ ئەوەی مانای ئەم دوو وشەیەی ئەم نیوە بەیتەت هەرگیز لەبیرنەچێتەوە ئەم ناسکەڕستەیە لەبەرکە:

سەگەکەم بینی سنۆت بە سناوتیا دەخاتە خوارەوە!!!

[262]پاندە. ورچێکی رەش و سپی و لەدارستانەکانی چین دەژی. لای خۆمان پانداو ورچی چینیشی پێدەووترێت.

ئەم وشەیە بەدوو شێوە کۆدەکرێتەوە: بەزیادکردنی s واتە pandas، هەروەها دەکرێ هەمان وشە مانای کۆش بدات، واتە بەهەمان سیستەمی fishیش کۆدەکرێتەوە.

There are many panda in China.

چین ژمارەیەکی زۆر پاندای لێیە.

[263]تەرێستریەڵ

Such terrestrial plants could cause harm the water quality.

ئەو جۆرە رووەك زەمینییانە دەکرێ زیان بەکوالیتی ئاو بگەیەنن.

[264] ذ سەوڵە"ر" سیستم

The Earth is a part of the solar system.

زەوی بەشێکە لەکۆمەڵەی خۆر.

[265] There are several carnivorous plants.

چەند رووەکێکی گۆشتخۆر هەیە.

91. **paw (پۆو) واتە چنگی گیانداری چوارپێ**[266]

goddess خواوەندە، بەڵام نێر نا، مێ[267]

92. **headrest (هێدرێست) بەمانای پاڵپشتی سەرە**[268]

pencil sharpener (پێنسڵ شاپنە) قەڵەمدادەرە[269]

93. **وشەی triangle مانای سێگۆشە**[270]

elegance شیکپۆشی، elegant شیکپۆشە[271]

---

[266] His front paws are white.

چنگەکانی پێشەوەی سپین.

[267] گۆدێس. واتە بەمانای خواوەندی مێ دێت.

Aphrodite was the ancient Greek goddess of love.

ئەفرۆدیت خواوەندی مێی عیشق بووە لەلای یۆنانییە دێرینەکان.

[268] پاڵپشتی سەر لەسەر کورسی واتە ئەو شوێنەی کورسی کە سەرت پاڵی پێوەدەدات. ئەم وشەیە لەهەردوو وشەی head (سەر)و rest (پشوو) پێکهاتووە.

The headrest of my chair is broken.

پاڵپشتی سەری کورسییەکەم شکاوە.

[269] ئاوەڵناو enیش بەمانای تیژ دێت. لەزمانی ئینگلیزیدا زۆرجار پاشگری sharp بەتەنها بەمانای "تیژدەکات" دێت و sharpen دەکات بە فەرمان. جگە لەو وشەیەی پێشوو چەندین نمونەی تر هەیە لەوانە: ligh: lighten, short:shorten, dark:darken, wide: widen

I lost my pencil sharpener.

قەڵەمدادەرەکەم ونکرد.

[270] ترایەنگڵ

A triangle is a shape with three sides.

سێگۆشە بریتییە لەشێوەیەك کە سێ لای هەیە.

[271] ئێلەگەنس، ئێلیگنت

Her elegance maddened me.

شیکپۆشییەکەی منی شێتکرد.

He’s an elegant woman.

ئەو ژنێکی شیکپۆشە.

94. **optics مانای بینابیزانی**[272]

وشەی airline (ئێلاین)ە هێڵی ئاسمانی[273]

95. **rice (رایس) واتە برنج، nice (نایس) جوان و باشە**[274]

dice (دایس) بەمانای زار[275] **tongs (تۆنگز) مقاشە**[276]

96. **Europe (یورەپ) ئەوروپا، Asia (ئەیژە) ئاسیایە**[277]

---

[272] ئۆپتیکس. زانستی روناکی و بینین

He studies Optics.

ئەو بینابیزانی دەخوێنێت.

[273] Many airline passengers face lengthy delays.

زۆرێك لەسەرنشینەكانی هێڵی ئاسمانی روبەڕوی دواكەوتنی درێژ دەبنەوە.

[274] Do you prefer brown rice or white rice?

تۆ برنجی قاوەییت بەلاوە پەسەندە یان سپی؟

You look nice in that suit.

تۆ بەو قاتەوە جوان دیاری.

He is a really nice guy.

بەڕاستی كوڕێكی باشە.

[275] رایس و نایس و دایس. ئەم سێ وشەیەم بۆیە لەبەیتێكدا كۆكردەوە چونكە لەڕوی خوێندنەوەوە، یەك وەزنیان هەیەو لەڕوی پێكهاتەشەوە تەنها حەرفی یەكەمیان جیاوازە.

مەبەستم لەزار لێرەدا ئەو شتە بچوكەی یاری تاوڵەو هاوشێوەكانی پێدەكرێت نەك دەم. dice هەروەك fish تاك و كۆی یەك شێوەیە.

We need two dice to play the game.

بۆ ئەنجامدانی یارییەكە پێویستمان بەدوو زار هەیە.

[276] لە ئینگلیزیدا بەعزە وشەیەك هەیە هەر لەبیلادەوە كۆ واتە جەمعن، ئەمە یەكێكە لەو وشانە. بۆیە لەكاتی بەكارهێناندا پێویستە رەچاوی ئەوە بكرێت لەڕوی رێزمانەوە بۆ نمونە دەبێت لەبری is، are و لەبری has ، have و لەبری does، do بەكاربهێنرێت لەتەكیاندا.

The coal tongs burnt my had.

مقاشی خەڵوزەكە دەستمی سوتاند.

وشەی jellyfish (جێلیفیش) چرای دەریایە[278]

97. centipede (سێنتیپیید) چیە؟ مانای هەزارپێ[279]

stand up (ستاندەپ) واتە هەستەرە سەر پێ[280]

98. straight line (سترەیت لاین) چیە؟ واتە راستەهێڵ[281]

ruse (رووز) لەگەڵ hoax (هەوکس)، دێن بەمانای فێڵ[282]

99. walk بەپێ دەڕوا، walker رەوڕەوە[283]

---

[277] ئەم دوو وشەیە لەهەر شوێنێکی رستەدا بن، پێویستە حەرفی یەکەمیان بە کاپیتەڵ بنوسرێت چونکە ناون.

Europe isn’t large.

ئەوروپا گەورە نیە.

Asia is the largest continent.

ئاسیا گەورەترین قارە نیە.

[278] زیندەوەرێکی دەریاییە. ئەم وشەیە هەروەك fish جەمعەکەشی هەروەك خۆیەتی.

In fact, sharks are less dangerous than jellyfish!

لەڕاستیدا قرش مەترسیی کەمترە لەچرای دەریا.

[279] A centipede walks on many small legs, and it can even run if there is danger.

هەزارپێ لەسەر چەندین قاچی بچوك دەڕوات. تەنانەت لەکاتی مەترسیدا، دەشتوانێت رابکات.

[280] Stand up, guys.

کوڕینە هەستنە سەرپێ.

[281] I can't draw a straight line without using a ruler.

بەبێ بەکارهێنانی راستە، ناتوانم راستەهێڵ بکێشم.

[282] You didn’t fall for my ruse.

تۆ نەکەوتیتە ناو داوی فێڵی منەوە.

The police said the bomb threat was a hoax .

پۆلیس رایگەیاند کە هەڕەشەی بۆمب تەقاندنەوەکە، فێڵ بووە.

underside واتە دیوی ژێرەوە[284]

[100]. **right angle (ڕایتەننگڵ) مانای گۆشەی وەستاوە**[285]

cave (کەیڤ) واتە ئەشکەوت، curve (کێیڤ)یش چەماوە[286]

[101]. **quadruped واتە گیانداری چوارپێ**[287]

biped دووپێیە[288]**، tendon مانای ژێ**[289]

---

[283] ۆۆك، ۆۆکە"ر

Doctors said he can’t walk again.

پزیشکان دەڵێن، جارێکی تر ناتوانێت بەپێی بڕوات.

I have to buy a walker to my baby.

پێویستە ڕەوڕەوەیەك بۆ منداڵەکەم بکڕم.

[284] ئەندەساید

There was some damage to the underside of the car .

دیوی ژێرەوەی سەیارەکە هەندێك زیان یان شکاوی پێوە بوو.

[285] گۆشەی وەستاو واتە گۆشەی 90 پلە.

A square has four right angles.

چوارگۆشە چوار گۆشەی وەستاوی هەیە.

[286] They were trapped in the cave for 19 hours.

ئەوان بۆ ماوەی 19 سەعات لەناو ئەشکەوتەکەدا گیریان خواردبوو.

There are many curves in the roads of Kurdistan.

ڕێگاکانی کوردستان ژمارەیەکی زۆر چەماوەیان تێدایە.

[287]کۆدرەپێد.

Horses, lions and dogs are quadrupeds, but humans are bipeds .

ئەسپ، شێرو سەگ گیانداری چوارپێن بەڵام مرۆڤ دوو پێیە!

[288] بایپێد. گیانداری دوو پێ وەك مرۆڤ.

You are a biped.

تۆ گیاندارێکی دوپێیت.

.102 **bride (برايد) بوك، ماناى pride (پرايد) شانازى**[290]

metaphorical (مێتەفۆريكڵ) واتە مەجازى[291]

.103 **damn (دام) زۆر وەك very**[292] **(ڤێرى)، بەبێ n بەنداو**[293]

famous (فەيمەس) بەناوبانگ، infamous (ئينفەمەس) بەدناو[294]

---

[289] تێندەن. ژێى ماسولكە

Human body has many tendons.

لەشى مرۆڤ ژمارەيەكى زۆر ژێى هەيە.

[290] ئەم دوو وشەيە لەڕوى خوێندنەوەوە يەك وەزنيان هەيەو لەڕوى پێكهاتەشەوە تەنها حەرفى يەكەميان جياوازە، بۆيە لەيەك نيوە بەيتدا كردمن بە دراوسێ.

The bride and groom smiled for the cameraman.

بوك و زاواكە زردەخەنەيان كرد بۆ كامێرامانەكە.

The country's national pride has been damaged by its sporting failures.

شانازيى نيشتمانيى وڵات بەهۆى شكستە وەرزشييەكانييەوە، زيانى بەركەوتووە.

[291] He used a metaphorical expression in his speech.

ئەو گوزارشتێكى مەجازى لەوتارەكەيدا بەكارهێنا.

[292] پيتى ئێنەكەى كۆتايى ناخوێنرێتەوە. damn زۆر وەك very، مەبەستم ئەوەيە ئەم وشەيە وەك وشەى very بەماناى "زۆر" دێت. بەڵام ئەم مانايە مانايەكى نارەسمييەو زياتر لەكاتى بێزاريدا دەووترێت.

You were damn lucky not to have been killed!

تۆ زۆر بەشانس بويت كە نەكوژراويت.

[293] واتە وشەى damn بەبێ ئێن دەكاتە dam كە بەماناى بەنداو دێت. شايانى باسە هەردوو وشەكە وەك يەك بە "دام" دەخوێنرێنەوە واتە ئێنەكەى damn ناخوێنرێتەوە.

The Dukan dam isn’t large.

بەنداوى دوكان گەورە نيە.

.104 **herd (هێید) واتە مێگەل[295]، herder (هێیدە) شوانە[296]**

retailer (رییتەیلە) فرۆشیار، بەڵام بەدانە[297]

.105 **terrain بەمانای پەڵەزەوییە[298]**

dugout پەناگا، هی ژێرزەوییە[299]

.106 **dance سەمادەکا، dancer سەماکەر[300]**

---

294 بەدناو واتە بەناوبانگ بەڵام لەخراپیدا. لەزمانی ئینگلیزیدا جگە لەم وشەیە چەندینی تر هەن کە پێشگری in ماناکەی تەواو پێچەوانە دەکاتەوە: visible, action, convenient, possible, definite, etc…

Who's the most famous person you've ever interviewed on TV?

بەناوبانگترین کەس کە تۆ لەتەلەفزیۆندا دیمانەت لەگەڵ ئەنجامداوە، کێیە؟

He is an infamous killer.

ئەو بکوژێکی بەدناوە.

295 بەڵام برادەرانی ئەمەریکا تۆزێك دەنگی rەکە بەکاڵی گۆدەکەن .

He have a herd of cattle.

ئەو مێگەلێك مەڕو ماڵاتی هەیە.

296 One of my brothers is a herder.

یەکێك لەبراکانم شوانە.

297 فرۆشیار بەدانە واتە پێچەوانەی جوملەفرۆش.

Don’t buy more than five objects from the retailers.

لە پێنج شت زیاتر لەتاکفرۆشەکان مەکرە.

298 تەرەین

Kurdistan includes many rocky terrains.

کوردستان ژمارەیەکی زۆر پەڵەزەویی بەرداوی تێدایە.

299 دەگاوت. پەناگا (حەشارگە)ی ژێرزەوی.

The soldier went into the dugout to protect himself from the shooting.

سەربازەکە چووە ناو پەناگای ژێرزەوییەکە بۆ ئەوەی خۆی لەتەقەکردن بپارێزێت.

(autodidact)ە مانای خۆفێرکەر[301]

[.107] **theatre و stage هەردوو شانۆیە**[302]

actor ئەکتەرە[303]**، cello چێلۆیە**[304]

[.108] **obligatory واتە ناچاری**[305]

---

[300]دانس، دانسە"ر".

Who was she dancing with at the party last night?

ئەوە کێ بوو کە ئەو لەئاهەنگەکەی شەوی رابردوو، دانسی لەگەڵ دەکرد؟

He's a prime dancer of the hall.

ئەو سەماکارێکی سەرەکیی هۆڵەکەیە.

[301] ئۆتەودایداکت. برادەرانی ئەمەریکا بە ئاتەودایداکت گۆیدەکەن. کەسێك کە خودی خۆی، خۆی فێربکات نەك مامۆستا.

لەم نیوە بەیتەدا دەبوو لەبری وشەی خۆفێرکەر بمنوسیایە خۆفێرکار بەڵام لەبەر هاوسەنگی بەیتەکە، ناچاربوم یەکەمیان بەکاربهێنم.

He's one of the village's autodidacts.

ئەو یەکێکە لەخۆفێرکارەکانی گوندەکە.

[302]ثیەتە، ستەیج. بەنیسبەت وشەی یەکەمیانەوە، سپێلەکەی لەلای برادەرانی ئەمەریکا جیاوازەو بریتییە لە theatre.

Please exit the theatre by the side doors.

تکایە لەدەرگا لاوەکییەکانەوە، لەشانۆکە بچۆرە دەرەوە.

The stage was very wide.

شانۆکە زۆر فراوان بوو.

[303]ئاکتە"ر"

Who's your favourite actor?

ئەکتەری دڵخوازت کێیە؟

[304] چێلەو. ئامێرێکی موزیکە. لەکەمان دەچێت.

My friend plays the cello.

هاورێکەم چێلۆ دەژەنێت.

(anatomy)یە مانای توێکاری[306]

[.109] **musician (میووزیشن) چیە؟ واتە موزیکزان**[307]

مانای drum تەپڵ بە ناوو فەرمان[308]

[.110] **ballet (باڵەی) بەمانای سەمای باڵێیە**[309]

local (لەوکڵ) ناوخۆیی[310]**، locale (لەکاڵ)یش جێیە**[311]

---

[305] ئەبلیگەتری. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ئەبلیگەتۆری گۆیدەکەن.

ناچاری= بەزۆر، ئیجباری، پێچەوانەی ئیختیاری.

Ther is no obligatory military service in Iraq.

لەعیراق خزمەتگوزاریی سەربازیی ناچاری، نیە.

[306] ئەناتەمی

An understanding of human anatomy is important to a dancer.

بۆ سەماکەر، تێگەیشتن لەتوێکاریی مرۆڤ، گرنگە.

[307] The concert includes dancers and musicians of all countries.

کۆنسێرتەکە سەماکەرو موزیکزانگەلی هەموو وڵاتەکانی تێدایە.

[308] درەم. بەناوو فەرمان واتە وەك ناو بەمانای "تەپڵ"و وەك فەرمان بەمانای "تەپڵ لێدەدات" دێت.

His drum is very large.

تەپڵەکەی زۆر گەورەیە.

He can drum well.

ئەو دەتوانێت بە باشی تەپڵ لێبدات.

[309] Does she study classical ballet or modern ballet?

ئەو سەمای باڵێی کلاسیکی دەخوێنێت یان باڵێی مۆدێرن؟

[310] ناوخۆیی= محەلی

A local newspaper published the news.

ڕۆژنامەیەکی ناوخۆیی هەواڵەکەی بڵاوکردەوە.

.111 **tripod** واتە سێپای کامێرا[312]

speed خێرایی[313]، **speedy** خێرا[314]

.112 **cruise** (کرووز) بەمانای گەشتی دەریایی[315]

bridal (برایدڵ) بوکێنی، هەروەها شایی[316]

.113 **helm** لەگەڵ **helmet** هەردوکیان خودە[317]

---

311 لەکاڵ. جێ، شوێن. ئەم وشەیەو ئەوەی پێشتر لەڕوی پێکهاتەوە زۆر لەیەك نزیك و تەنها حەرفێکیان فەرقە بۆیە خستمنە تەك یەك. بەڵام وریابە لەڕوی خوێندنەوەوە، زۆر لەیەك جیاوازن.

Dabashan is the perfect locale for the conference.

دەباشان جێیەکی نایابە بۆ کۆنگرەکە.

312 ترایپۆد. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ترایپاد گۆیدەکەن.

Photographers set up their tripods.

وێنەگرەکان سێپاکانیان جێگیرکرد.

313 سپیید

We were driving at full speed.

ئێمە بەوپەڕی خێرایی لێمان دەخوڕی.

314 سپییدی. مورادیفی quickە.

He's a very speedy driver.

ئەو شۆفێرێکی زۆر خێرایە.

315 گەشت لەسەر کەشتی گەورە زیاتر بەمەبەستی پشوو نەك بازرگانی و شەڕو هتد...

We returned from our cruise relaxed.

ئێمە بەحەواوەیی لەگەشتە دەریاییەکەمان گەڕاینەوە.

316 بێگومان لەوشەی bride‌ەوە هاتووە کە بەمانای بوك دێت.

شایی= ئاهەنگی هاوسەرگیری

She bought an attractive bridal gown.

ئەو عەزییەکی بوکێنی سەرنجڕاکێشی کڕی.

The bridal was very crowded.

شاییەکە زۆر قەرەباڵغ بوو.

بەسودە[318] useful ،بێسودە useless

.114 رێککەوتننامە[319] agreement ،compact

ترامە[320] هەردوو streetcar ،tram

.115 قامیشی شەکرە[321] چیە؟ (شوگەکەین) sugar cane

---

[317] هێلْم، هێلْمەت. خودە= کڵاوی ئاسن یان کڵاوی قورس و زۆر پتەو. وەك خودەی سەربازو ماتۆڕسوارو هتد..

It's very risky to ride your bike without wearing a cycle helmet.

سواربونی پاسکیلەکەت بەبێ لەسەرکردنی خودەی پاسکیل زۆر مەترسیدارە.

His helm was very heavy.

خودەکەی زۆر قورس بوو.

[318] یووسلەس، یووسفڵ. ئاوەڵناون و پێچەوانەی یەکترن.

This umbrella's useless - there's a big hole in it.

ئەم چەترە بێسودە، کونێکی گەورەی تیایە.

A good knife is one of the most useful things you can have in a kitchen.

چەقۆیەکی باش یەکێکە لەبەسودترین شتەکان کە دەکرێ لەچێشتخانەدا هەتبێت.

[319] کەمپاکت، ئەگرییمەنت

All the KDP candidates refused to sign the compact .

هەموو کاندیدەکانی پارتی دیموکراتی کوردستان ئیمزاکردنی رێکەوتننامەکەیان رەتکردەوە.

Finally the two sides have reached an agreement.

لەکۆتاییدا دوو لایەنەکە گەیشتنە رێکەوتننامەیەك.

[320] ترام، سترییتکا. ترام هۆکارێکی کارەبایی گواستنەوەی گشتیی نەفەرە لەشارەکاندا.

I hopped off the tram near the park.

لەنزیك پارکەکەوە، لەترامەکە بازمدایە خوارەوە. واتە دابەزیم.

The streetcar was very compfortable.

ترامەکە زۆر ئاسودەکەر بوو.

pool واتە گۆماو[322]، spoolیش بەکرە[323]

116. **petal (پێتڵ) پەڕە(ی گوڵ)[324]، tender (تێندە) ناسکە[325]**

basketball (باسکتبۆڵ) مانای تۆپی باسکە[326]

117. **hefty گەورەیە، هەم قورس و بەهێز[327]**

---

[321] Hawaii is an excellent place for growing sugar cane.

هاوای شوێنێکی نایابە بۆ گەشەکردنی قامیشی شەکر.

[322] پووڵ

She dipped her toe into the pool to see how cold it was.

پەنجەی پێی خستە ناو گۆماوەکەوە بۆ ئەوەی بزانێت چەندە ساردە.

[323] سپووڵ. بەکرەی دورومان و هتد... ئەم دوو وشەیەم بۆیە لەیەك نیوە بەیتدا کۆکردەوە چونکە یەك پیتیان جیاوازە.

The spool was very huge.

بەکرەکە زۆر گەورە بوو.

[324] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا لەم وشەیەو هەزاران وشەی تریشدا "ت"یەکە تەقریبەن وەك "د" گۆدەکەن.

The flower has seven petals.

گوڵەکە حەوت پەڕەی هەیە.

[325] بێگومان ئەم وشەیە بەمانای تەندرەیش دێت.

Themeat was very tender.

گۆشتەکە زۆر ناسك بوو. (تەبعەن بێ ئێوە ناخۆش!!!)

[326] بەمانای تۆپی باسکە وەك خودی تۆپەکەو یاری تۆپی باسکەش دێت.

Basketball wasn’t suitable for the football.

تۆپی باسکە بۆ یاری تۆپی پێ گونجاو نیە.

Do you play any other sports besides football and basketball?

سەرباری یاری تۆپی پێ و تۆپی باسکە، هیچ وەرزشێکی تر دەکەیت؟

ه مانای کۆنپاریز[328](conservative)

.118 trek (ترێك) گەشتدەكا، بەپێ و هی درێژ[329]

pressure (پریشە) فشارە[330]، pleasure (پلێژە) واتە چێژ[331]

.119 shove (شەڤ) پاڵپێوەنان بەناوو فەرمان[332]

---

[327] هێفتی. واتە مورادیفی large و heavy و strong.

I bought a hefty book.

کتێبێکی گەورەم کڕی.

There is a hefty box in front of the table.

لەبەردەم مێزەکەدا سندوقێکی قورس هەیە.

He s a hefty young chap.

ئەو کوڕێکی بەهێزی گەنجە.

[328] کەنسێیڤەتیف. کۆنپاریز یان کۆنەپاریز پێچەوانەی ریفۆرمخوازە.

We hear a lot about conservative values in the country.

زۆر لەبارەی بەها کۆنەپارێزەکانەوە لەوڵات، دەبیستین.

[329] بەمانای "گەشتدەکا" دێت بەڵام گەشتێکی درێژو بەپێ نەك بە سەیارەو هتد...

For five days he trekked across the mountains of central China.

بۆ ماوەی پێنج رۆژ گەشتی بەناو شاخەکانی ناوەڕاستی چیندا کرد.

[330] They are putting pressure on people to vote yes.

فشاریان خستە سەر خەڵك بۆ ئەوەی دەنگ بە بەڵێ بدەن.

[331] ئەم وشەیەو ئەوەی پێشتر هەرچەندە لەڕوی پێکهاتەو ماناوە زۆر جیاوازن بەڵام لەڕوی خوێندنەوەوە یەك وەزنیان هەیە بۆیە خستمنە تەك یەك.

She seemed to take pleasure in humiliating people.

دیار بوو ئەو چێژ لەڕسواکردنی خەڵك وەردەگرێت.

وشەی **downfall** (داونفۆڵ) واتە داڕمان[333]

[.120] **delicate** مانای ناسك و بەچێژ[334]

bench واتە كورسی، بەڵام هی درێژ[335]

[.121] **heat** واتە گەرمی[336]، **heater** گەرمكەر[337]

---

[332] بەمانای "پاڵ" و "پاڵپێوەدەنێت" دێت. بەڵام پاڵپێوەنانی بەهێز نەك ناسكەپاڵپێوەنان.

She gave him a hefty shove and he nearly fell.

پاڵێكی هێندە گەورەی پێوەنا كە خەریك بوو بكەوێت.

Just wait your turn - there's no need to shove.

چاوەڕێی سەرەی خۆت بكەو هیچی تر. پێویست بە پاڵپێوەنان ناكات.

[333] . بەڵام برادەرانی ئەمریكا بە داونفااڵ دەیخوێننەوە.

Rampant corruption brought about the downfall of the government.

بەربڵاویی گەندەڵی بووەهۆی داڕمانی حكومەت.

[334] دێلیكەت

I bought a delicate flower for her.

گوڵێكی ناسكم بۆ كڕی.

I bought a kilogram of delicate meat for the guests.

كیلۆیەك گۆشتی بەچێژم كڕی بۆ میوانەكان.

[335] بێنچ. بۆ نمونە ئەو كورسییانەی لەپاركەكاندا جێگیردەكرێن و جێگەی چەند كەسێكیان تیا دەبێتەوە.

I sat on the bench waiting her.

لەسەر كورسییە درێژەكە دانیشتم و چاوەڕێم دەكرد.

[336] هیِیت

Let the liquid come to the boil and then reduce the heat.

بیهێڵە شلەكە بكوڵێت، پاشان گەرمییەكە كەمبكەرەوە.

[337] هییتە"ر". هەر ئامێرێك یان شتێك یان كەسێك كە هەوا یان ئاو گەرمبكات نەك تەنها هیتەرەكەی لای خۆمان!!!

The heater in this car takes a long time to have any effect.

گەرمكەرەكەی ئەم ئۆتۆمبێلە كاتێكی زۆر دەبات تا كەمترین كاریگەری هەبێت.

کەسی sedulous واتە کۆڵنەدەر[338]

122. **باشترە ئەمەش زۆر چاك بزانی**

trade (ترەید) هەم پیشە، هەم بازرگانی[339]

123. **lullaby لایلایە**[340]**، cradle بێشکە**[341]

bunny کەروێشك و بێچووە کەروێشکە[342]

124. **currency (کەڕنسی) دراو، current (کەڕنت) ئێستایە**[343]

---

[338] سێجەلەس.

He was the most sedulous fighter in the Kurdish history.

کۆڵنەدەرترین جەنگاوەر بوو لەمێژووی کورددا.

[339] The laws ban the international trade in ivory.

یاساکان بازرگانیی نێودەوڵەتی بە ددانی فیل قەدەغەدەکەن.

Depending on their skills in other trades, we can find right jobs for them.

بینا لەسەر لێهاتووییەکانیان لەپیشەکانی تر، دەتوانین کاری گونجاویان بۆ بدۆزینەوە.

[340] لەلەبای. بەڵام لای برادەرانی ئەمەریکا بە "ڵەڵەبای" دەخوێرێتەوە. یەکێك لەجیاوازییە دیارەکانی نێوان خوێندنەوەی بریتانی و ئەمەریکی ئەوەیە کە برادەرانی ئەمەریکا زۆرجار ""Lەکان بە قورس واتە بە "ڵ" دەخوێننەوە. جگە لەم نمونەیە هەزاران وشەی تریش هەیە.

My mother used to sing me a lullaby before I went to sleep.

دایکم واڕاهاتبوو کە پێش خەوتن، لایلایەی بۆ دەوتم.

[341] کرەیدڵ

The baby was put in her wooden cradle.

منداڵەکە لەناو بێشکە دارینەکەی، دانرابوو.

[342] بەنی. واتە بەمانای کەروێشك بەگشتی و بێچووە کەروێشکیش دێت.

The bunny was very fat.

کەروێشکەکە زۆر قەڵەو بوو.

Sure, it was sad to eat bunnies but we were hungry.

بەدڵنیاییەوە خواردنی بێچووە کەروێشك شتێکی خەمناك بوو بەڵام برسیمان بوو.

ديپەو (depot هەم وێستگە، هەمیش كۆگایە[344]

.125 worthy موستەحەق، هەروەها بەڕێز[345]

vigorous بەمانای چالاك و بەهێز[346]

.126 trifle شتێكە كە كەمبەها بێ[347]

---

[343] Five people were indicted for making and selling counterfeit currency.

پێنج كەس بەدروستكردن و فرۆشتنی دراوی ساختە تۆمەتباركران.

Who is the current editor of the Kurdistani Nwe?

سەرنوسەری ئێستای كوردستانی نوێ كێیە؟

[344]. بە "دێپەو"یش دەخوێنرێتەوە. سەرنج بدە لەهەردوو حاڵەتەكەدا پیتی tیەكە ناخوێنرێتەوە.

ئەم وشەیە بەمانای وێستگە"ی پاس یان شەمەندۆفێر"و كۆگا "مخزن" دێت.

The bus depot isn’t large.

وێستگەی پاسەكە گەورە نیە.

Smoking in the fuel depot is dangerous.

جگەرەكێشان لەكۆگای سوتەمەنی مەترسیدارە.

[345]وێیێذی.

Such dedication is worthy of our respect.

لێبڕانێك (خۆتەرخانكردنێك)ی ئاوها موستەحەق (شیاو)ی ڕێزی ئێمەیە. واتە شایانی ئەوەیە ئێمە ڕێز لەو لێبڕانە بگرین.

Azad is a worthy member of our organization

ئازاد ئەندامێكی بەڕێزی ڕێكخراوەكەمانە.

[346]ڤیگرەس

He is a vigorous young man.

ئەو پیاوێكی گەنجی چالاكە.

He was a vigorous opponent of the government.

ئەو نەیارێكی بەهێزی حكومەت بوو.

artery خوێنبەر، هەروەها شاڕێ[348]

[127]. **وشەی core (کۆڤ) ناوك**[349]**، بێ c "کانزای" خاو**[350]

mash هەریسەیە[351]**، marsh واتە زەلکاو**[352]

[128]. **soccer (سۆکە) بەمانای یاری فوتبۆڵە**[353]

---

[347]ترایفڵ. شتی کەمبەها

We needn't trouble the headmaster over such trifles

پێویست ناکات بەڕێوەبەر لەسەر شتگەلی کەمبەها، بێزاربکەین.

[348]ئاتری. مەبەستم لەخوێنبەر بۆری و دەماری خوێنبەرە لەلەشدا.

Arteries take blood from the heart to the other parts of the body.

خوێنبەرەکان خوێن لەدڵەوە دەبەن بۆ بەشەکانی تری جەستە.

Traffic is heavy on the central artery.

هاتوچۆ لەسەر شاڕێی ناوەندی، قورسە.

[349].Don't throw your apple core on the floor!

ناوکی سێوەکەت فڕێمەدەرە سەرئەرزەکە.

[350] واتە ئەگەر ئەو وشەیە یەکەی cلێبکەیتەوە، دەبێتە ore کە بەمانای "کانزای" خاو دێت. تەبعەن ئەم وشەیە ناوە نەك ئاوەڵناو.

Iron ores have been found in most of the states.

ئاسنی خاو لەزۆربەی ویلایەتەکاندا دۆزراوەتەوە.

[351]. ماش

The mash was vey tasty.

هەریسەکە زۆر بەتام بوو.

[352] ماش

The marsh water isn’t drinkable.

ئاوی زەلکاوەکە بۆ خواردنەوە ناشێت.

[353] یاری فوتبۆڵ= یاری تۆ پی پێ.

Did you play soccer at school?

ئایا هەرگیز لەقوتابخانە یاری فوتبۆڵت کردووە؟

sleeveless (سلیڤلەس) بێقۆڵ[354] sleeve (سلییف)یش قۆڵە[355]

[129]. prophet (پرۆفیت) پێغەمبەر، profit (پرۆفیت)یش قازانج[356]

aim (ئەیم) ئامانجە، aimless (ئەیملەس) بێئامانج[357]

[130]. lighthouse، minaret هەردوو منارە[358]

source (سۆوس) سەرچاوە، لەگەڵ هۆکارە[359]

---

[354] I bought a sleeveless dress for my girlfriend.

عەزییەکی بێقۆڵم بۆ گێڵفرێندەکەم کڕی.

[355] . قۆڵی کراس و جلوبەرگ و هتد.

She rolled up his sleeves to do the dishes.

بۆ شۆردنی قاپەکان، قۆڵی هەڵکرد.

[356]. ئەم دوو وشەیە هەرچەندە لەڕوی ماناو فۆرمەوە جیاوازن بەڵام لەخوێندنەوەدا هیچ جیاوازییەکیان نیە.

The prophet has many profits .

پێغەمبەر ژمارەیەکی زۆر سودو قازانجی هەیە. مادام هەموو پێغەمبەرێك سودی هەبووە کەواتە لەمەودوا هەر عەیبیشە مانای ئەم دوو وشەیەت بیرچێتەوە!!!

[357] The aim of the film was to make people laugh.

ئامانجی فیلمەکە ئەوە بوو کە خەڵك بخاتە پێکەنین.

Hitler had an aimless life .

هیتلەر ژیانێکی بێئامانجی هەبوو.

[358] لایتهاوس، مینەرێت

In Bethlehem, there are about as many church steeples as there are mosque minarets.

لەشاری بەیتلەحم ژمارەی تاوەرەکانی کڵێسەکان بەقەدەر نزیکەی ژمارەی منارەی مزگەوتەکان دەبن.

Our lighthouses are as diverse as our towns.

منارەکانی ئێمە وەك شارۆچکەکانی ئێوە جیاوازن.

[359] Oranges are a good source of vitamin C.

پرتەقاڵ سەرچاوەیەکی باشە بۆ ڤیتامین سی.

We’ve found the source of the trouble.

هۆکاری کێشەکەمان دۆزیوەتەوە.

.131 کەسی slipshod واتە بێباکە[360]

live دەژی و زیندوو[361]، lively چالاکە[362]

.132 وشەی worth (ۆوث) مانای نرخ و بەهایە[363]

swift (سویفت) پەڕەسێلکە، لەگەڵ خێرایە[364]

---

[360] سلیپشۆد. واتە موراديفی careless.

His slipshod manager made many problems.

بەڕێوەبەرە بێباك (ئیهمال)ەکەی چەندین کێشەی دروستکرد.

[361] لیڤ. بەمانای: "دەژی" و "زیندوو (بەمانای پێچەوانەی مردوو و هەروەها زیندوو بەمانای راستەوخۆ)ش دێت. بەڵام ئەگەر بەمانای زیندوو بەکاربهێنرێت ئەوا بە لایڤ دەخوێنرێتەوە نەك لیڤ.

He only lived a few days after the accident.

ئەو پاش روداوەکە، تەنها چەند رۆژێکی کەم ژیا.

Millions of live animals are shipped around the world each year.

هەموو ساڵێك ملیۆنەها گیانداری زیندوو لەشوێنە جیاکانی جیهانەوە بە کەشتی دەگوازرێنەوە.

I like live broadcasts vey much.

زۆر حەزم لەبەرنامەی راستەوخۆیە.

[362] لایڤلی

He is a lively child

ئەو منداڵێکی چالاکە.

[363] بەمانای نرخی ماددی و مەعنەویش دێت.

نرخ= "سعر"

بەها= قیمەت، گرنگی

The estimated worth of the car is about $10000.

نرخی خەمڵێنراوی ئۆتومبێلەکە نزیکەی 10 هەزار دۆلارە.

She has proved her worth on numerous occasions.

ئەو لەچەندین بۆنەدا بەهای خۆی سەلماندووە.

133. **huntsman** **راوچی واتە راوکەرە**[365]

drummer بەمانای تەپڵێدەرە[366]

134. **mad (ماد) شێت و تورە، هەروەها زۆرە**[367] **لەگەڵ شێتدەکا**[368]، **grid (گرید)یش تۆرە**[369]

---

[364] واتە چۆن دەنوسرێت، هەر ئاوهاش دەخوێنرێتەوە.

Thank you for your swift reply.

سوپاس بۆ وەڵامە خێراکەت.

I saw a black swift.

پەرەسێلکەیەکی رەشم بینی.

[365] هەنتسمەن

Three illegal huntsmen were arrested.

سێ راوکەری نایاسایی دەستگیرکران.

[366] درەممە"ر"

The drummer is very skillful.

تەپڵێدەرەکە زۆر لێهاتووە.

[367] واتە وەك خۆی دەخوێنرێتەوە. ئەم وشەیە بەمانای شێت و تورەو زۆریش دێت.

Don't be silly - you're not mad, you're just over-stressed and need a break.

ساویلکە مەبە، تۆ شێت نیت، تۆ تەنها فشاری دەرونیت زۆر لەسەرەو پێویست بە پشویەکە.

All people are mad at man that killed his wife and children brutally.

هەموو خەڵك تورەن لەو پیاوەی کە هاوسەرو منداڵەکانی بەشێوەیەکی درندانە کوشت.

This winter is mad cold.

ئەم زستانە زۆر ساردە.

[368] واتە یەکێکی تر لەماناکانی ئەم وشەیە "شێت دەکا"یە.

Her eyes madded many people

چاوەکانی زۆر کەسیان شتێکردووە.

135. **کەسێ saucy (سۆوسی)یە، زمانی پیس بێ**[370]

stag (ستاگ) واتە ئاسك بەڵام نێر نەك مێ[371]

136. **gaudy هەم showy واتە بریقەدار**[372]

وشەی kin مانای خزم و کەسوکار[373]

137. **Crusade (کروسەید) جەنگە، هی خاچپەرستان**[374]

---

369 واتە مورادیفی onet.

A metal grid had been placed over the hole to prevent people from falling in.

تۆرێکی کانزایی لەسەر چاڵەکە دانرا بۆ ئەوەی خەڵك تێی نەکەوێت.

370 بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ساسی گۆیدەکەن. ئاوەڵناوەو بەمانای زمانپیس دێت.

He is a saucy manager.

ئەو بەڕێوەبەرێکی زمانپیسە.

371 بەمانای ئاسکی نێر دێت.

I saw a fat stag on the mountain.

ئاسکێکی نێری قەڵەوم لەسەر شاخەکە بینی.

372. گۆودی بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە گاادی گۆیدەکەن. وشەی showy بە شەوی دەخوێنرێتەوە. ئەم دوو وشەیە مورادیفن بەڵام یەکەمیان بریقەکەی زیاترە.

She was wearing a gaudy Kurdish shirt.

ئەو کراسێکی کوردی بریقەداری لەبەردەکرد.

Her dress was too showy.

عەزییەکەی زۆر بریقەدار بوو.

373. کین. واتە چۆن دەنوسرێت هەرواش گۆدەکرێت.

We can't release his name until we have informed his kin.

تا لەلایەن خزم و کەسوکارییەوە ئاگادارنەکرێینەوە، ناتوانین ناوی بڵاوبکەینەوە.

374 جەنگ و هەڵمەتی خاچپەرستان کە جەنگێکی فراوانی بەناوبانگی مێژوویی مەسیحییەکانە لەدژی موسڵمانان. ئەم وشەیە لەم مانایەدا هەمیشە پیتی یەکەمی بە کاپیتەڵ دەنوسرێت و زۆربەی جاریش بە کۆ دێت لەڕستەدا نەك تاك.

The Crusades took place over a period of about 400 years.

جەنگەکانی خاچپەرستان لەماوەی زیاتر لە 400 ساڵدا ڕوویانداوە.

peel (پییڵ) واته توێکڵ، بەناوو فەرمان[375]

[138]. lefty (لێفتی) چەپلەره[376]، leftist (لێفتیست) چەپڕەوه[377]

rightist (رایتیست) راستڕەوه[378]، course (کۆوس)یش راڕەوه[379]

[139]. stable (ستەیبڵ) جێگیر لەگەڵ تەویله[380]

atom (ئاتم) تۆزقاڵێك، هەمیش گەردیله[381]

---

[375] واته وەك ناو بەمانای توێکڵ و وەك فەرمان بەمانای "توێکڵ لێدەکاتەوه" دێت.

Apple peel is eatable.

توێکڵی سێو بۆ خواردن دەشێت.

Peel and chop the carrots.

گێزەرەکان پاکبکه (توێکڵەکانیان لێبکەرەوه)و قاشقاشیان بکه.

[376] In general lefties are smarter than others.

بەگشتی چەپلەرەکان لەوانی تر زیرەکترن.

[377] The leftist parties aren’t agreed.

پارته چەپڕەوەکان رازی نین.

[378] The rightist parties have the worst record in history.

پارته راستڕەوەکان خراپترین تۆماریان هەیه لەمێژوودا.

[379].The pilot avoided a collision by changing course.

فڕۆکەوانەکه لەرێگەی گۆڕینی راڕەوەکەوه، خۆی لەپێکدادان لادا.

[380] If the foundations of the house aren't stable, collapse is possible.

ئەگەر بنچینەکانی خانووەکه جێگیر نەبن، ئەگەری داڕمان لەئارادایه.

The horses in the stable are hungry.

ئەسپەکانی ناو تەیلەکه برسییانه.

.140 bounce (باونس) بەمانای هەڵبەزو دابەز[382]

verse (ڤێیس) بەیت و ئایەت[383]، averse (ئەڤێیس)یش ناحەز[384]

.141 mansion واتە کۆشك[385]، castle قەڵایە[386]

row ریز[387]، raw کاڵ و نەشارەزایە[388]

---

[381] بەمانای گەردیلەو تۆزقاڵێك "بڕێکی زۆر زۆر کەم"یش دێت.

A molecule of carbon dioxide (CO_2) has one carbon atom and two oxygen atoms.

گەردێك لەدووەم ئۆکسیدی کاربۆن، گەردیلەیەك کاربۆن و دوو گەردیلە ئۆکسجین لەخۆدەگرێت.

There isn’t an atom of truth in his words.

قسەکانی تۆزقاڵێك راستییان تێدا نیە. واتە هەمووی درۆیە.

[382].Try to catch the ball on the second bounce.

هەوڵبدە لەدووەم هەڵبەزو دابەزدا، تۆپەکە بگریت.

[383]. بەمانای بەیتی شیعرو ئایەت(ی قورئان و هتد)یش دێت.

I know the first verse of the poem, but I don't know what comes next.

یەکەم بەیتی قەسیدەکە دەزانم، بەڵام نازانم دوای ئەوە چی دێت.

She recited a verse from the Koran.

ئەو ئایەتێکی لەقورئان وەك بەڵگە هێنایەوە.

[384].ئەم دوو وشەیەم بۆیە لەیەك نیوە بەیتدا کۆکردەوە چونکە لەڕوی پێکهاتەو گۆکردنیشەوە تەنها یەك پیت و دەنگیان جیاوازە.

I am not averse to be a friend of a jew.

ناحەزنیم بەبون بە هاوڕێی جولەکەیەك. واتە رقم لەو هاوڕێیەتییە نیە.

[385]. مانشن

He told me he owned a mansion in Erbil.

پێیوتم کۆشکێکی لەهەولێر هەیە.

[386]. کاسڵ

In addition to his flat in London, he has a villa in Italy and a castle in Scotland.

سەرباری شوقەیەك لە لەندەن، ئەو لەئیتالیا ڤێلایەك و لەسکۆتلەندا قەڵایەکی هەیە.

.142 violin (ڤایەلین)، fiddle (فیدڵ) هەردوو کەمانە[389]

poetry (پەویتری) شیعرە[390]، prose (پرەوز) پەخشانە[391]

.143 رۆژێك windy (ویندی) بێ واتە بای هەیە[392]

bundle (بەندڵ) لەگەڵ bale (بەیڵ) مانای گورزەیە[393]

---

387. رەو

They built a row of hotels.

ئەوان ریزێك هۆتێلیان دروستکرد.

388 ڕۆۆ. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە راا گۆیدەکەن.

People can become ill after eating raw or undercooked meat.

دەکرێ خەڵك پاش خواردنی گۆشتی کاڵ یان باش نەکوڵاو، نەخۆش بکەون.

He's still a raw worker.

ئەو تائێستاش کرێکارێکی نەشارەزایە.

389 هەردوکیان بەمانای کەمان دێن. کەمان= کەمانچە.

She practises the violin every day.

ئەو هەموو رۆژێك مومارەسەی کەمانچە دەکات.

Can you play the fiddle?

دەتوانیت کەمانچە لێبدەیت؟

390 شیعر = هۆنراوە.

She started writing poetry at a young age.

ئەو لەتەمەنێکی منداڵییەوە دەستیکردووە بە شیعر نوسین.

391 I've always preferred reading prose to poetry.

من هەمیشە خوێندنەوەی پەخشانم لەشیعر بەباشتر داناوە.

392 ئاوەڵناوە بۆ وەسفی رۆژ یان شەو یان دۆخێك بەکاردێت کە بای هەبێت.

It was a windy night.

شەوێك بوو کە بای هەبوو. پێموایە "شەوێکی بایاوی بوو" زۆر زەعیفە بۆیە بەو شێوەیە نەمتەرجەماند.

.144 **popsicle (پەپسیکڵ) چیە؟ واتە چلورە**[394]

border (بۆۆدە"ر")و limit (لیمیت) هەردوو سنورە[395]

.145 **clothespin چیە؟ واتە جلگرە**[396]

affix پێشگر لەگەڵ پاشگرە[397]

.146 **pigeon (پیجن) کۆترە، لەگەڵ خۆشباوەڕ**[398]

---

[393] I saw him carrying a bundle of newspapers.

بینیم گورزەیەك ڕۆژنامەی هەڵگرتبوو.

The fire destroyed 500 bales of grass.

ئاگرەکە 500 گورزە گژوگیای لەناوبرد.

[394] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە پاپسیکڵ گۆیدەکەن. مەبەستم لەچلورە برابچوکی مۆتەیە!!!

He ate the popsicle fast.

ئەو چلورەکەی بەخێرایی خوارد.

[395] یەکەمیان زیاتر بۆ سنوری نێوان وڵاتان و شوێنەکان بەکاردەهێنرێت بەڵام دووەمیان زیاتر بۆ سنوری مەعنەوی بەکاردەهێنرێت.

The train crosses the border between France and Spain.

شەمەندۆفێرەکە سنوری نێوان فەرەنساو ئیسپانیا تێدەپەڕێنێت.

I won't have any more - I know my limit!

زیاترم ناوێت. سنوری خۆم دەزانم.

[396]. کلەوزپین. ئەم وشە ئەمەریکییە.

The clothespin isn’t usable anymore.

جلگرەکە چیتر بەکەڵکی بەکارهێنان نایەت.

[397] ئافیکس. پێشگرو پاشگر لەزمانەوانیدا. واتە زیادە بۆ سەر وشە.

The affixes un- and -less are often used to make negative words, such as "unhappy" and "careless".

پێشگرو پاشگرەکانی -un و less– زۆرجار بەکاردەهێنرێن بۆ دروستکردنی وشەی پێچەوانە، بۆ نمونە وەك: unhappyو careless.

peacenick (پیسنیك) ئاشتیخواز، کەواتە لاشەڕ[399]

147. **jealous (جێڵەس) حەسودە، هەروەها دڵپیس**[400]

screwdriver (سکروودرایڤە) واتە دەرنەفیس[401]

148. **earner (ئێینە) کاسبە**[402]**، learner (لێینە) فێرخوازە**[403]

dove (دەڤ) هەم کۆترە، هەم ئاشتیخوازە[404]

---

398 خۆشباوەڕ بەمانای ساویلکە.

I sold my special pigeon for about $10000.

کۆترە تایبەتەکەم بەنزیکەی 10 هەزار دۆلار فرۆشت.

There are several pigeons in the office.

لەنوسینگەکە چەند ساویلکەیەکی لێیە.

399 He was a peacenik in his youth but later he changed.

لەکاتی گەنجیدا کەسێکی ئاشتیخوازو لاشەڕ بوو بەڵام دواتر گۆڕا.

400 Why are you so jealous of his success?

بۆ ئەوەندە حەسودی بە سەرکەوتنەکەی؟

He was a jealous husband.

ئەو مێردێکی دڵپیس بوو.

401 The screwdriver isn't sharp.

دەرنەفیسەکە تیژ نیە.

402 مەبەستم لەکاسب ئەو کەسەیە پارە پەیدادەکات. ئەسڵی وشەکە earnە کە بەمانای دەستیدەکەوێت دێت.

In most of these cases, the woman is the sole earner in the family.

لەزۆربەی ئەم حاڵەتانەدا، ژن تەنها کاسبی خێزانەکەیە.

403 He is a fast learner.

ئەو فێرخوازێکی خێرایە. واتە خێرا فێری شت دەبێت.

.149 **lory (لۆۆری) توتییە، لەجۆری لۆری**[405]

Korea (کەرییە) کۆریایە[406]**، Korean (کەرییەن) کۆری**[407]

.150 **lord (لۆۆد) بەمانای خوا، هەمیش پاشایە**[408]

cowherd (کەوهێید) بە واتای شوانی مانگایە[409]

.151 **juice (جووس) شەربەتە، واتە خۆشاوە**[410]

---

[404] I sold my white dove.

کۆترە سپییەکەم فرۆشت.

He is one of the doves of the party.

ئەو یەکێکە لەئاشتیخوازەکانی حزب.

[405] جۆرە توتییەکە کە بە درەختدا هەڵدەگەڕێت.

I bought an attractive lorry for my baby.

لۆرییەکی سەرنجڕاکێشم کڕی بۆ مناڵەکەم.

[406] Octopuses are eaten alive in Korea.

لە کۆریا، هەشتپێ بەزیندویی دەخورێت.

[407] Over 99% of Koreans have a mutated gene called ABCC11 which alters the composition of sweat so that they do not produce body odor. Only 2% of Europeans have this same mutation.

زیاتر لە 99 لەسەدی کۆرییەکان، لادانێکی جینییان تێدایە کە پێی دەووترێت ABCC11. ئەم لادانە شازی مواسەفاتی پێداون چونکە پێکهاتەی عراقی لەشیانی بەشێوەیەك گۆڕیوە کە بۆنی نیە.. ئینجاکونێ ئەم مواسەفاتە زۆر دەگمەنە لەو ئەوروپاو مەوروپایە، ئەمان تەنها لەسەدا دویان ئەم مواسەفاتەیان هەیە.

[408] بەمانای خوداو پادشاش دێت.

J. R. R. Tolkien typed the entire 1,200-page manuscript of The Lord of the Rings trilogy with two fingers.

جەی ئاڕ ئاڕ تۆلکین هەموو دەسخەتی سیناریۆی زنجیرەفیلمی "پادشای ئەڵقەکان" کە لەسێ فیلم پێکهاتووەو هەزارو 200 لاپەڕەیە، بە تەنها دوو پەنجە تایپکردووە.

The priest talked about the power of the Lord.

قەشەکە قسەی لەسەر توانای خودا کرد.

[409] The cowherd found an ill dog and took it to his house.

شوانی مانگاکان سەگێکی نەخۆشی دۆزییەوەو بردییەوە بۆ ماڵی خۆی.

juice کارەباشە[411]، cocoa (کەوکەو) کاکاوە[412]

[152]. paste مەعجون و پەیست[413]، waste پاشەڕۆ[414]

goose قازە بەتاك، geese قازە بە کۆ[415]

---

[410] Gum diseases, can be treated effectively with cucumber juice.

نەخۆشییەکانی پوك دەکرێ بەشێوەیەکی کاریگەر بە شەربەتی خەیار چارەسەربکرێن.

[411] بەمانای کارەباش دێت و موورادیفی electricityیە. بەڵام ئەم مانایە informal واتە ناڕەسمییە.

I’ve fixed the cut, so you can turn the juice back on.

برینەکەم چارەسەرکرد، بۆیە دەتوانیت کارەباکە هەڵکەیتەوە.

[412] To make a new food nobody know what's it, mix together the flour, cocoa , salt, icing sugar, rice and grilled meat.

بۆ دروستکردنی خواردنێکی تازە کە کەس نەزانێ چیە، ئاردو کاکاوو خوێ و شەکری بەستوو و برنج و گۆشتی برژاو تێکەڵ بکە!!!

[413]پەیست. بەمانای مەعجون و پەیست (ی کۆمپیوتەر وەك فەرمان "پەیست دەکات") دێت.

There is enough fluoride in a tube of toothpaste to kill a small child. Make sure you encourage your little one to spit out their paste after brushing.

هەر بۆکسێکی مەعجونی ددان، هێندە توخمی فلۆری تێدایە کە بەشی کوشتنی منداڵێك دەکات. بۆیە منداڵە بچوکەکەت هانبدە کە پاش دانشتن بە فڵچە، مەعجونەکە تفبکاتەوە.

Copy the text and paste it in a Word document.

تێکستەکە کۆپی بکەو لەفایلێکی وۆردا پەیستی بکە.

[414]وەیست

Animals generate 30 times more waste than humans which is 1.4 billion tons every year.

گیانداران 30 ئەوەندە لەمرۆڤایەتی، پاشەڕۆیان زیاترەو پاشەڕۆی ساڵانەیان ملیارێك و 400 ملیۆن تۆنە.

سەرنج بدە هەردوو وشەی paste و waste تەنها حەرفی یەکەمیان جیاوازەو لەڕوی خوێندنەوەشەوە یەك وەزنیان هەیە، هەربۆیە کردمن بە دراوسێی یەك.

[415] گووس. گییس. واتە یەکەمیان تاکەو دووەمیان کۆیە. جەمعی تەکسیر تەنها لەعەرەبیدا نیە، لەئینگلیزیشدا هەیە.

The goose is swimming in the pond.

قازەکە لەناو گۆماوەکەدا مەلەدەکات.

I saw three nice geese in the river.

سێ قازی جوانم لەناو روبارەکە بینی.

153. **forefinger (فۆرفینگە) پەنجەی شایەتومانە**[416]

lordly (لۆردلی)، arrogant (ئارەگنت) خۆبەزلزانە[417]

154. **sixth شەشیەکە، هەروەها شەشەم**[418]

seven حەوت، seventh حەوتیەك و حەوتەم[419]

155. **twenty بیست، twentieth بیستیەك و بیستەم**[420]

---

[416] Sometimes we use our forefinger to frighten our kids.

هەندێك جار پەنجەی شایەتومانمان (سەبابە) بۆ ترساندنی منداڵەکانمان بەکاردێنین.

[417] خۆبەزلزان= موتەکەبیر

The lordly people don’t enter the Paradise.

کەسانی خۆبەزلزان ناچنە بەهەشت.

I never saw an arrogant person like you.

هەرگیز کەسێکی خۆبەزلزانی وەك تۆم نەبینیوە.

[418]سکیسث. بەمانای شەشەم و شەشیەك "یەك لەسەر شەش" دێت.

Just a sixth of the soldiers survived.

تەنها شەشیەکی سەربازەکان رزگاریان بوو.

WW1 was the sixth deadliest conflict in world history.

جەنگی جیهانی یەکەم شەشەم کوشندەترین ناکۆکییە لەمێژوی جیهاندا.

[419]سێڤن، سێڤنث

We're open seven days a week.

حەوت رۆژ لەهەفتەیەکدا کراوەین. واتە هەموو رۆژێك.

This is the seventh year in succession that they've won the cup.

ئەمە حەوتەم ساڵە لەسەر یەك کە ئەوان کاسەکەیان بردووەتەوە.

A seventh of the participants arrived late.

حەوتیەکی بەشداربووەکان درەنگ گەیشتن.

tenth (تێنث) یەك لەسەر دە، هەروەها دەیەم[421]

.156 **eighth هەشتیەکە، هەروەها هەشتەم**[422]

ninth (نـاینث) واتە نۆیەم[423]**، fourthly چوارەم**[424]

.157 **colorful (کەڵەفڵ) چیە؟ واتە رەنگاوڕەنگ**[425]

---

[420]توێنتی، توێنتیەث

The best time to plant a tree is twenty years ago. The second best time is today.

باشترین کات بۆ رواندنی درەختێك بیست ساڵ پێش ئێستایە. دووەم باشترین کاتیش ئێستایە.

This is our twentieth wedding anniversary.

ئەمە بیستەمین ساڵیادی هاوسەرگیریمان.

A twentieth of the people voted in the last elections.

یەك لەسەر بیستی خەڵك لەهەڵبژاردنەکەی رابردوو دەنگیاندا.

[421] He receives a tenth of the profits.

ئەو یەك لەسەر دەی قازانجەکان وەردەگرێت.

The tenth century wasn't full of wars.

سەدەی دەیەم پڕ نەبوو لەجەنگ. واتە جەنگی زۆر تیا نەبوو.

[422]ئەیتث

In 1900, only about half of American children between five and 19-years-old were enrolled in school. Ending formal education after eighth grade was typical.

لەساڵی 1900، تەنها نیوەی منداڵە ئەمەریکییەکانی تەمەن پێنج بۆ 19 ساڵ، لەخوێندنگە تۆمارکراون. تەواوکردنی خوێندن پاش پۆلی هەشتەم، شتێکی نمونەیی بووە.

An eighth of 32 is 4.

هەشتەیەکی 32 چوارە.

[423] The ninth letter of the English alphabet is I.

نۆیەم پیتی ئەبجەدی ئینگلیزی، Iیە.

[424]فۆوثلي

Fourthly, and last you have to wash your teeth twice a day.

چوارەم و کۆتایی، پێویستە رۆژانە دوجار ددانەکانت بشۆیت.

volume (ڤۆلیووم) قەبارە لەگەڵ ئاستی دەنگ[426]

[158]. outsider چیە؟ واتە بێگانە[427]

outside دەرەوە[428]، twinیش دوانە[429]

[159]. bitch سکاڵایە، قەحبەو سەگی مێ[430]

---

[425] I bought a colorful dress for my partner.

عەزییەکی رەنگاورەنگم بۆ هاوژینەکەم کڕی.

[426] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ڤاالیووم گۆیدەکەن.

Which of these bottles do you think has the greater volume?

پێتوایە کام لەم بوتڵانە قەبارەی گەورەترە (لەوانی تر)؟.

Could you turn the volume down, please, I'm trying to sleep.

تکایە دەتوانیت ئاستی دەنگەکە نزم بکەیت (کزی بکەیت)، من دەمەوێت بخەوم.

[427]ئاوتسایدە"ر"

I’m an outsider, the only foreign woman in the group.

من بێگانەیەکم. تەنها خانمی بیانیم لەناو گروپەکە.

[428]ئاوتساید

“When there is love in your heart, everything outside of you also becomes lovable.” — Veeresh

کاتێك دڵت خۆشەویستی تێدا بوو، هەموو شتێکی دەرەوەت خۆشەویست دەبن لەلات.

[429]توین. واتە چۆن دەنوسرێت ئاوهاش دەخوێنرێتەوە.

In China, identical twin sisters who married identical twin brothers are getting plastic surgery so no one gets confused.

لە چین ئەو خوشکە دوانە زۆر لێکچووانەی شوو بە برا دوانە زۆر لێکچووەکان دەکەن، نەشتەرگەری جوانکاری ئەنجامدەدەن بۆ ئەوەی هیچ یەکێکیان لێیان تێك نەچێت و کافرسانی رونەدات!!!

carry هەیەتی لەگەڵ هەڵدەگرێ[431]

[160]. **thirtieth (ثێیتیەث) سییەم و یەك لەسەر سییە**[432]

coconut بەمانای گوێزی هندییە[433]

[161]. **tour (توە) مانای گەشت**[434]، **tourist (توەریست) گەشتیارە**[435]

---

[430]بیچ. بەمانای سکاڵاو قەحبەو سەگی مێ دێت. سەگی مێ= دەڵەسەگ

The residents are always having a bitch about their landlord.

دانیشتوانەکە هەمیشە سکاڵایان هەیە سەبارەت بە خاوەنی شوێنەکە.

The brutal man called his wife a bitch.

پیاوە دڕندەکە ژنەکەی بە قەحبە ناوبرد.

The bitch loves her owner so much.

دەڵەسەگەکە خاوەنەکەی زۆر خۆشدەوێت.

[431] کاری. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە کێری گۆیدەکەن. فەرمانەو بەمانای هەیەتی "have"و هەڵدەگرێش دێت.

Our cars carry a twelve-month guarantee.

ئۆتۆمبێلەکانمان گەرەنتییەکی دوانزە مانگییان هەیە.

Lincoln suffered depression and avoided carrying knives, fearing he would use it on himself.

ئەبراهام لینکۆڵن، نەخۆشی خەمۆکی هەبووەو نەیوێراوە چەقۆ هەڵبگرێت چونکە ترسی ئەوەی هەبووە بیدا لەخۆی.

[432] He obtained thirtieth place of the school.

ئەو پلەی سییەمی فوتابخانەکەی بەدەستهێنا.

A thirtieth of 30 is one.

یەك لەسەر سیی 30 دەکاتە یەك.

[433]کەوکنەت

Falling coconuts kill 150 people every year – 10 times the number of people killed by sharks.

هەموو ساڵێك کەوتنەخوارەوەی گوێزی هندی 150 کەس دەکوژێت، ئەمەش 10 ئەوەندەی ئەو کەسانەیە کە لەلایەن قرشەوە دەکوژرێن.

happy (هەپی) بەختەوەر[436]، sad (ساد) خەفەتبارە[437]

[.162] **T-shirt کراسە بەڵام شێوە تی[438]**

former پێشووە[439]، formal یش رەسمی[440]

[.163] **story (ستۆوری) چیرۆك[441]، storey (ستۆوری) نهۆم[442]**

---

434 به "تۆو"ر""یش دەخوێنرێتەوە.

A bus took us on a sightseeing tour of the city.

پاسێك ئێمەی برد بۆ گەشتێكی دیمەنبینینی شارەكە.

435 به "تۆوریست"یش گۆدەكرێت.

In 2013, more than 800000 international tourists visited ira despite the fact that it was a war zone.

لەساڵی 2013، سەرباری ئەوەی عیراق ناوچەیەكی شەڕ بووە، زیاتر لە 800 هەزار گەشتیاری نێودەوڵەتی سەردانی ئەم وڵاتەیان كردووە.

436 بەڵام برادەرانی ئەمەریكا بە هاپی گۆیدەكەن.

She looks so happy.

ئەو زۆر بەختەوەر دیارە.

437 I'm so sad.

من زۆر خەفەتبارم.

438 تیشێیت. كراسی شێوە پیتی T واتە تیشێرت.

Wearing a white T-shirt with a large letter "T" on the front is scientifically proven to make you 10% more attractive to women.

زانست سەلماندویەتی لەبەركردنی تیشێرتی سپی كە دیوی پێشەوەی حەرفی T لەسەر بێت، لەلایەن پیاوانەوە، پیاوەكە بەڕێژەی لەسەدا 10 زیاتر سەرنجڕاكێش دەكات لەلای خانمان.

439فۆومە"ر"

Half of all women who die from homicide are killed by their current or former husbands or partners.

نیوەی هەموو ئەو ژنانەی بەهۆی تاوانی كوشتنەوە، گیان لەدەست دەدەن، بەدەستی مێرد یان هاوژینی ئێستا یان پێشویانەوە، دەكوژرێن.

440 فۆوَمڵ

George Washington had no formal education.

جۆرج واشنتن، یەكەم سەرۆكی ئەمەریكا، هیچ خوێندنێكی رەسمی نەخوێندووە.

floor (فلۆۆ) هەر نهۆم[443]، ass (ئاس) بەمانای کۆم[444]

[164]. animal (ئانیمڵ) گیاندار[445]، human (هیوومەن) ئینسانە[446]

novel (نۆۆڤڵ) بەمانای تازەو رۆمانە[447]

---

[441] Every love story is beautiful but ours is my favorite.

هەموو چیرۆکێکی خۆشەویستی جوانە بەڵام ئەوەی خۆمان دڵخوازی منە!!

[442] هەردوو وشەکەی ئەم نیوە بەیتە هەمان خوێندنەوەیان هەیە. بەینی خۆمان بێ لەئینگلیزیی ئەمەریکیدا، story بەبێ بونی پیتی ئییەکەش بەمانای نهۆمیش دێت.

Their new house has four storeys.

خانووە تازەکەیان چوار نهۆمی هەیە. واتە چوار قاتە.

[443] The Burj Khalifa is so tall that residents above the 80th floor have to wait 2 to 3 minutes longer to end Ramadan.

تاوەری خەلیفە کە لەشاری دوبەی ئیماراتە، هێندە بەرزە کە دانیشتوانی سەروو نهۆمی 80هەم پێویستە دوو تا سێ خولەك لەوانی تر زیاتر چاوەڕێ بکەن بۆ کۆتاییهێنان بە رەمەزان (واتە شکاندنی رۆژووەکەیان).

[444] لەڕاستیدا ئەم وشەیە بازاڕییەو بەمانای قون دێت بەڵام من لەبەیتە شیعرەکەدا لەبەر تێکنەچونی زەوقی عام، تۆزێك ماکیاجم بۆ کردووەو زانستاندومەو کردم بە کۆم.

Remove your ass on my book.

قونت لابە لەسەر کتێبەکەم.

[445] گیاندار بەمانای زیندەوەر (جگە لەمرۆڤ).

The Blue-ringed octopus is one of the world's most venomous marine animals: it can kill you in one bite, there is no antivenom.

جۆرێك هەشت پێ هەیە پێی دەووترێت هەشتپێی ئەڵقەشین. ئەمە یەکێکە لەژەهراوترین زیندەوەرە دەریاییەکان لەجیهانداو دەکرێ تەنها بە یەك پێوەدان بتکوژێت!. ئەم ژەهرە دەرمانی دژەژەهریشی نیە.

[446] ئینسان= مرۆڤ

A kiss may ruin a human life.

ماچێك رەنگە ژیانی مرۆڤێك بروخێنێت.

Only female mosquitoes bite animals and humans.

مێشولە تەنها مێیینەکانیان بە گیاندارو مرۆڤەوە دەدەن نەك نێرەکانیان.

کەواتە رەنگە بتوانین بێژین کە دەیناسوری راستەقینە مێینەی مێشولەیە نەك هی مرۆڤ!

What country did send the first human to outer space?

یەکەم مرۆڤ کە نێردراوە بۆ بۆشایی ئاسمان لەلایەن چ وڵاتێکەوە نێردراوە؟

(ئەمەریکا، یەکێتیی سۆڤیەت، چین، هندستان) یەکێتیی سۆڤیەت

.165 **safe پارێزراوە، save رزگاردەکا[448]**

مانای وشەی yet "تائێستا" و "هێشتا"[449]

.166 **growth (گرەوث) گەورەبون بە مانای گەشە[450]**

partner (پاتنە) شەریك[451]، share (شێیە"ر")یش بەشە[452]

---

[447] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ناڤل گۆیدەکەن.

I have a novel idea for the work.

بیرۆکەیەکی تازەم هەیە بۆ کارەکە.

French author Michel Thaler published a 233 page novel which has no verbs.

نوسەری فەرەنسی، میشێل زالەر، رۆمانێکی 233 لاپەڕەیی بڵاوکردووەتەوە کە هیچ فەرمانێکی تێدا نیە.

[448] سەیڤ و سەیف. دیارە کە ئەم دوو وشەیە لەیەکەوە وەرگیراون. پارێزراو بەمانای سەلامەت.

“A ship in harbor is safe, but that is not what ships are for.” –John A. Shedd

کەشتی لەبەندەردا سەلامەتە بەڵام بۆ ئەوە دروستنەکراوە. واتە بۆ مانەوە لەبەندەر دروستنەکراوە.

A stray dog named Rufus in Afghanistan saved 50 American soldiers. A Facebook group raised $21,000 to bring the dogs back to the US and reunite them with the soldiers.

سەگێکی پەرتەوازە بەناوی روفوس لەئەفغانستان ژیانی پەنجا سەربازی ئەمەریکی رزگارکرد. لەبەرامبەردا گروپێك لەفەیسبوك 21 هەزار دۆلاریان کۆکردەوە بۆ گێڕانەوەی ئەو سەگە بۆ ئەمەریکا بۆ ئەوەی بەو سەربازە رزگارکراوانە شادبێتەوە.

[449] یت. بەمانای تائێستاو هێشتا دێت. هێشتا بەمانای "لەگەڵ ئەوەشدا، سەرباری ئەوەش".

I haven't spoken to her yet.

تائێستا قسەم بۆ نەکردووە.

Each of us is a lake of love, yet strangely enough, we are all thirsty.

هەر یەکێك لەئێمە دەریاچەیەکە لەخۆشەویستی، بەڵام سەیرە هێشتا بەشمان ناکات، هەمومان تینوین.

[450] ناوەو بەمانای گەورەبون، گەشە، گەشەکردن دێت.

The pain you feel today is the strength you feel tomorrow. For every challenge encountered there is opportunity for growth.

ئەو ئازارەی ئەمڕۆ دەیچێژی، دەبێتە ئەو هێزەی سبەینێ هەستی پێدەکەیت. هەموو بەڕوداچونەوەیەك کە روبەڕوی بویتەوە، هەلێکە بۆ گەشەکردن و گەورەبون .

[167] lie (لای) درۆدەکا، هەمیش درۆیە[453]

coal (کەوڵ) واتە خەڵوز[454]، ember (ئێمبە) پشکۆیە[455]

[168] hawk (هۆۆك) واتە هەڵۆ[456]، sparrowhawk (سپارەوهۆۆك) واشە[457]

grind (گرایند) هاڕینە[458]، millstone (میڵستەون) بەرداشە[459]

---

[451] شەریك= هاوبەش

We are three partners, I have to know their opinion too.

ئێمە سێ شەریکین، پێویستە بۆچونی ئەوانیش بزانم.

[452] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە شێر گۆیدەکەن. بەش= حصة

The total income is $100, so our share is $20.

کۆی داهاتەکە سەد دۆلارە. بۆیە بەشی ئێمە 20 دۆلارە.

[453] The closer you are to someone, the harder it is to lie to them.

تا زیاتر لەکەسێك نزیکبیتەوە، درۆکردن لەگەڵیا، قورستر دەبێت.

Telling the truth and making someone cry is better than telling a lie and making someone laugh.

بە وتنی راستی کەسێك بخەیتە گریان لەوە باشترە بەوتنی درۆیەك بیخەیتە پێکەنین.

[454] Wood, coal, oil, petrol and gas are all different kinds of fuel.

دار، خەڵوز، رۆن، نەوت و گاز، هەمویان جۆری جیاوازی سوتەمەنین.

[455] ناوێکی بژێردراوەو زۆربەی جار لەشێوەی کۆدا بەکاردەهێنرێت لەڕستەدا.

We sat by the embers of the fire.

لەتەنیشت پشکۆکانی ئاگرەکەوە دانیشتین.

[456] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە هاڵك گۆیدەکەن.

Wild rabbits have a lot of predators: hawks, eagles, raccoons, foxes, etc…

کەروێشکی کێوی نێچیری ژمارەیەکی زۆر زیندەوەری دڕندەیە لەوانە: هەڵۆ، شاهۆ، راکۆن، ڕێوی، هتد...

[457] Most Sparrowhawks live for around four years.

زۆربەی واشەکان، نزیکەی چوار ساڵ دەژین.

[458] The grind of wheat is an easy work.

هاڕینی گەنم کارێکی ئاسانە.

169. grandpa باپیر[460]، grandma نەنە[461]

---

[459] The millstone is very heavy, I can’t carry it.

بەرداشەکە زۆر قورشە، ناتوانم هەڵیبگرم.

[460]گرانپاا. بە "گرامپاا"ش دەخوێنرێتەوە. بەمانای باپیر دێت.

I love you, Grandpa.

باپیرە، من تۆم خۆشئەوێ.

Once a boy asked his grandpa a question while on the way back from school.

What is the difference between Wife and Girlfriend?

Grandpa thought for a minute and simplified the explanation like this:

Listen son, Wife is like a TV and Girlfriend is like a MOBILE.

At home you watch TV, but when you go out you take your MOBILE with you.

Sometimes you enjoy TV, but most of the time, you play with your MOBILE.

TV is (as good as) free for life, but for the MOBILE, if you don't pay, the services will be terminated. You also cannot always rely on them because you always have to keep them charged.

TV is big, bulky and most of the time old and boring, but the MOBILE is cute, fashionable, portable and replaceable but can be *very expensive too!

Operational costs for TV is usually acceptable*but for the MOBILE, it is often *high and demanding and you can go broke.

They also waste a lot of your time and distract you from progress and beneficial matters and can land you into trouble.

TV has a remote but MOBILE doesn't.

Most importantly, MOBILE is a two-way communication (you talk and listen), but with the TV is one-way as you MUST only listen (whether you want to or not)!

Also MOBILES can be easily *hacked, broken, stolen or misplaced.

Last but not least!!! Yet TVs are superior because TVs don't have viruses and are reliable, but MOBILES often carry viruses and you can never trust them completely!

So be very careful son and better stick to TV only, if you want peace of mind and a good life.

جارێك کوڕێك لەکاتی گەڕانەوەیدا لەخوێندنگە، لەباپیری دەپرسێت: بابەگەورە، جیاوازی چیە لەنێوان ژن و کەپڵدا؟

باپیری بۆ ماوەیەك بیردەکاتەوەو بەمشێوەیە وەڵامەکەی بۆ ئاسانەکات:

udder واتە گوان[462]، وشەی tick گەنە[463]

[170]. shrine (شراین) مەزارگە[464]، مانای tomb (تووم) گۆڕە[465]

گوێگرە رۆڵە، ژن وەك تەلەفزیۆن وایە، بەڵام کەپڵ وەك مۆبایل وایە.

کاتێك لەماڵەوەیت، سەیری تەلەفزیۆن دەکەیت، بەڵام کاتێك دەچیتە دەرەوە، مۆبایلەکەت لەگەڵ خۆت دەبەیت.

هەندێجار چێژ لەتەلەفزیۆن دەبینیت، بەڵام زۆربەی کات یاری بە مۆبایلەکەت دەکەیت.

باشییەکی تەلەفزیۆن ئەوەیە کە هەمیشە بێبەرامبەرە، بەڵام مۆبایل ئەگەر پارە نەدەیت، خزمەتگوزارییەکانی کۆتاییدێت. بەڵم ناشتوانیت هەمیشە پشت بە مۆبایل ببەستیت چونکە پێویستی بە شەحنکردنەوە هەیە.

تیڤی گەورەو زلەو زۆربەی کات کۆن و ماندوکەرە، بەڵام مۆبایل رۆحسوك و شیکەو دەتوانیت هەڵیبگریت و شوێنی بگۆڕیت بەڵام هاوکات دەکرێ زۆر گرانیش بێت.

بەگشتی تێچوی کارکردنی تیڤی زۆر نیە بەڵام هی مۆبایل زۆر جار گرانەو داوای زۆردەکات و دەکرێ توشی ئیفلاسبونت بکات و کاتێکی زۆریشت بەفیڕۆدەدات و دورتدەخاتەوە لەپێشکەوتن و مەسەلەی بەسودو دەکرێ توشی کێشەشت بکات.

تیڤی تایبەتمەندی لەدورەوە کۆنترۆڵکردنی هەیە بەڵام مۆبایل نیەتی.

لەهەموی گرنگتر ئەوەیە کە مۆبایل ئامێرێکی دووڕێگە پەیوەندیکردنە (دەتوانیت قسە بکەیت و گوێبگریت) بەڵام تیڤی تەنها یەکرێگەیە. پێویستە تەنها گوێبگریت، جا بتەوێت یان نا.

مۆبایل دەتوانرێت بە ئاسانی هاکبکرێت، بشکێنرێت، بدزرێت یان لەشوێنی خۆی لا ببرێت.

سەرەنجام هێشتا تەلەفزیۆن باشترە لە مۆبایل چونکە تەلەفزیۆن ڤایرۆس لێنادات و دەتوانرێت پشتی پێ ببەسترێت. بەڵام مۆبایل زۆرجار ڤایرۆس لێیدەدات هەرگیز ناتوانیت بەتەواوەتی پشتی پێببەستیت.

لەبەرئەوە رۆڵە زۆر وریابە، ئەگەر ئارامیی مێشك و ژیانێکی باشت دەوێت، باشترە تەلەفزیۆنەکە بگریت و بەری نەدەیت.

[461]گرانما. بەمانای نەنە "داپیرە" دێت.

I'm going to visit my grandma on Sunday.

بەنیازم رۆژی یەکشەممە سەردانی داپیرەم بکەم.

I miss you, Grandma.

نەنە، بیرت دەکەم.

[462]. ئەدە"ر"

Do mares have udders?

ئایا مایین گوانی هەیە؟

[463]تیك. مێرویەکی بچوکە دەلکێت بە پێستی زیندەوەرانی ترەوەو خوێنی دەمژێت.

5There about 850 tick species, some of which are capable of transmitting diseases.

850 جۆر گەنە هەیە، هەندێکیان دەتوانن نەخۆشی بگوازنەوە.

corpse (كۆۆپس) واتە تەرم[466]**، francolin (فرانكەلین) پۆڕە**[467]

[171]. **music (میووزیك) مۆسیقا**[468]**، مانای saz (ساز) سازە**[469]

cute (كیووت) سەرنجڕاكێش[470]**، coquetry (كۆكەترى) نازە**[471]

---

[464] Islam's most sacred shrine is at Mecca in Saudi Arabia.

پیرۆزترین مەزارگەی ئیسلام لەشاری مەككەیە لەسعودیە.

[465] ئەم وشەیە زیاتر بەمانای گۆڕی ناوداران دێت، بەڵام grave بەمانای گۆڕ دێت بە گشتی.

In 1981, a Turkish man shot Pope John Paul II four times but didn't kill him. After the Pope recovered, he visited the assassin in prison forgave him. The assassin was pardoned at the Pope's request and 33 years after his crime, he visited Vatican City and laid flowers on the Pope's tomb.

لەساڵی 1981 پیاوێكی تورك چوار گوللەی نا بە پاپا جۆن پاوڵی دووەم بەڵام پاپا نەمرد. پاش چاكبونەوەی، پاپا سەردانی بكوژەكەی كرد لەزیندان و لێیخۆش بوو و بەو شێوەیە لەسەر داوای پاپا ئازادكرا. پاش 33 ساڵ لەدوای ئەو تاوانە، پیاوەكە سەردانی ڤاتیكانی كردو چەپكەگوڵی لەسەر گۆڕی پاپا دانا.

[466] زیاتر بەمانای تەرمی مرۆڤ دێت نەك هی زیندەوەرانی تر.

In 2005, A Chinese company used skin harvested from the corpses of executed convicts to develop beauty products for sale in Europe.

لەساڵی 2005، كۆمپانیایەكی چین، پێستی داماڵراو لەتەرمی كەسانی لەسێدارەدراوی بۆ دروستكردنی ماددەی جوانكاری بەكارهێنا تا لە ئەوروپا بیفرۆشێت.

[467] جۆرە پەلەوەرێكە.

I saw a pretty francolin.

پۆڕێكی جوانم بینی.

[468] When you're happy, you enjoy the music. But, when you're sad, you understand the lyrics.

كاتێك خۆشحاڵیت چێژ لەمۆسیقا دەبینیت بەڵام كاتێك خەمناكیت، لەهۆنراوەی گۆرانییەكە تێدەگەیت.

[469] واتە وەك خۆی دەخوێنرێتەوە. ساز ئامێرێكی مۆسیقایە.

I can’t play your saz.

ناتوانم سازەكەی تۆ لێبدەم.

[470] واتە موراديفی attractiveە.

His baby is really cute.

مناڵەكەی زۆر سەرنجڕاكێشە.

.172 **syrup (سیرەپ) شروبە، لەگەڵ شیلەیە**[472]

vodka (ڤۆدکە) ڤۆدگایە[473]**، beer (بیە) بیرەیە**[474]

.173 **eggplant، aubergine واتە باینجان**[475]

مانای camisole ژێرکراسی ژنان[476]

---

[471] I like the way you laugh," he said with a coquetry.

بە نازێکەوە وتی: حەزم لەشێوازی پێکەنینەکەتە.

[472] ئەگەر مولاحەزە بکەین شروبیش وەك شیلە لینجە بۆیە ئەمەت لەبیربێت بۆ ئەوەی لەبیرت نەچێتەوە کە کە ئەم وشەیە مانای شیلەش دەدات.

Don't forget to buy cough syrup to my small brother.

کرینی شروبی کۆکەت بیرنەچێت بۆ برا بچوکەکەم.

Make the syrup by boiling 100 grams sugar in 300 ml water.

لەرێگەی کوڵاندنی سەد گرام شەکر لەناو 300 میللیلیتر ئاو، شیلە دروستبکە.

[473] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ڤادکە گۆیدەکەن. ڤۆدکا خواردنەوەیەکی کهولی باوە لەرووسیا.

last night I drank three glasses of vodka.

شەوی رابردوو سێ پەرداخ ڤۆدکام خواردەوە.

[474] Beer cans in Japan have braille on them so blind people don't confuse alcoholic drinks with soft drinks.

لە یابان، قوتوی بیرە بەشێوازی برایڵ لەسەریان نوسراوە بۆ ئەوەی کەسانی نابینا لەخواردنەوە نەرمەکانی تر، جیایان بکەنەوە.

[475]ئێگپلانت، ئەوبەژین. وشەی یەکەمیان لەهەردوو وشەی egg "هێلکە"و plant "رووەك" پێکدێت واتە مانای حەرفییەکەی رووەکی هێلکەیە. بۆیە ئەم ناوەی لێنراوە چونکە باینجانی ساوا لەهێلکە دەچێت.

Eggplant has been cultivated in southern and eastern Asia since prehistory.

لەسەردەمی پێش تۆمارکردنی مێژووەوە، باینجان لەباشورو خۆرهەڵاتی ئاسیادا چێنراوە.

Aubergines like heat; an average temperature of 20-25 degrees is ideal.

باینجان حەزی لەگەرمییە. تێکرا پلەی گەرمی 20 تا 25 پلەیەکی نمونەییە (بۆ ئەم رووەکە).

[476]کامیسەوڵ

Men don't know to buy camisoles for their wives.

پیاوان نازانن ژێرکراسی ژنان بۆ ژنەکانیان بکڕن.

.174 **sprinkler چیه؟ واتە ئاوپرژێن**[477]

waist کەمەر[478]**، waistbandیش پشتێن**[479]

.175 **optician چیه؟ چاویلکەسازە**[480]

homosexual هاوڕەگەزبازە[481]

.176 **appliance (ئەپلایەنس)، gadget (گاجیت) هەردوو ئامێرە**[482]

---

[477] سپرینکڵە"ر". ئاوپرژێن واتە ئەو ئامێرەی کە لەناو باخ و هاوشێوەکانیدا دەسوڕێتەوەو ئاو دەپرژێنێت.

I have to buy a sprinkler to my garden.

پێویستە ئاوپرژێنێك بۆ باخچەکەم بکڕم.

[478] وەیست. کەمەر= ناوقەد

She has an attractive waist.

ئەو کەمەرێکی سەرنجڕاکێشی هەیە.

[479] وەیستباند

Your waistband is loose.

پشتێنەکەت شلە.

[480] ئۆپتیشن. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ئاپتیشن گۆیدەکەن.

Her youngest daughter is an optician.

کچە بچوکەکەی چاویلکەسازە.

[481] هەومەسێکشوەڵ

In Aztec cities, chewing gum in public identified a married or widowed woman as a prostitute and a man as a homosexual.

لەشارەکانی ئیمپراتۆریەتی ئەزتیکدا، جوینی بنێشت لەشوێنی گشتی بۆ ژن و بێوەژن نیشانەی ئەوە بوو کە ئەو کەسە سۆزانییە، بۆ پیاویش نیشانەی ئەوە بوو کە هاوڕەگەزبازە.

[482] هەردوکیان بەمانای ئامێر دێن، بەڵام گاجیت زیاتر بەمانای ئامێرێك دێت کە بچوك بێت نەك گەورە.

Don't plug in an electrical appliance with wet hands.

بە دەستی تەڕ ئامێری کارەبایی مەکە بە پلاکی کارەباوە.

Have you seen this handy little gadget? It's for separating egg yolks from whites.

تۆ ئەم ئامێرە بچوکە دەستییەت بینیوە؟. ئەوە زەردێنەی هێلەکە لەسپێنەکەی جیادەکاتەوە.

telescope دوربین، هینی ئەستێرە[483]

[177]. **garden باخچەیە، gardener باخەوان**[484]

door واتە دەرگا[485]**، doorman دەرگاوان**[486]

[178]. **وشەی reporter (ریپۆرتە) واتە پەیامنێر**[487]

(supervisor)ە بەمانای چاودێر[488]

[179]. **officer (ئۆفیسە) کارمەند، هەمیش ئەفسەرە**[489]

---

483 تێلیسکەوپ. دوربینی ئەستێرە نەك هی زەوی و جەنگ. دوربینی ئەستێرە ناوەکەی وایە، ئەگینا بۆ هەسارەو تەنە ئاسمانییەکانی تریش دەبێت.

The scientist bought a new telescope.

زاناکە تەلیسکۆپێکی نوێی کڕی.

484 گادن، گادنە"ر"

The children were playing in the garden.

منداڵەکان لەباخچەکەدا یارییان دەکرد.

My father is a gardener.

باوکم باخەوانە.

485 دۆ"ر"

The average citizen of Liechtenstein doesn't even lock its door because crime in the country is so low.

بەگشتی هاوڵاتیانی لیخنشتاین، دەرگای ماڵەکانیان قوفڵ ناکەن چونکە ڕێژەی تاوان لەم وڵاتەدا ئێجگار نزمە.

486 دۆمەن

A doorman stopped him and asked him what he wanted.

دەرگاوانێك وەستاندی و پرسیاری لێکرد کە چی دەوێ.

487 TV and newspaper reporters camped outside the hospital.

پەیامنێرانی تەلەفزیۆن و ڕۆژنامەکان، لەدەرەوەی نەخۆشخانەکە خێمەیان هەڵدا.

488 سووپەڤایزە"ر"

I am a supervisor of a company security department.

من چاودێری بەشی ئاسایسی کۆمپیانیایەکم.

وشەی forecaster (فۆرکاستە) پێشبینیکەر[490]

.180 yarmulke (یامولْکە) واتە کڵاوی جولەکە[491]

jack (جاك) پیاوو پارە، دەدزێ، هەم جەکە[492]

.181 fountain (فاونتین) کانی، لەگەڵ فوارە[493]

---

[489] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ئافیسە"ر" گۆیدەکەن.

He is a main officer pf the company.

ئەو کارمەندێکی سەرەکیی کۆمپانیاکەیە.

When Picasso was interrogated by an SS officer about his painting Guernica, “Did you do that?” Picasso replied, “No, you did.”

کاتێك پیکاسۆ لەسەر تابلۆی گەرنیکا لەلایەن ئەفسەرێکی هێزەکانی ئەڵمانیاوە لێکۆڵینەوەی لەگەڵ کراو پرسیاری لێکرا: ئەمە تۆ کردوتە؟ پیکاسۆ لەوەڵامدا وتی: نەخێر، تۆ کردووتە.

[490] She is an attractive weather forecaster.

ئەو پێشبینیکەرێکی سەرنجڕاکێشی کەشوهەوایە.

[491] جۆرە کڵاوێکی تایبەتە کە جولەکەکان لەسەری دەکەن.

He wore his yarmulke and went to the temple.

کڵاوەکەی لەسەر کردو ڕۆشت بۆ پەرستگاکە.

[492] واتە چوار لەماناکانی ئەو وشەیە پیاوو پارەو دەدزێ و جەکن.

Hi jack, what are you doing here?

سڵاو ئەی پیاو، چی دەکەیت لێرە؟

Jack is important for happiness.

پارە بۆ بەختەوەری گرنگە.

Somebody have jacked my bike.

کەسێك پاسکیلەکەمی دزیوە.

The mechanic uses the jack to raise the car.

فیتەر جەك بەکاردەهێنێت بۆ بەرزکردنەوەی ئۆتۆمبێل.

bridle path (برایدڵ پاث) مانای، ڕێچکەی سوارە[494]

.182 **hike (هایك) گەشتدەکا**[495]**، ئاڕی خەیتە سەر**

دەبێتە گەشتیار بەبێ دەردی سەر[496]

.183 **curdle (کێیدڵ) مەیینە، بەڵام بە فەرمان**[497]

premier (پرێمیە) بێست و سەرۆك وەزیران[498]

---

[493] There are many fountains in the village.

گوندەکە ژمارەیەکی زۆر کانی تێدایە.

About 3,000 Euros are thrown into the Trevi fountain, in Italy, each day.

لە ئیتاڵیا فوارەیەکی بەناوبانگ هەیە بەناوی ترێڤی. ڕۆژانە نزیکەی سێ هەزار یۆرۆ هەڵدەدرێتە ناویەوە.

[494] ئەو ڕێگە باریکەی ئەسپسوارو هاوشێوەکانی پێدا دەڕوات.

The bridle path is very horrible.

ڕێچکەی سوارەکە زۆر ترسناکە.

[495] گەشتی درێژو بەپێ لەگوندو شاخ و هتد....

We plan to hike to the mountain.

پلان دادەنێین کە گەشت بکەین بۆ شاخەکە.

[496]واتە ئەو شەیە ئەگەر پیتی r ی بخەیتە سەر، دەبێتە hiker کە بەمانای گەشتیار دێت.

On the top, we saw three other hikers.

لەسەر لوتکەکە، سێ گەشتیاری ترمان بینی.

[497] واتە ئەو وشەیە بەمانای "دەمەێت" دێت کە فەرمانە نەك بەمانای "مەیین" کە ناوە.

Milk may curdle in warm weather.

دەکرێ شیر لەکەشو هەوای گەرمدا، بمەیەت.

184. **angler** **ماسیگر بەڵام بە قولاپ**[499]

bid واتە هەوڵ[500]**، lid پێڵوو و سەرقاپ**[501]

185. **reform ریفۆرمە واتە چاکسازی**[502]

---

[498] دوان لەماناكانی ئەم وشەیە بسێت "best= باشترین"و سەرۆك وەزیران. واتە موراديفی prime ministerو best.

He's one of the school's premier teachers.

ئەو یەكێكە لەباشترین مامۆستاكانی قوتابخانەكە.

Former premier of Vietnam Nguyen Cao Ty moved to Orange County, California after the war, where he opened and ran a liquor store.

سەرۆك وەزیرانی پێشوتری ڤێتنام، نگوین كاو تای، پاش كۆتاییهاتنی جەنگی ڤێتنام باریكرد بۆ هەرێمی ئۆرینج لەویلایەتی كالیفۆرنیاو لەوێ دوكانێكی خواردنەوە كحولییەكانی كردەوە.

[499] ئانگڵە"ر". كەسێك كە بە قولاپ ماسی دەگرێت بەڵام fisherman "فیشەمەن" ماسیگرە بەگشتی.

My young brother is a skillful angler.

برا بچوكەكەم ماسیگرێكی "بە قولاپ"ی لێهاتووە.

[500] بید. واتە موراديفی attemptە.

In a bid to encourage Pandas to mate, Chinese scientists have experimented with "panda porn", explicit videos of pandas mating.

لەهەوڵێكدا بۆ هاندانی پاندا (ورچی چینی) بۆ جوتبون، زانایانی چین پۆرنی پاندایان تاقیكردووەتەوە كە بریتییە لەدیمەنی ڤیدۆی سێسكردنی روتی پاندا.

[501] لید. بەمانای پێڵووی چاو "eyelid"و سەرقاپی دەفرو مەنجەڵ و هتد... دێت. سەرنج بدە ئەم دوو وشەیەی ئەم نیوە بەیتە لەسەر یەك وەزنن، هەم لەڕوی دەنگەوە، هەم لەڕوی پێكهاتەی پیتەكانیانەوە.

Camels have three lids to protect their eyes from sand.

حوشتر سێ پێڵووی چاوی هەیە بۆ پاراستنی چاوەكانی لەلم.

Where is the lid of this saucepan.

سەرقاپی ئەم مەنجەڵە دەسكدارە لەكوێیە؟

philanthropic مانای خێرخوازی[503]

[.186] **effort، endeavor، attempt هەوڵە**[504]

soar بەرزەبێتۆ[505]**، بەبێ "ئێس" سەوڵە**[506]

---

[502]ریفۆرم. وەك ناو بەدولا مەست و حەیرانە واتە دەتوانرێت وەك بژێردراوو نەبژێردراویش لەڕستەدا بەكاربهێنرێت.

Some reforms of the system are necessary.

هەندێك چاكسازی لەسیستمەكەدا پێویستە.

The education system is thirsty for reform.

سیستمی پەروەردە تینوی چاكسازییە.

[503] فیلەنترۆپیك.

They receive financial support from philanthropic bodies

ئەوان كۆمەكی دارایی كۆمەڵە خێرخوازییەكان وەردەگرن.

[504] ئێفەت، ئیندێڤە"ر"، ئەتێمپت. هەرسێكیان بەمانای هەوڵ واتە محاوەلە دێن.

"The only thing in life achieved without effort is failure."- Unknown

تەنها شتێك لەژیاندا كە بەبێ هەوڵ بەدەستدێت، شكستە.

Despite our best endeavours, we couldn't start the car.

سەرباری باشترین هەوڵەكانمان، نەمانتوانی ئۆتۆمبێلەكە كار پێبێكەین.

In 2015 it was reported that a Nigerian woman had filed for divorce after only one week of marriage because she couldn't handle the size of her husband's penis. After their first unsuccessful attempt to consummate the marriage, she took medication given to her by her mother. It didn't work, and "the experience was a nightmare," the woman said.

لەساڵی 2015 ژنێك لە نایجیریا، پاش تەنها هەفتەیەك لەهاوسەرگیرییەكەی، داوای یاسایی بۆ جیابونەوەی لەمێردەكەی بەرزكردەوە، هۆكارەكەشی ئەوە بوو كە نەیتوانی بەرگەی چوكە گەورەكەی مێردەكەی بگرێت. ئەم ژن و مێردە پاش یەكەم هەوڵی سەرنەكەوتویان بۆ بون بە بوك و زاوا، ژنەكە لەلایەن دایكییەوە دەرمانی وەرگرت، بەڵام ئەوەش سودی نەبوو و ژنەكە دەڵێت ئەزمونەكەی وەك مۆتەكە ترسناك بووە.

[505]سۆ"ر". بەرزەبێتۆ= بەرزدەبێتەوە. راستە وشەی "بەرزەبێتو" زیاتر شێوە قسەكردنی جلفەیە نەك ئەدەبی بەڵام لەبەر هاوسەنگراگرتنی كێشی بەیتە شیعرەكە ناچاربوم وا بنوسم.

Car prices have soared.

نرخی سەیارە بەرزبووەتەوە.

187. **stroll (سترۆڵ) پیاسەیە بەناوو فەرمان**[507]

unmistakably (ئەنمیستەیکەبڵی) واتە بێگومان[508]

188. **clod (کلۆد) کڵۆ قوڕ، هەروەها گێلە**[509]

hotel (هەوتێڵ) ئوتێل[510] **و motel (مەوتێل) مۆتێلە**[511]

---

[506] واتە ئەگەر پیتی s لە soar بکەینەوە، دەبێتە oar "ئۆر" کە بەمانای سەوڵ دێت.

The oars is very heavy, I can’t move them.

کەوڵەکان زۆر قورسن، ناتوانم بیانجوڵێنم.

[507] پیاسە بەناوو فەرمان واتە وەك ناو بەمانای "پیاسە"و وەك فەرمان بەمانای "پیاسەدەکات" دێت.

After dinner, we went for a short stroll.

پاش نانی ئێوارە، رۆشتین بۆ پیاسەیەکی کورت.

They strolled along the beach .

ئەوان بەدرێژایی کەنار دەریاکە، پیاسەیان کرد.

[508] His continuous advances to her unmistakably, represent love.

نزیکبونەوە بەردەوامەکانی لەو، بێگومان بەڵگەی خۆشەویستییە.

[509] لەشێوەزاری ئەمریکیدا بە کلاد دەخوێنرێتەوە.

A large clod made a problem to our walking.

کڵۆقوڕێکی گەورە، کێشەی دروستکرد بۆ بەپێ رۆیشتنمان.

You're an insensitive clod and I hope you fall and break your neck

تۆ گێلێکی بێهەستیت و هیوادارم بکەویت و ملت بشکێت.

[510] ئوتێل= میوانخانە.

The Durian fruit, known as the world's smelliest fruit, is so stinky that in parts of Asia is not allowed to be taken on buses or into hotels.

میوەیەك هەیە پێی دەووترێت دوریان. بۆگەنترین میوەیە لەجیهاندا، بۆنی ئەم میوەیە هێندە ناخۆشە کە لەهەندێك بەشی قارەی ئاسیا، رێنادرێت ببرێتە ناو پاس یان ئوتێلەوە.

[511] مۆتێل= میوانخانەی سادەو سەرەڕێ. ئەم وشەیە لەئەمەریکا motor inn وmotor lodge یشی پێدەووترێت.

Karzan then took me to a motel.

کارزان، دواتر بردمی بۆ مۆتێلێك.

.189 **umpire، referee هەردوو حەکەمە**[512]

little بچوکە، هەروەها کەمە[513]

.190 **goal (گەوڵ) بەمانای گۆڵ**[514]**، goalie (گەوڵی) گۆڵپارێز**[515]

goal (گەوڵ) ئامانجیشە[516]**، regard (ریگاد) واتە رێز**[517]

---

[512] ئەمپایە"ر"، ریفەری. مەبەستم لەحەکەم ناوبژیوانی یارییە.

The umpire gave the player a warning.

ناوبژیوانەکە ئاگادارکردنەوەیەکی دا بە یاریزانەکە.

We only lost the game because the referee was biased.

ئێمە تەنها لەبەرئەوەی ناوبژیوانەکە لایەندار بوو، یارییەکەمان دۆڕاند.

[513] لیتڵ. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا پیتی tیەکە وەك مەیلەو "د" گۆدەکەن و دەفەرمون: لیدڵ.

Her little boy isn't well.

کوڕە بچوکەکەی باش نیە.

Death can not stop true love, it can only delay it for a little while.

مەرگ ناتوانێت عیشقی راستەقینە رابگرێت، بەڵکو دەتوانێت تەنها بۆ ماوەیەکی کەم دوایبخات.

[514] He scored two goals in the second half .

لەنیوەی دووەمی یارییەکەدا دوو گۆڵی کرد.

A total of over 2,700 goals have been scored in games at the Men's 22 final tournaments of the FIFA World Cup, not counting penalties scored during shoot-outs.

کۆی سەرجەم ئەو گۆڵانەی لەگشت مۆندیالەکان تومارکراون کە تا ئێستا ٢٢ مۆندیالە، زیاتر لەدوو هەزارو ٧٠٠ گۆڵی ناسکە، بەڵام ئەم ژمارەیە گۆڵەکانی لێدانی یەکلاکەرەوە ناگرێتەوە.

[515] ئەم وشەیە ناڕەسمییەو رەسمییەکەی goalkeeperە. گۆڵپارێز= گۆڵچی.

For a goalkeeper, it's a great advantage to have big hands.

بەنیسبەت گۆڵچییەوە، بونی دەستی گەورە، تایبەتمەندییەکی نایابە.

[516] Hamafaraj's goal is to change his name to Pavel.

ئامانجی حەمەفەرەج بریتییە لەگۆڕینی ناوەکەی بۆ پاڤێل "سەیری ئەو ئامانجە رۆمانسییە!!!".

[517] He has no regard for other people's feelings.

ئەو هیچ رێزێکی نیە بۆ هەستەکانی خەڵك.

191. uproot (ئەپرووت) بەمانای لەڕەگدەرهێنان

بەڵام بەناو نا، بەڵكو بە فەرمان[518]

192. وشەی whit و jot واتە تۆزقاڵێ[519]

yearly ساڵانەو یەكجار لەساڵێ[520]

193. trick (تریك) واتە فێڵ[521]، track (تراك) ڕێگایە[522]

tricky (تریكی) فێڵبازە[523]، court (كۆرت) یاریگایە[524]

---

[518] واتە فەرمانەو بەمانای "لەڕەگ دەردەهێنێت" دێت نەك بەمانای "لەڕەگ دەرهێنان".

The elephant's trunk is powerful enough to uproot trees

لوتی فیل هێندە بەهێزە كە درەخت لەڕەگ دەردەهێنێت.

[519] ویت، جۆت. بەنیسبەت وشەی jotەوە، برادەرانی ئەمەریكا بە جات گۆیدەكەن.

تۆزقاڵێ= بڕێكی زۆر كەم.

I care not a whit for your inane excuses.

من تۆزقاڵێك گوێنادەم بە بیانووە پڕپوچەكانت. واتە هیچ گوێی پێنادەم.

Don't listen to her! There's not a jot of truth.

گوێی بۆ مەگرە، تۆزقاڵێك ڕاستی تیا نیە.

[520] ییەلی. بەڵام برادەرانی ئەمەریكا بە یرلی گۆیدەكەن. ئەم وشەیە دوو مانای هەیە. 1. ساڵانە بەمانای هەموو ساڵێك. 2.یەكجار لەساڵێ= ساڵی یەكجار، ساڵانە.

Americans spend more money on pets yearly than Germany spends on its entire defense budget.

ئەو پارەیەی ئەمەریكییەكان ساڵانە (هەموو ساڵێك) لەزیندەوەریماڵیدا خەرجیدەكەن، لەكۆی تەواوی بودجەی وەزارەتی بەرگری ئەڵمانیا زیاترە.

The money is distributed yearly.

پارەكە ساڵانە (ساڵی یەكجار) دابەشدەكرێت.

[521] .I wasn't really ill - it was just a trick .

بەڕاستی نەخۆش نەبوم، تەنها فێڵێك بوو.

[522] زیاتر بەمانای ڕێگای ناسەرەكی دێت.

Follow the track to the farm .

بەو ڕێگایەدا بڕۆ كە دەڕوات بۆ كێڵگەكە.

194. کەسێك green (گرین) بێ، نەشارەزایە[525]

fortification (فۆتیفیکەیشن) مانای قەڵایە[526]

195. talk (تۆك) قسەدەکا، chalk (چۆك)یش تەباشیر[527]

minister (مینیستە) قەشە، هەروەها وەزیر[528]

196. illumination مانای روناکی[529]

---

[523] He is a tricky dealer.

ئەو بازرگانێکی فێڵبازە.

[524] I'll meet you at the court.

لەیاریگاکە دەتبینم.

[525] I was green when I joined the company .

کاتێك پەیوەندیم کرد بە کۆمپانیاکەوە نەشارەزا بوم. بەکوردییەکەی خۆمان واتە بارِ یان قاز بووم!!!

[526] Some of the old fortifications still exist.

تائێستاش هەندێ قەڵای کۆن، ماون.

[527] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا ئەم دوو وشەیە بە تاالك و چاالك گۆدەکەن.

ئەم دوو وشەیە لەڕوی خوێندنەوەوە یەك وەزنیان هەیە بۆیە خستمنە تەنیشت یەکەوە.

 We were just talking about the salary’s new system.

ئێمە تەنها قسەمان دەربارەی سیستەمە نوێکەی موچە دەکرد..

He picked up a piece of chalk and wrote the answer on the blackboard.

ئەو پارچەیەك تەباشیری هەڵگرت و وەڵامەکەی لەسەر تەختەڕەشەکە نوسی.

[528] I asked the minister to pray with me.

داوام لەقەشەکە کرد، دوعام بۆ بکات.

The minister dodged questions about his relationship with the actress.

وەزیر خۆی لەپرسیارەکانی پەیوەند بە بونی پەیوەندی لەگەڵ خانمەئەکتەرەکە، لادا.

[529]ئیلوومینەیشن. هاومانای light.

The only illumination was from a skylight.

تەنها روناکی کە هەبوو هی کڵاورۆژنەیەك بوو.

وشەی carelessness واتە بێباکی[530]

197. **recess پشووە، تاقی ناو دیوار**[531]

accountant (ئەکاونتنت)ە مانای ژمێریار[532]

198. **slump (سلەمپ) دابەزین، بەڵام هی نرخە**[533]

gem (جێم)و gemstone (جێمستەون) بەردی بەنرخە[534]

199. **hound (هاوند) سەگ بە عام، هەم سەگی راوە**[535]

---

[530] کێیەلەسنێس. بێباکی بەمانای ئیهمالی و گوێپێنەدان.

His careless in the work has bothered me so much.

بێباکییەکەی لەکاردا، منی زۆر بێزارکردووە.

[531] ریسێس. بەمانای پشوو "ی پەرلەمان و خوێندن و کارە سەرمییەکانی تر"و تاقی ناو دیوار دێت. تاقی ناو دیوار ئاگری تێدا دەکرێتەوە یان کتێب و شتی تێدا دادەنرێت یان دەشاردرێتەوە.

Congress returns from its August recess next week.

هەفتەی داهاتوو کۆنگرێس لەپشووی مانگی ئابی دەگەڕێتەوە.

He pointed his flashlight into the dark recesses of the cave.

لایتە دەستییەکەی گرتە حەشارگە تاریکەکانی ئەشکەوتەکە.

[532] ژمێریار= موحاسیب

My sister is a skillful accountant.

خوشکەکەم ژمێریارێکی لێهاتووە.

[533] دابەزینی نرخی کەلوپەل و هتد..

There's a slump in the price of old cars.

دابەزینێك هەیە لەنرخی ئۆتۆمبێلی کۆن.

[534] بێگومان لەڕوی ڕێزمانی کوردییەوە دەبوو کۆتایی ئەم نیوە بەیتە "بەردی بەنرخن" بوایە نەك "بەردی بەنرخە"، بەڵام لەبەر لاسەنگ نەبونی وەزنی شیعرەکە وام نەنوسی.

The necklace was studded with diamonds, rubies, and other gems.

ملوانکەکە بە ئەڵماس، یاقوت و بەردی بەنرخی تر ڕازێنرابویەوە.

The gemstone is very expensive.

بەردی بەنرخ زۆر گرانە.

شتێك archaic (ئاکەییك) بێ، باوی نەماوە[536]

[200]. **spice (سپایس) بەهارات**[537]**، spicy (سپایسی) واتە تون**[538]

vanity (ڤانەتی)و conceit (کەنسییت) لەخۆباییبون[539]

[201]. **merry (مێری)، هەم happy (هاپی) هەردوو دڵخۆشە**[540]

---

535 ئەم وشەیە هەم بەمانای سەگ بەگشتی دێت "dog"، هەم بەمانای سەگی راو.

The hound is more faithful than the human.

سەگ لەمرۆڤ بەوەفاترە.

The hound caught the rabbit.

سەگی راوەکە کەروێشکەکەی گرت.

536 ئاوەڵناوە بۆ وەسفی شتێك بەکاردەهێنرێت کە باوی نەمابێت واتە زۆر کۆن بێت.

It’s an archaic law.

ئەوە یاسایەکی باونەماوە واتە زۆر کۆنە.

537 Ginger is a kind of spices.

زەنجەبیل جۆرێکە لەبەهارات.

538 Do you like spicy food?

ئایا تۆ حەزت لەخواردنی تون هەیە؟

539 لەخۆباییبون= غرور

I hate your vanity so much.

من زۆر رقم لە لەخۆباییبونەکەتە.

The conceit of that man is incredible!

لەخۆباییبونی ئەو پیاوە نامەعقولە.

540 لەم مانایەدا هاومانان.

She's a merry boy.

ئەو کوڕێکی دڵخۆشە.

If there's anything you don't understand, I'll be happy to explain.

ئەگەر شتێك هەیە تێیناگەیت، دڵخۆش دەبم رونیبکەمەوە.

neat (نییت) لەگەڵ natty (ناتی) مانای شیکپۆشە[541]

[202]. **wing (وینگ) بەمانای باڵ**[542]**، بێ ئێن باڕۆکە**[543]

chief (چییف) سەرەکییە، هەمیش سەرۆکە[544]

[203]. **ajar (ئەجاا) بەمانای نیمچەکراوە**[545]

blue (بلوو) دەریاو قۆڕ[546]**، bluish (بلووش) شینباوە**[547]

---

[541] He always looks very neat and tidy.

ئەو هەمیشە شیکپۆش و ڕێکوپێك دەردەکەوێت.

She’s a natty employee.

ئەو کارمەندێکی شیکپۆشە.

[542] An albatross can fly over 600 miles without flapping it's wings.

ئەلبەترۆس دەتوانێت بۆ ماوەی زیاتر لە 965 کیلۆمەتر بفڕێت بەبێ ئەوەی باڵەکانی بشەکێنێ.

[543]واتە ئەگەر وشەی wing پیتی nەکەی لێبکەیتەوە، دەبێتە wig کە بەمانای باڕۆکە دێت. مەبەستم لەباڕۆکە لێرەدا قژی باڕۆکەیە نەك کەپڵی کەڵەشێر!!!

In Britain, judges wear white wigs in court.

لەکاتی دادگاییکردندا لەبریتانیا، دادوەرەکان باڕۆکەی سپی لەسەردەکەن.

[544] وەك ئاوەڵناو بەمانای سەرەکی و وەك ناو بەمانای سەرۆك، دێت.

Coffee and rice are the country's chief exports.

قاوەو برنج هەناردەی سەرەکیی وڵاتەکەن.

A new chief of the group has been appointed.

سەرۆکێکی نوێ بۆ گروپەکە دامەزرێنراوە.

[545] We left the door ajar so that we could hear what they were saying.

دەرگاکەمان بە نیمچەکراوەیی جێهێشت بۆ ئەوەی بتوانین ئەوە ببیستین کە ئەوان دەیانوت.

[546] لێرەدا مەبەستم لەوشەی قۆڕ ئاوەڵناوە بۆ وەسفکردنی شتێك بەشێوەیەکی سێکسیی ناشرین دەووترێت.

The blue isn’t blue.

دەریا شین نیە.

I don’t like blue jokes.

حەزم لەنوکتەی قۆڕ نیە.

.204 word (وێید) دادەڕێژێ، هەواڵ، بەڵێنە[548]

firehouse (فایەهاوس) وێستگەی ئاگرکوژێنە[549]

.205 hard (هاد) دژوار، پتەو[550]، hardy (هادی) ئازایە[551]

hard (هاد) خراپیشە[552]، coup (کوو) کودەتایە[553]

---

[547] بە سپێڵی blueishیش هەر راستە. شینباو= مەیلەو شین.

Her face had a bluish spot.

دەموچاوی پەڵەیەکی شینباوی پێوەبوو.

[548] دادەڕێژێ سیاغەدەکات.

He worded the reply in such a way that he did not admit making the original error.

ئەو وەڵامەکەی بەشێوازێك دارشت کە دانینەنا بەوەی هەڵەی بنەڕەتی کردبێت.

Has there been any word from your brother since he went to London?

ئایا هیچ هەواڵێك هەیە لەبراکەتەوە، لەوەی رۆشتووە بۆ لەندەن.

He gave his word that he would fix the problem by Friday.

ئەو بەڵێنی دا کە بەهاتنی رۆژی هەینی، کێشەکە چارەسەردەکات.

[549] وێستگەی ئاگرکوژێن=وێستگەی ئاگرکوژێنەوە. موراديفی fire station.

The town contains three firehouses.

شارۆچکەکە سێ وێستگەی ئاگرکوژێنەوەی تێدایە.

[550] بەمانای دژوار"= سەخت"و پتەو دێت.

We live in a hard situation.

لەدۆخێکی دژواردا دەژین.

Heating the clay makes it hard.

گەرمکردنی قوڕ، پتەوی دەکات.

[551] Our hardy people defends the country.

گەلە ئازاکەمان بەرگری لەوڵات دەکات.

206. **damp لەگەڵ humid هەردوو شێدارە**[554]

upside down سەر بەرەو خوارە[555]

207. **zest توێکڵی "لیمۆ" یان "هی پرتەقاڵ"**[556]

وشەی cardinal واتە کاردیناڵ[557]

208. **vertebrae (ڤێیتیبرەی) چیە؟ بڕبڕە بە کۆ**[558]

---

[552] واتە بەمانای خراپیش دێت.

I had hard luck.

بەختێکی خراپم هەبوو.

[553] کودەتا= (ع: انقلاب)

The president fears a military coup.

سەرۆك لەکودەتای سەربازی دەترسێت.

[554] دامپ، هیومد

It was a damp, misty morning.

بەیانییەکی شێداری تەماوی بوو.

New York is very hot and humid in the summer.

نیۆرك لەهاویندا زۆر گەرم و شێدارە.

[555] ئەپسایدداون

The plane was flying upside down at high speed.

فڕۆکەکە لەخێراییی زۆردا سەربەرەوخوار دەفڕی.

[556] زێست. واتە چۆن دەنوسرێت، هەر ئاوهاش دەخوێنرێتەوە. بەمانای توێکڵ (ی لیمۆ یان پرتەقاڵ) دێت و بۆ یەکلاییکردنەوەی لەڕاستدا، دەبێت ناوی میوەکە بنوسرێت.

Can you eat lemon zest?

دەتوانیت توێکڵی لیمۆ بخۆیت.

[557] کاادینڵ. کاردیناڵ: قەشەی پلەباڵا لەئاینزای کاتۆلیکیدا.

Cardinals elect and advise the Pope.

کاردیناڵەکان پاپا هەڵدەبژێرن و ئامۆژگاری دەکەن.

kneel (نییڵ) چۆکدادەدا[559]، بەبێ ئێن ئەژنۆ[560]

.209 fortuity (فۆرتیوویتی) سودفە، بەکوردی رێکەوت[561]

found دۆزییەوە، لەگەڵ بۆیدەرکەوت[562]

.210 weird (وایەد) چارەنوس، هەمیش نامۆیە[563]

کەسێ awkward (ئۆوکوەد) بێ، واتە گەلحۆیە[564]

---

[558] واتە وشەکە کۆیە نەك تاك. تاکەکەی vertebraیە واتە تەنها پیتی کۆتاییان حیاوازە.

How many vertebrae do we have?

ئێمە چەند بڕبڕەمان هەیە؟

[559] نییڵ. ئەم وشەیە یەکێکە لە irregular verbەکان واتە ئەو فەرمانانەی سیغەی رابردوو رابردوی تەواویان بەزیادبونی ed نیە بەڵکو بەشێوەیەکی نائاساییەو هەر فەرمانەو بەشێوەیەکە. بە نیسبەت ئەم وشەیەوە رابردوو و رابردووە تەواوەکەی knelt.

They knelt and prayed.

ئەوان چۆکیان داداو پاڕانەوە..

[560]واتە وشەی kneel بەبێ پیتی n، دەبێتە knee کە بەمانای ئەژنۆ دێت.

There are four major bones in the knee.

ئەژنۆ چوار ئێسکی سەرەکی تێدایە.

[561] Sometimes a fortuity is more useful than an arranged appointment.

هەندێجار سودفەیەك لەمەوعیدێکی رێکخراو بەسودترە.

[562]رابردووی وشەی findە کە یەکێکە لەفەرمانە نائاساییەکان واتە ئەوانەی لەکاتی گۆڕینی سیغەکانیاندا ed وەرناگرن.

I didn’t fail the test. I just found 100 ways to do it wrong.

لەتاقیکردنەوەکەدا شکستم نەهێنا. بەڵکو تەنها 100 رێگەی هەڵەم بۆ دەرکەوت.

I found a nail on the floor.

بزمارێکم لەسەر عەرزەکە دۆزییەوە.

[563] بەمانای نامۆ "غریب" و چارەنوس "fate" دێت.

Be weird. Be happy. Be grateful. Be open minded.

نامۆبە، بەختەوەربە، سوپاسگوزاربە، مێشککراوە بە.

His weird is now in the hands of the jury.

ئێستا چارەنوسی لەدەستی دەستەی سوێندخۆرانی دادگادایە.

211. kinswoman (کینزومەن) خزمە، بەڵام نێر نا، مێ[565]

uncle (ئەەنکڵ) خاڵ یا مام[566]، ankle (ئانکڵ) قولەپێ[567]

212. hood (هود) بۆنیت، گەڕەك[568]، hoodlum (هوودلەم) تاوانکار[569]

---

564 گەلحۆ = گێل

She is an awkward dancer.

ئەو سەماکەرێکی گێلە.

565 خزمی مێ بۆ نمونە پور، نەنك، کچی پور، کچی مام و هتد... جەمعەکەی kinswomenە.

The woman went to the mosque with her kinswomen.

ژنەکە لەگەڵ ژنەکانی خزمی چوو بۆ مزگەوت.

566 بەمانای خاڵ یان مام دێت. بۆ یەکلاییکردنەوەی ماناکەی پێویستت سەیری سیاقی ناوەرۆکەکە بکرێت.

Adolf Hitler's nephew wrote an article called "Why I Hate My Uncle."

هیتلەر برازایەکی هەبوو رقی لێی بوو. ئەم برازایە لەساڵی 1939 وتارێکی نوسی لەژێر ناونیشانی "بۆ رقم لەمامەمە؟.

Often babies look alike their uncles.

زۆرجار منداڵان لەخاڵیان دەچن.

567 سەرنج بدە ئەم دوو وشەیەی ئەم نیوە بەیتە لەڕوی خوێندەوەوە زۆر لەیەك نزیکن، بەشێوەیەك کە لەکاتی گۆکردندا بەشێوەیەکی سەریع، جیاکردنەوەیان ئاسان نیە.

The ankle is composed of just three main bones.

قولەپێ لەتەنها سێ ئێسکی سەرەکی پێکدێت.

568 بەمانای بۆنیت "ی سەیارە"و گەڕەك دێت. بەنیسبەت مانای دووەمەوە، دیارە ئەم وشەیە هەر neighborhoodەکەیە بەڵام لەشێوەقسەکردنی جلفە واتە سلانگدا بەشی پێشەوەیان لێکردووەتەوە. وەك چۆن لای خۆمان حەمەڕەشی دەکەن بە رەشە!!!

Can you raise your car’s hood pleas?

زەحمەت نەبێ دەتوانیت بۆنیتی سەیارەکەت بەرزکەیتەوە؟

She is living in a wealthy hood of Slemany.

ئەو لەگەڕەکێکی دەوڵەمەندی سلێمانی دەژی.

nurse (نێیس) واتە دایەن لەگەڵ پەرستار[570]

[.213] library (لایبرەری) واتە مەکتەبەی عامە[571]

identity (ئایدێنتتی)یە مانای ناسنامە[572]

[.214] exit (ئێکسیت) بەمانای شوێنی چونەدەر[573]

contractor (کەنتراکتەر)ە مانای بەڵێندەر[574]

---

[569] بەتایبەت تاوانکارێك کە ئەندامی باندێکی تاوانکاری بێت.

He was a hoodlum but later left bad deeds.

ئەو تاوانکار بوو بەڵام دواتر وازی لەکاری خراپ هێنا.

[570] In 1986, nurse Sandra Clarke could not stay with a patient who asked her to stay. When she returned, the patient had died alone. In 2001, she was a key in starting No One Dies Alone, a program where volunteers sit with terminal patients who have no one else. The program is now world-wide.

لەساڵی 1986 نەخۆشێك داوای لەپەرستارێك بەناوی ساندرا کلارك کرد لەلای بمێنێتەوە بەڵام ئەم نەیتوانی لەلای بمێنێتەوە. دواتر پاش ئەوەی گەڕایەوە بۆلای بینی کە نەخۆشەکە بەتەنهاو بەبێکەسی مردووە . "ئەم روداوە زۆر کاریکردە سەر ئەم پەرستارە بۆیە " لەساڵی 2001 بووە کارەکتەرێکی سەرەکی لەدەستپێکردنی پرۆگرامێکی پەیوەندیدار بەناوی "هیچ کەسێك بەتەنها نامرێت". لەڕێگەی ئەم بەرنامەیەوە کەسانی خۆبەخش بەدیار ئەو نەخۆشانەوە دەمێننەوە کە نەخۆشی کوشندەیان هەیەو هیچ کەسێکیان نیە بەدیاریانەوە. ئێستا ئەم بەرنامەیە سەرتاسەری جیهانی گرتووەتەوە.

Sometimes babies love their nurses more than mothers.

هەندێجار منداڵان دایەنەکیان لەدایکیان خۆشتر دەوێت.

[571] مەکتەبەی عامە= کتێبخانەی گشتی.

The Main Library at Indiana University sinks over an inch every year because when it was built, engineers failed to take into account the weight of all the books that would occupy the building.

کتێبخانەی گشتیی سەرەکی زانکۆی ئیندیانا، ساڵانە زیاتر لەئینجێك نقوم دەبێت. هۆکاری ئەمەش بۆ ئەوە دەگەڕێتەوە کە ئەندازیاران لەکاتی بنیاتنانیدا حسابی کێشی هەموو ئەو کتێبەیان نەکردووە کە تێیدا دادەنرێت.

[572] They promised to keep her identity secret.

بەڵێنیاندا ناسنامەکەی بەنهێنی بپارێزن.

[573] بە ئێگسیتیش دەخوێنرێتەوە. شوێنی چونەدەر واتە دەروازە.

Most of the Kurdistan regions's hotels don't have suitable exits for emergency situations.

زۆربەی هۆتێلەکانی کوردستان دەروازەی گونجاویان نیە بۆ حاڵەتی کتوپڕ.

.215 hot (هۆت) گەرم و سێکسی، تون لەگەڵ پەرۆش[575]

jaunty وdapper هەردوکیان شیکپۆش[576]

.216 seek دەگەڕێ بۆ[577]، sick نایاب، نەخۆش[578]

---

[574] The Government is handing over public works to private contractors.

حکومەت کارە گشتییەکان تەسلیمی بەڵێندەری کەرتی تایبەت دەکات.

[575] برادەرانی ئەمەریکا بە هات گۆیدەکەن. بەمانای گەرم، سێکسی، تون، بەپەرۆش دێت.

سێکسی: سەرنجڕاکێش لەڕوی سێکسییەوە.

British researchers have found that taking a hot bath can actually burn as many calories as a 30-minute walk.

لێکۆڵەرانی بریتانیا گەیشتونەتە ئەو ئەنجامەی کە دەکرێ خۆشتن بە ئاوی گەرم، بەقەدەر 30 دەقە بەپێ ڕۆیشتن، کالۆری بسوتێنێت.

Tea and love taste best when hot.

خۆشەویستی و چا بە گەرمی خۆشترین تامیان هەیە.

Haifa Wahbi is very hot by most of the people.

هەیفا وەهبی بەلای زۆربەی خەڵکەوە، زۆر سێکسییە.

I don’t like hot food.

حەزم لەخواردنی تون نیە.

I'm very hot for your seeing.

من زۆر پەرۆشم بۆ بینینت.

[576]جۆۆنیتی، داپە"ر". بەڵام برادەرانی ئەمەریکا وشەی یەکەمیان بە جانیتی گۆدەکەن. هەردوکیان ئاوەڵناون.

Brad pitt is an American jaunty actor.

براد پیت ئەکتەرێکی ئەمەریکی شیکپۆشە.

He’s a dapper manager.

ئەو بەڕێوەبەرێکی شیکپۆشە.

[577]سییك

Many animals seek prey at night.

زۆرێك لەگیانداران لەشەودا بۆ نێچیر دەگەڕێن.

careless بێباك[579]، wishful (ویشفڵ) بەپەرۆش[580]

217. mere، simply هەردوو "تەنها"یە[581]

present ئامادەو دیاری و ئێستایە[582]

218. turban (تێیبن) جامانە[583]، urban (ئێیبەن) شارییە[584]

---

[578]سیك. بەمانای نەخۆش و نایاب "=زۆرباش" دێت.

It was a sick party, I was very happy.

ئاهەنگێکی نایاب بوو، من زۆر خۆشحاڵ بوم.

Let us pray for all the sick children.

با بپاڕێینەوە بۆ هەموو منداڵە نەخۆشەکان.

[579]کێیەلەس. بێباك واتە گوێی پێنادا.

He's a very careless person.

ئەو کەسێکی زۆر بێباکە.

[580] He is so wishful for obtaining a high position.

ئەو زۆر بەپەرۆشە بۆ بەدەستهێنانی پۆستێکی باڵا.

[581]میە"ر"، سیمپڵی

It costs a mere twenty dollars.

تەنها بیست دۆلاری تێدەچێت..

Some people hate Nawal Alsaadawy simply because she has an ungly face.

هەندێك کەس رقیان لە نەوال سەعداوییە، تەنها لەبەرئەوەی دەموچاوێکی ناشرینی هەیە.

[582] پریزنت. بەڵام لەو حاڵەتانەی بەمانای "دیاری" دێت، بە پریزنت دەخوێنرێتەوە. لەزمانی ئینگلیزیدا چەند وشەیەك هەن کە یەك سپێل و چەند مانایەکیان هەیە، بەڵام بەپێی ماناکانیان خوێندنەوەکەشیان دەگۆڕێت لەوانە presentو readو هتد..

The whole family was present.

تەواوی خێزانەکە ئامادە بوون

Soccer player Cristiano Ronaldo gave his agent a Greek island as a wedding present.

ئەبو پۆز (کریستیانۆ رۆناڵدۆ) لەئاهەنگی هاوسەرگیری بریکاری کارەکانیدا، دورگەیەکی یۆنانی وەك دیاری پێشکەشکرد.

At present, Apple is the largest publicly traded company in the United States.

لەئێستادا ئەپڵ گەورەترین کۆمپانیای بازرگانی ئاشکرایە لە ئەمەریکا.

souvenir (سووڤەنیە) مانای یادگارییە[585]

[219]. **east** شەرق[586]، **south** (ساوث) باشور[587]، **west** خۆرئاوا[588]

north (نۆۆث) واتە باکور[589]، **sure**یش دڵنیا[590]

---

[583] جامانەی پیاوانی ئاینی.

Most of the religious men wear turbans, not all of them.

زۆربەی پیاوانی ئاینی جامانە لەسەردەکەن نەك هەمویان.

[584] سەرنج بدە ئەم دوو وشەیەی ئەم نیوەبەیتە، هەم لەڕوی پێکهاتەوە، هەم لەڕوی خوێندنەوەوە تەنها پیت و دەنگی یەکەمیان جیاوازە.

In 1910, less than half of the US population lived in urban areas. (Today, it's 80%.)

لەساڵی 1910، کەمتر لەنیوەی دانیشتوانی ئەمەریکا، لەناوچە شارییەکاندا دەژیان. بەڵام لەئێستادا ئەو ڕێژەیە لەسەدا هەشتایە.

[585] I kept the ticket as a souvenir of my trip.

بلیتەکەم وەك یادگارییەکی گەشتەکەم پاراستووە.

[586]ئییست. شەرق= خۆرهەڵات

Her home is in the east of France.

ماڵەکەی لەخۆرهەڵاتی فرەنسادایە.

[587] We spent our holiday in the south of France.

پشووەکەمان لەباشوری فرەنسا بەسەربرد.

[588]وێست. واتە چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە.

When Germany won the 2014 World Cup in Brazil, it was the first time as a united country. The three previous times, the soccer World Cup was won by West Germany.

کاتێك ئەڵمانیا مۆندیالی 2014ی بردەوە، ئەوە یەکەمین جار بوو وەك وڵاتێکی یەکگرتوو نازناوەکە بباتەوە. سێ جارەکەی پێشووتر کە نازناوەکەی بردووەتەوە، ئەڵمانیای خۆرئاوا بووە.

[589] Over a million Europeans were captured and sold as slaves to North Africa between 1530 and 1780.

لەنێوان ساڵی 1530 تا 1780، زیاتر لەیەك ملیۆن هاوڵاتی ئەوروپی دەستگیرکراون و وەك کۆیلە بە ئەفەریقای باکور، فرۆشراون.

[590]شۆ"ر"

I'm sure that I left my keys on the table.

دڵنیام کە کلیلەکانم لەسەر مێزەکە جێهشت.

.220 **train (ترەین) مەشقەکا، هەروەها قیتار**[591]

sister ڕاهیبەو گەورەپەرستار[592]

.221 **got (گۆت) گەشت و وەرگرت، گرت و دەستیکەوت**[593]

---

[591] قیتار= شەمەندۆفێر. مەشقەکا= مەشقدەکات= ڕاهێناندەکات.

She trained hard for the race, sometimes running as much as 60 miles a week.

بۆ پێشبڕکێکە شێلگیرانە "بەجددی" مەشقیکرد، هەندێجار هەفتانە تا 60 میل ڕایدەکرد.

If you commit suicide in Japan by jumping in front of a train, Your family will be charged a disruption fee.

ئەگەر لەژاپۆن لەڕێگەی خۆهەڵدانە بەردەم شەمەندۆفێرێکەوە خۆت بکوژیت، خێزانەکەت غەرامەیەك دەکرێت کە پێی دەووترێ غەرامەی پشێویدروستکردن.

In Japan, it is an extremely rare event for the train to arrive late. But when it happens, they take it very seriously. The train conductors will walk around and personally apologize to everyone on the train instead of just announcing it on the Mic, but that's not the best part!
Even the delay is just over 5 minutes, they actually hand each passenger a printed "Proof of Lateness" slip so that you could show it to your boss or school to know it was not your fault of being late, saving you the embarrassment of excuses.
لەیابانە حەیاتەکە زۆر بەدەگمەن ڕودەدات شەمەندۆفێر درەنگ بگاتە شوێنی مەبەست. لەگەڵ ئەوەشدا کاتێك درەنگکەوتنێك ڕودەدات ستافی شەمەندەفەرەکە بەکێشەیەکی زۆر جددی وەردەیگرن .
ڕێبەرانەی شەمەندۆفێرەکە دانە دانە خاڵ دانە دانە دەچنە لای سەرجەم سەرنشینەکان و داوای لێبوردنیان لێدەکەن، نەك بە مایکرۆفۆن بڵێن شەمەندەفەرەکە دواکەوتووە .
کورە جا هێشتا چیت دیوە!!! تەنانەت ئەگەر دواکەوتنەکە تەنها پێنج دەقەش بێت، ڕێبەرانی شەمەندۆفێرەکە بەڵگەیەکی نوسراوی تایبەت بە دواکەوتنەکە تەسلیم سەرجەم سەرنشینەکان دەکەن کە دەتوانیت پیشانی بەڕێوەبەر یان خوێندنگەکەتی بدەیت بۆ ئەوەی بزانن کە دواکەوتنەکە تاوانی تۆ نیەو بەمەش لەئیحراجیی بیانوهێنانەوە دەتپارێزێت.

[592] سستە"ر". ڕاهیبە= "راهبة"= خانمی دیندارو پابەندی گاور "مەسیحی".

Sisters don’t marry.

ڕاهیبەکان شوناکەن.

گەورەپەرستار: خانمەپەرستارێکی سەرەکی یان بەرپرس لەبەشێکی نەخۆشخانە.

Services that are presented by sisters in the hospitals can’t be estimated by money.

ئەو خزمەتانەی لەلایەن گەورەپەرستارانی نەخۆشخانەکانەوە پێشکەشدەکرێت، ناتوانرێت بە پارە بخەمڵێنرێت.

وشەی **haphazard (هاپهازەد) واتە بەڕێکەوت**[594]

.222 **dining room (داینینڕووم) چیە؟ ژوری نانخواردن**[595]

getaway (گێتەوەی) فیرار، واتە راکردن[596]

.223 **hanger (هانگە) عەلاگەی جل هەڵواسینە**[597]

---

593 واتە چۆن دەنوسرێت، هەر ئاوهاش دەخوێنرێتەوە. فەرمانێکی رابردووەو رانەبردووەکەی get. وشەی get یەکێکە لەو وشە عەنتیکە ئینگلیزییانەی کە زۆرترین مانایان هەیەو بێگومان سەرجەم ماناکانی نەك لەتەنها نیوەبەیتێکدا بەڵکو لەچەند بەیتێکیشدا جێگایان نابێتەوە. زۆرجار لەباسی ئەم وشەیەدا دەووترێت: ئەگەر مانای وشەیەکی زمانەکەی خۆتت نەزانی کە بە ئینگلیزی چی پێدەڵێن، ئەوا get بەکاربهێنە، رەنگە بۆی ببێت چونکە مانای ئێجگار زۆرە.

وشەی گەشت لەم نیوەبەیتەدا بەمانای گەیشت. واتە لەم مانایەدا مورادیفی reached.

When did you get home?

کەی گەیشتیتە ماڵەوە؟

What did you get for your birthday?

بۆ جەژنی لەدایکبونت، چیت وەرگرت؟

Your cat got a bird this morning!

ئەم بەیانییە پشیلەکەت، چۆلەکەیەکی گرت.

Great shoes, Where did you get them?

پێڵاوێکی نایابە، لەکوێ دەستت کەوتون؟

594 بەڕێکەوت: بێپلان

The whole examination process seemed completely haphazard.

دیاربوو تەواوی پرۆسەی تاقیکردنەوەکە بەتەواوەتی بەڕێکەوت بوو.

595 ئەمە لەوشەی dine "نانی ئێوارە دەخوات"و room "ژوور" پێکهاتووە بەڵام پێکەوە لەگەڵ زیادکردنی ing بۆ dineەکە، ماناکەی دەبێت بە ژوری نانخواردن.

My new house consists of three bedrooms, a drawing room, a dining room , a kitchen and a bathroom.

خانووە تازەکەم لە سێ ژوری خەوتن، ژورێکی پێشوازی، ژورێکی نانخواردن، چێشتخانەیەك و حەمام و توالێتێك پێکهاتووە.

596 The men made their getaway in a car parked outside the bank.

پیاوەکان راکردنەکەیان بەئۆتۆمبێلێك ئەنجامدا کە لەدەرەوەی بانکەکە پارککرابوو.

597 Buy a new hanger, and hang all your clothes.

عەلاگەیەکی نوێی جلهەڵواسین بکڕەو هەموو جلەکانتی پیا هەڵواسە..

snowfall (سنەوفۆڵ) مانای بەفربارینە[598]

[.224] **purse (پێیس) لەگەڵ wallet (واڵیت) هەردوکیان جزدان**[599]

cane (کەین) واتە قامیش، هەروەها گۆچان[600]

[.225] **bark (باك) دەوەڕێ، هەم توێکڵی دار**[601]

back (باك) پشت[602]**، park مەلعەب**[603]**، (radar)ە رادار**[604]

---

[598] A heavy snowfall made travel absolutely impossible.

بەفربارینێکی قورس گەشتکردنی بەتەواوەتی کردە مەحاڵ.

[599] یەکەمیان زیاتر بەمانای جزدانی ژنانەو دووەمیان بەمانای پیاوانە دێت.

My mother always carries a purse but my father doesn’t like carrying wallet so much.

دایکم هەمیشە جزدان هەڵدەگرێت بەڵام باوکم زۆر حەزی لەهەڵگرتنی نیە.

[600] This sugar is made from organic sugar cane.

ئەم شەکرە لەقامیشی شەکری ئۆرگانی دروستدەکرێت.

My grandpa uses a cane when he walks long distances.

باپیرم لەکاتێکدا بۆ ماوەیەکی زۆر دەڕوات، گۆچان بەکاردەهێنێت.

[601] Rabbits are vegetarians; they eat leafy plants and bark.

کەروێشك رووەکخۆرە. رووەکی گەڵادارو توێکڵی دار دەخوات.

A dog barked at her.

سەگێك لێی وەڕی.

[602] Human beings are the only living things which sleep on their backs.

مرۆڤ تەنها زیندەوەرە کە دەتوانێت لەسەر پشتی بخەوێت.

[603] پاك. مەلعەب= "ملعب"= یاریگا

There is no baseball park in Slemany city.

شاری سلێمانی یاریگای بەیسبۆڵی تێدا نیە.

[604] رەیدا"ر"

Radar is a necessary device.

رادار ئامێرێکی پێویستە

226. kid (کید) بێچوی بزن، کەواتە کارە[605]

railroad (رەیڵرەود) مانای هێڵی قیتارە[606]

227. pig (پیگ) بەراز[607]، piglet (پیگلەت) بێچووە بەرازە[608]

swine (سواین)یش بەراز[609]، hot (هۆت) واتە تازە[610]

228. outsider چیە؟ کەسی بێگانە[611]

---

[605] واتە چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە. بێچوی بزن= کار.

The id is more pretty than the goat.

کار لەبزن جوانترە.

[606] هێڵی قیتار= هێڵی شەمەندۆفێر.

There's no any railroad in Kurdistan Region.

هەرێمی کوردستان هیچ هێڵێکی شەمەندۆفیری تێدا نیە.

[607] وەك خۆی دەخوێنرێتەوە.

If you starve pigs for more than three days, they'll be more than happy to eat you.

ئەگەر بۆ ماوەی زیاتر لە 3 رۆژ بەراز برسی بکەیت، ئەوا شەیدای خواردنت دەبن. ناحەقیشیان نیە، کورد وتەنی برسێتی، رەگی هاری پێوەیە!!!

In France, it's illegal to name a pig "Napoleon" because it's seen as a slight to the great French leader.

لەو فەرەنسایەی لای خۆمان، ناونانی بەراز بە ناپلیۆن، کارێکی نایاساییە، چونکە وەك سوکایەتی بە ناپلیۆن سەیردەکرێت کە سەرکردەیەکی گەورەی فەرەنسا بووە.

[608] Many piglets die from having mommy pig accidentally crush them.

زۆرێك لەبێچووەبەرازەکان بەهۆی پێپیانانی بەرێکەوتی دایکیانەوە، دەمرن.

[609] Swine flu is one of the dangerous diseases.

ئەنفلۆنزای بەراز یەکێکە لەنەخۆشییە مەترسیدارەکان.

[610] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە هاات گۆیدەکەن.

The hot fashions of fall are expensive.

مۆدە تازەکانی پایز گرانن.

[611] ئاوتسایدە"ر". پێچەوانەی insiderە.

The villagers are very suspicious of outsiders.

گوندنشییەکان زۆر گومان لەکەسی بێگانە دەکەن. واتە لەخەڵکی دەرەوەی خۆیان.

outside (ئاوتسايد) دەرەوە[612]، twinیش دوانە[613]

[229]. **those ئەوانەیە[614]، hose گۆرەوییە[615]**

underground لەژێر زەوییە[616]

[230]. **omnivore (ئۆمنیڤۆڤ) چیە؟ هەمەجۆرخۆرە[617]**

jolly (جۆلی) دڵخۆشە، هەروەها زۆرە[618]

---

[612] When we got up, it was still dark outside.

کاتێك لەخەو هەستاین، دەرەوە هێشتا تاریك بوو.

[613]توین. واتە وەك خۆی دەخوێنرێتەوە.

The twins are now eight months old.

دوانەکە (واتە هەردوکیان) ئێستا تەمەنیان هەشت مانگە.

[614]ذەوز. کۆی وشەی that.

Intelligent people are more forgetful than those with average intelligence.

کەسانی زیرەك لەوانە لێبوردەترن کە زیرەکییەکی ئاساییان هەیە.

[615]هەوز. موراديفی sockە بەڵام hose بژێردراو نیەو sock ناوێکی بژێردراوە. بێگومان hose بەمانای سۆندەی ئاویش دێت.

Shvan bought a new pair of hose.

شڤان جوێتێك گۆرەویی تازەی کڕی.

[616]ئەندگراوند.

The office's parking garage is underground.

گەراجی پارککردنی نوسینگەکە لەژێر زەویدایە.

[617] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ئامنیڤۆ"ر" گۆیدەکەن.

مەبەست لەهەمەجۆرخۆر، ئەو زیندەوەرانەیە کە رووەك و گۆشتیش بخوات بۆ نمونە وەك مرۆڤ..لەبەرامبەردا وشەی carnivore "زیندەوەری گۆشتخۆر"و herbivore "زیندەوەری رووەکخۆر"مان هەیە.

Flying squirrels are omnivores.

سمۆرەی فڕیو هەمەجۆرخۆرە.

231. **daylight (دەی لایت) بەمانای روناکیی رۆژە**[619]

وشەی sunflower (سەنفلاوە) گوڵەبەڕۆژە[620]

232. **basket (باسکیت) زەمیلە، لەگەڵ سەبەتە**[621]

courageous (کەرەیجەس) بوێر[622]**، courage (کەریج) جورئەتە**[623]

233. **وشەی lash (لاش)و whip (ویپ) مانای قامچییە**[624]

---

618 برادەرانی ئەمەریکا بە جاڵی گۆیدەکەن. ئەم وشەیە هاومانای happyو manyیە.

He was a jolly man full of jokes.

ئەو پیاوێکی دڵخۆشی پڕ لەنوکتە بوو.

That's a jolly nice scarf you're wearing.

ئەو ملپێچەی خەریکە لەملی دەکەیت، زۆر جوانە.

619 روناکیی رۆژ واتە روناکیی خۆر نەك هی گڵۆپ و چراو هتد...

This room does not receive much daylight.

ئەم ژورە زۆر روناکیی خۆری تێناکەوێت.

620 There were fields of sunflowers on either side of the road.

لەهەردوو لای رێگاکە چەند کێڵگەیەکی گوڵەبەڕۆژە هەبون.

621 In one hand he carries a briefcase and in the other a basket for his fruits.

بە دەستێکی جانتاکەی و بەدەستەکەی تری زەمیلەیەکی هەڵگرتووە کە میوەکانی تێدایە.

Most of the houses have at least a laundry basket, but not all of them.

زۆبەی ماڵەکان، لانیکەم یەك سەبەتەی جلشتنیان هەیە بەڵام هەمویان نا.

622 بوێر= بەجورئەت، ئازا. واتە موورادیفی braveە.

He was a courageous teacher.

ئەو مامۆستایەکی بوێر بوو.

623 Hitler's First Love was a Jewish girl. Lacking courage, he never spoke to her.

یەکەم خۆشەویستیی هیتلەر کچێکی جولەکەدا بووە. بەڵام بەهۆی ئەوەی جورئەتی نەبووە پێی بڵێت، هەرگیز پێی نەوتووە.

electrician (ئیلێکتریشن) کارەباچییە[625]

[234]. **at (ئات) حەرفی جەرە، "لە" بۆ کات و شوێن**[626]

وشەی investor (ئینڤێستە) واتە وەبەرهێن[627]

[235]. **filly (فیڵی) هەم کیژە، هەم ماینی گەنجە**[628]

digit (دیجیت) ژمارە، هەروەها پەنجە[629]

---

[624] He received 30 lashes for the crime.

ئەو بەهۆی تاوانەوە، 30 قامچی لێدرا.

She lashed the horses mercilessly with her long whip.

ئەو بە قامچییە درێژەکەی، بێڕەحمانە لەئەسپەکانی دا.

[625] In Victoria, Australia, only a licensed electrician is allowed to change a light bulb.

لەهەرێمی ڤیکتۆریای ئوسترالیا، تەنها کارەباچیی خاوەن مۆڵەت، ڕێی پێدەدرێت گڵۆپ بگۆڕێت.

[626] مەخسەوی شەریفم لەحەرفی جەر ئامرازی پەیوەندییە. at ئامرازێکی پەیوەندییەو دوان لەماناکانی برتیین لە "بۆ کات و شوێن"

My husband often works at night.

مێردەکەم زۆرجار لەشەودا کاردەکات.

We met at the station.

ئێمە لەوێستگەکە یەکترمان بینی.

[627] Warren Buffett, the most successful investor of the 20th century, doesn't carry a mobile phone or have a computer on his desk, and drives his own car.

وارین بوفێت کە سەرکەوتووترین وەبەرهێنی سەدەی 20ەمە، نە مۆبایل هەیەو نە مێزەکەشی کۆمپیوتەری لەسەرە. خودی خۆشی سەیارەکەی خۆی لێدەخوڕێت.

[628] کیژ= کچ. زیاتر بەمانای کچێکی چالاك دێت نەك تەممەڵ و ئەوانە.

A filly like her doesn’t agree with that small salary.

کچێکی (چالاکی) وەك ئەو بەو موچە کەمە رازی نابێت.

A filly chased the tiny child.

ماینێکی گەنج منداڵە بچوکەکەی ڕاونا.

236. **skulk (سکەڵك) چیە؟ گەلەڕێوی**[630]

mallard (مالاد) بەمانای مراویی کێوی[631]

237. **cockerel کەڵەشێر، بچوك نەوەك پیر**[632]

chick واتە جوچك[633] **mat مانای حەسیر**[634]

---

[629] بەمانای ژمارەو پەنجە دێت. مەبەستم لەژمارە لێرەدا ژمارەیەکە لە سفرەوە تا 9.

مەبەست لەپەنجەش لێدا پەنجە بەگشتییە، هی دەست یان پێ.

The number 345 contains three digits.

ژمارە 345 لە سێ ژمارە پێکهاتووە.

He lost two digits on his left hand (or foot).

ئەو دوو پەنجەی دەستی (یان قاچی) چەپی لەدەستدا.

[630] گەلەڕێوی: کۆمەڵێك ڕێوی، واتە A group of foxes. ئەم وشەیە تاکە.

I hear a skulk howling.

گوێم لەگەلەڕێوییەکە کە دەلورێنن

[631]. ئەم وشەیەش وەك fishو sheep وایە، جەمعەکەشی هەمان سپێلی هەیە. بەڵام هاوکات بە زیادکردنی پاشگری sیش کۆدەکرێتەوە.

The male mallard has a green head and reddish-brown chest.

مراویی کێویی نێر سەرێکی سەوزو سنگێکی قاوەیی مەیلەو سوری هەیە.

[632] کۆکەرەڵ. کەڵەشێری بچوك لەتەمەن واتە a young cock. سەرنج بدە ئەم وشەیە بە وشەی cock دەستپێدەکات کە یەکێك لەماناکانی کەڵەشێرە.

I have a brave cockerel.

کەڵەشێرێکی بچوکی ئازام هەیە.

[633] بێچوی پەلەوەرو باڵندە. سەرنج بدە وشەی chicken کە یەکێك لەماناکانی مریشکە، هەر chickکەیە بەڵام دوو پیتی زیاترە.

A mother hen with her chicks went over the bridge.

مریشکێکی دایك و بێچووەکانی بەسەر پردەکەدا ڕۆشتن.

[634]مات

There's a mat by the door for you to wipe your feet on.

حەسیرێك لەنزیك دەرگاکە هەیە بۆ ئەوەی قاچەکانتی لەسەر بسڕیت.

.238 **tanker (تاننكه) تانكەرو سايەق دەبابە**[635]

braw (برۆۆ)، splendid (سپلێندید) هەردوو نايابە[636]

.239 **وشەی fourth مانای چوارەم و چواريەك**[637]

fifth خومس و پێنجەم[638]**، skunk (سكەەننك)يش دەڵەك**[639]

---

[635] بەمانای تانكەرو شۆفێری دەبابە دێت.

The largest oil tankers can carry 500,000 tons of oil.

گەورەترین تانكەرەكانی نەوت دەكرێ 500 هەزار تۆن نەوت هەڵبگرێت.

He was a skillful tanker in the army.

ئەو سايەق دەبابەيەكی لێهاتوو بوو لەسوپادا.

[636] نایاب= زۆر باش. واتە ئەم دوو وشەیە مورادیفی excellentن.

It was a braw day.

رۆژێكی نایاب بوو.

I have a splendid idea for you.

بیرۆكەیەكی نایابم پێیە بۆ تۆ.

[637] فۆوث. بەمانای چوارەم و چواریەك "چارەك، یەك لەسەر چوار" دێت.

The human heart pumps blood at such pressure that it would be able to raise blood up to the fourth floor of a building.

دڵی مرۆڤ بە فشارێكی هێندە بەهێز خوێن هەڵدەدات كە دەتوانرێت بەو فشارە، خوێن بۆ بەرزی تا نهۆمی چوارەمی بینایەك هەڵبدرێت.

Only a fourth of the students are males.

تەنها چواریەكی خوێندكارەكان نێرن.

[638]. فیفث. بەمانای پێنجیەك و پێنجەم دێت. خومس= "خُمس". راستە وشەی خومس عەرەبییەو كوردییەكەی پێنجیەكە، بەڵام لەبەر پاراستنی كێشی شیعرەكە ناچاربوم خومس بەكاربهێنم لەبری پێنجیەك.

A fifth is the same as 20 percent.

پێنجیەك هەر لەسەدا بیستەكەیە.

Germany is the fifth largest country in Europe after Ukraine, France, Sweden and Spain.

ئەڵمانیا پێنجەم گەورەترین وڵاتی كیشوەری ئەورووپایەو دوای ئۆكرانیا، فەرەنسا، سویدو ئیسپانیا دێت.

240. وشەی **lioness** (لایەنێس) مانای دەڵەشێر[640]

full (فوڵ) راستەوخۆیە، لەگەڵ پڕو تێر[641]

241. **weary** (ویەری) ئاوەڵناو، مانای زۆر ماندوو[642]

wear (وێیە) لەبەردەکا[643]، **vacation** (ڤەیکەیشن) پشوو[644]

242. **element** (ئێلیمەنت) کەمە، هەروەها توخم[645]

---

[639] The smell of a skunk can be detected by a human a mile away.

دەکرێ بۆنی دەڵەك لەدوری یەك میلەوە، لەلایەن مرۆڤەوە هەستی پێبکرێت.

[640] دەڵەشێر = شێری مێ واتە female lion.

Lioness gives birth to 1-3 cubs each 2 years. Cubs have spots at birth, but they disappear in time.

دەڵەشێر هەموو دوو ساڵ جارێك یەك تا سێ بێچوی دەبێت. بێچووەکان لەکاتی لەدایکبوندا پەڵە لەسەر لاشەیان هەیە، بەڵام بە تێپەڕبونی کات نامێنن.

[641] واتە بەمانای راستەوخۆو پڕو تێریش دێت.

She looked full into his face.

ئەو راستەوخۆ سەیری دەموچاوی کرد. لێرەدا full موورادیفی directly و exactly یە.

Love is a thing that is full of cares and fears.

خۆشەویستی شتێکە کە پڕە لەگرنگیپێدان و ترس.

I'm full, not hungry.

من تێرم نەك برسی.

[642] واتە ئاوەڵناوە بەمانای زۆر ماندوو very tired دێت.

Here, sit down and rest your weary legs.

لێرە دانیشەو پشوو بە قاچە زۆر ماندووەکانت بدە.

[643] Over 80% of women wear the wrong bra size.

زیاتر لە 80 لەسەدی خانمان ستیانی قەبارە هەڵە لەبەردەکەن.

[644] موورادیفی holiday ە.

They went to Europe on vacation.

ئەوان بۆ پشوو چون بۆ ئەوروپا.

leader (ليیده) سەرکرده[646]، **lead (ليید)یش قوڕقوشم**[647]

[243]. **mouse مشك و ماوسە**[648]، **keyboard کیبۆرده**[649]

onslaught بەمانای هێرشی تونده[650]

---

[645] بەمانای کەم "بڕێکی کەم"و توخمیش دێت.

There is an element of sarcasm in her voice.

کەمێك گاڵتەکردن لەدەنگیدا هەیە.

Iron is an important element for the human body

ئاسن توخمێکی گرنگە بۆ لەشی مرۆڤ.

[646] "Innovation distinguishes between a leader and a follower." Steve Jobs

ئەوەی سەرکردەو شوێنکەوتوو لەیەك جیادەکاتەوە، داهێنانە.

[647] The pipes were made of lead.

بۆرییەکان لەقوڕقوشم دروستکرابوون.

[648] ماوس. بەمانای مشك و ماوسی کۆمپیوتەر دێت. بۆیەش ماوسی کۆمپیوتەر ئەم ناوەی لێنراوە چونکە لەمشك دەچێت.

In Ohio, it's illegal to catch a mouse without a hunting license.

لەویلایەتی ئۆهایۆ، راوکردنی مشك بەبێ مۆڵەتی رەسمی قەدەغەیە.

You would have to click a mouse ten million times to burn a single calorie.

بۆ سوتاندنی تەنها یەك کالۆری، پێویستە دە ملیۆن جار کلیك لەسەر ماوس بکەیت.

Interestingly, mice can get pregnant again within 48 hours of giving birth which is why it is important to have same-sex mice as pets. Also, a female mouse can have babies at 2 months of age.

ئەوەی جێگای سەرنجە ئەوەیە کە مشك دەکرێ تەنها لەماوەی 48 سەعات لەزاینیی، جارێکی تر دوگیان ببێتەوە. لەبەر ئەمەیە کە ئەگەر بتەوێت وەك زیندەوەری ماڵی رایبگریت، باشترە یەك رەگەز بێت. هەروەها مێینەی مشك دەتوانێت لەتەمەنی تەنها دوو مانگییەوە بێچوی ببێت.

[649] کیبۆرد. بەمانای کیبۆرد(تەختەکلیل)ی کۆمپیوتەرو ئامێرە هاوشێوەکانی دێت.

Your keyboard is very dirty.

کیبۆردەکەت زۆر پیسە.

[650]ئۆنسلۆت

In December they launched an onslaught on the capital.

لەمانگی کانونی یەکەم، ئەوان هێرشێکی توندیان کردە سەر پایتەخت.

244. **policy (پۆڵەسی) سیاسەت، واتە رامیاری**[651]

modification مانای دەسکاری[652]

245. **moo (موو) بۆڕەی مانگا**[653]**، bray (بڕەی) زەڕینی کەر**[654]

washer (واشە) شۆردەرە، هەروەها واشەر[655]

---

[651] Every year, about a million girl fetuses are aborted and tens of thousands of girl babies are abandoned in China because of the country's one-child policy.

بەهۆی سیاسەتی یەك منداڵی حکومەتی چینەوە، ساڵانە نزیکەی یەك ملیۆن کۆرپەی کچ لەباردەبرێن و دەیان هەزار منداڵی کچی تریش، فڕێدەدرێن.

[652] مۆدیفیکەیشن. ئەگەر بتەوێت خۆو موسەقەف بکەیت دەتوانیت بە دەسکاری بفەرمویت هەموارکردن. ئەگەر بشتەوێت سادە بێت وەك برنج و شلە دوو هەزارییەکە ئەوا هیچ خۆت تێك مەدەو بڵێ دەسکاری!!!.

We've made a few modifications to the system.

هەندێك هەموارکردنمان لەسیستەمەکەدا کردووە.

[653] وەك فەرمان و ناو بەکاردەهێنرێت واتە وەك ناو بەمانای بۆڕە "ی مانگا"و وەك فەرمان بەمانای دەبۆڕێنێت، دێت.

The small child mooed whenever he saw a cow.

منداڵە بچوکەکە هەرکاتێك مانگایەکی دەبینی، دەیبۆڕاند.

The pregnant cow made a long and strange moo.

مانگا ئاوسەکە بۆڕەیەکی درێژو سەیری کرد.

[654] ئەمیش وەك ناوو فەرمانیش بەکاردێت. واتە بەمانای زەڕین و دەزەڕێتیش دێت.

The donkey emitted a laugh-like bray.

کەرەکە زەڕینێکی پێکەنیناسای کرد.

The donkey brayed loudly.

کەرەکە بە دەنگی بەرز زەڕاندی.

[655] شۆردەر: کەسێك یان ئامێرێك کە شت دەشوات وەك غەسالەو هتد... فەرمانەکەی wash. هەمان وشە بەمانای واشەریش دێت، بۆ نمونە واشەری بەلوعەو هتد...

I put the dishes in the washer.

قاپەکانم لەناو غەسالەکە دانا.

I replaced the washers.

واشەرەکانم گۆڕی.

.246 **serve (سێیڤ) پێشکەشدەکا**[656]**، plateیش قاپە**[657]

editor سەرنوسەر[658]**، edition چاپە**[659]

.247 **average (ئاڤریج) ئاسایی**[660]**، beverage (بێڤریج) شەراب**[661]

lying (لایینگ) درۆزن[662]**، mirage (میرااج)یش سەراب**[663]

---

[656] We're not allowed to serve alcohol to anyone under 18.

ئێمە رێگەمان پێنادرێت خواردنەوەی کهولی پێشکەش بە هیچ کەسێکی خوار تەمەن 18 ساڵ بکەین.

[657]پلەیت

I gave her a plate of food but she didn't eat it.

قاپێك خواردەمەنیم پێدا بەڵام نەیخوارد.

[658]. ئێدیتە"ر"

Who is the current editor of the Times?

سەرنوسەری ئێستای رۆژنامەی تایمز کێیە؟

[659]. ئێدیشن

There is a big difference between the first and latest edition of my book.

جیاوازییەکی زۆر لەنێوان چاپی یەکەم و تازەترین چاپی کتێبەکەمدا هەیە.

[660] The average American spends 38.5 total days brushing their teeth over a lifetime.

هەر هاوڵاتییەکی ئاسایی ئەمەریکی، 38 رۆژو نیوی تەواوی کۆی ژیانی بە شتنی ددانی بە فڵچە، بەسەردەبات.

[661] شەراب= خواردنەوە. مەبەست لەشەراب لێرەدا هەموو جۆرە خواردنەوەیەکە جگە لەئاو. واتە ئەم وشەیە بەمانای هەموو جۆرە خواردنەوەیەکی سارد یان گەرم دێت جگە لەئاو.

Non-alcoholic beverages are useful for life.

خواردنەوە ناکهولییەکان بەسودن بۆ ژیان.

[662] Lying children should be punished.

منداڵانی درۆزن پێویستە سزابدرێن.

[663] بە "مەرااج"یش دەخوێنرێتەوە. سەراب ئەو حاڵەتەیە کە بەهۆی کەشوهەوای زۆرگەرمەوە ئاو دەبینیت، بەڵام کاتێك نزیکدەبیتەوە، دەبینیت نە ئاوە و نە تەڕەماش!

When I neared, I found it was just a mirage.

کاتێك نزیکبومەوە، بۆم دەرکەوت کە تەنها سەرابێکە.

.248 **traction (تراكشن) راکێشان[664]، tractor (تراکته) تراکتۆر[665]**

carnivore (کانیڤۆڕ) مانای گیانداری گۆشتخۆر[666]

.249 **preposition چیه؟ واته حەرفی جەر[667]**

transitive verbە فەرمانی تێپەڕ[668]

.250 **vowel (ڤاوڵ) بزوێنە[669]، consonant نەبزوێن[670]**

high blood pressure بەرزەفشاری خوێن[671]

---

[664] Farmers used to depend on horses and donkeys for traction.

جوتیاران عادەتیان وابوو کە بۆ راکێشان، پشتیان بە ئەسپ و کەر دەبەست.

[665] مەکینەی تراکتۆر

My father uses his tractor in many things.

باوکم تراکتۆرەکەی لەزۆر شتدا بەکاردەهێنێت.

[666] Snakes are carnivores, which means they only eat animals, often small ones such as insects, birds, frogs and other small mammals.

مار گیاندارێکی گۆشتخۆرە، ئەمەش مانای وایە کە تەنها گیاندار دەخوات. زۆرجار گیاندارە بچوکەکانی وەك مێرووەکان، باڵندە، بۆق و زیندەوەرە بچوکە مەمکدارەکان دەخوات.

[667]پرێپەزیشن. حەرفی جەر= ئامرازی پەیوەندی.

In the sentence 'The dog jumped over the wall', the word 'over' is a preposition.

لەرستەی "سەگەکە بەسەر دیوارەکەدا بازیدا"، وشەی (بەسەر) ئامرازی پەیوەندییە.

[668]ترانستیڤ ڤێیب. فەرمانی تێپەڕ ئەو فەرمانانەن کە پێویستیان بە بەرکار "مفعول بە" هەیە بۆ تەواوکردنی ماناکانیان لەرستەدا. پێچەوانەکەشی فەرمانی تێنەپەڕە کە پێویستی بەو بەزم و رەزمە نیە بۆ تەواوکردنی ماناکانیان.

The verbs “kill, kiss, bring” are transitive verbs.

فەرمانەکانی "دەکوژێت، ماچدەکاتن دەهێنێت" فەرمانی تێپەڕن.

[669] بێگومان مەبەستم لەبزوێن پیتی بزوێنە. پێچەوانەی نەبزوێنە.

The vowels in English are a, e, i, o, and u.

پیتە بزوێنەکان لەزمانی ئینگلیزیدا بریتین لە: a, e, I, o, u.

[670]کۆنسەنەنت. بێگومان مەبەستم لەنەبزوێن پیتی نەبزوێنە.

B, c and d are consonants.

بی، سی و دی پیتی نەبزوێنن.

.251 sea (سیی) واتە دەریا[672]، wave (وەیڤ)یش شەپۆلە[673]

trash can (تراش کان) مانای سەبەتەی خۆڵە[674]

.252 always (ئۆڵوەیز) هەمیشە[675]، sometimes (سەمتایمز) جارجار[676]

infant (ئینفەنت) شیرەخۆر[677]، teenage (تیینەیج) هەرزەکار[678]

---

[671]های بلەد پرێشە"ر". بەرزەفشاری خوێن واتە ئەو نەخۆشی زەحتەی هەموو دنیا گیری خواردووە بەدەستییەوە.

In addition to sugar, soft drinks contain phosphoric acid, which can cause bone disease, and caffeine, which can lead to high blood pressure and heart problems.

سەرباری شەکر، خواردنەوە گازییەکان ئەمانەشی تێدایە: ترشی فۆسفۆریك کە دەکرێ نەخۆشی ئێسك دروستبکات و کافین کە دەکرێ ببێتەهۆی بەرزەفشاری خوێن و کێشەی دڵ.

[672] هەروەك وشەی see دەخوێنرێتەوە کە بەمانای "دەبینێ" دێت.

I can see the sea from my window.

دەتوانم لەپەنجەرەکەمەوە دەریاکە ببینم.

[673] At night, I listened to the sound of the waves.

لەشەودا گوێم لەدەنگی شەپۆلەکان گرت.

[674] سەبەتەی خۆڵ واتە سەللـەی موهمەلات

Most of the houses have trash cans.

زۆربەی ماڵەکان سەبەتەی خۆڵیان هەیە.

[675] I always walk to work.

من هەمیشە دەڕۆم بۆ ئیش.

My heart always follows you.

هەمیشە دڵم بەدواتەوەیە.

[676] جارجار= هەندێجار

Sometimes I feel like no one understands me.

هەندێجار هەستدەکەم کە هیچ کەس لێم تێناگات.

[677] مەبەستم لەشیرەخۆر منداڵی شیرەخۆرە.

The infant laid in the crib.

منداڵە شیرەخۆرەکە لەبێشکەکەدا راکشا.

.253 **give (گیڤ) دەبەخشێ**[679]**، gift (گیفت) واتە دیاری**[680]

life preserver (لایف پریزێیڤە) چوپی رزگاری[681]

.254 **varied (ڤێیەرید) هەمەجۆر**[682]**، salad زەڵاتە**[683]

punishment سزا[684]**، reward خەڵاتە**[685]

.255 **embryo (ئێمبریەو) کۆرپە**[686]**، navel (نەیڤڵ) ناوکە**[687]

---

[678] She is a teenage daughter.

ئەو کچێکی هەرزەکارە.

[679] What did Zana give you for your birthday.

بۆ جەژنی لەدیکبونت، زانا چی پێ بەخشیت؟

[680] Love the giver more than the gift. - Brigham Young

بەخشەرەکەت لەدیارییەکەی، زیاتر خۆش بوێت .

[681] چوپی رزگاری: ئەو چوپەیە لەحەوزو مەلەوانگەدا مەلەکەری ناپیشگەر (ناپرۆفیشناڵ) پشتی پێدەبەستێت بۆ ئەوەی نەخنکێت.

That life preserver by itself wasn't enough to save him.

ئەو چوپی رزگارییە خۆی لەخۆیدا بەس نەبوو بۆ رزگارکردنی.

[682] I spent a long and varied life.

ژیانێکی درێژو هەمەجۆرم بەسەربرد.

[683] ساڵەد

I made a delicious salad for lunch.

زەڵاتەیەکی بەلەزەتم بۆ ژەمی نیوەڕۆ دروستکرد.

[684] پەنیشمەنت

He had to stay in his bedroom as a punishment for fighting.

وەك سزایەك لەسەر شەڕکردن، ئەو پێویست بوو لەسەر لەجێگەی خەوتنەکەی بمێنێتەوە. واتە نەیەتە دەرەوە.

[685] ریۆرد

There'll be a reward for whoever finishes first.

یەکەم کەس کە تەواودەبێت، خەڵاتی پێدەدرێت.

mother (مەدذە"ر") واتە دایك، father (فاذە) باوکە[688]

.256 **wheat (وییت) گەنم**[689]**، barley (باڵی) بەمانای جۆیە**[690]

singular (سینگیەلە) تاکە[691]**، plural (پلوەڕڵ) کۆیە**[692]

.257 **lolly (لۆلی)و lollipop (لۆلیپۆپ) هەردوو مەساسە**[693]

reaped (رییپت) دورییەوە[694]**، reaper (رییپە) دەڕاسە**[695]

---

[686] When first formed, the embryo is only half a millimetre long.

کاتێك یەکەمجار دروستدەبێت، درێژی کۆرپە تەنها نیو میللیمەترە.

[687] مەبەستم لەناو لێرەدا ناوکی مرۆڤە.

67 types of Bacteria live in the human navel.

ناوکی مرۆڤ 67 جۆر بەکتریای تێدا دەژی.

[688] My mother and father are divorced.

دایك و باوکم جیابونەتەوە.

[689] A company in Taiwan makes dinnerware out of wheat, so you can eat your plate.

لە تایوان کۆمپانیایەك هەیە قاپ و قاچاخی خواردن لەگەنم دروستدەکات. بۆیە دەتوانیت پاش بەکارهێنان بشیانخۆیت.

[690] Donkeys like barley so much.

کەر زۆر حەزی لەجۆیە.

[691] Pen is a singular word.

pen وشەیەکی تاکە.

[692] کۆ واتە جەمع.

'Cattle' and 'trousers' are plural nouns.

cattleو trousers ناوی کۆن.

[693] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا وشەی یەکەمیان بە لاالی و دووەمیان بە لاالیپۆپ گۆدەکەن.

The driver paid 500 dinars for a lollipop .

شۆفێرەکە پێنج سەد دیناری دا بە مەساسەیەك.

The children like lolly so much.

منداڵان زۆر حەزیان لەمەساسەیە.

.258 museum (میووزییەم) مەتحەف یا مۆزەخانە[696]

later، then دواتر[697]، soon بەمزوانە[698]

.259 roof (روف) واتە سەربان[699]، p خەیتە بانی

دەبێتە بەڵگە زۆر بەئاسانی[700]

---

[694]. رابردووە. رانەبردووەکەی reapە کە بەمانای دەدورێتەوە دێت.

Reaping wheat by men is a hard work.

دورینەوەی گەنم لەلایەن مرۆڤەوە کارێکی سەختە.

[695] A green driver drives the reaper.

شۆفێرێکی نەشارەزا دەڕاسەکە لێدەخورێت.

[696] بێگومان مەحتەف و مۆزەخانە یەك شتن بەڵام یەکەمیان عەرەبییەو دووەمیان کوردییە.

Hitler planned to collect thousands of Jewish artifacts to build a "Museum of An Extinct Race" after the war.

هیتلەر پلانی دانا بوو کە هەزاران کەرەستەی جولەکەکان کۆبکاتەوە بۆ ئەوەی دوای جەنگی جیهانی دووەم، مۆزەخانەیەك بەناوی "مۆزەخانەی رەگەزێکی قڕکراو"یان پێ دروستبکات.

[697]واتە ئەو دوو وشەیە لەو مانایەدا موراديفن و هەردوکیان بەمانای "دواتر" دێن.

Do it now, sometimes later becomes never.

ئێستا بیکە (تەبعەن بیلامانێ!). هەندێجار "دواتر" دەبێتە "هەرگیز.".

“I smiled today for no reason. Then I realized I was thinking of you, and smiled again.”

ئەمڕۆ بەبێ هۆ زەردەخەنەیەکم کرد، دواتر بۆم دەرکەوت کە هۆکارەکەی بیرکردنەوە بوو لەتۆ، بۆیە جارێکی تر زەردەخەنەم کردەوە.

[698]سوون

Everyone will soon know the truth.

بەمزوانە هەموو کەسێك راستییەکە دەزانێت.

[699] The house has a flat roof.

خانووەکە سەربانێکی تەختی هەیە.

.260 **fisher (فیشە)، fisherman (فیشەمەن) هەردوو ماسیگر**[701]

skyscraper (سکایسکرەیپە) واتە هەوربڕ[702]

.261 **merchant (مێیچنت) بازرگان**[703]**، goods (گودز) کاڵایە**[704]

calamity (کەلامەتی) حەتمەن مانای بەڵایە[705]

.262 **kill، murder دەکوژێ**[706]**، slaughter سەربڕین**[707]

---

[700] خەیتە بانی= بخەیتە بانی= بخەیتە سەر. واتە ئەگەر حەرفی p بخەیتە سەر وشەی roof، زۆر بەئاسانی و بێ هیچ گۆڕانکارییەك دەبێت بە proof "پرووف" كە بەمانای بەڵگە دێت.

Loving someone you don't see everyday is not a bad thing. It's just a proof that love is not in sight but in the heart.

خۆشویستنی کەسێك کە هەموو ڕۆژێك نایبینیت، شتێکی خراپ نیە، کتومت بەڵگەی ئەوەیە کە خۆشەویستی لەچاودا نیە، بەڵکو لەدڵدایە.

[701] My brother is a skillful fisher.

براکەم ماسیگرێکی لێهاتووە.

The police arrested an illegal fisherman.

پۆلیس ماسیگرێکی نایاسیی دەستگیرکرد.

[702] مەخسەوی شەریفم لەهەوربڕ باڵەخانەی زۆر زۆر بەرزە.

A new skyscraper is built in China every five days.

لە چین هەموو پێنج ڕۆژێك، هەوربڕێکی نوێ دروستدەکرێت.

[703] The are many merchants in Kurdistan.

کوردستان ژمارەیەکی زۆر بازرگانی تێدایە.

[704] They sell leather goods such as wallets and purses.

ئەوان کاڵای چەرم وەك جزدان و جانتا دەفرۆشن.

[705] A series of calamities hit them.

زنجیرەیەك بەڵا لێیدان.

[706] کیڵ، مێیدە"ر". هەردوکیان فەرمانن و بەمانای دەکوژێ، دێن. دەکوژێ= دەکوژێت.

Velma Barfield confessed to killing six people, including her mother, with poison. She was executed in North Carolina on Nov. 2, 1984, becoming the first woman executed in the United States after the resumption of capital punishment in 1976.

sale (سەیڵ) فرۆشتنە[708]، purchaseیش کڕین[709]

[263]. chest (چێست) سنگ و باوڵ[710]، shoulder (شەوڵدە) "شان"ە[711]

muscle (مەسڵ) ماسولکە[712]، bone (بەون) ئێسقانە[713]

ژنێك بەناوی ڤێلما بارفایڵد دانیناوە بە کوشتنی شەش کەس بە ژەهراویکردن کە یەکێکیان دایکی خودی خۆی بووە. بەهۆی ئەم تاوانانەوە لە 2-11-1984 لەویلایەتی کارۆلاینای باکور بە دەرزیلێدانی ژەهراوی عومری درێژی بۆ تۆ جێهێڵراو بەوەش بووە یەکەم ژن کە لەسێدارە بدرێت لەسەر ئاستی ویلایەتە یەکگرتووەکانی ئەمەریکا، پاش دەستپێکردنەوەی ئەو سزایە لەو وڵاتەدا لەساڵی 1976ەوە.

Doctors' sloppy handwriting kills more than 7,000 people annually.

ساڵانە تەنها دەستخەتی ناخۆشی پزیشکەکان، زیاتر لەحەوت هەزار کەس دەکوژێت.

He murdered his friend.

ئەو هاوڕێکەی کوشت.

[707] سلۆوتە"ر"

The journalist was shocked by the slaughter she witnessed during the war.

ڕۆژنامەنوسەکە بەو سەربڕینە توشی شۆك بوو کە لەکاتی جەنگەکەدا بەچاوی خۆی بینی.

[708] The government has to restrict the sale of cigarettes.

حکومەت پێویستە فرۆشتنی جگەرە، سنورداربکات.

[709] پێێچەس. واتە هاومانای buy و buying.

The new product of Apple is currently available for purchase.

ئێستا بەرهەمە نوێکەی ئەپڵ بەردەستە بۆ کڕین.

[710] بەمانای سنگ و باوڵیش دێت. ئەگەر نازانیت باوڵ چیە، پرسیار لەنەنکت بکە بۆت باسدەکات بە حیکایەتیشەوە!!!

Chest pain is the most common symptom of heart disease.

ئازای سنگ باوترین نیشانەی نەخۆشی دڵە.

She hid her money in an old chest.

ئەو پارەکەی لەباوڵێکی کۆندا شاردەوە.

[711] She leaned her head on his shoulder.

کچەکە سەری خستەسەر شانی کوڕەکە.

264. **very much (ڤێری مەچ) زۆر زۆر[714]، few (فیوو) واتە کەم[715]**

joy (جۆی) خۆشحاڵییە[716]، sadness (سادنەس) یەعنی خەم[717]

265. **mortarboard (مۆرتەبۆرد) چیە؟ کڵاوی دەرچون[718]**

olive (ئۆلیڤ) زەیتونی، هەروەها زەیتون[719]

---

712 Exercise Improves your body shape, Burns up extra calories, firms up muscle.

وەرزشکردن شێوەی جیسمت جوان دەکات و کالۆرییە زیادەکان دەسوتێنێت و ماسولکە بەهێزدەکات.

713 ئێسقان= ئێسك

He broke a bone in his hand.

ئێسکێکی دەستی شکاند.

How many bones does a shark have? 0

قرش چەند ئێسکی هەیە؟ 0

714 Thank you very much.

زۆر زۆر سوپاست دەکەم

715 I met a few of the other employees at my interview.

لەدیمانەکەمدا کەمێك کارمەندی ترم بینی.

716 Don’t sleep on the joy of winning.

لەسەر خۆشحاڵیی بردنەوە، مەخەوە.

717 خەم= خەفەت

We saw the sadness in their faces.

خەفەتمان لەدەموچاویاندا بینی.

718 کڵاوی دەرچون= کڵاوی تەخەروج: ئەو کڵاوەی دەرچوانی زانکۆو هاوشێوەکانی لەکاتی بۆنەی تەواوکردنی خوێندن دەیکەنە سەریان.

He has several pictures with the mortarboard.

ئەو چەند وێنەیەکی هەیە بە کڵاوی دەرچونەوە.

266. **run (ڕەن) ڕادەکات[720]، runny (ڕەنی) واتە شل[721]**

slip (سلیپ) دەخزێ[722]، slipper (سلیپە"ر")یش نەعل[723]

267. **change (چەینج) باقیی پارە، دەگۆڕێ و گۆڕان[724]**

stroke (سچرەوك) زەربەیە، بەکوردی لێدان[725]

---

[719] بەمانای خودی زەیتون و ڕەنگی زەیتونیش دێت.

In ancient Greece, children of wealthy families were dipped in olive oil at birth to keep them hairless throughout their lives.

لە یۆنانی دێریندا، منداڵانی خێزانە دەوڵەمەندەکان، لەکاتی لەدایکبوندا لەناو ڕۆنی زەیتوندا نوقمدەکران بۆ ئەوەی بەدرێژایی ژیانیان بێموو بن.

I don’t like olive clothes.

حەزم لەجلوبەرگی زەیتونی نیە

[720] I can run fast.

دەتوانم بە خێرایی ڕابکەم.

[721] The sauce is very runny.

ساسەکە زۆر شلە.

[722] دەخزێ بەمانای هەڵدەخلیسکێ

She slipped on the ice.

ئەو لەسەر بەفرەکە خزا.

[723] I have to buy a new pair of slippers.

پێویستە جوتێك نەعلی تازە بکڕم.

[724] بەمانای باقی پارەو دەگۆڕێ (یتغیر) و گۆڕان (تغیر)یش دێت. واتە هەم ناوە، هەم فەرمان.

Meeting you has changed my life.

بینینی تۆ ژیانمی گۆڕیوە.

Scientists worried about climatic change.

زانایان سەبارەت بە گۆڕانی کەش و هەوا نیگەران بوون.

Here’s your change, Sir.

ئەوە باقییەکەتە، گەورەم.

[268]. **tricycle (ترایسیکڵ) پاسکیل، بەڵام سێتایە[726]**

cube (کیووب) شەشپاڵوو، هەمیش سێجایە[727]

[269]. **peanut (پینەت) بەمانای عەلی بابایە[728]**

pork (پۆوك) گۆشتی بەراز[729]، beef (بییف) هی مانگایە[730]

[270]. **author (ئۆوثە"ر")و writer (رایتە) بەمانای نوسەر[731]**

---

[725] بەمانای زەربە (ضربة) دێت کە وشەیەکی عەرەبییەو بە کوردی لێدانە.

He received three strokes of the cane.

ئەو سێ لێدانی بەگۆچانەکە بەرکەوت.

[726] پاسکیلی سێتایە. بەگشتی پێشگری tri کە لەسێ پیت پێکهاتووەو پێدەچێت لەگەڵ وشەی three کە هەر بەمانای سێ دێت یەك بنەڕەتیان هەبێت، بچێتە سەر هەر وشەیە مانای "سێ" یا "سیانە"ی بۆ زیاددەکات.

Our three-year-old loves her red tricycle.

مناڵە سێ ساڵەکەمان پاسکیلە سێتایە سورەکەی خۆشدەوێت.

[727] شەشپاڵوو شێوەیەکی ئەندازەییە.

It was a rough shape, neither a cube nor a sphere.

شێوەیەکی قورس بوو، نە شەشپاڵوو بوو، نە خڕ.

The cube of 2 is 8.

سێجای دوو یەکسانە بە هەشت.

[728] Use peanut butter and avocado as healthy fat sources.

ئەڤۆکادۆو کەرەی عەلی بابا وەك سەرچاوەیەکی چەوریی تەندروست بەکاربهێنە.

[729] Germans consumed more pork than any other meat.

ئەڵمانەکان گۆشتی بەراز لەهەموو جۆرە گۆشتێکی تر، زیاتر دەخۆن.

[730] هی مانگا لێرەدا واتە گۆشتی مانگا.

Per calorie, broccoli has more protein than beef

لەڕوی کالۆرییەوە، میوەی برۆکلی لەگۆشتی مانگا، پرۆتینی زیاتر تێدایە.

حاشا حازری burro (بورەو) جاشەکەر[732]

[271]. louse (لاوس) ئەسپێیە[733]، leech (لیچ) واتە زەروو[734]

mushroom (مەشڕوم) قارچکە[735]، fungus (فەننگەس)یش کەڕوو[736]

[272]. traffic (ترافیك) هاتوچۆ[737]، sign (ساین)یش نیشانە[738]

---

[731] He is the author of two books on Kurdish history.

ئەو نوسەری دوو کتێبە لەسەر مێژوی کورد.

She is a well-known writer of children's books.

ئەو نوسەرێکی بەناوبانگی کتێبی منالانە.

[732] My little brother loves the burro very much.

برا بچوکەکەم جاشەکەرەکەی زۆر خۆشدەوێت.

[733] کۆکەی lice.

The louse I saw in your head, was very big.

ئەو ئەسپێیەی لەسەری تۆدا بینیم زۆر گەورە بوو.

[734] تەسەورکە لیچێ بە لچتەوە با!!!. ئەم جوملەیە لەبەرکە بۆ ئەوەی مانای ئەم وشەیە بۆ هەمیشە لەیادگاتدا بمێنێتەوە.

A leech can take up to 200 days to digest a meal.

دەکرێ زەروو بۆ هەرسکردنی یەك ژەمەخۆراك، تا 200 رۆژی پێبچێت.

[735] Mushrooms control blood pressure.

قارچك کۆنترۆڵی فشاری خوێن دەکات.

[736] جەمعەکەی fungiیە.

This fungus attacks roses and causes black spots on their leaves.

ئەم کەڕووە هێرشدەکاتە سەر گوڵ و خاڵی رەش لەسەر گەڵاکانی دروستدەکات.

[737] Traffic accidents kill 1.25 million poeple per year.

هەموو ساڵێك روداوی هاتوچۆو ملیۆنێك و 250 هەزار کەس دەکوژێت.

[738] Flowers are the first sign of Spring.

گوڵ یەکەم نیشانەی بەهارە.

Sarcasm is a sign of a healthy brain.

سوعبەتکردن یەکێکە لەنیشانەکانی تەندروستیی دەماخی شەریفت.

laughter (لافته) پێکەنین[739]، weeping (وییپینگ) گریانە[740]

[.273] **diamond (دایەمەند) ئەڵماس، هەروەها مەعین[741]**

at least (ئەت لیست) لانیکەم[742]، least (لیست)یش کەمترین[743]

[.274] **midnight (میدنایت) نیوەشەو[744]، evening (ئییڤنینگ) ئێوارە[745]**

middle (میدڵ) ناوەڕاست[746]، brink (برینك) لێوارە[747]

---

[739] She waited for the laughter to die down before she spoke.

پێش ئەوەی قسەبکات، چاوەڕێی کرد کە پێکەنینەکە هێوربێتەوە.

[740] Weeping is useful for health.

گریان بۆ تەندروستی بەسودە.

[741] مەعین: شێوەیەکی ئەندازەیی چوارلایە.

He had worked in the diamond mines of South Africa.

ئەو لەکانە ئەڵماسەکانی ئەفەریقای باشور، کاری کردبوو.

Banaz drew a diamond on her piece of paper.

بەناز وێنەی مەعینێکی لەسەر پارچەکاغەزەکەی کێشا.

[742] By walking at a fast pace for three hours or more at least one time a week, you can reduce your risk of heart disease by up to 65%.

دەتوانیت لەڕێگەی رۆیشتن بە هەنگاوی خێرا، بۆ ماوەی سێ سەعات یان زیاتر، لانیکەم یەکجار لەهەفتەیەکدا، مەترسیی توشبونت بە نەخۆشیی دڵ بەڕێژەی تا لەسەدا 65، کەمبکەیت.

[743] Of the three brothers, Karzan spends the least money on clothes.

لە سێ براکە، کارزان کەمترین پارە لەجلوبەرگدا سەرفدەکات.

[744] He died shortly after midnight.

ئەو کەمێك پاش نیوەشەو، گیانی لەدەستدا.

[745] We usually eat our main meal in the evening.

عادەتەن ئێمە ژەمی سەرەکیمان لەئێوارەدا دەخۆین.

[746] Here is the middle of the town.

ئێرە ناوەڕاستی شارۆچکەکەیە.

.275 **offence (ئەفێنس) تاوانە**[748]، **witness (ویتنەس) شایەتحاڵ**[749]

homeless (هەوملەس) کەسێکە نەیبێ ماڵ و حاڵ[750]

.276 **onion (ئەنیەن) پیازە**[751]، **garlic (گاالیك) واتە سیر**[752]

hunter (هەنتە) راوچییە[753]، **prey (پرەی)یش نێچیر**[754]

.277 **defence (دیفێنس) بەرگری**[755]، **attack (ئەتاك) شاڵاوە**[756]

---

747 The brink of the mountain is very attractive.

لێواری شاخەکە زۆر سەرنجڕاکێشە.

748 He committed several serious offences.

ئەو چەند تاوانێکی مەترسیداری ئەنجامداوە.

749 The witness was accused of committing perjury.

شایتەحاڵەکە بە ئەنجامدانی شایەتی درۆ تۆمەتبارکرا.

750 ئاوەڵناوەو بۆ وەسفی کەسێك بەکاردەهێنرێت کە ماڵ و حاڵی خۆی نەبێت.

This town always has a lot of homeless people in the streets.

ئەم شارۆچکەیە هەمیشە ژمارەیەکی زۆر خەڵکی بێماڵ و حاڵی هەیە لەشەقامەکاندا.

751 Onion juice is used for toothaches and tooth decaying.

شەربەتی پیاز بۆ ئازاری ددان و کلۆربونی، بەکاردەهێنرێت.

752 Garlic kills bacteria.

سیر بەکتریا دەکوژێت.

753 The police arrested some illegal hunters.

پۆلیس چەند راوچییەکی نایاسایی دەستگیرکرد.

754 The lioness is closing in her prey.

دەڵەشێرەکە لەنێچیرەکەی نزیك دەبێتەوە.

755 The government's policy on defence has been strongly criticized.

سیاسەتی حکومەت سەبارەت بە بەرگری، روبەڕوی رەخنەی توند بووەتەوە.

hi (های) نارەسمییە، مانای سڵاوە[757]

[278]. **I (ئای) من**[758]**، you (یوو) ئێوە، دێش بەمانای تۆ**[759]

right (رایت) ماف و "راست"ە[760]**، false (فۆڵس) هەڵەو درۆ**[761]

---

756 شاڵاو بەمانای هێرش و پەلامار.

94% of terrorist attacks carried out in the United States from 1980 to 2005 have been by non-Muslims, according to the FBI.

بەگوێرەی نوسینگەی لێکۆڵینەوەی فیدراڵیی ئەمەریکا، لەسەدا 94ی ئەو هێرشە تیرۆریستییانەی لەنێوان 1980 بۆ 2005 لەو وڵاتە رویانداوە، ئەنجامدەرەکانیان موسڵمان نەبوون.

757 وەك وشەی high دەخوێنرێتەوە کە بەمانای بەرز دێت. وشەی hi نارەسمییەو بەمانای سڵاو دێت و لەنێوان کەسانی هاوتاو برادەران و هتد. بەکاردەهێنرێت. رەسمییەکەhello ە.

Hi Hama.

سڵاو حەمە .

758 عەینەن وشەی eye دەخوێنرێتەوە کە بەمانای چاو دێت. ئەم وشەیە هەمیشەو لەهەر شوێنێکی رستەدا بێت بە کاپیتەڵ دەنوسرێت.

I live in Slemani.

من لەسلێمانی دەژیم.

759 هەروەها بە "یە"ش دەخوێنرێتەوە. بەمانای توو ئێوەش دێت.

Are you teachers or doctors?

ئێوە مامۆستان یان دکتۆر؟

I love you.

من تۆم خۆش دەوێت.

760 هەروەك وشەی write دەخوێنرێتەوە. ئەم وشەیە بەمانای ماف و راستیش دێت. مەبەستم لە راست لێرەدا راستە بەمانای پێچەوانەی درۆو هەڵە، هەروەها راست بەمانای پێچەوانەی چەپ.

You have right to consider yourself smart but don't have right to consider others stupid.

مافی ئەوەت هەیە خۆت بە زیرەك دابنێیت بەڵام مافی ئەوەت نیە کەسانی تر بە گێل دابنێیت.

Your left lung is smaller than your right lung.

سیی چەپت لە سی راستت بچوکترە.

All of your answers are right.

هەموو وەڵامەکانت راستن.

279. **mosque (مۆسك) واتە مزگەوت[762]، school (سكوڵ) قوتابخانە[763]**

drug (درەگ) هۆشبەرە، هەمیش دەرمانە[764]

280. **exert (ئیگزێیت) بەمانای بەكارهێنانە**

بەڵام ناو نیە، بەڵكو فەرمانە[765]

---

[761] فاڵس. بەمانای هەڵەو درۆش دێت.

She was charged with giving false evidence in court.

ئەو بە پێدانی بەڵگەی درۆ لەدادگا، تۆمەتباركرا.

[762] The Imams in our mosques give sermons on so many issues.

ئیمامەكانی مزگەوتەكانمان ئامۆژگاری لەسەر ژمارەیەكی زۆر پرس، پێشكەش دەكەن.

[763] قوتابخانە= خوێندنگە.

From 1989 to 2009, about 2,000 schools were closed in Germany because of a scarcity of children.

لەساڵی 1989 بۆ 2009، بەهۆی كەمی قوتابییەوە، نزیكەی دوو هەزار قوتابخانە لەئەڵمانیا داخراون.

Beethoven never knew how to multiply or divide. The renowned pianist went to a Latin school called Tirocinium, where he was taught some math but never learned multiplication or division—only addition. Once, when he needed to multiply 62 by 50, he wrote 62 down a line 50 times and added it all up.

ئەگەر تەنانەت هەر زۆر زۆریش لەبیركاریدا تەممەڵیت، نەچی بچی خەفەتی لێبخۆیت، چونكێكوم لێت عاجزەوم، سەرباری ئەوەش بەدوری مەزانە دواجار ئەو تەممەڵییە بوێتە رەحمەت بۆت وەك ئەم ناوداره.

پیانۆژەنی بەناوبانگ، بیتهۆڤن، هەرگیز فێری لێكدان و دابەشكردن نەبووە. ئەم برادەرە چووە بۆ خوێندنگەیەكی لاتینیش بەناوی تیرۆسینیوم كە تێیدا هەندێك بیركاری فێركراوە بەڵام هەرگیز فێری لێكدان و دابەشكردن نەبووە، تەنها فێری كۆكردنەوە بووە.

كورە جا هێشتا چت دیوە؟!

بیتهۆڤن جارێك پێویستی بەوە بووە 62 زەربی 50 بكات، ئەم داماوە لەبەرئەوەی هەرگیز فێری لێكدان نەبووە، چووە 50 جار ژمارە 62ی ریزكردووەو پاشان كۆیكردونەتەوە!!!

[764] بەمانای هۆشبەرو دەرمانیش دێت. مەبەستم لەهۆشبەر لێرەدا ماددەی هۆشبەرە.

31% of rock star deaths are related to drugs or alcohol.

لەسەدا 31ی حاڵەتەكانی مردنی ئەستێرەكانی بواری موزیكی رۆك پەیوەندییان بە ئەلكهول یان ماددە هۆشبەرەكانەوە هەیە.

Hitler suffered chronic flatulence and took 28 different drugs to fight it.

هیتلەر باوێژەی درێژخایەنی ناوسكی هەبووەو 28 دەرمانی جیاوازی بەكارهێناوە بۆ روبەڕوبونەوەی.

281. **rub (رەب) دەخورێنێ[766]، ruby (روبی) یاقوتە[767]**

even number (ئیڤن نەمبە"ر")ە ژمارەی جوتە[768]

282. **minus ناقسە، دێش بەمانای کەم[769]**

plus زائید، کۆ[770]، ointment (ئۆینتمەنت) مەڵهەم[771]

---

[765] بەمانای "بەکاردەهێنێت" دێت کە فەرمانە نەك بەمانای "بەکارهێنان" کە ناوە.

My parents exerted a lot of pressure on me to do well at school.

دایك و باوکم فشارێکی زۆریان لەسەر بەکارهێنام بۆ ئەوەی بەباشی هەوڵبدەم لەقوتابخانە.

[766] She yawned and rubbed her eyes.

باوێشکی داو چاوەکانی خوراند.

[767] یاقوت: بەردێکی بەنرخە.

There weren't any rubies of large size in that period.

لەو سەردەمەدا هیچ یاقوتێکی قەبارە گەورە نەبووە.

[768] Two is the smallest even number.

بچوکترین ژمارەی جوت، دووە.

[769]ماینەس. بەمانای ناقس (سالب، پێچەوانەی موجەب)و کەم (نیشانەی لێدەرکردن "-") دێت.

Minus five is smaller minus 4.

ناقس پێنج لەناقس چوار بچوکترە.

Five minus one is four. (5-1=4).

پێنج کەم یەك دەکاتە چوار. (5-1=4).

[770]پڵەس. بەمانای زائید (موجەب)و کۆ (نیشانەی کۆکردنەوە "+") دێت.

Plus 8 is greater than plus 6.

زائید هەشت لەزائید شەش گەورەترە.

Three plus three is seven. True or false?

سێ کۆ سێ دەکاتە حەوت. راستە یان هەڵەیە؟

[771] I have to use the eye ointment daily.

پێویستە رۆژانە مەڵهەمی چاو بەکاربهێنم.

.283 **hear** دەبیستێ، **here** واتە لێرە[772]

hair موو و قژە[773]، **brine** (براین) ئاوی سوێرە[774]

.284 **difficult** (دیفیکەڵت) گران[775]، **easy** (ئیزی) ئاسانە[776]

comb (کەوم) دادەهێنێ، پۆپنە، هەم "شانە"[777]

---

772 هیە. هەردوو وشەکە هەمان خوێندنەوەیان هەیە.

The world's quietest room is -9 decibels, quiet enough to hear your blood flowing.

هێمنترین ژور لەجیهاندا، پلەی توندی دەنگەکەی 9ی ژێر سفر دێسیبێڵە. ئەم ژورە هێندە هێمنە کە تێیدا دەنگی رۆشتنی خوێنی خۆت بەناو بۆرییەکانی خوێندا، دەبیستیت.

It’s hard to sit here and be close to you and not kiss you.

سەختە لێرە دانیشم و لەنزیك تۆ بم وماچت نەکەم.

773 هێیە. بەمانای موو و قژیش دێت.

I found a hair in my soup.

مویەکم لەشۆربەکەمدا دۆزییەوە.

Use onion juice on the hair or the scalp to get rid of lice and hair fall. This is one of the most prominent of onion benefits for hair.

شەربەتی پیاز بدە لە قژ یان فەروی سەر بۆ ئەوەی رزگارت بێت لەئەسپێ و هەڵوەرینی قژ. ئەمە یەکێکە لە باشترین سودەکانی پیاز بۆ قژ.

774 The sardines were soaked in brine.

ماسییە ساردینەکان لەناو ئاوی سوێردا نقومکران.

775 گران بەمانای پێچەوانەی ئاسان.

This game is too difficult for me.

ئەم یارییە بۆ من زۆر گرانە.

776 He thought the exam was very easy.

ئەو پێیوابوو تاقیکردنەوەکە زۆر ئاسانە.

.285 angle (ئاننگڵ) گۆشەیە[778]، angel (ئەینجڵ) پەری[779]

decent (دییسنت) موحتەرەم[780]، bully (بوڵی) سەرسەری[781]

.286 drawer (درۆۆ) چەکمەجە، لەگەڵ وێنەکێش[782]

---

[777] پیتی بییەکە بێدەنگە واتە ناخوێنرێتەوە. وەك کار بەمانای دادەهێنێت و وەك ناو بەمانای پۆپنە (ی کەڵەشێرو مریشك و هتد..)و شانە دێت.

She combed her hair.

ئەو قژی داهێنا.

The rooster had a bright red comb.

کەڵەشێرەکە پۆپنەیەکی سوری گەشی هەبوو.

Don’t use your sister’s comb, It’s an unhealthy work.

شانەی خوشکەکەت بەکارمەهێنە، ئەوە کارێکی ناتەندروستە.

[778] Can you find the angles of the triangle without a ruler.

دەتوانیت بەبێ راستە گۆشەکانی سێگۆشەکە بدۆزیتەوە؟

[779] پەری= فریشتە. سەرنج بدە ئەم دوو وشەیەی ئەم نیوە بەیتە لەڕوی فۆرمەوە تەنها دوو پیتی کۆتاییان جێگۆڕکێ کراوە. بەڵام لەڕوی ماناو گۆکردنەوە، ئەرزو ئاسمانیان فەرقە.

Each of us has a pair of unseen angels on the shoulder.

هەر یەکێك لەئێمە جوتێك پەری نەبینراو لەسەر شانی هەیە.

[780] موحتەرەم= بەڕێز

It costs $0.00 to be a decent person.

بوون بە کەسێکی موحتەرەم سفر دۆلاری تێدەچێت.

[781] سەرسەری= شەقاوە. بێگومان مەبەستم لەسەرسەری و شەقاوە، کەسی سەرسەری و شەقاوەیە.

It takes courage to confront a bully.

روبەڕوبونەوەی سەرسەری بوێری دەوێت.

وشەی magnetic (ماگنێتیك) زۆر سەرنجڕاکێش[783]

.287 cheerleader (چیەلییدە) چیە؟ واتە هوتافکێش[784]

mitt (میت)و handwear (هاندوێیە) هەردوکیان دەسکێش[785]

.288 divorce (دەڤۆوس) تەڵاقە[786]، parting (پاتینگ) داپڕان[787]

---

[782] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە دراا گۆیدەکەن.

She opened the drawer and took out a knife.

ئەو چەکمەجەکەی کردەوەو چەقۆیەکی دەرهێنا.

My grandfather had always been a good drawer, he could draw trees amazingly.

باپیرم هەمیشە وێنەکێشێکی باش بوو، دەیتوانی بەشێوەیەکی سەرنجڕاکێش، وێنەی درەخت بکێشێت.

[783]سەرنجڕاکێش لەڕوی کەسایەتی یان جوانییەوە. ئەسڵی وشەکە magnetەکە بەمانای موگناتیس دێت. magnetic هاومانای very attractiveە.

The new president of the party has a magnetic personality.

سەرۆکە نوێیەکەی حزب، کەسایەتییەکی زۆر سەرنجڕاکێشی هەیە.

[784] ئەو هاندەرەی لەکاتی موتابەعەکردنی وەرزشدا هوتاف بۆ یانە یان تیپ یان هەڵبژاردە دڵخوازەکەی دەکێشێت و بە دەنگ و هات و هاواری بەرز، خۆشی دەردەبڕێت.

She is a cheerleader for Real Madrid.

ئەو هوتافکێشێکی ریاڵ مەدریدە.

[785] هەردوکیان بەمانای دەسکێش دێن، بەڵام یەکەمیان بە مانای دەسکێش بەگشتی و دووەمیان زیاتر بەمانای دەسکێشی پاراستنی دەست لەپێکان و برینداری لەدۆخی تایبەت، دێت.

Wearing the handwear is necessary in some situations.

لەدەستکردنی دەسێکش لەهەندێك دۆخدا، پێویستە.

The baseball mitt is used for protecting the player’s hands from injuries.

دەسکێشی یاری بەیسبۆڵ بەکاردەهێنرێت بۆ پاراستنی دەستی یاریزان لەپێکان.

[786] تەڵاق= طلاق: جیابونەوەی نێوان دوو هاوژین.

One in three marriages ends in divorce.

لەهەموو سێ هاوسەرگیرییەك، یەکێکیان بە تەڵاق کۆتایی دێت.

volcano (ڤۆڵكەینەو) بوركان، بەكوردی گڕكان[788]

.289 **scalene (سكەیلیین) چیە؟ سێلاجیاوازە**[789]

hog (هۆگ) بەراز[790]**، bacon (بەیكن) گۆشتی بەرازە**[791]

.290 **equal یەكسانە، unequal نایەكسان**[792]

multiplication پێیدەڵێین لێكدان[793]

---

[787] The moment of parting is very painful.

ساتی دابڕان، زۆر ئازاربەخشە.

[788] بوركان عەرەبییە، كوردییەكەی گڕكانە.

No other country in Europe has as many volcanoes as Italy.

ئیتاڵیا لەهەموو وڵاتەكانی تری ئەوروپا، گڕكانی زیاتر تێدایە.

[789] ئاوەڵناوەو بۆ وەسفی شتێك بەكاردەهێنرێت كە سێ لاكەی جیاواز بن نەك لەیەكچوو.

Can you draw a scalene triangle?

ئەتوانیت وێنەی سێگۆشەیەكی سێلاجیاواز بكێشیت؟

[790] بەڵام برادەرانی ئەمەریكا بە هاگ گۆیدەكەن. ئەم وشەیە زیاتر بەمانای ئەو بەرازە دێت كە بۆ گۆشتەكەی بەخێودەكرێت.

The hog frightened the baby.

بەرازەكە مناڵەكەی تۆقاند.

[791] بەمانای گۆشتی بەراز دێت بەتایبەت هی پشت یان ئەملاو لای جەستەی، زۆرجار بەشێوازی جیاواز ئامادەدەكرێت بۆ خواردن (خوا پەنامان با!!!).

Muslims don’t eat bacon.

موسڵمانان گۆشتی بەراز ناخۆن.

[792]ئییكوڵ، ئەننئییكوڵ.

“One person with a belief is equal to a force of 99 who have only interests.” – John Stuart Mill.

هێزی یەك كەس كە بڕوای هەیە یەكسانە بە هێزی 99 كەس كە تەنها حەزیان هەیە .

The slices were unequal in size.

ئەننئیكوڵ

.291 bill پرۆژەیاسا، پسولەو دراو[794]

woman خانمە[795]، man مرۆڤ و پیاو[796]

.292 many (مێنی) زۆر[797]، money بەمانای پارە[798]

---

[793]مەڵتەپلیکەیشن. لێکدانی بیرکاری= ضرب

Multiplication is difficult for tiny children.

لێکدان بۆ منالًی بچوك، قورسە.

[794]بیڵ. بەمانای پرۆژەیاسا (مشروع قانون)و پسولە (ی ئاوو کارەباو هتد...)و دراو (ی کاغەز نەك ئاسن) دێت.

Parliament will vote today on the reform bill.

ئەمرۆ پەرلەمان دەنگ لەسەر پرۆژەیاسای چاکسازی دەدات.

Have you paid the electricity bill?

پارەی پسولەی کارەباکەت داوە؟

I lost a five dollar bill yesterday.

دوێنێ دراوێکی پێنج دۆلاریم ونکرد.

[795]ومەن. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ومن گۆیدەکەن. جەمعەکەی womenە. مەبەستم لەخانم هەموو مرۆڤێکی مێینەی پێگەیشتووە جا شووی کردبێت یان بوخچەی نەکراوە بێت. پێموایە خانم دەقیقترە لە ژن.

To a woman the first kiss is just the end of the beginning, but to a man it's the beginning of the end. Helen Rowland

بەنیسبەت خانمەوە، یەکەم ماچ تەنها کۆتایی سەرەتایە، بەڵام بەنیسبەت پیاوەوە یەکەم ماچ سەرەتای کۆتاییە.

[796]مان. بەمانای مرۆڤ و پیاویش دێت. پیاو بەمانای هەموو کەسێکی نێرینەی پێگەیشتوو جا ژنی هێنا بێت یان نا. جەمعەکەی menە.

A village named Marottichal in India is addicted to chess after one man taught everyone how to play 50 years ago to stop excessive alcohol use and gambling which has now all declined to almost nothing.

لەهندستان گوندێك هەیە بەناوی مارۆتیچاڵ کە خەڵکەکەی ئالودەبوی یاری شەترەنجن. پەنجا ساڵ لەمەوبەر پاش ئەوەی پیاوێك بەمەبەستی نەهێشتنی بەکاربردنی زۆری ئەلکهول و قورمارکردنی بێشومار، کە لەو گوندەدا باو بوو، فێری شەترەنجی کردن. لەئەنجامدا خویان بە شەترەنجەوە گرت و ئێستا رێژەی خواردنەوەو قورمارکردن لەو گوندە هێندە پاشەکشەی کردووە کە لەسفرەوە نزیکە .

Man is still more intelligent than the cleverest robot.

هێشتا مرۆڤ لەزیرەکترین رۆبۆت، زیرەکترە. واتە تائێستا رۆبۆتێکی وەها دروستنەکراوە کە لەمرۆڤ زیرەکتر بێت.

million مليۆنەو billion ملیارە[799]

.293 whistle (ویسڵ) فیکەیەو لێدەدا فیکە[800]

---

[797] We don't have many options.

بژاردەی زۆرمان لەبەردەمدا نیە.

[798]مەنی. سەرنجبدە ئەم دوو وشەیەی ئەم نیوەبەیتە لەڕوی پێکهاتەو گۆکردنەوە لەیەکەوە نزیکن.

Kissing you is just like money, even too much isn’t enough.

ماچکردنی تۆ کت و مت وەك پارە وایە، تەنانەت زۆر زۆریش بێت، هێشتا بەس نیە.

Betty Lou Beets was convicted of killing her husband for insurance money and was dubbed “The Black Widow.” The Texas woman murdered her fifth husband in 1983, but said it was because he beat her. She was also charged with killing her fourth husband, and shooting and wounding her second husband. The bodies of her two previous husbands were found buried outside her mobile home, CBS News reported. Beets’ own children testified against her, and she was finally executed Feb. 24, 2000 at the age of 62.

بێتی لەو بیتس بەکوشتننی مێردەکەی لەسەر پارەی زەمان ئیدانەکراوەو نازناوی بێوەژنە رەشەکەی لێنراوە. ئەم بەرازە کە خەڵکی ویلایەتی تەکساسە، لەساڵی 1983ش مێردی پێنجەمی کوشتووە، بەڵام خۆی دەڵێت هۆکارەکەی ئەوە بووە کە مێردەکەی لێیدەدا. هەروەها بە کوشتنی مێردی چوارەمیشی و تەقەکردن لەمێردی دووەم و بریندارکردنی، تۆمەتبارکراوە. تەرمی دوان لەمێردەکانی پێشوی لەژێر خاکی دەرەوەی ماڵە گەڕۆکەکەیدا دۆزراونەتەوە. لەدادگا خودی منداڵەکانی ئەم گورگە مرۆییە، شایەتییان لەدژی داوە. دواجار لە 24-2-2000، لەتەمەنی 62 ساڵیدا، لەسێدارەدراو عومری درێژی بۆ تۆ جێهێڵرا.

[799]میلیەن، بیلیەن. سەرنج بدە ئەم دوو وشەیە لەڕوی پێکهاتەوە تەنها پیتی یەکەمیان جیاوازەو لەڕوی خوێندنەوەشەوە، یەك كێشیان هەیە.

Despite Americans owning more than 78 million dogs as pets, only about 30 deaths per year are attributed to dog attacks, fewer than bees.

هەرچەندە ئەمەریکییەکان زیاتر لە 78 ملیۆن سەگی ماڵییان هەیە، بەڵام ساڵانە تەنها لەسەدا 30ی کۆی حاڵەتەکانی مردن، پەیوەندییان بەهێرشی سەگەوە هەیە، واتە کەمتر لەقوربانیانی دەستی هەنگ.

When Facebook acquired Instagram for about $1 billion, the company had just 13 employees.

کاتێك فەیسبوك ئینستاگرامی بە یەك ملیار دۆلار واتە سەد هەزار دەفتەری صەیی کڕی، کۆمپانیای ئینستاگرام تەنها 13 کارمەندی هەبوو.

[800] وەك ناو بەمانای فیکەو وەك فەرمان بەمانای لێدەدا فیکە (= فیکە لێدەدات) دێت. سەرنج بدە ئەم وشەیە پیتی tیەکەی بێدەنگە.

I bought a small whistle for my tiny kid.

فیکەیەکی بچوکم بۆ مناڵە بچوکەکەم کڕی.

I whistled to my dog and she came running back.

فیکەم بۆ سەگەکەم لێداو ئەویش بە راکردن گەڕایەوە.

close (کلەوز) دادەخات، هەمیش نزیکە[801]

[294]. **suggestion (سەجێسچن) چیە؟ مانای پێنشیاز**[802]

pacifist (پاسەفیست) لاشەڕ واتە ئاشتیخواز[803]

[295]. **sabotage تێکدەدا**[804]**، saboteur تێکدەر**[805]

single تەنها یەك، لەگەڵ بێهاوسەر[806]

---

[801] وەك فەرمان بەمانای دادەخات و وەك ئاوەڵناو بەمانای نزیك دێت. لەحاڵەتێکدا بەمانای نزیك بێت، بە کلەوس دەخوێنرێتەوە نەك کلەوز.

Please close your eyes. How dark is it? This is my life without you.

بێزەحمەت چاوەکانت داخە. ئاوها چەندە تاریکە؟! ئەوە ژیانی منە بەبێ تۆ!

He is one of my close friends.

ئەو یەکێکە لەهاورێ نزیکەکانم.

[802] I don't know what to wear tonight, do you have any suggestions?

نازانم ئەمشەو چی لەبەربکەم، هیچ پێشنیازێکت هەیە لەو بارەیەوە؟

[803]ناوە نەك ئاوەڵناو. زۆربەی ئەو وشانەی بە istکۆتاییان دێت ناون. ئەم وشەیە بەمانای کەسێك دێت کە دژی توندوتیژییەو دەیەوێت کێشەکان بە ئاشتی و بێشەڕ یەکلایی بکرێنەوە.

She was a committed pacifist all her life.

ئەو بەدرێژایی ژیانی، ئاشتیخوازێکی لێبڕاو بوو.

[804]سابەتااژ. تێکدەدا= تێکدەدات.

The rebels had tried to sabotage the oil pipeline.

یاخیبووەکان هەوڵیاندا بۆرییە نەوتەکە تێکبدەن.

[805] سابەتە"ر"

Some saboteurs attacked on the mosque.

هەندێك تێکدەر هێرشیانکردە سەر مزگەوتەکە.

296. **consent (کەنسێنت) چیە؟ ڕەزامەندی[807]**

tie (تای)و relation (ریلەیشن) هەردوو پەیوەندی[808]

297. **ceasefire هودنە، واتە ئاگربەست[809]**

inadvertently مانای بێمەبەست[810]

---

[806] سیننگڵ. بەمانای تەنها یەك (One only)و بێهاوسەر دێت.

Love is composed of a single soul inhabiting two bodies.

عیشق پێكدێت لە تەنها یەك ڕۆح كە لەدوو جەستەدا نیشتەجێبووە.

Are you single?

تۆ بێهاوسەریت؟ واتە هاوسەرت نیە؟

[807] ڕەزامەندی= موافەقەت.

Remember no one can make you feel inferior without your consent.

ئەوەت لەبیر بێت كە هیچ كەسێك ناتوانێت بەبێ ڕەزامەندی خۆت، وات لێبكات هەست بە كەمی بكەیت.

[808] هەردوكیان بەمانای پەیوەندی دێن.

He has a strong family tie.

ئەو پەیوەندییەكی خێزانی بەهێزی هەیە.

A multipart study found that beautiful people are more likely to be involved in unstable relationships.

لێكۆڵینەوەیەكی فرەڕەهەند دەریخستووە كە كەسانی جوان ئەگەری توشبونیان بە پەیوەندیی ناجێگیر، لەكەسانی تر زیاترە.

The relation between couples contain three main stages:
Romantic relation: She’s talking, he’s listening.
Engagement stage: He's talking, she's listening.
Marriage stage: The both talking, all the neighbors are listening.

پەیوەندیی نێوان ژن و مێرد سێ قۆناغی ناسك لەخۆدەگرێت:
قۆناغی حوبحوبێنە: خانم قسەدەكاو ئەو گوێ دەگرێ
قۆناغی دەزگیرانداری: كابرا قسەدەكاو خانم گوێ دەگرێ
قۆناغی هاوسەرگیری: هەردوكیان قسەدەكەن و سەرجەم دەرودراوسێ گوێدەگرن!

[809] سیبسفایە"ر". هودنە عەرەبییە، كوردییەكەی ئاگربەستە.

The both fighting sides declares a ceasefire.

هەردوو لایەنە شەڕكەرەكە ئاگربەستێكیان ڕاگەیاند.

.298 **sugar واتە شەکر[811]، diabetes (دایەبییتییز) شەکرە[812]**

fire دەردەکا، لەگەڵ ئاگرە[813]

.299 **military سەربازی، لەگەڵ سوپایە[814]**

---

810 ئینەدڤێێتنتلی. بێمەبەست= بەبێ مەبەست، واتە پێچەوانەی بە ئەنقەست.

He inadvertently deleted the file.

ئەو بێمەبەست فایلەکەی سڕییەوە.

811شوگە. ئەم وشەیە لەوشەی "سکر"ی عەرەبییەوە وەرگیراوە.

Cut down sugar.

شەکر کەمکەرەوە.

812 Doctors can detect health conditions such as diabetes and high blood pressure during a sight test. The doctor can detect this by observing the blood vessels in your retina.

Our retina is said to be a good predictor of the health of blood vessels throughout our body's system.

پزیشکان دەتوانن لەڕێگەی پشکنینی توانای بینینەوە چەند نەخۆشییەکی وەك شەکرەو بەرزەفشاری خوێن کەشفبکەن. ئەمەش لەڕێگەی چاودێریکردنی مولولەکانی خوێنی ناو تۆڕنیەوە دەبێت.

تۆڕنیەی چاو پێشبینیکەرێکی باشە بۆ تەندروستیی بۆرییەکانی خوێن لەجەستەدا.

Diabetic retinopathy is an eye condition that causes vision loss and blindness. This can occur to people who have diabetes. This is also the number one leading cause of blindness in adults from the United Kingdom.

نەخۆشکەوتنی تۆڕنیەی پەیوەست بە شەکرە، نەخۆشییەکی چاوە کە دەبێتەهۆی لەدەستدانی توانای بینین و کوێربون. ئەم حاڵەتە دەکرێ لەو کەسانەدا روبدات کە شەکرەیان هەیە. ئینجاکونێ هەر بۆ مەعلوماتی عمومی، ئەم نەخۆشییەی چاو یەکەم هۆکاری سەرەکیی کوێربونی کەسانی پێگەیشتووە لەشانشینی یەکگرتوو بەو هەموو شان و شەوکەت و پێشکەوتن و تەنەکەلۆجیایەوە!

بۆیە مەردی خوا بە واز لەشیرینیی زۆرو بیبسی بێنە.

خۆ ئەگەر فشەت بەم ناسکەزانیارییە دێت، ئەوا تەنها بۆ ماوەی سێ خولەکی ناسك بە هەردوو دەستت چاوت بگرە!

Onions increase the insulin in the body and also treat diabetes by controlling the sugar levels in the blood.

پیاز رێژەی ئینسۆلین لەلەشدا زیاددەکات و لەڕێگەی کۆنترۆڵکردنی ئاستی شەکر لەخوێندا، چارەسەری نەخۆشی شەکرە، دەکات.

813فایە"ر". وەك ناو بەمانای ئاگرو وەك فەرمان بەمانای دەردەکا (دەردەکات) دێت.

Love is a fire that I never want to extinguish.

عیشق ئاگرێکە کە هەرگیز نامەوێت بکوژێتەوە.

The company is reducing its workforce by firing 500 employees.

کۆمپانیاکە لەڕێگەی دەرکردنی 500 کارمەندەوە، ژمارەی هێزی کاری کەمدەکاتەوە.

meaningless بێمانا[815]، meaning مانایە[816]

.300 dressmaker چیە؟ خەیاتی ژنان[817]

negotiation مانای دانوستان[818]

.301 offspring (ئۆفسپرینگ) نەوە، هەروەها ئەنجام[819]

---

[814]میلیتری. بەمانای سەربازی و سوپاس دێت. واتە لەمانای دووەمیاندا مورادیفی armyیە.

Spain was an important military power in the 16th century.

لەسەدەی شانزەهەمدا، ئیسپانیا هێزێکی سەربازیی گرنگ بووە.

American flags made in China are banned in the U.S. Military.

ئاڵای ئەمەریکای دروستکراو لە چین، لەناو سوپای ئەمەریکادا قەدەغەیە.

[815]مینینلس. بێمانا بەمانای بێنرخ و بێسود.

His artickle was full of meaningless words.

وتارەکەی پڕبوو لەوشەی بێمانا.

[816]میینین

The meaning of life is to give life meaning.

مانای ژیان بریتییە لەپێدانی مانا بە ژیان.

[817]درێسمەیکە"ر". خەیاتی ژنان= بەرگدروی ژنان. وشەکە لێکدراوەو لە dress (جلوبەرگ، عەزی)و maker (دروستکەر) پێکهاتووە.

My mother isn't a skillful dressmaker.

دایکم بەرگدرویەکی لێهاتوو نیە. لەڕستەکەدا پێویست ناکات بنوسین بەرگدرویەکی ژنان، بۆ؟ چونکە وشەی دایکەکە رونیکردووەتەوە.

[818]نەگەوشیەیشن. دانوستان= "مفاوضات"

After a series of difficult negotiations, they reached an agreement.

پاش زنجیرەیەك دانوستانی سەخت گەیشتنە رێکەوتنێك.

system (سیستم) شێوازە، لەگەڵ کۆئەندام[820]

[302]. **paradise (پارەدایس)، heaven (هێڤن) هەردوو بەهەشتە**[821]

hell (هێڵ) واتە دۆزەخ[822]**، مانای eight (ئەیت) هەشتە**[823]

[303]. **gesture (گێسچە) ئاماژە، بەناوو فەرمان**[824]

---

[819] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ئاافسپرینگ گۆیدەکەن. بەمانای نەوەو ئەنجامیش دێت. ئەم وشەیە بژێردراوەو تاك و کۆکەی هەمان فۆرمە.

This photograph contains my grandmother and all her offspring.

ئەم وێنەیە داپیرەم و هەموو نەوەکانی تێدایە.

That painting is the offspring of Banaz's creative mind.

ئەو تابلۆیە ئەنجامی عەقڵە داهێنەرەکەی بەنازە.

[820] بەمانای شێوازو کۆئەندامیش دێت.

Via this system, many people were prevented from voting.

بەهۆی ئەم شێوەزە، زۆر کەس رێی دەنگدانیان لێگیرا.

At least once a day your immune system destroys a cell that would have become cancer if it lived.

رۆژانە لانیکەم کۆئەندامی بەرگریت، خانەیەك دەکوژێت کە ئەگەر لەناو نەچێت، دەبێتە شێرپەنجە.

[821] هەردوکیان بەمانای بەهەشت دێن.

Paradise is always where love dwells.

هەمیشە بەهەشت لەشوێنێکدایە کە خۆشەویستی تێدایە.

Love is like heaven, but it can hurt like hell.

عیشق وەك بەهەشت وایە بەڵام دەکرێ وەك دۆزەخ ئازاربدات.

[822] دۆزەخ= جەهەننەم

Does hell really exist?

ئایا بەڕاستی دۆزەخ بونی هەیە؟

[823] Five plus three equals eight.

پێنج کۆ سێ یەکسانە بە هەشت.

even (ئییڤن) تەنانەت، ئارام و یەکسان[825]

.304 of cource، for sure هەردوو بێگومان[826]

unscrupulous مانای بێویژدان[827]

.305 brothel مەلهایە یا قەحبەخانە[828]

---

824 بەناوو فەرمان واتە وەك ناو بەمانای ئاماژە "ئیشارەت"و وەك فەرمان بەمانای ئاماژەدەكات، دێت..

He made a rude gesture at the crowd.

ئەو لەقەرەباڵغییەکەدا ئاماژەیەکی ناشرینی کرد.

Karzan gestured towards the door saying get out.

کارزان ئاماژەی کرد بەرەو دەرگاکەو وتی بڕۆ دەرەوە.

825 بەمانای تەنانەت و ئارام (هێمن) و یەکسانیش دێت.

It was so easy, even a child could do it.

زۆر ئاسان بوو. تەنانەت منداڵێکیش دەیتوانی بیکات.

He read most of the speech in an even tone.

زۆربەی وتارەکەی بە تۆنێکی هێمن خوێندەوە.

There is an even chance for the whole people to vote.

هەلێکی یەکسان هەیە بۆ هەموو خەڵك کە دەنگبدات. لەم مانایەدا وشەی even مورادیفی equalە.

826ئەڤ کۆوس، فۆوشۆو. موڕادیفن. بێگومان= بەدڵنیاییەوە.

May I look at your newspaper?" "Of course you can.

ئەتوانم سەیری رۆژنامەکەت بکەم؟ بێگومان دەتوانیت.

I’ve tasted your lips in my dreams and when I woke up, I knew for sure what I wanted for breakfast.

لەخەوما تامی لێوەکانتم کرد، بۆیە کاتێك خەبەرم بووەوە، بێگومان زانیم بۆ نانی بەیانی چیم دەوێ.

827ئەنسکروپیەلەس

He is an unscrupulous salesman.

ئەو فرۆشیارێکی بێویژدانە.

utilization بەکارهێنانە[829]

[.306] **figure شەخسیەت، شێوەو ژمارە**[830]

market بازاڕە[831]**، dough هەویر، پارە**[832]

---

[828]برۆثڵ. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە براثڵ گۆیدەکەن. موڕادیفی whorehouseە. بێگومان مەلهاو قەحبەخانە یەك شتن بەڵام یەکەمیان عەرەبییەو دووەمیان کوردییە.

Picasso began visiting brothels with his father in southern Spain at the age of 13

پیکاسۆ لەتەمەنی 13 ساڵییەوە، لەگەڵ باوکیدا سەردانی قەحبەخانەکانی باشوری ئیسپانیای کردووە.

[829]یوتلەزەیشن. ئەم وشەیە ناوە. لەڕوی ماناوە موڕادیفی usageە. بەڵام لەڕوی ڕێزمانەوە ناسکەجیاوازییەکیان هەیە. usage دەکرێ وەك بژێردراوو نەبژێردراو بەکاربهێنرێت بەڵام ئەم وشەیە تەنها نەبژێردراوە.

The earliest recorded utilization of the word is in the twelfth century.

کۆنترین بەکارهێنانی تۆمارکراوی وشەکە لەسەدەی دوانزەهەمدایە.

[830]فیگە"ر". بەمانای شەخسیەت و شێوەو ژمارەش دێت.

شەخسیەت= "شخصية"= کەسایەتی: کەسێکی گرنگ یان دیار.

Several leading figures resigned from the party.

چەند کەسایەتییەکی سەرەکی وازیان لەحزب هێنا.

The actress had a beautiful figure.

کچەئەکتەرەکە شێوەیەکی جوانی هەبوو.

I am not sure how much to pay, but I have a figure in mind.

دڵنیانیم کە دەبێ چەند بدەم بەڵام ژمارەیەکم لەمێشکدایە.

[831] ماکیت

Leonardo DaVinci used to buy caged animals at the market just to set them free.

لیۆناردۆ داڤینشی وا ڕاهاتبوو کە زیندەوەری لەقەفەزنراوی لەبازاڕ دەکڕی تەنها بۆ ئەوەی ئازادیان بکات.

[832]دۆو. بەمانای هەویرو پارەش دێت. واتە لەمانای دووەمیاندا موڕادیفی moneyیە، بەڵام مانای دووەمیان ناڕەسمییە.

Making bread dough isn’t easy.

دروستکردنی هەویری نان، ئاسان نیە.

Dough can’t buy the love.

پارە ناتوانێ خۆشەویستی بکڕێت.

307. firm (فێیم) مانای جێگیر، رەق، کۆمپانیایە[833]

cold (کۆوڵد) هەڵامەت و ساردو سەرمایە[834]

308. ask دەپرسێ[835]، question (کویسچەن)یش پرسیار[836]

---

[833] بەمانای جێگیرو رەق (بەڵام رەقی مامناوەند نەك هی وەك ئاسن و هتد...)و کۆمپانیاش دێت.

The bridge provided a firm platform for the jumpers.

پردەکە سەکۆیەکی جێگیری بۆ بازدەرەکان جێگیرکرد.

I'd rather sleep on a firm mattress than a soft one.

من خەوتن لەسەر دۆشەکی رەق بە باشتر دەزانم وەك لەسەر هی نەرم.

She works for a local firm that makes medical equipment.

ئەو کار بۆ کۆمپانیایەکی ناوخۆیی دەکات کە پێداویستی پزیشکی دروستدەکات.

[834] بەمانای هەڵامەت و ساردو سەرماش دێت.

She caught a cold at school.

ئەو لەقوتابخانە هەڵامەتی گرت. واتە توشی هەڵامەت بوو.

She splashed her face with cold water.

ئاوی ساردی پرژاند بە دەموچاویدا.

The Russian town Oymyakon is the coldest inhabited place on Earth with a recorded minimum temperature of -71 degrees Celsius (-96.2 degrees Fahrenheit) in 1924. Schools are only closed if the temperature drops below -55 degrees Celsius (-67 degrees Fahrenheit.

لەو روسیایەی لای خۆمان، شارۆچکەیەك هەیە بەناوی ئۆیمیاکۆن کە ساردترین شوێنی ئاوەدانە لەسەرتاسەری جیهاندا. ئەم شارۆچکەیە لەساڵی 1924 نزمترین پلەی گەرمای تێدا تۆمارکراوە کە 71ی خوار سفری سەدی بووە. سەرباری ئەو ساردییە بێونەیە، خوێندنگە لەم شارۆچکەیە تەنها لەو کاتەدا دادەخرێت کە پلەی گەرما کەمتر بێت لە 55ی ژێر سفر.

My feet were numb with cold.

قاچەکانم سڕببون بە سەرما.

[835] ئاسك. دەپرسێ= پرسیاردەکات.

I asked him about his hobbies.

سەبارەت بە ئارەزووەکانی، پرسیارم لێکرد.

fiber ریشاڵە[837]، nerve جورئەت، دەمار[838]

[.309] **snap (وێنە) دەگرێ، هەم شتی ئاسان[839]**

scrupulous نەعتە، مانای بەویژدان[840]

[.310] **physician (فیزشن) طەبیب[841]، oculist (ئۆکیەلست) هی چاو[842]**

---

836 Let me answer that question directly.

ڕێم بدە ڕاستەوخۆ وەڵامی ئەو پرسیارە بدەمەوە.

837 فایبە"ر"

Man-made fibers like nylon are easy to wash.

شۆردنی ریشاڵگەلی دەستکردی وەك نایلۆن، ئاسانە.

838 نێیڤ. بەمانای جورئەت و دەماریش دێت. جورئەت= بوێری.

It takes a lot of nerve to be a bomb expert.

بون بە پسپۆڕی بواری بۆمب، جورئەتێکی زۆری دەوێت.

Repairing damaged nerves is a very delicate operation.

چاککردنەوەی دەمارە زیانلێکەوتووەکان، نەشتەرگەرییەکی زۆر هەستیارە.

839سناپ. بەمانای وێنەدەگرێ و شتی ئاسان دێت.

He was arrested for snapping photos of a military centre.

ئەو بەتۆمەتی گرتنی چەند وێنەیەکی ناوەندێکی سەربازی، دەستگیرکرا.

Talking to girls is a snap for him.

قسەکردن بۆ کچان، شتێکی ئاسانە بۆ ئەو.

840سکروپیەلەس. نەعت= ئاوەڵناو. واتە ئەم وشەیە ئاوەڵناوە بەمانای بەویژدان دێت.

He is a scrupulous salesman.

ئەو فرۆشیارێکی بەویژدانە.

chap (چاپ) لەگەڵ bloke (بلەوك) دێن بەمانای پیاو[843]

.311 **fluent (فلووەنت) ئاوەڵناو، زمانپاراوە**[844]

groom (گرووم)، bridegroom (برایدگرووم) هەردوكیان زاوا[845]

.312 **seen (سیین) واتە بینراو**[846]**، unseen (ئەنسیین) نەبینراو**[847]

---

841. طەبیب= پزیشك

1 in 14 doctors faces a malpractice suit in the U.S. every year, and almost every physician will face a malpractice suit during his career.

لەئەمەریكا، هەموو ساڵێك، لەهەموو 14 پزیشكێك یەكێكیان بەتۆمەتی ڕەفتاری خراپ سكاڵایان لەسەر تۆماردەكرێت. زۆربەی هەرەزۆری پزیشكانی ئەم وڵاتە، بەدرێژایی ژیانی پیشەییان جارێك ئەم جۆرە سكاڵایانەیان لەسەر تۆماردەكرێت.

842 كە دەڵێم هی چاو مەبەستم ئەوەیە ئەم وشەیە بەمانای پزیشكی چاو دێت.

I have to visit an oculist next month.

پێویستە هەفتەی داهاتوو سەردانی پزیشكێكی چاو بكەم.

843 موورادیفی man.

He is a kind chap.

ئەو پیاوێكی باشە.

He was on of the best blokes of the city.

ئەو یەكێك بوو لەباشترین پیاوەكانی شارەكە.

844 وشەكە ئاوەڵناوە بەمانای زمانپاراو دێت. زمانپاراو= بەلیغ.

He's a fluent presenter.

ئەو پێشكەشكارێكی زمانپاراوە.

845 هەردوكیان موورادیفن و بەمانای زاوا دێن.

The bridegroom was late for the ceremony.

زاوا درەنگكەوت بۆ ئاهەنگەكە.

The bride and the groom took more than one hundred pictures.

بوك و زاوا زیاتر لەسەد وێنەیان گرت.

846 Your seen photo isn’t nice.

وێنە بینراوەكەت جوان نیە.

emissary (ئیمیسری)، envoy (ئێنڤۆی) هەردوکیان نێردراو[848]

[313]. **melody (مێلەدی) ئاواز**[849]**، song (سۆنن)یش گۆرانی**[850]

zoology (زوالەجی) مانای گیانەوەرزانی[851]

[314]. **ease (ئییز) ئاساندەکا، لەگەڵ ئاسانی**[852]

gestation (جێستەیشن) حەملە، واتە دوگیانی[853]

[315]. **spacecraft (سپەیسکراافت) چیە؟ کەشتیی ئاسمانی**[854]

---

[847] When will you publish your previously unseen texts.

کەی دەقە پێشتر نەبینراوەکانت بڵاودەکەیتەوە؟

[848] موراديفن. نێردراو= "مبعوث".

He went to China as the personal emissary of the President.

ئەو وەك نێردراوی تایبەتی سەرۆك، رۆشت بۆ چین.

His special envoy was killed by the enemy.

نێردراوە تایبەتەکەی لەلایەن دوژمنەوە، کوژرا.

[849] love is a sweet melody sung by two.

خۆشەویستی ئاوازێکی شیرینە کە لەلایەن دوو کەسەوە دەووترێت.

[850] You don't like the original version of a song because it's better. You like it because it's the one you heard first.

لەبەرئەوە حەزت لەنوسخەی بنەڕەتی گۆرانی نیە کە باشترە بەڵکو لەبەرئەوەیە کە یەکەمجار ئەوەیانت بیستووە (نەك تەقلیدەکە).

[851] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە زەوالەجی گۆیدەکەن. گیانەوەرزانی= "علم الحيوان".

Zoology is one of the main branches of Biology.

گیانەوەرزانی یەکێکە لەلقە سەرەکییەکانی زیندەزانی.

[852]ئیز. وەك ناو بەمانای ئاسانی و وەك فەرمان بەمانای ئاساندەکا دێت. ئاساندەکا= ئاساندەکات.

The exam's difficulty or ease isn't really the point. The important thing is the participation.

گرانی یان ئاسانیی تاقیکردنەوەکە زۆر گرنگ نیە. شتە گرنگەکە بەشداریکردنە.

[853] The period of gestation of rats is 21 days.

ماوەی دوگیانیی جرج 21 رۆژە.

so secretly (سەو سییکرەتلی) زۆر بەپەنهانی[855]

[316]. **tribute (ترییبیوت) رێزلێنان لەگەڵ سەرانە**[856]

credit card (کرێدیت کااد) واتە کارتی متمانە[857]

[317]. **ally (ئالای) هاوپەیمان، ناوو فەرمانە**[858]

astronaut (ئاسچرەنۆت) مانای ئاسمانەوانە[859]

---

[854] ئەم وشەیەش وەك fish وsheep و هاوشێوەکانیان، جەمعەکەشی هەر خۆیەتی.

Flying with a spacecraft is dangerous.

فڕین (گەشتی ئاسمانی کردن) بە کەشتی ئاسمانی، مەترسیدارە.

[855] زۆر بەپەنهانی= زۆر بەنهێنی.

He married his second wife so secretly.

زۆر بەپەنهانی ژنی دووەمی هێنا.

[856] بەمانای رێزلێنان و سەرانەش دێت.

The players wore black T-shirts as a tribute to their late teammate.

وەك رێزلێنانێك بۆ هاوتیپە کۆچکردووەکەیان، یاریزانەکان تیشێرتی رەشیان لەبەرکرد.

The king was taking tribute from all of his citizens.

پاشا سەرانەی لەهەموو هاوڵاتییەکانی دەسەند.

[857] کارتی متمانە= "بطاقة إئتمان": ئەو کارتەیە کە لێیەوە پارە رادەستدەکەیت یان رادەکێشیت، وەك ماستەر کارت و ڤیزا کارت و هتد...

Would you prefer to pay by cash, cheque or credit card?

پێتباشە پارەکە بە کاش، چەك یان کارتی متمانە بدەیت؟

[858] ناوو فەرمانە واتە وەك ناو بەمانای "هاوپەیمان"و "دەکاتە هاوپەیمان"یش دێت.

Japan is our strongest ally in Asia at the moment.

لەئێستادا ژاپۆن بەهێزترین هاوپەیمانمانە لەئاسیا.

He allied himself with the forces of Change.

ئەو خۆیکردە هاوپەیمان لەگەڵ هێزەکانی گۆڕان.

[859] He is one of the most famous astronauts of NASA.

ئەو یەکێکە لەبەناوبانگترین ئاسمانەوانەکانی ناسا.

[318]. **off (ئۆف) لە، نزیك لە، كوژاوەو هەڵە**[860]

treatment (چریتمەنت) عیلاج، لەگەڵ مامەڵە[861]

[319]. **date (دەیت) خورماو بەروار**[862]**، banana (بەنانە) مۆزە**[863]

date (دەیت) كەپڵ و ژوان[864]**، thermos (ثێیمۆس) تەرمۆزە**[865]

---

[860] بەمانای لە، نزیك لە، كوژاوە (بەپێچەوانەی هەڵكراو)، هەڵە (پێچەوانەی راست) دێت.

My brother once borrowed some money off him.

براكەم جارێك هەندێك پارەی لەو قەرزكرد.

He visited an island off the east coast of Spain.

ئەو سەردانی دورگەیەكی نزیك لەكەناری خۆرهەڵاتی ئیسپانیای كرد.

Make sure all the lights are off.

دڵنیابە كە هەموو گڵۆپەكان كوژاوەن.

Our calculations were off.

حساباتەكانمان هەڵە بوون.

[861] بەمانای عیلاج (چارەسەر)و مامەڵە (رەفتار)یش دێت.

Being rich in vitamins C and A, apricot oil is great for sensitive skin. Its anti-inflammatory properties are effective for treatment of some skin disorders.

بەهۆی ئەوەی بە ڤیتامین سی و ئەی دەوڵەمەندە، رۆنی قەیسی بۆ ئەو پێستانەی هەستیارن، شتێكی زۆر نایابە. تایبەتمەندییە دژەهەوكردنەكانی كاریگەرن لەچارەسەری هەندێك لەتێكچونەكانی پێست.

I don't expect special treatment - I just want to be treated fairly.

چاوەڕێی مامەڵەیەكی تایبەت ناكەم، تەنها دەمەوێت بە ئینسافەوە مامەڵەم لەگەڵ بكرێت.

[862] Fresh and dried dates have a similar appearance, except that dried dates are a little wrinkly.

خورمای وشككراوو تازە شێوەیان لەیەك دەچێت، بەڵام وشككراوەكە كەمێك چرچە.

Please give your name, address and date of birth.

تكایە ناوو ناونیشان و بەرواری لەدایكبونتم پێبدە.

[863] Eating bananas is a natural cure to reduce the effects of stress and anxiety.

خواردنی مۆز چارەسەرێكی سروشتییە بۆ كەمكردنەوەی كاریگەرییەكانی فشاری دەرونی و نیگەرانی.

320. **manatee (مانەتی) مانای مەڕی دەریایە**[866]

sentence (سێنتنس) ڕستەیە، هەمیش سزایە[867]

321. **medicine (مێدیسن) نۆژداری، هەمیش دەرمانە**[868]

---

[864] واتە date وێڕای ئەوەی بەمانای خورماو بەروار دێت، مانای تریشی هەیە وەك كەپڵ (خۆشەویستی ڕۆمانسی، دەنك)و ژوان (دیداری حوبحوبێنە).

Can I bring my date to the party?

ئەتوانم كەپڵەكەم لەگەڵ خۆم بهێنم بۆ ئاهەنگەكە؟

I felt like a teenager going out on a first date.

هەستمكرد وەك ئەو هەرزەكارە وام كە دەچێتە یەكەم ژوان.

[865] بەكوردییەكەی خۆمان تەرمۆزو تەرمۆزەشی پێدەووێترێت.

I have to buy a new thermos to the kitchen.

پێویستە تەرمۆزێكی نوێ بۆ چێشتخانەكە بكڕم.

[866] گیاندارێكی گەورەی دەریاییە. مانگای دەریاشی پێدەووترێت.

Christopher Columbus thought he saw mermaids in 1493, but from his description, they were probably manatees.

كریستۆفەر كۆلۆمبوس پێیوابووە كە لەساڵی 1493 بوكی دەریای بینیوە. بەڵام بەوردبونەوە لەو وەسفەی ئەو بۆی كردووە، (زانایان دەڵێن) ئەگەری زۆرە مەڕی دەریا بوبێت.

دایكی كوێر بێ ڕۆڵە ئەوەندە گەڕاوە عەقڵەكەشی لەدەستداوە ئەگینا بوكی دەریاو مەڕی دەریا كوجا مەرحەبا!!!

[867] بەمانای ڕستە (جوملە)و سزاش دێت.

The shortest complete sentence in the English language is "Go".

كورتترین ڕستە لەزمانی ئینگلیزیداGo ە كە بەمانای "بڕۆ" دێت.

In the sentence "The dog chased the cat." what is the part of speech of "cat"?

لەڕستەی "The dog chased the cat." ، وشەی cat چ بەشێكی قسەكردنە؟ ئۆبجێكت واتە بەركار

She completed her eight-year prison sentence.

ئەو سزای هەشت ساڵ زیندانییەكەی تەواوكرد.

مانای changeable (چەینجەبڵ) یارای گۆڕانە[869]

jug .322 **(جەگ) سوراحییە، هەروەها زیندان**[870]

ignorance (ئیگنەرەنس) جەهلە[871]**، ignorant (ئیگنەرەنت) نەزان**[872]

psyche .323 **(سایکی) واتە هۆش، هەروەها گیانە**[873]

---

868 بەمانای نۆژداری (پزیشکی)و دەرمانیش دێت.

My brother studied medicine.

براکەم نۆژداری خوێندووە. واتە بەشی پزیشکی خوێندووە.

Have you taken your medicine today?

ئەمرۆ دەرمانەکەت خواردووە.

869 یارای گۆڕان=قابیلی گۆڕان.

The human behavior is changeable.

رەفتاری مرۆڤ یارای گۆڕانە.

870 بەمانای سوراحی و زیندانیش دێت.

I bought a new jug for the kitchen.

سوراحییەکی تازەم بۆ چێشتخانەکە کڕی.

He spent three months in the jug.

سێ مانگی لەزینداندا بەسەربرد.

871 جەهل= نەزانی.

There is still widespread ignorance about the disease.

تائێستاش نەزانییەکی بەربڵاو سەبارەت بە نەخۆشییەکە هەیە.

872 He was told frankly that he was ignorant and stupid.

بەڕاشکاوی پێیوترا کە نەزان و دەبەنگە.

pretty (پریتی) بەمانای زۆر لەگەڵ جوانە[874]

.324 **way دۆخ و شێواز**[875]، **approach ڕێبازە**[876]

وشەی mode مانای مۆدەو شێوازە[877]

.325 **mice (مایس) مشك و ماوسە، بەڵام تاك نا كۆ**[878]

---

[873] وشەیەكی زۆر رەسمییە. هۆش= عەقڵ، گیان= رۆح. واتە لەمانای دووەمیاندا موراديفی soul.

The fragile psyche of a teenager isn't enough for understanding that science.

هۆشە لاوازەكەی هەرزەكارێك بەس نیە بۆ تێگەیشتن لەو زانستە.

His psyche is among us.

رۆحی لەناوماندایە.

[874] He is pretty kind to me.

ئەو زۆر باشە بۆ من.

He has a pretty little girl.

ئەو كچێكی بچوكی جوانی هەیە.

[875] وەی. دوان لەماناكانی ئەم وشەیە دۆخ (وەزع، حاڵەت)و شێواز (تەریقە)ن.

My family was in a bad way financially.

خێزانەكەم لەدۆخێكی خراپدا بوو لەڕوی داراییەوە.

There are several different ways we can tackle this problem.

چەند شێوازێك هەیە كە دەتوانین ئەم كێشەیەی پێ چارەسەربكەین.

[876] ئەپرەوچ

I have a new approach to teaching languages.

من ڕێبازێكی نوێم پێیە بۆ فێركردنی زمان.

[877] مەود. بەمانای مۆدەو شێوازیش دێت.

What's the most efficient mode of transport?

كاریگەرترین شێوازی گواستنەوە چیە؟

In the Seventies, the mode of skirt wasn't very common.

لەساڵەكانی حەفتاكان، مۆدەی تەنورە، زۆر باو نەبوو.

lemonade (لێمەنەید) واتە شەربەتی لیمۆ[879]

326. **contract killer (کۆنتراکت کیڵە) قاتڵی مەئجور**[880]

constitution (کۆنستیتیوشن)ە بەمانای دەستور[881]

327. **aunt ، auntie, aunty خاڵۆژن، پورە**[882]

ئامۆژنیشە[883]**، kiltیش تەنورە**[884]

---

[878] بەمانای مشك و ماوس (ی کۆمپیوتەر)یش دێت. بەڵام وشەیە کۆیە نەك تاك. تاکەکەیmouseە.

The mice you saw in the room yesterday, weren't deadly.

ئەو مشکانەی دوێنی لەژورەکەدا بینیتن، کوشندە نەبوون.

I sold all mice that I bought them last month.

هەموو ئەو ماوسانەم فرۆشت کە مانگی رابردوو کڕیبوم.

[879] Lemonade from fresh lemons is a treatment for several diseases.

شەربەتی لیمۆی دروستکراو لەلیمۆی تازە، چارەرسەرێکە بۆ چەند نەخۆشییەك.

[880] قاتڵی مەئجور= "ع: قاتل مأجور"= بکوژی بەکرێگیراو: کەسێك کە خەڵك بە پارە بکوژێت.

His contract killer was a black man.

بکوژە بەکرێگیراوەکەی، پیاوێکی رەشپێست بوو.

[881] The constitutions of 7 U.S. states (Arkansas, Maryland, Mississippi, North Carolina, South Carolina, Tennessee, Texas) ban atheists from holding public office.

دەستوری حەوت ویلایەتی ئەمەریکا (ئەرکەنساس، ماریلاند، میسیسیپی، کارۆلاینای باکور، کارۆلاینای باشور، تێنێسی، تەکساس)، رێگانادات هیچ کەسێکی مولحید پۆستی گشتی وەربگرێت.

[882]ئانت، ئانتی، ئانتی. هەرسێکیان بەمانای خاڵۆژن و پوریش دێن. بەپێی سیاقی رستەکە ماناکانیان یەکلایی دەکەیتەوە.

His aunt (auntie, aunty) left him a lot of money.

پوری (یان خاڵۆژنی) پارەیەکی زۆری بۆ جێهێشت.

[883]واتە هەمان سێ وشە بەمانای ئامۆژن (ژنی مام)یش دێت.

He was brought up by his aunt (auntie, aunty).

ئەو لەلایەن ئامۆژنییەوە بەخێوکرا.

.328 **jurist (جوریست) فەقیهی كایەی یاسایە**[885]

Ukraine (یووكرەین) ئۆكرانیا[886]**، Russia (رەەشە) روسیایە**[887]

.329 **sudden (سەەدن)، suddenly (سەەدنلی) هەردوو كتوپڕ**[888]

numbness (نەەمنس) سڕییە[889]**، numb (نەەم) بەمانای سڕ**[890]

---

[884] كیلْت. بەمانای هەموو جۆرە تەنورەیەك نایەت، بەڵكو تەنورەییەكی كلتوری كلاسیكییە كە لەلایەن پیاوانی سكۆتلەنداوە لەبەردەكرێت، جارجارەش لەلاین خانمانیشەوە لەبەردەكرێت.

His kilt was very nice.

تەنورەكەی زۆر جوان بوو.

[885] فەقیهی كایەی یاسا= پسپۆڕو قاڵبوی بواری یاسا= فەقیهی یاسایی= پسپۆڕی یاسایی.

We haven’t many jurists.

فەقیهی یاسایی زۆرمان نیە.

[886] بێگومان ئەم وشەیە لەبەرئەوەی ناوی وڵاتانە، پێویستە لەهەر شوێنێكی رستەدا بێت، پیتی یەكەمی بە كاپیتڵ بنوسرێت.

Germany is the fifth largest country in Europe after Ukraine, France, Sweden and Spain.

ئەڵمانیا پێنجەم گەورەترین وڵاتی كیشوەری ئەوروپایەو دوای ئۆكرانیا، فەرەنسا، سویدو ئیسپانیا دێت.

[887] In the first world war, kings of England, Russia and Germany were cousins.. Once the German king said jokingly: If our grandmother was alive, she wouldn't let this war to happen.

لەجەنگی جیهانی یەكەمدا پادشای ئینگلتەراو روسیاو ئەڵمانیا خاڵۆزای یەكتر بوون. جارێك پادشای ئەڵمانیا بە گاڵتەوە وتویەتی: ئەگەر نەنكمان بمایە نەیدەهێشت ئەم شەڕە روبدات.

[888] هەردوكیان بەمانای كتوپڕ دێن بەڵام لەڕوی رێزمانەوە جیاوازن. یەكەمیان ئاوەڵناوەو دووەمیان ئاوەڵفەرمانە.

While sudden heart attacks during sex are rare, 75% of them happen to men who are cheating on their wives.

هەرچەندە رودانی جەڵتەی دڵی كتوپڕ لەكاتی سێكسدا دەگمەنە، بەڵام 75 لەسەدی ئەو حاڵەتانە، بەسەر ئەو كەسانەدا دێت كە ناپاكی لەهاوسەرەكانیان دەكەن.

My uncle wasn’t sick, he died suddenly.

مامم نەخۆش نەبوو، كتوپڕ مرد.

[889]. سەرنج بدە پیتی bییەكە ناخوێنرێتەوە.

It caused some numbness in my hand.

ئەوە بووەهۆی دروستبونی هەندێك سڕی لەدەستمدا. واتە كەمێك دەستمی سڕكرد.

.330 rocket (رۆکیت) موشەکە، واتە سارۆخە[891]

circumstance (سێیکەمستاانس) زەرفە، بە کوردی دۆخە[892]

.331 chase (چەیس) راودەنێت[893]، chaste (چەیست) داوێنپاك[894]

وشەی eerie (ئیەری) سەیرو ترسناك[895]

.332 email (ئییمەیڵ) ئیمەیڵە[896]، website (وێبسایت) ماڵپەڕە[897]

---

[890] سەرنج بدە پیتی bییەکە ناخوێنرێتەوە.

My fingers were so numb I could hardly write.

پەنجەکانم هێندە سڕ بوون کە بەزەحمەت دەمتوانی بنوسم.

[891] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە راکیت گۆیدەکەن. موشەك= سارۆخ= "صاروخ".

The rebels have many anti-tank rockets.

یاخیبووەکان ژمارەیەکی زۆر موشەکی دژەتانکیان هەیە.

[892] زەرف= (ظرف)= دۆخ. ئەم وشەیە زۆربەی جار لەڕستەدا بە دارِشتەی کۆ دێت نەك تاك.

She died in suspicious circumstances.

ئەو لەدۆخگەلێکی گوماناویدا گیانی لەدەستدا.

[893] She chased the man who had snatched her bag.

ئەو پیاوەی راونا کە جانتاکەی رفاندبوو.

[894] ئەم دوو وشەیەم بۆیە لەیەك نیوە بەیتدا کۆکردەوە، چونکە لەڕوی پێکهاتەوە، یەك پیتیان جیاوازە.

He is a chaste man.

ئەو پیاوێکی داوێنپاکە.

[895] بەمانای "سەیرو ترسناك" دێت.

An eerie silence covered the meeting.

بێدەنگییەکی سەیرو ترسناك کۆبونەوەکەی داپۆشی.

[896] ئیمەیڵ= نامەی ئەلیکترۆنی.

I sent it by email.

بە ئیمەیڵ ناردم.

link (لیننك) پەیوەندییە، ئەڵقەو بەستەرە[898]

[333]. **name (نەیم) ناودەنێ و ناو[899]، named (نەیمد) بەناوی[900]**

otter (ئۆتە) ڕێوی و سەگ، بەڵام هی ئاوی[901]

---

[897] ماڵپەڕ= پێگەی ئەلیکترۆنی.

30,000 websites are hacked every day.

ڕۆژانە 30 هەزار ماڵپەڕ هاکدەکرێن.

[898] بەمانای پەیوەندی و ئەڵقە(ی زنجیر)و بەستەر (لینکی ماڵپەڕ) دێت.

There's a direct link between diet and heart disease.

پەیوەندییەکی ڕاستەوخۆ لەنێوان ژەمەخواردن و نەخۆشی دڵدا هەیە.

One of the chains’ links is rusty.

یەکێکە لەئەڵقەکانی زنجیرەکە ژەنگاوییە.

Click on this link to visit our website.

بۆ سەردانی ماڵپەڕەکەمان، کرتە (کلیك) لەسەر ئەم بەستەرە بکە.

[899] وەك ناو بەمانای ناو دێت و وەك فەرمان بەمانای ناودەنێ (ناودەنێت) دێت.

When I listen to my heart it whispers your name.

کاتێك گوێ بۆ دڵم دەگرم، ناوی تۆم بۆ دەچرپێنێ.

We named our first son Muhammed.

یەکەم کوڕمان ناونا محەمەد.

[900] بەمانای "بەناوی" دێت. بێگومان وەك ڕابردووی فەرمانی nameیش بەکاردەهێنرێت.

A village named Marottichal in India is addicted to chess after one man taught everyone how to play 50 years ago to stop excessive alcohol use and gambling which has now all declined to almost nothing.

لەهندستان گوندێك هەیە بەناوی مارۆتیچاڵ کە خەڵکەکەی ئالودەبوی یاری شەترەنجن. پەنجا ساڵ لەمەوبەر پاش ئەوەی پیاوێك بەمەبەستی نەهێشتنی بەکاربردنی زۆری ئەلکهول و قورمارکردنی بێشومار، کە لەو گوندەدا باو بوو، فێری شەترەنجی کردن. لەئەنجامدا خویان بە شەترەنجەوە گرت و ئێستا ڕێژەی خواردنەوەو قورمارکردن لەو گوندە هێندە پاشەکشەی کردووە کە لەسفرەوە نزیکە.

.334 **celestial (سەلێستیەڵ) چیە؟ مانای ئاسمانی**[902]

land (لاند) دەنیشێتۆ، زەوی و وشكانی[903]

.335 **wee (ویی) میز، زۆر بچوك**[904]**، بەیەك e ئێمە**[905]

---

[901] مەبەستم لەم نیوە بەیتەیە ئەمەیە: وشەی otter بەمانای رێوی ئاوی یان سەگی ئاوی دێت. هەردوكیان یەك گیانداری ئاوین بەڵام دوو ناوی جیاوازیان هەیە.

The otter was so nice.

سەگە ئاوییەكە (رێوییە ئاوییەكە) زۆر جوان بوو.

[902] The moon is a celestial body.

مانگ تەنێكی ئاسمانییە.

[903] بەمانای دەنیشێتوو زەوی و وشكانیش دێت. بێگومان وشەی دەنیشێتو شێوەزاری نارەسمییەو رەسمییەكەی "دەنیشێتەوە"یە، بەڵام من لەبەیتەسیعرەكەدا لەبەر هاوسەنگراگرتنی كێشی بەیتەكە، نارەسمییەكەم نوسی، ئەمەش لەدنیای شیعردا ئاساییەو پێیدەووترێت زەروراتی شیعری.

The plane landed five minutes ago.

فرۆكەكە پێنج خولەك لەمەوبەر نیشتەوە.

He bought a piece of land.

ئەو پارچەیەك زەوی كڕی.

After 21 days at sea, we sighted land.

پاش 21 رۆژ لەدەریا، وشكانیمان بینی.

[904] بەمانای میزو زۆر بچوك دێت.

Can you drink camel wee as a treatment.

دەتوانیت میزی حوشتر بخۆیتەوە وەك چارەسەر؟

You were a wee lad the last time we saw you.

كۆتاجار كە ئێمە تۆمان بینی منداڵێكی زۆر بچوك بویت.

وشەی tent (تێنت) چادر، کەواتە خێمە[906]

[336]. **population (پۆپیەلەیشن) چیە؟ واتە دانیشتوان**[907]

وشەی doorkeeper (دۆکیپە) مانای دەرگاوان[908]

[337]. **apart from (ئەپاات فرەەم) جگە لە، لەگەڵ سەرباری**[909]

مانای memory (مێمەری) یادگاو یادگاری[910]

---

[905] ویی. واتە وشەی wee کە دوو e پێوەیە، eیەکیان لێبکەیتەوە دەبێت بە we کە بەمانای ئێمە دێت. هەردوو وشەکەش وەك یەك دەخوێنرێنەوە.

Why do we close our eyes when we pray, cry, kiss, and dream? Because the most beautiful things in life are not seen but felt only by the heart.

بۆچی کاتێك دەپاڕێینەوە، کاتێك دەگرین، کاتێك خەون دەبینین، کاتێك ماچ دەکەین، چاومان دادەخەین؟ لەبەرئەوەی جوانترین شتەکانی ژیان بەچاو نابینرێن بەڵکو تەنها بەدڵ هەستیان پێ دەکرێت.

[906] سەرنج بدە ئەم وشەیە چۆن دەنوسرێت ئاوهاش دەخوێنرێتەوە. ئەڵێی کوردییە!!!. تەبعەن لەم جۆرە وشانەمان زۆرە لەزمانی ئینگلیزیدا.

Rain dampened the tent.

باران خێمەکەی تەڕکرد.

[907] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە پاپیەلەیشن گۆیدەکەن.

85% of the of the Chinese population share only 100 surnames.

لەسەدا 85ی دانیشتوانی چین هەمان 100 نازناویان هەیە.

What is the largest city in the world by population?

گەورەترین شار لەجیهاندا لەڕوی ژمارەی دانیشتوانەوە کوێیە؟ تۆکیۆ (37 ملیۆن و 400 هەزار کەس)

[908] The committee chairman told the doorkeeper not to let in any more people because the meeting room was full.

سەرۆکی لیژنەکە بە دەرگاوانەکەی وت رێگە بە هیچ کەسێکی تر نەدات کە بێتەژورەوە، لەبەرئەوەی ژوری کۆبونەوەکە پڕ بوو.

[909] بەمانای "جگەلە"و "سەرباری"یش دێت کە دوو مانای تەواو جیاوازن. لەئینگلیزییەکەی خۆمان چەند وشەو دەستەواژەیەکمان هەیە لەڕوی ماناوە بەدوولای پێچەوانەی یەکتر مەست و حەیرانن واتە دوو مانای پێچەوانەیان هەیە. ئەمە یەکێکە لەو دەستەواژانە.

We didn’t see anyone all day, apart from a couple of kids on the beach.

بەدرێژایی رۆژەکە هیچ کەسێکم نەبینی، جگە لە دوو منداڵ لەکەنار دەریاکە.

Apart from his earnings as a football coach, he also owns and runs a chain of sports shops.

سەرباری داهاتەکانی وەك راهێنەرێکی یاری تۆپی پێ، زینجیرەیەك دوکانی تایبەت بە وەرزشیشی هەیەو بەڕێوەشیان دەبات.

338. **during (جیورینن) لەکاتی[911]، instead (ئینستێد) لەجیاتی[912]**

caprice (کەپرییس) لەگەڵ whim (ویم) ئارەزوی کاتی[913]

339. **any (ئێنی) هیچ، هەموو، هەروەها (هەر)ە[914]**

---

910 بەمانای یادگا "زاکیرە"و یادگاریش دێت.

Did you know donkeys have excellent memory? They are capable of remembering a place they have been to or other donkeys they met 25 years ago!

ئایا دەزانێت کە کەر یادگایەکی نایابی هەیە؟ کەر لەتوانایدایە ئەو شوێنە یان ئەو کەسەی 25 ساڵ پێشتر بینیویەتی، لەبیر بمێنێت.

Perhaps there are some memories so painful that you have to blot them out.

رەنگە هەندێك یادگاری هەبێت هێندە بەسوێ بن کە پێویست بکات بیانسڕیتەوە.

911 بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە دورینن گۆیدەکەن.

There are no reported cases of runners dying of dehydration during marathons, but there are plenty of cases of runners dying from water intoxication.

تائێستا هیچ حاڵەتێکی مردنی راکەر بەهۆی وشکبونەوە لەکاتی ماراسۆن تۆمارنەکراوە، بەڵام ژمارەیەکی زۆر حاڵەتی مردنی راکەر بەهۆی ژەهراویبون بە ئاو، تۆمارکراوە.

On 26-2-1991 during the Gulf War, Coalition planes bomb Iraqi forces retreating from Kuwait, killing hundreds and creating the so-called 'Highway of Death'.

لە 26-2-1991 لەکاتی جەنگی کەنداودا، فڕۆکەکانی هاوپەیمانان بۆمبارانی هێزەکانی عیراقیان کرد لەکاتی گەڕانەوەیاندا لە کووەیت، لەئەنجامدا سەدان کەس کوژران و دروستبونی ئەوەی لێکەوتەوە کە پێیدەووترێت رێگای خێرای مەرگ.

912 لەجیاتی= لەبری

If Karzan can’t attend the meeting, I could go instead.

ئەگەر کارزان ناتوانێت ئامادەی کۆبونەوەکەی بێت، من ئەتوانم لەجیاتی بڕۆم.

913 The $300 million palace was built to satisfy the caprice of one man.

کۆشکە 300 ملیۆن دۆلارییەکە بۆ رازیکردنی ئارەزوی کاتی یەك پیاو دروستکرا.

Buying an expensive cellphone was one of my whims.

کڕینی مۆبایلێکی گرانبەها یەکێك بوو لەئارەزووە کاتییەکانم.

pastime (پاستایم) بەمانای کات بەسەربەرە[915]

340. list (لیست) بەمانای لیست[916]**، payroll (پەیرەوڵ) هی مەعاش**[917]

kind (کایند)، kindly (کایندڵی) هەردوو واتە باش[918]

341. game (گەیم) گەمەو بوار[919]**، gamble (گامبڵ) قومارە**[920]

---

914 بەمانای هیچ و هەموو و هەر دێت.

A donkey’s milk is more like human milk than the milk of any other species.

شیری کەر ئەوەندەی لەشیری مرۆڤ دەچێت، لەشیری هیچ زیندەوەرێکی تر ناچێت.

Our love can overcome any obstacle; withstand any storm.

عیشقەکەمان دەتوانێت بەسەر هەموو کۆسپێکدا زاڵ بێ و بەرامبەر هەموو گەردەلولێك خۆڕاگر بێت.

Any child who breaks the rules will be punished.

هەر منداڵێك کە یاساکان بشکێنێت، سزادەدرێت.

915 شتێك کە بۆ کات بەسەربردن ئەنجامدەدرێت.

Shopping is one of her favourite pastimes .

بازاڕکردن یەکێکە لە کاتبەسەربەرە دڵخوازەکانی.

916 واتە وەك خۆی دەخوێنرێتەوە.

Is your name on the list?

ئایا ناوت لەلیستەکەدا هەیە؟

917 مەبەستم لە "هی مەعاش"ە. لیستی مەعاش= لیستی مووچە.

The company is growing fast, adding another 100 employees to its payroll over the last year.

کۆمپانیاکە بەخێرایی گەشەدەکات و ساڵی پێشوو 100 کارمەندی بۆ لیستی مووچەکەی زیادکردووە.

918 هەردوکیان بەمانای باش دێن واتە لەم مانایەدا مورادیفن.

She's a very kind person.

ئەو کەسێکی زۆر باشە.

He was a quiet, kindly man.

ئەو کەسێکی هێمن و باش بوو.

کاونتلەس) زۆر زۆر، یا بێشوماره[921]) **countless**

.342 **poacher** (پەوچە) ڕاوکەری نایاسایيە[922]

farewell (فێیەوێڵ)، **goodbye** (گودبای) ماڵئاوایيە[923]

.343 **harbored** پەنادا[924]، هەروەها بەندەر[925]

---

[919] بەمانای گەمە (یاری)و بواریش دێت. پێدەچێت وشەی گەمەکە هەر لەئینگلیزییەکەوە هاتبێت.

Did you see the game on TV last night?

ئایا تۆ شەوی ڕابردوو یارییەکەت لەتەلەفزیۆن بینی؟

I've been in this game for over ten years.

ماوەی زیاتر لە 10 ساڵە، لەناو ئەم بوارەدام.

[920] According to Islam gamble is haram.

بەگوێرەی ئیسلام، قومار حەرامە.

[921] The song has been played countless times on the radio.

گۆرانییەکە ژمارەیەکی زۆر زۆر جار لەڕادیۆ لێدراوە.

[922] Police arrested three poachers.

پۆلیس سێ ڕاوکەری نایاسایی دەستگیرکرد.

[923] هەردوکیان بەمانای ماڵئاوایی دێن. ماڵئاوایی: وەداع، خواحافیزی.

We said our sad farewells and got on the bus.

ماڵئاواییە (خواحافیزییە) خەمناکەکانمان وت و سوار پاسەکە بوین.

We said our goodbyes, and left.

ماڵئاواییە (خواحافیزییە)کانمان وت و ڕۆشتین. واتە وتمان خواحافیز و پاشان ڕۆشتین.

[924] هاربەرد. فەرمانی ڕابردووە، ڕانەبردووەکەی harborە کە بەمانای پەنادەدات دێت.

They were accused of harboring a fugitive.

ئەوان بە پانادانی هەڵاتویەك، تۆمەتبارکران.

[925] واتە هەمان وشە بەمانای بەندەریش دێت.

No ships are allowed to enter the harbor after midnight.

لەدوای نیوەشەو، هیچ کەشتییەك ڕێی پێنادرێت بچێتەناو بەندەرەکەوە.

course ئاڕاستەیە[926]، usher، guide ڕێبەر[927]

[.344] **bulldozer چیە؟ مانای بیلدۆزەر[928]**

director مدیر لەگەڵ دەرهێنەر[929]

[.345] **teacher (تیچە) مامۆستا[930]، headmaster (هێدماستە) مودیر[931]**

---

926 کۆۆ"ر"س. ئەم وشەیە لەم مانایەدا موڕادیفی direction.

The plane changed course to avoid the storm.

بۆ خۆلادان لەگەردەلولەکە، فڕۆکەکە ئاڕاستەی گۆڕی.

927 ئەشە"ر"، گاید. هەردوکیان بەمانای ڕێبەر (ڕێنوێنکەر، مورشید) دێن. دووەمیان بە مانای ڕێبەر بەگشتی دێت، بەڵام یەکەمیان زیاتر بەمانای ئەو ڕێبەرە دێت کە لەهۆڵی نمایشدا پێش کەسەکان دەکەوێت بۆ ئەوەی شوێنی دیاریکراوی دانیشتنیان پێبڵێت.

The usher of the theatre was really handsome.

ڕێبەری شانۆکە زۆر قۆز بوو.

She was worked as a guide in the museum.

ئەو لەمۆزەخانەکەدا وەك ڕێبەرێك کاریدەکرد.

928 بوڵدەوزە"ر"

We need a bulldozer to prepare a road to the hill.

بۆ ئامادەکردنی ڕێگایەك بۆ گردەکە، پێویستمان بە بیلدۆزەرێکە.

929 دایرکێتە. هەروەها بە "دیرێکتە"ش دەخوێرێتەوە. مدیر= بەڕێوەبەر.

Some American officials, like FBI director J. Edgar Hoover, thought Albert Einstein was a soviet spy.

هەندێك لەبەرپرسانی ئەمەریکا لەوانە جەی ئێدگار هوڤەر، بەڕێوەبەری ئێف بی ئای، پێیان وایە ئەنیشتاین، سیخوڕی یەکێتی سۆڤیەت بووە.

James Cameeron is a famous director.

جەیمس کامیرۆن دەرهێنەرێکی بەناوبانگە.

930 There is a shortage of teachers, especially in music and science.

کەمیی لەژمارەی مامۆستادا هەیە، بەتایبەت هی موزیك و زانست.

931 بێگومان لێرەدا مەبەستم لەمودیر، بەڕێوەبەری قوتابخانەیە.

The headmaster is very angry.

بەڕێوەبەر (ی قوتابخانەکە) زۆر تورەیە.

tar (تاا) کەشتیەوانە[932]، دێش بەمانای قیر[933]

[.346] **radiator (ڕەیدیەیتە) چیە؟ ؟ واتە رادێتەر[934]**

lab (لاب)، laboratory (لەبۆرەچری) هەردوو موختەبەر[935]

[.347] **example (ئیگزامپڵ)، instance (ئینستنس) هەردوو نمونە[936]**

app (ئاپ) بەرنامەیە[937]، ape (ئەیپ)یش مەیمونە[938]

---

[932]واتە لەم مانایەدا موراديفى sailorە بەڵام مانایەکی ناڕەسمییە.

The tar is very clever.

کەشتییەوانەکە زۆر زیرەکە

[933]هەمان وشە بەمانای قیریش دێت.

A person who smokes a pack of cigarettes a day is doing the equivalent of drinking half a cup of tar a year.

ئەو کەسەی رۆژانە پاکەتێك جگەرە دەکێشێت، وەك ئەوە وایە ساڵانە نیو کوپ قیر بخواتەوە.

[934] بەمانای رادێتەری ئۆتۆمبێل و ئامێرە هاوشێوەکانی دێت. خۆمان زیاتر پێی دەفەرموین رایتەر!!!

When we installed the central heating, we put a radiator in every room.

کاتێك گەرمی ناوەندی "مەرکەزی"یمان جێگیرکرد، لەهەموو ژورێکدا رادێتەرێکمان دانا.

[935] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا وشەی دووەمیان بە لابرەتۆری گۆیدەکەن. هەردوو وشەکەش یەك شتن، یەکەمیان کورتکراوەیە، دووەمیان فولە. موختەبەر= تاقیگە.

We always wear white coats in the lab.

ئێمە لەتاقیگە هەمیشە چاکەتی سپی لەبەردەکەین.

Laboratory tests suggest that the new drug may be used to treat cancer.

تاقیکردنەوەکانی تاقیگە ئاماژە بەوە دەدەن کە دەرمانە نوێکە، دەکرێ بۆ چارەسەرکردنی شێرپەنجە بەکاربهێنرێت.

[936] هەردوکیان بەمانای نمونە دێن واتە لەم مانایەدا موراديفن.

This painting is a marvellous example of her work.

ئەم تابلۆیە نمونەیەکی نایابی کارەکانیەتی.

Can you show me several instances of your translations?

ئەتوانیت چەند نمونەیەك لەوەرگێرانەکانتم پیشان بدەیت؟

[348]. **yesterday (یەستدەی) دوێنێ[939]، today (تدەی) ئەمڕۆیە[940]**

result (ریزەڵت) ئەنجامە[941]، reason (رییزن) یش هۆیە[942]

[349]. **asylum (ئەسایلم) مافی پەنابەرییە[943]**

surgery (سێیجری) واتای نەشتەرگەرییە[944]

[350]. **flutterby (فلەتەبای) چیە؟ واتە پەپولە[945]**

---

[937] هەرچەندە ئەم وشەیە لەبنەڕەتدا کورتەی وشەی application، بەڵام وەك وشەیەکی ئاسایی بەکاردەهێنرێت و بەمانای بەرنامەی کۆمپیوتەرو مۆبایل دێت.

Did you download the app I told you?

ئەو بەرنامەیەت دابەزاند کە پێموتیت؟

[938] Chimpanzees and gorillas are both apes.

شامپانزی و گۆریللا، هەردوکیان مەیمونن.

[939] The graveyards are full of people who yesterday believed to live today.

گۆڕستانەکان پڕن لەکەسانێك کە دوێنێ لەو بڕوایەدا بوون ئەمڕۆ دەژین.

[940] Any day spent with you is my favorite day. So, today is my new favorite day.

هەر ڕۆژێك کە لەگەڵ تۆدا بەسەریدەبەم، ڕۆژی دڵخوازی منە، بۆیە ئەمڕۆ ڕۆژێکی تازەی دڵخوازی منە.

[941] His broken leg is the direct result of his own carelessness.

قاچە شکاوەکەی ئەنجامی ڕاستەوخۆی کەمتەرخەمیی خودی خۆیەتی.

[942] هۆ = سەبەب

The reason for the disaster was engine failure, not human error.

هۆی کارەساتەکە لەکارکەوتنی مەکینە بوو نەك هەڵەی مرۆڤ.

[943] The refugees have asked for political asylum.

پەناخوازەکان داوای مافی پەنابەریی سیاسییان کردووە.

[944] نەشتەرگەری= عەمەلیات.

The first breast augmentation surgery took place in 1962.

یەکەم نەشتەرگەریی گەورەکردنی مەمك لەساڵی 1962 ئەنجامدراوە.

paraplegic (پارەپلیجیك) كەسی مەشلولە[946]

351. demonstrator (دێمنستەریتە) خۆپیشاندەرە[947]

neigh (نەی) حیلە(ی ئەسپ)[948]، roar (رۆۆ) مانای نەڕە[949]

352. وشەی outdoor (ئاوتدۆۆ) واتە دەرەوە[950]

bleach (بلیێچ) بەمانای سپیکەرەوە[951]

353. puss (پوس) پشیلەو کچ، دەم، دەموچاوە[952]

---

945 موراديفی butterflyیە. سەرنج بدە پێکهاتەی هەردوو وشەکە هەمان پیتن بەڵام ریزبەندییەکەیان جیاوازە.

There is a flutterby in Africa with enough poison in its body to kill six cats.

لەئەفریقا، جۆرە پەپولەیەکی ژەهراوی هەیە کە جەستەی هەر یەکێکیان هێندە ژەهری تێدایە کە بەشی کوشتنی شەش پشیلە دەکات.

946 مەشلول= "مشلول"= ئیفلیج. ئەم وشەیە بەمانای کەسێك دێت کە پەلەکانی خوارەوەی توشی ئیفلیجی بووە نەك هەموو جەستەی یان هەموو پەلەکانی.

After the accident he became a paraplegic.

پاش روداوەکە بووە کەسێکی ئیفلیج.

947 Police arrested several of the demonstrators.

پۆلیس چەند کەسێکی لەخۆپیشاندەرەکان دەستگیرکرد.

948 A loud neigh erupted from the horse as it escaped.

هەر کە ئەسپەکە هەڵات، حیلەیەکی بەرزی لێدەرچوو.

949 The lion roar is dangerous.

نەڕەی شێر ترسناکە.

950 Your outdoor clothes are very expensive.

جلوبەرگەکانی دەرەوەت زۆر گرانە.

951 سپیکەرەوە: شلە یان تۆزێك کە شتێك سپیدەکاتەوە.

Your bleach wasn't useful for me.

سپیکەرەوەکەت بۆ من بەسود نەبوو.

gillie (گیلی) بەمانای ڕێبەری ڕاوە[953]

.354 nightclub (نایتکڵەب) چیە؟ یانەی شەوانە[954]

وشەی urn (ئێێن) مانای گەورەئینجانە[955]

.355 inventor (ئینڤێنتە) چیە؟ واتە داهێنەر[956]

joey (جەوی) بێچووە، بەڵام هی کەنگەر[957]

---

[952]. بەمانای پشیلە (زیاتر لەکاتی بانگکردندا)و کچ و دەم و دەموچاو(ی مرۆڤ) دێت.

Come here, puss.

پشیلە وەرە ئێرە. لای خۆمان زیاتر دەووترێت پشە وەرە ئێرە.

Who’s that puss you drank with?

کێ بوو ئەو کچەی لەگەڵیا خواردتەوە؟

Her puss is very large.

دەمی زۆر گەورەیە.

Your puss isn’t nice.

دەموچاوت جوان نیە.

[953] The gillie was my uncle.

ڕێبەری ڕاوەکە مامم بوو.

[954] Saddam Hussein told guards he once burned hundreds of his son Uday's luxury cars as punishment for killing several people at a nightclub.

سەدام حسێن بە پاسەوانەکانی وتووە کە جارێکیان سەدان سەیارەی گرانبەهای عودەی کوڕی سوتاندووە وەك سزایەك لەبەرئەوەی ئەو هەتیوەی لەیانەیەکی شەوانەدا چەند کەسێکی کوشتووە.

[955] گەورەئینجانە= ئینجانەی گەورە. دەفرێکی گەورەیە لەشێوەی ئینجانەداو زۆرجار لەباخدا دادەنرێت و گوڵی تێدەکرێت.

I put the flowers in an urn.

گوڵەکانم لەئینجانەیەکی گەورە دانا.

[956] The inventor of the television would not let his own children watch TV.

داهێنەری تەلەفزیۆن نەیدەهێشت منداڵەکانی خۆی سەیری تەلەفزیۆن بکەن.

.356 Supreme Court (سوپریم کۆوت) چیە؟ دادگای باڵایە[958]

coffee (کۆفیی) قاوەیە[959]، مانای tea (تیی) چایە[960]

.357 deposed (دیپەوزد) چیە؟ لەکارلادراو[961]

وشەی widower (ویدەوە) مانای بێوەپیاو[962]

.358 across from (ئەکرۆس فرەم) چیە؟ واتە بەرامبەر[963]

conductor (کەندەکتە) ڕێبەر لەگەڵ گەیەنەر[964]

---

957 بەمانای بێچووەکەنگەر دێت.

The joey was very lovely.

بێچووە کەنگەرەکە زۆر مەحبوب بوو.

958 دادگای باڵا: گەورەترین دادگا لەوڵات یان ویلایەت. ئەم دوو وشەیە پێویستە وشەی theی لەپێشدا بنوسرێت و پیتی یەکەمی هەردوو وشەکەش بە کاپیتەڵ بنوسرێت.

Since 1976, when the death penalty was reinstated by the U.S. Supreme Court, 1,394 people have been executed (as of December 2014).

لەساڵی 1976وە کە تێیدا سزای لەسێدارەدان لەلایەن دادگای باڵای ئەمەریکاوە خراوەتەوە بواری جێبەجێکردن، تا مانگی دیسەمبەری 2014، هەزارو 394 کەس لەو وڵاتە، لەسێدارەدراون.

959 Don’t drink coffee twice a day.

ڕۆژی دووجار قاوە مەخۆرەوە.

960 Green tea has 50% more vitamin C than black tea.

چای سەوز بەڕێژەی لەسەدا 50 لەچای رەش، ڤیتامین سی زیاتر تێدایە.

961 لەکارلادراو= مەخلوع.

The deposed president died in the prison.

سەرۆکە لەکارلادراوەکە لەزیندان کۆچیدوایی کرد.

962 بێوەپیاو: پیاوێك کە هاوسەرەکەی مردووەو ژنی نەهێناوەتەوە.

He is a sad widower.

ئەو بێوەپیاوێکی خەفەتبارە.

963 She sat across from me.

ئەو بەرامبەر من دانیشت.

.359 **hardliner** ناوە، مانای توندڕەوە[965]

recurrence واتە سەرهەڵدانەوە[966]

.360 **Monday** دوشەممە[967]، **Tuesday**یە سێشەم[968]

mastectomy بڕینەوەی مەم[969]

.361 **atheist** مولحید، کەواتە بێدین[970]

---

964 بەمانای رێبەر (ی گرووپی موزیکی ئۆرکێسترا)و گەیەنەر (ماددەی گەیەنەری کارەبا یان گەرمی) دێت.

He is working as a conductor of a Kurdish music froup.

ئەو وەك رێبەری گروپێکی موزیکی کورد، کاردەکات.

Wood is a poor conductor of heat.

دار گەیەنەرێکی لاوازی گەرمییە.

965 هادلاینە"ر". ناوە نەك ئاوەڵناوو بەمانای توندڕەو دێت.

Some hardliners oppose formal talks.

هەندێك لەتوندڕەوەکان دژایەتی گفتوگۆگەلی رەسمی دەکەن.

966ریکەڕنس. سەر هەڵدانەوە= دوبارەبونەوە.

Measures must be taken to stop a recurrence of last night’s violence.

پێویستە رێکارگەل بگیرێتەبەر بۆ رێگرتن لەسەرهەڵدانەوەی توندوتیژییەکەی شەوی رابردوو.

967مەندەی. بێگومان رۆژەکانی هەفتە لەهەر شوێنێکی رستەدا بن، پێویستە پیتی یەکەمیان بە کاپیتەڵ بنوسرێت.

According to German researchers, the risk of having heart attack is higher on Monday than on any other day of the week.

بەگوێرەی لێکۆڵەرانی ئەڵمانیا، مەترسی توشبون بە جەڵدەی دڵ لەڕۆژانی دوشەممە، لەڕۆژەکانی تر زیاترە.

968چووزدەی. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە توززدەی گۆیدەکەن. سێشەم= سێشەممە.

Where were you last Tuesday?

سێشەممەی رابردوو لەکوێ بویت؟

969ماستێکتمی. بڕینەوەی مەم= بڕینەوەی مەمك.

There are bras designed to take prosthetic breasts for ill women who have undergone mastectomies .

ستیان هەیە کە بۆ مەمکی دەستکرد دروستکراوە بۆ ئەو خانمە نەخۆشانەی بڕینەوەی مەمکیان بۆ کراوە.

crown prince واته جێنشین[971]

[.362] **mosquito (مەسکیتەو) چیە؟ مانای مێشولە**[972]

mass shooting واتە دەسڕێژی گوللـە[973]

[.363] **envy (ئێنڤی) حەسودی**[974]**، envious (ئێنڤیەس) حەسودە**[975]

immortality (ئیمۆرتاڵەتی) مانای خولودە[976]

---

[970]ئەیثیت. مەبەستم لەوشەی بێدین (بێئایین) کەسێکە کە بڕوای بەخوا نیە، نەك تەنها بڕوای ئاین نەبێت بەڵام بڕوای بەخوا هەبێت.

The constitutions of 7 U.S. states (Arkansas, Maryland, Mississippi, North Carolina, South Carolina, Tennessee, Texas) ban atheists from holding public office.

دەستوری حەوت ویلایەتی ئەمەریکا (ئەرکەنساس، ماریلاند، میسیسیپی، کارۆلاینای باکور، کارۆلاینای باشور، تینیسی، تەکساس)، رێگانادات هیچ مولحیدێك پۆستی گشتی وەربگرێت.

[971]کراون پرینس. جێنشین= وەلی عەهد: جێگری پادشا.

The Crown Prince of Saudi Arabia is a young man.

جێنشینی شانشینی عەرەبیی سعودیە، پیاوێکی گەنجە.

[972] Mosquitoes have over 3,500 species.

زیاتر لە سێ هەزارو پێنج سەد جۆر مێشولە هەیە. ئەگەر بڕواش ناکەیت، بیژمێرە!

Mosquitoes have teeth.

مێشولە ددانی هەیە.

In 2008, Finnish police found a dead mosquito while searching the inside of a stolen car. They tested the blood from the mosquito's last meal and successfully used it to identify the thief.

لەساڵی 2008، لەو فینلەندایەی لای خۆمان، پۆلیس لەکاتی گەڕان بەناو ئۆتۆمبێلێکی دزراودا، مێشولەیەکی مردوی دۆزییەوە. لەڕێگەی کۆتا ژەمەخواردنی مێشولەکەوە، پشکنینی بۆ خوێنی ژەمەخواردنەکە کردو لەڕێگەی ئەمەشەوە توانی ناسنامەی دزەکە ئاشکرابکات.

[973]ماسشووتینن

His son ws involved in a mass shooting in Virginia two years ago.

کوڕەکەی لەدەسڕێژێکی گوللـە تێوەگلابوو، کە دوو ساڵ لەمەوبەر لەویلایەتی ڤیرجینیا ئەنجامدرابوو.

[974] Envy is a bad thing.

حەسودی شتێکی خراپە.

[975] I'm very envious of your new coat - it's beautiful.

زۆر حەسودم بەو چاکەتە تازەیەت، زۆر جوانە.

.364 **over (ئەوڤە) بەواتای (زیاتر لە)و بەسەر**[977]

mammal (مامڵ) بەمانای گیانداری شیردەر[978]

.365 **basic (بەیسك) ئەساسی**[979]**، basil (بازڵ) ڕێحانە**[980]

drone (جرەون) فڕۆکەی بێفڕۆکەوانە[981]

.366 **funnel (فەەنڵ) ڕەحەتی**[982]**، fennel (فێنڵ) رازیانە**[983]

---

976 خولود= (ع: خلود)= نەمری.

Eating the fruit gave the gods immortality.

خواردنی میوە نەمری بەخشیوە بە خواوەندەکان.

977 دەتوانین بڵێین مورادیفی more thanو aboveە.

Over 1000 birds a year die from smashing into windows.

ساڵانە زیاتر لەهەزار باڵندە، بەهۆی خۆکێشان بە پەنجەرە، دەمرن.

She placed the quilt over the bed.

ئەو لێفەکەی دا بەسەر جێگەی خەوتنەکەدا.

978 گیانداری شیردەر: زیندەوەری مەمکدار: ئەو زیندەوەرانەی مێیینەکانیان بە گوان یان مەمکی خۆیان شیردەدەن بە بێچووەکانیان وەك: مرۆڤ، مانگا، شێر، هتد...

Honey bee will only die after stinging mammals with thick skin, but can freely sting insects such a spiders.

هەنگی هەنگوین پاش هەموو پێوەدانێك نامرێت، بەڵکو تەنها پاش پێوەدانی ئەو گیاندارە شیردەرانە دەمرێت کە پێستیان ئەستورە. دەتوانێت بەبێ ترس بە مێرووەکانی وەك جاڵجاڵۆك بدات.

979 ئەساسی= بنچینەیی.

In Germany, there is no punishment for someone who escapes from jail because it is considered a basic human instinct to be free.

لە ئەڵمانیا ئەگەر کەسێك لەزیندان هەڵبێت، سزا نادرێت چونکە ئەو راکردنە بە غەریزەیەکی بنچینەیی مرۆڤ بۆ ئازادبون، دادەنرێت .

980 Basil is rich source of vitamins A, B6, C and K and minerals such as iron, manganese and magnesium.

ڕێحانە سەرچاوەیەکی دەوڵەمەندە بە ڤیتامین ئەی، بی 6، سی و کەی و کانزاکانی وەك ئاسن، مەنگەنیزو مەگنیسیۆم.

981 In 1898, Nikola Tesla predicted drone warfare.

لەساڵی 1898 نیکۆلا تێسلا پێشبینی جەنگی فڕۆکەی بێفڕۆکەوانی کردووە.

lockjaw (لۆکجۆ)، tetanus (تێتنەس) دەردەکۆپانە[984]

[.367] **widespread (وایدسپرێد) چیە؟ واتە بەربڵاو**[985]

count noun (کاونت ناون) مانای ناوی بژێردراو[986]

[.368] **behest، command، orderیش فەرمان**[987]

equilateral مانای لا یەکسان[988]

---

[982] The funnel is very old.

ڕەحەتییەکە زۆر کۆنە.

[983] Fennel has a sweet smell.

رازیانە بۆنێکی خۆشی هەیە.

[984] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا وشەی یەکەم بە لاکجۆ گۆیدەکەن. وشەی یەکەم ناڕەسمییەو دووەمیان ڕەسمییە. هەردوکیان مورادیفن و بەمانای دەردەکۆپان دێن کە نەخۆشییەکە.

Tetanus (lockjaw) isn't a deadly disease.

دەردەکۆپان نەخۆشییەکی کوشندە نیە.

[985] لەهەردوو وشەی wide (فراوان)و spread (بڵاودەبێتەوە) دێت.

There was widespread support for the war.

پشتگرییەکی بەربڵاو هەبوو بۆ جەنگەکە.

[986] بەمانای ناوی بژێردراو دێت لەڕێزماندا. مورادیفی countable nounە.

In English the word money isn't a count noun.

لەزمانی ئینگلیزیدا، وشەی money ناوێکی بژێردراو نیە.

[987] بهێست، کەماند، ئۆؤدە"ر". هەرسێکیان بەمانای فەرمان دێن. فەرمان بەمانای ئەمر.

Administration officials have said he was given the job at the behest of the White House.

بەرپرسانی ئیدارەکە وتویانە کە ئەو بەپێی فەرمانی کۆشکی سپی، کارەکەی پێدراوە.

When I give the command, fire!

کاتێک فەرمان دەدەم، تەقە بکە.

Soldiers must obey orders.

پێویستە سەربازەکان گوێڕایەڵی فەرمانەکان بن.

.369 **prevalent (پريڤڵەنت) چيە؟ واتە بەربلاو**[989]

strand لەگەڵ coast هەردوو كەناراو[990]

.370 **parking lot چيە؟ مۆڵگەی سەيارە**[991]

cavalry جنود، بەس ئەسپسوارە[992]

.371 **aside from (ئەسايدفرەم) جگە لە، لەگەڵ سەرباری**[993]

---

[988]ئيكويلاترڵ. ئاوەڵناوەو بۆ وەسفی شتێك بەكاردەهێنرێت كە درێژيی سەرجەم لاكانی يەكسان ين.

Can you draw an equilateral triangle.

ئەتوانيت وێنەی سێگۆشەيەكی لايەكسان بكێشيت؟

[989] These diseases are more prevalent among young children.

ئەم نەخۆشييە زياتر لەناو منالّی بچوك، بەربلاوە.

[990]ستراند، كەوست. هەردوكيان بەمانای كەناراو دێن. كەناراو راستترە لەكەنار.

The strand is very wonderful.

كەناراوەكە زۆر دلّرفێنە.

They live on the east coast of Scotland.

ئەوان لەكەناراوی خۆرئاوای سكۆتلەندا، دەژين.

[991] پاكينگ لۆت. بەلاّم برادەرانی ئەمەريكا بە پاكينگ لات گوی دەكەن. مۆڵگەی سەيارە= مۆڵگەی ئۆتومبێل: شوێنی پاركردنی كاتيی ئۆتۆمبێل.

ئەم وشەيە زياتر ئەمەريكييە، بەلاّم لەبريتانيا زياتر car park "كا پاك"بەكاردەهێنن.

I left my car in the mall parking lot.

ئۆتومبێلەكەم لەمۆڵگەی ئۆتومبێلەكانی مۆڵەكە جێهێشت.

[992]كاڤلری. بەمانای سەربازگەلی ئەسپسوار واتە ئەوەی عەرەب پێيدەڵێت فورسان، دێت. ئەم وشەيە هەرچەندە نەبژێردراوە بەلاّم وەك وشەيەكی كۆ بەكاردەهێنرێت لەرستەدا.

His army's main power was his brave cavalry

هێزی سەرەكيی سوپاكەی بريتی بوو لەسەربازە ئەسپسوارە ئازاكانی.

dissection (دایسێکشن) تەشریح، واتە توێکاری[994]

[.372] **instruction (ئینسترەکشن) چیە؟ مانای ڕێنمایی**[995]

flattery (فلاتری) ماستاو، واتە مەرایی[996]

[.373] **boss (بۆس) هەم نایابە، هەم بەڕێوەبەر**[997]

possibility (پۆسەبیلیتی)و prospect (پرۆسپێکت) ئەگەر[998]

---

[993] بەمانای "جگە لە"و "سەرباری"یش دێت کە دوو مانای پێچەوانەی یەکترن. لەزمانی ئینگلیزیدا ژمارەیەك وشەو دەستەواژەمان هەیە کە دوو مانای پێچەوانەی یەکتریان هەیە.

We didn’t see anyone all day,aside from a couple of kids on the beach.

ئێمە بەدرێژایی ڕۆژەکە هیچ کەسێکمان نەبینی، جگە لە دوو مناڵ لەسەر کەناراوەکە.

Apart from his earnings as a football coach, he also owns and runs a chain of sports shops.

سەرباری داهاتەکانی وەك ڕاهێنەرێکی تۆپی پێ، زنجیرەیەك دوکانی کەلوپەلی وەرزشی هەیەو بەڕێوەشی دەبات.

[994] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە دیسێکشن گۆیدەکەن.

The dissection of animals for scientific research is necessary.

توێکاریی گیانداران بۆ لێکۆڵینەوەی زانستی، پێویستە.

[995] ڕێنمایی= تەعلیمات

A man in Washington State was jailed in 2017 after mistakenly texting instructions to kill his wife and daughter to his former boss rather than the hitman.

لەساڵی 2017 لەو ویلایەتی واشنتۆن، پاش ئەوەی پیاوێك بەهەڵە ڕێنمایی پەیوەست بە کوشتنی ژن و کچەکەی بەنامە نارد بۆ بەڕێوەبەرەکەی نەك پیاوکوژە بەکرێگیراوەکەی، دەستگیرکرا.

[996] I hate flattery so much.

زۆر ڕقم لەمەراییە.

[997] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە باس گۆیدەکەن.

I sold my boss car.

ئۆتۆمبێلە نایابەکەم فرۆشت.

If you want to take a break, ask the boss.

ئەگەر دەتەوێت پشویەك وەربگریت، داوا لەبەڕێوەبەر بکە.

374. widow (ویدەو) بێوەژن[999]، window (ویندەو) پەنجەرە[1000]

foreman (فۆرمەن) بەمانای سەرکاریگەرە[1001]

375. enticing (ئنتایسینن) موغری، واتە فریودەر[1002]

skill (سکیڵ) مەهارە[1003]، skull (سکەڵ) کاسەی سەر[1004]

---

[998] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە پاسەبیلیتی و پرااسپێکت گۆیدەکەن. هەردوکیان بەمانای ئەگەر دێن. مەبەستم لەوشەی "ئەگەر" لێرەدا "ئیحتمالیەت"ە.

There are so many possibilities in every new day.

هەموو رۆژێکی نوێ ژمارەیەکی زۆر ئەگەر لەخۆدەگرێت.

Is there any prospect of the weather improving?

ئایا هیچ ئەگەرێکی چاکبونی کەشوهەوا هەیە؟

[999] A man received the heart of a suicide victim, married his widow, and years later killed himself on the same way his donor did.

جارێك پیاوێك دڵی پیاوێکی تریان تێدا چاند کە خۆی کوشتبوو. دواتر ئەم پیاوە، بێوەژنی پیاوە خۆکوشتووەکەی مارەکرد. چەند ساڵێك دواتر، بەهەمان شێوەی خۆکوشتنی پیاوە بەخشەرەکە، خۆی کوشت.

Judy Buenoano, known as the "Black Widow," was executed in Florida on March 30, 1998, for the 1971 murder of a husband. She also was convicted in the 1980 murder of a son and attempted murder in 1983 of a boyfriend and is believed to have been involved in several other deaths.

جودی بوێنوانۆ بەهۆی تاوانەکانییەوە بە بێوەژنە رەشەکە بەناوبانگە. ئەم ژنە لە 30-3-1998 لە فلۆریدا بەهۆی تاوانی کوشتنی مێردەکەی لەساڵی 1971، لەسێدارەدرا. هەروەها بە تاوانی کوشتنی کوڕێکی خۆی لەساڵی 1980 و هەوڵدان بۆ کوشتنی کەپڵەکەی لەساڵی 1983 ئیدانەکراوە. لایەنە پەیوەندیدارەکان لەو بڕوایەدان کە ئەم گورگە مرۆییە تێوەگلاوە لەچەند تاوانێکی تری کوشتندا.

[1000] سەرنجبدە ئەم وشەیە لەگەڵ وشەکەی پێشوو تەنها یەك پیتیان جیاوازە. هەر بۆیەش کردمن بە دراوسێ لەیەك نیوە بەیتدا.

Over 1000 birds a year die from smashing into windows.

ساڵانە زیاتر لەهەزار باڵندە، بەهۆی خۆکێشان بە پەنجەرە، دەمرن.

[1001] سەرکاریگەر: سەرۆك یان چاودێر یان بەرپرسی کۆمەڵێك کرێکار کە لەشوێنێکدا کاردەکەن.

After four years on the job, he was promoted to foreman.

پاش چوار ساڵ لەکارەکە، پلەکەی بۆ سەرکاریگەر بەرزکرایەوە.

[1002] She made an enticing smile for the man.

ئەو (کچەکە یان ژنەکە) زەردەخەنەیەکی فریودەری بۆ پیاوەکە کرد.

.376 **aggressor (ئەگرێسە) چیە؟ دەستدرێژیکار**[1005]

serious (سیریەس) هەم شێلگیر، هەم مەترسیدار[1006]

.377 **actress (ئاکترەس) ئەکتەرە، بەڵام ژن نەك پیاو**[1007]

usual (یوژوەڵ) واتە باو[1008]**، unusual (ئەنیوژوەڵ) ناباو**[1009]

1003 مەهارە= لێهاتویی

I have no skill at/in sewing.

هیچ لێهاتوییەکەم لەبەرگدوریندا نیە. واتە لێینازانم.

1004 سەرنجبدە ئەم دوو وشەیە تەنها پیتی ناوەڕاستیان جیاوازە.

Your skull is made up of 29 different bones.

کاسەی سەرت لە 29 ئێسکی جیاواز پێکهاتووە.

1005 دەستدرێژیکار= موعتەدی.

He is a brutal aggressor.

ئەو دەستدرێژیکارێکی دڕندەیە.

1006 شێلگیر= جددی.

He is a very serious teacher.

ئەو مامۆستایەکی زۆر جددییە.

Foamy pee indicates there is protein in the urine and could be a sign of a serious kidney problem.

میزی کەفاوی لەمرۆڤدا ئاماژەیە بۆ ئەوەی کە میزەکە پرۆتینی تێدایەو دەکرێ نیشانەیەکی نەخۆشییەکی مەترسیداری گورچیلە بێت .

1007 بەمانای ئەکتەری ژن دێت. ئەکتەری ژن= خانمەئەکتەر.

The first movie made about the sinking of the Titanic was released only 29 days after the event. The lead actress was an actual survivor, and suffered a mental breakdown after filming.

یەکەم فیلم کە سەبارەت بە نقومبونی کەشتیی تایتانیك، بەرهەمهێنراوە، تەنها 29 رۆژ پاش روداوەکە نمایشکراوەو خانمەئەکتەری سەرەکی ئەو فیلمە، رزگاربویەکی راستەقینەی روداوەکە بوو و پاش وێنەگرتنی فیلمەکە توشی داڕمانی عەقڵی بووە.

1008 Make a cheese sauce in the usual way.

ساسێکی پەنیر بە رێگا باوەکە دروستبکە.

[.378] beginning (بیگینینن) سەرەتا[1010]، end (ئێند)یش کۆتایی[1011]

eternal (ئیتێینڵ) مانای هەتاهەتایی[1012]

[.379] trooper (تروووپە) سەربازە، بەڵام ئەسپسوار[1013]

timber (تیمبە) درەختە، دێش بەمانای دار[1014]

[1009] پێچەوانەی وشەکەی پێشووە. لەزمانی ئینگلیزیدا ژمارەیەکی ئێجگار زۆر وشە هەن کە بە پێشگری un ماناکەیان پێچەوانە دەبێتەوە، بۆ نمونە:

unable, unacknowledged, unaffected (not affected at all; disaffected means affected badly), unafraid, unaided, unaltered or unalterable, unambiguous, unanticipated, unapproachable, unassigned, unattainable, unavailable, unaware, unceasing, uncertain, unclear, unconventional, uncooperative, uncoordinated, unenforced, unexposed, unfocused, unfriendly, unhelpful, uninformed, unknown, unmodified, unnatural, unpleasant, unpredictable, unprofessional, unrealistic, unrefined, unresolved, unrestricted, unscheduled, unstable, untouched, unwilling, unwise, etc.

Did you notice any unusual behaviour?

سەرنجی رەفتارە ناباوەکەی منت دا؟

[1010] Zimbabwe's total bank balance was just $217 at the beginning of 2013.

لەسەرەتای ساڵی 2013 بەهای کۆی هەموو ئەو پارەیەی لەسەرجەم بانکەکانی زیمبابۆیدا هەبووە، تەنها 217 دۆلار بووە.

There is a woman at the beginning of all great things. Alphonse de Lamartine

لەسەرەتای هەموو شتە مەزنەکاندا، ژنێك هەیە.

[1011] واتە چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە.

There was loud applause at the end of her speech.

لەکۆتایی وتارەکەیدا چەپڵەیەکی زۆر لێدرا.

[1012] Love is something eternal. - Vincent Van Gogh

عیشق شتێکی هەتاهەتاییە.

[1013] بەمانای سەربازی ئەسپسوار دێت.

My grandfather was a brave trooper.

باپیرەم سەربازێکی ئەسپسواری ئازا بوو.

.380 rich (ریچ) دەوڵەمەندە، هەروەها بەپیت[1015]

cauliflower (کۆڵیفلاوە) واتە قەرنابیت[1016]

.381 ripe (رایپ) واتە گەییو، unripe (ئەنرایپ)یش کاڵە[1017]

butcher (بوچە) گۆشتفرۆش[1018]، grocer (گرەوسە) بەقاڵە[1019]

[1014] بەمانای درەخت و دار(تەختە)یش دێت. درەخت و دارێك كە بۆ دروستكردنی بیناو شتومەك بەكاردەهێنرێن نەك هەموو جۆرە درەخت و دارێك.

The timber trade isn't widespread here.

بازرگانیی درەخت لێرە بەربڵاو نیە.

We sat on a bench made of timber.

لەسەر كورسییەك دروستكراو لەدار، دانیشتین.

[1015] بەمانای دەوڵەمەندو بەپیتیش دێت.

The poorest Americans are still richer than 80% of the world.

هەژارترین ئەمەریكییەكان، هێشتا بەو حاڵەشەوە، لە 80 لەسەدی دانیشتوانی جیهان دەوڵەمەندترن.

Kurdistan has a rich land.

كوردستان خاكێكی بەپیتی هەیە.

[1016] The flower head of the cauliflower plant eaten as a vegetable.

سەری گوڵی رووەكی قەرنابیت وەك سەوزەیەك دەخورێت.

[1017] دوو وشەی پێچەوانەی یەكترن.

I like ripe bananas so much.

زۆر حەزم لەمۆزی گەییوە.

Unripe fruits aren't tasty.

میوەی نەگەییو بەتام نیە.

[1018] Her father is a butcher.

باوكی، گۆشتفرۆشە.

.382 lemon (لێمن) لیمۆیی، لەگەڵ لیمۆیە[1020]

leaf (لییف) گەڵا بەتاك[1021] leaves (لییڤز)یش کۆیە[1022]

.383 solution (سەلوشن) حەلە، هەمیش "گیراوە"[1023]

open (ئەوپن) دەکاتۆ، لەگەڵ "کراوە"[1024]

[1019] بەمانای بەقاڵ دێت. بەڵام بەپێچەوانەی لای خۆمانەوە، بەقاڵ لای ئەوان تەنها میوەو سەوزە نافرۆشێت، بەڵکو خواردەمەنی تریش دەفرۆشێت.

The grocer is my older brother.

بەقاڵەکە برا گەورەکەمە.

[1020] Lemons smoothen skin.

لیمۆ پێست سافدەکات.

Lemon yellow is one of my favourite colors.

زەردی لیمۆیی یەکێکە لەڕەنگە دڵخوازەکانم.

[1021] بەمانای گەڵا دێت. وشەکە تاکە.

He wrote a love quote on a leaf to his girlfriend.

ئەو وتەیەکی خۆشەویستی لەسەر گەڵایەك بۆ گێڵفرێندەکەی نوسی.

[1022] کۆی وشەی leaf. هەر ئەم وشەیە (واتە leaves) بەهەمان سپێڵ و خوێندنەوەوە، فەرمانی leaveە لەسیغە "داڕشتەی" کەسی سێیەمی تاکدا کە بەمانای جێدەهێڵێت دێت. بەوردی سەرنجی ئەم دوو رستەیەی خوارەوە بدە:

Chronic bronchitis, coughs and gastritis are relieved with the medicinal tea of the leaves and bark of peach trees.

دەتوانرێت هەوکردنی درێژخایەنی بۆرییەکانی هەناسە، کۆکەو هەوکردنی گەدە بە چای پزیشکیی دروستکراو لەگەڵاو توێکڵی داری قۆخ، سوکبکرێت.

When the mother leaves the room, her baby gets upset.

کاتێك دایکەکە ژورەکە جێدەهێڵێت، منداڵەکەی بێزاردەبێت.

[1023] ئەم وشەیە بەمانای حەل (چارسەر)و گیراوەش دێت.

We must find a practical solution.

پێویستە چارەسەرێکی عەمەلی بدۆزینەوە.

The chemist mixed the solution.

کیمیاگەرەکە گیراوەکەی تێکهەڵدا.

384. armchair (ئامچێیە) چیە؟ کورسیی قۆڵدارە[1025]

dinner (دینە) بەمانای ژەمی ئێوارە[1026]

385. pancreas (پاننکریەس) چیە؟ واتە پەنکریاس[1027]

astronomer (ئەسترۆنەمە) زانای گەردوونناس[1028]

386. citrus چیە؟ مزرەمیوە[1029]

silver زیو، زیوی[1030]، quicksilver جیوە[1031]

[1024] وەك فەرمان بەمانای دەکاتۆ (دەکاتەوە)و وەك ئاوەڵناو بەمانای (کراوە) دێت. بێگومان وشەی "دەکاتۆ" شێوەزاری ناڕەسمییە، بەڵام من لەبەر کێشی شیعرەکە ناچاربوم بەکاریبهێنم، ئەگینا مەعلومە کە دەبوو بمنوسیایە: دەکاتەوە.

In 2013, soccer player Cristiano Ronaldo opened a museum dedicated to himself.

لەساڵی 2013، کریستیانۆ رۆناڵدۆ، مۆزەخانەیەکی کردەوە کە تایبەت بۆ خۆی دروستکراوە.

The window was open.

پەنجەرەکە کراوە بوو.

[1025] He sits in a leather Armchair.

ئەو لەسەر کورسییەکی قۆڵداری چەرم دادەنیشێت

[1026] People who regularly eat dinner or breakfast in restaurants double their risk of becoming obese.

ئەو کەسانەی بەشێوەیەکی مونتەزەم ژەمی ئێوارە یان بەیانی لەرێستۆرانتەکان دەخۆن، مەترسی قەڵەوبونیان دوو ئەوەندەی کەسانی ترە.

[1027] پەنکریاس: ئەندامێکی گرنگی جەستەیە.

Diabetes is the result of damage to pancreatic cells.

نەخۆشیی شەکرە دەرەنجامی زیانگەیشتنە بە خانەکانی پەنکریاس.

[1028] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە (ئەسترانەمە"ر") گۆیدەکەن.

She is also an astronomer of NASA.

ئەو زانایەکی گەردونناسی ناساشە.

[1029] سیترس. مزرەمیوە: میوەی مزر وەك لیمۆو پرتەقاڵ و هتد...

Citrus adds a special flavor to salad.

مزرەمیوە تامێکی تایبەت بۆ زەڵاتە سەربارەدەکات. واتە تامێکی تایبەتی پێدەداتز

[387]. eighteen (ئەیتیین) هەژدەیە، eighty (ئەیتی) هەشتایە[1032]

greedy (گریدی) هەڵپەکار[1033]، gritty (گریتی) ئازایە[1034]

[388]. orca (ئۆۆکە) بەمانای حوتی کوشندە[1035]

brute (برووت)، brutish (بروتیش) هەردوو دڕندە[1036]

[1030] سیڵڤە"ر". بەمانای زیوو زیویش دێت.

Mexico, Peru, and China are currently the world's top producers of silver.

ئێستا مەکسیك، پیرۆو چین گەورەترین بەرهەمهێنەری زیون لەجیهاندا.

I bought a new silver teapot.

قۆرییەکی چای زیویم کڕی.

[1031] کویکسیڵڤە"ر". مورادیفی mercuryیە.

Quicksilver is the only metal that is a liquid at standard temperature and pressure.

جیوە تەنها کانزایە کە لەپلەی گەرماو ژێر فشاری ئاساییدا، شلە.

[1032] At least eighteen bullets were fired.

لانیکەم هەژدە گوللـە تەقێنرا.

They'd invited over eighty people.

ئەوان زیاتر لەهەشتا کەسیان بانگهێشتکردبوو.

[1033] ئاوەڵناوە بەمانای هەڵپەکار "بەتەماح" دێت.

Don't be greedy!

هەڵپەکار مەبە.

[1034] ئەم دوو وشەیەم بۆیە خستە پاڵ یەك چونکە هەردوکیان ئاوەڵناون و لەڕویَ پێکهاتەی پیت و خوێندنەوەشەوە، لەیەکەوە نزیکن.

She is a gritty pioneer woman.

ژنێکی ئازای پێشەنگە.

[1035] حوتی کوشندە= نەهەنگی کوشندە: جۆرە نەهەنگێکی رەش و سپیی راوکەرەو رۆژانە سەدان پاوەند ماسی و گیانداری تری ئاوی دەخوات. بەئینگلیزییەکەی خۆمان killer whaleیشی پێدەوترێت.

The area is home to orcas, dolphins, and a wealth of other marine mammals and birds.

ناوچەکە نیشتمانی نەهەنگی کوشندە، دۆلفین و ژمارەیەکی زۆر باڵندەو زیندەوەرە مەمکدارە دەریاییەکانە.

389. **fifteen (فیفتین) پازدەیە**[1037]**، fifty (فیفتی) پەنجایە**[1038]

five (فایڤ) پێنج[1039]**، seventy (سێڤنتی) مانای حەفتایە**[1040]

390. **fingerprint (فینگەپرینت) چیە؟ واتە پەنجەمۆر**[1041]

filthy (فیلْثی) زۆر پیسە، دێش بەمانای قۆڕ[1042]

[1036] هەردوکیان بەمانای کەسێك دێن کە وەك دڕندە رەفتاربکات نەك وەك مرۆڤ. یەکەمیان ناوە بەڵام دووەمیان ئاوەڵناوە.

He was a cold-blooded brute.

ئەو دڕندەیەکی خوێنسارد بوو.

He is a brutish man, don’t near from him.

پیاوێکی دڕندەیە، لێی نزیك مەبەرەوە.

[1037] پازدە= پانزە.

Before she was famous, Nicki Minaj was fired from approximately fifteen jobs for discourtesy to customers.

نیکی میناج کە خانمەڕاپەرێکی بەناوبانگی ئەمەریکییە، پێش ئەوەی بەناوبانگ بێت، بەهۆی چەقاوەسویی و بێڕێزیکردن بە کڕیارانەوە، لەنزیکەی 15 کار، دەرکراوە.

ئێمە پانزە میوان بوین کە بانگهێشتکرابوین

[1038] There were over fifty applicants for the job.

زیاتر لەپەنجا داواکار هەبوون بۆ کارەکە.

[1039] A new skyscraper is built in China every five days.

لە چین هەموو پێنج رۆژێك باڵەخانەیەکی هەوربڕی نوێ دروستدەکرێت.

[1040] The speed limit is seventy miles per hour.

سنوری خێراییەکە بریتییە لە حەفتا میل لەسەعاتێکدا

[1041] The probability of two whole fingerprints matching is around 1 in 64 billion.

ئەگەری لێکچونی تەواوەتی پەنجەمۆری دوو کەس، بریتییە لەنزیکەی یەك لەسەر 64 ملیار.

.391 hide (هاید) دەشارێتۆ[1043]، hideout (هایداوت) حەشارگە[1044]

campfire (کامپفایە) واتە ئاگری هەوارگە[1045]

.392 miscarriage (میسکاریج) چیە؟ واتە لەبارچون[1046]

psychology (سایکۆڵەجی) یە زانستی دەرون[1047]

[1042] بەمانای زۆرپیس و قۆریش دێت. مەبەستم لەوشەی قۆڕ لێرەدا، گوزارشتی سێکسیی قێزەونە.

Wash your hands - they're filthy!

دەستەکانت بشۆ، زۆر پیسن.

Most of his jokes are filthy.

زۆربەی نوکتەکانی قۆڕن. واتە سێکسی و قێزەونن.

[1043] دەشارێتۆ= دەشارێتەوە. بێگومان وشەی "دەشارێتۆ" ناڕەسمییە، بەڵام من لەبەر هاوسەنگی بەیتەشیعرەکە بەکارمهێناوە، ئەگینا خۆ هینیش دەزانێت ڕەسمییەکەی "دەشارێتەوە"یە!!!

She hides the pictures in her desk drawer.

ئەو وێنەکان لەچەکمەجەی مێزەکەیدا دەشارێتەوە.

[1044] We made our hideout under the bushes.

ئێمە حەشارگەکەمان لەژێر نەمامەکاندا دروستکرد.

[1045] ئاگری هەوارگە: ئاگرێکە لەکاتی سەیران و مەیران و شتی لەو بابەتەدا دەکرێتەوە بۆ چێشتلێنان و خۆگەرمکردنەوەو هتد.. بەکاردەهێنرێت.

That night we sat around the campfire telling stories.

ئەو شەوە، بەدەوری ئاگری هەوارگەکە دانیشتین و چیرۆکمان دەگێڕایەوە.

[1046] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە مێسکاریج گۆیدەکەن.

There about 208 million pregnancies each year globally. Of these, 31 million end in miscarriage or fetal death from natural causes. About 41 million (20%) end in abortion. About half of these abortions are illegal.

تۆش وەك برام وایت!!!! هەموو ساڵێك لەسەرتاسەری جیهاندا 208 ملیۆن حاڵەتی دوگیانبون ڕودەدات. لەم ژمارەیە، 31 ملیۆنیان بە لەبارچون یان مردنی کۆرپە بەهۆکاری سروشتی، کۆتاییان دێت. نزیکەی 41 ملیۆنیشیان کە دەکاتە لەسەدا 20، بە لەباربردن کۆتاییان دێت. نیوەی ئەم لەباربردنانەش نایاساییین.

393. **eardrum (ئیەدرەم) چیە؟ واتە پەردەی گوێ**[1048]

recluse (ریکلوس) کەسێکە دورەپەرێز بێ[1049]

394. **hawkish (هۆۆکیش) بەمانای هەڵۆئاسایە**[1050]

spoon (سپوون) کەوچکە[1051]**، teaspoon (تییسپوون) هی چایە**[1052]

[1047] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە سایکاڵەجی گۆیدەکەن. بێگومان مەخسەوی شەریفم لەزانستی دەرون، دەرونزانی واتە "علم النفس"ە.

1476. Psychology says, attempting to convince yourself that you don't care about someone is a clear indicator that you really do.

دەروونناسی دەڵێت، هەوڵدان بۆ ئەوەی کە قەناعەت بەخۆت بکەیت کە گرنگی بە کەسێك نادەیت، ئاماژەیەکی رونە کە لەڕاستیدا گرنگی پێدەدەیت.

[1048] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە "ئیردرەم" گۆیدەکەن.

Excessive ear wax can impair hearing, especially if it is pressed hard against the eardrum.

بونی زۆری مۆمی گوێ دەکرێ زیان بە بیستن بگەیەنێت، بەتایبەت ئەگەر فشاری توند بخاتەسەر پەردەی گوێ.

[1049] ناوە نەك ئاوەڵناو. بەمانای کەسی دورەپەرێز دێت.

He is a millionaire recluse who refuses to give interviews.

ئەو کەسێکی دورەپەرێزی ملیۆنەرە کە چاوپێکەوتن رەتدەکاتەوە.

[1050] ئەم وشەیە لای برادەرانی زۆنی زەرد بە "هااکیش" دەخوێنرێتەوە. هەڵۆئاسا=وەك هەڵۆ. هەروەها لەڕوی مەجازیشەوە بۆ وەسفی سیاسەتمەدارو حکومەتێك بەکاردەهێنرێت کە ئەوەندەی حەزی لەکونەلوت سوتاندن و لێدان بە چەك هەیە، ئەوەندە حەزی لەموناقەشەو دانوستان نیە.

The bird's shape is hawkish, but it's actually an eagle.

شێوەی باڵندەکە هەڵۆئاسایە، بەڵام لەڕاستیدا شاهۆیە.

The president is hawkish on foreign policy .

سەرۆك لەسیاسەتی دەرەوەدا هەڵۆئاسایە. واتە زۆر تاقەتی موناقەشەو شتی نیە بەڵکو کوتەکەکەی هەمیشە حازرە!!!

[1051] Where do these spoons belong?

ئەم کەوچکانە هی کوێن؟

[395]. gentle (جێنتڵ) نەرم و نیان[1053]، genteel (جێنتیێل) شیکپۆشە[1054]

square (سکوێیە) مەیدان، دوجاو چوارگۆشە[1055]

[396]. point (پۆینت) نوك، ئامانج، دێش بەمانای خاڵ[1056]

1052 مەبەستی لە "هی چایە"، کەوچکەچایە.

Botulinum is considered the number one most toxic poison in the entire world. It is generally used in cosmetic products, but a single teaspoon is said to kill up to 1.2 billion people. When it comes into contact with the body, it may cause blurred vision, slurred speech, muscle weakness, and death.

بۆتولینیوم بە کوشندەترین ژەهر لەسەرتاسەری جیهان دادەنرێت. ئەم ماددەیە بەگشتی لەبەرهەمەکانی جوانکاری بەکاردەهێنرێت. دەووترێت تەنها یەك کەوچکەچا لەم ماددەیە، تا 12 ملیار کەس دەکوژێت. ئەگەر ئەم ماددەیە بچێتە ناو جەستەی مرۆڤەوە، توانای بینین و قسەکردنی تێکدەدات و ماسولکەکان لاوازدەکات و دواتریش دەبێتەهۆی مردن.

1053 My mother was a gentle, loving person.

دایکم کەسێکی نەرمونیان و مەحبوب بوو.

1054 ئەم وشەیەو ئەوەی پێشتر هەم لەڕوی پێکهاتەی حەرفەکانەوە، هەم لەڕوی خوێندنەوەو ماناوە لەیەکەوە نزیکن بۆیە خستمنە پاڵ یەك.

She is a genteel old lady.

ئەو خانمێکی پیری شیکپۆشە.

1055 بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە سکوێر گۆیدەکەن. ئەم وشەیە بەمانای مەیدان "گۆڕەپان"و دوجاو چوارگۆشەش دێت.

She lives near Hanover Square.

ئەو لەنزیك گۆڕەپانی هانۆڤەر دەژی.

The square of 7 is 49.

دوجای حەوت، 49یە.

Square is a shape with four equal sides and four 90° angles.

چوار گۆشە بریتییە لەشێوەیەك کە چوار لای یەکسان و چوار گۆشەی نەوەدی هەیە.

rickets (ریکیتس) واتای کیساحی ئەتفال[1057]

breakfast (برێکفەست) چیە؟ نانی بەیانی[1058] [.397]

hustler (هەسڵە) قۆڵبڕە، لەگەڵ سۆزانی[1059]

[1056] واتە چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە. بەمانای نوك (ی شتگەلی وەك چەقوو دەرزی و هتد...)و ئامانج و خاڵیش دێت.

Be careful with that needle - it has a very sharp point.

وریای ئەو دەرزییە بە، نوکێکی زۆر تیژی هەیە.

What's the point of this meeting?

ئامانجی ئەم کۆبونەوەیە چیە؟

The highest point in Pennsylvania is lower than the lowest point in Colorado.

بەرزترین خاڵی پنسلڤانیا، لەنزمترین خاڵی کۆلۆرادۆ، نزمترە.

[1057] کیساحی ئەتفال= "کساح الأطفال"= ئێسکەنەرمەی منداڵان: نەخۆشییەکە کە زیاتر بەهۆی کەمی ڤیتامین دییەوە توشی منداڵ دەبێت و ئێسکی لاوازدەکات.

There are several different types of rickets.

چەند جۆرێك ئێسکەنەرمەی منداڵان هەیە.

[1058] بەچاوەی مشتەرییەوە لەم وشەیە وردبیتەوە دەبینیت لەبنەڕەتدا لەوشەی break "شکان"و fast "ڕۆژوو" واتە شکاندنی ڕۆژوو پێکهاتووە. دیارە بۆیە لەو دوو وشەیەوە دروستکراوە چونکە نانی بەیانی پاش ماوەیەکی زۆر لەنان نەخواردن بەبەراورد بە ژەمەکانی تر، دەخورێت.

People who regularly eat dinner or breakfast in restaurants double their risk of becoming obese.

ئەو کەسانەی بەشێوەیەکی مونتەزەم نانی ئێوارە یان نانی بەیانی لەڕێستورانت دەخۆن، مەترسی قەڵەوبونیان دوو ئەوەندەی کەسانی ترە.

[1059] سەرنج بدە پیتی t ایەکە ناخوێنرێتەوە.بەمانای قۆڵبڕو سۆزانیش دێت.

قۆڵبڕ: کەسێك کە بە فرتوفێڵ پارە لەخەڵك دەسێنێت.

سۆزانی: کەسێك کە لەپێناو پارەدا سێکس دەکات.

The boy isn't just homeless; he's also a hustler.

کوڕەکە تەنها کەسێکی بێماڵ و حاڵ نیە، بەڵکو قۆڵبڕیشە.

There are many hustlers in the main street.

لەشەقامە سەرەکییەکە چەندین سۆزانی لێیە.

.398 counter عەداد لەگەڵ کەوانتەر[1060]

audience جمهورە، واتە جەماوەر[1061]

.399 December (دیسێمبە) مانگی کانونی یەکەم[1062]

Saturday (ساتەدەی) شەممە[1063]، Sunday (سەندەی)یش یەکشەم[1064]

.400 dentist (دێنتیست) بەمانای پزیشکی ددان[1065]

surgeon (سێیجن) نەشتەرگەر[1066]، trader (ترەیدە) بازرگان[1067]

[1060]کاونتە"ر"

Set the game counter to zero before you press play.

پێش ئەوەی دەست بنێیت بە کلیلی "یاری بکە"، عەدادی یارییەکە بکە بە سفر.

I sale my house with the counter.

خانووکەم بە کەوانتەرەکەوە دەفرۆشم.

[1061] ئۆدیەنس. جەماوەری بینین یان بیستنی کاری شانۆیی و فیلم و هتد..

The audience applauded loudly.

جەماوەر بەدەنگی بەرز چەپڵەیان لێدا.

[1062] مانگی کانونی یەکەم= مانگی 12. مادام مانگە کەواتە دەبێت لەهەر شوێنێکی رستەدا بێت، پێویستە پیتی یەکەمی بە کاپیتەڵ بنوسرێت.

It's the start of December tomorrow.

سبەینێ سەرەتای مانگی کانونی یەکەمە.

[1063] رۆژەکانی هەفتەش لەزمانی ئینگلیزیدا پێویستە پیتی یەکەمیان بە کاپیتەڵ بنوسرێت.

It's my birthday next Saturday.

شەممەی داهاتوو جەژنی لەدایکبونمە.

[1064] یەکشەم= یەکشەممە.

18 U.S. states ban or restrict car sales on Sundays.

رۆژانی یەکشەممان، لە 18 ویلایەتی ئەمەریکا فرۆشتنی ئۆتومبێل قەدەغە یان سنورداره.

[1065] The electric chair was invented by a dentist.

کورسی کارەبایی لەلایەن پزیشکێکی ددانەوە، داهێنراوە.

[401]. **combustible (کەمبەستەبڵ) چیە؟ واتە سوتەبار**[1068]

biker (بایکە) ماتۆڕسوار لەگەڵ پاسکیلسوار[1069]

[402]. **skip (سکیپ) هەم حاویە، هەم دەپەڕێنێ**[1070]

esteem (ئیستییم) بەمانای بەرزەنرخێنێ[1071]

[403]. **ascension (ئەسێنشن) چیە؟ بەرزبونەوە**[1072]

[1066] بێگومان مەبەستم لەنەشتەرگەر پزیشکی نەشتەرگەرە.

In order to perform some brain surgeries, surgeons actually peel the patients face off.

لەپێناو ئەنجامدانی هەندێك نەشتەرگەری مێشك، پزیشكانی نەشتەرگەر، دەموچاوی نەخۆشەكان دادەماڵن.

[1067] His father is a trader, selling fruit and vegetables.

باوکی بازرگانە، میوەو سەوزە دەفرۆشێت.

[1068] سوتەبار: ئاوەڵناوە بۆ وەسفی شتێك بەكاردەهێنرێت كە بە ئاسانی بسوتێت.

Wood and coal are both combustible substances.

دارو خەڵوز ماددەگەلی سوتەبارن.

[1069] بەمانای ماتۆڕسوارو پاسکیلسواریش دێت. بەگوێرەی سیای رستە یان پارەگرافەکە یەکلایی دەکرێتەوە.

We were passed by a crowd of bikers doing over 90 mph.

بەلای كۆمەڵێكی زۆر ماتۆڕسواردا تێپەڕین كە بە خێرایی زیاتر لە 90 میل لەسەعاتێكدا، لێیان دەخوڕی.

The biker was so tired.

پاسكیلسوارەكە زۆر ماندوو بوو.

[1070] واتە چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە. وەك ناو بەمانای حاویە (ی گەورەی كانزایی)و وەك فەرمان بەمانای "دەپەڕێنێ" دێت. دەپەڕێنێ= دەپەڕێنێت= وازی لێدەهێنێت، بازی بەسەردادەدات..

The skip was put in an suitable place.

حاویەكە لەشوێنێكی نەگونجاو دانرا.

I skipped lunch today.

ئەمڕۆ ژەمی نیوەڕۆم پەڕاند.

[1071] بەرزەنرخێنێ= بەرزدەنرخێنێت.

Her work is esteemed by all her colleagues.

كارەكەی لەلایەن هەموو هاوكارەكانییەوە، بەرزدەنرخێنرێت.

وشەی gate (گەیت) مانای دەرگا(ی دەرەوە)[1073]

.404 **drifter سەرگەردان، واتە کەسی وێڵ**[1074]

epitaph مانای نوسراو (ی سەر کێل)[1075]

.405 **set on، set upon هێرشی کردە سەر**[1076]

raptor بەمانای باڵندەی راوکەر[1077]

[1072] His ascension to the rank of minister made me happy so much.

بەرزبونەوەی بۆ پلەی وەزیر، زۆر خۆشحاڵی کردم.

[1073] بەمانای دەرگای دەرەوە (نەك ناوەوە) دێت.

Please shut the gate.

تکایە دەرگاکەی دەرەوە دابخە.

[1074] دریفتە"ر". ناوە نەك ئاوەڵناو. سەرگەردان، کەسی وێڵ: کەسێك کە خانویەکی هەمیشەیی یان ئیشێکی بەردەوامی نیەو بەردەوام لەسەر ئیشێك نامێنێتەوەو زوو زوو دەیگۆڕێت.

He is a poor drifter.

ئەو سەرگەردانێکی هەژارە.

[1075]ئێپیتااف. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ئێپیتەف گۆیدەکەن.

His epitaph is very effective.

نوسراوی سەر کێلەکەی زۆر کاریگەرە.

[1076]سێت ۆن، سێت ئەپۆن. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا ئەم دوو وشەیە بە "سێت ئاان" و "سێت ئەپاان" گۆدەکەن.

ناسکەتێبینی: لەبەرئەوەی وشەی set یەکێکە لەفەرمانە نائاساییەکان، بۆیە داڕاشتەی رابردوو و رانەبردووەکەشی هەمان شتە. واتە ئەو دوو فەرمانە لێکدراوە بەمانای هێرشی کردە سەرو هێرشدەکاتەسەریش دێت. هێرش بەتوندی نەك ناسکەهێرش!!!

Three thugs set upon him.

سێ شەقاوە هێرشیان کردە سەر.

He was set upon by a vicious dog.

ئەو لەلایەن سەگێکی شەڕەنگێزەوە، هێرشیکرایە سەر.

[1077] راپتە"ر". باڵندەی راوکەر وەك هەڵۆو کوندەپەپوو و هتد... موراديفی bird of preyە.

Hawk is one of the raptors.

هەڵۆ یەکێکە لەباڵندە راوکەرەکان.

406. **arena (ئەڕیینە) ساحە، واتە گۆڕەپان**[1078]

trigger finger (تریگە فینگە) پەنجەی شایەتومان[1079]

407. **entrance (ئێنچرەنس) بەمانای شوێنی چونەناو**[1080]

وشەی waterproof (وۆتەپرووف) واتە دژەئاو[1081]

408. **sculpture (سکەڵپچە) تیمثال، بەکوردی پەیکەر**[1082]

lay judge (لەی جەج) دادوەرە، بەڵام یارمەتدەر[1083]

[1078] بەمانای گۆڕەپانی یاری وەرزشی دێت.

Whole Kurdistan doesn't have an international sports arena.

هەموو کوردستان گۆڕەپانێکی وەرزشیی نێودەوڵەتی، نیە.

[1079] Please don’t raise your trigger finger towards me.

تکایە پەنجەی شایەتومانت بەڕومدا بەرزمەکەرەوە.

Sometimes we use our trigger finger to frighten our kids. هەندێك جار پەنجەی شایەتمومانمان (سەبابە) بۆ ترساندنی منداڵەکانمان بەکاردێنین.

[1080] شوێنی چونەناو= مەدخەل.

Soldier ants protect their nests by plugging the entrances with their heads.

سەربازە مێرولەکان لەڕێگەی داخستنی مەدخەلی هێلانەکانیان بە سەریان، هێلانەکانیان دەپارێزن.

[1081] برادەرانی ئەمریکا بە (واادەپرووف) گۆیدەکەن. ئاوەڵناوەو بۆ وەسفی شتێك بەکاردێت کە ئاو کاری تێناکات.

This coat isn't waterproof.

ئەم چاکەتە دژەئاو نیە.

[1082] تیمثال= " ع: تمثال"= پەیکەر.

Michael Richards, died in his art studio on 9/11, floor 92 WTC North, whose art focused on planes; including sculptures of airplanes piercing his own body.

هونەرمەندی ئەمەریکی میکایل ریچاردز لەئەنجامی هێرشەکانی 11ی سێپتەمبەری 2001ی ئەمەریکا، بەدیاریکراوی لەستۆدیۆی کارە هونەرییەکانی خۆی لەقاتی ژمارە 92ی سەنتەری بازرگانی جیهانی تیاچوو و عومری درێژی بۆ ئێوە جێهێشت. ئەم برادەرە لەکارە هونەرییەکانیدا زیاتر گرنگی بە فڕۆکە داوەو لەناو کارەکانیشدا چەند پەیکەرێکی جەستەی خۆی دروستکردووە کە تێیدا تەیارە کونیدەکات.

.409 **skeleton** (سکێڵەتن) چیە؟ ئێسکەپەیکەرە[1084]

magistrate (ماجیسترەیت) قاضی، واتە دادوەرە[1085]

.410 **special** (سپێشڵ) تایبەت[1086]، **specialist** (سپێشلیست) پسپۆڕ[1087]

dork (دۆوك) بەمانای گەوج[1088]، **cork** (کۆوك)یش تەپەدۆر[1089]

.411 **stark** (ستااك) چیە؟ بەتەواوی[1090]

1083 بەمانای دادوەری یارمەتدەر دێت نەك دادوەری سەرەکی. دادوەری یارمەتدەر= دادوەری یارمەتیدەر= دادوەری یاریدەدەر= "ع: قاض مساعد".

The lay judge is very calm.

دادوەرە یاریدەدەرەکە زۆر هێمنە.

1084 Doctors have to know all the different bones in the human skeleton.

پێویستە دکتۆرەکان هەموو ئێسکە جیاوازەکانی ئێسکەپەیکەری مرۆڤ، بناسن.

1085 بەمانای دادوەرێك دێت کە مامەڵە لەگەڵ ئەو کەیسانە دەکات کە زۆر مەترسیدار نین.

He will appear before the magistrates tomorrow.

سبەینێ لەبەردەم دادوەراندا دەردەکەوێت.

1086 Our brains have special neurons that help us find each other's lips in the dark.

دەماخی مرۆڤ دەمارەخانەگەلێکی تایبەتی هەیە کە یارمەتی دەدات لەتاریکیدا لێوی یەکتر بدۆزنەوە.

1087 She's a specialist in modern French literature.

ئەو پسپۆڕێکی بواری وێژەی فەرەنسیی هاوچەرخە.

1088 گەوج= گێل. تەبعەن وشەی dork ناوە نەك ئاوەڵناو، بەڵام foolish، dull، stupid کە هەمان مانایان هەیە، ئاوەڵناون.

Unfortunately some of the yesterday dorks are officials of today.

بەداخەوە هەندێك لەگەوجەکانی دوێنێ، کاربەستگەلی ئەمڕۆن.

1089 بەچاو سەیرکەو بەدڵ رەحم بکە، بۆت دەردەکەوێت کە ئەم وشەیەو وشەکەی پێشووتر لەڕوی پێکهاتەوە تەنها حەرفی یەکەمیان جیاوازەو لەڕوی خوێندنەوەشەوە، یەك وەزنیان هەیە.

You can make several children things with cork.

دەتوانیت چەند شتێکی مناڵان بە تەپەدۆر دروست بکەیت.

duckling (دەکلینن) بەمانای بێچووە مراوی[1091]

[412]. **letter (لێتە) نامەو پیت**[1092]، **litter (لیتە) پاشماوە**[1093]

hot (هۆت) لەلای پۆلیس داواکراوە[1094]

[413]. **شتێك كە rich (ڕیچ) بێ، گرانبەهایە**[1095]

[1090] موڕادیفی completely.یە.

The children were splashing in the river, stark naked.

منداڵەکان لەڕووبارەکەدا شەڕەئاویان دەکرد، بەتەواوی ڕوت بون.

[1091] She passed the large pond with ducks and their little ducklings.

ئەو بەلای گۆماوێکدا تێپەڕی کە چەند مراوییەك و بێچووەکانیانی تێدابوون.

[1092] بەمانای نامەو پیت (حەرف)یش دێت.

Every year, 1,000 letters arrive in Jerusalem, Israel, addressed to God.

هەموو ساڵێك هەزار نامە دەگاتە شاری قودس لە ئیسرائیل و لەسەری نوسراوە: بۆ خوا.

The word "queue" is pronounced the same way when the last 4 letters are removed.

وشەی queue کە بەمانای ریز دێت، ئەگەر چوار پیتی کۆتاییشی لێبکەیتەوە، هەر بە هەمان شێوە دەخوێنرێتەوە.

The letter "r" is a big difference between British English and the American. Americans tend to pronounce it after vowels, while Britons often drop it.

یەکێك لەجیاوازییە گەورەکانی نێوان ئینگلیزیی بریتانی و ئەمەریکی لەپیتی ئاڕدایە. برادەرانی ئەمەریکا پیتی ئاڕی پاش پیتی بزوێن گۆدەکەن، بەڵام بریتانییەکان زۆرجار گوێناکەن. بۆ نمونە بریتانییەکان وشەی sword (شمشێر) بە سۆود گۆدەکەن، بەڵام ئەمەریکییەکان بە سۆڕد گۆیدەکەن.

[1093] سەرنجبدە کە ئەم دوو وشەیەی ئەم نیوەبەیتە، لەڕوی پێکهاتەوە تەنها پیتی دووەمیان جیاوازەو لەڕوی گۆکردنیشەوە، لەیەکەوە نزیکن.

Put your litter in that bin .

پاشماوەکەت بخەرە ناو ئەو تەنەکەی خۆڵەوە.

[1094] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە هاات گۆیدەکەن. ئاوەڵناوەو لەشێوەئاخاوتنی سلانگ واتە جلْفەدا بۆ وەسفکردنی کەسێك بەکاردێت کە لەلایەن پۆلیسەوە داواکراو بێت.

He is a hot suspect.

ئەو گومانلێکراوێکی داواکراوە "لەلایەن پۆلیسەوە"

[1095] The family has a collection of rich paintings.

خێزانەکە کۆمەڵێك تابلۆی گرانبەهایان هەیە.

چەوریش هەر rich[1096]**، hot زۆر خێرایە**[1097]

[414]. **tiddler (تیدڵە) هەم منداڵ، هەم وردەماسی**[1098]

astrology (ئەسترۆلەجی) ئەستێرەناسی[1099]

[415]. **bag (باگ) کیس و جانتا، هەروەها جزدان**[1100]

[1096] واتە ئەو وشەیە بەمانای چەوریش دێت کە ئاوەڵناوە.

I don’t like the rich foods.

حەزم لەخواردنە چەورەکان نیە.

[1097] هۆت. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە هاات گۆیدەکەن.

New drivers don’t have to drive hot cars.

شۆفێری نوێ پێویستە ئۆتۆمبێلی زۆر خێرا لێنەخورێت.

[1098] "ر". بەمانای منداڵ و وردەماسی (ماسی زۆر بچوك)یش دێت. سەرنجبدە ئەم وشەیە لەڕوی پێکهاتەوە زۆر لەوشەی toddlerەوە نزیکە کە بەمانای منداڵی تەمەن گروگاڵ دێت، تەنها پیتی دووەمیان جیاوازە. بەڵام لەڕوی ماناوە جیاوازن، tiddler بەمانای منداڵێك دێت کە گەورەتر بێت.

She was only a little tiddler, ten years old.

ئەو تەنها منداڵێکی بچوکی تەمەن 10 ساڵ بوو.

I saw many tiddlers in the river.

ژمارەیەکی زۆر وردەماسیم لەڕوبارەکەدا بینی.

[1099] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ئەسترالەجی گۆیدەکەن.

31% of Americans believe in astrology.

لەسەدا 31ی ئەمەریکییەکان برِوایان بە ئەستێرەناسی هەیە.

[1100] بەمانای کیس و جانتاو جزدانیش دێت.

My lost bag didn’t contain much money.

جزدانە ونبووەکەم پارەی زۆری تێدا نەبوو.

She suddenly remembered (that) her keys were in her other bag.

کتوپڕ بیریکەوتەوە کە کلیلەکانی لەجانتاکەی تریدایە.

The cashier put the purchases in bags.

کاشێرەکە کەرەستە کڕاوەکانی خستە چەند کیسێکەوە.

stall (ستۆڵ) تەویلە، هەم ناسکەدوکان[1101]

416. **headway چیە؟ بەرەوپێشچون**[1102]

scrotum مانای کیسی هێلەگون[1103]

417. **perimeter موحیط، بەکوردی چێوە**[1104]

cider بەمانای خۆشاوی سێوە[1105]

418. **impromptu چیە؟ ئیرتیجالییە**[1106]

[1101] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ستاڵ گۆیدەکەن. بەمانای تەویلەو ناسکەدوکانیش دێت. مەبەستم لەناسکەدوکان: دوکانێکی بچوك کە زۆرجار مێزیشی لەبەردەمدایەو شتی وەك رۆژنامەو میوەو سەوزەو هتد..ی لەسەر دانراوە بۆ فرۆشتن. کۆشکیشی پێدەووترێت.

The farmer built a new stall for the horses.

جوتیارەکە تەویلەیەکی تازەی بۆ ئەسپەکان دروستکرد.

He runs a fruit and vegetable stall in the market.

ئەو لەبازاڕ، کۆشکێکی میوەو سەوزە بەڕێوەدەبات.

[1102] هێدوەی

Little headway has been made so far in the negotiations.

تائێستا بەرەوپێشچونی کەم لەدانوستانەکان بەدیهاتووە..

[1103] سکرەوتم. بەمانای ئەو کیسە دێت کە هێلەگونی مرۆڤ و گیاندارە نێرینەکانی تری تێدایە. جەمعی ئەم وشەیە scrota یە. هەروەها بەشێوەی ئاساییش واتە بەزیادکردنی s یش کۆدەکرێتەوە.

There is a black spot in my scrotum, but I neglected it.

کیسی هێلکەگونم پەڵەیەکی رەشی تێدایە، بەڵام پشتگوێم خستووە.

[1104] پەریمیتە"ر". موحیط= "محیط"= چێوە= چواردەور.

Can you find the perimeter of the rectangle without using a ruler?

دەتوانیت بەبێ بەکارهێنانی راستە، چێوەی لاکێشەکە بدۆزیتەوە؟

[1105] سایدە"ر". خۆشاوی سێو= شەربەتی سێو.

I don’t like cider.

حەزم لەخۆشاوی سێو نیە.

blight نەخۆشیی "كشتوكاڵییە"[1107]

[419]. **take (تەیك) لەبەردەكات، دەبات، دەپێویٚ**[1108]

their (ذێیە) هی ئەوان[1109]**، there (ذێیە"ر")یش ئەویٚ**[1110]

[420]. **put to death (پوت تدێث) چیە؟ لەسێدارەدا**[1111]

[1106]ئیمپرۆمپتیو. ئیرتیجالی= "إرتجالي"= سەرپێیی، پێشتر پلانبۆدانەنراو، پێشترئامادەنەكراو.

We finished the day with an impromptu game of football in a nearby field.

رۆژەكەمان بە یارییەكی سەرپێیی تۆپی پێ لەكێڵگەیەكی نزیك، كۆتایی پێهێنا.

[1107]بڵایت. نەخۆشیی كشتوكاڵی: ئەو ئافەت و نەخۆشییانەی دەدن لەڕووەك و كێڵگە كشتوكاڵییەكان.

The blight took these tomatoes.

نەخۆشیی كشتوكاڵی ئەم تەماتانەی لەناوبرد.

[1108] ئەم وشەیە یەكێكە لەو وشە ئینگلیزییانەی مانایەكی زۆری هەیە. سیان لەماناكانیان ئەوەن كە لەم نیوەبەیتەدا باسمكردون.

I take a size 12 in trousers.

پاڵنتۆڵی قەبارە 12 لەبەردەكەم.

I always take my mobile phone with me.

هەمیشە مۆبایلەكەم لەگەڵ خۆمدا دەبەم.

Have you taken her temperature?

پلەی گەرمای ئەوت پێواوە؟

[1109] The average American spends 38.5 total days brushing their teeth over a lifetime.

بەگشتی هەر هاوڵاتییەكی ئەمەریكی، 38 رۆژو نیوی تەواوی كۆی ژیانیان بە شتنی ددانیان (هی ئەوان، ددانی ئەوان) بە فلّچە، بەسەردەبات.

[1110] واتە ئەم دوو وشەیەی ئەم نیوەبەیتە عەنینە یەك گۆدەكرێن. جارجارەش their بە "ذێر"یش گۆدەكرێت، بەڵام زیاتر بە ذێیە"ر" گۆدەكرێت.

Scotland? I’ve always wanted to go there.

سكۆتلەندا؟ من هەمیشە ویستومە بڕۆم بۆ ئەویٚ.

ripple (ریپڵ) هەم شەپۆل، هەم شەپۆلەدا[1112]

[.421] **cast،hurl و throw هەرسێ هەڵدەدا**[1113]

allow، let، permit واتە رێدەدا[1114]

[1111] لەسێدارەدا= ئیعدامکرد. لەبەرئەوەی فەرمانی put یەکێکە لەفەرمانە نائاساییەکان و دارِشتەی رابردوو و رانەبردوی یەکێکە، بۆیە هەمان فەرمانی لێکدراو بەمانای "لەسێدارەدەدا"ش دێت. ئەم فەرمانە لێکدراوە موورادیفی execute‌ە.

She was put to death for her beliefs.

ئەو بەهۆی بیروباوەڕەکانییەوە، لەسێدارەدرا.

[1112] وەك ناو بەمانای شەپۆل و وەك فەرمان بەمانای "شەپۆلەدا" دێت. شەپۆلەدا= شەپۆل ئەدا= شەپۆل دەدات.

A field of wheat rippled in the breeze.

کێڵگەیەك گەنم لەناو شەماڵدا شەپۆلدەدات.

She make a nice ripple in the pool.

ئەو شەپۆلێکی جوانی لەناو مەلەوانگەکەدا دروستکرد.

[1113] کاست، هێڵ، ثرەو. هەرسێکیان بەمانای "هەڵدەدا" دێن. هەڵدەدا= هەڵدەدات. سەبارەت بە وشەی hurl فەرمانێکی ئاساییە، واتە بە زیادکردنی ed دەبێتە رابردوو و هتد...، بەڵام دوو وشەکەی تریان فەرمانی نائاساییین. cast رابردوو و تەسریفی سێیەمشی هەروەك خۆیەتی و ناگۆڕێت. throw رابردووەکەی threw‌ە و تەسریفی سێیەمەکەی thrown‌ە.

He cast the net over a large area.

تۆڕەکەی بەسەر روبەرێکی فراواندا هەڵدا.

The demonstrators hurled stones at police.

خۆپیشاندەرەکان بەردیان بەڕوی پۆلیسدا هەڵدا.

Saya threw the ball to the dog.

سایە تۆپەکەی بۆ سەگەکە هەڵدا.

422. **fireman چیە؟ ئاگرکوژێنە**[1115]

blood transfusion گواستنەوەی خوێنە[1116]

423. **watery (وۆتری) نەعتە، بەمانای ئاوی**[1117]

rocky (رۆکی) شلۆقە، لەگەڵ بەرداوی[1118]

[1114]ئەلاو (واتە لەسەر وەزنی حەلاو دەخوێنرێتەوە)، لێت (واتە چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە)، پەمیت. رێدەدا= رێدەدات، رێگەدەدات= "يسمح".

وشەی let فەرمانێکی نائاساییەو دارِشتەی رانەبردوو و رابروو و تەسریفی سێیەمیشی وەك یەکەو ناگۆرِێت.

My parents wouldn’t allow me to go to the party.

دایك و باوکم رێگەیان پێنەدەدام بچم بۆ ئاهەنگەکە.

I tried to help her, but she wouldn't let me.

هەوڵمدا یارمەتی بدەم، بەڵام رێینەدام. واتە نەیهێشت.

He permitted them to leave.

ئەو رێگەیدان کە برۆن. واتە هێشتی برۆن.

[1115]فایەمەن. ئاگرکوژێن: پیاوێك کە ئاگری زیانبەخش و نەویستراو دەکوژێنێتەوە.

I wanted to be a fireman when I was a child.

کە منالّ بوم ویستم ببم بە ئاگرکوژێن.

[1116]بلەد ترانسفیوژن

She suffered kidney failure and needed a blood transfusion.

ئەو توشی لەکارکەوتنی گورچیلە بوو و پێویستی بە گواستنەوەی خوێن هەبوو.

[1117] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە "واادری" گۆیدەکەن. نەعت= "نعت"= ئاوەڵناو. واتە ئەم وشەیە ئاوەڵناوە بەمانای ئاوی دێت.

Saliva is a watery fluid.

لیك شلەیەکی ئاوییە.

.424 brush off (برەشۆف) بەمانای ڕەتدەکاتەوە[1119]

bridle (برایدڵ) لیجام، واتە جڵەوە[1120]

.425 seasick (سیسیك) موصابی گێژیی دەریایە[1121]

trumpet (ترەمپت) بوقە، واتە زوڕنایە[1122]

.426 radio میذیاعە، پێیدەڵێین رادیۆ[1123]

[1118] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ڕااکی گۆیدەکەن. بەمانای شلۆق "ناجێگیر"و بەرداویش دێت. مانای یەکەمیان نارەسمییە.

They've had a rocky relationship for years, but they stay together.

ئەوان بۆ ماوەی چەند ساڵێك پەیوەندییەکی شلۆقیان هەبوو، بەڵام پێکەوە دەمێننەوە.

They ran over the rocky ground.

ئەوان بەسەر خاکێکی بەرداویدا ڕایانکرد.

[1119] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە برەشااف گۆیدەکەن. ڕەتدەکاتەوە= ڕەفزدەکات.

I haven't heard back from that company, so I guess they're brushing my complaint off.

وەڵامم لەو کۆمپانیایەوە نەبیستووە، بۆیە پێموایە سکاڵاکەم ڕەتدەکەنەوە.

[1120] لیجام عەرەبییە، کوردییەکەی جڵەوە.

First, they brush feed the horses, and then they clean the saddles and bridles.

سەرەتا خواردن دەدەن بە ئەسپەکان، دواتر زین و جڵەوەکان پاکدەکەنەوە.

[1121] موصابی گێژیی دەریا= "مصاب بدوار البحر"= توشبوی گێژی دەریا= توشبوی نەخۆشیی گێژیی دەریا.

گێژیی دەریا: نەخۆشییەکە کاتێك توشی کەسێك دەبێت، ئەو کەسە لەکاتی گەشتی ئاوی، بۆ نمونە سواربونی بەلەم و کەشتی، سەری گێژدەخوات یان نەخۆشدەکەوێت.

I can’t ride the boat, I’m seasick.

ناتوانم سوار بەلەم بم، توشبوی گێژیی دەریام.

[1122] بوق عەرەبییە، کوردییەکەی زوڕنایە.

The sound of violins, clarinets and trumpets filled the hall.

دەنگی کەمانچەو کلارنێت و زوڕناکان، هۆڵەکەی پڕکرد.

revoke بەمانای ئیلغادەکاتۆ[1124]

[.427] **adverb (ئەدڤێیب) ئاوەڵکار**[1125]**، adjective (ئاجێکتیڤ) هی ناو**[1126]

countable noun (کاونتبڵ ناون) ناوی بژێردراو[1127]

[.428] **girl (گێیڵ) کچ بزانی، ئەمەش ئاسانە**[1128]

[1123] ڕەیدیەو. مذیاع عەرەبییە، بەڵام ئێمەی کورد پێیدەڵێین ڕادیۆ واتە هەر ئینگلیزییەکە بەکاردەهێنین بەڵام تۆزێك سەروگوێلاکمان شکاندووە.

The first time the Japanese people heard their Emperor's voice was when he announced Japan's surrender on the radio during WW2.

بۆ یەکەمین جار کە گەلی ژاپۆن گوێیان لەدەنگی ئیمپراتۆرەکەیان بوو، لەسەردەمی جەنگی جیهانی دووەمدا بووە، بەدیاریکراوی لەکاتێکدا بوو کە تەسلیمبونی وڵاتەکەی لەڕێگەی ڕادیۆوە ڕاگەیاند.

[1124] ڕیڤەوك. بێگومان وشەی "ئیلغادەکاتۆ" شێوەزاری نارەسمیی قسەکردنەو لەبەر سەروای بەیتە شیعرەکە لەناچاریدا لەبری "ئیلغادەکاتەوە" بەکارمهێناوە. ئیلغادەکاتەوە= هەڵدەوەشێنێتەوە.

His work permit was revoked after six months.

پاش شەش مانگ، مۆڵەتی کارەکەی هەڵوەشێنرایەوە.

[1125] ئاوەڵکار= ئاوەڵفەرمان.

In the sentence “She runs fast”, the word fast is adverb.

لەڕستەی She runs fast، وشەی fast ئاوەڵکارە.

[1126] کە دەڵێم هی ناو مەبەستی ئاوەڵی ناوە واتە ئاوەڵناو.

In the sentence 'She is happy', 'happy' is a adjective.

لەڕستەی "ئەو خۆشحاڵە"، "خۆشحاڵ" ئاوەڵناوە.

[1127] ناوی بژێردراو واتە ئەو ناوانەی دەبژێردرێن، بەمانایەکی تر ئەو ناوانەی دەتوانرێت بەشێوازی تاك و کۆ بەکاربهێنرێن.

In English the word money isn’t a countable noun.

لەزمانی ئینگلیزیدا، وشەی money (پارە) ناوی بژێردراو نیە.

[1128] مەبەستم لەم نیوەبەیتە ئەمەیە: ئەگەر وشەی girl "گێیڵ" کە بەمانای کچ دێت بزانیت، ئەوا زانینی مانای وشەکانی نیوەبەیتەکەی تر ئاسانە، چونکە ئەو دوو وشەیەی لەنیوەبەیتی دووەمدا هاتووە، هەر لەوشەی girlەوە داڕێژراون.

In 2009, a 13-year old Chinese girl tried to commit suicide so that she could donate her liver to her dying father.

لەساڵی 2009، کچێکی چینیی تەمەن 13 ساڵ هەوڵیدا خۆی بکوژێت بۆ ئەوەی لەو ڕێگەیەوە بتوانێت جگەری ببەخشێت بە باوکی کە لەسەرەمەرگدا بوو.

girly (گێێلی) هەم girlie (گێێلی) هەردوو کچانە[1129]

[429]. **forward (فۆووەد) بۆ پێشۆ، هەم هێرشبەرە**[1130]

fussy (فەسی) وەك picky (پیکی) نازونوزکەرە[1131]

[430]. **frugal (فروگڵ) بەمانای دەستپێوەگرە**[1132]

squab (سکواب) بەواتای بێچووەکۆترە[1133]

[1129] ئەم دوو شەیە تەنها لەڕوی سپێڵەوە جیاوازن، ئەگینا لەڕوی ماناو گۆکردنیشەوە هیچ جیاوازییەکیان نیەو عەینەن یەك وان و مەگەر درۆزن لێکیان جیابکاتەوە.

I have to buy a girlie (girly) cellphone for my daughter.

پێویستە مۆبایلێکی کچانە بۆ کچەکەم بکڕم.

[1130] بێگومان دەستەواژەی "بۆ پێشۆ" شێوەقسەکردنی ناڕەسمییەو مەبەستم لێی "بۆ پێشەوە"یە، بەڵام لەبەر پێویستیی کێشی شیعرەکە ناچاربوم ناڕەسمییەکە بەکاربهێنم.

مەبەستم لەوشەی "هێرشبەر"یش لێرەدا، یاریزانی هێرشبەرە.

She leaned forward to whisper something in my ear.

ئەو بۆ پێشەوە چەمایەوە بۆ ئەوەی شتێك بچرپێنێت بە گوێمدا.

Ronaldo is a famous forward.

ڕۆناڵدۆ هێرشبەرێکی بەناوبانگە.

[1131] هەردوکیان بەمانای نازونوزکەر دێن. نازونوزکەر ئاوەڵناوە بۆ وەسفی کەسێك بەکاردەهێنرێت کە حەزی لەتەنها هەندێك شتی دیاریکراوەو ئەوانە نەبێت نایەوێت و ڕازیکردنی زۆر سەختە.

You are too fussy.

تۆ زۆر نازونوزکەری.

I don’t like picky children.

حەزم لەمناڵی نازونوزکەر نیە.

[1132] دەستپێوەگر: ئاوەڵناوە بۆ وەسفی کەسێك بەکاردەهێنرێت کە زۆر بەوریاییەوە پارەو خواردن بەکاردەبات واتە ئیقتیسادی تێدادەکات. واتە خەرجی زۆر ناکات.

He is very frugal in his life style.

ئەو لەشێوازی ژیانیدا زۆر دەسپێوەگرە.

[1133] 100 grams of squab meat contain 294 calories, the 15% of your total daily needs.

سەد گرام لەگۆشتی بێچووەکۆتر، 294 کالۆری تێدایە کە دەکاتە لەسەدا 15ی ئەو بڕەکالۆرییەی ڕۆژانە پێویستتە.

431. **import (ئیمپۆوت) گرنگی، لەگەڵ هاوردە**[1134]

couple (کەپڵ) واتە دوو، هەم ژن و مێردە[1135]

432. **electrocution چیە؟ خوا پەنامان با**

ئیعدامکردنە بەس بە کارەبا[1136]

433. **stay مانەوەو دەمێنێتەوە**[1137]

[1134] بەمانای گرنگی (ئەهمیەت) و هاوردەش دێت. لەمانای یەکەمیاندا مورادیفی وشەی importanceەو لەمانای دووەمیاندا پێچەوانەی وشەی exportە کە بەمانای هەناردە دێت.

هاوردە: شمەکێك کە لەدەرەوەی ولاتەوە بهێنرێتە ناوەوە.

It is still too early to judge the political import of his speech.

هێشتا زۆر زووە بۆ بڕیاردان لەسەر گرنگیی سیاسیی وتارەکەی.

They have put an embargo on imports of clothing.

ئەوان ئابلۆقەیان لەسەر هەناردەی جلوبەرگ داناوە.

[1135]. بەمانای دوو و ژن و مێردیش دێت.

We'll have to wait another couple of hours for the paint to dry.

پێویستە دوو سەعاتی تر چاوەڕێ بکەین تا بۆیاخەکە وشکبێتەوە.

A 2015 survey found that more than 40% of couples didn't know each other's annual earnings.

لێکۆڵینەوەیەك کە لەساڵی 2015 ئەنجامدراوە، دەریخستووە کە زیاتر لە 40 لەسەدی ژن و مێردەکان، نەیانزانیوە داهاتی ساڵانەی هاوژینەکانیان چەندە.

[1136]ئیلێکترەکیوشن. بەمانای "ئیعدامکردن بە کارەبا" دێت. ئیعدامکردن بەکارەبا: لەسێدارەدان بەلێدانی تەزوی کارەبا.

ناحەقم مەگرن کە دوعام خستووەتە ناو ئەم بەیتەشیعرەوە، چونکە مرۆڤ لەناسکەلێدانێکی کارەبا دەترسێت، جا وەرە بە لێدانی کارەبا ئیعدامت بکەن!!

I think electrocution is an inhuman act.

پێموایە ئیعدامکردن بە کارەبا کارێکی نامرۆڤانەیە.

evasion واتە خۆدزینەوە[1138]

[434]. **front (فرەەنت) پێشەوە، هەروەها "بەرە"**[1139]

artistic (ئاتیستیك) فەننی[1140]**، art (ئاات)یش هونەرە**[1141]

[435]. **parricide (پاریساید) قەتڵە، هی باب یان داکە**[1142]

[1137]ستەی. وەك ناو بەمانای "مانەوە"و وەك فەرمان بەمانای "دەمێنێتەوە" دێت.

During his long stay in the south, he painted only one portrait.

لەماوەی مانەوە درێژخایەنەکەیدا لەباشور، تەنها یەك دەموچاوەوێنەی کێشا.

An iguana can stay under water for 28 minutes.

ئیگوانا (زیندەوەرێکی خشۆکە)، دەتوانێت بۆ ماوەی 28 خولەك، لەژێر ئاودا بمێنێتەوە.

[1138]ئیڤەیژن

This was a clear evasion of responsibility.

ئەمە خۆدزینەوەیەکی ئاشکرا بوو لەبەرپرسیارێتی.

[1139] بەمانای پێشەوەو بەرەش دێت.

Ants conduct war in ways similar to humans, they even use more advanced strategies like reconnaissance and sending expendable ants to the front line to preserve the stronger ones.

مێرولە شێوازگەلی هاوشێوەی هی مرۆڤ بەکاردەهێنێت لەکاتی جەنگدا. تەنانەت ستراتیژی پێشکەوتوتر لەمرۆڤ بەکاردەهێنێت، بۆ نمونە سیستمی چاودێریکردنی شوێنەکان و ناردنی مێرولەگەلێك کە توانای هەلاوسانیان هەیە بۆ هێڵەکانی پێشەوەی جەنگەکە بەکاردەهێنن، وەك ئاماژەیەك بۆ نیشاندانی مێرولە بەهێزترەکان.

He was a soldier on the Western front in World War I.

ئەو سەربازێکی بەرەی خۆرئاوا بوو لەجەنگی جیهانیی یەکەمدا.

[1140] فەننی= "ع: فَنّي": هونەری.

He is the artistic director of the movie.

ئەو دەرهێنەری هونەریی فیلمەکەیە.

[1141] Art and English were my favorite subjects at school.

هونەرو زمانی ئینگلیزی بابەتە دڵخوازەکانم بوون لەخوێندنگەدا.

odd number (ئۆد نەمبە) مانای ژمارەی تاکە[1143]

.436 abundant (ئەبەندنت)، so (سەو)، too (توو) هەرسێکیان زۆرە[1144]

plentiful (پلێنتیفڵ) هەروا[1145]، purple (پێپڵ)یش مۆرە[1146]

.437 conventional (کەنڤێنشنەڵ) عادی، واتە ئاسایی[1147]

[1142] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە پێریساید گۆیدەکەن. قەتڵی باب یان داك= کوشتنی باوك یان دایك. واتە ئەم وشەیە بەمانای کوشتنی باوك یان دایك دێت. بەگوێرەی ناوەرۆکی رستە یان پارەگرافەکە یەکلاییدەکرێتەوە کە ئاخۆ مەبەست لێی کامیانە.

He was accused of parricide.

ئەو بە کوشتنی باوکی (یان دایکی) تۆمەتبارکرا .

[1143] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە (ئاد نەمبە"ر") گۆیدەکەن.

3, 5, and 7 are all odd numbers.

سێ، پێنج و حەوت، هەمویان ژمارەی تاکن.

[1144] هەرسێکیان بەمانای "زۆر" دێن.

Cheap goods are abundant in Kurdistan Region.

کاڵای هەرزان لە هەرێمی کوردستان زۆرە.

You're so special to me and I can't even explain why.

تۆ زۆر تایبەتیت بەلای منەوەو ناشتوانم هۆکاری ئەوە رونبکەمەوە.

According to research published in the International Journal of Sexual Health 70 per cent of women are always unhappy with their breasts. Either they feel they are too small or they think its too big.

بەگوێرەی لێکۆڵینەوەیەك کە لەگۆڤاری نێودەوڵەتی "تەندروستی سێکسی"دا بڵاوکراوەتەوە، لەسەدا 70ی خانمان هەمیشە نائاسودەن بە مەمکیان. چونکە یان هەستدەکەن کە زۆر بچوکە، یان هەستدەکەن کە زۆر گەورەیە. بەڕەئی من زۆر گوێی پێنەدەن باشەو هەرکاتێك سەیریان کرد بڵێن ئەخلاق شەرتە!!!

[1145] ئەمیش هەر بەمانای زۆر دێت.

During the summer tomatoes are plentiful and cheap.

لەکاتی هاویندا، تەماتە زۆرو هەرزانە.

[1146] Purple is my favorite color.

رەنگی دڵخوازم مۆرە.

[1147] I wear conventional clothes not for the party.

بۆ ئاهەنگەکە جلوبەرگی ئاسایی لەبەردەکەم.

marine (مەریین) بەحرییە، یەعنی دەریایی[1148]

[.438] **bird (بێید) چۆلەکەو طەیر**[1149]**، tweet (توییت) جریوە**[1150]

mercury (مێیکیەری) عەتارد، هەروەها جیوە[1151]

[.439] **mouthpiece (ماوثپییس) چیە؟ واتە زمانحاڵ**[1152]

month (مەەنث) مانگ[1153]**، year (ییە"ر")یش دێت بەمانای ساڵ**[1154]

[1148] The Blue-ringed octopus is one of the world's most venomous marine animals: it can kill you in one bite, there is no antivenom.

جۆرێك هەشتپێ هەیە پێی دەووترێت هەشتپێی ئەڵقەشین. یەکێکە لەژەهراوترین گیاندارە دەریاییەکان لەجیهانداو دەکرێ تەنها بە یەك پێوەدان بتکوژێت!. ئەم ژەهرە دەرمانی دژەژەهریشی نیە.

[1149] بەمانای چۆلەکەو طەیریش دێت. طەیر = "ع: طیر"= باڵندە.

The poor bird couldn't fly because it had a broken wing.

چۆلەکە داماوەکە نەیتوانی بفڕێت چونکە باڵێکی شکاو بوو.

The kiwi , a flightless nocturnal bird unique to New Zealand, is the symbol for everything from New Zealand.

کیوی کە باڵندەیەکی شەوگەڕەو ناتوانێت بفڕێت، بەنیسبەت نیوزلەنداوە شتێکی نایابە. بە سیمبولی هەموو شتێکی ئەو وڵاتە دادەنرێت .

[1150] A sudden tweet from a nearby bird waked me up.

جریوەی کتوپری چۆلەکەیەکی نزیك، خەبەریکردمەوە.

[1151] بەمانای هەسارەی عەتاردو جیوەش دێت. ئەگەر بەمانای عەتارد بەکاربهێنرێت، لەهەر شوێنێکی رستەدا بێت پێویستە پیتی یەکەمی بە کاپیتڵ بنوسرێت.

Temperatures on Mercury is very high.

پلەی گەرما لەسەر عەتارد زۆر بەرزە.

Mercury is used in batteries, pesticides, and thermometers.

جیوە لەباتری، قڕکەری مێروو و گەرمپێودا بەکاردەهێنرێت.

[1152] The newspaper was the mouthpiece of the National Democratic Party.

رۆژنامەکە زمانحاڵی پارتی نیشتمانی دیموکراتی بوو.

.440 nick (نیك) دەدزێ و دەگرێ، هەمیش زیندانە[1155]

doubtful (داوتفەڵ) مانای جێگای گومانە[1156]

.441 dimple (دیمپڵ) بەمانای چاڵی رومەتە[1157]

[1153] A person can live without food for about a month, but only about a week without water.If the amount of water in your body is reduced by just 1%, you'll feel thirsty.If it's reduced by 10%, you'll die.

مرۆڤ دەتوانێت بۆ ماوەی نزیکەی مانگێك بەبێ خواردن بژی، بەڵام تەنها حەفتەیەك بەبێ ئاوخواردنەوە دەتوانێت بژی. ئەگەر بری ئاو لەجیسمی شەریفت بەرێژەی تەنها لەسەدا یەك کەمبکات، ئەوا هەست بە تینوێتی دەکەیت، بەڵام ئەگەر ئەو رێژەیە بگاتە لەسەدا 10، ئەوا عومری درێژت بۆ جەماعەت جێدەهێلیت .

بۆیە هەوڵبدە هەمیشە پێکێك لەبەردەمتا بێت (پێکی ئاو یان ماستاو تەبعەن نەك بیرەو ویسکی و ڤۆدگا!!!).

[1154] Diabetes causes 6 deaths every minute and 1 in 20 deaths in the world. Every year 3.2 million people in the world die from diabetes or related causes.

لەسەرتاسەری جیهاندا، هەموو خولەکێك، شەش کەس بەهۆی نەخۆشیی شەکرەوە گیان لەدەست دەدەن. یەك لە 20ی هەموو مردنەکانی جیهان بەهۆی ئەم نەخۆشییەوەیە. ساڵانە لەجیهاندا سێ ملیۆن و دوو سەد هەزار کەس بەهۆی شەکرە یان هۆکارەکانی پەیوەست بەم نەخۆشییە، گیان لەدەست دەدەن.

[1155] وەك فەرمان بەمانای "دەدزێ steal"و "دەگرێ capture" و وەك ناو بەمانای "زیندان prison" دێت. مەبەستم لەوشەی "دەگرێ" لێرەدا "دەستگیردەکات"ە.

Someone's nicked my wallet.

کەسێك جزدانەکەی دزیوم.

The police nicked the thief.

پۆلیس دزەکەی گرت.

The night before his execution, a man in Georgia escaped from the nick and, later that night, was beaten to death in a bar fight.

جارێك پیاوێك لە جۆرجیا، شەوێك پێش لەسێدارەدانی، لەزیندان هەڵات. بەڵام دواتر هەر ئەو شەوە، لەمیانەی شەڕێکدا لەبارێك، کوژرا.

[1156] ئاوەڵناوە بۆ وەسفی شتێك بەکاردێت کە جێگای گومان بێت: گوماناوی. سەرنجبدە کە پیتی b ئەم وشەیە ناخوێنرێتەوە.

It's doubtful that anyone survived the fire.

ئەوەی کە دەووترێت هیچ کەسێك لەئاگرەکە رزگاری نەبووە، جێگای گومانە.

[1157] People with dimples look attractive and everyone loves their smile.

ئەو کەسانەی چاڵی رومەتیان هەیە سەرنجراکێش دیارن و هەموو کەسێك حەز لەزەردەخەنەیان دەکات.

department (دیپاتمەنت) هەم بەش، هەم وەزارەتە[1158]

.442 in charge مەسئولە، بەکوردی بەرپرس[1159]

draft واتە قوم، هەروەها رەشنوس[1160]

.443 scarcity کەمی[1161]**، scarce واتە کەم**[1162]

canoe کەنووە، جۆرێك لەبەلەم[1163]

[1158] بەمانای بەش و وەزارەتیش دێت. واتە لەمانای دووەمیاندا موورادیفی ministryیە.

The Department of Anesthesiology is a vital part of the healthcare team, and its work is essential to the success of any surgery.

بەشی سڕکردن بەشێکی گرنگی تیمی چاودێری تەندروستییەو کارەکەی خاڵێکی سەرەکییە بۆ سەرکەوتنی هەر نەشتەرگەرییەك.

He is the head of the English department.

ئەو سەرۆکی بەشی ئینگلیزییە.

He is an official of the Department of Environment

ئەو بەرپرسێکی وەزارەتی ژینگەیە.

[1159]ئینچاج

She's in charge of a team of 20 people.

ئەو بەرپرسی تیمێکی 20 کەسییە.

[1160]درافت. بەمانای قوم و رەشنوسیش دێت.

He drank the remaining beer in one draft.

ئەو پاشماوەی بیرەکەی بە یەك قوم خواردەوە.

He made several changes to the first draft.

ئەو چەند گۆڕانکارییەکی لەیەکەم رەشنوسدا کرد.

[1161]سکێیەستی. کەمی= (ع: نقص).

From 1989 to 2009, about 2,000 schools were closed in Germany because of the scarcity of children.

لەساڵی 1989 بۆ 2009، بەهۆی کەميي قوتابییەوە، نزیکەی دوو هەزار قوتابخانە لەئەڵمانیا داخراون.

[1162]سکێیەس

During the war, things like clothes and shoes were scarce.

لەکاتی جەنگەکەدا شتگەلی وەك جلوبەرگ و پێڵاو کەم بوون.

444. vital (ڤایتڵ) ئەساسی، هەمیش چالاکە[1164]

benign (بیناین) بێ کەواتە پاکە[1165] لویەك

445. so far، until now هەردوو تائێستا[1166]

Finnish (فینلند) فینلەندی[1167]، Finland فینلەندا[1168]

[1163] بە کەنوو دەخوێنرێتەوەو هەر پێشی دەووترێت کەنوو. کەنوو: جۆرە بەلەمێکی باریکی تەسکی دوو کۆتایی باریکە.

Of course, the canoe was too heavy.

بێگومان کەنووەکە زۆر قورس بوو.

[1164] بەمانای ئەساسی و چالاکیش دێت.

مەبەستم لەئەساسی (بنچینەیی) لێرەدا "زۆر پێویست"ە.

Apricots are rich in calcium which is vital for the formation and development of bones.

قەیسی دەوڵەمەندە بە توخمی کالسیۆم کە بۆ دروستبون و گەشەکردنی ئێسك، بنچینەییە (زۆر پێویستە).

She is a vital student.

ئەو خوێندکارێکی چالاکە.

[1165] ئاوەڵناوەو زیاتر بۆ وەسفی لویەك (وەرەمێك) بەکاردێت کە پاك بێت واتە شێرپەنجەیی نەبێت.

Don’t fear from that tumor, It’s benign.

لەو لووە مەترسە، پاکە.

[1166] سەو فاا، ئەنتڵ ناو. هەردوکیان بەمانای "تائێستا" دێن.

$28 billion dollars were donated by Bill Gates so far.

بیڵ گەیتس تا ئێستا 28 ملیار دۆلار واتە دوو ملیۆن و هەشت سەد هەزار دەفتەری صەیی، بەخشیوە.

Selman has sold off two-thirds of his herd until now.

سڵێمان تائێستا دوو لەسەر سێی مێگەلەکەی فرۆشتووە.

[1167] فینیش. سەرنجبدە ئەم وشەیە لەگەڵ وشەی finish (کۆتایی، کۆتایی پێدەهێنێت، کۆتایی دێت) لەڕوی پێکهاتەوە تەنها یەك پیتیان جیاوازە، بەڵام لەڕوی گۆکردنەوە هیچ جیاوازییەکیان نیە.

The finnish passport is one of the best.

پاسپۆرتی فینلەندی یەکێکە لەباشترینەکان.

446. **helipad** مەهبەت، هی هێلیکۆپتەر[1169]

annoying، **pesky** هەردوو بێزارکەر[1170]

447. **nest** (نێست) لانەدەکات، هەروەها لانە[1171]

reprieve دواخستن، ناوو فەرمانە[1172]

[1168] There are 2 million saunas in Finland for a population of 5 million.

ژمارەی دانیشتوانی فینلەندا پێنج ملیۆنە بەڵام لەگەڵ ئەوەشدا دوو ملیۆن ساونای تێدایە.

[1169] هێلیپاد. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە "هێلەپاد" گۆیدەکەن. مەهبەت= (مهبط)= نشینگە. واتە شوێنی نیشتنەوەی هێلیکۆپتەر. جیاوازی هەیە لەگەڵ فڕۆکەخانە.

The hotel has a helipad on the roof.

هۆتێلەکە نشینگەیەکی هێلیکۆپتەری هەیە لەسەربان.

[1170] ئەنۆینن، پێسکی. هەردوکیان بەمانای بێزارکەر دێن، بەڵام وشەی دووەمیان ناڕەسمییە. بێزارکەر= "مزعج".

There's an annoying sound on this car.

ئەم ئۆتۆمبێلە دەنگێکی بێزارکەری تێدایە.

He has two pesky kids.

دوو منالّی بێزارکەری هەیە.

[1171] بەمانای لانەدەکات و لانەش دێت. مەبەستم لە لانە لێرەدا هێلانەی باڵندەو ئەو جۆرە زیندەوەرانەیە. لانەدەکات= هێلانە دروستدەکات.

Eagles haven't nested on this island for over 50 years.

ماوەی زیاتر لە پەنجا ساڵە شاهۆ لانەی لەم دورگەیەدا نەکردووە.

In May the females build a nest and lay their eggs.

لەمانگی ئایار مێینەکان هێلانەیەك دروستدەکەن و هێلکەی تێدا دەکەن.

.448 **hospital (هۆسپیتڵ) چیه؟ نەخۆشخانەیە**[1173]

dispensary (دیسپێنسری) مانای دەرمانخانەیە[1174]

.449 **sedative (سێدەتیف) چیه؟ هێورکەرەوە**[1175]

trajectory (ترەجێکتری) مانای ڕێرەوە[1176]

.450 **foul هەڵەو زۆر پیس، هەروەها ناخۆش**[1177]

[1172] ریپرییڤ. واتە ئەم وشەیە وەك ناو بەمانای دواخستن (تأجیل) و وەك فەرمان بەمانای "دوادەخات" دێت. زیاتر بۆ گوزراشتکردن لەدواخستنی جێبەجێکردنی سزا بەکاردەهێنرێت. هەر ئەم وشەیە بەمانای هەڵوەشاندنەوەش دێت و سیاقی رستە یان پارەگرافەکە یەکلایی دەکاتە کە کت و مت بە چ مانایەکیان بەکارهێنراوە.

The U.S. Supreme Court voted against granting Smith a reprieve.

دادگای باڵای ویلایەتە یەکگرتووەکانی ئەمەریکا دەنگی لەدژی پێدانی دواخستنی (سزاکەی) سمس دا.

His punishment was reprieved.

سزاکەی دواخرا.

[1173] برادەرانی ئەمەریکا بە هاسپیتڵ گۆیدەکەن.

In Milan, Italy, it's a legal requirement to smile at all times, except during funerals or hospital visits.

لەشاری میلانی ئیتاڵیا زەردەخەنەکردن لەهەموو شوێنێکدا جگە لەکاتی مەراسیمی بەخاکسپاردنی مردن و سەردانی نەخۆشخانە نەبێت، پێویستییەکی یاساییە.

[1174] The dispensary of the hospital is very small.

دەرمانخانەی نەخۆشخانەکە زۆر بچوکە.

[1175] هێورکەرەوە= (مهديء): دەرمانێك کە دەدرێت بە مرۆڤ یان زیندەوەرو دەبێتەهۆی هێورکردنەوە یان خەولێخستنی.

Peach flowers have sedative properties.

گوڵی درەختی قۆخ تایبەتمەندی هێورکەرەوەی هەیە.

[1176] The trajectory of the missile was very low.

ڕێرەوی موشەکەکە زۆر نزم بوو.

lousy ئەسپێدار، زۆر خراپ، نەخۆش[1178]

[451]. **calendar (کاڵەندە) تەقویم واتە ساڵنامە**[1179]

placid (پلاسید) هادیئە، مانای ئارامە[1180]

[452]. **heel (هییڵ) یەعنی کەعب، واتە پاژنەی پێ**[1181]

stipulate مانای بەمەرج دادەنێ[1182]

[1177] فاوڵ. بەمانای هەڵەو زۆر پیس و ناخۆشیش دێت. لێرەدا مەبەست لەهەڵە، زیاتر هەڵەی کاتی یارییە وەرزشییەکانەو خۆشمان زیاتر وشە ئینگلیزییەکە بەکاردەهێنین نەك کوردییەکە.

He was sent off for a big foul.

بەهۆی هەڵەیەك (فوڵێك)ی گەورەوە لەیاریگا کرایە دەرەوە.

Refugees in the camps are short of food and at risk from foul water.

پەنابەرانی کامپەکان خۆراکیان کەمەو بەهۆی ئاوی زۆر پیسەوە لەمەترسیدان.

I've had a foul day at work.

ڕۆژێکی ناخۆشم بەسەربرد لەسەر کار.

[1178] لاوزی. ئەسپێدار= ئەسپێیاوی

This flour is lousy, throw it away.

ئەم ئاردە ئەسپێیاوییە، فڕێیدە.

I spent a lousy weekend.

هەفتەپشویەکی زۆر خراپم بەسەربرد. هەفتەپشوو= پشوی هەفتە.

I feel really lousy.

هەستدەکەم زۆر نەخۆشم.

[1179] An old calendar for 2012 was still hanging on the wall of her office.

تائێستاش ساڵنامەیەکی کۆنی 2012، بە دیواری نوسینگەکەیەوە هەڵواسراوە.

[1180] واتە ئەم وشەیە بەمانای (هادئ) دێت کە وشەیەکی عەرەبییە، کوردییەکەی ئارامە.

This horse has a placid nature.

ئەم ئەسپە سروشتێکی ئارامی هەیە.

[1181] A nail holed my heel.

بزمارێك پاژنەی پێمی کونکرد.

heifer .453 (هێفە) گوێرەکە، بەڵام مێ نەك نێر[1183]

وشەی **gearshift** (گییەشیفت) مانای دەسکی گێڕ[1184]

shrugged .454 بەمانای شانی هەڵتەکاند[1185]

castrate خەسێنراو[1186]، **castrated** خەساند[1187]

hint .455 (هینت) ئاماژەیە، ناوو فەرمانە[1188]

[1182]ستیپیلەیت. بەمەرج دادەنێ= بە مەرج دادەنێت= دەیکاتەمەرج.

The law stipulates that new cars must have seat belts for the driver and every passenger.

یاساکە بونی پشتێنی کورسی بۆ شۆفێرو هەموو سەرنشینەکان، بەمەرج دادەنێت.

[1183] بەمانای گوێرەکەی مێ دێت، بەتایبەت گوێرەکەیەك کە تەمەنی زۆر بچوك نەبێت بەڵام هێندەش گەورە نەبێت کە زابێت. لەهەندێك لەناوچەکان پێیدەووترێت نوێنك.

My father has three heifers.

باوکم سێ نوێنکی هەیە.

[1184] ئەم وشەیە زیاتر ئەمەریکییە، برادەرانی بریتانیا لەبری ئەمە gear lever "گییە لیڤە"بەکاردەهێنن. مەبەستم لەدەسکی گێڕ ی ئۆتۆمبێل و ئامێرە هاوشێوەکانیەتی. ئەوەی لەیەکەوە ئەیکەی بە دوو (تەبعەن بیلامانێ)!

My car’s gearshift is very loose.

دەسکی گێڕەکەم زۆر شلە.

[1185]شرەگد. فەرمانی رابردووە، رانەبردووەکەی shrugە. بەمانای شانهەڵتەکاندێك دێت کە گوزارشت لە نەزانین یان حەزلێنەبون بکات.

In reply to their questions, she just shrugged.

لەوەڵامیدا بۆ پرسیارەکانیان، ئەو تەنها شانی هەڵتەکاند.

[1186]کاسترەیت. بەمانای مرۆڤ یان گیانداریکی نێر دێت کە خەسێنراو بێت.

Some of bodyguards in history are castrates.

هەندێك لەپاسەوانەکان لەمێژودا، خەسێنراو بون.

[1187] . کاستریەتد. فەرمانی رابردووە، رانەبردووەکەی castrateە.

Alabama has passed a bill that would require child sex offenders to be chemically castrated before they are released from prison.

ویلایەتی ئەلابامای ئەمەریکا پرۆژەیاسایەکی تێپەڕاندووە کە داوادەکات تاوانبارانی کەیسی سێکسکردن لەگەڵ منداڵ پێش ئازادکردنیان لەزیندان، بەشێوازی کیمیایی بخەسێنرێن.

وشەی injection (ئینجێکشن) دەرزیلێدانە[1189]

.456 intersex چیە؟ واتە نێرەموك[1190]

foal مانای ئەسپ، بەڵام هی بچوك[1191]

.457 old hand (ئۆولْدهاند) مانای کەسی بەئەزمون[1192]

novice (نۆڤیس) سەرەتا، واتە بێئەزمون[1193]

.458 tankard (تانکەد) واتە کوپ، بەڵام هی گەورە[1194]

1188 ناوو فەرمانە، واتە وەك ناو بەمانای "ئاماژە"و وەك فەرمان بەمانای "ئاماژەدەدات" دێت.

When you reached, give me a hint.

کاتێك گەیشتی، ئاماژەیەکم پێبدە.

He hinted that he wants to retire next year.

ئاماژەی بەوە دا کە دەیەوێت ساڵی داهاتوو خانەنشین ببێت.

1189 Aileen Wuornos killed seven men and was executed by lethal injection in 2002.

ئایلین وۆرنۆس ژنێك بوو کە حەوت پیاوی کوشتبوو. بەهۆی ئەمەوە لەساڵی 2002 بە دەرزیلێدانی کوشندە، ئیعدامکرا.

1190 ئینتەسێکس

Do you have an intersex friend?

ئایا هاوڕێی نێرەموکت هەیە؟

1191 فۆوڵ. بەمانای ئەسپی بچوك (نەك گەورە) دێت. لەکوردیدا جوانوشی پێدەووترێت.

I have a beautiful foal.

جوانویەکی جوانم هەیە.

1192 He’s an old hand at the game.

ئەو کەسێکی بەئەزمونە لەیارییەکەدا.

1193 ئاوەڵناوە نەك ناو. واتە بەدیاریکراوی بەمانای "کەسی بێئەزمون" دێت.

I've never driven a car before - I'm a complete novice.

پێشتر هەرگیز ئۆتۆمبێلم لێنەخوڕیوە، کەسێکی تەواو بێئەزمونم.

greasy (گرییسی)، oily (ئۆیڵی) هەردوکیان چەورە[1195]

459. intermittent چیە؟ واتە ناوبەناو[1196]

hidden شاراوە[1197]**، visible بەرچاو**[1198]

460. lubricate چیە؟ واتە چەورەکا[1199]

1194 بەمانای جۆرە کوپێکی گەورەی دەسکدار دێت کە زیاتر لەکانزا دروستکراوەو زۆربەی جار بۆ خواردنەوەی بیرە بەکاردەهێنرێت.

Wher is my tankard?

کوا کوپەکەم؟

1195 هەردوکیان ئاوەڵناون و بۆ وەسفی خواردن یان شتێك بەکاردێن کە چەور بێت یان چەوری تێدا بێت. بەڵام لەبیرت نەچێ کە oily لە greasy چەورترە.

Patients suffering from high blood pressure have to avoid greasy”oily” foods.

ئەو نەخۆشانەی گیرۆدەی بەرزە فشاری خوێنن، پێویست خۆیان لەخواردنگەلی چەور لابدەن.

I don’t like greasy food.

حەزم لەخواردنی چەور نیە.

1196ئینتەمیتنت. ناوبەناو: پێچەوانەی بەردەوام.

The today’s intermittent rain made me happy.

بارانە ناوبەناوەکەی ئەمڕۆ خۆشحاڵی کردم.

1197هایدن. ئاوەڵناوە. بەگشتی ئاوەڵناوەکان لەشوێنی جیای رستەدا بەکاردەهێنرێن، بەڵام هەندێکیان زۆربەی کات لەپێش ناودا بەکاردەهێنرێن، ئەم وشەیە یەکێکە لەوانە.

There were hidden microphones in the room to record their conversation.

لەژورەکەدا مایکرۆفۆنێکی شاراوە هەبوو بۆ تۆمارکردنی گفتوگۆکەیان.

1198ڤیزیبڵ. بەرچاو= دیار: پێچەوانەی نادیار.

The writing on the tombstone was clearly visible.

نوسراوی سەر کێلەکە بەڕونی دیار بوو.

1199لوبریکەیت. چەورەکا= چەوردەکات.

Do you know how to lubricate the gears?

دەزانیت گێرەکان چۆن چەوردەکرێن؟

prolong عەیب نەبێ، مانای درێژەکا[1200]

.461 **entrepreneur چیە؟ مانای بەڵێندەر**[1201]

warrior موقاتیل، واتە جەنگاوەر[1202]

.462 **onward (ئۆنوێد)، onwards (ئۆنوێدز) هەردوو بەدواوە**[1203]

hook (هوك) مانای قولاب، هی جل و راوە[1204]

.463 **decry (دیکرای)و condemn (کەندێم) ئیدانەدەکا**[1205]

[1200]پرەلۆنگ. درێژەکا= درێژدەکات.

They’re trying to prolong their lives.

ئەوان هەوڵدەدەن ژیانیان درێژبکەن.

[1201]ئانترەپرەنێێ"ر"

He was one of the entrepreneurs of the 80s.

ئەو یەکێك بوو لەبەڵێندەرەکانی ساڵی 80کان.

[1202]وۆرییە"ر".

Our warriors are very brave.

جەنگاوەرەکانمان زۆر ئازان.

[1203] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ئاانوێدو ئاانوێدز گۆیاندەکەن. ئەم دوو وشەیە مورادیفن بەڵام یەکەمیان زیاتر ئەمەریکییەکان بەکاریدەهێنن.

From April onward the farmers wait the government to carry out their demands.

لەمانگی نیسان بەدواوە، جوتیاران چاوەڕێی حکومەتن کە داواکارییەکانیان جێبەجێبکات.

I'm usually at home from five o'clock onwards.

بەگشتی لەسەعات پێنج بەدواوە، لەماڵم.

[1204]بەمانای قولاپی راوو قولاپی عەلاگەی جل هەڵواسینیش دێت. بەڵام بەمانای خودی عەلاگەی جلهەڵواسینەکە نایەت.

Hang your coat with the hook.

چاکەتەکەت بە قولاپەکەدا هەڵواسە.

Please bring the hook to me, I try to catch some fish to this lunch.

تکایە قولاپی راوەکەم بۆ بێنە. هەوڵدەدەم هەندێك ماسی بگرم بۆ ئەم ژەمی نیوەڕۆیە.

better " بێتە" (یُجوّد)، واتە باشتردەکا[1206]

.464 desert (دێزەت) سەحرایە، واتە بیابان[1207]

comment (کۆمێنت) تەعلیقە، بەکوردی لێدوان[1208]

.465 optimism (ئۆپتمیزم) چیە؟ مانای گەشبینی[1209]

pessimism (پێسیمیزم) عەکسی، واتە رەشبینی[1210]

[1205] موراديفن. ئیدانەدەکا= ئیدانەدەکات.

سەرنجبدە پیتی n ی وشەی دووەمیان بێدەنگە واتە ناخوێنرێتەوە.

We decry the racism in South Africa.

ئیدانەی رەگەزپەرستییەکەی ئەفەریقای باشور دەکەین.

The president condemned the attack quickly.

دەسبەجێ سەرۆك ئیدانەی هێرشەکەی کرد.

[1206] بێگومان وشەی (یجود) کە بە یوجەوید دەخوێنرێتەوە، عەرەبییە. باشترەکا= باشتردەکات.

Try to better your English.

هەوڵبدە ئینگلیزییەکەت باشتربکەیت.

[1207] سەحرا= (ع: صحراء)= بیابان

Temperatures in the Namib desert can reach as high as 60°C during the day and below 0°C at night.

پلەی گەرما لەبیابانی نامیب لەرۆژدا دەکرێ بگاتە 60 پلەی سەدی و لەشەودا دەگاتە خوار سفر.

[1208] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە کاامێنت گۆیدەکەن.

I don't want any comments on my new haircut, thank you!

هیچ لێدوانێکم ناوێت لەسەر قژبڕینە نوێکەم، سوپاستان دەکەم.

[1209] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ئااپتمیزم گۆیدەکەن.

Researchers have found that optimism is a teachable skill and you can be the one to teach yourself.

لێکۆڵینەوەکان دەریانخستووە کە گەشبینی کارامەییەکە فێری دەبیت و دەتوانیت خودی خۆت، خۆت فێربکەیت.

[1210] مەبەستم لەم نیوە بەیتە ئەمەیە: وشەی pessimism عەکسی (پێچەوانەی) وشەکەی پێشووە کە گەشبینییە، واتە ئەمەیان بەمانای رەشبینی دێت.

Pessimism is suicide of the heart.

رەشبینی خۆکوشتنی دڵە.

.466 chain (چەین) زنجیرەکا، زنجیر، "زنجیرە"[1211]

grand (گراند) هەزار دۆلار، گەورەو دڵگیرە[1212]

.467 grandmother (گرانمەزە) داپیر[1213]، grandfather (گرانفازە) باپیر[1214]

[1211] وەك فەرمان بەمانای "زنجیرەکا"و وەك ناو بەمانای "زنجیر"و "زنجیرە"ش دێت.

زنجیرەکا= زنجیردەکات= بەزنجیر دەبەستێتەوە.

They chained themselves to lampposts in protest at the judge's decision.

وەك نارەزایی لەدژی بریارەکەی دادوەر، خۆیان بە عەمودگەلی روناکردنەوەی شەقامەکانەوە زنجیرکرد. واتە بە زنجیر خۆیان بەو عەمودانەوە بەستەوە.

She had a gold chain around her neck.

زنجیرێکی ئاڵتونی لەملیدا بوو.

He runs a chain of restaurants in the city.

ئەو زنجیرەیەك خواردنگە بەرێوەدەبات لەشارەکەدا.

[1212] بەمانای هەزار دۆلارو گەورە و دڵگیریش دێت. بۆ ئەوەی ئەم سێ مانایەی ئەم وشەیەت بیرنەچێتەوە، هەمیشە ئەوەت لەخەیاڵدا بێت کە "هەزار دۆلار بۆ پیاوی فەقیر هەم گەورەیە واتە زۆرە، هەم دڵگیریشە!!!!".

He lost three grand in the market last week.

هەفتەی رابردوو سێ هەزار دۆلاری لەبازار ونکرد.

None of his grand plans for a TV series ever came to fruition.

هیچ یەکێك لەپلانە گەورەکانی بۆ زنجیرەیەکی تەلەفزیۆنی، نەهاتە بەرهەم.

My new house is very grand.

خانووە تازەکەم زۆر دڵگیرە.

[1213] هەروەها بە "گراممەزە"ر"یش گۆدەکرێت، واتە لەحاڵەتی یەکەمدا dیەکەم لەدووەمیشدا dو nەکەش بەر جادە دەکەون و ناخوێنرێنەوە!!!

داپیر= داپیرە= نەنك

In the first world war, kings of England, Russia and Germany were cousins.. Once the german king said jokingly: If our grandmother was alive, she wouldn't let this war to happen.

لەجەنگی جیهانی یەکەمدا پادشای ئینگلتەراو روسیاو ئەڵمانیا خاڵۆزای یەکتر بوون. جارێك پادشای ئەڵمانیا بە گاڵتەوە وتویەتی: ئەگەر داپیرمان بمایە نەیدەهێشت ئەم شەرە روبدات.

literate (لیتەرەت) خوێندەوار، لەگەڵ رۆشنبیر[1215]

468. **recitation (رێسیتەیشن) چیە؟ واتە تیلاوە**[1216]

pan (پان) مانای میقلات، بەکوردی تاوە[1217]

469. **renal (رینەڵ) چیە؟ هی گورچیلە**[1218]

barn (بان) "حظیرة"یە، واتە تەویلە[1219]

470. **definition (دێفینیشن) تەعریف، واتە پێناسە**[1220]

[1214] سەرنجبدە لەم وشەیەشدا پیتی dیەکە ناخوێنرێتەوە.

His grandfather was a strong man.

باپیری، پیاوێکی بەهێز بوو.

[1215] بەمانای خوێندەوارو رۆشنبیریش دێت.

My mother isn’t literate but smart.

دایکم خوێندەوار نیە بەڵام زیرەکە.

The literate people must oppose the recent governmental decision.

کەسانی رۆشنبیر پێویستە روبەڕوی بڕیارە تازەکەی حکومەت ببنەوە.

[1216] تیلاوە= (ع: تلاوة): خوێندنەوە بە دەنگی بەرزو ئیقاعەوە.

He gave a beautiful recitation of some poems.

چەند تیلاوەیەکی جوانی هەندێ قەسیدەی پێشکەشکرد. واتە چەند قەسیدەیەکی بەجوانی و دەنگی بەرزو ئیقاعەوە خوێندنەوە.

[1217] میقلات= (ع: مقلاة)= تاوە.

Fry the onions in a small pan.

پیازەکان لەتاوەیەکی بچوکدا سوربکەرەوە.

[1218] وشەیەکی پزیشکییە. ئاوەڵناوە بۆ وەسفی شتێك بەکاردێت کە پەیوەندی بە گورچیلەوە هەبێت.

He had diabetes and renal failure.

ئەو نەخۆشی شەکرەو ستبونی گورچیلەی هەبوو.

[1219] I chased him with the pitchfork and he ran in the barn.

بە سێلکەکەوە شوێنی کەوتم و ئەویش رایکردە ناو تەویلەکە.

combine harvester ماناى دەڕاسە[1221]

.471 **answer (ئانسە) وەڵامە، ناوو فەرمانە**[1222]

hammock (هامەك) ئورجوحە، واتە جۆلانە[1223]

.472 **personal (پێسنڵ) تایبەتە**[1224]**، person واتە کەس**[1225]

[1220] What is the definition of "mood?

پێناسەی مەزاج چیە؟

[1221]کەمباین هاڤیستە"ر"

Unfortunately the combine harvester broke yesterday.

بەداخەوە، دوێنێ دەڕاسەکە شکا.

[1222] وەك ناوو فەرمان بەمانای وەڵام دێت. واتە وەك ناو بەمانای "وەڵام" و وەك فەرمان بەمانای "وەڵامدەداتەوە" دێت.

The minister promised to give a written answer to the MP's question.

وەزیر بەڵێنیدا وەڵامێکی نوسراو بداتەوە بۆ پرسیاری پەرلەمانتارەکە.

I can't answer without more detailed information.

بەبێ زانیاریی وردەکاریی تر، ناتوانم وەڵامبدەمەوە.

[1223] ئورجوحە= (ع: أُرجُوحَة)= جۆلانە. بەتایبەت بەمانای ئەو جۆرە جۆلانانە دێت کە لەپەڕۆ دروستکراون و لەنێوان دوو درەختدا دەبەسترێنەوە نەك جۆلانەی ئاسن.

The baby slept in the hammock.

منداڵەکە لەسەر جۆلانەکە خەوت.

[1224] I can only speak from my own personal experience.

دەتوانم تەنها لەئەزمونی تایبەتی خۆمەوە قسەبکەم.

[1225] پێێسن. وشەیەکی بژێردراوو تاکە. کۆکەی people و persons.

It is believed that every single person with blue eyes shares a common ancestor with every other blue-eyed person in the world.

پسپۆڕان لەو بڕوایەدان هەر کەسێك کە چاوی شینە، لەهەر شوێنێکی جیهان بێت، خزمن و باوو باپیریان دەچێتەوە سەر یەك. بۆیە ئەگەر چاوت شینە، لەمەودا هەر چاوشینێکت بینی، دەتوانیت بەوپەڕی موسەیترییەوە بڵێیت، چۆنی خزم!

The average person burns 80 calories per hour while typing.

هەر دەقەیەك تایپی کەسێکی ئاسایی، 80 کالۆری دەسوتێنێت.

Allah will not show mercy to a person who does not show mercy to other people.

هەر کەسێك بەزەیی بە خەڵکدا نەیەتەوە، خوداش بەزەیی پێدا نایەتەوە.

قەترەس[1227] albatross ، جەستەشە[1226] person
بازگە1229 checkpoint ، چەك(ی پارە)[1228] cheque [.473]
هەڵواسگە1231 gallows ،کوڵم و سمتە1230 cheek

A boy named Hamish Robinson from United Kingdom is the only person in the world to have a condition called Hamish Syndrome (named after him). This condition causes one of his kidneys to be located in his leg. Both kidneys are fully functional and this condition is believed to be caused by a missing chromosome named 7p22.1.

کوڕێکی بریتانی بەناوی هامیش رۆبنسن، تەنها کەسە لەجیهاندا کە جۆرە سیندرۆمێکی بێوێنەی لەگەڵدایە کە هەر بەناوی خۆیەوە ناونراوە سیندرۆمی هامیش. بەهۆی ئەم حاڵەتەوە، ئەم کوڕە یەکێك لەگورچیلەکانی لەلاقیدایە. لەوش سەیرتر ئەوەیە کە سەرباری ئەو حاڵەتە، هەردوو گورچیلەکەی بە مەزبوتی کاردەکەن. ئەم حاڵەتە بەهۆی نەبونی کرۆمۆسۆمێك دروستبووە بەناوی p22.17.

The person you should try to be better than is the person you were yesterday.

ئەو کەسەی کە دەبێت هەوڵبدەیت باشتر بیت لێی، هەر خۆتیت بەڵام لەدوێنێدا.

[1226]واتە ئەم وشەیە بەمانای جەستە(ی مرۆڤ)یش دێت.واتە هاومانای bodyە.

He has hidden guns on his person.

ئەو چەکی لەجەستەیدا شاردۆتەوە.

[1227]ئالبەترۆس، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ئالبەترااس گۆیدەکەن. باڵندەیەکی دەریایی دەنوك درێژو نوشتاوەیە.

Albatross is a large seabird.

قەترەس باڵندەیەکی دەریایی گەورەیە.

[1228]چێك. بەڵام سپێلی ئەم وشەیە لای برادەرانی ئەمەریکا checkە.

I don't have any cash on me, so could I pay with by cheque?

هیچ (پارە)ی کاشم پێ نیە، بۆیە دەتوانم بە چەك بیدەم؟

[1229] چێکپۆینت. بازگە= خاڵی پشکنین

In the checkpoint, one of us was arrested wrongfully.

لەبازگەکە یەکێکمان بەهەڵە دەستگیرکرا.

474. goalkeeper (گۆوڵکیپپە) چیە؟ واتە گۆڵپارێز[1232]

acute (ئەکیووت) مانای تیژ، هەروەها بەهێز[1233]

475. response و reply هەردوکیان وەڵام[1234]

minor لاوەکی و منداڵی ناکام[1235]

[1230] چییك. بەمانای کولم و سمتیش دێت. کولم= گۆنا، رومەت. مانای دووەمیان لەشێوەزاری نارەسمیدا بەکاردەهێنرێت.

He kissed her cheek softly.

بەنەرمی کولمی ماچکرد.

My left cheek is wounded.

سمتی چەپم بریندارە.

[1231] گالەوز. هەڵواسگە: قەنارەی لەداردروستکراو بۆ لەسێدارەدانی ئەو کەسانەی لەڕابردودا سزای لەسێدارەدانیان لەدژ دەردەچوو.

برادەرانی ئەمەریکا ئەم وشەیە بە گاڵەوز گۆدەکەن. ئەم وشەیە وەك fishو برادەرانی، جەمعەکەشی هەر خۆیەتی.

He was hanged by a special gallows.

ئەو لەڕێگەی هەڵواسگەیەکی تایبەتەوە، لەسێدارەدرا.

[1232] گۆڵپارێز= گۆڵچی.

The goalkeeper was too short.

گۆڵپارێزەکە زۆر کورت بوو.

[1233] بەمانای تیژو بەهێزیش دێت.

The angel is acute.

گۆشەکە تیژە. واتە کەمترە لە 90 پلە.

Young children have an acute sense of smell.

منداڵی بچوك هەستێکی بەهێزی بۆنکردنی هەیە.

[1234] ریسپۆنس، ریپلای. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا وشەی یەکەمیان بە ریسپاانس گۆدەکەن. ئەم دوو وشەیە مورادیفی answerن.

My response to your proposal is No.

وەڵامم بۆ پێشنیازەکەت نەخێرە.

In reply to their questions, she just shrugged.

لەوەڵامی پرسیارەکەیاندا، ئەو تەنها شانی هەڵتەکاند.

.476 biweekly (بايوييكلى) واته دوو هەفتە یەکجار[1236]

newscaster (نیووزکاسته) ماناى موزیعى ئەخبار[1237]

.477 blizzard گەردەلول، بەڵام هى بەفرین[1238]

coagulation واته خوێن مەیین[1239]

[1235]ماینه"ر". بەماناى لاوەکى (پێچەوانەى سەرەکى و گرنگ) و منالّى ناکام (طِفل قاصر) دێت.

منالّى ناکام: کەسێك کە لەخوار تەمەنى یاساییەوە بێت بۆ هەڵگرتنى بەرپرسیارێتى کردەوەکانى.

It's only a minor problem.

ئەوە تەنها کێشەیەکى لاوەکییە.

He was accused of having sex with a minor.

ئەو بە سێکسکردن لەگەڵ منالّێکى ناکام تۆمەتبارکرا.

[1235] I can only speak from my own personal experience.

دەتوانم تەنها لەئەزمونى تایبەتى خۆمەوە قسەبکەم.

[1236] ئەم وشەیە ئاوەڵناوو ئاوەڵفەرمانیشە. دوو هەفتە یەکجار= یەکجار لەدوو هەفتەدا= دوو هەفتە جارێ= نیمچەهەفتانە.

The organization has a biweekly magazine. (adj.)

رێکخراوەکە گۆڤارێکى نیمچەهەفتانەى هەیە. (ئاوەڵناو)

The magazine is published biweekly.(adv.)

گۆڤارەکە دوو هەفتە جارێك بڵاودەکرێتەوە. (ئاوەڵفەرمان)

[1237] بەڵام برادەرانى ئەمەریکا بە (نووزکاسته"ر") گۆیدەکەن.

موزیعى ئەخبار= (ع: مذیع الأخبار)= پێشکەشکارى هەواڵ (لەڕادیۆو تەلەفزیۆن و هتد...).

The TV channel needs a handsome male newscaster.

کەناڵە تەلەفزیۆنییەکە پێویستى بە پێشکەشکارێکى هەواڵى نێرى قۆز هەیە.

[1238] بلیزەد. بەماناى گەردەلولى بەفرین دێت واته گەردەلولێك کە بەفرى لەگەڵدا بێت.

Acording to my last nigt’s dream, there is a blizzard in the near future.

بەگوێرەى ئەو خەوەى شەوى رابردوو بینیم، لەداهاتوویەکى نزیکدا گەردەلولێکى بەفرین رودەدات.

.478 rainbow (ڕەینبەو) چیە؟ پەلکەزێرینە[1240]

bite (بایت) گازدەگرێ لە[1241]**، bark (باك) یش وەڕینە**[1242]

.479 usage (یوسیج) چیە؟ بەکارهێنان[1243]

tame (تەیم) دەستەمۆیە، بە نەعت و فەرمان[1244]

.480 axes (ئاکسیز) تەور، تەوەر، بەڵام تاك نا، کۆ[1245]

[1239] کەواگیەلەیشن. خوێن مەیین= مەیینی خوێن

Coagulation in the brain is a dangerous health condition.

خوێن مەیین لەناو دەماخدا حاڵەتێکی تەندروستی مەترسیدارە.

[1240] The sun came out and we saw a rainbow.

خۆر دەرکەوت و پەلکەزێرینەیەکمان بینی.

[1241] گازدەگرێ لە= گازدەگرێت لە.

He bites his fingernails.

ئەو گاز لەنینۆکەکانی پەنجەی دەگرێت.

[1242] Dog bark doesn’t fear me.

وەڕینی سەگ نامترسێنێت.

[1243] The earliest usage of the word is in the twelfth century.

کۆنترین بەکارهێنانی وشەکە لەسەدەی دوانزەهەمدایە.

[1244] بەمانای دەستەمۆ دێت بە نەعت و فەرمان. واتە وەك نەعت (ئاوەڵناو) بەمانای دەستەمۆو وەك فەرمان بەمانای دەستەمۆدەکات، دێت. دەستەمۆ=ماڵی.

After a few months, the monkeys become very tame.

پاش چەند مانگێکی کەم مەیمونەکان زۆر دەستەمۆ بوون.

The Asian elephant can be tamed and trained.

فیلی ئاسیایی دەتوانرێت دەستەمۆ بکرێت و ڕابهێنرێت.

quash (کۆش) بەمانای ئیلغادەکاتۆ[1246]

481. **incarcerate واتە دەکا زیندانی**[1247]

mayor سەرۆکە، هی شارەوانی[1248]

482. **trial (چرایەڵ) تەجروبەو دادگاییکردن**[1249]

1245 بەمانای تەورو تەوەر دێت بەڵام تاك نیە بەڵکو کۆیە. ئەگەر بەمانای تەور هات ئەوا تاکەکەی axeە، بەڵام ئەگەر بەمانای تەوەر هات ئەوا تاکەکەی axisە.

تەوەر= میحوەر

The farmer needs three new axes.

جوتیارەکە پێویستی بە سێ تەوری نوێ هەیە.

The universe includes many axes.

گەردون ژمارەیەکی زۆر تەوەری تێدایە.

1246 بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە کواش گۆیدەکەن. وشەی "ئیلغادەکاتۆ" شێوەقسەکردنی نارەسمییەو مەبەستم لێی "ئیلغادەکاتەوە"یە. ئیلغادەکاتەوە= هەڵدەوەشێنێتەوە.

His conviction was quashed in March 1986 after it was found that the police evidences were all lies.

پاش ئەوەی دەرکەوت کە بەڵگەکانی پۆلیس هەمویان درۆ بوون، لەئازاری 1986 ئیدانەکردنەکەی هەڵوەشێنرایەوە.

1247ئینکاسرەیت. دەکا زیندانی= زیندانی دەکا= زیندانی دەکات. ئەم وشەیە زۆربەی کات لەحاڵەتی بکەرنادر واتە پاسیف ڤۆیسدا بەکاردەهێنرێت

He was incarcerated for 240 days.

ئەو بۆ ماوەی 240 رۆژ زیندانی کرا.

1248مێیە"ر". بەمانای سەرۆکی شارەوانی دێت.

We need a mayor who is tough enough to clean up this town.

ئێمە پێویستمان بە سەرۆکی شارەوانییەکە کە هێندە توند بێت بتوانێت ئەم شارە پاکباتەوە.

expulsion (ئیكسپەڵشن) تەرد، واتە دەركردن[1250]

.483 subtraction (سەبتراكشن) چیە؟ لێدەركردنە[1251]

annihilation (ئەنایەڵەیشن) لەناوبردنە[1252]

.484 horizon (هەرایزن) ئوفوق، بەكوردی ئاسۆ[1253]

home minister (هەوم مینیستە"ر")ە وەزیری ناوخۆ[1254]

.485 diarrhea (دایەرییە) ئیسهال، بەكوردی سكچون[1255]

[1249] بەمانای "تەجروبە"و "دادگاییكردن"یش دێت. تەجروبە بەمانای تاقیكردنەوە.

They're doing many medical trials on the new drug.

ئەوان چەندین تاقیكردنەوە لەسەر دەرمانە تازەكە دەكەن.

In 1944, a 14-year-old African-American was executed in the U.S. after a quick 2-hour trial with little evidence.

لەساڵی 1944، منداڵێكی تەمەن 14 ساڵی ئەمەریكی بەڕەگەز ئەفەریقی لە ئەمەریكا، پاش دادگاییكردنێك كە تەنها دوو سەعاتی خایاندو پاڵپشت بە بەڵگەیەكی بچوك، لەسێدارەدرا.

[1250] تەرد= (ع: طرد)= دەركردن.

They threatened him with expulsion from school.

ئەوان هەڕەشەی دەركردن لەخوێندنگەیان، لێكرد.

[1251] The purpose is to reinforce the basic operations of addition, subtraction, multiplication and division.

مەبەستەكە بریتییە لەبەهێزكردنی كردارە بنچینەییەكانی كۆكردنەوە، لێدەكردن، لێكدان و دابەشكردن.

[1252] This was a blueprint for the annihilation of a religious culture.

ئەمە پلانێك بوو بۆ لەناوبردنی كلتورێكی ئاینی.

[1253] ئوفوق= (أفق)= ئاسۆ

Going to university might broaden your horizons .

چونت بۆ زانكۆ رەنگە ئاسۆكانت فراوان بكات.

[1254] I don’t know the name of our own home minister.

ناوی وەزیری ناخۆی خۆمان نازانم.

cosmos (کۆزمۆس)، universe (یونیڤێیس) هەردوکیان گەردون[1256]

[.486] **position (پەزیشن) پێگە، پۆست، هەڵوێست، شوێنە**[1257]

firefighter (فایەفایتە"ر")ە ئاگرکوژێنە[1258]

[.487] **in lieu of چیە؟ واتە لەجیاتی**[1259]

[1255] ئیسهال= (ع: إسهال)= سکچون

Some diseases causes diarrhoea.

هەندێك نەخۆشی دەبنەهۆی سکچون.

Diarrhea kills 1.5 million young children a year in developing countries more than AIDS, malaria and measles combined.

سکچون ساڵانە یەك ملیۆن و پێنج سەد هەزار منداڵی بچوك لەوڵاتە تازەگەشەکردووەکاندا دەکوژێت، ئەم ژمارەیەش زیاترە لەکۆی ئەوانەی بە ئایدزو مەلاریاو سورێژە پێکەوە، گیان لەدەستدەدەن.

[1256] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا وشەی یەکەمیان بە کاازمەوس گۆیدەکەن.

I like to talk about the cosmos.

حەزدەکەم قسە لەسەر گەردون بکەم.

The universe is theoretically infinite.

لەڕوی تیۆرییەوە، گەردون بێسنورە.

[1257] بەمانای پێگە (منزلە)و پۆست (پۆستی کار نەك بەرید)و هەڵوێست و شوێن دێت.

Unfortunately the position of women in our society isn’t high.

بەداخەوە پێگەی ژنان لەکۆمەڵگەکەماندا بەرز نیە.

Karzan took up his new position as Works Director in October.

مانگی تشرینی یەکەم کارزان پۆستە نوێکەی وەك بەڕێوەبەری کارەکان، گرتەدەست.

What’s the party’s position on tax reform?

هەڵوێستی حزب سەبارەت بە چاکسازی لەباج، چیە؟

Our hotel was in a high position near the river.

میوانخانەکەمان لەشوێنێکی بەرزی نزیك روبارەکە بوو.

[1258] ئاگرکوژێن: ئەو کەسانەی پیشەیان ئاگرکواژندنەوەیە.

Firefighters rescued the children, who were trapped in an upstairs room.

ئاگرکوژێنەکان ئەو منداڵانەیان رزگارکرد کە لەژورێکی نهۆمی سەرەوە، گیریانخواردبوو.

casual نارەسمی، هەروەها کاتی[1260]

.488 harmful زیانبەخشە[1261]، harm واتە زیان[1262]

(straightforward)ە بەمانای ئاسان[1263]

.489 grammar (گرامە) قەواعید، واتە رێزمان[1264]

sugar bowl (شوگەبەوڵ)ە مانای شەکردان[1265]

[1259]ئن لیووەف، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا وشەی lliueەکە بە لوو گۆدەکەن. لەجیاتی= لەبری

They gave me some books in lieu of payment for the work I did.

ئەوان لەجیاتی کرێی ئەو کارەی کە کردم، هەندێك کتێبیان پێدام.

[1260]کاژوەڵ. بەمانای رەسمی و کاتی (پێچەوانەی هەمیشەیی) دێت.

Kurdo felt more comfortable in casual clothes.

کوردۆ هەستیکرد بە جلوبەرگی نارەسمییەوە زیاتر ئاسودەیە (مورتاحە).

The company needs some casual laborers.

کۆمپانیا پێویستی بە هەندێك کرێکاری کاتی هەیە. واتە بۆ ماوەیەك کاریان پێدەکات و بۆ هەمیشەیی دایاننامەزرێنێت.

[1261]هاامفڵ

It's important to protect your skin from the harmful effects of the sun.

پاراستنی پێستت لەکاریگەرییە زیانبەخشەکانی خۆر، گرنگە.

[1262]هام

A mistake like that will do his credibility a lot of harm.

هەڵەیەکی ئاوها، زیانێکی زۆر بە متمانەی ئەو دەگەیەنێت.

[1263]سترەیتفۆوەد. بەمانای ئاسان دێت، واتە موراديفی easy وsimpleە.

Installing the program is relatively straightforward.

دابەزاندنی بەرنامەکە تاڕادەیەك ئاسانە.

[1264]"قەواعید= (ع: قواعد)= رێزمان

The rules of English grammar aren’t difficult.

رێساکانی رێزمانی ئینگلیزی، گران نین.

490. **scapegoat (سکەیپگەوت) چیە؟ قۆچی قوربانی**[1266]

imprison (ئیمپریزن) واتە دەکا زیندانی[1267]

491. **out-of-date (ئاوتەڤدەیت) چیە؟ واتە بەسەرچوو**[1268]

iron (ئایەن) ئاسنە، یەکوی، هەم ئوتوو[1269]

492. **between (بتویین) لەنێوان**[1270]**، among (ئەمەنن) لەناوە**[1271]

[1265] Mummy, you forgot the sugar bowl!

دایە، شەکردانەکەت بیرچوو.

[1266] قۆچی قوربانی= (ع: كبش فداء): بریتییە لەو کەسەی کە بەناحەق دەکرێتە هۆکاری روودانی هەڵە یان هەر شتێکی تری نەخوازراو کە یەکێکی تر ئەنجامیداوە.

She believed she had been made a scapegoat for what happened.

ئەو لەو بڕوایەدا بوو کە کراوەتە قۆچی قوربانی بۆ ئەو شتەی کە رویدا.

[1267] دەکا زیندانی= زیندانیدەکا= زیندانیدەکات.

The government imprisoned all opposition leaders.

میری هەموو سەرکردەکانی ئۆپۆزسیۆنی زیندانیکرد.

[1268] بەسەرچوو: هێندە کۆن کە چیتر بەسود نیە.

The information in the tourist guide is out-of-date.

زانیارییەکانی ناو رێبەری گەشتیارەکە بەسەرچووە. واتە کۆنەو چیتر راست نیە.

[1269] وەك ناو بەمانای ئاسن و ئوتوو و وەك فەرمان بەمانای یەکوی (ع: يكوي= ئوتوودەکات) دێت.

Iron rusts easily.

ئاسن بەئاسانی ژەنگدەکات.

It takes about five minutes to iron a shirt properly.

ئوتووکردنی کراسێك بەباشی، نزیکەی پێنج خولەکی پێدەچێت.

Can you use an iron?

دەتوانیت ئوتوو بەکاربهێنیت؟

[1270] بۆ گوزارشتنکردن لەنێوان دوو کەس یان دوو شت یان دوو هتد... بەکاردەهێنرێت.

I sat down between Khaje and Halaw.

لەنێوان خەجێ و حەلاودا دانیشتم.

bulletin (بوڵەتین) مانای بڵاوکراوە[1272]

[.493] **oral (ئۆڕڵ) زارەکی، هەروەها هی دەم**[1273]

sparse (سپاس)یش نەعتە، دێت بەمانای کەم[1274]

[.494] **outdated چیە؟ واتە بەسەرچوو**[1275]

necrophiliaیە، سێکس لەگەڵ مردوو[1276]

[1271] لەناو: بۆ گوزارشتکردن لە نێوانی کۆمەڵێك یان لانیکەم دوان زیاتر بەکاردەهێنرێت.

The girl quickly disappeared among the crowd.

کچەکە بەخێرایی لەناو قەرەباڵغییەکەدا ونبوو.

[1272] مەخسەوی شەریفم لەبڵاوکراوە لێرەدا، بڵاوکراوەی هەواڵ و هاوشێوەکانیەتی واتە نەشرەی خەبەری و هتد...

Our next bulletin is at 10.30 p.m.

بڵاوکراوەی داهاتومان لەسەعات 10ی شەو دەبێت.

[1273] ئاوەڵناوە.

زارەکی: پێچەوانەی نوسین

هی دەم: ئاوەڵناوە بۆ وەسفکردنی شتێك بەکاردەهێنرێت پەیوەندی بە دەمەوە هەبێت.

I fear from the oral exam.

لەتاقیکردنەوەی زارەکی دەترسم.

Oral cancer isn’t common.

شێرپەنجەی دەم بەربڵاو نیە. واتە زۆر نیە.

[1274] واتە ئەم وشەیەش وەك وشەی پێشوو نەعت (ئاوەڵناو)ە، بەڵام ماناکەی جیاوازە.

Information on the disease is sparse.

زانیاری لەسەر نەخۆشییەکە، کەمە.

[1275]ئاوتدەیتید. بەسەرچوو: هێندە کۆن کە چیتر بەسود نیە.

His writing style is now boring and outdated.

شێوازی نوسینی،ماندوکەرو بەسەرچووە.

.495 pure (پییوە) پاك و پوخت، هەروەها تەواو[1277]

upfront (ئەپفرەنت) سەریحە، واتە راشکاو[1278]

.496 enact بەمانای دەکاتەیاسا[1279]

matador واتە زۆرانبازی گا[1280]

[1276]نێکرەفیلیە. مەبەستم لە (سێکس لەگەڵ مردوو)، سێکسکردنە لەگەڵ مردوو.

Necrophilia is a rare crime.

سێکسکردن لەگەڵ مردوو تاوانێکی دەگمەنە.

[1277] بەمانای پاك و پوخت و تەواویش دێت.

پاك: پێچەوانەی پیس، واتە لەم مانایەدا موورادیفی cleanە.

پوخت= پەتی، سافی

تەواو: سەراپا، هەموو، واتە لەم مانایەدا موورادیفی completeە.

Tap water isn't pure.

ئاوی بەلۆعە پاك نیە.

He bought a ring made of pure gold for her wife.

ئەو ئەڵقەیەکی دروستکراو لەئاڵتونی پوختی کڕی بۆ ژنەکەی. واتە ئەڵقەکە جگە لەئاڵتون هیچ ماددەیەکی تری تێدا نیەو لەسەداسەدی ئاڵتونە.

My mother's life was pure hell.

ژیانی دایکم تەواو دۆزەخ بوو. واتە سەراپاو هەمووی وەك دۆزەخ وابوو.

[1278] سەریح= (ع: صریح)= راشکاو. واتە موورادیفي frnakە.

Srwa is very upfront with her about their relationship.

سەبارەت بە پەیوەندییەکەیان، سروە زۆر راشکاوە لەگەڵیدا.

[1279]ئیناکت

Kurdistan Parlament didn't enact the bill.

پەرلەمانی کوردستان پرۆژەیاساکەی نەکردە یاسا.

.497 **pension (پێنشن) معاشی خانەنشینی**[1281]

dessert (دیزێیت) بەمانای ژەمەشیرینی[1282]

.498 **fan باوەشێنە، هاندەرو پانکە**[1283]

bracelet بازنە، necklace ملوانکە[1284]

.499 **girdle (گێیدڵ) حیزامە، بەکوردی پشتێن**[1285]

[1280]ماتەدۆ"ر". زۆرانبازی گا: ئەو پیاوەی لەکاتی وەرزشی زۆرانبازیی گادا کە زیاتر لە ئیسپانیا باوە، روبەڕوی گا دەبێتەوە.

My late brother was a skillful matador.

برا کۆچکردووەکەم، زۆرانبازێکی گای لێهاتوو بوو.

[1281] معاشی خانەنشینی= موچەی خانەنشینی.

At what age can you receive your pension?

لە چ تەمەنێکدا دەتوانیت موچەی خانەنشینییەکەت وەربگریت؟

[1282] ژەمەشیرینی: ئەو شیرینییانەیە کە پاش ژەمی سەرەکی خواردن پێشکەشدەکرێت.

If you make the main meal, I'll make a dessert.

ئەگەر تۆ ژەمەسەرەکییە دروستبکەیت، من ژەمەشیرینییەکە دروستدەکەم.

[1283]فان. بەمانای باوەشێن و هاندەرو پانکەش دێت.

Fans are still used by many Kurdish women during hot summer.

تائێستاش پانکە لەلایەن زۆرێك لەخانمانی کوردەوە بەکاردەهێنرێت لەکاتی هاوینی گەرمدا.

Argentina's retired soccer player Diego Maradona has his own religion made by his fans.

دیگۆ مارادۆنا، یاریزانی خانەنشینبووی ئەرجەنتین، ئاینی تایبەت بەخۆی هەیە کە لەلایەن هاندەرانییەوە داهێنراوە.

We have a ceiling fan but it isn’t enough.

پانکەیەکی سەقفمان هەیە بەڵام بەس نیە.

[1284]برەیسلەت، نێکلەس

She has some bracelets, necklaces in her jewellery box that she never wears.

هەندێك بازنەو ملوانکەی هەیە لەناو قوتوی خشڵەکانیدا کە هەرگیز لەبەریان ناکات.

ەhypertension (هایپەتێنشن)ە بەرزەفشاری خوێن[1286]

.500 ask after چیە؟ ئەحواڵ دەپرسێ[1287]

venereal نەعتە، هینی زاوزێ[1288]

.501 spokesman (سپەوکسمەن) چیە؟ واتە پەیڤدار[1289]

rape (رەیپ) لاقەدەکات[1290]، rapist (رەیپیست) لاقەکار[1291]

1285 حیزام= (ع: حِزَام) = پشتێن. زیاتر بە مانای پشتێنی خانمان دێت.

Fasten your girdle tightly.

پشتێنەکەت توند ببەستە.

1286 Lisinopril is a powerful drug for controlling hypertension.

لیسینۆپریل دەرمانێکی بەهێزە بۆ کۆنترۆڵکردنی بەرزەفشاری خوێن.

1287ئاسك ئافتە"ر"

I spoke to Razaw today. He was asking after you.

ئەمڕۆ قسەم لەگەڵ رازاو کرد، ئەحواڵی تۆی دەپرسی.

1288ڤەنیریەل. نەعت= (ع: نعت)= ئاوەڵناو. واتە ئەم وشەیە ئاوەڵناوە بۆ وەسفی شتێك بەکاردەهێنرێت کە پەیوەندی بە زاوزێوە هەبێت. هینی زاووزێ= هی زاووزێ= (ع: تناسلي).

In 1942 and 1943 the rate of venereal disease in San Francisco rose by more than 75 percent.

لەساڵی 1942و 1943 نەخۆشییەکانی زاووزێ (واتە ئەو نەخۆشییانەی پەیوەندییان بە سێکس و ئەندامانی زاووزێوە هەیە)، لەشاری سان فرانسیسکۆ، بەرێژەی زیاتر لە 75 لەسەد، زیادیکرد.

1289 پەیڤدار= وتەبێژ.

The White House spokesman was assassinated yesterday.

دوێنێ وتەبێژی کۆشکی سپی تیرۆرکرا.

1290 لاقەدەکات= ئیغتساب دەکات: بەزۆرو لەژێر هەڕەشەو توندوتیژی سێکسی لەگەڵ دەکات.

He raped several women.

ئەو چەند خانمێکی لاقەکرد.

1291 لاقەکار: ئەو کەسەی لاقەدەکات.

The police arrested several rapists.

پۆلیس چەند لاقەکارێکی دەستگیرکرد.

.502 **politician (پۆلّەتیشن) چیە؟ سیاسەتمەدارە**[1292]

earring (ئیەڕینگ) "قورت"ە، بەکوردی گوارە[1293]

.503 **penile ئاوەڵناو، بەمانای هی چوك**[1294]

gingivitis واتە هەوکردنی پوك[1295]

.504 **maternal (مەتێینڵ) چیە؟ واتە ئوموومە**[1296]

ominous (ئۆمینەس) ئاوەڵناو، بەمانای شومە[1297]

.505 **consumer (کەنسیومە) چیە؟ واتە بەکاربەر**[1298]

1292 بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە پاڵەتیشن گۆیدەکەن.

The media focus on politicians' private lives.

راگەیاندن بەچڕی چاودەخاتە سەر ژیانی تایبەتی سیاسەتمەداران.

1293 قورت= (ع: قرط)= گوارە. بەمانای ئەو خشڵانە دێت کە دەکرێتە گوێ بە ئەڵقەو غەیری ئەڵقەشەوە.

He was wearing an earring in his left ear.

ئەو گوارەیەکی دەکردە گوێی چەپی.

I can't wear these earrings because my ears aren't pierced.

ناتوانم ئەم گوارانە لەگوێ بکەم، چونکە گوێکانم کوننەکراون.

1294پینایڵ. ئاوەڵناوەو بۆ وەسفی شتێك بەکاردەهێنرێت کە پەیوەندی بە چوکەوە هەبێت. چوك= کێر.

Penile cancer isn’t very common.

شێرپەنجەی چوك زۆر بەربڵاو نیە.

1295جینجیڤایتس

But if it remains on the teeth, it damages the gums and causes gingivitis.

بەڵام ئەگەر لەسەر ددان بمێنێتەوە، ئەوا زیان بە پوك دەگەیەنێت و دەبێتەهۆی هەوکردنی پوك.

1296 ئوموومە = (ع: أمومة)= دایکایەتی

There is a relationship between maternal age and infant mortality.

پەیوەندی لەنێوان تەمەنی دایکایەتی و رێژەی مردنی ساوادا هەیە.

1297 بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ئامینەس گۆیدەکەن.

There was an ominous silence when I asked whether my contract was going to be renewed.

کاتێك پرسیارم کرد کە ئاخۆ گرێبەستەکەم نوێدەکرێتەوە، بێدەنگییەکی شوم رویدا.

pollutant (پەلووتنت) ناوە، بەمانای پیسکەر[1299]

.506 **airlift چیە؟ نەقلی ئاسمانی**[1300]

courtesan، harlot هەردوو سۆزانی[1301]

.507 **bullfighter چیە؟ زۆرانبازی گا**[1302]

screen شاشەیە، واتە رونما[1303]

1298 بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە (کەنسومە"ر") گۆیدەکەن. بەکاربەر: کەسێك کە بەرهەم یان خزمەتگوزارییەك دەکڕێت و بەکاریدەهێنێت.

Only 25% of the price a consumer pays for vegetables goes to the farmer.

تەنها لەسەدا 25ی ئەو نرخەی بەکاربەر دەیدات بە سەوزەوات، دەڕوات بۆ جوتیارەکە.

1299 بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە پەڵوتن گۆیدەکەن.

وشەی پیسکەر ناوە نەك ئاوەڵناو. لێرەدا مەبەست لەوشەی پیسکەر هەر شتێکە کە ژینگەی وەك ئاوو هەواو هتد.. پیسدەکات.

New regulations will reduce hazardous air pollutants.

ڕێسا نوێکان پیسکەرە مەترسیدارەکانی هەوا کەمدەکات.

1300ئێیەلیفت. نەقلی ئاسمانی= گواستنەوەی ئاسمانی: گواستنەوە لەڕێگەی ئاسمانەوە نەك وشکانی و ئاوو هتد..

The first planes of this airlift arrived in the city on the same day.

هەمان ڕۆژ یەکەم فڕۆکەی ئەم گواستنەوە ئاسمانییە گەیشتە شارەکە.

1301کۆوتیزان، هالەت. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا وشەی یەکەمیان بە کۆوتیزن گۆدەکەن. هەردوکیان بەمانای سۆزانی دێن بەڵام یەکەمیان زیاتر بەمانای سۆزانییەك دێت کە لەپێناو پارەدا سێکس لەگەڵ کەسانی دەوڵەمەندو باڵادا دەکات نەك لەگەڵ هەموو کەسێکدا.

Dancing women and courtesans were forced to marry.

خانمانی سەماکەرو سۆزانییەکان ناچارکران کە هاوسەرگیری بکەن.

The harlot who lured Azad to her room, finally found dead.

ئەو سۆزانییەی ئازادی فریودا بۆ ژورەکەی، دواجار بە مردویی دۆزرایەوە.

1302بوڵفایتە"ر". زۆرانبازی گا: ئەو پیاوەی لەکاتی وەرزشی زۆرانبازیی گادا کە زیاتر لە ئیسپانیا باوە، ڕووبەڕووی گا دەبێتەوە.

I met one of the top bullfighters in Spain.

لە ئیسپانیا چاوم بە یەکێك لەلێهاتوترین زۆرنبازی گاکان کەوت.

.508 backside (باکساید)و bottom (بۆتم)، هەروەك bum (بەم) قونە[1304]

specimen عەیینە، واتە نمونە[1305]

.509 image، pic، picture، photoش هەر وێنە[1306]

[1303] سکریین. بێگومان وشەی شاشە عەرەبییە، کوردییەکەی رونمایە.

Our television has a 42-inch screen.

تەلەفزیۆنەکەمان شاشەیەکی 42 ئینجی هەیە.

[1304] هەرسێکیان لەم مانایەدا موراديفن و عەیب نەبێ بەمانای قون دێن. سەرنجبدە هەرسێکیان بە پیتی b دەستپێدەکەن.

قون: ئەو بەشەی جیسمی شەریفت کە لەسەری دادەنیشیت.

My backside is wet but I don’t know the reason.

قونم تەڕە، بەڵام هۆکارەکەی نازانم.

I’m very sleepy, Even I can’t sit on my bottom.

زۆر خەواڵوم، تەنانەت ناتوانم لەسەر قونم دانیشم.

Sometimes an ache in the bum didn’t let you to sleep.

هەندێجار ئازار لەقوندا نایەڵێت بخەویت.

[1305] سپێسمن. عەیینە= (ع:عَيِّنة)= نمونە.

He has a collection of rare insect specimens.

ئەو کۆمەڵێك نمونەی مێروی دەگمەنی هەیە.

[1306] ئیمیج، پیك، پیکچە"ر"، فەوتەو. هەرچواریان بەمانای وێنە دێن. هەرچەندە زاهیرەن وشەی pic وەك کورتکراوەی picture دەبینرێت، بەڵام وەك وشەیەکی سەربەخۆ نەك کورتکراوەش بەکاردەهێنرێت.

You can use the device to scan the image.

دەتوانیت ئامێرەکە بۆ سکانکردنی وێنەکە بەکاربهێنیت.

The Mapo Bridge in Seoul, South Korea, has a high suicide rate and it is even nicknamed as "The Bridge of Death" and "Suicide Bridge." In an effort to deter suicides, the bridge was revamped with technologies that display positive messages and images to potential jumpers, and it was even renamed as the "Bridge of Life." Just a year later, the suicide rate had increased by six times.

زۆرجار وڵاتە پێشکەوتووەکانیش ئیشێکی قۆڕی ئاوها دەکەن کە سوبحانەڵلا یەکسەر بیری خۆمانمان دەکەوێتەوە وەك کوردی ئیشقوڕ. لەشاری سیئۆلی پایتەختی ئەو کۆریای باشورەی بە شاکارەکانی سامسۆنگ و ئێڵجی، دنیای تەنیوە، پردێك هەیە بەناوی پردی ماپۆ. بەهۆی زۆری حاڵەتەکانی خۆکوشتن لەسەر ئەم پردە، تەنانەت نازناوی پردی مەرگ یان پردی خۆکوشتنی لێنراوە. دەسەڵاتدارانی ئەم وڵاتە، لەهەوڵێکدا بۆ بەرگرتن لەخۆکوشتن، پردەکەیان نوێکردەوەو چەندین تەکنەلۆجیایان پێوەکرد کە پەیامی

ئەرێنی و وێنەی بازدەری موحتەمەلیان پیشاندەدا، تەنانەت ناوەکەشیان گۆڕی بۆ پردی ژیان. بەڵام ئاخ گونی قومری!، تەنها ساڵێك دوای ئەم نوێکردنەوەیە، ڕێژەی خۆکوشتن لەسەر ئەو پردە، نەك هەر کەمی نەکرد، بەڵکو شەش ئەوەندە زیادیکرد.

I have some exclusive pics of him.

هەندێ وێنەی تایبەتی ئەوم هەیە.

Even Looking At A Picture Of A Loved One Relieves The Pain.

تەنانەت سەیرکردنی وێنەی کەسێك کە خۆشت دەوێت، ئازار هێوردەکاتەوە.

People who are frown in photos, are 5 times more likely to get a divorce than those who smile, research says.

بەگوێرەی لێکۆڵینەوەیەك، ئەو کەسانەی لەوێنەدا روگرژن، بەڕێژەی پێنج ئەوەندە لەوانی تر ئەگەری جیابونەوەیان زیاترە.

This is a colorized photo of an emaciated 18 year old Russian girl during the liberation of Dachau concentration camp in 1945. Dachau was the first German concentration camp, opened in 1933. More than 200,000 people were detained between 1933 and 1945, and 31,591 deaths were declared, most from disease, malnutrition and suicide. Unlike Auschwitz, Dachau was not explicitly an extermination camp, but conditions were so horrific that hundreds died every week.

ڕەنگە تەنها ئەم وێنە ناخهەژێنە کافی بێت بۆ ڕسواکردنی شەڕو جیاکاریی ڕەگەزپەرستی.

ئەمە وێنەیەکی ڕەنگکراوی کچێکی تەمەن 18 ساڵی ڕوسییە لەکاتی ئازادکردنی کامپی زیندانیکردنی داخاوی ئەڵمانیای نازی لەساڵی 1945. ئەم کچە بەهۆی ڕەوشە سەخت و نامرۆڤانەکەی ئەو کامپەوە، بەو شێوەیە لاواز بووە. داخاو یەکەم کامپی دەستگیرکردنی ئەڵمانیای نازی بووە کە لەساڵی 1933 کراوەتەوە. لەو ساڵەوە تا 1945 زیاتر لە 200 هەزار کەسی تێدا زیندانیکراوە، لەو ژمارەیەش بەڕەسمی مردنی 31 هەزارو 591 کەسیان ڕاگەیەنراوە کە زۆربەیان بەهۆی نەخۆشی و کەمخۆراکی و خۆکوشتنەوە گیانیان سپاردووە. هەرچەندە ئەم کامپە بەپێچەوانەی کامپی ئۆشفیتز بەئاشکرا کامپێکی لەناوبردن نەبوو و لەچاو ئەودا زەڵاتە بووە، بەڵام سەرباری ئەوەش دۆخی ناو کامپەکە هێندە ترسناك بوو کە هەموو هەفتەیەك سەدان زیندانی تێیدا گیانیان لەدەست دەدا.

blank (بلانك) بۆشایی[1307]، gapیش کەلێنە[1308]

[510]. **attractive (ئەتراکتڤ) چیە؟ سەرنجڕاکێشە[1309]**

rectangle وشەی (ڕێکتانگڵ) مانای لاکێشە[1310]

[511]. **lush (لەش) هەم شەرابخۆر، هەم سەرنجڕاکێش[1311]**

painter (پەینتە) سەبباغ، لەگەڵ نیگارکێش[1312]

[512]. **avalanche (ئاڤەلانچ) چیە؟ هەرەسی بەفر[1313]**

[1307] When you've filled in the blanks, hand the form back to me.

کاتێك بۆشاییەکانت پڕکردەوە، فۆرمەکەم تەسلیم بکەرەوە.

[1308] گاپ.

She has a small gap between her front teeth.

کەلێنێکی بچوك لەنێوان ددانەکانی پێشەوەیدا هەیە.

[1309] It's not too hard to avoid looking at an attractive young woman by a brave man.

سەیرنەکردنی خانمێکی گەنجی سەرنجڕاکێش، بۆ پیاوی ئازا زۆر سەخت نیە.

[1310] The rectangle is 5 cm long and 2 cm wide.

لاکێشەکە پێنج سم درێژو دوو سم پانە.

[1311] بەمانای شەرابخۆرو سەرنجڕاکێشیش دێت. مەبەستم لەشەرابخۆر لێرەدا ئەو کەسەیە کە زۆرو وەك خوو دەخواتەوە نەك کەم و جارجارە.

Her husband was a very lush, so she filed for divorce.

مێردەکەی شەرابخۆرێکی قورس بوو، بۆیە داوای جیابونەوەی بەرزکردەوە.

He looks so lush in this pic!

ئەو لەم وێنەیەدا زۆر سەرنجڕاکێش دیارە.

[1312] بەمانای نیگارکێش و سەبباغیش دێت.

سەبباغ= (ع: صَبَّاغ)= بۆیاخچی. painter بەدیاریکراوی بەمانای بۆیاخچیی خانوو و هاوشێوەکانی دێت نەك هی قونەرەو هتد...).

The painter didn't paint the house well, so I won't pay him.

بۆیاخچییەکە خانووەکەی باش بۆیاخ نەکردووە، بۆیە پارەی پێنادەم.

Banaz's ambition was to become a famous painter.

تموحی بەناز ئەوە بوو کە ببێتە نیگارکێشێکی بەناوبانگ.

heir (ئێیه) وەریسە، واتە میراتگر[1314]

.513 obstacle (ئۆبستکڵ) کۆسپ، هەروەها بەربەست[1315]

destination (دێستنەیشن)ە مەکانی مەبەست[1316]

.514 red cell (رێد سێڵ) چیە؟ خڕۆکەی سور[1317]

rectum (رێکتم) ریخۆڵە، بەڵام هی ئەستور[1318]

.515 wife و wifey ژن[1319]، fiancée دەزگیران[1320]

[1313] هەرەسی بەفر: دارمانی بڕێکی زۆرو زەبەلاحی بەفرو تاوێر لەشاخەوە بۆ خوارەوە.

Two tourists were killed in the avalanche.

دوو گەشتیار لەئەنجامی هەرەسی بەفرەکەدا گیانیان لەدەستدا.

[1314] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ئێر گۆیدەکەن. وەریس= (ع: وریث)= میراتگر

Rasheed died a year ago, and his heirs sold his house.

رەشید ساڵێك لەمەوبەر کۆچی دوایی کردو میراتگرەکانی خانووەکەیان فرۆشت.

[1315] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ئابستکڵ گۆیدەکەن. بەمانای کۆسپ و بەربەستیش دێت. باش سەرنجی رستەکان بدە بۆ زانینی جیاوازییەکەیان.

Women have to overcome many obstacles to gain equality.

خانمان هێشتا پێویستە زاڵ بن بەسەر زۆرێك لەکۆسپەکاندا بۆ ئەوەی یەکسانی بەدەست بهێنن.

An obstacle in the road forced us to change our direction.

بەربەستێك لەرێگەکە ناچاریکردین ئاڕاستەکەمان بگۆڕین.

[1316] مەکانی مەبەست= (ع: مکان مقصود)= شوێنی مەبەست: ئەو شوێنەی بۆی دەچیت.

We arrived at our destination tired and hungry.

بە ماندویی و برسێتی گەیشتینە شوێنی مەبەستمان.

[1317] هەروەها red blood cellیشی پێدەووترێت. بەمانای خڕۆکەی سور (ی خوێن) دێت.

Red cells live for about 120 days, and then they die.

خڕۆکە سورەکان بۆ ماوەی نزیکەی 120 رۆژ دەژین و دوای ئەوە دەمرن.

[1318] بەمانای ریخۆڵە ئەستورە دێت واتە بەشی خواری خوارەوەی ریخۆڵەی شەریفت.

An examination has revealed a tumor in his rectum.

پشکنین دەریخستووە کە لویەك لەڕیخۆڵە ئەستورەیدا هەیە.

Bible ئینجیله[1321]، Koranیش قورئان[1322]

[516]. harrowing (هارەوینن) چیه؟ ناخهەژێنه[1323]

mirror (میره) میرئاته، واته ئاوێنه[1324]

[1319]وایف، وەیفی. یەکەمیان بەمانای ژن بە گشتی (هاوسەری پیاو) بەگشتی دێت، بەڵام دووەمیان زیاتر بەمانای ژنی پیر یان نەخوێندەوار دێت.

She's his third wife.

ئەو، سێیەم ژنیەتی.

When actor Liam Neeson's wife, Natasha Richardson, died in 2009, he donated her organs. Her heart, kidneys, and liver are keeping three people alive.

نەچی بچی بە فیلمی takenدا تێیکەویت و وابزانیت لیام نیسن شەقاوەو خوێرییەو حساب بۆ یاسا ناکات و لێبوردەو بەخشندە نیە، چونکە وانیە. ئەم لیام نیسنە، حەددی نەبێ لەڕوی جەنابتا، پیاوێکی زۆر پیاوانەو خێرخوازە. لەساڵی 2009 کاتێك هاوسەرەکەی عومری درێژی بۆ تۆ جێهێشت، لیام ئەندامەکانی جەستەی هاوسەرەکەی بەخشی. بەهۆی دڵ و گورچیلەو جگەری خێزانی ئەم برادەرەی هۆڵیوودەوە، ئێستا سێ کەس لەژیاندان.

There are three wifeies in the village that remember the first world war.

لەگوندەکەدا سێ ژنی لێیە کە جەنگی یەکەمی جیهانییان لەبیرە.

[1320]فیانسەی

It was the letter he had received from his fiancée a year ago.

ئەوە ئەو نامەیە بوو کە ساڵێك لەمەوبەر لەدەزگیرانەکەی وەرگرتبوو.

[1321]بایبڵ

Her parents gave her a bible when she was a young child.

کاتێك منداڵێکی بچوك بوو، دایك و باوکی ئینجیلێکیان پێدا.

[1322]کۆران

Koran is the holy book of the Muslims.

قورئان، کتێبی پیرۆزی موسڵمانانە.

[1323] The film contained harrowing scenes of starving children.

فیلمەکە دیمەنگەلی ناخهەژێنی سەبارەت بە منداڵانی زۆر برسی، تێدا بوو.

[.517] **retreat (ريتربيت) ئينسيحاب، ناوو فەرمانە**[1325]

وشەى valve (ڤاڵڤ) سەمام، واتە "زمانە"[1326]

[.518] **revitalize ئيحيائـ، بەس فەرمان نەك ناو**[1327]

prodigal موسريف، واتە دەسبڵاو[1328]

[.519] **professional (پرەفێشنەڵ) چيە؟ ماناى پيشەگەر**[1329]

[1324] ميرئات= (ع: مرآة)= ئاوێنە.

She spends several hours in front of the mirror everyday!

ئەو هەموو رۆژێك چەند سەعاتێك لەبەردەم ئاوێنەدا بەسەردەبات.

[1325] بەماناى ئينسيحاب دێت وەك ناوو فەرمانيش. ئينسيحاب= (ع: انسحاب)= كشانەوە. واتە ئەم وشەيە وەك ناو بەماناى كشانەوەو وەك فەرمان بەماناى ئينسيحاب دەكات (دەكشێتەوە) دێت.

Napoleon’s retreat from Moscow is an important event in history.

كشانەوەى ناپليۆن لە مۆسكۆ روداوێكى گرنگە لەمێژودا.

The rebels retreated to the mountains.

ياخيبووەكان كشانەوە بۆ شاخەكان.

[1326] سەمام= (ع: صمام)= زمانە.

His heart valves are weak.

زمانەكانى دڵى، لاوازن.

[1327] ريڤايتەڵايز. ئەم وشەيە بە سپێڵى revitaliseيش دەنوسرێت. مەبەستم لەم نيوە بەيتە ئەمەيە: ئەم وشەيە بەماناى ئيحيائـ دێت بەڵام فەرمانە نەك ناو. ئيحيائـ= (ع: احياء)= بوژاندنەوە). واتە وشە ئينگليزييەكە بەماناى دەبوژێنێتەوە دێت نەك بوژانەوە چونكە فەرمانە نەك ناو.

They hope to revitalize the neighborhood by providing better electricity.

هيواخوازن گەڕەكەكە ببوژێننەوە لەڕێگەى دابينكردنى كارەباى باشترەوە.

[1328] پرۆديگڵ. بەڵام برادەرانى ئەمەريكا بە پراديگڵ گۆيدەكەن. موسريف= (ع: مسرف)= دەسبڵاو: كەسێك پارەو كاتى زۆر بەشێوازى بێباكانەو زۆر سەرفدەكات.

I learned in only one day, that she is a prodigal man.

لەماوەى تەنها رۆژێكدا زانيم كە ئەو پياوێكى دەسبڵاوە.

gross (گرەوس) فازیحە، واتە ئابڕووبەر[1330]

[.520] **article (ئاتیکڵ) وتار**[1331]**، particle (پاتیکڵ) گەردە**[1332]

boulder (بەوڵدە) تاوێر، واتە گابەردە[1333]

[.521] **prerogative چیە؟ مانای ئیمتیاز**[1334]

wrestler موساریع، واتە زۆرانباز[1335]

[1329] پیشگەر= (ع: محترف)

He is a professional player of the city.

ئەو یاریزانێکی پیشەگەری شارەکەیە.

[1330] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە گرۆوس گۆیدەکەن. فازیح= (ع: فاضح)= ئابڕووبەر. ئابڕووبەر بەمانای زۆر خراپ و بەتوندی رەفزکراو.

The soldiers are accused of gross violations of human rights.

سەربازەکان بە پێشێلکاری ئابڕووبەری مافەکانی مرۆڤ، تۆمەتبارن.

[1331] If you spot any mistakes in the article just mark them with a pencil.

ئەگەر هەر هەڵەیەکت لەوتارەکەدا بینی، تەنها بە قەڵەم رەساسێك، ئاماژەیەکی لێبدە.

[1332] مەبەستم لەگەرد براگەورەی گەردیلەیە!. سەرنجی ئەم دوو وشەیەی ئەم نیوە بەیتە بدە، هەردوکیان هەم لەڕوی پێکهاتەوە، هەم لەڕوی دەنگەوە، تەنها پیتی یەکەمیان جیاوازە. هەردوکیشیان ناوی بژێردراون. هەربۆیەش کردمن بە دراوسێ!

A particle consists of several atoms.

گەردێك لەچەند گەردیلەیەك پێکدێت.

[1333] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە بۆوڵدە"ر"، گۆیدەکەن. تاوێر= گابەرد= بەردی زۆر گەورە.

Two huge boulders had to be moved out of the way before the trucks could pass.

پێش ئەوەی بارهەڵگرەکان بتوانن تێپەڕن، پێویست بوو دوو تاوێری گەورە لەڕێگاکەدا لاببرێن.

[1334] پیرڕۆگەتیف. ئیمتیاز= (ع: امتیاز)= ماف

Faruq makes all the big decisions, that's his prerogative as company director.

فاروق هەموو بڕیارە گەورەکان دەدات، ئەوەش مافی خۆیەتی وەك بەڕێوەبەری کۆمپانیا.

.522 **faculty کۆلێژ، هەروەها توانا**[1336]

nonsense، poppycock قسەی بێمانا[1337]

.523 **onset (ئۆنسێت) دەسپێکە، واتە سەرەتا**[1338]

roadway (رەودوەی) "تەریق"ە، بەکوردی رێگا[1339]

.524 **prime (پرایم) خۆبەش و ژمارەی خۆبەش**[1340]

[1335] رێسلە. موساریع= (ع: مصارع)= زۆرانباز: ئەو کەسەی زۆرانبازی دەکات وەك وەرزش. سەرنج بدە پیتی st ی وشەکە بێدەنگە واتە بۆ خۆی کزۆلەی لێکردووەو ناخوێنرێتەوە!!!

The wrestler wounded hard.

زۆرانبازەکە بەسەختی برینداربوو.

[1336]فاکلتی. بەمانای کۆلێژو تواناش دێت.

There is no Faculty of Law in Penjwen.

پێنجوێن کۆلێژی یاسای تێدا نیە.

Even at the age of 100, she still had all her faculties.

تەنانەت لەتەمەنی سەد ساڵیشدا، هەموو تواناکانی مابون.

[1337]نەنسنس، پۆپیکۆك. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا ئەم دوو وشەیە بە نانسنس و پاپیکاك گۆدەکەن.هەردوکیان بەمانای قسەی بێمانا دێن.

This report is nonsense and nothing but a waste of paper.

ئەم راپۆرتە قسەی بێمانایەو جگە لەبەفیرۆدانی کاغەز، هیچی تر نیە.

Much of what he said was pure poppycock.

زۆربەی ئەوانەی ئەو وتی، تەنها قسەی بێمانا بون.

[1338] The onset of winter isn't very cold.

سەرەتای زستان زۆر سارد نیە.

[1339] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە رۆودوەی گۆیدەکەن. سەرنجبدە ئەم وشەیە لەهەردوو وشەی road، way پێکهاتووە کە هەر یەکێکیان بەجیاش هەر بەمانای رێگا دێن.

تەریق= (ع: طریق)= رێگا. roadway بەتایبەتی بەمانای ئەو بەشەی رێگا دێت کە ئۆتۆمبێلی پێدا دەڕوات وەك رێگای قیرتاوو هاوشێوەکانی.

An overturned bus blocked the roadway.

پاسێکی وەرگەڕاو رێگاکەی گرت.

lap (لاپ) واتە "حُضن"، بەکوردی باوەش[1341]

[525]. **adventure (ئەدڤێنچە) چیە؟ واتە سەرکەشی**[1342]

وشەی deck (دێك) مانای سەرپشت(ی کەشتی)[1343]

[526]. **anteater (ئانتیتە) چیە؟ مێرولەخۆرە**[1344]

copious (کەوپیەس) کەسیرە، بەکوردی زۆرە[1345]

[1340] وەك ناو بەمانای ژمارەی خۆبەش و وەك ئاوەڵناو بەمانای خۆبەش دێت.

ژمارەی خۆبەخش ئەو ژمارە سروشتیانەن کە لەیەك گەورەترن و تەنها بەسەر خۆیان و یەکدا دابەش دەبن وەك: 2، 3، 5، 7، 11، هتد...

1, 3 and 5 are prime numbers.

یەك، سێ و پێنج ژمارەی خۆبەشن.

In the following text, can you find the primes as soon as possible?

لەم دەقەی خوارەوەدا، دەتوانیت بەزوترین کات ژمارە خۆبەشەکان بدۆزیتەوە؟

[1341] چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە.

Lawa sat on her mother’s lap.

لاوە لەباوەشی دایکیدا دانیشت.

[1342] سەرکەشی= موغامەرە= (ع: مغامرة)

My grandfather used to tell us about his adventures as a sea captain during the war.

باپیرم وا راهاتبوو کە سەرەکشییەکانی خۆی وەك کاپتنی دەریا لەکاتی جەنگدا، بۆ دەگێڕاینەوە.

[1343] We sat on deck until it was dark.

ئێمە لەسەر پشتی کەشتییەکە دانیشتین تا ئەو کاتەی تاریك بوو.

[1344] مێرولەخۆر: گیاندارێکی مەمکدارە کە بە خواردنی مێرولە دەژی.

The anteater is an ugly animal.

مێرولەخۆر گیاندارێکی ناشرینە.

[1345] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە کۆوپیەس گۆیدەکەن. کەسیر= (ع: کثیر)= زۆر.

They drank copious amounts of wine.

ئەوان بڕێکی زۆر شەرابیان خواردەوە.

527. **themselves (ذەمسێڵفز) جێناو، بەمانای خۆیان**[1346]

menace (مێنیس) هەڕەشە بەناوو فەرمان[1347]

528. **biology (بایەلۆجی) چیە؟ زیندەزانییە**[1348]

readily (ڕێدڵی) بەمانای "بەئاسانی"یە[1349]

529. **Italian چیە؟ واتە ئیتالی**[1350]

bitterness مەرارە، بەکوردی تاڵی[1351]

[1346] ئەم وشەیە جێناو (راناو)ەو بەمانای "خۆیان" دێت.

Doctors themselves are the first to admit the treatment has side effects.

پزیشکان خۆیان یەکەم کەسن کە دان بەوەدا دەنێن کە چارەسەرەکە کاریگەری لاوەکی هەیە.

[1347] واتە ئەم وشەیە وەك ناو بەمانای "هەڕەشە"و وەك فەرمان بەمانای "هەڕەشەدەكات لە" دێت.

Drunk drivers are a menace to everyone.

شۆفێری سەرخۆش هەڕەشەیە بۆ هەموو کەسێك.

The pollution is menacing the crops.

پیسبون هەڕەشە لەدەغڵ و دان دەکات.

[1348] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە بایەلاجی گۆیدەکەن. زیندەزانی= زیندەوەرزانی= بایۆلۆجی= (ع: علم الاحیاء).

زیندەزانی: زانستی لێکۆڵینەوە لەزیندەوەران بە هەموو جۆرەکانییەوە.

She studied biology at university.

ئەو لەزانکۆ، زیندەزانی خوێندووە.

[1349] ئاوەڵفەرمانەو بەمانای "بەئاسانی" دێت. بەئاسانییەك کە خێراییشی لەتەکدا بێت.

He readily agreed to all our suggestions.

ئەو بەئاسانی بە هەموو پێشنیازەکانمان رازی بوو.

[1350] ئیتالیەن

I don’t like Italian food.

حەزم لەخواردنی ئیتالی نیە.

.530 **interview (ئینتەڤیوو) چیە؟ مانای دیمانە**[1352]

caterpillar (کاتەپیلە"ر")ە، تەتەڵەمیرانە[1353]

.531 **cliff (کلیف) مانای جورف، واتە کەندەڵان**[1354]

dolphin (دۆڵفن) دۆلفینە[1355]**، shrimp (شریمپ)یش رۆبیان**[1356]

.532 **wily (وایلی) ئاوەڵناو، مانای زۆرزانە**[1357]

[1351]بیتەنەس. مەرارە= (ع: مرارة)= تاڵی.

The juice has a slight bitterness.

شەربەتەکە کەمێك تاڵی هەبوو.

[1352] دیمانە= موقابەلە.

In a television interview last night she denied she had any intention of resigning.

شەوی رابردوو لەدیمانەیەکی تەلەفزیۆنیدا، رەتیکردەوە کە هیچ نیازێکی دەستلەکارکێشانەوەی هەبێت.

[1353] تەتەڵەمیران: زیندەوەرێکی بچوکی هاوشێوەی کرمەو چەندین پێی هەیە.

Caterpillars have 12 eyes.

تەتەڵەمیران دوانزە چاوی هەیە.

[1354] جورف= (ع: جرف)= کەندەڵان.

Keep away from the edge of the cliff, you might fall.

دوربە لەلێواری کەندەڵانەکە، رەنگە بکەویت.

[1355] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە داڵفن گۆیدەکەن.

دۆلفین: زیندەوەرێکی زیرەك زەبەلاحی دەریاییە.

Dolphins are very social, living in groups that hunt and even play together.

دۆلفین زۆر کۆمەڵایەتییە، بە کۆمەڵ دەژین و پێکەوە راوو تەنانەت یاریش دەکەن.

[1356] ئەم وشەیە ناوێکی تاکی بژێردراوەو بە دوو شێوەش کۆدەکرێتەوە: هەروەك خۆی واتە بەبێ هیچ گۆڕانکارییەك، هەروەها بە زیادکردنی sیش کۆدەکرێتەوە.

رۆبیان: زیندەوەرێکی ئاویی بچوکەو دەخورێت.

Shrimp are excellent swimmers.

رۆبیان مەلەوانێکی لێهاتووە.

sheath (شییث) "قیراب"ە، واتە (کێلان)ە[1358]

.533 historiography (هستۆریۆگرەفی) مێژوزانییە[1359]

easily (ئیزلی) بەمانای (بەئاسانی)یە[1360]

.534 effectual چیە؟ واتە کاریگەر[1361]

innovatorە مانای داهێنەر[1362]

.535 factor (فاکتە) بریکار، هەروەها هۆکار[1363]

[1357] ئەم وشەیە ئاوەڵناوەو بەمانای زۆرزان دێت.

Donald Trump is a wily politician.

دۆناڵد ترەمپ سیاسەتمەدارێکی زۆرزانە.

[1358] قیراب= (ع: قراب)= کێلان: ئەو بەرگەی شمشێرو خەنجەرو چەقۆو هاوشێوەکانی تێدەکرێت. کۆی ئەم وشەیە sheathsە.

Don’t take your sword out from the sheath, we can treat the problem peacefully.

شمشێرەکەت لەکێلان دەرمەهێنە، دەتوانین کێشەکە بە ئاشتی چارەسەربکەین.

[1359] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە هستۆریاگرەفی گۆیدەکەن. مێژوزانی= مێژوناسی= (ع: علم التأريخ).

He studies historiography.

ئەو مێژوناسی دەخوێنێت.

[1360] They won the match easily.

یارییەکەیان بەئاسانی بردەوە.

[1361]ئیفێکچوەڵ. سەرنجبدە ئەم وشەیە لە effectەوە داڕێژراوە کە بەمانای "کاریگەری" دێت.

Unfortunately, efforts to stop the fighting have not been effectual.

بەداخاوە، هەوڵەکان بۆ وەستاندنی شەڕەکە کاریگەر نەبون.

[1362]ئینەڤەیتە"ر"

He was an innovator. He wasn't afraid to try something new.

ئەو داهێنەر بوو. لەتاقیکردنەوەی شتی نوێ، نەدەترسا.

house (هاوس) خانوو، خێزان، گازینۆی قومار[1364]

[.536] **incidence (ئینسدنس) رودان[1365]، coincidence (کەوینسدنس) رێکەوت[1366]**

fall دەکەوێت[1367]، fell بەمانای کەوت[1368]

[1363] بەمانای بریکارو هۆکاریش دێت.

He went to the car factors to buy a new one.

ئەو رۆشت بۆ لای بریکارەکانی ئۆتۆمبێل بۆ کڕینی یەکێکی تازە.

Money was an important factor in their decision to move.

پارە هۆکارێکی گرنگ بوو لەبڕیاردان لەسەر هەنگاوەکەیان.

[1364] واتە بەمانای خانوو و خێزان (عائیلە)و گازینۆیەکیش کە قوماری تێدا بکرێت، دێت.

Germany has more than 2.5 million half-timbered houses.

ئەڵمانیا زیاتر لە دوو ملیۆن و 500 هەزار ماڵی نیمچەدارینی تێدایە.

There are many houses in USA.

لەویلایەتە یەکگرتووەکانی ئەمەریکا چەندین گازینۆی قومار هەن

He gets up at six and disturbs the whole house.

ئەو سەعات شەش لەخەو هەڵدەسێت و تەواوی خێزانەکە بێزاردەکات.

[1365] Since the early 1970s the incidence of breast cancer has increased by about 1% per year.

لەسەرەتای 1970کانەوە، رودانی شێرپەنجەی مەمك، ساڵانە بەرێژەی نزیکەی لەسەدا یەك زیادیکردووە.

[1366] رێکەوت= سودفە.

It was sheer coincidence that we were staying in the same hotel.

مانەوەمان لەهەمان میوانخانە، تەواو رێکەوت بوو. واتە بە هیچ شێوەیەك پلانی بۆ دانەنرابوو.

[1367]فۆڵ. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە فاڵ گۆیدەکەن. یەکێکە لەفەرمانە نائاساییەکان و رابردووەکەی fellە.

The path's very steep, so be careful you don't fall.

رێگاکە زۆر لێژە، بۆیە وریابە نەکەویت.

[1368]فێل. یەکێکە لەفەرمانە نائاساییەکان و رانەبردووەکەی fallە.

The book fell from his hands.

کتێبەکەی لەدەست کەوت.

.537 designate (دێزیگنەیت) چیە؟ دیاریکراوە[1369]

thug (ثەگ) بەڵتەجییە، واتە شەقاوە[1370]

.538 ninth یەك لەسەر نۆ[1371]**، nine بەمانای نۆ**[1372]

gossip، hearsay وەك rumor دەنگۆ[1373]

.539 loaf کولێرەیە[1374]**، bread بیش نانە**[1375]

[1369] لەکاتێکدا وەك ئاوەڵناو، بەمانای دیاریکراو دێت کە بکەوێتە دوای ناوەوە.

The director designate of the company is a very nice person.

بەڕێوەبەری دیاریکراوی کۆمپانیاکە کەسێکی زۆر باشە.

[1370] Several thugs smashed his windows.

چەند شەقاوەیەك پەنجەرەکەیان وردوخاشکرد.

[1371]نایث

A ninth of 27 is 3.

یەك لەسەر نۆی 27، سێیە.

[1372]ناین

Babies who are not crawling by the time they reach nine months are more likely to suffer from learning and behavioural problems.

ئەو منداڵانەی دەگەنە تەمەنی نۆ مانگی و هێشتا بە سنگەخشێ ناڕۆن، ئەگەری توشبونیان بە کێشەی پەیوەست بە فێربون و هەڵسوکەوت، زیاترە.

[1373] گۆسپ، هیەسەی، رومە"ر". بەڵام برادەرانی ئەمەریکا وشەی یەکەمیان بە گاسپ گۆدەکەن. هەرسێکیان بەمانای دەنگۆ دێن. دەنگۆ= شائیعە (ع: شائعة).

Don't believe the gossip that you hear.

بڕوا بەو دەنگۆیە مەکە کە دەیبیستیت.

Hearsay is not allowed as evidence in court.

دەنگۆ لەدادگا وەك بەڵگەی رێگەی پێنادرێت.

I’ve heard all sorts of rumours about him and his secretary.

هەموو جۆرە دەنگۆیەکم سەبارەت بەوو سکرتێرەکەی بیستووە.

exquisite ماناكەی (جوان)ە[1376]

[.540] **oil well چیە؟ واتە بیرە نەوت**[1377]

by coincidence مانای بەڕێكەوت[1378]

[.541] **arduous (شاق)ە، بەكوردی سەختە**[1379]

crate سندوق(ی پلاستیك یا تەختە)[1380]

[1374]لەوف، بەڵام برادەرانی ئەمەریكا بە لۆوف گۆیدەكەن.

بەگشتی زۆربەی ئەو وشانەی بە f یان fe كۆتاییان دێت، لەكاتی كۆكردنەوەیاندا fەكە دەكرێت بە v پاشان esس دەخرێتە سەر. ئەم وشەیە یەكێكە لەو وشانە واتە كۆكەی loavesە. هەندێكیشان هەن fەكانیان هیچ خۆیان تێكنادەن و بەشێوەی ئاسایی كۆدەكرێنەوە وەك chef, proof, ref. هەندێك وشەش هەن بەدوولا مەست و حەیرانن واتە بەهەردوو شێوەكە كۆدەكرێنەوە وەك dwarf، hoof، scarf.

To make loaves, follow the directions on page 18.

بۆ دروستكردنی كولێرە، ڕێنماییەكانی لاپەڕە 8 جێبەجێبكە.

[1375]برێد

This bread isn’t fresh.

ئەم نانە تازە نیە.

[1376]ئێكسكویزت. ئاوەڵناوەو بەمانای جوان دێت، جوانییەك لە beautiful زیاتر بێت.

Look at this exquisite painting.

سەیری ئەم تابلۆ جوانە بكە.

[1377]ئۆیلوێڵ

There are many oil wells in Kurdistan Region.

هەرێمی كوردستان چەندین بیرەنەوتی تێدایە.

[1378]بای كەوینسیدنس. بەڕێكەوت= بەسودفە.

By coincidence, I met my old schoolmate again 20 years later.

بیست ساڵ دواتر، بەڕێكەوت، هاوڕێ دێرینەكەی قوتابخانەم بینییەوە.

[1379] ئاجیوەس. شاق عەرەبییە بێگومان، كوردییەكەی سەختە. ئاوەڵناوەو بۆ وەسفی شتێك بەكاردەهێنرێت كە هێزو هەوڵ و ماندوبونێكی زۆری بوێت.

In those days, long-distance travel was slow and arduous.

لەو ڕۆژانەدا، گەشتی درێژمەودا خاوو سەخت بوو.

542. **fortune (فۆرچن) واتە شانس، هەروەها سامان**[1381]

combustion (کەمبەسچن) ناوە، بەمانای سوتان[1382]

543. **motive دافیعە، بەکوردی پاڵنەر**[1383]

depilatory مانای موولابەر[1384]

544. **age-old (ئەیجەوڵد) عەتیقە، بەکوردی زۆر کۆن**[1385]

phone (فەون)و telephone (تێلەفەون) هەردوو تەلەفۆن[1386]

[1380] کرەیت. بەمانای ئەو سندوقە لەدار یان پلاستیك دروستکراوانە دێت کە زیاتر بۆ هەڵگرتنی میوەو بوتڵ و هتد... بەکاردەهێنرێت. بۆ نمونە ئەوانەی عەلوەکە.

Can you buy a create of tomato for me tomorrow?

دەتوانیت سبەینێ سندوقێك تەماتەم بۆ بكڕیت؟

[1381] بەمانای شانس و سامانیش دێت. شانس= بەخت.

The family's fortune changed overnight.

شانسی خێزانەکە لەماوەی تەنها شەوێکدا گۆڕا.

She inherited a large fortune from her grandmother.

ئەو سامانێکی زۆری لەنەنکییەوە بۆ مایەوە.

[1382] وەك لەنیوە بەیتەکەشدا ئاماژەم پێداوە ئەم وشەیە ناوە (نەك ئاوەڵناوو ئاوەڵفەرمان و هتد..)و بەمانای سوتان دێت.

Fuel combustion produces energy to run machines.

سوتانی سوتەمەنی، وزە بۆ ئیشپێکردنی مەکینە بەرهەمدەهێنێت.

[1383] مەوتیڤ. دافیع= (ع: دافع)= پاڵنەر.

Does she have a motive for lying about her age?

ئایا ئەو هیچ پاڵنەرێکی هەیە بۆ درۆکردن سەبارەت بە تەمەنی؟

[1384] دیپیلەتری، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە دیپیلەتۆری گۆیدەکەن.

I use a depilatory cream under my arms.

من کرێمی مولابەر لەژێر باڵم بەکاردەهێنم.

[1385] عەتیق= (ع: عتیق)= زۆر کۆن= دێرین.

Read this book carefully, It’s an age-old story of love and betrayal.

ئەم کتێبە بەوردی بخوێنەرەوە، چیرۆکێکی زۆر کۆنی خۆشەویستی و ناپاکییە.

545. **lavatory** میرحاز، بەکوردی ئاودەست[1387]

barricade حاجیز، کەواتە بەربەست[1388]

546. **ulterior** سڕی واتە نهێنی[1389]

hygiene بەمانای پاکوخاوێنی[1390]

547. **inside** (ئینسایدی) ناو، هەناو، هەروەها لەناو[1391]

[1386] هەردوکیان بەمانای تەلەفون دێن، بەڵام وشەی دووەمیان رەسمیترە.

According to a study, 9% of Americans have used their phones during sex and 12% in the shower.

بەگوێرەی لێکۆڵینەوەیەك، لەسەدا نۆی ئەمەریکییەکان لەکاتی سێکسدا تەلەفۆنەکانیان بەکارهێناوەو لەسەدا 12شیان لەگەرماودا (حەمام).

In a survey, 33% of dog owners admitted to chatting over the telephone to their dogs, while some even stated that they left voicemail messaged for their pets while they were away.

بەگوێرەی راپرسییەك، لەسەدا 33ی ئەوانەی سەگیان هەیە، دانیان بەوەدا ناوە کە لەڕێگەی تەلەفۆنەوە قسەیان بۆ سەگەکیانیان کردووە. تەنانەت هەندێکیان وتویانە کاتێك دوربون لێیان، دەنگەنامەیان بۆ جێهێشتون.

[1387] لاڤەتری، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە لاڤەتۆری گۆیدەکەن. میرحاز= (ع: مِرْحَاض)= ئاودەست= توالێت.

20% of the people don’t wash their hands after going to the lavatory.

لەسەدا بیستی خەڵك پاش چون بۆ توالێت، دەستیان ناشۆن.

[1388] باریکەید، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە بارەکەید گۆیدەکەن. حاجیز= (ع: حاجز)= بەربەست.

Inmates erected a barricade between themselves and the prison guards.

زیندانییان بەربەستێکیان لەنێوان خۆیان و پاسەوانەکاندا، دروستکرد.

[1389] ئەڵتیریە"ر". سڕی= (ع: سري)= نهێنی= شاراوە.

He claims he just wants to help Srwa but I suspect he has an ulterior motive.

ئەو دەڵێت، تەنها دەیەوێت یارمەتی سروە بدات، بەڵام من گومانی ئەوە دەکەم کە پاڵنەرێکی شاراوەی هەیە.

[1390] هایجیین. پاکوخاوێنی= نەزافە= (ع: نظافة).

To prevent the spread of harmful bacteria, everyone should understand the basics of good food and hygiene.

بۆ ڕێگرتن لەبڵاوبونەوەی بەکتریای زیانبەخش، پێویستە هەموو کەسێك لەبنچینەکانی خواردەمەنی باش و پاکوخاوێنی، تێبگات.

explicit (ئیکسپلیسیت) واتە راشکاو[1392]

[.548] **anarchy (ئانەکی) فەوزا، واتە پشێوی**[1393]

cub (کەب) بێچووی (شێرو پڵنگ و رێوی)[1394]

[.549] **difference مانای فەرق، واتە جیاوازی**[1395]

military action کاری سەربازی[1396]

[1391] بەمانای (ناو)و هەناو (ناواخن)و (لەناو) یش دێت. باش سەرنجی رستەکان بدە.

Did you clean the inside of the car?

ناو ئۆتۆمبێلەکەت پاککردەوە؟

The dead whale's insides were spread all over the snow.

هەموو هەناوی نەهەنگە مردووەکە بەسەر بەفرەکەدا بڵاوبووەوە. واتە هەموو ئەندامەکانی ناوەوەی لەشی.

[1392] ئیکسپلیسیت. راشکاو= سەریح= (ع: صریح)

Be explicit when you talk about money with your family.

لەکاتی قسەکردنت لەگەڵ خێزانەکەت سەبارەت بە پارە، راشکاو بە.

[1393] فەوزا= (ع: فوضى)= پشێوی= ئاژاوە. زیاتر بەمانای پشێوییەك دێت کە بەهۆی بێسەروبەری حکومەت و هۆکاری سیاسیەوە دروستبوبێت.

Civil war has led to anarchy.

جەنگی ناوخۆ پشێوی لێکەوتووەتەوە.

[1394] بەمانای بێچووی شێرو پڵنگ و رێوی و ورچ و گیاندارە مەمکدارە گۆشتخۆرەکانی تریش دێت. بەپێی ناوەرۆکی رستە یان پارەگرافەکە دەزانرێت مەخسەوی شەریفی نوسەر کامیانە.

I saw a tiger and her cubs but didn’t near from them.

پڵنگێك و بێچووەکانیم بینی بەڵام لێیان نزیك نەبومەوە.

[1395] دیفرنس

Do children know the difference between right and wrong?

ئایا مناڵان جیاوازیی نێوان راست و هەڵە دەزانن؟

[1396] میلیتری ئاکشن

The military action that killed Qasim Sulaimany made Iran angry.

ئەو کارە سەربازییەی قاسم سولەیمانی کوشت، ئێرانی تورەکرد.

[550]. somersault تەقلە، بەناوو فەرمان[1397]

cool فێنك[1398]**، cooler وەك stir زیندان**[1399]

[551]. proxy وەكیل، واتە بریكار[1400]

aspect (ئەسپێکت) لایەنە، هەروەها روخسار[1401]

[1397] سەمەسۆڵت. وەك ناو بەمانای "تەقلە"و وەك فەرمان بەمانای "تەقلەلێدەدات"، دێت. تەقلە= سەرمەقولات.

هەرچەند سەردێنم و سەردەبەم پێموایە "سەرمەقولات"ە كوردییەكەو "سەمەسۆڵت"ە ئینگلیزییەكە، یەكێكیان لەوی تریانەوە وەرگیرابێت چونكە لەیەكەوە نزیكن. ئینجاكونێ بۆیە هەر عەیبیشە لەمەودوا مانای ئەم وشەیەت بیربچێتەوە.

Do you want to see me do a somersault?

دەتەوێت بمبینیت سەرمەقولاتێك لێبدەم؟

The acrobats somersaulted across the stage.

پاڵەوانەكان لەسەر شانۆكە تەقلەیان لێدا.

[1398] كووڵ. فێنك: نە گەرم و نە زۆر سارد.

It was a cool day.

رۆژێكی فێنك بوو.

[1399] كووڵە"ر"، ستێ"ر". هەردوو وشەكە بەمانای زیندان دێن.

He spent eight years in the cooler.

هەت ساڵی لەزینداندا بەسەربرد.

Life in stir is a tragedy.

ژیان لەزیندان مەرگەساتە.

من 28 ساڵم لەزینداندا بەسەر بردووە.

[1400] پرۆكسی، بەڵام برادەرانی ئەمەریكا بە پرااكسی گۆیدەكەن.

The proxy need not be a member of the Company.

بریكارەكە پێویستە ئەنجامی كۆمپانیاكە نەبێت.

552. **photograph** و **shot** هەردوكیان وێنە[1402]

burp لێدەدات، بەڵام قرقێنە[1403]

553. **eclipse** واتە (خۆر یان مانگ) گیران[1404]

(unpiloted)ە بێفڕۆكەوان[1405]

554. **ground** (گراوند) یاریگا، هەروەها زەوی[1406]

[1401] His illness affects almost every aspect of his life.

نەخۆشییەكەی كاردەكاتە سەر زۆربەی هەرزۆری لایەنەكانی ژیانی .

Today your aspect is nicer.

ئەمڕۆ روخسارت جوانترە.

[1402] فەوتگراف، شۆت. هەردوكیان بەمانای وێنە دێن، واتە لەم مانایەدا موورادیفن.

The first color photograph was taken in 1861.

یەكەم وێنەی رەنگاوڕەنگ، لەساڵی 1861 گیراوە.

I've taken some of my best shots with this camera.

هەندێك لەباشترین وێنەكانم بەم كامێرایە گرتووە.

[1403] بێیپ. وەك فەرمان بەمانای "قرقێنەلێدەدات" دێت.

Suddenly, she burped loudly three times.

كتوپڕ، سێجار بەدەنگی بەرز قرێنەی لێدا.

[1404] ئیكلیپس. بەمانای گیران دێت. بۆ یەكلاییكردنەوەی ئەوەی كە ئاخۆ خۆرگیرانە یان مانگگیرانە، پێویستە وشەی sun (خۆر)و moon (مانگ) یان دارێژراوو مورادیفەكانیانی، لەگەڵدا بەكاربهێنرێت.

On Wednesday there will be a total eclipse of the sun.

رۆژی چوارشەممە خۆرگیرانێكی تەواوەتی روودەدات.

Occasionally a lunar eclipse happens.

هەندێجار مانگگیران روودەدات.

[1405] ئەنپایلەتد

An unpiloted plane killed several innocent people.

فڕۆكەیەكی بێفڕۆكەوان چەند كەسێكی بێتاوانی كوشت.

insomnia ئەرەق، واتە بێخەوی[1407]

.555 **ring** مانای ئەڵقە، حەلەبەو عەسابە[1408]

lock قوفڵ، ـدەکا[1409]، **locker** دۆلابە[1410]

[1406] The government built a new football ground last year.

ساڵی رابردوو حکومەت یاریگایەکی تازەی تۆپی پێی دروستکرد.

These workers work 70 metres below ground level.

ئەم کرێکارانە حەفتا مەتر لەژێر ئاستی زەوییەوە کاردەکەن.

[1407]ئینسۆمنیە، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ئینسامنیە گۆیدەکەن. ئەرەق= (ع: أرق)= بێخەوی= خەوزڕان: حاڵەتی خەولێنەکەوتن.

Content of Tryptophan in figs, induces good sleep and helps get rid of sleep disorders such as insomnia.

بەهۆی ئەوەی هەنجیر ترشی ئەمینی تراپیتۆفانی تێدایە، خەوتنێکی باش دابیندەکات و یارمەتی رزگاربون دەدات لەتێچونەکانی پەیوەست بە خەوتن، وەك بێخەوی، دەدات.

[1408] رینگ. گرنگترین ماناکانی ئەم وشەیە ئەڵقەو حەلەبە "سەکۆی وەرزشکردن"و عەسابە "باند"ە.

Sometimes, the only way to catch an uncatchable woman is to offer her a wedding ring.

هەندێك جار تەنها رێگا بۆ گرتنی خانمێك کە ناگیرێت، پێشکەشکردنی ئەڵقەیەکی هاوسەرگیرییە.

The two wrestlers entered the ring.

دوو زۆرانبازەکە چونەناو حەلەبەکەوە.

The police arrested the drug ring.

پۆلیس باند"عەسابە"ی ماددە هۆشبەکارەکانی گرت.

[1409] لۆك. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە لاڵاك گۆیدەکەن. وەك ناو بەمانای قوفڵ و وەك فەرمان بەمانای "قوفڵدەکات" دێت. قوفڵدەکات= بەقوفڵ دایدەخات. سەرنجبدە لەبەر هاوسەنگڕاستنی کێشی شیعرەکە نوسیومە (قوفڵ، ـدەکا) و لێرەدا مەبەست لەو داشە، وشەی "قوفڵ"ە.

If the lock has frozen up, try lubricating it with oil.

ئەگەر قوفڵەکە بەستویەتی، هەوڵبدە بە رۆن چەوری بکەیت.

Don't forget to lock the door when you go out.

بیرت نەچێت، پێش ئەوەی بچیتە دەرەوە، دەرگاکە قوفڵبکەیت (بەقوفڵ دابخەیت).

556. **penitentiary بەمانای زیندان**[1411]

(sewing machine)ە مەکینەی درومان[1412]

557. **hack هاکدەکات، هەم کۆلکەنوسەر**[1413]

axis میحوەرە، بەکوردی تەوەر[1414]

558. **athlete ریازی، واتە وەرزشکار**[1415]

[1410] لۆکە"ر". بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە لاکە"ر" گۆیدەکەن.

We had several hours to wait for our train, so we left our bags in a locker, and went to look around the town.

چەند سەعاتێکمان لەبەردەستدا بوو بۆ چاوەڕوانیکردنی شەمەندۆفێرەکە، بۆیە جانتاکانمان لەدۆلابێکدا جێهێشت و رۆشتین بۆ گەڕان لەدەوربەری شارۆچکەکە.

[1411]پێنیتێنشری، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە پێنەتێنشری گۆیدەکەن.

When I arrived back from the penitentiary, Sakar was in my room asleep.

کاتێك لەزیندان گەڕامەوە، ساکار لەژورکەمدا خەوی لێکەوتبوو.

[1412]سەوین مەشینز مەکینەی درومان: مەکینەی دورینی جلوبەرگ.

When it was invented, the sewing machine was controversial, feared to be too sexually stimulating to women.

کاتێك مەکینەی درومان داهێنرا، مشتومڕی نایەوەو ترسی ئەوە هەبوو کە ئەم ئامێرە ببێتە وروژێنەرێکی سێکسیی توندی خانمان.

[1413]هاك. وەك فەرمان بەمانای "هاکدەکات"و وەك ناو بەمانای "کۆلکەنوسەر" دێت. مەبەستم لەکۆلکەنوسەر لێرەدا ئەو نوسەرانەیە کە شتی لاوازو بێپێز دەنوسن= نوسەری لاواز.

30,000 websites are hacked every day.

هەموو رۆژێك 30 هەزار ماڵپەڕ هاکدەکرێن.

Kurdistan is full of hacks.

کوردستان پڕە لەکۆلکەنوسەر.

[1414]ئاکسس. میحوەر= (ع: محور)= تەوەر. ناوێکی بڕێدراوە، کۆکەی axesە.

The earth revolves around the axis that joins the North and South Poles.

زەوی بەدەوری ئەو تەوەرەدا دەسوڕێتەوە کە هەردوو جەمسەری باکورو باشور بە یەك دەگەیەنێت.

hockey هۆکییه[1416]، jockey ئەسپسوار[1417]

.559 **defendant چیە؟ شەکوالێکراو[1418]**

bin تەنەکەی خۆڵ[1419]، dinیش ژاوەژاو[1420]

.560 **culture هەم کلتور، هەم رۆشنبیری[1421]**

[1415]ئاثلییت. ریازی= (ع: رياضي)= وەرزشكار.

He became a professional athlete at the age of 16.

ئەو لەتەمەنی 16 ساڵیدا بووە وەرزشكارێكی پیشەگەر.

[1416] هۆكی. بەڵام برادەرانی ئەمەریكا بە هاكی گۆیدەكەن. هۆكی: جۆرە وەرزشێكە.

Football, cricket and hockey are all team sports.

تۆپی پێ، كریكیت و هۆكی هەمویان وەرزشی تیمن (نەك تاكەكەسی).

[1417] جۆكی. بەڵام برادەرانی ئەمەریكا بە جاكی گۆیدەكەن. ئەم وشەیەو ئەوەی پێشتر لەڕوی خوێندنەوەوە لەسەر یەك وەزنن و لەڕوی پێكهاتەی حەرفیشەوە تەنها پیتی یەكەمیان جیاوازە، بۆیەك لەنیوە بەیتێكدا كۆمكردنەوە.

Not many other jockeys are so lucky.

زۆرێك لەئەسپسوارەكانی تر، ئەوەندە بەختباش نین.

[1418]دیفێندنت. شەكوالێكراو= سكاڵالێكراو= (ع: مدعي عليه).

The jury concluded from the evidence that the defendant was innocent.

دەستەی سوێندخۆران لەبەڵگەكەوە، گەیشتنە ئەو ئەنجامەی كە سكاڵالێكراوەكە بێتاوانە.

[1419]بین. واتە چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە.

Do you want this or shall I throw it in the bin?

ئەمەت دەوێت؟ یان فڕێیبدەمە ناو تەنەكەی خۆڵەكەوە.

[1420] دین. ئەمیش هەروەك خۆی دەخوێنرێتەوە.

The din of the children upstairs disturbed me so much.

ژاوەژاوی منداڵەكان لەقاتی سەرەوە زۆر بێزاریان كردم.

پسپۆڕی پیری gerontologist[1422]

[.561] **ئاسك و كەروێشك، هەمیش دۆلارە buck**[1423]

مانای نەخوێندەوارە unlettered[1424]

[1421]كەڵچە"ر". بەمانای كلتورو رۆشنبیریش دێت كە دوو شتی جیان.

We are born afraid of only two things; falling and loud noises. All our other fears are learned an influenced by our environments and cultures.

كاتێك لەدایك دەبین، تەنها لەدوو شت دەترسین: كەوتنەخوارەوەو ژاوەژاوی بەرز. سەرجەم ترسەكانی تر بەهۆی ژینگەو كلتورەوە فێردەبین و كاریگەری لەسەرمان دروستدەكەن.

Who Is Russia's New Culture Minister?

وەزیری رۆشنبیریی نوێی روسیا، كێیە؟

[1422]جێرەنتۆلەجیست

پسپۆڕی پیری: ئەو زانا یان لێكۆڵەرەی لەپیری و كاریگەرییەكانی لەسەر جەستە، دەكۆڵێتەوە.

A Cambridge gerontologist believes that if technology continues to advance at its current rate, the first person who will live to 1,000 years old is alive today.

پسپۆڕێكی پیری لە زانكۆی كامبریج، لەو بڕوایەدایە كە ئەگەر تەكنۆلۆجیا بەم ریتمەی ئێستا لەپێشكەوتن بەردەوام بێت، ئەوا یەكەم كەس كە بەهۆی ئەو پێشكەوتنەوە تەمەنی دەگاتە هەزار ساڵ، ئێستا لەژیاندایە.

[1423] بەك. بەمانای ئاسك و كەروێشك (ئاسك و كەروێشكی نێر نەك هی مێ) و دۆلاریش دێت. ئەم وشەیە جەمعەكەی هەروەك خۆیەتی. دەشتوانرێت بەزیادكردنی sیش كۆبكرێتەوە.

We rarely see the buck here.

بەدەگمەن ئاسكی نێر لێرە دەبینین.

Some people say that the buck meat is delicious.

هەندێك كەس دەڵێن گۆشتی كەروێشكی نێر بەلەزەتە.

He owes me ten bucks.

ئەو 10 دۆلاری من قەرزارە.

[1424]ئەنلێتەد

He is an unlettered employee.

ئەو كارمەندێكی نەخوێندەوارە.

.562 **hump هەڵدەگرێ، لەگەڵ کۆپارە**[1425]

hippopotamus ماینی روبارە[1426]

.563 **unwell مەریزە، بەکوردی نەخۆش**[1427]

senseless، unconscious هەردوکیان بێهۆش[1428]

.564 **mailbox واتە سندوقی پۆستە**[1429]

type جۆر، تایپەکا[1430]**، typist تایپێستە**[1431]

[1425] هەمپ. وەك فەرمان بەمانای هەڵدەگرێت و وەك ناو بەمانای کۆپارە (بۆ نمونە کۆپارەی حوشترو هتد...) دێت.

I managed to hump the suitcases upstairs.

توانیم جانتاکان هەڵبگرم بۆ نهۆمی سەرەوە.

A camel's hump does not hold water at all, it actually stores fat.

کۆپارەی حوشتر بەهیچ شێوەیەك ئاوی تێدا نیە. لەڕاستیدا چەوری خەزندەکات.

[1426]هیپەپۆتەمەس. ماینی روبار: گیاندارێکی زەبەلاحە.

Hippopotamuses are mammals, just like elephants, lions, humans, and many other animals.

ماینی روبار هەروەك فیل، شێر، مرۆڤ و زۆرێك لەگیاندارانی تر، یەکێکە لەگیاندارە مەمکدارەکان.

[1427]ئەنوێڵ. مەریز= (ع: مریض)= نەخۆش، ناساغ. لەڕوی ماناوە پێچەوانەی wellو healthyو موراديفی sickو illو patient.

When Menelik II, emperor of Ethiopia, felt unwell, he would eat a few pages of the Bible.

مێنیلیکی دووەم کە ئیمپراتۆری ئەسیوپیا بووە، هەرکاتێك هەستی بکردایە نەخۆشە، چەند لاپەڕەیەك ئینجیلی دەخوارد.

[1428]سێنسلس، ئەنکۆنشس. لەم مانایەدا موراديفن. بێهۆش: ئاوەڵناوە بۆ وەسفی مرۆڤ یان هەر زیندەوەرێکی تر بەکاردەهێنرێت کە هۆشی نەبێت واتە ئاگای لەخۆی نەبێت لەبەر هۆکاری جیای وەك نەخۆشی و بورانەوەو هتد...

I tried to escape but was kicked until I was senseless .

هەوڵمدا رابکەم، بەڵام هێندەم تێهەڵدرا تا بێهۆش بوم.

She was found alive but unconscious.

بەزیندویی دۆزرایەوە، بەڵام بێهۆش بوو.

[1429]مەیڵبۆکس. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە مەیڵباکس گۆیدەکەن.

The mailbox is full of letters.

سندوقی پۆستەکە پرە لەنامە.

.565 Algeria چیە؟ واتە جەزائیر[1432]

(counterpart)ە بەمانای نەزیر[1433]

[1430] تایپ. وەك ناو بەمانای جۆرو وەك فەرمان بەمانای "تایپەکا" دێت.

تایپەکا= تایپدەکات: بە کۆمپیوتەرو ئامێرە هاوشێوەکانی، دەنوسێت.

Dates are rich in various types of vitamins. It contains vitamins like B1, B2, B3, and B5, as well as A1 and C.

خورما بە جۆرە جیاوازەکانی ڤیتامین، دەوڵەمەندە. ڤیتامین بی 1، بی2، بی3 و بی5 تێدایە. هەروەها ڤیتامین ئەی1و سیشی تێدایە.

Aside from being attracted to humans with Type O blood, mosquitoes also prefer larger persons and pregnant women. According to a study, pregnant women and larger persons exhale more carbon dioxide and have higher body temperatures, which allows mosquitoes to detect them more quickly.

راستییەکی ناخۆش بۆ خانمانی دوگیان و کەسانی کەتەو زل.

مێشولە سەرباری ئەوەی کە حەزی لەخوێنی جۆری ئۆیە، هەروەها حەزی بۆ کەسانی کەتەو خانمانی دوگیان زیاترە وەك لەکەسانی تر. بەگوێرەی ناسکەلێکۆڵینەوەیەك، خانمانی دوگیان و کەسانی کەتە، لەکاتی هەناسەدانەوەدا بڕێکی زیاتر دووەم ئۆکسیدی کاربۆن دەردەدەن و پلەی گەرمیی لەشیان بەرزترە، ئەمەش وا دەکات مێشولە خێراتر ئەم جۆرە کەسانە بدۆزێتەوە.

He can type very quickly.

ئەو دەتوانێت زۆر بەخێرایی تایپبکات.

[1431]لەئینگلیزیدا بە تایپیست دەخوێنرێتەوە.

تایپیست: ئەو کەسەی لەسەر کۆمپیوتەرو ئامێرە هاوشێوەکانی تایپ دەکات. بەڵام بەهەڵەی باو لای خۆمان پێی دەووترێت تایپێست ئەگینا خوا هەڵناگرێ "ی"یەکە حەوتی لەسەر نیە!. بەنیسبەت فەخامەتی جەنابمەوە لەبەر زەروراتی شیعری نوسیم تایپێست نەك تایپیست.

He is a fast typist.

ئەو تایپیستێکی خێرایە.

[1432]ئالجیریا. جەزائیر: وڵاتێکی عەرەبییە لەکیشوەری ئەفەریقا. لەبەرئەوەی ناوی وڵاتە، بۆیە لەهەر شوێنێکی رستەدا بێت، پێویستە پیتی یەکەمی بە کاپیتەڵ بنوسرێت.

Algeria is the largest country by area in Africa. Before 2011, when South Sudan became independent, Sudan was the largest.

جەزائیر گەورەترین وڵاتی کیشوەری ئەفەریقایە لەڕوی روبەرەوە. پێش ساڵی 2011 کە تێیدا باشوری سودان بووە وڵاتێکی سەربەخۆ، سودان گەورەترین بووە.

.566 **stronghold قەلعە، واتە قەڵایە**[1434]

just لەگەڵ only هەردوو (تەنها)یە[1435]

.567 **manual دەستی، لەگەڵ کوراسە**[1436]

breathe فەرمانە، دەدات هەناسە[1437]

[1433]کاونتەپاات. نەزیز= (ع: نظیر)= هاوتا.

The Kurdistan region prime minister held many talks with his Iraqi counterpart but in spite of that, Baghdad didn't agree to send the budget.

سەرۆك وەزیرانی هەرێمی کوردستان چەندین گفتوگۆی لەگەڵ هاوتا عیراقییەکەی ئەنجامدا، بەڵام سەرباری ئەوەش بەغدا رازی نەبوو کە بودجە بنێرێت.

[1434]سترۆنهەوڵد. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە سترانهۆولد گۆیدەکەن. قەلعە= (ع: قلعة)= قەڵا.

They captured the last stronghold of the presidential guard.

ئەوان کۆتا قەڵای پاسەوانی سەرۆکایەتییان، گرت.

[1435]جەست، ئەونلی. لەم مانایەدا موورادیفن.

I don't need the whole world; I just need you.

پێویستم بە هەموو دنیا نیە. تەنها پێویستم بە تۆیە.

There is only one thing in the world that's more delicious than morning sleeping. It's your morning kiss.

لەسەرتاسەری جیهاندا تەنها یەك شت هەیە بەلەزەتتر بێت لەخەوی بەیانیان، ئەویش ماچی بەیانیانی تۆیە.

[1436] مانیوەڵ. بەمانای دەستی و کوراسە دێت.

کوراسە= نامیلکە: لێرەدا مەخسەوی ئەریفم لەنامیلکە، نامیلکەی رێبەری فێربونی بەکارهێنان و ئیشپێکردنی ئامێرو هاوشێوەکانی.

She doesn't like doing manual work.

ئەو حەزی لەئەنجامدانی کاری دەستی نیە.

The car manual contains very useful instructions.

نامیلکەی ئۆتۆمبێلەکە رێنامییگەلی زۆر بەسودی تێدایە.

[1437]برییث. دەدات هەناسە= هەناسەدەدات.

A newborn child can breathe and swallow at the same time for up to seven months.

منداڵی تازەلەدایکبوو، تا تەمەنی حەوت مانگی، دەتوانێت لەیەك کاتدا هەناسەش بدات و شتیش قوتبدات. واتە بەدوولا مەست و حەیرانە!

.568 **messenger چیە؟ واتە پەیامبەر**[1438]

(breadwinner)ە مانای بەخێوکەر[1439]

.569 **summary (سەمەری) خولاسە، بەکوردی پوختە**[1440]

precipitous لەناکاو، سەختە[1441]

.570 **linger (لینگە"ر")و remain (ریمەین) دەمێنێتەوە**[1442]

[1438] مێسینجە"ر". پەیامبەر: ئەو کەسەی ئیشی گەیاندنی نامەو بەڵگەنامەیە، یان ئەو کەسەی پەیامێك دەبات بۆ کەسێکی تر.

The king's messenger stayed in Rome for further talks.

بەمەبەستی گفتوگۆی زیاتر، پەیامبەری پادشا لە رۆما مایەوە.

[1439] برێدوینە"ر"

She is now the family's main breadwinner.

لەئێستادا ئەو (خانمەکە) بەخێوکەری سەرەکی خێزانەکەیە.

[1440] خولاسە= (ع: خلاصة)= پوختە.

Our teacher asked us to write a summary of the story.

مامۆستاکەمان داوای لێکردین پوختەیەکی چیرۆکەکە بنوسین.

[1441] پریسیپیتس. ئاوەڵناوە بەمانای لەناکاوو سەختیش دێت. لەناکاو= کتوپڕ.

لەمانای یەکەمیاندا تەقریبەن مورادیفی suddenە، بەڵام ئاستی لەناکاوییەکەی بەهێزترە لە sudden.

A precipitous decline in house prices shaked the city.

دابەزینێکی کتوپڕ لەنرخی خانوو، شارەکەی هەژاند.

Can you walik in a precipitous mountain path?

دەتوانیت بە رێگایەکی شاخاویی سەختدا برۆیت؟

[1442] The smell of the fish lingered for several days.

بۆنی ماسییەکە بۆ ماوەی چەند رۆژێك مایەوە.

Better to remain silent and be thought a fool than to speak out and remove the doubt.

باشترە بە بێدەنگی بمێنیتەوەو خەڵك گومانی ئەوە بکەن کە دەبەنگیت، وەك لەوەی قسە بکەیت و گومانەکە نەهێڵیت.

generation (جێنەرەیشن) جیلە، بەکوردی نەوە[1443]

[.571] **decade (دێکەید) دەیەیە**[1444]، **century (سێنچری) سەدە**[1445]

sixty (سکستی) شەستە[1446]، **ninety (نایِنتی) نەوەدە**[1447]

[.572] **bargain ئیتیفاق، واتە ڕێکەوتن**[1448]

bury دەنێژێ[1449]، **burial (بێریەڵ)یش ناشتن**[1450]

[1443] وشەی جیل عەرەبییە بێگومان، کوردییەکەی نەوەیە.

The new generation smokes less than their fathers did.

نەوەی نوێ کەمتر لەباوکیان جگەرەدەکێشن.

[1444] دەیە: دە ساڵ.

The city of Dallas, Texas has lost every single one of 82 court cases against the same man named Robert Groden, over several decades.

لەماوەی چەند دەیەیەکدا، شاری دالاس لەویلایەتی تەکساس، 82 سکاڵای یاسایی لەدژی یەك پیاو بەزکردووەتەوە کە ناوی ڕۆبەرت گرۆدنە، بەڵام هەر 82 سکاڵاکەی دۆڕاندووە!

[1445] سەدە: سەد ساڵ. ناوێکی بژێردراوەو کۆکەی centuriesە.

“The reading of all good books is like conversation with the finest people of the past centuries.” – Descartes

"خوێندنەوەی هەموو کتێبە باشەکان، وەك گفتوگۆکردن وایە لەگەڵ باشترین کەسەکانی سەدەکانی ڕابردوو". دیکارت.

[1446] A herd of sixty cows is capable of producing a ton of milk in less than a day.

مێگەلێکی پێکهاتوو لە 60 مانگا دەتوانێت یەك تۆن شیر لەماوەی کەمتر لەڕۆژێکدا، بەرهەم بهێنێت.

[1447] The female lion does ninety percent of the hunting.

لەسەدا نەوەدی ڕاوکردنەکانی شێر، لەلایەن مێینەکانیانەوە ئەنجامدەدرێت.

[1448]باگین. ئیتیفاق= (ع: إتفاق)= ڕێکەوتن.

Management and unions have made a bargain over wage increases.

ئیدارەو یەکێتییەکان ڕێکەوتنێکیان لەسەر زیادکردنی کرێ، ئەنجامداوە.

[1449]بێری. دەنێژێ= دەنێژێت. ڕابردووەکەی buriedە.

They buried his father in the cemetery on the hill.

ئەوان باوکیان لەگۆڕستانی سەرگردەکە ناشت.

573. **shoelace (شوولەیس) قەیتانە**[1451]**، مانای shoe (شوو) کەوشە**[1452]

violent (ڤایەلنت) توندڕەو[1453]**، بێ N وەنەوشە**[1454]

574. **real (ریەڵ) واتە راست، وەك really (ریيلی)ش (زۆر)ە**[1455]

sunscreen (سەنسکریین) کرێم، هی دژەخۆرە[1456]

[1450] We went back to Penjwen for my uncle's burial.

بەمەبەستی ناشتنی مامم، گەڕاینەوە بۆ پێنجوێن.

[1451] بەمانای قەیتان دێت، بێگومان مەخسەوی شەریفم قەیتانی پێڵاوە.

Your shoelaces are undone.

قەیتانەکانت کراوەن. واتە نەبەستراون.

[1452] کەوش= پێڵاو

He put on his new pair of shoes.

جوتەپێڵاوە تازەکەی لەپێکرد.

[1453] My father was a violent and dangerous man.

باوکم پیاوێکی توندەڕەوو مەترسیدار بوو.

[1454] ڤایەلێت. واتە ئەگەر وشەی Violent پیتی nەکەی لێبکەیتەوە، دەبێت بە وشەی violet کە بەمانای وەنەوشە دێت کە گوڵێکی باوە.

Violet is one of my favourite flowers.

وەنەوشە یەکێکە لەگوڵە دڵخوازەکانم.

[1455] بەمانای راست دێت، هەروەها وەك وشەی reallyش کە بەمانای "زۆر" دێت، ئەمیش بەمانای "زۆر"یش دێت. واتە لەم مانایەدا هاومانای veryیە.

مانای دووەمی وشەی real زیاتر ئەمەریکییەو لەکاتی قسەکردندا بەکاردەهێنرێت.

You can't be real with others if you're not real with yourself.

ئەگەر لەتەك خۆتدا راست نەبیت، ناتوانیت لەگەڵ کەسانی تردا راست بیت.

She’s real cute.

ئەو زۆر سەرنجڕاکێشە.

[575]. **triumph، victory هەدوو سەرکەوتن**[1457]

(misdemeanor)ە بەمانای کەتن[1458]

[576]. **ostrich (ئۆستریچ) حوشترمل، واتە نەعامە**[1459]

Pacific Ocean (پەسیفیك ئەوشن) زەریای ئارامە[1460]

[577]. **fine باریك و باش، لەگەڵ غەرامە**[1461]

[1456] بەمانای کرێمی دژەخۆر دێت.

Melanoma is the deadliest form of skin cancer, and using sunscreen daily is your best defense against it.

مێلانۆما کوشندەترین جۆری شێرپەنجەی پێستەو بەکارهێنانی کرێمی دژەخۆر بەشێوەیەکی رۆژانە، باشترین بەرگری تویە لەدژی ئەو نەخۆشییە.

[1457]ترایەمف، ڤیکتری

Winning the championship is a great personal triumph.

بردنەوەی پاڵەوانێتییەکە سەرکەوتنێکی گەورەی کەسییە (شەخسییە). واتە سەرکەوتنێکی گەورەی تاکەکەسییە نەك جەماعی.

This result is a victory for democracy.

ئەم ئەنجامە سەرکەوتنێکە بۆ دیموکراسی.

[1458]میسدەمینە"ر". کەتن= (ع: جنحة): تاوانی بچوك.

Yaseen beats his children for even the smallest misdemeanor.

یاسین تەنانەت لەسەر بچوکترین کەتن، لەمنداڵەکانی دەدات.

[1459] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ئاستریچ گۆیدەکەن.

Ostriches can run faster than horses, and the males can roar like lions.

نەعامە دەتوانێت لەئەسپ خێراتر رابکات. نێرەکانیشیان دەتوانن وەك شێر بنەڕێنن.

[1460] زەریای ئارام= زەریای هێمن= ئۆقیانوسی ئارام.

The largest volcano on Earth is named Tamu Massif, It locates at the bottom of the Pacific Ocean.

گەورەترین گڕکان لەسەر زەوی ناوی تامو مەسیفەو دەکەوێتە بنی زەریای ئارامەوە.

tranquil ،calm هەردوو ئارامە[1462]

[578]. **explain چیە؟ ڕوندەكاتەوە**[1463]

investigation لێكۆڵینەوە[1464]

[579]. **measure ڕێكارە، لەگەڵ دەپێوێ**[1465]

[1461]فاین.سیان لەدیارترین ماناكانی ئەم وشەیە باریك، باش، غەرامەن.

A fine needle holed my arm.

دەرزییەكی باریك قۆڵمی كونكرد.

He’s a very fine player.

ئەو یاریزانێكی زۆر باشە.

Traffic police has complete powers to impose fines on drivers who park illegally.

پۆلیسی هاتوچۆ دەسەڵاتی تەواوی هەیە بۆ سەپاندنی غەرامە بەسەر ئەو شۆفێرانەی بەنایاسایی ئۆتۆمبێل ڕادەگرن.

[1462]كالم، ترانكوڵ. هەروكیان بەمانای ئارام دێن.

After a night of fighting, the streets are now calm.

پاش شەوێك شەڕكردن، لەئێستادا شەقامەكان ئارامن.

I live in a tranquil village of Penjwen town.

من لەگوندێكی ئارامی شارۆچكەی پێنجوێن دەژیم.

[1463]ئێكسپلەین

Crying is how your body speaks when your mouth can't explain the pain you feel.

گریان بریتییە لەچۆنیەتی قسەكردنی جەستەت لەكاتێكدا دەمت ناتوانێت ئەو ئازارە ڕونبكاتەوە كە هەستی پێدەكەیت.

[1464]ئینڤێستیگەیشن

The investigation continued for nearly three years.

لێكۆڵینەوەكە بۆ ماوەی نزیكەی سێ ساڵ بەردەوامبوو.

sow دەچێنێ، هەم بەرازی مێ[1466]

[.580] **by proxy چیە؟ (بەوەکالەت)ە**[1467]

tie، necktie ریبات[1468]**، jacket (جاکیت) چاکەتە**[1469]

[1465] مێژە"ر". وەك ناو بەمانای ڕێکار (اجراء)و وەك فەرمان بەمانای دەپێوێ (دەپیوێت) دێت.

Measures are being taken to reduce crime in the city.

چەندین ڕێکار دەگیرێنەبەر بۆ کەمکردنەوەی تاوان لەشارەکە.

“Will the table fit in here?" "I don't know - let's measure it."

"ئایا مێزەکە بۆ ئێرە گونجاوە؟" ، "نازانم، با بیپێوین".

[1466] سەو. وەك فەرمان بەمانای دەچێنێ (دەچێنێت) و وەك ناو بەمانای بەرازی مێ دێت. ئەم وشەیە عەینەن وشەی so دەخوێنرێتەوە کە بەمانای (کەواتە، زۆر) دێت.

We sow carrots in between the onions.

لەنێوان پیازەکاندا گێزەر دەچێنین.

He has a nice sow.

ئەو بەرازێکی مێی جوانی هەیە.

[1467] بای پرۆکسی، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە بای پراکسی گۆیدەکەن.

My brother's voting for me by proxy in the club elections.

لەهەڵبژاردنەکانی یانەکەدا، براکەم بەوەکالەت دەنگم بۆ دەدات.

[1468] تای، نێکتای. هەردوکیان لەم مانایەدا موورادیفن و بەمانای ریبات دێن. ریبات= (ع: رباط)= بۆینباخ.

According to research, if you tie a tie too tightly, it can increase the risk of glaucoma in men. Too tight of a knot can increase the pressure in the eye which is the leading risk of obtaining this disease.

وریابە !

بەگوێرەی لێکۆڵینەوەیەك بەستنی بۆینباخ بە شێوەی توند، مەترسیی توشبون بە نەخۆشیی گلوکۆما واتە ئاوی شین لەپیاواندا زیاددەکات کە یەکێکە لەنەخۆشییە مەترسیدارەکانی چاو. چونکە ئەو جۆرە بەستنە فشار لەسەر چاو دروستدەکات، ئەمەش دەبێتەهۆی دروستبونی ئەم نەخۆشییە.

I wear a shirt and tie for the occasion.

بۆ بۆنەکە کراس و بۆینابخێك لەبەردەکەم.

His necktie is very nice.

بۆینباخەکەی زۆر جوانە.

.581 **remnant بەقییە، واتە پاشماوە**[1470]

wether بەرانە، بەس خەسێنراوە[1471]

.582 **angina چیە؟ سنگەکوژێیە**[1472]

masculine نێرە[1473]**، feminine مێیە**[1474]

.583 **increase زیاددەکا، زیاددەبێ، زیادبون**[1475]

1469 He wears expensive jackets.

ئەو چاکەتگەلی گران لەبەردەکات.

1470 ڕیمنەنت. بەقییە= (ع: بقية)= پاشماوە.

The remnants of his meal were on the table.

پاشماوەی ژەمەخواردنەکەی لەسەر مێزەکە بوو.

1471 وێذە"ر". بەمانای بەرانی خەسێنراو دێت.

The wether was vey powerful.

بەرانە خەسێنراوەکە زۆر بەهێز بوو.

1472 ئانجاینە. سنگەکوژێ= (ع: الذبحة الصدرية): جۆرە کێشەیەکی تەندروستییە کە تێیدا ئازارێکی توند لەسنگدا دروستدەبێت.

If you experience angina while exercising, stop.

ئەگەر لەکاتی وەرزشکردندا توشی سنگەکوژ دەبیت، بووەستە.

1473 ماسکیەلن

The French word for "sun'" is masculine but the German word is feminine.

لەزمانی فەرەنسیدا وشەی خۆر نێرە بەڵام لەئەڵمانیدا مێیە.

1474 فێمینن.

In Arabic "trip" is feminine.

لەزمانی عەرەبیدا "گەشت" مێیە.

plane فڕۆكە، plain سادەو روون[1476]

[584]. **chicken گۆشت مریشك**[1477]، **kitchen چێشتخانە**[1478]

fortune، wealth، riches هەرسێ سامانە[1479]

[1475]ئینکرییس. وەك فەرمان بەمانای "زیاددەکات" و "زیاددەبێت" و وەك ناو بەمانای "زیادبون" دێت.

Multivitamins increase the risk of cancer and heart disease, according to recent studies.

بەگوێرەی چەند لێکۆڵینەوەیەکی نوێ، فرەڤیتامینەکان مەترسیی توشبون بە شێرپەنجەو نەخۆشییەکانی دڵ، زیاددەکەن.

Researchers found that every two hours spent watching television was associated with a 14% increase in diabetes risk.

لێکۆڵەران بۆیان دەرکەوتووە کە هەموو دوو سەعات سەیرکردنێکی تەلەفزیۆن، پەیوەندی هەیە بە زیادبونی مەترسیی نەخۆشی شەکرە بەڕێژەی لەسەدا 14.

Cases of tuberculosis are on the increase.

حاڵەتەکانی نەخۆشی سیل لەزیادبوندان.

[1476]پلەین. سەرنجبدە ئەم دوو وشەیە بەیەك شێوە گۆدەکرێن بەڵام پێکهاتە پیتەکان و ماناکانیان جیاوازە.

The chances of dying in a plane crash are 1 in 11 million.

ئەگەری مردن بەهۆی تێکشکانی فڕۆکە، یەك لەسەر 11 ملیۆنە.

She wore a plain black dress for the party.

ئەو عەزییەکی رەشی سادەی لەبەرکرد بۆ ئاهەنگەکە.

The reason of the murder is perfectly plain.

هۆکاری کوشتنەکە تەواو روونە.

[1477] چیکن. لەڕوی رێزمانی کوردییەوە دەبوو بنوسم "گۆشتی مریشك" نەك "گۆشت مریشك"، بەڵام لەبەر هاوسەنگکردنی بەیتەشیعرەکە "ی"ەکەم لێکردوە. ئەمەش حاڵەتێکی سروشتییەو پێی دەووترێت زەروراتی شیعری.

There's an Obama Fried Chicken (OFC) in China.

لە چین خواردنگەیەك هەیە بەناوی گۆشتی مریشکی سورەوەکراوی ئۆباما!

[1478]کیچن. چێشتخانە بەمانای مەتبەخ نەك مەتعەم.

Victorian families often kept hedgehogs in kitchens as a form of pest control, as they eat insects.

لەکۆندا خێزانەکانی ڤیکتۆریا زۆرجار ژیژکیان بەخێوکردووەو وەك قڕکەری مێرووەکان لەچێشتخانەکان، بەکاریان هێناوە چونکە ئەم زیندەوەرە مێروخۆرە.

585. **orbit (ئۆربیت) خولگەیە، لەگەڵ چاڵی چاو**[1480]

predictable (پریدیکتبڵ) چاوەڕوانکراو[1481]

586. **boiling point خاڵی کوڵانە**[1482]

suffrage بەمانای مافی دەنگدانە[1483]

587. **swell دەئاوسێ، هەروەها نایاب**[1484]

[1479] فۆوچن، وێلث، ریچز. هەرسێکیان بەمانای سامان دێن بەڵام riches لە wealth زۆرترە.

She inherited a large fortune from her grandmother.

ئەو سامانێکی زۆری لەنەنکییەوە بۆ مایەوە.

In 2002, the comptroller of the City of New York estimated the impact of 9/11 on the city's wealth to be US$30.5 billion.

لەساڵی 2002، چاودێری دارایی شاری نیۆرك، کاریگەری هێرشەکانی 11ی سێپتەمبەری لەسەر سامانی شارەکە بە 30 ملیارو 500 ملیۆن دۆلار، خەملاند.

His skills have brought him riches beyond belief.

لێهاتوییەکانی سامانێکی بۆ پەیداکردووە کە لەسەروو باوەڕپێکردنەوەیە. واتە زۆر زۆرە.

[1480] وەك ناو بەمانای خولگەو چاڵی چاویش دێت.

The satellite is now in a stable orbit.

لەئێستادا مانگە دەستکردەکە لەسەر خولگەیەکی جێگیردایە.

Because the orbit is made of bone it cannot expand.

چاڵی چاو لەبەرئەوەی لەئێسك دروستبووە، ناتوانێت فراوانبێت.

[1481] The snow had a predictable effect on traffic.

بەفر کاریگەرییەکی چاوەڕوانکراوی هەیە لەسەر هاتوچۆ.

[1482]بۆیلینن پۆینت، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە بۆیڵینن پۆینت گۆیدەکەن. خاڵی کوڵان: ئەو پلە گەرمییەیە کە تێیدا شلە دەبێت گاز.

The boiling point of water is 100°C.

خاڵی کوڵانی ئاو، سەد پلەی سیلیزییە.

[1483]سەفریج

She wrote a book about the women's suffrage in America.

ئەو کتێبێکی سەبارەت بە مافی دەنگدانی خانمان لە ئەمەریکا، نوسی.

mom واته دایك[1485]، dad بەمانای باب [1486]

.588 vomit ئەڕشێتۆ[1487]، nausea هێڵنجدان[1488]

compliment ئیترائـ، واته پیاهەڵدان[1489]

.589 massacre چیه؟ کۆمەڵکوژییه[1490]

[1484]سوێڵ. وەك فەرمان بەمانای دەئاوسێ (هەڵدەئاوسێ) و وەك ئاوەڵناو بەمانای نایاب (زۆر باش) دێت.وەك فەرمان رابردووەکەی swelledه، بەڵام تەسریفی سێیەمی بهم شێوەیه دەکرێت: swollenو swelled .

During sex, the inner nose swells, in addition to the breasts and genitals.

لەکاتی سێکسکردندا ئەندامەکانی زاوزێ و مەمك و ناوەوەی لوت هەڵدەئاوسێن.

That's a swell idea.

ئەوە بیرۆکەیەکی نایابە.

[1485] مۆم، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە مام گۆیدەکەن.

I miss my mom and dad a lot.

زۆر بیری دایك و باوکم دەکەم.

[1486]داد. باب= باوك.

My dad taught me to drive.

باوکم فێری لێخوڕینی کردم.

[1487]ڤۆمیت، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ڤامیت گۆیدەکەن. وەك فەرمان بەمانای "ئەڕشێتۆ" دێت. بێگومان مەخسەوی شەریفم لەوشەی "ئەڕشێتۆ"، "دەڕشێتەوە"یە، بەڵام لەبەر زەروراتی شیعری و هاوسەنگڕاگرتنی کێشی بەیتەکە ناچاربوم بنوسم "ئەڕشێتۆ".

Suddenly I vomited.

کتوپڕ رشامەوە.

[1488]نۆزییه، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە نازییە گۆیدەکەن.

Instead of chest pains, heart attacks in women have nausea, indigestion, and shoulder aches.

جەڵتەی دڵ کاتێك لەپیاو دەدات، ئازار لەسنگیدا پەیدادەبێت. بەڵام لەخانماندا لەبری ئەو ئازاری سنگە، هێڵنجدان و بەدهەرسی و ئازاری شانی لەگەڵدایە.

[1489]کۆمپلیمنت، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە کامپڵەمەنت گۆیدەکەن.

A compliment is like a kiss through a veil. - Victor Hugo

پیاهەڵدان وەك ماچ وایە لەڕێگەی نیقابەوە.

warship بەمانای کەشتی جەنگییە[1491]

.590 allergy (ئالەجی) چیە؟ هەستیارییە[1492]

detail (دیتەیڵ) بەمانای وردەکارییە[1493]

.591 dental ئاوەڵناو، مانای هی ددان[1494]

(obstruction)ە بەواتای گیران[1495]

.592 itch وەکو فەرمان، بەواتای دەخورێ[1496]

[1490] ماسەکە"ر". کۆمەڵکوژی: قەسابخانەی مرۆیی، واتە هێرشێك یان رووداوێك کە تێیدا ژمارەیەکی زۆر خەڵك بکوژرێت.

My grandfather was the only survivor of the massacre.

تەنها رزگاربوی کۆمەڵکوژییەکە باپیرەم بوو.

[1491] وۆشیپ. سەرنجبدە ئەم وشەیە لێکدراوەو لەهەردوو وشەی war (جەنگ) و ship (کەشتی) پێکهاتووە.

In 2009, when a Canadian man named John Wilson opened the shipping container he had bought for $400 and used it as a bridge for 10 years, inside it he found a $2,000,000 Canadian warship engine.

لەساڵی 2009، پاش ئەوەی پیاوێکی کەنەدی بەناوی جۆن ویڵسن ئەو سندوقی گواستنەوە بە کەشتییەی بە چوار سەد دۆلار کڕیبوو کردەوە کە بۆ ماوەی 10 ساڵ وەك پرد بەکاریهێنابوو، سەیریکرد مەکینەیەکی کەشتیی جەنگیی کەنەدی لەناودایە کە بەهاکەی دوو ملیۆن دۆلارە.

[1492] هەستیاری= حەساسیەت.

Symptoms of a food allergy usually develop within about an hour after eating the food.

نیشانەکانی هەستیاری بە خواردمەنی، بەگشتی لەماوەی یەك سەعاتی پاش خواردنی خواردمەنییەکە، سەرهەڵدەدەن.

[1493] وردەکاری= تەفاسیل= (ع: تفاصیل).

We don't know the details of the accident yet.

تائێستا وردەکارییەکانی رووداوەکە نازانین.

[1494] دێنتڵ

Dental decay is a common disease.

کلۆربونی ددان نەخۆشییەکی باوە.

[1495] ئەبسترەکشن

They found an obstruction in one of the major arteries leading to the brain.

ئەوان گیرانێکیان لەو خوێنبەرە سەرەکییانەدا دۆزییەوە دەڕۆن بۆ دەماخ.

(palpitation)ه مانای دڵەکوتێ[1497]

[593]. meeting چیە؟ کۆبونەوە[1498]

rain واتە باران، reinیش جڵەوە[1499]

[594]. وشەی zoo (زوو) مانای باخچەی ئاژەڵان[1500]

[1496]ئیچ. وەك فەرمان (نەك ناو) بەمانای دەخورێ دێت. دەخورێ= دەخورێت.

What's that big red lump on your arm? Does it itch?

ئەو لووە سورە گەورەیە چیە لەسەر قۆڵت؟ دەخورێ؟

[1497] پاڵپیتەیشن. ئەم وشەیە ناوێکی بژێردراوەو هەمیشەش لەشێوەی کۆدا بەکاردەهێنرێت.

دڵەکوتێ: لێدانی دڵ بەخێرایی یان نارێکوپێکی.

I have gotten bad palpitations.

دڵەکوتێیەکی خراپم گرتووە.

[1498] میتینگ. کۆبونەوە= (ع: اجتماع).

The company that owned the WTC had scheduled a meeting for 9/11/2001 on Tower 1 to discuss what to do in the event of a terrorist attack, but rescheduled the night before because someone couldn't attend.

بڕیاربوو ئەو کۆمپانیایەی خاوەنی سەنتەری بازرگانی جیهانی بوو، لە 11-9-2001، کۆبونەوەیەك لەتاوەری ژمارە یەکی سەنتەرەکە ئەنجامبدات و تێیدا باس لەوە بکرێت کە لەکاتی هێرشی تیرۆریستیدا چی بکرێت، بەڵام بەهۆی ئەوەی کەسێکیان نەیتوانی لەکۆبونەوەکە ئامادەبێت، شەوی پێشتر، وادەی کۆبونەوەکە دواخرا.

[1499]ڕەین. واتە هەردوکیان وەك یەك دەخوێنرێتەوە. وەك ناو، وشەی یەکەمیان نەبژێردراوە، بەڵام دووەمیان بژێردراوەو عادەتەن بەشێوەی کۆ بەکاردەهێنرێت.

I like rain very much.

زۆر حەزم لەبارانە.

Smko tied the reins of his horse to the tree.

سمکۆ جڵەوی ئەسپەکەی بە درەختەکەوە بەستەوە.

[1500] Germany has more zoos than any other country in the world.

ئەڵمانیا لەهەر وڵاتێکی تری جیهان، زیاتر باخچەی ئاژەڵانی تێدایە.

medicament (میدیکەمەنت)ە بەواتای دەرمان[1501]

595. **consumption چیە؟ بەکاربردنە**[1502]

classification پۆلێنکردنە[1503]

596. **method (تەریقە)، بەکوردی شێواز**[1504]

draftee، conscript هەردوکیان سەرباز[1505]

597. **pretext (پریتێکست) چیە؟ مانای بەهانە**[1506]

might قودرەتە، بەکوردی توانا[1507]

1501 They sent us out-of-date medicaments.

ئەوان دەرمانگەلی بەسەرچویان بۆ ناردین.

1502 کەنسەمپشن

Daily consumption of figs is an effective drug for the treatment of hemorrhoids cure.

بەکاربردنی رۆژانەی هەنجیر دەرمانێکی کاریگەرە بۆ چارەسەرکردنی مایەسیری.

1503 کلاسیفیکەیشن

Do you understand the system of classification used in ornithology?

ئایا تۆ لەو سیستەمی پۆلێنکردنە تێدەگەیت کە لەباڵندەزانیدا بەکارهێنراوە؟

1504 مێثەد. تەریقە= (ع: طریقة)= شێواز.

Change the methods not the goal.

شێوازەکان بگۆڕە نەك ئامانجەکە.

1505 درافتیی، کەنسکریپت. هەردوکیان بەمانای سەرباز دێن بەڵام وشەی یەکەمیان زیاتر لەئینگلیزیی ئەمەریکیدا بەکاردەهێنرێت و دووەمیان بریتانییە.

My young brother is a draftee in US army.

برا بچوکەکەم سەربازێکی سوپای ئەمەریکایە.

He is a young army conscript.

ئەو سەربازێکی گەنجی سوپایە.

1506 The border dispute was used as a pretext for military intervention.

کێشە لەسەر سنور وەك بەهانەیەك بەکارهێنرا بۆ دەستوەردانی سەربازی.

598. **whatsoever بەهیچ شێوەیەك**[1508]

habitat ژینگە(ی گیاندار یا رووەك)[1509]

599. **soothe چیە؟ مانای هێوردەكاتۆ**[1510]

refute بەواتای پوچەڵەكاتۆ[1511]

600. **lava بەمانای گڕاو(ی گڕكان)**[1512]

geld خەساندنە بەس ناو نا، فەرمان[1513]

[1507]مایت. قودرەت= (ع: قدرة)= توانا.

She tried with all her might to escape.

بەهەموو توانایەكییەوە هەوڵیدا رابكات.

[1508]وتسئەوێڤە"ر". بەڵام برادەرانی ئەمەریكا بە واتسۆوێڤە"ر " گۆیدەكەن.

He’s had no luck whatsoever.

ئەو بەهیچ شێوەیەك بەختی نیە.

[1509]هابەتات. ژینگەی گیاندار یا رووەك: شوێنی ژیانی گیاندار یان رووەك.

Do you like watching monkeys in their natural habitat?

حەزت لەسەیركردنی مەیمون هەیە لەژینگەی سروشتیی خۆیدا؟

The grassland is an important habitat for many wild flowers.

لەوەڕگا ژینگەیەكی گرنگە بۆ زۆرێك لەگوڵە كێوییەكان.

[1510]سووذ. هێوردەكاتۆ = هێوردەكاتەوە= هێمندەكاتەوە.

Bakhan soothed the baby by rocking it in her arms.

باخان لەرێگەی راژەندنی مناڵەكە لەباوەشیدا، هێوری كردەوە.

[1511]ریفیووت. پوچەڵەكاتۆ = پوچەڵدەكاتەوە.

Can you refute the evidence?

دەتوانیت بەڵگەكە پوچەڵبكەیتەوە؟

[1512]لاڤە.

Millions of years ago, volcanic eruptions spilled lava over the land.

ملیۆنان ساڵ لەمەوبەر تەقینە گڕكانییەكان گڕاویان دەرداوەتە سەر زەوی.

601. **flour تەحینە، بەکوردی ئاردە**[1514]

molecule جوزەیئـ، کەواتە گەردە[1515]

602. **cook (کوك) لێدەنێ، تەباخ**[1516] **، tea (تی) چایە**[1517]

sense (سێنس) هەستدەکاو هەست، هەمیش "مانا"یە[1518]

[1513]گێڵد. مەبەستم لەم نیوە بەیتە ئەمەیە: ئەم وشەیە ناو نیە، بەڵکو فەرمانە واتە بەمانای "دەخەسێنێت" دێت کە فەرمانە نەك خەساندن کە ناوە. .

The vet gelded the young horse.

پزیشکە ڤێتێرنەرییەکە بێچووە ئەسپەکەی خەساند

[1514]فلاوە"ر". تەحین= (ع: طَحِين)= ئارد.

Wheat flour isn’t ery good for health.

ئاردی گەنم زۆر باش نیە بۆ تەندروستی.

[1515]مۆڵێکیوڵ. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بەماڵیکیوڵ گۆیدەکەن. جوزەیئـ= (ع: جزيء)= گەرد.

An average water molecule will spend 9 days in the atmosphere, 2 weeks in a river, 10 years in a large lake, 3,000 to 5,000 years in an ocean, 10,000-100,000+ years underground, and 10,000 to 1,000,000+ years in an Antarctic ice cap.

تێکڕا هەر گەردێك ئاو نۆ رۆژ لەناو بەرگەهەوای زەوی و دوو هەفتە لەڕووبارێك و 10 ساڵ لەدەریاچەیەکی گەورەو سێ هەزار تا پێنج هەزار ساڵ لەزەریایەك و دە هەزار تا سەد هەزار ساڵ لەژێرزەوی و دە هەزار ساڵ تا یەك ملیۆن ساڵ لەکڵاوەی سەهۆڵی جەمسەری باشوری گۆی زەوی بەسەردەبات.

[1516] وەك فەرمان بەمانای لێدەنێ و وەك ناو بەمانای تەباخ دێت.

لێدەنێ= لێدەنێت.

تەباخ= (ع: طباخ)= چێشتلێنەر.

I don't cook meat very often.

من زۆر گۆشت لێنانێم

She's a wonderful cook.

ئەو چێشتلێنەرێکی نایابە.

[1517] Green tea has 50% more vitamin C than black tea.

چای سەوز بەڕێژەی لەسەدا 50 لەچای رەش، ڤیتامین سی زیاتر تێدایە.

.603 impudent چیە؟ چەقاوەسووە[1519]

lettuce مانای خەس، واتە کاهووە[1520]

.604 owl (ئاوڵ) چیە؟ کوندەپەپوو[1521]

bedridden (بێدریدن) مانای لەجێداکەوتوو[1522]

.605 eyeball (ئایبۆڵ) چیە؟ گلێنەی چاوە[1523]

1518 بەمانای هەستدەکا، هەست، مانا دێت.

هەستدەکا= هەستدەکات.

Perhaps he sensed your distrust.

لەوانەیە هەستی بە بێمتمانەیی تۆ کردبێت.

Cows have an acute sense of smell and can detect odors up to six miles away.

مانگا هەستێکی تیژی بۆنکردنی هەیەو دەتوانێت تا دووریی شەش میل، بۆن کەشفبکات.

The word set has many senses.

وشەی set ژمارەیەکی زۆر مانای هەیە.

1519ئیمپیەدنت

Does this impudent, dishonourable journalist think he is the equal of Tolstoy, physically, intellectually, artistically, or morally?

ئایا ئەم رۆژنامەنوسە چەقاوەسووە سوکە پێیوایە کە لەڕوی زیرەکی و هونەری یان ئەخلاقییەوە، هاوتای تۆڵستۆیە؟!

1520لێتیس. خەس (ع: خس)= کاهوو.

Eat lettuce if you have a sleep problem.

ئەگەر کێشەت لەخەوتندا هەیە، کاهوو بخۆ.

1521 Main predators of flying squirrels are raccoons, coyotes, owls, foxes, snakes, birds, cats and dogs.

زیندەوەرە راوکەرە سەرەکییەکانی سمۆرەی فڕیو ئەمانەن: راکۆن، گورگی کێوی، کوندەپەپوو، ڕێوی، مار، باڵندە، پشیلە، سەگ.

1522 ئاوەڵناوە زیاتر بۆ وەسفی کەسێك بەکاردەهێنرێت کە بەهۆی نەخۆشی یان برینداربون لەجێدا کەوتبێت.

His aunt was 93 and bedridden.

پوری تەمەنی 93 ساڵ بوو و لەجێداکەوتوو بوو.

1523 Soon after death, a person’s eyeballs flatten due to the loss of blood pressure.

راستەوخۆ پاش مردنی مرۆڤ، گلێنەی چاوی تەخت دەبێت، هۆکاری ئەمەش نەمانی فشاری خوێنە.

puddle بیركەیە، واتە گۆماوە[1524]

.606 **gaffe و goof، mistake، slip-up هەڵە**[1525]

goof كەسی گێلیش[1526]**، idle تەمەڵە**[1527]

.607 **headlong و hotfoot (بەخێرایی)یە**[1528]

1524 پەدڵ. بەمانای گۆماو دێت، بەڵام هی بچوك نەك گەورە.

بیركە= (ع: بركة)= گۆماو.

The children are playing in the puddle.

منداڵەكان لەناو گۆماوەكەدا یاریدەكەن.

1525 . گاف، گووف، میستەیك. سلیپەپ. یەكەمیان بەمانای هەڵەی ئیحراجكەر دێت، بەڵام دووەم و سێیەم و چوارەم بەمانای هەڵە بەگشتی دێت.

He made an unforgivable social gaffe.

ئەو هەڵەیەكی كۆمەڵایەتی كرد كە لێبوردنی نیە.

My only goof was making you my closest friend.

تەنها هەڵەی من ئەوە بوو كە تۆم كردە نزیكترین هاوڕێم.

I'm not blaming you - we all make mistakes.

سەرزەنشتت ناكەم، هەمومان هەڵەدەكەین.

We cannot afford another slip-up.

بەرگەی هەڵەیەكی تر ناگرین.

1526 . واتە ئەم وشەیە بەمانای كەسی گێلیش دێت.

You are a goof.

تۆ كەسێكی گێلیت.

1527 . ئایدڵ

He is an idle worker.

ئەو كرێكارێكی تەمەڵە.

وشەی **unlawful** نایاساییە[1529]

.608 **accomplice** چیە؟ شەریکەتاوان[1530]

winner براوە[1531]، **champion** پاڵەوان[1532]

.609 **butchery** (بوچری) چیە؟ قەسابخانەیە[1533]

[1528] هێدلۆنگ، هۆتفوت. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا وشەی یەکەمیان بە هێدلانگ و دووەمیان بە هاتفوت گۆدەکەن. ئەم دوو وشەیە ئاوەڵفەرمانن و مورادیفی quickly.

The plane plunged headlong into the sea.

فڕۆکەکە بەخێراییە لەناو دەریاکەدا نقومبوو.

She came hotfoot from the palace with the latest news.

ئەو بەخێرایی لەکۆشکەکەوە هات بە تازەترین هەواڵەوە.

[1529] ئەنلۆفل، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ئەنلافل گۆیدەکەن. ئاوەڵناوەو مورادیفی illegal.

Chalak was charged by the police with unlawful possession of a firearm.

چالاك لەلایەن پۆلیسەوە بە هەبونی نایاسایی چەك، تۆمەتبارکرا.

[1530] ئەکەمپلێس، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ئەکامپلێس گۆیدەکەن.

Stolen kisses require an accomplice!

ماچی دزراو شەریکەتاوانی پێویستە!

Karla Tucker and an accomplice killed two people with a pickaxe. Fifteen years later, in 1998, she became the first woman executed in Texas since the Civil War.

کارلا توکەر لەگەڵ شەریکەتاوانێکی لەخۆی شەریفتردا دوو کەسی بە پاچ کوشتووە. 15 ساڵی ناسك دوای ئەم تاوانە، لەساڵی 1998، بووە یەکەم ژنی ویلایەتی تەکساس کە لەسەردەمی جەنگی ناوخۆی ئەو وڵاتەوە لەسێدارە بدرێت.

[1531] وینە"ر"

The winner of this match will receive a valuable prize.

براوەی ئەم یارییە، خەڵاتێکی بەنرخ وەردەگرێت.

[1532] چامپیەن. زیاتر بەمانای پاڵەوانی وەرزش دێت نەك پاڵەوانی شەڕو شتی تر.

Roger Federer is the most famous tennis champion.

ڕۆجەر فێدرەر بەناوبانگترین پاڵەوانی یاریی تێنسە.

[1533] The butchery wasn't clean.

قەسابخانەکە پاك نەبوو.

embassy (ئیمبەسی) مانای باڵیۆزخانەیە[1534]

.610 **shades، sunglasses چاویلکەی هەتاو**[1535]

blunt سەریحە، واتە راشکاو[1536]

.611 **think پێوایە، هەم بیرەکاتۆ**[1537]

(resuscitate)ە زیندودەکاتۆ[1538]

[1534] A fake U.S. Embassy operated in Ghana for about a decade, issuing false visas and other documents until it was discovered in 2016.

لە غانا، باڵیۆزخانەیەکی درۆینەی ئەمەریکی بۆ ماوەی نزیکەی دەیەیەك، کاریکردووەو ڤیزاو بەڵگەنامەی تری ساختەی بڵاودەکردەوە تاکو لەساڵی 2016دا ئاشکرابوو.

[1535] شەیدز، صەنگلاسبز. هەردوکیان بەمانای چاویلکەی هەتاو دێن، بەڵام یەکەمیان وشەیەکی نارەسمییە.

چاویلکەی هەتاو= عەینەکی شەمسی: چاویلکەی پاراستن لەتیشکی خۆر.

She was wearing a black leather jacket and shades.

ئەو چاکەتێکی رەشی چەرمی لەبەردەکردو چاویلکەی هەتاوی دەکردە چاوی.

My sunglasses are very old.

چاویلکە هەتاوییەکەم زۆر کۆنە.

[1536]بلەنت. سەریح= (ع: صریح)= راشکاو.

Karzan’s blunt words about her face, hurted her.

قسە راشکاوەکانی کاررزان سەبارەت بە دەموچاوی، ئازاری ئەویدا.

[1537]ثینك. بەمانای پێوایەو بیرەکاتۆش دێت. بێگومان وشەی (بیرەکاتۆ) شێوەقسەکردنی نارەسمییەو مەبەستم لێی (بیردەکاتەوە)یە، بەڵام لەبەر قافیەی شیعرەکە ناچاربوم بنوسم بیرەکاتۆ.

وشەی think یەکێکە لەفەرمانە نائاساییەکان و رابردوو و تەسریفی سێیەمی thoughtە.

He didn’t think anyone would believe him.

ئەو پێیوانەبوو هیچ کەسێك بڕوای پێدەکات.

She thought very carefully before answering.

ئەو پێش وەڵامدانەوە، زۆر بەوریاییەوە بیریکردەوە.

People say things they don’t mean when they are angry.

خەڵك لەکاتی تورەبوندا، شتگەلێك دەڵێن کە مەبەستیان نیە.

612. **about دەربارەی لەگەڵ نزیکەی**[1539]

(overmorrow)ە مانای دوو سبەی[1540]

613. **fat چەوری، ئەستور، لەگەڵ قەڵەوە**[1541]

[1538]ریسەسیتەیت. زیندودەکاتۆ= زیندودەکاتەوە.

Her heart had stopped, but the doctors successfully resuscitated her.

دڵی وەستابوو، بەڵام پزیشکەکان توانییان بەسەرکەوتویی زیندوی بکەنەوە.

[1539] ئەباوت. بەمانای "دەربارەی" و "نزیکەی" دێت.

دەربارەی= سەبارەت بە.

The saddest thing about betrayal is that it never comes from your enemies.

خەمناکترین شت سەبارەت بە ناپاکی ئەوەیە کە هەرگیز لەدوژمنەکەتەوە نایەت.

About 20 million Americans live in mobile homes.

نزیکەی 20 ملیۆن ئەمەریکی، لەخانوی گەڕۆکدا دەژین.

In a single day, the blood in your body travels a distance of about 120 miles– that's the equivalent of driving from Sulaymaniyah to Baghdad and back several times!

هەموو رۆژێك خوێن لە جیسمی شەریفتا نزیکەی 120 میل دەبڕێت، ئەم مەسافەیەش وەك ئەوە وایە بە ئۆتۆمبێل چەند جارێك لەم سلێمانییە حەیاتەوە بچیت بۆ ئەو بەغدایەی گیرمانخواردووە بەدەستییەوەو بشگەڕێیتەوە!!!

If you lose more than 40 percent of your blood, you will die. This is about 2,000 mL, or 0.53 gallons of blood in the average adult.

گوێی شەیتان کەڕبێ و چاویشی کوێر بێ، ئەگەر زیاتر لە 40 لەسەدی خوێنی جەستەت لەدەست بدەیت، ئەو عومری درێژت بۆ جەماعەت جێدەهێڵێت. ئەو رێژە خوێنەش دەکاتە نزیکەی دوو لیتری ناسك یان زیاتر لە نیو گاڵۆن لەکۆی خوێنی کەسێکی پێگەیشتودا.

It takes about 66 days for an average individual to make something a daily habit.

بەگشتی هەر کەسێك نزیکەی 66 رۆژی پێویستە بۆ ئەوەی شتێك بکاتە خویەکی رۆژانە.

[1540]ئەوڤەمۆڕەو. دوو سبەی: رۆژی پاش سبەینێ.

leave it till overmorrow.

وازی لێبێنە تا دوو سبەی.

blush و flush سوردەبێتەوە[1542]

[.614] **mammy دایەیە**[1543]**، daughter واتە کیژ**[1544]

blunt کولدەکا، کول[1545]**، sharp توندە، هەم تیژ**[1546]

[1541]فات. واتە چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە.

Chicken contains 266% more fat than it did 40 years ago.

مریشکی ئەم سەردەمە بەڕێژەی لەسەدا 266، لەهی 40 ساڵ لەمەوبەر، چەوری زیاتر تێدایە.

I read a big fat book in a week.

لەماوەی هەفتەیەکدا کتێبێکی گەورەی ئەستورم خوێندەوە.

He looks much fatter than in his photo.

ئەو زۆر قەڵەوتر دەردەکەوێت بە بەراورد بە وێنەکەی.

[1542]بلەش، فلەش. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە بلَەش و فلَەش گۆیاندەکەن.

سەرنجبدە ئەم دوو وشەیە لەڕوی پێکهاتەوە تەنها پیتی یەکەمیان جیاوازەو لەڕوی گۆکردنیشەوە یەك کێشیان هەیە. یەکەمیان زیاتر بەمانای سوربونەوە لەکاتی تەریقبونەوەدا دێت، بەڵام دووەمیان بەمانای سوربونەوەی کاتی تەریقبونەوە یان توڕەبونیش دێت.

[1543]مامی. واتە هاومانای mother. بەڵام ئەم وشەیە زیاتر لەکاتی بانگکردندا بەکاردەهێنرێت.

I want to go home, Mummy.

دایە، دەمەوێت بڕۆمەوە بۆ ماڵەوە.

[1544] دۆتە"ر". کیژ= کچ

Karzan and Sakar have a daughter and three sons.

کارزان و ساکار کچێك و سێ کوڕیان هەیە.

[1545] بلەنت. وەك فەرمان بەمانای کولدەکاو وەك ئاوەڵناو بەمانای کول دێت.

کولدەکا= کولدەکات.

Onion blunts a knife.

پیاز چەقۆ کولدەکات.

Sharpen all your blunt knives.

هەموو چەقۆ کولەکانت تیژبکە.

.615 in full چییە؟ بەتەواوی[1547]

bloody هەم gory هەردوو خوێناوی[1548]

.616 bat میزرەب و شەمشەمەکوێرە[1549]

implement ئەدات، واتە ئامێرە[1550]

[1546]شاپ. دوان لەدیارترین ماناکانی وەك ئاوەڵناو، "توند"و "تیژ"ە.

I felt a sharp pain in my back.

هەستم بە ئازارێکی توند کرد لەپشتمدا.

Don't cut yourself with that sharp knife.

بەو چەقۆ تیژە خۆت نەبڕی .

[1547]ئین فوڵ. موڕادیفی completelyیە.

The bill must be paid in full by the end of the month.

پێویستە لەکۆتایی مانگدا پارەی پسولەکە بەتەواوەتی بدرێت.

[1548]بلەدی، گۆری. لەم مانایەدا هاومانان. تەبعەن هەردوکیشیان بەمانای حەقیقی و مەجازیش بەکاردەهێنرێن.

Wash your bloody hands.

دەستە خوێناوییەکانت بشۆ.

The hitman took the victim’s gory head to his boss.

بکوژە بەکرێگیراوەکە سەرە خوێناوییەکەی قوربانییەکەی برد بۆ سەرۆکەکەی.

[1549]بات. واتە چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە.

میزرەب= (ع: مِضْرَب): ئەو تێلایەی لەهەندێك وەرزشدا بەکاردەهێنرێت و پێیدەدرێت لەتۆپەکە.

The baseball bat isn’t heavy.

میزرەبی یاریی بەیسبۆڵ قورس نیە.

During World War II, Americans tried to train bats to drop bombs.

لەکاتی جەنگی دووەمی جیهانیدا، ئەمەریکییەکان هەوڵیاندا ڕاهێنان بە شەمشەمەکوێرە بکەن بۆ ئەوەی بۆمب هەڵبداتە خوارەوە.

.617 **stupid گەمژە**[1551]**، fool، foolish گێلە**[1552]

sly فێڵبازە[1553]**، slyness فێڵە**[1554]

.618 **implementation جێبەجێکردن**[1555]

preparation (پریپەرەیشن) ئامادەکردن[1556]

[1550]ئیمپلیمێنت. ئەدات= (ع: أَدَاة)= ئامێر.

بەمانای ئامێری بچوك و سادە دێت نەك گەورەو ئاڵۆز.

Shopkeepers are not supposed to sell knives and other sharp implements to children.

دوکاندارەکان نابێت چەقۆو ئامێرە تیژەکانی تر بە منداڵ بفرۆشن.

[1551]ستیووپید، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ستیووپید گۆیدەکەن.

Only the wisest and the stupidest of men never change.- Confucius

تەنها داناترین و گەمژەترین کەسەکان، هەرگیز ناگۆڕێن.

[1552]فووڵ، فوولیش. هەردوکیان بەمانای گێل دێن، بەڵام یەکەمیان ناوەو دووەمیان ئاوەڵناوە. برادەرانی ئەمەریکا وشەی دووەمیان بە فووڵیش گۆدەکەن.

Many fools think that there is no God.

چەندین گێل پێیانوایە خوا نیە.

I was foolish to buy such an expensive piece of equipment without checking that we really needed it.

من زۆر گێل بووم کە ئەو پارچە کەلوپەلە گرانەم کڕی بەبێ ئەوەی وردبمەوە تا بزانم کە زۆر پێویستم پێیەتی.

[1553]سلای، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە سڵای گۆیدەکەن.

Be careful!, He is a sly trader.

وریابە!، ئەو بازرگانێکی فێڵبازە.

[1554]سلاینەس، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە سڵاینەس گۆیدەکەن.

He uses all his slyness to earn money.

هەموو فێڵێکی بەکاردەهێنێت بۆ دەستکەوتنی پارە.

[1555]ئیمپلیمێنتەیشن

Implementation of the law isn't easy.

جێبەجێکردنی یاساکە ئاسان نیە.

.619 **bathtub به واتای حەوزی خۆشتن**[1557]

delay، postponement هەردوو دواخستن[1558]

.620 **new تازەیە**[1559]**، ancient دێرین**[1560]

(optimistic)ە بەمانای گەشبین[1561]

[1556] Sawsan assisted me in the preparation of this article.

سەوسەن یارمەتیدام لەئامادەکردنی ئەم وتارەدا.

[1557] باثتەپ. حەوزی خۆشتن: ئەو دەفرە پلاستیکی یان کانزایی یان سیرامیکییە درێژەیە کە لەگەرماودا دادەنرێت و خۆتی تێدا دەشۆریت.

You are more likely to die slipping in the bathtub, getting struck by lightning, or drowning in the bathtub, than from Terrorism.

ئەگەری مردنت بەهۆی هەڵخزان لەناو حەوزی خۆشتن یان بەرکەوتنی هەورەبروسکە یان نوقومبون لەحەوزی خۆشتن، لە ئەگەری مردنت بەهۆی کاری تیرۆریستی، زیاترە.

[1558] دیلەی، پەوستپەومنت. لەم مانایەدا موراديفن.

Any further delay would threaten the entire project.

هەر دواخستنێکی تر، هەڕەشە لەسەر تەواوی پرۆژەکە دروستدەکات.

His lawyers requested another postponement of his trial.

پارێزەرەکانیان داوای دواخستنێکی تری دادگاییکردنەکەیان کرد.

[1559] نیوو، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە نوو گۆیدەکەن. تازە= نوێ.

A person who never made a mistake never tried anything new. – Albert Einstein

ئەو کەسەی هەرگیز هەڵەی نەکردووە، هەرگیز شتێکی تازەی تاقی نەکردووەتەوە.

[1560] ئەینشنت. دێرین= زۆر کۆن.

Tutankhamun was the only ancient Egyptian who was mummified with an erect penis.

تەنها کەسایەتیی میسریی دێرین کە بە چوکی رەپەوە مۆمیاکراوە، توت غەنج ئامونە.

In Ancient Rome, if people wished to commit suicide, they applied to the Senate and, if their petitions were approved, were given free hemlock.

لە رۆمای دێریندا ئەگەر کەسێك حەزی لەخۆکوشتن بوایە، ناسکەعەریزەیەکی پێشکەش بە ئەنجومەنی پیران دەکرد. ئەگەر عەریزەکەی پەسەندکرایە، ژەهری هێملۆکیان بەخۆڕایی پێدەدا بۆ ئەوەی خۆی پێبکوژێت.

تۆش وەك برام وایت، هێملۆك رووەکێکی زۆر ژەهراوییە.

.621 barmaid و barman، bartender ساقی[1562]

swan بەمانای قازی عیراقی[1563]

.622 outfit چیە؟ واتە جلوبەرگ[1564]

silence بێدەنگی[1565]**، silent (سایلەنت)یش بێدەنگ**[1566]

[1561]ئۆپتمیستیك، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ئۆپتمیستیك گۆیدەکەن.

The doctor said she was optimistic about the outcome of the operation.

پزیشکەکە وتی، گەشبینە سەبارەت بە ئەنجامی نەشتەرگەرییەکە.

[1562] بامەید، بامن. باتێندە"ر". ساقی= مەیگێر: ئەو کەسەی لەمەیخانە خواردنەوە ئامادەو پێشکەش دەکات.

وشەی یەکەم و دووەمیان زیاتر بریتانییە، بەڵام سێیەمیان ئەمەریکییە.

وشەی یەکەمیان بەمانای مەیگێرێك دێت کە ژن بێت. دووەمیان بەمانای مەیگێری پیاو دێت و سێیەمیان بەمانای مەیگێر بەگشتی دێت.

The barmaid was very attractive.

مەیگێرەکە زۆر سەرنجڕاکێش بوو.

The president was a former barman.

سەرۆك کۆنە مەیگێر بوو.

The bartender left a glass of wine in front of him.

مەیگێرەکە پەرداخێك شەرابی لەبەردەم ئەودا دانا.

[1563] سوان. قازی عیراقی: جۆرە قازێکی گەورەی ملدرێژە. رەنگی سپییەو دەنوکی پرتەقاڵییە.

We know that swans are strong and violent and can attack you.

ئێمە دەزانین کە قازی عیراقی بەهێزو شەڕانییەو دەکرێ هێرشت بکاتە سەر.

[1564]ئاوتفت. بەدیاریکراوی بەمانای ئەو جلوبەرگە دێت کە بۆ بۆنە یان چالاکییەکی تایبەت لەبەردەکرێت نەك بەمانای هەموو جلوبەرگێك.

She went out and spent $200 on a new outfit for the party.

ئەو چووە دەرەوەو دوو سەد دۆلاری لەکڕینی جلوبەرگێکی تازە بۆ ئاهەنگەکە، سەرفکرد.

[1565]سایلەنس

The most eloquent silence is of two mouths meeting in a kiss.

راقیترین بێدەنگی بریتییە لە هی ئەو دوو دەمەی لەکاتی ماچدا بە یەك دەگەن.

.623 **livelihood چیە؟ واتە بژێوی**[1567]

aardvark بەمانای بەرازی زەوی[1568]

.624 **skin پێست و توێکڵ**[1569]، **leatherیش چەرمە**[1570]

shy، timid شەرمن[1571]، **shyness (شاینەس)یش شەرمە**[1572]

[1566] The first ever 3D movie was "The Power Of Love," a silent film released in 1922.

یەکەم فیلمی سێ دووری ناوی "The power of love" بووە کە فیلمێکی بێدەنگەو لەساڵی 1922 نمایشکراوە.

[1567] لایڤلیهوود

Fishing is the main source of livelihood for many people in the area.

سەرچاوەی سەرەکیی بژێویی زۆرێك لەخەڵکی ناوچەکە راوەماسییە.

[1568] ئادڤاك. بەرازی زەوی: گیاندارێکی مەمکداری ئەفریقییەو لوتی درێژەو گوێی گەورەیە. لەژێر زەویدا دەژی و خواردنی سەرەکی، مێرووەکانە.

Aardvarks can eat 50,000 to 60,000 ants and termites in one night.

بەرازی زەوی دەتوانێت لەماوەی تەنها شەوێکدا 50 هەزار بۆ 60 هەزار مێرولەو مێرولەی سپی بخوات.

[1569] سکین. واتە ئەم وشەیە بەمانای پێست و توێکڵیش دێت.

Lemons smoothen skin.

لیمۆ پێست سافدەکات.

The skin of an apple is usually red or green.

عادەتەن توێکڵی سێو سور یا سەوزە.

[1570] لێذە"ر".

The car seats were made with real leather.

کورسییەکانی ئۆتۆمبێلەکە لەچەرمی راستەقینە دروستکرابون.

[1571] شای، تیمید.

He was a shy, quiet man.

ئەو کەسێکی بێدەنگ و شەرمن بوو.

I was a timid child.

من منداڵێکی شەرمن بووم.

625. **righty** راستلەرە[1573]، **(southpaw)** یە چەپلەر[1574]

brewer مانای بیرەدروستکەر[1575]

626. **deep** (دییپ) بە واتای قوڵ، هەم نزم و تێرە[1576]

[1572] I overcame my shyness.

من بەسەر شەرمەکەمدا زاڵبوم.

[1573]رایتی. راستلەر: کەسێك کە دەستی زاڵی راست بێت: پێچەوانەی چەپلەر. ئەم وشەیە ناڕەسمییە.

Are you a righty?

ئایا تۆ راستلەریت؟

[1574]ساوثپۆو، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ساثپا گۆیدەکەن. بەمانای کەسی چەپلەر دێت بەتایبەت لەوەرزشی وەك بۆکسینگ و بەیسبۆڵدا نەك چەپلەر بەگشتی.

He is a tall southpaw.

ئەو چەپلەرێکی درێژە.

[1575]برووە. بەمانای بیرەدروستکەر دێت، جا مرۆڤ بێت یان کارگەو کۆمپانیا.

Ancient Babylonians took their beer so seriously that if a brewer was found to be watering down his beer, he’d either be drowned in the barrel or forced to keep drinking it till he died.

بابلییە دێرینەکان سەبارەت بە بیرە زۆر شێلگیرو توند بون. ئەگەر بۆیان دەربکەوتایە کە بیرەدروستکەرێك ئاوی کردووەتە بیرەکەیەوە، ئەوا یان لەناو بەرمیلێك بیرەدا نوقمیان دەکرد، یان ناچاریان دەکرد بەردەوام و لەسەریەك بیرەکەی بخواتەوە تا دەیکوژێت.

There are over 1,000 commercial brewers in Germany.

ئەڵمانیا زیاتر لەهەزار بیرەدروستکەری بازرگانی تێدایە.

[1576]مانای زۆرە لەوانە: قوڵ، نزم (بۆ دەنگ)، تێر (بۆ رەنگ).

Your dreams don't have an expiration date. Take a deep breath and try again.

خەونەکانت وادەی بەسەرچونیان نیە، هەناسەیەکی قوڵ هەڵکێشەو هەوڵبدەرەوە.

I like her deep voice vey much.

زۆر حەزم لەدەنگە نزمەکەیەتی.

Do you like deep red colour.

حەزت لەڕەنگی سوری تێر هەیە؟

denominator (دینۆمینەیتە) بەمانای "ژێرە"[1577]

[.627] **showcase (شەوکەیس) سندوقی نمایشکردن**[1578]

inflammation (ئینفلەمەیشن) واتە هەوکردن[1579]

[.628] **excuse (ئیکسکیوز) عوزر، واتە بەهانە**[1580]

uterine مانای (هی منداڵدان)ە[1581]

[.629] **tranquil هادیئـ، واتە ئارامە**[1582]

[1577] بەمانای ژێرەی کەرتی بیرکاری دێت.

In the fraction ¾, 4 is the denominator.

لەکەرتی 3 لەسەر 4دا، چوار ژێرەکەیە.

[1578] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە شۆوکەیس گۆیدەکەن.

سندوقی نمایشکردن= سندوقی پیشاندان= سندوقی عەرزکردن: دەفرێکی شوشەیی داخراوە کە لە بازاڕگەو شوێنە هاوشێوەکانی دادەنرێت و تێیدا شتی گرانبەها یان گرنگی تێدا نمایشدەکرێت بۆ سەیرکردن یان فرۆشتن.

The goldsmith’s showcase was full of valuable rings.

سندوقی نمایشکردنی زەڕەنگەرەکە پڕ بوو لەئەڵقەی گرانبەها.

[1579] هەوکردن= ئیلتیهاب= (ع: التهاب).

Many individuals take aspirin to reduce blood clotting, but this causes many side effects including inflammation and intestinal bleeding.

زۆر کەس ئەسپرین بەکاردەبات بۆ کەمکردنەوەی ئەگەری مەینی خوێن بەڵام ئەم دەرمانە چەندین کاریگەریی لاوەکی هەیە لەوانە هەوکردن و خوێنبەربونی ناو ریخۆڵەکان.

[1580] عوزر= (ع: عذر)= بەهانە.

If you really want to do something, you'll find a way. If you don't, you'll find an excuse.

ئەگەر بەڕاستی بتەوێت شتێك بکەیت، هەرچۆنێك بێت ڕێگەیەك دەدۆزیتەوە. ئەگەر نەشتەوێت بیکەت، هەرچۆنێك بێت بەهانەیەك دەدۆزیتەوە.

[1581] یووتراین، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە یوودرین گۆیدەکەن. ئاوەڵناوەو بۆ وەسفی شتێك بەکاردەهێنرێت کە پەیوەندی بە منداڵدانەوە هەبێت.

Uterine cancer is deadly.

شێرپەنجەی منداڵدان کوشندەیە.

وشەی pyjamas قات و بیجامە[1583]

.630 **dorsal ئاوەڵناو، مانای (هی پشت)ە**[1584]

bod بەواتای کەس هەروەها جەستە[1585]

.631 **swerve (سوێیڤ) لادەدات، هەروەها لادان**[1586]

gynaecologist (گاینەکۆلەجیست) پزیشکی ژنان[1587]

[1582] ترانکویڵ. هادیئـ= (ع: هادیء)= ئارام.

She stared at the tranquil surface of the river.

ئەو چاوی بڕییە رووە ئارامەکەی روبارەکە.

[1583] پیجامەز. ناوێکی کۆیە.

My blue and white pyjamas are dirty.

قات و بیجامە شینەکەم پیسە.

[1584] دۆرسڵ. ئاوەڵناوەو بۆ وەسفی شتێك بەکاردەهێنرێت کە پەیوەندی بە پشتەوە هەبێت.

The shark’s dorsal fin is attractive.

پولەکەی پشتی قرش سەرنجڕاکێشە.

[1585] بۆد، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە باد گۆیدەکەن. لەمانای یەکەمیاندا مورادیفی personەو لەدووەمیاندا مورادیفی bodyیە.

He’s a clever bod.

ئەو کەسێکی زیرەکە.

She has an attractive bod.

ئەو جەستەیەکی سەرنجڕاکێشی هەیە.

[1586] وەك فەرمان بەمانای "لادەدات"و وەك ناو بەمانای "لادان" دێت. لادان بەمانای ئاڕاستەگۆڕین.

The bus swerved to avoid hitting a cyclist.

پاسەکە لایدا، بۆ ئەوەی خۆی لەپاسکیلسوارەکە نەدات.

After several swerves, the car reached the village.

پاش چەند لادانێك، ئۆتۆمبێلەکە گەیشتە گوندەکە.

632. dramatic چیە؟ گەورەو کتوپڕ[1588]

(photographer)ە، مانای وێنەگر[1589]

633. sassy وەك cheeky چەقاوەسووە[1590]

thirst تینوێتی[1591]، thirsty (ثێیستی) تینووە[1592]

[1587] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە گاینەکالەجیست گۆیدەکەن. سپێڵی ئەم وشەیە لەئینگلیزیی ئەمەریکیدا بەم شێوەیە: gynecologist.

مەخسەوی شەریفم لەپزیشکی پسپۆرو تایبەتە بە نەخۆشییەکانی خانمان بەتایبەت نەخۆشییەکانی مەکتەبی سیاسی واتە ناوچەی زاووزێ، جا ئیتر پزیشکەکە پیاو بێت یان ژن.

His wife is a gynaecologist.

ژنەکەی پزیشکی ژنانە.

[1588] درەماتیك.

Coronavirus made a dramatic change in the world.

ڤایرۆسی کۆرۆنا گۆڕانکارییەکی گەورەو کتوپڕی لەجیهاندا دروستکرد.

[1589] فەتۆگرەفە"ر".

She's a professional photographer.

ئەو وێنەگرێکی پیشەگەرە.

[1590] ساسی، چییکی. هەردوکیان ئاوەڵناون و بەمانای چەقاوەسوو دێن.

He has a sassy child.

ئەو منداڵێکی چەقاوەسوی هەیە.

Respect people, Don't be so cheeky!

ڕێز لەخەڵك بگرە، هێندە چەقاوەسوو مەبە.

[1591] ثێیست

Feeling of thirst occurs when water loss is equal to 1% of your body weight. The loss of more than 5% can cause fainting, and more than 10% causes death from dehydration.

هەستکردن بە تینوێتی کاتێك ڕودەدات کە بەقەدەر لەسەدا یەکی کێشی جەستەت ئاو لەدەست بدەیت. لەدەستدانی زیاتر لەپێنج لەسەدیش، دەکرێ ببێتەهۆی بورانەوەو ئەگەر ڕێژەکەش بگاتە زیاتر لەسەدا 10، ئەوا مردن بەهۆی وشکبونەوەی، لێدەکەوێتەوە.

[1592] I'm too thirsty.

زۆر تینومە.

.634 where (وێیە) "لەکوێ؟"یە[1593] which (ویچ) بەمانای کام؟[1594]

death penalty (دێث پینڵتی)یە، عوقوبەی ئیعدام[1595]

[1593] وشەی پرسیارەو بەمانای (لەکوێ) دێت.

Where does he live?

ئەو لەکوێ دەژی؟

[1594] Which book are you looking for?

بەدوای کام کتێبدا دەگەڕێیت؟

In which year was the first FIFA World Cup held?

لە کام ساڵدا یەکەم پاڵەوانێتی جامی جیهانیی تۆپی پێ ئەنجامدرا؟ 1930

[1595] عوقوبەی ئیعدام= (ع: عقوبة الإعدام)= سزای لەسێدارەدان.

84% of people surveyed in Egypt are in favor of the death penalty as a punishment for abandoning Islam.

لەسەدا 84ی ئەو کەسانەی لە میسر راپرسییەکیان لەسەر کراوە، پشتگیری سزای لەسێدارەدان دەکەن بۆ ئەو کەسانەی واز لەئاینی ئیسلام، دەهێنن.

Terry Nichols was convicted of the Oklahoma City Bombing. He was sentenced to 161 consecutive sentences. One life sentence without the possibility of parole for every person killed in his attack. This happened after the death penalty was lifted.

تێری نیکۆڵس کە برادەرێکی ئەمەریکییە، پاش ئیدانەکردنی بە تەقینەوەکەی ساڵی 1995ی شاری ئۆکلاهۆما کە نزیکەی 850 قوربانی لێکەوتەوە، سزای 161 زیندانی هەتاهەتایی یەك لەدوای یەکی بەسەردا سەپێنرا. یەك زیندانی هەتاهەتایی بێئەگەری بەربون بە کەفالەت، بۆ هەر کوژراوێکی رووداوەکە. ئەم سزایەش پاش ئەوە هات کە سزای لەسێدارەدان لەویلایەتی ئۆکلاهۆما هەڵگیرا.

ئێستا بۆ خۆی لەسجندا پاڵی لێداوەتەوەو گۆرانیی "بە جارێ ماڵی وێرانم، ئەمیشم چوو، ئەویشم چوو" دەڵێت، بەڵام بە ئینگلیزی تەبعەن!!!

.635 subject، theme ، topic هەرسێکیان بابەت[1596]
subject "بکەر"یش[1597]، pack، packet پاکەت[1598]

[1596] سەبجێکت، ثیم، تۆپیك. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا وشەی سێیەمیان بە تاپیك گۆدەکەن. ئەم سێ وشەیە لەم مانایەدا موورادیفن.

Our subject for discussion is poverty.

بابەتەکەمان بۆ گفتوگۆکردن بریتییە لەهەژاری.

The theme of the conference was the changing role of women in modern society.

بابەتی کۆنگرەکە گۆڕینی رۆڵی خانمان بوو لەکۆمەڵگەی هاوچەرخدا.

The corruption is a popular topic these days.

گەندەڵی بابەتێکی باوی ئەم رۆژانەیە.

[1597]واتە وشەی subject جگە لەبابەت، مانای تریشی هەیە، یەکێك لەماناکانی تری "بکەر"ە لەڕێزماندا.

"Karzan" is the subject of the sentence "Karzan threw the ball."

"کارزان" بکەری رستەی "کارزان تۆپەکەی هەڵدا"یە.

[1598] پاك، پاکیت. واتە ئەم دوو وشەیە لەم مانەیەدا موورادیفن.

Can you buy a pack of gum to me, please?

تکایە دەتوانیت پاکەتێك بنێشتم بۆ بکڕیت؟

Please burn your packet and leave smoking.

تکایە پاکەتەکەت بسوتێنەو واز لەجگەرەکێشان بهێنە.

636. **satisfied (ساتسفاید) رازی**[1599]**، disgruntled بێزار**[1600]

agent هۆکارو عەمیل، بریکار[1601]

637. **gravel حەسا، بەکوردی چەوە**[1602]

shot down واتە خستەخوارەوە[1603]

638. **leadership (لییدەشیپ) چیە؟ مانای قیادە**[1604]

[1599] The shop has plenty of satisfied customers.

دوکانەکە ژمارەیەکی زۆر کڕیاری رازییان هەیە. واتە زۆربەی کڕیارەکانی رازین لەبەر هەمەکانی.

[1600]دیسگرەنتلْد

Disgruntled employees are leaving the company.

کارمەندە بێزارەکان واز لەکۆمپانیاکە دەهێنن.

[1601]ئەیجنت. سیان لەدیارترین ماناکانی ئەم وشەیە هۆکارو عەمیل و بریکارن. عەمیل (ع: عمیل)= بەکرێگیراو.

Soap is a cleaning agent.

سابون هۆکارێکی پاککردنەوەیە.

He is a secret agent of CIA.

ئەو بەکرێگیراوێکی نهێنیی ئاژانسی ناوەندیی هەواڵگرییە.

Please contact our agent in Slemany for further information.

تکایە بۆ زانیاریی زیاتر پەیوەندی بکە بە بریکارەکەمان لە سلێمانی.

[1602]گراڤل. حەسا= (ع: حصی)= چەو.

Making a modern road needs cement, stones, gravel, and water.

دروستکردنی رێگایەکی سەردەمیانە پێویستی بە چیمەنتۆ، بەرد، چەوو ئاو هەیە.

[1603]شۆتداون، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە شات داون گۆیدەکەن. فەرمانێکی لێکدراوی رابردووە، رانەبردووەکەی shoot down.

The fighters shot down three planes of the enemy.

جەنگاوەرەکان سێ فڕۆکەی دوژمنیان خستەخوارەوە.

read (رێد) خوێندەوە[1605]، ready (رێدی) ئامادە[1606]

[639]. detachment چیە؟ واتە کەتیبە[1607]

doctor بەمانای دکتۆر، تەبیبە[1608]

[640]. wedlock (وێدلۆك)و marriage (ماریج) هەردوکیان زەواج[1609]

[1604] قیادە= (ع: قیادة)= سەرکردایەتی.

The party's leadership is in crisis.

سەرکردایەتیی حزب لەقەیراندایە.

[1605] ئەم وشەیە یەکێکە لەفەرمانە نائاساییەکان. لەڕوی سپێلینگەوە دارشتەی رانەبردوو و رابردوو و تەسریفی سێیەمیشی وەك یەکە، بەڵام لەڕوی خوێندنەوەوە جیاوازە. لەکاتێکدا بە رابردوو و تەسریفی سێیەم بەکاربهێنرێت ئەوا بە "رێد" دەخوێنرێتەوە، بەڵام ئەگەر وەك رانەبردوو بەکاربهێنرێت، ئەوا بە "رێید" دەخوێنرێتەوە.

I read three books last week.

هەفتەی رابردوو سێ کتێبم خوێندەوە.

[1606] Dinner's ready.

نانی ئێوارە ئامادەیە.

[1607] دیتاچمەنت. کەتیبەی سەربازی نەك هی دەرگاو پەنجەرە!

A military detachment was sent to the area.

کەتیبەیەکی سەربازی نێردرا بۆ ناوچەکە.

[1608]دۆکتە"ر". بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە داکتە"ر" گۆیدەکەن. بەمانای دکتورو تەبیبیش دێت. تەبیب= (ع: طبیب)= پزیشك. واتە بەمانای دکتۆر (هەڵگری بڕوانامەی دکتۆرا)و پزیشکیش دێت. وەك دارشتەی کورتکراوەش زۆرجار drی لەبری بەکاردەهێنرێت لەنوسیندا.

Today, Doctor Karzan will present a lecture about economy.

ئەمڕۆ دکتۆر کارزان موحازەریەك سەبارەت بە ئابوری پێشکەش دەکات.

It is possible to only have high blood pressure in the doctor's office and it is called "White Coat Syndrome".

ئەگەری ئەوە هەیە کەسێك تەنها لەنوسینگەی پزیشك فشاری خوێنی بەرز بێت، ئەم حاڵەتە پێیدەووترێت سیندرۆمی چاکەتسپی.

unruly (ئەنرِوولْی) نەعتە، مانای هاروهاج[1610]

.641 go on روودەدا، دێش بەمانای دەی[1611]

(round about)ە مانای نزیکەی[1612]

.642 macaw مەکاوە، جۆرێك لەتوتی[1613]

[1609] برادەرانی ئەمەریکا وشەی یەکەمیان بە وێدلاك و دووەمیان بە مێریج گۆیدەکەن. زەواج= (ع: زواج)= هاوسەرگیری.

A sexual relation out of wedlock is a great sin.

پەیوەندیی سێکسی لەدەرەوەی هاوسەرگیری، گوناهێکی گەورەیە.

Marriage is like going to a restaurant. You order what you want, then when you see what the other person has, you wish you had ordered that!

هاوسەرگیری وەك رۆیشتن وایە بۆ رێستۆرانت. داوای ئەوە دەکەیت کە دەتەوێت، بەڵام دواتر کاتێك ئەوە دەبینیت کە کەسێکی تر داوایکردووە، خۆزگەدەخوازیت کە تۆ پێشتر داوای ئەوەت بکردایە!

Love is a temporary insanity, curable by marriage.

خۆشەویستی شێتییەکی کاتییە، دەکرێ بە هاوسەرگیری چارەسەربکرێت.

[1610] مەبەستم لەم نیوە بەیتە ئەمەیە: ئەم وشەیە نەعتە واتە ئاوەڵناوە بەمانای هاروهاج دێت.

نەعت= (ع: نعت، صفة)= ئاوەڵناو.

My uncle has several unruly children.

خاڵم چەند منداڵێکی هاروهاجی هەیە.

[1611] گەو ئۆن، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە گۆو ئان گۆیدەکەن. دوان لەماناکانی "روودەدا"و "دەی"ن. روودەدا= روودەدات. واتە لەمانای یەکەمیاندا موڕادیفی happenە. رابردووەکەی went onە.

He likes to know what's going on.

ئەو حەزدەکات بزانێت چی روودەدات.

Go on, tell me more.

دەی، شتی زیاترم پێ بڵێ.

[1612] راوند ئەباوت.

We got there round about half past nine.

نزیکەی سەعات نۆو نیو گەیشتینە ئەوێ.

بەمانای شوتی[1614]ە(watermelon)

[643]. **target، objective هەردوکیان هەدەف[1615]**

bassoon باسونە[1616] tambourineیش دەف[1617]

[644]. **whatever چیە؟ بەهیچ شێوەیەك[1618]**

[1613] مەکۆو، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە مەکا گۆیدەکەن. لای خۆمان پێیدەووترێت مەکاو. جۆرە توتییەکی کلکداری درێژە. نیشتمانیی سەرەکی ئەمەریکای ناوەڕاست و باشورە.

Macaws are the largest parrots among the 370 different species of parrots on earth.

لەکۆی ئەو 370 جۆرە توتییە جیاوازەی لەسەر زەوی هەن، مەکاو گەورەترینیانە.

[1614] وۆتە"ر" مێلەن، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە واتەمێلەن گۆیدەکەن.

More than 1000 kinds of watermelon exist around the world.

زیاتر لەهەزار جۆر شوتی هەیە لەسەرتاسەری جیهاندا.

Watermelons contain an ingredient called citrulline that can trigger production of a compound that helps relax the body's blood vessels, just like Viagra.

شوتی پێکهاتەیەکی تێدایە بەناوی سیترولین. ئەم پێکهاتەیە دەکرێ بەرهەمهێنانی پێکهاتەیەك بوروژێنێت کە یارمەتی خاوکردنەوەی بۆرییەکانی خوێن دەدات، واتە هەمان کاری ڤیاگرا دەکات.

[1615] تاگت، ئەبجێکتیڤ. هەدەف= ئامانج.

The group continued its attacks on civilian targets.

گروپەکە لەهێرشەکانی بۆ سەر ئامانجە مەدەنییەکان بەردەوام بوو.

Our main objective is to improve the company's productivity.

ئامانجی سەرەکیمان باشکردنی ئاستی بەرهەمهێنانی کۆمپانیاکەمانە.

[1616] لەزمانی ئینگلیزیدا بە "بەسوون" دەخوێنرێتەوە. ئامێرێکی گەورەی موزیکە، لەزوڕنا دەچێت.

Can you play bassoon?

دەتوانیت باسون لێبدەیت؟

[1617] تامبەریین

My tambourine has a loud sound.

دەفەکەم دەنگێکی بەرزی هەیە.

billy سابرێن، هەروەها کوتەك[1619]

.645 **request (تەڵەب)ە[1620]، query پرسیار[1621]**

(ultimatum)ە بەمانای ئینزار[1622]

.646 **prime number چیە؟، ژمارەی خۆبەش[1623]**

[1618]وۆتێڤە"ر". بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە وادێڤە"ر"، گۆیدەکەن. لەم مانایەدا مورادیفی whatsoeverە.

I have no reason whatever to doubt what he says.

بە هیچ شێوەیەك هیچ هۆکارێکم نیە بۆ گومانکردن لەقسەکانی.

[1619]بیلی. بەمانای سابرێن (بزنی نێر) و کوتەکیش دێت. کوتەك: ئەو کوتەکەی لەلایەن پۆلیسەوە وەك چەك بەکاردەهێرنێت. billy یشی clubپێدەووترێت.

I bought a fat billy for the party.

سابرێنێکی قەڵەوم کری بۆ ئاهەنگەکە.

The billy used by the police was very large.

ئەو کوتەکەی لەلایەن پۆلیسەوە بەکارهێنرا زۆر گەورە بوو.

[1620]ریکوێست. تەڵەب= (ع: طلب)= داواکاری.

The boss refused our request.

بەڕێوەبەر داواکارییەکەی ئێمەی رەتکردەوە.

[1621]کویەری

If you have any queries about your treatment, the doctor will answer them.

ئەگەر هەر پرسیارێکت هەیە سەبارەت بە چارەسەرەکەت، دکتۆرەکە ئامادەیە وەڵامی بداتەوە.

[1622]ئەلْتیمەیتم. ئینزار= (ع: إنذار)= ئاگادارکردنەوە.

جەمعەکەی (ultimata)یە. هەروەها بە ختنەسەری یش کۆدەکرێتەوە.

The workers got an ultimatum, go back to work or face dismissal.

کرێکارەکان ئاگاداکردنەوەیەکیان پێدرا، یان بگەڕێنەوە بۆ سەر کار یان روبەڕوی دەرکردن دەبنەوە.

enterprising بەمانای سەرکەش[1624]

.647 **assess چیە؟ دەخەملێنیّ**[1625]

establish، set up دادەمەزرێنیّ[1626]

.648 **plaintiff چیە؟ سکاڵاکارە**[1627]

trunk، boot سندوق، بەس هی سەیارە[1628]

[1623] پرایم نەمبە"ر". ژمارەی خۆبەخش ئەو ژمارە سروشتیانەن کە لەیەك گەورەترن و تەنها بەسەر خۆیان و یەکدا دابەش دەبن وەك: 2، 3، 5، 7، 11، هتد...

2, 3, and 7 are prime numbers.

دوو، سێ و حەوت ژمارەی خۆبەشن.

73939133 is the largest known prime number that, if you keep removing digits from the right, will always leave a prime number.
بەینی خۆمان بێ گەورەترین ژمارەی خۆبەش کە ئەگەر لەلای راستەوە یەك لەدوای یەك ژمارەکانی لێبکەیتەوە ئەوەندە مەبدەئییە هەر بەخوبەشی دەمێنێتەوە، بریتییە لە 73939133.

[1624] ئێنتەپرایزین

The business was started by a couple of enterprising young women.

بازرگانییەکە لەلایەن دوو خانمی سەرکەشی گەنجەوە دەستپێکرا.

[1625]ئەسێس

Exams are not the only means of assessing a student's ability.

تاقیکردنەوە تەنها هۆکار نیە بۆ خەملاندنی توانای فێرخواز.

[1626]ئیستابلیش، سێتەپ. هەردوکیان لەم مانایەدا موراديفن.

دادەمەزرێنیّ= دادەمەزرێنێت.

Our goal is to establish a research centre.

ئامانجمان دامەزراندنی ناوەندێکی لێکۆڵینەوەیە.

The new regulations for setting up political parties in Kurdistan are very hard.

رێکارە نوێکان بۆ دامەزراندنی حزبی نوێ لە کوردستان، زۆر قورسن.

[1627]پلەینتیف

The laintiff is his own son.

سکاڵاکارەکە کوڕی خۆیەتی.

.649 **clinic عیادە**[1629]**، clinician دکتۆر**[1630]

carious tooth مانای ددانی کلۆر[1631]

.650 **snowplough چیە؟ واتە بەفرماڵ**[1632]

antenna شاخە، هەروەها ئاریاڵ[1633]

[1628]ترەننك، بووت. هەردوکیان بەمانای سندوقی سەیارە دێن. سندوقی سەیارە= سندوقی ئۆتۆمبێل.

I always keep a blanket in the trunk for emergencies.

هەمیشە بەتانییەك لەناو سندوقی ئۆتۆمبێلەکە هەڵدەگرم بۆ حاڵەتگەلی کتوپڕ.

Stolen goods were found in the boot of her car.

کاڵای دزراو لەسندوقی ئۆتۆمبێلەکەیدا دۆزرایەوە.

[1629]کلینیك. عیادە= (ع: عِیَادَة)= نۆرینگە.

Bring your baby to the clinic and we'll take a look at her.

منداڵەکەت بهێنە بۆ نۆرینگەکە، پاشان سەیرێکی دەکەین.

[1630]کلینشن. بەمانای دکتۆر (پزیشك) دێت.

Some clinicians don’t use modern devices.

هەندێك لەپزیشکان ئامێری سەردەمیانە بەکارناهێنن.

[1631]کاریەس تییث

I have one carious tooth.

یەك ددانی کلۆرم هەیە.

[1632]سنەوپلاو. سپێلی ئەم وشەیە لەئینگلیزیی ئەمەریکیدا بەم شێوەیەیە: snowplow.

بەفرماڵ: ئەو ئۆتۆمبێل یان ئامێرەی بەفر لەسەر ڕێگا لادەبات.

One of my brothers is a snowplough driver.

یەکێك لەبراکانم شۆفێری بەفرماڵە.

[651]. apt ،clever زیرەك[1634]، astute لێزان[1635]

carpenter دارتاش، بە ناوو فەرمان[1636]

[652]. back-to-back چیە؟ یەك بەدوای یەکە[1637]

wrist لەگەڵ carpus هەردوو مەچەکە[1638]

[1633]ئانتێنە. بەمانای شاخ و ئاریاڵیش دێت. مەبەستم لەشاخ لێرەدا شاخی هەستەوەری مێرووەکانە. کۆکەی antennaeیە.

Insects have two antennae.

مێروو دوو شاخی هەیە.

My television antenna isn't powerful.

ئاریاڵی تەلەفزیۆنەکەم بەهێز نیە.

[1634]ئاپت، کلێڤە"ر". هەردوکیان بەمانای زیرەك دێن.

Our school is full of apt students.

خوێندنگەکەمان پرە لەخوێندکاری زیرەك.

A clever person solves a problem. A wise person avoids it.

مرۆڤی زیرەك کێشە چارەسەردەکات بەڵام مرۆڤی دانا خۆی لێ لادەدات.

[1635]ئەستوت

He was politically astute, and was soon appointed to a number of powerful committees in the party.

ئەو لەڕوی سیاسییەوە لێزانەو هەرزوو لەژمارەیەك لەلیژنە بەهێزەکانی حزب، دامەزرێنرا.

[1636] کاپێنتە. واتە ئەم وشەیە بەمانای "دارتاش" کە ناوەو بەمانای "دارتاشی دەکات" کە فەرمانە، دێت.

My father was a carpenter.

باوکم دارتاش بوو.

He carpentered for several years before becoming a teacher.

پێش بونی بەمامۆستا، چەند ساڵێك دارتاشی کرد.

[1637]باکتباك

The soccer team got three back-to-back victories last week.

هەفتەی رابردوو، تیپی تۆپی پێکە، سێ سەرکەوتنی یەك لەدوای یەکی بەدەستهێنا.

653. bookcase چیە؟ کتێبخانە[1639]

reflex مانای خۆنەویستانە[1640]

654. nurture چیە؟ بەخێودەکات[1641]

bronchitis واتە هەوی قەسەبات[1642]

[1638] ریست، کاپەس. وشەی دووەمیان زیاتر لەیواری پسپۆڕیدا بەکاردەهێنرێت و کۆکەی carpiیە.

بەگشتی ئەو وشانەی بە wr دەستپێدەکەن، دەبلیووەکەیان لەجێی نەبوانە واتە ناخوێنرێتەوە!. جگە لە wrest چەندین وشەی ترمان هەیە لەم شێوەیە. بۆ نمونە: write، wreck، wrathهتد....

There are 8 bones in the human wrist.

مەچەکی مرۆڤ هەشت ئێسکی تێدایە.

There’s a sharp pain in my left carpus.

مەچەکی چەپم ئازارێکی توندی تێدایە.

[1639] بوککەیس. مەخسەوی شەریفم لەوشەی کتێبخانە لێرەدا دۆلابی کتێبە، ئەو دۆلابەی لەچەند رەفەیەك پێکهاتووەو لەماڵ یان ئۆفیس و هاوشێوەکانی دادەنرێت و کتێبی تێدا دادەنرێت.

I bought a wonderful bookcase for my office.

کتێبخانەیەکی نایابم بۆ نوسینگەکەم کڕی.

[1640] ریفلێکس. خۆنەویستانە= (ع: لاإرادي).

Sneezing is a reflex action.

پژمین کارێکی خۆنەویستانەیە.

[1641] نێیچە"ر". سەرنجبدە ئەم وشەیە لەڕوی پێکهاتەوە زۆر وشەی nature (سروشت)ەوە نزیکە.

She wants to stay at home and nurture her children.

ئەو دەیەوێت لەماڵەوە بمێنێتەوەو منداڵەکانی بەخێوبکات.

.655 **stumpy (ستەمپی) بەمانای کورت و لاوازە[1643]**

(philanderer)ە، واتای مێبازە[1644]

.656 **indebted قەرزار[1645]، debt و loan قەرزە[1646]**

step هەنگاوە[1647]، بە دوو e بەرزە[1648]

[1642]برۆناکیتیس، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە برانکایدەس گۆیدەکەن.

مەبەستم لە (هەوی قەسەبات)، (هەوکردنی قەسەبات)ە بەڵام لەبەر کێشی بەیتە شیعرەکە ناچاربوم کورتییکەمەوە.

هەوکردنی قەسەبات= (ع: التهاب القصبات)= هەوکردنی بۆرییەکانی هەوا: جۆرە نەخۆشییەکی باوی کۆئەندامی هەناسەیە.

Chronic bronchitis, coughs and gastritis are relieved with the medicinal tea of the leaves and bark of peach trees.

هەوکردنی درێژخایەنی بۆرییەکانی هەناسە، کۆکەو هەوکردنی گەدە بە چای پزیشکیی دروستکراو لەگەڵاو توێکڵی داری قۆخ، سوکدەکرێن.

[1643] There was a large ring on each of her stumpy fingers.

هەریەکێك لەپەنجە کورت و لاوازەکانی، ئەڵقەیەکی گەورەی تێدا بوو.

[1644]فیلاندەرە"ر"

Her husband was a dirty philanderer, so she filed for divorce.

مێردەکەی مێبازێکی پیس بوو، بۆیە داواکاری جیابونەوەی پێشکەشکرد (بە دادگا).

[1645]ئیندێتید. قەرزار= قەرزدار. سەرنجبدە ئەم وشەیە پیتی bیەکەی ناخوێنرێتەوە. لەوشە کوردییەکەشدا پیتی دالەکە ئەوەندە بەناڕەحەتی دەخوێنرێتەوە، هەر نەخوێنرێتەوە باشترە!!!

Iraq is one of the indebted countries.

عیراق یەکێکە لەوڵاتە قەرزارەکان.

[1646] دێت، لەون. وشەی debtەکە بییەکە، ناخوێنرێتەوە.

She's working in a centre to try to pay off her debts.

لەهەوڵێکدا بۆ دانەوەی قەرزەکانی، ئەو لەسەنتەرێك کاردەکات.

The loan must be repaid within a specified period.

پێویستە قەرزەکە لەماوەیەکی دیاریکراودا، بدرێتەوە.

.657 وەکو ناو، واتای دابەزین plunge[1649]

(shantytown)ە مانای کوخنشین[1650]

.658 rainy چیە؟ باراناوی[1651]

(enigmatic)ە تەمومژاوی[1652]

.659 intestine و gut، bowels ریخۆڵە[1653]

[1647]ستێپ. واتە چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە. ئەم جۆرە وشانە خوا دایناون بۆ تەمەڵەکان.

What's the next step in the process?

هەنگاوی داهاتووی پرۆسەکە چیە؟

[1648]واتە وشەی step کە یەك e تێدایەن ئییەکی تری بۆ زیادبکەین و ببێت بە دوو e ، دەبێت بە steep "ستییپ" کە بەمانای بەرز دێت. بەرز بەمانای گران و پێچەوانەی هەرزان.

Hotel prices are steep at $300 for a room.

نرخی هۆتێل بەرزەو سێ سەد دۆلارە بۆ هەر ژورێك.

[1649]پلەنج. وەك ناو نەك فەرمان بەمانای دابەزین دێت، دابەزینێکی کاریگەر لەپڕ یان نرخی شتێك.

We are expecting a plunge in profits this year.

ئەمساڵ پشبینی دابەزین دەکەین لەقازانجدا. واتە کەمبونەوەیەکی بەرچاو لەقازانجدا.

[1650]شانتیتاون. کوخنشین: ناوچە یان قەراخشارێك کە تییدا خەڵکی هەژار لەماڵی بچوك و هەرزان دەژین، ئەو ماڵانە زیاتر لەدارو کانزا دروستکراون وەك لەچیمەنتۆو هتد...

Many of these migrants live in shantytowns.

زۆرێك لەم کۆچبەرانە لەکوخنشیندا دەژین.

[1651] رەینی. ئەسڵی وشەکە rian کە بەمانای باران دێت. هەرکاتێك پاشگری y تەشریفی چووە سەر ناو یان فەرمان، ئەوا دەیکات بە ئاوەڵناو.

We had three rainy days on holiday, but otherwise it was sunny.

سێ رۆژی پشووەکەمان باراناوی بوو. ئەوانی تر ساماڵ بون.

[1652]ئێنیگماتیك. تەمومژاوی: بۆ وەسفی شتێك بەکاردەهێنرێت کە ناڕون بێت و تێگەیشتنی تەواوەتی مەحاڵ بێت.

The Mona Lisa has a enigmatic smile.

مۆنا لیزا زەردەخەنەیەکی تەمومژاوی هەیە. واتە بەتەواوەتی نازانرێت هۆکارەکەی چیە.

مانای cluster هێشوو یان (بۆڵ)ە[1654]

.660 **instinct چیە؟ مانای غەریزە**[1655]

pee میزدەکات، وەك urine میزە[1656]

.661 **cache دەشارێتو، لەگەڵ حەشارگە**[1657]

[1653]ئینتێستین، گەت، باوڵ. هەرسێکیان بەمانای ریخۆڵە دێن. وشەی یەکەم و دووەمیان تاکە، سێیەمیان کۆیە.

Each day, 7-10 litres of water enter the small intestine.

هەموو رۆژێك حەوت تا 10 لیتر ئاو دەچێتەناو ریخۆڵەباریکەوە.

My guts hurt.

ریخۆڵەکانم ئازاریان تێدایە.

There’s a clean tumor in your bowels.

ریخۆڵەکانت لویەکی پاکیان تێدایە.

[1654]کڵەستە"ر"

I ate a cluster of white grapes before the main meal.

پێش ژەمە سەرەکییەکە هێشویەك (بۆڵێك) ترێسپیکەم خوارد.

[1655]ئینستینکت. غەریزە: ئەو شێوازی کارکردن یان رەفتارەی مرۆڤ یان گیاندارانی تر بەشێوەیەکی سروشتی ئەنجامیدەدەن بەبێ بیرکردنەوە یان فێربون.

It is instinct that tells the birds when to begin their migration.

ئەوە غەریزەیە کە کاتی دەستپێکی کۆچکردن بە باڵندەکان دەڵێت.

[1656]پیی، یورین. واتە وشەی یەکەمیان وەك فەرمان بەمانای میزدەکات دێت، وەك ناویش مورادیفی urineە کە بەمانای میز دێت. وشەی urine رەسمییەو دووەمیان نارەسمییە.

I pee frequently.

من زوزوو میزدەکەم.

If your pee smells sweet, take note. It's usually an indicator of diabetes.

ئەگەر میزەکەت بۆنی خۆش بێت، وریابە. ئەوە بەگشتی نیشاندەرێکی نەخۆشی شەکرەیە.

Urea, the main ingredient in urine, is added to cigarettes to enhance their flavor.

یۆریا کە پێکهاتەی سەرەکی میزە، دەکرێتە ناو جگەرەوە بەمەبەستی بەهێزکردنی تامەکەی.

refineryیە، مانای پاڵاوگە[1658]

[662]. **reptile خشۆك**[1659]، **gecko شەوگەردە**[1660]

item ماددەیە، هەروەها بەندە[1661]

[663]. **need (نیید) پێویستە**[1662]، **needy موحتاجە**[1663]

[1657]كاش. وەك فەرمان بەمانای دەشارێتوو وەك ناو بەمانای حەشارگە دێت. بێگومان وشەی (دەشارێتۆ) شێوە قسەكردنی نارەسمییەو مەبەستم لێی (دەشارێتەوە)یە.

I wonder: does the squirrel remember where it has cached all of these walnuts?

من پرسیاری ئەوەم لا دروستبووە كە ئاخۆ سمۆرە ئەو شوێنەی بیردێتەوە كە تێیدا ئەم هەموو گوێزەی شاردووەتەوە؟

Police have found a cache of automatic weapons in a house in the city centre.

پۆلیس حەشارگەیەكی چەكی ئۆتۆماتیكی لەناو ماڵێكدا لەناوەندی شار دۆزیوەتەوە.

[1658]ریفاینەری

There are many oil refineries in Kurdistan.

كوردستان چەندین پاڵاوگەی نەوتی تێدایە.

[1659]رێپتایڵ. خشۆك: كۆمەڵێكە لەزیندەوەران وەك مارو مارمێلك و شەوگەردو هتد...

Humans, insects, reptiles, birds and mammals are all animals.

مرۆڤ، مێرووەكان، خشۆكەكان و باڵندەكان، هەمویان زیندەوەرن.

[1660]گێكەو. شەوگەرد: زیندەوەرێكی خشۆكە، لەقۆرپی بچوك دەچێت زیاتر لەوڵاتە گەرمەكاندا دەژی. ئەم وشەیە بە زیادكردنی os یش كۆدەكرێتەوە.es

Geckos' eyes are 350 times more sensitive to light than human eyes.

چاوی شەوگەرد 350 ئەوەندە زیاتر لە هی مرۆڤ هەستیارترە بە روناكی.

[1661]ئایتم. بەمانای ماددەو بەندیش دێت.

Basic food items such as butter are useful for health.

ماددە خۆراكییە بنچینەییەكانی وەك رۆنەكەرە بەسودن بۆ تەندروستی.

There are three items on the agenda.

كارنامەكە سێ بەندی تێدایە.

refrigerator ماناى سەلاجە[1664]

.664 **glow بەماناى دەدرەوشێتەوە**[1665]

swaddle بەواتاى دەپێچێتەوە[1666]

.665 **henna حینائە، بەكوردى خەنە**[1667]

circumcise ماناى دەكات خەتەنە[1668]

.666 **coyote چیە؟ گورگى كێوییە**[1669]

[1662] I need to go to the toilet.

پێویستە بچم بۆ توالێت.

[1663]نییدی. موحتاج= (ع: محتاج): هەژار، نەبوو، نەدار. واتە مورادیفى poorە.

There are many needy people in our area.

ناوچەكە چەندین خەڵكى هەژارى تێدایەز

[1664]ریفریجرەیتەر". سەلاجە= (ع: ثلاجة)= بەفرگرە.

Store fruit juice in the refrigerator.

خۆشاوى میوەكە لەناو بەفرگرەكەدا هەڵگرە.

[1665]گلەو

This substance is so radioactive that it glows in the dark.

ئەم مادەدیە هێندە تیشكاوەرییە كە لەتاریكیدا دەدرەوشێتەوە.

[1666]سوۆدڵ

Swaddling a baby tightly in a blanket can be a good way to stop it crying.

پێچانەوەى منداڵ لەناو بەتانیدا بەتوندى، دەكرێ رێگایەكى باش بێت بۆ نەهشێتنى گریانى.

[1667]هێنە. حینائـ= (ع: حِنّاء)= خەنە.

Ancient Egyptians used ointment made of henna to protect their skin from the sun.

میسرییە دێرینەكان مەڵهەمى دروستكراو لەخەنەیان بەكارهێناوە بەمەبەستى پاراستنى پێستیان لەخۆر.

[1668]سێكمسایز. دەكات خەتەنە= خەتەنەدەكات.

In parts of Africa, some girls are circumcised when they are a week old.

لە چەند شوێنێكى ئەفەریقا، هەندێك لەكچان لەتەمەنى یەك هەفتەییدا خەتەنەدەكرێن.

silvery فیزی، واتە زیوییە[1670]

[.667] **residence مەقەڕ، نیشتەجێبونە**[1671]

evidence (ئێڤیدنس) بەڵگە[1672]**، evident ڕوونە**[1673]

[1669]کایەوتی. گورگی کێوی: جۆرە گورگێکی بچوکەو لەکیشوەری ئەمەریکای باکور دەژی.

There were a lot of coyotes, I remember that.

لەوێ ژمارەیەکی زۆر گورگی کێوی لێبوو، ئەوەم لەبیرە.

[1670]سیلڤری. فیزی= (ع: فضي)= زیوی= زیوین: ئاوەڵناوەو بۆ وەسفی شتێك بەكاردەهێنرێت كە لەزیو بچێت.

Her silvery hair isn’t beautiful.

قژە زیوییەکەی جوان نیە.

[1671]ڕێزیدنس، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ڕێزەدنس گۆیدەکەن. بەمانای مەقەڕو نیشتەجێبونیش دێت. مەقەڕ= (ع: مقرّ)= بارەگا.

The president's official residence isn’t far.

بارەگای ڕەسمی سەرۆك دور نیە.

Do you have a residence permit in the UK?

ئایا مۆڵەتی نیشتەجێبونت هەیە لەشانشینی یەکگرتوو؟

[1672] There is no scientific evidence to suggest that underwater births are dangerous.

هیچ بەڵگەیەکی زانستی نیە ئاماژە بەوە بدات کە منداڵبونەکانی ژێرئاو مەترسیدارن.

In 2009, despite having DNA evidence of the suspect, German police could not prosecute the perpetrator of a $6.8 million jewel heist because the DNA belonged to identical twins (Abbas and Hassan O), and there was no evidence to prove which one of them was the culprit.

ئەم دوو برادەرەی دەیبینن شانسێکیان هەیە کابرا نیەتی لەئینتیخاباتا. لەساڵی 2009، پۆلیسی ئەڵمانیا هەرچەندە بەڵگەی دی ئێن ئەی لا بوو سەبارەت بە تاوانبارێك کە بە بەهای 680 دەفتەر دۆلار، خشڵ و زێڕو زیوی دزیبوو، بەڵام نەیتوانی سکاڵا لەسەر خاوەنی ئەو دی ئێن ئەیە تۆماربکات چونکە ئەو دی ئین ئەیە هی دوانەیەکی هاوشێوە بوون و دوانەی هاوشێوەش هەمان دی ئێن ئەیان هەیەو مەگەر درۆزن یان کورد لەیەکیان جیابکاتەوە.!!!

668. **coerce، وەکو force هەر ناچارەکا**[1674]

pasture مەرعایە، واتە لەوەڕگا[1675]

669. **fanatic چیە؟ واتە دەمارگیر**[1676]

[1673]ئێڤیدنت. واتە هاومانای clearە.

Bakhtiyar's courage during his terminal illness was evident to everyone.

ئازایەتیی بەختیار لەکاتی نەخۆشییە کوشندەکەیدا، روون بوو بۆ هەموان. واتە هەمویان هەستیان بە بوێری و ئازایەتییەکەی کرد.

[1674]کەوێس، فۆرس. وەك فەرمان هەردومیان بەمانای "ناچارەکا" دێن. ناچارەکا= ناچاردەکات.

The rebels coerced the villagers into hiding them from the army.

یاخیبووەکان گوندنشینەکانیان ناچارکرد کە لە سوپا بیانشارنەوە.

You can't force her to love you.

ناتوانیت ناچاری بکەیت کە خۆشی بوێیت.

[1675]پاسچە"ر". مەرعا= (ع: مرعی)= لەوەڕگا.

Some fields are planted with crops for several years, and then returned to pasture for the cattle.

هەندێك لەکێڵگەکان بۆ ماوەی چەند ساڵێك دەغڵودانیان تێدا دەچێنرێت، پاشان دەکرێن بە لەوەڕگا بۆ مەڕوماڵات.

zip لەگەڵ zipper هەردوکیان زنجیر[1677]

.670 accessory چیە؟ شەریکەتاوان[1678]

torso واتە قەد، بەڵام هی ئینسان[1679]

.671 claimant (کلەیمنت) مودەعی، واتە داواکار[1680]

stamp مانای پول[1681]**، stump بنەدار**[1682]

[1676]فەناتیك. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە فەنادیك گۆیدەکەن.

Several religious fanatics attacked him.

چەند دەمارگیرێکی ئاینی پەلاماریاندا.

[1677] زیپ، زیپە"ر". هەردوکیان بەمانای زنجیر دێن بەڵام یەکەمیان وشەیەکی بریتانییەو دووەمیان ئەمەرکییە. مەخسەوی شەریفم لەزنجیر لێرەدا، زنجیری پانتۆڵ و و بلوس و جانتاو هتد...ە

I can't open my bag - the zip has stuck.

ناتوانم جانتاکەم بکەمەوە، زنجیرەکە گیربووە.

Unfasten the zipper quickly.

خێرا زنجیرەکە بکەرەوە.

[1678]ئەکسێسری

He was an accessory to murder.

ئەو شەریکەتاوانێکی کوشتن بوو.

[1679]تۆرسەو. بەمانای قەدی ئینسان دێت. قەدی ئینسان= قەدی مرۆڤ: جەستەی مرۆڤ بەبێ سەرو پەلەکانی.

The airbag will protect the head and torso.

ئێرباگ سەرو قەدی مرۆڤ دەپارێزێت.

[1680] مودەعی= (ع: مدعي)= داواکار= بانگەشەکار: ئەو کەسەی داوای شتێك دەکات (زیاتر پارە) کە گوایە هی ئەوە یان مافی ئەوی بەسەرەوەیە.

Under the new system, claimants will receive their benefit checks three weeks earlier than before.

بەگوێرەی سیستەمە تازەکە، داواکاران چەکی قازانجەکانیان سێ هەفتە زوتر لەجاران، وەردەگرن.

[1681]ستامپ

She affixed a stamp to the envelope.

پولێکی لکاند بە زەرفی نامەکەوە.

.672 **pertussis (پەتەسیس) چیە؟ کۆکەڕەشەیە**[1683]

rabbi (رابای) حاخامە[1684]**، priest (پرییست) قەشەیە**[1685]

.673 **barren بێپیتە، هەروەها نەزۆك**[1686]

coward و timid هەردوو ترسنۆك[1687]

[1682]ستەمپ. بنەدار= بنی دار= بنی درەخت. لەم مانایەدا پێویستە لەڕستەدا وشەی درەختەکەی لەگەڵ بەکارهبنێرێت.

سەرنجبدە ئەم وشەیەو وشەکەی تری ئەم نیوەبەیتە، لەڕوی پێکهاتەوە تەنها یەك پیتیان جیاوازە، بۆیە لەیەك نیوەبەیتدا کۆمکردنەوە.

We sat near an old tree stump.

لەنزیك بنەدارێکی کۆن، دانیشتین.

[1683] زاراوەیەکی پزیشکییە.

کۆکەڕەشە: نەخۆشییەکە کە زیاتر لەناو منداڵدا باوە.

Approximately half of babies less than 1 year old who get pertussis need treatment in the hospital.

نزیکەی نیوەی ئەو منداڵە خوار تەمەن یەك ساڵانەی کۆکەڕەشە دەگرن، پێویستیان بە چارەسەر لەنەخۆشخانە هەیە. واتە بەپێچەوانەی چەند نەخۆشییەکی تری وەك هەڵامەت، هەر لەخۆوە چاك نابنەوە.

[1684] حاخام: نازناوێکی گەورەزانای ئاینی جولەکەیە. وەك شێخ و سۆفی و مەلاو هتد...ی لای خۆمان.

One of my relatives is a rabbi.

یەکێك لەخزمەکانم حاخامە.

[1685] قەشە: پیاوی ئاینیی مەسیحی.

Is he a priest?

ئایا ئەو قەشەیە؟

[1686]بارن. بەمانای بێپیت و نەزۆکیش بەکاردەهێنرێت، بەڵام مانای دووەمیان زیاتر لەکۆندا بەکارهێنراوە.

The land was barren.

خاکەکە بێپیت بوو.

His first wife is barren.

ژنی یەکەمی نەزۆکە.

.674 **sneeze** **دەپژمێ، وەك ناویش پژمە**[1688]

boot **تێهەڵدەدا، هەروەها جزمە**[1689]

.675 **thou** **ئەنتەو ئەنتی بەکوردی تۆیە**[1690]

وشەی hence واتە "لەبەر ئەم هۆیە"[1691]

.676 **normal** **عادییە، واتە ئاساییى**[1692]

[1687] کاوەد، تیمید. واتە وشەی دووەمیان چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە.

Try it. Don't be such a coward.

تاقیبکەرەوە، ئەوەندە ترسنۆك مەبە.

I was a timid child.

من منداڵێکی ترسنۆك بوم.

[1688] سنییز. وەك فەرمان بەمانای دەپژمێ و وەك ناو بەمانای پژمە دێت. دەپژمێ= دەپژمێت.

I keep sneezing - I hope I'm not getting a cold.

بەردەوام دەپژم، هیوادارم هەڵامەتم نەبێت.

He has all the symptoms of a cold - the coughs and sneezes and the sore throat.

هەموو نیشانەکانی هەڵامەتی تێدایە: کۆکەو پژمەو سوتانەوەی قورگ.

[1689] بووت

They booted him violently.

ئەوان بەتوندی تێیانهەڵدا.

I bough a new pair of boots.

جوتێك جزمەی نوێم کڕی.

[1690] ذاو. ئەنتەو ئەنتی= (ع: أنتَ و أنتِ)= تۆ.

Thou can't believe everyone.

تۆ ناتوانیت باوەڕ بە هەموو کەسێك بکەیت.

[1691] هێنس. لەبەر ئەم هۆیە= لەبەرئەوە= بۆیە.

You are going to be late, hence, run!

درەنگ دەکەویت، لەبەر ئەم هۆیە، راکە.

final و finish، closing كۆتايى[1693]

[.677] **stain بوقعەيە، بەكوردى پەڵە**[1694]

opportunity بەماناى هەلە[1695]

[.678] **preface، prelude هەردوو پێشەكى**[1696]

[1692]نۆۆمڵ. عادى= (ع: عادي)= ئاسايى.

Jealousy is normal in a relationship; it shows someone doesn't want to lose you.

ئيرەيى لەكاتى پەيوەنديدا، ئاساييەو دەريدەخات كە كەسێك نايەوێت لەدەستت بدات.

Under normal conditions, there are no bacteria in the …
(gut, throat, vagina, blood)

لەحاڵەتى ئاساييدا، كام لەمانە بەكترياى تێدا نيە؟
(رێڕەوى هەرسكردن، قوڕگ، زێ، خوێن) خوێن

[1693]فاينڵ، فينيش، كلەوزين. هەرسێكيان لەم مانايەدا موراديفن و بەماناى كۆتايى دێن.

"I believe that unarmed truth and unconditional love will have the final word in reality." Dr. Martin Luther King Jr.

پێموايە قسەى كۆتايى لەواقيعدا بۆ راستيى بێچەك و خۆشەويستى بێمەرج دەبێت.

They replayed the finish of the match in slow motion.

كۆتايى يارييەكەيان بەخاوى، لێدايەوە.

In his closing remarks, the chairman thanked everyone who had helped.

لەقسەكانى كۆتاييدا، سەرۆك سوپاسى هەموو ئەوانەى كرد كە يارمەتييان پێشكەشكردبوو.

[1694]ستەين. بوقعە= (ع: بقعة)= پەڵە.

The tomato sauce left a stain on the table.

مەعجونى تەماتەكە پەڵەيەكى لەسەر مێزەكە جێهێشت.

[1695]ئۆپەچيوونيتى

The exhibition is a unique opportunity to see her latest work.

پيشانگاكە هەلێكى نايابە بۆ بينينى نوێترين كارى.

prime نایابە، لەگەڵ سەرەکی[1697]

[679.] **grass** گژوگیا[1698]، **herb** مانای گیایە[1699]

merchandise شمەك، واتە کاڵایە[1700]

[680.] **jam** هەم جامدەبێ، هەم مرەبایە[1701]

[1696] پرێفیس، پرێلیوود. سەرنجبدە هەردوکیان بە pre دەستپێدەکەن.

In his preface, the author says that he took eight years to write the book.

لەپێشەکییەکەیدا، نوسەر دەڵێت، نوسینی کتێبەکە هەشت ساڵی خایاندووە.

The changes are seen as a prelude to wide-ranging reforms.

گۆڕانکارییەکان وەك پێشەکییەك بۆ چاکسازیگەلی مەودافراوان سەیردەکرێن.

[1697]پرایم. بەمانای نایاب "زۆرباش" و سەرەکی "main"یش دێت.

The hotel is in a prime location in the city centre.

هۆتێلەکە لەشوێنێکی نایابی ناوەڕاستی شاردایە.

The prime suspect was arrested.

گومانلێکرە سەرەکییەکە دەستگیرکرا.

[1698]گراس

He sat on the grass, waiting his girlfriend.

لەسەر گژوگیاکە دانیشت، چاوەڕێی کەپلەکەی دەکرد.

[1699]هێیب

Can you eat raw herbs?

دەتوانیت گیای کاڵ بخۆیت؟ واتە گیای لێنەنراو یان پێنەگەییو.

[1700]مێێچندایس. ئەم وشەیە ئەوەندە رەسمییە ناخۆشیکردووە!!!

Japan exported $117 billion in merchandise to the US in 1999.

لەساڵی 1999 ژاپۆن 117 ملیار دۆلاری بە کاڵا بۆ ئەمەریکا هەناردەکردووە.

(unrequited)ە مانای تاکلایە[1702]

.681 spectrum تەیفە، بەکوردی شەبەنگ[1703]

unanimously واتە بەکۆی دەنگ[1704]

.682 bilingual چیە؟ واتە دوزمان[1705]

repeal ئیلغایە، بەناوو فەرمان[1706]

[1701]جام. واتە چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە. وەك كار بەمانای جامدەبێ و وەك ناو بەمانای مرەبا دێت. جامدەبێ= جامدەبێت.

The door jammed and I couldn't get out.

دەرگاکە جامبوو و نەمتوانی بچمەدەرەوە.

[1702]ئەنریکوایتید. تاکلا= تاکلایەنە= یەکلایەنە.

It's another poem on the pain of unrequited love.

ئەوە قەسیدەیەکی ترە سەبارەت ئازاری عیشقی یەکلایەنە. واتە بۆ نمونە عاشقی یەکێك بیت بەڵام ئەو هیچ هەستێکی بۆ تۆ نەبێت.

[1703]سپێکترەم. تەیف= (ع: طيف)= شەبەنگ. کۆکەی spectraیە. هەروەها بە زیادکردنی یش کۆدەکرێتەوە.

The colours of the spectrum - red, orange, yellow, green, blue, indigo, and violet - can be seen in a rainbow.

لەپەلکەزێرینەدا رەنگەکانی شەبەنگەکە کە پێکهاتون لە سور، زەرد، سەوز، شین، نیلی و وەنەوشەیی، دەتوانرێت ببینرێن.

[1704]یونانیمەسلی

The committee's recommendations were accepted unanimously.

راسپاردەکانی لیژنەکە بەکۆی دەنگ پەسەندکران.

[1705]بایلینگوڵ. ئاوەڵناوە بۆ وەسفی کەسێك یان شتێك بەکاردەهێنرێت کە بە دوو زمان قسەبکات یان نوسرابێت.

Their kids are bilingual.

منداڵەکانیان دوزمانن. واتە بەدوو زمان قسەدەکەن.

I have several a bilingual dictionaries.

چەند فەرهەنگێکی دوزمانم هەیە. واتە فەرهەنگەکان دوو زمانی جیاوازیان تێدایە نەك زیاتر یان کەمتر.

683. **repeat، reiterate تیکرارەکاتۆ**[1707]

confute و disprove پوچەڵەکاتۆ[1708]

684. **literacy چیە؟ خوێندەوارییە**[1709]

transgression پێشێلکارییە[1710]

[1706]ریپییڵ. ئیلغا= (ع: إلغاء)= هەڵوەشاندنەوە. وەك ناو بەمانای (هەڵوەشاندنەوە)و وەك فەرمان بەمانای (هەڵدەوەشێنێتەوە) دێت.

سەرنجبدە ئەم وشەیە لەڕوی پێکهاتەوە تەنها پیتی کۆتایی لەگەڵ repeat جیاوازە کە بەمانای (دوبارەدەکاتەوە) دێت. لەڕوی گۆکردنیشەوە یەك کێشیان هەیە.

Twenty nine senators said they opposed repeal of the death penalty.

بیست و نۆ سیناتۆر (ئەندامی ئەنجومەنی پیران) وتیان، دژی هەڵوەشاندنەوەی سزای لەسێدارەدانن.

Legislators repealed the sales tax.

یاسادانەران باجی سەر فرۆشەمەنییان هەڵوەشاندنەوە.

[1707]ریپییت، ریئیتەرەیت. بێگومان وشەی (تیکرارەکاتۆ) شێوەزاری نارەسمییەو مەخسەوی شەریفم لێی (تیکراردەکاتەوە)یە. تیکراردەکاتەوە= دوبارەدەکاتەوە، دوپاتدەکاتەوە.

سەرنجبدە هەردوو وشەکە بە re دەستپێدەکەن.

Some historians think that history repeats itself.

هەندێك لەمێژونوسان پێیانوایە مێژوو خۆی دوبارەدەکاتەوە.

She reiterated that she had never seen him before.

ئەو دوپاتیکردەوە کە پێشتر هەرگیز نەیبینیوە.

[1708]کەنفیووت، دیسپرووڤ. پوچەڵەکاتۆ= پوچەڵدەکاتەوە.

سەرنجبدە وشەی دووەمیان پێکهاتووە لەوشەی prove (دەسەلمێنێت)و بە پێشگری dis پێچەوانەکراوەتەوە.

Galileo was able to confute the theory that the Sun moved around the Earth.

گالیلۆ توانی ئەو بیردۆزە پوچەڵبکاتەوە کە دەڵێت، خۆر بە دەوری زەویدا دەسوڕێتەوە.

Only the government has information which can disprove these claims.

تەنها حکومەت زانیاری لایە کە دەتوانێت ئەم بانگەشانە پوچەڵبکاتەوە.

[1709]لیترەسی

The country has a literacy rate of almost 98%.

ڕێژەی خوێندەواری لەوڵاتەکەدا نزیکەی لەسەدا 98ە.

[685]. penal code چیە؟ یاسای عقوبات[1711]

come in وەرە ژور[1712]، (income)ە داهات[1713]

[686]. lackey هەم valet هەردوو خزمەتکار[1714]

frustrated، وەك upset بێزار[1715]

[1710]ترانسگرێشن. مەبەستم لەپێشێلکاری لێرەدا: شکاندنی یاسا یان رێنمایی ئەخلاقی و شتی لەو بابەتە.

Who did commit these transgressions?

کێ ئەم پێشێلکارییانەی ئەنجامدا؟

[1711]پینڵ کەود. یاسای عقوبات= یاسای سزادان: ئەو یاسایانەی سزای تاوانە جیاکانیان دیاریکردووە.

What needs to be changed is the penal code.

ئەوەی پێویستە بگۆڕدرێت، یاسای سزادانە.

[1712]کەمین. وەرە ژور= وەرە ژورەوە= بێرە ژورەوە.

Hi, come in.

سڵاو، وەرە ژورەوە.

[1713]ئینکەم. لەزمانی ئینگلیزیدا کەم نین ئەو وشانەی لەڕوی ژماردنەوە بەدولا مەست و حەیرانن، واتە هەم بژێردراون، هەم نەبژێردراو. ئەم وشەیە یەکێکە لەوانە.

The company's income has greatly improved.

داهاتی کۆمپانیا بەشێوەیەکی زۆر باشبووە.

[1714]لاکی، ڤالەت. برادەرانی ئەمەریکا وشەی یەکەمیان بە ڵاکی دەخوێننەوە.

سەبارەت بە وشەی دووەمیش، سەرباری ڤالەت، بە (ڤالەی)یش دەخوێنرێتەوە.

He treats us all like his lackeys.

ئەو وەك خزمەتکارەکانی، رەفتار لەگەڵ هەمومان دەکات.

The minister has a smart valet.

وەزیر خزمەتکارێکی زیرەکی هەیە.

.687 Jupiter چیە؟ واتە موشتەری[1716]

nomadic ،nomad هەردوو کۆچەری[1717]

.688 flex بەمانای دەچەمێتەوە[1718]

get back بە واتای دەگەڕێتەوە[1719]

[1715] فرەستڕەیتید، ئەپسێت. هەردوکیان بەمانای بێزار دێن.

Among frustrated people, violence sparks easily.

توندوتیژی لەناو خەڵکی بێزاردا بەئاسانی هەڵدەگرسێت.

She is very upset.

ئەو زۆر بێزارە.

[1716] جوپیتەر". موشتەری: یەکێکە لەهەسارەکانی کۆمەڵەی خۆر. ئەم وشەیە لەهەر شوێنێکی رستەدا بێت، پێویستە پیتی یەکەمی بە کاپیتەڵ بنوسرێت.

Jupiter is the fifth planet from the Sun and the biggest planet of our Solar System.

موشتەری پێنجەم دورترین هەسارەیە لەخۆرەوەو گەورەترینە لەناو کۆمەڵەی خۆردا.

[1717] نەوماد، نەومادیك. هەردوکیان بەمانای کۆچەری دێن، بەڵام یەکەمیان ناوەو دووەمیان ئاوەڵناوە.

کۆچەری: ئەو کەسانەن کە شوێنێکی جێگیریان نیە بۆ نیشتەجێبون بەڵکو بەردەوام لەشوێنێکەوە دەڕۆن بۆ شوێنی ترو زۆرجار مەڕوماڵاتیشیان پێیە.

It is difficult for nomads to gather at one place.

کۆبونەوەی کۆچەرییەکان لەیەك شوێندا کارێکی قورسە.

I think the nomadic people are healthier than the constant.

پێموایە خەڵکی کۆچەری لەجێگیرەکان، تەندروستترن.

[1718] فلێکس، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە فلێکس گۆیدەکەن.

Wood breaks, but steel flexes.

دار دەشکێت بەڵام پۆڵا دەچەمێتەوە.

[1719] گێت باك. رابردوو و تەسریفی سێیەمی got back. بەڵام لەشێوەزاری ئەمەریکیدا تەسریفی سێیەمی زیاتر gotten back بەکاردەهێنرێت.

If you get back in time, you can come with us.

ئەگەر لەکاتی خۆیدا بگەڕێیتەوە، دەتوانیت لەگەڵماندا بێیت.

689. **succumb (سەکەم) چیە؟ تەسلیم دەبێ**[1720]

blue (بلوو) شیندەکا، شین و شیندەبێ[1721]

690. **whooping cough چیە؟ کۆکەڕەشەیە**[1722]

chaplain و pastor هەردوو قەشەیە[1723]

691. **chaos و mayhem هەردوو پشێوی**[1724]

1720 تەسلی مدەبێ= تەسلیم دەبێت= ملکەچ دەبێت.

After a hard fight ,the town finally succumbed last week.

پاش جەنگێکی سەخت، دواجار هەفتەی رابردوو شارۆچکەکە تەسلیم بوو.

1721 وەك كار بەمانای شین دەکاو شین دەبێ دێت، بەڵام وەك ئاوەڵناو بەمانای شین دێت.

شیندەکا= شیندەکات. شیندەبێ= شیندەبێت.

The light blued the screen.

روناکییەکە شاشەکەی شینکرد.

She bought a nice blue shirt to me.

کراسێکی شینی جوانی بۆ کڕیم.

After disappearing the clouds, the sky blued.

پاش دیارنەمانی هەورەکان، ئاسمان شینبوو.

1722 هووپینن کۆف. واتە مورادیفی pertussisیە.

Worldwide, there are an estimated 24.1 million cases of whooping cough and about 160,700 deaths per year.

بەگوێرەی خەمڵاندنەکان ساڵانە لەجیهاندا 24 ملیۆن و سەد هەزار حاڵەتی توشبون بە کۆکەڕەشەو نزیکەی 160 هەزار حاڵەتی مردن بەهۆی ئەم نەخۆشییەوە، رودەدات.

1723 چاپلن، پاستە"ر".

The hospital chaplain is my uncle.

قەشەی نەخۆشخانەکە مامی منە.

The pastor of the church is very sick.

قەشەی کڵێسەکە زۆر نەخۆشە.

nature سروشته[1725]، wildیش کێوی[1726]

[692]. **accident، mishap، event رووداوه[1727]**

shut (شەەت) هەم دادەخا، هەم داخراوه[1728]

[1724]کەیۆس، مەیهێم. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا وشەی یەکەمیان بە کەیاس گۆیدەکەن. پشێوی= فەوزا.

Snow and ice have caused chaos on the roads.

بەفرو سەهۆڵ پشێوی لەسەر رێگاکان دروستکردووه.

There was complete mayhem after the explosion.

پاش تەقینەوەکە، پشێوییەکی تەواو رویدا.

[1725]نەیچە"ر"

All these materials are found in nature.

هەموو ئەم ماددانە لەسروشتدا دەبینرێن.

[1726]وایڵد

Wild animals are dangerous.

گیاندارانی کێوی مەترسیدارن.

[1727]ئاکسیدنت، میسهاپ، ئیڤێنت.

She was injured in a car accident

ئەو لەڕوداوێکی ئۆتۆمبێلدا برینداربوو.

A series of mishaps led to the nuclear plant blowing up.

زنجیرەیەك روداو بووەهۆی تەقینەوەی کانە ئەتۆمییەکە.

Assassination of Lincoln is one of the most important historian events.

تیرۆرکردنی لینکۆڵن یەکێکە لەگرنگترین روداوە مێژوییەکان.

.693 dementia خەرەف، واتە خەڵەفان[1729]

reproach گلەیی، بەناوو فەرمان[1730]

.694 dement خەڵەفاو[1731]، cement چیمەنتۆ[1732]

1728 وەك كار بەمانای دادەخا "close" و وەك ئاوەڵناو بەمانای داخراو"closed" دێت. ئەم وشەیە یەکێکە لەفەرمانە ئیرریگیولەرەکان و رابردوو و تەسریفی سێیەمیشی هەر shutەو ناگۆڕێت.

دادەخا= دادەخات.

Please shut the door.

تکایە دەرگاکە داخە.

The windows were shut.

پەنجەرەکان داخراو بون.

1729 دیمێنشە. خەرەف= (ع: خرف)= خەڵەفان: جۆرە نەخۆشییەکە کە لەمێشك دەدات و زیانێکی گەورە بە عەقڵ دەگەیەنێت.

The number of people living with dementia worldwide is currently estimated at 50 million and will almost triple by 2050.

ژمارەی ئەو کەسانەی لەئێستادا خەڵەفانیان هەیە، بە پەنجا ملیۆن کەس دەخەمڵێنرێن لەجیهانداو پێشبینی دەکرێت ئەم ژمارەیە بەهاتنی ساڵی 2050، بگاتە سێ ئەوەندە.

1730 ریپرەوچ. وەك ناو بەمانای "گلەیی"و وەك فەرمان بەمانای "گلەییدەکات لە" دێت.

There was a hint of reproach in his voice.

دەنگی، ئاماژەیەکی گلەیی تێدابوو.

They reproached each other.

ئەوان گلەییان لەیەکترکرد.

1731 دیمێنت. خەڵەفاو: کەسێك کە نەخۆشی خەڵەفانی هەبێت.

There are many dements in the world.

لەجیهاندا ژمارەیەکی زۆر خەڵەفاو هەیە.

1732 سیمێنت. سەرنجبدە ئەم وشەیەو وشەکەی تری ئەم نیوە بەیتە لەڕوی پێکهاتەوە تەنها پیتی یەکەمیان جیاوازە، لەڕوی گۆکردنیشەوە یەك کێشیان هەیە. هەربۆیە لەیەك نیوەبەیتدا کۆمکردنەوە.

My brother works in a cement factory.

براکەم لەکارگەیەکی چیمەنتۆدا کاردەکات.

flex بەمانای دەچەمێنێتو[1733]

[695]. **landlord چیە؟ خاوەنعەقار**[1734]

(downtown)ە لەناوەندی شار[1735]

[696]. **forcefull و strong، beefy بەهێزە**[1736]

force و power هێز[1737]**، prism (پریزم) ئاویزە**[1738]

[1733]فلێکس، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە فلێکس گۆیدەکەن. دەچەمێنێتو= دەچەمێنێتەوە.

Can you flex your feet?

دەتوانیت پێکانت بچەمێنیتەوە؟

[1734]لاندلۆود. خاوەنعەقار: : خاوەن باڵەخانە یان زەوی کە داویەتی بەکرێ.

Our landlord is very rich.

خاوەنعەقارەکەمان زۆر دەوڵەمەندە.

[1735]داونتاون. لەناوەندی شار= لەناوەڕاستی شار: پێچەوانەی لەدەوروبەرو دەرەوەی شار.

I work downtown, but I live in the suburbs.

لەناوەندی شار کاردەکەم، بەڵام لەدەوروبەرەکانی دەژیم.

[1736]فۆوسفڵ، سترۆنگ، بییفی. هەرسێکیان بەمانای بەهێز دێن.

She was a forceful personality.

ئەو کەسایەتییەکی بەهێز بوو.

My grandmother had a strong effect on my early childhood.

نەنکم کاریگەرییەکی بەهێزی لەسەر سەرەتای منداڵیم هەبوو.

He is a beefy player.

ئەو یاریزانێکی بەهێزە.

[1737]فۆوس، پاوە"ر"

Teachers aren't allowed to use force in the classroom.

مامۆستایان ڕێگەیان پێنادرێت هێز لەپۆلدا بەکاربهێنن.

The power of her religious faith is clear for all to see.

بینینی هێزی باوەڕە ئاینییەکەی لەلایەن هەموو کەسێکەوە، ڕونە.

.697 aloof، standoffish دورەپەرێزە[1739]

husky بەمانای گەورەو بەهێزە[1740]

.698 womanizer مێباز[1741]**، sleazy پیس، سوکە**[1742]

twister هەم فێڵباز، هەم گێژەڵوکە[1743]

[1738] The prism was very nice.

ئاوێزەکە زۆر جوان بوو.

[1739]ئەلوف، ستاندۆفیش. هەردوکیان بەمانای دورەپەرێز دێن. دورەپەرێز: بۆ وەسفی کەسێك بەکاردەهێنرێت خۆی لەخەڵك بەدوربگرێت و حەزی لەتێکەڵاوی نەبێت.

She seemed rather aloof but in fact she was just shy.

ئەو تاڕادەیەك دروپەرێز دەرکەوت، بەڵام لەڕاستیدا تەنها شەرمن بوو نەك دروەپەرێز).

His wife is cold and stand-offish.

ژنەکەی ساردو دورەپەرێزە.

[1740]هەسکی

Sudenly, several husky men attacked me.

کتوپڕ چەند پیاوێکی گەورەو بەهێز، هێرشیانکردە سەرم.

[1741] ومەنایزە"ر". هەروەها بە سپێڵی womaniserیش دەنوسرێت.

He was a gambler, a womanizer, and a drunk.

ئەو قومارکەرو مێبازو سەرخۆش بوو.

[1742]سلییزی. بەمانای پیس و سوکیش دێت. سوك لێرەدا: بۆ وەسفی کەسێکی رسوا بەکاردەهێنرێت، بەتایبەت لەڕوی ئەخلاقی و سێکسییەوە.

The restaurant is cheap and sleazy.

خواردنگەکە هەرزان و پیسە.

Her exh-husband was a sleazy man.

کۆنەمێردەکەی پیاوێکی سوك بوو.

.699 spot، speck پەڵە[1744]، spotless پاکە[1745]

last رابردووە[1746]، just now ئێستاکە[1747]

.700 before long چیە؟ (بەمزوانە)یە[1748]

carnage بەمانای قەسابخانەیە[1749]

[1743]تویستە"ر". وشەیەکی نارەسمییە.

Several twisters stole her car.

چەند فێڵبازێك ئۆتۆمبێلەکەیان دزی.

Can you avoid a sudden twister?

دەتوانیت خۆت لەگێژەڵوکەی کتوپڕ لابدەیت؟

[1744] سپۆت، سپێك. هەردوکیان بەمانای پەڵە دێن.

He had a spot of grease on his tie.

بۆیانباخەکەی پەڵەیەك گریسی پێوەبوو.

There's not a speck of dirt in their house.

هیچ پەڵەیەك پیسی لەخانووەکەیدا نیەز

[1745]سپۆتلەس. مانای حەرفیی ئەم وشەیە بێپەڵەیە، بەڵام وەك زاراوە بەمانای پاك دێت، واتە هاومانای clean.

Her home is spotless.

ماڵەکەی پاکە.

[1746] لاست

They got married last November.

تشرینی دووەمی رابردوو هاوسەرگیرییان کرد.

[1747]جەست ناو. واتە مورادیفی now.

Karzan's in the bath just now - can he call you back?

کارزان ئێستاکە لەحەمامە، دەتوانێت دواتر تەلەفۆنت بۆ بکاتەوە؟

[1748]بیفۆ"ر" لۆنن. واتە لەم مانایەدا مورادیفی soon.

It’s likely that the law will be abolished before long.

ئەگەری هەیە بەمزوانە یاساکە هەڵبووەشێنرێتەوە.

.701 **sex ڕەگەز، سێکس[1750]، six مانای شەشە[1751]**

sexy سێکسییە[1752]، threat هەڕەشە[1753]

.702 **large و big، huge، ginormous گەورە[1754]**

[1749] کانیج. قەسابخانە بەمانا مەجازییەکەی واتە بەمانای کۆمەڵکوژی نەك کوشتارگەی ئاژەڵ.

My father was on of the victims of the Halabja’s carnage.

باوکم یەکێك بوو لەقوربانیانی قەسابخانەکەی هەڵەبجە.

[1750] سێکس. بەمانای ڕەگەزو سێکس (سێکسکردن) دێت.

What sex is your cat?

ڕەگەزی پشیلەکەت چیە؟ واتە نێرە یان مێیە؟

In Jamaica, sex between men is punishable with up to 10 years' imprisonment, but lesbian action is allowed.

لەجامایکا سێکس لەنێوان پیاواندا تاوانەو سزاکەی دەگاتە 10 ساڵ زیندانی بەڵام لەنێوان ژنان خۆیاندا واتە هاوڕەگەزبازیی مێیینە، ڕێپێدراوە.

[1751]سیکس

In his lifetime, a man spends almost six months shaving.

پیاوان نزیکەی شەش مانگی کۆی ژیانیان بە ریشتاشین بەسەردەبەن.

[1752] سێکسی. سێکسی: وروژێنەرو سەرنجڕاکێش لەڕوی سێکسییەوە.

She's very sexy.

ئەو زۆر سێکسییە.

[1753] ثرێت

Your threats don’t scare me.

هەڕەشەکانت نامترسێنێت.

shovel خاکەناز[1755]، axeیش تەورە[1756]

703. feast خوان و جەژن[1757]، fist مستەکۆڵە[1758]

[1754]لاج، بیگ، هیووج. جاینۆومەس. هەرچواریان بەمانای گەورە دێن بەڵام سێیەم و چوارەمیان لەدوانەکەی تر ئاستی گەورەییەکەیان زیاترە. واتە دەشتوانین بۆ مانای ئەم دوانە بەپێی ناوەرۆکی رستەکە بڵێین، زەبەلاح، فیلەتەن، زۆر گەورە، هتد...

A 2013 study found that men who prefer large breasts are less financially secure.

لێکۆڵینەوەیەك کە لەساڵی 2013 ئەنجامدراوە، گەیشتووەتە ئەو ئەنجامەی کە ئەو پیاوانەی مەمکی گەورەیان بەلاوە پەسەندترە، لەڕوی داراییەوە، کەمتر جێگیرن.

The largest cave in the world is Hang Sơn Đoòng in Vietnam and it's so big that it has its own river, jungle, and climate.

گەورەترین ئەشکەوت لەجیهاندا ئەشکەوتی هانگ سۆن دونگەو دەکەوێتە ڤێتنامەوە. ئەم ئەشکەوتە هێندە گەورەیە کە روبارو دارستان و کەشو هەوای تایبەت بەخۆی هەیە.

"Speak softly and carry a big stick." (American proverb) - This proverb advises using diplomacy and strength together to achieve your goals.

بەنەرمی قسەبکەو با کوتەکێکی گەورەشت پێبێت.

ئەم پەندە ئەمەریکییە ئامۆژگاریمان دەکات کە بۆ بەدەستهێنانی ئامانجەکانمان دەبێت دیبلۆماسی و هێز پێکەوە بەکاربهێنین.

They live in a huge house.

ئەوان لەخانویەکی گەورەدا دەژین.

An elephant is a ginormous animal.

فیل گیاندارێکی گەورەیە.

[1755] شەفڵ

I bought a new shovel to my farm.

خاکەنازێکی نوێم بۆ کێڵگەکەم کڕی.

[1756]ئاکس

The farmer used an axe to cut the old tree.

جوتیارەکە تەوری بەکارهێنا بۆ بڕینی درەختە پیرەکە.

سەندنەوەی تۆڵە[1759] revenge ،reprisal

[.704] **childhood (چایڵدهود) چیە؟ مانای تفولە[1760]**

quadriplegic واتای مەشلولە[1761]

[1757] فییست. بەمانای خوان و جەژنیش دێت. خوان لێرەدا: ژەمەخواردنێکی زەخم.

The prince prepared a great feast to his friends.

شازادە خوانێکی گەورەی بۆ هاوڕێکانی ئامادەکرد.

Muslims have two feasts.

موسڵمانان دوو جەژنیان هەیە.

[1758] فیست. واتە چۆن دەنوسرێت هەرواش دەخوێنرێتەوە. مستەکۆڵە= مشتەکۆڵە= بۆکس.

Her husband slammed his fist down onto the table so hard the dishes jumped.

مێردەکەی هێندە بە توندی مستەکۆڵەی کێشا بە مێزەکەدا کە قاپەکانی خستە هەڵبەزو دابەز.

[1759] ریپرایزڵ، ریڤێنج. سەندنەوەی تۆڵە= تۆڵەسەندنەوە= تۆڵەکردنەوە.

They didn’t tell the police for fear of reprisal.

لەترسی تۆڵەسەندنەوە بە پۆلیسیان نەوت.

The new prime minister doesn’t carry out any politics of revenge.

سەرۆک وەزیرانی نوێ، هیچ سیاسەتێکی تۆڵەسەندنەوە جێبەجێ ناکات.

[1760]. تفولە= (ع: طفولة)= منداڵی.

Childhood is not always a happy time.

منداڵی هەمیشە کاتێکی خۆش نیە.

Tom Cruise had a rough childhood. He had an abusive father who died while he was still young. Even when his father was alive, his parents had marital issues. They lived in near poverty and they constantly moved. He attended 15 schools in 14 years.

تۆم کروز منداڵییەکی زۆر سەختی بەڕێکردووە، هێندە گوناح بووە، جولەکە بەزەیی پێدا هاتووەتەوە. ئەم قۆزەدینە باوکێکی توندوتیژی هەبووەو کاتێك ئەم تازەلاو بووە، باوکی عومری درێژی بۆ تۆ جێهێشتووە. دایك و باوکی چەندین کێشەی خێزانییان هەبووە. سەباری ئەوەش وەزعی ماددیان باش نەبووەو بەردەوام خەریکی ماڵگواستنەوە بون. ئەم تۆم کروزە قوڕبەسەرە، لەماوەی 14 ساڵدا، 15 خوێندنگەی جیاوازی بەخۆیەوە بینیوە.

705. **fable** **حیکایەت، واتە بەسەرهات**[1762]

struggle **نیزاڵ، کەواتە خەبات**[1763]

706. **as** **(ئاز) بەمانای "وەك"، لەگەڵ "هەرچەندە"**[1764]

gulf **(گەڵف) واتە کەنداو**[1765]**، island (ئایلەند)، isle (ئایڵ) دورگە**[1766]

1761 کۆدرەپلیجیك. مەشلول= (ع: مشلول)= ئیفلیج. ناوەو ئاوەڵناویشە. بۆ باسکردنی کەسێك بەکاردەهێنرێت کە هەر چوارپەلی ئیفلیج بوبێت نەك کەمتر.

Her husband is a quadriplegic.

مێردەکەی ئیفلیجە.

His quadriplegic son died, yesterday.

دوێنێ کوڕە ئیفلیجەکەی گیانی لەدەستدا.

1762 فەبیڵ. حیکایەت= (ع: حكاية)= بەسەرهات.

Did you hear the fable of the tortoise and the hare?

ئایا تۆ بەسەرهاتی کیسەڵ و کەروێشکەکەت بیستووە؟

1763 سترەگڵ. نیزاڵ= (ع: نضال)= خەبات.

The Kurdish struggle for freedom has left thousands of martyrs.

خەباتی کورد بۆ ئازادی، هەزاران شەهیدی لێکەوتووەتەوە.

1764 هەروەها بە "ئەز"یش دەخوێنرێتەوە.

This year, as in previous years, tickets were sold very quickly.

ئەمساڵ وەك ساڵانی پێشوو، بلیتەکان زۆر بەخێرایی فرۆشران.

Tired as I was, I carried on working till the sun came up.

هەرچەندە ماندو بوم، بەڵام تا رۆژ هەڵاتن بەردەوام بووم لەکارکردن.

1765 In the Gulf of Alaska there is a section where 2 oceans meet, but their waters do not mix.

لەکەنداوی ئەلاسکا، شوێنێك هەیە کە دوو زەریای تێدا بەیەك دەگات بەبێ ئەوەی تێکەڵ بن.

1766 هەردوکیان بەمانای دورگە دێن. سەرنج بدە sەکانیان لەبری نەبوانە، واتە ناخوێنرێنەوە.

There are no mosquitoes in New Caledonia, the Central Pacific Islands, Iceland and Seychelles.

ئەگەر هەر زۆر رقت لە مێشولەیە، ئەوا دەتوانیت بارگەو بنەت بپێچیتەوەو بچیت بۆ یەکێك لەم شوێنانە کە مێشولەیان لێ نیە: کالێدۆنیای نوێ، دورگەکانی ناوەڕاستی زەریای ئارام، ئایسلەندا، کۆماری سیشڵ.

.707 **crippled عاجیزە، واتە پەککەوتە**[1767]

(repercussion)ە مانای لێکەوتە[1768]

.708 **picturesque خەللاب، واتە دڵڕفێن**[1769]

boiler بۆیلەرە[1770]**، grill، broiler برژێن**[1771]

There's an Island in Brazil where civilians are forbidden to go: it has up to 5 snakes per square meter.

لە برازیل دورگەیەك هەیە کە دەسەڵاتداران نایەڵن خەڵکی سڤیل بچنەناوییەوە چونکە لەهەر مەترێك چوارگۆشەیدا پێنج ماری تێدایە.

The Philippines consists of 7,641 islands.

فلیپین لە حەوت هەزارو 641 دورگە پێکهاتووە. ئەگەر بڕواش ناکەیت، بیژمێرە!

Last summer we visited a beautiful isle.

هاوینی رابردوو سەردانی دورگەیەکی جوانمان کرد.

[1767] کرپڵد. عاجیز= (ع: عاجز)= پەککەوتە. مەبەست لەپەککەوتە لێرەدا: ئاوەڵناوەو بۆ وەسفی کەسێك بەکاردەهێنرێت کە بەهۆی برینداربونی سەختەوە کاریگەری زۆری لەسەر جەستەی دروستکردووە بەشێوەیەك کە ناتوانێت بە باشی بجولێت یان بڕوات. لێرەدا ئەم وشەیەم پێ بەهێزتر بوو لەکەمئەندام.

Crippled beggars have filled the streets.

سواڵکەری پەککەوتە شەقامەکانیان پڕکردووە.

[1768] رییپەکەشن

President Kennedy's assassination had many repercussions.

تیرۆکردنی سەرۆك کێنێدی، چەندین لێکەوتەی هەبوو.

[1769] پیکچەرێسك. خەلاب= (ع: خلّاب)= دلڕفێن.

He rented a small house in the picturesque quarter of town.

ئەو ماڵێکی بچوکی لەگەڕەکە دلڕفێنەکەی شارۆچکەکە بەکرێگرت.

[1770] بۆیلە"ر". بۆیلەر= ئامێری گەرمکردنی ئاو. لەهەندێ شوێن گیزەریشی پێدەووترێت.

In summer we don’t need a boiler.

لەهاویندا پێویستمان بە بۆیلەر نیە.

.709 **prisoner، inmate هەردوو (سەجین)ە**[1772]

fresh water مانای ئاوی شیرینە[1773]

.710 **work (وێیك) كاردەكات، وەك labour (لەیبە"ر")یش كار**[1774]

worker (وێیکە) كارمەندە، لەگەڵ كرێكار[1775]

1771 گریڵ، برۆیلە"ر". هەردوكیان بەمانای برژێن دێن، واتە لەم مانایەدا موورادیفن. برژێن: ئەو رووە كانزاییەی سەر فڕن ئان هەر ئامێرێكی تری لێنان، كە لەڕێگەی گەرمبوونییەوە، خۆراكەكەی سەری دەبرژێنرێت یان لێدەنرێت.

سەرنجبدە وشەی broiler و boiler تەنها یەك پیتیان جیاوازە.

Put the fish on the grill.

ماسییەكە بخەرەسەر برژێنەكە.

Cooking this will take 10 to 15 minutes in the broiler.

لێنانی ئەمە 10 تا 15 خولەكی پێویستە لەناو برژێنەكەدا.

1772پریزنە"ر"، ئینمەیت. سەجین= (ع: سجين)= زیندانی.

Relationships between the staff and the prisoners are good.

پەیوەندیی نێوان كارمەندان و زیندانیەكان باشە.

Women make up about 6 percent of all inmates in the U.S.

ژنان نزیكەی لەسەدا شەشی كۆی زیندانیانی ویلایەتە یەكگرتووەكان پێكدەهێنن.

1773فرێش وۆتە"ر". ئاوی شیرین= ئاوی سازگار: پێچەوانەی ئاوی سوێرو دەریاو زەریا.

Only 3% of the Earth's Water is Fresh Water.

تەنها لەسەدا سێی ئاوی سەر زەوی، ئاوی شیرینە.

1774 واتە وشەی work بەمانای "كاردەكات" دێت، سەرباری ئەوەش موردایفی وشەی labourیشە كە بەمانای كار دێت.

Vladimir Putin's grandfather worked as a chef for Stalin and Lenin, and Rasputin.

باپیرەی ڤلادمیر پۆتین، وەك شێف كاریكردووە بۆ ستالین و لێنین و راسپوتین.

Most jobs these days aren't exhausting manual labour.

زۆربەی ئیشەكانی ئەم سەردەمە كاری دەستیی شەتەككەر نین

What time do you finish the work?

چ كاتێك كارەكە تەواودەكەیت؟

.711 lift (لیفت)، elevator (ئێلەڤەیتە) هەردوو ئاسانسوار[1776]
sensation (سێنسەیشن) هەستە[1777]، sensitive (سێنسیتیڤ) هەستیار[1778]
.712 introvert چیە؟ واتە داخراو[1779]

[1775] The company has 25 workers.

کۆمپانیاکە 25 کارمەندی هەیە.

I need some other workers.

پێویستم بە چەند کرێکارێکی ترە.

[1776] ئاسانسوار= مەسعەد= (ع: مصعد).

It’s on the 3rd floor. Let’s use the lift.

لەنهۆمی سێیەمە. با ئاسانسوار بەکاربهێنین.

Rome holds the world record for the city with most elevators.

خاوەنی ژمارەی پێوانەیی جیهانی لەڕوی بونی زۆرترین ئاسانسوارەوە، رۆمایە.

In 2018, an elevator with six people fell 84 floors in a Chicago skyscraper. Miraculously, every single person survived, and no one required hospitalization.

ئەم ناسکەبابەتە تایبەتە بەو فەخامەتانەی زۆر لە مەسعەد دەترسن.

لەساڵی 2018، لەشاری شیکاگۆی ئەو ئەمەریکایەی لای خۆمان، مەسعەدێك بە شەش سەرنشینەوە، لەنهۆمی 84هەمی باڵەخانەیەکی هەوربڕەوە کەوتەخوارەوە، بەڵام موعجیزەئاسا سەرجەم سەرنشینەکان رزگاریان بوو، تەنانەت هیچ یەکێکیشیان پێویستی بەوە نەکرد ببرێتە نەخۆشخانە.

[1777] The disease causes a loss of sensation in the fingers.

نەخۆشییەکە دەبێتەهۆی نەمانی هەست لەپەنجەدا.

[1778] . هەستیار= (ع: حسّاس).

Her reply showed that she was very sensitive to criticism.

وەڵامەکەی دەریخست کە زۆر هەستیارە بە رەخنەگرتن. واتە زۆر رقی لە رەخنەیەو پێی تورەو بێزار دەبێت.

[1779] ئینترەڤێیت. پێچەوانەی extrovertە. ناوەو بەمانای داخراو دێت. داخراوی مەعنەوی نەك ماددی.

I don’t like him, he’s an introvert.

حەزم لێی نیە. داخراوە.

clue لەگەڵ lead هەردوو سەرەداو[1780]

713. **meal ژەم و ئاردە**[1781]**، yeast (ترشێن)ە**[1782]

(eructation)ە مانای قڕقێنە[1783]

714. **belch قڕقێنە، بەناوو فەرمان**[1784]

1780 کلوو، لیید. هەردوکیان بەمانای سەرەداو دێن.

The police found a vital clue to the girl's disappearance in a wooded area near her home.

پۆلیس سەرەداوێکی گرنگی دۆزییەوە سەبارەت ونبونی کچەکە لەناوچەیەکی دارستانیی نزیك ماڵەکەی.

The police have checked out dozens of leads, but have yet to find the killer.

پۆلیس سەیری دەیان سەرەداوی کردووە، بەڵام هێشتا بکوژەکەی نەدۆزیوەتەوە.

1781 میڵ. واتە ئەم وشەیە بەمانای ژەم (ژەمەخۆراك)و ئاردیش دێت.

Wolves can eat 20 pounds of meat per meal which is equivalent to a man eating 100 hamburgers at once.

گورگ هەر ژەمێك دەتوانێت زیاتر لەنۆ کیلۆگرام گۆشت بخوات. ئەگەر ئەمە بەراورد بکرێت بە مرۆڤ، وەك ئەوە وایە مرۆڤێك 100 هەمبەرگر بە یەکجار بخوات.

Some times my mother makes loaves from the corn meal.

هەندێ جار دایکم کولێرە لەئاردی گەنمەشامی دروستدەکات.

1782 . ییست. ترشێن= خەمیرە.

Sakar mixed the yeast with the water, before adding it to the flour and salt.

ساکار خەمیرەکەی تێکەڵ بەئاوکرد، پاشان کردییەناو ئاردو خوێوە.

1783 ئیرەکتەیشن

I heard a far eructation in the class.

گوێم لەقرقێنەیەکی دور بوو لەپۆلەکەدا.

1784 بێلْچ. وەك ناو بەمانای "قڕقێنە"و وەك فەرمان بەمانای "قڕقێنەلێدەدات" دێت.

The baby let out a loud belch.

منداڵەکە قڕقێنەیەکی بەرزی دەرکرد.

After drinking a soft drink, he belched.

پاش خواردنەوەی خواردنەوەیەکی گازی، قرقێنەی لێداز

contemplation ماناى تێرامان[1785]

.715 **promise، vow، pledge هەرسێكیان بەڵێن**[1786]

lever نوێڵ[1787]**، crane قوڵنگ و كرێن**[1788]

.716 **hazardous (هازەدەس) چیە؟ مەترسیدارە**[1789]

[1785]كۆنتمپلەیشن، بەڵام برادەرانى ئەمەریكا بە كانتمپلەیشن گۆیدەكەن. تێرامان: بیركردنەوەى قوڵ.

ئەم وشەیە هاوماناى meditationە.

The monks spend an hour in contemplation each morning.

رەبەنەكان هەموو بەیانییەك سەعاتێك بە تێرامان بەسەردەبەن.

[1786]پرۆمیس، ڤەو، پلێج. بەڵێن= پەیمان= وەعد

We received promises of support from several MPs.

ئێمە چەند بەڵێنێكى پشتگیریمان لەچەند پەرلەمانتارێك، وەرگرتووە.

I don’t break my vow to marry you.

من بەڵێنەكەم ناشكێنم كە ئەویش هاوسەرگیریكردنە لەگەڵ تۆ.

I give you this red rose as a pledge of my everlasting love for you.

من ئەم گوڵە سورەت وەك بەڵێنى خۆشەویستى هەمیشەیى، پێدەدەم.

[1787]لیيڤە"ر"

Can you carry that heavy lever?

دەتوانیت ئەو نوێڵە قورسە هەڵبگریت؟

[1788] بە كرەین دەخوێنرێتەوە. بەماناى قوڵنگ و كرێنیش دێت. قوڵنگ: جۆرە پەلەوەرێكى ملدرێژە. كرێنیش واتە رافیعە.

Cranes have long necks and straight beaks.

قوڵنگ ملیان درێژو دەنوكیان راستە.

The crane lifted the container off the ship.

كرێنەكە سندوقەكەى لەسەر كەشتییەكە لابرد.

[1789] Smoking is hazardous to health.

جگەرەكێشان بۆ تەندروستى مەترسیدارە.

hazard (هازەد) مەترسی[1790]، status (بار)ە[1791]

.717 **patron زەبونە، واتە مەعمیلە[1792]**

murderer، killer هەردوو قاتیلە[1793]

.718 **canine هی سەگە، کەڵبە، هەم سەگە[1794]**

molar خرێیە[1795]، hybrid دوڕەگە[1796]

[1790] Smoking is an environmental hazard too.

جگەرەکێشان مەترسییەکی ژینگەییشە.

[1791]ستەیتەس. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ستاتەس گۆیدەکەن. بار بەمانای حاڵەت= (ع: حالة).

What is your marital status?

باری خێزانیت چیە؟ (واتە هاوسەرگیریت کردووە یان نا).

[1792] پەیترەن. زەبون=)ع: زبون(= مەعمیل= هەمیشەکڕیار.

The shop has made some important facilities for the disabled patrons.

دوکانەکە هەندێك ئاسانکاری گرنگی کردووە بۆ مەعیمیلە کەمئەندامەکان.

[1793]مێدەرە"ر"، کیڵە"ر". قاتیل= (ع: قاتل)= بکوژ.

A convicted murderer was executed in Iraq yesterday.

دوێنێ بکوژێکی ئیدانەکراو لە عیراق ئیعدامکرا.

His killer fleed.

بکوژەکەی هەڵات.

[1794]کەینایَن. واتە وەك k9 دەخوێنرێتەوە. بەمانای هی سەگ و کەڵبەو سەگ (dog) دێت. هی سەگ= سەگی: ئاوەڵناوەو بۆ وەسفی شتێك بەکاردەهێنرێت کە پەیوەندی بەو گیاندارەوە هەبێت.

Some canine diseases are dangerous for men.

هەندێك لەنەخۆشییەکانی سەگ مەترسیدارن بۆ مرۆڤ.

There's an ache in my left canine.

کەڵبەی لای چەپم ئازارێکی تێدایە.

Some hungry canines attack humans.

هەندێك سەگی برسی پەلاماری مرۆڤ دەدەن.

719. youngster حەدەس، هەروەها (لاو)ە[1797]

extravert مانای کراوە[1798]

[1795]مەولە"ر". بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە مۆوڵە"ر" گۆیدەکەن. خرێ: ددانی بەشی دواوەی دەمی مرۆڤ و زیندەوەرانی تر.

Humans have 12 molars.

مرۆڤ دوانزە خرێی هەیە.

[1796]هایبرید. دوڕەگ: زیندەوەر یان رووەکێك کە بەرهەمی دوو زیندەوەر یان دوو روەکی جیاواز بێت. وەك ناوو ئاوەڵناویش بەکاردەهێنرێت.

وەك ناو:

The animal looks like a hybrid of a zebra and a horse.

گیاندارەکە لەدوڕەگێکی زێبراو ئەسپ دەچێت. واتە وەك ئەوە وایە بێچوی هاوبەشی ئەو دوو گیاندارە بێت.

وەك ئاوەڵناو:

A mule is a hybrid animal.

هێستر گیاندارێکی دوڕەگە.

[1797]یەنگستە"ر". بەمانای حەدەس و لاویش دێت. حەدەس= (ع: حدث)= مێردمنداڵ، نەوجەوان.

لاو= گەنج.

He talked to the youngsters about the dangers of drugs.

ئەو سەبارەت بە مەترسییەکانی ماددە هۆشبەرەکان قسەی بۆ مێردمنداڵەکان کرد.

The youngsters are very angry.

گەنجەکان زۆرتوڕەن.

.720 **poem قەصیدە[1799]، quatrain چوارینە[1800]**

dune، sand dune گردی لمینە[1801]

.721 **nourishment غیزائـ، بەکوردی خۆراك[1802]**

drear (دریيە)، dreary (دریيەری) هەردوکیان خەمناك[1803]

[1798]ئێکسترەڤێیت. بە سپێڵی extrovertیش دەنوسرێت. بەمانای کراوەی مەعنەوی دێت، نەك ماددی. وەك ناوو ئاوەڵناویش بەکاردەهێنرێت.

وەك ناو:

The extraverts have many friends.

کراوەکان ژمارەیەکی زۆر هاوڕێیان هەیە.

وەك ئاوەڵناو:

He doesn’t like her wife’s extrovert personality.

ئەو حەزی لەکەسایەتییە کراوەکەی ژنەکەی نیە.

[1799] پەویم، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە پۆوم گۆیدەکەن.

His collected poems were published in 1928.

قەسیدە کۆکراوەکانی لەساڵی 1928 بڵاوکرانەوە.

[1800] کوۆترەین، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە کواترەین گۆیدەکەن.

The quatrains of Khiyam is vary famous.

چوارینەکانی خیام زۆر بەناوبانگن.

[1801] دیوون، ساندیوون. هەردوکیان بەمانای گردی لمین دێن.

Srwa and I climbed back to the top of the dune and sat down to-gether.

سروەو من هەڵگەڕاینەوە بۆ سەر لوتکەی گردە لمینەکەو دانیشتین پێکەوە.

Participants will also visit the sand dunes of the region.

بەشداربوان سەردانی گردە لمینەکانی ناوچەکەش دەکەن.

[1802] نەریشمەنت. غیزائـ= (ع: غذاء)= خۆراك.

Young babies obtain all the nourishment they need from their mother's milk.

منداڵی بچوك هەموو ئەو خۆراکەی پێویستی پێیەتی، لەشیری دایکەوە وەردەگرێت.

.722 **farmer**[1804] **جوتیارە، spade**[1805]**یش بێڵە**

muddy قوڕاوی، وەك fuzzyش **لێڵە**[1806]

.723 **pleasant واتە خۆش**[1807]**، بەبێ L جوتیار**[1808]

[1803] He was killed in a dreary winter's day.

ئەو لەڕۆژێکی خەمناکی زستاندا کوژرا.

She spent another dreary day in the office.

ئەو ڕۆژێکی خەمناکی تری لەنوسینگەکە بەسەربرد.

[1804] فامە"ر"

Fathers of most of us are farmers.

باوکی زۆربەمان جوتیارە.

[1805] سپەید

The farmer put his spade on the ground.

جوتیارەکە بێڵەکەی لەسەر زەوییەکە دانا.

[1806] مەدی. فەزی. واتە muddy بەمانای قوڕاوی دێت، هەروەها وەك وشەی fuzzyش، بەمانای لێڵیش دێت. لێڵ= ناڕوون.

Take your boots off outside if they're muddy.

پوتەکانت لەدەرەوە داکەنە ئەگەر قوڕاوین.

On the issue of education, the difference between the two parties is muddy.

لەسەر پرسی پەروەردە، جیاوازیی نێوان دوو پارتەکە لێڵە. واتە روون نیە.

My old pictures are fuzzy.

وێنە کۆنەکانم لێڵن.

[1807] پلێزنت

He spent a pleasant afternoon reading a book.

ئەو عەسرێکی خۆشی بەخوێندنەوەی کتێب، بەسەربرد.

[1808] واتە ئەگەر ئەو وشەیە Lەکەی لێبکەیتەوە دەبێت بە peasant "پێزنت" کە بەمانای جوتیار (بەتایبەتی جوتیاری هەژار) دێت.

Most villagers are peasants.

زۆربەی گوندنشینەکان جوتیارن.

هەژار[1809] impoverished ،pauper ،destitute

.724 **ئیعسارە، بەکوردی زریان[1810] typhoon**

هەوە، بەس هی جومگەکان[1811] arthritis

.725 **خاڵدار[1812]، dot بەمانای خاڵ[1813] polka dot**

[1809] دێستیچیووت، پۆوپە"ر"، ئیمپۆڤریشت بەڵام لای برادەرانی ئەمەریکا وشەی یەکەمیان بە دێستەتووت و دووەمیان بە پاپە"ر"و سێیەمیان بە ئیمپاڤەشیت گۆدەکرێت.

وشەی destitute ئاوەڵناوە بەمانای هەژار دێت و بۆ وەسفی کەسێك بەکاردەهێنرێت کە زۆر هەژار بێت، نە پارەی هەبێت، نە ماڵ، نە خواردن، نە تەڕەماش! بەڵام pauper ناوە بەمانای هەژار دێت، ئەمەیش هەژاری ئاسایی نا بەڵکو زۆر هەژار. وشەی impoverishedیش ئاوەڵناوە بەمانای زۆر هەژار دێت. poorیش بەمانای هەژار دێت بەگشتی.

Everywhere he went, people were destitute.

هەموو ئەو شوێنانەی ئەو بۆیان دەڕۆشت، خەڵکەکەی هەژار بون.

Middle East contains many paupers.

ڕۆژهەڵاتی ناوەڕاست ژمارەیەکی زۆر هەژاری تێدایە.

Omer Chawsheen is an impoverished actor.

عومەر چاوشین ئەکتەرێکی زۆر هەژارە.

[1810] تایفوون. ئیعسار= (ع: إعصار)= زریان. زیاتر بەمانای ئەو زریانانە دێت کە لە ناوچەکانی خۆرئاوای زەریای ئارامەوە هەڵدەکەن.

I didn’t go out during the typhoon.

لەکاتی زریانەکەدا نەچومە دەرەوە.

[1811] ئاثرایتس. بەمانای هەوی جومگەکان دێت واتە هەوکردنی جومگەکان. بێگومان لەبەر کێشی بەیتەشیعرەکە لەبری وشەی "هەوکردن" وشەی "هەو"م بەکارهێناوە.

There is no cure for arthritis.

هەوکردنی جومگەکان چارەسەری نیە.

[1812] پۆڵکەدۆت، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە پۆولکەداات گۆیدەکەن.

She wore an atrractive polka-dot dress for the party.

ئەو عەزییەکی سەرنجڕاکێشی خاڵداری لەبەرکرد بۆ ئاهەنگەکە.

یاریگا(ی منداڵ)[1814] playground

.726 **uterus لەگەڵ womb، هەردوو منداڵدان[1815]**

pain و ache ئازار[1816]، suffering کۆژان[1817]

.727 **grad، graduate هەردوکیان دەرچوو[1818]**

[1813]دۆت، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە دات گۆیدەکەن. خاڵ= نوقتە= (ع: نقطة).

The full stop at the end of this sentence is a dot.

وەستانی تەواوەتی لەکۆتایی ئەم رستەیەدا خاڵێکە.

[1814] پلەیگراوند

The children were shouting and running in the playground.

منداڵەکان لەیاریگاکە هاواریاندەکردو رایاندەکرد.

[1815]یووترەس، ووم. هەردوکیان هاومانان و بەمانای منداڵدان دێن. سەرنجبدە پیتی bیەکە ناخوێنرێتەوە.

The uterus is shaped like an upside-down pear.

شێوەی منداڵدان لەهەرمێی هەڵگەڕاوە دەچێت.

My question is: How a mother's health can affect the baby in the womb?

پرسیاری من ئەمەیە: چۆن تەندروستیی دایك دەتوانێت کاریگەری لەسەر منداڵ دروستبکات لەناو منداڵداندا.

[1816]پەین، ئەیك. هەردوکیان بەمانای ئازار دێن.

Pain is the best teacher.

ئازار باشترین مامۆستایە.

She felt a sudden ache at the back of her head.

ئەو هەستی بە ئازارێکی کتوپڕ کرد لەپشتەسەریدا.

[1817]سەفرینن. کۆژان= موعانات= (ع: معاناة).

The suffering of the refugees after the war was very hard.

کۆژانی پەنابەرەکانی پاش جەنگ، زۆر سەخت بوو.

fly مێش و دەفڕێ[1819]، (insect)ە مێروو[1820]

.728 firewood دارە، بەڵام بۆ سوتان[1821]

yelp قوروسکاندن بەناوو فەرمان[1822]

[1818] گراد، گراجوەت. واتە وشەی یەکەمیان چۆن دەنوسرێت، هەرئاوهاش دەخوێنرێتەوە.

هەردوکیان بەمانای دەرچوو دێن بەڵام وشەی یەکەمیان نارەسمییە. دەرچوو= خریج.

One of my relatives is a Harvard grad.

یەکێك لەخزمەکانم دەرچووی زانکۆی هارڤاردە.

We prefer to fill the post with a recent graduate.

بەباشی دەزانین پۆستەکە بە دەرچوویەکی تازە پڕبکەینەوە.

[1819] فلای، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە فلآی، گۆیدەکەن. وەك ناو بەمانای مێش و وەك کار بەمانای دەفڕێ دێت. دەفڕێ= دەفڕێت. کۆکەی fliesە.

ئەم وشەیە وەك کار یەکێکە لەکارە نائاساییەکان. رابردووەکەی flewو تەسریفی سێیەمی flownە.

Flies are able to see behind them.

مێش دەتوانێت پشتەوەی خۆی ببینێت.

The poor bird couldn't fly because it had a broken wing.

چۆلەکە داماوەکە نەیتوانی بفڕێت، لەبەرئەوەی باڵێکی شکاو بوو.

[1820] ئینسێکت

There are 1.4 billion insects for every human on Earth.

لەبەرامبەر هەر مرۆڤێکدا لەسەر زەوی، یەك ملیارو 400 ملیۆن مێروو هەیە.

[1821] فایەود. بەمانای دار دێت، بەڵام هەموو جۆرە دارێك نا، بەڵکو دارێك کە بۆ سوتاندن ئامادەکرابێت و بەکاربهێنرێت. ناوێکی نەبژێردراوە.

We can use those old shelves as firewood.

دەتوانین ئەو رەفە کۆنانە وەك داری سوتان بەکاربهێنین.

.729 statute (ستاچیووت) وەك law (لۆو) مانای یاسایە[1823]

fleet (فلییت) کەشتیگەل، لەگەڵ خێرایە[1824]

.730 bludgeon کوتەکە[1825]**، club کوتەك، یانە**[1826]

1822 یێلپ. مەبەستم لەم نیوەبەیتە ئەمەیە: وەك ناو بەمانای (قوروسوکە) و وەك فەرمان بەمانای (دەقوروسکێنێت) دێت.

She heard her pet's yelps of pain and rushed to his side.

ئەو قوروسکەی زیندەوەرە ماڵییەکەی بیست لەئازارداو بەپەلە چووە لای.

I accidentally stepped on the dog's foot and it yelped.

بەڕێکەوت قاچم نا بە قاچی سەگەکەداو ئەویش قوروسکاندی.

1823 بەڵام برادەرانی ئەمەریکا وشەی دووەمیان بە "لاَ" گۆدەکەن. هەردوکیان بەمانای یاسا دێن.

University statutes are clear.

یاساکانی زانکۆ رونن.

There are several laws against drinking in the street.

چەندین یاسا هەن لەدژی خواردنەوە لەسەر شەقامدا.

1824 وەك ناو بەمانای کەشتیگەل و وەك ئاوەڵناو بەمانای خێرا دێت.

The entire Spanish fleet was defeated within 6 hours.

تەواوی کەشتیگەلە ئیسپانییەکە لەماوەی شەش سەعاتدا بەزێنرا.

She was slight and fleet of foot.

ئەو لاوازو خێرا بوو بەپێ. واتە هەم لاواز بوو، هەم خێرا بوو لە بەپێ ڕۆیشتندا.

1825 بلەجن

Police fired tear gas and used bludgeons to disperse the demonstrators.

پۆلیس گازی فرمێسکرێژی تەقاندو کوتەکی بەکارهێنا بۆ بڵاوپێکردنی خۆپیشاندەرەکان.

یانەی شەوانەش[1827]، broad ژن و پانە[1828]

731. mutiny عیصیان، ناوە، هەم کارە[1829]

(under duress)ە (لەژێر فشار)ە[1830]

[1826] کڵەب. بەمانای کوتەك و یانە "نادی"ش دێت.

Three policemen hit me with their clubs.

سێ پۆلیس بە کوتەکەکانیان لێیاندام.

Karzan and Chalak belong to the same chess club.

کارزان و چالاك سەربە هەمان یانەی شەترەنجن.

[1827] واتە وشەی club بەمانای یانەی شەوانەش دێت. واتە یەکێك لەماناکانی ئەم وشەیە، nightclubە.

I went to that new club that's just opened.

رۆشتم بۆ ئەو یانە شەوانە نوێیەی تازە کراوەتەوە.

[1828] برۆود.بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە براد گۆیدەکەن.

وشەی broad بەمانای ژن "woman"و پان "wide"یش دێت. بەڵام لەکاتێکدا بەمانای ژن بەکاردەهێنرێت کە مەبەست لێی سوکایەتیکردن بێت.

She saw his spouse with a broad.

ئەو هاوسەرەکەی لەگەڵ ژنێکدا بینی.

We walked along a broad passage.

ئێمە بەدرێژایی راڕەوێکی پان، بەپێ رۆیشتین.

[1829] میووتنی. بەمانای عیسیان دێت و ناویشەو کاریشە. عیسیان= (ع: عصیان)= یاخیبون. واتە ئەم وشەیە وەك ناو بەمانای یاخیبون و وەك کار بەمانای "یاخیدەبێت" دێت.

There were rumours of mutiny among the troops.

دەنگۆی یاخیبون لەناو سەربازەکاندا هەبوو.

The troops mutinied against their officers.

سەربازەکان یاخیبون لەدژی ئەفسەرەکانیان.

.732 ornament (زینە)و دەڕازێنێتو[1831]

dialogue حیوار، واتە گفتوگۆ[1832]

.733 peculiar غەریب، بەکوردی نامۆ[1833]

constrict بەمانای تەسکدەکاتۆ[1834]

.734 lawmaker چیە؟ یاسادانەرە[1835]

[1830] ئەندە جورێس. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە دورێس گۆیدەکەن.

He claimed that he signed the confession under duress.

ئەو بانگەشەی ئەوەی دەکرد کە دانپێدانانەکەی لەژێر فشاردا ئیمزاکردووە.

[1831] ئۆرنەمەنت. وەك ناو بەمانای زینەو وەك کار بەمانای "دەڕازێنێتو" دێت. زینە: شتێکی جوان کە بۆ رازاندنەوە بەکاردەهێنرێت. دەڕازێنێتو= دەڕازێنێتەوە.

They spent decades collecting these colorful ornaments.

ئەو دەیان ساڵی لەکۆکردنەوەی ئەم زینە رەنگاورەنگانەدا بەسەربرد.

She ornamented her letters with little drawings.

نامەکانی بە رەسمیی بچوك رازاندەوە.

[1832]دایەلۆگ. بە سپێلی dialogیش واتە بەبێ دوو پیتی کۆتاییش، دەنوسرێت.

Students were asked to read simple dialogues out loud.

خوێندکارەکان داوایانلێکرا کە گفتوگۆ سادەکان بەدەنگی بەرز بخوێننەوە.

[1833] پیکیولییە"ر"، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە پیکیولْییە"ر" گۆیدەکەن. نامۆ= غەریب=سەیر.

This type of building is peculiar to the south of the country.

ئەم جۆرە بینایە نامۆیە لەباشوری وڵاتدا.

□[1834]کەنستریکت. تەسکدەکاتو= تەسکدەکاتەوە.

Don't wear anything that constricts your movements.

هیچ شتێك لەبەرمەکە کە جوڵەکانت تەسکدەکاتەوە.

[1835]لۆومەیکە"ر". بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە "لامەیکە"ر" گۆیدەکەن.

He is a skilled lawmaker.

ئەو یاسادانەرێکی کارامەیە.

eventuality مانای ئەگەرە[1836]

735. **coroner چیە؟ واتە لێکۆڵەر**[1837]

retain بەمانای دەگرێ (پارێزەر)[1838]

736. **arraign بانگدەکات لەبۆ مەحکەمە**[1839]

product مونتەجە، واتە بەرهەمە[1840]

737. **stride (سترایدی) لەگەڵ pace (پەیس) هەردوکیان هەنگاو**[1841]

[1836] ئیڤێنچوالەتی. بەمانای ئەگەر دێت. ئەگەر بەمانای ئیحتیمالیەت.

It's impossible to be prepared for all eventualities.

ئامادەبون بۆ هەموو ئەگەرەکان، شتێکی مەحاڵە.

[1837] کۆرەنە"ر". بەتایبەت بەمانای ئەو لێکۆڵەرە دێت کە لێکۆڵینەوە لەهۆکاری مردنی کەسێك دەکات کە بەهۆی توندوتیژییەوە مردووە یان بەشێوەیەکی چاوەڕوانکراو گیانی لەدەستداوە.

The coroner investigated the death of the young boy.

لێکۆڵەرەکە لێکۆڵینەوەی لەمردنی کوڕە بچوکەکە کرد.

[1838] ریتەین. دەگرێ (پارێزەر)= (پارێزەر) دەگرێت.

He has retained a lawyer to challenge the court’s decision.

ئەو پارێزەرێکی گرت بۆ بەرۆوداچونەوەی بڕیارەکەی دادگا.

[1839] ئەرەین. بانگدەکات لەبۆ مەحکەمە= بانگهێشتدەکات بۆ دادگا. ئەم کارە زیاتر لەداڕشتەی بکەرنادیاردا بەکاردەهێنرێت.

He was arraigned on charges of aiding and abetting terrorists.

ئەو بەتۆمەتگەلی یارمەتیدان و هاندانی تیرۆریستان، بانگهێشتی دادگا کرا.

[1840] پرۆدەکت، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە پڕاادەکت گۆیدەکەن. مونتەج= (ع: منتج)= بەرهەم.

The product is so good it sells itself.

بەرهەمەکە هێندە باشە کە خۆی خۆی دەفرۆشێت.

ە(falling star)، ئەستێرەی کشاو[1842]

.738 amend تەعدیلە، بەڵام ناو نا، کار[1843]

felon ،criminal ،culprit تاوانکار[1844]

.739 finale چیە؟ واتە کۆتایی[1845]

faeces ،dejection هەردوو پیسایی[1846]

[1841] یەکەمیان بەمانای هەنگاوی رۆیشتن دێت بەگشتی، بەڵام دووەمیان بەمانای هەنگاوی فراوان دێت، نەك بچوك.

Saya walked a few paces behind her mum.

سایە چەند هەنگاوێکی کەم لەدوای دایکییەوە، رۆشت.

Karzan reached the door in only three strides.

کارزان بەتەنها سێ هەنگاو (ی گەورە) گەیشتە دەرگاکە.

[1842]فۆڵینن ستاا"ر"، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە (فاڵینن ستاا"ر") گۆیدەکەن.

Did you see the falling star, last night?

شەوی رابردوو ئەستێرە کشاوەکەت بینی؟

[1843]ئەمێند. بەمانای تەعدیل (هەموارکردن) دێت، بەڵام ناو نیە، بەڵکو کارە. واتە بەمانای "هەمواردەکات" دێت نەك هەموارکردن.

In line 20, "men" should be amended and changed to "people".

لەدێری بیستدا وشەی (پیاوان) پێویستە هەمواربکرێت و بگۆڕدرێت بۆ (خەڵك).

[1844] کەڵپریت، کریمنڵ، فێلەن. هەرسێکیان بەمانای تاوانکار دێن. تاوانکار= تاوانبار.

Police hope the public will help them to find the culprits.

پۆلیس هیواخوازە خەڵك یارمەتییان بدات لەدۆزینەوەی تاوانکارەکاندا.

The police officer told the criminal that he had the right to remain silent.

ئەفسەرەکەی پۆلیس بە تاوانکارەکەی وت کە مافی ئەوەی هەیە بە بێدەنگی بمێنێتەوە. واتە قسەنەکات.

There are many dangerous felons in the big cities.

شارە گەورەکان ژمارەیەکی زۆر تاوانکاری گەورەیان تێدایە.

[1845] فینالی، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە فناڵی گۆیدەکەن. کۆتایی= (ع: خاتمة). وشەیەکی بژێردراوە بەڵام زۆربەی کات بەشێوەی تاك بەکاردەهێنرێت.

The movie has a strange finale.

فیلمەکە کۆتاییەکی سەیری هەیە.

.740 theft، steal، heist، robbery دزی[1847]

cheat لەگەڵ deceit بەمانای گزی[1848]

.741 impediment چیە؟ ماناکەی کۆسپە[1849]

[1846]دیجێکشن، فیسییز. پیسایی: پاشەڕۆی مرۆڤ و زیندەوەرانی تر دێن. یەکەمیان نەبژێردراوەو دووەمیان کۆیە. وشەی دووەمیان بەبێ پیتی aیەکەش دەنوسرێت.

Human dejection is used by some insects.

پیسایی مرۆڤ لەلایەن هەندێك مێرووەوە بەكاردەهێنرێت.

It smelled of urine, faeces and rotting food.

بۆنی میزو پیسایی و خواردەمەنی بۆگەنكردووی لێهات.

[1847] ثێفت، ستیێل، هایست، رۆبری. لێرەدا مەبەستم لەدزی وەك ناوە نەك كار. دزی= دزین. وشەی یەكەم و دووەم بەمانای دزی دێت بەشێوەیەكی گشتی، بەڵام سێیەم و چوارەم زیاتر بەمانای دزینی شتی گرانبەها یان بەناوبانگ دێت.

There have been several thefts in the area recently.

بەمدواییانە چەند دزییەك لەناوچەكە رویداوە.

Steal is a world wide crime.

دزی تاوانێكی جیهانییە.

He stole $ 8 million in his big heist.

ئەو لەدزییە گەورەكەیدا هەشت ملیۆن دۆلاری دزی.

Mobile phones are a common target in street robberies.

لەدزییەكانی سەرشەقامدا مۆبایل ئامانجێكی باوە. واتە زیاتر مۆبایل دەدزرێت.

[1848]چییت. دیسییت. گزی= فێڵ، غەش

Guys, cheat in the game is forbidden.

كوڕینە، گزی لەیارییەكەدا قەدەغەیە.

All we hear from them are lies and deceit.

هەموو ئەوەی ئێمە لەوانەوە دەیبیستین، درۆو گزین.

[1849]ئیمپێدیمەنت، بەڵام برادەرانی ئەمەریكا بە ئیمپێدەمەنت گۆیدەكەن.

The lack of funds is a major impediment to research.

نەبونی پشتگیری دارایی كۆسپێكی سەرەكییە لەبەردەم لێكۆڵینەوەدا.

groom به واتای مەیتەری ئەسپە[1850]

.742 **(circumcision)ە خەتەنەکردن**[1851]

(estimation)ە مانای خەملاندن[1852]

.743 **assessment تەخمین، واتە خەملاندن**[1853]

(introduction)ە مانای ناساندن[1854]

.744 **miserable بائیس، واتە بێنەوا**[1855]

repository (ریپۆزیتری) بەمانای کۆگا[1856]

1850 گروم. مەیتەری ئەسپ: ئەو کەسەی کاری خواردنپێدان و پاککردنەوەو چاودێری ئەسپ دەکات.

He works as a groom in a field.

ئەو لەکێڵگەیەکدا وەك مەیتەری ئەسپ کاردەکات.

1851 سێکەمسیژن

Circumcision is good or bad?

خەتەنەکردن باشە یان خراپ؟

1852 ئێستمەیشن

Can you tell me an estimation of the cost.

دەتوانیت خەملاندنێکی تێچووەکەم پێ بڵێیت؟

1853ئەسێسمنت

Your assessment isn't clear.

خەملاندنەکەت روون نیە.

1854ئینترەدەکشن

Our first contestant needs no introduction

یەکەم کێبەرکارمان پێویستی بە ناساندن نیە.

1855میزربڵ. بائیس=)ع: بائس(= بێنەوا= نەگبەت.

He's a miserable old man.

ئەو پیاوێکی پیری بێنەوایە.

745. **raisin** مێوژە[1857]، **cherry** گێلاسە[1858]

(foundation)ە دەزگاو ئەساسە[1859]

746. **voluptuous** چیە؟ وروژێنەرە[1860]

legislator (لێجیسلەیتە"ر")ە یاسادانەرە[1861]

[1856] There is a deep repository for nuclear waste.

لەوێ کۆگایەکی قوڵی لێیە بۆ پاشەڕۆی ئەتۆمی.

[1857] رەیزن

It takes more than 4 tons of grapes to produce 1 ton of raisins.

بەرهەمێهانی یەك تۆن مێوژ، زیاتر لەچوار تۆن ترێی پێویستە.

[1858] چێری

There are more than 1,000 varieties of cherries in the United States, but fewer than 10 are produced commercially.

لەویلایەتە یەکگرتووەکانی ئەمەریکا زیاتر لەهەزار جۆر گێلاس هەیە، بەڵام کەمتر لە 10 جۆریان بەمەبەستی بازرگانی بەرهەم دەهێنرێن.

[1859] فاوندەیشن. دوان لەماناکانی دەزگاو ئەساسن.

دەزگا= دامەزراوە.

ئەساس= (ع: أساس): بنچینە. بەمانای ئەساسی بیناو ئەساسی ماکیاجیش دێت.

The governmental foundations aren't active.

دەزگا حکومییەکان چالاك نین.

The earthquake shook the foundations of the house.

زەمینلەرزەکە بنچینەکانی خانووەکەی هەژاند.

Your foundation is very thick.

ئەساسەکەت زۆر ئەستورە.

[1860] ڤەلەبچوەس

She has a voluptuous body.

ئەو جەستەیەکی وروژێنەری هەیە.

.747 **nappy وەك diaper هەردوو دایبییە**[1862]

in absentia (بەغیابی)یە[1863]

.748 **forenoon چیە؟ پێشنیوەڕۆ**[1864]

dustbin سندوقە، بەس هی پاشەڕۆ[1865]

.749 **woodpecker چیە؟ واتە دارکونکەر**[1866]

[1861] Her husband is a skilled legislator.

مێردەکەی یاسادانەرێکی کارامەیە.

[1862] ناپی، دایپە"ر". هەردوکیان بەمانای دایبی دێن بەڵام یەکەمیان بریتانییەو دووەمیان ئەمەریکییە. ئەگەر بەچاوی مشتەرییەوە لەئەمەریکییەکە وردبینەوە، بۆمان دەردەکەوێت کە ڕەنگە وشەی دایبییە کوردییەکە، لەوەوە وەرگیرابێت.

Did you know that nappies make up around 4% of household waste!

ئایا زانیوتە کە دایبی نزیکەی لەسەدا چواری پاشەڕۆی ماڵ پێکدەهێنێت!

She is changing the baby's diaper.

ئەو دایبیی منداڵەکە دەگۆڕێت.

[1863] ئینابسێتیە، هەروەها بە "ئینابسێنشیە"ش گۆدەکرێت. بە غیابی: بەبێ ئامادەبونی کەسی مەبەست.

An Italian court convicted him in absentia for his terrorist activities.

دادگایەکی ئیتالیا بە غیابی، ئەوی بەئەنجامدانی چالاکیگەلی تیرۆریستی، ئیدانەکرد.

[1864] فۆرنوون. پێچەوانەی afternoon.

The crime occurred in the forenoon of Monday.

تاوانەکە لەپێشنیوەڕۆی دوو شەممەدا رویدا.

[1865] دەستبین. بەمانای سندوقی پاشەڕۆ دێت. سندوقی پاشەڕۆ: ئەو دەفرە گەورە نایلۆنەی لەبەردەم ماڵان یان بیناکاندا دادەنرێت و پاشەڕۆی تێدەکرێت، بەکورتی واتە براگەورەی سەبەتەی خۆڵ.

The baby was found in a dustbin.

منداڵەکە لەسندوقێکی پاشەڕۆدا دۆزرایەوە.

[1866] ودپێکە"ر". مەبەستم لەدارکونکەر "دارکونکەرە"یە، بەڵام لەبەر قافیەی بەیتەکە ناچاربوم بزوێنەکەی لێبکەمەوە. دارکونکەرە جۆرە باڵندەیەکە کە بەشێوەیەکی زۆر خێرا دەنوك لەقەدی درەخت دەدات و کونی دەکات. وشە ئینگلیزییەکە لە wood و pecker پێکهاتووە. یەکەمیان بەمانای دار دێت و دووەمیان ناوی بکەری peckە کە بەمانای "بە دەنوك لێدەدات" دێت.

A woodpecker is able to peck 20 times per a second.

دارکونکەرە دەتوانێت لەهەر چرکەیەکدا 20 دەنوك لێبدات.

liner، ship کەشتی[1867]، مانای sheep یش مەڕ[1868]

.750 **homemaker، housewife کابانی ماڵە[1869]**

stevedore، docker هەردوو حەماڵە[1870]

.751 **longshoreman حەماڵ، بەڵام هی بەندەر[1871]**

[1867] لاینە"ر"، شیپ. دووەمیان بەمانای کەشتی دێت بەگشتی، بەڵام یەکەمیان بەمانای کەشتی گەورەی نەفەر هەڵگر دێت.

The liner sank yesterday.

کەشتییەکە دوێنێ نقومبوو.

We spent two months aboard ship .

دوو مانگمان لەسەر کەشتی بەسەربرد.

[1868] شییپ. ئەم وشەیە یەکێکە لەو وشانەی تاك و کۆکەی یەك دارِشتەیە.

The sheep were grazing in the fields.

مەڕەکان لەکێڵگەکاندا دەلەوەڕان.

[1869] هەوم مەیکە"ر"، هاوس وایف. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا وشەی دووەمیان بە هۆوم مەیکە"ر"، گۆدەکەن. کابانی ماڵ= ژنی ماڵ.

For years she was a homemaker raising three children.

بۆ ماوەی چەند ساڵێك کابانی ماڵ بوو و سێ منداڵی بەخێودەکرد.

She's not the type of person to stay at home and be a housewife.

ئەو لەو جۆرە کەسانە نیە کە لەماڵدا بمێنێتەوەو ببێت بە کابانی ماڵ.

[1870] ستییڤەدۆ"ر"، دۆکە"ر"، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا وشەی دووەمیان بە (داکە"ر") گۆدەکەن. هەردوکیان بەمانای حەماڵ دێن، بەڵام هەموو حەماڵێك نا بەڵکو حەماڵی بەندەر، بەتایبەت ئەوانەی باری کەشتی باردەکەن و دادەگرن.

At twenty-three she married a man who worked as a stevedore in a port.

لەتەمەنی 23 ساڵیدا، شویکرد بە پیاوێك کە وەك حەماڵ لەبەندەرێك کاریدەکرد.

1,000 London dockers marched in support of the speech.

هەزار حەماڵی لەندەن بەمەبەستی پشتگیریکردنی وتارەکە، ڕێپێوانێکیان ئەنجامدا.

(confiscate)، مانای دەستدەگرێ بەسەر[1872]

.752 imp واتە منداڵ، بەڵام هاروهاج[1873]

climax لوتکە[1874]**، crown لوتکەو تاج**[1875]

.753 plan پلانە[1876]**، plot پیلانە**[1877]

[1871]لۆنگشۆرمەن، بەمانای حەماڵی بەندەر دێت واتە مورادیفی stevedore و dockerە، بەڵام ئەم وشەیەکی ئەمەریکییە نەك بریتانی. بێگومان کۆکەی longshoremenە.

But the longshoremen are unable to load or unload any cargo.

بەڵام حەماڵەکان ناتوانن هیچ بارێك باربکەن یان دابگرن.

[1872] کۆنفیسکەیت، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە کاانفیسکەیت گۆیدەکەن. دەستدەگرێ بەسەر: موسادەرە دەکات.

His passport was confiscated by the police to prevent him from leaving the country.

بەمەبەستی رێگریکردن لەجێهێشتنی وڵات، گوزەرنامەکەی دەستی بەسەردا گیرا.

[1873] ئیمپ. بەمانای منداڵی هاروهاج دێت.

One day, she is asked to train an imp.

رۆژێك داوای لێدەکرێت راهێنان بە منداڵێکی هاروهاج بکات.

[1874] کلایماکس، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە کڵایماکس گۆیدەکەن.

The election campaign reaches its climax next week.

هەفتەی داهاتوو هەڵمەتی هەڵبژاردنەکە دەگاتە لوتکەی. واتە زۆر چڕدەبێتەوە.

[1875]کراون

Below the crown of the hill, there are some people reading books.

لەخوار لوتکەی گردەکە، چەند کەسێکی لێیە کە کتێب دەخوێننەوە.

Shaho wore a paper crown and pretended that he was King Arthur.

شاهۆ تاجێکی کاغەزی کردەسەری و خۆی وا نیشاندا کە شا ئارتەرە.

[1876]پلان. واتە چۆن دەنوسرێت، ئاوها دەخوێنرێتەوە. پلان= (خطة).

If plan A fails, remember there are 25 more letters.

ئەگەر پلانی ئەی شکستیهێنا، لەبیرتبێت کە هێشتا 25 پیتت لەبەردەمدایە.

project پرۆژە[1878]، grenade رومانە[1879]

.754 **nasty ناخۆش و خەتەر، قێزەون[1880]**

bleeding، haemorrhage هەردوو خوێنبەربون[1881]

.755 **upright (ئەپرایت)، vertical (ڤێیتیکڵ) هەردوو ستونی[1882]**

1877.پلۆت. واتە ئەمیش چۆن دەنوسرێت، ئاوها دەخوێنرێتەوە. پیلان= (مؤامرة): پلان بۆ شتێکی خراپ.

I don't like movies with complicated plots.

حەزم لەو فیلمانە نیە کە پیلانی ئاڵۆزیان تێدایە.

1878 پرۆجێکت، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە پراجێکت گۆیدەکەن.

My next project is decorating the kitchen.

پرۆژەی داهاتوم رازاندنەوەی چێشتخانەکەیە.

1879گرەنەید. رومانە= (ع: رمّانة)= نارنجۆك.

A man in Shaanxi, China, recently realized that the long-handled, blunt-ended object he'd been using for 25 years to crack walnuts was actually a live hand grenade.

لەهەرێمی شانشیی چین، بەمدواییانە پیاوێك پاش 25 ساڵ لەبەکارهێنانی ئەو شتە دەسکدرێژە کۆتاکولەی بۆ شکاندنی گوێز بەکاریدەهێنا، بۆی دەرکەوت کە لەڕاستیدا نارنجۆکێکی دەستیی نەتەقیوە.

1880 نااستی. سیان لەماناکانی ناخۆش و خەتەرو قێزەونن. خەتەر=)خطِر(= مەترسیدار.

What’s that nasty smell?

ئەو بۆنە ناخۆشە چیە؟

Protect yourself from nasty chemicals.

خۆت لەماددەی کیمیایی مەترسیدار بپارێزە.

The nasty things that were being written about her, made her very angry.

ئەو شتە قێزەونانەی سەبارەت بەو دەنوسران، زۆر تورەیان کرد.

1881 بلییدینن، هێمەریج. وشەی دووەمیان بە بێ پیتی a یەکەمی وشەکەش واتە بە hemorrhageیش دەنوسرێت.

He died of internal bleeding.

ئەو بەهۆی خوێنبەربونی هەناوەوە، گیانی لەدەستدا.

Zana's demise was certainly caused by a massive haemorrhage of the brain.

هۆکاری مردنی زانا، بەدڵنیاییەوە خوێنبەربونی سەختی دەماخ بوو.

plainly بیوضوح، واتە بەڕونی[1883]

.756 **press (دەستدەنێ بە)و ڕۆژنامەگەری**[1884]

migratory (مایگرەیتەری) مانای کۆچەری[1885]

.757 **stench و stink هەردوکیان بۆگەن**[1886]

dozen دەزینە، بەکوردی دەرزەن[1887]

[1882] Your seat should be in the upright position when the plane is landing.

لەکاتی نیشتنەوەی فڕۆکەکە، پێویستە کورسییەکەت بەشێوازی ستونی بێت.

Draw a vertical line.

هێڵێکی ستونی بکێشە.

[1883] پلەینلی. مورادیفی clearlyیە.

I remember the accident plainly

روداوەکەم بەڕونی لەبیرە.

[1884] پرێس. دوان لەدیارترین ماناکانی (دەستدەنێ بە)و (ڕۆژنامەگەری)ن.

Press the button to start the machine.

بۆ کارپێکردنی مەکینەکە، دەستبنێ بە دوگمەکەدا.

Some press reports mentionend the crime clearly.

هەندێك راپۆرتی رۆژنامەگەری بەڕونی باسی تاوانەکەیان کرد.

[1885] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە مایگرەتۆری گۆیدەکەن.

Migratory birds are very active.

باڵندە کۆچەرییەکان زۆر چالاکن.

[1886] ستێنچ، ستینك

The stench of burning rubber is very disturbing.

بۆگەنی تایەی سوتاو زۆر بێزارکەرە.

I can’t stand the stink of expired meat.

تەحەمولی بۆگەنی گۆشتی بەسەرچوو ناکەم.

.758 **nestling ،fledgling بێچووەباڵندە**[1888]

membrane غیشائە، بەکوردی پەردە[1889]

.759 **server شاگردە، بەبێ r دەبڕێ**[1890]

vanish ،disappear ونده‌بێ[1891]

[1887] دەهزن. دەزینە= (دزینة)= دەرزەن.

I bout a dozen eggs with three thousand dinars.

دەرزەنێك هێلكەم بە سێ هەزار دینار كڕی.

[1888]فلێجلینن، نێستلینن. هەردوكیان بەمانای بێچووە باڵندە دێن، بەڵام یەكەمیان تۆزێك تەمەنی گەورەترە. وشەی یەكەمیان بە سپێڵی fledgelingیش دەنوسرێت.

The hungry fledglings are waiting their mother.

بێچووەباڵندە برسییەكان چاوەڕێی دایكیان دەكەن.

The baby found a weak nestling.

منداڵەكە بێچووەباڵندەیەكی بێهێزی دۆزییەوە.

[1889] مێمبرەین. غیشاء=)ع: غشاء(= پەردە.

The injury caused bleeding beneath the membrane of the brain.

پێكانەكە بووەهۆی خوێنبەربون لەژێر پەردەی دەماخ.

[1890]سێێڤە"ر". بەمانای شاگرد دێت، بەڵام ئەگەر پیتی rەكەی ناوەڕاستی لێبكەیتەوە، دەبێت بە sever (سێڤە"ر") كە بەمانای دەبڕێ دێت. دەبڕێ= دەبڕێت.

مەبەستم لەشاگرد لێرەدا ئەو خزمەتكارانەی خواردنگەو ڕێستۆانتەكانە كە خواردنی داواكراو بۆ كڕیارو میوانەكان دادەنێن واتە لەم مانایەدا موڕادیفی waiterە.

The servers of the restaurant are very active.

شاگردەكانی ڕێستورانتەكە زۆر چالاكن.

The knife severed an artery and he bled to death.

چەقۆكە خوێنبەرێكی بڕی، بۆیە خوێنی لێڕۆشت تا مرد.

760. rival مونافیس[1892]، litigant نەیارە[1893]

dire، perilous مەترسیدارە[1894]

761. bystander چیە؟ واتە سەیرکەر[1895]

dockworker حەماڵ، بەڵام هی بەندەر[1896]

[1891]دیسەپیە"ر"، ڤانیش. واتە وشەی دووەمیان چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە. هەردوکیان بەمانای "وندەبێ" دێن. وندەبێ= وندەبێت.

My keys have disappeared again.

کلیلەکانم دیسان ونبوون.

The bird vanished from sight.

باڵندەکە لەچاو ونبوو.

[1892] رایڤڵ. مونافیس= رکەبەر.

He beat his closest rival by 20 marks.

نزیکترین رکەبەری بە 20 خاڵ بەزاند.

[1893]لیتیگنت. نەیار بەمانای یەکێك لەو دوو کەس یان لایەنەی کێشەکەیان لەدادگایە.

These cases are too risky for most lawyers and most litigants.

ئەم کێشانە زۆر مەترسیدارن بۆ پارێزەران و زۆربەی نەیارەکان.

[1894]دایە"ر"، پێرەڵەس. هەردوکیان بەمانای مەترسیدار دێن. dangerousیش بەمانای مەترسیدار دێت، بەڵام ئاستی مەترسییەکەی perilous و dire زیاترە.

The situation looked dire.

دۆخەکە مەترسیدار دیارە.

The country roads are perilous.

ڕێگاکانی وڵاتەکە مەترسیدارن.

[1895]بایستاندە"ر". سەیرکەر= موتەفەریج= (متفرج). مەبەست سەیرکەر لێرەدا: کەسێك کە سەیری شتێك یان بۆنەیەك دەکات، بەبێ ئەوەی بەشداری تێدابکات.

Several innocent bystanders were killed by the blast.

چەند سەیرکەرێکی بێتاوان بە تەقینەوەکە کوژران.

.762 **cheat** **فێڵدەکا، هەروەها فێڵباز**[1897]

pattern نمونە، قاڵب و شێواز[1898]

.763 **street شەقامە**[1899]**، alley کۆڵانە**[1900]

groovy نایابە، هەروەها جوانە[1901]

[1896]دۆکوێێکە"ر"، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە داکوێکە"ر" گۆیدەکەن. بەمانای حەماڵ(ی بەندەر) دێت، ئەوانەی باری کەشتی باردەکەن و دادەگرن.

The dockworkers unloaded the goods quickly.

حەماڵەکان کاڵاکانیان بەخێرایی داگرت.

[1897] چییت. بەمانای فێڵبازو (فێڵدەکا)ش دێت. فێڵدەکا= فێڵدەکات.

His addiction has turned him into a cheat and a liar.

ئاڵودەبونەکەی کردی بە کەسێکی فێڵبازو درۆزن.

He had cheated in the test by using a calculator.

ئەو لەتاقیکردنەوەکەدا فێڵی کردبوو لەڕێگەی بەکارهێنانی ساڵنامە "تەقویم"ەوە.

[1898] پاتن، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە پادن گۆیدەکەن. سیان لەماناکانی نمونەو قاڵب و شێوازن.

Can you show me a pattern of the shirts.

دەتوانیت نمونەیەکی کراسەکانم پیشانبدەیت؟

That dress pattern is very nice.

قاڵبی ئەو عەزییە زۆر جوانە.

The pattern of family life has changed.

شێوازی ژیانی خێزان گۆڕاوە.

[1899] ستریت

Srwa's house is on Salim Street.

ماڵی سروە لەسەر شەقامی سالمە.

[1900]ئالی

Your alley is very wide.

کۆڵانەکەتان زۆر پانە.

.764 corporal جەسەدی، هەروەها عەریف[1902]

absurd پڕوپوچ، کەواتە سەخیف[1903]

.765 headwind چیە؟ بای ڕوبەڕوبوو[1904]

box لەگەڵ can هەردوکیان قوتوو[1905]

[1901] گرووڤی. بەمانای جوان و نایابیش دێت. نایاب= رائع

I have a groovy idea.

بیرۆکەیەکی نایابم پێیە.

I wear groovy clothes.

من جلوبەرگی جوان لەبەردەکەم.

[1902] کۆپرەڵ. بەمانای جەسەدی و عەریفیش دێت. جەسەدی=)ع: جسدي(= جەستەیی= هی جەستە.

عەریف: پلەیەکی نزمی سەربازییە.

School corporal punishment is currently legal in 19 states.

لەئێستادا سزادانی جەستەیی قوتابخانە لە 19 ویلایەت کارێکی یاساییە.

Hitler was a corporal.

هیتلەر عەریف بوو.

[1903] ئەبسێرد

It seems an absurd idea.

بیرۆکەیەکی سەخیف دیارە.

[1904] هێدویند. بای ڕوبەڕوو: بایەك کە بە ئاڕاستەی پێچەوانەی ڕۆشتنی تۆ دێت.

A strong headwind disturbed the runners.

بایەکی توندی ڕوبەڕوو ڕاکەرەکانی بێزارکرد.

[1905]بۆکس، کان. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا وشەی یەکەمیان بە باکس گۆدەکەن.

Bring the cigar box to my grandfather, please.

تکایە قوتووە جگەرەکە بۆ باپیرم بهێنە.

You'll need a can of tuna for this recipe.

بۆ ئەم جۆرە خواردنە، پێویستت بە قوتویەك ماسیی تونە دەبێت.

.766 find (فایند) بەمانای دەدۆزێتەوە[1906]

roam بەواتای دەسوڕێتەوە[1907]

.767 cerumen ، earwax هەردوو مۆمی گوێ[1908]

candle واتە مۆم[1909]، (fare)ە کرێ[1910]

.768 gullible ،naive ،sap یش ساویلکە[1911]

[1906] I can’t find the car keys.

ناتوانم کلیلەکانی ئۆتۆمبێلەکە بدۆزمەوە.

[1907] رەوم، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە رۆوم گۆیدەکەن.

After the bars close, gangs of youths roam the city streets.

پاش ئەوەی بارەکان دادەخرێن، کۆمەڵە گەنجەکان لەشەقامەکانی شارەکەدا دەسوڕێنەوە.

[1908] سیرومن، ئیە"ر"واکس. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا وشەی دووەمیان بە ئیرواکس گۆدەکەن. هەردوو وشەکە یەك مانایان هەیە بەڵام یەکەمیان گشتییەو دووەمیان زانستییە.

مۆمی گوێ: ئەو ماددە لینجە زەردەی لەبەشی دەرەوەی گوێی شەریفت دروستدەبێت.

There is a popular and false belief that cerumen, is dirty.

باوەڕێکی باوو هەڵە هەیە کە دەڵێت مۆمی گوێ پیسە.

Earwax isn't unique to us! All mammals have it in their ear canals.

مۆمی گوێ تایبەت نیە بە ئێمەی مرۆڤ، هەموو زیندەوەرە مەمکدارەکان ئەم ماددەیە لەجۆگەی گوێیاندا هەیە.

[1909] کاندڵ

To heat a room, you need 20 candles.

بۆ گەرمکردنی ژورێك، پێویستت بە 20 مۆم هەیە.

[1910] فێیە"ر". بەمانای کرێی گەشتکردن بە پاس یان شەمەندۆفێرو هاوشێوەکانی دێت.

Train fares are going up again.

جارێکی تر کرێی شەمەندۆفێر بەرزدەبێتەوە.

ape (ئەیپ) مەیمونە[1912]، apex لوتکە[1913]

[769]. **scent، odour، odor، aroma (بۆن)ە[1914]**

[1911] گەڵەبڵ، نابیف، ساپ. هەرسێکیان بەمانای ساویلکە دێن، بەڵام لەڕوی ڕێزمانەوە یەکەم و دووەم ئاوەڵناون و سێیەم ناوەو وشەیەکی ناڕەسمیشە.

He could steal much money from a group of gullible tourists, easily.

ئەو توانی بەئاسانی پارەیەکی زۆر لەکۆمەڵێك گەشتیاری ساویلکە بدزێت.

She was very naive to believe that he'd stay with her.

ئەو (ژنەکە یان کچەکە) زۆر ساویلکە بوو کە بڕوایکرد ئەو (پیاوەکە یان کوڕەکە) لەگەڵیدا دەمێنێتەوە.

He is a poor sap. Even a child can cheat him easily.

ئەو ساویلکەیەکی داماوە، تەنانەت منداڵێك دەتوانێت بە ئاسانی فێڵی لێبکات.

[1912] Can an ape talk?

ئایا مەیمون دەتوانێت قسەبکات؟

[1913] ئەیپێکس. ناوێکی ژمێردراوەو کۆکەی apexes وapices ە، واتە بەهەردوو شێوەی ئاسایی و نائاساییش کۆدەکرێتەوە. سەرنجبدە ئەم وشەیە تەنها پیتی x ی لەوشەکەی پێشوو زیاترە.

The apex of the pyramid is very high.

لوتکەی هەرەمەکە زۆر بەرزە.

France فەرەنسا[1915]، Japan ژاپۆنە[1916]

770. stillbirth (ستیڵبێیث) چیە؟ واتە لەبارچون[1917]

[1914] سێنت، ئەودە"ر"، ئەودە"ر"، ئەڕەوما. هەرچواریان بەمانای بۆن دێن، بەڵام یەکەم و چوارەمیان زیاتر بۆ گوزارشت کردن لەبۆنی خۆش بەکاردەهێنرێن، دووەم و سێیەمیش بۆ گوزراشتکردن لەبۆنی ناخۆش بەکاردەهێنرێن. دووەم و سێیەم هەمان وشەن بە سپێڵی جیاواز، دووەم سپێڵی ئینگلیزیی بریتانییەو سێیەم هی ئەمەریکییە. وشەی smellیش بۆ گوزارشتکردن لەهەموو جۆرە بۆنێك بەکاردەهێنرێت.

سەرنجبدە وشەی scent هەروەك وشەی sent (نارد) دەخوێنرێتەوە.

The scent of roses has filled the house.

بۆنی گوڵ، ماڵەکەی پڕکردووە.

Inside the room there is the odour of sweaty feet.

ناو ژورەکە بۆنی پێی عارەقاوی لێدێت.

What’s the best thing to remove body odor.

باشترین شت بۆ نەهێشتنی بۆنی جەستە، چیە؟

I like the aroma of fresh coffee so much.

زۆر حەزم لەبۆنی قاوەی تازەیە.

[1915] فڕانس. لەبەرئەوەی ناوی وڵاتە، بۆیە لەهەر شوێنێکی رستەدا بێت، پێویستە پیتی یەکەمی بە کاپیتەڵ بنوسرێت.

France is the largest country in the EU.

فەرەنسا گەورەترین وڵاتە لەیەکێتیی ئەوروپادا.

Germany invaded Poland on September 1, 1939, prompting Britain and France to declare war on Germany, officially starting WWII.

لە 1-9-1939 ئەڵمانیای ئیشقۆڕ پەلاماری پۆڵەندای دا، ئەمەش بریتانیاو فەرەنسای دەفعکرد کە جەنگ لەدژی ئەڵمانیا رابگەیەنن و بەڕەسمی جەنگی دووەمی جیهانیان دەستپێکرد.

[1916] جەپان. ژاپۆن= یابان.

The highest mountain in Japan is Mount Fuji.

بەرزترین شاخ لە ژاپۆن، شاخی فوجییە.

There are 81 centenarians for every 100,000 people in Okinawa, Japan. It is one of the five healthiest parts of the world, which are known as "Blue Zones."

لەهەرێمی ئۆکیناوای ژاپۆن، لەهەموو سەد هەزار کەسێك، 81یان تەمەنیان لانیکەم سەدساڵی ناسکە. ئەم هەرێمە یەکێکە لەتەندروستترین شوێنەکانی جیهان و بە ناوچە شینەکان ناسراوە.

insubordination ماناى ياخيبوون[1918]

.771 adult پێگەیشتوو[1919]**، adultery زینا**[1920]

grownیش هەر بالغ[1921]**، pizzaیە پیتزا**[1922]

.772 lick دەبەزێنێ، دەلێسێتەوە[1923]

[1917] How can I avoid stillbirth?

چۆن دەتوانم خۆ لە لەبارچون بپارێزم؟

[1918] ئینسەبۆدینەیشن، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ئینسەبۆردنەیشن گۆیدەکەن.

Several officers were arrested for insubordination.

چەند ئەفسەرێك بەتۆمەتی یاخیبوون دەستگیرکران.

[1919]ئەدەڵت. پێگەیشتوو= گەورەساڵ= "بالغ": کەسێك یان زیدەوەرێك کە گەشەکردنی تەواوکردووەو چیتر منداڵ یان بێچوو نیە. ئەم وشەیە وەك ناوو ئاوەڵناویش بەکاردەهێنرێت.

Adults only laugh 15 to 100 times a day.

پێگەیشتوان رۆژانە 15 بۆ 100 جار، پێدەکەنن.

An adult person performs around 23,000 inhalations and exhalations a day.

کەسێکی پێگەیشتوو رۆژانە نزیکەی 23 هەزار هەناسەدان و هەناسەدانەوە ئەنجامدەدات.

[1920]ئەدەڵتری

She had committed adultery on several occasions.

ئەو لەچەند بۆنەیەکدا زینای ئەنجامداوە.

[1921]گرۆون. واتە ئەمیش هەر بەمانای پێگەیشتوو "بالغ" دێت، بەڵام ئەم تەنها ئاوەڵناوەو ناو نیە.

I don't like to see a grown man in tears.

حەزناکەم پیاوی پێشگەیشتوو بە فرمێسکەوە ببینم.

[1922]پیتسە

Eating pizza regularly reduced the risk of developing oesophageal cancer by 59%.

خواردنی پیتزا بەشێوەیەکی مونتەزەم، مەترسیی دروستبونی شێرپەنجەی زراو بەرێژەی لەسەدا 59 کەمدەکات.

faint کەم و ئیغما، دەبورێتەوە[1924]

.773 **incubate واتە کڕدەکەوێ لەسەر**[1925]

fearsome، horrific مانای تۆقێنەر[1926]

.774 **incubation period ماوەی حەزانە**[1927]

[1923]لیك، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە لُیك گۆیدەکەن. وەك کار بەمانای "دەبەزێنێ" و "دەلێسێتەوە"ش دێت. لەمانای یەکەمیاندا موورادیفی defeat. دەبەزێنێ= دەبەزێنێت.

We licked the other club easily.

بە ئاسانی یانەکەی ترمان بەزاند.

The dog licked her owner’s face eagerly.

سەگەکە بەپەرۆشەوە دەموچاوی خاوەنەکەی لێسایەوە.

[1924]فەینت. وەك ئاوەڵناو بەمانای کەم و وەك ناو بەمانای ئیغماو وەك کار بەمانای دەبورێتەوە، دێت. ئیغما= "إغماء"= بورانەوە.

The faint light of dawn is attractive.

روناکییە کەمەکەی بەرەبەیان سەرنجراکێشە.

Faint occurs when the blood pressure gets too low.

بورانەوە کاتێك رودەدات کە فشاری خوێن زۆر نزم بێت.

Can you hear when you faint?

کاتێك دەبورێیتەوە، گوێت لەشت دەبێت؟

[1925]ئینکیبەیت، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ئینکیوبەیت گۆیدەکەن. کڕدەکەوێ لەسەر= کڕدەکەوێت لەسەر.

The female bird incubates the eggs for about 16 days.

مێینەی باڵندەکە بۆ ماوەی نزیکەی 16 رۆژ لەسەر هێلکەکان کڕدەکەوێت.

[1926]فیەسەم، هەریفیك. هەردوکیان بەمانای تۆقێنەر دێن.

US army uses fearsome weapons against the enemy.

سوپای ئەمەریکا چەکی تۆقێنەر لەدژی دوژمن بەکاردەهێنێت.

He lost his legs in a horrific car accident.

لەڕوداوێکی تۆقێنەری ئۆتۆمبێلدا قاچەکانی لەدەستدا.

family مندالان لەگەڵ خێزانە[1928]

.775 **tailor خەیاتە**[1929]**، sailor کەشتییەوان**[1930]

airman، aviator، pilot فڕۆکەوان[1931]

[1927]ئینکیەبەیشن پیەریەد. ماوەی حەزانە= (ع: فترة الحضانة) = ماوەی هەڵگری: ماوەی نێوان چونی بەکتریا یان ڤایرۆسی زیانبەخش بۆ ناو جەستەی زیندەوەر تا کاتی دەرکەوتنی نیشانەی نەخۆشیی پەیوەندیدار.

The incubation period of COVID-19, which is the time between exposure to the virus and symptom onset, is on average 5-6 days, but can be as long as 14 days.

ماوەی هەڵگریی کۆڤید 19 کە بریتییە لەکاتی نێوان بەرکەوتن بە ڤایرۆسەکەو دەرکەوتنی نیشانەکان، بەگشتی پێنج تا شەش رۆژە، بەڵام دەکرێ 14 رۆژیش بخایەنێت.

[1928]فاملی. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە فاملی گۆیدەکەن. بەمانای مندالان و خێزانیش دێت.

My dad died when we were small so my mum raised the family.

کاتێك ئێمە بچوك بوین، باوکم مرد، بۆیە دایکم منداڵەکانی بەخێوکرد.

This house isn't big enough for a family of seven.

ئەم خانووە هێندە گەورە نیە کە بەشی خێزانێکی حەوت کەسی بکات.

[1929] تەیلە"ر". خەیات= (ع: خَیَّاط)= بەرگدروو. ئەم وشەیە زیاتر بەمانای خەیاتی پیاوان دێت. خەیاتی ژنان dressmakerی پێدەووترێت.

His father was a tailor.

باوکی بەگدروو بوو.

As a teenager, Andrew Johnson was sold as a servant to a tailor with his brother, and ran away 2 years later.

ئەندرۆ جۆنسن کە یەکێك بووە لەسەرۆکەکانی ئەمەریکا، لەسەردەمی هەرزەکاریدا لەگەڵ براکەیدا وەك خزمەتکار فرۆشراوە بە بەرگدرویەك، بەڵام دوو ساڵ دواتر هەڵاتووە.

[1930] سەیلە"ر". سەرنج بدە ئەم وشەو وشەکەی پێشوی لەسەر یەك وەزنن لەڕووی خوێندنەوەو پێکهاتەی پیتەکانیشەوە. تەنها جیاوازیشیان پیتی یەکەمە. هەردوکیشیان پیشەن.

He was a young sailor.

ئەو کەشتییەوانێکی گەنج بوو.

.776 quell چیە؟ سەرکوتدەکا[1932]

shadow ظیلل، پەڵە، چاودێریدەکا[1933]

.777 pair واتە جوت[1934]**، peer (پییە"ر")یش هاوتا**[1935]

retribution، penalty سزا[1936]

[1931]ئێیەمەن، ئەیڤیەیتە"ر"، پایڵەت. هەرسێکیان بەمانای فڕۆکەوان دێن.

My late father was an airman.

باوکی کۆچکردوم، فڕۆکەوان بوو.

Our country has no many aviators.

وڵاتەکەمان فڕۆکەوانی زۆری نیە.

The pilot and several passengers were held prisoner by the gunmen for 52 hours.

فڕۆکەوان و چەند سەرنشینێك بۆ ماوەی 52 سەعات لەلایەن چەکدرانەوە بەدیل گیران.

[1932] کوێڵ. سەرکوتدەکا= سەرکوتدەکات.

The police quelled the riot.

پۆلیس ئاژاوەگێرییەکەی سەرکوتکرد.

[1933] شادەو. وەك ناو بەمانای زیڵ و پەڵەو وەك کار بەمانای چاودێریدەکا (بەنهێنی) دێت. ظیلل= (ع: ظِلّ)= سێبەر. چاودێریدەکا= چاودێریدەکات: شوێنی دەکەوێت بەنهێنی تا بزانێت چی دەکات.

The tree had made a long shadow.

درەختەکە سێبەرێکی گەورەی دروستکرد.

She put on some make-up to cover the dark shadows under her eyes.

بەمەبەستی شاردنەوەی پەڵە تاریکەکانی ژێر چاوی، هەندێك ئارایشتی کرد.

The police think that the robbers shadowed their victims for days before the crime.

پۆلیس پێوایە کە دزەکان بۆ ماوەی چەند رۆژێك چاودێری قوربانییەکانیان کردووە، پێش تاوانەکە.

[1934] . پێیە"ر". جوت: دوان.

I bought a new pair of shoes.

جوتێك پێڵاوی تازەم کری.

[1935] Do you think it's true that teenage girls are less self-confident than their male peers?

پێتوایە ئەوە راستە کە گوایە کچانی هەرزەکار لەهاوتا نێرەکانیان کەمتر متمانەیان بەخۆیان هەیە.

.778 ginger زەنجەفیل[1937]**، peppermint نەعنا**[1938]

wise حەکیمە[1939]**، (savant)ە زانا**[1940]

.779 badger چاڵگە[1941]**، beaver سەگلاوە**[1942]

[1936]. ریتریبیوشن، پێنەڵتی. هەردوکیان بەمانای سزا دێن.

Many saw her death as divine retribution for her crimes.

هەندێك پێیانوابوو مردنەکەی سزایەکی خودایی بوو بۆ تاوانەکانی.

The maximum penalty is up to 7 years' imprisonment.

ئەوپەڕی سزاکەی بریتییە لەزیندانیکردن بۆ ماوەی تا حەوت ساڵ.

The penalty of killing an elephant in Sri Lanka is death.

سزای کوشتنی فیل لە سریلانکا، لەسێدارەدانە.

[1937]جینجە"ر"

Ginger is not good for children under the age of 2.

زەنجەفیل بۆ منداڵانی خوار تەمەن دوو ساڵ باش نیە.

[1938]پێپەمینت

What are the benefits of peppermint?

سودەکانی نەعنا چین؟

[1939] وایز. حەکیم= دانا. ئەم وشەیە ئاوەڵناوە نەك ناو.

I like to see the wise old man again.

حەزدەکەم جارێکی تر پیاوە پیرە داناکە ببینمەوە.

[1940] ساڤەنت، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ساڤانت گۆیدەکەن.

There are many savants in the world.

جیهان چەندین زانای تێدایە.

[1941] باجە"ر". چالگ: گیاندارێکە کە هەم گۆشتخۆرە، هەم رووەکخۆر. (چالەکە)شی پێدەووترێت.

Are hadgers hangerous to humans?

ئایا چالگ مەترسیدارە بۆ مرۆڤ؟

گۆشەی کراوە[1943] obtuse angle

.780 drake (درەیك) سۆنەی نێر[1944]، duck (دەك) یش مراوی[1945]

aquatic plant (ئەکواتیك پلانت) ڕووەکی ئاوی[1946]

.781 blind کوێردەکا، کوێر[1947]، sightless کۆرە[1948]

[1942] بییڤە"ر". سەگی ئاویشی پێدەووترێت. دەتوانرێت بە زیادکردنی s و هەروەها بەبێ هیچ زیادەیەکیش کۆبکرێتەوە.

Beavers are the second largest rodent in the world.

سەگلاو دووەم گەورەترین گیانداری قرتێنەرە لەجیهاندا.

[1943] ئەبچیووس ئانگڵ. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا وشەی یەکەمیان بە ئابتووس گۆدەکەن.

گۆشەی کراوە: ئەو گۆشەیەی لە 90 پلە زیاترەو لە 180 کەمترە.

One of the three angles is an obtuse angle. Can you find it easily?

یەکێك لە سێ گۆشەکە کراوەیە. دەتوانیت بەئاسانی بیدۆزیتەوە؟

[1944] سۆنەی نێر= مراویی نێر= نێرەمراوی. واتە مورایفی male duckە.

The drake is covered with plumage of extraordinary beauty.

نێرەمراوییەکە بە پەڕێکی بانئاسایی جوان داپۆشراوە.

[1945] Most bird species don't have penises, but ducks do.

زۆربەی جۆرەکانی باڵندە چوکیان نیە، بەڵام مراوی هەیەتی.

[1946] Aquatic plants have different type of structure that makes them resistant from decaying even though they are in the water.

ڕووەکە ئاوییەکان پێکهاتەیان جۆرێکی جیاوازە کە وادەکات ڕێگربێت لەبۆگەنکردنیان هەرچەندە لەناو ئاویشدان.

[1947] بلایند، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە بڵایند گۆدەکەن. وەك کار بەمانای "کوێردەکا"و وەك ئاوەڵناو بەمانای (کوێر) دێت. کوێردەکا= کوێردەکات. کوێر= نابینا.

Bach And Handel Were Both Blinded By The Same Ocular Surgeon, John Taylor.

هەریەکە لە باخ و هاندێل کە دوو کەڵەگای جیهانی بون لەبواری موزیکدا، لەلایەن یەك پزیشکی ئیشقۆڕی چاوەوە کوێرکراون کە ناوی جۆن تایلەر بووە.

In the United Kingdom, the blind people receive a 50% discount on TV licenses.

لەشانشینی یەکگرتوو، کەسانی نابینا بەڕێژەی لەسەدا 50 داشکاندنیان لەکرێی مۆڵەتی سەیرکردنی تەلەفزیۆن، پێدەدرێت.

sing گۆرانییەڵێ[1949]، sinkیش دەسشۆرە[1950]

[782]. crisis قەیرانە[1951]، dilemma مەئزەق[1952]

vivid رەنگێك بێ، پێیدەووترێ زەق[1953]

[783]. symptom وmark هەردوو نیشانە[1954]

[1948]سایتلەس. کۆر= کوێر= نابینا.

The sightless beggar collected much money.

سواڵکەرە نابیناکە پارەی زۆری کۆکردەوە.

[1949]سینگ. گۆرانییەڵێ= گۆرانی دەڵێ. رابردووەکەی sangو تەسریفی سێیەمی sungە.

He sings very well.

ئەو زۆر بەباشی گۆرانی دەڵێت.

[1950]سیننك. دەسشۆر= دەستشۆر= مەغسەلی دەستشتن. سەرنجبدە ئەم وشەیە لەگەڵ sing، هەم لەڕوی دەنگەوە لەیەکەوە نزیکن. هەربۆیە لەیەك نیوەبەیتدا کۆمکردنەوە.

Clean the sink quickly.

خێرا دەسشۆرەکە پاکبکەرەوە.

[1951] کرایسیس. قەیران= ئەزمە. کۆکەی crisesە.

The country's leadership is in crisis.

سەرکردایەتیی وڵات لەقەیراندایە.

[1952]دایلێمە، دیلێمە. تەنگژە= مەئزەق= (ع: مأزق).

تەنگژە: دۆخێك کە تێیدا پێویستە ئەو کەسەی تێیکەوتووە، بژاردەیەکی قورس هەڵبژێرێت و بڕیارێکی قورسی لەسەر بدات.

She faces the dilemma of disobeying her father or losing the man she loves.

ئەو ڕووبەڕوی تەنگژەی گوێرایەڵی نەکردنی باوکی یان لەدەستدانی ئەو پیاوەی خۆشیدەوێت، دەبێتەوە.

[1953]ڤیڤید. واتە وەك خۆی دەخوێنرێتەوە. ئاوەڵناوەو بەمانای زەق دێت.

He was wearing a vivid pink shirt.

ئەو کراسێکی پەمەیی زەقی لەبەردابوو.

caries کلۆربون، هی ئێسك یا دانه[1955]

[.784] **capital punishment عقوبەی ئیعدام**[1956]

use-by date واته ماوەی ئیستخدام[1957]

[.785] **ban مەنعەکا**[1958]**، banner (بانه)، flag (فلاگ) ئاڵا**[1959]

[1954]سیمپتم، ماك. هەردوکیان بەمانای نیشانه دێن، بەڵام یەکەمیان زیاتر بەمانای نیشانەی نەخۆشی دێت نەك نیشانەی شتی تر.

The chest pain is the most common symptom of heart disease.

ئازاری سنگ، باوترین نیشانەی نەخۆشیی دڵه.

What do those marks in the middle of the road mean?

ئەو نیشانانەی ناوەڕاستی جادەکه مانای چی دەدەن؟

[1955]کێرییز. بەمانای کلۆربونی (ئێسك یان ددان) دێت و بەگوێرەی ناوەڕۆکی رستەکه یان وشەکانی دەوروبەری دەزانرێت که مەبەست لێی کامیانه.

My mother suffers from bone caries.

دایکم بەدەست کلۆربونی ئێسکەوه دەناڵێنێت.

Dental caries is a common health problem.

کلۆربونی ددان، کێشەیەکی باوی تەندروستییه.

[1956]کاپیتڵ پەنیشمەنت. عقوبەی ئیعدام= (ع: عقوبة الإعدام)= سزای لەسێدارەدان.

More than 140 countries have abolished the capital punishment.

زیاتر له 140 وڵات سزای لەسێدارەدانیان هەڵوەشاندووەتەوه.

[1957]یوسبای دەیت. ماوەی ئیستیخدام= (ع: فترة الإستخدام)= ماوەی بەکارهێنان: ئەو بەروارەی لەسەر قوتوو یان پاکەتی خۆراك و دەرمان و هتد... نوسراوەو پاش ئەو بەرواره بۆ بەکاربردن ناشێت.

Check the use-by date on the packet.

سەرنجی ماوەی بەکارهێنانەکه بده که لەسەر پاکەتەکه نوسراوه.

[1958] بان. مەنعەکا= مەنعدەکات= قەدەغەدەکات.

She was banned from driving for two years.

ئەو لێخوڕینی ئۆتۆمبێلی بۆ ماوەی دوو ساڵ لێقەدەغەکرا.

complaint نەخۆشی، لەگەڵ سکاڵا[1960]

.786 knifepoint تەهدید، بەڵام بە چەقۆ[1961]

professor واتە مامۆستا(ی زانکۆ)[1962]

.787 adjacent چیە؟ واتە لەپاڵیەك[1963]

strike لێدەدا[1964]، cudgel (کەجڵ)یش کوتەك[1965]

[1959] The Kurdistan banner contains several colors.

ئاڵای کوردستان چەند رەنگێك لەخۆدەگرێت.

It's a crime to desecrate the country's flag.

سوکایەتیکردن بە ئاڵای وڵات، تاوانە.

[1960]کەمپلەینت. واتە بەمانای سکاڵاو نەخۆشیش "illness" دێت.

I intend to make an official complaint.

ئەمەوێت سکاڵایەکی رەسمی بکەم.

She is receiving treatment for her skin complaint.

ئەو چارەسەر بۆ نەخۆشییەکەی پێستی وەردەگرێت.

[1961]نایفپۆینت، بەمانای تەهدید بە چەقۆ دێت. تەهدید بە چەقۆ= هەڕەشە بە چەقۆ.

Another family was robbed at knifepoint.

خێزانێکی تر لەژێر کاریگەری هەڕەشە بەچەقۆ، تاڵانکرا.

[1962]پرەفێسە"ر"

Her husband is a university professor.

مێردەکەی مامۆستای زانکۆیە.

[1963]ئەجەیسنت

They work in adjacent buildings.

ئەوان لەچەند بینایەکی لەپاڵیەکدا کاردەکەن.

[1964]ستڕایك. یەکێکە لەکارە نائاساییەکان، رابردوو و تەسریفی سێیەمەکەشی strikeە.

The autopsy revealed that his murderer had struck him on the head with an iron bar.

توێکارییەکە دەریخست کە بکوژەکەی بە تولێکی ئاسنین لەسەری داوە.

.788 **pseudonym و alias ناوی خوازراوه**[1966]

extrovert واته کراوه[1967]

.789 **spot فەوری و شوێن**[1968]، **lens هاوێنه**[1969]

peregrine شاهین، واته (شەهێن)ه[1970]

[1965] The policeman struck the demonstrator with a big cudgel.

پۆلیسەکه به کوتەکێکی گەوره لەخۆپیشاندەرەکەی دا.

[1966]سوودنیم، ئەلیەس بەڵام برادەرانی ئەمەریکا یەکەمیان به سودەنیم گۆدەکەن. سەرنجبدە پیتی Pیەکەی ئەم وشەیە ناخوێنرێتەوە. هەردوکیان بەمانای ناوی خوازراو دێن.

She writes under a pseudonym.

ئەو لەژێر ناوێکی خوازراودا دەنوسێت.

The criminal admitted that the name Jwamer was an alias.

تاوانیارەکە دانی بەوەدا کە کە ناوی جوامێر، ناوی خوازراوە (نەك راستی).

[1967] ئێکسترەڤێیت. بەمانای کراوەی مەعنەوی دێت نەك ماددی. وەك ناوو ئاوەڵناویش بەکاردەهێنرێت.

Most market’s people are extroverts.

زۆربەی خەڵکی بازاڕ، کراوەن.

She has an extrovert personality.

ئەو کەسایەتییەکی کراوەی هەیە.

[1968]سپۆت، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا به سپات گۆیدەکەن. دوان لەگرنگترین ماناکانی ئەم وشەیە فەوری و شوێنن. فەوری: زۆر خێرا، دەسبەجێ.

I don’t like spot sale.

حەزم لەفرۆشتنی زۆر خێرا نیە.

Why do they want to build a house on this spot?

بۆچی دەیانەوێت خانویەك لەم شوێنەدا دروستبکەن؟

[1969]لێنز. هاوێنه= عەدەسە.

My brother Ahmaw, bought a new lens for his camera before his trip.

ئەحمەوی برام پێش گەشتەکەی، هاوێنەیەکی نوێی بۆ کامێراکەی کڕی.

.790 college کۆلێژە[1971]، tilt لاردەکاتۆ[1972]

university بەمانای زانکۆ[1973]

.791 deodorant چیە؟ واتای بۆنبڕە[1974]

Saturn زوحەلە[1975]، Venusیش زوهرە[1976]

[1970]پێرەگرین. شاهین عەرەبییە، کوردییەکەی شەهێنە. شەهێن: جۆرە هەڵۆیەکە. هەروەها peregrine falconیشی پێدەووترێت.

Peregrines are the fastest creatures on the planet, reaching speeds of over 321 kph as they dive to catch their prey.

شەهێن خێراترین زیندەوەرە لەسەر هەسارەی زەوی، خێراییەکەی لەکاتی ڕۆیشتنی بەئاڕاستەی نێچیرەکەی بەمەبەستی گرتنی، دەگاتە زیاتر لە 321 کیلۆمەتر لەسەعاتێکدا.

[1971]کۆلێج، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە کاڵیج گۆیدەکەن.

I met my husband when we were in college.

کاتێك لەکۆلێژ بوین، مێردەکەمم ناسی.

[1972]تیڵت. لاردەکاتۆ= لاردەکاتەوە.

He tilted his chair backwards and put his feet up on his desk.

کورسییەکەی بۆ دواوە لارکردەوەو قاچی خستە سەر مێزەکەی.

[1973]یوونیڤێیسەتی

Stanford University conducted a study, according to which, other factors being equal, men are as much as 50% more proficient than women in solving complicated problems.

بەگوێرەی لێکۆڵینەوەیەك کە زانکۆی ستانفۆرد ئەنجامیداوە، ئەگەر پیاوان و خانمان لەهۆکارەکانی تردا یەکسان بن، ئەوا پیاوان لەشیکارکردنی پرسیارە قورسەکاندا، بەڕێژەی لەسەدا 50 لەخانمان لێهاتوترن.

[1974]دیەودرەنت. بۆبنبڕە: ماددەیەك کە دەیدەیت لەجەستەی شەریفت بۆ نەهێشتنی بۆنی ناخۆش. ناوێکی بژێردراوو نەبژێردراویشە.

Someone should tell him to use (a) deodorant.

پێویستە کەسێك پێی بڵێت کە بۆنبڕە بەکاربهێنێت.

[1975] ساتن. ئەم وشەیە لەهەر شوێنێکی ڕستەدا بێت، پێویستە پیتی یەکەمی بە کاپیتاڵ بنوسرێت چونکە ناوی هەسارەیە.

Saturn is the flattest planet.

زوحەل ڕوتەختترین هەسارەیە.

How many Saturn rings are there?

ژمارەی ئەڵقەکانی هەسارەی زوحەل چەندە؟ حەوت ئەڵقەی سەرەکی هەیە.

792. **last week** بەمانای هەفتەی رابردوو[1977]

got on (لەبەرکرد)، (سەرکەوت)و (پیربوو)[1978]

793. **in sum** بەکورتی[1979]، **sum** مەجموع، پرە[1980]

logger، lumberjack، feller دارپرە[1981]

[1976]ڤینەس. ئەمیش لەهەر شوێنێکی رستەدا بێت، پێویستە پیتی یەکەمی بە کاپیتەڵ بنوسرێت.

Venus is the second brightest natural object in the sky.

زوهرە دووەم گەشترین شتە لەئاسماندا.

[1977]لاست وییك. وشەی week عەینەن وشەی weak گۆدەکرێت.

I visited my parents last week.

هەفتەی رابردوو سەردانی دایك و باوکم کرد.

[1978]گۆت ئۆن. کاری لێکدراوەو سیان لەگرنگترین ماناکانی (لەبەرکرد، سەرکەوت، پیربوو)ن. رانەبردووەکەی get on.

Get your shirt on quickly.

خێرا کراسەکەت لەبەرکە.

You’ll have to work hard if you want to get on.

ئەگەر دەتەوێت سەربکەویت، پێویستە بەجددی کاربکەیت.

The manager is getting on and will retire soon.

بەڕێوەبەر پیردەبێت و بەمزوانە خانەنشین دەبێت.

[1979]ئین سەم

In sum, the people don’t believe them anymore.

بەکورتی، خەڵك چیتر بڕوایان پێناکات.

[1980]سەم. بەمانای مەجموع و بڕیش دێت. مەجموع: کۆ.

The sum of the loans was nearly 360 billion dinars.

کۆی قەرزەکان نزیکەی 360 ملیۆن دینار بوو.

He owes me a large sum of money.

ئەو بڕێکی زۆر پارەم قەرزارە.

.794 warrant یاداشته[1982]، warranty زەمان[1983]

guarantee یش هەروا[1984]، bamboo حەیزەران[1985]

.795 pineapple چیه؟ واته ئەناناس[1986]

gundelia (گەندیلیه) کنگر[1987]، (rhubarb)ه ریواس[1988]

[1981] لۆگەر"ر"، لەمبەجاك، فیلەر"ر". هەرسێکیان بەمانای داربڕ دێن.

The logger was a tall man.

داربڕەکە پیاوێکی درێژ بوو.

My young brother is a lumberjack.

برا بچوکەکەم داربڕە.

The feller cut the tree easily.

داربڕەکە دارەکەی بە ئاسانی بڕییەوە.

[1982] ۆرنت

The judge issued a warrant for his arrest.

دادوەر یاداشتێکی دەرکرد بۆ دەستگیرکردنی.

[1983] ۆرەنتی. زەمان= (ع: ضمان)= گەرەنتی.

The car has a three-year warranty.

ئۆتۆمبێلەکە گەرەنتییەکی سێ ساڵی لەگەڵدایە.

[1984] گارەنتی واتە ئەم وشەیەش هەروەك warranty بەمانای زەمان دێت کە لای خۆمان پێیی دەووترێت گەرەنتی واتە هەر ئینگلیزییەکەیە بەڵام کەمێك دەمکاری تێدا کراوە.

I can't give you any guarantees.

ناتوانم هیچ گەرەنتییەکت پێبدەم.

[1985] بامبوو. حەیزەران: جۆرە رووەکێکە.

Bamboo is the fastest growing plant on the planet.

حەیزەران خێراترین رووەکی سەر هەسارەی زەوییە لەڕوی گەورەبونەوە.

[1986] پایناپڵ

I don’t like pineapple juice.

حەزم لەشەربەتی ئەناناس نیە.

.796 robe رۆبە[1989]، bathrobe رۆبی حەمامە[1990]

(application)ە، تەڵەب، بەرنامە[1991]

.797 tail واتە کلك[1992]، featherیش "پەڕ"ە[1993]

dry، arid وشکە[1994]، مانای wet تەڕە[1995]

[1987] Gundelia is a delicious plant.

کنگر رووەکێکی چێژبەخشە.

[1988] رووباب

Rhubarb was used as a medicine in earlier centuries.

لەسەدەکانی پێشوتردا ریواس وەك دەرمان بەکارهێنراوە.

[1989] رەوب

Judges wear black robes when they are in court.

دادوەران لەکاتێکدا لەناو دادگادان، رۆبی رەش لەبەردەکەن.

[1990] باثرەوب. رۆبی حەمام= رۆبی گەرماو.

He wrapped a bathrobe around himself before opening the door.

پێش کردنەوەی دەرگاکە، رۆبێکی حەمامی لەخۆوەپێچا.

[1991] ئاپلیکەیشن. بەمانای تەڵەب و بەرنامە دێت. مەخسەوی شەریفم لەبەرنامە لێرەدا بەرنامەی مۆبایل و کۆمپیوتەرو ئامێرە هاوشێوەکانیەتی نەك بەرنامەی تر. تەڵەب= (ع: طلب)= داواکاری.

I've sent applications for four different jobs.

داواکاریم ناردووە بۆ چوار ئیشی جیاواز.

How many application do you have in your cellphone?

چەند بەرنامەت هەیە لەناو مۆبایلەکەت؟

[1992] تەیل

If you lift a kangaroo's tail off the ground it can't hop – they use their tails for balance.

ئەگەر کلکی کەنگەر بەرزبکرێتەوە، ئەوا ناتوانێت بازبدات چونکە ئەم گیاندارە کلکی بۆ راگرتنی هاوسەنگی، بەکاردەهێنێت.

[1993] فێزە"ر". سەرنج بدە پێکهاتەی ئەم وشەیە تەنها eیەکی لەوشەی father زیاترە.

The bird has grey feathers.

باڵندەکە پەڕی خۆڵەمێشی هەیە.

798. **fingernail زیفر، واتە نینۆکە**[1996]

ovum بوەیزە، مانای هێلکۆکە[1997]

799. **lentil واتە نیسك**[1998]، **chickpea (چیکپیی) مانای نۆك**[1999]

stepladder پەیژە، بەڵام هی گەڕۆك[2000]

[1994]درای، ئارید. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا وشەی دووەمیان بە ئێرید، گۆدەکەن. هەردوکیان بەمانای وشك دێن.

Apricot oil is great for dry, irritated skin because of its high content of essential fatty acids and vitamin A.

رۆنی قەیسی نایابە بۆ پێستی وشك و سوربووەوە چونکە برێکی زۆر ترشە چەورییەکان و ڤیتامین ئەی تێدایە.

The desert is so arid that nothing can grow there.

بیابان هێندە وشکە کە هیچ شتێك ناتوانێت تێیدا گەشەبکات.

[1995]وێت. واتە چۆن دەنوسرێت، هەر ئاوهاش دەخوێنرێتەوە.

I've washed your shirt but it's still wet.

کراسەکەتم شۆردووە بەڵام هێشتا تەڕە.

[1996]فینگە"ر"نەیڵ. زیفر= (ع: ظِفْر)= نینۆك. مەبەستم لێرەدا نینۆکی پەنجەی دەستە نەك هی قاچ.

Fingernails grow an average of 3.5 millimeters per month.

بەگشتی نینۆکی دەست مانگانە، سێ میللیمەترو نیو زیاددەکات.

[1997]ئەوڤەم. بوەیزە= (ع: بویضة)= هێلکۆکە. کۆیەکەی ovaیە.

If two ova are fertilized at the same time, the mother will have twins.

ئەگەر دوو هێلکۆکە لەیەك کاتدا بپیتێنرێن، ئەوا دایکەکە دوانەی دەبێت.

[1998]لێنتڵ

Lentils are cholesterol-free and sodium-free, and loaded with potassium, folate, iron and fiber.

نیسك کۆلیسترۆڵ و سۆدیۆمی تێدا نیە، بەڵام پڕە لەپۆتاسیۆم و ترشی فۆلیك و ئاسن و ریشاڵ.

[1999] The most popular place for chickpeas to grow is in Pakistan. In 2008, nearly 6 million tonnes of chickpeas were produced there.

باوترین شوێن لەجیهاندا لەڕوی گەشەکردنی نۆکەوە، پاکستانە. لەساڵی 2008 نزیکەی شەش ملیۆن تۆن نۆك لەو وڵاتە بەرهەمهێنراوە.

.800 aircraft (ئێیەکرافت) چیە؟ مانای فڕۆکە[2001]

cough (کۆف) دەکۆکێت، هەروەها کۆکە[2002]

.801 ham مانای گۆشتی رانی بەرازە[2003]

trotter قاچەکەی[2004]، leap و jump بازە[2005]

[2000] ستپلادە"ر". بەمانای پەیژەی گەڕۆك دێت. پەیژەی گەڕۆك: ئەو جۆرە پەیژەیەی کە تاڕادەیەك دەتوانرێت بچوکبکرێتەوەو گواستنەوەی لەشوێنێکەوە بۆ شێوێنێکی تر ئاسانە.

I can't reach the top shelf unless I use the stepladder.

تاکو پەیژە گەڕۆکەکە بەکارنەهێنم، ناتوانم بگەمە رەفەکەی سەرەوە.

[2001] سەرباری فڕۆکە بەمانای هەر ئامێرێکی تریش دێت کە دەفڕێت. ئەم وشەیە جەمعەکەشی هەروەك خۆیەتی واتە وەك fish وایە.

The U.S. has 19 aircraft carriers, compared to the rest of the world's 12 aircraft carriers combined.

ئەمەریکا، 19 کەشتی فڕۆکەهەڵگری هەیە. بەڵام هەموو وڵاتانی تری جیهان پێکەوە، تەنها 12یان هەیە.

[2002] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە کاف گۆیدەکەن. ئەم وشەیە وەك کار بەمانای دەکۆکێ و وەك ناو بەمانای کۆکە دێت. دەکۆکێ= دەکۆکێت.

I coughed all night long.

بەدرێژایی شەوەکە کۆکیم.

The dry cough is a sign of Covid19 disease.

کۆکەی وشك یەکێکە لەنیشانەکانی نەخۆشیی کۆڤید 19.

[2003] هام

I don’t like ham sandwich.

حەزم لەلەفەی گۆشتی رانی بەراز نیە.

[2004] ترۆتە"ر"، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ترادە"ر" گۆیدەکەن. بەمانای قاچی بەراز دێت کە ئامادەکراوە بۆ خواردن. ئەم وشەیە بژێردراوە بەڵام زیاتر لەشێوازی کۆدا بەکاردەهێنرێت نەك تا.

Do you like pigs' trotters?

حەز لەقاچی بەراز دەکەیت؟

802. **haemorrhoids، piles** مایەسیرییە[2006]

government حوکمەت، واتە میرییە[2007]

803. **patient** ئارامگر، وەك **ill**یش نەخۆش[2008]

[2005] لییپ، جەمپ. باز بەمانای بازدان نەك باڵندەکە.ئەم دوو وشەیە لەڕوی ماناوە یەك ناسکەجیاوازییان هەیە: بازی لیپ لەبازی جەمپ گەورەترە.

With one leap he crossed the stream.

ئەو بە یەك باز لەجۆگەکە پەڕییەوە.

Several horses fell at the last jump.

چەند ئەسپێك لەکۆتابازدا کەوتن.

[2006] هێمرۆیدز، پایلز. هەردوکیان بەمانای مایەسیری دێن بەڵام وشەی دووەمیان وشەیەکی نارەسمییە. هەردوکیشیان ناوێکی کۆن نەك تاك. سەبارەت بە وشەی یەکەمیان دەتوانرێت بەبێ پیتی aیەکەش بنوسرێت.

Some tribes in the Himalayas use the smoke from burning millipedes to treat hemorrhoids.

هەندێك لەهۆزەکانی ناوچەکانی هیمالایا، دوکەڵی هەزارپێی سوتاو بۆ چارەسەری مایەسیری بەکاردەهێنن.

You can most often treat your piles at home by eating foods that are high in fiber.

زۆربەی جار دەتوانیت لەڕێگەی خواردنی ئەو خۆراکانەی دەوڵەمەندن بە ریشاڵ، چارەسەری مایەسیرییەکەت بکەیت لەماڵەوە.

[2007] گەڤنمەنت. بێگومان وشەی "حوکمەت" لەشێوەزاری جڵفەدا بەکاردەهێنرێت و مەبەستم لێی حکومەتە واتە میری.

The minister has announced that there will be no change in government policy.

وەزیر رایگەیاندووە کە هیچ گۆڕانکارییەك لەسیاسەتی میریدا نابێت.

Just a day before the German government surrendered in 1945, the British Royal Air Force mistakenly believed that the ocean liner SS Cap Arcona was a war ship and sank it. The ship was carrying 7,000 women, children and prisoners who were Holocaust survivors.

بۆ ئەم ناسکەبابەتە دەتوانین دوو چت بێژین :

" + ئاخخخخخ گونی قومری" لەدوو شتی ئاواوە هاتووە!!!!!!

+کە ئەجەلت هات هۆڵۆکۆستیش نەبێت رۆژئەبێتەوە!!!!!

لەساڵی 1945، بەدیاریکراوی تەنها یەك رۆژ پێش ئەوەی حکومەتی ئەڵمانیای ئیشقۆڕ تەسلیمی هێزەکانی هاوپەیمانان ببێت، هێزە ئاسمانییەکانی شاهانەی بریتانیا کەشتییەکی زەریابڕیان بینی و بەهەڵە وایانزانی کەشتی جەنگییە، بۆیە پەلاماریانداو نقومیانکرد. ئەو کەشتییە لەڕاستیدا حەوت هەزار ژن و منداڵی و زیندانی لەخۆگرتبوو کە رزگاربوی کۆمەڵکوژییەکەی هۆڵۆکۆست بوون.

guy پیاو[2009]، gay میسلی، لەگەڵ کەیفخۆش[2010]

.804 set ئامێر، تاقم[2011]، all set (ئۆڤڵسێت) ئامادە[2012]

[2008] پەیشنت. ئەم وشەیە یەکێك لەماناکانی ئارامگرەو یەکێکی تر لەماناکانی وەك وشەی ill (ئیڵ)ە کە بەمانای نەخۆش دێت. بەڵام لەڕوی ڕێزمانەوە جیاوازن چونکە patient ناوەو ill ئاوەڵناوە.

Be strong enough to let go, and patient enough to wait for what you deserve.

هێندە بەهێز بە کە بیەڵیت بڕوات. هێندەش ئارامگربە کە چاوەڕێی هاتنی ئەوە بکەیت کە شایانی تۆیە.

Cucumber juice is known to help improve the health of patients with diabetes.

شەربەتی خەیار بەوە ناسراوە کە یارمەتی باشکردنی تەندروستی ئەو نەخۆشانە، دەدات کە شەکرەیان هەیە.

Stupidity is the only disease that doesn't tire the patient, but rather tires everyone around him.

گێلی تەنها نەخۆشییە کە نەخوشەکە ماندوناکات، بەڵکو دەوروبەرەکەی ماندودەکات.

Her mother was ill.

دایکی نەخۆش بوو.

[2009]گای. مورادیفی manە.

He's a really nice guy.

ئەو پیاوێکی زۆر باشە.

[2010]گەی. بەمانای میسلی و کەیفخۆش دێت. میسلی= (ع: مثلي)= هاوڕەگەزباز.

کەیخۆش: ئاوەڵناوە بۆ وەسفی کەسێك بەکاردەهێنرێت کە جەوی فول بێت!.

Mark knew he was gay by the time he was fourteen.

مارك لەتەمەنی 14 ساڵییەوە بۆی دەرکەوت کە هاوڕەگەزبازە.

He is a gay pupil.

ئەو خوێندکارێکی کەیفخۆشە.

[2011]سێت. واتە چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە. دوان لەدیارترین ماناکانی وەك ناو، ئامێر (ی تەلەفزیۆن یان رادیۆ)و تاقمن.

I bought a television set.

ئامێرێکی تەلەفزیۆنم کری.

You can see a set of false teeth in the mouth of my mother.

دەتوانیت لەناو دەمی دایکمدا، تاقمێك ددانی دەستکرد ببینیت.

procurer مانای گەوادە[2013]

[805]. joint هاوبەشە، هەروەها جومگە[2014]

knuckle ی پەنجە[2015]**، waterfall تاڤگە**[2016]

[806]. distraught، overwrought هەردوو شڵەژاو[2017]

(affidavit)ە گەواهیی نوسراو[2018]

[2012] I'm all set to leave the country.

ئامادەم بۆ جێهێشتنی وڵات.

[2013]پرەکیوەرە. گەواد: کەسێك سۆزانی بۆ ئەو کەسانە دەدۆزێتەوە کە سێکسیان لەگەڵ دەکەن.

The police arrested the procurer.

پۆلیس گەوادەکەی دەستگیرکرد.

[2014]جۆینت

The two ministers issued a joint statement.

دوو وەزیرەکە بەیاننامەیەکی هاوبەشیان بڵاوکردەوە.

As you become older, your joints get stiffer.

تا پیرتر بیت، جومگەکانت رەقتر دەبن.

[2015]نەکڵ. بەمانای جومگەی پەنجە دێت. جومگەی پەنجەی دەست نەك ی قاچ.

"Cracking your knuckles gives you arthritis" False - no evidence to support this.

"تەقاندنی جومگەی پەنجەی دەست دەبێتەهۆی هەوکردنی جومگەکان" هەڵەیە. هیچ بەڵگەیەك نیە پشتگیری ئەمە بکات.

[2016] وۆتەفۆوڵ، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە وادەفاالْ گۆیدەکەن.

Did you see the wonderful waterfall in the city?

ئایا تاڤگە جوانەکەت بینی لەشارەکە.

[2017]دیسترۆوت، ئەوڤەرۆوت، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا یەکەمیان بە دیستراات و دووەمیان ئۆوڤەراات گۆدەکەن. بەمانای شڵەژاو دێن، شڵەژانێك کە هۆکارەکەی نیگەرانی و بێزاری بێت.

The missing child's distraught parents made an emotional appeal for information on TV.

دایکوباوکی منداڵە ونبووەکە، بانگەوازێکی عاتفییان لەسەر تەلەفزیۆن کرد بۆ زانینی زانیاری سەبارەت بە منداڵەکەیان.

She was so tired and overwrought that she burst into tears.

هێندەماندوو و شڵەژاو بوو، کە دایە پرمەی گریان.

.807 outgoing چیە؟ مانای کراوە[2019]

molten مەسهور، واتە تواوە[2020]

.808 amended چیە؟ هەموارکراوە[2021]

forthcoming موقبیل، لەگەڵ کراوە[2022]

.809 epilogue چیە؟ واتە کۆتایی[2023]

sprint رادەکات زۆر بەخێرایی[2024]

[2018]ئافەدەیڤیت. گەواهیی نوسراو= ئیفادەی نوسراو= شایەتیدانی نوسراو (نەك دەنگی).

In his affidavit, he accused his wife.

لەگەواهییە نوسراوەکەیدا، ژنەکەی تۆمەتبارکرد.

[2019]ئاوتگەوینن. بەمانای کراوە دێت. کراوەی مەعنەوی نەك ماددی.

We’re looking for someone with an outgoing personality.

بۆ کەسێك دەگەڕێین کە کەسایەتییەکی کراوەی هەبێت.

[2020]مەوڵتن. مەسهور= (ع: مصهور)= تواوە.

Molten lead is very dangerous.

قورقوشمی تواوە زۆر مەترسیدارە.

[2021]ئەمێندید

The amended constitution isn’t acceptable by us.

دەستورە هەموارکراوەکە لەلایەن ئێمەوە قبوڵکراو نیە.

[2022]فۆوثکەمینن. ئاوەڵناوەو بەمانای موقبیل و کراوە (ی مەعنەوی نەك ماددی) دێت. موقبیل= (ع: مقبل)= داهاتوو. لێرەدا مەبەست لەوشەی داهاتوو، داهاتویەکی زۆر نزیکە نەك هی مامناوەند یان دور.

He is expected to win by a large majority in the forthcoming elections.

پێشبینی دەکرێت کە لەهەڵبژاردنەکانی داهاتودا بە زۆرینەیەکی زۆر، بیباتەوە.

His wife wasn't very forthcoming.

ژنەکەی زۆر کراوە نەبوو.

[2023]ئێپیلۆگ، بەڵام لەشێوەزاری ئەمەریکیدا بە ئێپەڵاگ گۆدەکرێت. ئەم وشەیە لەئەمەریکیدا بە سپێڵی epilogیش دەنوسرێت.

Bruce Lee had a disastrous epilogue.

بروس لی کۆتاییەکی کارەساتباری هەبوو.

810. **spine (سپاین) بڕبڕە، وەك thorn (ثۆرن)یش دڕکە**[2025]

Spain (سپەین) ئیسپانیا[2026]**، cricket (کریکیت) سیسرکە**[2027]

811. **fresh تازەیە**[2028]**، stale (ستەیڵ)یش کۆنە**[2029]

binge، party ئاهەنگ[2030]**، occasion (بۆنە)**[2031]

[2024] سپرینت، واتە چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە.

We had to sprint to catch the bus.

پێویستبوو زۆر بەخێرایی رابکەین، بۆ ئەوەی پاسەکە بگرین.

[2025] واتە spine بەمانای بڕبڕە(ی پشت) دێت، هەروەها مورادیفی thornیشە کە بەمانای دڕك دێت.

Age deforms the spine.

تەمەن بڕبڕە(ی پشت) تێکدەدات.

The spines of the plant scratched my hand.

دڕکەکانی سەر رووەکەکە دەستمی روشاند.

The plant carries many thorns.

رووەکەکە دڕکی زۆر پێوەیە.

[2026] لەبەرئەوەی ناوی وڵاتە، پێویستە پیتی یەکەمی بە کاپیتەڵ بنوسرێت لەهەر شوێنێکی رستەدا بێت.

Spain isn’t a nice country.

ئیسپانیا وڵاتێکی خۆش نیە.

[2027] بێگومان جگە لەمانای سیسرك، بەمانای یاریی کریکیتیش دێت کە وەرزشێکی بەربڵاوە.

I heard cricket sound.

گوێم لەدەنگی سیسرك بوو.

[2028] فرێش

Your coffee is cold - let me make you a fresh cup.

قاوەکەت ساردە، با کوپێکی تازەت بۆ بکەم.

[2029] The cake is stale, I can’t eat it.

کێکەکە کۆنە، ناتوانم بیخۆم.

cobra **کۆبرایە، جۆرێکە لە مار**[2032] .812

editorial و **leader** **سەروتار**[2033]

plumage **بەمانای پەڕ(ی باڵندە)**[2034] .813

employee، **clerk**، **staffer** **کارمەندە**[2035]

[2030]بینج، پاتی. وشەی یەکەمیان بەمانای ئاهەنگێك دێت کە خواردنەوەو بەزم و ڕەزمی تیابێت، بەڵام دووەمیان بەمانای ئاهەنگ دێت بەگشتی. بێگومان وشەی دووەمیان بەمانای حزب (پارت)یش دێت.

I saw her in a binge for the first time.

بۆ یەکەمین جار ئەوم لەئاهەنگێکدا بینی.

Who was she dancing with at the party last night?

ئەو کەسە کێ بوو کە لەئاهەنگەکەی شەوی ڕابردوو، ئەو سەمای لەگەڵ دەکرد؟

He was elected as party leader in 2011.

ئەو لەساڵی 2011، وەك سەرکردەی حزب هەڵبژێردرا.

[2031] ئەکەیژن. بۆنە= موناسەبە.

We met on several occasions to discuss the issue.

ئێمە لەچەند بۆنەیەکدا یەکترمان بینی بۆ تاووتوێکردنی پرسەکە.

[2032]. کەوبرە

In Vietnam, it is possible to order a cobra blood wine from restaurant menus.

لەلیستی خواردنەکانی ڕێستورانتەکانی ڤێتنام دەتوانیت داوای شەرابی خوێنی کۆبرا بکەیت.

[2033]ئێدیتۆریەڵ، لیبدە"ر" بەڵام برادەرانی ئەمەریکا وشەی یەکەمیان بە ئێدەتۆڕیەڵ گۆدەکەن. وشەی یەکەمیان زیاتر ئەمەریکییەو دووەمیان بریتانییە.

Its editorials always criticize the government.

سەروتارەکانی هەمیشە ڕەخنە لەحکومەت دەگرن.

Did you read the newspaper’s leader?

سەروتاری ڕۆژنامەکەت خوێندەوە؟

[2034]پلوومیج. وشەیەکی نەبژێرداوە.

Male peacocks have beautiful plumage.

تاوسی نێر پەڕی جوانی هەیە.

814. **downside لایەن بەڵام نەرێنی**[2036]

clandestine (کلاندێستین) سڕی، واتە نهێنی[2037]

815. **money box چیە؟ واتە دەخیلە**[2038]

[2035] ئیمپلۆیی، کلاك، ستافە"ر". هەرسێکیان بەمانای کارمەند دێن. وشەی سێیەمیان زیاتر ئەمەریکییە.

Once an armed robber breaks into a bank. Before leaving the bank, he asks an employee inside: Did you see my face while stealing the money?

“Yes I saw it”, he replied.

The robber shots him fatally. Then direct the same question to a couple there. The husband replies quickly: I didn’t see but my wife saw your face!

جارێك دزێکی چەکدار هەڵدەکوتێتە سەر بانکێك. پێش ئەوەی بانکەکە جێبهێڵێت، لەکارمەندێکی ناوەوە دەپرسێت: کاتێك پارەکەم دزی دەموچاوت بینیم؟

کارمەندەکە دەڵێت: بەڵێ بینیم.

دزەکە یەکسەر تەقەی لێدەکات و دەیکوژێت.

پاش هەمان پرسیار لەژن و مێردێکی ناو بانکەکە دەکات. پیاوەکە خێرا وەڵامدەداتەوەو دەڵێت: من نەمبینی بەڵام ژنەکەم بینی!!!

An employee spends an average of 1.5 to 3 hours a day on private activities at work.

بەگشتی هەر کارمەندێك، لەسەر کار، ڕۆژانە سەعات و نیوێك تا سێ سەعات بە ئیشی تایبەتی خۆیەوە، بەسەردەبات.

Azad works as a clerk at the bank.

ئازاد وەك کارمەندێك لەبانکەکە کاردەکات.

White House fired three staffers.

کۆشکی سپی سێ کارمەندی دەرکرد.

[2036] داونساید. بەمانای لایەنی نەرێنی دێت.

The downside of the book is that it is written in a rather boring style.

لایەنی نەرێنیی کتێبەکە ئەوەیە کە بە شێوازێکی تاڕادیەك ماندوکەر نوسراوە.

[2037] He has been having a clandestine affair with his secretary for three years.

ماوەی سێ ساڵە پەیوەندیی نهێنی لەگەڵ سکرتێرەکەیدا هەیە.

[2038] مەنی بۆکس. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا وشەی boxەکە بە باکس گۆدەکەن.

I have to buy a new money box for my little son.

پێویستە دەخیلەیەکی نوێ بۆ کوڕە بچکۆلانەکەم بکڕم.

cat، moggy، moggie، tomیش پشیله[2039]

816. **fishery (فیشەری) چیە؟ كێڵگەی ماسییە**[2040]

graphology دەسخەتناسییە[2041]

[2039] کات، مۆگی، مۆگی، تام. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا وشەی دووەم و سێیەم بە ماگ گۆدەکەن.

هەرچواریان بەمانای پشیلە دێن بەڵام: cat بەمانای پشیلە بەگشتی دێت. moggieو moggy دوو وشەی نارەسمین و زیاتر بەمانای پشیلەیەك دێن کە ئاسایی و نامورەتەب و نارەسەن بن. tomیش بەمانای پشیلەی نێر (گوربە) دێت نەك مێ. tom وشەیەکی نارەسمییە، رەسمییەکەی tomcatە.

Cats are believed to be the only mammals who don’t taste sweetness.

زانایان لەو بڕوایەدان کە پشیلە تەنها گیانداری مەمکدارە کە تامی شیرینی ناکات.

Statistics show that every year around 40,000 people are bitten by a cat across the United States. According to Briarcliff Animal Hospital, cat bites are very dangerous and can lead to serious bacterial infection. It can be treated with penicillin, however if left unchecked, it can spread throughout your lymph system and in rare cases may lead to death.

بە گوێرەی ئامارەکان، هەموو ساڵێك تەنها لە ئەمەریکا نزیکەی چوار سەد هەزار کەس، پشیلە گازیان لیدەگرێت. گازگرتنی پشیلە زۆر ترسناکەو دەکرێ نەخوشیی بەکتریایی مەترسیدار دروستبکات. ئەمەش دەکرێت بە پەنسلین چارەسەربکریت بەڵام ئەگەر پشتگوێ بخرێت رەنگە بەناو کوئەندامی لیمفی شەریفت کە بەشێکە لەکۆئەندامی سوڕان، بڵاوببێتەوەو لەهەندێك حاڵەتی دەگمەندا مردنی لیدەکەوێتەوە توشبوو عومری درێژی بۆ تۆ جێدەهێڵێت.

There are over 500 million domestic cats in the world.

لەسەرتاسەری جیهاندا زیاتر لە پێنج سەد ملیۆن پشیلەی ماڵی هەیە.

The moggie attacked the baby.

پشیلەکە پەلاماری منداڵەکەی دا.

Did you wash rhe moggy?

پشیلەکەت شۆرد؟

The tom likes the tiger.

گوربە لەپڵنگ دەچێت.

[2040] He has a large fishery.

كێڵگەیەکی گەورەی ماسی هەیە.

[2041]گرەفۆلەجی. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە گرەفاڵەجی گۆیدەکەن. دەسخەتناسی= (ع: علم الخط).

Employers sometimes use graphology tests.

خاوەنکارەکان هەندێجار تاقیکردنەوەی دەسخەتناسی بەکاردەهێنن.

817. **(thermometer)ه مانای گەرمیپێو**[2042]

(seismograph)ه زەمینلەرزەپێو[2043]

818. **earthquake (ئێێتکوەیك) چیە؟ زەمینلەرزە**[2044]

evergreen (ئێڤەگریین) مانای هەمیشە سەوزە[2045]

819. **apparatus دەزگا، هەروەها ئامێر**[2046]

superintendent بەواتای چاودێر[2047]

[2042] ثەمۆمیتە"ر"

Your thermometer is very old.

گەرمیپێوەکەت زۆر کۆنە.

[2043] سایزمەگراف

Did you see a seismograph ever?

ئایا هەرگیز زەمینلەرزەپێوت بینیوە؟

[2044] The largest earthquake ever recorded in the world was in Chile in 1960.

گەورەترین زەمینلەرزەی تۆمارکراو لەسەر ئاستی جیهان، زەمینلەرزەکەی ساڵی 1960ی چیلییە.

Around 10,000 earthquakes are recorded each year in California. Luckily, only around 15 or 20 have a magnitude that's greater than level four on the Richter scale.

لەو کالیفۆرنیایەی لای خۆمان، هەموو ساڵێك نزیکەی 10 هەزار زەمینلەرزە روودەدات، بەڵام خۆشبەختانە تەنها نزیکەی 15 بۆ 20یان توندییەکەی سەروو چوار پلەی رێختەرە.

On 29-2-1960, the deadliest earthquake in Moroccan history struck the city of Agadir, killing at least 12,000 people.

لە 29-2-1960، کوشندەترین زەمینلەرزە لەمێژوی مەغریبدا رویدا کە لەشاری ئەکادیری دا کە یەکێکە لەشارە کەناراوییەکانی ئەو وڵاتە. لەئەنجامدا لانیکەم 12 هەزار کەس عومری درێژیان بۆ تۆ جێهێشت!

[2045] Pine is an evergreen tree.

سنۆبەر درەختێکی هەمیشەسەوزە.

[2046] ئاپەرەیتەس. کۆیەکەی apparatusesە.

The state apparatus has become corrupt.

دەزگاکانی حکومەت گەندەڵ بوون.

The astronauts have special breathing apparatus.

ئاسمانەوانەکان ئامێری تایبەتی هەناسەدان هەڵدەگرن.

.820 **smart خێراو ئازار، شیکپۆش و زیرەك**[2048]

bullet گوللـەیە[2049]**، cartridge (کاتریج)ە فیشەك**[2050]

.821 **box هەم سندوق، هەم مشتەکۆڵە**[2051]

[2047]سوپەرئینتێندەنت

In the US, a school superintendent is in charge of the schools in a particular area.

لەویلایەتە یەکگرتووەکان، چاودێری خوێندنگە بەرپرسە لەبوارێکی دیاریکراوی خوێندنگەکە.

[2048] سمات. ئەم وشەیە مانای زۆرە، چوار لەدیاترین ماناکانی خێرا (quick)و ئازار(ی توند sharp pain نەك ناسکەئازار)و شیکپۆش (sharp) و زیرەك(intelligent)ن.

The movie contains some smart talkers.

فیلمەکە چەند قسەکەرێکی خێرای تێدایە. واتە چەند کەسێکی تێدایە کە بە خێرایی قسەدەکەن.

You can’t feel the smart I have.

ناتوانیت هەست بەو ئازارە بکەیت کە من هەمە.

She’s very smart.

زۆر شیکپۆشە.

I have some smart friends.

چەند هاورێیەکی زیرەکم هەیە.

[2049]بوڵێت

Bullets fired into the air usually fall back at terminal velocity.

بەگشتی ئەو گوللانەی بەئاسماندا دەتەقێنرێن، بەخێراییەکی کوشندەوە دەکەونە خوارەوە.

[2050] My gun contains 14 cartridges.

دەمانچەکەم 14 فیشەك دەگرێت.

sledge گالیسکە، هی سەر سەهۆڵە[2052]

822. **dragonfly** یەعسوب[2053]، **dragon** ئەژدەر[2054]

bather، **swimmer** هەردوو مەلەکەر[2055]

[2051] بۆکس. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە باکس گۆیدەکەن. دوان لەدیارترین ماناکانی سندوق و مشتەکۆڵەن. لەمەوە بۆمان دەردەکەوێت کە ئەو وشەی بۆکسەی خۆمان بەکاری دەهێنین، ئینگلیزییە نەك کوردی.

A Malaysian woman spent over a month in a box full of over 6000 scorpions. She only got stung seven times.

ژنێکی مالیزی زیاتر لەمانگێکی لەناو سندوقێکدا بەسەربرد کە زیاتر لە شەش هەزار دوپشکی تێدا بوو. لەو هەموو ماوەیەدا، دوپشك تەنها حەوت جار پێوەیدا.

She gave him a box on the ear.

کچەکە مشتەکۆڵەیەکی گەیاندە گوێی. واتە بۆکسێکی دا لەگوێی. حەتمەن کابرا بێئەدەبییەکی کردووە!!!

[2052]سلێج. لەشێوەزاری ئەمەریکیدا زیاتر sled بەکاردەهێنن لەبری sledge. بەمانای گالیسکەی سەرسەهۆڵ دێت.

گالیسکەی سەرسەهۆڵ: گالیسکەیەکی بێتایەیە کە لەدار یان کانزا دروستدەکرێت بۆ گەشتکردن لەسەر سەهۆڵ و بەفر بەکاردەهێنرێت و جاری واش هەیە لەلایەن سەگ یان ئەسپەوە رادەکێشرێت.

Did you use a sledge ever?

هەرگیز گالیسکەی سەرسەهۆڵت بەکارهێناوە؟

[2053]دراگنفلای. یەعسوب= (ع: یعسوب)= پوشکەبەقنگە: جۆرە مێرویەکی باڵدارە.

Dragonflies generally don't bite people.

پوشکەبەقنگە بەگشتی گاز لەمرۆڤ ناگرێت.

[2054]دراگن. ئەژدەر= ئەژدیها.

A dragon can fly.

ئەژدیها دەتوانێت بفڕێت.

.823 residue **چیە؟ واتە پاشماوە**[2056]

overt **ئاشکرا**[2057]، covert **شاراوە**[2058]

.824 historian **چیە؟ مانای مێژونوس**[2059]

fake **ساختەیە**[2060]، fate **چارەنوس**[2061]

[2055] بەیذە"ر"، سویمە"ر". بۆیە نەمنوسی مەلەوان چونکە وشەی مەلەوان پرۆفیشناڵی پێوە دیارە بەڵام مەلەکەر هەر کەسێکە لەناو روبار یان دەریا یان هەر ئاوێك مەلەبکات و مەرج نیە پرۆفیشناڵ واتە پیشەگەر بێت. bather بەمانای یەکەم دێت نەك دووەم، بەڵام swimmer بەهەردوو ماناکە دێت واتە مەلەکەرو مەلەوانیش.

The bather can’t swim well.

مەلەکەرەکە ناتوانێت بەباشی مەلەبکات.

We heard the swimmers shouting.

گوێمان لەمەلەکەرەکان بوو کە هاواریاندەکرد.

Karzan’s a very skilled swimmer.

کارزان مەلەوانێکی زۆر لێهاتووە.

[2056] ڕێزیدیو. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ڕێزەدو گۆیدەکەن.

The residue of the house was sold.

پاشماوەی خانووەکە فرۆشرا.

[2057] ئەوڤێیت

He did an overt attempt to get her heart again.

هەوڵێکی ئاشکرای دا بۆ بەدەستهێنانەوەی دڵی.

[2058] کەوڤێیت. ئەم وشەیە پێچەوانەی وشەکەی تری هەمان نیوەبەیتە. لەم وشەیەدا سەرنجبدە کە تەنها پیتی c جیاوازە لەوشەکەی تر کە خراوەتە بەردەمی. هەروەها ئەم وشەیە، وشەی cover لەپێکهاتەیدایە کە بەمانای "بەرگ" و "دادەپۆشێت" دێت. بینا لەسەر ئەم دوو ناسکەسەرنجە، دەبێت هەرگیز مانای ئەم وشەیەت بیرنەچێتەوە.

شاراوە= نهێنی.

A covert investigation was conducted to catch the drug-smuggling ring.

لێکۆڵینەوەیەکی شاراوە (نهێنی) ئەنجامدرا بۆ گرتنی باندەکەی قاچاخچیکردن بە مادده هۆشبەرەکانەوە.

[2059] هیستۆرییەن

Your book needs to be reviewed by historians.

پێویستە کتێبەکەت لەلایەن مێژونوسانەوە پێداچونەوەی بۆ بکرێت.

.825 **sky blue چیه؟ شینی ئاسمانی**[2062]

Germany ئەڵمانیا[2063]**، German ئەڵمانی**[2064]

.826 **miller ئاشگێڕه، واته ئاشەوان**[2065]

hitch بەستنەوەیە، بەناوو فەرمان[2066]

[2060] فەیك. ساختە= ناڕاست.

I gave a fake name to the thieves.

ناوێکی ساختەم دا بە دزەکان.

[2061]فەیت

It was her fate to marry an arrogant man.

شوکردن بە پیاوێکی خۆبەزلزان، چارەنوسی ئەو بوو.

[2062]سکای بلوو

She wore a sky blue dress for the party.

عەزییەکی شینی ئاسمانیی لەبەرکرد بۆ ئاهەنگەکە.

[2063]جێیمەنی

In Germany, university is free for everyone (even non-Germans).

لەئەڵمانیا خوێندنی زانکۆ بۆ هەموو کەسێك بێبەرامبەرە (تەنانەت بۆ کەسانی بیانیش).

[2064]جێیمەن

The German language has three genders.

زمانی ئەڵمانی سێ رەگەزی تێدایە.

[2065] میله"ر"، بەڵام لەشێوەزاری ئەمەریکیدا بە (میڵە"ر") گۆدەکرێت.

The miller was a heavily built man.

ئاشەوانەکە پیاوێکی کەتە بوو.

.827 **syncope چیە؟ بورانەوەیە**[2067]

solvation مانای توانەوەیە[2068]

.828 **solvent توێنەر**[2069]**، solute تواوە**[2070]

coffee mill ئاشە، بەڵام هی قاوە[2071]

.829 **spring بەهارو ئیسپرینگ و کانی**[2072]

2066 هیچ. واتە ئەم وشەیە وەك ناو بەمانای "بەستنەوە"و وەك فەرمانیش بەمانای "دەبەستێتەوە" دێت.

Child hitch with a pole is a bad punishment.

بەستنەوەی منداڵ بە کۆڵەکەوە سزایەکی خراپە.

He returned to where he had hitched his horse .

گەڕایەوە بۆ ئەو شوێنەی ئەسپەکەی تێدا بەستبووەوە.

2067 سینکەپی. زاراوەیەکی پزیشکییە. موورادیفی faintingە.

Syncope occurs when the blood pressure gets too low.

بورانەوە کاتێك رودەدات کە فشاری خوێن زۆر دابەزێت.

2068 سۆلڤەیشن

The solvation creates a new solution.

توانەوە گیراوەیەکی نوێ دروستدەکات.

2069 سۆلڤنت. لەم مانایەدا ناوە نەك ئاوەڵناو. توێنەر= توێنەرەوە: ماددەیەك کە ماددەی تر دەتوێنێتەوە.

Water is a forceful solvent.

ئاو توێنەرێکی بەهێزە.

2070 سۆلیوت، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە سالیوت گۆیدەکەن. ناوە نەك ئاوەڵناو.

In the seawater solution, salt is a solute.

لەگیراوەی ئاوی دەریادا، خوێ تواوەیە.

2071 کۆفی میل. بەمانای ئاشی قاوە دێت. ئاشی قاوە: ئامێرێکی بچوکە، بەکاردەهێنرێت بۆ هاڕینی قاوەو کردنی بە تۆز. coffee grinderیشی پێدەوترێت.

Did you see my recent coffee mill?

ئاشی قاوە تازەکەمت بینی؟

midday، noon زوهر[2073]، morning (مۆرنینن) بەیانی[2074]

[830]. watermill چیە؟ واتە ئاشی ئاو[2075]

emergencyیە باری لەناکاو[2076]

[2072] سپرینگ. سیان لەدیارترین ماناکانی وەك ناو، بەهارو ئیسپرینگ و کانین.

Spring weather is very nice.

کەشوهەوای بەهار زۆر خۆشە.

The children broke the springs of the chair.

منداڵەکان ئیسپرینگەکانی کورسییەکەیان شکاند.

Water of the spring is colder than the river.

ئاوی کانییەکە لە هی روبارەکە ساردترە.

[2073]میددەی، نوون. هەردوکیان بەمانای زوهر دێن. زوهر= (ع: ظهر)= نیوەڕۆ.

The bomb went off at midday.

بۆمبەکە لەنیوەڕۆدا تەقییەوە.

The swimming pool doesn't get busy until noon.

حەوزی مەلەکردنەکە تا نیوەڕۆ قەرەباڵغ نابێت.

[2074] When I woke up this morning, I was hoping that it was still night time, and I could hold you in my arms a little longer.

ئەم بەیانییە کاتێك خەبەرم بووەوە، خۆزگەم دەخواست کە هێشتا هەر شەو بوایەو بمتوانیایە کەمێك زیاتر لەئامێزت بگرم.

Should I take amlodipine in the morning or at night?
It does not matter what time of day you take amlodipine (morning or evening) but it is best to take it at the same time every day.

پێویستە حەبی ئەملۆدیپین لەبەیانیاندا بخۆم یان لەشەودا؟
گرنگ نیە لەچ کاتێکدا بیخۆیت (بەیانیان بێت یان ئێواران)، بەڵام باشترین شێوازی خواردن ئەوەیە کە هەموو رۆژێك لەهەمان کاتی ئەو رۆژەدا بیخۆیت.

[2075]وۆتەمیڵ، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە وادەمیڵ گۆیدەکەن. ئاشی ئاو: ئاشێك کە بە ئاو کاربکات.

Did you see that watermill?

ئەو ئاشی ئاوەت بینی؟

.831 **cop و officer، policeman پۆلیس**[2077]

wilt وەکو فەرمان، مانای دەبێ سیس[2078]

.832 **restaurateur چیە؟ ساحێب چێشتخانە**[2079]

copy کۆپییەکا، هەروەها دانە[2080]

[2076] ئیمێ"ر"جنسی. باری لەناکاو= باری کتوپڕ= حاڵەتی کتوپڕ.

In an emergency, dial 911 for an ambulance.

لەهەر بارێکی لەناکاودا، ژمارە 911 لێبدە بۆ ئۆتۆمبێلی فریاگوزاریی خێرا.

[2077]کۆپ، ئۆفیسە"ر"، پەلیسمەن. بەڵام لەشێوەزاری ئەمەریکیدا وشەی یەکەمیان بە کاپ و دووەمیان بە (ئافیسە"ر") گۆدەکرێت. هەرسێکیان بەمانای پۆلیس دێن، یەکەمیان وشەیەکی نافەرمییە. سێیەمیان بەتایبەت بەمانای پۆلیسی پیاو دێت نەك ژن. بێگومان لێرەدا مەخسەوی شەریفم لەوشەی پۆلیس، کارمەندی پۆلیسە نەك دەزگاکە بەگشتی.

One of her brothers is a cop.

یەکێك لەبراکانی، پۆلیسە.

The minister demanded 400 more officers to face the demonstrations.

وەزیر داوای 400 پۆلیسی تری کرد بۆ روبەڕوبونەوەی خۆپیشاندانەکان.

A policeman was injured in the accident.

لەڕوداوەکەدا پۆلیسێك بریندارکرا.

[2078]ویڵت. دەبێ سیس= سیسدەبێ= سیسدەبێت.

My flowers wilted.

گوڵەکانم سیسبون.

[2079]ڕێستەرەتە"ر". ساحێب چێشتخانە= خاوەن چێشتخانە= خاوەن رێستۆرانت.

The restaurateur was an angry man.

خاوەن چێشتخانەکە پیاوێکی تورە بوو.

833. crafty لێهاتوو لەگەڵ فێڵبازە[2081]

invert وەك queer هاوڕەگەزخوازە[2082]

834. health (هێڵث) تەندروستی[2083]، hearthیش ئاگردان[2084]

[2080] کۆپی، بەڵام لەشێوەزاری ئەمەریکیدا بە کاپی گۆدەکرێت.

کۆپییەکا= کۆپیدەکات= لەبەریدەگرێتەوە.

دانە= نوسخە.

Can you copy this identity to me please?

تکایە دەتوانیت ئەم ناسنامەیەم بۆ کۆپی بکەیت؟

He sold 24,000 copies of his book in the first three months.

لەماوەی سێ مانگی سەرەتادا 24 هەزار دانەی لەکتێبەکەی فرۆشت.

[2081] کراافتی. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە کرافتی گۆیدەکەن.

She is a crafty tailor.

ئەو بەرگدرویەکی لێهاتووە.

She was a crafty old woman.

ئەو پیرەژنێکی فێڵباز بوو.

[2082] ئینڤێیت، کوییە"ر". هەردوکیان بەمانای هاوڕەگەزخواز دێن، بەڵام هی نێر. وشەی دووەمیان زیاتر لەکاتی زەمکردندا بەکاردەهێنرێت.

There are many inverts in Europe.

ئەوروپا ژمارەیەکی زۆر هاوڕەگەزبازی لێیە.

Don’t support queers.

پشتگیریی هاوڕەگەزخوازان مەکە.

[2083] Regular exercise is good for your health.

وەرزشکردنی ڕێکوپێك باشە بۆ تەندروستیت.

The World Health Organization recommends that paracetamol be used to treat fever in children only if their temperature is higher than 38.5 °C (101.3 °F).

ڕێکخراوی تەندروستیی جیهانیی ئامۆژگاریی خەڵکی ئیشقوڕ دەکات کە بەمەبەستی دابەزاندنی تای منداڵ، تەنها لەو کاتەدا ئەم دەرمانەی پێبدەن کە پلەی گەرمییەکەی زیاتر بێت لە 38 پلەو نیوی ناسك.

nasal congestion ماناى لوتگيران[2085]

.835 ague لەرزوتا[2086]**، vague واتە ناڕون**[2087]

prenatal ماناى هى پێش منالْبون[2088]

.836 buttock ماناى سمت[2089]**، waist (وەيست) کەلەکە**[2090]

[2084]هاڵ. سەرنجبدە ئەم وشەيە هەرچەندە تەنها يەك پيتى لەگەڵ وشەکەى پێشودا جياوازە، بەڵام لەڕوى خوێندنەوەو ماناوە تەواو جياوازن.

A bright fire was going up in the hearth.

ئاگرێکى گەش لەئاگردانەکەوە بەرزدەبووەوە.

[2085] نەيزڵ کەنجێسچن

Drinking lots of fluids is a good way to treat nasal congestion.

خواردنەوەى بڕێکى زۆر شلەمەنى رێگايەکى باشە بۆ چارەسەرکردنى لوتگيران.

[2086]ئەيگيو

Ague is a disturbing health condition.

لەرزوتا حاڵەتێکى تەندروستيى بێزارکەرە.

[2087]ڤەيگ. سەرنجبدە ئەم وشەيە هەرچەندە تەنها يەك پيتى لەگەڵ وشەکەى پێشودا جياوازە، بەڵام لەڕوى خوێندنەوەو ماناوە تەواو جياوازن.

The rules are vague and open to interpretation.

رێساکان ناڕونن و کراوەن بۆ راڤەکردن.

[2088]پرينەيتڵ. ئاوەڵناوە. هى پێش منالْبون= هى پێش منداڵبون.

Is it safe to take prenatal vitamins if your not pregnant?

ئايا ئەگەر دوگيان نەبيت، بەکاربردنى ڤيتامينى تايبەت بە هى پێش منداڵبون، سەلامەتە؟

[2089]بەتەك. بەڵام لەئينگليزيى ئەمەريکيدا زۆرجار برادەرانى ئەو دەڤەرە واتە ئەمەريکا دەنگى tيەکان بەشێوەيەك دەخوێننەوە کە تەقريبەن لەدەنگى "د"ى کاڵەوە نزيکە. واتە بۆ نمونە ئەم وشەيە بە "بەدەك" دەخوێننەوە بەڵام "د"ى تەواو نا بەڵکو تێکەڵەى "د"و "ت".

Large buttocks aren’t nice.

سمتى گەورە جوان نيە.

[2090] My grandmother is paralysed from the waist down.

نەنکم لەکەلەکە بەرەوخوار، ئيفليجە.

intelligent زەکی، واتە زیرەکە[2091]

.837 **mare ماینە**[2092]**، saddle واتە زین**[2093]

mule هێسترە[2094]**، spouse مانای هاوژین**[2095]

.838 **euthanasia کوشتنی بەسۆز**[2096]

(mercy killing)یش[2097]**، complex ئاڵۆز**[2098]

[2091]ئینتێلیجەنت. زەکی= (ع: ذكي)= زیرەك.

His wife is a highly intelligent woman.

ژنەکەی، ئافرەتێکی زۆر زیرەکە.

[2092] مێیە"ر". بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە مێر گۆیدەکەن.

The mare was very fat.

ماینەکە زۆر قەڵەو بوو.

[2093] سادڵ. بەمانای زینی ئەسپ و ماین و ئەو گیاندارانەی تر دێت کە بۆ سواربون دەشێن. تەبعەن مەبەستم سواربونی بیلامانێیە!!!

The saddle is too heavy.

زینەکە زۆر قورسە.

[2094]میوڵ

A mule is the offspring of a male donkey (a jack) and a female horse (a mare).

هێستر وەچەی نێرەکەرو مایینە.

[2095] سپاوس. جارجارەش بە "سپاوز"یش دەخوێنرێتەوە. هاوژین= هاوسەر.

My spouse isn't old.

هاوژینەکەم پیر نیە.

[2096]یوثەنەیزیە، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە یوثەنەیژە گۆیدەکەن. کوشتنی بەسۆز: کوشتنی کەسێك کە زۆر نەخۆشە یان زۆر پیرە بۆ ئەوەی زیاتر لەئازاردا نەژی. لەهەندێك لەوڵاتە ئەوروپییەکاندا جێبەجێدەکرێت بەڵام لەزۆربەی ئاینەکاندا حەرامە.

Out of the 196 countries in the world, only 9 countries have legalised euthanasia or assisted death.

لەکۆی 196 وڵات لەجیهاندا، تەنها نۆیان کوشتنی بەسۆز یان مردنی یارمەتیدراویان بە یاسایی ناساندووە.

[2097] مێیسی کیلێنن. واتە ئەمیش وەك euthanasia بەمانای کوشتنی بەسۆز دێت.

There are five types of mercy killing.

پێنج جۆر کوشتنی بەسۆز هەیە.

.839 **tonsil** لەوزەیە، بەکوردی ئاڵوو[2099]

bereaved مەفجوعە، واتە کۆستکەوتوو[2100]

.840 **presence** واتای چی؟ ئامادەبونە[2101]

subscription ناوە، مانای ئابونە[2102]

.841 **column** و **pillar** هەردوکیان پایە[2103]

cyclone باهۆز[2104]، **wind** غازات، بایە[2105]

[2098] کۆمپلێکس، بەڵام لەشێوەزاری ئەمەریکیدا بە کۆمپڵێکس گۆدەکرێت.

Can you drive in a complex network of roads?

ئایا دەتوانیت لەتۆڕێکی ئاڵۆزی ڕێگادا، ئۆتۆمبێل لێبخوڕیت؟

[2099]تۆنسڵ، بەڵام لەشێوەزاری ئەمەریکیدا بە تانسڵ گۆدەکرێت. لەوزە= (ع: لوزة)= ئاڵوو. ئەم وشەیە زیاتر بەشێوەی کۆبەکاردەهێنرێت نەك تاك.

There are actually four kinds of tonsils.

لەڕاستیدا چوار جۆر ئاڵوو هەیە.

[2100]بیریڤد. مەفجوع= (ع: مفجوع)= کۆستکەوتوو.

The bereaved parents wept openly for their child.

دایك و باوکە کۆستکەوتووەکە بەئاشکرا گریان بۆ منداڵەکەیان.

[2101]پرێزنس

The document was signed in the presence of two witnesses.

بەڵگەنامەکە بە ئامادەبونی دوو شایەتحاڵ واژۆکرا.

[2102]سەبکسرییشن

Did you pay your annual subscription to the organization?

ئایا ئابونەی ساڵانەکەت دا بە ڕێکخراوەکە؟

[2103]کۆڵەم، پیلە"ر". پایە= کۆڵەکە.

Several stone columns has held the roof of the temple.

ریزێك پایەی ئەستوری بەردین، بنمیچی پەرستگاکەیان ڕاگرتووە.

A row of concrete pillars is necessary for the bridge.

ریزێك پایەی کۆنکرێتی پێویستە بۆ پردەکە.

.842 bestie بەواتای باشترین هاوڕێ[2106]

host، hostess هەردوو خانەخوێ[2107]

.843 boast لەگەڵ brag خۆهەڵدەکێشێ[2108]

[2104]سایکلەون. بەڵام ئەمەریکییەکان بە سایکڵۆون گۆیدەکەن. باهۆز= گێژەڵوکەی زۆر بەهێز.

A cyclone can destroy shops.

باهۆز دەتوانێت دوکان وێرانبکات.

[2105] ویند. وەك ناو بەمانای غازات و باش دێت. مەبەستم لەغازات، غازاتی ناوسکە.

The weather forecast said there would be strong winds and rain.

پێشبینی کەشوهەوا وتی، بایەکی توندو باران دەبێت.

I like garlic but it gives me terrible wind.

حەزم لەسیرە بەڵام غازاتێکی ترسناکم پێپەیدا دەکات.

[2106]بێستی. لەڕوی ماناوە مورادیفی best friend. ئەگەر سەرنجیش بدەین، ئەم وشەیە داڕێژراوەو وشەی bestی تێدایە کە بەمانای باشترین دێت.

One of my besties bought me this hat.

یەکێك لەباشترین هاوڕێکانم ئەم شەپقەیەی بۆ کڕیم.

[2107]هەوست، هەوستێس. هەردوکیان بەمانای خانەخوێ دێن، بەڵام یەکەمیان بەمانای خانەخوێ دێت بەگشتی و دووەمیان بەتایبەت بەمانای خانەخوێی ژن دێت. خانەخوێ: ئەو کەسەی کەسێك یان زیاتر بانگهێشت دەکات بۆ ماڵەوە یان بۆ بەرنامەی راگەیاندن و هاوشێوەکانی.

Our host was very respectful.

خانەخوێکەمان زۆر بەڕێز بوو.

Iman, you were a great hostess - thank you.

ئیمان تۆ خانەخوێیەکی ناباب بویت، سوپاس.

[2108]بەوست، براگ. ئەم دوو وشەیە لەم مانایەدا مورادیفن. خۆهەڵدەکێشێ= خۆهەڵدەکێشێت.

They boasted that they had never lost a single game.

ئەوان خۆیان هەڵکێشا بەوەی کە هەرگیز تەنها یەك یاریشیان نەدۆڕاندووە.

She's always bragging about how much money she earns.

ئەو هەمیشە خۆیهەڵدەکێشێت بەوەی کە چۆن پارەی زۆر پەیدادەکات.

draw تەعادول، وێنەدەکێشێ[2109]

.844 **coffee grinder ئاش بەس هی قاوە**[2110]

reference ئاماژە لەگەڵ سەرچاوە[2111]

.845 **unclean پیسە**[2112]**، clean واتە پاك**[2113]

squalid زۆر پیس[2114]**، dynamic چالاك**[2115]

[2109]دروٚو، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە درا گۆیدەکەن. وەك کار یەکێکە لەکارە نائاساییەکان، رابردووەکەی drewو تەسریفی سێیەمی drownە. دوان لەدیارترین ماناکانی ئەم وشەیە (تەعادول) و (وێندەکێشێ)یە. تەعادول= (ع: تعادل)= یەکسانبون.

The match ended in a draw.

یارییەکە بە یەکسانبون کۆتاییهات.

Srwa can draw very well.

سروە دەتوانێت زۆر بەباشی وێنەبکێشێت.

[2110]کۆفی گرایندە"ر"، بەڵام لەشێوەزاری ئەمەریکیدا بە کافی گرایندە"ر" دەخوێنرێتەوە. بەمانای ئاشی قاوە دێت. ئاشی قاوە: ئامێرێکی بچوکە، بەکاردەهێنرێت بۆ هاڕینی قاوەو کردنی بە تۆز. coffee millیشی پێدەووترێت.

I bought a new coffee grinder.

ئاشێکی تازەی قاوەم کڕی.

[2111]رێفرەنس

There is no direct reference to her own childhood in the novel.

لەڕۆمانەکەدا هیچ ئاماژەیەك نیە بۆ منداڵی خۆی.

In the end of the book I have written the list of the references.

لەکۆتایی کتێبەکەدا لیستی سەرچاوەکانم نوسیوە.

[2112]ئەنکلیین، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ئەنکڵیین گۆیدەکەن.

The health risk from drinking unclean water isn’t tiny.

مەترسیی خواردنەوەی ئاوی پیس، کەم نیە.

[2113]کلیین

Make sure your hands are clean before you have your dinner.

پێش ئەوەی نانی ئێوارە بخۆیت، دڵنیابە لەوەی کە دەستەکانت پاکن.

846. **compose بەواتای دادەنێ ئاواز**[2116]

pacific نەعتە، مانای ئاشتیخواز[2117]

847. **filter میسفاتە، بەکوردی پاڵێو**[2118]

seismometer زەمینلەرزەپێو[2119]

848. **excellent، top-notch مانای زۆر زۆر باش**[2120]

[2114] سکوٚلید، بەڵام ئەمەریکییەکان بە سکواڵید گۆیدەکەن. زیاتر بۆ وەسفی شتێك زۆر پیس بەکاردەهێنرێت کە هۆکارەکەی کەمتەرخەمی و نەبونی پارە بێت.

How can you live in such squalid apartment?

چۆن دەتوانیت لەشوقەیەکی ئاوها زۆر پیسدا بژیت؟

[2115] داینامیك

Karzan is a dynamic pupil.

کارزان خوێندکارێکی چالاکە.

[2116] کەمپەوز. دادەنێ ئاواز= ئاوازدادەنێ= ئاوازدادەنێت.

Prokofiev started composing at the age of five.

پرۆکۆفیف لەتەمەنی پێنج ساڵییەوە، دەستیکرد بە ئاوازدانان.

[2117] پەسیفیك. نەعت= ئاوەڵناو. واتە ئەم وشەیە ئاوەڵناوە بەمانای ئاشتخیواز دێت.

Iraq isn’t a pacific community.

عیراق کۆمەڵگەیەکی ئاشتیخواز نیە.

[2118] فیلْتە"ر". میسفات= (ع: مِصْفاة)= پاڵێو. پاڵێو: هەرشتێك کە ئاو، هەوا، هتد...ی پێدا تێپەڕدەکەیت بۆ ئەوەی ماددەی نەویستراوی لێ لاببرێت و پاکبکرێتەوە یان گونجاو بکرێت بۆ بەکارهێنان. زۆرجار لەناو خۆماندا هەر فیلتەری پێدەووترێت کە ئینگلیزییە نەك کوردی.

My car’s filters are very old.

پاڵێوەکانی ئۆتومبێلەکەم زۆر کۆنن.

[2119] سایزمۆمیتە"ر"

A seismometer is an important device.

زەمینلەرزەپێو ئامێرێکی گرنگە.

flashy بریقەدار[2121]، flashیش فلاش[2122]

[849]. silk (سیڵك) ئاوریشم[2123]، nylon نایلۆنه[2124]

bison بەیسۆن[2125]و gibbon گیبۆنه[2126]

[2120]ئێکسلنت، تۆپنۆچ، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا وشەی یەکەمیان بە ئێکسڵنت و دووەمیان بە تاپناچ گۆدەکەن. زۆر زۆر باش= نایاب.

The food was excellent.

خوارنەکە نایاب بوو.

The state school system don’t offer a top-notch education.

سیستەمی خوێندنی حکومی پەروەردەیەکی نایاب پێشکەشناکات.

[2121]. فلاشی

I don’t like flashy clothes.

حەزم لەجلوبەرگی بریقەدار نیە.

[2122] فلاش. بۆ نمونە فلاشی کامێرا.

It's dark in here, I have to use the flash.

ئێرە تاریکە. پێویستە فلاش بەکاربهێنم.

[2123] It takes more than 25 mulberry trees to obtain 6 pounds of silk.

دەسکەوتنی شەش پاوەند (نزیکەی دوو کلیۆو 750 گرام) ئاوریشم، زیاتر لە 25 درەختی تووی پێویستە.

[2124] نایلۆن. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە نایلان گۆیدەکەن.

Nylon was first invented in the USA.

نایلۆن بۆ یەکەمین جار لەویلایەتە یەکگرتووەکانی ئەمەریکا، داهێنرا.

[2125]بە بایسن گۆدەکرێت. بەیسۆن: گیاندارێکی مەمکداری زەبەلاحەو لەمانگا دەچێت بەڵام گەورەترە، دوو جۆری هەیە، ئەورووپی و ئەمەریکی، ئەمەریکییەکەی گای ئەمەریکیشی پێدەووترێت. کۆیەکەشی هەر bisonە.

Bison are the largest mammal in North America.

بەیسۆن گەورەترین گیانداری مەمکدارە لەئەمەریکای باکور.

[2126] گیبن. گیبۆن جۆرە مەیمونێکی باریکەڵەی بچوکە.

Gibbons are highly intelligent animals. They can recognize themselves in the mirror.

گیبۆن گیاندارێکی زۆر زیرەکە. دەتوانێت لەئاوێنەدا خۆی بناسێتەوە.

.850 bogeyman بوبوع، بەکوردی خێوە[2127]

frame وەکو ناو، هەیکەڵ، چوارچێوە[2128]

.851 gang rape، group rape لاقەی بەکۆمەڵ[2129]

boil دەکوڵێنێ، دەکوڵێ، هەم دومەڵ[2130]

.852 olfaction چیە؟ واتە بۆنکردن[2131]

[2127]بەوگیمان. هەروەها بەسپێڵی bogymanیش (واتە بەبێ eیەکەش) دەنوسرێت. بوعبوع= (ع: بعبع)= خێو.

Be good, or the bogeyman will come and eat you!

باشبە، ئەگینا خێوەکە دێت و دەتخوات!

[2128]فرەیم. وەك ناو، دوان لەدیارترین ماناکانی هەیکەڵ (ی مرۆڤ)و چوارچێوەن.

My sister has a much bigger frame than me.

خوشکەکەم هەیکەلێکی زۆر گەورەتر لە هی منی هەیە.

They removed the picture from its wooden frame.

وێنەکەیان لەچوارچێوە دارینەکەی دەرهێنا.

[2129]گانگ رەیپ، گروپ رەیپ. لاقەی بەکۆمەڵ= لاقەکردنی بەکۆمەڵ: دەستدرێژیی سێکسیی بەکۆمەڵ بۆ سەر کەسێك.

The gang rape is an international crime.

لاقەکردنی بەکۆمەڵ تاوانێکی نێودەوڵەتییە.

Between 5000 and 7000 group rapes are reported in France every year.

هەموو ساڵێك پێنج هەزار تا حەوت هەزار لاقەکردنی بەکۆمەڵ لە فەرەنسا رودەدات.

[2130]بۆیڵ. دەکوڵێنێ= دەکوڵێنێت. دەکوڵێ= دەکوڵێت.

If you give water to a small baby to drink, you have to boil it first.

ئەگەر ئاو بدەیتە منداڵی بچوك بۆ خواردنەوە، پێویستە سەرە بیکوڵێنیت.

Liquid nitrogen boils at a very low temperature.

نایترۆجینی شل لەپلەیەکی گەرمیی زۆر نزمدا دەکوڵێت.

You can usually treat small boils at home.

زۆربەی جار دەتوانیت دومەڵی بچوك لەماڵەوە چارەسەربکەیت (واتە بەبێ ئەوەی پێویست بکات بچیت بۆ نەخۆشخانە).

appetite **ماناى ئارەزوى خواردن**[2132]

.853 **emancipation ئازادكردنە**[2133]

(implantation)ە ماناى چاندنە[2134]

.854 **smother چيە؟ دەخنكێنێ**[2135]

chokeيش هەروەها[2136]**، implant دەچێنێ**[2137]

[2131]ئۆلفاكشن

The nurse shark relies on its sense of olfaction, touch and electrical reception.

قرشى شيردەر پشت بە هەستى بۆنكردن و بەركەوتن و وەرگرتنى كارەبايى دەكات.

[2132] ئاپەتايت

Symptoms of the disease include tiredness and loss of appetite.

نيشانەكانى نەخۆشييەكە بێتاقەتى و نەمانى ئارەزوى خواردنيان تێدايە.

[2133]ئيمانسيپەيشن

Emancipation of the world from slavery was a great action.

ئازادكردنى جيهان لەكۆيلايەتى، كارێكى ناياب بوو.

[2134]ئيمپلانتەيشن. چاندن= زەرع= (ع: زرع).

The implantation of an artificial heart is a hard surgery.

چاندنى دڵى دەستكرد نەشتەرگەرييەكى قورسە.

[2135]سمەزە"ر". دەخنكێنێ= دەخنكێنێت. سەرنجبدە ئەم وشەيە لەڕوى پێكهاتەوە تەنها پيتى يەكەمى لەوشەى mother جياوازەو لەڕوى گۆكردنيشەوە دەنگى يەكەمى زياترە لەگۆكردنى هەمان وشەوە.

She smothered her husband with plastic bags.

مێردەكەى بە كيسى پلاستيكى خنكاند.

[2136]چەوك. ئەم وشەيەش هەروەك smother بەماناى دەخنكێنێت.

Children can choke small birds.

منداڵ دەتوانێت، باڵندەى بچوك بخنكێنێت.

[2137]ئيمپلانت. دەچێنێ= دەچێنێت= (ع: يزرع)= زەرعدەكات.

Surgeons successfully implanted an artificial kidney in his body.

پزيشكە نەشتەرگەرەكان بە سەركەوتويى گورچيلەيەكى دەستكرديان لەجەستەيدا چاند.

.855 (a stack of) چیە؟ مەبلەغێکی زۆر[2138]

sundry وەك نەعت، مانای جۆراوجۆر[2139]

.856 doctrine (دۆکترین) مەزهەبە، بەمانای ڕێباز[2140]

locksmith مانای قوفڵ و کلیلساز[2141]

.857 home (هەوم) نیشتمان، ماڵ[2142]، room، chamber ژورە[2143]

bra ستیانە[2144]، skirt تەنورە[2145]

[2138]ئە ستاك ئەڤ. مەبلەغێکی زۆر= بڕێکی زۆر.

I have a stack of old newspapers.

بڕێکی زۆر ڕۆژنامەی کۆنم هەیە.

[2139]سەندرای. وەك نەعت (ئاوەڵناو) بەمانای جۆراوجۆر دێت.

He makes films about animals, plants and sundry other subjects.

ئەو فیلم سەبارەت بە گیاندار، ڕووەك و بابەتی جۆراوجۆری تر دروستدەکات.

[2140] The government hasn’t its special political doctrine.

حکومەت ڕێبازی سیاسیی تایبەت بەخۆی نیە.

[2141]لۆك سمیث. قوفڵ و کلیلساز: ئەو کەسەی قوفڵ و کلیل چاکدەکاتەوە یان دروستیان دەکات.

The locksmith was a skilled man.

قوفڵ و کلیلسازەکە پیاوێکی لێهاتوو بوو.

[2142] I tried to call him, but he wasn't at home.

هەوڵمدا تەلەفۆنی بۆ بکەم، بەڵام لەماڵ نەبوو.

My home is Kurdistan.

کوردستان نیشتمانی منە.

[2143]رووم، چەیمبە"ر"

Our main room is very large.

ژورە سەرەکییەکەمان زۆر گەورەیە.

The meeting chamber was very nice.

ژوری کۆبونەوەکە زۆر جوان بوو.

.858 festival جەژنە، هەم فێستیڤاڵە[2146]

shout دەقیژێنێ[2147]**، moan ناڵەناڵە**[2148]

.859 shady چیە؟ گوماناوی[2149]

[2144] برا

What size bra do you wear?

ستیانی قەبارە چەند لەبەردەکەیت؟

Four hundred underwear-related injuries are recorded in Britain every year. In 1999, two women were killed in London when a massive bolt of lightning hit the metal underwiring in one of their bras and acted as a conductor.

هەموو ساڵێك لەو بریتانیایەی لای خۆمان، چوار سەد حاڵەتی بریندداربونی پەیوەند بە جلوبەرگی ژێرەوە رودەدات. لەساڵی 1999ش، لەو لەندەنەی لای خۆمان، دوو خانم پاش ئەوەی تەوژمێکی توندی هەوربروسکە دای لەتەلی ناو ستیانەکەیان، ئەو تەلە رۆڵی گەیەنەری کارەبای بینی بۆ جەستەیان و بەو هۆیەوە عومری درێژیان بۆ تۆ جێهێشت.

[2145] سکێێت

She wore a white blouse and a plain black skirt.

ئەو بلوسێکی سپی و تەنورەیەکی رەشی سادەی لەبەرکرد.

[2146]فێستیڤڵ. بەمانای جەژن و فێستیڤاڵیش دێت کە بێگومان دوو شتی جیاوازن.

Christmas is one of the main festivals in the Christian calendar.

جەژنی لەدایکبونی مەسیح یەکێکە لەجەژنە سەرەکییەکان لەرۆژژمێری مەسیحیدا.

Did you participate in the film festival?

ئایا بەشداریتکرد لەفێستیڤاڵی فیلمەکەدا؟

[2147]شاوت

Don’t shout! I hear you!

مەقیژێنە! گوێم لێتە!

[2148]مەون

Moans of agony saddened me.

ناڵەناڵی ئازار خەفەتباری کردم.

[2150]هەردوو دڕکاوی thorny ،spiny

[.860] mistrust (میسترەست) نەبونە، هینی متمانە[2151]

legend (لێجند) لەگەڵ myth (میث) هەردوو ئەفسانە[2152]

[.861] black magic جادوو، بەڵام هی رەشە[2153]

sorcery هەروا[2154]، clergyman (کلێجیمەن) قەشە[2155]

[2149] شەیدی

She’s been involved in some shady trades.

لەهەندێك بازرگانیی گوماناوی تێوەگلاوە.

[2150] سپاینی، ثۆرنی. واتە ئەم دوو وشەیە کە ئاوەڵناون، بەمانای دڕکاوی دێن. ئەسڵی ئەم دوو وشەیە spine وthorn کە ناون و بەمانای دڕك دێن، زیادکردنی پاشگری y تەقلەیەکی ڕێزمانەوانی پێلێدوان و کردونی بە ئاوەڵناو.

Madagascar’s most unusual forests are the spiny forests.

زۆربەی دارستانە دەگمەنەکانی مەدەغەشقەر، دارستانە دڕکاوییەکانن.

The thorny devil lizard drinks water through its skin and has a false head on the back of its neck to confuse predators.

جۆرێك قۆری هەیە پێیدەووترێت قۆریی شەیتانی دڕکاوی. ئەم جۆرە ئاو لەڕێگەی پێستەوە دەخواتەوەو سەرێکی ساختەی هەیە لەدواوەو بۆ سەرلێشێواندنی زیندەوەرە ڕاوکەرەکان، بەکاریدەهێنێت.

[2151] بەمانای "نەبونی متمانە" دێت.

The mistrust is an illness killing everything nice.

نەبونی متمانە نەخۆشییەکە هەموو شتێکی جوان لەناودەبات.

[2152] She is writing a thesis on Kurdish legend.

ئەو تێزێك لەسەر ئەفسانەی کوردی دەنوسێت.

Most societies have their own myths.

زۆربەی کۆمەڵگەکان ئەفسانەی تایبەت بەخۆیان هەیە.

[2153] بلاك ماجیك. بەمانای جادووی ڕەش دێت. جادووی ڕەش: جۆرێکە لەجادوو (سیحر) کە دەووترێت تێیدا ڕۆحی خراپەکار بەکاردەهێنرێت بۆ ئەنجامدانی کاری خراپە.

Do you believe in black magic?

بڕوات بە جادووی ڕەش هەیە؟

.862 **pitch-dark ،pitch-black ئەموستەچاو**[2156]

hermit، recluse ناون، دابڕاو[2157]

.863 **intelligence زەكاو موخابەراتە**[2158]

[2154]سۆسەری. ئەمیش بەمانای جادووی رەش دێت.

It seems that some people still fear from sorcery.

وادیارە تائێستاش هەندێك كەس هەن لەجادووی رەش دەترسن.

[2155] In 1867 she married a clergyman.

لەساڵی 1867، شویكرد بە قەشەیەك.

[2156]پیچ دااك، پیچ بلاك. ئەموستەچاو: زۆر زۆر تاریك.

He moved slowly and cautiously across the pitch-dark room until his knees touched the edge of the bed.

بەهێواشی و وریاییەوە بەژورە ئەموستەچاوەكەدا رۆیشت تا ئەژنۆی بەر لێواری تەختی خەوتنەكە كەوت.

He was killed in a pitch-black night.

لەشەوێكی ئەموستەچاودا كوژرا.

[2157]هێمیت، ریكلووس. هەردوكیان ناون (نەك ئاوەڵناو)و بەمانای دابڕاو دێن. دابڕاو: كەسێك كە بەتەنها دەژی و خۆی لەچونەدەر یان قسەكردن بۆ كەسانی تر، بەدوردەگرێت. دووەمیان بەمانای دابڕاو بەگشتی دێت، بەڵام hermit زیاتر بەمانای دابڕوایێك دێت كە پاڵنەرەكەی ئایین بێت (ناسك).

His father is an eccentric hermit.

باوكی دابڕاوێكی سەیرە.

He is a millionaire recluse who refuses to give interviews.

ئەو دابڕاوێكی ملیۆنەرەو دیمانە (چاوپێكەوتن) ناكات.

[2158]ئینتێلیجنس. بەمانای زەكاو موخابەرات دێت. زەكا= (ع: ذكاء)= زیرەكی.

موخابەرات= (ع: مخابرات)= هەواڵگری.

He couldn’t pass the intelligence test.

نەیتوانی لەتاقیكردنەوەی زیرەكییەكە دەرچێت.

The Central Intelligence Agency does secret operations.

ئاژانسی هەواڵگریی ناوەندی پرۆسەگەلی نهێنی ئەنجامدەدات.

assembly، وەك board مانای جفاتە[2159]

[.864] **court واتە كۆشك، حەوشەو دادگایە**[2160]

seaweed بەمانای قەوزەی دەریایە[2161]

[.865] **junta مەجلیسە**[2162]**، web وەك net تۆڕە**[2163]

[2159] ئەسێمبڵی، بۆ"ر"د. جفات= ئەنجومەن.

The assembly refused the proposal.

ئەنجومەنەكە پێشنیازەكەی رەتكردەوە.

Every decision has to be approved by the board.

هەموو بڕیارێك پێویستە لەلایەن ئەنجومەنەكەوە پەسەندبكرێت.

[2160] كۆ"ر"ت. سیان لەماناكانی وەك ناو، كۆشك(ی پادشا)و حەوشەو دادگایە. لەمانای دووەمیاندا مورادیفی courtyardە.

Court officials denied the rumours.

بەرپرسانی كۆشك دەنگۆكانیان رەتكردەوە.

The castle court is full of beautiful flowers.

حەوشەی كۆشكەكە پڕە لەگوڵی جوان.

The court case lasted six weeks.

كەیسەكەی دادگا شەش هەفتەی خایاند.

[2161] سیوید. قەوزەی دەریا: جۆرە قەوزەیەكی گەورەیە كە لەناو دەریا یان لەسەر بەردی ژێرئاو گەشەدەكات.

Seaweed has over 12,000 species.

قەوزەی دەریا زیاتر لەدوانزە هەزار جۆری هەیە.

I tasted seaweed for the first time and liked it. من بۆ یەكەمین جار تامی قەوزەی دەریام كردو حەزم لێكرد.

[2162] جەنتە، هەروەها بە "هونتە"ش گۆدەكرێت. بەمانای مەجلیس (ئەنجومەن) دێت. ئەنجومەنێكی سەربازی كە بەهێزو نێرەكەری دەسەڵاتی لەوڵاتدا گرتووەتەدەست نەك بە هەڵبژاردن. ئەم وشەیە هەرچەندە تاكە، بەڵام دەتوانرێت كاری داڕشتەكۆشی لەگەڵدا بەكاربهێنرێت.

The country was ruled by a military junta from 1974 until 1982.

وڵاتەكە لەساڵی 1974 تا 1982 لەلایەن ئەنجومەنێكی سەربازییەوە حوكمكرا.

The military junta has (have) international support.

ئەنجومەنە سەربازییەكە پشتگیریی نێودەوڵەتی هەیە.

council ئەنجومەن[2164]**، seminar کۆڕە**[2165]

.866 **Senate مەجلیسە، بەڵام هی پیران**[2166]

nasal blockage واتە لوتگیران[2167]

.867 **church کڵێسەیە**[2168]**، dome واتە گومەز**[2169]

[2163]وێب، نێت

He watched a spider spinning its web.

جاڵجاڵۆکەیەکی بینی کە تۆڕەکەی دەچنی.

The police are tightening the net around the smugglers.

پۆلیس تۆڕەکەی لەدەوروبەری قاچاخچییەکان توندکردووە.

[2164]کاونسڵ. بەڵام دەنگی "و"ەکە هێندە بە تەنکی دەخوێنرێتەوە کە بە زەحمەت هەستی پێدەکرێت واتە تەقریبەن وەك کانسڵ دەخوێنرێتەوە.

Saudi Arabia, a member of the U.N. Human Rights Council, punished 2,000 people with the death penalty since 1985.

سعودیە کە ئەندامێکی ئەنجومەنی مافەکانی مرۆڤی سەربە نەتەوە یەکگرتووەکانە، لەساڵی 1985ەوە، زیاتر لەدوو هەزار کەسی لەسێدارەداوە.

[2165]سێمینا"ر"

I attended practically every lecture and seminar when I was a student.

کاتێك خوێندکار بوم، بەشێوەیەکی کردەیی لەهەموو موحازەرەو کۆڕەکاندا ئامادەبوم.

[2166]سێنەت. بەمانای ئەنجومەنی پیران دێت. ئەنجومەنی پیران: جۆرە ئەنجومەنێکی یاسادانانە لەهەندێك سیستەمی سیاسیی وەك هی ئەمەریکاو ئوسترالیاو فەرەنسا. پێویستە پیتی یەکەمی ئەم وشەیە بە کاپیتەڵ بنوسرێت.

The US Senate has 100 members.

ئەنجومەنی پیرانی ویلایەتە یەکگرتووەکانی ئەمەریکا 100 ئەندامی هەیە.

[2167]نەیزڵ بلۆکیج

Nasal blockage isn’t a common situation.

لوتگیران حاڵەتێکی باو نیە.

[2168]چێێچ

The city has four churches.

شارەکە چوار کڵێسەی تێدایە.

غەرەز[2170]یش purpose، intention، intent

.868 infantry جنود، بەڵام پیادەڕەو[2171]

extremist بەمانای توندڕەو[2172]

.869 terrible (تێرەبڵ) مورعیب[2173]، terribly (تێرەبلی) زۆرە[2174]

[2169]دەوم

The dome of the church is very large.

گومەزی کڵێسەکە زۆر گەورەیە.

[2170]ئینتێنت، ئینتێنشن، پێپەس. هەرسێکیان بەمانای غەرەز دێن. غەرەز= (ع: غرض)= مەبەست.

She behaved foolishly but with good intent.

گێلانە رەفتاری کرد، بەڵام بەمەبەستێکی باش.

It wasn't my intention to exclude her from the list - I just forgot her.

مەبەستم نەبوو ئەو لەلیستەکە دەربکەم، تەنها بیرمچوو.

The purpose of the research is to try to find out more about the causes of the disease.

مەبەستی لێکۆڵینەوەکە بریتییە لەهەوڵدان بۆ دەرکەوتنی زانیاریی زیاتر سەبارەت بە هۆکارەکانی نەخۆشییەکە.

[2171]ئینفەنتری. بەمانای جنودی پیادەڕەو (نەك دەریایی و ئاسمانی و هتد...)دێت. جنودی پیادەڕەو= سەربازی پیادەڕەو. وشەیەکی نەبڕێردراوەو کاری تاك یان کۆشی لەگەڵدا بەکاردەهێنرێت.

The infantry was/were sent into battle.

سەربازانی پیادەڕەو نێدران بۆ جەنگ.

[2172]ئێکستریمیست

A group of extremists assassinated the prime minister.

کۆمەڵێك توندڕەو سەرۆك وەزیرانیان تیرۆرکرد.

[2173] مورعیب= (ع: مرعب)= تۆقێنەر.

She wept when she heard the terrible news.

کاتێك هەواڵە تۆقێنەرەکەی بیست، گریا.

rat (رات) جرج[2175]، squirrel (سكوێرڵ) ماناى سمۆره[2176]

[.870] **thin (ثین) یانى باريك[2177]، thick (ثيك)يش ئەستوره[2178]**

wolf (وڵف) بەماناى گورگ[2179]، howl (هاوڵ) واته لوره[2180]

[2174] بەڵام برادەرانى ئەمەریكا به تێرەبڵى گۆیدەكەن. زیاتر بۆ گوازرشتكردن له"زۆرى"ى شتى خراپ و نێگەتیڤ بەكاردێت نەك باش و پۆزەتیڤ.

I'm terribly sick.

من زۆر نەخۆشم.

[2175] واته چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوه.

Rats can have as many as 20 babies at a time.

دەكرێ جرج لەیەك كاتدا 20 بێچوى ببێت.

In 1954, the rat problem in Bombay, India was so bad they began accepting dead rats in place of taxes. People quickly exploited the system with mass breeding and killing projects causing the program to be terminated.

لەساڵى 1954، لەو هندستانەى لاى خۆمان كێشەى جرج هێنده گەوره بوو، كه دەسەڵاتداران بەرنامەیەكیان دانا، بەگوێرەى ئەو بەرنامەیه جرجى مردویان لەخەڵك وەردەگرت لەبەرامبەر باج. خەڵكەكەش بەپەله ئەم بەرنامەیەن قۆستەوەو دەستیانكرد به بەخێوكردنى بەلێشاوى جرج و كوشتنیان بۆ ئەوەى دواتر بیدەن به دەسەڵاتداران و لەبەرامبەردا باجیان لەسەر نەمێنێت، لەبەرامبەردا حكومەت دركى به ئیشه قۆرەكەى خۆى كردو بەرنامەكەى هەڵوەشاندەوه.

[2176] Squirrels are actually very kind to each other and will adopt abandoned baby squirrels.

لەڕاستیدا سمۆره لەناوخۆیاندا زۆر چاكن بۆ یەكتر، ئەگەر بێچویەكى فڕێدراو ببینن، دەیكەنه بێچوى خۆیان.

[2177] یانى= یەعنى= واته.

The walls of the hotel room were very thin.

دیوارەكانى ژورى هۆتێلەكه زۆر باریك بوون.

[2178] He was wearing thick glasses.

ئەو چاویلكەى ئەستورى لەچاودەكرد.

[2179] جەمعەكەى wolvesە.

The wolf wasn't large.

گورگەكه گەوره نەبوو.

871. **petrol، gas بەنزین[2181]، oil رۆن، نەوتە[2182]**

ramification مانای لێکەوتە[2183]

872. **another (ئەنەذە) مانای (یەکێکی تر)ە[2184]**

inflammable واتای گڕگرە[2185]

2180 بۆ نمونە لورەی گورگ و چەقەڵ و هتد...

Howl of the wolf is recognizable.

لورەی گورگ دەناسرێتەوە.

2181 پێترەڵ، گاس، واتە وشەی دووەمیان چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە. ئەم دوو وشەیە لەم مانایەدا موورادیفن.

تێبینی: ئەگەر وابزانیت وشەی gas تەنها بەمانای گاز دێت و بەمانای بەنزین نایەت، ئەوا دیارە گا بە گونا دەناسیتەوە، لەکاتێکدا مرۆڤی زیرەك دەبێت گا تەنها بەسەیرکردنێکی کەللـەشیدا بناسێتەوە، بەبێ سەیرکردنی ناوچەی حوکمی زاتی! کابرا وتەنی لەگەڵ ئەوپەڕی ڕێزو حورمەتما!!

A big old car like that eats up petrol.

ئۆتۆمبێلێکی گەورەی کۆنی وەك ئەوە، بەنزین زۆر دەخوات.

The mechanic found a hole in the gas tank.

فیتەرەکە کونێکی لەتانکی بەنزینەکەدا دۆزییەوە.

2182 ئۆیڵ. بەمانای ڕۆن و نەوتیش دێت.

Check the oil level in your car every week.

هەموو هەفتەیەك پشکنین بۆ ئاستی ڕۆنی ئۆتۆمبێلەکەت بکە.

One liter of oil can contaminate one million liters of water.

تەنها یەك لیتر نەوت دەکرێ یەك ملیۆن لیتر ئاو پیسبکات. ئەها چەندە خەتەرە!، بۆیە تەنانەت ئەگەر ترومپاکەشت لەکارکەوتبوو، هەرگیز مەیمژە (سۆندەی نەوت بەمەبەستی دەرهێنانی نەوت لەبەرمیل!).

2183 ڕامیفیکەیشن، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ڕامەفەکەیشن گۆیدەکەن. ئەم وشەیە ناوێکی بژێردراوەو زۆربەی کات لەڕستەدا بە شێوەی کۆ دێت نەك تاك.

Have you considered all the ramifications of your suggestion?

ئایا بیرت لەهەموو لێکەوتەکانی پێشنیازەکەت کردووەتەوە؟

2184 Is this another of your schemes to make money?

ئایا ئەمە یەکێکی ترە لەفێڵەکانت بۆ پێکەوەنانی پارە؟

.873 **others (ئەذەرس) چیە؟ ئەوانی تر**[2186]

hedgehog ژیژکە[2187]**، porcupine (پۆکیەپاین) سوچڕ**[2188]

.874 **alas چیە؟ بەداخەوە**[2189]

thin روون و تەنك، روندەکاتەوە[2190]

.875 **price (پرایس)، value (ڤالیو) نرخ**[2191]**، prize خەڵاتە**[2192]

[2185]ئینفلامەبڵ. گڕگر= ئاگرگر: ئاوەڵناوەو بۆ وەسفی شتێك بەکاردەهێنرێت کە بە ئاسانی گڕبگرێت.

Don’t carry a inflammable liquid such as petrol in your room.

شلەی گڕگری وەك بەنزین لەژورەکەتدا هەڵمەگرە.

[2186] I can see Chawan, but where have all the others gone?

چاوان دەبینم، بەڵام هەموو ئەوانی تر بۆ کوێ رۆشتون؟

[2187]هێجهۆگ

It’s rare to see a hedgehog during the day.

بینینی ژیژك لەڕۆژدا شتێکی دەگمەنە.

[2188]سوچڕ: گیاندارێکی قرتێنەری دڕکاوییەو گۆشتیشی دەخورێت.

Porcupines are the third largest rodents in the world, and the second largest in North America.

سوچڕ سێیەم گەورەترین گیانداری قرتێنەرە لەجیهانداو دووەم گەورەترینە لەئەمەریکای باکوردا.

[2189]ئەلاس

I love football but, alas, I have no talent as a player.

حەزم لەیاریی تۆپی پێیە، بەڵام بەداخەوە هیچ بەهرەیەکم نیە وەك یاریزان.

[2190]ثین. سیان لەماناکانی "روون (پێچەوانەی خەست) و تەنك و روندەکاتەوە (پێچەوانەی خەستدەکاتەوە)"یە.

The paint was very thin.

بۆیەکە زۆر روون بوو.

He has a thin beard.

ریشێکی تەنکی هەیە.

Thin the milk by adding water.

بە زیادکردنی ئاو، شیرەکە رونبکەرەوە.

therefore و **ergo** هەردوو کەواتە[2193]

rude (روود) چەقاوەسوو[2194]، **boorish** رەقە[2195] [876].

mallet و **gavel** هەردوو میترەقە[2196]

[2191] The price of cars is high.

نرخی ئۆتۆمبێل بەرزە.

What is the value of the prize?

نرخی خەڵاتەکە چەندە؟

[2192]پرایز. ئەم دوو وشەیەی ئەم نیوە بەیتە یەك وەزنیان هەیە لەڕوی پێکهاتەی پیت و خوێندنەوەشەوە.

Gandhi never won the Nobel Peace Prize, despite being nominated five times.

هەرچەندە گاندی پێنج جار بۆ بردنەوەی خەڵاتی نۆبڵ، کاندیدکراوە بەڵام هیچ جارێك نەیبردووەتەوە.

[2193] زێفۆۆ"ر"، ئێێگەو. هەردوکیان بەمانای "کەواتە" دێن و لەم مانایەدا موراديفن.

He was sick, therefore unable to play.

نەخۆش بوو، کەواتە ناتوانێت یاری بکات.

Ergo, you believe that what is behind affects what is in front?

کەواتە تۆ لەو بڕوایەدایت کە ئەوەی لەپشتەوەیە کاردەکاتە سەر ئەوەی لەپێشەوەیە. واتە ئەوەی نهێنییە کاریگەری لەسەر ئەوە هەیە کە دیارە.

[2194] His husband is a very rude man.

مێردەکەی پیاوێکی زۆر چەقاوەسووە.

[2195]بوەریش، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە بوریش گۆیدەکەن. ئاوەڵناوە بۆ وەسفی کەسێك بەکاردەهێنرێت کە چەقاوەسوو بێت و حساب بۆ هەستی خەڵك نەکات، واتە ماناکەی لە هی rudeەوە نزیکە.

My young boorish brother is embarrassing.

برا بچوکە رەقەکەم تەریقکەرەوەیە.

.877 **mammalian چیه؟ واته مەمكدار**[2197]

labourer، workman هەردوو كرێكار[2198]

.878 **composer (كەمپەوزە) چیه؟ ئاوازدانەره**[2199]

poll مەسح و توتی، هەروەها (سەر)ه[2200]

[2196] مالیت، گاڤڵ. میترەقە= (ع: مطرقة)= چەكوش. هەردوكیان بەمانای چەكوش دێن، بەڵام یەكەمیان بەمانای جۆرە چەكوشێكی سەردار دێت كە لەهەندێك جۆری وەرزشدا بەكاردەهێنرێت و دووەمیان بەمانای ئەو چەكوشە دێت كە سەرۆكی دادگا یان هەر كۆبونەوەیەكی تر بەكاریدەهێنێت بۆ بێدەنگكردنی ئامادەبوان.

Use a mallet to beat the ball.

بۆ لێدانی تۆپەكە، چەكوشێك بەكاربهێنە.

The judge banged her gavel and said, "Quiet, please!"

دادوەر چەكوشەكەی بەتوندی لێداو وتی: "تكایە هێمنی!"

[2197] مەمەیلیەن. مەمكدار: ئاوەڵناوەو بۆ وەسفی ئەو زیندەوەرانە بەكاردەهێنرێت كە مێینەكانیان شیری جەستەی خۆیان دەدەن به بێچووەكانیان وەك مرۆڤ، سەگ، هتد...

He is an expert on mammalian animals.

ئەو پسپۆرێكی بواری گیاندارە مەمكدارەكانە.

[2198] لەیبرە، وێیكمن. عامیل= (ع: عامل)= كرێكار. سپێڵی وشەی یەكەمیان لەئینگلیزیی ئەمەریكیدا laborerه. وشەی دووەمیان وەك سەرجەم ئەو وشانەی تر كە كۆتاییەكەیان man، بە گۆڕینی manەكە بۆ men كۆدەكرێتەوە.

My father is a farm labourer.

باوكم كرێكارێكی كێڵگەیە.

He is a very powerful workman.

ئەو كرێكارێكی زۆر بەهێزە.

[2199] Halkawt Zahir is a famous composer.

هەڵكەوت زاهیر ئاوازدانەرێكی بەناوبانگە.

879. **election چیە؟ هەڵبژاردنە**[2201]

cool (کووڵ) فێنك، هێمن[2202]**، quiet هێمنە**[2203]

880. **out of wedlock (ئاوت ئەڤ ویدلۆك) لەدەرۆی زەواج**[2204]

tax collector کۆکەرەوەی باج[2205]

[2200]پەوڵ. سیان لەماناکانی وەك ناو مەسح و توتی (ی ماڵی)و سەرە، بەتایبەتی ئەوبەشەی سەر کە قژی لەسەرە. مەسح= (ع: مسح): روپێوی، راپرسی.

A recent poll indicated that 70 percent of Americans supported the president.

راپرسییەکی تازە ئاماژەی بەوەداوە کە لەسەدا 70ی ئەمەریکییەکان پشتگیری سەرۆك دەکەن.

My new poll is very funny.

توتییە ماڵییە نوێکەم زۆر پێکەنیناوییە.

He rubbed his pool and didn’t answer the question.

سەری خوراندو وەڵامی پرسیارەکەی نەدایەوە.

[2201]ئیلێکشن

The government is expected to call an election very soon.

چاوەڕواندەکرێت حکومەت بەمزوانە داوای هەڵبژاردن بکات.

[2202] It was a cool evening.

ئێوارەیەکی فێنك بوو.

She seemed cool and confident.

وا دەردەکەوێت کە کەسێکی هێمن و متمانەبەخۆیە.

[2203]کوایەت

She spoke in a quiet voice so as not to wake him.

بە دەنگێکی هێمن قسەیکرد بۆ ئەوەی خەبەری نەکاتەوە.

[2204] لەدەرۆی زەواج= لەدەرەوەی هاوسەرگیری.

In this conservative country, having a child out of wedlock is shocking.

لەم کۆمەڵگە کۆنەپارێزەدا، بونی منداڵ لەدەرەوەی هاوسەرگیری شتێکی شۆکهێنەرە.

.881 **cornerstone چیە؟ بەردی بناغە**[2206]

orchard (ئۆۆچەد)و grove (گرەوڤ) هەردوكیان (باغ)ە[2207]

.882 **in front of چیە؟ واتە لەبەردەم**[2208]

bosom حەمیمە، هەم باوەش و مەم[2209]

[2205]تاكس كەلێكتە"ر". كۆكەرەوەی باج= باجكۆكەرەوە.

The tax collector visited all the new houses.

باجكۆكەرەوەكە سەردانی هەموو خانووە تازەكانی كرد.

[2206]كۆرنەستەون، بەڵام لەشێوەزاری ئەمەریكیدا بە كۆۆ"ر"نەستۆون دەخوێنرێتەوە. ئەم وشەیە هەروەك چەندین وشەی تر، بەمانای حەقیقی و مەجازیش بەكاردەهێنرێت.

A large group of officials attended a cornerstone laying at that new plant.

كۆمەڵێكی زۆر لەبەرپرسان ئامادەی دانانی بەردی بناغەی كانە نوێیەكە بوون.

In most countries, the family is still the cornerstone of society.

لەزۆربەی وڵاتاندا، تائێستاش خێزان بەردی بناغەی كۆمەڵگایە.

[2207]وشەی orchard بەمانای باخێك دێت كە درەختی میوەی تێدا بێت. باخ و بێستانیشی پێدەووترێت. groveیش بەمانای باغ دێت بەڵام بچوكترە.

My father has a large apple orchard.

باوكم باخێكی گەورەی سێوی هەیە.

He owns an orange grove near Dabashan.

باخێكی پرتەقاڵی لەنزیك دەباشان هەیە.

[2208]ئن فرەنت ئەڤ

Why did you embarrass me in front of all those people?

بۆچی لەبەردەم ئەو هەموو خەڵكە، تەریقتكردمەوە؟

.883 **pistachio فستق[2210]، almondیش بادەم[2211]**

Wednesday چوارشەم[2212]، Thursday پێنجشەم[2213]

.884 **headlight گڵۆپە، بەس هی پێشەوە[2214]**

[2209]بوزەم. بەمانای باوەش (ی ژن)و حەمیم و مەم (ی ژن) دێت. حەمیم= (ع: حميم)= گیانی بەگیانی. مەم= مەك.

She cradled the child to her bosom.

منداڵەکەی گرت بە باوەشییەوە.

The two girls had become bosom friends.

دوو کچەکە ببونە هاوڕێی گیانی بەگیانی.

A large bosom is a sign of women's beauty.

مەمکی گەورە یەکێکە لەنیشانەکانی جوانیی خانمان.

[2210]پیستاشیەو

Making nuts such as pistachios a part of your everyday eating is associated with decreased risk of death from cancer, heart disease and respiratory disease.

کردنی چەرەساتی وەك فستق بە بەشێك لەخواردنی ڕۆژانە، پەیوەندی هەیە بە کەمبونەوەی مەترسیی مردن بە شێرپەنجەو نەخۆشیی دڵ و نەخۆشییەکانی کۆئەندامی هەناسە.

[2211]ئامەند، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ئاالمەند گۆیدەکەن. سەرنج بدە پیتی Lەکە لەئینگلیزیی بریتانیدا بێدەنگە واتە ناخوێنرێتەوە.

Almonds are very useful for health.

بادەم بۆ تەندروستی زۆر بەسودە.

[2212]وێنزدەی. سەرنجبدە یەکەم پیتی dی ئەم وشەیە ناخوێنرێتەوە. چوارشەم= چوارشەممە.

I didn't go to school last Wednesday.

چوارشەممەی ڕابردوو نەچوم بۆ خوێندنگە.

[2213]ثێیزدەی. پێنجشەم= پێنج شەممە.

He'll be here on Thursday.

ئەو پێنجشەممە لێرە دەبێت.

bend (چەماوە)یەو دەچەمێتەوە[2215]

[.885] **rain gauge چیە؟ پێوەری مەتەر**[2216]

constituent دەنگدەر، پێکهێنەر[2217]

[.886] **store ،storehouse ،warehouse کۆگا**[2218]

[2214] هێدلایت. بەمانای گڵۆپی گەورەی پێشەوەی سوارڕەو (مركبة) دێت. headlampیش پێدەووترێت.

My car headlights are old, I have to change them.

گڵۆپەکانی پێشەوەی ئۆتۆمبێلەکەم کۆنن، پێویستە بیانگۆڕم.

[2215] بێند، واتە چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە. وەك كار یەكێكە لەكارە نائاساییەكان.

bend→bent→bent

There's a bend in the pipe so you can't see from one end to the other.

چەماوەیەك لەبۆرییەكەدا هەیە، بۆیە ناتوانیت لەكۆتایی یەكەمیانەوە، ئەوی تریان ببینیت.

The road bends to the left after the traffic lights.

پاش گڵۆپەكانی هاتوچۆ، ڕێگاكە بەرەو لای چەپ دەچەمێتەوە.

[2216] ڕەین گەیج. مەتەر= (ع: مطر)= باران. پێوەری مەتەر= پێوەری باران= بارانپێو: ئامێرێكە بۆ پێوانی ڕێژەی بارانبارین بەكاردەهێنرێت.

Have you seen a rain gauge?

بارانپێوت بینیوە؟

[2217] كەنستیچیوەنت. لەمانای یەكەمیاندا موراديفی voterە.

What are the basic constituents of the mixture?

پێكهێنەرە بنچینەییەكانی تێكەڵەكە چین؟

The candidate worked hard, always talking to his constituents and listening to their problems.

بەربژێرەكە شێلگیرانە كاریكردو هەمیشە قسەی بۆ دەنگدەرەكانی دەكردو گوێی لەكێشەكانیان دەگرت.

.887 count دەژمێرێ، وەك charge یش تۆمەت[2220]

berth لەگەڵ mooring هەردوو لەنگەرگا[2219]

charge (چاج) نرخیشە[2221]، genius بلیمەت[2222]

[2218] ستۆۆ"ر"، ستۆۆهاوس، وێیەهاوس. کۆگا= گەنجینە= مەخزەن= بارخانە. هەرسێکیان بەمانای کۆگا دێن.

There are many nicer computers in our store.

لەکۆگاکەماندا ژمارەیەکی زۆر کۆمپیوتەری جوانتری لێیە.

The goods have been sitting in a storehouse for months because a strike has prevented distribution.

کاڵاکان بۆ ماوەی چەند مانگێك لەکۆگاکەدا هێڵراونەتەوە، لەبەرئەوەی مانگرتنێك رێگربووە لەدابەشکردنیان.

Three thieves looted the warehouse.

سێ دز کۆگاکەیان تاڵانکرد.

[2219] بێث، مۆورینن. وشەی یەکەمیان عەینەن birth دەخوێنرێتەوە کە بەمانای لەدایکبون دێت.

لەنگەرگا: شوێنی لەنگەرگرتنی بەلەم و کەشتی و برادەرەکانیان!

There are 34 large berths.

34 لەنگەرگای گەورەی لێیە.

We rented a mooring.

لەنگەرگایەکمان بەکرێگرت.

[2220]کاونت، چاج. مەخسەوی شەریفم لەم نیوەبەیتە ئەمەیە: وشەی count بەمانای دەژمێرێ (دەژمێرێت) دێت، سەرباری ئەوەش، وەك وشەی chargeیش بەمانای "تۆمەت"یش دێت.

I counted the money on the table.

پارەی سەر مێزەکەم ژمارد.

He declined all counts.

ئەو هەموو تۆمەتەکانی رەتکردەوە.

She was arrested on charges of theft and forgery.

بەتۆمەتی دزی و ساختەکردن، دەستگیرکرا.

[2221] What's the charge for a new tire?

نرخی تایەیەکی تازە چەندە؟

.888 **defender، fullback بەرگریکارە**[2223]

load باردەکاو بار[2224]**، cargo بیش بارە**[2225]

.889 **bleat باڕەباڕ، هەم دەباڕێنێ**[2226]

bust سنگ(ی ژنە)، شکاند، دەشکێنێ[2227]

[2222]جینیەس

Einstein was a genius.

ئەنیشتاین بلیمەت بوو.

[2223] دیفێندە"ر". فولْباك. یەکەمیان بەمانای بەرگریکار بەگشتی و یاریزانی بەرگریکاری وەرزشیش دێت، بەلاّم دووەمیان تەنها بەمانای بەرگریکاری وەرزشی وەك تۆپی پێ و هۆكی دێت.

Iraq national football team hasn't great defenders.

هەڵبژاردەی تۆپی پێی نیشتمانیی عیراق بەرگریکاری نایابی نیە.

He presented himself as a defender of democracy.

ئەو وەك بەرگریکارێکی دیموکراسی خۆی پێشکەشکرد.

[2224]لەود. وەك کار بەمانای باردەکاو وەك ناو بەمانای بار دێت. باردەکا= باردەکات.

How long will it take to load this sand onto the lorry?

بارکردنی ئەم لمە بۆ ناو لۆرییەکە چەندی پێدەچێت؟

One truck involved in the accident was carrying a heavy load of coal.

ئۆتۆمبێلێکی بارهەڵگری بەشدار لەڕوداوەکە، بارێکی قورسی خەڵوزی هەڵگرتبوو

[2225]کاگەو. ئەم وشەیە دەتوانرێت وەك ناوێکی بژێردراو یان نەبژێردراویش بەکاربهێنرێت. لەحاڵەتی بژێردراودا بەزیادکردنی s و زیادکردنی esیش کۆدەکرێتەوە.

In autumn and winter the cargoes were tomatoes, cucumbers and apples.

لەپایزو زستاندا بارەکان تەماتە، خەیارو سێو بوون.

[2226] بلیت، بەلاّم برادەرانی ئەمەریکا بە بڵیت گۆیدەکەن.

We hear the bleat of sheep in the meadow.

باڕەباڕی مەڕ لەمێرگەکەوە، دەبیستین.

The sheep bleated loudly.

مەڕەکە بە دەنگی بەرز باڕاندی.

.890 **listen (لیسن) گوێدەگرێ[2228]، listener گوێگرە[2229]**

(bar) باڕ، جگەلە، کۆسپ و ڕێگرە[2230]

.891 **burden بار(ی قورس)، هەم بارگرانی[2231]**

[2227] بەست. وەك ناو بەمانای سنگ"ی ژن"و وەك کاریش بەمانای دەشکێنێ دێت، واتە لەمانای سێیەمیاندا موورادیفی break.ە دەشکێنێ= دەشکێنێت. شێوگی رابردوو و تەسریفی سێیەمی ئەم کارە هەر وەك خۆیەتی لەئینگلیزیی بریتانیدا واتە هەر bust.ە، بەڵام لە هی ئەمەریکیدا بە زیادکردنی ed دەگۆڕێت.

She couldn’t find any blouses in her bust size.

نەیتوانی هیچ بلوزێك بدۆزێتەوە کە بۆ قەبارەی سنگی بشێت.

I bust my watch this morning.

ئەم بەیانییە سەعاتەکەی خۆمم شکاند.

Small stones bust large glasses.

بەردی بچوك شوشەی گەورە دەشکێنێت.

[2228] Listen to me.

گوێم بۆ بگرە.

[2229] لیسنە"ر"

I have prepared a new programme for young listeners.

بەرنامەیەکی نوێم بۆ گوێگرە گەنجەکان ئامادەکردووە.

[2230] باا"ر". سیان لەماناکانی "باڕ"و "جگەلە"و "کۆسپ و ڕێگر"ن.

The hotel has a licensed bar.

میوانخانەکە باڕێکی مۆڵەتپێدراوی هەیە.

We have recorded the whole album, bar one track.

جگە لەیەك تراك، سەرجەم ئەلبومەکەمان تۆمارکردووە.

lack of formal education is no bar for becoming rich.

نەبونی خوێندنی رەسمی، کۆسپ و ڕێگر نیە بۆ دەوڵەمەندبون.

tomorrow سبەینێ، واتە بەیانی[2232]

[892]. **powder تۆز، باروت**[2233] **بێ d دەسەڵات**[2234]

nation (نەیشن) نەتەوە[2235]**، وەك countryیش وڵات**[2236]

[2231] بێێدن

The little donkey fall under its heavy burden.

کەرە بچوکەکە لەژێر بارە قورسەکەیدا کەوت.

My elderly mother worries that she's a burden to me.

دایکە بەساڵاچووەکەم نیگەرانی ئەوەیە کە بارگرانییە بۆ من.

[2232] تمۆرەو

Is Karzan coming to tomorrow's meeting.

ئایا کارزان دێت بۆ کۆبونەوەکەی سبەینێ؟

[2233] پاودە"ر". بەمانای تۆزو باروتیش دێت، تۆزی دەرمان و پاککەرەوەو هاوشێوەکانی نەك تۆزی سەر کومبارو رێگاوبان و هتد.. لەمانای دووەمیاندا مورادیفی gunpowderە.

Dissolve two spoons of the powder in warm water.

دوو کەوچك لەتۆزەکە لەئاوی گەرمدا بتوێنەرەوە.

Until the mid-19th Century, powder was the only known chemical explosive.

تا ناوەڕاستی سەدەی نۆزدەهەم، تەنها ماددەی تەقەمەنیی ناسراو، باروت بوو.

[2234] واتە وشەی powder بەبێ پیتی d، دبێتە وشەی power (پاوە"ر") کە بەمانای دەسەڵات دێت.

Does the president have more power than the prime minister?

ئایا سەرۆك لەسەرۆك وەزیران دەسەڵاتی زیاترە؟

[2235] The Arab nation has more than 20 countries.

نەتەوەی عەرەب زیاتر لە بیست وڵاتی هەیە.

[2236] واتە وشەی nation سەرباری ئەوەی بەمانای نەتەوە دێت، مانای وشەی country (کەنتری)یش دەدات واتە بەمانای وڵاتیش دێت.

Japan is one of the world’s leading industrial nations.

ژاپۆن یەکێکە لەوڵاتە سەرەکییە پشەسازییەکانی جیهان.

The Philippines, Australia, Indonesia, Thailand, and Brazil are the countries with most mosquitoes.

893. tempest و storm هەردوو گەردەلول[2237]

gent و gentleman مانای پیاوماقوڵ[2238]

894. queen شاژنە، هەم پشیلەی مێ[2239]

yeah واتە ئا[2240]، yes مانای بەڵێ[2241]

ئەو وڵاتانەی زۆرترین مێشولەیان تێدایە بریتین لە فلیپین، ئوستراليا، ئیندۆنوسیا، تایلاند، برازیل.

China has more donkeys than any other country in the world.

ژمارەی ئەو کەرانەی لە چین هەن، لەو کەرانە زیاترە کە لەهەر وڵاتێکی تری جیهاندا هەن.

Which 3 countries will host the 2026 World Cup?
a.USA, Canada & Mexico
b.USA, Russia & China
c.Iraq, Jordon & Iran

کام سێ وڵات میوانداریی مۆندیالی 2026 دەکەن؟
(ئەمەریکاو کەنەداو مەکسیك، ئەمەریکاو روسیاو چین، عیراق و ئوردون و ئێران) بژاردەی یەکەم

[2237] تێمپیست، ستو"ر"م. هەردوکیان بەمانای گەردول دێن، بەڵام tempest توندترە.

The tempest ruined hundreds of old houses.

گەردەلولەکە سەدان خانوی کۆنی روخاند.

Twenty people were killed when the storm struck the region.

کاتێك کە گەردەلولەکە دای لەناوچەکە، بیست کەس گیانیان لەدەستدا.

[2238] جێنت، جێنتڵمەن، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا وشەی دووەمیان بە جێنڵمەن گۆدەکەن. gentleman وەك هەر وشەیەکی تری کۆتاهاتوو بە man، بەگۆڕینی aیەکە بۆ e کۆدەکرێتەوە.

The gents of the town met the president.

پیاوماقوڵانی شارۆچکەکە چاویان کەوت بە سەرۆك.

My father is one of the city’s gentlemen.

باوکم یەکێکە لەپیاوماقوڵەکانی شارەکە.

[2239] کویین. بەمانای شاژن و پشیلەی پێگەیشتوی مێ واتە adult female cat دێت.

How long did Queen Victoria reign?

شاژنە ڤیکتۆریا بۆ ماوەی چەند حوکمی کرد؟

The queen chased the child.

پشیلە مێیەکە منداڵەکەی راونا.

[.895] village (ڤیلیج) واتە گوند[2242]، herdsmanیش شوان[2243]

rook غوداف[2244]، crook قۆڵبڕو گۆچان[2245]

[.896] gum بنێشت، چەسپ، هەروەها پوکە[2246]

[2240]یێ. هەروەها بە سپێلی بێ hیش دەنوسرێت.

The child was told to say "yes" not "yeah".

منداڵەکە پێیوترابوو بڵێ بەڵێ نەك ئا.

[2241]یەس

"Do you like Kurdish food?" "Yes, I love it."

ئایا حەزت لەخواردنی کوردەواری هەیە؟ بەڵێ حەزم لێیەتی.

[2242] Many people come from the surrounding villages to work in the city.

زۆرێك لەخەڵك لەگوندەکانی دەوروبەرەوە دێن بەمەبەستی کارکردن لەشارەکە.

[2243]هێیدزمەن. ئەو وشانەی بە man کۆتاییان دێت، بەگۆڕینی manەکە بۆ men کۆدەکرێنەوە. بۆ نمونە کۆی ئەم وشەیە herdsmenە.

The herdsman can't protect the sheep well.

شوانەکە ناتوانێت مەڕەکان بەباشی بپارێزێت.

[2244]ڕوك. غوداف= (ع: غداف): باڵندەیەکی گەورەی ڕەشە، لەقەڵەڕەش دەچێت.

A rook may live for 20 years or more.

دەکرێ غوداف بۆ ماوەی 20 ساڵ یان زیاتریش بژی.

[2245]کروك. بەمانای قۆڵبڕو گۆچان (زیاتر گۆچانی شوان) دێت. سەرنج بدە ئەم وشەیە تەنها پیتی یەکەمی لە rook زیاترە.

These politicians are just a bunch of crooks.

ئەم سیاسەتمەدارانە تەنها کۆمەڵێك قوڵبڕن و هیچی تر.

The herder lost his crook.

شوانەکە گۆچانەکەی ونکرد.

penis، cock، pecker هەرسێکیان چوکە[2247]

caw [.897] **دەقیڕێنێ، هەروەها قیرە**[2248]

[2246]گەم. چەسپ= کەتیرە.

Multiple studies have shown that chewing gum boosts mental performance.

چەندین لێکۆڵینەوە دەریانخستووە کە بنێشت جوین توانای مێشك زیاددەکات.

Use gum to stick the papers together.

چەسپ بەکاربهێنە بۆ پێکەوەلکاندنی لاپەڕەکان.

Gum diseases, can be treated with cucumber juice.

نەخۆشییەکانی پوك دەکرێ بە شەربەتی خەیار چارەسەربکرێن.

[2247]پیینیس، کۆك، پێکە"ر". هەرسێکیان بەمانای چوك دێن. چوك= کێر.

وشەی دووەمیان، ماناکەی ناڕەسمییەو برادەرانی ئەمەریکا بە کاك گۆیدەکەن.

Tutankhamun was the only ancient Egyptian who was mummified with an erect penis.

تەنها کەسایەتیی میسریی دێرین کە بە چوکی رەپەوە مۆمیاکراوە، توت غەنج ئامونە.

There are at least 100 men that have been medically diagnosed with two penises. The medical condition known as Diphallia occurs in 1 in ~5.5 million baby boys.

ئێوەش وەك برام وان، لەسەرتاسەری جیهاندا لانیکەم سەد پیاو هەن کە پشکنینی پزیشکی دەریخستووە هەریەکێکیان جوتێ چوکی هەیە. ئەم حاڵەتە تەندروستییە پێیدەووترێت دایفالیا واتە جوتەچوك و بەنزیکەیی لەهەر پێنج ملیۆن و پێنج سەد هەزار مناڵێکی کوڕ، یەکێکیان تیایدا رودەدات.

Cock length is not linked to foot size.

درێژیی چوك پەیوەندی بە قەبارەی لوتەوە نیە.

American Jonah Falcon has the world's largest pecker at 9.5 inches when flaccid and 13.5 inches when erect.

جۆنا فاڵکۆن کە پیاوێکی ئەمەریکییە، خاوەنی گەورەترین چوکە لەجیهاندا. درێژییەکەی لەکاتی شلیدا زیاترە لە 24 سانتیمەترو لەکاتی رەپبوندا نزیکەی 34 سانتیمەترو نیوە.

sticky لینجه[2249]، glue کەتیره[2250]

[898]. soil پیسدەکا، هەروەها خاکه[2251]

virtuous تاهیره، بەکوردی پاکه[2252]

[899]. tornado چیه؟ گێژەڵوکه[2253]

[2248]کۆ، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە کاا گۆیدەکەن. وەك کار بەمانای دەقیڕێنێ و وەك ناو بەمانای قیڕە دێت. لێرەدا مەخسەوی شەریفم لەقیڕەی قەلەڕەش و باڵندە هاوشێوەکانیەتی.

دەقیڕێنێ= دەقیڕێنێت.

The rooks cawed in the dark trees.

قەلەڕەشەکان لەناو درەختە تاریکەکانەوە قیڕاندیان.

The crow's caw is much more harsh than that of the rook.

قیڕەی قەلەڕەش زۆر لە هی غوداف ناخۆشترە.

[2249]ستیکی

There’s a sticky thing in your hair.

شتێکی لینج لەقژتدایە.

[2250]گلو. کەتیرە= چەسپ. واتە لەم مانایەدا مورادیفی gumە.

Glue is used in most man-made items.

کەتیرە لەزۆربەی شتە دەستکردەکاندا بەکاردەهێنرێت.

[2251]سۆیل. پیسدەکا= پیسدەکات.

The baby soiled his hands.

منداڵەکە دەستەکانی پیسکرد.

Sharazoor region has a fertile soil.

ناوچەی شارەزور خاکێکی بەپیتی هەیە.

It was the first time we had set foot on foreign soil.

ئەوە یەکەمین جار بوو کە پێمان خستەناو خاکێکی بیانییەوە.

[2252]ڤێێچوەس. تاهیر= (ع:طاهر)= پاك. مەخسەوی شەریم لەوشەی پاك لێرەدا، پاکە لەڕوی ڕەفتارو ئەخلاقەوە.

She’s a very virtuous woman.

ژنێکی زۆر پاکە.

acne زیپکەیە[2254]، wartیش بالوکە[2255]

.900 complicated بەواتای ئاڵۆز[2256]

ambassador (ئامباسەدە"ر")ە بەمانای باڵیۆز[2257]

.901 siren بەمانای سەفارەی ئینزار[2258]

contingent مەشروت، واتە مەرجدار[2259]

.902 mate هاوڕێ و هاوکار، کش شا هەم هاوژین[2260]

[2253]تۆنەیدەو. ئەم وشەیە بە دوو شێواز کۆدەکرێتەوە، بە زیادکردنی esو بەزیادکردنی sیش.

The deadliest tornado ever recorded was in Bangladesh in 1989.

کوشندەترین گێژەڵوکە کە تائێستا تۆمارکرابێت، لە بەنگلادیش بووە کە لەساڵی 1989 رویداوە.

[2254]ئاکنی

Despite popular belief, diet isn’t actually proven to be a cause of acne.

سەرباری باوەڕی باو، بەڵام لەڕاستیدا نەسەلمێنراوە کە خواردن هۆکارێك بێت بۆ زیپکە.

[2255]وۆت

There are more than five different types of warts.

زیاتر لەپێنج جۆر بالوکە هەن.

[2256]کۆمپیلیکەیتد، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە کامپڵەکەیتد گۆیدەکەن.

I have to fill in this really complicated form.

پێویستە ئەم فۆرمە زۆر ئاڵۆزە پڕبکەمەوە.

[2257] She's a former ambassador to the United States.

ئەو پێشتر باڵیۆز بووە لەویلایەتە یەکگرتووەکان.

[2258]سایرەن. سەفارەی ئینزار= (ع: صفارة إنذار)= ئامێری فیکەلێدانی ئاگادارکردنەوە: ئەو ئامێرەی دەنگی بەرزی ورياکردنەوە دەردەکات وەك لەئۆتۆمبێلی پۆلیس و ئاگرکوژێنەوەو فریاکەوتنی خێرادا هەیە.

The police siren has a loud sound.

ئامێری فیکەلێدانی وریاکردنەوەی پۆلیس دەنگێکی بەرزی هەیە.

[2259] کەنتینجنت. مەشروت= (ع: مشروط).

Arms sales contingent on the approval of Congress.

فرۆشتنی چەك مەرجدارە بە پەسەندکردنی کۆنگرێسەوە.

ice (ئایس) واتە سەهۆڵ،icy (ئایسی) سەهۆڵین[2261]

903. call تێلدەکا بۆ[2262]، decision بڕیار[2263]

هەر call ناودەنێ، بانگدەکاو هاوار[2264]

2260 مەیت. واتە ئەم وشەیە بەمانای هاوڕێ "friend"و هاوکار "زمیل" و کش شا "کش مەلیك لەیاری شەترەنج"و هاوژین یش دێت.

She's my best mate .

ئەو باشترین هاوڕێمە.

I have several mates in the office.

لەئۆفیسەکە چەند هاوکارێکم هەیە.

It was not a checkmate move.

ئەوە جوڵەیەکی کش شا نەبوو. واتە بەو جوڵەیە نەتتوانی مەلیك وا لێبکەیت کە نەتوانێت بجوڵێت.

I love my mate so much.

من هاوژینەکەم زۆر خۆشدەوێت.

2261 Snow and ice have caused chaos on the roads.

بەفرو سەهۆڵ پشێوی لەڕێگاکاندا دروستکرد.

I can't drive in the icy roads.

لەڕێگا سەهۆڵینەکان ناتوانم ئۆتۆمبێل لێبخوڕم.

2262 کۆڵ. تێلدەکا بۆ= تێلدەکات بۆ= تەلەفۆندەکات بۆ.

She calls her father every couple of days.

هەموو دوو رۆژێك تەلەفۆندەکات بۆ باوکی.

2263 دسیژن

The hardest decision is deciding whether to "walk away" or "try harder."

سەختترین بڕیار ئەوەیە کە بڕیاربدەیت ئاخۆ وازبهێنییت یان زیاتر هەوڵبدەیت.

904. **faithful** وەفادار[2265]، **faith** باوەڕ، بڕوا[2266]

beliefیش باوەڕ[2267]، **wash**، **launder** دەشوا[2268]

[2264] واتە هەر هەمان وشەی call، ئەم سێ مانایەی تریشی هەیە.

ناودەنێ= ناودەنێت. بانگدەکا= بانگدەکات. سەبارەت بە مانای هاواریش، بەمانای هاوارێك دێت کە نزیك بێت لەهاواری شێوە قیژە.

I want to call my baby Muhammed.

دەمەوێت منداڵەکەم ناوبنێم محەمەد.

A man called me.

پیاوێك بانگی کردم.

I heard a call of a woman outside.

هاواری ژنێکم بیست لەدەرەوە.

[2265] فەیثفڵ

She’s a very faithful for her husband.

زۆر وەفادارە بۆ مێردەکەی.

[2266] فەیث. بەمانای باوەڕ (ئیمان) و بڕوا (متمانەو سیقە) دێت.

She has no faith in modern medicine.

ئەو بڕوای بە دەرمانی هاوچەرخ نیە.

He was forced to practice his faith in secret.

ئەو ناچارکرا باوەڕەکەی (ئایینەکەی) بە نهێنی پیادەبکات.

[2267] بیلیف. ئەم وشەیە دەتوانرێت وەك بژێردراوو نەبژێردراویش بەکاربهێنرێت.

His belief in God gives him hope during difficult times.

باوەڕی بەخودا هیوای پێدەدات لەکاتە سەختەکاندا.

905. **youth لاوو لاوی**[2269]**، elderly پیرە**[2270]

radius نیوتیرە[2271]**، diameter تیرە**[2272]

906. **friend (فرێند) هاوڕێیە**[2273]**، friendly دۆستانە**[2274]

[2268] ۆش، لۆۆندە"ر". بەمانای دەشوا، دەشۆرێت دێن. بەڵام وشەی launder ڕەسمییە.

Wash cucumbers thoroughly and do not peel the cucumber skin because the skin contains about 10 percent of the vitamin C daily requirements.

خەیار بەباشی بشۆرەوەو توێکڵەکەی پاکمەکە چونکە توێکڵەکەی نزیکەی لەسەدا 30 ئەو بڕەڤیتامین سییەی تێدایە کە ڕۆژانە بۆ لەش پێویستە.

He laundered his clothes.

جلوبەرگەکانی خۆی شۆرد.

[2269] یووث. لاوی= لاوێتی

Several groups of youths were throwing stones and bottles at the police.

چەند کۆمەڵە لاوێك بەردو بوتڵیان دەگرتە پۆلیس.

My youth was full of sufferings.

لاوێتیم پڕبوو لەکۆژان.

[2270]ئێڵدەلی

There is a village in China that publishes the names of those who neglect their elderly parents as a means of shaming those people.

لە چین گوندێك هەیە کە بە ئاشکرا ناوی ئەو کەسانە بڵاودەکاتەوە کە دایك و باوکە پیرەکانیان پشتگوێدەخەن وەك هۆکارێك بۆ شەرمەزارکردنی ئەو کەسانە.

[2271] ڕەیدیەس. کۆیەکەی radii "ڕەیدیەی"یە. بێگومان مەخسەوی شەریفم لە نیوتیرە، نیوەتیرەیە. بزوێنەکە بەر جادەی زەروراتی شیعری کەوتووە.

The area of a circle is equal to half of the product of the radius and the circumference.

ڕوبەری بازنە یەکسانە بە نیوەی ئەنجامی کۆکردنەوەی نیوەتیرەو چێوەی بازنەکە.

[2272] دایامیتە"ر".

The cake was about 30 centimetres in diameter.

کێکەکە، تیرەکەی نزیکەی 30سم بوو.

weekly هەفتانە[2275]، daily رۆژانە[2276]

.907 shortcoming چیە؟ کەموکورتییە[2277]

friendship بەمانای هاوڕێیەتییە[2278]

.908 paternal چیە؟ باوکایەتییە[2279]

brotherhood (برەذەهود) مانای برایەتییە[2280]

[2273] A true friend accepts who you are, but also helps you become who you should be.

هاوڕێی راستەقینە قبوڵتدەکات وەك ئەوەی هەیت، بەڵام یارمەتیشتدەدات کە ببیت بەوەی کە پێویستە.

[2274] فرێندلی

The first soccer game televised was a friendly match between Arsenal's first and second team in 1937.

یەکەم یاریی تۆپی پێ کە لەڕێگەی تەلەفزیۆنەوە پەخشکرا، یارییەکی دۆستانە بوو لەنێوان یانەی یەکەم و دووەمی شاری ئەرسناڵ لەساڵی 1937دا.

[2275]ویکلی

I have a weekly TV program.

بەرنامەیەکی تەلەفزیۆنیی هەفتانەم هەیە.

[2276]دەیلی

12 Newborns will be given to the wrong parents daily.

رۆژانە 12 منداڵی تازەلەدایکبوو، دەدرێنەوە بە داك و بابی هەڵە. واتە نادرێتەوە بە دایك و باوکی راستەقینەی خۆیان.

[2277]شۆرتکەمینن. ئەم وشەیە زۆربەی جار بەشێوەی کۆ بەکاردەهێنرێت.

Whatever his shortcomings as a husband, he was a good father to his children.

کەموکورتییەکانی هەرچییەك بوبێت وەك مێرد، بەڵام باوکێکی باش بوو بۆ منداڵەکانی.

[2278]فرێندشیپ

Friendship is another word for love.

هاوڕێیەتی بریتییە لەوشەیەکی تر بۆ خۆشەویستی.

[2279]پەتێناڵ

He used his paternal authority to determine the problem.

ئەو دەسەڵاتی باوکایەتییەکەی بەکارهێنا بۆ یەکلاییکردنەوەی کێشەکە.

.909 **attire چیە؟ واتە جلوبەرگ**[2281]

cloth قوماشە[2282]**، pioneer پێشەنگ**[2283]

.910 **candid وەك frank مانای ڕاشکاو**[2284]

apt، fit، suitable، هەروەك meet گونجاو[2285]

[2280] The spirit of brotherhood between them is very powerful.

گیانی برایەتی لەنێوانیاندا زۆر بەهێزە.

[2281] ئەتایە"ر"

I don’t think that the T-shirt isn’t appropriate attire for a wedding.

پێموانیە کراسی شێوەتی (تی شێرت) جلوبەرگێکی گونجاو بێت بۆ ئاهەنگی هاوسەرگیری.

[2282] کلۆث

She wore a dress of the finest silk cloth for the party.

ئەو عەزییەکی دروستکراو لەنایابترین قوماشی ئاوریشم، لەبەرکرد بۆ ئاهەنگەکە.

[2283] پایەنیە"ر"

He was a pioneer in modern science.

ئەو پێشەنگ بوو لەزانستی سەردەمدا.

[2284] کاندید، فراننك.

He was really candid with me.

ئەو زۆر ڕاشکاو بوو لەگەڵمدا.

He was completely frank with her about what happened.

سەبارەت بەوەی کە ڕویدا، تەواو ڕاشکاو بوو لەگەڵیدا.

911. lunch (لەنچ) لەگەڵ luncheon (لەنچن) نانی نیوەڕۆ[2286]

nightingale (نایتینگەیڵ) بولبول[2287]، eagle (ئییگڵ)یش هەڵۆ[2288]

[2285] ئاپت، فیت، سوتەبڵ، مییت. هەر چواریان بەمانای گونجاو دێن. وشەی meet بەم مانایە لەم سەردەمەدا زۆر کەم بەکاردەهێنرێت و زیاتر لەکۆندا بەم مانایە بەکارهێنراوە، بەڵام سەرباری ئەوش بۆیە باسمکردووە، نەوەك فەخامەتی جەنابت خوا بەو رۆژێ نەکا، رۆژێك لەڕۆژان تێکستێکی ئەدەبی کۆن بخوێنیتەوەو ئەم وشەیە تێیدا رێگەت پێبگرێت!

'Love at first sight' is a very apt description of how he felt when he saw her.

"عیشق لەیەکەم بینینەوە" وەسفێکی زۆر گونجاوە بۆ چۆنیەتی ئەو هەستەی لەکاتی بینینی ئەودا، هەیبوو.

She's not fit for the level of responsibility she's been given.

ئەو بۆ ئەو ئاستی بەرپرسیارێتییە گونجاو نیە کە پێیدراوە.

The film is not suitable for children.

فیلمەکە بۆ منداڵ گونجاو نیە.

Amlodipine is not suitable for some people.
To make sure amlodipine is safe for you, tell your doctor if you:
• have had an allergic reaction to amlodipine or any other medicines in the past
• are trying to get pregnant, are already pregnant or you're breastfeeding
• have liver or kidney disease
• have heart failure or you have recently had a heart attack.

دەرمانی ئەملۆدیپین بۆ هەندێك کەس گونجاو نیە. بۆ ئەوەی دڵنیا بیت لەوەی کە سەلامەتە بۆت، لەم حاڵەتانەی خوارەوەدا پێش بەکارهێنانی، پزیشکەکەتی لێ ئاگاداربکەرەوە:
• ئەگەر لەڕابردودا کاردانەوەی حەساسیەتت هەبووە بەرامبەر بەم دەرمانە یان هەر دەرمانێکی تر.
. ئەگەر بەنیازیت خۆت فولکەیتەوە (دوگیان بیت) یان ئێستا دوگیانیت یان شیردەدەیت.
• ئەگەر نەخۆشیی جگەر یان گورچیلەت هەیە.
• ئەگەر سستبونی دڵت هەیە یان تازەکی توشی جەڵتەی دڵ بویت.

It is a theater meet for great events

ئەوە شانۆیەکە کە بۆ بۆنەی مەزن گونجاوە.

[2286] هەردوکیان بەمانای نانی نیوەڕۆ دێن، بەڵام وشەی دووەمیان رەسمییە.

نانی نیوەڕۆ= ژەمی نیوەڕۆ= نیوەڕۆخوان.

Why don't we have lunch together on Friday?

بۆچی هەینی نانی نیوەڕۆ پێکەوە نەخۆین؟

Can I heat up some soup for luncheon?

دەتوانم هەندێك شۆربا بۆ نانی نیوەڕۆ گەرمبکەمەوە؟

.912 brotherly چیه؟ برایانە[2289]

form و shape شێوە[2290]، shapely جوانە[2291]

.913 scholar زانایە[2292]، hunger برسێتی[2293]

[2287] The nightingale is the national bird of Ukraine.

باڵندەی نیشتمانیی ئۆکرانیا بولبولە.

[2288] Eagle eye is very strong.

چاوی هەڵۆ زۆر بەهێزە.

[2289]برەذە"ر"لی

Can I give you some brotherly advice?

دەتوانم هەندێك ئامۆژگاریی برایانەت پێشکەش بکەم؟

[2290]فۆرم، شەیپ

The dining room was square in shape.

ژوری نانخواردنەکە شێوەی چوارگۆشە بوو.

You can recognize a tree by the shape of its leaves.

دەتوانیت درەخت لەڕێگەی شێوەی گەڵاکانییەوە بناسیتەوە.

[2291]شەیپلی. زیاتر بۆ وەسفی جوانی جەستەی خانمان بەکاردەهێنرێت.

She has a shapely body.

جەستەیەکی جوانی هەیە.

[2292]سکۆڵە"ر"

Her husband was a minister and scholar.

مێردەکەی وەزیرو زانا بوو.

[2293] هەنگە"ر"

I can't believe that that enormous meal wasn't enough to kill your hunger.

ناتوانم بڕوابکەم کە ئەو ژەمە زەبەلاحە بەس نەبووە بۆ کوشتنی برسێتییەکەت.

Around 720 million people worldwide still suffer from hunger according to the World Food Programme.

missionary بانگخواز، بەس هی مەسیحی[2294]

914. **saucepan مەنجەڵ**[2295]**، ladleیش کەوگیر**[2296]

justification بەمانای تەبریر[2297]

915. **stepfather چیە؟ باوەپیارە**[2298]

resolution بەڵێن، لەگەڵ بڕیارە[2299]

تائێستاش نزیکەی 720 ملیۆن کەس لەجیهاندا بەدەست برسێتییەوە دەناڵێنن. ئەمە فەرمایشتی من نیە، بەڵکو هی بەرنامەی جیهانیی خۆراکە.

[2294]میشنری، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە میشنێری گۆیدەکەن. بەمانای بانگخوازی مەسیحی دێت، واتە موبەشیر.

Several young muslims expelled the missionary from the town.

چەند گەنجێکی موسڵمان بانگخوازەکەیان لەشارۆچکەکە دەرکرد.

[2295]سۆسپەن. بەمانای مەنجەڵی دەسکدار دێت نەك بێدەسك.

Put a stone on the saucepan.

بەردێك بخەرەسەر مەنجەڵەکە.

[2296]لەیدڵ. لێرەدا مەخسەوی شەریفم لەوشەی کەوگیر، کەوچکی گەورەی ناوقوڵی شێوەکوپە نەك کەوگیری برنج. بەکاردەهێنرێت بۆ تێکردنی شلە.

Give me a soup ladle please.

تکایە کەوگیرێك شلەم بدەرێ.

[2297]جەستیفیکەیشن. تەبریر= (ع: تبرير)= بیانو هێنانەوە.

There is no justification for having an affair.

بونی پەیوەندی خۆشەویستی، بیانو هێنانەوەی نیە.

[2298]ستێپفاذە"ر"

His stepfather was an brutal man.

باوەپیارەکەی پیاوێکی دڕندە بوو.

916. **statement** **بەیان**[2300]، **declaration** **ئیعلان**[2301]

nasal obstruction **واتە لوتگیران**[2302]

917. **miracle** **پەرچو، واتە موعجیزە**[2303]

compensation **(کۆمپێنسەیشن)ە مانای تەعویزە**[2304]

918. **plight** **بەمانای تەنگوچەڵەمە**[2305]

[2299] رێزەلوشن. بەمانای بەڵێن و بڕیاریش دێت، بەڵام بڕیاری ڕەسمی و زەخم و یەکلاکەرەوە نەك ناسکەبڕیار!

Srwa made a resolution to work harder at school.

سروە بەڵێنێکی دا کە لەقوتابخانە شلێگیرانەتر هەوڵبدات.

The resolution was passed by a two-thirds majority.

بڕیارەکە بە زۆرینەی دوو لەسەر سێ تێپەڕێنرا.

[2300] ستەیتمەنت. بەیان= (ع: بیان)= بەیاننامە.

The government is expected to issue a statement about the investigation to the press.

چاوەڕواندەکرێت حکومەت سەبارەت بە لێکۆڵینەوەکە، بەیاننامەیەك بۆ میدیاکان بڵاوبکاتەوە

[2301] دێکلەرەیشن. ئیعلان= (ع: إعلان)= ڕاگەیاندن.

the American Declaration of Independence was a great turn.

ڕاگەیاندنی سەربەخۆیی ئەمەریکا، وەرچەرخانێکی مەزن بوو.

[2302] نەیزڵ ئەبسترەکشن

Nasal obstruction is not a disease, but it’s a symptom of several diseases.

لوتگیران نەخۆشی نیە، بەڵام نیشانەیەکە بۆ چەند نەخۆشییەك.

[2303] میرەکڵ

To love someone is to see a miracle invisible to others.

عاشقبون بە کەسێك بریتییە لەبینینی موعجیزەیەك کە نەبینراوە بەلای کەسانی ترەوە.

[2304] تەعویز= (ع: تعویض)= قەربوکردنەوە، پێبژاردن.

You should seek compensation.

دەبێت داوای قەربوکردنەوە بکەیت.

dwarf، pigmy، pygmy هەرسێ قەزەمە[2306]

[919]. **rabbit و hare کەروێشك**[2307]**، lion شێر**[2308]

doe ئاسك و كەروێشك، بەڵام مێ نەك نێر[2309]

[2305] پلایت، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە پڵایت گۆیدەکەن. تەنگوچەڵەمە= تەنگژە.

My problems aren’t compared with the plight of the explosion victims.

کێشەکانم بەراورد ناکرێن بە تەنگوچەڵەمەی قوربانیانی تەقینەوەکە.

[2306] دۆ"رف"، پیگمی، پیگمی. وشەی دووەم و سێیەم تەنها سپێڵیان جیاوازە، ئەگینا لەهەموو رویەکەوە مورادیفن.

قەزەم: زۆر بچوك، کورتەبنە.

There are some dwarf trees in front of his house.

هەندێك درەختی قەزەم لەبەردەم ماڵەکەیدایە.

A pigmy elephant chased the child.

فیلێکی قەزەم منداڵەکەی راونا.

I bought a pygmy horse for my brother.

ئەسپێکی قەزەمم بۆ براکەم کڕی.

[2307] رابیت، هێیە"ر". هەردوکیان بەمانای کەروێشك دێن، بەڵام یەکەمیان بەمانای کەروێشك بەگشتی دێت و دووەمیان بەمانای کەروێشکی کێوی دێت.

Rabbits are so delicate animals that they can die of fright. Children younger than 12 should not have rabbits as pets.

کەروێشك زیندەوەرێکی هێندە ناسك و هەستیارە، دەکرێ لەترسا بمرێت. منداڵانی خوار تەمەن 12 ساڵ پێویستە ئەم زیندەوەرە، وەك زیندەوەری ماڵی رانەگرن.

Hares are similar to rabbits but there are a number of key differences.

کەروێشکی کێوی لەکەروێشك(ی ئاسایی) دەچێت، بەڵام ژمارەیەك جیاوازی گرنگیان لەنێواندا هەیە.

[2308]لایەن

The male ostrich can roar just like a lion.

حوشترملی نێر دەتوانێت کتومت وەك شێر بنەڕێنێت.

920. **fish farm** **بەمانای کێڵگەی ماسییە**[2310]

dendrology **درەختناسییە**[2311]

921. **completely** **وەك cold (بەتەواوی)ییە**[2312]

hydroelectric **کارۆئاوییە**[2313]

922. **siege** **(سییج) ئابڵوقەدان، کەواتە حیسار**[2314]

[2309]دەو. بەمانای ئاسکی مێ و کەروێشکی مێش دێت.

The doe is very fat.

کەروێشکە مێیەکە زۆر قەڵەوە.

I saw a doe running.

ئاسکێکی مێم بینی رایدەکرد.

[2310]فیش فام

Fish farms have a bad effect on the surrounding habitat.

کێڵگەی ماسی کاریگەرییەکی خراپی لەسەر ژینگەی دەوروبەر هەیە.

[2311]دێندرۆلەجی. درەختناسی= درەختزانی: زانستی لێکۆڵینەوە لەدرەخت.

Dendrology is a branch of botany.

درەختناسی لقێکە لەرووەکناسی.

[2312]کەمپلیتلی، کۆوڵد. لەم مانایەدا مورادیفن.

بەتەواوی= بەتەواوەتی.

He'd completely changed - I didn't recognize him.

ئەو بەتەواوەتی گۆڕابوو، نەمناسییەوە.

She knew world capitals cold by age nine.

لەتەمەنی نۆ ساڵییەوە، پایتەختەکانی جیهانی بەتەواوی دەزانی.

[2313]هایدرەوئیلێکتریك

There’s a huge hydroelectric power station in the region.

وێستگەیەکی زەبەلاحی وزەی کارۆئاوی لەناوچەکەدا هەیەز

deport (دیپۆت) دەردەکات[2315]، deportment (دیپۆتمەنت) رەفتار[2316]

.923 **driver شۆفێرە[2317]، cabbie هی تاکسی[2318]**

shortness of breath تەنگەنەفەسی[2319]

.924 **action عەمەلە، بەکوردی ئیشە[2320]**

hashish لەگەڵ hash هەردوو حەشیشە[2321]

2314 حیسار= (ع: حصار).

The siege of Baghdad lasted for eight months.

ئابلۆقەدانی بەغدا هەشت مانگی خایاند.

2315 بەتایبەتی دەرکردن لەوڵات واتە سنورداشکردنەوە.

Thousands of illegal immigrants are caught and deported every year.

هەموو ساڵێك هەزاران کۆچبەری نایاسایی دەستگیردەکرێن و دەردەکرێن (سنورداشدەکرێنەوە).

2316 You have to take speech and deportment lessons.

پێویستە وانەگەلی قسەکردن و رەفتار وەربگریت.

2317 درایڤە"ر"

The driver of the bus was killed in the accident.

شۆفێری پاسەکە لەڕوداوەکەدا کوژرا.

2318 کابی. ئەم وشەیە لەشێوەزاری نارەسمیدا بە سپێڵی cabbyیش دەنوسرێت.

کە دەڵێم "هی تاکسی"، مەبەستم "شۆفێری تاکسی"یە.

The cabbie was talkative.

شۆفێری تاکسییەکە زۆربلێ بوو.

2319 شۆتنەس ئەڤ برێث

A large amount of fluid around the lungs may cause pain and shortness of breath.

بونی برێکی زۆر لەشلەمەنی لەدەوروبەری سییەکان دەکرێ ببێتەهۆی ئازارو تەنگەنەفەسی.

2320 ئاکشن

The action of the heart is pumpimg blood.

ئیشی دڵ هەڵدانی خوێنە.

.925 **super واتە زۆر، هەروەها نایاب**[2322]

closet وەکو ناو، بەمانای دۆلاب[2323]

.926 **August ئاب**[2324]**، march یش مەسیرەو ئادار**[2325]

"may" واتە دەکرێ، هەروەها ئایار[2326]

[2321] هاشیش، هاش. هەردوکیان بەمانای حەشیش دێن، بەڵام دووەمیان وشەیەکی نافەرمییە.

حەشیش: ماددەیەکی هۆشبەرە.

Hashish is more expensive than marijuana.

حەشیش لەماریجوانا گرانترە.

Many people smoke hash to escape from problems like stress and pain.

زۆر کەس حەشیش دەکێشن بەمەبەستی هەڵاتن لەکێشەگەلی وەك فشاری دەرونی و ئازار.

[2322] سووپە"ر"

Sorry, I'm super tired, I have to sleep.

ببورە، زۆر ماندوم، پێویستە بخەوم.

I have a super idea.

بیرۆکەیەکی نایابم پێیە.

[2323] کلۆزیت

My closet is full of beautiful clothes.

دۆلابەکەم پڕە لەجلوبەرگی جوان.

[2324] ئۆگەست، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ئاگەست گۆیدەکەن. ئەم وشەیە بەم مانایە لەهەر شوێنێکی رستەدا بێت پێویستە پیتی یەکەمی بە کاپیتەڵ بنوسرێت، چونکە ناوی مانگە. ئاب: مانگی ئاب، مانگی 8.

They got married last August.

ئەوان مانگی ئابی رابردوو هاوسەرگیرییان کرد.

[2325] ماچ. بەمانای مەسیرەو ئاداریش دێت. ئادار= ئازار: مانگی 3. مەسیرە= (ع: مسيرة)= رێپێوان.

They are planning a large anti-racism march.

ئەوان پلاندادەنێن بۆ رێپێوانێکی گەورەی دژەرەگەزپەرستی.

She is retiring next March.

ئاداری داهاتوو، خانەنشین دەبێت.

.927 **mustache (موستاش) سمێڵە[2327]، beard (بیەد)یش ریشە[2328]**

unemployed (ئەنیمپلۆید) بێکار، واتە بێئیشە[2329]

.928 **dream خەوەبینیَ، خەوو ئاواتە[2330]**

sapling نەمامە[2331]، arbor ساباتە[2332]

[2326] مەی. وەك كار بەمانای "دەكرێ"و وەك ناو بەمانای "ئایار" دێت کە پێنجەم مانگی زاینییە. لەحاڵەتێکدا ئەگەر بەمانای ئایار بەکاربهێنرێت، پێویستە لەهەر شوێنێکی رستەدا بێت، پیتی یەکەمی بە کاپیتەڵ بنوسرێت.

Some chemicals may cause environmental damage.

هەندێك ماددەی کیمیایی دەکرێ زیانی ژینگەیی دروستبکەن.

Both Adolf Hitler and Osama Bin Laden were announced dead on May.

هەریەکە لە هیتلەرو ئوسامە بن لادن، مردنیان لە ئایاردا، راگەیەنرا .

[2327] I know a kurdish singer who has a huge mustache.

گۆرانیبێژێکی کورد دەناسم کە سمێڵێکی گەورەی هەیە.

[2328] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە بیرد گۆیدەکەن.

Every U.S president with a beard has been a Republican.

سەرجەم ئەو سەرۆکانەی ئەمەریکا کە ریشیان هەبووە، کۆماری بوون. واتە سەربە پارتی کۆماری بوون نەك پارتی دیموکرات.

[2329] The government publishes figures every six months showing how many people are unemployed.

حکومەت هەموو شەش مانگێك داتای ژمارەیی بڵاودەکاتەوەو پیشانی دەدات کە چەند کەس بێکارن.

[2330] دریم. وەك كار بەمانای (خەوەبینیَ) و وەك ناو بەمانای خەوو ئاواتیش دێت. خەوەبینیَ= خەوئەبینیَ= خەودەبینێت.

I often dream about flying.

زۆرجار خەودەبینم سەبارەت بە فڕین.

I had lots of dreams last night.

شەوی رابردوو ژمارەیەکی زۆر خەوم بینی.

Seeing a colony of ants entering a city in a dream means that an army will occupy that city.

ئەگەر کەسێك لەخەودا بینی مێرولەگەلی شارە مێرولەیەك چووەناو شارێکەوە، ئەوە دوژمن ئەو شارە داگیردەکات.

She had dream of university.

ئەو ئاواتی زانکۆی هەبوو، واتە ئاواتی تەواوکردن یان چونە زانکۆی هەبوو.

[.929] **infrared چیە؟ واتە هی ژێرسوور**[2333]

rough زبرو سەختە[2334]، **trough**، **manger ئاخوڕ**[2335]

[.930] **rate و proportion، percentage ڕێژە**[2336]

[2331] ساپلین. نەمام: درەختی بچوك.

Can you buy a nice sapling for my garden?

دەتوانیت نەمامێکی جوان بۆ باخچەکەم بکڕیت؟

[2332] ئابە"ر". سابات: کەپری دروستکراو لەدرەخت و نەمام بۆ پشودان تێیدا.

My father's arbour in the village is large.

ساباتەکەی باوکم لەگوندەکە، گەورەیە.

[2333] ئینفرڕێد

We can't see infrared light.

ناتوانین روناکیی ژێرسوور ببینین.

[2334] رەەف

Her hands were rough from hard work.

بەهۆی کاری سەختەوە، دەستەکانی زبر بون.

The first year was rough, but now things have gotten better.

یەکەم ساڵ سەخت بوو، بەڵام ئێستا شتەکان باشتر بون.

[2335] ترۆف، مەینجە"ر". بەڵام برادەرانی ئەمەریکا وشەی یەکەمیان بە تراف گۆدەکەن. سەرنجبدە وشەی manger تەنها یەك پیتی لەگەڵ manager جیاوازە کە بەمانای بەڕێوەبەر دێت.

ئاخوڕ: ئەو دەفرە درێژە بێسەرەیە کە ئاو یان کاو گیاو هتد..ی تێدەکرێت بۆ ئاژەڵ.

بۆ ئەوەی هەرگیز مانای ئەم دوو وشەیەت (rough, trough) بیرنەچێتەوە، دەڵێم: شتێك هەیە rough "سەخت"و trough "ئاخوڕ" پێکەوە دەبەستێتەوە، ئەویش ژیانی جوتیارە کە مەڕو ماڵاتی هەیە. بەڕاستی ژیانیان سەختە. واتە ئەوەی ترۆف بەکاردەهێنێت ژیانی رەفە!!!

Prepare the trough for the sheep.

ئاخوڕەکە بۆ مەڕەکان ئامادەبکە.

The manger is empty.

ئاخوڕەکە خاڵییە.

measles، rubella مانای سورێژه[2337]

[931]. **neuter بێلایەن، هەم دەخەسێنێ**[2338]

rent بەکرێدەگرێ، هەروەها کرێ[2339]

[2336]رەیت، پرەپۆشن، پەسێنتیج

About 65% of blind Americans live with a partner or are married and their divorce rate is just 16.5%.

نزیکەی لەسەدا 65ی ئەمەریکییە نابیناکان لەگەڵ هاوژینیاندا دەژین یان هاوسەردارن و ریژەی جیابونەوە لەناو نابیناکانیشدا تەنها لەسەدا 16و نیوە. ڕێژەکە کەمە، لەمەوە رەنگە بتوانین بێژین کە چاو رۆڵێکی بەرچاوی هەس لەتەلاقدا!

Children make up a large proportion of the world's population.

منداڵان رێژەیەکی زۆری دانیشتوانی جیهان پێکدەهێنن.

Police only recover a very small percentage of stolen goods.

پۆلیس تەنها رێژەیەکی زۆر کەمی کاڵا دزراوەکان دەهێنێتەوە.

[2337]میزڵز. روبێلا. هەردوکیان بەمانای سورێژە دێن، بەڵام یەکەمیان سورێژەی ئاسایی، دووەمیان سورێژەی ئەڵمانی.

A German biologist named Stefan Lanka claimed measles is psychosomatic and offered 100,000 Euros to anyone who proved measles is a virus.

جارێك زەیندزانێك بەناوی ستیفان لانکا بانگەشەی ئەوەی کرد کە سورێژە نەخۆشییەکی دەرونییە نەك ڤایرۆسی و لەتەحەدایەکیشدا وتی 100 هەزار یۆرۆ دەدات بەو کەسەی بیسەلمێنێت کە ئەو نەخۆشییە، ڤایرۆسییە.

There is no specific treatment for rubella but the disease is preventable by vaccination.

چارەسەرێکی تایبەت نیە بۆ سورێژەی ئەڵمانی، بەڵام ئەم نەخۆشییە دەکرێت لەڕێگەی کوتانەوە بەری پێبگیرێت.

[2338]نیوتە"ر". دەخەسێنێ= دەخەسێنێت.

The word “book” in Kurdish is neuter.

وشەی "کتێب" لەزمانی کوردیدا بێلایەنە. واتە نە نێرە، نە مێ.

Has your dog been neutered?

ئایا سەگەکەت خەسێنراوە؟

.932 duress هەڕەشە، هەروەها فشار[2340]

explosion، blast ئینفیجار[2341]

.933 lifespan (لایفسپان) چیە؟ سوڕی ژیانە[2342]

confidence سیقە، واتە متمانە[2343]

[2339] رێنت، واتە چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە.

Most students rent rooms in their second year.

زۆربەی فێرخوازان لەساڵی دووەمیاندا ژور بەکرێدەگرن.

Come live in my heart, and pay no rent.

وەرە لەناو دڵمدا بژی و کرێش مەدە.

[2340] جورێس، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە دورێس گۆیدەکەن.

Duress doesn't frighten brave men.

هەڕەشە پیاوی ئازا ناتوقێنێت.

The criminal confessed voluntary. there was no duress.

تاوانبارەکە خۆویستانە ئیعترافیکرد، هیچ فشارێك نەبوو.

[2341] ئیکسپلەوژن، بلاست. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا وشەی یەکەمیان بە "ئیکسپڵەوژن" گۆدەکەن. هەردوکیان بەمانای ئینفیجار دێن. ئینفیجار= (ع: انفجار) تەقینەوە.

Several people were injured in a bomb explosion.

چەند کەسێك لەتەقینەوەی بۆمبێکدا برینداربون.

Yesterday's blast killed at least two people and injured 11 others.

تەقینەوەکەی دوێنێ لانیکەم دوو کەسی کوشت و 11ی تری بریندارکرد.

[2342] The average human lifespan in the developed countries has increased over the last hundred years.

لەماوەی سەد ساڵی رابردودا، سوڕی ژیانی مرۆڤ لەوڵاتە پێشکەوتووەکاندا زیادبووە.

Indoor mosquitoes only have a lifespan of 4 days – 1 month.

سوڕی ژیانی مێشولەی ناوماڵ تەنها چوار رۆژ بۆ یەك مانگە. واتە بە جوانەمەرگی سەردەنێتەوە!

.934 **civilian چیە؟ واتە مەدەنی**[2344]

goldfish بەمانای ماسی ئاڵتونی[2345]

.935 **continent (کۆنتینەنت) کیشوەر، کەواتە قاڕە**[2346]

bayonet (بەیەنەت) حەربە[2347]**، canteen (کانتیین) مەتارە**[2348]

[2343] کۆنفیدنس، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە کانفیدنس گۆیدەکەن.

سیقە= (ع: ثقة)= متمانە.

I have complete confidence in her. She'll be perfect for the job.

متمانەی تەواو پێی هەیە. دەبێتە کەسێکی بێهەڵە بۆ کارەکە.

[2344]سیڤیلیەن. هەم ناوە، هەم ئاوەڵناو. وەك ناو بەمانای هاوڵاتی مەدەنی دێت، وەك ئاوەڵناویش بۆ وەسفی کەسێك بەکاردەهێنرێت کە مەدەنی بێت. مەدەنی: پێچەوانەی سەربازی.

The bomb killed four soldiers and three civilians.

بۆمبەکە چوار سەربازو سێ هاوڵاتیی مەدەنی کوشت.

It is difficult to return to civilian life after ten years in the military.

گەڕانەوە بۆ ژیانی مەدەنی پاش 10 ساڵ لەسوپا، کارێکی قورسە.

[2345]گەوڵدفیش

Goldfish sleep with their eyes open.

ماسی ئاڵتونی کاتێك دەخەوێت، چاوکی کراوەیە.

[2346] برادەرانی ئەمەریکا بە کانتینەنت گۆیدەکەن.

The only continent with no active volcanoes is Australia.

تەنها کیشوەر کە گڕکانی چالاکی تێدا نیە، ئوسترالیایە.

Antarctica is the only continent without mosquitoes.

تەنها کیشوەر کە مێشولەی تێدا نیە، کیشوەری جەمسەری باشورە.

[2347] حەربە: جۆرە ئامێرێکی تاڕادەیەك درێژی لێوارو نوکتیژەو بۆ شەڕی تێکرژان بەکاردەهێنرێت لەلایەن سەربازو هاوشێوەکانییەوە. بەگشتی لەچەقۆ گەورەترەو لەشمشێر کورتترە.

He was killed by an enemy bayonet.

بە حەربەیەکی دوژمن کوژرا.

936. **invent چیە؟ دادەهێنیَ**[2349]

benefactress خێرخواز بەڵام مێ[2350]

937. **butterfly (بەتەفلای)چیە؟ یەعنی پەپولە**[2351]

move (مووڤ) دەجوڵێنیَ، وەك motion (مەوشن) جوڵە[2352]

938. **sponge (سپەنج) ئیسفنجە**[2353]**، sponger مشەخۆر**[2354]

[2348] بەمانای مەتارە دێت، زیاتر بەمانای ئەو مەتارەیە دێت کە سەرباز لەکاتی خزمەتی سەربازیدا بەکاریدەهێنێت و ئاوی خواردنەوەی تێدەکات.

The thirsty soldier drank the canteen’s water once.

سەربازە تینووەکە ئاوی مەتارەکەی بە یەکجار خواردەوە.

[2349]ئینڤێنت. واتە چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە. دادەهێنیَ= دادەهێنێت.

The electric chair was invented by a dentist.

کورسی کارەبایی لەلایەن پزیشکێکی ددانەوە داهێنراوە.

[2350]بێنیفاکترەس، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە بێنەفاکترەس گۆیدەکەن. بەمانای خێرخوازی مێ دێت نەك نێر.

My grandmother was a famous benefactress.

نەنکم خێرخوازێکی بەناوبانگ بوو.

[2351] There are almost 20,000 butterfly species.

نزیکەی 20 هەزار جۆر پەپولە هەیە.

[2352] واتە وشەی move وەك کار بەمانای "دەجوڵێنیَ" دێت. وەك ناویش هاومانای motion کە بەمانای جوڵە دێت.

دەجوڵێنیَ= دەجوڵێنێت.

Ever wondered why a dog can move its ears so freely? There are at least 18 muscles in a dog’s ear which all work separately, making movement in this area very easy.

هەرگیز پرسیاری ئەوەت لا دروستبووە کە سەگ چۆن دەتوانێت گوێچکەکانی وا بە ئازادی بجوڵێنێت؟ لەبەرئەوەی لانیکەم لەهەر گوێیەکی ئەو زیندەوەرەدا 18 ماسولکە هەیە کە بەشێوەی سەربەخۆ کاردەکەن. بەهۆی ئەمەوە جوڵە لەو شوێنەدا زۆر ئاسانە.

Srwa made a move towards the door.

سروە جوڵەیەکی کرد بەرەو دەرگاکە.

With a sudden motion, he grabbed the thief.

بە جوڵەیەکی کتوپڕ، دزەکەی گرت.

extremely (ئیکستریيملی) دێت بەمانای زۆر[2355]

[.939] **master (ماستە) ماستەرە**[2356]**، masterpiece (ماستەپییس) شاکار**[2357]

wood (ود) غابەو (تەختە)[2358]**، redwood (رێدود) سورەدار**[2359]

[.940] **chance هەل و بەختە**[2360]**، luck (لەك)یش هەر بەختە**[2361]

[2353] Put your wet sponge in the microwave for 2 minutes to kill 99% of the bacteria.

ئیسفەنجە تەڕەکەت بۆ ماوەی دوو خولەك لەناو فڕنی کارەبایيدا دابنێ، لەسەدا 99ی ئەو بەکتریایانەی تێیدایە دەکوژێت.

[2354]سپەنجە"ر"

These people are spongers and aren’t chancing their arm.

ئەم کەسانە مشەخۆرن و خۆیان ناخەنە مەترسییەوە.

[2355] لەم مانایەدا مورادیفی very.یە

She's extremely beautiful.

ئەو زۆر جوانە.

[2356] He obtained a master's degree successfully.

ئەو بڕوانامەی ماستەری بەسەرکەوتویی بەدەستهێنا.

[2357] Titanic is one of the James Cameron’s masterpieces.

تایتانیك یەکێکە لەشاکارەکانی جەیمس کامیرۆن.

[2358] غابە= (ع: غابة)= دارستان.

The wood lies on the southern part of the country.

دارستانەکە دەکەوێتە بەشی باشوری وڵاتەکەوە.

The wood contracts in dry weather.

لەکەشو هەوای گەرمدا تەختە دەچێتەوە یەك.

[2359] سورەدار: جۆرە درەختێکە.

Redwood is large.

سورەدار گەورەیە.

lunatic مەجنون، بەکوردی شێتە[2362]

[941]. **cushion پشتییە**[2363]**، pillow پیش سەرین**[2364]

pelican کەڵکە[2365]**، penguin پیش پەنگوین**[2366]

[2360] چانس. وشەی شانسەکەی لای خۆمان هەر ئەم چانسە ئینگلیزییەیە بەڵام سەروگوێلاکیان شکاندووە.

She has little chance of passing the exam.

ئەو هەلێکی کەمی دەرچونی هەیە لەتاقیکردنەوەکەدا.

I got this job completely by chance.

ئەم ئیشەم تەواو بە بەخت دەسکەوت.

ناسکەسەرنج: by chance بەمانای بەرێکەوت "بە سودفە"ش دێت بەڵام لەم رستەیەدا بەمانای "بە بەخت" دێت.

[2361] Then I met this gorgeous woman and I couldn't believe my luck.

دواتر من چاوم بەم خانمە زۆر سەرنجڕاکێشە کەوت و نەمتوانی بڕوا بە بەختی خۆم بکەم. واتە زۆر سەرم سوڕما. (نەدی و بدی!!!)

[2362] لونەتیك. ناوو ئاوەڵناویشە.

وەك ناو:

He drives like a lunatic.

وەك شێت (ئۆتۆمبێل) لێدەخوڕێت.

وەك ئاوەڵناو:

The president was killed by a lunatic man.

سەرۆك لەلایەن پیاوێکی شێتەوە کوژرا.

[2363] کوشن

Your new cushions are very attractive.

کوشنە تازەکانت زۆر سەرنجڕاکێشن.

[2364] پیلەو

I'll be asleep as soon as my head hits the pillow.

هەر کە سەرم بەر سەرینەکە کەوت، خەوم لێدەکەوێت.

942. mortal و fatal ،deadly کوشندە[2367]

beneficiary مانای سودمەندە[2368]

943. passport چیە؟ گوزەرنامە[2369]

will دەیەوێ، ویست، هەم وەسیەتنامە[2370]

[2365]پێلیکن. کەڵك: باڵندەیەکی ماسیخۆرە.

I saw a pelican catching fish.

کەڵکێکم بینی ماسی دەگرت.

[2366]پەنگوین

Like penguins, ostriches cannot fly, but they can walk and run fast.

حوشترملیش هەروەك پەنگوین، ناتوانێت بفڕێت، بەڵام دەتوانێت بڕوات و بەخێرایی رابکات.

[2367]مۆرتڵ، فەیتڵ، دێدلی

He died because of a mortal disease.

بەهۆی نەخۆشییەکی کوشندەوە گیانی لەدەستدا.

One-third of first heart attacks are fatal, and another third result in permanent damage to the heart.

سێیەکی جەڵتەکانی دڵ کوشندەن و سێیەکی تریان زیانێکی هەمیشەیی لەدڵ دەدەن.

Common cold isn’t a deadly disease.

هەڵامەت نەخۆشییەکی کوشندە نیە.

[2368]بێنەفیشری

His wife was the chief beneficiary of his will.

ژنەکەی سودمەندی سەرەکی وەسیەتنامەکەی بوو.

[2369]پاسپۆ"ر"ت. گوزەرنامە= پاسپۆرت.

US citizens can have two passports.

هاوڵاتیانی ئەمەریکا بۆیان هەیە دوو گوزەرنامەیان هەبێت.

.944 beret بێرییه[2371]، backpack جانتای پشت[2372]

wall دیوار[2373]، block (بلۆك) بلۆك[2374]، brick (بريك) خشت[2375]

[2370]ویل. دەیەوێ= دەیەوێت.

He wills to go.

دەوێت بڕوات.

It was God's will.

ئەوە ویستی خوا بوو.

She left me some money in her will.

لەوەسیەتنامەکەیدا هەندێك پارەی بۆ جێهێشتم.

On September 26th, 2011 Mikey Welsh posted on Twitter, "Dreamt I died in Chicago next weekend (heart attack in my sleep). Need to write my will today" followed by, "Correction – the weekend after next." He died October 8th, 2011 from a heart attack in his sleep in a hotel room in Chicago.

ڕەنگە ئەم زانیارییە کەڵـەتەزێنە، ناسکەزڵـەیەك بێت بۆ ئەو مولحیدە چاوگەشانەی بڕوایان بە غەیبییات و خودا نیە.

مایکی وێڵش هونەرمەندێکی دیاری ئەمەریکی بوو. لە 26-9-2011 ئەم برادەرە لەپۆستێکدا لەسەر تویتەر نوسی: "خەوم بینی کە لەپشوی کۆتایی هەفتەی داهاتوو بە جەڵتەی دڵ لەکاتی خەوتندا مردم. بۆیە پێویستە ئەمڕۆ وسیەتنامەکەم بنوسم"، پاش ئەم تویتە، لەتویتێکی تردا نوسی: "ڕاستکردنەوە، پشوی کۆتایی هەفتەی داهاتوو نا، ئەوەی دوای ئەو". فعلەن ئەوە بوو قسەو خەوەکەی ڕاست بوو و لە 8-10-2011 بەهۆی جەڵتەی دڵەوە لەکاتی خەوتندا لەژوری میوانخانەیەك لەشاری شیکاگۆ، عومری درێژو قۆزییەکەشی بۆ تو جێهێشت.

[2371] بێرەی. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە بەرەی گۆیدەکەن. بێری: جۆرە شەپقەیەکە.

Please put your beret on the desk.

تکایە بێرییەکەت لەسەر مێزەکە دابنێ.

[2372] باکپاك. جانتای پشت= جانتاپشت.

Her backpack must contain necessary things.

پێویستە جانتاپشتەکەی، شتگەلی پێویستی تێدابێت.

[2373] وۆڵ، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە واڵ گۆیدەکەن.

The walls in this apartment are so thin you can hear just about every word the neighbours say.

دیوارەکانی ئەم شوقەیە هێندە باریکن کە دەتوانیت گوێت لەزۆربەی هەرەزۆری ئەو قسانە بێت کە دراوسێکان دەیکەن.

[2374] The wall is made of concrete blocks.

دیوارەکە لەبلۆکی کۆنکرێت دروستکراوە.

945. tin ماناى قەسدير، واتە تەنەكە[2376]

consecutively (يەك لەدواى يەك)ە[2377]

946. rear هى دواوە[2378]، pear هەرمێیە[2379]

nail بزمار، نینۆك[2380] ، toenail هى پێیە[2381]

[2375] My old house was made of red bricks.

خانووە كۆنەكەم لەخشتى سور دروستكرابوو.

[2376]تین. واتە چۆن دەنوسرێ، هەر ئاوهاش دەخوێنرێتەوە. قەسدیر= (ع: قصدير)= تەنەكە.

Tin has been in use by ancient civilizations for thousands of years.

هەزاران ساڵە تەنەكە لەلایەن شارستانییە دێرینەكانەوە بەكاردەهێنرێت.

[2377]كەنسێكیتیڤلی

Tickets are numbered consecutively.

بلیتەكان یەك لەدواى یەك ژمارەیان لێدراوە.

[2378]ریيە"ر. "هى دواوە= (ع: خلفي). بۆ وەسفى شتێك بەكاردێت كە لەدواوە بێت.

One of the rear wheels is very old.

یەكێك لەتایەكانى دواوە زۆر كۆنە.

[2379]پێیە"ر"

The pear you gave me, was so delicious.

ئەو هەرمێیەى تۆ پێتدام، زۆر بەلەزەت بوو.

[2380] نەیڵ

Stop biting your nails.

واز لەگازگرتن لەنینۆكەكانت بهێنە.

The drawer was full of rusty nails.

چەكمەجەكە پڕ بوو لەبزمارى ژەنگاوى.

[2381] تەونەیڵ. مەخسەوى شەریفم لە "هى پێ"، نینۆكى پێیە.

She was cutting her toenails.

ئەو نینۆكى پێى دەكرد.

.947 pipe (پایپ) شمشاڵە[2382]، flute فلوتە[2383]

sinus گیرفانە، بەڵام هی لوتە[2384]

.948 saw واتە بینی، هەروەها مشار[2385]

(engineer)ە مانای ئەندازیار[2386]

.949 say واتە دەڵێ، هەروەها بێژە[2387]

[2382] Do you know play the pipe well?

ئایا دەزانیت شمشاڵ بە باشی لێبدەیت؟

[2383]فلووت

Karzan wanted to learn to play the flute, so he started taking lessons.

کارزان ویستی فێری لێدانی فلوت ببێت، بۆیە دەستیکرد بە وانە خوێندن.

[2384]ساینەس. بەمانای گیرفانی لوت دێت نەك هی چاکەت و بیجامە!

The sinuses main function is to produce a mucus that moisturizes the inside of the nose.

ئیشی سەرەکیی گیرفانەکانی لوت بریتییە لەبەرهەمهێنانی چڵم کە ئەمیش ناو لوت شێداردەکات.

[2385]سۆ. واتە بەمانای "بینی"و "مشار"یش دێت. لەمانای یەکەمیاندا دارشتەی رابردووی کاری seeیە.

I saw him in the hospital.

من ئەوم لەنەخۆشخانەکە بینی.

Your saw is blunt.

مشارەکەت کولە.

[2386]ئێنجینیە"ر"

The engineer is coming to repair our phone tomorrow morning.

سبەی بەیانی ئەندازیارەکە دێت بۆ چاککردنەوەی تەلەفۆنەکەمان.

[2387]سەی. دەڵێ= دەڵێت. بێژە= بڵێ. لەکاتێکدا بەمانای دووەمیان بەکاربهێنرێت، پێویستە هەمیشە پیتی یەکەمی بە کاپیتەڵ بنوسرێت.

Small children don’t say long words.

منداڵی بچوك وشەی درێژ ناڵێن.

Say your feelings towards me frankly.

بەڕاشکاوی هەستت بەرامبەرم بڵێ.

knee sock **جەورەبە، بەڵام درێژە**[2388]

[950]. **ambush** **کەمینە، بەکوردی بۆسە**[2389]

lamp **چرا، گڵۆپ**[2390]، **lantern** **فانۆسە**[2391]

[951]. **janitor** **چیە؟ واتە کارگوزار**[2392]

field **کێڵگەیە، گۆڕەپان، بوار**[2393]

[2388] نیی سۆك. بەمانای جەورەبی درێژ دێت نەك ئاسایی. جەورەبی درێژ= گۆرەویی درێژ.

I bought a new pair of knee socks.

جوتێك گۆرەویی درێژی نوێم کڕی.

[2389] ئامبوش

Several passers-by were killed in the ambush.

لەبۆسەکەدا چەند رێبوارێك کوژران.

[2390] لامپ

I have an ancient oil lamp.

چرایەکی نەوتیی دێرینم هەیە.

I bought a new table lamp for the new room.

گڵۆپێکی تازەی سەرمێزم کڕی بۆ ژورە تازەکە.

[2391] لانتن. فانۆس: چرای فانۆس.

I kept my grandfather's lantern for almost 20 years.

بۆ ماوەی نزیکەی بیست ساڵ فانۆسەکەی باپیرم هەڵگرت.

[2392] جانیتە"ر"، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە جانەتە گۆیدەکەن.

The janitor of the school is very angry.

کارگوزاری قوتابخانەکە زۆر توڕەیە.

.952 **abroad** **چیە؟ لەدەرەوە**[2394]

soothsayer عەراف، واتە فاڵگرەوە[2395]

.953 **tip ئامۆژگاری، هەم سەر، هەم بەخشیش**[2396]

showcase وەکو کار، دەکا نمایش[2397]

[2393]فیێلد. بەمانای کێڵگەو گۆڕەپان (ی یاری)و بواریش دێت.

The cows were all standing in one corner of the field.

هەموو مانگاکان لەسوچێکی کێڵگەکەوە وەستابون.

The soccer field was very small.

گۆڕەپانی تۆپپێیەکە زۆر بچوك بوو.

He’s working in the field of human rights.

ئەو لەبواری مافەکانی مرۆڤدا کاردەکات.

[2394]ئەبرۆد

He's currently abroad on business.

ئەو لەئێستادا لەدەرەوەیە بۆ بازرگانی.

[2395]سوثسەیە"ر"

Don’t believe the soothsayer.

بڕوا بە فاڵگرەوە مەکە.

[2396]تیپ. واتە چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە. لەمانای یەکەمیاندا هاومانای advice.

My mother was giving me some tips on how to grow tomatoes.

دایکم هەندێك ئامۆژگاری پێدەدام لەسەر چۆنیەتی گەشەکردنی تەماتە.

He kissed the tip of her nose.

ئەو سەری لێوی ماچکرد.

I gave the guy a big tip.

بەخشیشێکی گەورەم دا بە کوڕەکە.

.954 swear سوێندەخوا[2398]، oath مانای سوێندە[2399]

advice نەسیحەت[2400]، sermonیش پەندە[2401]

.955 repentant نادیم، واتە پەشیمان[2402]

evildoer بەدکار[2403]، misdeed (میسدیید)یش تاوان[2404]

[2397]شەوکەیس. دەکا نمایش= نمایشدەکات.

The artist showcased his latest drwaings.

هونەرمەندەکە تازەترین وێنەکانی نمایشکرد.

[2398] سوێیە"ر". سوێندەخوا= سوێنددەخوات.

swear→swore→sworn

He swore on live television.

ئەو لەپەخشی راستەوخۆی تەلەفزیۆندا سوێندیخوارد.

[2399]ئەوث

The evidence was given under oath.

بەڵگەکە بینا لەسەر سوێند، درابوو. واتە پاش سوێندخواردن دراوە.

[2400]ئەدڤایس. نەسیحەت= (ع: نصیحة)= ئامۆژگاری.

I need some advice on which computer to buy.

پێویستم بە هەندێك ئامۆژگاری هەیە سەبارەت بەوەی چ کۆمپیوتەرێك بکڕم.

[2401]سێێمەن. پەندیش ماناکەی هەر لەئامۆژگارییەوە نزیکە بەڵام کتومت یەك شت نین.

I don't need to hear a sermon about it.

پێویستم بەوە نیە کە پەندێك لەبارەی ئەوەوە ببیستم.

[2402]ریپێنتنت. نادیم= (ع: نادم)= پەشیمان.

I am not repentant that we decided on that programme.

پەشیمان نیم کە بڕیارمان لەسەر ئەو بەرنامەیە دا.

[2403]ئیڤڵدووە"ر". بەدکار= خراپەکار.

Evildoers enter the hell.

بەدکاران دەچنە دۆزەخەوە.

.956 **artist (ئاتیست) هونەرمەند[2405]، magic (ماجیك) جادووە[2406]**

holiday (هۆڵەدەی) عوتلە، واتە پشووە[2407]

.957 **bum و vagrant هەردوو سەرگەردان[2408]**

noun واتە ناو[2409]، verb مانای فەرمان[2410]

.958 **upper ی سەرۆ[2411]، upper arm بازوو[2412]**

[2404] Now he is repentant of his past misdeeds.

ئەو ئێستا پەشیمانە لەتاوانەکانی رابردوی.

[2405] Abasi Kamandi was a great artist.

عەباسی کەمەندی هونەرمەندێکی مەزن بوو.

[2406] جادوو= سیحر.

She used magic to cure illnesses.

جادوی بەکارهێنا بۆ چارەسەری نەخۆشی.

[2407] عوتڵە= (عطلة)= پشوو.

The school holidays start tomorrow.

سبەینێ پشووەکانی قوتابخانە دەستپێدەکەن.

[2408] بەم، ڤەیگرنت. سەرگەردان: کەسێك کە هەژارەو ماڵ یان ئیشی نیەو هەر رۆژەو لەشوێنێکدایە.

He is an old bum.

ئەو سەرگەردانێکی پیرە.

The city is full of beggars and vagrants.

شارەکە پرە لەسواڵکەرو سەرگەردان.

[2409] ناون

'Doctor', 'coal', and 'beauty' are all nouns.

دکتۆر، خەڵوز، جوانی، هەمویان ناون.

[2410] ڤێیب. فەرمان= کار.

The words "run", "keep", and "feel" are all verbs.

وشەکانی run، keep و feel هەمویان فەرمانن.

last دەخایەنێ[2413]، next داهاتوو[2414]

.959 candlestick مۆمدان[2415]، soapdish سابوندان[2416]

jailer سەجانە[2417]، jailhouse زیندان[2418]

[2411]ئەپە"ر". هی سەرۆ= هی سەرەوە. ئاوەڵناوەو بۆ وەسفی شتێك بەكاردەهێنرێت كە لەسەرەوە بێت.

Cows don't have upper front teeth.

مانگا ددانی سەرەوەی پێشەوەی نیە.

[2412]ئەەپە"ر" ئاام.

I think your upper arm is very long.

پێموایە بازووت زۆر درێژە.

[2413]لاست. دەخایەنێ= دەخایەنێت. دەخایەنێت بەمانای بەردەوامدەبێت.

The average woman's friendship lasts 3 years while man's lasts 5 years.

بەگشتی هاوڕێیەتیی نێوان خانمان سێ ساڵ دەخایەنێت بەڵام هی نێون پیاوان پێنج ساڵ دەخایەنێت.

[2414]نێكست

You can't start the next chapter of your life if you keep re-reading the last one.

ناتوانیت بەشی داهاتووی ژیانت دەستپێبكەیت، ئەگەر بەردەوام خەریكی خوێندنەوەی بەشی رابردوو بیت.

[2415]كاندڵستیك. مۆمدان: ئەو شتەی مۆمی لەسەر رادەگیرێت.

I bought a beautiful candlestick for the living room.

مۆمدانێكی جوانم بۆ ژوری میوانەكە كڕی.

[2416] سەوپدیش. سابوندان: ئەو دەفرەیە كە لەگەرماوو شوێنەكانی تر دادەنرێت و سابونی تێدا دادەنرێت.

The soapdish is very dirty, Please clean it.

سابوندانەكە زۆر پیسە، تكایە پاكیبكەرەوە.

[2417]جەیلە"ر". سەجان= (ع: سجان): بەندیوان: پاسەوانی زیندانی.

Some prisoners killed the jailer and escaped.

هەندێك زیندانی بەندیوانەكەیان كوشت و هەڵاتن.

960. **degree** **هەم پلە، هەم بڕوانامە**[2419]

poisonous، toxic، venomous (سام)ە[2420]

961. **depression (دیپرێشن) چیە؟ خەمۆکییە**[2421]

[2418] جەیڵهاوس. سجن= زیندان. موورادیفی prison.

The jailhouse includes more than 1000 inmates.

زیندانەکە زیاتر لەهەزار زیندانی لەخۆدەگرێت.

[2419] دیگریی

The temperature dropped to five degrees.

پلەی گەرما بۆ پێنج پلە دابەزی.

Applicants must have a degree in Engineering.

داواکارەکان پێویستە بڕوانامەیەکیان هەبێت لەئەندازیاریدا.

[2420] پۆیزەنەس، تۆکسیك، ڤێنەمەس. هەرسێکیان ئاوەڵناون و بەمانای سام دێن. سام= ژەهراوی.

The mushrooms they picked were poisonous.

ئەو قارچکانەی ئەوان هەڵیانگرتبووەوە، ژەهراوی بوون.

Don’t touch toxic waste.

دەست لەپاشەڕۆی ژەهراوی مەدە.

There are around 700 different species of venomous snakes.

نزیکەی حەوت سەد جۆر ماری ژەهراوی هەیە.

[2421] Did you know that the most common mental illnesses are anxiety and depression?!

ئایا زانیوتە کە بەربڵاوترین نەخۆشیی دەروونی دودڵی و خەمۆکییە؟!

Arkansas woman Christine Riggs was put to death in 2000 for the killing of her two young children in 1997. The 28-year-old former nurse said her depression was what caused her to smother her son and daughter, ages 5 and 2, with a pillow. The New York Times reported that Riggs then tried to kill herself with potassium chloride. Oddly enough, it was potassium chloride that ended up being one of three drugs the state used in her lethal injection execution.

ژنێکی ئەمەریکیی خەڵکی ویلایەتی ئەرکەنساس بەناوی کریستین ریگس، لەساڵی 2000 بەهۆی تاوانی کوشتنی دوو منداڵی بچوکی خودی خۆی، لەسێدارەدرا. ئەم ژنە تەمەن 28 ساڵە کە بە ناخێری گیانی پەرستاریش بووە، دەڵێت ئەو خەمۆکییەی لەگەڵیدا بووە، بووەتەهۆی ئەوەی کوڕە تەمەن پێنج ساڵەکەی و کچە تەمەن دوو ساڵەکەی بە سەرین لەجێگەی خەوتنەکەیاندا بخنکێنێت. پاش

malnutrition (مالْنوچریشن)ە، بەدخۆراکییە[2422]

.962 **paper** رۆژنامەو وتارو پەڕە[2423]

page لاپەڕەیە[2424]، **marble** مەڕمەڕە[2425]

.963 **general** گشتییە[2426]، **broadly** بەگشتی

barrow، wheelbarrow گالیسکەی دەستی[2427]

کوشتنی دوو منداڵەکەشی، ئەم ژنە هەوڵیداوە خۆشی بە ئاوێتەی کلۆریدی پۆتاسیۆم بکوژێت. ئەوەی جێگای سەرنجە ئەوەیە کە دواتر ئەم ئاوێتەیە بووە یەکێك لەو سێ دەرمانەی ویلایەتەکە بەکاریهێنا بۆ ئیعدامکردنی بە دەرزیلێدانی کوشندە.

[2422] 1 in 3 people worldwide suffer from some type of malnutrition.

لەهەموو سێ کەسێك لەجیهاندا، یەکێکیان بەدەست هەندێك جۆری بەدخۆراکییەوە دەناڵێنێت.

[2423] پەیپە"ر". وەك ناو بەمانای رۆژنامە (newspaper)و وتارو پەڕەش دێت.

I buy a paper every morning.

هەموو بەیانییەك رۆژنامەیەك دەکڕم.

Did you read my latest paper on the elections?

ئایا تازەترین وتاری منت سەبارەت بە هەڵبژاردنەکان خوێندەوە؟

I saw a piece of paper on the desk.

پارچە پەڕەیەکم لەسەر مێزەکە بینی.

[2424] پەیج

The article is on page 36.

وتارەکە لەلاپەڕە 36دایە.

[2425] مابڵ

The columns were of white marble.

ستونەکان (کۆڵەکەکان) لەمەڕمەڕی سپی بوون. واتە لەمەڕمەڕی سپی دروستکرابوون.

[2426] جێنڕەڵ

He has several books about general interest.

ئەو چەند کتێبێکی سەبارەت بە بەرژەوەندیی گشتی هەیە.

964. **grasshopper، locust هەردوکیان کوللـە**[2428]

antling بەمانای بەچکەمێروله[2429]

965. **nutty و crazy، insane، nuts شێت**[2430]

[2427]بارەو، ویڵبارەو. گالیسکەی دەستی= عەرەبانەی دەستی: ئەو عەرەبانەی دەستییە بچوکەی لەبەشی پێشەوەی تایەیەکی پێوەیەو لەبەشی دوایەوەی دوو دەسکی پێوەیەو زۆرێك لەماڵان هەیانە.

Our barrow is very old, so I have to buy a new one.

گالیسکە دەستییەکەمان زۆر کۆنە، بۆیە پێویستە دانەیەکی نوێ بکڕم.

Do you know that the wheelbarrow is invented in China?!

ئایا دەزانیت کە گالیسکەی دەستی لە چین داهێنراوە؟!

[2428]گرااسهۆپە"ر"، لەوکەست

Grasshoppers have white blood.

کوللـە رەنگی خوێنی سپییە.

A desert locust swarm can be 460 square miles in size and pack between 40 and 80 million locusts into less than half a square mile.

دەکرێ روبەری پۆلە کوللـەی بیابان بگاتە 460 میل دوجاو لەڕوبەری کەمتر لە هەر نیو میل دوجایەکیدا 40 تا 80 ملیۆن کوللـە لەخۆبگرێت. ئیتر خۆت حسێبی بکە بزانە هەمووی دەکاتە چەند کوللـە!

[2429]ئانتلین

I saw an antling on my bed.

بەچکەمێرولەیەکم لەسەر جێگەی خەوتنەکەم بینی.

sane عاقڵە[2431]، **loo واتە توالێت**[2432]

[.966] **spoil تێکدەچێ، لەگەڵ تێکدەدا**[2433]

equator مانای هێڵی ئیستیوا[2434]

[2430]نەتی، کرەیزی، ئینسەین، نەتس هەرچواریان بەمانای شێت دێن. nutty وnuts وشەی نارەسمین.

سەرنجبدە وشەی insane بە زیادکردنی پێشگری in بۆ سەر وشەی sane دروستکراوە. هەروەها نەچی بچی ئەوەشت لەبیربچێت کە هەردوو وشەی nutty و nuts ئەسڵیان یەك وشەیە کە ئەویش nutە.

Sometimes he sounds nutty.

هەندێجار وەك شێت دەردەکەوێت.

They stared at me as if I was crazy.

ئەوان چاویان تێبڕیم وەك ئەوەی بڵێی شێتم.

The killer was declared insane.

بکوژەکە بە شێت راگەیەنرا.

Are you nuts?!

ئەرێ تۆ شێتێ؟!

[2431] سەین. عاقڵ= ژیر: ئاوەڵناوە بۆ وەسفی کەسێك بەکاردەهێنرێت کە کێشەی عەقڵی نەبێت.

No sane person would want to kill a baby.

هیچ کەسێکی عاقڵ نایەوێت منداڵ بکوژێت.

[2432] لوو

I'll go to the loo.

دەڕۆم بۆ توالێت.

[2433]سپۆیڵ. ئەم کارە بە دوو شێوە دەکرێت بە رابردوو و تەسریفی سێیەم. بە زیادکردنی ed، هەروەها بە گۆڕینیشی بۆ spoilt. تێکدەچێ= تێکدەچێت. تێکدەدا= تێکدەکات.

Honey is the only natural food which never spoils.

هەنگوین تەنها خۆراکی سروشتییە کە هەرگیز تێکناچێت.

He tried not to let the bad news spoil his evening.

هەوڵیدا نەیەڵێت هەواڵە ناخۆشەکان ئێوارەکەی تێکبدەن.

.967 **stop دەوەستێ، هەم دەوەستێنێ**[2435]

see تێدەگا، لەگەڵ دەبینێ[2436]

.968 **sector قوتاعە، بەکوردی کەرتە**[2437]

cub بێچووە قرشە[2438]**، tub بەلەم، تەشتە**[2439]

[2434]ئیکویتە"ر". هێڵی ئیستیوا= هیێڵی ئیستیوائـ= (ع: خط الإستواء)= هێڵی ناوەڕاست: ئەو هێڵە خەیاڵییەی گۆی زەوییە کە گۆی زەوی دەکات بە دوو بەشی یەکسانەوە.

Indonesia lies on the equator.

ئیندۆنوسیا دەکەوێتە سەر هێڵی ناوەڕاستەوە.

[2435]ستۆپ. دەوەستێ= دەوەستێت. دەوەستێنێ= دەوەستێنێت.

My watch have stopped.

سەعاتەکەم وەستاوە.

The referee stopped the fight.

ناوبژیوانەکە شەڕەکەی وەستاند.

[2436]سیی. هەروەك پیتی c دەخوێنرێتەوە. یەکێکە لەکارە نائاساییەکان. لەمانای یەکەمیاندا موڕادیفی understandە.

see→saw→seen

I see what you mean.

تێدەگەم مەبەستت چیە.

Can I see your ticket, please?

زەحمەت نەبێ دەتوانم بلیتەکەت ببینم؟

[2437] سێکتە"ر". قوتاع= (ع: قُطَاع)= کەرت. کەرتی فەرمانگەو شتی لەو بابەتە، بۆ نمونە کەرتی تەندروستی و کەرتی سەربازی و هتد...

The agricultural sector is very important.

کەرتی کشتوکاڵ زۆر گرنگە.

[2438]کەب. یەکێك لەماناکانی ئەم وشەیە وەك ناو، بێچوی قرشە.

Can you near from the cub?

دەتوانیت لەبێچووە قرش نزیکببیتەوە؟

969. interest مەسڵەحەت[2440]، mutual هاوبەش[2441]

crow قوقە(ی دیك)، عەجوز، قەلەڕەش[2442]

970. risk (ڕیسك) مەترسییە[2443]، risk taker سەركەش[2444]

[2439]تەب. سەرنجبدە ئەم دوو وشەیەی ئەم نیوەبەیتە، لەڕوی پێكهاتەوە تەنها پیتی یەكەمیان جیاوازەو لەڕوی خوێندنەوەشەوە لەسەر یەك وەزنن. دوان لەماناكانی بەلەم و تەشتن. بەلەمی كۆن كە هێواش دەڕوات. مانای دووەمیان نارەسمییە.

Your tub is vey heavy.

تەشتەكەتان زۆر قورسە.

That tub doesn’t reach the coast.

ئەو بەلەمە ناگاتە كەنارەكە.

[2440]ئینترەست، بەڵام برادەرانی ئەمەریكا بە ئینتریست گۆیدەكەن. مەسڵەحەت= (ع: مَصْلَحَة)= بەرژەوەندی.

I I have no interest in this work.

هیچ بەرژەوەندییەكم نیە لەم ئیشەدا.

[2441]میوچڵ، بەڵام لەشێوەزاری ئەمەریكیدا بە میوچیوەڵ گۆدەكرێت.

Both countries are acting to their mutual advantage.

هەردوو وڵات كار بۆ قازانجی هاوبەش دەكەن.

[2442]كرەو. بەمانای قوقە(ی دیك)و عەجوزو قەلەڕەش دێت. قوقە(ی دیك)= قوقە(ی كەڵەشێر). عەجوز= (ع: عجوز)= پیرێژن.

مانای دووەمیان زیاتر لەكاتی سوكایەتیپێكردن بەكاردەهێنرێت و مەجازییە.

Banaz can imitate a rooster's crow perfectly.

بەناز دەتوانێت بەتەواوی لاسایی قوقەی كەڵەشێر بكاتەوە.

The crow shouted loudly.

پیرەژنەكە بە دەنگی بەرز قیژاندی.

The crows scare the other birds.

قەلەڕەشەكان باڵندەكانی تر دەتۆقێنن.

[2443] Owning a cat can reduce the risk of heart attacks and strokes by more than a third, researchers found.

چەند لێكۆڵەرێك دەریانخستووە كە هەبونی پشیلە مەترسیی جەڵدەی دڵ و دەماغ بەرێژەی زیاتر لەیەك لەسەر سێ، كەمدەكات.

مانای بەش[2445] section ،chapter وChap. ،part

[971]. The Dead Sea چیە؟ دەریای مردووە[2446]

Jewish هی جووە[2447]، Jew مانای جووە[2448]

[972]. ignition (ئیگنیشن) مانای سولفی سەیارە[2449]

[2444]ریسکتەیکە"ر". سەرکەش= موغامیر= (ع: مغامر).

He was a risk taker who wanted to try new things.

ئەو سەرکەشێك بوو کە دەیویست شتی تازە تاقیبکاتەوە.

[2445]پات، چاپ، چاپتە"ر"، سێکشن. هەرچواریان بەمانای بەش دێن. دووەمیان کورتکراوەی سێیەمیانە.

There are more than 100 types of cancers; any part of the body can be affected.

زیاتر لەسەد جۆر شێرپەنجە هەیە. هەموو بەشێکی جەستە، قابیلی ئەوەیە توشی ئەم نەخۆشییە ببێت.

Read Chap. 10 before sleeping.

پێش خەوتن، بەشی 10، بخوێنەرەوە.

You can't start the next chapter of your life if you keep re-reading the last one.

ناتوانیت دەستبکەیت بە بەشی داهاتووی ژیانت ئەگەر بەردەوام خەریکی خوێندنەوەی بەشی رابردوو بیت.

Each chapter is subdivided into smaller sections.

هەر بەشێك دابەشبووە بۆ بەشگەلی بچوکتر.

[2446]ذە دێد سیی

It's very hard to swim in The Dead Sea.

مەلەکردن لەدەریای مردوودا زۆر قورسە.

[2447]جوویش. هی جوو= هی جولەکە. ئاوەڵناوە بۆ وەسفی شتێك بەکاردەهێنرێت پەیوەندی بە جولەکەوە هەبێت.

New York has one of the largest Jewish communities in the world.

نیۆرك یەکێك لەگەورەترین کۆمەڵگەکانی جولەکەی تێدایە.

[2448] جوو. جوو=جولەکە

During WW2, the Japanese killed more Chinese than the Nazis killed Jews.

لەجەنگی جیهانی دووەمدا، ژمارەی ئەو چینییانەی لەو جەنگەدا بەدەستی یابانییەکان کوژران، لەو جولەکانە زیاتر بوون کە بەدەستی نازییەکان کوژران.

play لێدەدا[2450]**، guitar گیتارە**[2451]

[973.] **know (نەو) دەزانێ**[2452]**، knowledge (نۆلیج) زانیاری**[2453]

cosmetics (کۆزمێتیکس) مانای ماددەی جوانکاری[2454]

[974.] **gun، handgun، pistol هەرسێ دەمانچە**[2455]

[2449] The ignition of my car doesn’t work well.

سولفی ئۆتۆمبێلەکەم بەباشی کارناکات.

[2450] پلەی. لێدەدا= لێدەدات. لێدەدات بەمانای دەژەنێت نەك بەمانای تر.

He plays the piano very well.

ئەو پیانۆ زۆر بەباشی لێدەدات.

[2451] گیتاا"ر". ئامێرێکی موزیکە.

I bought an electric guitar for my son.

گیتارێکی کارەباییم بۆ کورەکەم کری.

[2452] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە نۆو گۆیدەکەن. عەینەن وشەی no دەخوێنرێتەوە.یەکێکە لەکارە نائاسییەکان. دەزانێ= دەزانێت.

know→knew→known

"Where did he go?" "I don't know."

"بۆ کوێ دەڕوات؟ من نازانم."

[2453] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ناڵیج گۆیدەکەن.

In 1900, all the world's mathematical knowledge could be written in about 80 books; today it would fill more than 100,000.

لەساڵی 1900، هەموو زانیارییە ماتماتیکییەکانی جیهان لەنزیکەی 80 کتێبدا جێگەیان دەبووەوە، بەڵام ئێستا زیاتر لەسەد هەزار کتێب پڕدەکەن.

[2454] ناوێکی کۆیە. ماددەی جوانکاری وەك سوراوو سپیاوو هتد...

People with acne problems should look for oil-free cosmetics.

ئەو کەسانەی کێشەی زیپکەیان هەیە، پێویستە بەدوای ماددەی جوانکاریی بێچەوریدا بگەڕێن.

peace ئاشتییە[2456]، piece دانەو پارچە[2457]

[975.] **(manometer)ە میقیاس زەختی دەم[2458]**

pyramid قوچەك، کەواتە هەڕەم[2459]

[2455]گەن، هاندگەن، پیستڵ. هەرسێکیان بەمانای دەمانچەدێن.

The fighter threw the gun.

جەنگاوەرەکە دەمانچەکەی فڕێدا.

Don’t give your handgun to children.

دەمانچەکەت مەدە بە منداڵ.

The pistol is a dangerous object.

دەمانچە شتێکی مەترسیدارە.

[2456]پییس

Peace lasted in Europe for just 20 years after 1918 before war broke out again.

پاش ساڵی 1918، ئاشتی لەئەوروپا تەنها ماوەی 20 ساڵ بەردەوام بوو. دوای ئەوە جەنگ هەڵگیرسایەوە.

[2457] پییس. سەرنجبدە ئ ئەم دوو وشەیەی ئەم نیوەبەیتە بەهەمان شێوە دەخوێنرێنەوە. لەو رووەوە مەگەر درۆزن لەیەکیان جیابکاتەوە!. لەڕوی پێکهاتەی پیتەکانیشەوە جیاوازییەکی کەمیان هەیە لەناوەڕاستدا.

He cut the cake into six pieces.

ئەو کێکەکەی بڕی و کردی بە شەش پارچەوە.

You should eat three pieces of fruit a day.

دەبێت رۆژانە سێ دانە میوە بخۆیت.

[2458]مانۆمیتە"ر"، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە مەنامەدە"ر" گۆیدەکەن.

دەبوو بمنوسیایە "میقیاسی زەختی دەم" نەك " میقیاس زەختی دەم " بەڵام لەبەر کێشی شیعرەکە "ی"ەکە بەر جاددە کەوتووە.

میقیاسی زەختی دەم= (ع: مقیاس ضغط الدم)= پێوەری فشاری خوێن: ئامێری پێوانی فشاری خوێن.

Everyone has to own a manometer in his house.

هەموو کەسێك پێویستە پێوەرێکی فشاری خوێن لەماڵەکەیدا هەبێت.

976. **exactly چیه؟ واته کتومت**[2460]

held دەسگیرکرد، (هەڵگرت)یش و گرت[2461]

977. **checkers، draughts هەردوکیان دامە**[2462]

identification مانای ناسنامە[2463]

[2459]پیرەمید. هەرەم= قوچەك.

Peru has more pyramids than Egypt.

ژمارەی هەرەمەکانی وڵاتی پیرۆ لە هی میسر زیاترە.

[2460]ئیگزاکتلی. کتومت= (ع: بالضبط)= دەقاودەق= بێزیادو کەم.

The journey took exactly three hours.

گەشتەکە کتومت سێ سەعاتی خایاند.

[2461]هەوڵد. دارِشتەی رابردووی hold. سیان لەدیارترین ماناکانی دەسگیرکردو هەڵگرت و گرتە. دەسگیرکرد= دەستگیرکرد.

Police are holding two men in connection with the theft.

پۆلیس دوو پیاوی دەسگیرکرد کە پەیوەندییان بە دزییەکەوە هەیە.

Further copies of the book are held in the library.

نوسخە زیادەکانی کتێبەکە لەکتێبخانەکە هەڵدەگیرێن.

Could you hold my bag for me?

دەتوانیت ئەو جزدانەم بۆ بگریت؟

[2462]چێکە"ر"ز، درافتس. هەردوکیان بەمانای دامە دێن بەڵام checkers شێوەزاری بریتانییەو ئەوی تریان ئەمەریکییە.

دامە: یارییەکی بەناوبانگە، خزمی نزیکی شەترەنجە!

Chess can be played on the same game board as checkers.

شەترەنج دەتوانرێت لەسەر هەمان تەختەی دامە، بکرێت.

Historians believe that Checkers dates back to 3000 BC.

مێژونوسان لەو بڕوایەدان کە مێژوی دامە بۆ سێ هەزار ساڵ پێش زایین دەگەڕێتەوە.

[2463]ئایدێنتیفیکەیشن

Do you have any identification?

ئایا هیچ ناسنامەیەکت پێیە؟

978. tool ئامرازە[2464]، device ئامێریش[2465]

conspirator و plotter پیلانگێڕ[2466]

979. lawyer پارێزەر[2467]، plaint واتە شەکوا[2468]

straw قەسەب، پوش[2469]، hay (هەی) بەمانای کا[2470]

[2464] تووڵ. ئامراز: ئامێری بچوك یان نائاڵۆز.

He’s working in a shop selling garden tools.

ئەو لەدوکانێکی فرۆشتنی ئامرازەکانی باخچە کاردەکات.

[2465] دیڤایس.

Rescuers used a special device for finding people trapped in collapsed buildings.

لێکۆڵەران ئامێرێکی تایبەتیان بەکارهێنا بۆ دۆزینەوەی ئەو کەسانەی لەباڵەخانە روخاوەکاندا گیریانخواردبوو.

[2466] کەنسپیرەتە"ر"، پلۆتە"ر".

The conspirator was killed secretly.

پیلانگێڕەکە بەنهێنی کوژرا.

One of the plotters was caught.

یەکێك لەپیلانگێڕەکان دەستگیرکرا.

[2467] لۆیە"ر"

I want to see my lawyer before I say anything.

پێش ئەوەی هیچ شتێك بڵێم، دەمەوێت پارێزەرەکەم ببینم.

[2468] پلەینت. شەکوا= (ع: شکوی)= سکاڵا. موڕادیفی (complaint)ە.

There was only one plaint in the court against him.

لەدادگا تەنها یەك سکاڵا هەبوو لەدژی ئەو.

[2469] ستڕۆو. قەسەب: ئەو شتەی بیبسی و خواردنەوە هاوشێوەکانی پێدەخورێتەوە.

She sipped her lemonade through a straw.

شەربەتی لیمۆکەی بە قەسەب نۆشکرد.

She had little pieces of straw in her hair.

چەند پوشێکی بچوك لەقژیدا بوو.

980. moisture شێیە[2471]، dew واتە شەونم[2472]

smoke دوکەڵە[2473]، steamیش هەڵم[2474]

981. fortieth هەم چلەم، هەم یەك لەسەر چل[2475]

thirty مانای سی[2476]، liquid (شلە)و (شل)[2477]

[2470] He loves the odors of the animals, the odor of the hay.

ئەو حەزی لەبۆنی ئاژەڵ و بۆنی کایە.

[2471]مۆیسچە"ر"

Plants use their roots to absorb moisture from the soil.

رووەك رەگەکانی بەکاردەهێنێت بۆ مژینی شێ لەخاکەوە.

[2472]جوو، بەڵام لەشێوەزاری ئەمەریکیدا بە دوو گۆدەکرێت.

Drops of dew stayed on the flowers.

تنۆکی شەونم لەسەر گوڵەکان مایەوە.

[2473]سمەوك

Cigarette smoke is poisonous.

دوکەڵی جگەرە ژەهراوییە.

[2474]ستییم

If water is heated to 100°C it turns to steam.

ئەگەر ئاو تا پلەی 100ی سیلیزی گەرمبکرێت، دەگۆڕێت بۆ هەڵم.

[2475]فۆ"ر"تیەث. بەمانای چلەم و یەك لەسەر چلیش دێت.

Fortieth point of the problem is related to us.

چلەم خاڵی کێشەکە پەیوەندی بەئێمەوە هەیە.

A fortieth of the pupils is mute.

یەك لەسەر چلی قوتابییەکان ناگۆن واتە لاڵن.

[2476]ثێیتی

The water is some twenty to thirty metres beneath the ground.

ئاوەکە نزیکەی بیست بۆ سی مەتر لەژێر زەویدایە.

982. hurry چیە؟ پەلەدەکا[2478]

partner هاوژین[2479]، consort هی پاشا[2480]

983. backward، backwards هەردوو (بۆ دواوە)[2481]

bed بن، جێی خەوتن[2482]، bathیش گەرماوە[2483]

[2477] لیکوید. واتە وەك ناو بەمانای (شلە)و وەك ئاوەڵناو بەمانای شل (پێچەوانەی رەق) دێت.

شلە: شلەمەنی.

Drink plenty of liquids.

شلەمەنی زۆر بخۆرەوە.

I use liquid soap to wash my hands.

من سابونی شل بەکاردەهێنم بۆ شتنی دەستم.

[2478]هەری. پەلەدەکا= پەلەدەکات.

If we hurry, we’ll get there in time.

ئەگەر پەلەبکەین، لەکاتی خۆیدا دەگەینە ئەوێ.

[2479]پاڕتنەر". بەمانای هاوژین دێت بەگشتی لەهەر چین و توێژێکدا بێت.

Discuss your worries with your partner.

لەگەڵ هاوژینەکەتدا گفتوگۆ سەبارەت بە نیگەرانییەکانت بکە.

[2480]کەنسۆ"ر"ت. هی پاشا واتە ئەم وشەیە بەمانای هاوژین (مێرد یان ژن) دێت، بەتایبەتی مێرد یان ژنی پادشایەك کە لەحوکمدا بێت.

The king was assassinated in front of his consort.

پادشا لەبەردەم هاوژینەکەیدا تیرۆرکرا.

[2481]باکوە"ر"د، باکوە"ر"دز. هەردوکیان بەمانای بۆ دواوە دێن، بەڵام یەکەمیان زیاتر بریتانییەو دووەمیان زیاتر ئەمەریکییە.

He took a step backward to allow her to pass.

ئەو هەنگاوێکی نا بۆ دواوە بۆ ئەوەی رێیپێبدات بڕوات.

He began counting backwards: "Ten, nine, eight..."

دەستیکرد بە ژماردن بۆ دواوە: "دە، نۆ، هەشت....."

984. **skylight چیە؟ کڵاورۆژنە**[2484]

(violation)ە پێشێلکردنە[2485]

985. **slander چیە؟ ناوزڕاندنە**[2486]

circle (کۆمەڵ)ە، لەگەڵ بازنە[2487]

[2482] بێد. واتە چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێندرێتەوە. جێی خەوتن= جێگای خەوتن.

Many strange plants and fish live on the sea bed.

ژمارەیەکی زۆر رووەك و ماسیی نامۆ لەبنی دەریادا دەژین.

Eat a handful of walnuts before bed.

پێش چونە سەر جێگای خەوتن مستێك گوێز بخۆ.

[2483] باث. گەرماو= حەمام

Before the guests arrive, please clean the bath.

پێش ئەوەی میوانەکان بگەن، تکایە حەمامەکە پاکبکەرەوە.

[2484] سکایلایت. کڵاورۆژنە: ئەو پەنجەرەیەی دەکرێتە بنمیچی بینا بەمەبەستی هاتنەناوەوەی روناکی.

There’s any skylight in the house.

خانووەکە هیچ کڵاوڕۆژنەیەکی تێدا نیە.

[2485] ڤایەلەیشن

The verdict was a gross violation of human rights.

بڕیارکەی دادگا پێشێلکردنێکی گەورەی مافەکانی مرۆڤ بوو.

[2486] سلانده"ر". بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە سلاندە"ر" گۆیدەکەن. ناوزڕاندن= "ع: تشهیر".

He is suing the TV network for slander.

بەتۆمەتی ناوزڕاندن سکاڵا لەدژی تۆڕە تەلەفزیۆنییەکە تۆماردەکات.

[2487] سێیْکڵ. وەك ناو بەمانای کۆمەڵ و بازنە دێت.

The teacher asked us to form a circle and join hands.

مامۆستاکە داوای لێکردین بازنەیەك دروستبکەین و دەستی یەك بگرین.

He has a wide circle of friends.

کۆمەڵێکی فراوان هاوڕێی هەیە.

.986 passage ڕاڕەوو بڕگەو تێپەڕبوون[2488]

(detestable)ە مانای قێزەون[2489]

.987 backlash چیە؟ کاردانەوە[2490]

aisle مەمەرە، واتە ڕاڕەوە[2491]

.988 go up زیاددەبێ و دەتەقێتەوە[2492]

[2488] پاسیج. سیان لەدیارترین ماناکانی ڕاڕەو(ممر)و بڕگەو تێپەڕبونن. بڕگە بەمانای فەقەرەو مەقتەع.

My office is just in front of the passage.

نوسینگەکەم کتومت لەبەردەم ڕاڕەوەکەدایە.

Several passages from the book were printed in a newspaper before it was published.

چەند بڕگەیەکی کتێبەکە، پێش چاپکردنی، لەڕۆژنامەیەکدا بڵاوکرانەوە.

Memories fade with the passage of time.

یادگارییەکان بەتێپەڕبونی کات دەپوکێنەوە.

[2489] دیتێستبڵ

The people who do this thing are detestable.

ئەو کەسانەی ئەم شتە دەکەن، قێزەونن.

[2490] باکلاش. بەمانای کاردانەوەی توند دێت، نەك ناسکەکاردانەوە!!!

The 1970s saw the first backlash against the women’s movement.

ساڵەکانی 1970کان یەکەم کاردانەوەی دژی بزوتنەوەی ژنانیان بەخۆوە بینی.

[2491] ئایڵ. سەرنجبدە پیتی sەکە بێدەنگە.

The bride’s father escorted her down the aisle.

باوکی بوکەکە لەگەڵیدا ڕۆیشت بۆ خوار ڕاڕەوەکە.

[2492] گەو ئەپ. دوان لەدیاترین ماناکانی "زیاددەبێ" و "دەتەقێتەوە"ن. زیاددەبێ= زیاددەکات. ڕابردووەکەی went upە.

Blood-sugar levels go up as you digest food.

کاتێك خواردن هەرسدەکەیت، ئاستی شەکر لەخوێندا زیاددەبێت.

He had left the gas on and the whole kitchen went up.

غازەکەی بەکراوەیی جێهێشتبوو وتەواوی چێشتخانەکە تەقییەوە.

convey (کەنڤەی) بەمانای دەگوازێتەوە[2493]

989. **ass کەرو گێلە**[2494]**، jackass نێرەکەر**[2495]

jenny ماکەرە[2496]**، milch مانای شیردەر**[2497]

990. **butter (بەەتە) کەرەیە**[2498]**، cheese (چییز)یش پەنیرە**[2499]

yogurt (یۆگەت) واتە ماست[2500]**، milk (میڵك) مانای شیرە**[2501]

[2493] Your luggage will be conveyed to the hotel by taxi.

جانتای گەشتەکەت بە تاکسی بۆ هۆتێلەکە دەگوازرێتەوە.

[2494] ئاس. دوان لەماناکانی کەر (donkey) و گێل (stupid)ن.

There are many asses in our village.

گوندەکەمان ژمارەیەکی زۆر کەری تێدایە.

He’s an old ass.

ئەو گێلێکی پیرە.

[2495] جاکاس

My father has a large jackass.

باوکم نێرەکەرێکی گەورەی هەیە.

[2496] جێنی

The jenny is very smart.

ماکەرەکە زۆر زیرەکە.

[2497] میڵچ.

My father has several milch goats.

باوکم چەند بزنێکی شیردەری هەیە.

[2498] کەرە= رۆنەکەرە.

Fry the onions in a little butter.

پیازەکان لەناو کەمێك کەرەدا سوربکەرەوە.

[2499] They sell over 20 different types of cheese.

ئەوان زیاتر لە بیست جۆری جیاواز پەنیر دەفرۆشن.

991. **earnest (ئێێنیست) جددییە، واتە شێلگیره**[2502]

well (وێڵ) باش و زۆره، هەروەها (بیر)ه[2503]

992. **ladybug چیە؟ خاڵخاڵۆکه**[2504]

thought پێیوابوو، لەگەڵ بیرۆکه[2505]

[2500] Yogurt protects against ulcers and helps us digest food better.

ماست لەش لەتوشبون بە قورحەی گەدە دەپارێزێت و یارمەتی باشتر هەرسکردنی خواردن دەدات.

[2501] Don't use up all the milk, we need some for breakfast.

هەموو شیرەکە تەواومەکە. بۆ نانی بەیانی پێویستمان بەهەندێك دەبێت.

Compared to human breast milk which has 70 calories per 100 ml, and vitamin D-fortified cow’s milk that has 61 calories, donkey milk only has 49 calories.

سەد میللیلتر (سیسی) لەشیری مرۆڤ حەفتا کالۆری تێدایە، هەمان بڕ لەشیری مانگای فول لەڤیتامین دی، 61 کالۆری تێدایە، سەد سیسیش لەشیری کەر 49 کالۆری تێدایە.

[2502] ئاوەڵناوە موورادیفی serious.ە

He was an earnest young man.

ئەو پیاوێکی گەنجی شێلگیر بوو.

[2503] سیان لەدیارترین ماناکانی باش و زۆر (very)و بیرن. پەیوەند بەمانای "باش" وەك ئاوەڵناوو ئاوەڵکاریش بەکاردێت. سەبارەت بەمانای "زۆر"یش، مانایەکی فول بریتانی و نافەرمییە.

‘How are you?’ ‘Very well, thanks.’

چۆنیت؟ زۆر باشم، سوپاس. (ئاوەڵناو).

All the team played very well today.

ئەمڕۆ هەموو تیپەکە زۆر باش یارییان کرد. (ئاوەڵکار).

The child was well funny!

منداڵەکە زۆر پێکەنیناوی بوو!

She lowered her bucket into the well.

دۆلچەکەی بۆ ناو بیرەکە شۆڕکردەوە.

[2504] لەیدیبەگ. وشەیەکی ئەمەریکییە، لەو بریتانیایەی لای خۆمان ladybirdی پێدەووترێت.

There are almost 400 different kinds of ladybugs in North America.

لەئەمەریکای باکور، نزیکەی چوار هەزار جۆر خاڵخاڵۆکە هەیە.

993. **white** سپێنەیە[2506]، **yolk**یش زەردێنە[2507]

bloodstream مانای ڕێڕەوی خوێنە[2508]

994. **pliers** پلایس[2509]، **wrench**یش ئیسپانە[2510]

bone marrow، **marrow** مۆخی ئێسقانە[2511]

[2505] ثۆوت. لەمانای یەکەمیاندا رابردووی think.

I thought I heard something.

پێموابوو گوێم لەشتێك بوو.

It’s an interesting thought.

بیرۆکەیەکی سەرنجڕاکێشە.

[2506] وایت. یەکێك لەماناکانی سپێنە(ی هێلکە)یە.

I don’t eat the whole egg, I eat its white only.

هەموو هێلکەکە ناخۆم، تەنها سپێنەکەی دەخۆم.

[2507]یەوك. سەرنجبدە کە پیتی l ەکە بێدەنگە.

The youk contains high levels of cholesterol.

زەردێنە بڕێکی زۆر کۆلێسترۆڵی تێدایە.

[2508]بڵەدستریيم

The drug works more quickly if it is injected directly into the bloodstream.

دەرمانەکە خێراتر کاردەکات ئەگەر راستەوخۆ بدرێت لەڕێڕەوی خوێن.

[2509]پلایەز. ناوێکی کۆیە نەك تاك.

You can’t open large screws with pliers.

ناتوانیت بە پلایس برغۆی گەورە بکەیتەوە.

[2510]ڕێنچ

Please bring the large wrench to me.

تکایە ئیسپانە گەورەکەم بۆ بهێنە.

995. stuffy nose چیە؟ مانای لوتگیران[2512]

jack نێرەکەرە، لەگەڵ کەشتییەوان[2513]

996. tourism (توریزم) چیە؟ مانای گەشتیاری[2514]

pearl (پێێڵ) "لوئلوئە"، واتە مرواری[2515]

997. clap (کڵاپ) چەپڵەیە[2516]**، slap (سلاپ) زللـەیە**[2517]

[2511]بەون مارەو، مارەو. مۆخی ئێسقان= مۆخی ئێسك

Bone Marrow transplants are used to treat patients suffering from some forms of leukemia and other diseases affecting the function of the bone marrow.

چاندنی مۆخی ئێسك بۆ ئەو نەخۆشانە بەکاردەهێنرێت کە توشی چەند جۆرێك نەخۆشی شێرپەنجەی خوێن و ئەو نەخۆشییانە بون کە کاردەکەنە سەر مۆخی ئێسك.

70% of patients in need of a marrow transplant do not have a matching donor in their family.

لەسەدا 70ی ئەو نەخۆشانەی پێویستیان بە چاندنی مۆخی ئێسکە، بەخشەرێکی هاوتایان نیە لەناو خێزانەکانیاندا.

[2512]ستەفی نەوز

A stuffy nose is a condition that can be caused by several things.

لوتگیران حاڵەتێکە کە دەکرێ بەهۆی چەند شتێکەوە روبدات.

[2513] جاك. دوان لەماناکانی نێرەکەرو کەشتییەوانن. واتە لەمانای دووەمیاندا موورادیفی tar وsailorە.

The jack isn’t foolish as some people think.

نێرەکەر گێل نیە وەك ئەوەی هەندێك کەس پێیان وایە.

The real jack doesn’t fear from the sea.

کەشتییەوانی راستەقینە لەدەریا ناترسێت.

[2514] Spain's largest source of income is from tourism.

گەورەترین سەرچاوەی داهاتی ئیسپانیا گەشتیارییە.

[2515] لوئلوئە= (ع: لؤلؤة)= مرواری: ماددەیەکی بەنرخ و گرانبەهایە.

Recently, a two thousand year old pearl was found in an Australia.

بەم دواییانە مروارییەکی تەمەن دوو هەزار ساڵ، لە ئوستراليا دۆزرایەوە.

football (فوتبۆڵ) تۆپی پێ[2518]، header (هێدە) کەللـەیە[2519]

998. beat لێدەدا، هەم دەبەزێنێ[2520]

[2516] وەك ناوو فەرمانیش بەکاردەهێنرێت. واتە بەمانای چەپڵەو چەپڵە لێدەداتیش دێت.

Each song was greeted with an enthusiastic clap.

هەر گۆرانییەکیان بە چەپڵەیەکی حەماسی پێشوازی لێکرا.

The crowd clapped for me.

خەڵکەکە چەپڵەیان بۆ من لێدا.

[2517] ئەمیش بەمانای زللـەو زللـە لێدەداتیش دێت. سەرنج بدە clapو slap لەڕوی پێکهاتەوە تەنها پیتی یەکەمیان جیاوازە، لەڕوی دەنگیشەوە یەك وەزنیان هەیە. لەڕوی ماناشاوە لەیەکەوە نزیکن چونکە چەپڵەو زللـەش بەدەست لێدەدرێن.

She slapped him.

ئەو زللـەی لێدا.

His request was responded by a hard slap.

داواکارییەکەی بە زللـەیەکی توند وەڵامدرایەوە. ئیمانم نەچێ دیارە داوای شتی قۆری لێکردووە، ئەگینا خۆ شێت نەبووە زللـەی لێ بدات!!!!

[2518] بەمانای تۆپی پێ وەك يارییە مەشهورەکەو تۆپی پێ وەك خودی تۆپەکەش دێت.

Football Is the Most Popular Game in the United States.

تۆپی پێ پرجەماوەرترین یارییە لەویلایەتە یەکگرتووەکانی ئەمەریکا.

Please give me the football.

تکایە تۆپی پێیەکەم بدەرێ.

[2519] He scored three goals by header.

ئەو سێ گۆڵی بە کەللـە تۆمارکرد.

found بەمانای دادەمەزرێنێ[2521]

[999]. **vote** دەنگدەدات، دەنگ و دەنگدانە[2522]

menstruation سوڕی مانگانە[2523]

[2520]بییت. بەمانای لێدەدا(ی تێهەڵدان) و لێدەدای دڵیش دێت، سەرباری "دەبەزێنێ". رابردووەکەی بەهەمان شێوە هەر beat، بەڵام تەسریفی سێیەمی beaten.

لێدەدا= لێدەدات. دەبەزێنێ= دەبەزێنێت.

Your heart beats over 100,000 times per day.

دڵت رۆژانە زیاتر لەسەد هەزار جار لێدەدات. تەنانەت لەپشووە رەسمییەکانیشدا!!!

Please don’t beat that innocent child.

تکایە لەو منداڵە بێتاوانە مەدە.

Karzan always beats me at tennis.

کارزان هەمیشە دەمبەزێنێت لەتێنسدا.

[2521]فاوند. لەم مانایەدا مورادیفی establish.

He founded the organization in 1978.

ئەو رێکخراوەکەی لەساڵی 1978 دامەزراند.

When was United Nations founded?

نەتەوە یەکگرتووەکان کەی دامەزرێنراوە؟ 1945

[2522]ڤەوت. وەك کار بەمانای دەنگدەدات و وەك ناو بەمانای دەنگ و دەنگدانیش دێت.

Did you vote for the motion?

دەنگتدا بە بزوتنەوەکە؟

The proposal was rejected by 19 votes to 7.

پێشنیازەکە بە 19 دەنگ بەرامبەر بە 7 رەتکرایەوە.

We called a meeting in order to hold a vote on the issue.

داوای کۆبونەوەیەکمان کرد بۆ ئەنجامدانی دەنگدان لەسەر پرسەکە.

[2523] مێنسترووەیشن. سوڕی مانگانە= عادە.

Topics will include menstruation, sexuality, pregnancy and childbirth.

بابەتەکان سوڕی مانگانە، چالاکی سێکسی، دوگیانی و منداڵبون لەخۆدەگرن.

1000. survey (سێیڤەی) مانای مەسح، واتە راپرسی[2524]

(mythology)یە ئەفسانەناسی[2525]

1001. fish (فیش) واتە ماسی[2526]، y خەیتە بانی

دەبێتە موریب زۆر بە ئاسانی[2527]

1002. river (ریڤە) روبارە[2528]، ocean (ئەوشن) زەریایە[2529]

[2524] A recent survey found that 58 percent of people did not know where their heart is.

راپرسییەکی تازە دەریخستووە کە لەسەدا 58ی خەڵك نازانن دڵیان لەکوێدایە.

[2525]میثۆلەجی. ئەفسانەناسی= ئەفسانەزانی.

This field includes mythology and folklore.

ئەم بوارە ئەفسانەناسی و فۆلکلۆر لەخۆدەگرێت.

[2526] ناسکەسەرنج: لەزمانی ئینگلیزیدا چەندین وشە هەن کە تاك و کۆیان یەك دارِشتە (سیغەیە). fish یەکێکە لەو وشانە. سەرباری ئەوەش بەشێوەی ئاسایی (زیادکردنی es)یش کۆدەکرێتەوە بۆیە ئەگەر fishesت لەرِستەیەکدا بینی، نەچی بچی بیکەی بە هۆسەو بڵێی هەڵەیە!

Fish boosts memory.

ماسی یادگا (زاکیرە) بەهێزدەکات.

I caught three fish in the river.

سێ ماسیم لەرِووبارەکەدا گرت.

[2527] واتە وشەی fish ئەگەر پیتی y بخەیتەسەر، دەبێتە fishy (فیشی) کە بەمانای موریب دێت. موریب= (ع: مریب)= گوماناوی. سەرباری ئەوەش بۆ وەسفی شتێکیش بەکاردەهێنرێت کە تام یان بۆنی وەك ماسی لێ بێت. a fishy smell بۆنێکی وەك ماسی.

لەزمانی ئینگلیزیدا کەم نین ئەو ناوانەی کە پاشگری y دەیان کات بە ئاوەڵناو: sun-sunny, cloud-cloudy, luck-lucky

There's something very fishy about him.

شتێکی زۆر گوماناوی لەبارەیەوە هەیە.

[2528] There are no rivers in Saudi Arabia.

سعودیە روباری تێدا نیە.

Spanning 2,340 miles, the Mississippi River is the third-largest watershed in the world. That's one long stretch of water. So long, in fact, that it takes one drop of water approximately 90 days to travel its entire length.

روباری میسیسیپی کە درێژییەکەی نزیکەی سێ هەزارو 770 کیلۆمەترە، سێیەم درێژترین روبارە لەجیهاندا. ئینجاکونێ بۆیە هەر دڵۆپەئاوێك نزیکەی 90 رۆژ رۆیشتنی پێویستە بۆ ئەوەی تەواوی روبارەکە تێپەرِێنێت.

expectancy (ئیکسپێکتنسی) مانای هیوایه[2530]

1003. **meteoroid چیه؟ بەردی ئاسمانی**[2531]

ornithology باڵندەزانی[2532]

1004. **production (پرەدەکشن) چیه؟ بەرهەمهێنانه**[2533]

hit (هیت) لێدەدا، دەگات، سەردانه[2534]

[2529] The oceans cover more than 70 percent of the Earth's surface.

زەریاکان زیاتر له 70 لەسەدی رووی زەوی دادەپۆشن.

[2530] I saw the look of expectancy in the children’s eyes.

تێروانینی هیوام لەچاوی منداڵەکاندا بینی.

[2531] میتیەرۆید. بەردی ئاسمانی= نەیزەك.

Of the 500 estimated meteorites that reach the ground every year, only five or six are recovered for scientists to study.

لەکۆی ئەو 500 نەیزەکه خەمڵێنراوەی هەموو ساڵێك دەگاته سەر زەوی، تەنها پێنج یان شەش دانەیان هەڵدەگیرێنەوە بۆ ئەوەی زاناکان لێکۆڵینەوەی لەسەر بکەن.

[2532] ئۆرنیثۆلەجی

Ornithology is a branch of zoology.

باڵندەزانی لقێکه لەگیانەوەرزانی.

[2533] We watched a video showing the various stages in the production of glass.

سەیری ڤیدیۆیەکمان کرد که قۆناغه جیاوازەکانی بەرهەمهێنانی شوشەی پێشاندەدا.

[2534] سیان لەدیارترین ماناکانی (لێدەدا، دەگات، سەردان "ی ماڵپەڕ")ن. لێدەدا= لێدەدات.

وەك کار، یەکێکه لەکاره نائاساییەکان. رابردوو و تەسریفی سێیەمیشی هەر hit.

Teachers are not allowed to hit their pupils.

مامۆستایان رێگەیان پێنادرێت لەقوتابییەکانیان بدەن.

We will hit the main road after five miles.

پاش پێنج میل دەگەینه رێگا سەرەکییەکه.

The website had 2,000 hits in the first week.

ماڵپەڕەکه لەیەکەم هەفتەدا دوو هەزار سەردانی هەبوو.

1005. **vacuum میکنەسەو پاکیدەکاتۆ**[2535]

women واتە ژن، بەڵام تاك نا کۆ[2536]

1006. **plenum چیە؟ کۆبونەوە**[2537]

(evasiveness)ە خۆدزینەوە[2538]

1007. **texture چیە؟ واتە پێکهاتە**[2539]

(eavesdrop) مانای (گوێهەڵدەخات)ە[2540]

[2535]ڤاکیووم. وەك ناو بەمانای میکنەسە(ی کارەبایی)و وەك کار بەمانای (پاکیدەکاتۆ"بە گسکی کارەبایی") دێت.

میکنەسە= گسك. پاکیدەکاتۆ= پاکیدەکاتەوە.

Our vacuum has a disturbing sound.

گسکە (کارەباییەکە)مان دەنگێکی بێزارکەری هەیە.

Please vacuum the room while I’m out.

تکایە کاتێك لەدەرەوەم، ژورەکە پاکبکەرەوە.

[2536]ویمین. واتە ئەم وشەیە بەمانای ژن دێت، بەڵام تاك نیە، بەڵکو کۆیە. واتە بەمانای ژنان دێت.

As many as 1 in 4 women experience physical or sexual violence during pregnancy.

لەهەموو چوار ژنێك، یەکێکیان روبەڕوی توندوتیژی جەستەیی یان سێکسی دەبێتەوە لەکاتی دوگیانیدا.

[2537] پلینەم. بەمانای کۆبونەوەیەکی ڕێکخراوێك یان گروپێك دێت کە سەرجەم ئەندامەکانی ئامادەبن. لای خۆمان پلینیۆمیشی پێدەووترێت کە هەر ئینگلیزییەکەیەو گێروگەوێرکراوە!

Did you attend the party’s plenum?

ئایا تۆ ئامادەی کۆبونەوەی پارتەکە بویت؟

[2538]ئیڤەیسیڤنەس

People intentionally use evasiveness to avoid answering hard questions.

خەڵك بەمەبەست، خۆدزینەوە بەکاردەهێنن بۆ ئەوەی خۆیان لەوەڵامدانەوەی پرسیارگەلی قورس لابدەن.

[2539]تێکسچە"ر"

Children like to experiment with a variety of textures and colours.

منداڵان حەز لەتاقیکردنەوەی پێکهاتەو رەنگی جیاواز دەکەن.

1008. **under (ئەندە) لەژێرە[2541]، on (ئۆن) واتە لەسەر[2542]**

sport (سپۆت) وەرزشە[2543]، بەبێ s بەندەر[2544]

1009. **make دروستدەکا، دەکا، لێدەنێ[2545]**

knot وەك ناو نەك كار، كۆمەڵ و گرێ[2546]

[2540]ئیڤزدرۆپ. گوێهەڵدەخات: بەدزییەوە گوێدەگرێت.

There was Soma eavesdropping outside the door.

سۆما لەدەرەوەی دەرگاکە گوێی هەڵخستبوو.

[2541] Saya had hidden the box under her bed.

سایە سندوقەکەی لەژێر جێگەی خەوتنەکەی شاردبووەوە.

[2542] Leave your things on the table over there.

شتەکانت، لەوێ، لەسەر مێزەکە جێبێڵە.

[2543] Wrestling is considered to be the oldest sport in the world.

زۆرانبازی بە کۆنترین وەرزش دادەنرێت لەجیهاندا.

[2544]واتە وشەی sport، پیتی sەکەی لێبکەیتەوە، دەبێتە port "پۆوت" کە بەمانای بەندەر دێت.

Over 30 ships are waiting at the port to load and unload goods.

زیاتر لە 30 کەشتی لەبەندەرەکە، لەچاوەڕوانیدیان بۆ داگرتن و بارکردنی کاڵا.

[2545]مەیك. سیان لەدیاترین ماناکانی وەك کار، "دروستدەکا، لێدەنێ، دەکا"ن. دروستدەکا= دروستدەکات. لێدەنێ= لێدەنێت. دەکا= دەکات. یەکێکە لەکارە نائاساییەکان.

make→made→made

She made her own wedding dress.

خودی خۆی عەزیی بوکێنییەکەی دروستکرد.

Who did make that tasty tea?

کێ ئەو چایە بەچێژەی لێنا؟

Anyone can make a mistake.

هەموو کەسێك دەکرێ هەڵە بکات.

.1010 **oyster چیە؟ گوێچکەماسی**[2547]

(ontology)ە مانای بوونناسی[2548]

.1011 **paddy حەقلی روز**[2549]**، weed مانای بژار**[2550]

proposition واتە پێشنیار[2551]

.1012 **liaison (لیەیزۆن) چیە؟ واتە پەیوەندی**[2552]

[2546]نۆت. عەینەن وشەی not دەخوێنرێتەوە. سەرنجبدە پیتی kیەکە بێدەنگە. وەك ناو (نەك كا) دوان لەماناكانی کۆمەڵ (ی بچوك) و گرێن.

Knots of delegates stood outside the conference centre.

چەند کۆمەڵێك نوێنەر لەدەرەوەی ناوەندی کۆنگرەکە وەستان.

I can't untie the knot - it's too tight.

ناتوانم گرێیەکە بکەمەوە، زۆر توندە.

[2547]ئۆیستە"ر". گوێچکەماسی: گیاندارێکی ئاوییە.

An oyster becomes an adult when it turns one year old and can live as long as 20 years.

گوێچکەماسی لەتەمەنی یەك ساڵیدا پێدەگات و دەکرێ بۆ ماوەی 20 ساڵ بژی.

[2548]ئۆنتۆلەجی. بوونناسی= بونزانی= (ع: علم الوجود): زانستی لێکۆڵینەوە لە بون.

But this is not a comment on ontology.

بەڵام ئەمە لێدوان نیە لەسەر بوونناسی.

[2549]پادی. حەقلی روز= (ع: حقل الرز)= کێڵگەی برنج= کێڵگەی چەڵتوك.

There’s a large paddy in our village.

گوندەکەمان کێڵگەیەکی گەورەی چەڵتوکی تێدایە.

[2550]وییدWeeds weaked the tree.

بژارەکان درەختەکەیان لاوازکرد.

[2551]پرۆپەزیشن. پێشنیار= پێشنیاز. سەرنجبدە ئەم وشەیە لەڕوی پێکهاتەوە، تەنها یەك پیتی لەوشەی preposition جیاوازە کە بەمانای ئامرازی پەیوەندی دێت.

Your proposition isn’t accepted.

پێشنیازەکەت قبوڵناکرێت.

slam دادەخا، بەڵام بە توندی[2553]

1013. warthog بەرازی ئەفریقیی کێوی[2554]

platypus مانای دەنوکەمراوی[2555]

1014. raindrop مانای دڵۆپەی باران[2556]

fetus کۆرپەیە[2557]، pregnant دوگیان[2558]

1015. gargle بەمانای دەکات غەرغەرە[2559]

[2552] He blamed the lack of liaison between the various government departments.

سەرزەنشتی نەبونی پەیوەندیی نێوان بەشە جیاوازەکانی حکومەتی کرد.

[2553] سلام، واتە چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە. یەکێك لەدیارترین ماناکانی "دادەخا بەتوندی"یە. دادەخا بەتوندی= بەتوندی دادەخات.

He slammed the door.

دەرگاکەی بەتوندی داخست.

[2554] ۆتهۆگ. بەمانای بەرازی ئەفریقیی کێوی دێت. بەرازی ئەفریقیی کێوی= بەرازی کێویی ئەفریقی.

Warthogs can run at speeds of up to 30 miles an hour.

بەرازی کێویی ئەفریقی دەتوانێت بە خێرایی تا 30 میل لەسەعاتێکدا رابکات.

[2555] پلاتەپەس. دەنوکەمراوی: گیاندارێکی مەمکدارە.

Platypuses don't have stomachs.

دەنوکەمراوی گەدەی نیە.

[2556] رەیندرۆپ

Very small raindrops can take as long as seven minutes to reach the ground.

دڵۆپەی بارانی زۆر بچکوك دەکرێ حەوت خولەکی پێبچێت تا دەگاتە سەر زەوی.

[2557] فییتەس، هەروەها بە سپێڵی foetusیش دەنوسرێت.

We know how fetuses grow.

دەزانین چۆن کۆرپە گەشەدەکات.

[2558] پرێگنەنت

My mother stopped smoking when she became pregnant.

دایکم کاتێك بوو بە دوگیان، وازی لەجگەرەکێشان هێنا.

[2560]بێکارو بێبەرامبەرە **free**

.1016 **chilli** بیبەرە، بەس توون نەك شیرین[2561]

absorb دەمژێت[2562]، **absorption** مژین[2563]

.1017 **almost**، **close on**، **nearly** تەقریبەن[2564]

[2559]گاگڵ. وەك کار بەمانای "دەکات غەرغەرە" دێت. دەکات غەرغەرە= غەرغەرەدەکات.

غەرغەرە: تێڕادان لەناو دەم.

Gargle with warm salt water.

غەرغەرە بە خوێیاوی گەرم بکە.

[2560]فریی. وەك ئاوەڵناو دوان لەدیارترین ماناکانی بێکارو بێبەرامبەرن. بێکار بەو مانایەی سەرقاڵ نیەو کاتی زۆرە.

بێبەرامبەر= خۆڕایی.

I’m free next week.

هەفتەی داهاتوو بێکارم.

Admission is free for children under 9.

چونەژورەوە بۆ منداڵانی خوار تەمەن نۆ ساڵ بێبەرامبەرە.

[2561]چیلی. بەمانای بیبەری توون دێت. کۆیەکەی chillies. ئەم وشەیە لەشێوەزاری ئەمەریکیدا بە سپێڵی chili دەنوسرێت کە بەمانای وڵاتی چیلیش دێت.

There are 140 varieties of chillies grown in Mexico alone.

تەنها لەوڵاتی مەکسیك 140 جۆر بیبەری توون بەرهەمدەهێنرێت.

[2562]ئەبسۆوب، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ئەبزۆوب گۆیدەکەن.

Plants absorb nutrients from the soil.

رووەك ماددەی خۆراکی لەخاکەوە دەمژێت.

[2563]ئەبزۆوپشن

Some poisonous gases can enter the body by absorption through the skin.

هەندێك گازی ژەهراوی دەکرێ بەهۆی مژین لەڕێگەی پێستەوە، بچێتە ناو جەستەوە.

approximatelyش[2565]، **infrequent** دەگمەن[2566]

[1018]. **complete** یوکەممیل، هەروەها تەواو[2567]

[2564]ئۆڵمەوست، کلەوزۆن، نیەلی. هەرسێکیان بەمانای تەقریبەن دێن. تەقریبەن= (ع: تقریباً)= نزیکەی، دەوربەری.

It was almost six o'clock when he left.

کاتێك رۆیشت، سەعات نزیکەی شەش بوو.

I think there are close on three million unemployed at present.

پێموایە لەئێستادا نزیکەی سێ ملیۆن بێکار هەیە.

Bana’s nearly twenty.

بانە نزیکەی بیست ساڵە. واتە تەمەنی نزیکەی بیست ساڵە.

[2565] ئەپرۆکسیمەتلی. واتە ئەمیش هەر بەمانای "نزیکەی" دێت.

If a child’s entire circulatory system, we’re talking veins, arteries, and capillaries, were laid out flat, it would stretch for more than 60,000 miles, according to the Franklin Institute. By the time we reach adulthood, our bodies have become home to approximately 100,000 miles of blood vessels.

رەنگە ئەم زانیارییە سەرسوڕ هێنە، هێنی مولحیدە چاوگەشەکان بگۆڕێت (بیروباوەڕیان)!

بەینی خۆمان بێ ئەگەر خوێنهێنەرو خوێنبەرو مولولەکانی خوێنی منداڵێك بخەینە سەر یەك، ئەوا درێژییەکەی دەکرێ بگاتە نزیکەی 97 هەزار کیلۆمەتر. کاتێکیش ئەم منداڵە دەبێتە کەسێکی پێگەیشتوو، درێژییەکەی دەگاتە نزیکەی 161 هەزار کیلۆمەتر.

The plane will be landing in approximately 20 minutes.

فڕۆکەکە لەماوەی نزیکەی 20 خولەکدا دەنیشێتەوە.

Adults have approximately 1.2-1.5 gallons (or 10 units) of blood in their body. Blood is approximately 10% of an adult's weight.

هەر مرۆڤێکی پێگەیشتوو نزیکەی چوار لیترو نیو بۆ زیاتر لە پێنج لیترو نیو خوێن لەجەستەی شەریفیدایە. لەڕوی کێشیشەوە، خوێن نزیکەی لەسەدا 10ی کێشی لەشی پێکدەهێنێت.

The United States approximately has 175 species of mosquitos.

تەنها لەویلایەتە یەکگرتووەکانی ئەمەریکا، نزیکەی 175 جۆر مێشولە هەیە.

[2566] ئینفریکوەنت. واتە موورادیفی rareە.

Rain is infrequent in this hot, dry region of the world.

باران لەم ناوچە گەرم و وشکەی جیهاندا، دەگمەنە.

hurricane زریان، بەڵام لەسەر ئاو[2568]

[1019]. **tennis تێنسە**[2569]**، Ping-Pong هی سەرمێز**[2570]

week هەفتە، weakیش لاوازو بێهێز[2571]

[2567]کەمپلیت، وەك کار بەمانای یوکەممیل و وەك ئاوەڵناو بەمانای تەواو دێت. یوکەممیل= (ع: یکمّل)= تەواودەکات.

All she needed to complete her happiness was a baby.

هەموو ئەوەی کە پێویستیبوو بۆ تەواوکردنی بەختەوەرییەکەی منداڵێك بوو.

I have complete confidence in her.

متمانەی تەواوم پێی هەیە.

[2568]هەریکەن، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە هەریکەین گۆیدەکەن. بەمانای زریانێك دێت کە لەسەر ئاو رودەدات نەك هی وشکانی.

The hurricane is predicted to reach the coast tomorrow morning.

پێشبینیدەکرێت زریانەکە سبەی بەیانی بگاتە کەناراوەکە.

[2569]تێنیس. بەمانای یاریی تێنسی سەرزەوی دێت.

Approximately 87 million people play tennis around the world.

نزیکەی 87 ملیۆن کەس لەجیهاندا تێنس دەکەن.

[2570] پینگپۆنگ. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە پینگ پانگ گۆیدەکەن. بەمانای یاریی تێنسی سەرمێز دێت نەك هی سەر زەوی.ئەم وشە لێکدراوە دەبێت سەرەتای هەردوو وشەکەی بە کاپیتڵ بنوسرێت. table tennisیشی پێدەووترێت.

I'm not a fan of Ping-Pong.

هەواداری تێنسی سەرمێز نیم.

[2571] وییك. ئەم دوو وشەیە بیلزەبت وەك یەك دەخوێنرێنەوەو لەڕوی پێکهاتەی حەرفەکانیشەوە تەنها پیتی سێیەمیان جیاوازە.

How many minutes are in a full week?

هەفتەیەکی تەواو لەچەند خولەك پێکدێت؟ 10080

Walking at a fast pace for three hours or more at least one time a week, can reduce your risk of heart disease by up to 65%.

ڕۆیشتن بە هەنگاوی خێرا، بۆ ماوەی سێ سەعات یان زیاتر، لانیکەم یەکجار لەهەفتەیەکدا، مەترسیی توشبونت بە نەخۆشیی دڵ بەڕێژەی نزیکەی لەسەدا 65، کەمدەکات.

He was a weak king.

ئەو پادشایەکی لاواز بوو.

Mosquitoes have a weak vision and they see better if their targets are wearing dark-colored clothes. It's harder for them to spot a person that wearing light-colored clothes.

.1020 **crest عورف، لوتکه[2572]، crustیش توێکڵ[2573]**

seedling شەتلەیە، کەواتە شەتڵ[2574]

.1021 **starvation مردن، بەڵام لەبرسا[2575]**

equivalent (ئیکویڤەلەنت) هەڤتا، کەواتە هاوتا[2576]

ئەگەر جلوبەرگێکی رەنگتیرت لەبەردابوو و کتوپڕ مێشولەیەك هات و چزەی لێ هەستاندیت و دای بەسەری هینتەوە (قۆڵتەوە)، ئەو بەشێکی تاوانەکە خۆتی. چونکە مێشولە توانای بینینی لاوازەو ئەگەر ئامانجەکەی جلوبەرگی رەنگتیری لەبەردابێت، باشتر دەیبینێت وەك لەڕەنگەکانی تر. بینینی کەسانێك کە جلی رەنگکراوەیان لەبەردابێت، کارێکی قورسە بۆ مێشولە.

The children were weak with hunger .

منداڵەکان بە برسێتی بێهێز بوون.

[2572]کرێست. وەك ناو بەمانای عورف و لوتکە دێت. عورف= (ع: عرف)= پۆپنە.

There, I saw some exotic birds with colourful crests

لەوێ هەندێك باڵندەی سەیری پۆپنەڕەنگاوڕەنگم بینی.

It took us over an hour to reach the crest of the hill.

گەیشتن بە لوتکەی گردەکە، زیاتر لەسەعاتێکمان دەبات.

[2573]کرەست

The most abundant metal in the Earth's crust is aluminum.

زۆرترین کانزا لەتوێکڵی زەویدا ئەلەمنیۆمە.

[2574]سییدلینن. شەتلە= (ع: شَتْلَة)= شەتڵ.

Raise the seedlings in the garden.

شەتڵەکان لەباخچەکەدا گەورەبکە.

[2575]ستاڤەیشن. بەمانای "مردن لەبرسا" دێت.

20 million people face starvation unless a vast emergency aid programme is launched.

بیست ملیۆن کەس رووبەڕووی مردن لەبرسا دەبنەوە ئەگەر بەرنامەیەکی فراوانی کۆمەککردنی خێرا دەستپێنەکرێت.

[2576] Is $50 equivalent to about £30?

ئایا پەنجا دۆلار هاوتای نزیکەی 30 پاوەندە؟

Laughing 100 times is equivalent to 15 minutes of exercise on a stationary bicycle.

سەد جار پێکەنین هاوتای 15 خولەك وەرزشکردنی سەر پاسکیلی جێگیرە.

1022. **dinosaur (داینەسۆڕ) چیە؟ واتە دەیناسور**[2577]

arctic زۆر ساردو هی قوتبی باکور[2578]

1023. **vessel بۆرییە، گۆزەو سەفینە**[2579]

kidnap دەرفێنێ[2580]**، hostage رەهینە**[2581]

[2577] There are roughly 700 known species of extinct dinosaurs.

نزیکەی حەوت سەد جۆری ناسراوی دەیناسوری قڕکردوو هەیە.

[2578]ئارکتیك. ئاوەڵناوە بەمانای "زۆر سارد"و "هی قوتبی باکور" دێت. هی قوتبی باکور= هی جەمسەری باکور.

I don’t bear arctic conditions.

من بەرگەی دۆخگەلی زۆر سارد ناگرم.

The arctic bear is a dangerous animal.

ورچی جەمسەری باکور گیاندارێکی مەترسیدارە.

[2579]ڤیسڵ. بەمانای بۆری و گۆزەو سەفینەش دێت. سەفینە= (ع: سفینة)= کەشتی.

Watermelons contain an ingredient called citrulline that can trigger production of a compound that helps relax the body's blood vessels, just like Viagra.

شوتی پێکهاتەیەکی تێدایە بەناوی سیترولین. ئەم پێکهاتەیە دەکرێ هانی بەرهەمهێنانی پێکهاتەیەك بدات کە یارمەتی خاوکردنەوەی بۆرییەکانی خوێن دەدات، واتە هەمان کاری ڤیاگرا دەکات.

The child broke the vessel.

منداڵەکە گۆزەکەی شکاند.

The corrupt businessman has several gigantic vessels.

خاوەنکارە گەندەڵەکە چەند کەشتییەکی زەبەلاحی هەیە.

[2580]کیدناپ. دەرفێنێ= دەرفێنێت.

The wife of a businessman was kidnapped from her home in Slemani last night.

شەوی رابردوو ژنی خاوەنکارێك لەماڵەکەی خۆی لە سلێمانی، رفێنرا.

1024. **frail** لەگەڵ **lean**، هەردوکیان لاواز[2582]

(benefactor)ە بەمانای خێرخواز[2583]

1025. **powerful** بەهێز[2584]، **potent** کاریگەر[2585]

diligent ئاوەڵناو، مانای کۆششکەر[2586]

[2581] هۆستیج. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە هاستیج گۆیدەکەن. رەهینە= (ع: رهينة)= بارمتە.

While filming the movie "Entebbe," about a plane being hijacked, a plane was actually hijacked and landed at the airport. They filmed the real hostages being released and edited it into the movie.

لەکاتی وێنەگرتنی فیلمی Entebbe کە باس لەڕفاندنی فڕۆکەیەك دەکات، هەر بەڕاستی فڕۆکەیەك رفێنراو لەهەمان ئەو فڕۆکەخانەیە نیشتەوە کە فیلمەکەی تێدا تەسویر دەکرا. هەر بۆیە ستافی فیلمەکە بارمتە راستەقینەکانیان لەکاتی ئازدکردندا وێنەگرت و مۆنتاژیان کرد بۆ فیلمەکە.

[2582] فرەیڵ، لیین.

The country’s frail economy needs a powerful government.

ئابورییە لاوازەکەی وڵات، پێویستی بە حکومەتێکی بەهێز هەیە.

Her body is lean.

جەستەی لاوازە.

[2583] بێنیفاکتە"ر"، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە بێنەفاکتە"ر"، گۆیدەکەن.

An anonymous benefactor donated $2 million to the project.

خێرخوازێکی نەناسراو دوو ملیۆن دۆلاری بەخشی بە پرۆژەکە.

[2584] پاوەفڵ

The president is more powerful than the prime minister.

سەرۆك زۆر لەسەرۆك وەزیران بەهێزترە.

[2585] پەوتنت، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە پەوتن گۆیدەکەن، واتە tیەکەی کۆتایی گۆناکەن.

This is a very potent drug against the disease.

ئەمە دەرمانێکی زۆر کاریگەرە لەدژی نەخۆشییەکە.

[2586] دیلیجنت. ئاوەڵناوە بەمانای کۆششکەر دێت.

Soma is a very diligent student.

سۆما فێرخوازێکی زۆر کۆششکەرە.

.1026 **introduce چیه؟ دەناسێنێ**[2587]

(manufacture)ە بەرهەمدەهێنێ[2588]

.1027 **rage تورەییە**[2589]**، range زنجیرە**[2590]

range تەباخیشە[2591]**، resilient جیرە**[2592]

.1028 **rocket هەم موشەك، هەم بەرزەبێتۆ**[2593]

[2587]ئینترەجووس، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ئینترەدووس گویدەکەن.

She introduced me to some of her students.

منی بە هەندێك لەفێرخوازەکانی ناساند.

[2588]مانیەفاکچە"ر". بەرهەمدەهێنێ= بەرهەمدەهێنێت.

California manufactures a lot of grapes.

کالیفۆرنیا بڕێکی زۆر ترێ بەرهەمدەهێنێت.

[2589]رەیج

I was frightened because I had never seen him in such a rage before.

تۆقیم، لەبەرئەوەی پێشتر هەرگیز لەتوڕەییەکی لەو ئاستەدا نەمبینیوە.

[2590]رەینج

The drug is effective against a range of bacteria.

دەرمانەکە کاریگەرە لەدژی زنجیرەیەك بەکتریا.

[2591]واتە بەمانای تەباخیش دێت.

I bought a new range for the kitchen.

تەباخێکی نوێم بۆ چێشتخانەکە کڕی.

[2592]ریزیلیەنت

This rubber ball is very resilient.

ئەم تۆپە لاستیکییە زۆر جیرە.

institute مەعهەد[2594]، varsity زانكۆ[2595]

.1029 dyspnea مانای هەناسەتوندی[2596]

association كۆمەڵەو پەیوەندی[2597]

.1030 milestone چیه؟ واتە ڕێنیشان[2598]

[2593]ڕۆكیت. موشەك= ساروخ= ڕۆكێت. بەرزەبێتو= بەرزدەبێتەوە.

They launched a rocket to the planet Venus.

موشەكێكیان هەڵدا بۆ هەسارەی زوهرە.

Car sales rocketed from 180 to 2000 a year.

فرۆشەمەنیی ئۆتومبێل لە 180وە بۆ 2000 ئۆتومبێل بەرزبووەتەوە لەساڵێكدا.

[2594] ئینستیچووت، بەڵام برادەرانی ئەمەریكا بە ئینستەتووت گۆیدەكەن. مەعهەد= پەیمانگا.

She has graduated from the Institute of Slemany.

ئەو لەپەیمانگای سلێمانی تەخەروجی كردووە.

[2595]ڤاسەتی. مواردیفی universityیە.

He is a member of the varsity soccer team.

ئەندامی تیپی تۆپی پێی زانكۆیە.

[2596]دیسپنیە. هەناسەتوندی= هەناسەتەنگی.

Some of the most common causes of acute dyspnea are: Heart attack, Heart failure, Pregnancy.

هەندێك لەباوترین هۆكارەكانی هەناسەتوندیی قورس بریتین لە: جەڵتەی دڵ، سستبونی دڵ، دوگیانی.

[2597]ئەسەوسیەیشن

As chairman of the association, he held office for over 20 years.

وەك سەرۆكی كۆمەڵەكە، بۆ ماوەی زیاتر لە بیست ساڵ ئەو پۆستەی بەدەستەوە بوو.

His close association with PUK made a lot of problems for him.

پەیوەندیی نزیكی بە یەكێتیی نیشتمانیی كوردستانەوە ژمارەیەكی زۆر كێشەی بۆ دروستكرد.

criterion بەمانای پێودان[2599]

[.1031] **minimal (مینیمڵ) چیە؟ کەمترینە**[2600]

basin واتە تەشت[2601]**، ewer مەسینە**[2602]

[.1032] **adopt چیە؟ دەگرێتەبەر**[2603]

claw نینۆکە، بەس هی زیندەوەر[2604]

[2598]مایڵستەون. رێنیشان= نیشانی رێ: ئەو بەردەی لەنزیك رێگاکان دادەنرێت و تێیدا دوریی نێوان ئەو شوێنەو شوێنەکانی تری تێدا نوسراوە. هەر لەبریتانیا milepostیشی پێدەووترێت.

We found the village via the milestone easily.

لەرێگەی رێنیشانەکەوە گوندەکەمان بە ئاسانی دۆزییەوە.

[2599]کرایتیریەن. بێگومان مەخسەوی شەریفم لە (پێودان)، (پێودانگ)ە، بەڵام بەهۆی قافیەی شیعرەکەوە ناچاربوم پیتی کۆتاییەکەی لابەرم.جەمعەکەی criteriaیە.

The Health Service should not be judged by financial criteria alone.

نابێت خزمەتگوزاریی تەندروستی تەنها لەرێگەی پێودانگە داراییەکانەوە بریاری لەسەر بدرێت.

[2600] The chances of losing money are minimal.

هەلی لەدەستدانی پارەکە کەمترینە.

[2601]بەیسن

I need a water basin.

پێویستم بە تەشتێکی ئاو هەیە.

[2602]یووە"ر"

I bought a large ewer.

مەسینەیەکی گەورەم کڕی.

[2603]ئەدۆپت. دەگرێتەبەر: جێبەجێدەکات.

I think it's time to adopt a different strategy in my dealings with him.

پێموایە کاتی ئەوە هاتووە کە لەمامەڵەکردنمدا لەگەڵی، ستراتیژێکی جیاواز بگرمەبەر.

.1033 **conduct هەم رەفتار، هەم ئەنجامدەدا**[2605]

penetrate دەبڕێ، لەگەڵ تێدەگا[2606]

.1034 **must پێویستە، لەگەڵ پێویستی**[2607]

victor فائیزە، واتە سەرکەتی[2608]

[2604]كلۆڤ. بەمانای نینۆكی هەندێك زیندەوەر (گیاندارو باڵندەو مێروو) دێت.

House cats have 18 claws.

پشیلەی ماڵی 18 نینۆكی هەیە.

[2605]کەندەکت. دوان لەدیاترین ماناکانی "رەفتار"و "ئەنجامدەدا"ن. ئەنجامدەدا= ئەنجامدەدات. لەمانای دووەمیاندا موراديفی behaviourە.

Your conduct today was unacceptable.

رەفتاری ئەمڕۆت قابیلی قبوڵکردن نەبوو.

Is it really necessary to conduct experiments on animals?

ئایا بەڕاستی پێویستە تاقیکردنەوە لەسەر گیانداران ئەنجامبدرێت؟

[2606]پێنیترەیت. دەبڕێت: دەچێتەناوەوە، بەناویدا تێپەڕدەبێت. تێدەگا= تێدەگات.

Sunlight barely penetrates the dirty windows.

روناکیی خۆر بەزەحمەت پەنجەرەی پیس دەبڕێت.

It's hard to penetrate her mind.

تێگەیاندنی مێشکی زۆر قورسە.

[2607]مەست

It’s getting late. I must go.

درەنگدەبێت. پێویستە بڕۆم.

If you live in the country a car is a must.

ئەگەر لەشاردا بژیت، ئەوا ئۆتۆمبێل پێویستییەکە.

.1035 **fortnight دوو هەفتە، واتە ئوسبوعان**[2609]

player ئەکتەرو لێدەر، یاریزان[2610]

.1036 **forgive دەبەخشێت**[2611]**، forgiveness (فەگیڤنەس) بەخشین**[2612]

[2608]ڤیکتەر"ر". فائیز= (ع: فائز)= سەرکەتی (بادینییە)= سەرکەوتوو= براوە.

The victor of the 1960 US presidential election was John F. Kennedy.

براوەی هەڵبژاردنە سەرۆکایەتییەکەی 1960ی ویلایەتە یەکگرتووەکان، جۆن ئێف کێنێدی بوو.

[2609]فۆرتنایت. دیارە لەدەستەواژەی fourteen nights (چواردە شەو)ەوە وەرگیراوە. ناوێکی بژێردراوە.

How much would it cost to hire a car for a fortnight?

بەکرێگرتنی ئۆتومبێلێك بۆ ماوەی دوو هەفتە چەندی تێدەچێت؟

[2610]پلەیە"ر". سیان لەدیارترین ماناکانی ئەکتەرو لێدەر (ئامێری لێدانی سی دی و کاسێت و هتد...)و یاریزانن. لەمانای یەکەمیاندا موورادیفی actorە.

Her husband is a prominent player.

مێردەکەی ئەکتەرێکی دیارە.

My baby broke the new CD player.

منداڵەکەم سیدیلێدەرەکەی شکاند.

Would you rather be the worst player on a team that always wins or the best player on a team that always loses?

پێتباشە خراپترین یاریزانی تیپێك بیت کە هەمیشە دەباتەوە یان باشترین یاریزانی تیپێك بیت کە هەمیشە دەدۆڕێنێت؟

[2611]فەگیڤ. یەکێکە لەفەرمانە نائاساییەکان. گەردانکردن (تەسریف)ەکەی وەك هی وشەی give وایە. دەبەخشێت: لێدەبورێت: دەبورێت.

forgive → forgave→forgiven

Forgive others, not because they deserve forgiveness, but because you deserve peace.

لەخەڵك ببورە، لەبەرئەوە نا کە ئەوان شیاوی بەخشینن، بەڵکو لەبەرئەوەی تۆ شیاوی ئاسودەییت.

[2612] Forgiveness is not always easy.

بەخشین هەمیشە ئاسان نیە.

blueprint (بلوپرینت)، design (دیزاین) هەردوکیان دیزاین[2613]

1037. **sock لێدەدا، لەگەڵ گۆرەوی**[2614]

dialysis غەسیل بەڵام کولوی[2615]

1038. **frock عەبا(ی قەشە)، لەگەڵ (عەزی)یە**[2616]

It doesn’t matter واتە گرنگ نیە[2617]

1039. **disturbing موزعیج**[2618]**، (naughty)یە لاسار**[2619]

[2613] I approved his blueprint for my new house.

دیزاینەکەیم پەسەندکرد بۆ خانووە نوێیەکەم.

Have you seen the new shopping centre’s design?

ئایا دیزاینی ناوەندە بازرگانییە تازەکەت بینیوە؟

[2614]سۆك. وەك كار بەمانای (لێدەدا "بە بۆکس و بەتوندی نەك بە هێواشی")و وەك ناو بەمانای "گۆرەوی" دێت. لێدەدا= لێدەدات.

He socked her in the face.

بە توندی دای لەدەموچاوی.

Put on your shoes and socks.

پێڵاوو گۆرەوییەکانت لەپێبکە.

[2615] دایەلەسیس. بەمانای غەسیل کولوی دێت. غەسیل کولوی= (ع: الغسيل الكلوي)= غەسلی گورچیلە= شتنی گورچیلە= دەیلەزە.

Dialysis takes about four hours.

شتنی گورچیلە نزیکەی چوار سەعات دەخایەنێت.

[2616]فرۆك. عەبا(ی قەشە): جۆرە عەبایەکە کە هەندێك لە پیاوانی ئاینی مەسیحی لەبەریدەکەن.

The monk’s frock was very long.

عەبای راهیبەکە زۆر درێژ بوو.

She wore an attractive frock for the party.

عەزییەکی سەرنجڕاکێشی لەبەرکرد بۆ ئاهەنگەکە.

[2617] ئت دەزنت ماتە"ر"

It doesn’t matter where you came from. All that matters is where you are going.

گرنگ نیە لەکوێوە هاتویت، هەموو ئەوەی کە گرنگە ئەوەیە کە بۆ کوێ دەڕۆیت.

rosy ئاوەڵناو، ئاڵ و پرشنگدار[2620]

.1040 pessimistic سیفە، واتای رەشبینە[2621]

(majority)یە مانای زۆرینە[2622]

.1041 melt توانەوە، ناوو فەرمانە[2623]

[2618]دیستێیبینن. موزعیج= (ع: مزعج)= بێزارکەر.

The programme contains scenes that may be disturbing to some viewers.

بەرنامەکە چەند دیمەنێك لەخۆدەگرێت کە رەنگە بەلای هەندێك بینەرەوە بێزارکەر بن.

[2619]نۆتی

Our boss treats us all like naughty children.

بەڕێوەبەرەکەمان وەك منداڵگەلی لاسار مامەڵەمان لەگەڵدا دەکات.

[2620]رەوزی

Your rosy cheeks have maddened me.

کوڵمە ئاڵەکانت منی شێتکردووە.

Our future looks rosy.

داهاتومان پرشنگدار دیارە.

[2621]پێسیمیستیك. ئاوەڵناوە بەمانای رەشبین دێت.

The doctors are pessimistic about his chances of recovery.

پزیشکەکان سەبارەت بە هەلی چاکبونەوەی، رەشبینن.

[2622]مەجۆرەتی

The majority of the employees have university degrees.

زۆرینەی کارمەندەکان بڕوانامەی زانکۆیان هەیە.

خۆنەویستانە[2624] **selflessly**

.1042 **Let’s go** چیە؟ واتە باپڕۆین[2625]

twig تێدەگا، وەك ناویش غوسەین[2626]

.1043 **gown** مانای رۆبە، لەگەڵ (عەزی)یە[2627]

[2623] مێڵت. چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە. مەبەستم لەم نیوە بەیتە ئەمەیە: وشەی melt بەمانای توانەوە دێت وەك ناو، وەك فەرمانیش بەکاردەهێنرێت کە بەمانای "دەتوێتەوە" دێت. بێگومان بەمانای "تواندنەوە"و "دەتوێنێتەوە"ش دێت.

The earth becomes black during the spring melt.

لەکاتی توانەوەی بەهاردا زەوی رەشدەبێت.

The ice cream will melt if we don't put it in the freezer soon.

ئەگەر خێرا ئایسکرێمەکە نەخەینە بەستەرەکەوە، دەتوێتەوە.

[2624] سێڵفلسلی. خۆنەویستانە: پێچەوانەی خۆپەرستانە.

Parrots will selflessly help each other.

توتی خۆنەویشتان یارمەتی یەکتر دەدەن.

[2625] لێتس گەو

Let’s go to the cinema.

با بڕۆین بۆ سینەما.

[2626] تویگ. واتە چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە. وەك کار بەمانای "تێدەگا"و وەك ناو بەمانای "غوسەین" دێت.

تێدەگا= تێدەگات. غوسەین= (ع: غُصَیْن)= چیلکە.

It took ages before he twigged.

کاتێکی زۆری ویست تا تێگەیشت.

Puffins use twigs to scratch their bodies.

پەفن (جۆرە باڵندەیەکی کەناراوییە) چیلکە بەکاردەهێنێت بۆ خوراندنی جەستەی.

quite تاڕادەیەك، (بەتەواوی)یە[2628]

[.1044] **advantage (سود)ە[2629]، dis خەیتە بانی**

دەبێتە عەكسی، زۆر بە ئاسانی[2630]

[.1045] **gaze (گەیز) چاوتێبڕین، ناوو فەرمانە[2631]**

[2627]گاون. بەمانای رۆب (ی مامۆستاو دادوەرو پارێزەرو نەخۆشخانە نەك هی حەمام)و عەزی دێت. لەمانای یەكەمیاندا موورادیفی robeە.

She wore a hospital gown and entered the room.

رۆبێكی نەخۆشخانەی لەبەركردو چووە ژورەكە.

She gave her white silk gown to her sister.

عەزییە سپییە ئاوریشمییەكەی دا بە خوشكەكەی.

[2628]كوایت. لەمانای دووەمیاندا موورادیفی completelyیە.

The food in the cafeteria is quite good.

خواردنی كافتریاكە تاڕادەیەك باشە.

Are you quite sure you want to go?

ئایا بەتەواوی دڵنیایت كە دەتەوێت بڕۆیت؟

[2629]ئەدڤانتیج

One of the many advantages of living in Slemany is that you can eat out at almost any time of day.

یەكێك لەسودەكانی ژیان لە سلێمانی ئەوەیە كە دەتوانیت لەزۆربەی هەرەزۆری كاتەكاندا، خواردن لەدەرەوە بخۆیت.

[2630]واتە ئەگەر پێشگری dis بخەیتە سەر وشەی advantage دەبێتە disadvantage (دیسەدڤانتیج)و ماناكەشی دەبێتە عەكس (پێچەوانە)ی، واتە ماناكەی دەبێتە "زیان".

There are some disadvantages to marriage, you lose a lot of your freedom.

هاوسەرگیری هەندێك زیانی هەیە، زۆرێك لەئازادییەكانت لەدەست دەدەیت.

[2631] واتە وەك ناو بەمانای "چاوتێبڕین"و وەك فەرمان بەمانای "چاوی تێدەبڕێت" دێت.

His innocent gaze doesn't disturb me.

چاوتێبڕینە پاكەكەی بێزارم ناكات.

Don't gaze at people like that - it's rude.

بەو شێوەیە چاو مەبڕە خەڵك، ئەوە چەقاوەسوییە.

drink (درینك) دەخواتۆ[2632]، restaurant (ڕێسترۆنت) چێشتخانە[2633]

[1046]. ticker سەعاتە، هەروەك heartیش دڵ[2634]

armpit، underarm هەردوو بنـهەنـگڵ[2635]

[1047]. willow داربییە[2636]، beetیش چەوەندەر[2637]

[2632] یەكێكە لەكارە نائاساییەكان. دەخواتۆ= دەخواتەوە.

drink→drank→drunk

He drank three glasses of water.

سێ پەرداخ ئاوی خواردەوە.

[2633] بەڵام برادەرانی ئەمەریكا بە ڕێسترانت گۆیدەكەن. سەرنجبدە لەشێوەزاری بریتانیدا پیتی tی كۆتاییەكە، ناخوێنرێتەوە.

چێشتخانە بەمانای مەتعەم نەك بەمانای مەتبەخ.

There's a restaurant in Japan, using monkeys as waiters.

لە ژاپۆن چێشتخانەیەك هەیە مەیمون وەك شاگرد بەكاردەهێنێت (نەك مرۆڤ).

[2634]تیكە"ر"، هاات. وشەی ticker بەمانای سەعات (ی دەستی نەك هی دیوار)و دڵیش دێت، بەڵام مانای دووەمیان نارەسمییە. لەمانای یەكەمیاندا مورادیفی watchە.

He bought a nice ticker for his wife.

سەعاتێكی جوانی بۆ ژنەكەی كڕی.

You have an important place in my ticker.

تۆ جێگایەكی تایبەتت هەیە لەدڵمدا.

Your heart will beat about 115,000 times each day.

دڵت ڕۆژانە نزیكەی 115 هەزار جار لێدەدات.

[2635]ئامپیت، ئەندەرِاام. لەم مانایەدا مورادیفن. بنهەنگڵ= بنباڵ.

Armpit hair grows faster during the day than at night.

مووی بنباڵ لەڕۆژدا زیاتر گەشەدەكات وەك لەشەو.

There are more than 20 million bacteria in your underarms.

بنباڵەكانت زیاتر لە 20 ملیۆن بەكتریایان تێدایە.

poplar چناره[2638]، pine یش سنۆبەر[2639]

.1048 talent بەهرەیە[2640]، talented بەهرەدار[2641]

مانای once یەکجار[2642]، twice (توایس) واتە دوجار[2643]

[2636]ویلەو. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ویڵەو گۆیدەکەن.

Rare types of willow can grow to the height of 70 feet.

جۆرە دەگمەنەکانی داربی دەکرێ هێندە گەورە ببن کە بەرزییەکەیان بگاتە 70 پێ (زیاتر لە 21 مەتر).

[2637]بییت، واتە عەینەن وشەی beat "لێدەدات" دەخوێنرێتەوەو لەڕوی خوێندنەوەوە درۆزنیش لەیەکیان جیاناکاتەوە.

The biggest beet in the world was grown by a Dutchman. It weighed over 156 pounds.

گەورەترین چەوەندەر لەجیهاندا، لەلایەن پیاوێکی هۆڵەندییەوە گەورەکراوە. کێشەکەی 156 پاوەندی تێپەڕاندووە، واتە نزیکەی 71 کیلۆگرام.

[2638]پۆپلە"ر". بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە پاپلە"ر" گۆیدەکەن. سەرنجبدە ئەم وشەیە لەگەڵ وشەی popular (جەماوەری)، تەنها پیتێکیان جیاوازە.

Size of poplar tree depends on the species. It can grow from 50 to 165 feet in height and reach 8 feet in diameter.

قەبارەی درەختی چنار بەپێی جۆرەکان جیاوازە. دەکرێ لەڕوی بەرزییەوە 50 تا 165 پێ گەورە ببێت و تیرەکەی بگاتە هەشت پێ (نزیکەی دوو مەترو نیو).

[2639]پاین

Kani Panka town contains many pines.

شارۆچکەی کانی پانکە ژمارەیەکی زۆر سنۆبەری لێیە.

[2640] تالەنت

She has an talent for drawing.

ئەو بەهرەیەکی وێنەکێشانی هەیە.

[2641]تالەنتید

He is a talented young musician.

ئەو موزیکزانێکی گەنجی بەهرەدارە.

[2642] وەنس

Exercise till you sweat once a week.

هەفتانە یەکجار هێندە وەرزش بکە تا عارەق دەکەیتەوە.

.1049 **ongoing چیە؟ واتە بەردەوام**[2644]

butt قون[2645]**، but (جگە لە)، هەم (تەنها)و (بەڵام)**[2646]

.1050 **contain بەمانای دەگرێ و تێدایە**[2647]

[2643] The post comes twice daily.

پۆستەکە رۆژانە دوجار دێت.

The reason you can't get chickenpox twice is because the virus never leaves your body.

هۆکاری ئەوەی کە هەرگیز دوو جار توشی نەخۆشی ئاوڵە نابیت، ئەوەیە کە ڤایرۆسە سەبەبکارەکە پاش ئەوەی بۆ یەکەمین جار توشتدەکات، هەرگیز لەجەستەت ناچێتەدەرەوە.

[2644]ئۆنگەوینن

No agreement has yet been reached and the negotiations are still ongoing.

گەیشتن بە هیچ رێکەوتنێك روینەداوەو هێشتا دانوستانەکان بەردەوامن.

[2645]بەت. لەڕاستیدا بۆیە لەبری قون نەمنوسی کۆم چونکە زانستیش وەك شەرع شەرمی بڕیوەو هەستیشمکرد قونەکە مانای پڕ بەپێستییەتی نەك کۆم. قون یەکێکە لەماناکانی butt نەك هەمویان.

You could see his butt through the hole in his trousers.

دەتتوانی لەڕێگەی ئەو کونەی لەپانتۆڵەکەیدا بوو، قونی ببینیت.

[2646]ئەمیش هەر بە "بەت" دەخوێنرێتەوە واتە هەردوو وشەی butt وbut هەرچەندە لەڕوی فۆرم و ماناوە جیاوازن، بەڵام وەك یەك دەخوێنرێنەوە. وەك لەم نیوەبەیتەکەشدا ئاماژەم پێداوە، but بەمانای "جگەلە"و "تەنها"و "بەڵام"یش دێت.

I had no choice but to accept the challenge.

جگە لە قبوڵکردنی ئالەنگاری (تەحەدی)یەکە، هیچ بژاردەیەکم نەبوو.

This is but one example of what can happen when things go badly wrong.

ئەمە تەنها یەك نمونەیە لەوەی دەکرێ روبدات لەکاتی زۆر خراپبونی شتەکان.

You stole my heart, but I'll let you keep it.

تۆ دڵت دزیوم، بەڵام دەیەڵم بۆ خۆت هەڵیگریت.

cloak عەبائە، واتە عەبایە[2648]

[.1051] **minute (مینیت) خولەکە**[2649]**، hour (ئاوە"ر")یش کاژێر**[2650]

clock (کلۆك) لەگەڵ watch (ۆچ) هەردوو کاتژمێر[2651]

[2647] کەنتەین. بەمانای "دەگرێ" و "تێدایە" دێت.

دەگرێ= دەگرێت: جێگای تێدا دەبێتەوە.

How much liquid do you think this bottle contains?

پێتوایە ئەم بوتڵە، شلە چەند دەگرێت؟

Try to avoid foods which contain a lot of fat.

هەوڵبدە لەو خواردەمەنییانە دوربکەویتەوە کە چەورییان زۆر تێدایە.

[2648] کلەوك، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە کلۆوك گۆیدەکەن. سەرنجبدە ئەم وشەیە لەگەڵ وشەی clock کە بەمانای کاتژمێر دێت، لەڕوی پێکهاتەوە تەنها پیتی پێشکۆتاییان جیاوازە. عەبائە= (ع: عَبَاءَة)= عەبا.

Most of the Kurdish women wear cloaks outside.

زۆربەی خانمانی کورد لەدەرەوە عەبا لەبەردەکەن.

[2649] خولەك= دەقیقە.

In the U.S. alone, someone is killed by a drunk driver every 45 minutes.

تەنها لەویلایەتە یەکگرتووەکانی ئەمەریکا، هەموو 45 خولەکێك، کەسێك لەلایەن شۆفێری سەرخۆشەوە دەکوژرێت.

The world record for breath-holding underwater was achieved by Croatian Budimir Šobat on 27 March 2021, who held his breath for a total of 24 minutes and 37 seconds. On average, a human can hold their breath between 30-90 seconds.

تا ئێستا خاوەنی زۆرترین ماوەی هەناسەگرتن لەژێر ئاودا، ریکۆردی برادەرێکی کرواتییە بەناوی بودیمیر شۆبات کە لە 27-2-2021 توانی بۆ ماوەی 24 خولەك و 37 چرکەی ناسك، لەژێر ئاودا هەناسەی رابگرێت. ئەمە لەکاتێکدایە کە بە گشتی مرۆڤی ئیشقۆڕ دەتوانێت تەنها بۆ ماوەی 30 بۆ 90 خولەك هەناسەی رابگرێت.

[2650] سەرنجبدە کە پیتی hەکە بێدەنگە، واتە ناخوێنرێتەوە. کاژێر= سەعات.

To lose 1100 calories, which is about 1 kg of weight, you need to kiss for 9 hours 16 minutes straight.

بۆ ئەوەی هەزارو سەد کالۆری بسوتێنیت کە یەکسانە بە یەك کیلۆگرام کێش، پێویستە نۆ کاژێرو 16 خولەك لەسەر یەك، ماچبکەیت.

.1052 vagina و vulva و pussy واته زێ[2652]

bear هەڵدەگرێ، ورچ، مناڵی ئەبێ[2653]

.1053 they وان[2654]**، he ئەو (نێر)**[2655]**، she "ئـەو" ە بۆ مێ**[2656]

[2651] هەردوكیان بەمانای كاتژمێر (سەعات) دێن، بەڵام یەكەمیان بەمانای كاتژمێری دیوارو دووەمیان بەمانای كاتژمێری دەستی دێت.

We need a clock for the kitchen.

پێویستمان بە كاتژمێرێكە بۆ چێشتخانەكە.

My watch seems to have stopped.

وا دیارە كاتژمێرەكەم وەستاوە.

[2652]ڤەجاینا، ڤەڵڤە، پوسی. هەرسێكیان بەمانای زێ دێن. زێ= قوز. ئەگەر قەزییەكە تۆزێك قوڵكەینەوە، ناسكەجیاوازییەك لەنێوان مانای ئەم سێ وشەیەدا هەیە. یەكەمیان زیاتر بەمانای بەشی ناوەوەی زێ دێت. دووەمیان زیاتر بەمانای بەشی دەرەوەی دێت. سێیەمیان وشەیەكی بازاڕییەو زیاتر لەكاتی جوێن و هێرشكردن و ئەو شتە خراپانەدا بەكاردەهێنرێت.

The vagina averages a 4.5 on the PH scale, similar to the acidity of a tomato.

پلەی ترشیی زێی ئاسایی خانمان بەپێودانگی پی ئێچ، چوار پلەو نیوە. واتە پلەی ترشییەكەی وەك هی تەماتە وایە.

Your vulva actually change in size and shape during arousal.

لەڕاستیدا، زێت لەكاتی وروژاندندا، قەبارەو شێوەی دەگۆڕێت.

The prostitutes showed their pussies to the customers publicly.

سۆزانییەكان بەئاشكرا زێیان پیشانی كڕیارەكان دا.

[2653]بێ"ر". وەك ناو بەمانای ورچ و وەك كار بەمانای (هەڵدەگرێ carry) و (مناڵی ئەبێ) دێت. ئەم وشەیە وەك كار یەكێكە لەفەرمانە ناقیاسییەكان و ڕابردووەكەی bore.

هەڵدەگرێ= هەڵدەگرێت. مناڵی ئەبێ= منداڵی دەبێت.

There's a shark in Greenland that eats polar bears and can live up to 200 years.

لە گرینلاند جۆرە قرشێك هەیە كە ورچی جەمسەری دەخوات و دەكرێ تەمەنی بگاتە 200 ساڵ.

Can you carry this gift to me?

دەتوانیت ئەم دیارییەم بۆ هەڵبگریت؟

She bore six daughters.

ئەو شەش منداڵی بوو.

without دەرەوە، هەروەها بەبێ[2657]

[.1054] **larynx**، **voice box** **هەردوکیان گەروو**[2658]

walnut واتە گوێز[2659]، **acornیش بەڕوو**[2660]

[2654]ذەی. وان= ئەوان.

They are five clever pupils.

ئەوان پێنج قوتابیی زیرەکن.

[2655]هی

Don't ask Zana, he won't know.

پرسیار لەزانا مەکە، ئەو نازانێت.

شی [2656]

She used to say: "I kill everyone making you crying", Now can she kill herself?!!!

ئەو هەمیشە دەیوت، هەرکەسێك بتگریەنێت دەیکوژم. تۆ بڵێی ئێستا بتوانێت خۆی بکوژێت؟

[2657]وذاوت. بەمانای "دەرەوە" و "بەبێ"ش دێت. واتە لەمانای یەکەمیاندا، مورادیفی outsideە.

The threat to security that came from without is very serious.

ئەو هەڕەشەیەی لەئاسایش کراوە کە لەدەرەوە هاتووە، زۆر مەترسیدارە.

Without you I am nothing, with you I am something, together we are everything.

بەبێ تۆ من هیچ نیم، لەگەڵ تۆدا من شتێکم، بەڵام هەردوکمان پێکەوە هەموو شتێکین.

[2658]لارینکس، ڤۆیس بۆکس. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا وشەی دووەمیان بە ڤۆیس باکس گۆدەکەن. هەردوکیان بەمانای گەردوو دێن.

گەروو: ئەو بەشەی قوڕگی شەریفت کە دەنگی تێدا بەرهەمدەهێنرێت.

وشەی larynx ناوی بژێردراوەو بەم دوو شێوەیە کۆدەکرێتەوە: larynges, larynxes.

Abdulla died of cancer of the larynx at Hiwa Hospital.

عەبدوڵا بەهۆی شێرپەنجەی گەرووەوە لەنەخۆشخانەی هیوا، گیانی لەدەستدا.

The voice box, is an organ in the neck of humans and animals.

گەروو ئەندامێکە دەکەوێتە گەردنی مرۆڤ گیاندارانەوە.

1055. **way** (وەی)و **road** (رەود)و **route** (رووت) هەرسێکیان ڕێیە[2661]

boar بەراز بەڵام، نێرە نەك مێیە[2662]

1056. **sauce** بەمانای ساس[2663]، **saucer** ژێرپیاڵە[2664]

[2659]وڵنەت. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە واڵنەت گۆیدەکەن.

A man in Shaanxi, China, recently realized that the long-handled, blunt-ended object he'd been using for 25 years to crack walnuts was actually a live hand grenade.

لەهەرێمی شانشیی چین، بەدواییانە پیاوێك پاش 25 ساڵ لەبەکارهێنانی ئەو شتە دەسکدرێژە کۆتاکولەی بۆ شکاندنی گوێز بەکاریدەهێنا، بۆی دەرکەوت کە لەڕاستیدا نارنجۆکێکی دەستیی نەتەقیوە.

[2660]ئەیکۆن

Acorns have an impressive number of health benefits, including their ability to protect the heart, boost energy, improve digestion, and regulate blood sugar levels.

بەڕوو ژمارەیەکی بەرچاو سودی تەندروستی هەیە، لەوانە تواناى پاراستنی دڵی هەیە، وزە زیاددەکات، هەرسکردن باشدەکات و رێژەی شەکر لەخوێندا، رێکدەخات.

[2661] وشەی سێیەمیان بە "راوت"یش دەخوێنرێتەوە. رێ= رێگا

Do you know the way to the restaurant?

تۆ رێگای چێشتخانەکە دەزانیت؟

Be careful when you cross a main road.

کاتێك رێگایەکی سەرەکی تێدەپەڕێنیت، وریابە.

The route is downhill.

رێگەکە لێژە.

[2662] بۆر"ر". بەمانای بەرازی نێر دێت. بەکوردی یەکانەشی پێدەووترێت.

The boar is a large animal.

بەرازی نێر ئاژەڵێکی گەورەیە.

[2663]سۆوس. بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ساس گۆیدەکەن.

I bought a sweet sauce.

ساسێکی شیرینم کڕی.

child لەگەڵ kid هەردوو منالە[2665]

[1057]. **baby منداڵ، شت، هەروەها بێچوو**[2666]

quince بەهێیە[2667]، **mulberry واتە توو**[2668]

[1058]. **duodenum (جووەدینەم) چیە؟ مانای دوانزەگرێ**[2669]

[2664] سۆوسە"ر". بەڵام لەشێوەزاری ئەمەریکیدا بە ساسە"ر" دەخوێنرێتەوە.

I spilled some tea into my saucer.

هەندێك چام کردە ناو ژێرپیاڵەکەم.

[2665] چایڵد، کید. هەردوکیان بەمانای منداڵ دێن بەڵام تەمەنی child لە kid گەورەترە. منال= منداڵ.

I have only a child.

تەنها یەك منالم هەیە.

He took the kids to the park.

ئەو منالەکانی برد بۆ پارکەکە.

[2666]بەیبی. سیان لەدیارترین ماناکانی منداڵ و شت و بێچوون. مانای دووەمیان نافەرمییە.

Babies are born with 300 bones.

منداڵ بە سێسەد ئێسکەوە لەدایکدەبن. واتە کاتێك لەدایکدەبێت، جەستەی سێسەد ئێسکی تێدایە.

This baby can reach speeds of 130 miles per hour.

ئەم شتە، خێراییەکەی دەگاتە 130 میل لەکاژێرێکدا.

The elephant carried its baby on the back.

فیلەکە بێچووەکەی لەسەر پشتی هەڵگرت.

[2667] کوینس

The cooked fruit of the quince tree is delicious.

میوەی لێنراوی درەختی بەهێ بەچێژە.

[2668]مەلبری، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە مەڵبێری گۆیدەکەن. مەخسەوی شەریفم لە توو لێرەدا ئەو میوە بەلەزەتەیە کە بە منالی بەردمان دەگرتە درختەکەی یان لقەکانی درەختەکەمان دەلەراندەوە بۆ ئەوەی تووەکەی لێبکەوێتەوە خوارەوە.

There is a large mulberry tree in front of her house.

درەختێکی گەورەی توو لەبەردەم ماڵەکەیدایە.

scratch (سکڕاچ) دەخورێنێ، هەم دەڕوشێنێ[2670]

1059. **oak (ئەوك) داربەڕووە**[2671]**، gallnut (گۆڵنەت)یش مازوو**[2672]

costa (کۆستە) لەگەڵ rib (ریب) هەردوو پەراسوو[2673]

1060. **bare (بێیە) واتە زۆر، هەروەها رووتە**[2674]

[2669]برادەرانی ئەمەریکا بە دووەدینەم گۆیدەکەن. بەزیادکردنی s و هەروەها بەگۆڕینی وشەکە duodenaش کۆدەکرێتەوە. دوانزەگرێ: یەکەم بەشی ریخۆڵەباریکەیە.

The duodenum is the shortest segment of the intestine and is about 23 to 28 cm long.

دوانزەگرێ کورتترین بەشی ریخۆڵەیەو درێژییەکەی نزیکەی 23 بۆ 28 سانتیمەتر دەبێت.

[2670] Azad yawned and scratched his leg.

ئازاد باوێشکیداو لاقی خوراند.

She ran at him and scratched his face.

بەدوایدا رایکردو دەموچاوی روشاند.

[2671] An oak lifespan can be up to 1,000 years.

سوڕی ژیانی داربەڕوو دەکرێ بگاتە نزیکەی هەزار ساڵ.

[2672]گۆڵنەت

Gallnuts are used in the treatment of dental caries, and wound healing.

مازوو لەچارەسەرکردنی کلۆربونی ددان و چاکبونەوەی برینىدا بەکاردەهێنرێت.

[2673] وشەی دووەمیان چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە. وشەی یەکەمیان بە زیادکردنی e کۆدەکرێتەوە: costae

The animal has many costae.

گیاندارەکە چەندین پەراسووی هەیە.

Your body has 12 pairs of ribs.

جەستەت 12 جوت پەراسووی تێدایە.

little finger (لیتڵ فینگە"ر")ە پەنجە، هی توتە[2675]

1061. **rapier** شمشێرە، هی دوو لێوارە[2676]

illiterate مانای نەخوێندەوارە[2677]

1062. **tear** دەدڕێ، دەمعەش[2678]، **tore** دڕی[2679]

[2674] وەك ئاوەڵفەرمان بەمانای زۆرو وەك ئاوەڵناو بەمانای رووت دێت.

His dad's got bare money.

باوکی، پارەی زۆری دەسکەوتووە.

He was bare from the waist up.

ئەو لەسەروو کەلەکەیەوە روت بوو.

[2675] بەمانای پەنجەتوتەی دەست دێت.

Without your little finger, you lose about 50% of your hand strength.

بەبێ پەنجەتوتەت، نزیکەی لەسەدا 50ی هێزی دەستت لەدەستدەدەیت.

[2676] رەپییە"ر". شمشێری دوو لێوار واتە ئەو شمشێرەی هەردوو لێوارەکەی تیژە.

Using the rapier isn't easy.

بەکارهێنانی شمشێری دوولێوار ئاسان نیە.

[2677] ئیلیترەت

In 1910, 7.7% of Americans said that they couldn't read or write, a sharp decline from 1870, when 20% said they were illiterate.

لەساڵی 1910، لەسەدا 7.7ی ئەمەریکییەکان دەیانوت خوێندەوارییان نیە. ئەمەش پاشەکشەیەکی زۆر بووە لەساڵی 1870ەوە، کە تێیدا لەسەدا 20یان وتویانە نەخوێندەوارن.

[2678] وەك کار بەمانای دەدڕێ دێت و بە (تێیە"ر") دەخوێنرێتەوە، بەڵام وەك ناو بەمانای دەمعە دێت و (تیە"ر") دەخوێنرێتەوە. دەدڕێ= دەدڕێت. دەمعە= (دمعة)= فرمێسك.

The knife tears shirts.

چەقۆ کراس دەدڕێت.

Did you notice the tears in his eyes when he talked about her late mother?

ئایا سەرنجی فرمێسکت دا لەچاوەکانیدا کاتێك سەبارەت بە دایکە تازەکۆچکردووەکەی قسەی کرد؟

knife واتە چەقۆ[2680]، **cut** دەبڕێ و بڕی[2681]

1063. **sword** (سۆۆد) شمشێرە[2682]، **blade** (بلەید) دەم و شیرە[2683]

archer (ئاچە) تیرهاوێژ[2684]، مانای **dart** (دات) تیرە[2685]

1064. **wound** (ووند) و **injury** (ئینجری) هەردوکیان برین[2686]

[2679] تۆۆ"ر". واتە رابردوی tearە.

The child tore my shirt.

منداڵەکە کراسەکەمی دڕی.

[2680] نایف. پیتی kیەکە ناخوێنرێتەوە.کۆکەی knivesە.

The knife is a dangerous tool.

چەقۆ ئامێرێکی مەترسیدارە.

[2681] کەت. بەمانای بڕی و دەبڕێ و بڕاویش دێت. واتە یەکێکە لەکارە نائاساییەکان لەڕوی شێوگی رابردوو و رانەبردووەوە. دەبڕێ= دەبڕێت.

This knife doesn't cut very well.

ئەم چەقۆیە باش نابڕێت.

The sharp knife cut my hand.

چەقۆ تیژەکە دەستمی بڕی.

[2682] Samurai warriors used swords.

جەنگاوەرانی سامورای، شمشێریان بەکارهێناوە.

[2683]بەمانای دەم (ی شمشێرو چەقۆو هتد..)و شیریش. شیر= شمشێر.

The blade of the knife was very sharp.

دەمی چەقۆکە زۆر تیژ بوو.

I can’t fight with your blade.

ناتوانم بە شمشێرەکەی تۆ شەڕبکەم.

[2684] My grandfather was a skilled archer.

باپیرم تیرهاوێژێکی کارامە بوو.

[2685] Karzan threw his dart and hit the bull's-eye.

کارزان تیرەکەی هاویشت و دای لەچاوی گایەکە.

sky (سکای) ئاسمانە[2687]، earth (ئێیث) واتە زەمین[2688]

[2686] Her death made a deep wound in my heart.

مردنی ئەو، برینێکی قوڵی لەدڵمدا دروستکرد.

His injury wasn’t serious.

برینەکەی زۆر مەترسیدار نەبوو.

[2687] We all live under the same sky, but we don’t all have the same horizon.

هەمومان لەژێر هەمان ئاسماندا دەژین بەڵام هەمومان هەمان ئاسۆمان نیە.

Father builds touching tombstone in memory of his disabled 11-year-old son.
Ernest and Anneke Robinson gave birth to their disabled son Matthew in 1988 and he died 10 years later.
A beautiful tombstone built in 2000 in his memory shows Matthew in a wheelchair standing up and reaching for the sky.
The Robinsons also established a non-profit organization called Ability Found to help disabled people get the equipment they need to function.

باوکێك لەساڵیادی مەرگی منداڵە تەمەن 11 ساڵە کەمئەندامەکەیدا ئەم کێلە ناخهەژێنەی بۆ دروستدەکات.
ئەم منداڵە کە ناوی ماسیۆیە، لەساڵی 1988 بە کەمئەندامی لەدایك بووەو دە ساڵ دواتر گیانی لەدەستداوە.
باوکی لەساڵی 2000، وەك یادەوەرییەك بۆ ئەو کوڕەی کە هەموو تەمەنی لەسەر کورسی گەڕۆك بەسەربردووە، ئەم کێلە کاریگەرەی بۆ دروستکردووە کە ئاماژەیە بۆ ئەوەی دواجار لەکورسییەکەی رزگاری بووەو رۆشتووە بەرەو ئاسمان .
لەمەش زیاتر ئەوەیە کە ئەم تراژیدیایە وای لەدایك و باوکی ئەم جوانەمەرگە کردووە رێکخراوێکی قازانجنەویست بەناوی "توانا"وە دابمەزرێنن کە یارمەتی کەسانی کەمئەندام دەدات ئەو کەلوپەلانەیان دەستبکەوێت کە پێویستیانە بۆ ژیان.

[2688]زەمین=زەوی

The spaceship returned to earth.

کەشتییە ئاسمانییەکە گەڕایەوە بۆ زەوی.

[.1065] flesh (فلێش)و meat (میيت) گۆشته[2689]، blood (بلەد) مانای خوێنه[2690]
eye (ئای) بەمانای چاو[2691]، iris (ئاپرس) رەنگێنه[2692]

[2689] هەردوكیان بەمانای گۆشت دێن.

Vegetarians don't eat animal flesh.

رووەكییەكان گۆشتی ئاژەڵ ناخۆن.

Meat is the natural source of Vitamin B12.

گۆشت سەرچاوەی سروشتیی ڤیتامین بی 12یە.

[2690] Bananas strengthen bones, lowers blood pressure.

مۆز ئێسك بەهێزدەكات و فشاری خوێن دادەبەزێنێت.

On average, a man has 6.5 litres of blood in their bodies, while women have 5 litres.
بەگشتی جەستەی پیاوی ئیشقوڕ شەش لیترو نیو خوێنی تێدایە، بەڵام هی ژن پێنج لیتری تێدایە.
Our blood is on a 60000 mile per day.
خوێن لەجەستەماندا رۆژانە نزیكەی سەد هەزار كیلۆمەتر دەبڕێت.

[2691] عەینەن وشەی I دەخوێنرێتەوە كە بەمانای "من" دێت.

The cornea is the clear part of the eye that covers the pupil and other parts of the eye. Cartilage and the cornea are the only types tissue in the human body that do not contain blood vessels, according to scientists at the Harvard Department of Ophthalmology’s Schepens Eye Research Institute.
تۆش وەك برام وای، كۆرنیە بریتییە لەو بەشە رونەی چاو كە بیلبیلەو چەند بەشێكی تری چاو دادەپۆشێت. كرِكراگەی گوێ و كۆرنیە تەنها دوو بەشی جەستەی مرۆڤن كە بۆریی خوێنیان تێدا نیە. سەرجەم بەشەكانی تر تێیاندایە.
A fingerprint has 40 unique characteristics, our eyes have 256. This is why retina scans are being used more for security purposes.

جێپەنجەی شەریفت 40 تایبەتمەندیی جیاوازی هەیە، لەكاتێكدا چاوت 256ی هەیە. هەر بۆیە بۆ مەبەستی ئەمنی، سكانی تۆڕنیەی چاو لەپەنجەمۆر زیاتر بەكاردەهێنرێت.

Eyes were believed to have first formed 550 million years ago in animals.
پسپۆڕان لەو بڕوایەدان كە چاو لەگیانداراندا، بۆ یەكەمینجار نزیكەی 550 ملیۆن ساڵ لەمەوبەر دروستبووە.

Sakar has black hair and brown eyes.

ساكار قژی رەش و چاوی قاوەییە.

On average, your eyes blink around 20 times per minute, which adds up to over ten million blinks in a year.
بەگشتی هەموو خولەكێك نزیكەی 20 جار چاو دەتروكێنیت، ئەمەش دەكاتە زیاتر لە 10 ملیۆن چاوتروكاندن لەهەر ساڵێكدا. ئەگەر بڕواش ناكەیت بیژمێرە!

1066. **grain (گرەین) هەم دەنك، هەم دانەوێڵە**[2693]

deaf (دێف) بەمانای کەڕ[2694]**، cross-eyed (کرۆساید) خێلە**[2695]

1067. **saliva (سەلایڤە) لیکە**[2696]**، tooth (تووث) مانای ددان**[2697]

pointer finger (پۆینتە فینگە) پەنجەی شایەتومان[2698]

1068. **prayer (پرێیە) واتە نوێژ، هەروەها نوێژکەر**[2699]

[2692] بەمانای ڕەنگێنەی چاو دێت.

When you say someone is blue-eyed, you are referring to the color of their irises.

کاتێك دەڵێیت کەسێك چاوی شینە، ئاماژە بۆ ڕەنگی ڕەنگێنەکانی دەکەیت.

[2693] A grain of sand entered my left ear.

دەنكێك لم چووە گوێچکەی چەپمەوە.

Last year's grain harvest was the biggest ever.

بەرهەمی دانەوێڵەی ساڵی ڕابردوو زۆرترین بوو بە بەراورد بە هەر کاتێکی تر.

[2694] تەبعەن وشەی نابیست جوانترە لەبری کەڕ بەڵام لەبەر زەروراتی شیعری واتە لەبەر قافیەی شیعرەکە کەڕم بەکارهێنا.

Many deaf people learn to lip read.

زۆر کەسی نابیست فێری خوێندنەوەی لێو دەبن. واتە بە سەرنجدانی لێوی شەریفت دەزانن چ دەفەرمویت!!!

[2695] One of my friends is cross-eyed.

یەکێك لەهاوڕێکانم خێلە.

[2696] During your lifetime, you will produce enough saliva to fill two swimming pools.

بەدرێژایی ژیانت، هێندە لیك دروستدەکەیت کە بەشی پڕکردنی دوو حەوزی مەلەکردن دەکات.

[2697].A single elephant tooth can weigh as much as 9 pounds.

کێشی تەنها یەك ددانی فیل، دەکرێ نۆ پاوەند (زیاتر لەچوار کیلۆگرام) ببێت.

[2698] پەنجەی شایەتومان= (ع: سبابة).

The muslims move their right pointer fingers while praying.

موسڵمانان لەکاتی نوێژکردندا پەنجەی شایەتومانیان دەجوڵێنن.

asleep (ئەسليپ) خەوتووە[2700]**، awake (ئەوەيك) بەخەبەر**[2701]

[.1069] **lash (لاش)، eyelash (ئايلاش) برژانگ، واتە (مژۆڵ)ە**[2702]

epiglottis (ئێپيگلۆتيس)ە زمانبچكۆلە[2703]

[.1070] **yours (يۆۆز) {هی ئێوە}يە، هەروەها {هی تۆ}**[2704]

[2699] نوێژكەر= نوێژخوێن.

Did you do evening prayer?

نوێژی ئێوارەت كرد؟

An old prayer died during praying.

نوێژخوێنێكی بەتەمەن لەكاتی نوێژكردندا گيانی لەدەستدا.

[2700] I didn't hear the phone, I was asleep.

گوێم لەتەلەفۆنەكە نەبوو، خەوتوو بوم. واتە خەوتبوم.

[2701] I drink a lot of coffee to keep me awake.

قاوە زۆر دەخۆمەوە، بۆ ئەوەی بە بەخەبەری بمهێڵێتەوە. واتە بۆ ئەوەی خەوم لێنەكەوێت.

[2702]هەردوكيان لەم مانايەدا موراديفن و بەمانای برژانگ دێن.

Eyelashes have many benifits.

برژانگ چەندين سودی هەيە.

There's a big difference between your upper and lower lashes.

جياوازييەكی گەورە لەنێوان برژانگی سەرەوەو خوارەوەتدا هەيە.

[2703]بەڵام برادەرانی ئەمەريكا بە ئێپيگلاديس گۆيدەكەن. بێگومان مەخسەوی شەريفم لە "زمان بچكۆلە"، زمانەبچۆكەلەيە، بەڵام بەهۆی زەروراتی شيعرەوە بزوێنی نێوان "زمان" و "بچكۆلە"كە بەر جادە كەوتووە.

The epiglottis is a small organ.

زمانەبچكۆلە ئەندامێكی بچوكە.

external (ئیکستێینڵ)و outer (ئاوته) هی دەرۆ[2705]

[.1071] **optic nerve (ئۆپتیك نێیڤ) مانای چاوەدەمارە**[2706]

proper (پرۆپە) گونجاوە، واتە لەبارە[2707]

[.1072] **aorta (ئەیۆۆتە) چیە؟ مانای شاخوێنبەر**[2708]

kidney (کیدنی) گورچیلە[2709]**، liver (لیڤە"ر")یش جگەر**[2710]

[2704]بەمانای "هی ئێوە"و "هی تۆ"ش دێت بەپێی سیاقی رستەکە.

Our tent's smaller than yours

چادرەکەی ئێمە لە هی ئێوە بچوکترە.

Is this pen yours?

ئەم قەڵەمە هی تۆیە؟

[2705]لەم مانایەدا مورادیفن. هی دەرۆ= هی دەرەوە.

The external walls of the house are very attractive.

دیوارەکانی دەرەوەی خانووەکە زۆر سەرنجڕاکێشن.

They live on the outer edge of the city.

ئەوان لەدیوی دەرەوەی شارەکەدا دەژین.

[2706]چاوەدەمار= دەرماری چاو= بینینەدەمار= دەماری بینین.

There are many optic nerves in the eye.

چاو ژمارەیەکی زۆر دەمارەبینینی تێدایە.

[2707]بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە پرااپە گۆیدەکەن. لەم مانایەدا مورادیفی suitableە.

A donkey is capable of hearing another donkey bray from a distance of 60 miles in proper desert conditions. This is possible because of their large ears.

کەر لەبارودۆخی گونجاوی بیاباندا، دەتوانێت سەڕەی کەرێکی تر لەدوریی نزیکەی سەد کیلۆمەترەوە ببیستێت. هۆکاری ئەمەش ئەوەیە کە گوێیان زۆر گەورەیە.

[2708]شاخوێنبەر: گەورەترین بۆریی سەرەکیی خوێنبەر لەجەستەدا کە خوێن لەدڵەوە دەبات بۆ بەشەکانی تری جەستە.

The aorta is the largest artery in the body.

شاخوێنبەر گەورەترین خوێنبەرە لەجەستەدا.

.1073 **auricle (ئۆوریكڵ) چیە؟ گوێچكەڵە(ی دڵ)ە**[2711]

ventricle (ڤێنتریكڵ) بوتەین[2712]**، spleen (سپلیین)یش (سپڵ)ە**[2713]

.1074 **urethra (یوریثرە)چیە؟ واتە میزەڕۆ**[2714]

brow (براو)، eyebrow (ئایبراو) هەردوكیان برۆ[2715]

.1075 **break (برەیك) ناوبڕە، دەشكێ و دەشكێنێ**[2716]

[2709] The kidney plays a vital role in the removal of waste products from the blood.

گورچیلە رۆڵێكی گرنگ دەبینێت لەلابردنی بەرهەمە پاشەڕۆییەكان لەناو خوێندا.

[2710] If you eat a polar bears liver you will probably die. It contains more vitamin A than the human body can tolerate.

ئەگەر جگەری ورچی جەمسەری بخۆیت، ئەوا ئەگەری زۆرە بمریت، چونكێكوم هێندە ڤیتامین ئەی زۆر تێدایە كە لەشی مرۆڤ ناتوانێت بەرگەی بگرێت.

[2711] There’s a problem in his auricle.

گوێچكەڵەی كێشەیەكی تێدایە.

[2712] بوتەین= (ع: بُطَیْن)= سكۆڵە. مەخسەوی شەریفم لە سكۆڵە، سكۆڵەی دڵە بێگومان.

His left ventricle doesn’t work well.

سكۆڵەی چەپی، بەباشی كارناكات.

[2713]سپڵ: ئەندامێكی گرنگی جەستەیە.

The spleen cleans the blood.

سپڵ خوێن پاكدەكاتەوە.

[2714]بە دوو شێواز كۆدەكرێتەوە: زیادكردنی s، هەروەها بەزیادكردنی e.

The female urethra is only about 1.5 inches long, while male urethras are 7 to 8 inches long.

درێژیی میزەڕۆی ژن تەنها نزیكەی یەك ئینج و نیوە، بەڵام هی پیاو حەوت بۆ هەشت ئینج دەبێت.

[2715] The average person has about 250 hairs per brow.

بەگشتی هەر برۆیەكی مرۆڤ نزیكەی 250 تاڵەمووی پێوەیە.

Eyebrows are crucial for facial recognition.

برۆ بۆ ناسینەوەی دەموچاو گرنگە.

marry (ماری) شودەکا، یا ژندەهێنێ[2717]

.1076 **cerebrum (سەریبرەم) مۆخە**[2718]**، brain (برەین)یش دەماخ**[2719]

photocopier (فەوتەوکۆپیە) جیازی ئیستنساخ[2720]

[2716] برەیك. وەك ناو بەمانای ناوبڕو وەك فەرمان بەمانای دەشکێ و دەشکێنێتیش دێت. رابردووەکەی broke.

ناوبڕ= پشوی کورت: بۆ نمونە ناوبڕی ناو بەرنامەی کەناڵەکان هتد...

I'll make us a cup of tea in the next break.

لەناوبڕی داهاتودا کوپێك چا بۆ خۆمان دروستدەکەین.

The vase fell on the floor and broke.

ئینجانەکە کەوتە سەر زەوی و شکا.

Boys will break your heart. Men will pick up the pieces.

کوڕان دڵت دەشکێنن و پیاوان پارچەکانی کۆدەکەنەوە.

[2717] ماری. بەڵام لای برادەرانی زۆنی زەرد بە "مێری" دەخوێنرێتەوە. ئەم وشەیە بەمانای شودەکات و ژندەهێنێت دێت واتە فەرمانەو بەمانای "هاوسەرگیری دەکات" دێت.

بەوردی سەرنجی بەکارهێنانی ئەم وشەیە بدە لەم رستانەی خوارەوەدا:

If you are afraid of loneliness, don’t marry.”- Chekov

ئەگەر لەتەنیایی دەترسیت، هاوسەرگیری مەکە.

Is it better for a woman to marry a man who loves her than a man she loves.

بۆ ژن باشتر وایە کە شوو بە پیاوێك بکات کە خۆشی دەوێ نەك ئەو پیاوەی ئەم خۆش دەوێ .

He never married.

ئەو، هەرگیز ژنی نەهێنا.

[2718] بە دوو شێواز کۆدەکرێتەوە: زیادکردنی ئێس و گۆڕینی وشەکەش بۆ cerebra کۆدەکرێتەوە.

The biggest part of the brain is the cerebrum, which makes up 85% of the brain's weight.

گەورەترین بەشی دەماخ مۆخە کە لەسەدا 85ی کێشی دەماخ پێکدەهێنێت.

[2719] A woman's brain shrinks during pregnancy.

دەماخی ژن لەکاتی دوگیانیدا، دەچێتەوەیەك.

[1077]. **nerve cell (نێیڤ سێڵ)، neuron (نیەرۆن) دەمارەخانە**[2721]

gall bladder (گۆڵبلادە) زراو[2722]**، bladder (بلادە) مەسانە**[2723]

[1078]. **clitoris (کلیتەریس) بەزر، واتە قیتکەی زێ**[2724]

sole (سەوڵ) تەنهایە، لەگەڵ بنی پێ[2725]

[2720] جیازی ئیستنساخ= (ع: جهاز الاستنساخ)= ئامێری فۆتۆکۆپیکردن= ئامێری لەبەرگرتنەوە.

I have a photocopier in my office.

لەنوسینگەکەم ئامێرێکی لەبەرگرتنەوەم هەیە.

[2721]هەردوکیان بەمانای دەمارەخانە دێن. وشەی دووەمیان لەشێوەزاری برتانیدا بە neuroneیش دەنوسرێت.

There are about 13.5 million nerve cells in the human spinal cord.

دڕکەپەتکی مرۆڤ نزیکەی 13 ملیۆن و 500 هەزار دەمارەخانەی تێدایە.

Average number of neurons in the human brain is 100 billion.

بەگشتی ژمارەی دەمارەخانەکان لەدەماخی مرۆڤدا سەد ملیارە.

[2722]بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە گاڵبلادە گۆیدەکەن.

She had an operation to remove a stone from her gall bladder.

ئەو نەشتەرگەرییەکی کرد بۆ لابردنی بەردێك لە زراویدا.

[2723]. مەسانە= (ع: مثانة)= میزەڵدان.

Air pollution causes lung cancer and is also linked to an increased risk for bladder cancer.

پیسبونی هەوا دەبێتەهۆی شێرپەنجەی سی، هەروەها پەیوەندی بە زیادبونی مەترسیی توشبون بە شێرپەنجەی میزەڵدانیشەوە، هەیە.

[2724]. بەزر= (ع: بظر)= قیتکەی زێ: ئەو بەشەی زێی خانمانە کە بە دەستلێدانی دەوروژێت.

A woman’s clitoris grows throughout her lifetime. This means that many women in their forties and fifties have stronger orgasms than they did during their teens and twenties.

قیتکەی زێی خانمان بەدرێژایی ژیانی، لەگەشەکردن ناوەستێت. ئەمەش مانای وایە کە زۆرێك لەخانمان لەتەمەنی چل و پەنجا ساڵیدا ئۆرگازمێکی بەهێزتریان دەبێت وەك لەتەمەنی هەرزەکاری و بیست ساڵیدا.

[1079.] **sclera (سکلیەرە) مانای سپێنەی چاوە**[2726]

cholecystitis (کۆڵەسستایتەس) هەوی زراوە[2727]

[1080.] **tortoise (تۆۆتەس)و turtle (تیتڵ) هەردوکیان کیسەڵ**[2728]

hyena (هایینە) کەمتیار[2729]**، jackal (جاکڵ)یش چەقەڵ**[2730]

[2725] دوان لەدیارترین ماناکانی "تەنها"و "بنی پێ"ن.

The sole survivor of the accident was found in the water after six hours.

تەنها رزگاربوی روداوەکە، پاش شەش سەعات، لەناو ئاودا دۆزرایەوە.

Your soles contain more sweat glands and sensory nerve endings than any other part of the body.

بنی پێیەکانت لەهەر بەشێکی تری جەستە، رژێنی عارەق و کۆتایی هەستەدەماری زیاتر تێدایە.

One could say that mosquitoes take a hedonistic approach in life: their sole purpose is to feed and mate. As soon as mosquitoes emerge from their pupa, they can mate within the first few days. Females lay their eggs at night and have sex every 3 nights, up to 3 times. Female mosquitoes can deliver up to 500 eggs in their lifetime.

ئیمانم نەچێ رەنگە ئەگەر بڵێین ژیانی مێشولە وەك ژیانی کوڕێکی خوێڕی وایە، ئەوا بە هەڵەدا نەچوبین. بۆ؟ چونکێکوم وا دیارە تەنها ئامانجی ئەم جۆرە مێرووە، خواردن و سێکسە. مێشولە هەر کە لەقازوخەکەی دێتە دەرەوە، لەماوەی چەند رۆژێکی کەمدا دەتوانێت سێکس بکات. مێیینەکانیان لەشەودا هێلکە دادەنێن و هەموو سێ شەوێك نزیکەی سێ جار سێکسدەکەن. مێیینە لەماوەی ژیانیدا نزیکەی پێنج سەد هێلکە دادەنێت.

[2726] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە سکڵیرە گۆیدەکەن.

The sclera functions as the supporting wall of the eyeball.

سپێنەی چاو وەك دیوارێکی پاڵپشت بۆ گلێنەی چاو، کاردەکات.

[2727]بێگومان مەخسەوی شەریفم لە هەوی زراو، هەوکردنی زراوە.

Doctors treat cholecystitis by doing surgery to take out your gallbladder.

پزیشکان لەڕێگەی ئەنجامدانی نەشتەرگەریی لابردنی زراوەوە چارەسەری هەوکردنی زراو دەکەن.

[2728] Baby tortoises are a favorite food for many other species.

بێچوی کیسەڵ خۆراکێکی دڵخوازە بۆ زۆرێك لەجۆرەکانی تری زیندەوەران.

Turtles have existed for around 215 million years.

نزیکەی 215 ملیۆن ساڵە، کیسەڵ هەیە.

1081. **enigma (ئینیگما)و riddle (ریدڵ) هەردوو مەتەڵە**[2731]

stream (ستریم) جۆگەیە[2732]**، rivulet (ریڤیەلەت) جۆگەلە**[2733]

1082. **smallpox (سمۆڵپۆکس) ئاوڵە**[2734]**، jaundice (جۆندیس)یش یەرقان**[2735]

abdomen (ئابدەمن) سکە[2736]**، ovary (ئەوڤری) هێلکەدان**[2737]

[2729] It was as easy as killing a hyena.

وەك کوشتنی کەمتیار ئاسان بوو.

Theodore Roosevelt had a pet hyena, Its name was Bill, and it was a present from the Ethiopian emperor. Roosevelt was famous for his many pets, including a one-legged rooster, a badger, a pony, and a small bear.

دیارە تیۆدۆر روزڤڵت کە یەکێکە لەدیارترین سەرۆکەکانی ویلایەتە یەکگرتووەکانی ئەمەریکا، زۆر بەتاڵ بووە. ئەم برادەرە کەمتیارێکیماڵی هەبوو کە ناوی بیڵ بوو. ئیمپراتۆری ئەسیوپیا بە دیاری پێشکەشی کردبوو.
رەحمەتی بەوە بەناوبانگ بوو کە ژمارەیەکی زۆر زیندەوەری ماڵی هەبوو، لەوانە کەڵەشێرێکی یەکقاچ، چالگێك، ماینێکی قەزەم و ورچێکی بچوك.

[2730] On his journey, he was accompanied by a jackal.

لەگەشتەکەیدا چەقەڵێك یاوەری بوو.

[2731] He is an enigma to most people.

ئەو بۆ زۆربەی خەڵك مەتەڵێکە. واتە رون نیە.

Scientists may have solved the riddle of Saturn's rings.

زانایان رەنگە مەتەڵی ئەڵقەکانی زوحەلیان حەلکردبێت.

[2732] With one leap he crossed the stream.

بە یەك باز، لەجۆگەکە پەڕییەوە.

[2733] The snow began to melt and made several small rivulets.

بەفرەکە دەستیکرد بە توانەوە چەند جۆگەلەیەکی بچوکی دروستکرد.

[2734] Smallpox was the first disease to be eliminated from the world through public health efforts and vaccination.

ئاوڵە یەکەم نەخۆشییە کە لەڕێگەی هەوڵگەلی گشتیی تەندروستی و کوتانەوە، لەجیهاندا لەناوبراوە.

[2735] یەرقان= (ع: یرقان)= زەردویی.

In breastfed babies, it is common for jaundice to last 1 month or occasionally longer.

بەگشتی زەردویی لەو منداڵە شیرەخۆرانەی شیری دایکیان پێدەدرێت، تا یەك مانگ، هەندێ جاریش زیاتر، بەردەوام دەبێت.

1083. **head (هێد) مانای سەرۆك، دێش بەمانای سەر**[2738]

liver failure (لیڤە فەیلیە) سستبونی جگەر[2739]

1084. **kidney stone (کیدنی ستەون) واتە بەردی گورچیلە**[2740]

tuberculosis (چوبێیکیەلەوسیس) نەخۆشیی سیلە[2741]

1085. **undershirt (ئەندەشێیت) چیە؟ واتە فانیلە**[2742]

[2736] The abdomen contains all the digestive organs, including the stomach, small and large intestines, pancreas, liver, and gallbladder.

سك پێکدێت لەسەرجەم ئەندامە هەرسییەکان کە گەدە، ریخۆڵەباریکە، ریخۆڵەئەستورە، پەنکریاس، جگەرو زراو لەخۆدەگرێت.

[2737] Your ovaries are affected by stress.

دەکرێ هێلکەدانەکانت بکەونە ژێر کاریگەریی فشاری دەرونییەوە. واتە فشاری دەرونی کاریگەری هەیە لەسەر هێلکەدان.

[2738] دوان لەدیارترین ماناکانی وەك ناو، سەرۆك و سەرن.

He is the head of the library association.

ئەو سەرۆکی یەکێتیی کتێبخانەکانە.

She leaned her head on his shoulder.

ئەو سەری بەسەر شانیدا چەماندەوە

[2739] Taking too much acetaminophen is the most common cause of liver failure in the United States.

زۆر زۆر بەکاربردنی دەرمانی ئەسیتامینۆفین باوترین هۆکاری سستبونی جگەرە لەویلایەتە یەکگرتووەکانی ئەمەریکادا.

[2740] What foods do make kidney stones?

چ خواردنێك بەردی گورچیلە دروستدەکات؟

[2741] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە تیووبێیکیەلەوسیس گۆی دەکەن.

We discovered that he had contracted tuberculosis, and so he was brought here.

بۆمان دەرکەوت کە ئەو نەخۆشی سیلی گرتووە، بۆیە هێنراوە بۆ ئێرە.

Rats have such good sense of smell, they have been used to detect landmines and diagnose diseases such as tuberculosis.

جرج هەستێکی هێندە بەهێزی بۆنکردنی هەیە کە بەهۆیەوە بەکارهێنراوە بۆ دۆزینەوەی مینی زەمینی و دیاریکردنی نەخۆشیگەلی وەك سیل.

[2742] He always wears a long-sleeved undershirt in the winter.

ئەو هەمیشە لەزستاندا فانیلەیەکی قۆڵدرێژ لەبەردەکات.

kitten (کیتن) بەمانای بێچووە پشیلە[2743]

.1086 rhinitis (رایناتیس)هەوە، بەڵام هی لوتە[2744]

ring finger (رینگ فینگە) پەنجە، هی برای توتە[2745]

.1087 blacksmith (بڵاکسمث) حەداد، واتە ئاسنگەر[2746]

counselor (کانسڵە) راوێژکار لەگەڵ پارێزەر[2747]

.1088 jeweler (جیووڵە)، goldsmith (گەوڵدسمث) واتە زەڕەنگەر[2748]

[2743] Dogs sometimes look after other kinds of animals, like kittens, baby chickens, or even baby tigers.

هەندێجار سەگ چاودێری جۆرە گیاندارەکانی تری وەك بێچووە پشیلە، جوجکە، تەنانەت بێچووە پڵنگ، دەکات.

[2744]بەمانای هەوکردنی لوت دێت

Rhinitis is usually caused by a cold. It's one of the most common illnesses people get.

بەگشتی هەوکرنی لوت بەهۆی سەرماوە رودەدات و یەکێکە لەباوترین ئەو نەخۆشییانەی مرۆڤ توشیان دەبێت.

[2745]بەمانای پەنجەی برای توتە دێت. ئەڵقەپەنجەشی پێدەووترێت چونکە زۆرجار ئەڵقەی هاوسەرگیری تێدەکرێت.

Your ring finger is very tall.

پەنجەی برای توتەت زۆر درێژە.

[2746]حەداد= (ع: حدّاد)= ئاسنگەر.

My young brother is a skilled blacksmith.

برا بچوکەکەم ئاسنگەرێکی کارامەیە.

[2747]ئەم سپێڵە زیاتر ئەمەریکییە، بریتانییەکەی counsellorە. لەمانای دووەمیاندا موورادیفی lawyerە.

The college now has a counselor to help students with both personal and work problems.

ئێستا کۆلێجەکە راوێژکارێکی هەیە بۆ یارمەتیدانی فێرخوازان لەهەردوو بواری کێشەی تایبەت و کارەوە.

I don't think that question is relevant, counselor.

پارێزەر! پێموانیە ئەو پرسیارە پەیوەندی بە بابەتەکەوە هەبێت.

counsellor (کانسلە) راوێژکار، لەگەڵ پارێزەر[2749]

.1089 **oust (ئاوست) چیە؟ دەکاتەدەر**[2750]

pole (پەوڵ) پۆڵەندییە، عەمودو جەمسەر[2751]

.1090 **divisive (دیڤایسیڤ) چیە؟ مشتومڕئامێز**[2752]

[2748] هەردوکیان بەمانای زەرەنگەر دێن.

He is a jeweler.

ئەو زەڕەنگەرە.

I bought the ring from my neighbouring goldsmith.

من ئەڵقەکەم لەزەڕەنگەرەکەی دراوسێم کڕی.

[2749] ئەم سپێڵە زیاتر بریتانییە، ئەمەریکییەکەی counselorە. واتە لەسپێڵی ئەمەریکییەکەدا تەنها یەك ئێڵ هەیە. لەمانای دووەمیاندا موڕادیفی lawyerە.

Do you have a special counsellor?

ئاسا راوێژکارێکی تایبەتت هەیە؟

The counsellor won the issue easily.

پارێزەرەکە کەیسەکەی بە ئاسانی بردەوە.

[2750] دەکاتەدەر = دەردەکات= دەکاتەدەرەوە.

Police are trying to oust drug dealers from the city.

پۆلیس هەوڵدەدات بازرگانانی مادده هۆشبەرەکان لەشارەکە دەربکات.

[2751]. بەمانای عەمودو جەمسەرو پۆڵەندی"کەسی پۆڵەندی" دێت. بەڵام کاتێك بەمانای کەسی پۆڵەندی بەکاردەهێنرێت پێویستە پیتی یەکەمی بە کاپیتاڵ بنوسرێت لەهەر شوێنێکی رستەدا بێت.

In the second world war a german soldier killed more than 10 Poles.

لەجەنگی جیهانیی دووەمدا سەربازێکی ئەڵمانی زیاتر لە 10 پۆڵەندی کوشت.

These poles will be easier to carry if we lash them together with a rope.

ئەم عەمودانە هەڵگرتنیان ئاسانتردەبێت ئەگەر بە گوریسێك پێکەوەیان ببەستینەوە.

The Earth has two poles.

زەوی دوو جەمسەری هەیە.

recliner (ریکلاینە) کورسی[2753]، desk (دێسك) ئۆفیس و مێز[2754]

[.1091] **rule (روول) مانای یاسا[2755]، ruler (روولە"ر")یش راستە[2756]**

direction (دایرێکشن) ئیخراج، ئیرشاد، ئاڕاستە[2757]

[2752]. ئاوەڵناوەو بۆ وەسفی شتێك بەکاردەهێنرێت کە مشتومڕ دروستبکات و خەڵك لەبارەیەوە دابەشبکات بۆ لایەنگرو دژو بێلایەن. لەوشەی divideەوە هاتووە کە بەمانای "دابەشدەکات" دێت.

The Vietnam war was an extremely divisive issue in the US.

جەنگی ڤێتنام پرسێکی زۆر مشتومڕئامێز بوو لەویلایەتە یەکگرتووەکان.

[2753]بەمانای هەموو جۆرە کورسییەك نایەت، بەڵکو ئەو جۆرە کورسییەی دەتوانێت بەپشتدا لاریبکەیتەوە.

Your recliner is very expensive.

کورسییەکەت زۆر گرانە.

[2754]واتە چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە. لەمانای یەکەمیاندا موڕادیفی officeە.

The news desk of the newspaper is very important.

نوسینگەی هەواڵی رۆژنامەکە زۆر گرنگە.

The desks in the room are dusty.

مێزەکانی ژورەکە تەپوتوزاوین.

[2755] If the Ancient Persians decided something while drunk, they had a rule to reconsider it when sober. If they made a decision sober, they would reconsider it while drunk.

فارسە کۆنەکان یاسایەکیان هەبوو کە بەپێی ئەو یاسایە ئەگەر لەکاتی سەرخۆشیدا بڕیارێکیان دەربکردایە، دەبوایە لەکاتێکدا کە لەژێر کاریگەری ئەلکهولدا نەبونایە پیاچونەوەی بۆ بکەن. بەپێچەوانەشەوە، واتە ئەگەر لەکاتی ئاساییشدا بڕیارێکیان دەربکردایە، لەکاتی سەرخۆشیدا پیاچونەوەیان بۆ دەکرد.

[2756] بەمانای راستەی خەتکێشان دێت.

Tody, I forgot my ruler, can you help me?

ئەمڕۆ راستەکەم بیرچووە، دەتوانیت یارمەتیم بدەیت؟

1092. textbook (تێکستبوک) کتێب، بەس هی خوێندنە[2758]

study (ستەدی) دیراسەو سەعیکردنە[2759]

[2757]. بە "دیرێکشن"یش گۆدەکرێت. بەمانای ئیخراج و ئیرشادو ئاڕاستەش دێت. ئیخراج= دەرهێنان. ئیرشاد= ڕێنوێنی، ڕێنمایی.

Direction of the movie is carried out by James Cameeron.

دەرهێنانی فیلمەکە لەلایەن جەیمس کامیرۆنەوە ئەنجامدەدرێت.

The project was under the direction of a well-known scientist.

پرۆژەکە لەژێر ڕێنمایی زانایەکی بەناوبانگدا بوو.

Love does not consist in gazing at each other but in looking together in the same direction.

عیشق بریتی نیە لەچاوبڕینە یەکتر، بەڵکو بریتییە لەوەی هەردوو کەسەکە، سەیری هەمان ئاڕاستە بکەن.

[2758]بەمانای کتێبێك دێت کە لەخوێندنگە یان کۆلێژو هاوشێوەکانی بخوێندرێت، نەك هەموو کتێبێك.

Did you read your biology textbook?

کتێبی زیندەزانییەکەت خوێندەوە؟

[2759] وەك ناو بەمانای دیراسەو سەعیکردنیش دێت. دیراسە= (ع: دراسة)= خوێندن، لێکۆڵینەوە.

Recent studies show that women still get paid a lot less than men.

لێکۆڵینەوە نوێکان دەریدەخەن کە تائێستاش خانمان زۆر کەمتر لەپیاوان، کرێی کارکردنیان پێدەدرێت.

According to a 2011 study published in the International Journal of Impotence Research, eating 100 grams of pistachios at lunch every day for three weeks led to increased blood flow to “the problem area,” leading to a significant decrease in erectile dysfunction.

لێکۆڵینەوەیەك کە لەساڵی 2011 لەبڵاوکراوەیەکی نێودەوڵەتی بەناوی Impotence Research بڵاوکراوەتەوە، دەریخستووە کە ئەگەر بۆ ماوەی سێ هەفتەی ناسك، هەموو ڕۆژێك سەد گرامی ناسك فستق بخۆیت، ئەوا دەبێتەهۆی ڕۆشتنی بڕێکی زیاتر لەخوێن بۆ ناوچەی کێشەلەسەر! و کەمکردنەوەیەکی بەرچاوی لاوازیی هەستان لەپیاواندا.

A study in 2018 found that wearing a necktie can reduce the blood flow to your brain by up to 7.5 per cent, which can make you feel dizzy, nauseous, and cause headaches. Neckties can also increase the pressure in your eyes if on too tight and are great at carrying germs.

ئەگەر بۆینباخلەملێکی گێژت بینی ڕەنگە ئەمە هۆکارەکەی بێت!

لێکۆڵینەوەیەکی ساڵی 2018 دەریخستووە کە پۆشینی بۆینباخ دەکرێ ببێتەهۆی کەمکردنەوەی ڕۆیشتنی خوێن بۆ مێشك بەڕێژەی لەسەدا حەوت و نیوی ناسك، کە ئەمەش وات لێدەکات هەست بە گێژبون و خەوبردنەوە بکەیت و توشی ژانەسەر ببیت .

هەر سەبارەت بە بۆینباخ، دەکرێ فشاری چاو زیادبکات ئەگەر زۆر توند ببەسترێت، هەروەها شوێنێکی نایابە بۆ هەڵگرتنی میکرۆب.

کەواتە سڵاو لەوانەی کە تائێستا لەهەموو ژیانیاندا سێ جار بۆینابخیان لە مل نەکردووە کە یەکێکیان خۆمگیانە!

کورە چش لەبۆینباخەکە، هیچ منی نەکوشتووە ئەو دەستەسڕە نەبێت کە هەندێك لەبۆینباخچییەکان دەیکەنە گیرفانی چاکەتەکەو تەنها لچێکی بە دەرەوەیە!

1093. bubble (بەبڵ) واتە بڵق، لەگەڵ بڵقەکا[2760]

fill (فیڵ) لەگەڵ fill up (فیڵەپ) پڕدەبێ و دەکا[2761]

1094. beauty (بیووتی) جوانییە[2762]، beautiful (بیووتیفڵ) جوانە[2763]

The study of English literature isn’t hard.

خوێندنی ئەدەبی ئینگلیزی قورس نیە.

Certain an hour daily for study at home.

ڕۆژانە سەعاتێك بۆ سەعیکردن لەماڵەوە، دیاریبکە.

[2760] وەك ناو بەمانای بڵق و وەك کار بەمانای بڵقەکا دێت. بڵقەکا= بڵقدەکات.

As water begins to boil, bubbles rise to the ceiling.

هەرکە ئاوەکە دەستیکرد بە کوڵان، بڵق بۆ بنمیچەکە بەرزبووەوە.

Heat the cheese until it bubbles.

پەنیرەکە گەرمبکە تا ئەو کاتەی بڵقدەکات.

[2761] هەردوکیان بەمانای "پڕدەبێ"و "پڕدەکا"ش دێن. پڕدەبێ= پڕدەبێت. پڕدەکا= پڕدەکات.

The small tank filled (filled up) fast.

تانکییە بچوکەکە خێرا پڕبوو.

I filled (filled up) the bucket with water.

دۆلچەکەم پڕکرد لەئاو.

[2762] Beauty catches the eye, personality captures the heart.

جوانی سەرنجی چاو ڕادەکێشێت بەڵام کەسایەتی سەرنجی دڵ ڕادەکێشێت.

[2763] What a beautiful thing when you’re attendant in the heart while your absence!

چەندە شتێکی جوانە لەکاتی غیابتدا، لەدڵدا ئامادەبیت!

Actress Hedy Lamarr was once dubbed 'the most beautiful woman in the world.' She was also a mathematician and inventor of frequency hopping spread spectrum, a technology used for Bluetooth and WiFi. Her idea was brushed off, others took credit for it, and she spent her life wishing people would notice her brains instead of just her beauty.

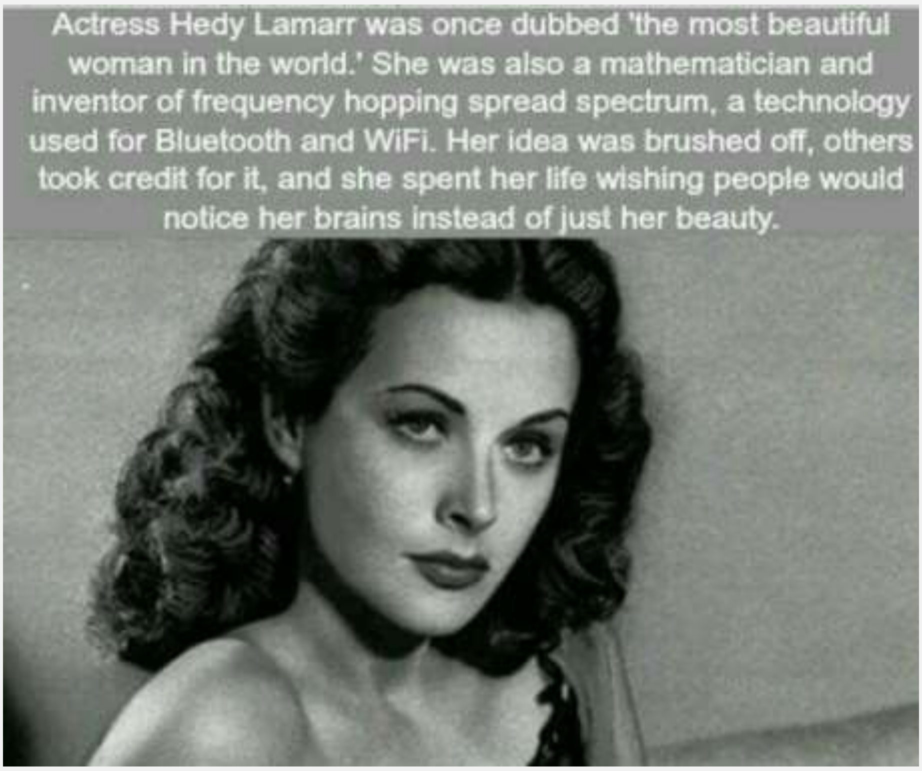
ڕەنگە هەندێك ئەم فەرمایشتەیان بەدڵ نەبێت، بەڵام پێموایە تاڕادەیەکی زۆر ڕاستە. بەگشتی خانمە بانئاساییە لێهاتووەکان چڕوچاویان جوان نیە. ئەم خانمەی خوارەوە یەکێکە لەو خانمە دەگمەنانەی ئەو ناسکەیاسایە نایگرێتەوە. ئەمە خانمەئەکتەر هێدی لامارە، حەددی نەبێت لەڕوی جەنابتانا هێندە جوانە تەنانەت جارێك نازناوی "جوانترین خانم لەجیهان" ی لێنراوە. ئەم خوشکەدەرە سەرباری ئەو ناسك و نازداری و جوانییە، بیرکاریزان بووەو داهێنەری تەکنۆلۆجیای بازدانی لەرەلەرئامێز بووە کە بۆ بلوتوس و وای فای

expensive (ئیکسپێنسیڤ)و costly (کۆستلی) گرانە[2764]

[.1095] **disquiet (دیسکوایەت)، worry (وەری) نیگەرانییە[2765]**

astronomy (ئەسترۆنەمی) گەردونزانییە[2766]

بەکاردەهێنرێت. بەڵام بیرۆکەکەی رەتکرایەوەو خەڵکی تر سودیان لێ بینی. ئەم خانمە بەدرێژایی ژیانی بەو ئاواتەوە بوو کە خەڵك لەبری سەنجدانی لەش و لارە جوانەکەی، سەرنجی مێشکی بدەن. بەڵام ئاخـــــــخخخخخ!



[2764] هەردوکیان بەمانای گران دێن، بەڵام ئاستی گرانیی costly زیاترە.

The restaurants in town are a bit expensive.

خواردنگەکانی شارۆچکەکە کەمێك گرانن.

He bought a costly car.

ئۆتۆمبێلێکی گرانی کڕی.

[2765] هەردوکیان بەمانای نیگەرانی دێن و لەم مانایەدا موراديفن.

The organization has voiced its disquiet about the way the protest was handled.

رێکخراوەکە نیگەرانی خۆی دەربڕی سەبارەت بەو شێوازی مامەڵەکردنەی بەرامبەر ناڕەزاییدەربڕینەکە، ئەنجامدرا.

Unemployment, bad health - all sorts of things can be a cause of worry.

بێکاری، تەندروستیی خراپ، هەموو ئەمانە جۆرە شتێکن کە دەکرێ نیگەرانی دروستبکەن.

1096. **likeable (لایکەبڵ) مەحبوب، واتە خوێنشیرین**[2767]

unsightly (ئەنسایتلی)، ugly (ئەگلی)، hideous (هیدیەس) ناشرین[2768]

1097. **darkness (داکنەس) تاریکی**[2769]**، مانای ray (ڕەی) تیشکە**[2770]

trickle (تریکڵ) دڵۆپە[2771]**، prickle (پریکڵ)یش دڕکە**[2772]

[2766] برادەرانی ئەمەریکا بە ئەسترانەمی گۆیدەکەن. گەردونزانی= گەردونناسی= زانستی گەردون.

I don’t like Astronomy.

حەزم لەگەردونزانی نیە.

[2767] ئەو سپێڵە زیاتر بریتانییە،لەشێوەزاری ئەمەریکیدا eیەکەی ناوەڕاستی تێدا نیە.

He is a likeable child.

منداڵێکی خوێنشیرینە.

[2768] هەرسێکیان بەمانای ناشرین دێن، بەڵام ئاستی ناشرینیی hideous لەوانی تر زیاترە.

The garage has an unsightly room.

گەراجەکە ژورێکی ناشرینی تێدایە.

Actually her husband is very ugly.

لەڕاستیدا مێردەکەی زۆر ناشرینە.

More than 95% of Russians consider themselves ugly.
زیاتر لە 95 لەسەدی روسەکان، خۆیان بە ناشرین دادەنێن.
سەرنجبدە روسەکان بەو هەموو ناسك و نازدارییەوە، هێندە سادەو خاکین، 95 لەسەدیان خۆیان بە ناشرین دادەنێن، کەچی لای خۆمان کابرا ئەڵێی قەلەو لوت و دەنوکی کورتکراوەتەوە کەچی بە پۆزەوە ئەڵێ، جوانییەکەم کێشەی زۆری بۆ دروستکردوم.

She wore a hideous dress for the party.

عەزییەکی ناشرینی لەبەرکرد بۆ ئاهەنگەکە.

[2769] I’m afraid of the darkness.

من لەتاریکی دەترسم.

[2770] The room darkened as a cloud hid the sun’s rays.

کە هەورەکە تیشکگەلی خۆری شاردەوە، ژورەکە تاریك بوو.

[2771] There’s a trickle of blood on your shirt.

کراسەکەت دڵۆپەیەك خوێنی پێوەیە.

.1098 heron (هێرەن) شاوەیە[2773]، hunt (هەنت) ڕاودەکا، ڕاو[2774]

rifle (ڕایفڵ) تفەنگە، بەبێ Lیش باو[2775]

.1099 cicada (سیکادە) "زیز"ە، واتە زیکزیکە[2776]

company (کەمپەنی) میوان، تیم و شەریکە[2777]

[2772] سەرنجبدە ئەم دوو وشەیەی ئەم نیوەبەیتە لەڕوی پێکهاتەوە تەنها پیتی یەکەمیان جیاوازەو لەڕوی خوێندنەوەشەوە یەك کێشیان هەیە.

The fruit can be eaten once the prickles have been removed.

میوەکە، هەرکە دڕکەکانی لێکرایەوە، دەتوانرێت بخورێت.

[2773] شاوە= شینەشاهۆ: باڵندەیەکە لەخێزانی لەقلەقەکان، گەردن و ملی درێژە.

Herons live near the ocean as well as near lakes and wetlands.

شاوە لەنزیك زەریاکاندا دەژی. هەروەها لەنزیك دەریاچەو خاکەتەڕەکانیشدا دەژی.

[2774] وەك کار بەمانای ڕاودەکاو وەك ناو بەمانای ڕاو دێت. ڕاودەکا= ڕاودەکات.

Some animals hunt at night.

هەندێك گیاندا لەشەودا ڕاودەکەن.

Lion hunt is a hard operation.

ڕاوی شێر کارێکی قورسە.

[2775] واتە وشەی rifle ئەگەر پیتی Lەکەی لێبکەیتەوە، دەبێتە rife (ڕایف) کە بە مانای باو دێت. باو= بەربڵاو.

My late father had a big rifle.

باوکی کۆچکردوم، تفەنگێکی گەورەی هەبوو.

Dysentery and malaria are rife in the refugee camps.

سکچون و مەلاریا لەکامپەکانی پەنابەران، بەربڵاو بوو.

[2776] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە سیکەیدە گۆیدەکەن. زیز= (ع: زیز)= زیکزیکە= زیکزیککەرە= سیسرکی دەنگدار: جۆرە مێرویەکی باڵدارەو لەسەر درەخت و گژوگیا دەنیشێتەوەو دەنگێك دەردەکات وەك ئەوەی بڵێت زیز، هەربۆیەش لەزمانی عەرەبیدا ئەو ناوەی لێنراوە.

Male cicadas die after mating.

نێرینەی زیکزیکە پاش جوتبون دەمرێت.

[.1100] night owl (نایت ئاوڵ) چیە؟ واتە شەوبێدار[2778]

ghost (گەوست) تارمایی[2779]، dead (دێد) مردوو[2780]، deed (دیید) کار[2781]

[.1101] quail (کوەیڵ) کەڕەواڵە[2782]، herbivore (هێیبیڤۆڤ) گیاخۆر[2783]

[2777]وەك ناو بەمانای میوان و تیم (بەمانای کۆمەڵ و دەستە)و شەریکە دێت.

شەریکە= (ع: شركة)= کۆمپانیا.

We’re expecting company this evening.

ئەم ئێوارەیە پێشبینی میوان دەکەین.

I'd like to thank the director and the other members of the company for being so supportive.

دەمەوێت سوپاسی دەرهێنەرو ئەندامانی تری تیمەکە بکەم کە زۆر پشتگیریکار بون.

In 2013, Google founded Calico, an anti-aging company designed to ultimately "cure" death.

لەساڵی 2013 گوگڵ، کالیکۆی دامەزراند کە کۆمپانیایەکی دژەپیربونەو بەمەبەستی دۆزینەوەی چارەسەرێکی تەواوەتی بۆ مردن، دروستکراوە.

[2778]شەوبێدار: کەسێك حەزی لەوەیە لەشەودا نەخەوێت و بەئاگابێت.

My husband's a night owl, but I like to be in bed by 10 o'clock.

مێردەکەم شەوبێدارە، بەڵام من حەزدەکەم لەسەعات 10ەوە لەجێگادا بم.

[2779] True love is like ghosts, which everyone talks about and few have seen.

خۆشەویستیی راستەقینە وەك تارمایی وایە، هەموو کەسێك قسەی لەسەردەکات و کەم کەس بینیویەتی.

[2780] پێچەوانەی alive.

In the autumn I rake up the dead leaves.

لەپایزدا گڕ بەردەدەمە گەڵا مردووەکان.

[2781]سەرنجبدە deadو deed تەنها یەك پیتیان جیاوازە.

She's always helping people and doing good deeds.

ئەو هەمیشە یارمەتی خەڵك دەدات و کاری باش دەکات.

[2782]کەڕەواڵە= هەوێردە: باڵندەیەکی بچوك و خڕپنەو لەخێزانی مریشکە.

Quails eat seeds and insects.

کەڕەواڵە دانەوێڵەو مێروو دەخوات.

kind (کایند) لەگەڵ sort (سۆت) هەردوو مانای جۆر[2784]

[.1102] **incorrect (ئینکەڕێکت) ناڕاست**[2785]**، correct (کەڕێکت) مانای ڕاست**[2786]

wrong (ڕۆنن) واتە هەڵە[2787]**، level (لێڤڵ) تەخت و ئاست**[2788]

[2783] گیاخۆر: ئەو زیندەوەرانەی تەنها رووەك دەخۆن نەك گۆشت.

Cows and sheep are herbivores.

مانگاو مەڕ گیاخۆرن.

[2784] لەم مانایەدا مورادیفن و هەردوکیان بەمانای جۆر دێن.

Your love is the kind of love that inspires poets to pick up a pen.

عیشقی تۆ لەو جۆرە عیشقەیە کە سروش بۆ شاعیران دەهێنێت و قەڵەمیان پێهەڵدەگرێت.

We both like the same sort of music.

هەردوکمان حەزمان لەهەمان جۆر موزیکە.

[2785] ناڕاست= هەڵە.

Your answer is incorrect, try again.

وەڵامەکەت ناڕاستە، هەوڵبدەرەوە.

[2786] "Is that the correct spelling?" "I don't know - look it up in a dictionary."

ئەوە سپێڵە ڕاستەکەیە؟ نازانم، لەفەرهەنگدا بۆی بگەڕێ.

[2787] بەمانای هەڵە دێت وەك ئاوەڵناوو ناویش.

Three of your answers were wrong.

سیان لەوەڵامەکانت هەڵە بون.

Those who do wrong should be punished.

ئەوانەی هەڵەدەکەن دەبێت سزابدرێن.

[2788] دوان لەگرنگترین ماناکانی تەخت و ئاستن.

The floors in the old house were not completely level.

ئەرزی خانووە کۆنەکە تەواو تەخت نەبون.

Inflation is going to rise two percent from its present level.

هەڵاوسان بەڕێژەی لەسەدا دووی ئاستی ئێستای، بەرزدەبێتەوە.

.1103 **porcine (پۆرساین) هی بەراز، بەرازئاساییە**[2789]

starfish (ستاڤیش) نەجم، بەس هی دەریایە[2790]

.1104 **spider (سپایدە) چیە؟ جاڵجاڵۆکە**[2791]

theory (ثیەری) بیردۆز[2792]**، idea (ئایدیە) بیرۆکە**[2793]

.1105 **green (گریین) سەوزەکا، هەم سەوزو (سەوزە)**[2794]

[2789] ئاوەڵناوەو بەمانای هی بەرازو بەرازئاسا دێت. هی بەراز= بەرازی. بەرازئاسا= وەك بەراز.

Porcine viruses transmit diseases.

ڤایرۆسی بەراز نەخۆشی دەگوێزێتەوە.

I don’t like his porcine features.

حەزم لەتایبەتمەندییە بەرازئاساکانی نیە.

[2790] بەمانای نەجمی دەریا دێت. نەجمی دەریا= ئەستێرەی دەریا: زیندەوەرێکی دەریایی بەناوبانگە.

بەدوو شێواز کۆدەکرێتەوە. بە زیادکردنی es، هەروەها بە شێوازی ناڕێگیولەریش کە تێیدا وەك خۆی دەمێنێتەوەو هیچ گۆڕانکارییەکی بەسەردا نایەت، هەروەك وشەی fish.

Starfish have no brain and no blood.

ئەستێرەی دەریا نە دەماخی هەیە، نە خوێن.

[2791] Spiders have blue blood.

جاڵجاڵۆکە خوێنی شینە.

[2792] Darwin's theory of evolution isn’t right.

بیردۆزی پەرەسەندنی داروین راست نیە.

[2793] بیرۆکە= فیکرە.

It was Srwa's idea to hire bikes.

بەکرێگرتنی پاسکیل بیرۆکەی سروە بوو.

alga (ئاڵگە) لەگەڵ moss (مۆس) هەردوكیان قەوزە[2795]

[.1106] **vault (ڤۆڵت) بازدەدا، مەدفەن، ژێرزەمین**[2796]

occupant (ئۆكیەپنت) موقیم لەگەڵ سەرنشین[2797]

[2794] وەك كار بەمانای سەوزەكاو وەك ئاوەڵناو بەمانای سەوزو وەك ناو بەمانای (سەوزە) دێت بەتایبەت ئەو سەوزانەی گەڵای سەوزی گەورەیان هەیە. لەمانای سێیەمیاندا زیاتر بەشێوەی كۆ بەكاردەهێنرێت نەك تاك.

سەوزەكا= سەوزدەكات.

Greening the desert is a very hard work.

سەوزكردنی بیابان كارێكی زۆر قورسە.

Eating greens is useful for health.

خواردنی سەوزەوات بەسودە بۆ تەندروستی.

I wore that skirt with the green spots.

من ئەو تەنورەیەم لەبەركرد كە خاڵی سەوزی تێدایە.

[2795] هەردوكیان بەمانای مۆز دێن.

وشەی alga كۆیەكەی algaeیە. واتە تەنها پیتی e بۆ زیاددەكرێت.

وشەی moss لەسەر كێشی وشەی مۆز دەخوێنرێتەوە. ئەم وشەیە لای برادەرانی ئەمەریكا بە" ماس" دەخوێنرێتەوە.

There are over 400,000 known varieties of algae.

زیاتر لە 400 هەزار جۆر قەوزەی ناسراو هەن.

The rocks near the river were covered with moss.

بەردەكانی نزیك روبارەكە بە قەوزە داپۆشرابون.

[2796]. برادەرانی ئەمەریكا بە ڤاڵت گۆیدەكەن. مەبەستم لە مەدفەن"مدفن" ئەو ژورەی ژێر كڵێسەیە كە مردوی تێدا دەنێژرێت.

He vaulted over the gate.

بەسەر دەرگای حەوشەكەدا بازیدا.

Three of my close friends were buried in that vault.

سیان لەهاورێ نزیكەكانم لەو مەدفەنەدا نێژراون.

Our new house has a big vault.

خانووە تازەكەمان ژێرزەمینێكی گەورەی هەیە.

1107. **settee (سێتیی)، couch (کاوچ)، sofa (سەوفە) هەرسێ قەنەفە[2798]**
duvet (دووڤەی) لێفەیە[2799]، sheet (شییت)یش چەرچەفە[2800]
1108. **polar bear (پەولە بێیە) ورچ، بەڵام هی قوتبی[2801]**
tarantula (تەرانچیەلە)یە عەنکەبوت زیئبی[2802]

[2797]. موقیم= (ع: مقیم)= نیشتەجێ: دانیشتوو.

The TV had been left by the house's previous occupants.

تەلەفزیۆنەکە لەلایەن نیشتەجێ پێشووەکانی خانووەکەوە، بەجێهێڵرابوو.

Neither of the car's two occupants was injured.

هیچ یەکێك لەدوو سەرنشینەکەی ئۆتۆمبێلەکە بریندار نەبون.

[2798]هەرسێکیان بەمانای قەنەفە دێن. settee و couch زیاتر لەشێوەزاری بریتانیدا بەکاردەهێنرێن، بەڵام sofa لەهەردوو شێوەزارەکەدا بەکاردەهێنرێت.

He went behind the settee and pretended to go to sleep.

چووە پشت قەنەفەکەوەو وا خۆی پیشاندا کە دەچێت دەخەوێت.

My mother slept on the couch.

دایکم لەسەر قەنەفەکە خەوت.

[2799]سەرنجبدە کە پیتی tیەکە ناخوێنرێتەوە.

My friend disappeared for a couple of minutes and then reappeared with some pillows and a duvet.

هاوڕێکەم بۆ ماوەی دوو خولەك ونبوو، پاشان بە هەندێك سەرین و لێفەیەکەوە دەرکەوتەوە.

[2800]یەکێك لەدیارترین ماناکانی چەرچەفە.

I'll go and find you some clean sheets and blankets.

دەڕۆم و هەندێك چەرچەف و بەتانیی پاکتان بۆ دەدۆزمەوە.

[2801]بەمانای ورچی قوتبی دێت. ورچی قوتبی= ورچی جەمسەری.

Polar bears can swim constantly for days at a time.

ورچی جەمسەری دەتوانێت لەیەك کاتدا بۆ ماوەی چەند رۆژێك بەبەردەوامی مەلەبکات.

.1109 **green snake (گریین سنەیك) چیە؟ واتە سەوزەمار**[2803]

demeanour (دمیینە) سلوك، بەكوردی رەفتار[2804]

.1110 **inept (ئینێپت) چیە؟ لێنەهاتوو**[2805]

striking (سترایكینن) مودهیش، لەگەڵ مانگرتوو[2806]

.1111 **breath (برێث) هەناسە**[2807]**، breeze (برییز) شەماڵە**[2808]

[2802]دەبێت لەبری عەنكەبوت زیئبی بنوسم عەنكەبوتی زیئبی بەڵام بۆ پارێزگاریكردن لەكێشی شیعرەكە ناچاربوم (ی)یەكە لابەرم.

عەنكەبوتی زیئبی= گورگەجاڵجاڵۆكە: جۆرە جاڵجاڵۆكەیەكی زەبەلاحەو چەندین جۆری هەیەو هەندێك جۆریان ژەهراوییە.

Female tarantulas can live up to 30 years old.

مێینەی گورگەجاڵجاڵۆكە دەكرێ بۆ ماوەی 30 ساڵ بژی.

[2803]سەوزەمار: جۆرە مارێكی بێزیانی ئەمەریكییە. پشتی سەوزەو ژێرسكی سپی یان زەردباوە.

Green snakes are harmless.

سەوزەمار بێزیانە.

[2804]لەشێوەزاری ئەمەریكیدا سپێڵەكەی پیتی u تێدا نیە.

Her quiet demeanour attracted my attention.

رەفتارە هێمنانەكەی سەرنجی راكێشام.

[2805] واتە چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە.

She was totally inept at telling jokes.

ئەو لەگێرانەوەی نوكتەدا زۆر لێنەهاتوو بوو.

[2806]مودهیش= (ع: مدهش)= سەرسوڕهێن.

There's a striking contrast between what he does and what he says.

جیاوازییەكی سەرسوڕهێن هەیە لەنێوان ئەوەی دەیكات و ئەوەی كە دەیڵێت.

The striking workers gathered in front of the company.

كرێكارە مانگرتووەكان لەبەردەم كۆمپانیاكەدا كۆبونەوە.

[2807] Your dreams don't have an expiration date. Take a deep breath and try again.

خەونەكانت وادەی بەسەرچونیان نیە، هەناسەیەكی قوڵ هەڵكێشەو هەوڵبدەرەوە.

[1112]. farm (فام) دەكێڵێ[2810]، farm (فام)و ranch (رانچ) كێڵگە[2811]

fair (فێیە) ڕەوایە، جوان، خۆش و كاڵە[2809]

rancher (ڕانچە) خاوەنی[2812]، fame (فەیم)یش ناوبانگە[2813]

[2808]برییز. شەماڵ= نەسیم: ناسكەبا، بای هێواش و نەرم نەك توند.

A breeze ruffled her hair.

شەماڵێك قژی تێكدا.

[2809]چوار لەدیارترین ماناكانی وەك ئاوەڵناو، ڕەواو جوان و خۆش و كاڵە.

Why should I have to do all the cleaning? It's not fair!

بۆ پێویستە من ئەم هەموو پاككردنەوەیە بكەم؟ ڕەوا نیە. واتە شتێكی ناڕەوایە.

She’s a very fair student.

خوێندكارێكی زۆر جوانە.

The next few days weather will be fair.

كەشوهەوای چەند ڕۆژی داهاتوو خۆش دەبێت.

She has a fair skin.

ئەو پێستێكی كاڵی هەیە.

[2810] The farmer farmed his land.

جوتیارەكە زەوییەكەی كێڵا.

[2811] یەكەمیان بەمانای كێڵگە بەگشتی دێت، بەڵام دووەمیان بەمانای كێڵگەیەك دێت كە مەڕوماڵاتی تێدا بەخێوبكرێت.

She spent the summer working on a farm.

هاوینەكەی بە كاركردن لەكێڵگەیەك بەسەربرد.

My father has a large cattle ranch.

باوكم كێڵگەیەكی گەورەی مەڕوماڵاتی هەیە.

[2812]كە نوسیومە خاوەنی، مەبەستم خاوەنی كێڵگەیە واتە ئەو وشەیە بەمانای خاوەنكێڵگە دێت.

The cattle rancher is an old nice person.

خاوەنكێڵگەی مەڕوماڵاتەكە پیاوێكی بەساڵاچوی باشە.

.1113 **salt خوێدەکا بە، هەم سوێرو خوێیە**[2814]

fainted بوراوە[2815]**، epilepsy فێیە**[2816]

.1114 **plow (پلاو) دەکێڵێ، هەروەها گاسن**[2817]

debut (دەیبیو) بەمانای یەکەم دەرکەوتن[2818]

[2813] She has spent her life running after fame and fortune.

ژیانی لەڕاکردن بەدوای ناوبانگ و ساماندا بەسەربردووە.

[2814] سۆڵت. وەك کار بەمانای "خوێدەکا بە"وەك ئاوەڵناو بەمانای سوێرو وەك ناو بەمانای خوێ دێت.

خوێدەکا بە= خوێدەکات بە.

Don't forget to salt the potatoes.

لەبیرت نەچێ کە خوێ بکەیت بە پەتاتەکەدا.

Salt water isn’t drinkable.

ئاوی سوێر بۆ خواردنەوە ناشێت.

This soup wants more salt.

ئەم شۆربەیە خوێی زیاتری دەوێت.

[2815] فەینتید

The health teams took the fainted man to the hospital.

تیمە تەندروستییەکان پیاوەکەیان برد بۆ نەخۆشخانە.

[2816]ئێپیلەپسی

She can't drive because she has epilepsy.

ئەو ناتوانێت ئۆتۆمبێل لێبخورێت چونکە فێی لەگەڵدیە.

[2817]سپێڵی ئەمەریکییە، بریتانییەکەی ploughە. دەکێڵێ= دەکێڵێت.

Uncle Faraj plowed his garden.

مامە فەرەج باخچەکەی خۆی کێڵا.

Most of the villagers have plows.

زۆربەی گوندنشینەکان گاسنیان هەیە.

.1115 first aid (فێیست ئەید) بەمانای ئیسعاف ئەوەلی[2819]

disorder (دیسۆودە) تێکچون[2820]، leprosy (لێپرەسی) گولی[2821]

.1116 instructor (ئینسترەکتە) چیە؟ واتە مامۆستا[2822]

composition (کۆمپەزیشن)ە پێکهاتەو ئینشا[2823]

.1117 book (بوك) یەحجیز، کتێب[2824]، index (ئیندێکس) پێڕست[2825]

[2818]بەمانای یەکەم دەرکەوتنی گشتیی هونەرمەندو یاریزان و هتد... دێت. سەرنجبدە پیتی tیەکە ناخوێنرێتەوە.

The player scored twice on his debut for the club.

یاریزانەکە لەیەکەم دەرکەوتنیدا لەیانەکە دوو گۆڵی تۆمارکرد.

[2819]ئیسعاف ئەوەلی= فریاگوزاریی سەرەتایی.

Did you learn any first aid at school?

ئایا لەخوێندنگە فێری هیچ فریاگوزارییەکی سەرەتایی بویت؟

[2820] He suffers from a rare disorder of the liver.

ئەو بەدەست تێکچونێکی دەگمەنی جگەرەوە دەناڵێنێت.

[2821]گولی: نەخۆشییەکی درمییە. پێست و دەماری مرۆڤ تێکدەدات.

Leprosy is no longer something to fear.

چیتر گولی شتێك نیە لێی بترسیت.

[2822] Who is your chemistry instructor?

مامۆستای کیمیات کێیە؟

[2823]دوان لەدیارترین ماناکانی پێکهاتەو ئینشان. ئینشا= (ع: إنشاء)= دارشتن.

What’s the composition of that device?

پێکهاتەی ئەو ئامێرە چیە؟

I have to write a composition about the flag.

پێویستە دارشتنێك لەسەر ئاڵا بنوسم.

on purpose (ئۆن پێپەس) عەن قەسد، واتە بەمەبەست[2826]

[.1118] **in turn (ئین تێێن) سەرەنجام، لەگەڵ (بە نۆرە)**[2827]

washing machine (ۆشینن مەشیین)ە ماناى جلشۆرە[2828]

[.1119] **return (ریتێێن) عەودەیە، وەڵامدەداتۆ**[2829]

[2824] دوان لەدیاترین ماناکانى "یەحجیز"و کتێبن. یەحجیز= (ع: یحجز)= حیجزدەکات.

I've booked two tickets to see the new movie.

دوو بلیتم حیجزکردووە بۆ بینینى فیلمە تازەکە.

Have you read any good books recently?

بەمدواییانە هیچ کتێبێکى باشت خوێندووەتەوە؟

If you deprive a room of books, it is like depriving someone of their soul.
PAUL KALANITHI

بێبەشکردنى ژور لەکتێب، وەك بێبەشکردنى مرۆڤ وایە لەڕۆح.

[2825] Find "heart disease" in the index of the book.

نەخۆشیى دڵ لەپێرستى کتێبەکەدا بدۆزەرەوە.

[2826]. عەن قەسد= (ع: عن قصد)= بەمەبەست.

I didn't do it on purpose - it was an accident.

ئەوەم بەمەبەست نەکرد، ڕێکەوت بوو.

[2827]سەرنجام= لەئەنجامدا. بەنۆرە= بەسەرە.

Interest rates increased and, in turn, share prices rose.

ڕێژەى قازانج زیادیکرد، سەرەنجام نرخى پشکەکان بەرزبووەوە.

She spoke to each of the guests in turn.

ئەو بەسەرە قسەى بۆ هەر یەکێك لەمیوانەکان کرد.

[2828] بەڵام برادەرانى ئەمەریکا وشەى washing بە وااشینن گۆدەکەن. جلشۆر=غەسالە.

The plumber is coming tomorrow to install the new washing machine.

سبەینێ تەنەکەچییەکە دێت بۆ جێگیرکردنى جلشۆرە نوێیەکە.

piano (پیانەو) بە نەرمی، هەروەها پیانۆ[2830]

.1120 block (بلۆك) سەر مرۆڤ[2831]**، بەبێ k، بەرە**[2832]

go (گەو) دەڕوا، نۆرە[2833]**، come (کەەم) دێت و وەرە**[2834]

[2829] عەودە= (ع: عودة)= گەڕانەوە. "وەڵامدەداتۆ" شێوەزاری قسەکردنی ناڕەسمییە. وەڵامدەداتۆ= وەڵامدەداتەوە.

We're all looking forward to your return!

ئێمە چاوەڕوانی گەڕانەوەتین.

'Yes, ' he returned. 'I'm a lucky man.'

ئەو وەڵامیدایەوە: "بەڵێ، من پیاوێکی بەختیارم".

[2830] وەك ناو بەمانای پیانۆو وەك ئاوەڵفەرمان بەمانای "بەنەرمی" دێت.

Can you play it piano?

دەتوانیت بەنەرمی بیژەنیت؟

He is a clever piano player.

پیانۆژەنێکی زیرەکە.

[2831]دەبوو لەبری "سەر مرۆڤ" بنوسم "سەری مرۆڤ"، بەڵام "ی"ەکەی بووەتە قوربانیی کێشی شیعرەکە.

He threatened to beat my block.

هەڕەشەی لێدانی سەرمی کرد.

[2832] واتە وشەی block پیتی کەیەکەی لێبکەیتەوە دەکاتە bloc کە بە هەمان شێوە دەخوێنرێتەوە بەڵام بەمانای بەرە دێت. جا بیلموناسەبە بەرە بە عەرەبییەکەی خۆمان پێیدەووترێت جەبهە.

The former Soviet bloc was weak.

بەرەی سۆڤیەتی پێشوو لاواز بوو.

[.1121] platform (پلاتفۆرم) سەکۆیە، بەرنامەو مینبەر[2835]

[2833] گەو. ئەم فەرمانە یەکێکە لەفەرمانە نائاساییەکان واتە ئیڕیگولەر ڤێربە. دەڕوا= دەڕوات.

go→went→gone

لەزمانی ئینگلیزیدا دارشتەی فەرمانی رانەبردوو و داخوازی وەك یەکە. بۆ نمونە:

go= دەڕوات، بڕۆ.

come= دێت، وەرە.

die: دەمرێ، بمرە.

kill= دەکوژێ، بکوژە.

eat= دەخوا، بخۆ.

Does this train go to Baghdad?

ئەم شەمەندۆفێرە دەڕوات بۆ بەغدا؟

Spread love everywhere you go.

بۆ هەرکوێ دەڕۆیت، خۆشەویستی تێدا بڵاوبکەرەوە.

[2834] ئەمیش یەکێکە لەکارە نائاساییەکان.

come→came→come

We came by car.

بە ئۆتۆمبێل هاتین.

Come in.

وەرە ژورەوە.

[2835]بەمانای سەکۆو بەرنامە(ی سیاسیی حزب)و سەکۆ دێت. سەکۆ= شۆستە. مینبەر= دوانگە.

The guests were waiting on the platform.

میوانەکان لەسەر سەکۆکە چاوەڕوانییان دەکرد.

The Labour party platform is staying in the EU.

بەرنامەی پارتی کار مانەوەیە لەیەکێتیی ئەوروپا.

Muhammed got up onto the platform and began to speak.

محەمەد چووەسەر مینبەرەکەو دەستیکرد بە قسەکردن.

machine (مەشیین) مەکینە[2836]**، mechanic (مەکانیك) فیتەر**[2837]

.1122 **car (کاا) ئۆتۆمبێلە**[2838]**، turn (تێین) لۆفەو سەرە**[2839]

round trip (راونتریپ) واتە گەشتی دوسەرە[2840]

.1123 **pepper (پێپە) بیبەرە**[2841]**، turnip (تێینیپ)یش شێلم**[2842]

stand (ستاند) دەوەستێ، وێستگە[2843]**، sand (ساند)یش لم**[2844]

[2836]بەمانای مەکینەی هەموو جۆرە ئامێرێك دێت نەك تەنها مەکینەی ئۆتۆمبێل.

This sewing machine is operated by a foot pedal.

ئەم مەکینەی درومانە بە پایدەری قاچ ئیشدەکات.

[2837]ئەم دوو وشەیەی ئەم نیوەبەیتەم بۆیە خستە پاڵ یەك چونکە لەیەکەوە وەرگیراون. بێگومان مەعلومە لای فەخامەتی جەنابیشت کە یەکێك لەکارە سەرەکییەکانی فیتەر کارکردنە لەسەر مەکینەی ئۆتۆمبێل.

"Don't worry, your car will be ready tomorrow" the mechanic assured him.

فیتەرەکە دڵنیایکردەوە: "نیگەران مەبە، ئۆتۆمبێلەکەت سبەینێ ئامادە دەبێت".

[2838] They don't have a car.

ئۆتۆمبێلیان نیە.

[2839] سەرە= نۆرە

Slow down the speed in the turn.

لەلۆفەکەدا خێرایی کەمبکەرەوە.

It's your turn to do the dishes!

سەرەی تۆیە کە قاپ و قاچاخەکان بشۆیت.

[2840]گەشتی دوسەرە= گەشتی چون و گەڕانەوە.

My round trip takes three hours.

گەشتە دوسەرەکەم سێ سەعات دەخایەنێت.

[2841] I don’t like hot pepper.

حەزم لەبیبەری تون نیە.

[2842] I like boiled turnip so much.

زۆر حەزم لەشێلمی کوڵاوە.

1124. **print (پرینت) چاپدەکا، بڵاودەکاتۆ**[2845]

underground (ئەندەگراوند)و subway (سەبوەی)یش میترۆ[2846]

1125. **ring زەنگلێدەدا**[2847]**، مانای bell (بێڵ)یش زەنگ**[2848]

[2843]ستاند. دوان لەماناکانی وێستگەو دەستییە. وەك كار يەكێكە لەفەرمانە ئيرڕيگيولەرەكان، رابردوو و تەسريفی سێيەمەكەی stood ە. دەوەستێ= دەوەستێت.

If he stood on tiptoe, he could reach the shelf.

ئەگەر لەسەر نوكی پەنجە بووەستايە، دەيتوانی دەستی بگاتە رەفەكە.

There’s a taxi stand near the city’s gate.

لەنزيك دەرگای سەرەكيی شارەكە وێستگەيەكی تاكسی هەيە.

[2844] سەرنج بدە ئەم وشەو stand تەنها يەك پيتيان جياوازە بۆيە خستمنە پاڵ يەك.

The children played all day on the sand.

منداڵەكان هەموو رۆژەكە لەسەر لم يارييان كرد.

[2845]واتە چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە. چاپدەكا= چاپدەكات. بڵاودەكاتۆ= بڵاودەكاتەوە.

I need to make a few changes before I print the document.

پێش ئەوەی بەڵگەنامەكە چاپبكەم، پێويستە چەند گۆڕانكارييەكی كەم ئەنجامبدەم.

Kurdistani New was the first paper to print the news.

كوردستانی نوێ يەكەم رۆژنامە بوو كە هەواڵەكەی بڵاوكردەوە.

[2846]لەم مانايەدا موراديفن بەڵام وشەی يەكەميان زياتر بريتانييەو دووەميان ئەمەريكييە. ميترۆ: شەمەندۆفێری كارەبايی.

The London Underground is very crowded.

ميترۆی لەندەن زۆر قەرەباڵغە.

Boston has the oldest subway system in the US.

شاری بۆستن خاوەنی كۆنترين سيستەمی ميترۆيە لەويلايەتە يەكگرتووەكاندا.

[2847]وەك كار، يەكێكە لەكارە نائاساييەكان.

ring→rang→rung

I rang the doorbell but no one came.

زەنگم لەجەرەسی دەرگاكە دا بەڵام كەس نەهات.

ring ئەنگوستیلەش[2849]، leopard (لێپەد)ە پڵنگ[2850]

.1126 **put away (پوت ئەوەی) چیە؟ پاشەکەوت دەکا[2851]**

set (سێت) دادەنێ، هەم دیاریدەکا[2852]

.1127 **pencil (پێنسڵ) قەڵەمە، بەس هی رەساسە[2853]**

workbook (وێیکبوك) کتێبە[2854]، booklet (بوکلەت) کوڕاسە[2855]

[2848] The bell is very lage.

زەنگەکە زۆر گەورەیە.

[2849]واتە بەمانای ئەنگوستیلەش دێت.

He bought an expensive diamond ring.

ئەنگوستیلەیەکی ئەڵماسیی گرانبەهای کڕی.

[2850] Leopards can run at up to 58km/h.

پڵنگ دەتوانێت بە خێرایی تا 58 کیلۆمەتر لەسەعاتێکدا رابکات.

[2851]پاشەکەوت دەکا= پاشەکەوت دەکات.

We’re putting some money away for emergency cases.

هەندێك پارە بۆ باری کتوپڕ پاشەکەوت دەکەین.

[2852]چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە. یەکێکە لەکارە نائاساییەکان و رابردوو و تەسریفی سێیەمەکەشی هەر set.

دادەنێ= دادەنێت. دیاریدەکا= دیاریدەکات.

She set the tray on a table next to his bed.

سینییەکەی لەسەر مێزەکەی تەنیشت جێگەی خەوتنەکەی دانا.

The government has still not set a date for the election.

حکومەت هێشتا هیچ بەروارێکی دیارینەکردووە بۆ هەڵبژاردن.

[2853]بەمانای قەڵەم رەساس دێت نەك قەڵەم جاف و هتد...

He wrote the letter with a sharp pencil.

نامەکەی بە قەڵەم رەساسێکی تیژ نوسی.

1128. **survivor (سەڤایڤە) چیە؟ مانای رزگاربوو**[2856]

each (ئیچ) هەریەکێك[2857]**، every (ئێڤری)یش هەموو**[2858]

1129. **publish (پەبلێش) بەمانای بڵاودەکاتۆ**[2859]

decline (دیکلاین) دابەزین، هەم رەتدەکاتۆ[2860]

1130. **dust storm (دەست ستۆرم) گەردەلول، بەس بەخۆڵەوە**[2861]

[2854]بەمانای کتێبی راهێنانی خوێندکار دێت کە پرسیارو وەڵام لەخۆدەگرێت نەك هەموو جۆرە کتێبێك.

Read the workbook carefully.

کتێبی راهێنانەکە بەوردی بخوێنەرەوە.

[2855] کوڕاسە= (ع: کراسة)= نامیلکە

The organization published a free booklet on general health.

رێکخراوەکە نامیلکەیەکی بێبەرامبەری لەسەر تەندروستیی گشتی بڵاوکردەوە.

[2856] He was the sole survivor of the plane crash.

تەنها رزگاربوی تێکشکانی فڕۆکەکە، ئەو بوو.

[2857] When the children arrive, you give them each a balloon.

کاتێك منداڵەکان دەگەن، تۆ میزەڵدانێك دەدەیت بە هەریەکێکیان.

[2858] We're open every day except Sunday.

هەموو رۆژێك کراوەین جگە لە یەکشەممە.

[2859] The names of the winners of the competition will be published in June.

ناوی براوەکانی کێبەرکێیەکە لەمانگی حوزەیراندا بڵاودەکرێتەوە.

[2860]دابەزین بەمانای کەمبونەوە.

There is a decline in the size of families.

دابەزینێك هەیە لەقەبارەی خێزانەکاندا.

Srwa declined Karzan’s invitation to dinner.

سروە دەعوەتەکەی کارزانی بۆ نانی ئێوارە، رەتکردەوە.

night (نایت) مانای شەوە[2862]، tonight (تنایت) ئەمشەوە[2863]

[.1131] **handset (هاندسێت) بەمانای دەسکی تەلەفۆن[2864]**

telly (تێلی)وەك TV (تیڤی) مانای تەلەفزیۆن[2865]

[.1132] **liar (لایە) درۆزن[2866]، grimy (گرایمی) واتە پیس[2867]**

den (دێن)، lair (لێیە) لانە[2868]، cord (کۆود) وایەر، گوریس[2869]

[2861] بەمانای گەردەلولی خۆڵین دێت، واتە گەردەلولێك کە خۆڵی لەگەڵدا بێت.

The dust storm is the third most dangerous weather condition.

گەردەلولی خۆڵین سێیەم مەترسیدارترین حاڵەتی کەشناسییە.

[2862] My night has become a sunny dawn because of you.- Ibn Abbad

بەهۆی تووە، شەوم بووەتە بەرەبەیانێکی پرشنگدار.

[2863] Tonight's meeting will take place in the school hall.

کۆبونەوەکەی ئەمشەو لەهۆڵی خوێندنگەکە ئەنجامدەدرێت.

[2864] He picked up the handset and called him.

دەسکی تەلەفۆنەکەی هەڵگرت و تەلەفۆنی بۆ کرد.

[2865] هەردوکیان کورتەی وشەی Televisionن کە بەمانای تەلەفزیۆن دێن. یەکەمیان زیاتر لەئینگلیزیی بریتانی و دووەمیان زیاتر لەهی ئەمەریکیدا، بەکاردەهێنرێت.

Is there anything good on telly tonight?

ئەرێ ئەمشەو تەلەفزیۆن هیچ شتێکی باشی تێدایە؟

You can watch TV after you've done your homework.

پاش ئەنجامدانی ئەرکیماڵەوەت، دەتوانیت سەیری تەلەفزیۆن بکەیت.

[2866] He's such a liar - you can't trust a word he says.

ئەو درۆزنێکی وەهایە کە ناتوانیت بڕوا بە هیچ قسەیەکی بکەیت.

[2867] گرایمی. هاومانای dirtyیە.

The child's face was grimy.

دەموچاوی منداڵەکە پیس بوو.

.1133 **put away (پوت ئەوەی) چیە؟ زیندانیدەکا**[2870]

paddle (پادڵ) واتە سەوڵ، سەوڵلێدەدا[2871]

.1134 **pad (پاد) مانای زۆرە، یەکێکیان ژورە**[2872]

[2868] لانە= هێلانە. سەرنجبدە وشەی lair لەگەڵ liar لەڕوی پێکهاتەوە جیاوازییەکەیان ئەوەیە کە دوو پیتی ناوەڕستیان جێگۆڕکێیان پێکراوە. هەروەها سەرنج بدە وشەی den چۆن دەنوسرێت ئاوهاش دەخوێنرێتەوە.

Moments before entering the lion's den, we turned the camera on.

چەند ساتێك پێش چونەناو لانەی شێرەکە، کامێراکەمان هەڵکرد.

Can you find lair of the fox that has eaten my chicken?

دەتوانیت لانەی ئەو ڕێوییە بدۆزیتەوە کە مریشکەکەی خواردوم؟

[2869]کۆرد. بەمانای وایەرو گوریسیش دێت.

The phone cord is very thin.

وایەری تەلەفۆنەکە زۆر باریکە.

Where's the cord?

کوا گوریسەکە.

There's too much slack in these ropes.

ئەم گوریسانە شلییان زۆر تێدایە.

[2870]زیندانیدەکا= زیندانیدەکات.

He deserves to be put away for life.

ئەو شایانی ئەوەیە کە بۆ هەتاهەتایە زیندانی بکرێت.

[2871]وەك ناو بەمانای سەوڵ و وەك کار بەمانای "سەوڵلێدەدا" دێت. سەوڵلێدەدا= سەوڵلێدەدات.

The paddle is very heavy.

سەوڵەکە زۆر قورسە.

He paddled along the coast.

بەدرێژایی کەناراوەکە سەوڵی لێدا.

ئاوێك running (ڕەنینن) بێ، واتە بەخوڕە[2873]

[.1135] **picnic (پیكنیك) نوزهەیە، واتە سەیرانە**[2874]

everyday (ئێڤریدەی) نەعتە، مانای ڕۆژانە[2875]

[.1136] **convene (كەنڤیین) لەگەڵ meet (مییت) كۆدەبێتەوە**[2876]

adopt (ئەدۆپت) بەمانای هەڵدەگرێتەوە[2877]

[.1137] **tomboy (تۆمبۆی) بەمانای كچ(ی كوڕانی)**[2878]

[2872]واتە چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە. بەمانای ژورێك دێت كە مرۆڤی تێدا بژی نەك ژوری تر.

Where’s your room?

ژورەكەت لەكوێیە؟

[2873] The sound of running water removes sadness.

دەنگی ئاوی بەخوڕ خەفەت لادەبات.

[2874] نوزهە= (ع: نزهة)= سەیران.

This looks like a nice spot for a picnic.

ئەمە شوێنێكی جوان دیارە بۆ سەیران.

[2875]واتە ئەم وشەیە نەعت (ئاوەڵناو)ە و بەمانای ڕۆژانە دێت.

The problems of everyday life aren’t small.

كێشەكانی ژیانی ڕۆژانە بچوك نین.

[2876]لەم مانایەدا موڕادیفن. وشەی meet یەكێكە لەكارە نائاساییەكان.

meet→met→met

The council will be convening on the morning of the 25th.

ئەنجومەنەكە لەبەیانیی 25ی مانگ كۆدەبێتەوە.

The committee meets once a month.

لیژنەكە مانگی جارێك كۆدەبێتەوە.

[2877]مەبەست لێرەدا هەڵگرتنەوەی منداڵە.

Karzan was adopted when she was four.

كارزان لەتەمەنی چوار ساڵیدا هەڵگیراوەتەوە. (تەبەنی كراوە).

seismology (سایزمۆلەجی) بومەلەرزەزانی[2879]

[.1138] **heat wave (هێت وەیف) شەپۆلە، بەس هی گەرمایە**[2880]

commodity (کەمۆدەتی)یە مانای کاڵایە[2881]

[.1139] **operator (ئۆپەرەیتە) چیە؟ واتە کارپێکەر**[2882]

directory (دایرێکتری) دەلیل، بەکوردی رێبەر[2883]

[.1140] **state (ستەیت)، express (ئیکسپرێس) هەردوو دەردەبڕێ**[2884]

[2878]بەمانای کچێك دێت کە وەك کوڕ رەفتاربکات و جلوبەرگ لەبەربکات.

She was a joking, funny tomboy.

ئەو کچێکی کوڕانیی نوکتەبازو پێکەنیناوی بوو.

[2879]بومەلەرزەزانی= زەمینلەرزەزانی: زانستی پەیوەست بە زەمینلەرزە.

سەرنجبدە برگەی یەکەمی وشەکە بە سایز دەخوێنرێتەوە واتە وەك وشەی size.

Do you know anything about seismology?

ئایا هیچ شتێك سەبارەت بە بومەلەرزەزانی دەزانیت؟

[2880]بەمانای شەپۆلی گەرما دێت.

People were saying that a cold spring meant an early heat wave in summer.

خەڵك دەیانوت بەهاری سارد واتە شەپۆلی گەرما لەسەرەتای هاویندا دێت.

[2881] The country's most valuable commodities include tin and diamonds.

دوان لەبەنرخترین کاڵاکانی وڵات تەنەکەو ئەڵماسن.

[2882] Computers can be used by untrained operators.

کۆمپیوتەر دەتوانرێت لەلایەن کارپێکەری رانەهێنراوەوە بەکاربهێنرێت.

[2883]رێبەر لێرەدا: ئەو کتێبەی ناوو ژمارە مۆبایل و هتد...ی تێدایەو بەشێوازی ریزبەندیی ئەبجەدی رێکخراوە.

I couldn’t find your number in the telephone directory.

نەمتوانی ژمارەکەت لەناو رێبەری تەلەفۆنەکەدا بدۆزمەوە.

masticate (ماستیکەیت)و chew (چوو) بەمانای دەجوێ[2885]

[.1141] **cardinal (کادینڵ) چیە؟ مانای ئەساسی**[2886]

dyspepsia (دیسپێپسیە)یە مانای بەدهەرسی[2887]

[.1142] **decimal (دێسیمڵ) نەعتە، مانای (دەیی)یە**[2888]

cabstand (کابستاند) واتای وێستگەی تاکسییە[2889]

[2884] دەردەبڕێ= دەردەبڕێت.

State your opinion about the current situation.

بۆچونی خۆت سەبارەت بە دۆخی ئێستا دەرببڕە.

Words can't express how happy I am.

وشە ناتوانێت چۆنیەتیی خۆشحاڵیم دەرببڕێت.

Tom Cruise had expressed an interest in playing the character of Jack in Titanic (1997). However, because of his very high asking price, he was never taken seriously.

تۆم کروز حەزی خۆی بۆ بینینی رۆڵی جاك لەفیلمی تایتانیکدا دەربڕیبوو کە بەرهەمی ساڵی 1997ە، بەڵام بەهۆی ئەوەی داوای پارەی زۆری دەکرد، ستافی فیلمەکە حەزەکەیان بە هەند وەرنەگرت و پشتگوێیان خست.

[2885]دەجوێ= دەجوێت.

Masticate the food well before swallowing it.

پێش قوتدان، خواردنەکە بەباشی بجوو.

You don't chew your food enough - that's why you get indigestion.

خواردنەکەت وەك پێویست ناجویت، بۆیە توشی بەدهەرسی دەبیت.

[2886]ئەساسی= بنچینەیی.

Having clean hands is one of the cardinal rules when preparing food.

بونی دەستی پاك یەکێکە لەڕێنماییە بنچینەییەکان لەکاتی ئامادەکردنی خواردندا.

[2887]موڕادیفی indigestionە.

Dyspesia is often related to eating.

بەدهەرسی زۆرجار پەیوەندی بە خواردنەوە هەیە.

[2888] واتە وەك نەعت (ئاوەڵناو) بەمانای دەیی دێت.

Can you change the number to the decimal system.

دەتوانیت ژمارەکە بۆ سیستەمی دەیی بگۆڕیت؟

.1143 **daylight saving time (دەیلایت سەیڤینن تایم) کاتی هاوینە**[2890]

solar panel (سەولە پانڵ)ە لەوحەی خۆرینە[2891]

.1144 **legal (لییگڵ)و lawful (لۆوٚفڵ) هەردوو یاسایی**[2892]

ordinary (ئۆوٚدنەری)یە مانای ئاسایی[2893]

.1145 **penchant (پۆنشۆن) واتە حەز**[2894]**، hobby (هۆبی) خولیایە**[2895]

[2889]ئەو شوێنەی تاکسی تێدا دەوەستێت لەچاوەڕوانی نەفەردا.

The cabstand was very small.

وێستگەی تاکسییەکە زۆر بچوك بوو.

[2890]کاتی هاوینە= (ع: التوقيت الصيفي): ئەو تەوقیتەی کە لەهەندێك وڵاتدا پەیرەودەکرێت و تێیدا سەعاتێك دەخرێتە پێشەوە، واتە بۆ نمونە سەعات 8ی پێشوتر دەبێت بە 9.

I don’t support using of daylight saving time.

پشتگیریی بەکارهێنانی کاتی هاوینە ناکەم.

[2891]لەوحەی خۆرین= لەوحەی شەمسی.

Solar panels take a wide space on the roof.

لەوحەی خۆرین روبەرێکی فراوانی سەقف دەگرێت.

[2892] Defend your legal rights.

بەرگری لەمافە یاساییەکانت بکە.

The police don’t interfere in lawful demonstrations.

پۆلیس دەستوەرناداتە خۆپیشاندانی یاسایی.

[2893] I live in an ordinary neighbourhood.

لەگەڕەکێکی ئاساییدا دەژیم.

[2894] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە پێنچەنت گۆیدەکەن. حەز= مەیل.

She has a large penchant for shopping.

ئەو حەزێکی زۆری هەیە بۆ بازاڕکردن.

[2895]بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە هابی گۆیدەکەن. خولیا= ئارەزوو= هیوایەت.

Karzan's hobby is looking at beautiful girls!

هیوایەتی کارزان سەیرکردنی کچی جوانە!

veteran (ڤێتەرن) جەنگاوەر، زۆر شارەزایە[2896]

.1146 same (سەیم) مانای نەفس، بەکوردی هەمان[2897]

jury panel (جوەری پانڵ)ە دەستەی سوێندخۆران[2898]

.1147 voice (ڤۆیس) دەردەبڕێ و دەنگ[2899]، color (کەڵە)، hue (هیوو) رەنگ[2900]

sound (ساوند) ساخ و دەنگ[2901]، silent (سایلەنت)یش بێدەنگ[2902]

[2896]. بەمانای جەنگاوەر (جەنگاوەری دێرین نەك تازەو کەمئەزمون)و زۆر شارەزا دێت. زۆر شارەزا= قاڵبوو.

His grandfather was a veteran of the Second World War.

باپیری جەنگاوەرێکی جەنگی دووەمی جیهانی بوو.

He is one of the veterans of the company.

ئەو یەکێکە لەقاڵبووەکانی کۆمپانیاکە.

[2897] He sits in the same chair every night.

ئەو هەموو شەوێك لەسەر هەمان کورسی دادەنیشێت.

[2898] The jury panel determined the case yesterday.

دوێنێ دەستەی سوێندخۆران کەیسەکەی یەکلاییکردەوە.

[2899]وەك کار بەمانای دەردەبڕێ و وەك ناو بەمانای دەنگ دێت. دەردەبڕێ= دەردەبڕێت.

She angrily voiced her objections.

بەتوڕەییەوە ناڕەزاییەکانی دەربڕی.

She has a soft voice.

دەنگێکی نەرمی هەیە.

[2900] سپێلی وشەی یەکەمیان ئەمەریکییە، بریتانییەکەی بەم شێوەیە: colour.

Red color opens your appetite.

رەنگی سوور ئارەزووی خواردنت دەکاتەوە.

In the waters of the Caribbean there are fish of every hue.

ئاوەکانی ناوچەی دەریای کاریبی، ماسی لەهەموو رەنگێك، تێدایە.

1148. good (گود) زۆرو بەسود، گونجاو، خۆش و باش[2903]
bad (باد)و poor (پۆڕ) خراپ[2904]، وشەی slow (سلەو) هێواش[2905]

[2901] It's an old building but it's still sound.

بینایەکی کۆنە بەڵام هێشتا ساخە. واتە بۆ نمونە نەتەپیوەو پێکهاتەکانی نەڕزیون و هتد...

A person can recognize a sound in as little as 0.05 seconds.

مرۆڤ دەتوانێت لەماوەی پێنج لەسەر هەزاری چرکەیەکدا، دەنگ بناسێتەوە.

[2902] The valley was silent.

شیوەکە بێدەنگ بوو.

[2903] Our team has a good chance of winning

تیپەکەمان هەلێکی زۆری هەیە بۆ بردنەوە.

Do you want some good advice?

هەندێك ئامۆژگاریی بەسودت دەوێت؟

It was a good place to rest.

شوێنێکی گونجاو بوو بۆ پشودان.

Did you spend a good vacation?

پشویەکی خۆشت بەسەربرد؟

Read this book carefully, It’s very good.

ئەم کتێبە بەوردی بخوێنەرەوە، زۆر باشە.

[2904] واتە وشەی یەکەمیان وەك خۆی دەخوێنرێتەوە. وشەی دووەمیشیان برادەرانی ئەمەریکا بە "پوەر" گۆیدەکەن.

His health situation is very bad.

باری تەندروستیی، زۆر خراپە.

Last year's exam results were fairly poor.

ئەنجامەکانی تاقیکردنەوەی ساڵی رابردوو تاڕادەیەك خراپ بون.

[2905] هێواش= خاو، پێچەوانەی خێرا.

He is a slow driver.

ئەو شۆفێرێکی هێواشە.

[.1149] **quad (كوۆد) حەوشەیە، بەس هی چوارگۆشە**[2906]

unsound (ئەنساوند) مەریز، واتە نەخۆشە[2907]

[.1150] **taxi rank (تاكسی رانك) مانای وێستگەی تاكسییە**[2908]

spinal cord (سپاینەڵ كۆرد) واتای حەبلی شەوكییە[2909]

[.1151] **turnstile (تێینستایڵ) واتای (دەرگای سوڕاو)ە**[2910]

noisy (نۆیزی) بێ پرژاوەژاوە شوێنێك[2911]

[.1152] **violet (ڤایەلێت) واتای وەنەوشەییە**[2912]

[2906] بەمانای حەوشەی شێوە چوارگۆشە دێت.

The university has an attractive quad.

زانكۆكە حەوشەیەكی چوارگۆشەی سەرنجڕاكێشی هەیە.

[2907] He’s very unsound.

ئەو زۆر نەخۆشە.

[2908] I waited for an hour in the taxi rank.

بۆ ماوەی سەعاتێك لەوێستگەی تاكسییەكەدا چاوەڕێمكرد.

[2909] حەبلی شەوكی= دڕكەپەتك.

There are over one billion neurons in the spinal cord.

دڕكەپەتك زیاتر لەیەك ملیار دەمارەخانەی تێدایە. (ئەگەر بڕواناكەیت بیژمێرە!).

[2910] دەرگای سوڕاو: ئەو دەرگا بچوكەی لەهەندێك شوێنی گشتیدا بەكاردەهێنرێت بۆ رێدان بە چونەژورەوەی خەڵك لەڕێگەی سوڕانەوەوە.

About 3000 people entered the mall through the turnstiles.

نزیكەی سێ هەزار كەس لەڕێگەی دەرگا سوڕاوەكانەوە چونەناو مۆڵەكەوە.

[2911] I don’t like that noisy cafeteria.

حەزم لەو كافتریا پرژاوەژاوە نیە.

[2912] وەنەوشەیی= مۆری شینباو

Violet eyes are rare.

چاوی وەنەوشەیی دەگمەنە.

turquoise (تیێکۆیز) ماناکەی پیرۆزەییە[2913]

.1153 **beige (بەیج) قاوەیی کاڵ، واتە بێجییە**[2914]

orange (ئۆرینج) پرتەقاڵ، پرتەقاڵییە[2915]

.1154 **cucumber (کیووکەمبە) ئاروو، کەواتە خەیار**[2916]

pomegranate (پۆمیگرانیت)ە بەمانای هەنار[2917]

.1155 **dollar (دۆلە) دۆلارە**[2918]**، dime (دایم) دە سەنتی**[2919]

buy (بای)و get (گێت) دەکڕێ[2920]**، bought (بۆۆت)و got (گۆت) کڕی**[2921]

[2913] پیرۆزەیی= سەوزی شینباو

I don't like turquoise shirt.

حەزم لەکراسی پیرۆزەیی نیە.

[2914] My favourite color for shirts is beige.

ڕەنگی دڵخوازم بۆ کراس، بێجییە.

[2915] Oranges are rich in carotenoid compounds, which are converted to vitamin A and help prevent macular degeneration.

پرتەقاڵ بە پێکهاتەکانی کارۆتینۆید دەوڵەمەندە کە دەگۆڕێن بۆ ڤیتامین ئەی و یارمەتی ڕێگرتن لە لەناوچونی ماسولکەکان دەدەن.

He bought an orange shirt for his son.

کراسێکی پرتەقاڵی بۆ کوڕەکەی کڕی.

[2916] Peel the cucumber.

خەیارەکە پاك بکە. واتە توێکڵەکەی لێ بکەرەوە.

[2917] Pomegranates can be stored up to 2 months in the refrigerator.

هەنار دەتوانرێت بۆ ماوەی دوو مانگ لەبەفرگرەدا هەڵبگیرێت.

[2918] You can pay in euros or in US dollars.

دەتوانیت پارە بە یۆرۆ یان دۆلاری ئەمەریکی بدەیت.

[2919] I gave the boy two dimes to buy himself some candy.

دوو دە سەنتیم دا بە کوڕەکە بۆ ئەوەی شیرینی بۆ خۆی پێبکڕێت.

.1156 **purchase (پێیچیس) دەکڕێ[2922]، دەفرۆشێ sell (سێڵ)ە[2923]**
buyer (بایە) کڕیارە[2924]، forehead (فۆرید) (تەوێڵ)ە[2925]
.1157 **nickel (نیکڵ) نیکڵە، لەگەڵ پێنجسەنتی[2926]**

[2920] لەم مانایەدا موڕادیفن. دەکڕێ= دەکڕێت.

Let me buy you a drink

با خواردنەوەیەکت بۆ بکڕم.

I usually get vegetables from the supermarket.

هەمیشە سەوزەوات لە سوپەرمارکێت دەکڕم.

[2921] لەم مانایەدا موڕادیفن.

He bought some flowers for his mother.

هەندێك گوڵی بۆ دایکی کڕی.

I got that shirt from the shop.

ئەو کراسەم لەدوکانەکە کڕی.

[2922] دەکڕێ= دەکڕێت.

Where did you purchase the car?

لەکوێ ئۆتۆمبێلەکەت کڕی؟

[2923] سێڵ. دەفرۆشێ= دەفرۆشێت. یەکێکە لەکارە نائاساییەکان.

sell→sold→sold.

If you offer him another hundred, I think he’ll sell it.

ئەگەر سەدی تری بخەیتەبەردەم، پێموایە دەیفرۆشێت.

[2924] He's still looking for a buyer for his house.

هێشتا هەر لەگەڕاندایە بۆ کڕیارێك بۆ خانووەکەی.

[2925] هەروەها بە (فۆرهێد)یش گۆدەکرێت. تەوێڵ: تەختایی دەموچاو لەخوار قژو سەرووی چاو.

A doctor or nurse will often touch someone's forehead to check whether or not they have a fever.

زۆرجار پزیشك یان پەرستار دەستدەدات لەتەوێڵی کەسێك بۆ ئەوەی بزانێت کە ئاخۆ تای هەیە یان نا.

in place of (ئین پلەیس ئەڤ) لەبری، واتە لەجیاتی[2927]

.1158 sculptor (سکەڵپتە) نەحات، واتە پەیکەرتاش[2928]

cash (کاش) پارەی نەخت، دەگۆڕێ بە کاش[2929]

.1159 cross out (کرۆس ئاوت) بەمانای خەت دەهێنێ بە[2930]

surname (سێینەیم)، epithet (ئێپیثێت)هەردوو لەقەبە[2931]

[2926] بەمانای نیکڵ و پێنجسەنتیش دێت. نیکڵ: توخمێکی کانزاییە.

Nickel is the fifth most abundant element on Earth.

نیکڵ پێنجەم زۆرترین توخمە لەسەر زەوی.

20 nickels equals one dollar.

بیست پێنجسەنتی یەکسانەبە یەك دۆلار.

[2927] You can use mobile phones in place of computers.

دەتوانیت مۆبایل لەبری کۆمپیوتەر بەکاربهێنیت.

[2928]نەحات عەرەبییە، کوردییەکەی پەیکەرتاشە.

Henry Moore, who died in 1986, is one of Britain's famous sculptors.

هێنری مور کە لەساڵی 1986 کۆچیدوایی کردووە، یەکێکە لەپەیکەرتاشە بەناوبانگەکانی بریتانیا.

[2929]وەك ناو بەمانای پارەی نەخت و وەك کار بەمانای (دەگۆڕێ بەکاش) دێت.

پارەی نەخت= پارەی نەقد: ئەو پارەیەی بەدەستەوەیە، پێچەوانەی پارەی چەك و کارتی ئەلیکترۆنی و هتد...

دەگۆڕێ بەکاش= دەگۆڕێ بە پارەی نەخت.

Will you pay by credit card or in cash?

ئایا پارەکە بە کارتی متمانە دەدەیت یان بە پارەی نەخت؟ واتە بە کارت دەیدەیت، یان بەدەستی پارەکە دەدەیت؟

Would you cash a cheque for me?

ئایا چەکێکم بۆ دەگۆڕیت بە کاش؟

[2930]خەت دەهێنێ بە= هێڵ دەهێنێت بە.

I crossed out ‘Miss’ and wrote ‘Ms’.

هێڵێم هێنا بە Missو نوسیم Ms.

.1160 **indeed (ئیندیید) چیە؟ لەڕاستیدا**[2932]

navvy (نافی) کرێکار بەس نەشارەزا[2933]

.1161 **senior (سیینیە) باڵا، هەم بەساڵاچوو**[2934]

weaken (وییکن) لاوازکرد، لەگەڵ لاوازبوو[2935]

.1162 **mole (مەوڵ) هەم سیخوڕە، خاڵ، مشکەکوێرە**[2936]

[2931] لەقەب= (ع: لقب)= نازناو.

Her first name is Sarah but I don't know her surname.

ناوی یەکەمی سارەیە، بەڵام نازناوەکەی نازانم.

He has a racial epithet.

نازناوێکی رەگەزپەرستی هەیە.

[2932] Many people are poor indeed.

لەڕاستیدا زۆر کەسێك هەژارن.

[2933]بەمانای کرێکاری نەشارەزا دێت.

Five navvies are working in that great project.

پێنج کرێکاری نەشارەزا لەو پرۆژە گەورەیەدا کاردەکەن.

[2934] Her husband is a senior government minister.

مێردەکەی وەزیرێکی باڵای حکومەتە.

Seniors are pioneer of the community.

بەساڵاچوان پێشەنگی کۆمەڵگان.

[2935] Changes in policy have weakened the power of the trade unions.

گۆڕانکاری لەسیاسەتدا دەسەڵاتی سەندیکا بازرگانییەکانی لاوازکردووە.

The roof timbers weakened and needed to be replaced.

داری بنمیچەکان لاوازبون و پێویستبوو بگۆڕدرێن.

brave (برەیڤ)، plucky (پلەکی) ئازاو دلێرە[2937]

[.1163] **receipt (ڕیسییت)، sales slip (سەیڵسلیپ) هەردوو پسوڵە**[2938]

قژێك curly (کێیلی) بێ، کەواتە لولە[2939]

[2936]بەمانای سیخوڕو خاڵ و مشکەکوێرە دێن.

The government suspects there is a mole who is leaking information to the press.

حکومەت گومانی ئەوە دەکات کە سیخوڕێك هەبێت زانیارییەکان دزەپێدەکات بۆ میدیا.

Karzan has a mole on his face.

کارزان خاڵێك لەسەر دەموچاوی هەیە.

The only mammals with a venomous bite are certain moles and shrews.

تەنها زیندەوەری مەمکدار کە پێوەدانیان ژەهراوییە، چەند جۆرێکی دیاریکراوی مشکەکوێرەو شروون.

شروو: زیندەوەرێکی بچوکە، لەمشکەکوێرە دەچێت.

[2937] هەردوکیان ئاوەڵناون و مورادیفن و بەمانای ئازاو دلێر دێن، بەڵام وشەی دووەمیان نارەسمییە.

Be strong enough to stand alone, smart enough to know when you need help, and brave enough to ask for it.

هێندە بەهێز بە کە تەنها خۆت بەپێوە بووەستیت، هێندە زیرەك بە کە بزانیت چ کاتێك پێویستت بە یارمەتییە، هێندەش ئازا بە کە بوێریی ئەوەت هەبێت داوای ئەو یارمەتییە پێویستە بکەیت.

She's a plucky lady.

ئەو خانمێکی دلێرە.

[2938]هەردوکیان بەمانای پسوڵە (ی کڕینی کاڵا) دێن. وشەی دووەمیان زیاتر ئەمەریکییە نەك بریتانی.

سەرنجبدە کە پیتی p یەکەی receipt ناخوێنرێتەوە.

Make sure you are given a receipt for everything you buy.

دڵنیابەرەوە لەوەی کە پسوڵەی سەرجەم ئەو شتانەت پێدەدرێت کە دەیانکڕیت.

Keep your sale slip as proof of purchase.

پسوڵەکەت وەك بەڵگەیەکی کڕین هەڵبگرە.

[2939]واتە بەمانای لول دێت.

He has blond, curly hair.

قژێکی زەردی لولی هەیە.

.1164 **blow (بلەو) لێدانە، لەگەڵ هەڵدەکا[2940]**

sank (سانێك) نقومبوو[2941]، thank (ثانێك) سوپاسەکا[2942]

.1165 **habit (هابیت) واتە خوو[2943]، custom (کەستم)یش نەریت[2944]**

movie (مووڤی) فیلم[2945]، ticket (تیکیت)یش بلیت[2946]

[2940]وەك کار یەکێکە لەکارە نائاساییەکان.

blow→blew→blown

She died from a heavy blow to the head.

بەهۆی لێدانێکی قورس بۆ سەری، کۆچیدواییکرد.

A cold breeze blew.

شەماڵێکی سارد هەڵیکرد.

[2941]رابردووی sink کە یەکێکە لەکارە نائاساییەکان.

The Titanic was a passenger ship which sank in 1912.

تایتانیك کەشتییەکی نەفەرهەڵگر بوو کە لەساڵی 1912 نقومبوو.

[2942]سوپاسەکا= سوپاسدەکات.

سەرنجبدە کە ئەم دوو وشەیە لەڕوی خوێندنەوەوە یەك کێشیان هەیە، هەربۆیە لەیەك نیوەبەیتدا کۆمکردنەوە.

He thanked me for taking him home.

سوپاسیکردم لەسەرئەوەی کە بردمەوە بۆ ماڵەوە.

[2943]واتە چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە. خوو= عادەت.

She has a habit of playing with her hair when she's sad.

ئەو خووی یاریکردن بە قژی، هەیە لەکاتێکدا خەفەتبارە.

[2944] The women gathered around the coffin and began to cry, as was the custom in the region.

ژنان لەدەوروبەری تابوتەکە کۆبونەوەو دەستیانکرد بە گریان، وەك ئەو نەریتەی لەناوچەکەدا هەیە.

1166. worst (وێیست) خراپترین[2947]، worse (وێیس) خراپتره[2948]

supermarket (سووپەماکیت)ە دوکانی گەورە[2949]

1167. ancestor (ئانسێسته) چیه؟ باوو باپیره[2950]

[2945] فیلم= فلیم. نەچی بچی وابزانی وشەی فلیم هەڵەیەو فیلم راستە، چونکە هەردوکیان راستن.

My favourite movie is " Drunken Master ".

فلیمی دڵخوازی من (مامۆستای سەرخۆش)ە.

Ole Bentzen, a Danish audiologist, reportedly died in 1970 while watching the movie "A Fish Called Wanda." His heart rate and blood pressure rose dramatically during a laughing fit, leading to a fatal heart attack.

بنیایەم عەینەن بەشەر وایە، زۆر پێنەکەنێت باشە، ئەگینا دور نیە چارەنوسی وەك ئەم برادەرە بێت:
لەساڵی 1970، برادەرێکی دانیمارکی بەناوی ئۆڵێ بێنسن کە پسپۆری بواری بیستن بوو، لەکاتی سەیرکردنی فیلمێك بەناوی "ماسییەك بەناوی واندا" عومری درێژی بۆ تۆ جێهێشت. بەهۆی پرمەیەکی پێکەنینەوە لەوکاتەدا، لێدانی دڵ و فشاری خوێنی بەشێوەیەکی زۆر بەرزبووەو ئەمەش جەڵتەیەکی کوشندەی دڵی دروستکردو دوربێ لەگیانتان مرد.

[2946]تیکیت

How much is a one-way ticket to New York?

نرخی بلیتێکی یەکسەرە بۆ نیۆرك چەندە؟

[2947]پلەی باڵای bad کە بەمانای خراپ دێت.

He is my worst enemy.

ئەو خراپترین دوژمنمە.

[2948] پلەی بەراوردی وشەی bad.

The conditions they're living in are worse than we thought.

ئەو بارودۆخەی ئەوانی تێدا دەژین، خراپترە لەوەی ئێمە پێمانوابوو.

[2949]دوکانی گەورە= سوپەرمارکێت.

She works at a supermarket.

ئەو لەدوکانێکی گەورەدا کاردەکات.

[2950] باووباپیر= (ع: أجداد).

My ancestors were Arabs.

باووباپیرم عەرەب بون.

potency (پەوتنسی)، impact (ئیمپاکت)، effect (ئیفێکت) تەئسیرە[2951]

[.1168] **sacrifice (ساکریفایس) واتە دەکاتەقوربانی**[2952]

orology (ئۆرەلۆجی)یە مانای شاخزانی[2953]

[.1169] **view (ڤیوو) بۆچون و مەنزەرو بینین**[2954]

wooden (ودن) دارینە[2955]**، snowy (سنەوی) بەفرین**[2956]

[2951] تەئسیر= (ع: تأثیر)= کاریگەری.

This new drug's potency is not yet known.

کاریگەریی ئەم دەرمانە تازەیە تائێستا نەزانراوە.

This decision will have a disastrous impact on foreign policy.

ئەم بڕیارە کاریگەرییەکی کارەساتباری لەسەر سیاسەتی دەرەوە دەبێت.

The radiation leak has had a disastrous effect on the environment.

دزەکردنی تیشکدانەوەکە، کاریگەرییەکی کارەساتباری لەسەر ژینگە هەبوو.

[2952] He sacrificed a great job to look after his kids.

ئیشێکی گەورەی کردەقوربانی بۆ چاودێریکردنی منداڵەکانی.

[2953]شاخزانی: زانستی لێکۆڵینەوە لەشاخ.

Orology is an interesting science.

شاخزانی زانستێکی سەرنجڕاکێشە.

[2954]مەنزەر= (ع: منظر)= دیمەن.

In my view, her criticisms were completely justified.

بە بۆچونی من، سەرجەم رەخنەکانی، بیانویان هەیە.

From the top you see an attractive view of the city.

لەسەرەوە دیمەنێکی سەرنجڕاکێشی شارەکە دەبینیت.

That Youtube video has 10,000 views.

ئەو ڤیدیۆیەی یوتیوب دە هەزار بینینی هەیە. واتە دە هەزار جار بینراوە.

[2955] The house was surrounded by a tall, wooden fence.

خانووەکە بە دیوارێکی درێژی دارین دەورەدراوە.

.1170 **plum (پڵەم) هەڵوژە[2957]، apricot (ئەپریکۆت) قەیسی[2958]**

indigestion (ئیندیجێسچن)ە مانای بەدهەرسی[2959]

.1171 **testicle (تیستیکڵ)، testis (تیستیس) هەردوو هێلکەگون[2960]**

opinion (ئەپینیەن) رەئی، بەکوردی بۆچون[2961]

.1172 **God forbid (گۆد فەبید) چیە؟ واتە خوانەکا[2962]**

forbid (فەبید) بەمانای قەدەغەدەکا[2963]

[2956] The snowy mountains look beautiful at sunrise.

شاخە بەفرینەکان (ئەو شاخانەی بەفر داپیۆشیون) لەکاتی خۆرهەڵاتندا جوان دەردەکەون.

[2957] I ate a juicy ripe plum.

هەڵوژەیەکی ئاوداری گەییوم خوارد.

[2958] Apricot is a rich source of iron that plays an important role in the formation of blood.

قەیسی سەرچاوەیەکی دەوڵەمەندی توخمی ئاسنە کە رۆڵێکی گرنگ لەدروستبونی خوێندا دەگێرێت.

[2959] Indigestion is not a disease but may be a sign of certain digestive tract diseases.

بەدهەرسی نەخۆشی نیە، بەڵام دەکرێ نیشانەیەك بێت بۆ چەند نەخۆشییەکی دیاریکراو لەڕاڕەوی هەرسدا.

[2960] وشەی دووەمیان بە testes کۆدەکرێتەوە.

Hitler only had one testicle.

هیتلەر تەنها یەك هێلکەگونی هەبوو.

Each testis weighs 10 to 15 grams.

هەر یەکێك لەهێلکەگونەکان کێشی 10 بۆ 15 گرامە.

[2961] رەئی= (ع: رأي)= بۆچون.

What's your opinion about/on the matter?

بۆچونت چیە سەبارەت بە مەسەلەکە؟

[2962] If there was a fire, God forbid, we'd be able to respond to the disaster.

خوانەکا ئەگەر ئاگرێك هەبوایە، دەمانتوانی وەڵامی کارەساتەکە بدەینەوە.

.1173 **sweet (سوییت) خۆش، شیرین، لەگەڵ شیرینی**[2964]

pot (پۆت)، teapot (تیپۆت) قۆری[2965]**، dish (دیش) صەحن و سینی**[2966]

.1174 **revelation (ڕێڤەلەیشن) وەحی، واتە (سروش)ە**[2967]

carafe (کەراف) سوراحی، بەڵام هی شوشە[2968]

[2963]یەکێکە لەکارە نائاساییەکان.

forbid→forbade→forbidden

The law forbids the sale of cigarettes to people under the age of 16.

یاسا فرۆشتنی جگەرە بە کەسانی خوار تەمەن 16 ساڵ قەدەغەدەکات.

[2964] She has a sweet voice.

ئەو دەنگێکی خۆشی هەیە.

The tea was too sweet.

چایەکە زۆر شیرین بوو.

No cake, thanks. I'm trying to avoid sweets.

کێکم ناوێت، سوپاس. لەهەوڵدام بۆ دورکەوتنەوە لەشیرینی.

[2965] یەکەمیان بەمانای قوری دێت بە گشتی، بەڵام دووەمیان بەمانای قۆریی چا دێت.

Is there any tea left in the pot?

ئایا قۆرییەکە هیچ چای تێدا ماوە؟

I have a big teapot.

قۆرییەکی گەورەی چام هەیە.

[2966]دوان لەدیارترین ماناکانی صەحن (ی سەتەلایت)و سینین.

Please rotate the dish.

تکایە صەحنەکە بسوڕێنە.

She placed a large dish in front of me.

ئەو سینییەکی گەورەی لەبەردەمم دانا.

[2967] The prophets was receiving orders from God via revelation.

پێغەمبەران لەڕێگەی سروشەوە فەرمانیان لەخوداوە وەردەگرت.

.1175 stringent (سترینجنت) تونده[2969]، callous (کالەس) واتە ڕەق[2970]

sweat (سوێت) عارەقەو دەکاتۆعارەق[2971]

.1176 ruminant (ڕومنەنت) کاوێژکەر، ناو، ئاوەڵناوە[2972]

crude (کروود) نەوتی خاو، سادە، هەم خاوە[2973]

[2968] بەمانای سوراحیی شوشە دێت هی هی پلاستیك و کانزا.

Twenty minutes later the fat lady gave him a carafe of red wine.

بیست خولەك دواتر، خانمێکی قەڵەو سوراحییەك شەرابی سوری پێدا.

[2969] The most stringent laws in the world are useless unless there is the will to enforce them.

توندترین یاساکان لەجیهاندا بێسودن تا ئەو کاتەی ویستێك دەبێت بۆ سەپاندنیان.

[2970] His callous comments about the murder made me mad.

لێدوانە توندەکانی سەبارەت بە کوشتنەکە شێتیکردم.

[2971] وەك ناو بەمانای عارەق و وەك کار بەمانای "دەکاتۆعارەق" دێت. دەکاتۆعارەق= عارەقدەکاتەوە.

The human body’s sweat is cold.

عارەقی لەشی مرۆڤ ساردە.

I sweat a lot.

عارەق زۆر دەکەمەوە.

[2972] واتە ئەم وشەیە ناوەو ئاوەڵناویشەو لەهەردوو حاڵەتەکەشدا بەمانای کاوێژکەر دێت.

Cows and sheep are ruminants.

مانگاو مەڕ کاوێژکەرن.

The disease is spread by infected insects to ruminant animals, such as cows and sheep.

نەخۆشییەکە لەڕێگەی مێرووی توشبووەوە بڵاودەبێتەوە بۆ گیاندارە کاوێژکەرەکانی وەك مانگاو مەڕ.

.1177 **string (سترینگ) زنجیره، هەروەها ژێیە**[2974]

angina pectoris (ئانجاینە پێکتریس) سنگەکوژێیە[2975]

.1178 **den (دێن) واتە لانە**[2976]**، dean (دیین) مانای راگر**[2977]

swindler (سویندڵە)، impostor (ئیمپۆستە) هەردوکیان قۆڵبڕ[2978]

[2973]وەك ناو بەمانای نەوتی خاوو وەك ئاوەڵناو بەمانای سادەو خاویش دێت.

The small country exports 1,000 barrels of crude every day.

وڵاتە بچکۆلەکە هەموو رۆژێك هەزار بەرمیل نەوتی خاو هەناردەدەکات.

The government uses crude weapons against the demonstrations.

حکومەت چەکی سادە لەدژی خۆپیشاندەران بەکاردەهێنێت.

Crude oil is a national wealth.

نەوتی خاو سامانێکی نیشتمانییە.

[2974]ژێی ئامێرە موزیکییە ژێدارەکان.

She owns a string of great movies.

زنجیرەیەك فیلمی نایابی هەیە.

This instrument has several strings.

ئەم ئامێرە موزیکییە چەند ژێیەکی هەیە.

[2975]سنگەکوژێ: حاڵەتێکی تەندروستیی توندە کە تێیدا ئازارێکی توند لەسنگدا دروستدەبێت.

If you experience angina while exercising, stop it.

ئەگەر لەکاتی وەرزشکردندا توشی سنگەکوژێ دەبێت، بیوەستێنە.

[2976]چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە. بەمانای لانەی هەندێك گیانداری وەك شێرو رێوی دێت.

Don’t near from the den of the lion.

لەلانەی شێرەکە نزیك مەبەرەوە.

[2977]بێگومان مەخسەوی شەریفم لە راگر، راگری کۆلێژە. سەرنجبدە ئەم دوو وشەیەی ئەم نیوەبەیتە لەڕوی پێکهاتەوە تەنها پیتی eیەکەیان جیاوازە.

She is the new dean of the Faculty of Social Sciences.

ئەو راگری نوێی کۆلێژی زانستە کۆمەڵایەتییەکانە.

.1179 **major (مەیجە) سەرەکی و رائید، تەخەصوص**[2979]

sweater (سوێتە)، jumper (جەمپە)هەردوکیان بلوس[2980]

.1180 **side effect (سایدیفێکت) تەئثیر، بەڵام لاوەکی**[2981]

staple (ستەیپڵ)و main (مەین) هەردوو سەرەکی[2982]

[2978] وشەی impostor بە سپێلی imposterیش دەنوسرێت.

The man was a swindler.

پیاوەکە قوڵبڕ بوو.

The police arrested the impostor.

پۆلیس قوڵبڕەکەی دەستگیرکرد.

[2979]تەخەصوص= (ع: تخصص)= پسپۆڕی.

Miami is the only major U.S. city that was founded by a woman.

تەنها شاری سەرەکیی ئەمەریکا کە لەلایەن ژنەوە دامەزرێنرابێت، میامییە.

One of my brothers is a major in the Iraqi army.

یەکێك لەبراکانم رائیدە لەسوپای عیراق.

Her major is history.

پسپۆرییەکەی مێژووە.

[2980]وشەی دووەمیان زیاتر بریتانییە.

He bought a nice sweater for his young brother.

بلوسێکی جوانی بۆ برا بچوکەکەی کڕی.

I don't like red jumpers.

حەزم لەبلوسی سور نیە.

[2981]. بەمانای تەئثیری لاوەکی دێت. تەئثیری لاوەکی= (ع: تأثير جانبي)= کاریگەریی لاوەکی.

A small piece of onion can work against side effects of fever if it is kept on the forehead.

پارچەیەکی بچوك لەپیاز دەکرێ روبەڕوی کاریگەرییە لاوەکییەکانی تا ببێتەوە، ئەگەر لەسەر ناوچەوان دابنرێت.

1181. **explosive (ئیکسپلەوسیف) تەقەمەنییە**[2983]

fine by me (فاین بای می) مانای، (من لاریم نیە)[2984]

1182. **pretest (پرییتێست) ئیختیبار، بەڵام ئەووەلی**[2985]

chile (چیلی) بیبەری توون، لەگەڵ چیلی[2986]

1183. **substitute (سەبستیچووت) بەدیل، ناوو ئاوەڵناو**[2987]

[2982] هەردوکیان بەمانای سەرەکی دێن واتە لەم مانایەدا موورادیفن.

Oil is Nigeria’s staple export.

نەوت هەناردەی سەرەکیی نایجیریایە.

Urea, the main ingredient in urine, is added to cigarettes to enhance their flavor.

یۆریا کە پێکهاتەی سەرەکیی میزە، دەکرێتە ناو جگەرەوە بەمەبەستی بەهێزکردنی تامەکەی.

[2983] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ئیکسپلۆوسیف گۆیدەکەن.

Don’t near from explosives.

لەتەقەمەنی نزیکمەبەرەوە.

[2984] بۆ رەزامەندی بەکاردەهێنرێت. هەروەها okay by meیشی پێدەووترێت.

Whatever you want to do is fine by me.

هەرشتێك کە تۆ دەتەوێت بیکەت من لاریم نیە.

[2985] بەمانای ئیختیباری ئەووەلی دێت. ئیختیباری ئەووەلی= تاقیکردنەوەی سەرەتایی پێش بەکارهێنان. بەسپێلی pre-testیش دەنوسرێت.

The company was advised to carry out pretests on all electrical goods.

کۆمپانیاکە ئامۆژگاریکرا کە تاقیکردنەوەی سەرەتایی لەسەر هەموو کاڵا ئەلیکترۆنییەکان ئەنجامبدات.

[2986] بەمانای بیبەری تون و وڵاتی چیلیش دێت. بێگومان ئەگەر بەمانای وڵاتەکە بەکاربهێنرێت، پێویستە هەمیشە پیتی یەکەمی بە کاپیتەڵ بنوسرێت. لەمانای یەکەمیاندا بە هەردوو سپێلی chilliو chili یش دەنوسرێت.

Chili Has Lots of Vitamin C.

چیلی برێکی زۆر ڤیتامین سی تێدایە.

Approximately 1/3 of Chile's population lives in Santiago.

نزیکەی سێیەکی دانیشتوانی چیلی لە سانتیاگۆ دەژین.

took place (توك پلەیس) رویدا[2988]، incident (ئنسیدنت) روداو[2989]

1184. **freedom (فرییدەم)، liberty (لیبەتی) هەردوو ئازادی[2990]**

commoner (کۆمنە) مانای کەس بەڵام هی عادی[2991]

1185. **dentistry (دێنتستری) چیە؟ توبی ئەسنانە[2992]**

[2987] واتە بەمانای بەدیل دێت و لەهەمان مانادا ناوو ئاوەڵناویشە. بەدیل= جێگرەوە.

Vitamins should not be used as a substitute for the healthy food.

نابێت ڤیتامینەکان وەك بەدیلێك بۆ خۆراکیی تەندروست بەکاربهێنرێن.

Plastic is sometimes used as a substitute material.

هەندێجار پلاستیك وەك ماددەیەکی جێگرەوە بەکاردەهێنرێت.

[2988] مورادیفی happended. رانەبردووەکەی take place.

Major changes took place in the society.

گۆڕانکاریی سەرەکی لەکۆمەڵگەکەدا رویدا.

[2989] مورادیفی event.

A youth was seriously injured in a shooting incident.

لەڕوداوێکی تەقەکردندا گەنجێك بەسەختی بریندااربوو.

[2990] موراديفن

The history of freedom is the history of resistance.

مێژوی ئازادی بریتییە لەمێژوی بەرگری.

Life without liberty is like a body without spirit.

ژیان بەبێ ئازادی وەك جەستە وایە بەبێ رۆح.

[2991] بەمانای کەسی عادی دێت. کەسی عادی= کەسی ئاسایی: کەسێك کە ناودارو خانەدان و لەبنەماڵەی پادشاو هاوشێوەکانی نەبێت.

Now, a member of the royal family can marry a commoner.

ئێستا ئەندامێکی خێزانی شاهانە دەتوانێت هاوسەرگیری لەگەڵ کەسێکی ئاساییدا بکات.

pot (پۆت) ماریوانا، مەنجەڵ، ئینجانە[2993]

[.1186] cast-iron (کاستایەن) چیە؟ واتە زۆربەهێز[2994]

upstanding (ئەپستاندین) مانای شەریف و بەڕێز[2995]

[.1187] alibi (ئالەبای) چیە؟ یانی بەهانە[2996]

taken (تەیکن) (براو)[2997]ە، token (تەوکن) نیشانە[2998]

[2992]توبی ئەسنان= (ع: طبّ الأسنان)= پزیشکیی ددان.

Some of them were studying medicine, dentistry, law and engineering.

هەندێك لەوان پزیشکی، پزیشکیی ددان، یاساو ئەندازیارییان دەخوێند.

[2993]بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە پاات گۆیدەکەن.مانای یەکەمیان نارەسمییە. ماریوانا: جۆرە ماددەیەکی هۆشبەرە.

Sarwar was smoking pot with some friends.

سەروەر لەگەڵ هەندێك هاورێدا ماریوانای دەکێشا.

Fill a large pot with salted water and boil it.

مەنجەڵێکی گەورە پربکە لەخوێیاوو بیکوڵێنە.

Most roses grow well in pots.

زۆربەی گوڵەکان لەئینجانەدا بەباشی گەشەدەکەن.

[2994]موراديفی very strong.

He has a cast-iron stomach - he can eat anything.

ئەو گەدەیەکی زۆر بەهێزی هەیە، دەتوانێت هەموو شتێك بخوات.

[2995]شەریف= بەئابروو

He’s an upstanding young man, don’t fear from him.

ئەو پیاوێکی گەنجی شەریف و بەرێزە، لێی مەترسە.

[2996]بە (ئالیبای)یش دەخوێنرێتەوە.

He has a cast-iron alibi, he was in hospital the day of the murder.

بەهانەیەکی زۆر بەهێزی هەبوو، رۆژی کوشتنەکە لەنەخۆشخانە بوو.

1188. **asparagus (ئەسپارەگەس)ە بەواتای هیلیۆن**[2999]

television (تیلەڤیژن)ە مانای تەلەفزیۆن[3000]

1189. **navy blue (نەیڤی بلوو) نیلی، واتە شینی تێر**[3001]

evangelist (ئیڤانجیلیست)ە مانای پەیامنێر[3002]

1190. **inn (ئن) مانای باڕو ئوتێل(ی بچوك)**[3003]

[2997] تەسریفی سێیەمی take.

My pen is taken.

قەڵەمجافەکەم براوە.

[2998] سەرنجبدە ئەم دوو وشەیەی ئەم نیوەبەیتە لەڕوی پێکهاتەوە تەنها یەك پیتیان جیاوازە.

Please accept this gift as a small token of our appreciation.

تکایە ئەم دیارییە قبوڵبکە وەك نیشانەیەکی بچوکی پێزانینمان.

[2999] هیلیۆن: جۆرە سەوزەیەکە.

Eating asparagus is good for hangovers.

خواردنی هیلیۆن بۆ سەرەسوڕیی پاش سەرخۆشبون، بەسودە.

[3000] بەکورتکراوەیی TVیشی پێدەووترێت.

Sakar turned on the television to watch the evening news.

ساکار تەلەفزیۆنەکەی کردەوە بۆ ئەوەی سەیری هەواڵەکانی ئێوارە بکات.

[3001] هەروەها navyیشی پێدەووترێ.

You look very handsome with that navy blue sweater.

بەو چاکەتە نیلییەوە زۆر قوز دەردەکەویت.

[3002] مەخسەوی شەریفم لەوشەی پەیامنێر لێرەدا موبەشیری مەسیحییە، واتە بانگخوازی مەسیحی، ئەوانەیان کە شارەو شار دەگەڕێن بەمەبەستی قایلکردنی خەڵك بۆ بون بە مەسیحی.

He was a famous evangelist.

ئەو موبەشیرێکی بەناوبانگ بوو.

stingy (ستینجی)، tight-fisted (تایتفیستد)، هەردوکیان چروك[3004]

[.1191] fast (فاست)، quick (کویك)، rapid (راپید)، brisk (بریسك)، خێرایە[3005]

fast {بەخێرایی}ش[3006]**، I think (ئای ثینك) پێموایە**[3007]

[3003]بەمانای بارِو ئوتێلی بچوك دێت، بەتایبەت هی ناوچە گوندنشینەکان. ئەم وشەیە عەینەن وشەی in دەخوێنرێتەوە.

The inn was very untidy.

بارِەکە زۆر پیس و چەپەڵ بوو.

We stayed at the inn for three days.

بۆ ماوەی سێ رۆژ لەئوتێلە بچوکەکەدا ماینەوە.

[3004]هەردوکیان بەمانای چروك دێن. چروك: رەزیل، (ع: بخیل)، دەستقونجاو.

He's really stingy and never buys anyone a drink when we go out.

ئەو زۆر چروکەو کاتێك دەچینەدەرەوە، هەرگیز هیچ خواردنەوەیەك بۆ هیچ کەسێك ناکرِێت.

Once a stingy man says to his sons: Who of you can obtain top ten of the university’s graduates, I will show him an expensive nice new model car.

جارێك رەزیلێك بە کورِەکانی دەڵێت، هەرکەستان بتوانێت عەشرە ئەوائیلی زانکۆ بێت، سەیارەیەکی مودێل تازەی جوانی گرانبەهای پیشاندەدەم!!!

Don't wait for Shaho to buy you a cup of tea, He's too tight-fisted.

چاوەرِێی شاهۆ مەبە کوپێك چات بۆ بکرِێت، ئەو زۆر چروکە.

[3005]هەرچواریان ئاوەڵناون و بەمانای خێرا دێن.

He’s one of the fastest swimmers in the world.

ئەو یەکێکە لەخێراترین مەلەوانەکان لەجیهاندا.

It was a quick journey.

ئەوە گەشتێکی خێرا بوو.

His response to the accusation was rapid.

وەڵامدانەوەی بۆ تۆمەتبارکردنەکە خێرا بوو.

Her tone of voice is brisk.

تۆنی قسەکردنی خێرایە.

.1192 **decide (دساید) چیە؟ بڕیاردەدا**[3008]

pretend (پریتیند) بەمانای واخۆی دەردەخا[3009]

.1193 **the die is cast (ذە دای ئز کاست)ە کار لەکارترازا**[3010]

metallurgy (مەتالەجی)یە زانستی کانزا[3011]

.1194 **anger (ئاننگە) توڕەیی**[3012]**، malice (مالیس)یش قینە**[3013]

[3006]واتە fast بەمانای "بەخێرایی"ش دێت. بێگومان لەم حاڵەتەدا ئاوەڵفەرمانە.

He drove so fast that I really felt my life was in danger.

ئەو ئەوەندە بەخێرایی ئۆتۆمبێلەکەی لێخوڕی کە بەڕاستی هەستمکرد ژیانم لەمەترسیدایە.

[3007] وشەی think یەکێکە لەکارە نائاساییەکان.

think→thought→thought

I think it is important to learn English.

پێموایە فێربونی ئینگلیزی گرنگە.

[3008]بڕیاردەدا= بڕیاردەدات.

It was decided that four hospitals should close.

بڕیاردرا چوار نەخۆشخانە دابخرێن.

[3009]واخۆی دەردەخا= واخۆی دەردەخات.

He’s not asleep – he’s just pretending.

خەوی لێنەکەوتووە، تەنها واخۆی دەردەخات.

[3010]مانای حەرفی ئەم رستەیە "زارەکە هەڵدراوە"یە.

Don’t discuss the matter again, the die is cast.

جارێکی تر گفتوگۆ لەسەر پرسەکە مەکە، کار لەکارترازا.

[3011]زانستی کانزا= کانزازانی= کانزاناسی: زانستی لێکۆڵینەوە لەکانزاکان.

Why is the metallurgy important?

بۆچی کانزازانی گرنگە؟

time is money (تایم ئز مەنی)یە وەقت سەمینە[3014]

.1195 **mock (مۆك) بەمانای لاساییەکاتۆ**[3015]

went over (وێنت ئەوڤە) واتە دوبارەکردۆ[3016]

.1196 **tonsillectomy (تانسەڵێکتەمی) هینی ئاڵووەکان**[3017]

illustrious (ئیلەستریەس)و famed (فەیمد) بەناوبان[3018]

[3012]ناوە، بەزیادکردنی y بۆ کۆتاییەکەی دەبێتە ئاوەڵناو. angry تورە.

His face was full of anger.

دەموچاوی پڕ بوو لەتورەیی.

[3013]ناوێکی نەبژێردراوە. سەرنجبدە eیەکە ناخوێنرێتەوە.

There certainly wasn't any malice in her comments.

بەدڵنیاییەوە هیچ قینێك لەلێدوانەکانیدا نەبوو.

[3014] وەقت= کات. سەمین= (ع: ثمین) = بەنرخ. وەقت سەمینە= کات بەنرخە.

For the muslims, time is money.

بەلای موسڵمانەکانەوە کات بەنرخە.

[3015]لاساییەکاتۆ= لاساییدەکاتەوە. بەمانای لاساییکردنەوەیەك دێت کە زیاتر ئامانج لێی گاڵتەپێکردن بێت.

The children mocked their handicapped classmate.

منداڵەکان لاسایی هاوپۆلە کەمئەندامەکەیان کردەوە.

[3016]رابردوی go over. دوبارەکردۆ= دوبارەکردەوە.

Once again I went over exactly what I needed to say.

جارێکی تر کتومت ئەوەم دوبارەکردەوە کە پێویستبوو بیڵێم.

[3017]بێگومان مەخسەوی شەریفم لە هینی ئاڵووەکان، نەشتەرگەریی دەرهێنانی ئاڵووەکانە کە لای خۆمان بە عەمەلیاتی لەوزەتێن ناسراوە.

Tonsillectomy takes about 30 minutes to an hour.

نەشتەرگەریی دەرهێنانی ئاڵووەکان نزیکەی 30 خولەك بۆ کاژێرێك دەخایەنێت.

[1197]. forbade (فەباد) چیە؟ (قەدەغەکرد)ە[3019]

fierce (فیەس)و strict (ستریکت) هەردوکیان توندە[3020]

[1198]. rattlesnake (ڕاتڵسنەیك) چیە؟ زەنگەمارە[3021]

tag (تاگ) مانای کارت و تابلۆی سەیارە[3022]

[3018] بێگومان مەخسەوی شەریفم لەوشەی "بەناوبان"، بەناوبانگە، بەڵام لەبەر قافیەی بەیتەکە پیتی "گ"ەکەم نەنوسیوە.

She comes from an illustrious political family.

ئەو لەخێزانێکی سیاسیی بەناوبانگەوە هاتووە.

Piramerd is a famed Kurdish poet.

پیرەمێرد شاعیرێکی بەناوبانگی کوردە.

[3019] کارێکی ڕابردووەو یەکێکە لەکارە نائاساییەکان. ڕانەبردووەکەی forbidە.

The new law strictly forbade racial and sexual discrimination.

یاسا نوێیەکە بەتوندی جیاکاریی ڕەگەزی و سێکسی قەدەغەکرد.

[3020] هەردوکیان بەمانای توند دێن.

Two men were wounded during fierce fighting last Monday.

دوشەممەی ڕابردوو دوو پیاو لەکاتی شەڕێکی توندذا بریندداربون.

This company is very strict about punctuality.

ئەم کۆمپانیایە سەبارەت بە خاڵبەندی زۆر توندە.

[3021] زەنگەمار: جۆرە مارێکی ژەهراوییە کە لەکاتی ڕۆیشتندا بەتوڕەیی کلکی بەشێوەیەك دەلەرزێنێت کە دەنگ دەردەکات.

Rattlesnakes' favorite food are small mammals, especially rodents.

خۆراکی دڵخوازی زەنگەمار زیندەوەرە مەمکدارەکانە، بەتایبەتی قرتێنەرەکان.

[3022] دوان لەماناکانی کارت و تابلۆی سەیارەن. تابلۆی سەیارە= تابلۆی ئۆتۆمبێل. مانای دووەمیان نافەرمییە.

Don’t forgot to remove the price tag from the shirt.

لەبیرت نەچێت. کارتی نرخەکە لەکراسەکە بکەیتەوە.

Please wash your tag.

تکایە تابلۆی ئۆتۆمبێلەکەت بشۆ.

1199. **account (ئەکاونت)و tab (تاب) هەردوو ئەژمارە**[3023]

license plate (لایسنس پلەیت) مانای تابلۆی سەیارە[3024]

1200. **conclusion (کەنکلوژن) چیە؟ مانای کۆتایی**[3025]

navy (نەیڤی) شینی تێر، هێزی دەریایی[3026]

1201. **stage (ستەیج) قۆناغە**[3027]**، بەبێ t (دانا)**[3028]

put (پوت) دادەنێت، هەروەها دانا[3029]

[3023]. ئەژمار= حیساب. سەرنجبدە وشەی tab چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە.

Someone has hacked my Facebook account.

کەسێك ئەژماری فەیسبوکەکەمی هاککردووە.

I'll put it on your tab and you can pay tomorrow.

دەیخەمە سەر ئەژمارەکەت و دەتوانیت سبەینێ بیدەیت.

[3024]تابلۆی سەیارە= تابلۆی ئۆتۆمبێل.

Your license plate is very old, you must replace it.

تابلۆی ئۆتۆمبێلەکەت زۆر کۆنە، پێویستە بیگۆڕیت.

[3025] Be careful not to mention secret things in the conclusion of your article.

وریابە، لەکۆتایی وتارەکەتدا شتی نهێنیی باسمەکە.

[3026]شینی تێر= نیلی

He was wearing a navy sweater.

ئەو چاکەتێکی نیلی لەبەردابوو.

The navy's largest ship was destroyed in the attack.

لەهێرشەکەدا گەورەترین کەشتیی هێزە دەریاییەکە تێکشکێنرا.

[3027] The project is in its final stages and should be completed by August.

پرۆژەکە لەقۆناغەکانی کۆتاییدایەو دەبێت لەمانگی ئابدا تەواوببێت.

[3028]مەبەستم ئەمەیە: وشەی stage بەمانای قۆناغ دێت، بەڵام ئەگەر پیتی ئیەکەی tلێبکەیتەوە، ئەوا دەبێتە sage (سەیج) کە بەمانای دانا (حەکیم) دێت.

My sage grandfather died last week.

هەفتەی رابردوو باپیرە داناکەم کۆچیدوایی کرد.

.1202 **commerce (کۆمێیس) چیه؟ بازرگانییه**[3030]

municipality (میوونیسەپالەتی) شارەوانییە[3031]

.1203 **writhe (ڕایذ) (لەئازاردا) دەتلێتەوە**[3032]

conceal (کەنسییڵ) بەمانای دەشارێتەوە[3033]

.1204 **labor (لەیبەر) کاردەکات، هەروەها کارە**[3034]

[3029] فەرمانەو بەمانای دادەنێت دێت، بەڵام لەبەرئەوەی یەکێکە لەفەرمانە نائاساییەکان و داڕشتە (سیغە)ی رابردوشی وەك خۆیەتی واتە هەر put، کەواتە بەمانای "دانا"ش دێت کە فەرمانێکی رابردووە.

They put flowers on his grave.

ئەوان گوڵ لەسەر گۆڕەکەی دادەنێن.

He put the coffee on the table.

قاوەکەی لەسەر مێزەکە دانا.

[3030] موڕادیفی trade.

The world of commerce and industry is very busy.

جیهانی بازرگانی و پیشەسازی زۆر جەنجاڵە.

[3031] The municipality provides services such as water and rubbish collection.

شارەوانیی خزمەتگوزاریگەلی وەك ئاوو کۆکردنەوەی پاشەڕۆ دابیندەکات.

[3032] (لەئازاردا) دەتلێتەوە= دەتلێتەوە (لەئازاردا).

The pain was so sharp that he was writhing in agony.

ئازارەکە ئەوەندە توند بوو کە ئەو لەئازاردا دەتلایەوە.

[3033] The listening device was concealed in a pen.

ئامێری گوێلێگرتنەکە لەناو قەڵەمجافێکدا شاردرابووەوە.

[3034] وشەیەکی ئەمەریکییە، بریتانییەکەی labour. وەك ناو بەمانای کارو وەك کار بەمانای کاردەکات دێت، بەڵام کارکردنی قورس نەك ئاسان.

They laboured all day in the mills.

تەواوی ڕۆژەکە لەئاشەکاندا کاریکرد.

Many women do hard manual labour.

زۆرێك لەژنان کاری دەستیی قورس ئەنجامدەدەن.

tycoon (تایکوون) بەمانای سەرمایەدارە[3035]

1205. **infancy (ئینفنسی) چیە؟ واتە تفولە**[3036]

profound (پرەفاوند) تەواو، هەروەها قوڵە[3037]

1206. **disheartened (دیسهاتند) چیە؟ بێهیوایە**[3038]

hoover (هووڤە) میکنەسە، هی کارەبایە[3039]

1207. **fitness (فیتنەس) گونجاوی، واتە لەباری**[3040]

information (ئینفەمەیشن)و info (ئینفە) زانیاری[3041]

[3035] بەمانای سەرمایەداری گەورەو دەسترۆیشتوو دێت نەك هی سادە: گەورەسەرمایەدار.

Faruq is a Kurdish tycoon.

فاروق گەورەسەرمارمایەدارێکی کوردە.

[3036] تفولە= (ع: طفولة)= منداڵی. منداڵیی بچوك واتە پێش ئەوەی پێبگرێت. بەڵام childhood کە هەر بەمانای منداڵی دێت، تەمەنەکەی گەورەترە. وشەی infantیش کە بەمانای منداڵی شیرەخۆر دێت، هەر لەم وشەیە وەرگیراوە.

Her youngest son died in infancy.

بچوکترین کوڕی بە منداڵی مرد. واتە پێش ئەوەی گەورە بێت، مرد.

[3037] بەمانای تەواو (complete)و قوڵ دێت. لەمانای دووەمیاندا زیاتر بەمانای قوڵی مەعنەوی دێت نەك ماددی.

Profound deafness has no treatment.

کەڕیی تەواو چارسەری نیە.

His mother's death when he was aged six had a very profound effect on him.

مردنی دایکی کاتێك ئەم تەمەنی شەش ساڵ بوو، کاریگەرییەکی زۆر قوڵی لەسەر هەبوو.

[3038] Don't be disheartened. It will be fine.

بێهیوا مەبە، باش دەبێت.

[3039] بەمانای میکنەسەی کارەبا دێت. مەبەستم لەمیکنەسەی کارەبا، میکنەسەی کارەباییە تەبعەن. میکنەسەی کارەبایی= (ع: مكنسة كهربائية)= گسکی کارەبایی.

I have to buy a new hoover.

پێویستە گسکێکی کارەبایی نوێ بکڕم.

[3040] He questioned Karzan's fitness for high office.

ئەو سەبارەت بە گونجاویی کارزان بۆ پۆستی باڵا، پرسیاریکرد.

1208. **akin to (ئەكین تو) چیە؟ واتە هاوشێوەی**[3042]

(per) (پێیَ) واتە (بۆ هەر)[3043]**، as per (ئەز پێیَ) بەگوێرەی**[3044]

1209. **(top) (تۆپ) واتە لوتکەو دەگاتەلوتکە**[3045]

half-sister (هاافسیستە)، stepsister (ستێپسیستە) زڕخوشکە[3046]

1210. **arrest (ئەڕێست)، catch (کاچ)و (nab) (ناب)، apprehend (ئەپریهێند) دەگرێ**[3047]

[3041] هەردوکیان بەمانای زانیاری دێن، بەڵام دووەمیان وشەیەکی نافەرمییە.

Do you have any information about the accident?

ئایا هیچ زانیارییەکت هەیە سەبارەت بە روداوەکە؟

For further info, please contact your local library.

بۆ زانیاریی زیاتر، تکایە پەیوەندی بکە بە کتێخانەی گشتیی شوێنەکەتەوە.

[3042] They speak a language akin to French.

بە زمانێکی هاوشێوەی فەرەنسی قسەیان دەکرد.

[3043] The meal cost $25 per head.

ژەمەخواردنەکە 25 دۆلاری تێدەچێت بۆ هەر سەرێك. واتە بۆ هەر کەسێك.

[3044] موڕادیفی according to.

The work was carried out as per your instructions.

کارەکە بەگوێرەی ڕێنماییەکانی تۆ جێبەجێکرا.

[3045] وەك ناو بەمانای لوتکەو وەك کار بەمانای "دەگاتەلوتکە" دێت.

The tops of the mountains were still covered with snow.

لوتکەی شاخەکان هێشتا بە بەفر داپۆشرابون.

We topped the hill and looked down towards the valley below us.

گەیشتینە لوتکەی گردەکەو سەیری شیوەکەی خوارەوەمان کرد.

[3046] Do you have any half-sisters?

ئایا هیچ زڕخوشکێکت هەیە؟

His stepsister was very kind.

زڕخوشکەکەی زۆر باش بوو.

[3048]دەگرێ ،دەسوتێ ،دەسوتێنێ (بێێن) **burn**

[3049]ئەنجام ،سێکسەکا ،گۆڵدەکا (سکۆڕ) **score** [1211.]

[3047] هەرچواریان لەم مانایەدا موورادیفن. دەگرێ= دەگرێت= دەستگیردەکات.

وشەی catch یەکێکە لەکارە نائاساییەکان. رابردوو و تەسریفی سێیەمی caught (کۆوت)ە.

He was arrested when officers found drugs in his bag.

کاتێك ئەفسەرەکان ماددەی هۆشبەریان لەجانتاکەیدا دۆزییەوە، گیرا.

Police have launched a massive operation to catch the murderer.

پۆلیس پرۆسەیەکی گەورەی دەستپێکرد بۆ گرتنی بکوژەکە.

Undercover police officers nabbed the men at the airport.

ئەفسەرانی پۆلیسی نهێنی پیاوەکانیان لەفرۆکەخانەکە گرت.

The police have finally apprehended the killer.

دواجار پۆلیس بکوژەکەی گرت.

[3048] ئەم فەرمانە بەزیادکردنی ed و هەروەها بەگۆڕینیشی بۆ burnt دەکرێتە رابردوو. واتە لەڕوی رێزمانییەوە دەتوانرێت وەك کارێکی ئاسایی و نائاساییش مامەڵەی لەگەڵدا بکرێت. دەسوتێنێ= دەسوتێنێت. دەسوتێ= دەسوتێت. دەگرێ= دەگرێت.

I will burn all his old letters.

هەموو نامە کۆنەکانی دەسوتێنم.

He was badly burned in the blaze.

ئەو بەسەختی سوتا لەناو ئاگرکەدا.

The hall light is still burning.

گڵۆپی هۆڵەکە تائێستا دەگرێ. واتە کاردەکات و نەکوژاوەتەوە.

uninterrupted (ئەنینترەپتد)، lingering (لینگرینن) بەردەوام[3050]

[.1212] **note (نەوت) سەرنجدەدا، نۆتە، هەم نامە**[3051]

text message (تێکستمێسیج)ە تێکستەنامە[3052]

[3049] وەك فەرمان بەمانای (گۆڵدەكا)و (سێكسەكا)و وەك ناو بەمانای ئەنجام "بەتایبەتی ئەنجامی یاری وەرزشی" دێت. گۆڵدەكا= گۆڵدەكات. سێكسەكا= سێكسدەكات.

Messi scored in the last minute of the game.

مێسی لەکۆتاخولەکی یارییەکەدا گۆڵیکرد.

Did you score last night?

شەوی رابردوو سێکستکرد؟

The final score was 25–16 in favor of Washington

ئەنجامی کۆتایی 25×16 بوو لەبەرژەوەندی واشنتۆن.

[3050] موراديفی continuous.

I want a radio station that offers uninterrupted music .

کەناڵێکی رادیۆییم دەوێ کە موزیکی بەردەوام پێشکەش بکات.

She has lingering doubts about his ability to do the job.

سەبارەت بە توانای بۆ کردنی ئەو کارە، گومانی بەردەوامی هەیە.

[3051] وەك کار بەمانای سەرنجدەداو وەك ناو بەمانای نۆتە(ی مۆسیقا)و نامە دێت. نامەی کورت و نافەرمی. سەرنجدەدا= سەرنجدەدات.

He carefully noted the time when they left the building.

ئەو بەوردی سەرنجی کاتەکەی دا کاتێك ئەوان باڵەخانەکەیان جێهێشت.

Do you recognize first notes of the song.

ئایا نۆتە سەرەتاکانی گۆرانییەکە دەناسیتەوە؟

I was going to write Karzan a note, but I decided to call him instead.

بەنیازبوم نامەیەك بۆ کارزان بنوسم بەڵام بریارمدا لەبری ئەوە تەلەفۆنی بۆ بکەم.

[3052]بەمانای تێکستەنامە دێت نەك دەنگەنامە. textیشی پێدەوترێت.

He sent me a text message to say he would be late.

تێکستەنامەیەکی بۆ ناردم و تێیدا دەڵێت دوا دەکەوێت.

1213. **goodbye (گودبای) ماڵاوا**[3053]**، hello (هێلەو) سڵاوە**[3054]

defiantly (دیفایەنتلی) بە تەحەدداوە[3055]

1214. **add (ئاد) واتە دەشڵێت، لەگەڵ زیاددەکا**[3056]

Heaven forbid (هڤێن فەبید)ە مانای خوانەکا[3057]

1215. **nuclear (نیووکلیە) چیە؟ مانای ناوکی**[3058]

activity (ئاکتیڤەتی)و pursuit (پەسیووت) چالاکی[3059]

[3053] ماڵاوا بەمانای خواحافیزیکردن. ماڵاوا= ماڵئاوا.

She said goodbye to everyone.

ئەو بە هەموویانی وت ماڵئاوا. واتە خواحافیزی لێکردن.

[3054] Hello Ahmed, How are you?

سڵاو ئەحمەد، چۆنی؟

[3055] They defiantly refused to identify themselves in court.

لەدادگاییکردنەکەدا بە تەحەدداوە رەتیانکردەوە کە خۆیان بناسێنن.

[3056] زیاددەکا= زیاددەکات.

'I don't care what you think.' she added defiantly.

ئەو بە تەحەدداوە وتیشی: گوێنادەم بەوەی تۆ چۆن بیردەکەیتەوە.

He added your name to the list.

ناوی تۆی بۆ لیستەکە زیادکرد.

[3057] ئەم دەستەواژەیە God forbidیشی پێدەووترێت.

What would you do financially if, heaven forbid, your husband died?

لەڕوی داراییەوە چی دەکەیت ئەگەر، خوانەکا، مێردەکەت مرد؟

[3058] Iran has a nuclear power station.

ئێران وێستگەیەکی وزەی ناوکی هەیە.

.1216 death adder (دێث ئادە) چیە؟ واتە مەرگەمار[3060]

bane (بەین)، poison (پۆیزن)، venom (ڤێنەم)، toxin (تۆکسین) مانای ژار[3061]

.1217 painless (پەینلەس) بێئازار[3062]**، painful (پەینفڵ) بەئازار**[3063]

[3059] Everyone is free to engage in peaceful political activity.

هەموو کەسێك ئازادە بچێتەناو چالاکیی سیاسیی ئاشتیخوازانە.

I enjoy outdoor pursuits, like riding.

چێژ لەچالاکیگەلی دەرەوەی ماڵ دەبینم، بۆ نمونە وەك سواربونی وڵاخ.

[3060] مەرگەمار= ماری مەرگ: یەکێکە لەژەهراویترین جۆرەکانی مارو نیشتمانیی بنەڕەتی ئوسترالیاو گینیای نوێ و دورگە نزیکەکانی ئەو ناوچانەیە.

The death adder can reach a maximum body length of 70–100 centimetres.

ئەوپەڕی درێژیی جەستەی مەرگەمار دەگاتە 70 بۆ 100 سانتیمەتر.

[3061] ژار= ژەهر.

bane زیاتر بەمانای ژەهرێك دێت کە کوشندە بێت نەك ناسکەژەهر!.

poison بەمانای ژەهر بەگشتی دێت.

venomیش زیاتر بەمانای ژەهری زیندەوەرانی وەك خشۆك و مێرووەکان دێت.

toxin زیاتر بەمانای ژەهرێك دێت کە بەرهەمی بەکتریا بێت و ببێتەهۆی نەخۆشی.

There is no treatment for the bane he consumed mistakenly.

ئەو ژەهرەی ئەو بەهەڵە بەکاریبردووە، چارەسەری نیە.

Someone had put poison in her drink.

کەسێك ژەهری کردبووە خواردنەوەکەی.

Snake venom is deadly.

ژەهری مار کوشندەیە.

Avoid toxins and unhealthy environments.

خۆت لەژەهرو ژینگە ناتەندروستەکان بەدوربگرە.

option (ئۆپشن) بژاردە، کەواتە خییار[3064]

[.1218] **spray (سپرەی) چیە؟ دەپرژێنێ**[3065]

dupe (جیووپ) خۆشباوەڕ، هەڵدەخڵەتێنێ[3066]

[.1219] **specific (سپەسیفیك) چیە؟ دیاریکراو**[3067]

unsolicited (ئەنسەلیسیتد) واتە نەخوازراو[3068]

3062 The most common symptom of testicular cancer is a painless, hard lump in one testicle.

باوترین نیشانەی شێرپەنجەی گون، بریتییە لەلویەکی رەقی بێئازار لەیەکێك لەهێلکەگونەکاندا.

3063 بەئازار= ئازاربەخش

Recovery from the operation is a slow and painful process.

چاکبونەوە بە نەشتەرگەری پرۆسەیەکی هێواش و ئازاربەخشە.

[3064] Thanks to its high carbohydrate, fiber, vitamin C and mineral content, eating apples are the perfect (and healthy) option to help you stay energised all day.

بەهۆی بونی بڕێکی زۆر لەکاربۆهیدرات، ریشاڵ، ڤیتامین سی و پێکهاتەی کانزایی، خواردنی سێو بژاردەیەکی تەواو تەندروستە بۆ یارمەتیدانت لەوەی بەدرێژایی رۆژ بە چالاکی بمێنیتەوە.

[3065] دەپرژێنێ= دەپرژێنێت.

She sprayed herself with perfume.

ئەو عترەکەی پرژاند بەخۆیدا.

3066 لەشێوەزاری ئەمەریکیدا بە دووپ دەخوێنرێتەوە. وەك ناو بەمانای خۆشباوەڕو وەك کار بەمانای هەڵدەخڵەتێنێ دێت. خۆشباوەڕ= ساویلکە. هەڵدەخڵەتێنێ= هەڵدەخڵەتێنێت.

He was an innocent dupe.

ئەو ساویلکەیەکی بێتاوان بوو.

They duped me into giving them money by saying it would go to charity.

ئەوان هەڵیانخڵەتاندم کە پارەیان بدەمێ بەوەی کە پارەکە دەڕوات بۆ کاری خێرخوازی.

[3067] The virus attacks some specific cells in the brain.

ڤایرۆسەکە هێرشدەکاتە سەر هەندێك خانەی دیاریکراو لەدەماخدا.

1220. **aid** (ئەید)و **help** (هێڵپ)، **assist** (ئەسیست) یارمەتیدەدا[3069]

enthusiast (ئینپثوزیاست) ناوە، بەمانای شەیدا[3070]

1221. **bump** (بەەمپ) مانای گرێ[3071]، **lump** (لەەمپ) واتە لوو[3072]

وشەی **newborn** (نیووبۆۆن) تازلەدایکبوو[3073]

[3068] Unsolicited calls disturbed the president.

تەلەفۆنی نەخوازراو سەرۆکی بێزارکرد.

[3069] هەرسێکیان بەمانای "یارمەتیدەدا" دێن. یارمەتیدەدا= یارمەتیدەدات.

The projects aids poor countries.

پرۆژەکان یارمەتی وڵاتە هەژارەکان دەدەن.

How can I help you?

چۆن دەتوانم یارمەتیت بدەم؟

We want to assist people to stay in their own homes.

دەمانەوێت یارمەتیی خەڵك بدەین کە لەماڵەکانی خۆیاندا بمێننەوە.

[3070]ناوە نەك ئاوەڵناو.

At least five billion football fans and enthusiasts around the world are expected to stay glued to their TV screens to watch live matches.

چاوەڕواندەکرێت لانیکەم پێنج ملیار هەوادارو شەیدای تۆپی پێ لەجیهاندا بلکێن بە شاشەی تیڤییەکانیانەوە بۆ سەیکردنی یارییەکان بەشێوەی راستەوخۆ.

[3071] She has a bump on the back of her head.

گرێیەك لەپشتی سەریدا هەیە .

[3072] The most common symptom of testicular cancer is a painless, hard lump in one testicle.

باوترین نیشانەی شێرپەنجەی گون بریتییە لەبونی لویەکی بێئازاری رەق لەیەکێك لە هێلکەگونەکاندا.

1222. **behind the wheel (بیهایند ذە ویڵ) واتە لێدەخوڕێ**[3074]

completion (کۆمپەتیشن)ە مانای کێبەرکێ[3075]

1223. **energy (ئێنەجی) وزە، کەواتە تاقە**[3076]

card (کاد) مانای کارتە، واتە بیتاقە[3077]

1224. **grievous (گرییڤەس) موئیلیمە، واتە بە ئازار**[3078]

frequently (فرییکووەنتلی) وەك often (ئۆفن) زۆرجار[3079]

[3073]بێگومان مەخسەوی شەریفم لە "تازلەدایکبوو"، "تازەلەدایکبوو"ە، بەڵام بۆ پاراستی کێشی بەیتەکە بزوێنەکەم لابردووە.

Parents of newborn babies lose 6 months worth of sleep in the first 2 years of their child’s life.

دایکوباوکانی منداڵانی تازەلەدایکبوو، لەدوو ساڵی یەکەمی ژیانی منداڵەکانیاندا، بەشی شەش مانگ خەوتن، لەدەستدەدەن.

3074 ئیدیۆمە، بەڵام وەك كارێك كە دارشتەکەی ناگۆڕێت لەگەڵ تێنسی جیاوازدا، بەکاردەهێنرێت.

I'm a different person when I'm behind the wheel.

من کاتێك کە لێدەخوڕم، کەسێکی جیاوازم.

[3075]کێبەرکێ= کێبڕکێ= بۆڕبۆڕێن.

Qatar is the smallest country by area to ever host the biggest football competition in the history of the FIFA. Qatar’s total area is 11, 571 square meters.

قەتەر بچوکترین وڵاتە لەڕوی روبەرەوە کە بەدرێژایی مێژوی فیفا، میوانداری گەورەترین کێبەرکێی تۆپی پێی بکات، کۆی روبەری ئەم وڵاتە 11 هەزارو 571 مەترەدوجایە .

[3076] تاقە= (ع: طاقة)= وزە.

Recycling just one tin can saves enough energy to watch television for 3 hours.

بەکارهێنانەوەی تەنها یەك تەنەکە هێندە وزە پاشەکەوت دەکات کە بەشی ئەوە بکات بۆ ماوەی سێ سەعات سەیری تەلەفزیۆنی پێبکەیت.

[3077]بیتاقە= (ع: بطاقة)= کارت.

Employees must show their identity cards at the gate.

کارمەندان پێویستە کارتی ناسنامەکانیان لەدەرگای دەرەوە پیشانبدەن .

[3078]موئلیم= (ع: مؤلم)= بە ئازار= ئازاربەخش.

Her death is a grievous loss to the whole of the community.

مردنی، لەدەستدانێکی بەئازار بوو بۆ تەواوی کۆمەڵگاکە.

.1225 bring about (برینن ئەباوت) چیە؟ دەبێتەهۆی[3080]

prematurely (پریمەچووەلی) پێش کاتی خۆی[3081]

.1226 fall asleep (فۆڵ ئەسلیپ) چیە؟ خەودەیباتەوە[3082]

hidden (هیدن) شاراوە[3083]، hid (هید)یش شاردەوە[3084]

.1227 fell asleep (فێڵ ئەسلیپ) چیە؟ خەوبردییەوە[3085]

[3079] لەم مانایەدا موراديفن. سەرنجبدە پیتی t یەکەی often ەکە ناخوێنرێتەوە.

Anger, if not restrained, is frequently more hurtful to us than the injury that provokes it.

تورەیی، ئەگەر کۆنترۆڵ نەکرێت، زۆرجار زیانی لەو ئازارە زیاترە کە تورەییەکەی دروستکردووە.

Revenge is often like biting a dog because the dog bit you.

زۆرجار تۆڵەسەندنەوە وەك ئەوە وایە گاز لەسەگێك بگریت لەبەرئەوەی سەگەکە گازی لێگرتویت.

[3080] رابردووەکەی brought about ە.

He brought about his company's collapse by his reckless spending.

بە خەرجکردنە بێباکانەکەی، بووەهۆی دارمانی کۆمپانیاکەی.

[3081] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە پریمەتورلی گۆیدەکەن.

Their baby was born prematurely and weighed only one kilogram.

منداڵەکەیان پێش کاتی خۆی لەدایکبوو و کێشی تەنها یەك کیلۆگرام بوو.

[3082] خەودەیباتەوە: خەوی لێدەکەوێت.

Sleeping next to someone you love can help you fall asleep faster.

خەوتن لەنزیك کەسێك کە خۆشتدەوێت، دەکرێ یارمەتیتبدات کە خێراتر خەوت لێبکەوێت.

[3083] There were several hidden microphones in the room to record their conversation.

چەند مایکرۆفۆنێکی شارەوە لەژورەکەدا هەبوو بۆ تۆمارکردنی گفتوگۆکەیان.

[3084] واتە چۆن دەنوسرێت، هەر ئاوهاش دەخوێنرێتەوە. رابردوی hide ە.

Sara hid the pictures in her desk drawer.

سارا وێنەکانی لەناو چەکمەجەی مێزەکەیدا شاردەوە.

annulled (ئەنەڵد) بەمانای هەڵوەشاندەوە[3086]

.1228 **nowadays چیە؟ لەم سەردەمەدا**[3087]

urge (ئێیج)و encourage (ئینکەریج) هەردوو هاندەدا[3088]

.1229 **fauces (فۆسییز) حولقومە، بەکوردی گەروو**[3089]

believer (بلییڤە) بڕوادار[3090]**، hypocrite (هیپەکریت) دوڕوو**[3091]

.1230 **seller (سێڵە) فرۆشیار**[3092]**، dealer (دییلە) بازرگان**[3093]

[3085] رابردوی fall asleep ە. خەوبردییەوە= خەویلێکەوت.

I fell asleep as soon as my head hit the pillow.

هەر کە سەرم بەر سەرینەکە کەوت، خەوبردمییەوە.

[3086]رابردوی annul ە.

His second marriage was annulled because he never divorced his first wife.

هاوسەرگیریی دووەمی هەڵوەشێنرایەوە، لەبەرئەوەی بە هیچ شێوەیەك ژنی یەکەمی تەڵاقنەدابوو.

[3087]ئاوەڵکارە.

Nowadays people are rarely shocked by the sex they see on television.

لەم سەردەمەدا خەڵك بە بینینی سێکس لەتەلەفزیۆنەوە، بەدەگمەن توشی شۆکدەبن. عەجەب کافرصانییەکە!

[3088] هاندەدات =هاندەدا.

The president urged other countries to lift the trade restrictions.

سەرۆك وڵاتانی تری هاندا بۆ لابردنی کۆت و بەندە بازرگانییەکان.

Japanese firms encourage their dozy workers to sleep on the job.

کۆمپانیا ژاپۆنییەکان هانی کارمەندە خەواڵووەکانیان دەدەن لەکاتی کاردا بخەون.

[3089] حولقوم= (ع: حلقوم)= گەروو.

The fauces is an important part of the body.

گەروو بەشێکی گرنگی جەستەیە.

[3090] Believers enter the paradise.

بڕواداران دەچنە بەهەشتەوە.

[3091] He was also a hypocrite.

ئەو دووڕووش بوو.

[3092] The seller was an angry man.

فرۆشیارەکە پیاوێکی تورە بوو.

tumor (تیوومە) واتە لوو[3094]، cancer (کانسە) سەرەتان[3095]

1231. **English (ئیننگلیش) ئینگلیزی[3096]، French (فرێنچ) فەرەنسی[3097]**

hereditary (هەرێدەتری) مانای ویراسی[3098]

1232. **researcher (ڕییسێیچە) چیە؟ مانای لێکۆڵەر[3099]**

lubricant (لووبریکەنت)و lube (لووب) هەردوو چەورکەر[3100]

1233. **however (هاوێڤە) چیە؟ واتە هەرچەندە[3101]**

official (ئەفیشڵ) فەرمی، هەمیش کارمەندە[3102]

3093 She bought the painting from a Swiss dealer.

تابلۆکەی لەبازرگانێکی سویسری کڕی.

3094 Approximately 71% of all brain tumors are benign.

نزیکەی لەسەدا 71ی هەموو لووەکانی دەماخ پاکن.

3095 Regular mammograms actually increase the risk of dying of Cancer' breast cancer.

ئەنجامدانی مەمۆگرافی واتە تیشکەپشکنین بۆ دەرکەوتنی لوو لەمەمك بەشێوەیەکی دەوری، مەترسی مردن بە نەخۆشی شێرپەنجەی مەمك، زیاتردەکات.

3096 وەك ناو بەمانای زمانی ئینگلیزی و وەك هاوەڵناو بۆ وەسفی کەسێك یان شتێك بەکاردەهێنرێت کە پەیوەندی بە ئینگلیزەوە هەبێت.

Do you speak English?

ئایا بە زمانی ئینگلیزی قسەدەکەیت؟

Do you like English foods?

حەزت لەخواردنی ئینگلیزی هەیە؟

How do you ask for directions in French?

بە فەرەنسی چۆن پرسیار سەبارەت بە ئاڕاستەکان دەکەیت؟

3097 How do you ask for directions in French?

بە فەرەنسی چۆن پرسیار سەبارەت بە ئاڕاستەکان دەکەیت؟

She bought an excellent French wine for her French husband.

شەرابێکی نایابی فەرەنسی بۆ مێردە فەرەنسییەکەی کڕی.

3098 Only 5-10% of cancers are entirely hereditary.

تەنها لەسەدا پێنج بۆ دەی شێرپەنجەکان بەتەواوەتی بۆماوەیین.

3099 Researchers believe that over half of all cancer cases and up to half of all cancer deaths are preventable.

لێکۆڵەران لەو بڕوایەدان کە زیاتر لەنیوەی حاڵەتەکانی شێرپەنجەو نزیکەی نیوەی حاڵەتەکانی مردن بەم نەخۆشییە، دەتوانرێت بەریان پێبگیرێت.

3100 Use a lubricant to treat the wound.

چەورکەرێك بەکاربهێنە بۆ چارەسەرکردنی برینەکە.

There are many types of lubes.

چەندین جۆر چەورکەر هەن.

3101 This is a cheap and simple process. However, there are dangers.

ئەمە پرۆسەیەکی هەرزان و ئاسانە، هەرچەندە مەترسی هەیە.

3102 English is the Nigeria’s official language.

ئینگلیزی زمانی فەرمیی نایجیریایە.

1234. **outward (ئاوتوەد) چیە؟ رواڵەتی**[3103]

indigenous (ئیندیجنەس) ئەسڵی، واتە بنەڕەتی[3104]

1235. **voice message (ڤۆیس مێسیج) چیە؟ دەنگەنامە**[3105]

shrub (شرەب) لەگەڵ bush (بوش) هەردوو نەمامە[3106]

1236. **blood pressure (بڵەد پرێشە) فشاری خوێنە**[3107]

introduce yourself (ئینترەدیووس یۆوسێڵف) خۆت بناسێنە[3108]

1237. **small (سمۆڵ) بچوك و کەم**[3109]**، great (گرەیت) گەورەو مەزن**[3110]

My brother is a government official.

براکەم کارمەندێکی میرییە.

3103 His clenched fist was the only outward sign of his anger.

تەنها نیشانەی رواڵەتیی بۆ تورەییەکەی، مشتە قونجاوەکەی بوو.

3104 There are over 500 indigenous languages spoken in Nigeria.

لە نایجیریا زیاتر لە 500 زمانی بنەڕەتی قسەیان پێدەکرێت.

3105 I sent him three voice messages but he didn’t reply.

سێ دەنگەنامەم بۆ نارد بەڵام ئەو وەڵامی نەدایەوە.

3106 She planted some roses and other flowering shrubs.

ئەو چەند گوڵ و نەمامێکی گوڵداری تری رواند.

The child was hiding in the bushes.

منداڵەکە خۆی لەناو نەمامەکاندا دەشاردەوە.

3107 Blood pressure normally rises and falls throughout the day.

بەدرێژایی رۆژ، فشاری خوێن بەشێوەیەکی ئاسایی بەرزدەبێتەوەو دادەبەزێت.

3108 خۆی لەخۆیدا رستەیەکی تەواوە.

3109 The smallest dinosaur ever discovered is only 16 inches long.

بچوکترین دەیناسور کە تائێستا دۆزراوەتەوە، درێژییەکەی تەنها 16 ئینجە (نزیکەی 40سم و نیو).

Naegleriasis is a near-fatal disease caused by a small amoeba. It is quite rare but out of 450 cases in the last 60 years, only 7 have survived. It is essentially a brain-eating amoeba that is transmitted via contaminated water.

نەخۆشییەك هەیە بەناوی هەوکردنی ئەمیبیی سەرەکیی پەردەکانی دەماخ و مێشك کە تاڕادەیەکی زۆر کوشندەیە. هۆکاری ئەم نەخۆشییە هەروەك لەناوەکەیەوە دیارە ئەمیبایەکی بچوکە. نەخۆشییەکە تاڕادەیەکی زۆر دەگمەنە بەڵام کێشەکە لەکوشندەییەکەیدایە.

stepmother (ستێپمەدەر) ژنباب، واتە باوەژن[3111]

1238. **predict (پریدیکت) چیە؟ پێشبینیدەکات**[3112]

reduce (ریدیووس) یوقەلیل واتە کەمدەکات[3113]

1239. **insure (ئینشۆوە) چیە؟ زەماندەکا**[3114]

لەکۆی ئەو 450 حاڵەتی توشبونەی لەماوەی 60 ساڵی رابردودا رویانداوە، تەنها حەوت کەسیان عومری درێژیان بۆ تۆ جێنەهێشتووە. هۆکاری مردنەکە ئەمیبایەکی دەماخخۆرە کە لەرێگەی ئاوی پیسەوە دەگوازرێتەوە.

Only a small number of people were affected.

تەنها ژمارەیەکی کەم خەڵك توشبون.

[3110] The movie was a great success.

فیلمەکە سەرکەوتنێکی گەورە بوو.

Piramerd was a great poet.

پیرەمێرد شاعیرێکی مەزن بوو.

[3111] Dreaming stepmother indicates that the dreamer will will get to know that one of his/her friends or someone in his/her family is ill or is dead

بینینی باوەژن لەخەودا ئاماژەیە بۆ ئەوەی کە خەوبینەکە هەواڵی ئەوەی پێدەگات کە یەکێك لەهاوڕێکانی یان ئەندامێکی خێزانەکەی نەخۆشە یان مردووە.

[3112] Snakes can predict earthquakes.

مار دەتوانێت پێشبینی زەمینلەرزە بکات.

[3113] یوقەلیل= (ع: یقلل)= کەمدەکات.

Did you know that eating garlic or taking its supplements can reduce your chances of catching a cold by 70%?

ئایا دەزانیت خواردنی سیر یان بەکاربردنی تەواوکەرە خۆراکییەکانی، دەتوانن هەلی توشبونت بە هەڵامەت بەرێژەی لەسەدا 70 کەمبکات.

divert (دایڤێیت) بەمانای حەواڵەدەکا[3115]

[1240.] **most (مەوست) واتە زۆر، نزیکەی، زۆربەی**[3116]

according to (ئەکۆدینن تو)ە مانای بەگوێرەی[3117]

[3114]زەماندەکا= زەماندەکات.

Costa Coffee employs Gennaro Pelliccia as a coffee taster, who has had his tongue insured for £10 million since 2009.

کۆمپانیای کۆستا کۆفی کارمەندێکی هەیە بەناوی گینارۆ پێلیسیا کە تامکەری قاوەیە. زمانی ئەم برادەرە لەساڵی 2009ەوە بە بەهای 10 ملیۆن پاوەند، قاوەی زەمانکردووە. واتە لەو ساڵەوە ئەو بڕە پارەیەی وەك موچەی زەمانکردنی قاوە وەرگرتووە.

[3115]حەواڵەدەکا= حەواڵەدەکات.

He secretly diverted 1 million euros to his girlfriend.

ئەو بەنهێنی یەك ملیۆن یۆرۆی بۆ هاوڕێکچەکەی حەواڵەکرد .

[3116] لەمانای یەکەمیاندا مورادیفیveryیە. لەمانای دووەمیاندا کە زیاتر ئەمەریکییە، مورادیفیalmostە.

نزیکەی= تەقریبەن.

I was most happy to hear of your marriage.

زۆر خۆشحاڵ بوم کە هەواڵی هاوسەرگیرییەکەتم بیست.

He plays chess most every evening.

ئەو تەقریبەن هەموو ئێوارەیەك (واتە زۆربەی ئێوارەکان) یاریی شەترەنج دەکات.

Nowadays, millionaires with just $1 million aren't considered wealthy by most Americans.

لەم سەردەمەدا ئەو ملیۆنەرانەی تەنها یەك ملیۆن دۆلاریان هەیە لەلایەن زۆربەی ئەمەریکییەکانەوە بە دەوڵەمەند ئەژمارناکرێن.

[3117] According to Srwa, it was the first time they had met.

بەگوێرەی سروە، ئەوە یەکەمین جار بوو یەکتر ببینن .

According to a Johns Hopkins research team, 250,000 deaths in the United States are caused by medical error each year. This makes medical error the third leading cause of death in the country.

ئەگەر وابزانی رودانی هەڵەی پزیشکی حاڵەتێکی دەگمەنە، ئەوا دیارە گا بە گونا دەناسیت، لەکاتێك مەفروزە گا تەنها بەسەیرکردنی کەڵـلـەیدا بناسیتەوە بەبێ ئەوەی پێویست بکات سەیری ناوچەی حوکمی زاتیی گایەکە بکەیت!

بەگوێرەی لێکۆڵینەوەیەك، لەویلایەتە یەکگرتووەکانی ئەمەریکا بەو هەموو شان و شەوکەتەوە، هەموو ساڵێك 250 هەزار حاڵەتی مردن بەهۆی هەڵەی پزیشکییەوە رودەدات! ئەمەش وایکردووە کە هەڵەی پزیشکی ببێتە سێیەم هۆکاری سەرەکیی مردن لەو وڵاتە زلهێزەدا. باشە کاکە؟!

Do you know that according to astronomers, it is believed that your birthday coincides with the day you were born?!

ئایا دەزانیت کە بەگوێرەی زانایانی گەردونناسی، لەو بڕوایەدان کە جەژنی لەدایکبونت رێکەوتی ئەو رۆژەیە کە تێیدا لەدایکبویت؟!

.1241 envelope (ئێنڤەلەوپ) مانای زەرفی نامەیە[3118]

this (ذس) ئەم[3119]، them (ذەم) ئەوان[3120]، these (ذییس) ئەمانەیە[3121]

.1242 oligarch (ئۆڵەگاك) واتای گەورەبازرگان[3122]

irrigation (ئیرەگەیشن)ە ماناکەی ئاودان[3123]

.1243 release (ڕیلییس) نەشرەکا، هەم ئازاددەکا[3124]

mineral (مینرەڵ) کانزایی، وەك metal (مێتڵ) کانزا[3125]

3118 My boss handed me the envelope containing the necessary papers.

بەڕێوەبەرەکەم زەرفەکەی دایەدەستم کە چەند پەڕەیەکی پێویستی تێدا بوو.

3119 Can you sign this form here for me?

دەتوانیت ئەم فۆرمەم بۆ ئیمزابکەیت؟

3120 هەروەها بە (ذێم)یش دەخوێنرێتەوە.

The police were very helpful when I spoke to them.

پۆلیس زۆر یارمەتدەر بون کاتێك قسەم بۆ کردن، واتە کاتێك قسەم بۆ ئەوان کرد.

3121 جەمعی this ە.

Water these plants twice a week.

ئەم رووەکانە (ئەمانە) هەفتەی دوو جار ئاو بدە.

3122 The football club was bought by a Russian oligarch in 2003.

یانە فوتبۆڵەکە لەلایەن گەورەبازرگانێکی روسییەوە کڕدرا.

3123 Kurdistan needs several major irrigation projects.

کوردستان پێویستی بە چەند پرۆژەیەکی سەرەکیی ئاودان هەیە.

3124 دوان لەدیارترین ماناکانی وەك کار، "نەشرەکا"و "ئازاددەکا"یە.

نەشرەکا= نەشردەکات= بڵاودەکاتەوە. ئازاددەکا= ئازاددەکات.

He released the last issue of his magazine last week.

هەفتەی رابردوو دواژمارەی گۆڤارەکەی بڵاوکردەوە.

Police arrested several men, who were later released.

پۆلیس چەند پیاوێکی دەستگیرکرد، بەڵام دواتر ئازادکران.

1244. **drip (دریپ) دڵۆپەو دەکات دڵۆپە**[3126]

bulb (بەڵب) سەلك و میسباح، واتە (گڵۆپ)ە[3127]

1245. **drop (درۆپ) بەواتای کەمدەکاتەوە**[3128]

banish (بانیش) بەمانای دوردەخاتەوە[3129]

[3125] واتە وشەی minereal بەمانای کانزایی دێت، سەرباری ئەوەش موورادیفی metalە کە بە مانای کانزا دێت.

Mineral elements are necessary for general health.

توخمە کانزاییەکان پێویستن بۆ تەندروستیی گشتی.

The area is very rich in minerals.

ناوچەکە زۆر دەوڵەمەندە بە کانزاکان.

Metals are used for making different tools.

کانزاکان بەکاردەهێنرێن بۆ دروستکردنی ئامێرگەلی جیاواز.

[3126]. واتە چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە. ئەم وشەیە وەك ناو بەمانای (دڵۆپە)و وەك کار بەمانای (دڵۆپەدەکات) دێت. بێگومان مەبەستم لە (دەکات دڵۆپە) بریتییە لە (دڵۆپەدەکات)ە، بەڵام لەبەر پاراستنی قافیەی شیعرەکە ناچاربوم بنوسم (دەکات دڵۆپە)، ئەمەش لەشیعردا شتێکی ئاساییە. سەرنج بدە ئەم وشەیە لەگەڵ وشەی drop کە ئەمیش بەمانای دڵۆپە دێت، تەنها پیتی پێشکۆتاییان جیاوازە، بۆیە هەرچەند سەردێنم و دەبەم، پێموایە یەکێکیان لەوی تریانەوە وەرگیرابێت.

There are some drips of paint on your shirt.

کراسەکەت چەند دڵۆپەیەك بۆیاخی پێوەیە.

The tap’s dripping.

بەلۆعەکە دڵۆپەدەکات.

[3127] میسباح= (ع: مصباح)= گڵۆپ

Put an onion bulb in the pot.

سەلکێك پیاز بکەرە ناو مەنجەڵەکەوە.

The kitchen’s bulb burned out.

گڵۆپی چێشتخانەکە سوتا.

[3128] As soon as she saw the police car she dropped her speed.

هەر کە ئۆتۆمبێلەکەی پۆلیسی بینی، خێراییەکەی کەمکردەوە.

1246. **bang on (بانگ ئۆن) لێدەدا، بێ on پەرچەمە**[3130]

World Cup (وێێڵد کەپ) بەمانای کاسی عالەمە[3131]

1247. **viewership (ڤیووەشیپ) بینین**[3132]**، viewer (ڤیووە) بینەرە**[3133]

paperback (پەیپەباك) کتێب، بەرگلاپەڕە[3134]

1248. **tournament (تووەنەمەنت) چیە؟ واتە موبارات**[3135]

[3129] He was banished to an uninhabited island for a year.

بۆ ماوەی ساڵێك دورخرایەوە بۆ دورگەیەکی چۆڵ.

[3130] واتە فرەیزەڵ ڤێربی bang on بەمانای "لێدەدا" دێت، بەڵام ئەگەر onەکەی لێبکەیتەوە، دەبێتە bangو بەمانای پەرچەم دێت، لەم حاڵەتەدا زیاتر بە شێوەی کۆ بەکاردەهێنرێت.

لێدەدا= لێدەدات.

Stop banging on the door!

چیتر لەدەرگاکە مەدە.

Your bangs are attractive.

پەرچەمت سەرنجڕاکێشە.

[3131] کاسی عالەم= جامی جیهانی.

Ronaldo is the first man to score at 5 different World Cups.

ڕۆناڵدۆ یەکەم کەسە کە لە پێنج جامی جیهانیی جیاوازدا گۆڵیکردووە.

What is the USA's highest finishing position at a World Cup?

بەرزترین پلە کە هەڵبژاردەی ئەمەریکا لە مۆندیالدا بەدەستی هێناوە، چ پلەیەکە؟

{1, 2, 3, 4} (پلەی سێیەم/ 1930)

[3132] The network developed new programs to increase viewership among the young audience.

تۆڕەکە بەرنامەیەکی نوێی پەرەپێداوە بۆ زیادکردنی بینین لەناو جەماوەری گەنجدا.

[3133] Millions of viewers will be glued to their sets for this match.

بۆ ئەم یارییە، ملیۆنان بینەر دەنوسێن بە ئامێرەکانیانەوە (تەلەفزیۆن و رادیۆ). واتە بۆ سەیرکردن.

[3134] بەمانای کتێبی بەرگلاپەڕە دێت کە هی بەرگڕەق.

I Have a shelf full of paperbacks.

ڕەفەیەکی پڕ لەکتێبی بەرگلاپەڕەم هەیە.

bulletin board (بوڵەتین بۆرد) مانای لەوحەی مەنشورات[3136]

.1249 **goalless (گەوڵلەس) ئاوەڵناو، مانای بێگۆڵە**[3137]

hall (هۆڵ) لەگەڵ hallway (هۆڵوەی) هەردوکیان هۆڵە[3138]

.1250 **net (نێت) تۆڕو پەتی، راودەکات بە تۆڕ**[3139]

vast (ڤاست)و vastly (ڤاستلی) بەمانای زۆر زۆر[3140]

[3135] موبارات: کێبەرکێ، پێشبڕکێ

I feel I can win this tournament.

هەستدەکەم دەتوانم ئەم کێبەرکێیە ببینم.

[3136] لەوحەی مەنشورات: تابلۆی بڵاوکراوەو ئاگادارییەکان. ئەمە زیاتر ئەمەریکییە. بریتانییەکەی noticeboardە.

I've put the list of players up on the bulletin board.

لیستی یاریزانەکانم بە تابلۆی بڵاوکراوەکاندا هەڵواسی.

[3137] The match ended in a goalless draw.

یارییەکە بە یەکسانبونێکی بێگۆڵ کۆتاییهات.

[3138] I left my bag in the hall.

جانتاکەم لەهۆڵەکەدا جێهێشت.

My new house hasn’t a hallway.

خانووە تازەکەم هۆڵی نیە.

[3139] سەرنجبدە چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە.

راودەکات بە تۆڕ= بە تۆڕ راودەکات. پەتی= (ع: صافي).

I bought a fishing net to the river.

تۆڕێکی ماسیگرتنم کری بۆ روبارەکە.

The net weight of something excludes the weight of the material that it is packed in.

کێشیی پەتیی شت کێشی ئەو ماددەیەی لێدەردەکرێت کە تێیدا پێچراوەتەوە.

How many fish did you net this afternoon?

ئەم پاشنیوەڕۆیە چەند ماسیت بە تۆڕ راوکرد؟

.1251 knockout (نۆکاوت) بەمانای زەربەی قازییە[3141]

okay by me (ئۆکەی بای می)یە من لاریم نیە[3142]

.1252 strain (سترەین) (تیرە)یە، هەم دەپاڵێوێ[3143]

follow (فۆڵەو) لەگەڵ tail (تەیڵ) شوێنیدەکەوێ[3144]

.1253 leading (لییدینن) سەرەکی[3145]، lead (لیید) دەباتەوە[3146]

[3140] هەردوکیان بەمانای "زۆر زۆر" دێن، بەڵام یەکەمیان ئاوەڵناوەو دووەمیان ئاوەڵکار.

The government has to borrow vast amounts of money.

پێویستە حکومەت بڕێکی زۆر زۆر پارە قەرزبکات.

Our opinions are vastly different.

بۆچونمان زۆر زۆر جیاوازە.

[3141] زەربەی قازییە= (ع: ضربة قاضية): لێدانی لەناوبەرو کوشندە لەیاریی وەك بۆکسینگ و هاوشێوەکانیدا بەشێوەیەك کە لێدراوەکە دەدۆڕێت.

The fight ended in a knockout.

شەڕەکە بە لێدانێکی کوشندە کۆتاییهات.

[3142] "So I'll meet you here tomorrow at 3, yeah?", "Okay by me."

"کەواتە سەعات سێی سبەینێ لێرە دەتبینم، باش؟ "من لاریم نیە". واتە رازیم.

[3143] دەپاڵێوێ= دەپاڵێویت.

A new strain of the flu virus ppeared.

تیرەیەکی نوێی ڤایرۆسی ئینفلۆنزا دەرکەوت.

Could you strain the oil, please?

تکایە دەتوانیت رۆنەکە بپاڵێویت؟

[3144] A dog followed us home.

سەگێك شوێنمان کەوت بۆ ماڵەوە.

That car has been tailing me for the last ten minutes.

ئەو ئۆتۆمبێلە لەماوەی 10 خولەکی رابردودا شوێنم کەوتووە (بەدوامەوەیە).

drank (درانك) شەریبە، واتە خواردەوە[3147]

.1254 **Switzerland (سویتسەلاند) چیە؟ واتە سویسرا**[3148]

The Netherlands (ذە نیزەلەندز)، Holland (هۆڵەند) هۆڵەندا[3149]

.1255 **stadium (ستەیدیەم) مەلعەب**[3150]**، scorer (سکۆوەر) گۆڵکەر**[3151]

[3145] According to a Johns Hopkins research team, 250,000 deaths in the United States are caused by medical error each year. This makes medical error the third leading cause of death in the country.

بەگوێرەی تیمی توێژینەوەی جۆنس هۆپکینس، هەموو ساڵێك بەهۆی هەڵەی پزیشكییەوە، 250 هەزار حاڵەتی مردن لەویلایەتە یەكگرتووەكان روودەدات. بەمەش هەڵەی پزیشكی دەبێتە سێیەم هۆكاری سەرەكیی مردن لەو وڵاتەدا.

[3146] یەكێكە لەكارە نائاساییەكان:

lead→led→led

Tell me the events that led to the start of the First World War.

ئەو رووداوانەم پێبڵێ كە بونەهۆی

Brazil led the match.

بەرازیل یارییەكەی بردەوە.

[3147] رابردوی drinkە.

شەریبە= (ع: شَرِبَ)= خواردەوە.

She filled the glass and drank.

پەرداخەكەی پڕكردو خواردییەوە.

[3148] Switzerland has 7000 lakes.

سویسرا حەوت هەزار دەریاچەی هەیە.

In Switzerland, one of the most neutral countries in the world, when you turn 20, you are required to undergo 18 weeks of mandatory military training.

سویسرا كە یەكێكە لەبێلایەنترین وڵاتەكان لەجیهاندا، بەڵام هەر هاوڵاتییەكی ئەو وڵاتە تەمەنی گەیشتە بیست ساڵ پێویستە بۆ ماوەی 18 هەفتە راهێنانی سەربازیی ناچاری بكات و خۆمانەو خۆتانەی تێدا نیە!

[3149] The Netherlands was the first country to legalize same-sex marriage.

هۆڵەندا یەكەم وڵات بوو كە هاوسەرگیریی هاورەگەزی بەیاسایی كردووە.

Holland is the world's biggest flower exporter.

هۆڵەندا گەورەترین هەناردەكار گوڵە لەجیهاندا.

manager (مانیجە) مودیرە، لەگەڵ ڕاهێنەر[3152]

[.1256] **estimate (ئێستەمەت) چیە؟ دەخەمڵێنێ**[3153]

surpass (سەپاس) بەواتای تێدەپەڕێنێ[3154]

[.1257] **outright (ئاوتڕایت) بەمانای ڕاستەوخۆو ڕوونە**[3155]

[3150] ئەم وشەیە بە دوو شێواز کۆدەکرێتەوە: بەزیادکردنی s و بەگۆڕینی تەواوی وشەکەش بۆ stadia.

Qatar banned sale of alcohol at stadiums during FIFA world cup 2022.

لەکاتی جامی جیهانیی 2022ی تۆپی پێ، قەتەر فرۆشتنی خواردنەوە کهولییەکانی لەناو یاریگادا قەدەغەکرد.

[3151] Ronaldo is his team’s leading scorer.

ڕۆناڵدۆ گۆڵکەری سەرەکیی تیپەکەیەتی.

[3152] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە "مانەجە"ر"" گۆیدەکەن.

مدیر= بەڕێوەبەر

My father is a bank manager.

باوکم بەڕێوەبەری بانکێکە.

He was a skilled football manager.

ئەو ڕاهێنەرێکی کارامەی تۆپی پێ بوو.

[3153] دەخەملێنێ= دەخەملێنێت.

Indonesia is home to the world’s largest gold mine. The Grasberg Mine in West Papua has the largest gold reserve in the world and is estimated to be worth around $40 billion.

ئیندۆنوسیا نیشتمانی گەورەترین کانی ئاڵتونە لەجیهاندا. کانی گراسبێرگ لەپاپوای خۆرئاوا، گەورەترین یەدەگی ئاڵتونی تێدایە لەجیهانداو بەهاکەی بە نزیکەی 40 ملیار دۆلار دەخەملێنرێت.

Around the world, it's estimated that between 81,000 to 138,000 people die each year due to snakebites.

ژمارەی ئەو کەسانەی ساڵانە لەجیهاندا بەهۆی پێوەدانی مارەوە عومری درێژیان بۆ تو جێدەهێڵن بە 81 هەزار بۆ 138 هەزار کەس دەخەملێنرێن.

[3154] تێدەپەڕێنێ= تێدەپەڕێنێت.

He had surpassed all our expectations.

هەموو پێشبینییەکانی ئێمەی تێپەڕاند.

mast (ماست) عەمودە، واتە ستونە[3156]

[.1258] **spend (سپێند) خەرجەکا**[3157]**، spent (سپێنت) خەرجکرد**[3158]

send off (سێندۆف) دەردەکا[3159]**، sent off (سێنتۆف)یش دەرکرد**[3160]

[.1259] **rainforest (رەینفۆریست) غابە، بەس هی موتیرە**[3161]

[3155] She gave him an outright refusal.

رەفزێکی راستەوخۆو روونی پێدا.

[3156] There are many masts in the ship.

کەشتییەکە ژمارەیەکی زۆر ستونی تێدایە.

[3157] سەرنجبدە چۆن دەنوسرێت ئاوهاش دەخوێنرێتەوە.

خەرجەکا= خەرجدەکات

یەکێکە لەکارە نائاساییەکان:

spend→spent→spent

I want to spend about $20.

دەمەوێت نزیکەی 20 دۆلار خەرجبکەم.

[3158] رابردوی spendە.

سەرنجبدە چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە.

I spent 1000 dollars in the journey.

هەزار دۆلارم لەگەشتەکەدا خەجکرد.

[3159] دەردەکا= دەردەکات.

The referee sends off every annoying plauers.

ناوبژیوانەکە هەموو یاریزانێکی بێزارکەر دەردەکات.

[3160] بێگومان رابردوی send offە.

One of Brzil’s players was sent off for beating another player.

بەهۆی لێدانی لەیاریزانێکی تر، یەکێك لەیاریزانەکانی بەرازیل دەرکرا.

narrow (نارەو) واتە تەسك، بەبێ n (تیر)ە[3162]

.1260 smelly (سمێڵی) بۆگەنە[3163]، odorous (ئەودرەس) بۆندارە[3164]

participating (پاتیسیپەیتینن) واتای بەشدارە[3165]

.1261 ranger (رەینجە) حاریس، واتە پاسەوان[3166]

وشەی June (جوون) مانای مانگی حوزەیران[3167]

[3161] بەمانای غابەی موتیرە دێت. غابەی موتیرە= (ع: غابة مطيرة)= دارستانی باراناوی.

Corpse flower, the world’s largest flower, is found in Indonesian rainforests, especially on Sumatra Island. Its name is very accurate due to the unpleasant odor it gives off.

گوڵی تەرم، کە گەورەترین گوڵە لەجیهاندا، لەدارستانە باراناوییەکانی ئیندۆنوسیادا هەیە، بەتایبەتی لەدورگەی سۆمەترە. بەهۆی ئەو بۆنە ناخۆشەی دەریدەدات، ناوەکەی پڕبەپێستییەتی.

[3162] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە "نێرەو" گۆیدەکەن. مەخسەوی شەریفم لەم نیوەبەیتە ئەمەیە: وشەی narrow بەمانای تەسك دێت، بەڵام بەبێ پیتی n دەبێتە arrow (ئارەو) کە بەمانای تیر دێت. وشەی arrow برادەرانی ئەمەریکا بە "ئێرەو" گۆیدەکەن.

It's ironic that some people with the most narrow and closed minds also have the widest and open mouths.

شتێکی گاڵتەجاڕییە کە هەندێك کەس هەن بە تەسکترین و داخراوترین مێشکەوە، فراوانترین و کراوەترین دەمیان هەیە.

I shot him in the chest with an arrow.

تیرێکم نا بە سنگییەوە.

[3163] بۆگەن: بۆنناخۆش

The basement is damp and smelly.

ژێرزەمینەکە شێدارو بۆگەن بوو.

[3164] Odorous gases are sensitive.

گازی بۆندار هەستیارە.

[3165] From the next edition of the World Cup in 2026, the number of participating teams will increase to 48.

لەنوسخەی داهاتوی جامی جیهانییەوە لەساڵی 2026، ژمارەی تیپە بەشدارەکان بۆ 48 تیپ زیاددەبێت.

[3166] حاریس= (ع: حارث)= پاسەوان. زیاتر بەمانای پاسەوانی دارستان و پارك دێت نەك هی تر.

One of my brothers is a forest ranger.

یەکێك لەبراکانم پاسەوانی دارستانە.

.1262 **oil (ئۆیڵ) چەورەکا، لەگەڵ رۆن و نەوت**[3168]

by accident (بای ئاکسدنت)ە مانای بەڕێکەوت[3169]

.1263 **separate (سێپرەت) سیفەیە، مانای جیاوازە**[3170]

doorway (دۆووەی) مەدخەلە، واتە دەروازە[3171]

.1264 **mild (مایڵد) فێنکە، لەگەڵ لەسەرخۆ**[3172]

[3167] I finished school last June.

مانگی حوزەیرانی رابردوو خوێندنگەم تەواوکرد.

[3168] چەورەکا= چەوردەکات.

I asked Karzan to oil my back.

داوام لەکارزان کرد پشتم چەوربکات.

Check the oil level in your car every week.

هەفتانە پشکنین بۆ ئاستی رۆنی ئۆتۆمبێلەکەت بکە.

The US consumes more oil than any other country: 1.85 billion barrels per day.

ویلایەتە یەکگرتووەکانی ئەمەریکا لەهەموو وڵاتێکی تر زیاتر نەوت بەکاردەبات: یەك ملیارو 850 ملیۆن بەرمیل بۆ هەر رۆژێك.

[3169] بەڕێکەوت: بەسودفە، بەبێ پلاندانان.

I deleted the file by accident.

بە سودفە فایلەکەم سڕییەوە.

[3170] Use separate knives for raw and cooked meat.

چەقۆی جیاواز بەکاربهێنە بۆ گۆشتی کاڵ و کوڵاو.

[3171] بەمانای دەروازەی ماڵ یان ژور دێت، واتە ئەو شوێنەی ناوەوەو دەرەوەی ماڵ یان ژور بە دەرگا لێکجیادەکاتەوە.

There was Srwa, standing in the doorway.

سروە لەوێ بوو، لەدەروازەکەدا وەستابوو.

feet (فییت) واتە پێ، بەڵام تاك نا، کۆ[3173]

.1265 **dispatched (دیسپاچت) واتە کوشت**[3174]**، وەك sent (سێنت) مانای نارد**[3175]

frigid (فریجید)، frosty (فرۆستی)، glacial (گلەیشڵ) زۆر سارد[3176]

[3172] لەسەرخۆ=هێمن.

We spent a mild summer.

هاوینێکی فێنکمان بەسەربرد.

Her new husband is a mild, well-mannered man.

مێردە تازەکەی پیاوێکی لەسەرخۆی رەفتارجوانە.

He has a very mild manner. رەفتارێکی زۆر هێمنی هەیە.

[3173] واتە ئەم وشەیە بەمانای پێ دێت، بەڵام تاك نیە، بەڵکو کۆیە.

Your feet contain 250,000 sweat glands which can produce ½ a pint of perspiration each day.

پێیەکانت 250 هەزار رژێنی عارەقیان تێدایە کە دەتوانن هەموو رۆژێك نزیکەی 285 میللیلیتر عارەق بەرهەمبهێنن.

[3174] بە سپێلی despatchedیش دەنوسرێت. رابردووە. edیەکەی لێبکەیتەوە دەبێتە رانەبردوو. لەم مانایەدا مورادیفی kill.

Our handsome hero manages to dispatch another five criminals.

پاڵەوانە قۆزەکەمان توانی پێنج تاوانباری تر بکوژێت.

[3175] واتە وشەی dispatched موردیفی وشەی sentیشە کە بەمانای "نارد" دێت.

Two loads of cloth were dispatched to the factory on 12 December.

لە 12-12 دوو بار جلوبەرگ نێردران بۆ کارگەکە.

She sent a message with Srwa to say that she couldn’t come.

نامەیەکی بە سروەدا نارد تا بڵێت ناتوانێت بێت.

[3176] Few plants can grow in such a frigid environment.

کەم رووەك هەیە بتوانێت لەژینگەیەکی هێندە زۆر سارددا گەشەبکات.

He died in a frosty morning.

ئەو لەبەیانییەکی زۆر سارددا مرد.

A glacial wind blew.

بایەکی زۆر سارد هەڵیکرد.

[.1266] **flora (فلۆرە) ڕووەکە[3177]، plant (پلانت) کارگە، نەبات[3178]**

gave off (گەیڤ ئۆف) (دەردا)یە[3179]، give off (گیڤ ئۆف) دەردەدات[3180]

[.1267] **execute (ئێکسەکیووت) چیە؟ ئیعدامدەکا[3181]**

جێبەجێشدەکا[3182]، score (سکۆڕ) تۆماردەکا[3183]

[3177] Tourism is damaging the flora and fauna of the island.

گەشتیاری زیان بە ڕووەك و گیانداری دورگەکە دەگەیەنێت.

[3178] نەبات= ڕووەك

Two more car plants were closed by the strike.

دوو کارگەی تری ئۆتۆمبێل بەهۆی مانگرتنەکەوە داخران.

70,000 plant species are utilized for medicine.

حەفتا هەزار جۆر ڕووەك بۆ بواری پزیشکی بەکاردەهێنرێن.

[3179] ڕابردوی give offە.

The wood gave off a sweet smell as it burned.

دارەکە کە سوتا بۆنێکی خۆشی دەردا.

[3180] That tiny radiator doesn't give off much heat.

ئەو ڕایتەرە بچوکە گەرمیی زۆر دەرنادات.

[3181] ئیعدامدەکا= ئیعدامدەکات= لەسێدارەدەدات.

Indonesia is one of 55 countries that still cary out the death penalty, but no one has been executed since 2016.

ئیندۆنوسیا یەکێکە لەو 55 وڵاتەی تائێستا سزای لەسێدارەدان جێبەجێدەکەن، بەڵام سەرباری ئەوەش لە 2016ەوە هیچ کەسێکی تێدا لەسێدارە نەدراوە.

[3182] واتە execute بەمانای "جێبەجێدەکا"ش دێت.

جێبەجێدەکا= جێبەجێدەکات.

The company executed a series of financial reforms.

کۆمپانیاکە زنجیرەیەك چاکسازیی دارایی ئەنجامدا.

.1268 **path (پاث)، pathway (پاثوەی) ڕێڕەو[3184]، patch (پاچ) پینەو پەڵە[3185]**

group (گرووپ)، posse (پۆسی)، panel (پانڵ)، team (تییم)یش (کۆمەڵ)ە[3186]

.1269 **camel (کامەڵ) حوشترە، کەواتە جەمەل[3187]**

[3183] تۆماردەکا= تۆماردەکات.

He scored 12 goals in the match.

دوانزە گۆڵی لەیارییەکەدا تۆمارکرد.

[3184]هەردوکیان بەمانای ڕێڕەو دێن.

Police blocked the path.

پۆلیس ڕێڕەوەکەی داخست.

The garden’s pathway isn’t wide.

ڕێڕەوی باخچەکە فراوان نیە.

[3185] سەرنجبدە ئەم وشەیە تەنها پیتی cیەکەی لەوشەی path زیاترە.

I have to sew a patch onto my trousers.

پێویستە پینەیەك بدورم بەسەر پانتۆڵەکەمدا.

Our dog has a black patch on his back.

سەگەکەمان پەڵەیەکی ڕەش لەسەر پشتیدایە.

[3186] هەرچواریان بەمانای کۆمەڵ دێن.

A small group of children waited outside the door.

کۆمەڵێکی بچوك لەمنداڵ لەدەرەوەی دەرگاکە چاوەڕێیان کرد.

The president was surrounded by a posse of photographers.

سەرۆك بە کۆمەڵێك وێنەگر دەورەدرا.

A panel of experts has looked at the proposal.

کۆمەڵێك پسپۆڕ سەیری پێشنیازەکەیان کردووە.

A team of teachers went to the capital.

کۆمەڵێك مامۆستا ڕۆشتن بۆ پایتەخت.

occupied (ئۆکیەپاید) سەرقاڵ، گیراوو موحتەل[3188]

1270. **exchange (ئیکسچەینج) ناو، کار، مانای ئاڵوگۆڕ**[3189]

a lot (ئەلۆت)، lots (لۆتس) زۆر[3190]**، a whole lot (ئە هەوڵلۆت) زۆر زۆر**[3191]

[3187] Camels store water in their blood.

حوشتر ئاو لەناو خوێنیدا خەزندەکات.

[3188] موحتەل= (ع: محتل)= داگیرکراو.

She’s fully occupied with work.

ئەو تەواو سەرقاڵە بە کارەوە. واتە فول مەشغوڵە.

Sorry, this seat is occupied.

ببورە، ئەم کورسییە گیراوە.

She spent two years in occupied Paris during the war.

لەکاتی جەنگەکەدا، دوو ساڵی لە شاری پاریسی داگیرکراو بەسەربرد.

[3189] واتە ئەم وشەیە ناوو کاریشە. وەك ناو بەمانای ئاڵوگۆڕ دێت و وەك کاریش بەمانای "ئاڵوگۆڕدەکات" دێت.

Several people left the meeting during the exchange of ideas.

لەکاتی ئاڵوگۆڕی بیرۆکەدا، چەند کەسێك کۆبونەوەکەیان جێهێشت.

We exchange gifts at Christmas.

لەجەژنی لەدایکبونی مەسیحدا، ئێمە دیاری ئاڵوگۆڕدەکەین.

[3190] لەشێوەزاری ئەمەریکیدا وشەی یەکەمیان بە ئەلاّت و دووەمیان بە لاّتس دەخوێنرێتەوە. هەردوکیان بەمانای زۆر دێن بەڵام دووەمیان وشەیەکی ناڕەسمییە.

A friend who understands your tears is much more valuable than a lot of friends who only know your smile.

یەك هاوڕێ کە لەفرمێسکەکانت تێدەگات زۆر لەو هاوڕێیانەت بەنرخترە کە تەنها بە زەردەخەنەکانت دەزانن.

We’ve spent lots on the children’s education.

زۆرمان لەپەروەردەکردنی منداڵەکاندا خەرجکرد.

[3191] دەستەواژەیەکی ناڕەسمییە.

I’m feeling a whole lot better.

هەستدەکەم زۆر زۆر باشترم.

.1271 **lament (لەمێنت) چیە؟ لاوانەوە**[3192]

rubber (ڕەبە) لاستیك و خەتكوژێنەوە[3193]

.1272 **anyone (ئێنیوەەن) چیە؟ واتە هەر كەسێك**[3194]

slightly (سلایتلی)، a bit (ئەبیت)، a little (ئەلیتڵ) كەمێك[3195]

.1273 **abode (ئەبەود)، dwelling (دویڵینن) هەردوكیان ماڵە**[3196]

pit (پیت) ناوك و كان و بنباڵ و چاڵە[3197]

[3192] He presented a lament for the dead.

لاوانەوەیەكی بۆ مردووەكان پێشكەشكرد.

[3193] Indonesia is known for exporting palm oil, steel, copper, rubber, and gold. But you might not know that it’s the world’s leading exporter of frog legs.

ئیندۆنوسیا بە هەناردەكردنی زەیتی خورما، مس، لاستیك و ئاڵتون ناسراوە. بەڵام ڕەنگە نەتزانیبێت كە هەناردەكاری سەرەكیی قاچی بۆقیشە.

I forgot my rubber.

خەتكوژێنەوەكەم بیرچوو.

[3194] If anyone sees Lisa, ask her to call me.

ئەگەر هەركەسێك لیزای بینی، داوای لێبكات كە تەلەفۆنم بۆ بكات.

[3195] She's slightly taller than her sister.

ئەو كەمێك لەخوشكەكەی درێژترە.

Could you turn the TV up a bit?

دەتوانیت دەنگی تەلەفزیۆنەكە كەمێك زیادبكەیت؟

"Do you speak French?" "Just a little."

ئایا بە ئینگلیزی قسەدەكەیت؟ تەنها كەمێك.

[3196] Welcome to my abode.

بەخێربێیت بۆ ماڵەكەم.

He was arrested in his own dwelling.

لەماڵەكەی خۆیدا دەستگیركرا.

1274. **excrement (ئیکسکرەمەنت)، poop (پووپ)یش پیسایی**[3198]

semi-final (سێمیفاینڵ)ە نیمچەکۆتایی[3199]

1275. **ritual (ڕیچووەڵ) سروتە، کەواتە تەقسە**[3200]

digestive system (دایجێستیڤ سیستم) جیهازی هەرسە[3201]

3197 چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە. چوار لەدیاترین ماناکانی وەك ناو ناوك (ی هەندێك میوەی وەك قۆخ و خورماو هتد...)و کان (زیاتر کانی خەڵوز)و بنباڵ و چاڵن. مانای سێیەمیان نافەرمییەو لە armpitەوە وەرگیراوە.

Peaches and olives contain pits.

قۆخ و زەیتون ناوکیان هەیە.

One of my brothers is working in a coal pit.

یەکێك لەبراکانم لەکانێکی خەڵوزدا کاردەکات.

Women's pits smell like onions and men's like cheese.

بنباڵی ژنان بۆنی پیازی لێدێت، بەڵام هی پیاوان بۆنی پەنیری لێدێت.

They'd dug a big pit and left the bodies in it.

چاڵێکی گەورەیان هەڵکەندو تەرمەکانیان تێدا جێهێشت.

3198 هەردوکیان بەمانای پیسایی دێن. پیسایی= گوو= پاشەڕۆ.

There are a lot of bacteria in the excrement.

پیسایی بڕێکی زۆر بەکتریای تێدایە.

Normal poop is brown.

پیسایی ئاسایی قاوەییە.

3199 هەروەها بەبێ داشەکەش دەنوسرێت: semifinal. بێگومان مەخسەوی شەریفم لە نیمچەکۆتایی قۆناغی نیمچەکۆتاییە.

لەقۆناغی نیمچەکۆتاییدا ئینگلتەرا 3 بە سفر بەرامبەر بە فەرەنسا دۆڕا.

3200 تەقس= (ع: طقس)= سروت.

What’s the importance of religion and ritual in our lives?

گرنگیی ئایین و سروت لەژیانماندا چیە؟

1276. **diagnose (دایەگنەوز) چیە؟ دیاریدەکا[3202]**

eliminate (ئیلیمەنەیت)ە مانای دەردەکا[3203]

1277. **noticeboard (نەوتیس بۆرد) لەوحە، هی مەنشوراتە[3204]**

seedless (سییدلەس) بێناوك[3205]، nucleus (نیووکلیەس) نەواتە[3206]

1278. **producer (پرەدیوسە) چیە؟ بەرهەمهێنەر[3207]**

inflammatory (ئینفلامەتری)یە مانای وروژێنەر[3208]

3201 جیهازی هەرس= کۆئەندامی هەرس.

Many different organs make up your digestive system.

ژمارەیەکی زۆر ئەندامی جیاواز کۆئەندامی هەرست پێکدەهێنن.

3202 دیاریدەکا= دیاریدەکات= دەستنیشاندەکات. زیاتر بۆ دەستنیشانکردنی نەخۆشی بەکاردەهێنرێت.

Despite undergoing several tests, doctors were unable to diagnose her condition.

سەرباری ئەنجامدانی چەند پشکنینێك بۆی، پزیشکەکان نەیانتوانی حاڵەتەکەی دەستنیشانبکەن.

3203 دەردەکا= دەردەکات.

Our team was eliminated in the first round.

تیپەکەمان لەگەڕ (جەولە)ی یەکەمدا دەرکرا.

3204 بەمانای لەوحەی مەنشورات دێت. لەوحەی مەنشورات= تەختەی بڵاوکراوەکان: ئەو تەختەیەی هەڵدەواسرێت و ئاگاداری و سەرنج و نوسراوی هاوشێوەی پێدا هەڵدەواسرێت. لەشێوەزاری ئەمەریکیدا bulletin boardی پێدەووترێت.

Details of these sessions will be published on noticeboards.

وردەکاریی ئەم دانیشتنانە لەتەختەی بڵاوکراوەکاندا، بڵاودەکرێتەوە.

3205 Seedless watermelons are preferred, accounting for the vast majority of US watermelon sales.

شوتیی بێناوك بەباشتر دادەنرێت، زۆربەی هەرەزۆری فرۆشەمەنییەکانی شوتیی ئەمەریکی پێکدەهێنێت.

3206 نەوات= (ع: نواة)= ناوك. کۆیەکەی nucleiیە.

Every atom has a nucleus.

هەموو گەردیلەیەك یەك ناوکی هەیە.

3207 China is the largest watermelon producer.

چین گەورەترین بەرهەمهێنەری شوتییە.

1279. **exit (ئێکسیت) دەرچونە[3209]، entry (ئینتری) چونەناو[3210]**

edible (ئێدەبڵ) نەعتە، بۆخواردنشیاو[3211]

1280. **whisker (ویسکە) شاریبە، واتە سمێڵە[3212]**

jerk (جێیك)و nerd (نێید)و oaf (ئەوف) هەرسێکیان گێلە[3213]

[3208] وروژێنەر بەمانای تورەکەرو رقدروستکەر.

He used inflammatory words against his manager.

وشەی وروژێنەری لەدژی بەڕێوەبەرەکەی بەکارهێنا.

[3209] بە ئێگزیتیش دەخوێنرێتەوە.

دەرچون= چونەدەر

They believed his exit from the hall was a mistake.

لەو بڕوایەدابون کە دەرچونی لەهۆڵەکە هەڵە بوو.

[3210] In the 1950s, it took an average of 35 years for a word, once coined, to qualify for entry in the Merriam-Webster dictionary. Today, it is just 11 — or fewer.

لەساڵەکانی 1950کاندا هەر وشەیەکی تازەداهێنراو تێکڕا 35 ساڵی دەخایاند تاوەکو موئەهەل بێت بۆ چونەناو فەرهەنگی مێریەم ویبستەر، بەڵام ئەمڕۆ تەنها 11 ساڵ یان کەمتر دەخایەنێت.

[3211] نەعتە، واتە ئاوەڵناوەو وەسفی شتێك بەکاردەهێنرێت کە بۆ خواردن بشێت.

Every part of a watermelon is edible (rinds, seeds, flesh).

هەموو بەشێکی شوتی بۆخواردنشیاوە (توێکڵ، ناوك، گۆشت).

[3212] زیاتر بەمانای سمێڵی گیانداران دێت.

It doesn't hurt dogs to cut the whiskers.

برینی سمێڵی سەگ ئازاری پێناگەیەنێت.

[.1281] **besides (بیسادز) چیە؟ مانای سەرباری**[3214]

mandatory (ماندەتری) سیفە، واتە ناچاری[3215]

[.1282] **dialect (دایەلێکت) چیە؟ شێوەزارە**[3216]

thermostat (ثێیمەستات) ئامێر، تەنزیم حەرارە[3217]

[3213] ناون نەك ئاوەڵناو

Ignore him. He's just a jerk.

پێشتگوێی بخە، ئەو جگە لەگێلێك هیچی تر نیە.

one of those nerds stole my pen.

یەکێك لەو گێلانە قەڵەمجافەکەمی دزی.

Only an oaf remain longer.

تەنها گێل زیاتر دەمێنێتەوە.

[3214] Besides Indonesia and Monaco, there are 16 other countries with only red and white on their flags.

سەرباری ئیندۆنوسیاو مەغریب، 16 وڵاتی تر هەن کە ئاڵاکانیان تەنها رەنگی سورو سپییان تێدایە.

[3215] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ماندەتۆری گۆیدەکەن.

ئاوەڵناوەو بەمانای ناچاری دێت.

Amongst industrialized nations, Switzerland has one of the highest rates of gun ownership. It’s important to be noted that the reason for this great amount of people owning guns in Switzerland is since this country has mandatory military service.

لەناو وڵاتە پیشەسازییەکاندا، سویسرا یەکێکە لەو وڵاتانەی کە زۆرترین رێژەی هەبونی چەکی تێدایە لەلایەن هاوڵاتییانەوە. گرنگە ئاماژە بەوە بدرێت کە هۆکاری ئەم برە زۆرەی خەڵك کە چەکیان هەیە، بۆ ئەوە دەگەڕێتەوە کە سویسرا خزمەتگوزاریی سەربازیی ناچاری تێدایە.

[3216] شێوەزار= لەهجە= دیالێکت.

Indonesia is a very diverse country with 700 different languages and dialects.

ئیندۆنوسیا وڵاتێکی زۆر هەمەچەشنە، زیاتر لە 700 زمان و شێوەزاری جیاوازی تێدایە.

.1283 **lifetime (لایفتایم) حەیات، کەواتە ژیان**[3218]

intervention (ئینتەڤێنشن)ە مانای دەستوەردان[3219]

.1284 **construct (کەنسترەکت) چیە؟ دروستدەکا**[3220]

made (مەید) دروستکرد[3221]**، spent (سپێنت)ە ئەمزا**[3222]

3217 بێگومان مەخسەوی شەریفم لە "ئامێر تەنزیم حەرارە" بریتییە لە "ئامێری تەنزیمی حەرارە"یە، بەڵام بەهۆی زەروراتی شیعرەوە، دوو پیتی (ی)ەکە بەرجادە کەوتووە.

ئامێری تەنزیمی حەرارە= ئامێری ڕێکخستنی پلەی گەرما.

Every house needs a thermostat.

هەموو خانویەك پێویستی بە ئامێرێکی ڕێکخستنی پلەی گەرم هەیە.

3218 The National Cancer Institute estimates that nearly 40 percent of men and women will be diagnosed with some type of cancer at some point during their lifetimes.

بەگوێرەی خەمڵاندنی سەنتەری نیشتمانیی بۆ شێرپەنجە، نزیکەی لەسەدا 40ی پیاوان و ژنان لەکاتێك لەکاتەکانی ژیانیاندا توشبونیان بە جۆرێك لەجۆرەکانی شێرپەنجە، دیاریدەکرێت.

3219 دەستوەردان= دەستتێوەردان= (ع: تدخل).

The Clock of the Long Now, a huge mechanical clock being constructed inside a 6,000-foot mountain in southern Texas, is designed to keep time without human intervention for 10,000 years.

سەعاتی لۆنگ ناو کە سەعاتێکی میکانیکی زەبەلاحەو لەناو شاخێکی شەش هەزار پێ (نزیکەی هەزارو 830 مەتر)ی لەباشوری تەکساس دروستکراوە، بەشێوەیەك دانراوە کە بۆ ماوەی دە هەزار ساڵ پارێزگاری لەکات بکات بەبێ دەستوەردانی مرۆڤ.

3220 دروستدەکا= دروستدەکات.

The walls are constructed of concrete.

دیوارەکان لەکۆنکرێت دروستدەکرێن.

3221 ڕابردوی make.

He works for a company that makes furniture.

ئەو کار بۆ کۆمپانیایەك دەکات کە مۆبیلیات دروستدەکات.

1285. **make up (مەیکئەپ) چیە؟ پێکدەهێنیٚ**[3223]

produce (پرەدیووس) بەمانای بەرهەمدەهێنیٚ[3224]

1286. **pundit (پەندیت) پسپۆرە، یانی خەبیرە**[3225]

supply (سەپڵای) ئازوقە، واتە زەخیرە[3226]

1287. **sparkle (سپاکڵ)، glitter (گلیتە) دەدرەوشێتەوە**[3227]

[3222] سەرنجبدە کە چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە. رابردوی spendە.

ئەمزا= (ع: أمضى)= بەسەربرد.

In the history of American prisons, no one has been held in solitary confinement longer than three Black men, known as the Angola Three, who spent over four decades in solitary at Angola penitentiary in Louisiana.

لەمێژوی زیندانەکانی ئەمەریکادا، هیچ کەسێك زیاتر لەو ماوەیەی کە سێ پیاوی رەشپێست کە بە سیانەکەی ئەنگۆلا ناسراون لەزیندانی تاکەکەسیدا ماونەتەوە، لەو جۆرە زیندانەدا نەماونەتەوە. ئەم سیانە زیاتر لە چوار دەیەیان لەزیندانی تاکەکەسی لە زیندانی ئەنگۆلا، لەویلایەتی لویزیانا، بەسەربردووە.

[3223] پێکدەهێنیٚ= پێکدەهێنێت.

Women make up only a small proportion of the prison population.

ژنان تەنها رێژەیەکی کەمی دانیشتوانی زیندانەکە پێکدەهێنن.

[3224] بەرهەمدەهێنیٚ= بەرهەمدەهێنێت.

Indonesia produces more palm oil than any other country. Along with Malaysia, they produce almost 90% of the world's palm oil.

ئیندۆنوسیا لەهەر وڵاتێکی تر زیاتر، رۆنی خورما بەرهەمدەهێنێت. لەگەڵ مالیزیدا پێکەوە نزیکەی لەسەدا 90ی رۆنی خورمای جیهان بەرهەمدەهێنن.

Over 80 million cars are produced worldwide every year.

هەموو ساڵێك زیاتر لە هەشتا ملیۆن ئۆتۆمبێل لەجیهاندا بەرهەمدەهێنرێت.

[3225] He is a foreign-policy pundit.

ئەو پسپۆرێکی سیاسەتی دەرەوەیە.

[3226] The refugees are urgently in need of different supplies.

پەناخوازەکان پێویستی بەپەلەیان بە ئازوقەی جیاواز هەیە.

bet (بێت) گرەودەكات، وەك ناو (گرەو)ە[3228]

1288. **spin (سپین) دەڕێسێت، دەسوڕێتەوە**[3229]

full moon (فول موون) واتە مانگ، هی چواردەشەوە[3230]

1289. **hypothesis (هایپۆثەسیس) چیە؟ مانای گریمانە**[3231]

3227 ئەمەریكییەكان glitter بە "گڵیدە" گۆدەكەن.

The snow sparkled in the sunlight.

بەفرەكە لەناو روناكیی خۆردا درەوشایەوە.

All that glitters is not gold.

هەموو ئەوەی دەدرەوشێتەوە ئاڵتون نیە.

3228 سەرنجبدە چۆن دەنوسرێت، هەر ئاوهاش دەخوێنرێتەوە. ئەم وشەیە وەك كار یەكێكە لەكارە نائاساییەكان و لەو رووەوە وەك cut وایە:

bet→bet→bet

Srwa bet on a horse at the race.

لەپێشبڕكێیەكەدا سروە گرەوی لەسەر ئەسپێك كرد.

I don’t like that bet.

حەزم لەو گرەوە نیە.

3229 چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە. یەكێكە لەكارە ناساییەكان:

Spiders spin webs.

جاڵجاڵۆكە تۆڕ دەڕێسێت.

spin→spun→span

The earth spins on its axis.

زەوی لەسەر تەوەری خۆی دەسوڕێتەوە.

3230 بەمانای مانگی چواردەشەو دێت. مانگی چواردەشەو= مانگی چواردە.

People experience better sleep during the new moon and worse sleep during a full moon, a study found.

لێكۆڵینەوەیەك دەریخستووە كە خەڵك لەسەرەتای مانگی عەرەبیدا خەوێكی باشتر دەكەن و لەكاتی مانگی چواردەدا خراپترین خەویان دەبێت.

felony (فێلەنی) کەتن[3232]، crime (کرایم) تاوانە[3233]

[.1290] **ladybird (لەیدیبێید) چیە؟ خاڵخاڵۆکە[3234]**

craft (کڕاڤت) دروستدەکا، پیشە، فڕۆکە[3235]

[3231] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە هایپاثەسیس گۆیدەکەن. گریمانە= (ع: فرضية). کۆکەی hypotheses.

One hypothesis is that the victim fell asleep while driving.

یەکێك لەگریمانەکان بریتییە لەوەی کە قوربانییەکە لەکاتی لێخوڕیندا خەوی لێکەوتووە.

[3232] برادەرانی ئەمەریکا بە فێڵەنی گۆیدەکەن.

کەتن= (ع: جنح): تاوانی بچوك بە پێودانگی یاسا.

She denied that she had committed any kind of felony.

ئەو رەتیکردەوە کە هیچ جۆرە کەتنێکی ئەنجامدابێت.

[3233] He has admitted committing several crimes, including fraud.

دانی بە ئەنجامدانی چەند تاوانێکدا نا، لەوانە فێڵکردن.

There was a Macedonian journalist, crime reporter named Vlado Taneski who was also a serial killer. He reported on his own crimes and eventually got caught because he wrote articles on the murders with information that had not yet been released and only the killer would have known.

رۆژنامەنوسێکی مەسەدۆنی هەبوو کە هاوکات فرەبکوژیش بوو. ئەم برادەرە تاوانەکانی خۆی لەچوارچێوەی ماددەی رۆژنامەوانیدا بڵاودەکردەوە، بەڵام دواجار دەسەکەی کەشفبوو و دەستگیرکرا چونکە چەند وتارێکی لەسەر کوشتنەکان نوسی بە زانیاریگەلێکەوە کە پێش ئەو کەس بڵاوی نەکردبونەوەو دەبوو تەنها بکوژەکە بیزانیایە کە ئەویش خودی خۆی بوو.

[3234] ئەم وشەیە لەئەمەریکا پێی دەڵێن ladybug لەیدیبەگ.

The ladybird was very cute.

خاڵخاڵۆکەکە زۆر جوان بوو.

[3235] دروستدەکا= دروستدەکات. زیاتر بەمانای دروستکردنی شتێك دێت کە دەستڕەنگینی و داهێنانی تێدابێت.

These bracelets were crafted by skilled women.

ئەم بازنانە لەلایەن ژنگەلی کارامەوە دروستکرابون.

They learned the craft of weaving.

ئەوان فێری پیشەی رستن و چنین بون.

The craft I saw wasn’t very large.

ئەو فڕۆکەیەی من بینیم، زۆر گەورە نەبوو.

[1291]. **hole (هەوڵ) کوندەکا، کون، چاڵ**[3236]**، valley (ڤالی) شیوە**[3237]
ravine (ڕەڤیین)، canyon (کانیەن) شیو[3238]**، half (هاڤ) مانای (نیو)ە**[3239]
[1292]. **backache (باکەیك) پشتئێشە**[3240]**، headache (هێدەیك) سەرئێشە**[3241]

[3236] وەك کار بەمانای کوندەکاو وەك ناو بەمانای کون و چاڵ دێت.

کوندەکا= کوندەکات.

The bullet holed the boat.

گوللـەکە بەلەمەکەی کونکرد.

They climbed through a hole in the fence.

ئەوان لەڕێگەی کونێك لەدیوارەکەوە، هەڵگەڕان.

We dug a hole and planted the tree.

چاڵێکمان هەڵکەندو رووەکەکەمان تێدا ناشت.

[3237] شیو= دۆڵ.

There was snow on the hill tops but not in the valley.

لەبەرزاییەکانی گردەکەدا بەفر هەبوو، بەڵام لەشیوەکەدا نەبوو.

[3238] ئەمانیش بەمانای شیو دێن.

The ravine is a suitable place to hide yourself from your friends during kidding.

شیوەکە شوێنێکی گونجاوە بۆ خۆشاردنەوەت لەهاوڕێکانت لەکاتی گاڵتەکردندا.

The canyon is horrible at night.

شیوەکە لەشەودا تۆقێنەرە.

[3239] کۆکەی halvesە.

She was born in the latter half of the 18th century.

ئەو لەنیوەی کۆتایی سەدەی هەژدەهەم، لەدایکبووە.

[3240] لەهەردوو وشەی back "پشت"و ache "ئازار" پێکهاتووە.

I suffer from a severe backache.

من بە دەست پشتئێشەیەکی توندەوە دەناڵێنم.

problem (پرۆبڵەم) هاوکێشە، وەك trouble (ترەبڵ) کێشە[3242]

[1293]. **shaky (شەیکی) لاوازە، هەروەها لەرزۆك**[3243]

content (کەنتێنت) قەناعەت، قایل، ناوەرۆك[3244]

[1294]. **start (ستاات) سەرەتا، واتە دەسپێکە**[3245]

[3241]. سەرێشە= سەرئێشە= ژانەسەر. لەهەردوو وشەی head "سەر"و ache "ئازار" پێکهاتووە.

Only one child in 40,000 is found to have a brain tumor causing the headache.

لەکۆی 40 هەزار منداڵ، دەرکەوتووە تەنها یەکێکیان هۆکاری سەرئێشەکەی لووی مێشك بووە.

[3242] واتە problem بەمانای هاوکێشە دێت، هەروەها هەروەك وشەی trouble بەمانای کێشەش دچت.

She gave us 20 mathematical problems to solve.

ئەو بیست هاوکێشەی بیرکاری پێداین بۆ ئەوەی شیکاریان بکەین.

Don’t solve your emotional problems by eating more.

کێشە سۆزدارییەکانت بە خواردنی زۆرتر، چارەسەر مەکە.

Love is the answer to all of life’s troubles.

خۆشەویستی وەڵامی سەرجەم کێشەکانی ژیانە.

[3243] ئاوەڵناوە بەمانای لاوازو لەرزۆکیش دێت.

The building's foundations are rather shaky, and it could collapse at any time.

بنچینەکانی باڵەخانەکە تارادەیەك لاوازن و لەهەر کاتێکدا دەکرێ دارمێت.

Soon after it was born, the calf got up and tried to stand on its shaky legs.

هەر کە لەدایکبوو، گوێرەکەکە هەستاو هەوڵیدا لەسەر قاچە لەرزۆکەکانی بووەستێت. واتە قاچەکانی دەلەرزین.

[3244]. قایل= رازی.

The time of content passed.

سەردەمی قەناعەت تێپەڕی.

He seems fairly content with his life.

وا دیارە ئەو تارادەیەکی زۆر لەژیانی خۆی رازییە.

He didn't need to open the letter because he already knew the contents.

پێویستینەکرد نامەکە بکاتەوە، چونکە تازە ناوەرۆکەکانی زانیوە.

(دەستپێدەکات)یش[3246]، bun (بەن)و cake (کەیك) کێکە[3247]

.1295 lift (لیفت) لەگەڵ lift up (لیفت ئەپ) بەرزدەکاتەوە[3248]

accumulate (ئەکیومەلەیت)، gather (گاذە) کۆدەکاتەوە[3249]

.1296 table salt (تەیبڵ سۆڵت) خوێیە، بەڵام هی چێشتە[3250]

backbone (باکبەون) بڕبڕە، حەتمەن هی پشتە[3251]

.1297 adroitness (ئەدرۆتنس) چیە؟ واتە مەهارە[3252]

[3245] سەرەتا= دەسپێك= دەستپێك: دەستپێکردن.

They announced the start of a new commercial venture.

ئەوان دەسپێکی سەرکەشییەکی بازرگانیی نوێیان ڕاگەیاند.

[3246] واتە start بەمانای (دەستپێدەکات)یش دێت.

A friendship that can be ended didn't ever start.

هاوڕێیەتییەك کە دەکرێ کۆتاییبێت، هەرگیز دەستی پێنەکردووە.

[3247] وشەی bun زیاتر بەمانای کێکی بچوکی خڕ بەکاردێت، بەڵام cake ماناکەی گشتگیرترە.

Can you give me an iced bun please?

تکایە دەتوانیت کێکێکی بەستوم پێبدەیت؟

She made a delicious cake.

ئەو کێکێکی بەلەزەتی دروستکرد.

[3248]Lift your hand if you have a question, please.

تکایە ئەگەر پرسیارێکت هەبوو، دەستت بەرزبکەرەوە.

I can’t lift you up – you’re a big boy now!

ناتوانم بەرزتبکەمەوە، ئێستا تۆ کوڕێکی گەورەیت!

[3249] During a successful business career, she accumulated a great amount of wealth.

لەماوەی پیشەیەکی بازرگانیی سەرکەوتودا، ئەو بڕێکی زۆر سامانی کۆکردەوە.

During the air raids, we gathered the children around us and sang songs.

لەکاتی هێرشە ئاسمانییەکاندا، منداڵەکانمان لەدەوربەری خۆمان کۆکردەوەو گۆرانیمان وت.

[3250] بەمانای خوێی چێشت دێت.

Our body needs about 100 grams of table salt for every 40 kilos of weight.

هەر کیلۆگرامێکی جەستەمان پێویستی بە نزیکەی سەد گرام خوێی چێشت هەیە.

[3251] بەمانای بڕبڕەی پشت دێت.

Which animal has the longest backbone?

چ گیاندارێك درێژترین بڕبڕەی پشتی هەیە؟

[3252] مەهارە= لێهاتویی.

He lacks social adroitness.

paint (پەینت) بۆیاخە[3253]، painting (پەینتینن) نیگارە[3254]

1298. birthday (بێیثدەی) بەمانای عیدی میلادە[3255]

anniversary (ئانیڤێیسری) واتای ساڵیادە[3256]

1299. pot (پۆت)و potbelly (پۆتبێلی)، paunch (پۆونچ)یش هەر ورگە[3257]

thorax (ثۆراکس)و breast (برێست) هەردوکیان سنگە[3258]

1300. dull (دەڵ) کول و دەبەنگ، دێش بەمانای کەم[3259]

foremost (فۆرمەوست) بەمانای سەرەکی و یەکەم[3260]

ئەو لێهاتویی کۆمەڵایەتی نیە.

[3253] I need a can of blue paint for the door.

پێویستم بە قوتویەك بۆیاخی شین هەیە بۆ دەرگاکە.

[3254] نیگار= تابلۆ.

Can you help me hang this painting?

دەتوانیت یارمەتیم بدەیت لەهەڵواسینی ئەم تابلۆیە؟

[3255] عیدی میلاد= جەژنی لەدایکبون.

Her birthday was getting nearer and I still hadn't bought her a present.

جەژنی لەدایکبونی نزیکدەبووەو منیش هێشتا دیاریم بۆ نەکڕیبوو.

[3256] Tomorrow is the 30th anniversary of the revolution.

سبەینێ 30هەمین ساڵیادی شۆڕشەکەیە.

[3257] هەرسێکیان بەمانای ورگ دێن.

Your big pot isn’t healthy.

ورگە زلەکەت تەندروست نیە.

He has a massive potbelly.

ئەو ورگێکی گەورەی هەیە.

What a big paunch you have!

چ ورگێکی گەورەت هەیە!

[3258] مواردیفی chest.

Your thorax is very hairy.

سنگت زۆر توکاوییە.

The dagger entered his breast.

خەنجەرەکە چووەناو سنگییەوە.

[3259] Most of us have dull friends.

زۆربەمان هاوڕێی دەبەنگمان هەیە.

He fought so fiercely that his sword became dull.

هێندە بەتوندی شەڕیکرد، کە شمشێرەکەی کول بوو.

She felt a dull ache at the back of her head.

هەستی بە ئازارێکی کەم کرد لەپشتی سەریدا.

.1301 **weapon (وێپەن) مانای چەك، كەواتە سیلاح[3261]**

mass (ماس) بارستایی[3262]، massive (ماسیڤ) زەبەلاح[3263]

.1302 **sear (سیە) چیە؟ دەسوتێنێ[3264]**

announce (ئەناونس)، declare (دیكلێیە) رادەگەیەنێ[3265]

.1303 **mantis (مانتیس) بەواتای كوللـەحاجییە[3266]**

viscosity (ڤیسكۆسەتی) مانای لینجییە[3267]

.1304 **hive (هایڤ) لەگەڵ beehive (بییهایڤ) هەردوو شانەی هەنگ[3268]**

[3260]واتە موورادیفی main وfirst ە. ئەم وشەیە ئاوەڵناوو ئاوەڵفەرمانیشە. بەمانای گرنگترینیش واتە most important یش دێت.

Azad was foremost among the protesters.

ئازاد لەناو خۆپیشاندەرانەكاندا سەرەكی بوو.

The foremost runner lapped several other competitors.

یەكەم راكەر پێش چەند ركەبەرێك كەوت.

[3261] The government has authorized the army to sell its surplus weapons.

میری دەسەڵاتیداوە بە سوپا كە چەكە زیادەكانی بفرۆشێت.

[3262] The students learned how to measure the mass of celestial bodies.

فێرخوازەكان فێربون كە چۆن بارستایی تەنە ئاسمانییەكان بپێون.

[3263] زەبەلاح= زۆر گەورە.

They have a massive house.

ئەوان خانویەكی زەبەلاحیان هەیە.

[3264] دەسوتێنێ= دەسوتێنێت.

The heat seared their skin.

گەرمییەكە پێستی سوتاند.

[3265] رادەگەیەنێ= رادەگەیەنێت.

They announced the death of their mother in the local paper.

ئەوان مردنی دایكیان لەرۆژنامەیەكی ناوخۆییدا راگەیاند.

America declared war on Japan in 1941.

ئەمەریكا لەساڵی 1941، جەنگی دژی ژاپۆن راگەیاند.

[3266] A mantis has 5 eyes.

كوللـەحاجی پێنج چاوی هەیە.

[3267] The increase in the number of red blood cells produced increases the viscosity of the blood.

زیادبون لەژمارەی خڕۆكە سورەكانی خوێن بووەهۆی زیادبونی لینجی خوێنەكە.

dictionary (دیکشنەری)یە بەمانای فەرهەنگ[3269]

.1305 **collect (کەلێکت) بەمانای کۆدەکاتەوە**[3270]

nap (ناپ) قەیلولە، یا کورتەخەوە[3271]

.1306 **hepatitis (هێپەتایتس)ە هەوکردنی جگەر**[3272]

organism (ئۆرگەنیزم)ە مانای زیندەوەر[3273]

.1307 **avoid (ئەڤۆید) چیە؟ خۆلادەدات**[3274]

shelter (شێڵتە) پەناگا، هەم پەنادەدات[3275]

.1308 **brilliant (بریلیەنت) پرشنگدار**[3276]**، bright (برایت) گەش و روناك**[3277]

[3268] Bees naturally attack anything entering their hives.

لەحاڵەتی سروشتیدا هەنگ پەلاماری هەموو ئەو شتانە دەدات کە دەچێتەناو شانەکەیەوە.

A beehive in summer can have as many as 50,000 to 80,000 bees, but most are around 10,000-15,000 honey bees.

شانەیەکی هەنگ لەهاویندا دەکرێ تا 50 هەزار بۆ 80 هەزار هەنگی تێدابێت، بەڵام زۆربەی شانەکان لە 10 هەزار بۆ 15 هەزار هەنگی هەنگوین پێکدێن.

[3269] فەرهەنگ= قاموس.

To check how a word is spelled, look it up in a dictionary.

بۆ ئەوەی بزانیت وشەیەك چۆن حونجەدەکرێت، سەیری ئەو وشەیە بکە لەفەرهەنگێکدا.

[3270] The company collects information about its employees.

کۆمپانیاکە زانیاری سەبارەت بە کارمەندەکانی کۆدەکاتەوە.

[3271] Grandpa usually takes a nap after lunch.

باپیرە هەمیشە پاش نانی نیوەڕۆ، کورتەخەوێك دەکات.

[3272] جۆرە نەخۆشییەکە لەجگەر دەدات.

Hepatitis B contributes to an estimated 820,000 deaths every year.

بەگوێرەی خەمڵاندنەکان، هەموو ساڵێك هەوکردنی جگەر لەجۆری بی، دەبێتەهۆکارێکی یاریدەدەر بۆ 820 هەزار حاڵەتی مردن.

[3273] زیندەوەر: بونەوەری زیندوو وەك گیاندارو رووەك و میکرۆب و هتد..

The largest living organism in the world is a fungus. It is in Oregon, covering 2,200 acres and is still growing.

گەورەترین زیندەوەری زیندوو لەجیهاندا کەڕوویەکە لەویلایەتی ئۆریگن لە ئەمەریکا. ئەم کەڕووە روبەری نزیکەی نۆ کیلۆمەتر دوجا داپۆشیوەو هێشتاش لەگەشەکردن بەردەوامە.

[3274] Pregnant women should avoid certain foods such as raw eggs.

ژنانی دوگیان دەبێت خۆیان لەچەند خۆراکێکی دیاریکراوی وەك هێلکەی کاڵ، لابدەن.

[3275] پەناگا= پەناگە.

They opened a shelter to provide temporary housing for the city's homeless.

ئەوان پەناگایەکیان کردەوە بۆ دابینکردنی نیشتەجێبونی کاتی بۆ بێماڵ و حاڵەکانی شارەکە.

Karzan was arrested for sheltering enemy soldiers.

کارزان بەتۆمەتی پەنادانی سەربازی دوژمن، دەستگیرکرا.

[3276] "My most brilliant achievement was my ability to be able to persuade my wife to marry me." – Winston Churchill

پرشنگدارترین دەسکەوتم ئەوە بوو کە توانیم ژنەکەم قایلبکەم شوم پێبکات.

hairdresser (هێیەدرێسە)، barber (بابە"ر")یش دەلاك[3278]

[.1309] **corrosion (کەڕەوژن) چیە؟ واتە داخوران**[3279]

by all means (بای ئۆڵ مینس) حەتمەن مانای بێگومان[3280]

[.1310] **fight (فایت) شەڕدەکا، شەڕ**[3281]**، warfare (وۆفێیە) جەنگە**[3282]

still (ستیڵ) تائێستا، هێمن و مەنگە[3283]

[3277] ئاوەڵناوەو بەمانای گەش و روناك دێت.

Then a bright light appeared in the sky.

پاشان روناکییەکی گەش لەئاسمانەوە دەرکەوت.

The room is small but bright.

ژورەکە بچوکە، بەڵام روناکە.

[3278] My hairdresser is ill.

دەلاکەکەم نەخۆشە.

Do you have a special barber?

ئایا دەلاکێکی تایبەتت هەیە؟

[3279] There was a lot of corrosion on the bottom of the car.

بڕێکی زۆر داخوران هەبوو لەبنی ئۆتۆمبێلەکەدا.

[3280] بەمانای بێگومان دێت، واتە مورادیفی of course.

"May I borrow this book?" "By all means."

دەتوانم ئەم کتێبە بە خواستن ببەم؟، بێگومان.

[3281] شەڕدەکا= شەڕدەکات. وەك کار، یەکێکە لەکارە نائاساییەکان.

fight→fought→fought

They fought for control of the islands.

ئەوان شەڕیانکرد بۆ کۆنترۆڵکردنی دورگەکان.

One smile, can start a friendship. One word, can end a fight. One look, can save a relationship. One person can change your life.

دەکرێ تەنها یەك زەردەخەنە هاورێیەتییەك دروستبکات، تەنها یەك وشە شەڕێك کۆتایی پێبهێنێت، تەنها یەك نیگا پەیوەندییەك رزگاربکات، تەنها یەك کەس سەراپای ژیانت بگۆڕێت.

[3282] In 1898, Nikola Tesla predicted drone warfare.

لەساڵی 1898، نیکۆلا تیسلا پێشبینی جەنگی فڕۆکەی بێفڕۆکەوانی کرد.

.1311 **garbage (گابیج)و rubbish (ڕەبیش) هەردوو قومامە**[3284]

pen pal (پێنپاڵ)، pen friend (پێنفرێند) هاوڕێ بە نامە[3285]

.1312 **fivefold (فایڤفەوڵد) چیە؟ پێنج ئەوەندە**[3286]

premeditated (پریمێدیتەیتید) مانای عەن قەسدە[3287]

.1313 **setback (سێتباك) عائیقە، کەواتە کۆسپە**[3288]

foetal (فیتڵ)و fetal (فیتڵ) هەردوو هی کۆرپە[3289]

[3283] سیان لەدیارترین ماناکانی تائێستاو هێمن و مەنگن.

Kiss me if i am wrong but dinosaurs still exist!

ماچم کە ئەگەر هەڵەم، ئەڵێن تائێستا دەیناسور بونی هەیە!

The house was completely still.

ماڵەکە تەواو هێمن بوو.

Fear from still water.

لەئاوی مەنگ بترسە.

[3284] قومامە= پاشەڕۆ: خۆڵ و خاشاك.

Can you take out the garbage when you go?

دەتوانیت کاتێك دەڕۆیت، پاشەڕۆیەکە ببەیتەدەرەوە؟

I forgot to take the rubbish out this morning.

ئەم بەیانییە بیرمچوو پاشەڕۆیەکە ببەمە دەرەوە.

[3285] هاوڕێ بەنامە: کەسێك کە هاوڕێتە لەوڵاتێکی ترو نامەگۆڕینەوەوە لەنێوانتاندا هەیە بەڵام لەنزیکەوە نەتبینیوە.

I have many pal friends.

چەندین هاوڕێ بەنامەم هەیە.

I've got a pen pal in Australia.

هاوڕێ بەنامەیەکم لەئوسترالیا پەیداکردووەز

[3286] Since Srwa set up her website, sales of her artwork have increased fivefold.

لەوەتەی سروە ماڵپەڕەکەی داناوە، فرۆشتنی کارە هونەرییەکانی پێنج ئەوەندە زیادیکردووە.

[3287] عەن قەسد= بەئەنقەست= بەمەبەست: پێچەوانەی بەهەڵەو بەڕێکەوت.

The murder was premeditated.

کوشتنەکە بەمەبەست بوو.

[3288] There has been a slight setback in front of our plan.

کۆسپێکی بچوك لەبەردەم پلانەکەماندا هەیە.

[3289] ئاوەڵناوە بۆ وەسفی شتێك بەکاردەهێنرێت کە پەیوەندی بە کۆرپەوە هەبێت. کۆرپەیی.

Some drugs are known to cause foetal damage and should not be taken during pregnancy.

1314. **understand (ئەندەستاند) چیە؟ واتە تێدەگا**[3290]

godsend (گۆدسێند) بەمانای دیاریی خودا[3291]

1315. **sale (سەیڵ)و discount (دیسکاونت) هەردوو تەخفیزە**[3292]

abortifacient (ئەبۆرتیفەیشنت) مانای موجهیزە[3293]

1316. **garment (گامەنت) لیباسە، واتە جلوبەرگ**[3294]

less (لێس) "کەمتر"ە[3295]**، colorless (کەڵەلەس) بێڕەنگ**[3296]

1317. **replica (ڕێپلیکە) لێکچوو، بەڵام دەقاودەق**[3297]

solid (سۆڵید) ماددەی رەق[3298]**، clang (کلانن) تەقەتەق**[3299]

زانراوە کە هەندێك دەرمان دەبنەهۆی زیانی کۆرپەیی (زیانگەیاندن بە کۆرپە)و نابێت لەکاتی دوگیانیدا بەکاربهێنرێن.
When pain medication is used, the fetal heartbeat has to be monitored.
کاتێك دەرمانی ئازار بەکاردەهێنرێت، دەبێت لێدانی دڵی کۆرپەکە چاودێریبکێرێت.

[3290] تێدەگا= تێدەگات. یەکێکە لەکارە نائاساییەکان.
understand→understood→understood.
I'm sorry, I don't understand. Can you explain that again?
ببورە، تێناگەم. دەتوانیت جارێکی تر رونیبکەیتەوە؟

[3291] سەرنجبدە چۆن دەنوسرێت، هەر ئاوهاش دەخوێنرێتەوە.
The hot weather was a godsend for ice-cream sellers.
کەشوهەوا گەرمەکە دیارییەکی خودا بوو بۆ مۆتەفرۆشەکان.

[3292] تەخفیز= (ع: تخفیض)= داشکاندن.
I bought this watch in the January sales.
ئەم سەعاتەم لەداشکاندنەکانی مانگی یەکدا کڕی.
They offer a ten percent discount on travel for students.
ئەوان داشکاندنی لەسەدا 10 پێشکەشدەکەن لەگەشتکردنی فێرخوازاندا.

[3293] موجهیز= (ع: مجهض)= لەباربەر: دەرمانێك یان شتێك کەببێتەهۆی لەباربردن.
She used an illegal abortifacient to abort her child.
لەباربەرێکی نایاسایی بەکارهێنا بۆ لەباربردنی منداڵەکەی.

[3294] The shop sells all kinds of garments.
دوکانەکە هەموو جۆرەکانی جلوبەرگ دەفرۆشێت.

[3295] Exercise more and eat less.
وەرزش زیاتربکەو کەمتر بخۆ.

[3296] Water and glass are colorless.
ئاوو شوشە بێڕەنگن.

[3297] بەمانای لێکچووی دەقاودەق دێت، واتە کۆپییەکی شتێك کە دەقاودەق لەشتەکە بچێت.
There is an exact replica of the Taj Mahal in another country.
لێکچوویەکی دەقاودەقی پەرستگای تاج محەل، لەوڵاتێکی تردا هەیە.

[3298] A pyramid is a solid.
هەڕەم ماددەیەکی رەقە.

[3299] The bell made a disturbing clang.
زەنگەکە تەقەتەقێکی بێزارکەری دروستکرد.

.1318 **surf (سێیف) شەپۆلە، هی کەنار دەریا**[3300]

cousin (کەزن) خاڵۆزا، پورزاو ئامۆزا[3301]

.1319 **adversary (ئادڤەسەری)، foe (فەو)و enemy (ئێنەمی) دوژمن**[3302]

misdemeanor (میسدیمینە"ر")ە بەمانای کەتن[3303]

.1320 **sea lion (سیی لایەن) مانای شێری دەریایە**[3304]

doorbell (دۆوبێڵ) بەواتای زەنگی دەرگایە[3305]

[3300] ناوێکی نەبژێردراوە. بەمانای شەپۆلی کەناری دەریا دێت.

We were almost deafened by the crash of the surf.

خەریکبوو بەهۆی دەنگی پێکهەڵپژانی شەپۆلی کەنار دەریاکە، کەڕ ببین.

[3301] بەمانای خاڵۆزاو پورزاو ئامۆزا دێت. بەپێی سیاقی رستە یان پارەگرافەکە دەزانرێت کە مەبەست کامیانە.

I have five cousins.

پێنج ئامۆزا (یان خاڵۆزا یان پورزا یان هەمویان پێکەوە)م هەیە.

[3302] هەرسێکیان بەمانای دوژمن دێن و لەم مانایەدا موراديفن.

He saw her as his main adversary within the company.

ئەوی وەك دوژمنی سەرەکی بینی لەکۆمپانیاکەدا.

The two countries have united against their common foe.

دوو وڵاتەکە لەدژی دوژمنە هاوبەشەکەیان یەکیانگرت.

The sycophant is the worst kind of enemy.

خراپترین جۆری دوژمن ماستاوچییە.

When the enemy can not destroy you, His job is to distract you.

کاتێك دوژمن ناتوانێت لەناوت ببات، ئیشی دەبێتە راکێشانت.

[3303] ئەم سپێڵە ئەمەریکییە، بریتانییەکەی misdemeanourە. کەتن: تاوانی بچوك لەفەرهەنگی یاسادا.

In his 13 years as a civil rights leader, Martin Luther King was arrested 30 times, largely for misdemeanors and civil protest violations.

لەماوەی 13 ساڵیدا وەك سەرکردەیەکی مافە مەدەنییەکان، مارتن لوتەر کینگ 30 جار دەستگیرکراوە، دەستگیرکردنەکانی زیاتر بەهۆی کەتن و پێشێلکاریی خۆپیشاندانی مەدەنییەوە بووە.

[3304] شێری دەریا: گیاندارێکی دەریاییە، لە فەقمە دەچێت.

Sea lions are very social.

شێری دەریا زۆر کۆمەڵایەتییە.

[3305] Most houses in Paraguay don’t have doorbells; instead, visitors quickly clap their hands for a few seconds to announce themselves. This is considered much more polite than knocking on the door.

زۆربەی ماڵەکانی پاراگوای زەنگی دەرگایان نیە، لەبری ئەوە میوان لەکاتی سەرداندا بۆ ماوەی چەند چرکەیەك بەخێرایی بەدەستیان چەپڵە لێدەدەن وەك ئاشکراکردنی خۆیان. لەوێ، ئەمە بە رێزداتر دادەنرێت وەك لەدەرگادان.

1321. **tradition (ترەدیشن) نەریت، کەواتە عورفە**[3306]

incidentally (ئینسیدێنتلی) مانای بەسودفە[3307]

1322. **physical (فیزیکڵ) چیە؟ واتە جەسەدی**[3308]

timeless (تایملەس) نەعتە، مانای ئەبەدی[3309]

1323. **impression (ئیمپرێشن) چیە؟ مانای ئینتیباع**[3310]

height (هایت)و altitude (ئاڵتیچیوود) هەردوو ئیرتیفاع[3311]

1324. **maple (مەیپڵ) ئیسفەندان**[3312]**، chestnut (چێستنەت) کەستانە**[3313]

archeologist (ئاکیۆلەجیست) شوێنەوارزانە[3314]

[3306] There's a tradition in our office that when it's somebody's birthday, they bring in a cake for all of us to share.

نوسینگەکەمان نەریتێکی تێدایە، ئەویش ئەوەیە کاتێك جەژنی لەدایکبونی کەسێك دەبێت، کێکێك دەهێنن و لەنێوان هەموماندا بەشیدەکەن.

[3307] بەسودفە= بەڕێکەوت.

Incidentally, I got some useful information at the party.

بەڕێکەوت هەندێك زانیاریی بەسودم لەئاهەنگەکە دەستکەوت.

[3308] جەسەدی= جەستەیی.

She was in constant physical pain.

لەئازارێکی جەستەیی بەردەوامدا بوو.

[3309] ئەبەدی: هەمیشەیی، هەتاهەتایی.

The faithful hope to be welcomed into God's timeless kingdom after death.

بڕواداران هیواخوزان پاش مردن، بۆ ناو جیهانە هەتاهەتاییەکەی خودا پێشوازییان لێبکرێت.

[3310]ئینتیباع= (ع: إنطباع): وێنەی چەسپاو لەمێشکدا بەرامبەر بە کەسێك یان شتێك.

What is your impression of Sakar's husband?

ئینتیباعت چییە سەبارەت بە مێردەکەی ساکار؟

[3311] ئیرتیفاع= (ع: ارتفاع)= بەرزی.

None of these sculptures was less than three metres in height.

بەرزیی هیچ یەکێك لەم پەیکەرانە لە سێ مەتر کەمتر نەبوو.

We’re flying at an altitude of 40,000 feet.

ئێمە بە بەرزیی 40 هەزار پێ دەفڕین.

[3312] جۆرە درەختێکە.

Most maples can reach anywhere from 10 metres to 45 metres tall.

زۆربەی ئیسفەندانەکان بەرزییان دەگاتە 10 بۆ 45 مەتر.

[3313] Chestnuts are a good source of amino acids, monounsaturated fatty acids, antioxidants, and vitamin C.

کەستانە سەرچاوەیەکی باشە بۆ ترشە ئەمینی و ترشە چەورییە ناتێرەکان و دژەئۆکسێنەرەکان و ڤیتامین سی.

1325. counter-intuitive (کاونتەرین چووتیڤ) چاوەڕواننەکراو[3315]

relative (ڕێلەتیڤ) خزم[3316]، acquaintance (ئەکوەینتنس) ناسراو[3317]

1326. misfortune (میسفۆوچن) بەڵا لەگەڵ بەدبەختی[3318]

sonar (سەونا‌ا) سۆنەرە، بەڵام هی کەشتی[3319]

1327. syllable (سیلەبڵ) فەقەرە، کەواتە بڕگە[3320]

doom (دووم) مانای مەوتە، بەکوردی مەرگە[3321]

1328. past (پاست) رابردووە[3322]، pest (پێست) هی زیانبەخشە[3323]

map (ماپ) دەموچاوە، هەروەها نەخشە[3324]

[3314] The site of the temple was discovered by a group of archeologists.

شوێنی پەرستگایەکە لەلایەن کۆمەڵێك شوێنەوارزانەوە دۆزرایەوە.

[3315] چاوەڕواننەکراو بەمانای پێچەوانەی باو.

Your explanation was very counter-intuitive.

رونکردنەوەکەت زۆر چاوەڕواننەکراو بوو.

[3316] Her boyfriend is a distant relative of mine.

کەپڵەکەی خزمێکی دوری منە.

[3317] She was an acquaintance of my family in Slemany.

ئەو ناسراوێکی خێزانەکەم بوو لە سلێمانی.

[3318] It's unfair to take advantage of other people's misfortunes.

ڕەوا نیە بەڵای خەڵکی تر بە هەل وەربگریت.

You are not the only person to have suffered misfortune in your life.

تۆ تەنها کەس نیت کە گیرۆدەی بەدبەختیی ژیانت بویت.

[3319] بەمانای سۆنەری کەشتی یان ژێردەریایی دێت کە ئامێرێکە بەکاردەهێنرێت بۆ دیاریکردنی شوێنی شتەکانی ژێر ئاو لەڕێگەی شەپۆلی دەنگەوە.

Experts used sonar to help locate the area of the ship wreckage.

پسپۆڕان سۆنەریان بەکارهێنا بۆ دیاریکردنی ناوچەی پاشماوەی کەشتییەکە.

[3320] There are two syllables in the word silver and three in appetite.

وشەی silver دوو بڕگەی تێدایە، بەڵام appetite سیانی تێدایە.

[3321]The ordinary soldiers went to meet their doom with great bravery.

سەربازە ئاساییەکان بە ئازایەتییەکی زۆرەوە، ڕۆیشتن بۆ بینینی مەرگی خۆیان.

[3322] Forget the past.

رابردوو لەبیربکە.

[3323] بەمانای زیندەوەری زیانبەخش دێت.

Most farmers think foxes are pests.

زۆربەی جوتیاران پێیانوایە ڕێوی زیندەوەری زیانبەخشە.

1329. **archaeologist (ئاكیۆلەجیست) عالەمی ئاسار**[3325]

vermin (ڤێیمین) بەمانای زیندەوەری زاڕ[3326]

1330. **large intestine (لاج ئینتێیستن) ریخۆڵ ئەستورە**[3327]

red corpuscle (ڕێد کۆپەسەڵ) خڕۆکەی سورە[3328]

1331. **sea level (سیی لیڤڵ) مانای ئاستی دەریایە**[3329]

clock (کلۆك)، register (ڕێجیستە)، (تۆماردەکا)یە[3330]

1332. **concert (کۆنسەت) ئاهەنگە، هی مۆسیقایە**[3331]

abort (ئەبۆوت) ماناکەی (لەباردەبا)یە[3332]

[3324] مانای یەکەمیان جلفەیە نەك قەواعیدی.

He don’t like his manager’s map.

ئەو حەزی لەدەموچاو (چڕوچاو!!!)ی بەڕێوەبەرەکەی نیە.

The world map is hard for children.

نەخشەی جیهان بۆ منداڵان قورسە.

[3325] عالەمی ئاسار= شوێنەوارزان= شوێنەوارناس.

She wanted to be an archaeologist in her youth.

لەکاتی لاویدا ویستی ببێت بە شوێنەوارناس،

[3326] زیندەوەری زاڕ= زیندەوەری زیانبەخش.

Foxes are considered vermin.

ڕێوی بە زیندەوەری زیانبەخش دادەنرێت.

[3327] بێگومان مەخسەوی شەریفم لە "ریخۆڵ ئەستورە"، ریخۆڵە ئەستورەیە، بەڵام بۆ پاراستنی کێشی بەیتەکە بزوێنی کۆتایی ریخۆڵەکەم لابردووە.

The large intestine is 5 to 6 feet (1.5 to 2 meters) long.

درێژیی ریخۆڵە ئەستورە مەترو نیوێك بۆ دوو مەترە.

[3328] Red corpuscles carry oxygen from our lungs to the rest of our body.

خڕۆکە سورەکان ئۆکسجین لەسییەکانمانەوە دەبەن بۆ بەشەکانی تری جەستەمان.

[3329] The top of Mount Everest is 8,848 m above sea level.

لوتکەی شاخی ئیڤیرست هەشت هەزارو 848 مەتر لەسەروو ئاستی دەریاوەیە.

[3330] تۆماردەکا= تۆماردەکات.

I clocked nearly nine hours of uninterrupted sleep.

نزیکەی نۆ سەعات خەوتنی بەردەوامم تۆمارکرد.

I registered the car in my name.

ئۆتۆمبێلەکەم بەناوی خۆمەوە تۆمارکرد.

[3331] بەمانای ئاهەنگی مۆسیقا دێت. ئاهەنگی مۆسیقا= کۆنسێرت. ئێستا دڵنیابویت کە وشەی کۆنسێرت ئینگلیزییە نەك کوردی؟!

She still does about 100 concerts every year.

ئێستاش هەموو ساڵێك نزیکەی سەد کۆسێرت ئەنجامدەدات.

.1333 casualty (کاژوەڵتی) چیە؟ مانای قوربانی[3333]

prostitute (پرۆستتیوت)ە واتای سۆزانی[3334]

.1334 whorehouse (هۆۆهاوس) مەلهایە یا قەحبەخانە[3335]

demonstration (دێمەنسترەیشن) خۆپیشاندانە[3336]

.1335 ailment (ئەیڵمەنت)، sickness (سیکنەس) هەردوو نەخۆشی[3337]

drunkenness (درەەنکننەس) حەتمەن مانای سەرخۆشی[3338]

.1336 bossy (بۆسی) بەمانای گوێرەکەو مانگا[3339]

3332 لەباردەبا= لەباردەبات.

The coup was aborted.

کودەتاکە لەباربرا.

3333 قوربانی: کەسێك کە زیانی پێگەیشتووە یان گیانی لەدەستداوە بەهۆی روداوو جەنگ و هتد...

The number of casualties in both wars was high.

ژمارەی قوربانیانی هەردوو جەنگەکە زۆر بون.

3334 بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە پرااستتیوت گۆیدەکەن.

I noticed a couple of prostitutes talking to a young man.

سەرنجمدا دوو سۆزانی قسەیان بۆ پیاوێکی گەنج دەکرد.

3335 مەلها= (ع: ملهی)= قەحبەخانە.

He saw his close friend in a whorehouse.

هاوڕێ نزیکەکەی لەقەحبەخانەیەکدا بینی.

3336 دێمنسترەیشن. خۆپیشاندان= موزاهەرە.

Police used violence to end the demonstration.

بۆ کۆتاییپێهێنانی خۆپیشاندانەکە، پۆلیس توندوتیژی بەکارهێنا.

3337 یەکەمیان بەدیاریکراوی بۆ گوزارشتکردن لەنەخۆشییەك بەکاردەهێنرێت کە قورس نەبێت.

Treat minor ailments yourself.

خۆت چارەسەری نەخۆشییە بچوکەکان بکە.

Karzan has a rare sickness.

کارزان نەخۆشییەکی دەگمەنی هەیە.

3338 Most of the arrests were for drunkenness and vandalism.

زۆربەی دەستگیرکردنەکان بەهۆی سەرخۆشی و کاری تێکدەرانەوە بون.

3339 مانایەکی نارەسمییە. کەواتە لەم مانایەدا bossy موورادیفی cow و calf ە.

betide (بيتايد) يەحدوسو، واتە روودەدا[3340]

anyone (ئێنی وەن) چیە؟ واتە هیچ کەسێك[3341] .1337

erratic (ئیراتیك) نەعتە، بەمانای نارێك[3342]

true (تروو) حەقیقی، هەروەها راستە[3343] .1338

middle ear (میدڵ ئیە"ر")ە گوێی ناوەڕاستە[3344]

atrium (ئەیتریەم) چیە؟ گوێچکەڵە(ی دڵ)ە[3345] .1339

rind (ڕایند) قیشرەیە، واتە توێکڵە[3346]

surface (سێیفیس) واتە سەتح، بەکوردی سەرڕوو[3347] .1340

laryngitis (لارینجایتیس) هەوکردن گەروو[3348]

pinkie (پینکی) هەم pinky (پینکی) پەنجە ی توتە[3349] .1341

There are many bossies in the Kurdistan region.

هەرێمی کوردستان ژمارەیەکی زۆر مانگای تێدایە.

The wolf attacked the bossy.

گورگەکە پەلاماری گوێرەکەکەی دا.

[3340] مورادیفی happen. یەحدوسو= (ع: یَحدُث)= رودەدا= رودەدات.

I waited with beating heart, not knowing what would betide.

بەدڵێکەوە کە خێرا لێیدەدا چاوەڕێبوم، نەمدەزانی چی رودەدات.

[3341] Do you know anyone else who wants a ticket?

ئایا هیچ کەسێکی تر دەناسیت بلیتی بوێت؟

[3342] Her heartbeat is a bit erratic, but not dangerously so.

لێدانی دڵی کەمێك نارێکە، بەڵام زۆر مەترسیدار نیە.

[3343] حەقیقی= راستەقینە.

She managed to conceal her true feelings.

ئەو توانی هەستە راستەقینەکانی خۆی، بشارێتەوە.

It’s not true that I’m going to marry him.

ئەوە راست نیە کە گوایە من بەنیازم شوی پێبکەم.

[3344] The smallest bones in your body are in your middle ear.

بچوکترین ئێسکەکانی جەستەت لەگوێی ناوەڕاستتدان.

[3345] The left atrium receives blood full of oxygen from the lungs.

گوێچەکەڵەی چەپ خوێنی پڕ لەئۆکسجین لەسییەکانەوە، وەردەگرێت.

[3346] They were swarming all over him like ants' on a melon rind.

ئەوان لەهەموو شوێنێکی ئاڵابوون، وەك مێرولە لەسەر توێکڵی کاڵەك.

[3347] Dead leaves floated on the surface of the water.

گەڵای مردوو کەوتنەسەر سەرڕووی ئاوەکە.

[3348] بێگومان مەخسەوی شەریفم لە "هەوکردن گەروو"، بریتییە لە "هەوکردنی گەروو"ە، بەڵام لەپێناو پاراستنی کێشی شیعرەکە، پیتی یائەکەم لابردووە.

laryngitis isn’t a deadly disease.

هەوکردنی گەروو نەخۆشییەکی کوشندە نیە.

seedy (سییدی) ئاوەڵناو، مانای پەڕپوتە[3350]

.1342 **Where are you from? (وێ"ر" ئار یوو فرِەم) مانای "خەڵکی کوێی؟"**[3351]

single-handedly (سینگڵ هانددلی) بەتەنها هەر خۆی[3352]

.1343 **Take a seat (تەیك ئە سییت) ئیجلیس، واتە دانیشە**[3353]

auditorium (ئۆۆدەتۆریەم) هۆڵ، هی نمایشە[3354]

.1344 **monotonous (مەنۆتنەس)، boring (بۆۆرین) هەردوو مومیلە**[3355]

renal pelvis (رِینەڵ پێلڤیس)ە حەوزی گورچیلە[3356]

.1345 **solitary (سۆڵیتری) نەعتە، مانای تەنهایە**[3357]

shred (شریِد) وەکو کار، "کوتکوتدەکا"یە[3358]

3349 هەردوکیان بەمانای پەنجەتوتە دێن و بەهەمان شێوەش دەخوێنرێنەوە.

Your Pinkie Provides Half Your Hand Strength.

پەنجەتوتەت نیوەی هێزی دەستت دابیندەکات.

Your pinky has an importnant role in the hand.

پەنجەتوتەت رۆڵێکی گرنگی هەیە لەدەستدا.

3350 He works in a seedy hotel.

لەهۆتێلێکی پەڕپوتدا کاردەکات.

3351 خۆی لەخۆیدا رستەیەکی تەواوەو پێویست بە نمونە ناکات.

3352 She brought up three children single-handedly.

ئەو بەتەنها هەر خۆی (بەبێ یارمەتیدانی هیچ کەسێك)، سێ منداڵی پەروەردەکرد.

3353 Please take a seat – she will be with you in a minute.

تکایە دانیشە، ئەو لەماوەی یەك خولەکدا دێتە لات.

3354 بەمانای هۆڵی نمایشکردن و پێشکەشکردنی کۆنسێرت و ئەنجامدانی کۆبونەوەو چالاکییە هاوشێوەکانیان دێت.

No smoking in the auditorium.

جگەرەکێشان لەناو هۆڵی نمایشدا قەدەغەیە.

3355 مومیل= (ع: ممل)= بێتاقەتکەر.

It was a monotonous film.

فیلمێکی بێتاقەتکەر بوو.

The movie was so boring I fell asleep.

فیلمەکە هێندە بێتاقەتکەر بوو کە خەو بردمییەوە.

3356 The renal pelvis is triangular in shape.

حەوزی گورچیلە لەشێوەی سێگۆشەدایە.

3357 The solitary goal of the match was scored by the Ronaldo.

تەنها گۆڵی یارییەکە لەلایەن رۆناڵدۆوە تۆمارکرا.

3358 کوتکوتدەکا= کوتکوتدەکات= پارچەپارچەدەکات: دەیکات بە پارچەپارچەی بچوکەوە.

Shred the carrot.

گێزەرەکە کوتکوتبکە.

1346. **gather (گاذە) بەمانای کۆدەبێتەوە**[3359]

locate (لەوکەیت) بەواتای دەدۆزێتەوە[3360]

1347. **coral (کۆرڵ) مەرجانە، لەگەڵ مەرجانی**[3361]

وشەی gym (جیم) مانای هۆڵی لەشجوانی[3362]

1348. **evolve (ئیڤۆڵڤ) چیە؟ پەیدادەبێ**[3363]

tympanum (تیمپەنەم) حەتمەن مانای پەردەی گوێ[3364]

1349. **secrete (سیکرییت) یوفریزو، واتە دەردەدا**[3365]

"دەشارێتەوە"ش[3366]**، pledge (پلێج) بەڵێندەدا**[3367]

1350. **dine (داین) واتە دەخوا نانی ئێوارە**[3368]

lemur (لیمە) لەیمورە، جۆرێك گیاندارە[3369]

3359 Thousands of people gathered outside the embassy.

هەزاران کەس لەدەرەوەی باڵیۆزخانەکە کۆبونەوە.

3360 Police are still trying to locate the suspect.

هێشتا پۆلیس لەهەوڵدایە کە گومانلێکراوەکە بدۆزێتەوە.

3361 مەرجان: زیندەوەرێکی دەریاییە. مەرجانی: رەنگێکە لەنێوان پرستەقاڵی و پەمەیی.

Climate Change Is the Biggest Threat to Corals.

گۆڕانکاریی کەشوهەوا گەورەترین هەڕەشەیە بۆ مەرجان.

Your coral dress is very attractive.

عەزییە مەرجانییەکەت زۆر سەرنجڕاکێشە.

3362 I go to the gym twice a week.

هەفتەی دوجار دەڕۆم بۆ هۆڵی لەشجوانی.

3363 پەیدادەبێ= پەیدادەبێت.

Fish evolved from prehistoric sea creatures.

ماسی لەزیندەوەرگەلی دەریایی پێشمێژووەوە پەیدابووە.

3364 The diseases of tympanum isn’t deadly.

نەخۆشییەکانی پەردەی گوێ کوشندە نین.

3365 دەردەدا= دەردەدات.

The toad’s skin secretes a deadly poison.

پێستی قورەبۆق ژەهرێکی کوشندە دەردەدات.

3366 واتە هەمان وشە بەمانای "دەشارێتەوە"ش دێت.

The money had been secreted in a Swiss bank account.

ئەوان پارەکەیان لەئەژماری بانکێکی سویسریدا شاردبووەوە.

3367 بەڵێندەدا= بەڵێندەدات.

The new governor pledged to reduce crime.

پارێزگارە نوێیەکە بەڵێنیدا تاوان کەمبکاتەوە.

3368 دەخوا نانی ئێوارە= نانی ئێوارە دەخوات.

He was dining with his friends.

ئەو نانی ئێوارەی لەگەڵ هاوڕێکانیدا دەخوارد.

1351. **liable** (لایەبڵ) بەرپرس، واتە مەسئولە[3370]

breadth (برێدث) پانییە[3371]، **length** (لێننث) مانای "تول"ە[3372]

1352. **concentration** (کۆنسنترەیشن) تەرکیز، کەسافە[3373]

superstition (سووپەستیشن) مانای خورافە[3374]

1353. **venue** (ڤێنیوو) واتە شوێن[3375]، **avenue** (ئاڤەنیوو) جادە[3376]

maternity ward (مەتێینەتی وۆد) قاوشی ویلادە[3377]

1354. **species** (سپییشییز) جۆرە، هەم تاکە، هەم کۆ[3378]

confirm (کەنفێیم) بەواتای تەئکیددەکاتۆ[3379]

3369 تۆزێك لەمەیمون دەچێت.

A Lemur’s Tail is Longer than Its Body.

کلکی لەیمور لەجەستەی درێژترە.

3370 I'm happy to install the update on your computer, but if anything goes wrong, I won't be liable.

خۆشحاڵم کە ئەپدەیتەکەم لەسەر کۆمپیوتەرەکەت دابەزاند، بەڵام هەرشتێك روبدات، من بەرپرس نابم.

3371 The length of this box is twice its breadth.

درێژیی ئەم سندوقە دوو ئەوەندەی پانییەکەیەتی.

3372 تول= (ع: طول)= درێژی.

The length of the bay is approximately 200 miles.

درێژیی کەنداوەکە نزیکەی 200 میلە.

3373 کەسافە= چڕی

I lost my concentration and fell asleep.

تەرکیزم لەدەستداو خەو بردمیەوە.

The concentration of trees increases with rainfall.

چڕیی درەخت بە بارانبارین زیاددەکات.

3374 Some scientists view all religion as superstition.

هەندێك لەزاناکان هەموو ئاینەکان وەك خورافە دەبینن.

3375 The first thing to do is book a venue.

یەکەم شت کە دەبێت بکرێت، حیجزکردنی شوێنێکە.

3376 برادەرانی ئەمەریکا بە ئاڤنوو گۆیدەکەن. بە چاوە گەشەکانت سەرنجبدە کە ئەم وشەیە تەنها پیتی یەکەمی لەوشەکەی تر زیاترە.

Couples often stroll along the avenue in the spring.

زۆرجار لەبەهاراندا هاوژینان بەدرێژاژیی جادەکە، پیاسەدەکەن.

3377 قاوشی ویلادە= (ع: ردهة الوِلادَة)= قاوشی منداڵبون.

Please wait your wife out of the maternity ward.

تکایە لەدەرەوەی قاوشی منداڵبونەکە چاوەڕێی ژنەکەت بکە.

3378 هەروەك وشەی fish، ئەم وشەیەش داڕشتەی تاك و کۆیەکەی هەمان شتە.

بۆ گوزارشتکردن لەجۆرە جیاوازەکانی رووەك و گیانداران بەکاردەهێنرێت.

Over a hundred species of insect are found in this area.

زیاتر لە سەد جۆر مێروو لەم ناوچەیەدا دۆزراوەتەوە.

3379 تەئکیددەکاتۆ= تەئکیددەکاتەوە.

.1355 compound (کۆمپاوند) چیه؟ مانای ئاوێته[3380]

is located in (ئس لۆکەیتد ئین) واته (دەکەوێته)[3381]

.1356 suck (سەك)، suck on (سەك ئۆن) دەمژێ[3382]، suction (سەکشن)یش مژین[3383]

sight (سایت) دەبینێ، هەروەها بینین[3384]

.1357 record (ڕیکۆرد) یوسەجیل، هەمیش تۆماره[3385]

toy (تۆی) لوعبەیه[3386]، kite (کایت)یش کۆلاره[3387]

New evidence has confirmed the first witness's story.

بەڵگەی نوێ، گێڕانەوەی یەکەم شایەتحاڵەکەی تەئکیدکردووەتەوە.

[3380] Sulphur dioxide is a compound of sulphur and oxygen.

دووەم ئۆکسیدی گۆگرد ئاوێتەیەکه لەگۆگردو ئۆکسجین پێکدێت.

[3381] The company is located right in the center of town.

کۆمپانیاکه کتومت دەکەوێته ناوەندی شارۆچکەکەوه.

[3382] دەمژێ= دەمژێت.

The baby sucks its thumb.

منداڵەکه پەنجەگەورەی دەمژێت.

I have a picture of Saya sucking on a lollipop.

وێنەیەکی سایەم هەیه که تێیدا مەساسەیەك دەمژێت.

[3383] The machine works via suction.

مەکینەکه لەڕێگەی مژینەوه کاردەکات.

[3384] دەبینێ= دەبینێت.

The sailors gave a shout of joy when they sighted land.

دەریاوانەکان کاتێك وشکانییان بینی، لەخۆشیدا هاواریانکرد.

You can never cross the ocean until you have the courage to lose sight of the shore.

ئەگەر بوێریی لەدەستدانی بینینی کەنارت نەبێت، هەرگیز ناتوانیت زەریا ببڕیت. واته ئەگەر کاتێك کەنار زەریات لێ دیارنەما، ترسایت، ئەوه هەرگیز ناتوانیت زەریاکه ببڕیت.

[3385] یوسەجیل= تۆماردەکات.

تۆمار: باشترین و یەکەمین: ژمارەی پێوانەیی. لای خۆمان زیاتر هەر ریکۆردەکه بەکاردەهێنرێت.

The singer recorded a new album.

گۆرانیبێژەکه ئەلبومێکی نوێی تۆمارکرد.

He failed in his attempt to break the record.

ئەو لەهەوڵەکەی بۆ شکاندنی تۆمارەکه "ریکۆردەکه" شکستیهێنا.

.1358 turmeric (تیمەریك) چیە؟ زەردەچەوە[3388]
win (وین) دەباتەوە[3389]، won (وەەن)یش بردەوە[3390]
.1359 worship (وێیشیپ) دەپەرستێ، لەگەڵ پەرستن[3391]
front room (فرەەنت ڕووم) واتە ژوری دانیشتن[3392]
.1360 pilgrimage (پیلگریمیج) حەجە[3393]، pilgrim (پیلگریم) واتە حاج[3394]

3386 لوعبە: یاریی منداڵان: ئەو شتانەی منداڵ یاری پێدەکات وەك بوکەشوشەو هتد...

Leave daddy's camera alone - it isn't a toy!

واز لەکامێراکەی بابە بهێنە، یاری منالان نیە!

3387 On windy days the kids fly their kites in the park.

لەڕۆژە بایاوییەکاندا "واتە ئەو ڕۆژانەی بایان هەیە"، مناڵەکان کۆلارەکانیان لەپارکەکەدا هەڵدەدەن.

3388 ناوێکی نەبژێردراوە.

The oil and turmeric give the chicken a nice yellow-gold color.

ڕۆن و زەردەچەوە ڕەنگێکی زەردی ئاڵتونیی جوان دەدەن بە گۆشتی مریشك.

3389 یەکێکە لەفەرمانە ناقیاسییەکان. ڕابردوو و ڕابردووی کراوەکەی won.

Which year was it that Italy won the World Cup?

ئەوە چ ساڵێك بووە کە ئیتاڵیا جامی جیهانی بردەوە.

3390 ڕابردوی win. عەینەن وشەی one دەخوێنرێتەوە.

Brzil won the match easily.

بەرازیل یارییەکەی بە ئاسانی بردەوە.

3391 دەپەرستێ= دەپەرستێت.

They all worship the same god.

ئەوان هەموویان هەمان خودا دەپەرستن.

Worship of the old gods still continues in remote areas of the country.

تائێستاش پەرستنی خوداوەندە کۆنەکان لەناوچە دورەکانی وڵاتدا بەردەوامە.

3392 ژوری دانیشتن= ژوری میوان.

The front room of the house must be nicer than others.

ژوری دانیشتنی خانووەکە پێویستە لەوانی تر جوانتر بێت.

3393 I have a chance to go on pilgrimage to Mecca.

هەلێکم هەیە کە بچم بۆ حەج بۆ مەککە.

3394 حاج= حاجی.

Dozens of pilgrims died in the incident.

prenuptial (پرینەپشڵ)ە هینی پێش زەواج[3395]

[.1361] **mine** (ماین) مینرێژدەکا، مین، هی من و کان[3396]

tree (تریی) درەختە[3397]، **forest** (فۆریست) دارستان[3398]

[.1362] **rarely** (ڕێیەلی)، **seldom** (سێڵدم) هەردوو بەدەگمەن[3399]

roughly (ڕەفلی) ئاوەڵکار، مانای تەقریبەن[3400]

دەیان حاجی لەڕوداوەکەدا گیانیان لەدەستدا.

[3395] ئاوەڵناوە. هینی پێشزەواج= هی پێشهاوسەرگیری.

Prenuptial sexual realtions are illegal.

پەیوەندیی سێکسیی پێشهاوسەرگیری ناشەرعییە.

[3396] مینرێژدەکا= مینرێژدەکات.

All the roads leading to the village had been mined.

هەموو ئەو ڕێگایانەی دەچن بۆ گوندەکە مینرێژکرابوون.

His English is better than mine.

ئینگلیزییەکەی لە هی من باشترە.

Kurdistan region contains several iron mines.

هەرێمی کوردستان چەند کانێکی ئاسنی تێدایە.

[3397] تریی

He fastened the rope to a tree.

گوریسەکەی بە درەختێکەوە بەستەوە.

Broccoli: I look like a tree.
Mushroom: I look just like an umbrella.
Walnut: I look exactly like a brain.
Banana: People are starving!, Let us change the topic please?

برۆکلی: برادەران من لەدرەخت دەچم.
قارچك: من عەینەن چەتر وام.
گوێز: من کتومت لەمێشك دەچم.
مۆز: خەڵك لەبرسا دەمرێ، تکایە با مەوزوعەکە بگۆڕین!

[3398] Much of Scandinavia is covered in dense forest.

زۆرێك لەناوچەی سکاندەناڤیا بە دارستانی چڕ داپۆشراوە.

[3399] هەردوکیان ئاوەڵکارن و بەمەنای بەدەگمەن دێن، بەڵام ئاستیی دەگمەنیی seldom زۆرترە: زۆر بەدەگمەن.

We rarely see each other now.

ئێستا ئێمە بەدەگمەن یەکتر دەبینین.

Now that we have a baby, we seldom get the chance to go to the cinema.

ئێستا کە منداڵێکمان هەیە، زۆر بەدەگمەن هەلی ئەوەمان بۆ دەڕەخسێت کە بچین بۆ سینەما.

.1363 **hammer (هامە) چەکوشە**[3401]**، glove (گلەڤ) دەسکێشە**[3402]

after (ئافتە)، beyond (بیۆند) پاش[3403]**، before (بیفۆ) لەپێشە**[3404]

.1364 **except (ئیکسێپت)، other than (ئەذەذان)، beyond (بیۆند) جگەلە**[3405]

carcass (کاکەس) بەمانای لاك(ی ئاژەڵە)[3406]

.1365 **deadbolt (دێدبەوڵت) واتە قوفڵ، بەڵام بەهێزە**[3407]

strength (سترێننث) قووەتە، بەکوردی هێزە[3408]

3400 تەقریبەن= نزیکەی.

There were roughly 200 people there.

نزیکەی 200 کەس لەوێ بون.

3401 She hit her thumb with the hammer.

ئەو چەکوشەکەی کێشا بە پەنجەگەورەی دەستیدا.

3402 Those gloves look nice and warm.

ئەو دەسکێشانە جوان و گەرم دیارن.

3403 We went swimming after lunch.

ئێمە پاش نانی نیوەڕۆ چوین بۆ مەلەکردن.

The show went on until beyond midnight.

پێشانگایەکە تاوەکو پاش نیوەشەو بەردەوامبوو.

3404 We learn how to laugh before we learn how to talk.

ئێمە لەپێش ئەوەی فێری قسەکردن بین، فێری پێکەنین دەبین.

3405 Brazil occupies 47.3% of South America and borders all other countries except Ecuador and Chile.

برازیل لەسەدا 47.3ی روبەری هەموو کیشوەری ئەمەریکای باشوری گرتووەو سنوری لەگەڵ هەموو وڵاتەکانی ئەو کیشوەرەدا هەیە جگە لە ئیکوادۆرو چیلی.

The form cannot be signed by anyone other than the child's parent.

فۆرمەکە نابێت لەلایەن هیچ کەسێکەوە واژۆبکرێت جگەلە دایك یان باوکی منداڵەکە.

Karzan owns nothing beyond his cheap car.

کارزان جگە لەئۆتومبێلە هەرزانەکەی هیچ شتێکی تری نیە.

3406 لاکی ئاژەڵ= جەستەی ئاژەڵی مناروەبوو یان سەربڕاو.

It was the carcass of a brown animal.

ئەوە لاکی ئاژەڵێکی قاوەیی بوو.

3407 بەمانای قوفڵی بەهێزی دەرگا دێت.

Buy a new deadbolt for the door.

قوفڵێکی بەهێزی نوێ بکڕە بۆ دەرگایەکە.

1366. **consume (کەنسیووم) چیە؟ بەکاردەبا**[3409]

spew (سپیوو) دەڕشێتۆ، لەگەڵ دەردەدا[3410]

1367. **blender (بلێندە) "خەڵاتە"**[3411]**، slender (سلێندە) باریك**[3412]

dim (دیم) مانای کزە، هەروەها تاریك[3413]

1368. **livestock (لایڤستۆك) چیە؟ مەڕوماڵات**[3414]

blend (بلێند)و mix (میکس) تێکەڵاودەکات[3415]

1369. **variety (ڤەرایەتی) نەوع، بەکوردییەکەی جۆر**[3416]

a plethora of (ئە پلێثەرە ئەڤ) بڕێك ئێجگار زۆر[3417]

[3408] She didn’t even have the strength to stand up.

ئەو تەنانەت هێزی ئەوەی نەبوو بەپێوە بووەستێت.

[3409] بەکاردەبا= بەکاردەبات.

A smaller car will consume less fuel.

ئۆتۆمبێلێکی بچوکتر سوتەمەنیی کەمتر بەکاردەبات.

[3410] دەڕشێتۆ= دەڕشێتەوە. دەردەدا= دەردەدات. مانای یەکەمیان نافەرمییە.

The drunk student spewed in the classroom.

خوێندکارە سەرخۆشەکە لەپۆلەکەدا ڕشایەوە.

Factory chimneys spewed fumes into the sky.

دوکەڵکێشەکانی کارگەکە دوکەڵیان دەردا بۆ ئاسمان.

[3411] لێرەدا مەبەست لەخەڵاتە ئەو ئامێرەیە کە میوەی تێدەکەیت و بۆت دەکات بە شەربەت.

I don't have a blender so I eat fresh fruits.

خەڵاتەم نیە، بۆیە میوەی تازە دەخۆم.

[3412] سەرنجبدە ئەم دوو وشەیە یەك وەزنیان هەیە لەڕوی خوێندنەوەوە لەڕوی پێکهاتەشەوە تەنها پیتی یەکەمیان جیاوازە.

The plant's leaves are long and slender.

گەڵای رووەکەکە درێژو باریکن.

[3413] سەرنجبدە چۆن دەنوسرێت، هەر ئاوهاش دەخوێنرێتەوە. دوان لەدیارترین ماناکانی کزو تاریکن (بەڵام زۆر تاریك نا) .

The lamp spread a dim light.

گڵۆپەکە روناکییەکی کزی بڵاوکردەوە.

He sat in a dim corner of the waiting room.

لەسوچێکی تاریکی ژوری چاوەڕوانییەکەدا دانیشت.

[3414] مەڕوماڵات: زیندەوەری وەك مانگاو بزن و هتد کە لەکێڵگەدا بەخێودەکرێن.

Grain and livestock markets are quite strong at the moment.

لەئێستادا بازاڕی دانەوێڵەو مەڕوماڵات زۆر بەهێزە.

[3415] Blend the sugar, eggs, and flour.

شەکرو هێلکەو ئاردەکە تێکەڵاوبکە.

First mix the butter and sugar together, then add the milk.

یەکەمجار کەرەو شەکرەکە پێکەوە تێکەڵاوبکە، پاشان شیرەکەی بکە بەسەردا.

[3416] The lake has more than 20 varieties of fish.

دەریاچەکە زیاتر لە 70 جۆر ماسی تێدایە.

.1370 flavour (فلەیڤە) تامە[3418]، taste (تەیست) تامدەکا، تام[3419]

tasteless (تەیستلس) بێتامە[3420]، tasteful (تەیستفڵ) بەتام[3421]

.1371 sundial (سەنندایەڵ) مانای سەعاتی شەمسی[3422]

genuinely (جێنیو ئنلی) واتە بەڕاسی[3423]

.1372 autism (ئۆۆتیزم) چیە؟ خودتەنهایی[3424]

surface mail (سێیفیس مەیڵ) سیستەم پۆستی ئاسایی[3425]

3417 بێگومان مەخسەوی شەریفم لە "بڕێك ئێجگار زۆر" بریتییە لە "بڕێکی ئێجگار زۆر"، بەڵام لەبەر پاراستنی کێشی بەیتەکە پیتی یائەکەم لابردووە.

There's a plethora of books about the royal family.

بڕێکی ئێجگار زۆر کتێب سەبارەت بە خێزانی شاهانە هەیە.

3418 لەسپێلی ئەمەریکیدا پیتی uیەکەی تێدانیە.

We sell 32 different flavours of ice cream.

ئێمە دۆندرمە بە 32 تامی جیاواز دەفرۆشین.

3419 وەك کار بەمانای تامدەکات و وەك ناو بەمانای تام دێت.

An unborn baby can taste what its mother is eating and develop a preference for the foods that she eats.

کۆرپە پێش لەدایکبونی دەتوانێت تامی ئەو شتە بکات کە دایکی دەیخوات و حەزی بۆ ئەو خواردنانە پەیدادەبێت کە دایکی دەیانخوات.

The fruit has a very distinctive taste.

میوەکە تامێکی زۆر جیاوازی هەبوو.

3420 The meat was dry and tasteless.

گۆشتەکە وشك و بێتام بوو.

3421 مورادیفی tastyیە .

Thanks, your food was very tasteful.

سوپاس، خوراندنەکەت زۆر بەتام بوو.

3422 سەعاتی شەمسی= کاتژمێری خۆرین: لەکۆندا بەکارهێنراوە بۆ دیاریکردنی کات.

The world’s largest sundial is located in India.

گەورەترین کاتژمێری خۆرین لەجیهاندا، لە هندستانە.

3423 بێگومان مەخسەوی شەریفم لە "بەڕاسی" بریتییە لە "بەڕاستی"، بەڵام زەروراتی شیعر تائەکەی پێلابردوم.

She was genuinely pleased when he arrived.

ئەو بەڕاستی دڵخۆشبوو کاتێك گەیشت.

3424 نەخۆشییەکی مێشکیی باوە. لەناو کوردیشدا زیاتر هەر وشەی ئۆتیزمەکە بەکاردەهێنرێت.

In the United States, Autism is more common than childhood cancer, diabetes, and AIDS combined.

لەویلایەتە یەکگرتووەکان، ئۆتیزم لەشێرپەنجەی منداڵ، شەکرەو ئایدز پێکەوە، بەربڵاوترە. واتە ژمارەی توشبوانی ئەم نەخۆشییە لەکۆی توشبوانی ئەو سێ جۆرە نەخۆشییە پێکەوە، زیاترە.

.1373 fruit (فرووت) میوەیە[3426]، vegetable (ڤێجتەبڵ) سەوزە[3427]
stole (ستەوڵ) واتە دزی[3428]، thief (ثییف) مانای دزە[3429]
.1374 get (گێت) وەردەگرێ، یەجلوب، یوسبیحو[3430]
accomplished (ئەکەمپلیشت) مانای لێهاتوو[3431]
.1375 creed (کرپید) عەقیدە[3432]، fancy (فانسی) ئەندێشە[3433]

[3425] بێگومان مەخسەوی شەریفم لە "سیستەم پۆستی ئاسایی" بریتییە لە "سیستەمی پۆستی ئاسایی"، بەڵام پیتی یائەکەی بەر جادەی زەروراتی شیعر کەوتووە!
سیستەمی پۆستی ئاسایی: ناردنی پۆست لەڕێگەی کەشتی یان شەمەندۆفێرەوە نەك لەڕێگەی فڕۆکەوە.
If you do not write 'airmail' on the envelope, the letter will be sent by surface mail.
ئەگەر لەسەر زەرفەکە نەنوسیت "پۆستی ئاسمانی"، نامەکە لەڕێگەی سیستەمی پۆستی ئاساییەوە دەنێردرێت.

[3426] Don't eat fruits immediately after meals.
راستەوخۆ دوای ژەمەخواردنەکان میوە مەخۆ.
[3427] Vegetables are famous for having high amount if fiber in them.
سەوز بەوە بەناوبانگە کە کەبرێکی زۆر ریشاڵی تێدایە.
[3428] کاری رابردووە، رانەبردووەکەی stealەو تەسریفی سێهەمی stolenە.
A guy stole my new smartphone.
کوڕێك مۆبایلە زیرەکەکەمی دزی.
[3429] کۆکەی thievesە.
Thieves stole $500,000 worth of computer equipment.
دز بەبەهای پێنج سەد هەزار دۆلار کەرەستەی کۆمپیوتەری دزی.
[3430] سەرنجبدە چۆن دەنوسرێت ئاوهاش دەخوێنرێتەوە.
یەکێکە لەو وشانەی زۆرترین مانایان هەیە. سیان لەدیاترین ماناکانی وەردەگرێ و یەجلوب و یوسبیحون.
وەردەگرێ= وەردەگرێت= receive
یەجلوب= (ع: یجلب)= دەهێنێت= bring
یوسبیحو= (ع: یصبح)= دەبێت= become
لەڕوی ڕێزمانیشەوە یەکێکە لەکارە نائاساییەکان.
get→got→got
بەڵام لەشێوەزاری ئەمەریکیدا بە gottenیش دەبێتە تەسریفی سێهەم.
She got loads of presents.
ئەو بڕێکی زۆر دیاری وەرگرت.
Run upstairs and get a pillow.
بڕۆ بۆ قاتی سەرەوەو سەرینێك بهێنە.
Don't get upset.
بێزار مەبە.
[3431] موراديفی skilledە.
She's a very accomplished pianist
ئەو پیانۆژەنێکی زۆر لێهاتووە.
[3432] عەقیدە: بیروباوەڕ
The law forbids discrimination because of race, color, or creed.
یاساکە جیاکاری بەهۆی رەگەز، رەنگ یان بیروباوەڕ قەدەغەدەکات.

religion (ڕیلیجەن) ئاین[3434]، **dervish** (دێیڤیش) دەروێشە[3435]

sedentary (سێدنتری) نەعتە، هی دانیشتنە[3436] .1376

evolution (ئیڤەلووشن)ە پەرەسەندنە[3437]

score (سکۆڕ) واتە 20، هەروەها قەرزە[3438] .1377

snow (سنەو) مانای سەلج[3439]، **hail** (هەیڵ) حەتمەن تەرزە[3440]

vacancy (ڤەیکنسی) شوێنە، بەڵام هی چۆڵە[3441] .1378

[3433] ئەندێشە= خەیاڵ

Visiting Mexico was just a passing fancy.

سەردانکردنی مەکسیك تەنها خەیاڵێکی ڕاگوزەر بوو.

[3434] Christianity is the world's largest religion, with over 2.4 billion adherents, about a third of the world's population.

ئاینی مەسیحی گەورەترینە لەجیهاندا. لەئێستادا خاوەنی زیاتر لە دوو ملیارو 500 ملیۆن شوێنکەوتووە کە دەکاتە سێیەکی کۆی دانیشتوانی جیهان.

What is the predominant religion in Turkmenistan?

ئاینی زاڵ لەوڵاتی تورکمانستان چیە؟

(مەسیحی، ئیسلام، بوزی، زەردەشتی) ئیسلام

[3435] بە لێوردبونەوەیەکی کورت لەم وشەیە بۆمان دەردەکەوێت کە هەر دەروێشەکەی لای خۆمانەو تۆزێك خۆی ناسك کردووەتەوە!

Some of them were whirling round like dervishes.

هەندێکیان وەك دەروێش بەدەوری خۆیان دەسوڕانەوە.

[3436] ئاوەڵناوەو بۆ وەسفی شتێك بەکاردەهێنرێت کە پەیوەندی بەدانیشتن و کەمجوڵەییەوە هەبێت.

هی دانیشتن= دانیشتنئامێز

My doctor says I should start playing sport because my lifestyle is too sedentary.

پزیشکەکەم دەڵێت پێویستە دەستبکەم بە وەرزشکردن، لەبەرئەوەی شێوازی ژیانم زۆر دانیشتنئامێزە. واتە جوڵەی کەم تێدایە.

[3437] The theory of evolution isn’t right.

بیردۆزی پەرەسەندن ڕاست نیە.

[3438] Our coach was escorted by a score of policemen.

ڕاهێنەرەکەمان بیست پۆلیسی لەگەڵدا بوو.

Did you pay back your scores?

ئایا قەرزەکانت دایەوە؟

[3439] سەلج= بەفر

Snow was falling heavily as we entered the village.

کە چوینە ناو گوندەکە، بەفر بە لێزمە دەباری.

[3440] These kinds of storms can produce rain and hail.

ئەم جۆرە گەردەلولانە دەکرێ باران و تەرزە دروستبکەن.

cerebellum (سێرەبێلەم)ە مانای مێشکۆڵە[3442]

.1379 **slash (سلاش)، slash mark (سلاش ماك) واتە خەتی لار**[3443]

religious (ڕیلیجس) دینی، هەروەها دیندار[3444]

.1380 **unite (یوونایت) یەکدەخا**[3445]**، بەبێ e (یەکە)**[3446]

squash (سکواش)و pumpkin (پەمپکین) هەردوو کولەکە[3447]

.1381 **landscape (لاندسکەیپ) دیمەنە، بەڵام سروشتی**[3448]

3441 بەمانای شوێنی چۆڵ دێت.

Let me see if we have a vacancy for tonight.

با سەیرکەم بزانم شوێنی چۆڵمان هەیە بۆ ئەمشەو.

3442 بەشێکی جەستەیە کە دەکەوێتە پشتی دەماخەوە.

The cerebellum coordinates eye movements.

مێشکۆڵە جوڵەکانی چاو ڕێکدەخات.

3443 خەتی لار= هێڵی لار: /

Where I have to write a slash in this sentence?

لەم ڕستەیەدا پێویستە هێڵێکی لار لەکوێدا دابنێم؟

Fractions are often written with slash marks, for example 2/3.

زۆرجار کەرتەکان بە هێڵی لار دەنوسرێن، بۆ نمونە 3/2.

3444 دینی= ئاینی.

دیندار= موتەدەین: پابەند بە ئایین.

I study in a religious school.

لەخوێندنگەیەکی ئاینی دەخوێنم.

Her husband is a religious person.

مێردەکەی کەسێکی دیندارە.

3445 یەکدەخا= یەکدەخات.

Our goal is to unite the opposition parties and defeat the president.

ئامانجمان بریتییە لەیەکخستنی پارتەکانی ئۆپۆوسیۆن و بەزاندنی سەرۆك.

3446 واتە وشەی unite بەبێ پیتی e دەبێتە unit (یونیت)کە بەمانای یەکە دێت.

The watt is a unit of electrical power.

یەکەی وزەی کارەبا، واتە.

3447 مانای ئەم دوو وشەیە تۆزقاڵێك جیاوازییان هەیە، بەڵام دەتوانین بڵێین هەر کولەکەن.

Squash is a useful vegetable.

کولەکە سەوزەیەکی بەسودە.

Each pumpkin contains about 500 seeds.

هەر کولەکەیەك نزیکەی 500 ناوکی تێدایە.

3448 بەمانای دیمەنی سروشتی دێت.

The landscape was sheathed in ice.

requirement (ڕیکوایەمنت)ە مانای پێویستی[3449]

1382. **sting (ستینگ) چزووە، هەم پێوەیدەدا**[3450]

rock the boat (ڕۆك ذە بەوت) واتە کێشە دروستەکا[3451]

1383. **overhaul (ئەوڤەهۆوڵ) یوسڵێح، واتە چاکدەکات**[3452]

aphid (ئەیفید) ئەسپێیە، بەڵام هی نەبات[3453]

1384. **trench (ترێنچ) سەنگەر، چاڵ**[3454]**، crater (کرەیتە"ر")یش چاڵ**[3455]

polio (پەولیەو) بە واتای ئیفلیجیی منداڵ[3456]

دیمەنە سروشتییەکە بە بەفر داپۆشرابوو.

[3449] The refugees’ main requirements are food and shelter.

پێویستییە سەرەکییەکانی پەنابەرەکان خۆراك و پەناگان.

[3450] پێوەدانی مارو مێروو و ئەو شتانە. یەکێکە لەکارە نائاساییەکان.

sting→stung→stung

The sting of the bee was very tall.

چزوی هەنگەکە زۆر درێژ بوو.

A bee stung me.

هەنگێك پێوەیدام.

[3451] کێشە دروستەکا= کێشە دروستدەکات.

Don't rock the boat until the negotiations are finished.

کێشە دروستمەکە تا دانوستەکان تەواودەبن.

[3452] A mechanic is coming to overhaul the engine.

فیتەرێك بەرێوەیە بۆ چاککردنی مەکینەکە.

[3453] بەمانای ئەسپێی نەبات دێت. ئەسپێی نەبات: ئەسپێی رووەك: جۆرە مێرویەکی بچوکە، لەسەر خۆشاوی رووەك دەژی.

Aphids have a lot of enemies.

ئەسپێی رووەك ژمارەیەکی زۆر دوژمنی هەیە.

[3454] بەمانای سەنگەرو چاڵ (ی درێژو تەسك)یش دێت.

The soldier went directly to the trenches.

سەربازەکە راستەوخۆ چوو بۆ سەنگەرەکان.

The workers dug a trench for gas lines.

کرێکارەکان چاڵێکیان بۆ هێڵەکانی گاز هەڵکەند.

[3455] With a good telescope, you can see craters on the moon.

بە تێلێسکۆپێکی باش، دەتوانیت چاڵی سەر مانگ ببینیت.

.1385 **virus (ڤایرەس) ڤایرۆسە**[3457]، **viral (ڤایرەڵ) ڤایرۆسی**[3458]

Hinduism (هیندویزم)ە مانای هیندۆسی[3459]

.1386 **service (سێیڤیس) قودداسە، هەروەها خزمەت**[3460]

ability (ئەبیلەتی)یە وەك power (پاوە) قودرەت[3461]

.1387 **office (ئۆفیس)، bureau (بیورەو) هەردوو نوسینگە**[3462]

[3456] ئیفلیجیی منالّ= "ع: شلل الأطفال": جۆرە نەخۆشییەکە.

The ministry of health will start a polio vaccination programme, next month.

مانگی داهاتوو وەزارەتی تەندروستی بەرنامەیەکی کوتانی تایبەت بە ئیفلیجیی منالّ، دەستپێدەکات.

[3457] Vitamin D, commonly known for its role in bone health, also helps make proteins that kill viruses and bacteria, especially in the respiratory tract.

ڤیتامین دی کە بە بونی رۆڵی گرنگ لەتەندروستیی ئێسك ناسراوە، یارمەتیی دروستبونی پرۆتینگەلێك دەدات کە ڤایرۆس و بەکتریا دەکوژێت، بەتایبەت لەڕێڕەوی هەناسەداندا.

[3458] Viral diseases are dangerous.

نەخۆشییە ڤایرۆسییەکان مەترسیدارن.

[3459] ئاینێکی بەناوبانگە.

He told me a lot about Hinduism.

سەبارەت بە هیندۆسی، زۆر شتی پێوتم.

[3460] قودداس: مەراسیمێکی فەرمیی ئاینیی مەسیحییە کە لەکڵێسەدا ئەنجامدەدرێت.

خزمەت= خزمەتگوزاری

On 30 June 1974, six years after King's assassination, a 23-year-old man shot and killed King's mother, Alberta Williams King, while she was playing the organ during a service at Ebenezer Baptist Church.

لە 30-6-1974، شەش ساڵ پاش تیرۆرکردنی مارتن لوتەر کینگ، کوڕێکی تەمەن 23 ساڵ تەقەی لەدایکی مارتن کردو کوشتی کە ناوی ئەلبێرتا ولیامز کینگە. ئەم کوشتنە لەکاتێکدا بوو کە ئەلبێرتا لەقودداسێك لەکڵێسەی ئێبێنیزەر باپتیست، ئامێری ئۆرگەنی لێدەدا.

Our aim is to provide the best service at the lowest price.

ئامانجمان دابینکردنی باشترین خزمەتگوزارییە بە کەمترین نرخ.

[3461] هەردوکیان بەمانای قودرەت دێن. قودرەت= توانا.

The health center serves all patients, regardless of their ability to pay.

سەنتەرە تەندروستییەکە خزمەتی هەموو نەخۆشێك دەکات، بەچاوپۆشین لەتوانای پارەدانیان. واتە خزمەتیان دەکات جا بتوانن پارەبدەن یان نا.

After the accident she lost the power of speech.

پاش رووداوەکە، توانای قسەکردنی لەدەستدا.

[3462] Sorry, Karzan’s not in his office right now.

archipelago (ئاكەپێلەگەو) کۆمەڵەدورگە[3463]

parent (پێرنت) داك یا باب[3464]، son (سەن) کوڕو رۆڵە[3465] .1388

empty (ئێمپتی) خاڵی، وەك vacant (ڤەیکنت) چۆڵە[3466]

condition (کەندیشن) مەرج و نەخۆشی و دۆخە[3467] .1389

بەداخەوە، کارزان لەئێستادا لەنوسینگەکەی نیە.

Where’s your main bureau?

نوسینگەی سەرەکیت لەکوێیە؟

[3463] The archipelago that makes up Japan consists of 6,852 islands.
ئەو کۆمەڵەدورگەیەی ژاپۆن پێکدەهێنێت، لە شەش هەزارو 852 دورگە پێکهاتووە. ئەگەر بڕواش ناکەیت، بیژمێرە!!!

[3464] داك= دایك. باب= باوك. ئەم وشەیە وەك تاك بەمانای دایك یان باوك دێت و بە کۆش (parents) بەمانای دایك و باوك دێت.

Tutankhamun's parents were brother and sister.

دایك و باوکی توت عەنج ئامون کە یەکێکە لەفیرعەونە بەناوبانگەکانی میسری دێرین، خوشك و برا بوون.

You are a successful parent.

تۆ دایك (یان باوك بەپێی سیاقی قسەکە)ی سەرکەوتویت.

[3465] هەروەك وشەی sun دەخوێنرێتەوە کە بەمانای خۆر دێت.

Saddam Hussein told guards he once burned hundreds of his son Uday's luxury cars as punishment for killing several people at a nightclub.

سەدام حسێن بە پاسەوانەکانی وتووە کە جارێکیان سەدان سەیارەی گرانبەهای عودەی کوڕی سوتاندووە وەك سزایەك لەبەرئەوەی ئەو هەتیوەی لەیانەیەکی شەوانەدا چەند کەسێکی کوشتووە.

What’s your name, son?

رۆڵە، تۆ ناوت چیە؟

[3466]. واتە وشەی empty بەمانای خاڵی دێت، هەروەها هاومانای vacantیشە کە بەمانای چۆڵ دێت.

Don’t eat bananas on an empty stomach; combining them with a bit of protein will help to normalize the insulin response caused by the sugar in the banana.

مۆز بە سکی خاڵی مەخۆ، تێکەڵکردنی لەگەڵ کەمێك پرۆتین یارمەتی ئاساییکردنەوەی وەڵامدانەوەی ئەو ئینسۆلینە دەدات کە لەئەنجامی شەکری ناو مۆزەکە دروستبووە.

I need an empty house to hire.

پێویستم بە خانویەکی چۆڵ هەیە بەکرێی بگرم.

The hospital has no vacant beds.

نەخۆشخانەکە تەختی چۆڵی نیە. واتە هەموو بێدەکانی نەخۆشیان تێدایە.

beach (بییچ) کەناراوە[3468]، مانای peach (پییچ) قۆخە[3469]

[.1390] divide (دیڤاید) یوقەسیم، هەم یەنقەسیمو[3470]

tendency (تێندنسی) مەیلە، واتە ئارەزوو[3471]

[.1391] industry (ئیندەسچری) چیە؟ پیشەسازی[3472]

cadet (کدێت) فێرخوازە، بەڵام سەربازی[3473]

[3467] مەرج= شەرت.

Darling, the love is conditions and promises. It's moments of enjoyment, moments of crying.

ئازیز، دڵداری شەرت و پەیمانە.. ساتێ شادییە، ساتێ گریانە.

People suffering from this condition should not smoke.

ئەو کەسانەی گیرۆدەی ئەم نەخۆشییەن نابێت جگەرەبکێشن.

A donkey is capable of hearing another donkey from a distance of 60 miles in proper desert conditions. This is possible because of their large ears.

کەر لەدۆخی گونجاوی بیاباندا، دەتوانێت سەرەی کەرێکی تر لەدوریی نزیکەی سەد کیلۆمەترەوە ببیستێت. هۆکاری ئەمەش ئەوەیە کە گوێیان زۆر گەورەیە.

[3468] کەناراو: کەناری ئاو، وەك کەناری دەریا یان روبار.

A 2-headed dolphin was discovered on a beach in Turkey in 2014.

لەساڵی 2014، دۆلفینێکی دوسەر لەکاناراوێکی تورکیا دۆزرایەوە.

[3469] سەرنجبدە ئەم دوو وشەیە لەڕوی پێکهاتەوە تەنها پیتی یەکەمیان جیاوازەو لەڕوی گۆکردنیشەوە یەك کێشیان هەیە.

Peach tea is used as a kidney cleanser in China.

لە چین، چای قۆخ وەك پاککەرەوەی گورچیلە بەکاردەهێنرێت.

[3470] بەمانای یوقەسیم و یەنقەسیمو دێت.

یوقەسیم= (ع: یقسّم)= دابەشدەکات.

یەنقسەیمو= (ع: ینقسمُ)= دابەشدەبێت.

Scientists divide the oceans into zones.

زاناکان زەریاکان بۆ دوو ناوچە دابەشدەکەن.

The book is divided into six sections.

کتێبەکە دابەشدەبێت بۆ شەش بەش.

[3471] I have a tendency to talk too much when I'm nervous.

لەکاتی بێتاقەتبوندا، ئارەزوی زۆر قسەکردنم هەیە.

[3472] This type of software is widely used in industry.

ئەم جۆرە بەرنامەیە بەشێوەیەکی فراون بەکاردەهێنرێت لەپیشەسازیدا.

[3473] بەمانای فێرخوازی خوێندنگەی سەربازی دێت نەك هی مەدەنی.

One of my brothers is a cadet.

.1392 **charity (چارەتی) چیە؟ دەزگای خێرخوازی**[3474]

discrepancy (دیسکرێپنسی) وەك gap (گاپ) جیاوازی[3475]

.1393 **charitable (چارەتبڵ) چیە؟ واتە خێرخوازی**[3476]

reception (ریسێپشن) حەتمەن مانای پێشوازی[3477]

.1394 **commencement (کەمێنسمەنت) دەسپێك، ئاهەنگی دەرچون**[3478]

exsanguination (ئێکسانگوەنەیشن) مانای خوێنبەربون[3479]

.1395 **hopefully (هەوپفلی) چیە؟ (هیوادارم)ە**[3480]

spear (سپییە) واتە رومح، بەکوردی رمە[3481]

.1396 **correlate (کۆرەلەیت) واتە پەیوەندی هەیە**[3482]

existence (ئگیزیستنس) بوونە[3483]**، exist (ئیگزیست)یش هەیە**[3484]

یەکێك لەبراکانم فێرخوازی سەربازییە.

[3474] Several charities sent aid to the flood victims.

چەند دەزگایەکی خێرخوازی یارمەتییان نارد بۆ قوربانیانی لافاوەکە.

[3475] هەردوکیان بەمانای جیاوازی دێن. سەرنجبدە وشەی gap چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە.

Police found discrepancies in the two men's reports.

پۆلیس جیاوازی لەنێوان راپۆرتەکانی دوو پیاوەکەدا دۆزییەوە.

The gap between rich and poor is still widening.

تائێستاش جیاوازیی نێوان دەوڵەمەندو هەژار لەزیادبوندایە.

[3476] There are many charitable groups in the city.

چەندین گروپی خێرخوازی لەشارەکەدا هەن.

[3477] Please leave your key at the reception desk.

تکایە کلیلەکەت لەسەر مێزی پێشوازییەکە جێبهێڵە.

[3478] دەسپێك= سەرەتا. لەم مانایەدا هاومانای startو beginning.

He fainted at the commencement of the training.

لەدەسپێکی راهێنانەکەدا بورایەوە.

[3479] Both children died of exsanguination.

هەردوو منداڵەکە بەهۆی خوێنبەربونەوە گیانیان لەدەستدا.

[3480] Hopefully, I'll be back home by ten o'clock.

هیوادارم کاتژمێر 10 لەماڵەوە بم.

[3481] Can you use a spear well?

دەتوانیت رم بەباشی بەکاربهێنیت؟

[3482] Poverty and poor housing correlate with a shorter life expectancy.

هەژاری و شوێنی نیشتەجێبونی خراپ پەیوەندییان بە کورتیی سوڕی ژیانەوە هەیە.

[3483] Many people question the existence of God.

زۆر کەسێك پرسیار لەسەر بوونی خودا دەکەن.

[3484] Slavery still exists in many parts of the world.

1397. governor (گەڤنە) حاکم[3485]، governess (گەڤنەس) دایەن[3486]

judge (جەج) قازییە[3487]، owner (ئەونە"ر")یش خاوەن[3488]

1398. fiddler (فیدلە) چیە؟ کەمانچەژەن[3489]

post-war (پەوستوَق) هی پاش جەن[3490]، pre-war (پرییوَق) هی پێش جەن[3491]

1399. dilate (دایلەیت) فراوان دەکات و دەبێ[3492]

promptly (پرۆمپتلی)و prompt (پرۆمپت) دەسبەجێ[3493]

تائێستاش کۆیلایەتی لەچەندین شوێنی جیهاندا هەیە.

[3485] حاکمی ویلایەت نەك هی دادگا.

Governor Brown refused to answer the question.

حاکم براون رەتیکردەوە کە وەڵامی پرسیارەکە بداتەوە.

[3486] His governess was very kind.

دایەنەکەی زۆر باش بوو.

[3487] قازی= دادوەر

The judge specifies the number of years to be spent in prison.

دادوەر ژمارەی ئەو ساڵانە دیاریدەکات کە دەبێت لەزینداندا بەسەرببرێت.

[3488] I met the owner of the hotel.

چاوم بە خاوەنی میوانخانەکە کەوت.

[3489] His wife is a skilled fiddler.

ژنەکەی کەمانچەژەنێکی لێهاتووە.

[3490] بێگومان مەخسەوی شەریفم لە"هی پاش جەن" بریتییە لە "هی پاش جەنگ"، بەڵام پیتی گافەکەی بەر جادەی زەروراتی شیعر کەوتووە.

هی پاش جەنگ: ئاوەڵناوە بۆ وەسفی شتێك بەکاردەهێنرێت کە پەیوەندیی بە قۆناغی دوای جەنگەوە بێت.

Post-war Europe is very different.

ئەورپای پاش جەنگ زۆر جیاوازە.

[3491] هی پێش جەن= هی پێش جەنگ.

Pre-war Iraq was was stronger.

عیراقی پێش جەنگ بەهێزتر بوو.

[3492] بەمانای "فراواندەکات" و "فراواندەبێت"یش دێت.

This drug will dilate the arteries.

ئەم دەرمانە خوێنبەرەکان فراواندەکات.

My blood vessels have dilated very much so I have to visit a doctor as soon as possible.

بۆرییەکانی خوێنم زۆر فراوانبون، بۆیە پێویستە بەزوترین کات سەردانی پزیشك بکەم.

.1400 math (ماث) بیرکارییە[3494]، history (هستری) مێژوو[3495]

become (بیکەم) "دەبێت"ە[3496]، became (بیکەیم) واتە بوو[3497]

.1401 mathematics (ماثەماتیکس)، maths (ماثس) بیرکاری[3498]

humidity (هیوومیدتی) مانای شێداری[3499]

.1402 subtype (سەبتایپ) لقەجۆر، واتە نەوع فەرعی[3500]

[3493] هەردوکیان بەمانای دەسبەجێ دێن، بەڵام یەکەمیان هاوەڵکارەو دووەمیان هاوەڵناوە.

برادەرانی ئەمەریکا ئەم دوو وشەیە پرامپتلی و پاراامپت گۆدەکەن.

Alexander I of Yugoslavia refused to attend public events on Tuesdays after three family members died on that day of the week. After finally being forced to appear on Tuesday, he was promptly assassinated.

ئەلێکسەندەری یەکەم، پادشای یۆگسلاڤیا، پاش ئەوەی سێ ئەندامی خێزانەکەی لەڕۆژانی سێشەممەاندا گیانیان لەدەستدا، لەو رۆژەی هەفتەدا ئامادەی بۆنە گشتییەکان نەدەبوو. بەڵام دواجار کاتێك ناچارکرا کە لە سێشەممەیەکدا دەربکەوێت، دەسبەجێ تیرۆرکرا.

دەسبەجێ: فەوری، زۆر خێرا.

I want a a prompt reply.

وەڵامێکی فەوریم دەوێت.

[3494] Karzan’s good at math and science.

کارزان لەبیرکاری و زانستدا باشە.

[3495] History repeats itself.

مێژوو خۆی دوبارەدەکاتەوە.

[3496] یەکێکە لەفەرمانە نائاساییەکان و رابردووەکەی becameە.

Next month, she will become a mother.

مانگی داهاتوو دەبێتە دایك.

[3497] Margaret Thatcher became the UK's first woman prime minister in 1979.

لەساڵی 1979، مارگرێت تاتچەر بووە یەکەم سەرۆك وەزیرانی ژن لەشانشینی یەکگرتوودا.

[3498] I hate mathematics.

رقم لەبیرکارییە.

I am not clever at maths.

لەبیرکاریدا زیرەك نیم.

[3499] Some plants need warmth and high humidity.

هەندێك رووەك پێویستیان بە گەرمی و شێدارییەکی زۆر هەیە.

[3500] بێگومان مەبەستم لە "نەوع فەرعی" بریتییە لە نەوعی فەرعی.

نەوعی فەرعی= لقەجۆر: جۆری ناسەرەکی، جۆری لاوەکی.

More than 60 subtypes of the virus have been identified.

non-communicable (نەنکەمیوونیکەبڵ) مانای ناموعدی[3501]

.1403 **intact (ئینتاکت) سەلیمە، پێشیدەڵێین ساخ**[3502]

encephalitis (ئینکێفەلایتیس) هەوکردن دەماخ[3503]

.1404 **courser (کۆوسە) راوکەرو ئەسپی خێرایە**[3504]

meningitis (مێنین جایتیس)ە هینی سەحایا[3505]

.1405 **candidate (کاندیدەت) کاندید، واتە بەربژێر**[3506]

clutch (کڵەچ) کلاجە[3507]**، مانای gear (گیە) گێڕ**[3508]

زیاتر لە 60 لقەجۆر لەڤایرۆس دیاریکراون.

[3501] ناموعدی= نەگوازراوە.

Non-communicable diseases are dangerous.

نەخۆشییە گوازراوەکان مەترسیدارن.

[3502] ساخ= ساغ

They found the intact skull of a cow.

کەللـەسەرێکی ساخی مانگایەکیان دۆزییەوە.

[3503] هەروەها بە (ئینسێفەلایتیس)یش گۆدەکرێت.

بێگومان مەخسەوی شەریفم لە "هەوکردن دەماخ" بریتییە لە هەوکردنی دەماخ، بەڵام پیتی یائەکە بەر جادەی زەرووراتی شیعر کەوتووە.

هەوکردنی دەماخ: نەخۆشییەکی مەترسیدارە.

Anyone—from infants to older adults—can get encephalitis.

دەکرێ هەموو کەسێك، هەر لە شیرەخۆرەوە تا گەورەساڵ، توشی هەوکردنی دەماخ ببێت.

[3504] بەمانای راوکەرو ئەسپی خێراش دێت. راوکەرێك کە گیانداری بچوك بەسەگی خێرا، راودەکات.

The courser hunted several rabbits.

راوکەرەکە چەند کەروێشکێکی راوکرد.

The brave knight rode his courser.

سوارە ئازاکە سوار ئەسپە خێراکەی بوو.

[3505] بێگومان مەبەستم لە "هی سەحایا" بریتییە لە "هەوکردنی سەحایا"یە بەڵام بەهۆی زەرووراتی شیعرەوە هەوکردنەکەم گۆڕیوە بە "هین".

هەوکردنی سەحایا= هەوکردنی پەردەکانی دەماخ: نەخۆشییەکی مەترسیدارە.

There's more than one cause of meningitis.

هەوکردنی پەردەکانی دەماخ زیاتر لەهۆکارێکی هەیە.

[3506] کاندید= مورەشەح= بەربژێر.

It takes a single one-page form and about 4 minutes to apply to become an official presidential candidate in the US.

داواکاری بۆ بون بە بەربژێریکی رەسمیی سەرۆکایەتیی ئەمەریکا، تەنها پرکردنەوەی فۆرمێکی یەکلاپەڕەیی و نزیکەی چوار خولەکی دەوێت.

[3507] بێگومان مەبەستم لەکلاج، کلاجی ئۆتۆمبێلو ئامێرە هاوشێوەکانیەتی.

Push the clutch in and put the car into gear.

پاڵ بە کلاجەکە بنێ بۆ ناوەوە پاشان ئۆتۆمبێلەکە بخەرە گێڕ.

.1406 **bandager** (باندیجە) چیە؟ واتە برینپێچ[3509]

handkerchief (هاننکەچیف) مەندیل[3510]، **scarf** (سکااف)ە ملپێچ[3511]

.1407 **simple** (سیمپڵ) ساویلکە، ئاسان و سادە[3512]

sample (سامپڵ) نمونە[3513]، **prince** (پرینس) شازادە[3514]

.1408 **orifice** (ئۆریفیس) کونە[3515]، **crevice** (کرێڤیس) درزە[3516]

[3508] برادەرانی ئەمەریکا بە گیر گۆیدەکەن.

Does your car have five or six gears?

ئۆتۆمبێلەکەت پێنج گێڕی هەیە یان شەش؟

[3509] In same necessary situations you must act as a bandager.

لەهەندێك حاڵەتی زەروردا، پێویستە وەك برینپێچ کاربکەیت.

[3510] مەندیل= دەستەسڕ.

بە دوو شێواز کۆدەکرێتەوە: handkerchieves، handkerchiefs.

He took out a handkerchief and dried his face.

دەستەسڕێکی دەرهێناو دەموچاوی وشککردەوە.

[3511] بە دوو شێواز کۆدەکرێتەوە: scarfs, scarves.

Sorry, the scarf you want, isn't available now.

بەداخەوە، ئەو ملپێچەی تۆ دەتەوێت، ئێستا بەردەست نیە.

[3512] He’s a very simple young man.

ئەو پیاوێکی گەنجی زۆر ساویلکەیە.

It's simple to find our house.

دۆزینەوەی خانووەکەمان ئاسانە.

I like simple food.

حەزم لەخواردنی سادەیە. (کە پارەمان پێنەبوو مەجبور وابڵێین!!!!)

[3513] ئەم وشەیەم بۆیە لەگەڵ simple لەیەك بەیتدا کۆکردەوە، چونکە لەڕوی پێکهاتەوە، تەنها پیتی دووەمیان جیاوازە.

She showed some samples of her work.

هەندێك نمونەی کارەکانی پیشاندا.

[3514] شازادە= ئەمیر: کوڕ یان خزمی نێرینەی نزیکی پادشا.

If Prince Charles becomes king, he will be the oldest monarch ever crowned in Britain.

ئەگەر شازادە چارلز ببێتە پادشا، ئەوا دەبێتە بەتەمەنترین پادشا کە تاجی پادشایەتی دەخرێتە سەر لەمێژووی بریتانیادا.

[3515] Flames were leaping from every orifice of the house.

کڵپەی ئاگر لەهەموو کونێکیماڵەکەوە پەلاماریدەدا.

loud (لاود)و loudly (لاودلی) بەدەنگی بەرزە[3517]

1409. indict (ئیندایت)و accuse (ئەکیووز) تۆمەتباردەکا[3518]

detect (دیتێکت)و reveal (ریڤییڵ) ئاشکرادەکا[3519]

1410. wisdom (ویزدم) حیکمەتە[3520]، shrewd (شروود) بیرتیژە[3521]

provident (پرۆڤیدنت) دانا[3522]، pungent (پەنجنت)یش تیژە[3523]

[3516] زیاتر بەمانای درزی ناو بەرد دێت.

Most of the year the insects are hidden in rock crevices.

لەزۆربەی کاتەکانی ساڵدا، مێرووەکان خۆیان لەناو درزی بەرددا شاردووەتەوە .

[3517] هەردوکیان لەم مانادایەدا موراديفن و ئاوەڵکارن و بەمانای (بەدەنگی بەرز) دێن.

Could you speak loud?

دەتوانیت بە دەنگی بەرز قسەبکەیت؟

Saya laughed loudly.

سایە بەدەنگی بەرز پێکەنی .

[3518] سەرنجبدە وشەی یەکەمیان پیتی cیەکەی ناخوێنرێتەوە.

تۆمەتباردەکا= تۆمەتباردەکات.

He was indicted for vehicular homicide in 1987.

ئەو بە تاوانی کوشتنی پەیوەست بە ئۆتۆمبێل، تۆمەتبارکرا.

Are you accusing me of lying?

ئایا تۆ من بە درۆکردن تۆمەتباردەکەیت؟

[3519] ئاشکرادەکا= ئاشکرادەکات.

Many forms of cancer can be cured if detected early.

زۆرێك لەجۆرەکانی شێرپەنجە دەکرێ چارەسەربکرێن ئەگەر زوو ئاشکرابکرێن.

He was jailed for revealing secrets to the Russians.

بەتۆمەتی ئاشکراکردنی نهێنیی روسەکان، زیندانیکرا.

[3520] Local people are questioning the wisdom of spending so much money on the new road.

خەڵکی ناوچەکە پرسیاریان هەیە سەبارەت بە حیکمەتی خەرجکردنی پارەی هێندە زۆر لەرێگا نوێیەکەدا.

[3521] Faruq is a shrewd businessman.

فاروق سەرمایەدارێکی بیرتیژە.

[3522] We have to be provident.

پێویستە دانا بین.

.1411 **ago (ئەگەو) ئاوەڵکار، مانای لەمەوپێش**[3524]

gorgeous (گۆرجەس) هاوەڵناو، زۆر سەرنجڕاکێش[3525]

.1412 **editor (ئێدیتە) چیە؟ مانای سەرنوسەر**[3526]

recovery (ڕیکەڤەری) شیفائـ[3527]**، cure (کیووە) چارەسەر**[3528]

.1413 **tidings (تایدینز) هەواڵە، بەڵام تاك نا كۆ**[3529]

rise (ڕایز) زیاددەبێ، بەرزدەبێتو[3530]

.1414 **covertly (کەڤەتلی) چیە؟ بەنهێنی**[3531]

[3523] ئاوەڵناوە بۆ وەسفی خواردن یان خواردنەوەیەك بەكاردەهێنرێت كە بۆن یان تامەكەی تیژ بێت.

The pungent odour of garlic disturbs me.

بۆنە تیژەكەی سیر بێزارمدەكات.

[3524] لەمەوپێش= لەمەوبەر.

Her husband died 14 years ago.

مێردەكەی 14 ساڵ لەمەوبەر مرد.

[3525] You look gorgeous in that dress.

تۆ بەو عەزییەوە زۆر سەرنجڕاكێش دەردەكەویت.

[3526] Who is the current editor of Kurdistani Nwe?

سەرنوسەری ئێستای كوردستانی نوێ كێیە؟

[3527] شیفائـ= (ع: شفاء)= چاكبونەوە.

We're sorry to hear you're ill, and wish you a speedy recovery.

بەداخەوەین كە دەبیستین نەخۆشیت، هیوای چاكبونەوەیەكی خێرات بۆ دەخوازین.

[3528] There is still no cure for AIDS.

تائێستا ئایدز چارەسەری نیە.

[3529] وشەكە كۆیە.

I immediately spread the good tidings among my married colleagues.

یەكسەر هەواڵە خۆشەكانم لەناو هاوكارە هاوسەردارەكانمدا بڵاوكردەوە.

[3530] زیاددەبێ= زیاددەبێت.

بەرزدەبێتۆ= بەرزدەبێتەوە.

یەكێكە لەكارە نائاساییەكان:

rise→ rose→ risen

Sales rose by 20% over the Christmas period.

لەكاتی جەژنی لەدایكبونی مەسیحدا، فرۆشەمەنی بەڕێژەی لەسەدا 50 زیادبوو.

Smoke rose from the chimney.

دوكەڵ لەدوكەڵكێشەكەوە بەرزبووەوە.

[3531] Terrorists have been operating covertly in Iraq.

تیرۆریستان بەنهێنی لە عیراقدا كاردەكەن.

masturbate (ماستەبەیت) دەکا خووەنهێنی[3532]

.1415 **stubborn (ستەبەن) ئینکار، واتە عەنیدە**[3533]

gastric ulcers (گاستریك ئەڵسەرز) قورحەی مەعیدە[3534]

.1416 **plant (پلانت) وەکو کار مانای یەغریسو**[3535]

canister (کانیستە) عولبە، بەکوردی قوتوو[3536]

.1417 **sticker (ستیکە) "لاسیقە"، بەکوردی لەزگە**[3537]

planter (پلانتە) بەمانای خاوەنی کێڵگە[3538]

.1418 **line (لاین) ریزو هێڵە**[3539]**، lane (لەین) باریکەڕێ**[3540]

[3532] دەکا خووەنهێنی= خووەنهێنی دەکات= دەستپەڕدەکات.

Both humans and animals masturbate.

مرۆڤ و ئاژەڵیش خووەنهێنی دەکەن.

[3533] عەنید= ئینکار= کەللـەڕەق. بۆ نمونە وەك ئەو برادەرانەمان کە ئێمە دەڵێین نێرە، ئەوان دەڵێن: ئەبیەین بەشوو!!!

Why are you so stubborn?

بۆ ئەوەندە ئینکاریت؟

[3534] قورحەی مەعیدە= قورحەی گەدە: نەخۆشییەکی ناسراوی گەدەیە.

It is estimated that 75% of people with stomach ulcers don't experience any symptoms.

خەمڵێنراوە کە لەسەدا 75ی ئەو کەسانەی قورحەی گەدەیان هەیە، هەست بە هیچ نیشانەیەك ناکەن.

[3535] وەك کار بەمانای یەغریسو دێت.

یەغریسو= (ع: یغرس)= دەنێژێت= دەڕوێنێت.

We planted many bushes in our new garden.

چەندین نەمامان لەباخچە نوێیەکەماندا ناشت.

The best time to plant a tree was 20 years ago. The second best time is now. (Chinese).

باشترین کات بۆ رواندنی درەختێك ٢٠ ساڵ لەمەوبەر بوو. دووەم باشترین کات ئێستایە.

[3536] Please bring the tea canister to me.

تکایە قوتووە چایەکەم بۆ بهێنە.

[3537] There were two different price stickers on the shoes I wanted to buy.

دوو لەزگەی نرخی جیاواز بەو پێڵاوەوە بون کە من ویستم بیکڕم.

[3538] بەمانای خاوەنکێڵگە دێت.

He is a rich tea planter.

ئەو خاوەنکێڵگەیەکی چای دەوڵەمەندە.

[3539] There was a line of trees on the road.

لەسەر ڕێگایەکە ریزێك درەخت هەبوو.

associate (ئەسەوسیەیت) هاوکار[3541]، pal (پاڵ) واتە هاوڕێ[3542]

.1419 chauffeur (شەوفە) سایەقە، واتە شۆفێرە[3543]

appendix (ئەپێندیکس)ە ریخۆڵەکوێرە[3544]

.1420 escapade (ئێسکەپەید) چیە واتە سەرکەشی[3545]

feral (فێرڵ) کێوییە، کەواتە وەحشی[3546]

.1421 reckless (رێکلەس) ئاوەڵناو بەمانای بێباك[3547]

nutritionist (نیووتریشەنیست) پسپۆڕی خۆراك[3548]

The average lead pencil will write a line about 35 miles long or write approximately 50,000 English words.

بەگشتی هەر قەڵەم رەساسێك دەتوانرێت هێڵێك کە درێژییەکەی نزیکەی 56 کیلۆمەتر بێت یان نزیکەی 50 هەزار وشەی ئینگلیزی، پێبنوسرێت.

[3540] They're widening the road from two to three lanes .

رێگاکە فراواندەکەن بەوەی کە لەدوو باریکەڕێوە دەیکەن بە سێ.

[3541]بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ئەسەوشیەیت دەیخوێننەوە.

Only close friends and associates were invited.

تەنها هاوڕێ هاوکارە نزیکەکان بانگهێشتکران.

[3542] وشەیەکی نارەسمییە. هاومانای friendە.

You're my best pal.

تۆش باشترین هاوڕێمی.

[3543] Did you know what happened to Osama bin Laden's chauffeur?

ئایا دەزانیت شۆفێرەکەی ئوسامە بن لادن چی بەسەرهات؟

[3544]. ریخۆڵەکوێرە: ئەو پارچە گۆشتە شێوەلولەییەی بەستراوە بە ریخۆڵەی گیاندارانەوەو دەکەوێتە لای راستی جەستەوە. بەفشەی زۆرێك لەزانایان هیچ کارو سودێکی نیەو شا بەتاڵ و ئەو بەتاڵ!!!

Not all animals have an appendix.

هەموو گیاندارێك ریخۆڵەکوێرەی نیە.

[3545] When the boys returned from their escapade, they were covered in mud.

کاتێك منداڵەکان لەسەرکەشییەکەیان گەڕانەوە، بەقوڕ داپۆشرابوون.

[3546] Feral cats are just as healthy as pet cats.

پشیلەی کێوی وەك هی ماڵی تەندروستە.

[3547] وشەی reck بەتەنها بەمانای "گرنگی پێدەدات" دێت. پاشگری lessیش واتە "بەبێ" بچێتە سەر هەر وشەیەك، دەیکات بە ئاوەڵناوو ماناکەشی پێچەوانە دەکاتەوە. واتە مانای حەرفیی ئەم وشەیە "کەسێکە کە گرنگی و گوێ بەشت نادات".

He is a reckless driver.

ئەو شۆفێرێکی بێباکە.

.1422 **occur (ئەکێیّ) یوجەدو، لەگەڵ رودەدا**[3549]

unaware (ئەنەوێیە"ر")ە مانای بێئاگا[3550]

.1423 **mountainous (ماونتنەس) نەعتە، مانای جەبەلی**[3551]

pre-test (پرییتێست) ئیختیبار بەڵام ئەووەلی[3552]

.1424 **ransack (ڕانساك) لەگەڵ rob (ڕۆب) تاڵاندەکات**[3553]

vegetation (ڤێجیتەیشن)ە بەمانای نەبات[3554]

.1425 **coach (کەوچ) راهێنەرو گالیسکەو پاسە**[3555]

[3548] The doctor advised him to see a nutritionist about his diet.

پزیشکەکە ئامۆژگاریکرد کە پسپۆڕێکی خۆراك ببینێت سەبارەت بە سیستمی خۆراکەکەی.

[3549] یوجەدو= (ع: یوجد)= هەیە. رودەدا= رودەدات.

The explosion occurred at 5:30 a.m.

تەقینەوەکە سەعات 5:30ی بەیانی رویدا.

[3550] She was totally unaware that she was being watched.

ئەو تەواو بێئاگابوو لەوەی کە چاودێریکرابوو.

[3551] ئاوەڵناوەو بەمانای جەبەلی دێت. جەبەلی= شاخاوی.

Penjwen is a mountainous region.

پێنجوێن ناوچەیەکی شاخاوییە.

[3552] بەمانای ئیختیباری ئەووەلی دێت. ئیختیباری ئەووەلی= تاقیکردنەوەی سەرەتایی (نەك سەرەکی).

The car didn’t pass in the pre-test.

ئۆتۆمبێلەکە لەتاقیکردنەوە سەرەتاییەکە دەرنەچوو.

[3553] The whole flat had been ransacked.

تەواوی شوقەکە تاڵانکرابوو.

They killed four policemen while robbing a bank.

لەکاتی تاڵانکردنی بانکەکەدا، چوار پۆلیسیان کوشت.

[3554] نەبات= رووەك.

The railway track will have to be cleared of vegetation if it is to be used again.

رێرەوی هێڵی شەمەندۆفێرەکە پێویستە لەڕووەك پاکبکرێتەوە، ئەگەر بویسترێت بەکاربهێنرێتەوە.

sickle (سیکڵ)، scythe (سایذ) داس[3556]، combine (کەمباین) دەڕاسە[3557]

.1426 **princess (پرنسس) شازادە[3558]، royal (ڕۆیەڵ) شاهانە[3559]**

evil (ئیڤڵ) "خراپ"ە[3560]، Devil (دێڤڵ) شەیتانە[3561]

[3555] بەمانای راهێنەرو گالیسکە (گالیسکە "عەرەبانە"ی ئەسپ واتە ئەو عەرەبانانەی ئەسپ رایاندەکێشێت)و پاس (ی گەورە بۆ گەشتی دوور) دێت.

We haven’t a professional football coach to train our team.

راهێنەرێکی پیشەگەری فوتبۆڵمان نیە کە راهێنان بە تیپەکەمان بکات.

In the 1670's, the city was full of horse-drawn coaches.

لەساڵەکانی 1670کان، شارەکە پڕبوو لەو عەرەبانانەی لەلایەن ئەسپەوە رادەکێشران.

He was sitting at the back of the coach.

ئەو لەدواوەی پاسەکە دانیشتبوو.

[3556] یەکەمیان بەمانای داسی بچوك دێت، بەڵام دووەمیان بەمانای داسکەرەنتوو دێت.

سەرنجبدە وشەی scythe (سایذ) لەسەر کێشی size (سایز)دەخوێنرێتەوە.

Please buy a new sickle for me.

تکایە داسێکی نوێم بۆ بکڕە.

Rasul was sitting in the field sharpening the scythe.

رەسوڵ لەکێڵگەکە دانیشتوبوو، داسکەرەنتووەکەی تیژدەکرد.

[3557] The combine won’t work tomorrow.

دەڕاسەکە سبەینێ ئیشناکات.

[3558] بەمانای شازادەی مێ دێت نەك نێر، واتە شازادەیەك کە کچ یان ژن بێت. شازادەی مێ: کچ یان ژن یان خزمی مێینەی نزیکی پادشا، یان ژنی شازادە.

Michael Jackson's funeral was the second most-watched ever (31 million people), after Princess Diana's (33.25 million).

ڕێوڕەسمی بەخاکسپاردنی مایکڵ جاکسۆن، دووەم پربینەرترین بووە لەمێژوودا. 31 ملیۆن کەس سەیریان کردووە. یەکەمیش هی شازادە دیانا بوو کە 32 ملیۆن و 250 هەزار کەس سەیریان کردووە.

[3559] The royal family isn’t the red line to me.

بەلای منەوە خێزانی شاهانە هێڵی سور نیە.

[3560] The evil president was responsible for the deaths of millions of people.

سەرۆکە خراپەکە بەرپرس بوو لەمردنی ملیۆنەها کەس.

[3561] لەکاتێکدا بەمانای شەیتان بەکاردەهێنرێت، پێویستە پیتی یەکەمی بە کەپیتەڵ بنوسرێت و وشەی Theی لەبەردەمدا بێت.

The Devil isn’t responsible for all of our bad deeds.

1427 **giraffe (جیراف) زەڕافە[3562]، elephant (ئێلیفەنت) فیلە[3563]**

vixen (ڤیکسن) ڕێویی مێ[3564]، battery (باتری) پیلە[3565]

1428 **madness (مادنەس) شێتییە، واتە جنونە[3566]**

monkeypox (مەنکیپۆکس)ە ئاوڵەی مەیمونە[3567]

شەیتان بەرپرسی هەموو کارە خراپەکانمان نیە.

3562 Zoos sell the dung of elephants and giraffes to farmers.

باخچەکانی ئاژەڵان پیسایی فیل و زەڕافە بە جوتیاران دەفرۆشن.

Sloths have more neck bones than giraffes.
Despite the difference in neck length, there are more bones in the neck of a sloth than a giraffe. There are seven vertebrae in the neck of a giraffe, and in most mammals, but there are 10 in a sloth's.

کاتێك دەووترێت بە زلی نیە، بڕوابکە!

ژمارەی بڕبڕەکانی ملی تەمبەڵ کە گیاندارێکی بچوکە، لە هی ملی زەڕافە زیاترە بەو هەموو شان و شەوکەتەوە!

هەرچەندە جیاوازییەکی زۆر هەیە لەنێوان درێژیی ملی ئەم دوو گیاندارە، بەڵام ژمارەی بڕبڕەکانی ملی تەمبەڵ لە هی زەڕافە زیاترە. ژمارەی بڕبڕەکانی ملی زەڕافەو زۆربەی گیاندارە مەمکدارەکانی تر تەنها حەوتە، بەڵام هی تەمبەڵ 10 بڕبڕەیە.

Giraffes are 30 times more likely to get hit by lightning than people.

ئەگەری بەرکەوتنی زەڕافەی داماو بە هەورەبروسکە سێ ئەوەندە لەبەرکەوتنی مرۆڤ بەو دیاردە سروشتییە زیاترە.

3563 That night the elephant was happy.

ئەو شەوە فیلەکە دڵخۆش بوو.

A male elephant in India, destroyed the wall of Kipak and Lalita Mahato's house. There was a baby in the house who was now buried under the rubble, hurt and crying. The elephant who had started to move away returned to the site upon hearing the baby. He used his trunk to carefully remove the pieces of the rubble from on top of the baby.

سوبحانەڵلا هندستان رووداوەکانیشیان وەك سیناریۆی فیلمەکانیان سەیرو سەمەرەیە!

جارێك فیلێکی نێر لەو وڵاتە هێرشدەکاتە سەر ماڵی ژن و پیاوێك بەناوی کیپاك و لالیتا. پاش روخاندنی دیواری ماڵەکەیان، منداڵێکیان دەکەوێتە ژێر داروپەردوی ماڵەکەو ئازاری پێدەگات و دەستدەکات بە گریان. فیلەکە کە تازە دەستیکردبوو بە دورکەوتنەوە لەماڵەکە، کاتێك گوێی لەگریانی دەبێت، دەگەڕێتەوە بۆ شوێنەکەو بە لوتی، زۆر بەوریاییەوە شتەکانی سەر منداڵەکە لادەبات و لەمردن رزگاری دەکات.

3564 واتە مورادیفی female fox.

Yesterday I saw a vixen for the first time in my life.

دوێنێ بۆ یەکەمین جار لەژیانمدا، ڕێوییەکی مێم بینی.

3565 پیل= باتری.

This alarm clock takes two medium-sized batteries.

ئەم سەعاتی ئاگادارکەرەوەیە دوو پیلی قەبارەمامناوەند (وەسەت) دەخوات.

3566His madness saved him from the trial.

شێتییەکەی لەدادگاییکردن رزگاریکرد.

3567 جۆرە نەخۆشییەکی ڤایرۆسییە.

1429. bumblebee (بەمبڵ بیی) واتای هەنگی تەننانە[3568]

royalty (ڕۆیەڵتی) مانای ریبحی دانانە[3569]

1430. disembark (دیسیمباك) چیە؟ دادەبەزێ[3570]

hypotenuse (هایپۆتنیووز)ە وەتر، واتە ژێ[3571]

1431. retrieve (ریترییڤ) بەمانای دەهێنێتەوە[3572]

wane (وەین) بەواتای دەپوکێتەوە[3573]

1432. mix (میکس)، mixture (میکسچە) هەردوو (تێکەڵە)[3574]

typo (تایپەو) هەڵەی چاپ[3575]، error (ئێرە"ر")یش هەڵە[3576]

Monkeypox causes fevers, headaches, chills and sweats.

ئاوڵەی مەیمون دەبێتەهۆی تا، سەرئێشە، لەرزو عارەقکردنەوە.

[3568] هەنگی تەننان= هەنگی زیکزیککەرە: جۆرە هەنگێکە.

Bumblebees will not die if they use their sting, whereas honey bees will.

هەنگی زیکزیککەرە ئەگەر چزووەکەی بەکاربهێنێت، نامرێت بەڵام هەنگی هەنگوین دەمرێت.

[3569] بەمانای ریبحی دانان یان نوسینی کتێب و ئاوازو هتد... دێت. ریبحی دانان= قازانجی دانان.

The author lives on her royalties.

نوسەرەکە لەسەر قازانجی دانانەکانی دەژی.

[3570] دادەبەزێ= دادەبەزێت.

They disembarked in The Erbil Airport.

ئەوان لەفڕۆکەخانەی هەولێر دابەزین.

[3571] بەمانای ژێی سێگۆشەی گۆشەوەستاو دێت.

Try to find the length of the triangle's shypotenuse.

هەوڵبدە درێژیی ژێی سێگۆشەکە بدۆزیتەوە.

[3572] We taught our dog to retrieve the ball.

سەگەکەمان فێرکرد کە تۆپەکە بهێنێتەوە.

[3573] By the late 70s, the band's popularity was beginning to wane.

لەکۆتایی حەفتاکاندا ئاستی جەماوەریی تیپەکە دەستیکرد بە پوکانەوە.

[3574] I decided to create a delicious mix of fruits for my guest.

بڕیارمدا تێکەڵەیەکی بەچێژی میوە بۆ میوانەکەم دروستبکەم.

A mixture of different people lives in the city.

تێکەڵەیەکی خەڵکی جیاواز لەشاردەکەدا دەژی.

[3575] The article was badly written and full of typos.

وتارەکە خراپ نوسرابوو و پڕ بوو لەهەڵەی چاپ.

[3576] موراديفی mistakeە.

The letter contains a number of typing errors.

نامەکە ژمارەیەك هەڵەی چاپی تێدایە.

According to a Johns Hopkins research team, 250,000 deaths in the United States are caused by medical error each year. This makes medical error the third leading cause of death in the country.

.1433 heiress (ئێرەس) میراتگر، بەڵام هینی مێ[3577]

وشەی burl (بێێڵ) ناوە، بەمانای گرێ[3578]

.1434 jay (جەی)و talkative (تۆوکەتیڤ) هەردوو زۆربڵێ[3579]

dampness (دامپنەس) رتوبەت، پێشیدەڵێین شێ[3580]

.1435 hit the roof (هیت ذە رووف) واتای زۆر توڕەدەبێ[3581]

underpants (ئەندەپانتس)ە بەمانای دەرپێ[3582]

.1436 tag (تاگ) وەکو کار شوێنیدەکەوێ[3583]

ئەگەر وابزانی رودانی هەڵەی پزیشکی حاڵەتێکی دەگمەنە، ئەوا دیارە گا بە گونا دەناسیت، لەکاتێکدا مەفروزە گا تەنها بەسەیرکردنی کەلـلـەیدا بناسیتەوە بەبێ ئەوەی پێویست بکات سەیری ناوچەی حوکمی زاتیی گایەکە بکەیت!
بەگوێرەی لێکۆڵینەوەیەك، لەویلایەتە یەکگرتووەکانی ئەمەریکا بەو هەموو شان و شەوکەتەوە، هەمووساڵێك 250 هەزار حاڵەتی مردن بەهۆی هەڵەی پزیشکییەوە رودەدات! ئەمەش وایکردووە کە هەڵەی پزیشکی ببێتە سێیەم هۆکاری سەرەکیی مردن لەو وڵاتە زلهێزەدا. باشە کاکە؟!

[3577] بەمانای میراتگری مێ دێت. میراتگری نێر heirی پێدەووترێت. بەگشتی پاشگری ess دەچێتە سەر ناوو سیفەتی مێی پێدەدات.
جگە لەو نمونەیە چەندین وشەی تریش هەن: goddess; lioness
میراتگری مێ= ژنەمیراتگر= کچەمیراتگر.
Marrying an heiress was the quickest way to wealth.
هێنانی کچەمیراتگرێك ئاسانترین رێگا بوو بۆ گەیشتن بە سامان.
[3578] The burl in your shirt must be removed. It's unggly.
ئەو گرێیەی لەکراسەکەتدایە پێویستە لاببرێت. ناشرینە.

[3579] زۆربڵێ= چەنەباز. jay ناوە بەڵام talkative ئاوەڵناوە.
You are an annoying jay.
تۆ چەنەبازێکی بێزارکەریت.
She's a talkative child.
ئەو منداڵێکی چەنەبازە.
[3580] The dampness in the basement caused an annpying smell.
شێی ژێرزەمینەکە بووەهۆی دروستبونی بۆنێکی بێزارکەر.

[3581]. لەبەرئەوەی hit یەکێکە لەفەرمانە نائاساییەکان و رابردووەکەی هەر hitە، بۆیە هەمان فەرمانی لێکدراو بەمانای "زۆر توڕەبوو"ش دێت. واتە دارشتەی رابردوو و رانەبردوی یەك شێوەیە.

When she came back home too late, her husband hit the roof.

کاتێك ئەو (ژنەکە) درەنگ گەڕایەوە ماڵەوە، مێردەکەی زۆر توڕەبوو.
[3582] ناوێکی کۆیە نەك تاك.
My underpants are wet.
دەرپێکەم تەڕە.
[3583] Excited children tagged the circus parade to the end of its route.
منداڵانی بەپەرۆش، شوێن کەژاوەی سێرکەکە کەوتن تا کۆتایی رێڕەوەکەی.

مانای little toe (لیتڵ تەو) پەنجەتوتەی پێ[3584]

[.1437] **default (دیفۆڵت)، negligence (نێگلیجنس) هەردوکیان ئیهمال**[3585]

fork (فۆرك) مانای دڕکە، هەروەها چنگاڵ[3586]

[.1438] **convex (کۆنڤێکس) قۆقز**[3587]**، concave (کۆنکەیڤ) روچاڵە**[3588]

plaster (پلاستە) گەچە[3589]**، float (فلەوت) مانای (ماڵە)**[3590]

[.1439] **heighten (هایتن) بە واتای بەرزدەکاتۆ**[3591]

perspire (پەسپایە) مانای عارقدەکاتۆ[3592]

[.1440] **drop (دڕۆپ) دڵۆپە، دەکەوێتەخوارۆ**[3593]

[3584] There’s a pain in my right little toe.

پەنجەتوتەی پێی راستم ئازارێکی تێدایە.

[3585] ئیهمال= کەمتەرخەمی.

Karzan didn't respond to any of the letters he received and this default resulted in him receiving a court summons.

کارزان وەڵامی هیچ یەکێك لەو نامانەی نەدایەوە کە وەریگرتبون، ئەم کەمتەرخەمییەش بووەهۆی ئەوەی چەند یاداشتێکی ئامادەبون لەدادگا وەربگرێت.

Negligence is the seed that sprouts regret, but responsibility is the water that nurtures growth.

کەمتەرخەمی ئەو تووەیە کە پەشیمانی دەڕوێنێت، بەڵام بەرپرسیارێتی ئەو ئاوەیە کە خۆراك دەدات بە گەشەکردن.

[3586].The plants here have forks on their branches.

لقی رووەکەکانی ئێرە، دڕکیان هەیە.

Put the knives and forks on the table.

چەقۆو چنگاڵەکان لەسەر مێزەکە دابنێ.

[3587] You have to buy a convex mirror to your car.

پێویستە ئاوێنەیەکی قۆقز بکڕیت بۆ ئۆتۆمبێلەکەت.

[3588] The lens was concave and about 2 mm thick.

هاوێنەکان روچاڵ بون و ئەستورییەکەیان نزیکەی دوو میللیمەتر بوو.

[3589] The plaster on the walls was cracked.

گەچی دیوارەکان درزیان بردبوو.

[3590] ماڵەی ساف و لوسکردنی چیمەنتۆو گەچکاری.

Can you smooth the cement by the float?

دەتوانیت چیمەنتۆیەکە ساف بکەیت بە ماڵەکە؟

[3591] بەرزدەکاتۆ= بەرزدەکاتەوە.

The police presence heightened the tension among the crowd.

ئامادەبونی پۆلیس گرژیی لەناو خەڵکەکەدا بەرزکردەوە. واتە زیادکرد.

[3592] عارەقدەکاتۆ= عارەقدەکاتەوە.

The journalists and camera crews perspired in the heat as they stood waiting for the president to appear.

لەکاتی وەستان بۆ چاوەڕوانیکردنی دەرکەوتنی سەرۆك، رۆژنامەنوسان و تاقمی کامێراکان، لەگەرمان عارەقیانکردەوە.

[3593] دەکەوێتەخوارۆ= دەکەوێتەخوارەوە.

As the first drops of rain began to fall, Saya started to run.

کە یەکەم دڵۆپەکانی باران دەستیانکرد بە بارین، سایە کەوتە راکردن.

intriguing (ئینتریگینگ) نەعتە، بەواتای نامۆ[3594]

.1441 **jaw-dropping (جۆودرۆپینن) نەعتە، مانای سەرسوڕهێن**[3595]

inquisitive (ئینکویزەتیف)ە خۆتێهەڵقورتێن[3596]

.1442 **assign (ئەساین) چیە؟ دیاریدەکا**[3597]

sanctuary (سانچوەری) مەلاز، واتە پەناگا[3598]

.1443 **decrease (دیکرییس) کەمدەکا، لەگەڵ کەمدەبێ**[3599]

hold (هەوڵد)، grasp (گرااسپ)، grip (گریپ) هەرسێکیان دەگرێ[3600]

.1444 **homepage (هەومپەیج) لاپەڕە، بەڵام سەرەکی**[3601]

The apples dropped from the trees.

سێوەکان لەدرەختەکان کەوتنەخوارەوە.

[3594] نەعت= ئاوەڵناو. واتە ئەم وشەیە ئاوەڵناوە بەمانای نامۆ دێت.

She asked me some intriguing questions.

هەندێك پرسیاری نامۆی لێکردم.

[3595] This mountainous region has jaw-dropping scenery.

ئەم ناوچە شاخاوییە دیمەنی سەرسوڕهێنی هەیە.

[3596] خۆتێهەڵقورتێن= فزوڵی.

I asked more questions, but I didn’t want to seem inquisitive.

پرسیاری زیاترم هەیە، بەڵام نەمویست خۆتێهەڵقورتێن دەرکەوم.

[3597] دیاریدەکا= دیاریدەکات.

Have you assigned a day for the interviews?

ڕۆژێکت دیاریکردووە بۆ چاوپێکەوتنەکان؟

[3598] Illegal immigrants sought sanctuary in a local church.

کۆچبەرە نایاساییەکان لەکڵێسەیەکی ناوخۆ، داوای پەناگایان کرد.

[3599] کەمدەکا= کەمدەکات. کەمدەبێ= کەمدەبێت.

They want to decrease their reliance on oil.

دەیانەوێت پشتبەستنیان بە نەوت کەمبکەن. واتە زۆر پشت بە نەوت نەبەستن.

The number of people who have the disease has decreased significantly in recent years.

ژمارەی ئەو کەسانەی نەخۆشییەکەیان هەیە لەم ساڵانەی دواییدا کەمبوون. واتە ژمارەکە دابەزیوە.

[3600] دەگرێ= دەگرێت. هەرسێکیان بەمانای "دەگرێت" دێت، بەڵام گرتنی gripەکە توندترە لەوانی تر.

Could you hold my bag for me?

دەتوانیت جانتاکەم بۆ بگریت؟

I grasped his arm firmly.

بەتوندی قۆڵیم گرت.

The woman moved closer to the president, gripping her arm tightly.

ژنەکە لەسەرۆك نزیکبووەوەو قۆڵی بەتوندی گرت.

[3601] بەمانای لاپەڕەی سەرەکیی ماڵپەڕ دێت.

I visited the company's official website and found the latest news on their homepage.

vegetarian (ڤێجەتێریەن)و vegan (ڤیگن) رووەکی[3602]

[.1445] **gigantic (جایگانتیك) چیە؟ واتە زەبەلاح**[3603]

available (ئەڤەیلەبڵ)ە بەمانای موتاح[3604]

[.1446] **took off (توکۆف) داکەند**[3605]**، وشەی wore (وۆ) پۆشی**[3606]

wined (واینڊ) بەمانای شەرابی نۆشی[3607]

[.1447] **late (لەیت) درەنگ**[3608]**، early (ئێێلی) دێت بەمانای زوو**[3609]

late کۆچکردووشە[3610]**، taciturn (تاسیتێێن) کەمدوو**[3611]

سەردانی ماڵپەڕی رەسمیی کۆمپانیاکەم کردو تازەترین هەواڵەکانم لەلاپەڕەی سەرەکیدا بینی.

[3602] رووەکی: ئەو کەسانەی گۆشت ناخۆن.

Our youngest daughter is a vegetarian.

کچە بچوکەکەمان رووەکییە.

Vegans get all the protein they need from nuts.

رووەکییەکان هەموو ئەو پرۆتینەی پێویستیانە، لەچەرەسات دەستیاندەکەوێت.

[3603] The dinosaur skeleton on display at the museum is gigantic.

ئێسکەپەیکەری ئەو دەیناسورەی لەمۆزەخانەکە نمایشدەکرێت، زەبەلاحە.

[3604] موتاح= بەردەست.

Not enough data is available to scientists.

داتای پێویست بەردەست نیە بۆ زانایان.

[3605]کارێکی لێکدراوی رابردووە. رانەبردووەکەی take offە.

He took his clothes off in front of the people.

لەبەردەم خەڵکەکەدا جلوبەرگەکەی داکەند.

[3606] وەك وشەی war دەخوێنرێتەوە کە بەمانای جەنگ دێت.

وشەی wore کارێکی رابردووەو رانەبردووەکەی wearە.

پۆشی=لەبەرکرد

I wore my new suit to my brother’s wedding.

بۆ ئاهەنگی هاوسەرگیریی براکەم، قاتە نوێکەم لەبەرکرد.

[3607] واینڊ. کارێکی رابردووە، رانەبردووەکەی wineە.

شەرابی نۆشی= شەرابی خواردەوە.

He wined, then went back.

ئەو شەرابی خواردەوە، پاشان گەڕایەوە.

[3608] It’s too late, Sorry.

زۆر درەنگە، بەداخەوە!

[3609] If you finish early you can go home.

ئەگەر زوو تەواوبویت، دەتوانیت بڕۆیتەوە بۆ ماڵەوە.

[3610] She gave her late husband's clothes to charity.

جلوبەرگەکانی مێردە کۆچکردووەکەی بەخشی بە رێکخراوی خێراخوازی.

1448. spreadsheet (سپرێدشییت) خشتە، کەواتە جەدۆل[3612]

humerus (هیوومرەس) ئێسکە، بەڵام هینی قۆڵ[3613]

1449. engagement (ئینگەیجمنت) چیە؟ واتە پێکدادان[3614]

circulatory system (سێکیەلەیتری سیستم) هی سوڕان[3615]

1450. relevance (ڕێلەڤنس) سیڵە، واتە پەیوەندی[3616]

batter (باتە) لێدەدات، بەڵام بەتوندی[3617]

1451. fracas (فراکا) چیە؟ دەمەقاڵە[3618]

dominant (دۆمیننت) نەعتە، بەمانای زاڵە[3619]

1452. sadistic (سەدیستیك) نەعتە، بەمانای سادی[3620]

3611 ئاوەڵناوە بەمانای کەمدوو دێت. کەمدوو بۆ وەسفی کەسێك بەکاردێت کە کەم قسەبکات و حەزی لەزۆرقسەکردن نەبێت.

He's a taciturn person.

ئەو کەسێکی کەمدووە.

3612 Karzan uses a spreadsheet to record his data.

کارزان خشتە بەکاردەهێنێت بۆ تۆمارکردنی داتاکانی.

3613 بەمانای ئێسکی قۆڵ دێت. کۆیەکەی humeriیە.

My right humerus is broken.

ئێسکی قۆڵی ڕاستم شکاوە.

3614 The general tried to avoid an engagement with the enemy.

جەنەڕاڵەکە هەوڵیدا خۆی لەپێکدادان لەگەڵ دوژمن بەدووربگرێت.

3615 مەخسەوی شەریفم لە "هی سوڕان"، بریتییە لەکۆئەندامی سوڕانە.

The circulatory system is responsible for transporting oxygen and nutrients to different parts of the body.

کۆئەندامی سوڕان بەرپرسە لەگواستنەوەی ئۆکسجین و ماددەی خۆراکی بۆ بەشە جیاوازەکانی جەستە.

3616 سیڵە= (ع: صلة)= پەیوەندی.

What relevance does that point have to the discussion?

ئەو خاڵە چ پەیوەندییەکی هەیە بە مشتومڕەکەوە؟

3617 بەمانای بەتوندی لێدەدات دێت.

She was battered by her father.

لەلایەن باوکییەوە بە توندی لێیدرا.

3618 بەڵام لای برادەرانی ئەمەریکا بە فرەیکەس دەخوێنرێتەوە.

Eight people were injured in the fracas.

هەشت کەسە لەدەمەقاڵەکەدا بریندارکران.

3619 Hold the tool in your dominant hand.

ئامێرەکە بە دەستی زاڵت بگرە. واتە ئەگەر ڕاستلەری بە دەستی ڕاست بیگرەو بە پێچەوانەشەوە.

3620 ئاوەڵناوە بۆ وەسفی کەسێك بەکاردەهێنرێت کە چێژ لەئەشکەنجەدانی خەڵك وەربگرێت.

Police arrested the sadistic serial murderer.

manual transmission (مانیەڵ ترانزمیشن) واتای گێڕ عادی[3621]

1453. **upcoming (ئەپکەمینن) نەعتە، مانای داهاتوو**[3622]

budding (بەدینن) بەواتای تازەپێگەیشتوو[3623]

1454. **namely (نەیملی) چیە؟ بەتایبەتی**[3624]

despise (دیسپایز) لەگەڵ hate (هەیت) رقی لێیەتی[3625]

1455. **throw (ثرەو) سازدەکا**[3626]**، threw (ثروو) واتە سازکرد**[3627]

artificial (ئاتیفیشەڵ)و synthetic (سینثێتیك) دەستکرد[3628]

1456. **living room (لیڤینن رووم) چیە؟ ژوری دانیشتن**[3629]

پۆلیس فرەبکوژە سادییەکەی دەستگیرکرد.

[3621] I recently learned how to drive a car with a manual transmission.

تازە فێری چۆنیەتی لێخوڕینی ئۆتۆمبێلی گێڕعادی بوم.

[3622] بەمانای داهاتویەك دێت کە نزیك بێت نەك دوور.

The company is eagerly preparing for its upcoming product launch, expecting it to make a significant impact in the market.

کۆمپانیا بەپەرۆشەوە خۆی ئامادەدەکات بۆ دەستپێکردنی بەرهەمی داهاتوی و چاوەڕواندەکات کاریگەرییەکی بەرچاوی هەبێت لەبازاردا.

[3623] بێگومان مەخسەوی شەریفم لە "تازپێگەیشتوو" بریتییە لە "تازەپێگەیشتوو"، بەڵام لەبەر زەروراتی شیعر، بزوێنەکەم لابردووە.

My sister is a budding genius.

خوشکەکەم بلیمەتێکی تازەپێگەیشتووە.

[3624] We need to concentrate on our target audience, namely women aged between 20 and 30.

پێویستە خەجت لەسەر جەماوەری بەئامانجگیراومان بکەینەوە، بەتایبەتی ژنانی تەمەن 20 ساڵ و 30 ساڵ.

[3625] She despised her neighbours.

ئەو رقی لەدراوسێکانی بوو.

He hates his job.

ئەو رقی لەئیشەکەی بوو.

[3626] سازدەکا= سازدەکات. یەکێکە لەکارە نائاساییەکان.

throw→ threw→ thrown

My friends and I decided to throw a party because of our recent achievements.

من و هاوڕێکانم بریارماندا ئاهەنگێك سازبکەین بەبۆنەی دەسکەوتە تازەکانمانەوە.

[3627] رابردووی throwە.

We threw a great party last night.

شەوی رابردوو ئاهەنگێکی گەورەمان سازکرد.

[3628] Your flowers are artificial.

گوڵەکانت دەستکردن.

I don’t like synthetic foods.

حەزم لەخۆراکی دەستکرد نیە.

[3629] ژوری دانیشتن= ژوری میوان.

closure (کلەوژە) مانای غەلق، واتە داخستن[3630]

1457. **resurface (ریسێیفیس) واتە دەردەکەوێتۆ**[3631]

reconsider (ریکەنسیدە"ر")ە پیایادەچێتۆ[3632]

1458. **curfew (کێیفیوو) واتە مەنع، بەڵام هی تەجوال**[3633]

home (هەوم) بۆ ماڵۆ، هەروەها لەماڵ[3634]

1459. **jovial (جەوڤیەڵ) روخۆش**[3635]**، sullen (سەڵەن)یش مۆنە**[3636]

frown (فراون) یەعبیسو[3637]**، olden (ئەوڵدن) زۆر کۆنە**[3638]

The whole family gathered in the living room to play cards.

هەموو خێزانەکە لەژوری دانیشتن کۆبونەوە بۆ یاری وەرەقە.

[3630] لەوشەی closeەوە وەرگیراوە.

The closure of Shar Hospital is dangerous.

داخستنی نەخۆشخانەی شار مەترسیدارە.

[3631] دەردەکەوێتۆ= دەردەکەوێتەوە.

Srwa resurfaced last week, after spending the past few months doing research in the library.

پاش بەسەربردنی چەند مانگێك لەلێکۆڵینەوە لەناو کتێبخانەکەدا، سروە جارێکی تر دەرکەوتەوە.

[3632] پیایادەچێتۆ= پێدادەچێتەوە.

He should reconsider his decision to resign.

پێویستە بە بڕیاری دەستلەکارکێشانەوەکەیدا بچێتەوە.

[3633] بەمانای مەنعی تەجوال دێت. مەنعی تەجوال= قەدەغەی هاتوچۆ.

The government imposed a night-time curfew throughout the country.

حکومەت قەدەغەی هاتوچۆی شەوانەی لەسەرتاسەری وڵاتدا سەپاند.

[3634] دوان لەماناکانی بۆ ماڵۆو لەماڵن.

بۆ ماڵۆ= بۆ ماڵەوە.

They brought the baby home from the hospital on Friday.

رۆژی هەینی منداڵەکەیان لەنەخۆشخانەوە هێنایەوە بۆ ماڵەوە.

I'm sorry, he's not home right now.

بەداخەوەم، ئێستا ئەو لەماڵ نیە.

[3635] He’s a jovial doctor.

ئەو پزیشکێکی روخۆشە.

[3636] مۆن= روگرژ.

After accusation his party with involvement in oil trading, the president was sullen for the rest of the day.

پاش تۆمەتبارکردنی حزبەکەی بە تێوەگلان لەبازرگانیکردن بە نەوتەوە، سەرۆك بەدرێژایی رۆژەکە، روگرژ بوو.

[3637] یەعبیسو= (ع: یعبس)= روگرژدەکات.

She frowned as she read the letter.

کە نامەکەی خوێندەوە روویگرژکرد.

[1460]. drone (درەون)، male bee (مەیڵ بیی)یە، واتە نێرەی هەنگ[3639]

partygoer (پاتیگەوە"ر")ە بەشداربوی ئاهەنگ[3640]

[1461]. president (پرێزیدنت) سەرۆك، بێ p دانیشتوو[3641]

deputy (دێپیتی) جێگر[3642]، palate (پالەت) مەڵاشوو[3643]

[3638] زۆر کۆن= دێرین. واتە مورادیفی ancient "ئەینشنت"ە.

In olden times, people rarely travelled.

لەسەردەمە دێرینەکاندا خەڵك بەدەگمەن گەشتیانکردووە.

[3639] واتە وشەی drone بەمانای male bee دێت کە ئەمیش بەمانای نێرەی هەنگ دێت.

نێرەی هەنگ= هەنگی نێر.

The drone is smaller than the female bee.

نێرەی هەنگ لەهەنگی مێ بچوکترە.

[3640] All the female partygoers were beautiful.

هەموو خانمە بەشداربووەکانی ئاهەنگەکە جوان بوون.

[3641]. مەبەستم لەم نیوەبەیتە ئەمەیە: وشەی president بەمانای سەرۆك دێت، بەڵام ئەگەر پیتی p لەو وشەیە بکەیتەوە، دەبێتە resident (رێزیدنت) کە بەمانای دانیشتوو (موقیم) دێت.

The president of France didn't attend the meeting.

سەرۆکی فەرەنسا ئامادەی کۆبونەوەکە نەبوو.

You know that the 16th president of the United States fought for the freedom of slaves and the Union, but what you didn't know is that he was a licensed bartender.

رەنگە زانیبێتت کە ئەبراهام لینکۆڵن، شانزەهەم سەرۆکی ئەمەریکا، یەکێکە لەدیارترین سەرۆکەکانی ئەمەریکاو لەپێناو نەهێشتنی کۆیلایەتی و یەکێتیی ئەمەریکادا جەنگیوە، بەڵام خوا پێم نەگرێ لەوە دەچێ نەتزانیبێ کە رەحمەتی پێش ئەوەی ببێت بە سەرۆکی ئەمەریکا، مەیگێڕێکی خاوەنمۆڵەت بووە لەبارِدا.

How many US presidents have been assassinated? 4

تائێستا چەند سەرۆکی ئەمەریکا تیرۆرکراون؟ 4

The residents of the new town demonstrated against the new project.

دانیشتوانی شارۆچکە تازەکە لەدژی پرۆژە نوێیەکە خۆپیشاندانیان کرد.

Wanda Jean Allen, a 41-year-old Oklahoma resident, was the first black woman to be executed in the U.S. since 1954. She was convicted of killing her lesbian lover, Gloria Leathers, whom she met in prison. Prior to killing Leathers, Allen was incarcerated for fatally shooting a childhood friend in 1981, the Associated Press reported. She was executed via lethal injection Jan. 11, 2001.

واندا جین ئالینی تەمەن 41 ساڵ، دانیشتویەکی شاری ئۆکلاهۆمای ئەمەریکا بوو، بووەتە یەکەم ژنی رەشپێست کە لەساڵی 1954ەوە لەسێدارە بدرێت لەو وڵاتەدا. ئەم ژنە بە کوشتنی ژنەعاشقە هاوڕەگەزخوازەکەی بەناوی گلۆریا لیزەرس، کە لەزینداندا یەکتریان ناسیوە، ئیدانەکراوە. پێش کوشتنی لیزەرس ئالین بەهۆی تەقەکردنی لەهاوڕێیەکی منداڵی، لەساڵی 1981، دەستگیرکرابوو. دواجار لە 2001-1-11 ئەم ژنە ئیعدامکراو عومری درێژی بۆ تو جێهێشت.

[3642] I'd like you to meet Karzan Ali, my deputy.

sag (ساگ) لەگەڵ sink (سینك) شۆڕدەبێتەوە[3644] .1462

transport (ترانسپۆوت) بەمانای دەگوازێتەوە[3645]

daddle (دادڵ) واتە یەد، بەکوردی دەستە[3646] .1463

span (سپان) سوڕاوۆ، هەروەها (بست)ە[3647]

subsidy (سەبسدی) کۆمەك، زیاتر هی حوکمەت[3648] .1464

harden (هادن) رەقدەبێ[3649]**، hardly (هادلی) بەزەحمەت**[3650]

پێمخۆشە چاوت بە کارزان عەلی بکەوێت کە جێگرمە.

[3643] برادەرانی ئەمەریکا بە پاڵەت گۆیدەکەن.

مەڵاشوو: بنمیچی دەم

What is the function of the palate?

مەڵاشوو ئیشی چیە؟

[3644] The branch sagged under the weight of the apples.

لقی درەختەکە لەژێر کاریگەریی کێشی سێوەکاندا شۆڕبووەوە.

The sun was sinking behind the palms.

خۆر لەپشتی دارخورماکانەوە شۆڕدەبویەوە.

[3645] The statue was transported to London.

پەیکەرەکە گوازرایەوە بۆ لەندەن.

[3646] Your right daddle is dirty.

دەستی راستت پیسە.

[3647] لەمانای یەکەمیاندا رابردووی spinە. سوڕاوۆ= سوڕایەوە.

The plane’s propellers were spinning.

پەروانەکانی فڕۆکەکە دەسوڕانەوە.

I used my hand to measure the distance and it was equal to four spans.

دەستم بەکارهێنا بۆ پێوانی مەسافەکە، چوار بست بوو.

[3648] بەمانای کۆمەکێك دێت کە زیاتر لەلایەن حوکمەت یان رێکخراوەوە دابینبکرێت نەك هی خەڵکی ئاسایی. بێگومان مەخسەوم لە حوکمەت، حکومەتە!

The company received a government subsidy.

کۆمپانیاکە کۆمەکێکی حکومەتی وەرگرت.

[3649] رەقدەبێ= رەقدەبێت.

It will take about 24 hours for the glue to harden.

بۆ ئەوەی کەتیرەکە رەققبێت، نزیکەی 24 سەعاتی پێویستە.

[3650] On April 12, 1888, Alfred Nobel's elder brother Ludvig died in Cannes, France. But newspaper Le Figaro mixed up the brothers and announced Alfred's death on its front page under a rather

1465. **fracture (فراكچە) دەشكێ، لەگەڵ دەشكێنێ**[3651]
scare (سكێیە) دەتۆقێ، هەم دەتۆقێنێ[3652]
1466. **championship (چامپیەنشیپ) چیە؟ پاڵەوانێتی**[3653]
unity (یوونەتی) ئیتیحاد، واتە یەكێتی[3654]
1467. **hold (هەوڵد) ئەنجامدەدات، held (هێڵد) رابردووەكەی**[3655]
via (ڤایە) عەن تەریق، واتە لەڕێگەی[3656]
1468. **shingle (شیننگڵ) مانای زیخ، بەس هی كەناراو**[3657]
significantly (سیگنیفیكەنتلی) بەشێوەی بەرچاو[3658]

---

inflammatory headline: "A man who can hardly be called a benefactor of humanity died yesterday in Cannes. He is Nobel, inventor of dynamite".

لە 12-4-1888 براگەورەكەی ئەلفرێد نۆبڵ كە ناوی لودڤیگ بوو، لەشاری كانی فەرەنسا كۆچیدوایی كرد، بەڵام رۆژنامەی لیفیگارۆ ئەم دوو برایەی تێكەڵكردو مردنی ئەلفرێدی لەلاپەڕەی پێشەوەی، لەژێر سەردێڕێكی تاڕادەیەك وروژێنەردا راگەیاند: "ئەو پیاوەی كە بەزەحمەت دەتوانرێت پێیبووترێت چاكەخواز، دوێنێ لە كان كۆچیدوایی كرد. ئەویش نۆبڵە، داهێنەری دینامیت".

[3651] دەشكێ= دەشكێت.
دەشكێنێ= دەشكێنێت.

Two of her ribs fractured.

دوان لەپەراسووەكانی شكان.

He fractured his right leg during training.

لەكاتی مەشقكردندا قاچی راستی خۆی شكاند.

[3652] دەتۆقێ= دەتۆقێت. دەتۆقێنێ= دەتۆقێنێت.

She's very brave - she doesn't scare easily.

زۆر ئازایە، بەئاسانی ناتۆقێت.

Loud noises can scare animals or birds.

دەنگەدەنگی بەرز دەكرێ ئاژەڵ یان باڵندە بتۆقێنێت.

[3653] Greece won the European Championship.

یۆنان پاڵەوانێتیی ئەوروپای بردەوە.

[3654] Despite its public show of unity, the royal family had its share of disagreements just like any other.
سەرباری پیشاندانی یەكێتی لەشوێنە گشتییەكاندا، بەڵام خێزانی شاهانەش وەك هەر خێزانێكی تر بڕێك ناكۆكی تێدایە.
[3655] یەكێكە لەكارە نائاساییەكان:

hold→held→held
In April, the president held talks with Chinese leaders.

لەمانگی نیسان، سەرۆك گفتوگۆی لەگەڵ سەركردەكانی چین ئەنجامدا.

[3656] We flew to Athens via Paris.

لەڕێگەی پاریسەوە فڕین بۆ ئەسینا.
[3657] بەمانای زیخی كەناراو دێت.

I like the noise of the waves on the shingle.

حەزم لەدەنگەدەنگی شەپۆلی سەر زیخی كەناراوە.

.1469 **nut (نەت) سەمونەیە**[3659]**، مانای bolt (بەوڵت) بورغو**[3660]

frozen food (فرەوزن فوود)ە، خواردنی بەستوو[3661]

.1470 **throughout (ثرووئاوت) چیە؟ بەدرێژایی**[3662]

quarter-final (کۆوّتەفاینەڵ)ە روبعی کۆتایی[3663]

.1471 **donor (دەونە) بەخشەرە**[3664]**، donation (دەونەیشن) پیتاك**[3665]

horrible (هۆرەبڵ) لەگەڵ creepy (کرییپی) ترسناك[3666]

.1472 **medication (مێدیکەیشن)ە بەواتای دەرمان**[3667]

[3658] بێگومان مەخسەوی شەریفم لە "بەشێوەی بەرچاو" بریتییە لە "بەشێوەیەکی بەرچاو"، بەڵام بەهۆی زەروراتی شیعرەوە، چەند پیتێکیم لێ لابردووە.

Health problems can be significantly reduced by careful diet.

دەتوانرێت لەڕێگەی سیستەمێکی هۆشیارانەی خواردنەوە، بەشێوەیەکی بەرچاو کێشە تەندروستییەکان کەمبکرێنەوە.

[3659] Use a wrench to loosen the nut.

بۆ شلکردنەوەی سەمونەکە، ئیسپانە بەکاربهێنە.

[3660] I need some big bolts to the door.

پێویستم بە هەندێك بورغوی گەورە هەیە بۆ دەرگاکە.

[3661] I don’t like frozen foods.

حەزم لەخواردنی بەستوو نیە.

[3662] While your blood pressure naturally fluctuates throughout the day, if it remains high for too long it can and lead to other health problems, such as heart disease, heart attack, and stroke.

هەرچەندە فشاری خوێنت بەدرێژایی رۆژ یاریدەکات، بەڵام ئەگەر بۆ ماوەیەکی زۆر بە بەرزی بمێنێتەوە، دەکرێ ببێتەهۆی کێشەی تری تەندروستی وەك نەخۆشیی دڵ، جەڵتەی دڵ و دەماخ.

[3663] روبعی کۆتایی= چارەکی کۆتایی.

Each of the eight teams that reached the quarter-final stage played two matches.

هەر یەکێك لەو هەشت تیپەی گەیشتنە قۆناغی چارەکی کۆتایی، دوو یارییان ئەنجامدا.

[3664] بەخشەر= "ع: متبرع"

Nowadays finding a kidney donor isn’t easy.

لەم سەردەمەدا دۆزینەوەی بەخشەرێکی گورچیلە، ئاسان نیە.

[3665] پیتاك= "ع: تبرع": بەخشین

I'd like to make a small donation in my mother's name.

حەزدەکەم بەناوی دایکمەوە پیتاکێکی بچوك بکەم.

[3666] The past is a horrible place to live.

رابردوو شوێنێکی ترسناکە بۆ ژیان.

In our culture, a friendship between an 11-year-old girl and a 36-year-old man is considered creepy.

لەکلتوری ئێمەدا هاورێیەتیی نێوان کچێکی تەمەن 11 ساڵ و پیاوێکی تەمەن 36 ساڵ، بە ترسناك لەقەڵەمدەدرێت.

ourselves (ئاوەسێلڤز)ە بەمانای خۆمان[3668]

.1473 spend (سپێند) واتە یومزی، ئەی بەسەردەبا[3669]

carton (کااتن) کارتۆنە[3670]، cardboard (کاادبۆوْد) مقەبا[3671]

.1474 sneak (سنییك) لەگەڵ leak (لییك) دەزەدەکات[3672]

appetizer (ئاپەتایزە"ر")ە موقەبیلات[3673]

.1475 torment (تۆومێنت)و torture (تۆوْچە) ئەشکەنجەدەدات[3674]

appetiser (ئاپەتایزە"ر")ە موقەبیلات[3675]

.1476 quirky (کوێێکی) ئاوەڵناو، دێت بەمانای سەیر[3676]

[3667] Are you taking any medications now?

ئایا لەئێستادا هیچ دەرمانێك بەکاردەهێنیت؟

[3668] We ourselves realize that there are flaws in the plan.

ئێمە خۆمان درك بەوە دەکەین کە کەموکورتی لەپلانەکەدا هەیە.

[3669] یومزی= (ع: یمضي)= بەسەردەبا= بەسەردەبات.

ئەی= (ع: أي)= واتە.

واتە ئەم وشەیە بەمانای بەسەردەبات دێت. یەکێکە لەکارە نائاساییەکان.

spend→spent→spent

I want to spend more time with my family.

دەمەوێت کاتی زیاتر لەگەڵ خێزانەکەمدا بەسەرببەم.

Cats spend about five hours a day grooming themselves.

پشیلە رۆژانە نزیکەی پێنج سەعات تەنها لەپاککردنەوەی خۆیدا بەسەردەبات .

[3670] I bought a carton of eggs.

کارتۆنێك هێلکەم کڕی.

[3671] We made the figures out of cardboard.

کەسایەتییەکانمان لەمقەبا دروستکرد.

[3672] I managed to sneak in through the back door while she wasn't looking.

توانیم لەرێگەی دەرگای پشتەوە، لەو کاتەی ئەو سەیری نەدەکرد، دزەبکەمە ناوەوە.

Water was leaking from the pipe.

ئاو لەبۆرییەکەوە دزەی دەکرد.

[3673] بە سپێڵی appetiserیش دەنوسرێت.

موقەبیلات: خواردنی سەرەتای ژەمەخواردنی سەرەکی.

Its appetizers were very delicious.

موقەبیلاتەکانی زۆر بەچێژ بون.

[3674] The older boys would torment him whenever they had the chance.

کوڕە گەورەترەکان هەرکاتێك هەلیان بۆ برەخسایە، ئەشکەنجەیان دەدا.

It is claimed that the officers tortured a man to death in a city police station.

بانگەشەی ئەوە دەکرێت کە کارمەندان لەوێستگەیەکی پۆلیسی شارەکە، ئەشکەنجەی پیاوێکیان داوە تا مردن.

[3675] I don’t like his appetisers.

حەزم لەموقەبیلاتەکانی نیە.

[3676] It's not quirky for people to become ill when they travel.

distillation (دیستەلەیشن)ە بەمانای تەقتیر[3677]

.1477 **try (ترای) هەوڵەدا، هەم تاقیەکاتۆ**[3678]

appendix (ئەپێندیکس)و appendage (ئەپێندیج) پاشکۆ[3679]

.1478 **imply (ئیمپلای) بەمانای وادەگەیەنێ**[3680]

deem (دییم) یەعتەبیر، واتە دادەنێ[3681]

.1479 **دەردەکات و کیس پێیان دەڵێن sack (ساك)**[3682]

dietician (دایەتیشن)ە پسپۆڕی خۆراك[3683]

.1480 **secede (سیسیید) ئینفیساڵ، بەس کارە نەك ناو**[3684]

سەیر نیە نەخۆشکەوتنی خەڵك لەکاتی گەشتکردندا.

[3677] تەقتیر= (ع: تقطیر)= دڵۆپاندن.

The liquid is extracted by distillation.

شلەکە لەڕێگەی دڵۆپاندنەوە دەردەهێنرێت.

[3678] هەوڵەدا= هەوڵدەدات. تاقیەکاتۆ= تاقیدەکاتەوە.

I've tried really hard but I can't convince him to come.

زۆر شێلگیرانە هەوڵمداوە بەڵام ناتوانم قایلی بکەم کە بێت.

Try using a different shampoo.

بەکارهێنانی شامپۆیەکی جیاواز تاقیبکەرەوە.

[3679] There's an appendix at the end of the book with a list of dates.

لەکۆتایی کتێبەکەدا پاشکۆیەك هەیە کە لیستێکی بەروارەکانی تێدایە.

The committee is a mere appendage of the council and has no power of its own.

لیژنەکە تەنها پاشکۆیەکی ئەنجومەنەکەیەو دەسەڵاتی بەسەر خۆشیدا نیە.

[3680] وادەگەیەنێ= وادەگەیەنێت.

The high level of radiation in the rocks implies that they are volcanic in origin.

بەرزیی ئاستی تیشکدانەوە لەتاوێرەکاندا وادەگەیەنێت کە ئەو تاوێرانە لەبنەڕەتدا گڕکانی بون.

[3681] یەعتەبیر= (ع: یعتبر)=دادەنێ= دادەنێت.

The area has now been deemed safe.

ئێستا ناوچەکە بەسەلامەت دانراوە.

[3682] بەمانای دەردەکات (لەکار یان پیشەو هتد...) و کیسیش دێت.

They sacked her for being late.

بەهۆی درنگکەوتنەوە، دەریانکرد.

I bought a sack of potatoes.

کیسێك پەتاتەم کڕی.

[3683] بە سپێلی dietitianیش دەنوسرێت. موڕادیفی nutritionistە.

I want the dietician to see her.

دەمەوێت پسپۆڕی خۆراکەکە بیبینێت.

anonymous (ئەنۆنیمس)و unknown (ئەنەون) نەناسراو[3685]

[.1481] **bib (بیب) بەریەخە، واتە مەریەلە**[3686]

sordid (سۆردید) ئاوەڵناو، مانای چەپەڵە[3687]

[.1482] **busty (بەستی) سنگپڕە**[3688]**، buxom (بەکسم) جسمپڕ**[3689]

further (فێیذە) زیاترە، هەروەها دورتر[3690]

[3684] مەخسەوی شەریفم لەم نیوەبەیتە ئەمەیە: ئەم وشەیە بەمانای ئینفیساڵ (ع: انفصال= جیابونەوە) دێت، بەڵام کارە نەك ناو، واتە بەمانای "جیادەبێتەوە" دێت. جیابونەوە لەحکومەت یان وڵات و هاوشێوەیەکانی نەك هی ژن و مێردو ئەو چتانە!

There is likely to be civil war if the region tries to secede from the south.

ئەگەر هەرێمەکە هەوڵبدات لەباشور جیابێتەوە، ئەگەری رودانی جەنگی ناوخۆ دێتەئاراوە.

[3685] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا وشەی یەکەمیان بە ئەناانیمس گۆدەکەن. وشەی unknown پێچەوانەی known ە کە بەمانای ناسراو دێت.

The money was donated by an anonymous benefactor.

پارەکە لەلایەن خێرخوازێکی نەناسراوەوە، بەخشرا.

An unknown terrorist group has claimed responsibility for this morning's attack.

گروپێکی تیرۆریستیی نەناسراو بەرپرسیارێتیی خۆی لەهێرشەکەی ئەم بەیانییە راگەیاند.

Tom Cruise once witnessed an unknown pedestrian get hit by a car that fled the scene. He summoned an ambulance, followed it, and paid the victim's $7000 emergency room bill once he discovered she was uninsured. کاتێك سەیری چڕوچاوی تۆم کروز دەکەین، رەنگە هەر لەخۆوە بە سپۆنسەری شەیتان بێژین، کورە ئەو فشەکەرە کەی بەشەرە! بەڵام لەڕاستیدا پیاوێکی چاك و بەخشندەیەو روبعێکی کابرای لای خۆمان فشەکەریش نیە .

جارێك ئەم تۆم کروزە (ئەمەریکییەکە نەك گەڕەکەی لای خۆمان) دەبینێت خانمێکی پیادەڕەوێك سەیارە لێیداوەو سەیارەکەش هەڵاتووە. تۆم کروز ئیسعاف بانگدەکات و شوێن ئیسعافەکەش دەکەوێت بۆ نەخۆشخانەو کاتێکیش دەزانێت کە خانمە لێدراوەکە زەمانی تەندروستی نیە، حەفتا وەرەقەی ژوری فریاکەوتن بۆ نەخۆشەکە دەدات.

There are over 10,000 known diseases.

زیاتر لە 10 هەزار نەخۆشیی ناسراو هەن.

[3686] مەریەلە عەرەبییە.

The baby's bib became dirty with milk.

بەریەخەی منداڵەکە بە شیر پیسبوو.

[3687] She discovered the truth about his sordid past.

راستی سەبارەت بە رابردووە چەپەڵەکەی ئاشکراکرد.

[3688] Busty women are more attractive.

ژنی سنگپڕ سەرنجڕاکێشترە.

[3689] His girlfriend is a buxom lady.

هاورێکچەکەی خانمێکی جسمپڕە.

[3690] لەڕوی خوێندنەوەوە، بەحاڵ لەوشەی feather "فێذە" جیاوازە.

Every day she sinks further and further into depression.

1483. commend (کەمێند)و praise (پرەیز) ستایشدەکا[3691]

gag (گاگ) silence لەگەڵ (سایلەنس) ئەی بێدەنگدەکا[3692]

1484. crux (کرەەکس) کرۆکە، واتە جەوهەرە[3693]

chatter (چاتە) یوسەرسیر، لەگەڵ سەرسەرە[3694]

1485. bloodbath (بلەەدباث) گۆماوە، بەڵام هینی خوێن[3695]

expletive (ئیکسپلیتیڤ)، swear word (سوێیە"ر" وێید)یش جوێن[3696]

ئەو هەموو رۆژێك زیاترو زیاتر لەناو خەمۆكیدا نقومدەبێت.

Leave the main road and cross the bridge, and we live just three houses further on.

رێگا سەرەكییەكە جێبهێڵەو پردەكە تێپەڕێنە، ئێمە تەنها سێ خانوو دورتر لەوێ دەژین.

[3691] ستایشدەکا= ستایشدەكات.

The judge commended her for her bravery.

دادوەر ستایشیكرد بەهۆی ئازایەتییەكەیەوە.

Hanar was praised by the government.

هەنار لەلایەن حكومەتەوە ستایشكرا.

[3692] ئەی= (ع: أي)= واتە. كەواتە مەخسەوی شەریفم لەم نیوەبەیتە ئەمەیە: ئەو دوو وشەیە بەمانای (بدەنگدەکا) دێن. بێدەنگدەکا= بێدەنگدەكات.

The new law is an attempt to gag political activists.

یاسا تازەكە هەوڵێكە بۆ بێدەنگكردنی چالاكوانە سیاسییەكان.

Successful action can silence the administration’s critics.

كاری سەركەوتوو دەتوانێت رەخنەگرانی ئیدارەكە بێدەنگبكات.

[3693] The crux of the matter is how do we prevent a flood occurring again?

كرۆكی مەسەلەكە ئەوەیە كە چۆن رێگری لەڕودانەوەی لافاو بكەین؟

[3694] وەك كار بەمانای یوسەرسیرو وەك ناو بەمانای سەرسەرە دێت.

یوسەرسیر= (ع: يثرثر)= چەنەبازیدەكات= زۆربڵێییدەكات.

سەرسەرە= (ع: ثرثرة)= چەنەبازی، زۆربڵێیی.

She spent the morning chattering to her friends.

بەیانییەكەی بە چەنەبازیكردن بۆ هاورێكانی، بەسەربرد.

His wife’s constant chatter annoyed him.

چەنەبازییە بەردەوامەكەی ژنەكەی بێزاریكرد.

[3695] بەمانای گۆماوی خوێن دێت. گۆماوی خوێن: كۆمەڵكوژی.

Both men know the only way ahead to avoid a bloodbath is to get together and start talking again.

هەردوو پیاوەكە دەزانن كە تەنها رێگەی بەردەمیان بۆ خۆلادان لەگۆماوێكی خوێن بریتییە لەوەی پێكەوە كۆببنەوەو گفتوگۆ دەستپێبكەنەوە.

[3696] جوێن= جنێو.

The expletives were deleted.

جوێنەكان سڕانەوە.

1486. **otherwise** (ئەدەوایز) چیە؟ واتە ئەگەرنا[3697]

allude (ئەلوود) بەمانای ئاماژەدەدا[3698]

1487. **period** (پیریەد) ماوەیە، سوڕی مانگانە[3699]

household (هاوسهەوڵد) ناسراو، هەمیش خێزانە[3700]

1488. **mankind** (مانکایند) چیە؟ مرۆڤایەتی[3701]

recall (ریکۆڵ) یەتەزەکەر، واتە بیریەتی[3702]

1489. **influence** (ئنفلوەنس) چیە؟ کاریگەری[3703]

throughout (ثروواوت) مانای لەسەرتاسەری[3704]

Most of his speech was swear words.

زۆربەی وتارەکەی جوێن بون.

[3697] You'll have to go now, otherwise you'll miss your bus.

پێویستە ئێستا بڕۆیت، ئەگەرنا پاسەکە لەدەستدەدەیت.

[3698] ئاماژەدەدا= ئاماژەدەدات.

He alluded to the problem but did not mention it.

ئاماژەیدا بە کێشەکە بەڵام باسی نەکرد.

[3699] بەمانای ماوەو سوڕی مانگانەش دێت.

Her work means that she spends long periods away from home.

کارەکەی وادەگەیەنێت کە ماوەگەلێکی زۆر، دور لەماڵەوە، بەسەردەبات.

She has period pains.

ئەو ئازاری سوڕی مانگانەی هەیە.

[3700] Coca-Cola is a household name around the world.

کۆکاکۆلا ناوێکی ناسراوە لەجیهاندا.

By the 1960s, most households had a TV.

بە هاتنی ساڵەکانی 1960ەکان، زۆربەی خێزانەکان تەلەفزیۆنیان هەبوو.

[3701] It is one of the most important events in the history of mankind.

ئەوە یەکێکە لەگرنگترین رووداوەکان لەمێژوی مرۆڤایەتیدا.

[3702] As I recall, it was you who suggested this idea.

وەك من بیرمە، تۆ بویت کە پێشنیازی ئەم بیرۆکەیەت کرد.

[3703] At that time she was under the influence of her father.

لەو کاتەدا لەژێر کاریگەریی باوکیدا بوو.

[3704] People throughout the country are out of work.

.1490 **eyewatering (ئايۆوتەرينن) نەعتە، ماناى ئێجگار زۆر**[3705]

manoeuvre (مەنووڤە)، لەگەڵ maneuver (مەنووڤە) مانۆڕ[3706]

.1491 **resentment (ڕیزێنتمەنت) چیە؟ واتە بێزارى**[3707]

politburo (پۆليتبيەرەو) مەكتەب راميارى[3708]

.1492 **thunder (ثەندە) چیە؟ دەگرمێنێت**[3709]

flop (فلۆپ) شكست و شكستدەهێنێت[3710]

.1493 **commence (كەمێنس) وەك begin (بيگين) دەستپێدەكا**[3711]

underscore (ئەندەسكۆر) واتاى يوشەديد عەلا[3712]

خەڵك لەسەرتاسەرى وڵاتدا بێكارە.

[3705] بەم شێوەيەش دەنوسرێت: eye-watering

The oil traders' profits are eyewatering.

قازانجى بازرگانانى نەوت ئێجگار زۆرە.

[3706] مانۆڕ= موناوەرە.

هەردوو وشەكە يەك شتن، بەڵام سپێلى دووەميان شێوەزارى ئەمەريكييە.

We saw the army on manoeuvres in the mountains.

ئێمە سوپامان بينى لەكاتى مانۆڕدا لەشاخەكان.

[3707] This decision has caused resentment among some teachers.

ئەم بڕيارە، بێزارى لەناو هەندێك مامۆستادا دروستكردووە.

[3708] بێگومان مەخسەوى شەريفم لە مەكتەب راميارى بريتييە لە "مەكتەبى راميارى" بەڵام لەپێناو پاراستنى كێشى بەيتەكە، پيتى يائەكەم لابردووە. مەكتەبى راميارى= مەكتەبى سياسى.

But the results of the talks with the party politburo member Mr Azad remained unclear.

بەڵام ئەنجامەكانى گفتوگۆكان لەگەڵ ئەندامى مەكتەبى سياسيى حزبەكە، بەڕێز ئازاد، بە ناڕونى مانەوە.

[3709] بەماناى گرماندنى حەقيقى و مەجازيش دێت.

"I never want to see you here again!" he thundered.

ئەو گرماندى:"هەرگيز نامەوێت جارێكى تر بتبينم" .

[3710] سەرنجبدە چۆن دەنوسرێت، هەر ئاوهاش دەخوێنرێتەوە. دوان لەديارترين ماناكانى "شكست"و "شكستدەهێنێت"ن.

The film was a complete flop.

فيلمەكە شكستێكى تەواو بوو.

Her first book flopped, but her second became a bestseller.

يەكەم كتێبى شكستيهێنا، بەڵام دووەمى بووەيە يەكێك لەپرفرۆشترينەكان.

[3711] دەستپێدەكا= دەستپێدەكات.

Work will commence on the new building immediately.

بەمزوانە كاركردن لەباڵەخانە نوێيەكە دەستپێدەكات.

What time does the concert begin?

كۆنسێرتەكە سەعات چەند دەستپێدەكات؟

[3712] يوشەديد عەلا= (ع: يشدد على)= جەختدەكاتەوە لەسەر.

The minister underscored all the progress the government had made in reducing the deficit.

حكومەت جەختيكردوە لەسەر ئەو هەموو پێشكەوتنەى لەڕوى كەمكردنەوەى كورتهێنانەوە، بەدەستيهێناوە.

1494. **threefold (ثرییفەوڵد) سێهێندە، زەرف و ئاوەڵناو**[3713]

inappropriate (ئینەپرەوپریەت) مانای نەگونجاو[3714]

1495. **attendee (ئەتێندیی) چیە؟ ئامادەبوو**[3715]

stricken (ستریکن) موساب، بەکوردی توشبوو[3716]

1496. **sepsis (سێپسس) بەمانای بۆگەنکردن دەم**[3717]

lieutenant colonel (لێفتێنەنت کێێنڵ) واتە موقەدەم[3718]

1497. **canary (کەنیەری) وەك خۆی، واتە کەناری**[3719]

arithmetic (ئەریثمەتیك) عیلم، هی ژمێرکاری[3720]

1498. **integral (ئینتەگرەڵ) چیە؟ بنچینەییە**[3721]

[3713] واتە ئەم وشەیە بەمانای سێهێندە دێت و وەك زەرف (ئاوەڵكار)و ئاوەڵناویش بەکاردەهێنرێت.
سێهێندە= سێئەوەندە.
ئاوەڵكار:

Prices have risen threefold.

نرخەکان سێهێندە زیادبون.
ئاوەڵناو:

The threefold increase in production was a great step.

زیادبونی سێهێندە لەبەرهەمهێنان هەنگاوێکی مەزن بوو.

[3714] His comments were wholly inappropriate on such occasion.

لێدوانەکانی تەواو نەگونجاو بون لەبۆنەیەکی ئاوهادا.

[3715] The Show in Erbil attracted nearly 90,000 attendees.

پێشانگاکەی هەولێر نزیکەی 90 هەزار ئامادەبووی راکێشا.

[3716] Iraq is a country stricken by several economic problems.

عیراق وڵاتێکی توشبووە بە چەند کێشەیەکی ئابوری.

[3717] بێگومان مەخسەوی شەریفم لە بۆگەنکردن دەم بریتییە لە بۆگەنکردنی دەم بەڵام بەهۆی زەروراتی شیعرەوە، پیتی یائەکەم نەنوسیوە.
بۆگەنکردنی دەم= بۆگەنکردنی خوێن: حاڵەتێکی تەندروستیی مەترسیدارە.

1 in 5 deaths worldwide is associated with sepsis.

لەهەموو پێنج حاڵەتێکی مردن لەجیهاندا، یەکێکیان پەیوەندی بە بۆگەنکردنی خوێنەوە هەیە.

[3718] موقەدەم: پلەیەکی سەربازییە.

She is a nice lady whose husband is a lieutenant colonel.

خانمێکی باشە، مێردەکەی موقەدەمە.

[3719] کەناری: باڵندەیەکی زەردی بچوکە.

The average life span of a caged canary is 10–15 years.

تێکڕای ناوەندیی سوڕی ژیانی کەناریی لەقەفەزدا 10 بۆ 15 ساڵە.

[3720] بەمانای عیلمی ژمێرکاری دێت. عیلمی ژمێرکاری= (ع: علم الحساب)= زانستی ژمێرکاری.

I don’t like arithmetic.

حەزم لەزانستی ژمێرکاری نیە.

[3721] Vegetables are an integral part of our diet.

well-being (وێلبیینن) بەمانای ئاسودەییە[3722]

.1499 **generally (جێنرڵی) واتە بیسورە عامە**[3723]

body building (بۆدی بیلْدینن)ە کەمال ئەجسامە[3724]

.1500 **arsenal (ئاسنەڵ) چیە؟ جبەخانە**[3725]

excursion (ئیکسکێیشن)و outing (ئاوتینن) سەیرانە[3726]

.1501 **postpartum (پەوستپاتم) چیە؟ هی پاش ویلادە**[3727]

low-key (لەوکی) ئاوەڵناو بەمانای سادە[3728]

.1502 **podcast (پۆدکاست) بەمانای بەرنامەی رادیۆ**[3729]

سەوزە بەشێکی بنچینەیی سیستەمی خۆراکمانە.

[3722] We are responsible for the care and well-being of all our patients.

ئێمە بەرپرسیارین لەچاودێریکردن و ئاسودەیی نەخۆشەکانمان.

[3723] بیسورە عامە= (ع: بصورة عامة)= بەشێوەیەکی گشتی.

It was generally a positive conversation.

بەشێوەیەکی گشتی گفتوگۆیەکی ئەرێنی بوو.

[3724] هەروەها بەمشێوەیەش دەنوسرێت: bodybuilding.

کەمال ئەجسام= لەشجوانی: کۆمەڵێك وەرزش و راهێنانی تایبەت بە لەشجوانی و بەهێزبونی ماسولکەیە.

Bodybuilding is famous in Iraq.

لەشجوانی لەعیراقدا بەناوبانگە.

[3725] بەمانای جبەخانە دێت. هەروەها ناوی یانەی ئارسیناڵی ئینگلتەراش بە هەمان سپێڵ دەنوسرێت.

جبەخانە: کۆگای چەك و تەقەمەنی.

The army planned to attack enemy arsenals.

سوپا پلانی هێرشکردنە سەر جبەخانەکانی دوژمنی دانا.

[3726] This week's our excursion will be to Ahmedawa.

سەیرانی ئەم هەفتەیەمان بۆ ئەحمەدئاوا دەبێت.

Every year the professor takes her students on an outing to the archives of the Library of Congress.

هەموو هەفتەیەك پرۆفیسۆر خوێندکارەکانی دەبات بۆ سەیرانێك لەناو ئەرشیفی کتێبخانەی کۆنگرێس.

[3727] ئاوەڵناوە بۆ وەسفی شتێك بەکاردەهێنرێت کە پەیوەندی بە پاش ویلادەوە هەبێت.

پاش ویلادە= پاش لەدایکبون.

Postpartum depression isn’t a rare condition.

خەمۆکیی پاش لەدایکبون حاڵەتێکی دەگمەن نیە.

[3728] The wedding was low-key, with fewer than 30 people attending.

ئاهەنگی هاوسەرگیرییەکە سادە بوو، کەمتر لە 30 کەس ئامادەی بوو.

[3729] بەرنامەی رادیۆ= دەنگەبەرنامە.

The podcast was very useful.

دەنگەبەرنامەکە زۆر بەسود بوو.

ئیلغادەکاتۆ(ستراپك داون)ە strike down[3730]

.1503 comprehensive (کۆمپریهێنسیڤ) مانای شامیله[3731]

renal failure (ڕینەڵ فەیلیە) هینی گورچیله[3732]

.1504 endure (ئیندیوە) چیە؟ بەرگەدەگرێت[3733]

acquire (ئەکوایە)، obtain (ئەبتەین) دەستیدەکەوێت[3734]

.1505 create (کریەیت) "یوبیدیعو"و "دروستدەکا"یە[3735]

in reality (ئین ڕیالەتی) (لەڕاستیدا)یە[3736]

.1506 left (لێفت) واتە جێهێشت، هەروەها هی چەپ[3737]

3730 ئیلغادەکاتۆ= ئیلغادەکاتەوە= هەڵدەوەشێنێتەوە. ڕابردووەکەی struck downە.

In 2005, the Supreme Court in the USA struck down the death penalty for juveniles. Since 1976, 22 defendants had been executed for offenses committed as juveniles.

لەساڵی 2005، دادگای باڵا لەویلایەتە یەکگرتووەکانی ئەمەریکا سزای لەسێدارەدانی بۆ نەوجەوانان هەڵوەشاندەوە. پێشتر، لەساڵی 1976ەوە تا ئەو کاتە، 22 کەس بەهۆی ئەنجامدانی تاوان لەتەمەنی نەجەوانیدا، لەسێدارەدرابون.

3731 شامیل= (ع: شامل)= گشتگیر.

A comprehensive study of the death penalty in North Carolina found that the odds of receiving a death sentence rose by 3.5 times among those defendants whose victims were white.

لێکۆڵینەوەیەکی گشتگیر لەسەر سزای لەسێدارەدان لەویلایەتی کارۆلاینای باکور دەریخستووە کە ئەگەر وەرگرتنی ئەو سزایە لەناو ئەو سکاڵالێکراوانەی قوربانییەکانی دەستیان سپییێست بوون، بەڕێژەی سێ ئەوەندەو نیو بەرزبووەتەوە.

3732 بێگومان مەخسەوی شەریفم لە هینی گورچیلە بریتییە لە "سستبونی گورچیلە"، بەڵام لەپێناو پاراستنی کێشی شیعرەکە، سستبونەکەم گۆڕیوە بە هین.

High blood pressure is the second most common cause of kidney failure.

بەرزەفشاری خوێن دووەم باوترین هۆکاری سستبونی گورچیلەیە.

3733 He can’t endure being apart from me.

ناتوانێت بەرگەی جیابونەوە لەمن بگرێت.

3734 The council acquired the land using a compulsory purchase order.

ئەنجومەنەکە زەوییەکەی لەڕێگەی بەکارهێنانی فەرمانێکی ناچاریی کڕین، دەستکەوت.

Further information can be obtained from head office.

دەکرێ لەنوسینگەی سەرەکی، زانیاریی زیاتر دەستبخرێت.

3735 بەمانای یوبدیعو و دروستدەکا دێت.

یوبدیعو= (ع: یبدع)= دادەهێنێت.

دورستدەکا= دروستدەکات.

Salah Rasheed created a new kind of music.

سەڵاح ڕەشید جۆرێك موزیکی تازەی داهێنا.

Her behaviour is creating a lot of problems.

ڕەفتاری گەلێك کێشە دروستدەکات.

3736 Srwa always seems so self-confident, but in reality he's extremely shy.

سروە هەمیشە وادیارە کە زۆر متمانەی بەخۆی هەیە، بەڵام لەڕاستیدا ئێجگار شەرمنە.

3737 سەرنجبدە چۆن دەنوسرێت، هەر ئاوهاش دەخوێنرێتەوە.

(وازدەهێنێت لە) بەمانای give up (گیف ئەپ)[3738]

[.1507] **everyone (ئیڤریووەن) چیە؟ هەموو کەسێك**[3739]

anything (ئێنیثینن) هەرشتێ، لەگەڵ هیچ شتێك[3740]

[.1508] **tip-off (تیپۆف) "بەلاغ"ە یا هەواڵلێدان**[3741]

creativity (کریەیتیڤەتی) واتە داهێنان[3742]

[.1509] **creative (کریەیتیڤ) چیە؟ داهێنەرە**[3743]

ineffectual (ئینیفێکچوەڵ) ناکاریگەرە[3744]

[.1510] **narrative (نارەتیڤ) چیە؟ مانای ریوایە**[3745]

لەمانای یەکەمیاندا رابردووی leaveە.

Karzan left her country to live in France.

کارزان وڵاتەکەی خۆی جێهێشت بۆ ئەوەی لە فەرەنسا بژی.

She held her left hand.

دەستی چەپی گرت.

[3738] Ronaldo has decided to give up football at the end of this season.

رۆناڵدۆ بڕیاریداوە لەکۆتایی ئەم وەرزەدا واز لەتۆپی پێ بهێنێت.

[3739] "I think everyone should experience defeat at least once during their career. You learn a lot from it." —Lou Holtz

پێموایە هەموو کەسێك لەکاتی پیشەکەیدا دەبێت لانیکەم یەکجار توشی دۆڕان ببێت، زۆر شتی لێوە فێردەبیت.

[3740] هەرشتێ= هەرشتێك.

You can buy anything you want.

دەتوانیت هەرشتێك دەتەوێت بیکڕیت.

"Anyone who has never made a mistake has never tried anything new." —Albert Einstein

ئەو کەسەی هەرگیز هیچ هەڵەیەکی نەکردووە، هەرگیز هیچ شتێکی تازەی تاقینەکردووەتەوە.

[3741] بەلاغ= هەواڵلێدان.

The arrests came after a tip-off from an ordinary citizen.

دەستگیرکردنەکان پاش بەلاغێك هاتن لەلایەن هاوڵاتییەکی ئاساییەوە.

[3742] “Creativity takes courage.” – Henri Matisse.

داهێنان بوێری پێویستە.

[3743] ناویشەو ئاوەڵناویشە.

ناو:

Several creatives are involved in the advertising campaign.

چەند داهێنەرێك بەشدارن لەهەڵمەتی ریکلامەکە.

ئاوەڵناو:

He is a creative artist.

هونەرمەندێکی داهێنەرە.

[3744] The police were completely ineffectual in this matter.

پۆلیس لەم پرسەدا تەواو ناکاریگەر بوو. واتە هیچ رۆڵێکی کاریگەری نەبوو.

[3745] ریوایە= (ع: رواية)= گێرانەوە.

He's a master of narrative but his writing week.

ڕوندەکاتەوە amplify (ئامپلیفای)ە[3746]

.1511 **defeat (دیفییت) سەرکەوتن، یەهزیم، دۆڕانە**[3747]

manifestation (مانیفێستەیشن) زهور، "نیشانە"[3748]

.1512 **ئیلهام لای ئەوان inspiration (ئینسپەرەیشن)**[3749]

misconception (میسکەنسێپشن)ە هەڵتێگەیشتن[3750]

.1513 **old (ئەوڵد) کۆن و پیرە**[3751]**، young (یەنگ) گەنج و لاوە**[3752]

ئەو مامۆستای گێرانەوەیە بەڵام نوسینی لاوازە.

3746 لەم مانایەدا مورادیفی explain.

Can you amplify this point please?

تکایە دەتوانیت ئەم خاڵە رونبکەیتەوە؟

3747 بەمانای سەرکەوتن و یەهزیم و دۆڕان دێت. تەبعەن ئەمە یەکێکە لەسەیرو سەمەرەکانی زمانی ئینگلیزی کە خاوەنی چەند وشەیەکە کە مانای دژبەیەکیان هەیە.

یەهزیم= (ع: یهزم)= دەبەزێنێت.

The defeat of the army was followed by the establishment of constitutional government.

سەرکەوتنەکەی سوپا دامەزراندنی حکومەتێکی دەستوری بەدوادا هات.

They defeated the Italian team and reached the final.

تیپی ئیتاڵیایان بەزاندو گەیشتنە قۆناغی کۆتایی.

The socialist party suffered a crushing defeat in the elections.

لەهەڵبژاردنەکاندا پارتی سۆشیالیست توشی دۆڕانێکی گورچکبڕ بوو.

3748 بەمانای زهورو نیشانە دێت. زهور= (ع: ظهور)= دەرکەوتن.

Manifestation of the disease often doesn’t occur until middle youth age.

زۆرجار تا تەمەنی تازەلاوی، دەرکەوتنی نەخۆشییەکە رونادات. واتە تا ئەو کاتە نەخۆشییەکە دەرناکەوێت.

This rash can be a manifestation of several things.

ئەم پەڵەیە دەکرێت نیشانەیەك بێت بۆ چەند شتێك.

3749 He has always been a source of inspiration for me.

ئەو بەردەوام سەرچاوەی ئیلهامە بۆ من.

3750 بێگومان مەخسەوی شەریفم لە هەڵتێگەیشتن بریتییە لە "هەڵەتێگەیشتن"، بەڵام بەهۆی کێشی شیعرەکەوە، بزوێنەکەم لابردووە.

There is a popular misconception that too much exercise is bad for health.

هەڵەتێگەیشتنێکی باو هەیە کە گوایە وەرزشکردنی زۆر خراپە بۆ تەندروستی.

3751. بەمانای کۆن و پیریش دێت.

Many of the old buildings are still intact.

زۆرێك لەباڵەخانە کۆنەکان تائێستاش بەکەڵك دێن.

My uncle is an old man.

مامم پیاوێکی پیرە.

mire (مایە)، quagmire (کواگمایە)، swamp (سوامپ) زەلکاوە[3753]

[.1514] **mustard gas (مەستەد گاس) چیە؟ گازی خەردەلە**[3754]

failure (فەیلیە) فاشل، سستبون، فەشەلە[3755]

[.1515] **brush (برەش) كلك(ی ریوی)، دەشوا بە فلچە**[3756]

3752 We were very young when we met.

کاتێك یەكترمان بینی، گەنج بوین.

3753 هەرسێکیان بەمانای زەلکاو دێن.

The wheels got stuck in the mire.

تایەکان لەزەلکاوەکەدا چەقین.

In the rainy season the roads become a quagmire.

لەوەرزی باراناویدا رێگاکان دەبنە زەلکاو.

Don’t fear, the swamp isn’t deep.

مەترسە، زەلکاوەکە قوڵ نیە.

3754 گازی خەردەل: گازێکی کوشندەیەو وەك چەك بەکاردەهێنرێت.

If one is exposed to a large amount of mustard gas, The victim can eventually die from it.

ئەگەر كەسێك بەر برێکی زۆر گازی خەردەل بکەوێت، دەکرێت دواجار بەهۆیەوە عومری درێژی بۆ تو جێبهێڵێت!

3755 فاشل= شکستخواردوو.

فەشەل= شکست: پێچەوانەی سەرکەوتن.

"Failure doesn't mean you are a failure it just means you haven't succeeded yet." —Robert H. Schuller

شکست مانای ئەوە نیە کە تۆ شکستخواردویت، بەڵکو تەنها مانای ئەوەیە کە تا ئێستا سەرکەوتنت بەدەست نەهێناوە.

He died from kidney failure.

بەهۆی سستبونی گورچیلەوە، گیانی لەدەستدا.

Their attempt to climb Everest ended in failure.

هەوڵەکەیان بۆ سەرکەوتن بەسەر لوتکەی ئیڤرست، بە شکست کۆتاییهات.

3756 دوان لەماناکانی كلكی رێوی و "دەشوا بەفڵچە"یە.

دەشوا بەفڵچە= بەفڵچە دەشوات= بەفڵچە دەشۆرێت.

Like a cat's, the fox's brush aids its balance, but it has other uses as well.

هەروەکو هی پشیلە، كلكی رێوی یارمەتیی هاوسەنگی ئەو گیاندارە دەدات، بەڵام سودی تریشی هەیە.

In a lifetime, the average American spends approximately 38.5 days just brushing their teeth.

maid (مەید) کارەکەر، کچ[3757]، maiden (مەیدن)یش کچە[3758]

.1516 **important (ئیمپۆتنت) گرنگ، واتە موهیمە[3759]**

placenta (پلەسێنتە) وێڵاش، یەعنی مەشیمە[3760]

.1517 **urgent (ئێجنت) ئاوەڵناو، مانای بەپەلە[3761]**

future (فیووچە) داهاتوو، ئەی موستەقبەلە[3762]

.1518 **fortitude (فۆتیچیوود) چیە؟ خۆڕاگری[3763]**

immune system (ئیمیوون سیستم) هینی بەرگری[3764]

.1519 **execution (ئێکسەکیووشن) ئیعدام، تەنفیزە[3765]**

تێکڕا هەر هاوڵاتییەکی ئەمەریکی نزیکەی 38 ڕۆژو نیوی تەمەنی بە شۆردنی ددان بەفڵچە بەسەردەبات.

[3757] In California many illegal immigrants work as maids and gardeners.

لە کالیفۆرنیا زۆرێك لەکۆچبەرانی نایاسایی وەك کارەکەرو باخەوان کاردەکەن.

Srwa was a young maid when she first met Karzan.

سروە کچێکی گەنج بوو کاتێك بۆ یەکەمین جار چاوی بە کارزان کەوت.

[3758] In the story, the prince wins the maiden.

لەچیرۆکەکەدا شازادەکە کچەکە دەباتەوە.

[3759] It’s important to clean your teeth at least twice a day. Not doing so can lead to cavities and gum disease.

گرنگە ڕۆژانە لانیکەم دوجار ددانەکانت پاکبکەیتەوە. بەپێچەوانەوە دەکرێ ببێتەهۆی کونبون و نەخۆشیی پوك.

[3760] بە دوو شێواز کۆدەکرێتەوە. زیادکردنی s یان e:

placentas, placentae.

The blood of both mother and baby pass through the placenta, but never mix.

خوێنی هەریەکە لەدایك و کۆرپە بەناو وێڵاشدا دەڕۆن، بەڵام هەرگیز تێکەڵاونابن.

[3761] Many people are in urgent need of food and water.

زۆر کەس پێویستیی بەپەلەیان بە خۆراك و ئاو هەیە.

[3762] ئەی= (ع:أي)= واتە. واتە مەخسەوی شەریفم لەم نیوە بەیتە ئەمەیە:

وشەی future بەمانای داهاتوو دێت واتە موستەقبەل.

The future is made of the same stuff as the present.

داهاتوو لەهەمان ئەو شتانە دروستدەکرێت کە ئێستای لێ دروستدەکرێت.

[3763] She showed remarkable fortitude during that period.

لەو ماوەیەدا خۆڕاگرییەکی بەرچاوی پیشاندا.

[3764] بێگومان مەخسەوی شەریفم لەهینی بەگری بریتییە لەکۆئەندامی بەرگری بەڵام لەپێناو تێکنەچونی کێشی شیعرەکە کۆئەندامەکەم گۆڕیوە بە هین.

Your immune system needs sleep.

کۆئەندامی بەرگریت پێویستی بە خەوتن هەیە.

[3765] بەمانای ئیعدام و تەنفیزیش دێت. ئیعدام= لەسێدارەدان. تەنفیز= (ع: تنفیذ)= جێبەجێکردن.

The two men face execution.

دوو پیاوەکە ڕوبەڕوی لەسێدارەدان دەبنەوە.

Sometimes in the execution of their duty the police have to use firearms.

characteristic (کارەکتەریستیك) وەك feature (فییچە) "میزە"[3766]

.1520 **immunity (ئیمیوونەتی) پارێزبەندییە**[3767]

clobber (کلۆبە) لێدەدات، بەس بە توندییە[3768]

.1521 **for good (فۆ گود) چیە؟ بۆ هەمیشە**[3769]

common blackbird (کۆمەن بلاکبێید) مانای رەشیشە[3770]

.1522 **contender (کەنتێندە) چیە؟ واتە مونافیس**[3771]

noose (نووس) قوڵفەی گوریس[3772]**، rope (ڕەوپ) خودی گوریس**[3773]

.1523 **minimize (مینەمایز) چیە؟ کەمدەکاتەوە**[3774]

هەندێجار لەکاتی جێبەجێکردنی ئەرکەکانیاندا، پۆلیس پێویستە چەکی ئاگرین بەکاربهێنێت.

[3766] میزە= (ع: میزة)= تایبەتمەندی.

Unfortunately a big nose is a characteristic of our family.

بەداخەوە، لوتی گەورە تایبەتمەندییەکی خێزانەکەمانە.

The town's main feature is its beautiful mosque.

تایبەتمەندیی سەرەکیی شارۆچکەکە مزگەوتە جوانەکەیەتی.

[3767] پارێزبەندی= (ع: حصانة).

He was granted immunity from prosecution because he confessed the names of the other spies.

بەهۆی ئەوەی ئیعترافی لەسەر ناوی سیخوڕەکانی تر کرد، ئەو پارێزبەندی لەدادگاییکردن پێبەخشرا. واتە لەدادگاییکردن دەپارێزرێت و تۆمەتی نادرێتەپاڵ.

[3768] بەمانای "بەتوندی لێدەدات" دێت.

If you do that again, I'll clobber you.

ئەگەر جارێکی تر ئەوە بکەیت، بە توندی لێتدەدەم.

[3769] The injury may keep him out of football for good.

ڕەنگە پێکانەکە بۆ هەمیشە لەتۆپی پێ دووریبخاتەوە.

[3770] ڕەشیشە= شەحروور= شالور: جۆرە باڵندەیەکە، نێرەکانیان لەمێیەکانیان گەورەترەو تەواو ڕەشن.

Common blackbirds like to sing after rain.

ڕەشیشە پاش باران حەزدەکات بجریوێنێت.

[3771] مونافیس= (ع: منافس)= ڕکەبەر.

Now aged 42, he is no longer considered a serious contender for the title.

ئێستا لەتەمەنی 42 ساڵیدا، ئەو چیتر بە ڕکەبەرێکی گرنگ دانانرێت بۆ نازناوەکە.

[3772] He put his head into the noose.

سەریکردە ناو قوڵفەی گوریسەکەوە.

[3773] بەمانای خودی گوریس واتە گوریس دێت.

There's too much slack in these ropes.

ئەم گوریسانە شلییان زۆر تێدایە.

[3774] دەتوانرێت لەبری پیتی z ەکەش s بنوسرێت: minimise

durable (جیورەبڵ) مەتین، واتە پتەوە[3775]

.1524 fabulous (فابیلەس) زەخم، لەگەڵ نایابە[3776]

fascinating (فاسەنەیتین)و charming (چامینن) جەزابە[3777]

.1525 leapt (لێپت) بازیدا، واتە قەفەزە[3778]

paper money (پەیپە مەەنی)یە عوملەی کاغەزە[3779]

.1526 vertebra (ڤێچەبرە) چیە؟ مانای بربڕە[3780]

breastbone (برێستبەون) واتە ئێسك، بەس هینی سەدرە[3781]

It’s true that some heart problems can be inherited. It’s also true that you can minimize their impact by managing blood pressure and cholesterol through a heart-healthy lifestyle.

ڕاستە هەندێك لەكێشەكانی دڵ دەكرێ لەڕێگەی بۆماوەییەوە بگوازرێنەوە، بەڵام ئەوەش ڕاستە كە دەتوانیت كاریگەرییەكانیان لەڕێگەی كۆنترۆڵكردنی فشاری خوێن و كۆلیسترۆڵەوە كەمبكەیتەوە، ئەمەش لەڕێگەی گرتنەبەری ژیانەشێوازێكی پەیوەند بە تەندروستیی دڵەوە.

[3775] The machines have to be made of durable materials.

پێویستە مەكینەكان لەماددەی پتەو دروستبكرێن.

[3776] زەخم= (ع: ضخم)= زەبەلاح.

The businessman built up fabulous wealth for himself.

سەرمایەدارەكە سامانێكی زەبەلاحی بۆ خۆی پێكەوەنا.

The food was excellent, thank you.

خواردنەكە نایاب بوو، سوپاست دەكەم.

[3777] Your latest book is fascinating.

تازەترین كتێبت نایابە.

In 1983 he wrote a charming book about his father.

لەساڵی 1983، كتێبێكی سەرنجڕاكێشی سەبارەت بە باوكی نوسی.

[3778] قەفەزە= (ع: قفز)= بازیدا. ڕابردووی leapە. هەروەها بە leapedیش دەكرێتە ڕابردوو.

She leapt over the fence.

بەسەر دیوارەكەدا بازیدا.

[3779] عوملەی كاغەز= دراوی كاغەز.

The box was full of coins and paper money.

سندوقەكە پڕبوو لەدراوی كانزایی و دراوی كاغەز.

[3780] بەمانای بربڕەی پشت) دێت. جەمعەكەی vertebraeیە.

Ernest Hemingway lived through anthrax, malaria, pneumonia, dysentery, skin cancer, hepatitis, anemia, diabetes, high blood pressure, two plane crashes, a ruptured kidney, a ruptured spleen, a ruptured liver, a crushed vertebra, and a fractured skull.

نوسەری بەناوبانگی ئەمەریكی ئێرنست هێمنگوای لەژیانیدا توشی ئەم نەخۆشی و ڕوداوانە بووەو نەشی كوشتووە: ئەنتراكس، مەلاریا، هەوكردنی سییەكان، سكچوون، شێرپەنجەی پێست، هەوكردنی جگەر، كەمخوێنی، شەكرە، بەرزی فشاری خوێن، دوو ڕوداوی تێكشكانی فڕۆكە، تەقینی گورچیلەیەك، تەقینی سپڵ، تەقینی جگەر، شكانی بربڕەیەكی پشت، شكانێك لەكاسەی سەر.

[3781] بەمانای ئێسكی سەدر دێت. ئێسكی سەدر= ئێسكی سنگ. ئێسكی قەفەزەی سنگیشی پێدەووترێت.

The breastbone is longer in men than in women.

1527. **room (ڕوم) لەگەڵ bedroom (بێدڕوم) ژوری نوستنە**[3782]

perception (پەسێپشن) مانای هەستپێکردنە[3783]

1528. **location (لەوکەیشن)و room (ڕوم) هەردوو (مەکان)ە**[3784]

immunity (ئیمیوونەتی)یە مانای حەسانە[3785]

1529. **sincere (سینسیە) چیە؟ ڕاستەقینە**[3786]

blue whale (بلوو وەیڵ) مانای نەهەنگی شینە[3787]

1530. **cause (کۆز) لەگەڵ because (بیکۆز) هەردوو لیئەننە**[3788]

ئێسکی سنگی پیاو لە هی ژن درێژترە.

[3782] هەردوکیان بەمانای ژوری نوستن دێن. بێگومنان room بەمانای ژور بەگشتیش دێت.

Go tidy your room, or you can't watch TV tonight.

بڕۆ ژوری نوستنەکەت ڕێکبخە، ئەگینا ئەمشەو سەیری تەلەفزیۆن ناکەیت.

They’ve just bought a new house with four bedrooms in Erbil.

ئەوان تازەکی خانویەکیان لە هەولێر کڕیوە کە چوار ژوری نوستنی تێدایە.

[3783] هەستپێکردن= ئیدراك.

Azad's perception was altered by the alcohol he had drunk.

بەهۆی ئەو ئەلکهولەی خواردبویەوە، هەستپێکردنی ئازاد گۆڕابوو.

[3784] مەکان= شوێن.

The hotel is in a beautiful location overlooking the lake.

میوانخانەکە لەشوێنێکی خۆشدایەو بەسەر دەریاچەکەدا دەڕوانێت.

That sofa will take up much room in the flat.

ئەو قەنەفەیە شوێنی زۆر دەگرێت لەشوقەکەدا.

[3785] حەسانە= (ع: حصانة)= پارێزبەندی.

They were granted immunity from prosecution.

پارێزبەندییان لەدادگاییکردن پێبەخشرا.

[3786] Please accept my sincere apologies.

تکایە پۆزشهێنانەوە ڕاستەقینەکەم قبوڵبکە.

[3787] A blue whale — the world’s largest animal — has a heart weighing more than 1,000 pounds. A person could easily crawl through the aorta in that sized heart.

کێشی دڵی نەهەنگی شین کە گەورەترین زیندەوەرە لەجیهاندا، نزیکەی 455 کیلگۆکرامە. مرۆڤ دەتوانێت بەئاسانی بەناو شاخوێنبەری دڵێکی وەك قەبارەی هی نەهەنگی شیندا بخشێت.

نەهەنگی شین کە گەورەترین

[3788] لیئەننە= (ع: لأن)= لەبەرئەوەی.

A female’s average heartbeat is faster than a male’s by almost eight beats a minute. Cause their hearts are usually smaller in size, females need their hearts to beat more to pump the same amount of blood.

بەگشتی لێدانی دڵی ژن لە هی پیاو خێراترە بەڕێژەی نزیکەی هەشت لێدان لەخولەکێکدا. لەبەرئەوەی قەبارەی دڵی ژن بەگشتی لە هی پیاو بچوکترە بۆیە دڵی ژن پێویستی بە لێدانی زیاترە بۆ هەڵدانی هەمان بڕی خوێن.

Heart cancer is very rare because heart cells stop dividing in adulthood, making them more resistant to the sort of mutations that can lead to cancer.

شێرپەنجەی دڵ زۆر دەگمەنە، لەبەرئەوەی خانەکانی دڵ لەکاتی پێگەیشتنی مرۆڤدا لەدابەشبون دەوەستن، ئەمەش وادەکات زیاتر ڕێگری بکەن لەو جۆرانەی لادان کە دەکرێ ببنەهۆی شێرپەنجە.

cause (دەبێتەهۆی)ش[3789]، granny (گرانی)یە نەنە[3790]

crescent moon (کرێسنت موون) مانای مانگی یەکشەوە[3791] .1531

bind (بایند) یەربوتو[3792]، bound (باوند) بەستەوە[3793]

tablespoon (تەیبڵسپوون) کەوچك بەڵام هی تەعام[3794] .1532

inspiration (ئینسپەرەیشن) بەمانای ئیلهام[3795]

manifest (مانەفێست) هەم لیست، هەم پیشاندەدا[3796] .1533

beat up (بییت ئەەپ) یەزریبو، واتە لێدەدا[3797]

minimise (مینەمایز) چیە؟ کەمدەکاتەوە[3798] .1534

[3789] واتە وشەی cause وەك کار بەمانای "دەبێتەهۆی" دێت.

The accident caused the complete closure of the road.

رووداوەکە بووەهۆی داخستنی تەواوەتیی رێگاکە.

[3790] موراديفی grandmother. نەنە= داپیرە= نەنك= دایەگەورە.

The children were all ears when Granny told them stories.

منداڵەکان هەموو گیانیان ببوو بەگوێ کاتێك نەنە چیرۆکی بۆ دەگێڕانەوە.

[3791] The crescent moon is a common feature of the flags of Islamic countries.

مانگی یەکشەوە نیشانەیەکی باوی ئاڵای وڵاتە ئیسلامییەکانە.

[3792] یەربوتو= (ع: یربط)= دەبەستێتەوە.

یەکێکە لەکارە نائاسییەکان.

bind→ bound→ bound

Many straws may bind an elephant.

پوشی زۆر دەتوانێت فیل ببەستێتەوە.

[3793] They bound my arms and legs with rope.

قۆڵ و قاچمیان بە گوریس بەستەوە.

[3794] بەمانای کەوچکی تەعام دێت نەك هی چاو هتد..

کەوچکی تەعام= کەوچکی چێشت.

A typical heart pumps approximately 4 tablespoons of blood with each beat.

دڵی نمونەیی لەهەر لێدانێکدا نزیکەی چوار کەوچکی چێشت، خوێن هەڵدەدات.

[3795] Both poets drew their inspiration from the countryside.

هەردوو شاعیرەکە ئیلهامیان لەدێهاتەوە وەرگرتووە.

[3796] پیشاندەدا= پیشاندەدات.

The flight's passenger manifest contains the president.

لیستی سەرنشینانی گەشتە ئاسمانییەکە سەرۆکی تێدایە.

The shareholders have manifested their intention to sell the shares.

خاوەنپشکەکان ویستیان بۆ فرۆشتنی پشکەکان پیشاندا.

[3797] Her boyfriend got drunk and beat her up.

کەپڵەکەی سەرخۆشبوو و لێیدا.

[3798] بە سپێڵی minimizeیش دەنوسرێت.

We must minimise the risk of infection.

[3799]پاکدەکاتەوە (کلێنز) **cleanse** و(کلیین) **clean**

[3800]واتە ڕێکدەخات (ئەڕەینج) **arrange** ،(ئۆوکسترەیت) **orchestrate** .1535

[3802](فلات) **flat** شوقە ،تەخت ،[3801]شوقە (ئەپاتمەنت) **apartment**

[3803]ڕاودەکات، یەجزیبو، توشبوو (کاچ) **catch** .1536

[3804]دوادەخات، لەگەڵ یەسنودو (هەوڵد ئەپ) **hold up**

[3805]واتە وادیارە ؟چیە (سییمینلی) **seemingly** .1537

پێویستە مەترسیی تەنینەوە کەمبکەینەوە.

[3799] Clean your finger, before you point at my spots.

پێش ئەوەی ئاماژە بۆ پەڵەکانی من بکەیت، پەنجەت پاکبکەرەوە.

Good Books Cleanse the heart and broaden our horizons.

کتێبی باش دڵمان پاکدەکاتەوەو ئاسۆمان فراواندەکات.

[3800] The rebel group orchestrated a coup.

گروپە یاخییەکە کودەتایەکی ڕێکخست.

My secretary will phone you to arrange a meeting.

سکرتێرەکەم تەلەفونت بۆ دەکات بۆ ڕێکخستنی چاوپێکەوتنێك.

[3801] She pays £200 a week for this apartment.

هەفتانە 200 پاوەند دەدات بۆ ئەم شوقەیە.

[3802] Bolivia, the world’s flattest country.

بۆلیڤیا تەختترین وڵاتە لەجیهاندا.

They want a bigger flat.

ئەوان شوقەیەکی گەورەتریان دەوێت.

[3803] یەکێکە لەکارە تەسریف نائاساییەکان:

catch→caught→caught

سیان لەدیارترین ماناکانی وەك کار ڕاودەکات و یەجزیبو و توشبوون.

یەجزیبو= (ع: يَجذِب)= ڕادەکێشێت.

Did you catch any fish?

هیچ ماسییەکت ڕاوکرد؟

Shara whistled sharply to catch the other girl’s attention.

شارا بەتوندی فیکەی لێدا بۆ ڕاکێشانی سەرنجی کچەکانی تر.

Karzan caught malaria in Mali, and nearly died.

کارزان لە مالی توشی مەلاریا بوو و خەریکبوو بمرێت.

[3804] یەسنودو= (ع: يسند)= ڕادەگرێت. ڕابردووەکەی held up.

Aren't you ready yet? You're holding us all up!

هێشتا حازر نیت؟ تۆ هەمومان دوادەخەیت!

The roof is held up by massive stone pillars.

سەقفەکە بە کۆڵەکەگەلی بەردینی زەبەلاح ڕادەگیرێت.

[3805] Zana is standing in the street, seemingly oblivious to the rain.

overalls (ئەوڤەرۆڵز) قاتە بەس هینی کارە[3806]

[.1538] **suburban (سەبێیبن) واتە هی دەوروبەر شار**[3807]

Catch you later (کاچ یوو لەیتە"ر")ە بەنیازی دیدار[3808]

[.1539] **towel (تاوەڵ) خاولییە**[3809]**، trowel (تراوەڵ) "ماڵە"**[3810]

seize (سییز)و grab (گراب) دەگرێ[3811]**، crab (کراب) قرژاڵە**[3812]

[.1540] **seizure (سییژە) بەمانای دەستبەسەرگرتن**[3813]

زانا لەشەقامەکەدا وەستاوە، وادیارە ئاگای لەبارانەکە نیە.

[3806] بەمانای قاتی کار دێت. قاتی کار= قاتی ئیش= بەدلەی ئیش.

His overalls caught in the engine.

قاتی کارەکەی لەمەکینەکە گیرا.

[3807] ئاوەڵناوە. بەمانای هی دەوروبەری شار دێت. بێگومان بەهۆی پاراستنی کێشی شیعرەکەوە، لەبری هی دەوروبەری شار نوسیومە هی دەوروبەر شار.

They live in a suburban area of Shanghai.

ئەوان لەناوچەیەکی دەوروبەری شاری شەنگەهای دەژین.

[3808] لەکاتی خواحافیزیدا بەکاردەهێنرێت.

‘I’ll give you a call in a couple of days.’ ‘Okay. Catch you later.’

لەماوەی دوو رۆژدا تەلەفۆنێکت بۆ دەکەم. زۆرچاکە. بەنیازی دیدار.

[3809] Don't wipe your grubby hands on my clean towel!

دەستە پیسەکانت بە خاولییە پاکەکەم مەسڕە.

[3810] ماڵەی چیمەنتۆکاری و ئەو چتانە!

سەرنجبدە ئەم دوو وشەیەی ئەم نیوە بەیتە لەڕوی پێکهاتەوە تەنها پیتێکیان جیاوازە، هەربۆیە لەیەك نیوە بەیتدا کۆمکردنەوە.

I bought a new trowel.

ماڵەیەکی تازەم کڕی.

[3811] دەگرێ= دەگرێت.

Suddenly, he seized my hand.

کتوپڕ دەستی گرتم.

He grabbed his child's arm to stop her from running into the road.

قۆڵی منداڵەکەی گرت بۆ ئەوەی نەیەڵێت رابکات بۆ ناو رێگاکە.

[3812] سەرنجبدە grabو crab هەردوکیان لەچوار پیت پێکدێن و لەڕوی خوێندنەوەشەوە یەك کێشیان هەیەو لەڕوی پێکهاتەشەوە جیاوازییان تەنها پیتی یەکەمە هەربۆیە کردمن بە دراوسێی یەك لەیەك نیوەبەیتدا.

All the shops on the seafront had crab for sale.

هەموو دوکانەکانی بەری دەریاکە، قرژاڵیان هەبوو بۆ فرۆشتن.

[3813] مەخسەوی شەریفم لە دەستبەسەرگرتن، بریتییە لەدەستبەسەرداگرتن واتە موسادەرە.

swimming pool (سویمینن پووڵ) حەوزە، هی مەلەکردن[3814]

.1541 **hoe (هەو) مانای {بێڵ}ە**[3815]**، backhoe (باکهەو) حەفارە**[3816]

rabid (ڕابید) زۆرتوندڕەو، هەروەها هارە[3817]

.1542 **vendor (ڤێندە) چیە؟ فرۆشیارە**[3818]

windshield wiper (ویندشییڵد وایپە) فلّچەی سەیارە[3819]

.1543 **flank (فلاننك) "خاسیرە"، واتە کەلەکە**[3820]

nectar (نێکتە) شیلەیە، بەس هی رووەکە[3821]

The court ordered the seizure of his assets.

دادگا فەرمانی دەستبەسەرداگرتنی کەلوپەلەکانی دەرکرد.

[3814] بەمانای حەوزی مەلەکردن دێت.

The hotel has its own swimming pool.

میوانخانەکە حەوزی مەلەکردنی تایبەت بەخۆی هەیە.

[3815] She bought herself a hoe and a sickle.

بێڵێك و داسێکی بۆ خۆی کڕی.

[3816] A backhoe will partially dig the graves and the inmates will finish them.

حەفارەیەك بەشێکی گۆڕەکان هەڵدەکەنێت و زیندانییەکان تەواویان دەکەن.

[3817] بەمانای زۆر توندو هاریش دێت.

سەرنجبدە ئەم وشەیە لەشێوەزاری بریتانیدا چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە، بەڵام لە هی ئەمەریکیدا بە "ڕابد" دەخوێنرێتەوە.

هار: توشبوو بە نەخۆشیی هاری.

The attack is believed to have been carried out by a group of rabid anticommunists.

لەو بڕوایەدان هێرشەکە لەلایەن کۆمەڵێك دەژەکۆمۆنیستی زۆرتوندڕەوەوە ئەنجامدرابێت.

A rabid dog bit him.

سەگێکی هار گازی لێگرت.

[3818] بە ڤێندۆش دەخوێنرێتەوە.

For the past few months she's been working as a street vendor, selling fruit and vegetables.

چەند مانگێکی کەمە وەك فرۆشیارێکی سەر شەقام کاردەکات، میوەو سەوزە دەفرۆشێت.

[3819] windscreen wiperیشی پێدەووترێت. بەدیاریکراوی بەمانای فلّچەی جامی پێشەوەی ئۆتۆمبێل دێت نەك هی دواوە.

The windshield wiper is one of the important safety devices in an automobile. It is used for cleaning rain, dust and other materials on the windshield.

فلّچەی جامی پێشەوەی ئۆتۆمبێل یەکێکە لەئامێرە گرنگەکانی سەلامەتیی. بەکاردێت بۆ پاککردنەوەی باران، تەپوتۆزو ماددەی تری سەر جامی پێشەوە.

[3820] خاسیرە= (ع: خاصرة)= کەلەکە.

He put his hand on the dog's flank.

دەستی خستەسەر کەلەکەی سەگەکە.

[3821] بەمانای شیلەی رووەك دێت.

The bee turns nectar into honey.

هەنگ شیلەی رووەك دەگۆڕێت بۆ هەنگوین.

[.1544] **go down (گەوداون) یەئفول، لەگەڵ دەدۆڕێت**[3822]

chose (چەوز) هەڵبژارد[3823]**، choose (چووز) هەڵدەبژێرێت**[3824]

[.1545] **went down (وێنت داون) چیە؟ واتە ئەفەلە**[3825]

shoot (شووت) مانای دەكوژێ، تەقەدەكا لە[3826]

[.1546] **fluctuate (فلەكچوەیت) چیە؟ یاریدەكات**[3827]

pail (پەیڵ) مانای سەتڵ[3828]**، pale (پەیڵ)یش واتە مات**[3829]

Male mosquitoes only feed on nectar.

بەپێچەوانەی مێیینەكانەوە، نێرینەی مێشولە تەنها لەسەر شیلە دەژی.

[3822] رابردووەكەی went downە.

یەئفول= (ع: يأفل)= ئاوادەبێت.

At what time does the sun go down?

لە چ كاتێكدا خۆر ئاوادەبێت.

Last night England went down 4–2 to France.

شەوی رابردوو ئینگلتەرا 4 بە 2 بە فەرەنسا دۆڕا.

[3823] رابردوی chooseە.

He chose a white shirt.

كراسێكی سپی هەڵبژارد.

[3824] Choose an author as you choose a friend.

وەك چۆن هاوڕێ هەڵدەبژێریت، ئاوها نوسەر هەڵبژێرە.

[3825] رابردوی go downە.

ئەفەلە= (ع: أفل)= ئاوابوو.

The temperature drops when the sun goes down.

كاتێك خۆر ئاوادەبێت، پلەی گەرما دادەبەزێت.

[3826] دوان لەدیارترین ماناكانی وەك كار بریتییە لە دەكوژێ و تەقەدەكا لە. دەكوژێ= دەكوژێت. تەقەدەكا لە= تەقەدەكات لە.

یەكێكە لەكارە نائاساییەكان:

shoot→ shot→ shot

Police shot one suspect when he pulled a gun on them.

پۆلیس گومانلێكراوێكی كوشت كاتێك دەمانچەی لێ راكێشان.

He shot the bird with his gun.

بە دەمانچەكەی تەقەی لەباڵندەكە كرد.

[3827] یاریدەكات بەمانای بەرزونزمدەكات یان كەموزیاددەكات.

Vegetable prices fluctuate according to the season.

نرخی سەوزە بەگوێرەی وەرزەكە یاریدەكات.

[3828] Fill the pail with sand.

سەتڵەكە پڕكە لە لم.

[3829] سەرنجبدە ئەم دوو وشەیەی ئەم دوو نیوەبەیتە هەرچەندە لەڕوی ماناو پێكهاتەوە جیاوازن، بەڵام بە یەك شێوە دەخوێنرێنەوە، هەربۆیە لەیەك نیوەبەیتدا كۆمكردنەوە.

She wore a pale blue hat.

شەبقەیەكی شینی ماتی لەسەركرد.

1547. **boardwalk (بۆوْدۆوْك) پیادەڕێ، بەڵام لەتەختە**[3830]

progeria (پرەوجیەریە) پیربون، هینی پێشوەختە[3831]

1548. **tenure (تێنیە) فەترەیە، بەکوردی ماوە**[3832]

total (تەوتڵ) "مەجموع"ە، هەمیش تەواوە[3833]

1549. **read (ڕیید) بەمانای دەخوێنیتەوە**[3834]

stick around (ستیك ئەڕاوند) دەمێنێتەوە[3835]

1550. **reader (ڕییدە) ئوستازی موساعید، خوێنەر**[3836]

treat (تریێت) دیارییە، دەکا چارەسەر[3837]

1551. **at all (ئەتۆوْڵ) ئیتلاقەن، کەواتە هەرگیز**[3838]

[3830] بەمانای پیادەڕێی دروستکراو لەتەختە، لەکەنار دەریاو روبارو هتد... دێت.

I bought some gifts on the boardwalk.

هەندێك دیاریم لەسەر پیادەڕێیەکە کڕی.

[3831] بەمانای پیربونی پێشوەخت دێت کە نەخۆشییەکە پێناسەکەی لەناوەکەیەوە دیارە.

Progeria is a rare genetic condition that causes rapid aging in children.

پیربونی پێشوەخت حاڵەتێکی بۆماوەیی دەگمەنە لەمنداڵداو دەبێتەهۆی خێراپیربون.

[3832] The tenure of the US Presidency is four years.

ماوەی سەرۆکایەتیی ویلایەتە یەکگرتووەکان چوار ساڵە.

[3833] بەمانای مەجموع و تەواو دێت. مەجموع= کۆ.

The total comes to fifty-four dollars.

مەجموع دەکاتە 44 دۆلار.

It was total chaos because of the transport strike.

بەهۆی مانگرتنی هۆکارەکانی گواستنەوە، پشێوییەکی تەواو بوو.

[3834] یەکێکە لەکارە نائاساییەکان:

read→ read→ read

The more that you read, the more things you will know.

تا زیاتر بخوێنیتەوە، شتی زیاتر دەزانیت.

[3835] If you don't feel like sticking around here, we could find a place to get some coffee.

ئەگەر هەستدەکەیت حەز بەمانەوە لێرە ناکەیت، دەتوانین شوێنێك بدۆزینەوە بۆ ئەوەی هەندێك قاوە بخۆینەوە.

[3836] بەمانای ئوستازی موساعیدو خوێنەر دێت. ئوستازی موساعید= (ع: أستاذ مساعد)= پرۆفیسۆری یاریدەدەر.

Alan is a Reader in History at Dublin University.

ئالان پرۆفیسۆری یاریدەدەرە لەزانکۆی دبلن.

She's an avid reader of historical novels.

ئەو خوێنەرێکی تینوی ڕۆمانی مێژووییە.

[3837] دوان لەدیارترین ماناکانی "دیاری"و "دەکا چارەسەر"ن. دەکا چارەسەر= چارسەردەکات.

I have a treat for her.

دیارییەکم پێیە بۆی.

It was difficult to treat patients because of a shortage of medicine.

بەهۆی کەمیی دەرمانەوە، چارەسەرکردنی نەخۆشەکان قورس بوو.

queue (کیوو) واتە سەف، بەکوردییەکەی ریز[3839]

.1552 **grump (گرەمپ) بەمانای بۆڵەبۆڵدەکات**[3840]

pump (پەمپ) یەزوخخو، واتە هەڵدەدات[3841]

.1553 **plank (پلاننك) مانای "بەند"ە، لەگەڵ تەختەدار**[3842]

a hard situation (ئە هاد سیچوەیشن) رەوشێکی دژوار[3843]

.1554 **snail (سنەیل)، escargot (ئیسکاگەو) هەردوکیان لولپێچ**[3844]

لێکۆڵینەوە ماناکەی research (ریسێچ)[3845]

.1555 **comfortable (کەمفتەبڵ)، comfy (کەمفی) هەردوکیان موریح**[3846]

3838 ئیتلاقەن= (ع: إطلاقاً)= هەرگیز= بەهیچ شێوەیەك.

Sharks have the best immunity to diseases that are known to man and deadly diseases like cancer do not affect them at all.

قرش باشترین بەرگریی لەشی هەیە لەدژی ئەو نەخۆشییانەی لای مرۆڤ ناسراون و نەخۆشییە کوشندەکانی وەك شێرپەنجە هەرگیز کاری تێناکات.

3839 The word "queue" is pronounced the same way when the last 4 letters are removed.

وشەی queue کە بەمانای ریز دێت، وەك دەنگی پیتی q دەخوێنرێتەوە. ئەمەش ئەوە دەگەیەنێت کە ئەگەر چوار پیتی کۆتاییشی لێبکەیتەوە، هەر بە هەمان شێوە دەخوێنرێتەوە.

If you want tickets you'll have to join the queue.

ئەگەر بلیتت دەوێ، پێویستە بچیتە ناو ریزەکەوە.

3840 He was grumping about how cold the house was.

سەبارەت بە ساردیی خانووەکە، بۆڵەبۆڵی دەکرد.

3841 یەزوخخو= (ع:يَضُخّ)= هەڵدەدات.

The heart pumps blood through the body.

دڵ خوێن هەڵدەدات بۆ ناو لەش.

3842 Encouraging people to shop locally is a main plank of his environment policy.

هاندانی خەڵك بۆ بازاڕکردنی ناوخۆیی، یەکێکە لەبەندە سەرەکییەکانی سیاسەتە ژینگەییەکەی.

We used a plank to cross the small river.

بۆ پەڕینەوە لەڕووبارە بچوکەکە، تەختەدارێکمان بەکار هێنا.

3843 The refugees are in a hard situation, living in camps with little food or water.

پەنابەرەکان لەڕەوشێکی دژواردان، لەخێوەتگادا دەژین و خواردن و ئاویان کەمە.

3844 گیاندارێکی بەناوبانگە. حەلەزۆنیشی پێدەوترێت هەرچەندە لەبنەڕەتدا وشەیەکی عەرەبییە.

هەردوکیان بەمانای لولپێچ دێن، بەڵام دووەمیان زیاتر بۆ خواردنەکەی بەکاردەهێنرێت.

There are over 60,000 species of snails in the world.

زیاتر لەشەست هەزار جۆر لولپێچ هەیە لەجیهاندا.

Even though it sounds weird, I recommend you try escargot.

هەرچەندە شتێکی سەیر دیارە، بەڵام ئامۆژگاریت دەکەم کە لولپێچ تاقیبکەیتەوە. واتە خواردنی تاقیبکەیتەوە.

3845 A new research reveals how the Nazis targeted transgender people.

لێکۆڵینەوەیەکی نوێ ئەوەی دەرخستووە کە چۆن نازییەکان کەسانی ڕەگەزگۆڕاویان کردووەتە ئامانج.

3846 موریح: حەوێنەر، ئاسودەکەر.

penalty shootout (پێنەڵتی شووتاوت) ڕەکەلاتی تەرجیح[3847]

.1556 ever since (ئێڤە سینس) چیە؟ ئەی "لەو کاتەوە"[3848]

struck down (سترەك داون)ە ئیلغاکردەوە[3849]

.1557 move (مووڤ) یەتەحەڕەك، واتە دەجوڵێت[3850]

cut short (کەت شۆوت) یەقتەعو، بەکوردی دەبڕێت[3851]

.1558 currently (کەرەنتلی) چیە؟ لەئێستادا[3852]

jump (جەمپ)و leap (لیپ)و hop (هۆپ) هەرسێ بازدەدا[3853]

Their car was bigger and therefore more comfortable.

سەیارەکەی ئەوان گەورەتر بوو، بۆیە زیاتر حەوێنەر بوو.

There's also a table and comfy chairs.

مێزو کورسیی حەوێنەریشی لێبوو.

[3847] ڕەکەلاتی تەرجیح= لێدانی یەکلاکەرەوە "لەیاری تۆپی پێدا".

The players lined up for the penalty shootout, their hearts pounding in their chests.

یاریزانەکان ریزبون بۆ لێدانی یەکلاکەرەوەکە، دڵیان لەناو سنگیاندا بەتوندی لێیدەدا.

[3848] ئەی "لەو کاتەوە"= (ع: أي "لەو کاتەوە")= واتە "لەو کاتەوە". واتە لەبەر زەروراتی شیعر لەبری وشەی "واتە"، وشەی "أي"م بەکارهێناوە کە عەرەبییە.

We met at a party in 2005 and we've been together ever since.

لەساڵی 2005 یەکترمان بینی، لەو کاتەوە پێکەوەین.

[3849] ئیلغاکردەوە= هەڵوەشاندەوە.

رابردوی strike downە. سەرنجبدە رانەبردووەکەی پیتی c تێدا نیە، کەچی رابردووەکەی تێیدایە کە ئەمەش حاڵەتێکی دەگمەنە. ڕەنگە بپرسیت بۆچی؟ خۆمگیان: چوزانم، ئەوە دەبێت ئەو پرسیارە لەشکسپیرو ئەوانە بکەیت نەك لەمنی داماو!

The court struck down the law on the grounds that it was unconstitutional.

دادگا یاسایەکەی هەڵوەشاندەوە لەبەرئەوەی نادەستوری بوو.

[3850] Deep rivers move in silence.

روباری قوڵ بەبێدەنگی دەجوڵێت.

[3851] رابردووەکەشی هەر cut shortە چونکە cut یەکێکە لەکارە نائاساییەکان.

We cut short our vacation when we learned of my mother’s illness.

کاتێك بە نەخۆشییەکەی دایکمان زانی، پشووەکەمان بڕی.

[3852] Human feces contain metals like gold, silver, and palladium. Scientists are currently trying to figure out how to extract the precious metals from our poop.

پیسایی مرۆڤ کانزای وەك ئاڵتون، زیوو پالادیومی تێدایە. زانایان لەئێستادا لەهەوڵی ئەوەدان کە ڕێگایەك بدۆزنەوە بۆ دەرهێنانی ئەو کانزا بەنرخانە لەپیساییماندا.

.1559 limb (لیم) مانای لقه، هەروەها "پەل"ە[3854]

hypothyroidism (هایپەوثایرۆیدیزم) غودەی تەممەڵە[3855]

.1560 bloat (بلەوت) پەنتەفیخ، واتە دەئاوسێ[3856]

horseman (هۆرسمەن) ئەسپسوار[3857]، horsewoman (هۆرسومەن) هی مێ[3858]

.1561 mug (مەگ) ساویلکەیە، پەرداخ، دەموچاو[3859]

[3853] بازدەدا= بازدەدات. لەشێوەزاری بریتانییدا داڕشتەی رابردوو و تەسریفی سێیەمی leap، بریتییە لە leapt. بەڵام لە هی ئەمەریکیدا زیاتر بریتییە لە زیادکردنی ed.

He jumped over the wall and ran off.

ئەو بەسەر دیوارەکەدا بازیداو هەڵات.

The small animals easily leap from a tree to another.

گیاندارە بچوکەکان بەئاسانی لەدرەختێکەوە بۆ یەکێکی تر بازدەدەن.

Look before you leap.

پێش ئەوەی بازبدەی سەیرکە.

He hopped over the fence and ran away.

بەسەر دیوارەکەدا بازیداو هەڵهات.

[3854] بەمانای پەل(ی مرۆڤ یان گیاندار)و لق(ی درەخت) دێت.

ناسکەسەرنجی رێزمانی: ئەو وشانەی بە mb کۆتاییان دێت، پیتی bیەکە ناخوێنرێتەوە. ئەمە یەکێکە لەو جۆرە وشانە.

She sat on a limb of the tree and looked down.

لەسەر لقی درەختێك دانیشت و سەیری خوارەوەی کرد.

The kangaroo uses its tail as a fifth tail.

کەنگەر کلکی وەك پەلی پێنجەم بەکاردەهێنێت.

[3855] غودەی تەممەڵ: یەکێکە لەنەخۆشییە باوەکان.

Hypothyroidism can cause a variety of symptoms, including fatigue, weight gain, sensitivity to cold, and constipation.

غودەی تەممەڵ دەکرێ چەند نیشانەیەکی جیاواز دروستبکات لەوانە: بێتاقەتی، زیادبونی کێش، هەستیاری بە سەرما، قەبزی.

[3856] دەئاوسێ= دەئاوسێت.

Eating too much food can cause your stomach to bloat.

خواردنی زۆر دەکرێ ببێتەهۆی ئەوەی سکت بئاوسێت.

[3857] He was the first to see the horseman in the distance.

یەکەم کەس بوو کە ئەسپسوارەکەی لەدورەوە بینی.

[3858] بەمانای ئەسپسواری مێ دێت. ئەسپسواری مێ= خانمەئەسپسوار= ژنەئەسپسوار.

She is an experienced horsewoman.

ئەو خانمەئەسپسوارێکی بەئەزمونە.

[3859] سیان لەماناکانی ساویلکەو پەرداخ (هی گەورە نەك بچوك)و دەموچاو(ی مرۆڤ)ن.

Only a mug believes his lies.

suspect (سەسپێکت) بەمانای گومانلێکراو[3860]

.1562 **sulphur (سەڵفە)و sulfur (سەڵفە) هەردوکیان گۆگرد**[3861]

comparison (کەمپارەسەن)ە مانای بەراورد[3862]

.1563 **languish (لانگویش) چیە؟ لاوازدەبێ**[3863]

blend (بلێند) تێکەڵەو تێکەڵاودەبێ[3864]

.1564 **provide (پرەڤاید) چیە؟ دابیندەکا**[3865]

expect (ئیکسپێکت) مانای پێشبیندەکا[3866]

تەنها ساویلکە بڕوا بە درۆکانی دەکات.

He was so thirsty that he drank a mug of milk.

هێندە تینوو بوو کە پەرداخێکی گەورە شیری خواردەوە.

I don't like his mug.

حەزم لەدەموچاوی نیە. ئەشتوانی لەوەرگێڕانی ئەم ناسکەڕستەیەدا بفەرمویت: حەزم لەچروچاوی نیە!!!!

[3860] Police have issued a photograph of the suspect.

پۆلیس وێنەیەکی گومانلێکراوەکەی بڵاوکردووەتەوە.

[3861] وشەی یەکەمیان زیاتر بریتانییەو دووەمیان ئەمەریکییە.

Sulphur is essential to all living things.

گۆگرد توخمێکی بنچینەییە بۆ هەموو شتێکی زیندوو.

Sulfur is used to make rubber.

گۆگرد بۆ دروستکردنی لاستیك بەکاردەهێنرێت.

[3862] It is comparison that makes men happy or miserable.

ئەوەی کە مرۆڤ بەختیار یان کڵۆڵ دەکات، بەراوردە.

[3863] لاوازدەبێ= لاوازدەبێت.

The prisoner languished.

زیندانییەکە لاوازبوو.

[3864] سەرنجبدە چۆن دەنوسرێت، هەر ئاوهاش دەخوێنرێتەوە.

دوان لەماناکانی تێکەڵەو تێکەڵاودەبێن. تێکەڵاودەبێ= تێکەڵاودەبێت.

His manner was a blend of friendliness and respect.

رەفتاری تێکەڵەیەك بوو لەدۆستایەتی و رێز.

Oil and water don't blend.

نەوت و ئاو تێکەڵاونابن.

[3865] دابیندەکا= دابیندەکات.

The hotel provides a shoe-cleaning service for guests.

میوانخانەکە خزمەتگوزاریی پاککردنەوەی پێڵاو بۆ میوانەکان دابیندەکات.

[3866] پێشبینیدەکا= پێشبینیدەکات.

Expect the best, plan for the worst.

پێشبینی بۆ باشترین بکەو پلان بۆ خراپترین دابنێ.

1565. submandibular (سەبماندیبیەلە) هی ژێر فەکی خوار[3867]

comet (کۆمیت) موزەنەب، واتە کلکدار[3868]

1566. movement (مووڤمەنت) جوڵەیە، لەگەڵ حەرەکە[3869]

pouch (پەوچ) مانای کیسە، واتە تورەکە[3870]

1567. belittle (بلیتڵ) چیە؟ مانای سوکدەکات[3871]

fledge (فلێج) یەریشو، واتە پەڕدەکات[3872]

1568. "run" (ڕەن) بەمانای بەڕێوەدەبات[3873]

engulf (ئینگەڵف) یەبتەلیع، واتە قوتدەدات[3874]

[3867] بێگومان دەبوایە بمنوسیایە هی ژێر فەکی خوارەوە، بەڵام بەهۆی زەروراتی شیعرەوە سێ پیتی کۆتاییم لێکردووەتەوە. هی ژێر فەکی خوارەوە= هی ژێر شەویلگەی خوارەوە.

The results indicate that the submandibular gland tumor is bengin.

ئەنجامەکان ئاماژە بەوە دەدەن کە لووەکەی سەر ڕژێنی ژێر شەویلگەی خوارەوە پاکە.

[3868] کلکدار: تەنێکی ئاسمانیی کلدارەو بەدەوری خۆردا دەسوڕێتەوە.

When the comet is far from the sun, it travels at about 2,000 miles per hour. As it gets closer to the sun, its speed increases. It may travel at over 100,000 miles per hour!

کلکدار کاتێك لەخۆرەوە دورە، بەخێرایی نزیکەی دوو هەزار میل لەسەعاتێکدا دەڕوات، بەڵام کاتێك لێی نزیکدەبێتەوە، دەکرێ خێرابیەکەی بگاتە سەروو سەد هەزار میل لەسەعاتێکدا.

[3869] بەمانای جوڵەو حەرەکە "بزوتنەوە" دێت.

He made a sudden movement and frightened the bird.

جوڵەیەکی کتوپڕی کردو باڵندەکەی تۆقاند.

Activists had infiltrated the student movement.

چالاکوانان دزەیانکردبووە ناو بزوتنەوە خوێندکارییەکەوە.

[3870] She kept her money in a pouch.

پارەکەی لەناو تورەکەیەکدا هەڵگرت.

[3871] سوکدەکات: لەبەهای کەمدەکاتەوە، بەبچوك سەیریدەکات.

“Keep away from people who try to belittle your ambitions. Small people always do that, but the really great make you feel that you, too, can become great.”– Mark Twain

نزیك مەبەرەوە لەو کەسانەی هەوڵدەدەن تموحەکانت سوکبکەن. کەسانی بچوك هەمیشە ئەوە دەکەن، بەڵام مەزنە ڕاستەقینەکان ئەو هەستەت لا دروستدەکەن کە دەتوانیت تۆش ببیتە کەسێکی مەزن.

[3872] یەریشو= (ع: يَرِيشُ)= پەڕدەکات.

The chicks are expected to fledge in August.

چاوەڕواندەکرێت بێچووەکان لەمانگی ئابدا پەڕبکەن.

[3873] یەکێك لەماناکانی "بەڕێوەدەبات"ە. run یەکێکە لەکارە نائاساییەکان.

run→ ran→ run

Many people don’t care who runs the country.

زۆر کەس گوێ بەوە نادەن کە کێ وڵات بەڕێوەدەبات.

[3874] بەمانای قوتدانی مەعنەوی دێت نەك هی ماددی.

.1569 go down (گەوداون) چیە؟ واتە یەغرەقو[3875]

interest (ئینتریست) پشك و سوو، لەگەڵ ئارەزوو[3876]

.1570 kindle fire (کیندڵ فایە) ئاگردەکاتۆ[3877]

trial (چرایەڵ) بەڵایە، تاقیدەکاتۆ[3878]

.1571 in the interest of (ئین ذی ئینتریست ئەڤ) واتە لەپێناو[3879]

supine (سووپاین) ئاوەڵناو، مانای راکشاو[3880]

.1572 amateur (ئامەتە) چیە؟ ناپیشەگەرە[3881]

grump (گرەمپ) بەمانای بۆڵەبۆڵکەرە[3882]

The war is threatening to engulf the entire region.

جەنگ هەڕەشەی قوتدانی تەواوی ناوچەکە دەکات.

[3875] یەغرەقو= (ع: یغرق)= نقومدەبێت. رابردووەکەی went down ە.

Ten men died when the ship went down.

کاتێك کەشتییەکە نقومبوو، 10 پیاو گیانیان لەدەستدا.

[3876] The trader sold some of its interests.

بازرگانەکە هەندێك لەپشکەکانی فرۆشت.

The interest on the loan is 16% per year.

سوو لەسەر قەرزەکە، لەسەدا 16یە بۆ هەر ساڵێك.

As a biologist, my main interest is human genetics.

وەك پسپۆڕێکی بایۆلۆجی، ئارەزوی سەرەکیم بۆماوەیی مرۆڤە.

[3877] ئاگردەکاتۆ= ئاگردەکاتەوە.

We set up our tents and kindled a fire.

چادرەکانمان جێگیرکردو ئاگرێکمان کردەوە.

[3878] دوان لەماناکانی بەڵاو "تاقیدەکاتۆ"ن. تاقیدەکاتۆ= تاقیدەکاتەوە.

My brothers and I were always a real trial to my parents.

من و براکەم هەمیشە بەڵایەکی راستەقینە بوین بۆ دایکوباوکمان.

We will trial the new drug in several hospitals.

دەرمانە نوێیەکە لەچەند نەخۆشخانەیەك تاقیدەکەینەوە.

[3879] In the interests of your own safety, please do not smoke.

لەپێناو سەلامەتیی خۆتدا، تکایە جگەرە مەکێشە.

[3880] ئاوەڵناوە بەمانای راکشاو دێت بەڵام لەسەر پشت نەك سك.

He always sleeps in a supine position.

ئەو هەمیشە بە شێوازی راکشاو (لەسەرپشت) دەخەوێت.

[3881] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە (ئامەچەر) گۆیدەکەن.

ناپیشەگەر= هاوی: پێچەوانەی پرۆفیشناڵ، کەسێك بۆ خۆشی چالاکییەك دەکات نەك وەك پیشە.

"Every artist was at first an amateur." – Ralph W. Emerson

هەموو هونەرمەنێك لەسەرەتادا هاوی بووە.

[3882] He's only an old grump - don't listen to him.

ئەو جگە لەپیرەپیاوێکی بۆڵەبۆڵکەر هیچی تر نیە. گوێی لێ مەگرە.

.1573 **Noah (نەوە) واتە نوح[3883]، the Ark (ذی ئاك) کەشتییەکەی[3884]**

somewhere around (سەمویێەڕاوند) مانای نزیکەی[3885]

.1574 **fiesta (فییێستە) چیە؟ میهرەجانە[3886]**

balloon (بەڵوون) هەم باڵۆن، هەم میزەڵانە[3887]

.1575 **femur (فییمە) بەمانای ئێسقانی رانە[3888]**

groin (گرۆین) واتاکەی بەرمیزەڵدانە[3889]

[3883] بێگومان مەخسەوی شەریفم حەزرەتی نوحە سەلامی خودای لەسەر بێت.
You can read the story of Noah in the Quran.
دەتوانیت چیرۆکی نوح لەقورئاندا بخوێنیتەوە.

[3884] بەمانای کەشتیی نوح دێت. هەروەها Noah's arkیشی پێدەووترێت.
What do you know about the Ark?
سەبارەت بە کەشتیی نوح چی دەزانیت؟

[3885] The company's annual profit is somewhere around $70 million.
قازانجی ساڵانەی کۆمپانیاکە نزیکەی حەوت هەزار دەفتەری ناسکە!

[3886] میهرەجان= فێستیڤاڵ: ئاهەنگ.

The fiesta was very crowded.

فێستیڤاڵەکە زۆر قەرەباڵغ بوو.

[3887] A man left Havana in a hot air balloon in 1856 and has been missing ever since.

لەساڵی 1856، پیاوێك لەشاری هاڤانای کوبا بە باڵۆنێکی هەوای گەرم گەشتێکی ئەنجامدا. بەڵام لەوکاتەوە نەبینراوەتەوەو بێسەرو شوێنە.

If the balloon blew up into your face don't be angry because the reason is yourself inflated it so much and gave it more than its normal size.

ئەگەر میزەڵان تەقی بە دەموچاوتدا، تورە مەبە چونکە هۆکارەکە خۆتی کە هێندە زۆر فوت تێکردووەو قەبارەت زیاد لەحەدی خۆی پێداوە.

[3888] ئێسقانی ران= ئێسکی ران

The X ray detected a simple break in his left femur.

ئەشیعە دەریخست کە شکانێکی سادە لەئێسکی رانیی چەپیدا هەیە.

[3889] سەرنجبدە چۆن دەنوسرێت هەر ئاوهاش دەخوێنرێتەوە.

There is a sharp ache in my groin.

ئازارێکی توند لەبەرمیزەڵدانمدا هەیە.

[1576]. **lesbian** (لێزبیەن) مێیینەی هاوڕەگەزخوازە[3890]

fox (فۆکس)و **weasel** (وییزڵ) هەردوو فێڵبازە[3891]

[1577]. **gender** (جێندە) ڕەگەزە[3892]، **gander** (گاندە) نێرەی قاز[3893]

gosling (گۆزلینن) بێچووەقاز[3894]، **falcon** (فۆڵکن) واتە باز[3895]

[3890] . مێینەی هاوڕەگەزخواز= ژنی هاوڕەگەزخواز: ژنێك کە لەڕوی سێکسییەوە حەز لەڕەگەزی خۆی دەکات نەك پیاو.

There are many lesbians in the Europe.

ئەوروپا ژمارەیەکی زۆر ژنی هاوڕەگەزخوازی تێدایە.

[3891] ئەم دوو وشەیە لەم مانایەدا موراديفن. مانای وشەی یەکەمیان مەجازییە.

He is one of the foxes of the party.

ئەو یەکێکە لەفێڵبازەکانی حزبەکە. بێگومان دەتوانرێت بشوترێت یەکێکە لەڕێوییەکانی حزبەکە.

There are many weasels in the market.

بازاڕ ژمارەیەکی زۆر فێڵبازی تێدایە.

[3892] ڕەگەز= جنس

About 1 in 10,000 chickens can change their gender.

لەهەموو 10 هەزار مریشکێك، نزیکەی یەکێکیان دەتوانێت ڕەگەزی خۆی بگۆڕێت.

[3893] سەرنج بدە ئەم دوو وشەیەی ئەم نیوە بەیتە لەڕوی فورمەوە جیاوازییان تەنها یەك حەرفە بەڵام لەڕوی ماناو خوێندنەوەوە جیاوازیی نێوانیان زۆرە.

The gander is very fat.

قازە نێرەکە زۆر قەڵەوە.

[3894] برادەرانی ئەمەریکا بە گاازلینن گۆیدەکەن.

We saw several beautiful goslings in the spring.

چەند بێچووەقازێکی جوانمان لەناو کانییەکەدا بینی.

.1578 **Good Morning (گود مۆرنینن) مانای (بەیانیت باش)ە**[3896]

following (فۆڵەوینن) حەرفی جەر، واتای "لەپاش"ە[3897]

.1579 **He is still not well. (هی ئس ستیڵ نۆت ویڵ) هێشتا باش نیە**[3898]

calmness (کامنس) هودوئە، ئەی هێمنییە[3899]

.1580 **shifty (شیفتی) موراویغ، کەواتە زۆرزان**[3900]

diligence (دیلیجنس)، مانای هەوڵ و تێکۆشان[3901]

.1581 **mock (مۆك) بەمانای گاڵتەدەکات بە**[3902]

Get out of my sight! (گێتاوت ئەڤ مای سایت) لەبەرچاوم ونبە![3903]

.1582 **شێتۆکە wacky (واکی) هەمیش whacky (واکی)یە**[3904]

[3895] برادەرانی ئەمەریکا بە فاالکن گۆیدەکەن.

باز: باڵندەیەکی گۆشتخۆرە.

The falcon is the fastest animal on the planet. It can reach speed of 200 miles per hour when it rushes toward the prey.

باز خێراترین زیندەوەرە لەسەر زەوی، لەکاتێکدا بەگوڕ بەرەو نێچیرەکەی دەڕوات، خێراییەکەی دەکرێ بگاتە 200 میل لەسەعاتێکدا.

[3896] بۆ سڵاوکردن لەبەیانیاندا بەکاردەهێنرێت.

Good morning, students! Are you ready to learn today?

بەیانیتان باش خوێندکاران! ئەمڕۆ ئامادەن بۆ فێربون؟

[3897] واتە ئەم وشەیە وەك حەرفی جەر "ئامرازی پەیوەندی" بەکاردەهێنرێت و بەم شێوەیە بەمانای لەپاش دێت.

Following the dinner, there will be a meeting.

لەپاش ئێوارەخوانەکە، کۆبونەوەیەك ئەنجامدەدرێت.

[3898] خۆی لەخۆیدا رستەیەکی تەواوە، بۆیە پێویست بە رستەی تر ناکات.

هێشتا باش نیە: تائێستا باش نیە.

[3899] هێمنی= ئارامی.

Despite the calmness of his voice, I could tell he was angry.

سەرباری هێمنیی دەنگی، دەتوانم بڵێم تورە بوو.

[3900] A shifty lawyer won the case.

پارێزەرێکی زۆرزان کەیسەکەی بردەوە.

[3901] This is a matter that requires the utmost diligence.

ئەمە پرسێکە پێویستی بە ئەوپەڕی هەوڵ و تێکۆشان هەیە.

[3902] Opposition MPs mocked the government’s decision.

پەرلەمانتارانی ئۆپۆزسیۆن گاڵتەیان بە بڕیارەکەی حکومەت کرد.

[3903] خۆی لەخۆیدا رستەیەکی تەواوە.

[3904] I have several wacky friends.

چەند هاوڕێیەکی شێتۆکەم هەیە.

What do you mean? (ۆت دو یو میین)ە مەبەستت چیە؟[3905]

[.1583] **ardor (ئاادە"ر")و ardour (ئاادە) هەردوکیان حەماس**[3906]

Thank you very much (ثانك یو ڤێری مەچ) زۆر زۆر سوپاس[3907]

[.1584] **dusk (دەسك) مانای چیە؟ دەمەوئێوارە**[3908]

why (وای) واتە بۆچی؟ وەك cause (کۆز) هۆکارە[3909]

[.1585] **Did you get my point? (دد یو گێت مای پۆینت) لێم تێگەیشتی؟**[3910]

overall (ئەوڤەرۆڵ) گشتی، لەگەڵ بەگشتی[3911]

[.1586] **attain (ئەتەین) یەکسیبو، هەمیش "دەگات"ە**[3912]

How can you live with that whacky man?

چۆن دەتوانیت لەگەڵ ئەو پیاوە شێتۆکەیەدا بژیت؟

[3905] خۆی لەخۆیدا رستەیەکی تەواوە.

[3906] یەك وشەن بەڵام سپێڵیان جیاوازە، یەکەمیان سپێڵی ئەمەریکییەو دووەمیان بریتانییە.

حەماس= پەرۆشی.

بە پەرۆشییەکی راستەقینەوە (زۆرەوە) گۆرانییان وت.

[3907] Thank you very much for the gift. It's beautiful.

زۆر زۆر سوپاس بۆ دیارییەکە. جوانە.

[3908] مەخسەوی شەریفم لە"دەمەوئێوارە" زەردەپەرە، واتە ئەو کاتەی ئێوارە کە تازە دەستیکردووە بە تاریکبون.

As dusk fell, we headed back to the hotel.

هەر کە دەمەوئێوارە داهات، رومانکردەوە هۆتێلەکە.

[3909] واتە وشەی why وەك ئامرازی پرسیارکردن بەمانای "بۆچی؟" دێت، وەکوتریش بەمانای هۆکار دێت کە لەم مانایەیاندا مورادیفی cause.

Why are you crying?

بۆچی دەگریت؟

They are angry about the why of our decision.

سەبارەت بە هۆکاری بریارەکەمان، تورەن.

Breast cancer is the leading cause of death for American women in their 40s.

شێرپەنجەی مەمك هۆکاری سەرەکی مردنی خانمە ئەمەریکییەکانە لەتەمەنی 40 ساڵییاندا.

[3910] خۆی لەخۆیدا رستەیەکی تەواوە.

لێم تێگەیشتی؟= لێم تێگەیشتیت؟= لەمەبەستم تێگەیشتیت؟

[3911] The overall cost of the exhibition was £400,000.

تێچوی گشتیی پێشانگاکە 400 هەزار پاوەند بوو.

What will it cost, overall?

بەگشتی چەندی تێدەچێت؟

[3912] بەمانای یەکسیبو و دەگات دێت. یەکسیبو= (ع: یکسب)= بەدەستدەهێنێت.

squat (سکوۆت) "هیچی وا"و "چیچکەدەکات"ە[3913]

[.1587] **Do you speak English? (دو یو سپییك ئینگلیش) بە هین قسەدەکەی؟**[3914]

When will you reach? (وێن وڵ یو ڕیچ)ە ئەتو کەی دەگەی[3915]

[.1588] **I don’t know. (ئای دەونت نەو) چیە؟ مانای "نازانم."**[3916]

I appreciate it. (ئای ئەپرییشیەیت ئت) من پێدەزانم.[3917]

[.1589] **premium (پرییمیەم) نایاب، "قیستی زەمان"ە**[3918]

swing (سوینن) ئورجوحە، واتە جۆلانە[3919]

[.1590] **rinse (رینس) واتە دەشوات، هەمیش بۆیاخە**[3920]

“Learning is not attained by chance; it must be sought for with ardour and diligence.” Abigail Adams

فێربون بەڕێکەوت بەدەستناهێنرێت، بەڵکو پێویستە بە پەرۆشی و هەوڵ و تێکۆشان بەدوایدا بگەڕێیت.

He has attained the highest grade in his music exams.

لەتاقیکردنەوەی موزیکدا، گەیشتە بەرزترین پلە.

[3913] چیکچەدەکات: دادەنیشێت بەشێوەی چیچکان نەك چوارمشکی.

She squatted on the ground and warmed her hands by the fire.

چیچکەیکرد لەسەر ئەرزەکەو بە ئاگرەکە دەستەکانی گەرمکردەوە.

You don’t know squat about it.

هیچی وا لەبارەیەوە نازانیت.

[3914] بێگومان مەخسەوی شەریفم لە "بە هین قسەدەکەی؟" بریتییە لە "بە ئینگلیزی قسەدەکەیت؟"، بەڵام بەهۆی زەروراتی شیعرەوە "ئینگلیزی"یەکەم گۆڕیوە بۆ "هین".

بە ئینگلیزی قسەدەکەی؟= بە ئینگلیزی قسەدەکەیت؟

[3915] ئەتو کەی دەگەی= تو کەی دەگەیت؟= کەی دەگەیت؟

[3916] خۆی لەخۆیدا رستەیەکی تەواوە.

Why did he kill his wife? I don’t know.

بۆچی ژنەکەی خۆی کوشت؟ نازانم.

[3917] ئەمیش خۆی لەخۆیدا رستەیەکی تەواوەو بۆ گوزارشتکردن لەتێگەیشتن لەبەهای شتێك و بەرزڕاگرتنی بەکاردەهێنرێت، بەکوردییەکەی خۆمان واتە شتەکە رسواناکات!

من پێدەزانم= پێدەزانم.

Thanks for your coming. I appreciate it.

سوپاس بۆ هاتنت، من پێدەزانم.

[3918] The house is on a premium site.

خانووەکە لەشوێنێکی نایابدایە.

You have to pay your premiums on time.

پێویستە قیستی زەمانەکەت لەکاتی خۆیدا بدەیت.

[3919] He pushed his child in the swing.

ئەو پاڵی بە منداڵەکەیەوە ناو لەناو جۆلانەکەدا.

[3920] دوان لەدیارترین ماناکانی دەشوات و بۆیاخ (ی قژ)ن.

Let me just rinse my hands.

utensil (یووتێنسڵ) مانای قاپوقاچاخە[3921]

[.1591] **annoy (ئەنۆی)، displease (دیسپلیز)، tease (تیز) بێزاردەکات**[3922]

finish (فینیش) هەم finish off (فینیش ئۆف) تەواودەکات[3923]

[.1592] **travesty (ترافەستی) چیە؟ واتە مەهزەلە**[3924]

people (پیپڵ) کەس بە کۆ، هەمیش خەڵك، گەلە[3925]

[.1] **deivate (دیڤیەیت) یەنحەریف، واتە لادەدات**[3926]

revenue (رێڤەنیوو) دەخل، بەکوردی داهات[3927]

ڕێمبدە دەستم بشۆم. هەروەها دەشتوانین بڵێین با دەستم بشۆم.

Brown rinse is suitable for your hair.

بۆیاخی قاوەیی بۆ قژی تۆ گونجاوە.

[3921] قاپوقاچاخ: کەرەستەی چێشتلێنان وەك کەوچك و چەقۆو هتد...

In the drawer was a selection of kitchen utensils - spoons, spatulas and knives.

چەکمەجەکە کۆمەڵێك قاپوقاچاخی چێشتخانەی تێدابوو. وەك کەوچك، کەوگیرو چەقۆ.

[3922] She annoyed him with her stupid questions.

بە پرسیارە بێماناکانی، بێزاریکرد.

The tone of the letter displeased him.

تۆنی نامەکە بێزاریکرد.

Stop teasing the cat!

چیتر پشیلەکە بێزارمەکە.

[3923] You can't go anywhere until you've finished your homework.

ناتوانیت بچیت بۆ هیچ شوێنێك تا ئەرکی ماڵەوەت تەواونەکەیت.

Have you finished off that book?

ئەو کتێبەت تەواوکردووە؟

[3924] مەهزەلە= گاڵتەجاڕی.

"It is a travesty of justice when the law is used to crush the innocent and protect the powerful." - Martin Luther King, Jr.

ئەوە گاڵتەجاڕیی دادوەرییە کە یاسا بەکاربهێنرێت بۆ هاڕینی کەسانی بێتاوان و پاراستنی کەسانی بەدەسەڵات.

[3925] لەمانای یەکەمیاندا کۆی person: کەسان.

At least 40 people were killed.

لانیکەم 40 کەس کوژران.

Never judge people by their appearance.

هەرگیز لەڕێگەی روخسارەوە، حوکم لەسەر خەڵك مەدە.

A people without the knowledge of their history, origin, and culture is like a tree without roots." - Marcus Garvey

گەلێك زانیاریی نەبێت سەبارەت بە مێژوو و رەچەڵەك و کلتوری، وەك درەختێکی بێرەگ وایە.

[3926] The plane had to deviate from its normal flight path.

فڕۆکەکە پێویستبوو لەڕێڕەوی ئاسایی فڕینی خۆی، لابدات.

[3927]داهات= قازانج.

Nigeria produces around 50 movies per week, but its revenue might not be able to compete with the likes of Bollywood and Hollywood.

.1593 **go to pot (گەو توو پۆت) چیە؟ وێراندەبێ**[3928]

film (فیلْم) فلیمە، هەم وێنەدەگرێ[3929]

.1594 **dye (دای) بۆیاخدەکا، لەگەڵ بۆیاخە**[3930]

stove (ستەوڤ) زۆپایە، هەمیش تەباخە[3931]

.1595 **brought (برۆۆت) واتە هێنا**[3932]**، took (توك) لەبەرکرد، برد**[3933]

نایجێریا هەموو هەفتەیەك نزیکەی 50 فیلم بەرهەمدەهێنێت، بەڵام داهاتەکەی ناتوانرێت کێبەرکێی پێبکرێت لەگەڵ هی بۆلیوودو هۆلیوود.

[3928] Our old neighborhood has gone to pot.

گەڕەکە کۆنەکەمان وێرانبووە.

[3929] وێنەدەگرێ= وێنەدەگرێت= تەسویردەکات.

Nigeria is one of the largest film producers in the world.

نایجێریا یەکێکە لەگەورەترین بەرهەمهێنەرانی فلیم لەجیهاندا.

Most of the scenes were filmed in a place.

زۆربەی دیمەنەکان لەیەك شوێندا وێنەگیرابون.

[3930] وەك كار بەمانای بۆیاخدەکا (بۆیاخدەکات)و وەك ناو بەمانای بۆیاخ دێت.

You can dye your hair whatever colour you like.

دەتوانیت قژت بە هەر رەنگێك بتەوێت، بۆیاخبکەیت.

There are dozens of different dyes.

دەیان جۆر بۆیاخی جیاواز هەیە.

[3931] بەمانای زۆپاو تەباخ (ی چێشتلێنان)یش دێت.

I bought a new stove to the kitchen.

تەباخێکی تازەم بۆ چێشتخانەکە کڕی.

Our old stove isn't working well.

زۆپا کۆنەکەمان، باش ئیشناکات.

[3932] فەرمانی رابردووە. رانەبردووەکەی bring.

He brought a pen to me.

قەڵەمێکی بۆ هێنام.

began (بیگەن) دەستپێکرد[3934]**، died (دایدِ) بەمانای مرد**[3935]

[1596]. **cheap (چیپ) مانای خراپ، چروك، هەرزانە**[3936]

hunger (هەنگە) برسێتی[3937]**، hungry (هەننگری) جەوعانە**[3938]

[3933] کاری رابردووە. رانەبردووەکەی take ه. دوان لەدیارترین ماناکانی بردو لەبەرکردە.

He took us to the airport.

ئێمەی برد بۆ فڕۆکەخانەکە.

I took a large shirt.

کراسێکی گەورەم لەبەرکرد.

[3934] رانەبردووەکەی begin ە.

The president begins talks with the prime minister tonight.

ئەمشەو سەرۆك گفتوگۆکردن لەگەڵ سەرۆك وەزیران، دەستپێدەکات.

[3935] رانەبردووەکەی die ە.

“Till when you love your friends? “I was asked. I replied calmly: “I don’t know when I will die!”

پرسیارم لێکرا: تاکەی هاوڕێکانت خۆشدەوێت؟ لەوەڵامدا بەهێمنییەوە وتم: نازانم کەی دەمرم!

[3936]. ئاوەڵناوە بەمانای خراپ "لەڕوی کوالیتی" و چروك و هەرزان دێت. مانای دووەمیان زیاتر ئەمەریکییە.

The radio you bought to me is cheap.

ئەو رادیۆیەی تۆ بۆت کڕیم، خراپە.

She’s too cheap, doesn’t take a cab.

زۆر چروکە، تاکسی ناگرێت.

The equipment is relatively cheap and simple to use.

کەرەستەکە تاڕادەیەك هەرزانەو بەکارهێنانی ئاسانە.

[3937] "Hunger makes you brave." - Patricia Briggs

برسێتی ئازات دەکات.

According to the World Food Programme, an estimated 9.8 million people died of hunger in 2020.

بەگوێرەی رێکخراوی جیهانیی خۆراك، ژمارەی ئەو کەسانەی تەنها لەساڵی دوو هەزارو بیستدا بەهۆی برسێتییەوە، عومری درێژیان بۆ نۆ جێهێشتووە لەجیهاندا، بە نۆ ملیۆن و هەشت سەد هەزار کەس دەخەمڵێنرێت.

[3938] جەوعان= (ع: جوعان)= برسی.

I'm hungry.

من برسیمە.

1597. wasp (واسپ) زەردەواڵە[3939]، ماناى bee (بیى) هەنگە[3940]

shark (شاالك) واتاى قرشە[3941]، whale (وەیڵ)یش نەهەنگە[3942]

1598. سیخوڕى چیە؟ espionage (ئێسپیەناژ)ە[3943]

indication (ئیندیکەیشن)ە ماناى ئاماژە[3944]

1599. bionic (بایۆنیك) چیە؟ ئەلیکترۆنى[3945]

I'm fine (ئام فاین) من باشم[3946]، How are you? (هاو ئاڕ یو) چۆنى؟[3947]

1600. persuade (پەسوەید) چیە؟ رازیدەکا[3948]

tackle (تاکڵ) کەرەستەو چارەسەردەکا[3949]

[3939] There's a wasps' nest in that old tree.

هێلانەیەکى زەردەواڵە لەناو ئەو درختە کۆنەدا هەیە.

[3940] My arm swelled up when I was stung by a bee.

کاتێك هەنگێك پێوەیدام، قۆڵم ئاوسا.

[3941] Sharks do not have bones.

قرش ئێسکى نیە.

Sharks can smell a single drop of blood in millions of gallons of water. That explains why they might be attracted to swimmers with open wounds.

قرش دەتوانێت لەناو ملیۆنەها گاڵۆن ئاودا بۆنى تەنها یەك دڵۆپە خوێن بکات. بەهۆى ئەمەوە رەنگە ئەو مەلەوانانەى برینى کراوە لەجەستەیاندا هەیە، ئەم گیاندارە ترسناکە بۆ لاى خۆیان رابکێشن.

[3942] Blue whales are the largest and loudest animals in the world.

نەهەنگى شین گەورەترین و دەنگبەرزترین زیندەوەرە لەجیهاندا.

[3943] سیخوڕى= سیخوڕیکردن.

The authorities have arrested several people suspected of espionage.

دەسەڵاتداران چەند کەسێکیان دەستگیرکرد کە گومانى سیخوڕییان لێدەکرێت.

[3944] Dark green leaves are a good indication of healthy roots.

گەڵاى سەوزى تیر ئاماژەیەکى باشە بۆ رەگى تەندروست.

[3945] The bionic arm is stronger that the real arm.

قۆڵى ئەلیکترۆنى لە هى راستى بەهێزترە.

[3946] خۆى لەخۆیدا رستەیەکى تەواوە، بۆیە پێویست بە رستەى تر ناکات.

[3947] ئەمیش خۆى لەخۆیدا رستەیەکى تەواوە.

چۆنى؟= چۆنیت؟

[3948] رازیدەکا= رازیدەکات.

My most brilliant achievement was my ability to be able to persuade my wife to marry me. Winston Churchill

درەوشاوەترین دەسکەوتم ئەوە بوو کە توانیم ژنەکەم رازیبکەم شوم پێبکات!

.1601 **ghastly (گاستلی) زۆر خراپ، هەم تۆقێنەر**[3950]

Come quickly. (کەم کویکلی) ئەی "خێرا وەرە."[3951]

.1602 **unfold (ئەنفەوڵد) بەمانای بڵاودەکاتۆ**[3952]

children (چیڵدرەن) منداڵە، بەڵام تاك نا، کۆ[3953]

.1603 **spin (سپین) بەمانای دەسوڕێنیتۆ**[3954]

buttermilk (بەتەمیلْك) مەخیز، بەکوردییەکەی دۆ[3955]

.1604 **question tag (کوێسچن تاگ) چیە؟ کلکە پرسیارە**[3956]

riverboat (ڕیڤەبەوت) بەلەم، بەس هی روبارە[3957]

[3949] چارەسەردەکا= چارەسەردەکات.

Prepare the fishing tackle.

کەرەستەی راوەماسییەکە ئامادەبکە.

There are many ways of tackling this problem.

چەندین رێگا هەیە بۆ چارەسەرکردنی ئەم کێشەیە.

[3950] The weather was ghastly.

کەشوهەوا زۆر خراپ بوو.

It was a ghastly crime.

تاوانێکی تۆقێنەر بوو.

[3951] خودی خۆی رستەیەکی تەواوە.

[3952] بڵاودەکاتۆ= بڵاودەکاتەوە.

He unfolded the map.

نەخشەکەی بڵاوکردەوە.

[3953]تاکەکەی child.

The war has left thousands of children as orphans.

جەنگەکە هەزاران منداڵی بە هەتیوی جێهێشت.

In 2019, 1.2 million children fell ill with TB globally. Child and adolescent TB is often overlooked by health providers and can be difficult to diagnose and treat.

تەنها لەساڵی 2019 یەك ملیۆن و 200 هەزار منداڵ، لەجیهاندا توشی ئەم نەخۆشییە بون. زۆرجار دابینکارانی راژەی تەندروستی سیلی منداڵ و نەوجەوانان، پشتگوێ دەخەن. دیاریکردن و چارەسەرکردنی ئەم نەخۆشییە لەم دوو تویژەدا شتێکی ئاسان نیە.

[3954] دەسوڕێنیتۆ= دەسوڕێنێتەوە.

Spin the wheel as fast as you can.

تا ئەتوانیت تایەکە بەخێرایی بسوڕێنەرەوە.

[3955] ناوێکی نەبژێردراوە.

I don’t like buttermilk so much.

زۆر حەزم لە دۆ نیە.

[3956] چەمکێکی رێزمانیی بەناوبانگە.

In the sentence "It's hot, isn't it?", "isn't it" is a question tag.

لەڕستەی "It's hot, isn't it?"، "isn't it" کلکەپرسیارە.

[3957] بەمانای بەلەمی روبار دێت. بەلەمی روبار= روبارەبەلەم: بەلەمێکی گەورەی نەفرهەڵگرەو بۆ گەشتکردن لەناو روبار بەکاردەهێنرێت.

1605. **premium (پرییمیەم) چیە؟ واتە عەلاوە**[3958]

desperate (دێسپرەت) یائیس، هەمیش سوتاوە[3959]

1606. **setting (سێتینن) مەوقیعە، بەکوردییەکەی شوێن**[3960]

aneurysm (ئانیەریزم) هی بۆرییەکان خوێن[3961]

1607. **idyllic (ئیدیلیك) سیفە، بەمانای خۆشە**[3962]

corner (کۆڕنە) زاویەیە، بەکوردی گۆشە[3963]

1608. **abet (ئەبێت) یوحەڕریز، واتە هاندەدا**[3964]

lynch (لینچ) دەکوژێت، بەس بەبێ دادگا[3965]

1609. **waiter (وەیتە) شاگردە**[3966]**، wait (وەیت) چاوەڕوانی**[3967]

They saw a big riverboat.

روبارەبەلەمێکی گەورەیان بینی.

[3958] عەلاوە= سەرەموچە.

Your first premium isn’t much.

یەکەم سەرەموچەت زۆر نیە.

[3959] بەمانای یائیس و سوتاو دێت. یائیس= نائومێد.

Time was running out and we were getting desperate.

کات بەسەردەچوو و ئێمەش بێئومێد دەبوین.

I was desperate for a cigarette.

من سوتاو بوم بۆ جگەرەیەکە.

[3960] Cyprus is the perfect setting for a beach holiday.

قوبروس شوێنێکی نایابە بۆ پشویەکی کەنار دەریا.

[3961] بێگومان مەخسەوی شەریفم لە "هی بۆرییەکان خوێن" بریتییە لە "کشانی بۆرییەکانی خوێن"، بەڵام بەهۆی زەروراتی شیعرەوە، وشەیەك و پیتێکم لابردووە.

کشانی بۆرییەکانی خوێن: حاڵەتێکی تەندروستیی نەخوازراوە.

Aneurysms can occur anywhere throughout the circulatory system.

کشانی بۆرییەکانی خوێن دەکرێ لەهەر شوێنێکی کۆئەندامی سوڕی خوێندا روبدات.

[3962] Their cottage is in an idyllic rural setting.

کوخەکەیان شوێنێکی خۆشی دێهاتییە.

[3963] There's a great restaurant around the corner.

ڕێستۆرانتێك لەنزیك گۆشەکەدا هەیە.

[3964] هاندەدا= هاندەدات.

His accountant had aided and abetted him in the fraud.

ژمێریارەکەی یارمەتیدابوو و هانیدابوو لەفێڵەکەدا.

[3965] بەمانای دەکوژێت "بەبێ دادگاییکردن" دێت، زیاتر بەمانای کوشتنێك دێت کە بە هەڵواسین ئەنجامبدرێت.

Seventy-six black men and women had been lynched.

حەفتاو شەش پیاوو ژنی رەشپێست بەبێ دادگاییکردن کوژرابون. یان هەڵواسرابون تا مردن "لەسێدارەدرابون".

pound (پاوند) دراو، کێش ڕەنگە بزانی[3968]

.1610 **prepare (پریپێیە) چیە؟ ئامادەدەکات**[3969]

slice (سڵایس) واتە قاش، لەگەڵ قاشدەکات[3970]

.1611 **fear (فیە) واتە خەوف، بەکوردی ترسە**[3971]

postmenopausal پاش سنی یەئسە[3972]

.1612 **vocal chord (ڤەوکڵ کۆوْد) چیە؟ دەنگەژێیە؟**[3973]

[3966] He also worked as a waiter during that time.

ئەو لەو کاتەدا وەك شاگردیش كاریكردووە.

[3967] There is often a one-hour wait to see a doctor.

زۆرجار سەعاتێك چاوەڕوانی پێویستە تا دكتورێك دەبینیت.

[3968] مەخسەوی شەریفم لەم نیوەبەیتە ئەمەیە. وشەی pound هەم جۆرێکە لەدراو کە پاوەند یان پاوەن یان جونەیهی ئیستەرلینی پێدەووترێت، هەمیش یەکەیەکی کێشانە کە نزیکەی 454 گرامە.

They stole jewellery valued at 50,000 pounds.

بە بەهای 50 هەزار پاوەند خشڵیان دزی.

My first baby weighed eight and a half pounds at birth.

كێشی یەكەم منداڵم لەكاتی لەدایكبوندا هەشت پاوەندو نیو بوو.

[3969] ئامادەدەکا= ئامادەدەکات.

In time of peace prepare yourself for war.

لەکاتی ئاشتیدا خۆت ئامادەبکە بۆ شەڕ.

[3970] وەك ناو بەمانای قاش و وەك كار بەمانای قاشدەكات دێت.

Give me a slice of that delicious cake.

قاشێك لەو كێكە بەچێژەم پێبدە.

Slice the cucumbers.

خەیارەكان قاشبكە.

[3971] Fear of failure should not stop you trying.

ترس لەشكست پێویستە لەهەوڵدان نەتوەستێنێت.

[3972] پەوستمێنەپۆزڵ. پاش سنی یەئس= (ع: بعد سن اليأس)= پاش تەمەنی نائومێدی: ئاوەڵناوەو بۆ وەسفی خانمێك بەكاردەهێنرێت كە گەیشتبێتە پاش تەمەنی نەمانی سوڕی مانگانە.

Forty seven postmenopausal women aged 44 to 67 years were there.

چل و حەوت خانمی پاش تەمەنی نائومێدی كە تەمەنیان 44 بۆ 67 ساڵ دەبوو، لەوێ بون.

[3973] Giraffes have no vocal cords.

زەڕافە دەنگەژێی نیە.

what (ۆت) "چی؟"و "ئەو شتەی"[3974]، واتای Who (هوو) "کێ؟"یە[3975]

.1613 slowly (سلەولی) واتە خاو، بەس ئاوەڵکارە[3976]

paramedic (پارەمێدیك)ە فریاگوزارە[3977]

.1614 commander (کەماندە) چیە؟ واتە فەرماندە[3978]

[3974] What are you doing?

تۆ چی دەکەیت؟

What do you mean?

مەبەستت چیە؟

What we fear doing most is usually what we most need to do.
Tim Ferriss

بەگشتی ئەو شتەی زۆرترین ترسمان هەیە لەئەنجامدانی، ئەوە پێویستترین شتە کە ئەنجامیبدەین .

[3975] Who’s calling please?

زەحمەت نەبێ کێیە تەلەفون دەکات؟ ئەمە زیاتر لەکاتی یەکەم وەڵامدانەوەی تەلەفونی نەناسراودا دەووترێت.

[3976] واتە ئەم وشەیە بەمانای "خاو" دێت، بەڵام ئاوەڵکارە نەك ئاوەڵناو. "بەخاوی"یشی پێدەووترێت.

Could you please speak slowly?

تکایە دەتوانیت خاو قسەبکەیت؟

It does not matter how slowly you go as long as you do not stop.
Confucius

مادام بەردەوامیت لەڕۆشتن و ناوەستیت، چەند خاو بڕۆیت، کێشە نیە.

[3977] مەخسەوی شەریفم فریاگوزاری خێرایە بۆ نمونە وەك پەرستار کە لەکاتی روداوو حاڵەتی کتوپڕدا فریای بریندار یان نەخۆشی کتوپڕ دەکەوێت. ئەمە دکتۆر ناگرێتەوە.

The paramedic's quick action saved the patient's life.

کاری خێرای فریاگوزارەکە ژیانی نەخۆشەکەی رزگاکرد.

[3978] Abdullah Al-Barghouthi is a Palestinian leading commander in Hamas' armed wing, the Izz al-Din al-Qassam Brigades. He was arrested for making bombs.
He was detained by Israeli forces and charged with seven different bomb attacks. Following a military tribunal in 2004, Al-Barghouti was sentenced to 67 life sentences resulting from the 67 deaths and about 500 injuries he is said to have caused. In addition, he was given another 5,200 years.
In 2011 it was reported he had spent his entire sentence up to that point in solitary confinement with no visitors allowed.

عەبدوڵا ئەلبەرغوسی فەرماندەیەکی سەرەکیی کەتیبەکانی عیزەدین قەسامە کە باڵی سەربازی حەماسی فەلەستینە. بەهۆی دروستکردنی بۆمبەوە لەلایەن هێزەکانی ئیسرائیلەوە دەستگیرکراوەو حەوت تۆمەتی هێرشکردن بە بۆمبی دراوەتەپاڵ .
پاش دادگاییکردنێکی سەربازی لەساڵی 2004، بەهۆی ئەو 67 حاڵەتی کوشتن و نزیکەی 500 بریندارەی ئەم دەیوت بووەتە هۆکاریان، سزای 67 زیندانی هەتاهەتایی بەسەردا سەپێنرا. سەرباری ئەوەش سزای 5200 ساڵ زیندانیشی بەسەردا سەپێنرا.

yard (یاد) حەوشەیە، هەروەها "یاردە"[3979]

[.1615] **world (وێیڵد) لەگەڵ globe (گلەوب) هەردوکیان عالەم[3980]**

لەساڵی 2011ش بڵاوکرایەوە کە عەبدوڵا سەراپای حوکمەکەی تا ئەو کاتە، لەزیندانی تاکەکەسیدا بەسەربردووەو ڕێگەنەدراوە هیچ میوانێك سەردانی بکات.

[3979] یاردە: یەکەیەکی پێوانەی درێژی و پانییە، یەکسانە بە سێ پێ یان 36 ئینج یان 91سم. بە کورتکراوەیی بە yd دەنوسرێت.

The pupils were playing in the school yard.

قوتابییەکان لەحەوشەی خوێندنگەکەدا یارییان دەکرد.

A cricket pitch is 22 yards long.

درێژیی گۆڕەپانی یاریی کریکیت 22 یاردەیە.

[3980] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا وشەی دووەمیان بە "گڵۆوب" گۆدەکەن.

عالەم= جیهان

News of the disaster shocked the world.

هەواڵی کارەساتەکە جیهانی توشی شۆککرد.

“Although the world is full of suffering, it is full also of the overcoming of it” – Helen Keller.

ڕاستە جیهان پڕە لەنەهامەتی و کۆژان، بەڵام پڕیشە لەزاڵبون بەسەریدا.

.1616 steal (ستیێڵ) دەدزێ[3982]، steel (ستیێڵ) پۆڵایە[3983]

November (نەوڤێمبە) مانگی تشرینی دووەم[3981]

The world’s heaviest pumpkin weighed more than a ton.
In 2016, Mathias Willemijns of Belgium grew a record-breaking pumpkin that weighed a whopping 2,624.6 lbs (1,190.5 kg). To put that into perspective, his pumpkin weighed roughly the same as a small car. To this day, the pumpkin still holds the Guinness World Record for the heaviest pumpkin in the world.

قورسترین کولەکە لەجیهاندا کێشەکەی تۆنێکی تێپەڕاندووە.
لەساڵی 2016، لەو بەلجیکایەی لای خۆمان، برادەرێك بەناوی ماتیاس ویلێمینس کولەکەیەکی ریکۆردشکێنی پێگەیاند کە کێشەکەی نزیکەی هەزارو 200 کیلۆگرامی ناسك بوو. بۆ رونکردنەوەی زیاتر، دەتوانین بێژین، کێشی ئەو کولەکەیە بەقەدەر هی ئۆتومبێلێکی بچوك دەبوو. تا ئێستا ئەم کولەکەیە خاوەنی ریکۆردە لەکتێبی گێنس بۆ ژمارە پێوانەییەکان لەڕوی کێشەوەو هیچ کولەکەیەکی تر نەیتوانیوە شان بدات لەشانی.

We export our goods all over the globe.

کاڵاکانمان بۆ سەراپای جیهان هەناردەدەکەین.

[3981] The factory opened last November.

کارگەکە مانگی تشرینی دووەمی رابردوو کرایەوە.

[3982] دەدزێ= دەدزێت. یەکێکە لەکارە نائاساییەکان:

steal→ stole→ stolen

wheel (وییڵ) پاسکیلە، هەروەها "تایە"[3984]

[1617] **chin (چین) چەناگەیە**[3985]**، neck (نێك) واتە گەردن**[3986]

decease (دیسییس) لەگەڵ death (دێث) هەردوکیان مردن[3987]

Please don’t steal my pen!

تکایە قەڵەم جافەکەم مەدزە!

How many times has the Mona Lisa been stolen? (1,5,8)

تائێستا چەند جار تابلۆی مۆنالیزا دزراوە؟ یەکجار

3983 سەرنجبدە ئەم دوو وشەیەی ئەم نیوەبەیتە وەك یەك دەخوێنرێنەوە هەرچەندە سپێڵ و مانایان جیاوازە.

Human Bones are stronger than steel.

ئێسکی مرۆڤ لەپۆلا بەهێزترە.

3984 . بەمانای پاسکیل و تایەش دێت. بەڵام مانای پاکسیلەکە نارەسمییە.

My wheel isn’t fast.

پاسکیلەکەم خێرا نیە.

My bike needs a new front wheel.

پاسکیلەکەم پێویستی بە تایەیەکی نوێ هەیە بۆ پێشەوە.

3985 Her chin is very tall.

چەناگەی زۆر درێژە.

3986 گەردن= مل

When a chiropractor cracks your neck, they risk rupturing your primary vertebral artery, which can lead to a stroke, coma, or death.

کاتێك چارەسەرکارێکی دەستی، ملت دەتەقێنێت، ئەوە مەترسیی تەقینی خوێنبەری سەرەکی بڕبڕەی پشت دروستدەکات، ئەمەش دەکرێ جەڵتەی دەماخ، کۆما یان مردنی لێبکەوێتەوە.

1618. **model (مۆدڵ) هەم مۆدێل، هەم نمایشکار**[3988]

snake (سنەیك) لەگەڵ serpent (سێیپنت) دێن بەمانای مار[3989]

[3987] سەرنج: وشەی disease کە بەنامای نەخۆشی دێت، لەگەڵ decease هەم لەڕوی پێکهاتەوە، هەم لەڕوی گۆکردنەوە، هەم لەڕوی ماناوە، لەیەکەوە نزیکن.

After your decease, the house passes to your wife.

پاش مردنت، خانووەکەت دەچێت بۆ ژنەکەت. واتە بەر ژنەکەت دەکەوێت.

Death can not stop true love, it can only delay it for a little while.

مردن ناتوانێت عیشق بووەستێنێت، بەڵکو تەنها دەتوانێت بۆ ماوەیەکی کەم دوای بخات.

Someone posted about Michael Jackson's death with 100% exact details 5 hours before his actual death on Wikipedia. No one paid attention because everyone thought it was a prank. No single detail was ever found about that person.

پێنج سەعاتی ناسك پێش ئەوەی مایکڵ جاکسۆن عومری درێژی بۆ تۆ جێبهێڵێت، کەسێك بابەتێکی لەسەر مردنی لەماڵپەڕی ویکیپێدیا بلاوکردەوە بە وردەکارییەکی دەقیقی لەسەدا سەدەوە، بەڵام هیچ کەسێك گوێی بەمە نەداو وایانزانی نوسەرەکە رادەبوێرێت. ئینجاکونێ لەوەش سەیرتر ئەوە بوو کە تائێستا هیچ شتێك سەبارەت بەو کەسە نەدۆزراوەتەوە کە ئەو بابەتەی نوسیوە.

بەڕەئی بەندەی موخلیستان ئەو نوسەرە ئەگەر جنۆکە نەبوبێت، رەنگە دختورە تایبەتەکەی بوبێت!!!!

CVDs are the leading cause of death worldwide. in the United States, one person dies from CVD every 36 seconds; in Australia, it's every 12 minutes.

نەخۆشییەکانی دڵ و بۆرییەکانی خوێن هۆکاری سەرەکیی مردنن لەجیهاندا. تەنها لەویلایەتە یەکگرتووەکانی ئەمەریکا هەموو 36 چرکەیەك یەك کەس بەهۆی ئەم نەخۆشییانەوە عومری درێژی بۆ تۆ جێدەهێڵێت، لە ئوسترالیاش هەموو 12 خولەکێك کەسێك بەم نەخۆشییانە گیان لەدەستدات.

[3988] برادەرانی ئەمەریکا بە مادڵ گۆیدەکەن. بەمانای مۆدێل و نمایشکاری جلوبەرگ و هتد.. دێت.

Mitsubishi had to change the name of its Pajero model in Spanish-speaking countries, where it means "wanker."

کۆمپانیای میتسوبیشی ناچاربوو ناوی مۆدێلی ئۆتۆمبێلی پاجیرۆ لەو وڵاتانەدا بگۆڕێت کە بە ئیسپانی قسەدەکەن، چونکە ئەم وشەیە لەو زمانەدا بەمانای "دەستپەڕکەر" دێت.

She isn’t a successful model.

ئەو نمایشکارێکی سەرکەوتوو نیە.

[3989] موراديفن.

When snakes are born with two heads, they fight each other for food.

کاتێك مارێکی دووسەر لەدایکدەبێت، هەردوو سەرەکە لەسەر خواردن شەڕ لەگەڵ یەکتر دەکەن.

Many animals are able to predict earthquakes to varying levels of success. Yet, snakes are the most reliable, sensing earthquakes from as far as 75 miles away (121 km). They can even sense an earthquake five days before it actually occurs!

.1619 germ **میکرۆبە، واتە جورسومە**[3990]

I'm tired today (ئایم تایەد تەدەی) "ئەمڕۆ ماندوم"ە[3991]

.1620 one **(وەن) "یەك"ە**[3992]، two **(توو) دوو**[3993]، four **(فۆ) بەمانای چوار**[3994]

three **(ثریی) واتە سێ**[3995]، thousand **(ثاوزەند)یش هەزار**[3996]

.1621 apnoea **(ئاپنیە) چیە؟ هەناسەبڕان**[3997]

When snakes sense an earthquake, they often leave their nests, even if the temperature is too cold.

زۆر زیندەوەر هەن کە دەتوانن پێشبینی روودانی زەمینلەرزە بکەن بەڵام ئاستی وردیی پێشبینییەکەیان جیاوازە.

مار لەهەموو زیندەوەرەکانی تر زیاتر دەتوانرێت پشتی پێ ببەسترێت لەو رووەوە. دەتوانێت لەدووریی 121 کیلۆمەترەوە هەستی پێبکات. لەڕوی کاتیشەوە، مار دەتوانێت 5 رۆژ پێش روودانی هەستی پێبکات. زۆرجار کاتێکیش هەستی پێدەکەن، هێلانەکانیان جێدەهێڵن تەنانەت ئەگەر پلەی گەرماش زۆر نزم بێت.

I don’t fear from the serpent.

لەمار ناترسم.

[3990] جورسومە= (ع: جُرْثومة)= میکرۆب.

More germs are transferred by shaking hands than by kissing.

ژمارەی ئەو میکرۆبانەی لەڕێگەی تەوقەکردنەوە دەگوازرێنەوە، لەوانە زیاترە کە بەهۆی ماچکردنەوە دەگوازرێنەوە.

کەواتە یان مەیکە یان کە کردت با ماچ بێت!، مەخسەوی شەریفم سڵاوکردنە تەبعەن!

[3991] خۆی لەخۆیدا رستەیەکی تەواوە، بۆیە پێویست بە رستەهێنانەوە ناکات.

[3992] They have only one daughter.

ئەوان تەنها یەك کچیان هەیە.

[3993] I’ll be out for almost two weeks.

من بۆ ماوەی نزیکەی دوو هەفتە لەدەرەوە دەبم.

[3994] She is married with four children.

ئەو هاوسەردارەو چوار منداڵیشی هەیە.

[3995] Camels have three lids to protect their eyes from sand.

حوشتر سێ پێڵوی چاوی هەیە بۆ پاراستنی چاوەکانی لەلم.

The human heart beats more than three billion times in an average lifespan.

دڵی هەر کەسێك بەدرێژایی سوڕی ژیانێکی ئاسایی، زیاتر لە سێ ملیار جار لێدەدات.

[3996] وشەی thouیش هەر بەمانای هەزار دێت و جەمعەکەشی هەر thouە.

The group has thousand members.

کۆمەڵەکە هەزار ئەندامی هەیە.

Even a journey of a thousand miles begins with a single step" Chinese proverb

تەنانەت گەشتێکی هەزار میلیش بە تەنها هەنگاوێك دەستپێدەکات.

House (هاوس) ئەنجومەنە، هی یاسادانان[3998]

[.1622] **scenery دیمەن[3999]، scene شوێن و دیمەن[4000]**

close to، round هەردوو تەقریبەن[4001]

[.1623] **around (ئەڕاوند) چیە؟ واتە تەقریبەن[4002]**

[3997] بەمانای هەناسەبڕان دێت، بەڵام هی کاتی نەك هەمیشەیی. سپێڵی ئەم وشەیە لەشێوەزاری ئەمەریکیدا پیتی ئۆیەکەی تێدا نیە: apnea.

Do you know anything about sleep apnoea?

ئایا هیچ شتێك سەبارەت بە هەناسەبڕانی کاتی نوستن دەزانیت؟

[3998] مانای زۆرە بەڵام کاتێك بەم مانایە بەکاردەهێنرێت پێویستە پیتی یەکەمی بە کاپیتەڵ بنوسرێت لەهەر شوێنێکی رستەدا بێت.

House of the city accepted the proposal.

ئەنجومەنی یاسادانانی شارەکە پێشنیازەکەی پەسەندکرد.

[3999] سیینەری

The scenery really was beautiful.

دیمەنەکە زۆر جوان بوو.

[4000] سیین. واتە عەینەن وشەی seen (بینراو) دەخوێنرێتەوە.

Evidence was found at the scene of the crime.

بەڵگە لەشوێنی تاوانەکە دۆزرایەوە.

While male porn stars are usually paid around $150 per scene, women performers earn between $600 and $1000 a scene.

لەبەرامبەر هەر دیمەنێکدا، تێکڕا هەر پیاوێکی ئەستێرەی پۆرن 150 دۆلاری پێدەدرێت، بەڵام خانمان لەبەرامبەر هەر دیمەنێکدا 600 تا هەزار دۆلاریان دەستدەکەوێت.

[4001] کلەوس تو، راوند. هەردوکیان بەمانای تەقریبەن دێن بەڵام وشەی دووەمیان نارەسمییەو زیاتر لەکاتی قسەکردندا بەکاردەهێنرێت نەك نوسین.

تەقریبەن= (ع: تقریباً)= نزیکەی= دەوروبەری.

It’s close to 7 o’clock – we’d better leave now.

سەعات نزیکەی حەوتە، باشتر وایە ئێستا بڕۆین.

We'll be at your house at round nine o'clock, okay?

لەنزیکەی سەعات 9ی شەو لەماڵی تۆ دەبین، باشە؟

[4002] تەقریبەن= نزیکەی.

وشەی usually (یووژوەڵی) مانای عومومەن[4003]

[.1624] **police (پەلییس) شورتەیە، کەواتە پۆلیس[4004]**

please be seated (پلییز بی سییتید) تکایە ئیجلیس[4005]

[.1625] **wedding (وێدینن) ئاهەنگی هاوسەرگیرییە[4006]**

cloudy (کلاودی) مانای لێڵ، هەمیش هەورییە[4007]

To drain blood from one human, it would take around 1.2 million mosquitoes.

بۆ چۆڕبڕکردنی خوێنی مرۆڤێك لەڕێگەی مژینی مێشولەوە، پێویستمان بە نزیکەی یەك ملیۆن و 200 هەزار مێشولە هەیە.

The library of congress has around 838 miles of bookshelves!

کۆی درێژیی رەفەکانی ناو کتێبخانەی کۆنگرێس لە ئەمەریکا، بێچاوێنی بێ، نزیکەی هەزارو 350 کیلۆمەترە!

[4003] عومومەن= بەگشتی.

Women usually live longer than men.

بەگشتی ژنان لەپیاوان زیاتر دەژین.

[4004] A woman has been arrested for biting her boyfriend's penis and threatening him with a knife because she believed he was flirting with another woman.Esperanza Gomez, 33, had been drinking beers with her boyfriend on Florida, until 3am on Wednesday.The pair were joined by a female friend at midnight who left shortly afterwards.But Ms Gomez became enraged and accused the man of wanted to sleep with the female friend.Her boyfriend claims she then grabbed him and began 'poking him with a knife' before biting his penis 'out of frustration', according to the police report.The police report also noted that he had red marks on his chest.Gomez was arrested and charged with aggravated assault with a deadly weapon.

15-11-2019

لەو ئەمەریکایەی لای خۆمان، خانمێك بە تاوانی گازگرتن لەچوکی کەپڵەکەی و هەڕەشەکردن لێی بە چەقۆ، دەستگیرکرا. پاڵنەری ئەم کارەشی ئەوە بووە کە لەو بڕوایەدابووە، کەپڵەکەی موغازەلەی کچەهاوڕێیەکی کردووە.

خانمە گازگرەکە کە ناوی ئیسپێرانازا گۆمێزەو تەمەنی 33 ساڵی ناسکە، شەوی چوارشەممەی رابردوو تا سەعات 3ی بەرەبەیان لەماڵەوە، لەویلایەتی فلۆریدا، لەگەڵ کەپڵەکەیدا بیرەیان خواردووەتەوە. لەنیوە شەودا کچەهاوڕێیەك سەردانی کردون و پاش ماوەیەکی کەم رۆشتووە. بەڵام گۆمێز توڕەبووەو کەپڵەکەی بەوە تۆمەتبارکردووە کە ویستویەتی لەگەڵ ئەو کچەهاوڕێیەدا بخەوێت.

کەپڵەکەی دەڵێت، گۆمێز پاش توڕەبونی، گرتویەتی و بە چەقۆیەك تێی کوتیوەو پاشانیش بە توڕەییەوە گازی لەچوکی گرتووە.

راپۆرتی پۆلیس وێرای زانیارییەکانی سەرەوە، ئاماژەی بەوە داوە کە سنگی کورەکە چەند پەڵەیەکی سوری پێوە بووە.

پاش رووداوەکە گۆمێز دەستگیرکراو تۆمەتی دەستدرێژی بە چەکی کوشندەی ئاراستەکراوە.

[4005] تکایە ئیجلیس= تکایە دانیشە. خۆی لەخۆیدا رستەیەکی تەواوە، بۆیە پێویست بە رستەی تر ناکات.

[4006] At Italian weddings, it is not unusual for both the bride and groom to break a glass. The number of shards will be equal to the number of happy years the couple will have.

لەو ئیتالیایەی لای خۆمان، شکاندنی پەرداخە شوشە لەلایەن بوك و زاواوە لەکاتی ئاهەنگی هاوسەرگیری، شتێکی ناباو نیە. بەگوێرەی بیروڕای ئەوان، ژمارەی ئەو پارچانەی لەئەنجامی شکاندنی ئەو شوشەیە دروستدەبن یەکسانە بە ژمارەی ئەو ساڵانەی ئەو ژن و مێردە بە بەختەوەری پێکەوەی بەسەردەبەن.

[4007] بنەڕەتی وشەکە cloud کە ناوەو بەمانای هەور دێت، پیتی y چووەتەسەرو تەقلەیەکی زمانەوانی پێداوەو لەناوەوە کردویەتی بە ئاوەڵناو.

هەوری= هەورین: پێچەوانەی ساماڵ.

I don’t like cloudy days.

حەزم لەڕۆژی هەورین نیە.

The water is cloudy. It isn’t fit to drink.

.1626 swept (سوێپت) گسکدا، sweep (سوییپ) گسکەدا[4008]

waste (وەیست) وەکو کار، بەفیڕۆدەدا[4009]

.1627 sweeping (سوییپین) کەبیرە، بەکوردی گەورە[4010]

role (رەوڵ) مانای "رۆڵ"ە، کەواتە "دەور"ە[4011]

.1628 mitten (میتن) "قوففاز"ە، بەکوردی دەسکێش[4012]

smokestack (سمەوکستاك)، chimney (چیمنی) هەردوو دوکەڵکێش[4013]

.1629 housefly (هاوسفلای) مێشە، تایبەت هی ماڵە[4014]

broker (برەوکە) سیمسارە، واتە دەلاڵە[4015]

.1630 distress (دیسترێس) ئەلەمە، بەکوردی ئازار[4016]

hundred (هەندرەد) واتە سەد[4017]، thou (ثاو) مانای هەزار[4018]

ئاوەکە لێڵە. گونجاو نیە بۆ خواردنەوە.

4008 رابردوو و رانەبردوی هەمان کارن. گسکەدا= گسکدەدات.

Srwa swept the path in front of the house.

سروە راڕەوی بەردەم خانووەکەی گسکدا.

4009 بەفیڕۆدەدا= بەفیڕۆدەدات.

Why do you waste all this money on entertainment trips?

بۆچی ئەم هەموو پارەیە لەگەشتی سەرگەرمیدا بەفیڕۆدەدەیت؟

4010 It is obvious that sweeping changes are needed in the legal system.

روونە کە گۆڕانکاریی گەورە لەسیستەمی دادوەریدا پێویست.

4011 What is his role in this project?

رۆڵی چیە لەم پرۆژەیەدا؟

4012 The mischievous child tore off my mittens.

منداڵە بێزارکەرەکە دەسکێشەکانمی دڕی

4013 The smokestack is away from the houses.

دوکەڵکێشەکە دورە لەخانووەکانەوە.

The chimney was made of bricks.

دوکەڵکێشەکە لەخشت دروستکرابوو.

4014 بەمانای مێش (ی ماڵ) دێت. واتە ئەو جۆرەی لەماڵی مرۆڤدا دەژی.

Houseflies are able to see behind them.

مێشی ماڵ دەتوانێت دواوەی خۆی ببینێت.

4015 He was a wealthy broker.

ئەو دەلاڵێکی دەوڵەمەند بوو.

4016 بەمانای ئازاری توند دێت نەك ناسکەئازار!

There is distress in my left kidney.

گورچیلەی چەپم ئازارێکی توندی تێدایە.

1631. gripping (گریپینن) جەززابە، ئەی سەرنجڕاکێش[4019]

adventurer (ئەدڤێنچەرە)یە، بەمانای سەرکێش[4020]

1632. authentic (ئۆۆثێنتیك) چیە؟ ڕاستەقینە[4021]

grudge (گرەج) واتە حیقد، بەکوردی قینە[4022]

1633. abstain (ئەبستەین) چیە؟ وازدەهێنێ[4023]

crow (کرەو) یەسیحو، ئەی دەقوقێنێ[4024]

1634. enmity (ئێنمەتی) چیە؟ مانای عەداوە[4025]

miniature (مینەچە) واتە "بچوککراوە"[4026]

1635. urge (ئێیج) وەکو ناو، دێت بەمانای حەز[4027]

4017 Watching horror movies can burn up to two hundred calories, the same as a half hour walk.

سەیرکردنی فیلمی ترسناك دەکرێ تا دوو سەد کالۆری بسوتنێت، ئەمەش یەکسانە بەو بڕە کالۆرییەی نیوسەعات بەپێ ڕۆیشتن دەیسوتێنێت.

4018 جەمعەکەشی هەر thou.

They paid about sixty-nine thou for it.

ئەوان نزیکەی 69 هەزاریان پێدا.

4019 The book was gripping.

کتێبەکە سەرنجڕاکێش بوو.

4020 He an was adventurer, living most of his life abroad.

ئەو سەرکێشێك بوو کە زۆربەی ژیانی لەدەرەوە بەسەربردبوو.

4021 He was there and saw what happened, so his is the only authentic account.

ئەو لەوێ بوو و بینی کە چی ڕویدا، بۆیە تەنها گێڕانەوەکەی ئەو ڕاستەقینەیە.

4022 قین: ڕقی توند

I don't have any grudge against you.

هیچ قینێکم بەرامبەرت نیە.

4023 He abstained from smoking.

وازی لەجگەرەکێشان هێنا.

4024 The cock crowed loudly.

کەڵەشێرەکە بەدەنگی بەرز قوقاندی.

4025 عەداوە= دوژمنایەتی.

She denied any personal enmity towards him.

ڕەتیکردەوە کە هیچ دوژمنایەتییەکی تایبەتی بەرامبەر ئەو هەبێت.

4026 He likes a miniature version of his father.

ئەو لەنوسخەیەکی بچوککراوەی باوکی دەچێت.

4027 وەك ناو بەمانای حەز دێت، بەڵام حەزی زۆر.

He could no longer resist the urge to go and see Sakar.

note (نەوت) لەگەڵ banknote (باننك نەوت) دراوی کاغەز[4028]

.1636 **endorsement (ئیندۆسمەنت) چیە؟ پەسەندکردن**[4029]

incarceration (ئینکااسەرەیشن) زیندانیکردن[4030]

.1637 **clothesline (کلەوذزلاین) چیە؟ تەنافی جلە**[4031]

heartbeat (هاتبییت) لەگەڵ pulse (پەڵس) لێدانی دڵە[4032]

.1638 **sultry (سەڵچری) ئاوەڵناو، بەمانای موسیر**[4033]

sizeable (سایزەبڵ) گەورە، کەواتە کەبیر[4034]

.1639 **degrade (دیگرەید) چیە؟ ریسوادەکات**[4035]

endorse (ئیندۆس) بەمانای پشتگیریدەکات[4036]

.1640 **satiated (سەیشیەیتد) ئەشبەع، کەواتە تێرکرد**[4037]

precise (پریسایس) "دەقیق"ە، بەکوردییەکەی ورد[4038]

چیتر نەیتوانی بەرگەی حەزی رۆیشتن و بینینی ساکار بگرێت. واتە رۆشت بۆ بینینی.

[4028] He took out some notes (banknotes)from his pocket and gave them to the begger.

هەندێك دراوی کاغەزی لەگیرفانی دەرهێناو دای بە دەرۆزەکەرەکە.

[4029] Lucy was relieved to have her boss's endorsement for the project.

لوسی دڵخۆشبوو بە پەسەندکردنی پرۆژەکەی لەلایەن بەڕێوەبەرەکەیەوە.

[4030] He was sentenced to five months of incarceration.

بڕیاری زیندانیکردن بۆ ماوەی پێنج مانگی بەسەردا درا.

[4031] The wet clothes has frozen on the clothesline.

جلوبەرگە تەڕەکان لەسەر تەنافی جلەکە بەستویەتی.

[4032] It was so quiet in the room I could hear my heartbeat.

ژورەکە هێندە زۆر هێمن بوو کە دەمتوانی گوێم لەلێدانی دڵم بێت.

His pulse was weak.

لێدانی دڵی لاواز بوو.

[4033] موسیر= (ع: مثیر)= وروژێنەر.

She's a sultry model.

نمایشکارێکی وروژێنەرە.

[4034] He has a sizeable house.

خانویەکی گەورەی هەیە.

[4035] ریسوادەکات بەمانای "سوکایەتی پێدەکات".

This movie degrades women.

ئەم فیلمە سوکایەتی بە ژنان دەکات.

[4036] The prime minister is unlikely to endorse this view.

ئەگەری کەمە سەرۆك وەزیران پشتگیریی ئەم یاسایە بکات.

[4037] رانەبردووەکەی satiate.

This small book doesn’t satiate me.

ئەم کتێبە بچوکە تێرمناکات.

[4038] برادەرانی ئەمەریکا بە پرەسایس گۆیدەکەن. موڕادیفی exact و accurate.

.1641 refraction (ریفراکشن) چیه؟ مانای ئینکیسار[4039]

complexion (کەمپلێکشن) مەزهەر، بەکوردی روخسار[4040]

.1642 uproar (ئەپرۆق) چیه؟ هاتوهاوار[4041]

soreness (سۆنەس) وەجەعە، بەکوردی ئازار[4042]

.1643 coercion (کەوێیشن) چیه؟ زۆرلێکردنە[4043]

homicide (هۆمیسایڈ) قەتڵە، واتە کوشتنە[4044]

.1644 biddable (بیدەبڵ) موتیع، ئەی گوێڕایەڵە[4045]

misinformation (میسینفەمەیشن) زانیاریی هەڵە[4046]

.1645 tangible (تانجبڵ) نەعتە، مانای بەرجەستە[4047]

paraphernalia (پارەفەنەیلیە) واتە کەرەستە[4048]

.1646 dissident (دیسیدنت) چیه؟ "هەڵگەڕاوە"[4049]

We don't know the precise details of the story yet.

هێشتا وردەکاری دەقیق (ورد)ی چیرۆکەکە نازانین.

[4039] شکانەوە

The degree to which the light changes direction is called the angle of refraction.

ئەو پلەیەی روناکی تێیدا ئاڕاستەکەی دەگۆڕێت پێیدووترێت گۆشەی شکانەوە.

[4040] The patient's complexion is pale and weak.

روخساری نەخۆشەکە زەردهەڵگەڕاوو لاواز بوو.

[4041] The book caused an uproar in France.

کتێبەکە هاتوهاوارێکی لە فەرەنسا لێکەوتەوە.

[4042] There are drugs you can take to ease the soreness.

دەرمان هەیە کە دەتوانیت وەریبگریت بۆ هێورکردنەوەی ئازارەکە.

[4043] He siad the police had used coercion, threats.

وتی پۆلیس هەڕەشەو زۆرلێکردنی بەکارهێناوە.

[4044] بەدیاریکراوی بەمانای کوشتنی مرۆڤ دێت.

He was convicted of homicide.

بە تۆمەتی کوشتن ئیدانەکرا.

[4045] They were looking for biddable employees who would not cause trouble.

دەگەڕان بۆ کارمەندی گوێڕایەڵ کە کێشە دروستنەکەن.

[4046] There's a lot of misinformation about the disease that needs to be corrected.

چەندین زانیاریی هەڵە هەن سەبارەت بە نەخۆشییەکە کە پێویستیان بە راستکردنەوە هەیە.

[4047] بەرجەستە= مەلموس

We need tangible evidence if we're going to take legal action.

ئەگەر بمانەوێت رێکاری یاسایی بگرینەبەر، ئەوە پێویستمان بە بەڵگەی بەرجەستە هەیە.

[4048] We sell gloves, seeds and other gardening paraphernalia.

ئێمە دەسکێش، تۆو و کەرەستەی تری باخەوانی دەفرۆشین.

unwarranted (ئەنوۆرەنتید) ئەی بێپاساوە[4050]

.1647 **digestion (دایجێسچن) هەزمە، بەکوردییەکەی هەرس**[4051]

پرسەنامەیە مانای condolence (کەندەولەنس)[4052]

.1648 **dole out (دەوڵ ئاوت) چیە؟ دابەشدەکا**[4053]

break (برەیك) پەنتەهیك، ئەی پێشێلدەکا[4054]

.1649 **gracious (گرەیشەس) ئاوەڵناو، ئەی میهرەبانە**[4055]

distress (دیسترێس) شیددەیە، واتە تەنگانە[4056]

.1650 **rebut (ریبەەت) بە واتای پوچەڵدەکاتۆ**[4057]

scrub (سکرەەب) بەمانای ئیلغادەکاتۆ[4058]

.1651 **dinnerware (دینەوێ) دەفرە، هینی خواردنە**[4059]

4049 هەڵگەڕاوە= مونشەق.

The most famous dissident in that Central American country has fled and is seeking political asylum.

بەناوبانگترین هەڵگەڕاوەی ئەو وڵاتەی ئەمەریکای ناوەڕاست، هەڵاتووەو داوای پەنابەریی سیاسی دەکات.

4050 People need to be protected against such unwarranted intrusions into their private lives by journalists.

پێویستە خەڵك پارێزراو بن لەو دەستوەردانە بێپاساوەی رۆژنامەنوسان دەیکەنەسەر ژیانی تایبەتیان.

4051 هەرس: هەرسکردن

Fruits help digestion.

میوە یارمەتی هەرسکردن دەدات.

4052 Dignitaries from all over the world came to offer their condolences.

کەسایەتییە گەورەکان لەسەرتاسەری جیهانەوە هاتن بۆ پێشکەشکردنی پرسەنامەیان.

4053 دابەشدەکا= دابەشدەکات.

I can’t keep doling out money to you kids.

مناڵینە ناتوانم بەردەوام پارەتان بەسەردا دابەشبکەم.

4054 They’re breaking the law by employing young children.

بە خستنەسەرکاری منداڵانی بچوك، یاسا پێشێلدەکەن.

4055 ئاوەڵناوە بەمانای میهرەبان دێت.

He was a gracious manager for his employees.

بەڕێوەبەرێکی بەخشندە بوو بۆ کارمەندەکانی.

4056 Kurdistan is in distress.

کوردستان لەتەنگانەدایە.

4057 پوچەڵدەکاتۆ= پوچەڵدەکاتەوە.

She has rebutted charges that she has been involved in any financial malpractice.

ئەو تۆمەتانەی پوچەڵکردەوە کە دەڵێن لەکەمتەرخەمیی دارایی تێوەگلاوە.

4058 ئیلغادەکاتۆ= ئیلغادەکاتەوە= هەڵدەوەشێنێتەوە.

We had to scrub our plans when I lost my job.

کاتێك کارەکەم لەدەستدا، پێویستبوو پلانەکانمان هەڵبوەشێنینەوە.

prostration (پرۆسترەیشن) کڕنوشبردنە[4060]

.1652 **urchin (ئێچین) منداڵە، بەڵام هی پەڕپوت**[4061]

scurvy (سکێیڤی) مەرەز، مانای ئەسکەرپوت[4062]

.1653 **shabby (شابی) بەمانای پەڕپوت و دڕاو**[4063]

capybara (کاپیبارە)یە بەراز، هینی ئاو[4064]

.1654 **sea urchin (سیی ئیێچین) ژیشك، هینی دەریایە**[4065]

prostrate himself (پرۆسترەیت همسێلف) "کڕنوشدەبا"یە[4066]

.1655 **demolish (دیمۆلیش) یەدحەز، هەم خاپوردەکا**[4067]

وشەی mobilize (مەوبەلایز) ئامادەدەکا[4068]

4059 بە مانای دەفری خۆراکلێنان و خۆراك تێداخواردن دێت.

They bought an 18 piece dinnerware set for the party.

تاقمێك دەفری سپیی خواردنیان بۆ ئاهەنگەکە کڕی کە پێکهاتبوو لە 18 پارچە.

4060 Prostration is one duties of the prayer.

کڕنوشبکردن یەکێکە لەئەرکەکانی نوێژ.

4061 He has an urchin.

منداڵێکی پەڕپوتی هەیە.

4062 بەمانای ئەسکەرپوت دێت کە نەخۆشییەکە بەهۆی کەمی ڤیتامین سییەوە دروستدەبێت.

Scurvy is rare in the United States.

ئەسکەرپوت لەویلایەتە یەکگرتووەکانی ئەمەریکا دەگمەنە.

4063 Karzan’s jacket was old and shabby.

چاکەتەکەی کارزان کۆن و پەڕپوت و دڕاو بوو.

4064 بەمانای بەرازی ئاو دێت کە گیاندارێکی قرتێنەرەو لەئەمەریکای باشور، لەنزیك ئاو دەژی. کاپیباراشی پێدەووترێت کە لەئینگلیزییەکەوە وەرگیراوە.

The average capybara lifespan in the wild is between four to eight years.

بەگشتی سوڕی ژیانی بەرازی ئاو لەسروشتدا، لەنێوان چوار بۆ هەشتساڵدایە.

4065 بەمانای ژیشکی دەریا دێت. ژیشکی دەریا= ژیشیکی دەریایی.

Some sea urchin species can live for over 100 years.

هەندێك جۆری ژیشکی دەریایی دەکرێ تەمەنی بگاتە زیاتر لەسەد ساڵ.

4066 کڕنوشدەبا= کڕنوشدەبات.

The monk prostrated himself in front of the shrine.

راهیبەکە لەبەردەم مەزارەکەدا کڕنوشیبرد.

4067 یەدحەز= (ع: یدحض)= پوچەڵدەکاتەوە. خاپوردەکا= خاپوردەکات.

He demolished his argument in several minutes.

لەماوەی چەند خولەکێکدا بەڵگەکەی پوچەڵکردەوە.

A number of houses were demolished by Israel.

ژمارەیەك خانوو لەلایەن ئیسرائیلەوە خاپورکران.

1656. loudspeaker (لاودسپییکە)، tweeter (توویتە) بڵندگۆ[4069]
outlandish (ئاوتلاندیش)و exotic (ئیگزۆتیك) نامۆ[4070]
1657. ترسناك مانای formidable (فۆرمیدەبڵ)ە[4071]
cardiac arrest (كاردیاك ئەرێست) وەستانی دڵە[4072]
1658. brittle (بریتڵ)، fragile (فراجایڵ) هەردوكیان ناسك[4073]
friable (فرایەبڵ)یش[4074]، fawn (فۆن) بێچووەئاسك[4075]

[4068] هەر لەشێوەزاریی برتانیدا دەشتوانرێت zەكە بكرێت بە s: mobilise.
The government has mobilized several of the army's top combat units.
حكومەت چەند یەكەیەك لەباشترین یەكە جەنگییەكانی سوپای ئامادەكردووە. یان خستووەتە ئامادەباشییەوە.

[4069] بڵندگۆ= گەورەكەری دەنگ، موكەبەرەی سەوت.

My microphones and loudspeakers are old.

مایكرۆفۆن و بڵندگۆكانم كۆنن.

I have to buy a new tweeter.

پێویستە بڵندگۆیەكی تازە بكڕم.

[4070] بەڵام برادەرانی ئەمەریكا وشەی دووەمیان بە ئیگزاتیك گۆدەكەن. نامۆ= سەیر.

Her story seemed so outlandish.

چیرۆكەكەی زۆر سەیر دیارە.

I have some exotic flowers in the garden.

لەباخچەكەدا چەند گوڵێكی نامۆم هەیە.

[4071] Assassination is a formidable task.

تیرۆركردن ئەركێكی ترسناكە.

[4072] وەستانی دڵ= سەكتەی دڵ.

Each year, 350,000 Americans experience cardiac arrest, when the heart suddenly stops beating, and only around 10% survive.

هەموو ساڵێك 350 هەزار هاوڵاتی ئەمەریكی توشی سەكتەی دڵ دەبن كە تییدا دڵ كتوپڕ لەلێدان دەكەوێت. تەنها لەسەدا 10ی ئەم توشبوانە لەمردن رزگاریان دەبێت.

[4073] بەڵام برادەرانی ئەمەریكا fragile بە فراجڵ گۆدەكەن.

His bones are very brittle.

ئێسكەكانی زۆر ناسكن.

Be careful with that vase – it's very fragile.

ئاگات لەو ئینجانەیە بێت، زۆر ناسكە.

[4074] واتە ئەم وشەیەش بەمانای ناسك دێت. ناسك بەمانای قابیل بۆ شكان بە ئاسانی.

The friable boxes arrived intact.

1659. grandeur (گرانجە) گەورەیی، واتە "عەزەمە"[4076]

moratorium راگرتن مانای (مۆرەتۆۆریەم)ە[4077]

1660. maritime (مارەتایم) نەعتە، مانای دەریایی[4078]

preliminary (پریلیمەنەری) واتە بەرایی[4079]

1661. musket (مەسکیت) عوسکەیە، جۆرێك لەتفەن[4080]

gracias (گراسیاس) سوپاس، کەواتە شوکرەن[4081]

1662. petrify (پێچریفای) چیە؟ دەتۆقێنێت[4082]

cease (سییس) دەوەستێت، هەم دەوەستێنێت[4083]

1663. manage (مانیج) بەمانای دەبابەڕێوە[4084]

homogeneous (هەمەجینەس)ە مانای هاوشێوە[4085]

سندوقە ناسکەکان بە ساخی گەیشتن. واتە نەشکان لەڕێگادا.

[4075] Fawns eat milk for the first several months of life.

بێچووەئاسك لەماوەی چەند مانگی یەکەمی ژیانیدا شیر دەخوات.

[4076] No words can express the grandeur of that prphet.

هیچ وشەیەك ناتوانێت گوزارشت لەگەورەیی ئەو پێغەمبەرە بکات.

[4077] US demands a moratorium on nuclear testing.

ویلایەتە یەکگرتووەکان داوای راگرتنی تاقیکردنەوەی ناووکی دەکات.

[4078] He is now Director of the Maritime Transport Bureau.

ئێستا ئەو بەڕێوەبەری نوسینگەی گواستنەوەی دەریاییە.

[4079] Preliminary results show that the vaccine is effective, but this has to be confirmed by further medical trials.

ئەنجامە بەراییەکان نیشانیدەدەن کە پێکوتەکە کاریگەرە، بەڵام ئەمە پێویست بە تاقیکردنەوەی پزیشکیی زیاتر جەختبکرێتەوە.

[4080] بەمانای عوسکە دێت کە جۆرێکە لەتفەنگ و لەڕابردودا بەکارهێنراوە.

بێگومان مەخسەوی شەریفم لەوشەی تفەن لەبەیتەشیعرەکەدا بریتییە لەتفەنگ، بەڵام لەبەر سەروای بەیتەشیعرەکە پیتی گافەکەم لابردووە.

I hunted a rabbit with a musket two years ago.

دوو ساڵ لەمەوبەر کەروێشکێکم بە عوسکە راوکرد.

[4081] Gracias for your help!

سوپاس بۆ یارمەتییەکەت.

[4082] The idea of making a speech in public petrified him.

بیرۆکەی وتاردان لەبەردەم خەڵکدا تۆقاندی.

[4083] The rain ceased and the sky cleared.

بارانەکە وەستاو ئاسمان رونبووەوە.

The company has decided to cease its operations.

کۆمپانیاکە بڕیاریداوە کارەکانی بووەستێنێت.

[4084] دەبابەڕێوە= دەبات بەڕێوە= بەڕێوەدەبات.

He was asked to manage a new department.

داوایلێکرا بەشێکی نوێ بەڕێوەببات.

.1664 **mobilise (مەوبیلایز) چیە؟ ئامادەدەکا**[4086]

drill (دریل) دریلە، هەمیش کوندەکا[4087]

.1665 **bellow (بێلەو) چیە؟ دەبۆڕێنێت**[4088]

purr (پێێ) یوخەرخیر، ئەی دەمرخێنێت[4089]

.1666 **apologize (ئەپۆلەجایز) چیە؟ واتە یەعتەزیر**[4090]

slovenly (سلەڤنلی) پاتاڵ، هەروەها قەزیر[4091]

.1667 **typical (تیپیکڵ) چیە؟ نموزەجییە**[4092]

marital (ماریتڵ) نەعتە، مانای زەوجییە[4093]

.1668 **achievement (ئەچیڤمەنت) دەسکەوت، واتە ئینجازە**[4094]

[4085] Iraq isn't a homogeneous nation.

عیراق نەتەوەیەکی هاوشێوە نیە.

[4086] ئامادەدەکا= ئامادەدەکات. بێگومان بە سپێلی mobilizeیش دەنوسرێت.

Our country's in great danger; we must mobilise the whole nation.

وڵاتەکەمان لەمەترسییەکی گەورەدایە، پێویستە تەواوی نەتەوەکەمان ئامادەبکەین. یان بخەینە ئامادەباشییەوە.

[4087] وەك ناو بەمانای دریل و وەك کار بەمانای کوندەکا دێت. کوندەکا= کوندەکات. دریل: ئامێری کونکردنی دارو دیوارو ئاسن و هتد...

Do you know how to use a drill?

ئایا دەزانیت چۆن دریل بەکاربهێنیت؟

Drill three holes in the wall for the screws.

سێ کون بکەرە دیوارەکە بۆ سێ برغووەکە.

[4088] The bull bellowed in pain.

گایەکە لەئازاردا بۆڕاندی.

[4089] The cat purred as I touched its head.

کە دەستم دا لەسەری، پشیلەکە مرخاندی.

[4090] یەعتەزیر= (ع: یعتذر)= پۆزشدەهێنێتەوە.

I must apologize to Karzan for my lateness.

بەهۆی دواکەوتنمەوە، پێویستە پۆزش بۆ کارزان بهێنمەوە.

[4091] قەزیر= (ع: قذر)= پیس وچەپەڵ.

You are a slovenly worker.

تۆ کرێکارێکی پاتاڵیت.

Dara has a handsome face, but his appearance is slovenly.

دارا دەموچاوێکی قۆزی هەیە، بەڵام روخساری پیس و چەپەڵە.

[4092] نموزەجی= نمونەیی.

This is a typical day in the life of our village.

ئەمرۆ رۆژێکی نمونەییە لەژیانی گوندەکەماندا.

[4093] زەوجی= خێزانی.

They've been having marital problems, apparently.

وادیارە کێشەی خێزانییان هەیە.

progressive (پرەگرێسیڤ) پێشکەوتنخوازە[4095]

1669. empty (ئێمپتی) جەوعان، بەکوردی برسی[4096]

danger (دەینجە)، peril (پێرەڵ) هەردوو مەترسی[4097]

1670. ton (تەن) هەزار کیلۆ، کەواتە "تۆن"ە[4098]

one-time (وەنتایم)و onetime (وەنتایم) هەردوکیان "کۆنە"[4099]

1671. charm (چام) مانای سیحرە، بەکوردی جادوو[4100]

reach (رییچ) دەگاتە، واتە یەسیلو[4101]

1672. teacup (تییکەپ) فنجان شای، ئەی کوپی چایە[4102]

4094 "The greatest achievement in life is to help others achieve their goals." - Nelson Mandela

گەورەترین دەسکەوت لەژیاندا بریتییە لەیارمەتیدانی کەسانی تر بۆ بەدەستهێنانی ئامانجەکانیان.

4095 What we need is a progressive leader.

ئەوەی کە پێویستمانە سەرکردەیەکی پێشکەوتنخوازە.

4096 بێگومان بەمانای خاڵی و چۆڵیش دێت.

جەوعان= (ع: جوعان)= برسی. واتە لەم مانایەدا موورادیفی hungryیە.

Her husband is more fierce than empty tigers.

مێردەکەی لەپڵنگی برسی شەڕانیترە.

4097 هەردوکیان بەمانای مەترسی دێن، بەڵام مەترسییەکەی peril گەورەترە.

"Never was anything great achieved without danger." - Nicolas Chamfort

هەرگیز هیچ شتێکی مەزن بەبێ مەترسی بەدەست نەهێنراوە.

They put their own lives in peril to rescue their friends.

ژیانی خۆیان خستەمەترسییەوە بۆ رزگارکردنی هاوڕێکانیان.

4098 بێگومان مەخسەوی شەریفم لە هەزار کیلۆ، هەزار کیلۆگرامە، بەڵام لەبەر کێشی شیعرەکە گرامەکەم نەنوسیوە.

بە دوو شێواز کۆدەکرێتەوە: بەبێ هیچ گۆڕانکارییەك و بە زیادکردنی sیش. ton, tons.

The Antarctic blue whale is the biggest of all blue whales. It is also the largest animal on the planet, weighing up to 180 tons (approximately 36 elephants) and reaching up to 30 metres in length. They can consume about 4 ton of krill a day!

نەهەنگی شینی جەمسەری باشور گەورەترین جۆری نەهەنگی شینە. گەورەترین گیانداری سەر زەویشە بەگشتی. کێشەکەی دەگاتە نزیکەی 180 تۆن (نزیکەی کێشی 36 فیل)و درێژییەکەی دەگاتە نزیکەی 30 مەتر. ئەم جۆرە نەهەنگی شینە هەموو رۆژێك نزیکەی چوار تۆن کریڵ دەخوات کە گیاندارێکی دەریاییەو لە روبیان دەچێت.

Krill have the ability to shrink their bodies and undergo long periods of starvation.

کریڵ دەتوانێت لاشەی خۆی بچوکبکاتەوەو بەرگەی ماوەیەکی زۆر برسێتی دەگرێت.

4099 Salar, a one-time bus driver, is the lead singer of the party.

سالار کە کۆنە سایەقپاسە، گۆرانیبێژی سەرەکیی ئاهەنگەکەیە.

They visited their onetime friends.

سەردانی کۆنەهاوڕێکانیان کرد.

4100 He keeps a rabbit's paw as a lucky charm.

چنگە کەروێشکێك هەڵدەگرێت وەك جادویەکی بەختهێن.

4101 We won't reach Miami until five or six o'clock.

تا سەعات پێنج یان شەش ناگەینە میامی.

hospice (هۆسپیس) موستەشفا، "بەس بێهیوایە"[4103]

.1673 **krill (کریڵ) کریڵە، جۆرێك لەگیاندار**[4104]

snake charmer (سنەیك چامە"ر")ە، جادوگەری مار[4105]

.1674 **undue (ئەندوو) ئاوەڵناو، مانای بێپاساو**[4106]

indefinite (ئین.دێفەنەت) دیارینەکراو[4107]

.1675 **convenient (کەن.ڤینیەنت) نەعتە، ماناکەی گونجاو**[4108]

indefensible (ئین.دیفێنسبڵ) واتە بێپاساو[4109]

.1676 **run out (ڕەن ئاوت) چیە؟ تەواودەبێ**[4110]

teem (تییم) یەعوججو، واتە پڕدەبێ[4111]

[4102] A teacup kissed by Lady Gaga sold in 2011 for $73,700, the proceeds of which were donated to aid victims of the 2011 Tsunami that hit Japan.

گۆرانییەك هەیە دەڵێت، بەدوولا مەست و حەیرانم. ئەم زانیارییەش لەو بابەتەیە، بەدوولا مەست و حەیرانە، لایەکی کەرێتی و لایەکی ئینسانی. لای یەکەمی ئەوپەڕی کەرێتییە، بەڵام لای دووەمی واتە بەشی دووەمی ئەوپەڕی ئینسانییە .

لەساڵی 2011 کوپێکی چا کە لێوی کچەگۆرانیبێژی ئەمەریکی لێدی گاگای بەرکەوتبوو، بە 73700 دولار واتە حەوت دەفتەرو 37 وەرەقەی ناسك فرۆشرا. ئەمە بەشە کەرێتییەکەیە، بەشە مرۆڤایەتییەکەشی ئەوەیە کە داهاتی کوپەکە بەخشرا بە قوربانیانی رووداوەکەی تسۆنامیی ژاپۆن کە هەمان ساڵ رویدا.

[4103] بەمانای ئەو موستەشفایانە دێت کە نەخۆشی بێهیوان تێدایە، واتە ئەو نەخۆشانەی هیوای چاکبونەوەیان نیە، بەتایبەت هی توشبوانی شێرپەنجە. موستەشفا= نەخۆشخانە.

The hospice aims to ease the sufferings of the dying.

نەخۆشخانەکە ئامانجی سوککردنی نەهامەتییەکانی ئەو کەسانەیە کە هیوای چاکبونەوەیان نیە.

[4104] کریڵ: جۆرە گیاندارێکی ئاوییە، لەڕوبیان دەچێت.

[4105] جادوگەری مار: ئەو کەسەی لەڕێگەی لێدانی موزیکەوە کۆنترۆڵی مار دەکات بەمەبەستی سەرنجڕاکێشانی خەڵك.

One of my friends is a snake charmer.

یەکێك لەهاوڕێکانم جادوگەری مارە.

[4106] Exercise gently and avoid putting yourself under undue pressure.

بەنەرمی وەرزشبکەو خۆت لەخستنەژێر فشاری بێپاساو بەدوربگرە.

[4107] The picture has been loaned for an indefinite period to the National Gallery.

وێنەکە بۆ ماوەیەکی دیارینەکراو بە خواستن دراوە بە گەلەریی نیشتمانی.

[4108] When would be a convenient time to meet ?

چ کاتێك گونجاو دەبێت بۆ کۆبونەوە.

[4109] The law is morally indefensible and in need of reform.

لەڕوی ئەخلاقییەوە، یاساکە بێپاساوەو پێویستی بە چاکسازی هەیە.

[4110] تەواودەبێ= تەواودەبێت.

The milk has run out.

شیرەکە تەواوبووە.

[4111] . پڕدەبێ= پڕدەبێت.

The plaza is teeming with undercover policemen

1677. **fervor (فێیڤە"ر")و fervour (فێیڤە"ر") هەردوو حەماسە**[4112]

indefatigable (ئیندیفاتیگەبڵ) ماندونەناسە[4113]

1678. **might (مایت) مانای "قەد"ە، بەکوردی "رەنگە"**[4114]

reticent (رێتیسنت) کەتوم، واتە بێدەنگە[4115]

1679. **rust (رەەست) ژەنگدەکات، هەروەها ژەنگە**[4116]

sternum (ستێێنەم) ئێسکە، بەس هێنی سنگە[4117]

1680. **frustrate (فرەەسچرەیت) چیە؟ نائومێددەکات**[4118]

سەنتەرە بازرگانییەکە پردەبێت لەپۆلیسی نهێنی.

[4112] حەماس= پەرۆشی

She kissed him with unusual fervor (fervour).

بە حەماسێکی سەیرەوە ماچیکرد.

[4113] He is an indefatigable campaigner for human rights.

ئەو تێکۆشەرێکی ماندونەناسی مافەکانی مرۆڤە.

[4114] I might be a few minutes late.

رەنگە چەند خولەکێکی کەم دوابکەوم.

[4115] ئاوەڵناوەو بۆ وەسفی کەسێك بەکاردەهێنرێت کە زۆر کەم قسەبکات.

He is very reticent about his past.

سەبارەت بە رابردوی، زۆر بێدەنگە. واتە زۆر کەم قسەی لەسەردەکات.

[4116] The door was old and badly rusted.

دەرگاکە کۆن بوو و خراپ ژەنگیکردبوو.

There were large patches of rust on the car.

ئۆتۆمبێلەکە چەند پارچە ژەنگێکی گەورەی پێوە بوو.

[4117] بەمانای ئێسکی قەفەزەی سنگ دێت. موورادیفی breastbone. جەمعەکەی sternumsو sterna یە.

The sternum, Shaped roughly like a necktie, it is one of the largest and longest flat bones of the body.

ئێسکی قەفەزەی سنگ کە تاڕادیەك لەبۆینباخ دەچێت، یەکێکە لەگەورەترین و درێژترین ئێسکە تەختەکان لەلەشدا.

[4118] It frustrates me that I'm not able to put any of my ideas into practice.

ئەوە نائومێدم دەکات کە ناتوانم هیچ یەکێك لەبیرۆکەکانم بخەمە بواری جێبەجێکردنەوە.

Daniel Radcliffe wore the same dirty hat and jacket for six months in order to frustrate paparazzi because the pictures would always look “old” and couldn’t be sold.

کاتێك دەووترێت هێندە زۆڵە رێوی بە شاگرد ناگرێت، مەبەست لێی کەسانی وەك ئەم برادەرەیە.

ئەکتەرێکی بریتانی هەیە بەناوی دانییڵ رادکلیف. ئەم برادەرە بۆ ماوەی شەش مانگی رەبەق هەمان کڵاو چاکەتی لەبەردابوو بۆ ئەوەی وێنەگرانی پاپاڕازی نائومێدبکات، چونکە لەم حاڵەتەدا وێنەکانی هەمیشە "کۆن" دەردەکەون و نافرۆشرێن.

بیلموناسەبە وێنەگرانی پاپاڕازی ئەو جۆرەن وێنەگرە فریلانسە مشەخۆرانەن کە کەسایەتییە گشتییەکان گیریان خواردووە بەدەستیانەوە هەمیشە بەشوێنیانەوەن و ناوێرێن بە ئازادی دەستێك لەلوتیان بدەن، یەکسە فلْق وێنەیان دەگرن و بڵاویاندەکەنەوە.

demolish (دی.مۆلیش) مانای حەپەلوشدەکات[4119]

.1681 **motorbike (مەوتەبایك) مانای دەراجەی ناری**[4120]

hospitality (هۆسپیتالەتی) ئەی میوانداری[4121]

.1682 **adequate (ئادیکوەت) لەگەڵ sufficient (سەفیشنت) پێویست**[4122]

inessential (ئینەسێنشڵ)ە مانای ناپێویست[4123]

.1683 **experiment (ئیك.سپێرەمەنت) تاقیکردنەوە**[4124]

disclosure (دیسکلەوژە) مانای بڵاوکردنەوە[4125]

[4119] مانایەکی نافەرمییەو زیاتر لەئینگلیزیی بریتانیدا بەکاردەهێنرێت.
بێگومان هەمان وشە بەمانای "پوچەڵدەکاتەوە"و "خاپوردەکات"یش دێت.
Sazan demolished an enormous plateful of chicken.
سازان قاپێکی گەورەی پڕ لەگۆشتی مریشکی حەپەلوشکرد. واتە هەمووی بەخێرایی خوارد.

[4120] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە مەودەبایك گۆیدەکەن.
دەراجەی ناری= ماتۆڕ
In 2012 a company called Toto created a motorbike that runs on excrement!
لەساڵی 2012 کۆمپانیایەك بەناوی تۆتو ماتۆڕێکی دروستکرد کە بە پیسایی کاردەکات.
[4121] لەشێوەزاری ئەمەریکیدا بە هاسپیتاڵەدی گۆدەکرێت.
وشەی "ئەی" لەئەسڵدا عەرەبییە "أي"و بەمانای "واتە" دێت و لەبەر کێشی شیعرەکە بەکارمهێناوە. بەکورتی مەخسەوی شەریفم لەم نیوەبەیتە ئەمەیە: وشەی hospitality واتە میوانداری.
Thanks for your great hospitality.
سوپاس بۆ میوانداریيە نایابەکەت.
"True hospitality consists of giving the best of yourself to your guests." - Louisa May Alcott
میوانداریی راستەقینە بریتییە لەبەخشینی باشترینی خۆت بە میوانەکانت.
[4122] پێویست بەمانای کافی. هەردوکیان مورادیفی enoughن لەم مانایەدا.
Cholesterol is an integral part of every brain cell. Without adequate cholesterol, brain cells die.
کۆلیسترۆڵ بەشێکی بنچینەییە لەسەرجەم خانەکانی مێشکدا. بەبێ کۆلیسترۆڵی پێویست، خانەکانی مێشك دەمرن.
We can prosecute if there is sufficient evidence.
ئەگەر بەڵگەی پێویست هەبێت، دەتوانین سکاڵا بکەین.
[4123] ناپێویست بەمانای نازەروری.
بێگومان بەپێشگری inدا دیارە کە پێچەوانەی essentialە. مورادیفی unnecessaryیە.
I don’t like inessential details.
حەزم لەوردەکاریی ناپێویست نیە.
[4124] وەك ناو بەو مانایە دێت. دەتوانرێت وەك ناوی بژێردراوو نەبژێردراویش بەکاربهێنرێت.
وەك کاریش بەمانای "تاقیکردنەوە ئەنجامدەدات" دێت.
Some people believe that experiments on animals should be banned.
هەندێ کەس لەو بڕوایەدان کە دەبێت تاقیکردنەوە لەسەر گیانداران قەدەغەبکرێت.
"Experiment is the mother of knowledge." - Benjamin Disraeli
تاقیکردنەوە دایکی زانیارییە.
[4125] ناوێکی بژێردراوو نەبژێردراویشە.
The court ruled to prevent public disclosure of the contents of the documents.

1684. **shed tear (شێد تیە) واتە فرمێسك دەڕێژێ**[4126]

coin (کۆین) "دراو"ە، هەم دادەڕێژێ[4127]

1685. **perfect (پێیفیکت) کامیلە، هەروەها مومتاز**[4128]

stool (ستووڵ) تەپڵەکە، ماناشی بیراز[4129]

دادگا بڕیاریدا بڵاوکردنەوەی ناوەڕۆکی بەڵگەنامەکان بۆ رای گشتی، قەدەغەبکات.

[4126] فرمێسك دەڕێژێ= فرمێسك دەڕێژێت. یەکێکە لەکارە نائاساییەکان. داڕشتەی رابردوو و تەسریفی سێیەمیشی هەروەك خۆیەتی و ناگۆڕێت.

She shed a few tears at her daughter's wedding.

لەئاهەنگی هاوسەرگیریی کچەکەیدا، کەمێك فرمێسکی ڕشت.

Dogs shed tears of joy when they reunite with their humans after an extended time part.

سەگ پاش شادبونەوە بە خاوەنەکەی لەدوای دابڕانێکی زۆر، فرمێسکی خۆشی دەڕێژێت. واتە لەخۆشیدا دەگری.

[4127] وەك ناو بەمانای دراو (ی کانزایی نەك کاغەز) دێت و وەك کار بە مانای "دادەڕێژێ" دێت.

دادەڕێژێ= دادەڕێژێت.

The date on the coin is 1789.

ئەو مێژووەی لەسەر دراوەکەیە ساڵی 1789یە.

Who did coin that famous term.

کێ ئەو چەمکە بەناوبانگەی داڕشت؟

[4128] کامیل= (ع: کامل)= تەواو: بێ هەڵەو کەموکورتی.

مومتاز= نایاب

I made a mistake! Nobody's perfect.

من هەڵەیەکم کرد. هیچ کەسێك کامیل نیە.

when a male penguin falls in love with female penguin, he searches the entire beach to find perfect pebble to present her.

کاتێك پەنگوینێکی نێر عاشقی یەکێکی مێ دەبێت، تەواوی کەناراوەکە دەگەڕێت بۆ ئەوەی چەوێکی نایاب (کە لەلای پەنگوین شتێکی زۆر بەنرخە وەك ئاڵتونی لای خۆمان) بدۆزێتەوە تاوەکو وەك دیاری پێشکەشی بکات.

[4129] بەمانای تەپڵەك و بیرازیش دێت. مەبەستم لەتەپڵەك لێرەدا تەپڵەکی چەرمسات و شیرینی لەسەردانان و هی بەردەم قەنەفەیە نەك تەپڵەکی جگەرە.

بیراز= (ع: براز)= پیسایی. زیاتر لەبواری پزیشکیدا بەم مانایە بەکاردەهێنرێت.

Please bring the three-legged stool to this room.

تکایە تەپڵەکە سێقاچەکە بهێنە بۆ ئەم ژورە.

If you see much of blood in your child's stool, you must take it to the emergency hospital immediately.

ئەگەر لەپیسایی منداڵەکەتدا خوێن زۆر ببینیت، پێویستە دەسبەجێ بیبەیت بۆ نەخۆشخانەی فریاکەوتن.

Drinking plenty of fluids, especially water, helps to soften your stool and prevent constipation. Aim for eight glasses of water per day.

1686. **disease (دیزیز) نەخۆشی، کەواتە مەرەز**[4130]

cagey (کەیجی) وریایە[4131]**، بەبێ y قەفەز**[4132]

1687. **scruffy (سکرەفی) چیە؟ پیسوچەپەڵ**[4133]

sloth (سلەوث) تەممەڵی، هەروەها تەممەڵ[4134]

خواردنەوەی بڕێکی زۆر شلەمەنی، بەتایبەتی ئاو، یارمەتی نەمکردنی پیساییت دەدات و ڕێگرد دەبێت لەقەبزی. ڕۆژانە هەشت پەرداخ ئاو بخۆرەوە.

Believe it or not, around 75% of stool is water!

بڕوادەکەیت یان نا، نزیکەی لەسەدا 75ی پیسایی لەئاو پێکدێت!

[4130] Heart disease is the No. 1 killer of women.

نەخۆشی دڵ یەکەم هۆکاری مردنی خانمانە لەجیهاندا.

Creutzfeldt-Jakob disease is one of the few diseases with no cure and a 100% fatality rate. It is the human equivalent of Mad Cow disease and 70% of people with it die within a year. Nobody has lived past 2.5 years after the symptoms set in.

کرۆتزفێڵد جاکوب یەکێکە لەو نەخۆشییە کەمانەی کە هیچ چارەسەرێکی نیەو ڕێژەی مردن لەناو توشبوانیدا لەسەدا سەدە. ئەم نەخۆشییە ڤێرژنی مرۆیی نەخۆشیی شێتی مانگایەو لەسەدا حەفتای توشبوان لەماوەی یەك ساڵی پاش توشبوندا عومری درێژیان بۆ تۆ جێدەهێڵن. تائێستا هیچ کەسێك دوو ساڵ و نیو دوای دەرکەوتنی نیشانەکانی ئەم نەخۆشییە، بە زیندویی نەماوەتەوە.

[4131] مەبەستم لە وریا کەسێکە کە حەزەردەکات و بەزەحمەت زانیاری ئاشکرادەکات.

He's very cagey about his past.

ئەو سەبارەت بە ڕابردوی زۆر وریایە. واتە حەزەردەکات و ڕابردوی ئاشکراناکات.

[4132] واتە ئەگەر وشەی cagey پیتی yیەکەی لێبکەیتەوە دەبێتە cage (کەیج) کە بەمانای قەفەز دێت.هەر ئەم وشەیە، بەڵام وەك کار بەمانای "دەخاتە قەفەز"یش دێت.

Most zoos don't keep animals in cages anymore.

زۆربەی باخچەکانی ئاژەڵان چیتر ئاژەڵان لەقەفەزدا ڕاناگرن.

Better to die free than live in a cage.

مردن بە ئازادی باشترە وەك لەژیان لەناو قەفەزدا.

[4133] They live in a scruffy neighbourhood of the city.

ئەوان لەگەڕەکێکی پیسوچەپەڵی شارەکەدا دەژین.

[4134] تەممەڵ: گیاندارێکی مەمکداری بەناوبانگە بە خەوتن و تەممەڵی. زیاتر لە ئەمەریکای باشورو ناوەڕاستدا هەیە.

The report criticizes the government's sloth in tackling environmental problems.

ڕاپۆرتەکە ڕەخنە لەتەممەڵی حکومەت دەگرێت لەچارەسەرکردنی کێشەکانی ژینگەدا.

Sloths can take up to a month to completely digest a single leaf. For comparison, it takes the average human 12 to 48 hours to ingest, digest, and eliminate waste from food.

تەممەڵ دەکرێ بۆ هەرسکردنی تەواوەتیی تەنها یەك گەڵا، مانگێکی پێبچێت، لەبەرامبەردا مرۆڤی ئیشقوڕ بۆ قوتدان و هەرسکردن و فڕێدانی پیسایی خواردن، بەگشتی 12 بۆ 48 سەعاتی پێدەچێت.

.1688 **taste bud (تەیست بەد) مانای گۆپکەی چەشتنە**[4135]

smell (سمێڵ) مانای شەم، ئەی بۆنکردنە[4136]

.1689 **boob (بووب)، booby (بووبی)، breast (برێست) هەرسێ واتە مەم**[4137]

tongue (تەنن)، language (لانگویج) زمان[4138]**، mouth (ماوث) بەمانای دەم**[4139]

[4135] Humans have about 9,000 taste buds, while dogs have only around 1,700.

مرۆڤ نزیکەی نۆ هەزار گۆپکەی چەشتنی هەیە، بەڵام سەگ بە سەگیی خۆی تەنها نزیکەی هەزارو 700ی هەیە.

[4136] بێگومان بەمانای "بۆن"و "بۆندەکات"یش دێت.

شەم= (ع:شَمّ)= بۆنکردن.

Dogs have a very powerful sense of smell.

سەگ هەستێکی زۆر بەهێزی بۆنکردنی هەیە.

[4137] هەرسێکیان بەمانای مەم دێن. مەم= مەمك.

Most of men like ladies with large boobs.

زۆربەی پیاوان حەزیان لەخانمانێکە کە مەمکیان گەورە بێت.

Her boobies are very attractive.

مەمکی زۆر سەرنجڕاکێشە.

A man is 35% more likely to be diagnosed with prostate cancer than a woman is to be diagnosed with breast cancer.

ئەگەر دەستنیشانکردنی پیاو بە شێرپەنجەی پرۆستات، بەڕێژەی لەسەدا 35 لەتوشبونی ژنان بە شێرپەنجەی مەمك، زیاترە.

[4138] یەکەمیان بەمانای زمانی جەستە واتە پارچەگۆشتەکەی ناودەم دێت، بەڵام دووەمیان بەمانای زمانی قسەکردن وەك زمانی کوردی و ئینگلیزی و هتد... دێت.

Tibetans say hello by sticking their tongues out at each other.

خەڵکی هەرێمی تبت، لەڕێگەی دەرهێنانی زمان لەیەکترەوە، سڵاو دەکەن.

When hunting food, the chameleon’s tongue can go as fast as 95 kilometers per hour.

لەکاتی ڕاوکردنی نێچیردا، حەربا دەتوانێت زمانی بەخێرایی 95 کیلۆمەتر لەسەعاتێکدا بهاوێژێت.

A language dies every 14 days.

هەموو چواردە ڕۆژێك، زمانێك دەمرێت.

English is the official language of 67 countries.

ئینگلیزی لە 67 وڵاتی جیهاندا، زمانی ڕەسمییە.

He lifted his glass to his mouth.

پەرداخەکەی بۆ دەمی بەرزکردەوە.

[1690]. heroine بەتەڵ، بەڵام نێر نا، مێ[4140]

yellow زەرددەکا، لەگەڵ زەرددەبێ[4141]

[1691]. signature (سیگنەچە) ئیمزا[4142]، seal (سییڵ)و cachet (کاشەی) مۆر[4143]

[4139] Crying is how your body speaks when your mouth can't explain the pain you feel.

گریان بریتییە لەچۆنیەتی قسەکردنی جەستەت، لەکاتێکدا دەمت ناتوانێت ئەو ئازارە رونبکاتەوە کە هەستی پێدەکەیت.

The inside of your mouth contains as many bacteria as there are people on Earth.

رەنگە ئەگەر تەنانەت زۆر رۆمانسیش بیت، دوای ئەم زانیارییە چیتر زۆر نەڵێیت: دە بێنە بێنە ئازیزم، دەمەکەو بێنە!!!
ژمارەی ئەو بەکتریایانەی لەناو دەمی شەریفتدایە، بەقەدەر ژمارەی مرۆڤەکانی سەرزەوییە. ئەگەر بڕواش ناکەیت، بیژمێرە!!!

Mouth Cancer affects 650,000 per year Worldwide.

ساڵانە 650 هەزار کەس لەجیهاندا توشی شێرپەنجەی دەم دەبن.

There are more than 700 different types of bacteria in your mouth. However, most of these bacteria are harmless and actually help to keep your mouth healthy.

ناو دەمی شەریفت زیاتر لە 700 جۆری جیاواز بەکتریای تێدایە، بەڵام خۆشبەختانە زۆربەی ئەم بەکتریایانە بێزیانن و لەڕاستیدا یارمەتی تەندروستمانەوەی دەمت دەدەن.

The mouth of an elderly man is without teeth, but never without words of wisdom.

دەمی پیاوی بەساڵاچوو بێددانە، بەڵام هەرگیز بێ حیکمەت نیە.

"It is better to keep your mouth closed and let people think you are a fool than to open it and remove all doubt." - Mark Twain

دەمت بە داخراوی بهێڵیتەوەو خەڵك گومانبکەن کە گێلیت، باشترە لەوەی بیکەیتەوەو ئەو گومانە نەهێڵیت!!!

You prove your worth with your actions, not with your mouth.

نرخی خۆت بە کردەوە دەسەلمێنیت نەك بە دەم.

[4140] هێرەوین. بەتەڵ= (ع: بطل). واتە ئەم وشەیە بەمانای پاڵەوان دێت، بەڵام پاڵەوانی مێ واتە خانم نەك پاڵەوانی پیاو. سەرنجبدە ئەم وشەیە پیتی eیەکەی کۆتایی لێبکەیتەوە، دەبێتە heroin کە بەمانای هێرۆین دێت کە یەکێکە لەمادده هۆشبەرەکان. هەردوو وشەکەش وەك یەك دەخوێنرێنەوە.

She was a heroine of the Kurdish Struggle against Saddam’s regime.

ئەو خانمەپاڵەوانێکی خەباتی کورد بوو لەدژی رژێمی سەدام.

[4141] یێلەو، بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە یێلەو گۆیدەکەن. مەعلومە کە ئەم وشەیە وەك ئاوەڵناو بەمانای زەرد دێت، بەڵام وەك فەرمانیش بەکاردەهێنرێت و لەم حاڵەتەدا بەمانای زەرددەکاو زەرددەبێ دێت. زەرددەکا= زەرددەکات. زەرددەبێ= زەرددەبێت.

Can you yellow the wall for the party?

دەتوانیت دیوارەکە بۆ ئاهەنگەکە زەرد بکەیت؟

The old paper yellowed.

رۆژنامە کۆنەکە زەردبوو.

moon (موون) بەمانای مانگ[4144]، sun (صەن) بە واتای خۆر[4145]

.1692 long (لۆنن) واتە درێژ[4146]، pipe (پایپ)، tube (تیووب) بۆری[4147]

[4142] ئیمزا= واژۆ.

I recognised his signature.

ئیمزاکەیم ناسییەوە.

Handwriting analysis, including the analysis of signatures, can reveal important features of a person's personality.

شیکردنەوەی دەسخەت و ئیمزا دەکرێ تایبەتمەندیی گرنگ سەبارەت بە کەسایەتیی مرۆڤ ئاشکرابکات.

[4143] The letter had a seal on it.

نامەکە مۆرێکی لەسەر بوو.

The cachet of your office is necessary to believe your documents.

مۆری ئۆفیسەکەت پێویستە بۆ بڕواکردن بە بەڵگەنامەکانت.

[4144] The moon was very bright last night.

شەوی رابردوو مانگ زۆر گەش بوو.

The moon's average distance from Earth is approximately 238,855 miles.

بەگشتی دووریی مانگ لەزەوییەوە، نزیکەی 238 هەزارو 855 میلە. ئەگەر بڕواش ناکەیت بیپێوە!

[4145] The Sun's diameter is approximately 400 times larger than that of the Moon.

تیرەی خۆر نزیکەی 400 ئەوەندە لە هی مانگ گەورەترە.

After a few minutes the sun will come out.

پاش چەند خولەکێکی کەم خۆر هەڵدێت.

[4146] The longest possible duration of the total phase of a solar eclipse is 7 minutes 32 seconds. Unfortunately, the next solar eclipse with a totality approaching 7 minutes won't occur until June 13, 2132. That eclipse, with a maximum duration of 6 minutes 55 seconds, will be the longest since the 7 minutes 4 seconds of totality experienced June 30, 1973.

درێژترین ماوەی خۆرگیرانی تەواوەتی کە ئەگەری روودانی هەبێت، حەوت خولەك و 32 چرکەیە. بەداخەوە خۆرگیرانێکی تەواوەتی کە لەنزیکترین داهاتودا روودەدات و ماوەکەی لەحەوت خولەك نزیکدەبێتەوە، تا 13-6-2132 روونادات. بێگومان هیچمان ئەو خۆرگیرانە نابینین و هەمومان ئەو کاتە لەژێر خاکداین. ئەو خۆرگیرانە کە ئەوپەڕی ماوەکەی شەش خولەك و 55 چرکەی ناسکە، دەبێتە درێژترین خۆرگیران لە 30-6-1973وە کە تێیدا خۆرگیرانی تەواوەتی رویداوەو ماوەکەی حەوت خولەك و چوار چرکە بووە.

He bought a long table for his new office.

مێزێکی درێژی کڕی بۆ ئۆفیسە تازەکەی.

Not only is the Trans-Siberian Railway the longest railroad in Russia, but it’s also the longest one in the world. The journey takes seven days, during which time passengers pass through eight different time zones and cross 3,901 bridges.

هێڵێکی شەمەندۆفێری بەناوبانگ هەیە بەناوی هێڵی ئاسنینی سیبیریا تێپەڕ. ئەم هێڵە نەك تەنها درێژترین هێڵی شەمەندۆفێرە لەسەرتاسەری روسیا، بەڵکو درێژترینە لەسەرتاسەری جیهاندا. کورە جا هێشتا چیت دیوە!. گەشتکردن بەم هێڵەدا حەوت رۆژ دەخایەنێت و تێیدا سەرنشینەکان بەناو هەشت ناوچەی سەعاتجیاوازدا دەڕۆن و سێ هەزارو 901 پرد تێدەپەڕێنن!

The longest carrot ever grown in history so far measured around 6 meters long.

درێژترین گێزەر کە تائێستا بەرهەمهێنرابێت، درێژییەکەی نزیکەی شەش مەتر بووە.

Once Einstein sits next to a man on a long flight. Einstein says, “Let’s play a game. I will ask you a question, and if you don't know the answer, you will pay me only $5; but if I don't know the answer, I will pay you $500". The man agrees and the game proceeds.

Einstein asks the first question, “What is the distance between the Earth and the Moon?”

The man doesn't say a word. He reaches into his pocket, and pulls out $5. He then asks Einstein, “What goes up a hill with 3 legs, but comes down on 4?”.Einstein thinks about it for a long time, but fails to answer the question. Then, he gives the man $500. Einstein then asks, “Well, so what goes up a hill on 3 legs and comes down on 4?”.

The man reaches into his pocket and gives Einstein $5!!!

جارێك ئاینیشتاین لەمیانەی گەشتێکی درێژی ئاسمانییدا لەتەنیشت پیاوێکەوە دادەنیشێت .ئاینیشتاین پێیدەڵێت: با یارییەك بکەین. من پرسیارێکت لێدەکەم، ئەگەر وەڵامەکەت نەزانی، تۆ تەنها پێنج دۆلارم پێدەدەیت، بەڵام ئەگەر من وەڵامی پرسیارەکەی تۆم نەزانی، 500 دۆلارت پێدەدەم.

پیاوەکە رازیدەبێت و یارییەکە دەستپێدەکات. ئاینیشتاین یەکەم پرسیاردەکات: ماوەی نێوان زەوی و مانگ چەندە؟

پیاوەکە هیچ ناڵێت. دەستدەکات بە گیرفانیداو پێنج دۆلار دەردەهێنێت و پێیدەدات. پاشان لە ئاینیشتاین دەپرسێت: ئەوە چیە بە سێ قاچ سەردەکەوێت بەسەر گردێکدا، بەڵام بە چوار دێتە خوارەوە؟

ئاینشتاین ماوەیەکی زۆر بیردەکاتەوە بەڵام ناتوانێت وەڵامی پرسیارەکە بداتەوە. پاشان 500 دۆلاری ناسك دەدات بە پیاوەکە.

دواتر ئاینیشتاین لەپیاوەکە دەپرسێت: زۆر چاکە، کەواتە ئەوە چیە کە بە سێ قاچ سەردەکەوێت بە سەر گردێکدا بەڵام بە چوار دێتە خوارەوە؟

پیاوەکە دەستدەکات بە گیرفانیداو پێنج دۆلاری تری پێدەدات!!!

[4147] A water pipe had burst.

بۆرییەکی ئاو تەقیبوو.

The iron tube isn’t safe for transporting water.

بۆری ئاسن بۆ گواستنەوەی ئاو سەلامەت نیە.

frog (فرۆگ) مانای بۆق[4148]، lizard (لیزەد)یش قۆڕی[4149]

[.1693] **success (سەکسێس)، successful (سەکسێفوڵ) هەردوو سەرکەوتوو[4150]**

ironing board (ئایەنینن بۆرد)ە مێزە، هی ئوتوو[4151]

[.1694] **black (بلاك) رەش و رەشپێست[4152]، yellow (یێلەو) واتە زەرد[4153]**

[4148] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە فراگ گۆیدەکەن.

The World's smallest poisonous frog is less than a centimeter long and its skin is 200 times more toxic than morphine.

بچوکترین بۆقی ژەهراوی لەجیهاندا، درێژییەکەی ناگاتە یەك سانتیمەترو پێستەکەی 200 جار لەمۆرفین ژەهراویترە.

[4149] The word "Dinosaur" comes from the ancient Greek and means "terrible lizard".

وشەی Dinosaur لەوشەیەکی کۆنی یۆنانییەوە وەرگیراوە کە بەمانای قۆڕیی ترسناك دێت.

[4150] وشەی success بەمانای کەس یان شتی سەرکەوتووش دێت وێڕای مانا سەرەکییەکەی کە سەرکەوتنە. با رونترین بکەمەوە: success و successful هەردوکیان بەمانای سەرکەوتوو دێن بەڵام یەکەمیان ناوەو دووەمیان ئاوەڵناوە.

He became a success thanks to hard work.

ئەو بەهۆی کارکردنی قورسەوە، بووە کەسێکی سەرکەوتوو.

Behind every successful woman is herself!

لەپشت هەموو ژنێکی سەرکەوتووەوە، خۆی هەیە!

[4151] بە مانای مێزی ئوتوو دێت.

I have to buy an ironing board.

پێویستە مێزێکی ئوتوو بکڕم.

[4152] He bought an expensive black jacket.

چاکەتێکی رەشی گرانی کڕی.

You can't see a black cat in a dark room.

ناتوانیت لەژوری تاریکدا پشیلەی رەش ببینیت.

He had a black mother and a white father.

ئەو دایکێکی رەشپێست و باوکێکی سپیپێستی هەبوو.

[4153] I don’t wear yellow shirts.

کراسی زەرد لەبەرناکەم.

The World Health Organization (WHO) estimates there are roughly 200,000 cases of yellow fever globally each year.

white (وایت) سپیپێست و سپی[4154]، stone (ستەون) بەرد[4155]

.1695 complainant (کەمپلەیننت) چیە؟ سکاڵاکارە[4156]

administration (ئەدمینیسترەیشن) پێدان، ئیدارە[4157]

.1696 within خیلالە، واتە لەماوەی[4158]

ڕێکخراوی تەندروستیی جیهانی، ژمارەی ئەو کەسانەی ساڵانە توشی نەخۆشی تای زەرد دەبن لەجیهاندا بە نزیکەی 200 هەزار کەس دەخەملێنێت.

[4154] The mayor is very famous among the whites.

سەرۆك شارەوانییەکە زۆر بەناوبانگە لەناو سپیپێستەکاندا.

Color of the wolf's fur can be white, black and grey.

فەروی گورگ، دەکرێ سپی، ڕەش، یان خۆڵەمێشی بێت.

The White House receives approximately 6,000 visitors a day.

کۆشکی سپی ڕۆژانە پێشوازی لەنزیکەی شەش هەزار میوان دەکات.

[4155] The statue was carved out of stone.

پەیکەرەکە لەبەرد داتاشرابوو.

Possible causes of kidney stones include drinking too little water, exercise (too much or too little), obesity, weight loss surgery, or eating food with too much salt or sugar.

ئەو هۆکارانەی کە دەکرێ بەردی گورچیلە لەجیسمی شەریفتدا دروستبکەن بریتین لە: ئاوخواردنەوەی زۆر کەم، وەرزشکردنی زۆر زۆر یان زۆر کەم، قەڵەوی، نەشتەرگەریی دابەزاندنی کێش و خواردنی ئەو خۆراکانەی بڕێکی زۆر خوێ یان شەکریان تێدایە.

[4156] سکاڵاکار= (ع: مدعي).

The judge made it clear that he thought the complainant was the truthful witness and that the case should continue.

دادوەر ڕونیکردەوە کە پێیوایە سکاڵاکارەکە شایەتحاڵێکی ڕاستگۆیەو کەیسەکە پێویستە بەردەوام بێت.

[4157] ئیدارە= (ع: إدارة)= بەڕێوەبردن.

The pain-relieving effects of paracetamol occur within 30-60 minutes of administration of the oral tablets. The effects last for three to four hours.

کاریگەرییە ئازارهێورکەرەوەکەی پاراستۆڵ لەماوەی 30 تا 60 خولەك پاش پێدانی حەبەکە لەڕێگەی دەمەوە دەستپێدەکات و بۆ ماوەی سێ بۆ چوار سەعاتی ناسك بەردەوام دەبێت.

She has little experience in administration.

ئەو ئەزمونێکی کەمی لەبەڕێوەبردندا هەیە.

[4158] I will be back within an hour.

لەماوەی سەعاتێکدا دەگەڕێمەوە.

in order to (ئین ئۆودە تو)ە مانای بۆ ئەوەی[4159]

.1697 **treasure (چرێژە) گەنجینە، کەواتە "کەنز"ە**[4160]

fever (فیڤە) مانای تا[4161]**، وشەی chill (چیڵ) "لەرز"ە**[4162]

.1698 **barter (باتە) بەمانای ئاڵوگۆڕکردن**[4163]

conversation (کۆنڤەسەیشن)ە گفتوگۆکردن[4164]

.1699 **thought (ثۆوت) بەمانای بیریکردەوە**[4165]

4159 Understand yourself in order to understand others better.

لەخۆت تێبگە بۆ ئەوەی باشتر لەکەسانی تر تێبگەیت.

"In order to be irreplaceable, one must always be different." - Coco Chanel

بۆ ئەوەی جێگەت پڕنەکرێتەوە، پێویستە هەمیشە جیاواز بیت.

4160 Knowledge is a treasure you can always carry with you.

زانیاری گەنجینەیەکە دەتوانیت هەمیشە لەگەڵ خۆتدا هەڵیبگریت.

"There is more treasure in books than in all the pirate's loot on Treasure Island." - Walt Disney

ئەو گەنجینانەی لەناو کتێبدا هەن، لەهەموو ئەو گەنجینانە زیاترە کە چەتەکانی "دورگەی گەنجینە" بەتاڵانیان بردووە.

4161 Besides drinking plenty of fluids, also drink grapefruit juice to reduce fever.

سەرباری خواردنەوەی بڕێکی زۆر شلەمەنی، شەربەتی لیمۆی بەهەشتیش بخۆرەوە بۆ دابەزاندنی تا.

I woke up with a fever this morning.

ئەم بەیانییە بە تاوە خەبەرم بووەوە.

Most fevers caused by a virus last for 3 to 4 days, although some can last as little as 1 day, and others, such as one caused by Dengue fever, can last up to 10 days or more.

زۆربەی تاکان کە هۆکارەکەی ڤایرۆسن، ماوەی سێ بۆ چوار ڕۆژ دەخایەنێت، هەندێکیشیان تەنها ڕۆژێك دەخایەنێت. جۆری تریش هەیە وەك تای ئێسکشکێن دەکرێ 10 ڕۆژ یان زیاتریش بخایەنێت.

4162 مەخسەوی شەریفم لە لەرز، برای تایە!. ئەم وشەیە زیاتر بەشێوەی کۆ بەکاردەهێنرێت نەك تاك.

The disease begins abruptly with chills, headaches, and dizziness.

نەخۆشییەکە کتوپڕ بە لەرزو ژانەسەرو سەرەسوڕێ دەستپێدەکات.

Pneumonia can cause fever, chills, cough, shortness of breath, and chest pain.

هەوکردنی سی دەکرێ ببێتەهۆی تا، لەرز، کۆکە، تەنگەنەفەسی و سەرەسوڕێ.

4163 مەخسەوی شەریفم لەئاڵوگۆڕکردن لێرەدا بریتییە لەموقایەزە واتە گۆڕینەوەی شمەك و خزمەتگوزاری بە شمەك و خزمەتگوزارییی بەبێ بەکارهێنانی پارە.

Some communities still rely on barter as a means of trade.

تائێستاش هەندێك کۆمەڵگا هەن پشت بە ئاڵوگۆڕکردن دەبەستن وەك هۆکارێکی بازرگانی.

4164 گفتوگۆکردن= گفتوگۆ

The phone call interrupted our conversation.

تەلەفۆنەکە گفتوگۆکەی بڕین.

"The reading of all good books is like conversation with the finest minds of past centuries." - René Descartes

خوێندنەوەی گشت کتێبە باشەکان وەك گفتوگۆکردن وایە لەگەڵ جوانترین عەقڵەکانی سەدەکانی ڕابردوو.

4165 ڕابردووی think.

She thought very carefully before answering.

پێش وەڵامدانەوە، زۆر بەوردی بیریکردەوە.

crosswalk (كرۆسوۆك) مەمەڕ، هی پیادەڕەوە[4166]

[.1700] **want (ۆۆنت) یوریدو، واتە دەیەوێت**[4167]

abscond (ئەبسكۆند)و escape (ئیسكەیپ) بەمانای هەڵدێت[4168]

[.1701] **plan (پڵان) وەكو كار، پلاندادەنێت**[4169]

frighten away (فرایتن ئەوەی) مانای راودەنێت[4170]

[.1702] **lamb (لام) مانای بەرخە، هەم گۆشتی بەرخە**[4171]

light (ڵایت) روناكی و كاڵ[4172]**، lighter (لایتە"ر")یش چەرخە**[4173]

"If you only read the books that everyone else is reading, you can only think what everyone else is thinking." - Haruki Murakami in Norwegian Wood

فەخامەتی جەنابت ئەگەر تەنها ئەو كتێبانە بخوێنیتەوە كە هەموو كەسێكی تر دەیخوێننەوە، ئەوا تەنها دەتوانیت بیر لەو شتانە بكەیتەوە كە هەموو كەسێكی تر بیری لێدەكاتەوە. بەكوردییەكەی خۆمان دەبیتە كۆپی پەیست.

[4166] ئەم وشەیە ئەمەریكییە، بریتانییەكەی crossing وpedestrian crossing ە.

بەمانای مەمەری پیادەڕەو دێت. مەمەڕی پیادەڕەو: شوێنی پەڕینەوەی پیادەڕەو لەسەر شەقام.

I almost ran down an old man in a crosswalk.

خەریكبوو لەپیاوێكی پیر بدەم لەشوێنی پەڕینەوەی پیادەڕەوەكە. (لێدانی سەیارە نەك بە تێڵاو هتد!!!)

[4167] What do you want for your birthday?

بۆ جەژنی لەدایكبونەكەت چیت دەوێت؟

“If you want to lift yourself up, lift up someone else.” — Booker T. Washington

ئەگەر دەتەوێت خۆت بەرزبكەیتەوە، كەسێكی تر بەرزبكەرەوە.

[4168] Two prisoners absconded last night.

شەوی رابردوو دوو زیندانی هەڵهاتن.

The canary has escaped from the cage.

كەنارییەكە لەقەفەزەكە هەڵهات.

[4169] Maria didn’t plan to kill Fiona. It was an accident.

ماریا پلانی دانەنا بۆ كوشتنی فیۆنا. تەنها رێكەوت بوو.

“You cannot expect victory and plan for defeat.” — Joel Osteen

ناتوانیت چاوەڕوانی سەركەوتن بكەیت لەكاتێكدا پلان بۆ شكست دابنێییت.

[4170] The loud noise frightened away the birds from the trees.

ژاوەژاوە بەرزەكە باڵندەكانی سەر درەختەكەی راونا.

[4171] We saw a lamb being born.

بەرخێكمان بینی لەكاتی لەدایكبونیدا.

Lambs are born around 145 days (or about 4.5 months) after the ewe falls pregnant.

بەرخ پاش 145 رۆژ (نزیكەی چوار مانگ و نیو) لەئاوسبونی مەڕ، لەدایكدەبێت.

Lambs can walk just minutes after they are born.

بەرخ تەنها چەند خولەكێك پاش لەدایكبونی، دەتوانێت بەپێ بڕوات.

I like lamb so much.

زۆر حەزم لەگۆشتی بەرخە.

1703. **light** (لایت) بەمانای سوک[4174]، **heavy** (هێڤی) واتە قورس[4175]

issue (ئیشوو) دەردەکا، ئەنجام، کێشە، پرس[4176]

[4172] دوان لەماناکانی روناکی و کاڵن.

Light was streaming in through the open door.

روناکی لەڕێگەی دەرگا کراوەکەوە، بڵاودەبویەوە.

Light energy is very quick and travels faster than anything. The light speed is equal to 186,282 miles per second.

وزەی روناکی زۆر خێرایەو لەهەموو شتێکی تر خێراتر تێدەپەڕێت. خێرایی روناکی یەکسانە بە 186 هەزارو 282 میل لەچرکەیەکدا. ئەگەر بڕواش ناکەیت بیپێوە!!!

You look nice in light colours.

تۆ بە رەنگی کاڵەوە جوان دەردەکەویت.

[4173] Pleage give me your lighter.

تکایە چەرخەکەتم پێبدە.

[4174] Carry this bag - it's quite light.

ئەم جانتایە هەڵبگرە، زۆر سوکە.

[4175] Bend your knees when lifting heavy objects.

لەکاتی بەرزکردنەوەی شتگەلی قورسدا، ئەژنۆت بچەمێنەرەوە.

The heaviest human ever recorded was Jon Brower Minnoch (1941-1983) from the United States. At his peak, he weighed approximately 1,400 pounds (635 kilograms).

قورسترین مرۆڤ لەمێژودا برادەرێك بووە بەناوی جۆن برۆوەر مینۆچ کە خەڵکی ویلایەتە یەکگرتووەکانی ئەمەریکا بووە. کێشی ئەم برادەرە لەکاتی ئەوپەڕی زۆریدا گەیشتووەتە نزیکەی 635 کیلۆگرام. مینۆچ لە 1941 لەدایکبووەو لە 1983 عومری درێژی بۆ تۆ جێهێشتووە.

1704. **weight (وەیت) مانای "کێش"ە[4177]، بێ t دەکێشێ[4178]**

drag (جراگ) لەگەڵ pull (پوڵ) ئەی رادەکێشێ[4179]

1705. **light (ڵایت) وەکو کار، روناکدەکاتۆ[4180]**

[4176] وەك كار بەمانای دەردەكاو وەك ناو بەمانای ئەنجام وكێشەو پرس (قەزیە، دۆز) دێت.دەردەكا= دەركات.

The office issues permits on Tuesday and Thursday mornings.

نوسینگەكە بەیانیانی سێشەممەو پێنجشەممە ریپێدان دەردەكات.

The issue of the argument wasn’t positive.

ئەنجامی گفتوگۆكە ئەرێنی نەبوو.

Don't worry about who will do it - that's just a side issue.

نیگەران مەبە سەبارەت بەوەی كە كێ ئەو شتە دەكات، ئەوە جگە لەكێشەیەكی لاوەكی، هیچی تر نیە.

On the issue of education the party is united.

لەسەر پرسی پەروەردە، حزبەكە یەكگرتووە. واتە لەو مەسەلەیەدا بۆچونی جیاوازی تێدا نیە.

[4177] كێش بەمانای وەزن. ئەم وشەیە عەینەن وشەی wait دەخوێنرێتەوە كە بەمانای "چاوەڕوانی، چاوەڕێدەكات" دێت.

I have to exercise to keep my weight down.

بۆ ئەوەی كێشم بە دابەزیوی بهێڵمەوە، پێویستە وەرزش بكەم.

The weight of the Great Pyramid of Giza is estimated to be around 6 million tons. Constructed over 4,500 years ago, this ancient marvel remains one of the most massive man-made structures ever built.

كێشی هەرەمی گەورەی جیزە لە میسر، بە نزیكەی شەش ملیۆن تۆ دەخەمڵێنرێت. ئەم هەرەمە سەیرە كە زیاتر لەچوار هەزار ساڵ لەمەوبەر دروستكراوە، وەك یەكێك لەگەورەترین بینا مرۆڤكردەكان بە درێژایی مێژوو، ماوەتەوە.

[4178] واتە ئەگەر وشەی weight پیتی tیەكەی لێبكەیتەوە دەبێتە weigh (وەی) كە بەمانای "دەكێشێ" دێت. دەكێشێ= دەكێشێت.

She weighs herself every day.

هەموو رۆژێك خۆی دەكێشێت.

Weigh your words before you speak them. Once they are said, they can only be forgiven, not forgotten.
قسەكانت بكێشە پێش ئەوەی بیانفەرمویت. چونكە هەر وتران، تەنها دەتوانرێت چاوپۆشییان لێبكرێت بەڵام لەبیرناكرێن.

[4179] هەردوكیان بەمانای "رادەكێشێ" دێن. رادەكێشێ= رادەكێشێت.

We have to drag the sofa to the other side of the room.

پێویستە قەنەفەكە رابكێشین بۆ لاكەی تری ژورەكە.

Mom! Karzan’s pulling my hair!

دایە!، كارزان قژم رادەكێشێت!

[4180] روناكدەكاتۆ= روناكدەكاتەوە.

shrink (شرینك) یەسغورو، بچوكدەكاتۆ[4181]

.1706 **sit down (ست داون) یەجلیس، لەگەڵ دانیشە**[4182]

occupation (ئۆكیپەیشن)و profession (پرەفێشن) پیشە[4183]

.1707 **condiment (كۆندمنت) چیە؟ واتە بەهارات**[4184]

buff (بەەف) وەك ئاوەڵناو، مانای زەردی مات[4185]

“Light tomorrow with today.” — Elizabeth Barrett Browning

سبەینێ بەمڕۆ روناكبكەرەوە.

[4181] بەمانای یەسغورو و بچوكدەكاتۆ دێت.

یەسغورو= (ع: یصغر)= بچوكدەبێتەوە.

بچوكدەكاتۆ= بچوكدەكاتەوە.

یەكێكە لەكارە نائاساییەكان:

shrink→ shrank→ shrunk

Your sweater will shrink if you wash it at too high a temperature.

ئەگەر لەپلەی گەرمیی زۆر بەرزدا چاكەتەكەت بشۆیت، بچوكدەبێتەوە.

We want to expand the business, not shrink it.

دەمانەوێت بازرگانییەكەمان فراوانبكەین، نەك بچوكی بكەینەوە.

Ninety minutes of sweating can temporarily shrink the brain as much as one year of aging.

نەوەد خولەك عارەقكردنەوە دەكرێ بەقەدەر ساڵێكی تەواو پیربون، مێشك بەشێوەیەكی كاتی بچوكبكاتەوە.

[4182] . یەجلیس= (ع: یجلس)= دادەنیشێت. رابردووەكەی sat downە.

He sat down beside the fire.

لەتەنیشت ئاگرەكەوە دانیشت.

“Don’t sit down and wait for the opportunities to come. Get up and make them.” — Madam C.J Walker

دامەنیشەو چاوەڕێی هاتنی هەل مەكە كە بێت. بەڵكو هەستەو خۆت دروستیبكە.

Come in and sit down.

وەرە ژورەوەو دانیشە.

[4183] هەردوكیان بەمانای پیشە دێن واتە لەم مانایەدا مورادیفن.

Fishing is the most dangerous occupation in America.

مەترسیدارترین پیشە لە ئەمەریكا راوەماسییە.

Romania recognizes witchcraft as a legal profession.

رۆمانیا جادوو وەك پیشەیەكی یاسایی، دەناسێنێت.

[4184] “Failure is the condiment that gives success its flavor.” — Truman Capote

شكست ئەو بەهاراتەیە كە تام بە سەركەوتن دەدات.

[1708]. **size (سایز)و magnitude (ماگنیتیوود) هەردوو قەبارە**[4186]

lazy (لەیزی) تەممەڵە[4187]**، active (ئاکتیڤ) بەکارە**[4188]

[1709]. **immunize (ئیمیەنایز) واتای بەرگریدەدات بە**[4189]

believe (بلییڤ) بەمانای بڕوادەکات بە[4190]

[1710]. **pet (پێت) زیندەوەری ماڵی، نەك كێوی**[4191]

fox (فۆکس) سەعلەبە، بەکوردی ڕێوی[4192]

[4185] I don’t like buff cars.

حەزم لەئۆتومبێلی زەردی مات نیە. واتە حەزم لەو ڕەنگە نیە لەئۆتومبێلدا.

[4186] برادەرانی ئەمەریکا وشەی دووەمیان بە ماگنەتوود گۆدەکەن.

Over 80% of women wear the wrong bra size.

زیاتر لەسەدا 80ی خانمان، ستیانی قەبارە هەڵە، لەبەردەکەن.

You don’t understand the magnitude of the problem.

تۆ لەقەبارەی کێشەکە تێناگەیت. واتە تۆ نازانیت چەندە گەورەیە.

[4187] He is a lazy worker.

کرێکارێکی تەممەڵە.

[4188] بەکار=چالاك

At 84 he's still quite active.

لەتەمەنی 84 ساڵیشدا هێشتا تەواو بەکارە.

[4189] There is still no vaccine to immunize people against the virus.

تائێستاش هیچ پێکوتەیەك نیە کە بەرگری بدات بە مرۆڤ لەدژی ڤایرۆسەکە.

[4190] You shouldn’t believe everything you read.

نابێت بڕوا بە هەموو شتێك بکەیت کە دەیخوێنیتەوە.

"Believe you can and you're halfway there." — Theodore Roosevelt

بڕوابکە بەوەی کە دەتوانیت، نیوەی ڕێگاکەت بڕیوە.

[4191] سەرنجبدە چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە. بەمانای زیندەوەری ماڵی دێت.

They have several pets.

ئەوان چەند زیندەوەرێکی ماڵییان هەیە.

Americans spend more money on pets yearly than Germany spends on its entire defense budget.

ئەو پارەیەی ئەمەریکییەکان ساڵانە لەزیندەوەری ماڵیدا خەرجیدەکەن، لەکۆی تەواوی بودجەی بەرگریی ئەڵمانیا زیاترە.

[1711] pet (پێت) وەك ئاوەڵناو، بەمانای ماڵی[4193]
fanciful (فانسیفڵ) وەهمی، واتە خەیاڵی[4194]
[1712] sister (سیستە) واتە خوشك[4195]، brother (برەذە) برایە[4196]
nephew (نێفیو) برازا یا خوشکەزایە[4197]
[1713] monarch (مۆنەك)و Rex (ڕێكس) هەردوکیان "شا"یە[4198]

[4192] سەعلەب= (ع: ثعلب)= ڕێوی

10,000 foxes live in London.

لەندەن دە هەزار ڕێوی تێدا دەژی.

A fox can run up to a speed of 30 miles an hour.

ڕێویش بەشی خۆی سەگە!
دەتوانێت بە خێرایی 30 میل لەسەعاتێکدا رابکات.

[4193] Theodore Roosevelt had a pet hyena, Its name was Bill, and it was a present from the Ethiopian emperor. Roosevelt was famous for his many pets, including a one-legged rooster, a badger, a pony, and a small bear.

دیارە تیۆدۆر روزڤڵت کە یەکێکە لەدیارترین سەرۆکەکانی ویلایەتە یەکگرتووەکانی ئەمەریکا، زۆر بەتاڵ بووە. ئەم برادەرە کەمتیارێکی ماڵی هەبوو کە ناوی بیڵ بوو. ئیمپراتۆری ئەسیوپیا بە دیاری پێشکەشی کردبوو. ڕەحمەتی بەوە بەناوبانگ بوو کە ژمارەیەکی زۆر زیندەوەری ماڵی هەبوو، لەوانە کەڵەشێرێکی یەکقاچ، چاڵگێك، ماینێکی قەزەم و ورچێکی بچوك.

[4194] The movie is based on a fanciful story.

فیلمەکە لەچیرۆکێکی خەیاڵییەوە، وەرگیراوە.

[4195] Sara and Saya are sisters.

ساراو سایە خوشکن.

[4196] I have two brothers.

من دوو برام هەیە.

Cleopatra was the child of two siblings — and she married two of her brothers.

تۆ تەماشا ئەم کافرصانییە!!!
کلیۆپاتر کە یەکێکە لەشاژنە دیارەکانی میسری دێرین، منداڵی خوشك و برایەك بووە. خۆشی هاوسەرگیری لەگەڵ دوان لەبراکانیدا کردووە.

[4197] بەمانای برازا یان خوشەزای نێر دێت. وشەی nieceیش بەمانای خوشکەزا یان برازای مێ دێت.

My old nephew lives in Erbil.

برازا (یان خوشکەزا) گەورەکەم لەهەولێر دەژی.

niece (نییس) برازایە، یان خوشکەزایە[4199]

[1714.] word (وێید)دەنگۆو وشە[4200]، speech (سپییچ)یش وتار[4201]

rider (ڕایدە) ڕاکیبە، دێش بەمانای سوار[4202]

[4198] برادەرانی ئەمەریکا وشەی یەکەمیان بە مالنەك گۆدەکەن. شا= پادشا.

وشەی Rex پاش ناوی پادشاکە بەکاردەهێنرێت و پێویستە پیتی یەکەمی کاپیتەڵ بێت.

The monarch has always attended the official opening of Parliament.

پادشا هەمیشە ئامادەی کردنەوەی ڕەسمیی پەرلەمان بووە.

Hussein Rex wasn’t brutal.

شا حسێن دڕندە نەبوو.

[4199] بەمانای خوشکەزا یان برازای مێ دێت.

I have three nieces.

من سێ خوشکەزا (یان برازا)م هەیە.

[4200] . دەنگۆ= ع: (شائعة). واتە ئەم وشەیە لەیەکێك لەماناکانیدا موورادیفی rumor ە.

There’s a word that they are divorcing.

دەنگۆیەك هەیە کە ئەوان جیادەبنەوە.

There are two spellings of this word.

ئەم وشەیە دوو سپێڵی هەیە.

The word "uncopyrightable" is one of the longest English words that can be written without repeating a letter.

وشەی uncopyrightable یەکێکە لەدرێژترین وشەکانی ئینگلیزی کە پیتی دوبارەی تیدا نیە.

[4201] He presented a speech at my brother's wedding.

لەئاهەنگی هاوسەرگیریی براکەمدا، وتارێکی پێشکەشکرد.

[4202] بەمانای ڕاکیب و سواریش دێت. ڕاکیب= (ع: راکب)= سەرنشین.

She is a very good and experienced rider.

ئەو سوارێکی زۆرباش و بەئەزمونە.

The bus contains 21 riders.

پاسەکە 21 سەرنشین لەخۆدەگرێت.

1715. **second (سێکەند) چرکەیە، هەروەها دووەم**[4203]

وشەی mist (میست)و haze (هەیز) دێن بەمانای تەم[4204]

1716. **face (فەیس) دەموچاوە**[4205]**، gorge (گۆژج)، throat (ثرەوت) گەروو**[4206]

[4203] بەمانای چرکەو دووەمیش دێت.

Mosquitoes can mate while flying for as little as 15 seconds.

ئەگەر تائێستا خوێنمژی رۆمانسیت نەبیستووە، ئەوا ئێستا دەیبیستیت کە مێشولەیە!

ئەم زیندەوەرە دەتوانێت لەکاتی فڕینیشدا سێکس بکات، بەڵام ماوەی ئەم جۆرە سێکسە کەمەو تەنها 15 چرکەیە.

A nanometre is about as much as your nails grows every second.

نانۆمەترێك بریتییە لەنزیکەی ئەو بڕەی نینۆکمان لەماوەی یەك چرکەدا درێژدەبێت.

Every 40 seconds, someone in the United States has a stroke.

هەموو 40 چرکەیەك کەسێك لەویلایەتە یەکگرتووەکانی ئەمەریکا جەڵتەی دەماخ لێیدەدات.

Michael Jackson's funeral was the second most-watched ever (31 million people), after Princess Diana's (33.25 million).

رێوڕەسمی بەخاکسپاردنی مایکڵ جاکسۆن، دووەم پڕبینەرترین بووە لەمێژوودا. 31 ملیۆن کەس سەیریان کردووە. یەکەمیش هی شازادە دیانای بریتانیا بوو کە 32 ملیۆن و 250 هەزار کەس سەیریان کردووە.

[4204] وشەی یەکەمیان چۆن دەنوسرێت ئاوهاش دەخوێندرێتەوە.

Gradually the mist cleared and the sun began to shine.

بەشێوەیەکی تەدریجی "پلەبەپلە" تەمەکە رونبووەوەو خۆر دەرکەوت.

The car disappeared in the haze.

ئۆتۆمبێلەکە لەناو تەمدا ونبوو.

[4205] She has a long, thin face.

ئەو دەموچاوێکی درێژو لاوازی هەیە.

The actor Brad Pitt is thought to suffer from a condition where he struggles to remember faces, apparently including his own.

براد پیت کە یەکێکە لەئەکتەرە قوزەدینەکانی هۆلیوود (تەبعەن حەددی نەبێ لەڕوی جەنابتا!) حاڵەتێکی تەندروستی لەگەڵدایە کە بەهۆیەوە بەزەحمەت دەموچاو دەناسێتەوە، بە دەموچاوی خۆشییەوە بەو هەموو قۆزییەوە!

East Asians have their own specific syndrome, called “Asian Flush Reaction.” It causes their face to turn red after consuming alcoholic drinks. 36% of East Asians have this syndrome.

دانیشتوانی خۆرهەڵاتی ئاسیا سیندرۆمێکی تایبەت بەخۆیان هەیە کە پێیدەووترێت "سورەکاردانەوەی ئاسیایی" کە بەهۆیەوە کەسانی توشبوو لەکاتی بەکاربردنی خواردنەوە کهولییەکاندا دەموچاویان سوردەبێتەوە. لەسەدا 36ی خەڵکی ئەم ناوچەیە ئەم جۆرە سیندرۆمەیان لەگەڵدایە.

nose (نەوز)و sneezer (سنییزە) هەردوکیان کەپوو[4207]

.1717 **musketeer (مەسکەتیە) سەرباز، هی عوسکەلەشان**[4208]

psychologist (سایکۆلەجیست)ە مانای دەرونزان[4209]

.1718 **absolute (ئابسەلووت) موتڵەق، واتە رەهایە**[4210]

[4206] هەردوکیان بەمانای گەروو دێن. مەبەستمان لەوشەی گەروو لێرەدا، قورگە.

ئەگەر بەچاوی کەوانتەرکرینەوە لەوشەی gorgeی ئینگلیزی و "قورگ"ی کوردی وردبینەوە، رەنگە بگەینە ئەو بۆچونەی کە دەکرێ ئەم دوو وشەیە، یەکێکیان لەوی تریانەوە وەرگیرابێت.

There is a sharp ache in my gorge.

قورگم (گەرووم) ئازارێکی توندی تێدایە.

Onion is an immediate cure for fever, common cold, cough, sore throat, allergies, etc. A mixture of onion juice and honey can cure these problems easily.

پیاز چارەسەرێکی خێرایە بۆ تا، هەڵامەت، کۆکە، گەروی سوتاوە، چەند جۆرێك هەستیاری و هتد... تێکەڵەی شەربەتی پیازو هەنگوین دەکرێ بەئاسانی چارەسەری ئەم کێشانە بکات.

[4207] noise بەمانای کەپوو دێت بەگشتی، بەڵام sneezer تەنها بەمانای کەپووی مرۆڤ دێت نەك کەپووی زیندەوەرانی تر. بێگومان sneezer بەمانای کەسێکیش دێت کە بپژمێت، واتە بکەری sneezeە. کەپوو= لوت.

She made plastic surgery on her nose to straighten it.

ئەو نەشتەرگەرییەکی جوانکاری کرد بۆ راستکردنەوەی لوتی.

Your thumb is the same length as your nose. true or false?

درێژیی پەنچەگەورەی دەستی شەریفت بەقەدەر درێژیی لوتتە. راستە یان هەڵەیە؟ راستە

Your ears and nose continue growing throughout your entire life.

گوێچکەو لوتی شەریفت بە درێژایی ژیانت لەگەشەکردن ناوەستن.

هەر بۆیە سەد رەحمەت لەپێشینان کە فەرمویانە: پیاو کە پیربوو لوتیشی زل دەبێت!

Your sneezer is very big.

لوتت زۆر گەورەیە.

[4208] بەمانای سەربازێك دێت کە عوسکەی پێبێت.

عوسکە: جۆرێکە لەتفەنگ و لەرابردودا بەکارهێنراوە.

My grandfather was a brave musketeer.

باپیرم سەربازێکی عوسکەلەشانێکی ئازا بوو.

[4209] دەرونزان= دەروونناس

There are more than 400 distinct phobias well recognized by psychologists.

زیاتر لە 400 جۆر فۆبیا (ترسی نائاسایی)ی جیاواز هەیە کە لەلایەن دەروونناسانەوە دانی پێدانراوە.

[4210] Which of these countries is an absolute monarchy?

(Britain, Saudi Arabia, Netherlands, Sweden)

sibling (سیبلین) ماناکەی خوشکوبرایە[4211]

[.1719] **till (تیڵ) لەگەڵ until (ئەنتیل) هەردوو هەتاکو**[4212]

bean (بیین) فاسۆلیایە، bead (بیید) مانای مورووە[4213]

[.1720] **gold (گەوڵد) مانای زێڕە**[4214]**، golden (گەوڵدن) زێڕین**[4215]

سیستەمی کام لەم وڵاتانە پاشایەتیی رەهایە؟
{بریتانیا، سعودیە، هۆڵەندا، سوید} سعودیە

[4211] I have four siblings: three brothers and a sister.

چوار خوشك و برام هەیە: سێ براو یەك خوشك.

[4212] مواردیفن.

هەتاکو= هەتاوەکو= تاکو= تاوەکو= هەتا= تا

We waited till six thirty for you.

هەتاکو سەعات 6:30 چاوەڕێمانکردیت.

The ticket is valid until March.

بلیتەکە هەتاکو مانگی سێ دەخوات.

What was illegal in Great Britain from 1803 until 1967?
(cigarettes, euthanasia, slavery, abortion)

لەساڵی ١٨٠٣ هەتاکو ١٩٦٧ کام لەمانە لە بریتانیای مەزن قەدەغە بووە؟
{جگەرە، کوشتنی بەسۆز، کۆیلایەتی، لەباربردنی منداڵ} لەباربردن

Cubans were prohibited from owning cell phones until 2008.

تا ساڵی 2008، هاوڵاتیانی کوبا بۆیان نەبووە مۆبایلیان هەبێت.

[4213] سەرنجبدە ئەم دوو وشەیەی ئەم نیوەبەیتە لەڕوی پێکهاتەو خوێندنەوەشەوە تەنها پیتی کۆتاییان جیاوازە، بۆیە کردمن بە دراوسێ.

Beans are an excellent source of plant protein.

فاسۆلیا سەرچاوەیەکی نایابە بۆ پرۆتینی رووەکی.

That shop had very beautiful beads.

ئەو دوکانە موورووی زۆر جوانی هەبوو.

[4214] زێڕ=ئاڵتون

The price of gold reached its peak during the last winter.

نرخی زێڕ لەزستانی رابردودا گەیشتە لوتکە.

sunset (سەنسێت) غوروبە، واتە خۆرنشین[4216]

.1721 **dry run (جرای ڕەەن) چیە؟ واتە پرۆڤە**[4217]

human body (هیومەن بۆدی) جەستەی مرۆڤە[4218]

.1722 **remarkably (ریماکەبلی) بەشێوەی بەرچاو**[4219]

شتێك buoyant (بۆیەنت) بێ دەکەوێتە سەر ئاو[4220]

.1723 **pin (پین) مانای قاچە، هەروەها دەمبوس**[4221]

[4215] . زێرین= ئاڵتونی.

I bought a golden ring to my wife.

ئەڵقەیەکی ئاڵتونیم بۆ ژنەکەم کڕی.

In which US state can we find the Golden Gate Bridge?
(Nevada, California, Alaska, New Jersey)

پردی دەروازەی ئاڵتونی لە چ ویلایەتێکی ئەمەریکادایە؟
(نیڤادا، کالیفۆرنیا، ئەلاسکا، نیو جێرسی) کالیفۆرنیا

[4216] غوروب= (ع: غروب)= خۆرنشین= خۆرئاوابون.

Shortly after sunset we stared the jouerny.

ماوەیەکی کەم پاش خۆرنشین، گەشتەکەمان دەستپێکرد.

[4217] Let's a dry run.

با پرۆڤەیەك بکەین.

[4218] جەستەی مرۆڤ= لاشەی مرۆڤ

What percentage of the human body is water? 66

ئاو لەسەدا چەندی چەندی جەستەی مرۆڤ پێکدەهێنێت؟

[4219] مەبەستم لە "بەشێوەی بەرچاو" بریتییە لە "بەشێوەیەکی بەرچاو" بەڵام لەبەر زەروراتی شیعر چەند پیتێکم لابردووە.

بەشێوەیەکی بەرچاو: زۆر

Cells related to _________ divide remarkably faster than other cells in the human body.
hair

دابەشبونی ئەو خانانەی پەیوەندییان بە......وە هەیە بەشێوەیەکی بەرچاو لە هی خانەکانی تری جەستەی مرۆڤ، خێراترە. موو

[4220] ئاوەڵناوە بۆ وەسفی شتێك بەکاردێت کە قابیلی کەوتنە سەر ئاو بێت واتە نقوم نەبێت بۆ نمونە چیلکە.

Cork is buoyant.

تەپەدۆر سەرئاودەکەوێت. لەبەر ئاسانتێگەیشتن ئاوەڵناوەکەم گۆڕیوە بۆ کار.

[4221] دوان لەماناکانی وەك ناو، قاچ (ی مرۆڤ) و دەمبوس. واتە لەمانای یەکەمیاندا مورادیفی legوە هەر لەم مانایەدا زیاتر بە شێوازی کۆ بەکاردەهێنرێت.

My mother’s pins are shaky.

قاچەکانی دایکم لەرزۆکن.

The seamstress often uses pins.

بەرگدروو زۆرجار دەمبوس بەکاردەهێنێت.

The smallest bone in the human body is about the size of:

lexicographer (لێکسیکۆگرەفە) واتە فەرهەنگنوس[4222]

[.1724] **constantly (کۆنستنتلی) واتە بسیستیمرار**[4223]

past year (پاست ییە) حەتمەن مانای ساڵی پار[4224]

[.1725] **harvest (هاڤیست) حەسادە، واتە درووێنە**[4225]

peregrine falcon (پێرەگرەن فۆڵکن) مانای شەهێنە[4226]

[.1726] **marigold (ماری گەوڵد) چیە؟ گوڵەشەستپەڕە**[4227]

creature (کرییچە) کائین حەی، ئەی زیندەوەرە[4228]

[.1727] **living (لیڤینن) مانای حەی، بەکوردی زیندوو**[4229]

(the head of a pin, a grain of rice, an eyelash, a grain of sand) a grain of rice

قەبارەی بچوکترین ئێسك لەلەشی مرۆڤدا بەقەدەر كام لەمانە دەبێت؟

(سەری دەمبوس، دەنكە برنجێك، تاڵەبرژانگێك، دەنكە لمێك) دەنكە برنجێك.

[4222] فەرهەنگنوس= قاموسنوس

He is a skilled lexicographer.

فەرهەنگنوسێكی كارامەیە.

[4223] ئاوەڵكارە. بیستیمرار= (ع: بإستمرار)= بەردەوام، بە بەردەوامی.

Your skin is the largest organ on your body. On average, your skin weighs about six pounds, and its job is to protect you from infections and germs. Throughout your life, your skin will change constantly, and will regenerate itself approximately every 27 days.

پێستی شەریفت گەورەترین ئەندامی جەستەتە. بەگشتی كێشی پێستت نزیكەی دوو كیلۆگرام و 750 گرامی ناسكەو ئەركی پاراستی جەنابتە لەنەخۆشی و میكرۆب. بەدرێژایی ژیان پێستت بەردەوام دەگۆڕێت و نزیكەی هەموو 27 رۆژێك، جارێك خۆی تازەدەكاتەوە.

[4224] ساڵی پار= ساڵی رابردوو

Costs have been reduced by 20% over the past year.

لەماوەی ساڵی رابردوودا تێچووەكان بەرێژەی لەسەدا 20 زیادیانكردووە.

[4225] حەساد= (ع: حصاد)= درووێنە

Harvest time is hot.

كاتی درووێنە گەرمە.

[4226] The peregrine falcon can fly at an altitude of over 3500 feet .

شەهێن دەتوانێت لەبەرزایی زیاتر لە سێ هەزارو 500 پێ (هەزارو 668 مەتر)دا بفرێت.

Capable of exceeding 186 miles per hour, what is the fastest creature in the animal kingdom? (peregrine falcon, cheetah, black marlin)

خێراترین زیندەوەری ناو شانشینی زیندەوەران كە دەتوانێت بەخێرایی زیاتر لە 186 میل لەسەعاتێكدا بڕوات كام لەمانەیە؟

(شەهێن، چیتا، ماسی مارلینی رەش) شەهێن

[4227] Marigolds have been used in traditional medicine.

گوڵەشەستپەڕ لەنوژداریی كلاسیكیدا بەكارهێنراوە.

[4228] كائین حەی= (ع: كائن حي)= زیندەوەر

Rainforests are filled with amazing creatures.

دارستانە باراناوییەكان پڕن لەزیندەوەری سەرسوڕهێن.

[4229] حەی= (ع: حي)= زیندوو

A living dog is better than a dead lion.

without respite (ویذاوت ریسپایت)ە واتە بێپشوو[4230]

.1728 sailfish (سەیڵفیش) ماسیی چارۆکەدارە[4231]

bactrian (باکچریەن) حوشتر، هی دووکۆپارە[4232]

.1729 gal (گاڵ) مانای کچە، کەواتە فەتات[4233]

عیبارەی refrain from (ریفرەین فرۆم) واتە ناکات[4234]

.1730 instant (ئینستنت) نەعتە، مانای فەورییە[4235]

fatty acid (فاتی ئاسید)ە ترشە چەورییە[4236]

.1731 social (سەوشڵ) چیە؟ کۆمەڵایەتی[4237]

سەگێکی زیندوو لەشێرێکی مردوو باشترە.

[4230] هەروەها بە (ویذاوت ریسپیت)یش دەخوێنرێتەوە.

بێپشوو= بەبێ پشوو

We worked for hours without respite.

چەند سەعاتێك بێپشوو کارمانکرد.

[4231] Growing up to 59 feet (18 meters) long, which is the world's largest living fish?
(sailfish, whale shark)

گەورەترین ماسیی زیندوو واتە کە قڕ نەبوبێت چ جۆرە ماسییەکە؟ بۆ زانیاریی زیاتر درێژییەکەشی دەگاتە نزیکەی 18 مەتر.
(ماسیی چارۆکەدار، قرشی نەهەنگی)

Sailfish are considered the fastest fish in the sea, reaching top speeds of 70 miles per hour.

ماسیی چارۆکەدار بە خێراترین جۆری ماسی دادەنرێت لەدەریادا. لوتکەی خێراییەکەی دەگاتە 70 میل لەسەعاتێکدا.

[4232] بەمانای حوشتری دووکۆپارە دێت.

Bactrian can drink up to fifty-seven litres of water in one go.

حوشتری دووکۆپارە دەتوانێت بە یەکجار نزیکەی 57 لیتر ئاو بخواتەوە.

[4233] فەتات= (ع: فتاة)= کچ

She is an attractive gal but isn't smart.

کچێکی سەرنجڕاکێشە، بەڵام زیرەك نیە.

[4234] وشەی fromەکە بە (فرەم)یش دەخوێنرتەوە.

Please refrain from talking during the lecture.

تکایە لەکاتی موحازەرەکەدا قسە مەکە.

[4235] فەوری= دەسبەجێ:

There is no instant cure for this condition.

ئەم حاڵەتە هیچ چاکبونەوەیەکی فەوری نیە.

[4236] ترشە چەوری= ترشی چەوری

Which is a good source of omega-3 fatty acids?
(Sardineh,   Chicken, Beef, Pig)

کام لەمانە سەرچاوەیەکی باشە بۆ ترشە چەورییەکانی ئۆمێگا3؟

(ماسیی ساردین، گۆشتی مریشك، گۆشتی مانگ، گۆشتی بەراز) ماسیی ساردین

valour (ڤاله) هەم valor (ڤالەر) ئەی ئازایەتی[4238]

.1732 jaw (جۆۆ) شەویلگەیە، بە عەرەبی فەك[4239]

border (بۆۆدە) بەمانای سنوری ها لەتەك[4240]

.1733 magnetic (ماگ.نێتیك) چیە؟ موگناتیزییە[4241]

landmine (لاندماین) واتە مین، بەڵام ئەرزییە[4242]

.1734 fog (فۆگ) مانای زوباب، بەکوردییەکەی تەم[4243]

4237 Which are NOT social insects?
(Ants, Bees, Termites, Butterfles)

کام لەم مێرووانە زیندەوەرێکی کۆمەڵایەتی نیە؟
(مێرولە، هەنگ، پەپولە، مێرولەی سپی) پەپولە

© TIMLEG 2024 Imprint

4238 هەمان وشەن، بەڵام یەکەمیان سپێڵی بریتانییەو دووەمیان ئەمەریکییە.

Saving the child was a true display of valor (valour).

رزگارکردنی منداڵەکە پیشاندانێکی راستەقینەی ئازایەتی بوو.

4239 برادەرانی ئەمەریکا بە "جاا" گۆیدەکەن. فەك= (ع: فَكّ)= شەویلگە.

Jaws of some animals are very strong.

شەویلگەی هەندێك لەگیانداران زۆر بەهێزە.

4240 سنوری ها لەتەك= سنوری هەیە لەگەڵ

Which country borders South Korea?
(China, Pakistan, North Korea, Malaysia)

کام لەم وڵاتانە سنوری لەگەڵ کۆریای باشوردا هەیە؟
(چین، پاکستان، کۆریای باکور، مالیزیا) کۆریای باکور

© TIMLEG 2024 Imprint

4241 Iron, steel, nickel, and cobalt are magnetic metals.

ئاسن، پۆلا، نیکڵ و کۆباڵت کانزای موگناتیزین.

For what does the "M" in "MRI" stand?
(Methanol,Magnetic)

پیتی ئێم لەزاراوەی "MRI" ئاماژەیە بۆچی؟
(میسانۆڵ، موگناتیزی) موگناتیزی

© TIMLEG 2024 Imprint

4242 بەمانای مینی ئەرزی دێت. مینی ئەرزی= مینی زەمینی.

An estimated 80 million landmines are still buried worldwide.

ژمارەی ئەو مینە زەمینییانەی تائێستاش لەژێر زەویدا ماون لەجیهاندا، بە 80 ملیۆن دەخەمڵێنرێت.

4243 برادەرانی ئەمەریکا بە فااگ گۆیدەکەن. زوباب= (ع: ضباب)= تەم.

It took several hours for the fog to lift.

رەوینەوەی تەمەکە چەند سەعاتێکی خایاند.

third (ثێید) سێیەمە[4244]، first (فێیست) واتە یەکەم[4245]

[.1735] **populous (پۆپیلەس) نەعتە، مانای موزدەحیم[4246]**

sterile (ستێرایڵ) نەزۆك، کەواتە عەقیم[4247]

[.1736] **نەمر خالیدە، واتە immortal (ئیمۆۆتڵ)[4248]**

وشەی husk (هەسك)و hull (هەڵ) هەردوکیان توێکڵ[4249]

[.1737] **pronoun (پرەوناون) زەمیر، بەکوردی جێناو[4250]**

[4244] This is her third marriage.

ئەمە سێیەم هاوسەرگیرییەتی.

The third heaviest organ is the brain which is having an average weight of 1500g.

سێیەم قورسترین ئەندامی جەستەی مرۆڤ دەماخە کە بەگشتی کێشی هەزارو 500 گرامە.

English is the third most spoken native language in the world, after Mandarin Chinese and Spanish.

زمانی ئینگلیزی سێیەم گەورەترین زمانی جیهانە لەڕوی زۆریی ژمارەی ئەو کەسانەی قسەی پێدەکەن. راستەوخۆ دوای چینیی ماندارین و ئیسپانی دێت.

[4245] This is my first visit to Slemany.

ئەمە یەکەم سەردانمە بۆ سلێمانی.

Ronaldo is the first man to score at 5 different World Cups.

یەکەم یاریزان لەمێژودا کە توانیویەتی لە پێنج مۆندیالی جیاوازدا گۆڵ تۆماربکات، کریستیانۆ رۆناڵدۆیە.

What is the first letter of the Greek alphabet?

(Beta, Alpha, Delta, Gamma)

یەکەم پیتی ئەبجەدیی یۆنانی چی پێدەووترێت؟

(بێتا، ئەلفا، گاما، دێلتا) ئەلفا

[4246] موزدەحیم= قەرەباڵغ. لێرەدا مەخسەوی شەریفم لە قەرەباڵغ بریتییە لەدانیشتوانی زۆر.

Which of these countries is the most populous?

(Indonesia, Russia, India, USA)

کام لەم وڵاتانە لەوانی تر قەرەباڵغترە واتە دانیشتوانەکەی لە هی ئەوانی تر زیاترە؟

(ئیندۆنوسیا، روسیا، هندستان، ویلایەتە یەکگرتووەکانی ئەمەریکا) هندستان

© TIMLEG 2024 Imprint

[4247] One of the side effects of the drug could be to make men sterile.

یەکێك لەکاریگەرییە لاوەکییەکانی دەرمانەکە ئەوەیە کە رەنگە پیاوان نەزۆك بکات.

[4248] Which animal is in theory biologically immortal?

(Immortal jellyfish, Immortal bee, Immortal fly)

کام لەم زیندەوەرانە لەڕوی تیۆریی زیندەزانییەوە نەمرە واتە بەگوێرەی بیردۆزەکان نامرێت؟

(چرای دەریای نەمر، هەنگی نەمر، مێشی نەمر) چرای دەریای نەمر

[4249] The girls peeled the husks (hulls) off the corn.

کچەکە توێکڵی گەنمەشامییەکەی پاککرد. واتە توێکڵەکەی لێکردەوە.

[4250] جێناو= راناو

What type of word is "hastily"?

(Adverb, Pronoun, Preposition)

congruent (کۆننگروەنت) هاوتا، هەروەها گونجاو[4251]

.1738 **was born (وەز بۆڕن) چیە؟ لەدایکبوو**[4252]

get up (گێت ئەپ) هەڵدەستێ، ئەی یەستەیقیزو[4253]

.1739 **exhibit (ئیگزیبیت) چیە؟ نمایشدەکا**[4254]

swim (سویم) یەسبەحو، ئەی مەلەدەکا[4255]

.1740 **slavery (سلەیڤری) چیە؟ واتە ئیسترقاق**[4256]

وشەی hastily لەزمانی ئینگلیزیدا چ جۆرێکە؟

(ئاوەڵکار، جێناو، ئامرازی پەیوەندی) ئاوەڵکارەو بەمانای "بەپەلە" دێت.

Here you should use a plural pronoun.

لێرەدا دەبێت جێناوی کۆ بەکاربهێنیت.

[4251] بەمانای "هاوتا"و "گونجاو" دێت. هاوتا= هاوشێوە.

His version was congruent with all the other witnesses' accounts.

گێڕانەوەکەی ئەو هاوتای گێڕانەوەکانی هەموو شایەتحاڵەکانی تر بوو. واتە هاوشێوەی ئەوان بوو.

Their values are not congruent.

نرخەکانیان گونجاو نیە.

[4252] In which English town was William Shakespeare born?

(New Milton, Billingham, Southwell, Stratford-upon-Avon)

ولیەم شکسپیر لەکام لەم شارانەی ئینگلتەرا لەدایکبووە؟

(نیو میڵتۆن، بیلینگهام، ساوزوێڵ، ستراتفۆرد ئەپەون ئاڤۆن) ستراتفۆرد ئەپەون ئاڤۆن

[4253] یەستەیقیزو= (ع: یستیقظ)= هەڵدەستێت لەخەو= لەخەو هەڵدەستێت. بێگومان لەبەر زەروراتی شیعر لەبری "هەڵدەستێت لەخەو" تەنها نوسیومە "هەڵدەستێ".

We didn’t get up until lunchtime.

ئەو تا نانی نیوەڕۆ هەڵنەسا لەخەو.

[4254] نمایشدەکا= نمایشدەکات

Her paintings have been exhibited all over the world.

تابلۆکانی لەسەرتاسەری جیهاندا کراون.

[4255] سەرنجبدە چۆن دەنوسرێت، هەر ئاواش دەخوێنرێتەوە.

یەسبەحو= (ع: یسبح)= مەلەدەکا= مەلەدەکات

یەکێکە لەکارە نائاساییەکان:

swin→ swam→ swum

I swam two miles this morning.

ئەم بەیانییە دوو میل مەلەمکرد. واتە دوو میلم بڕی بە مەلەکردن.

What bird can swim but not fly?

(Penguin, Eagle, Stork)

چ باڵندەیەك دەتوانێت مەلەبکات بەڵام ناتوانێت بفڕێت؟

(پەنگوین، هەڵۆ، حاجی لەقلەق) پەنگوین.

[4256] ئیسترقاق= (ع: استرقاق)= کۆیلایەتی

Slavery still exists in many parts of the world.

تائێستاش کۆیلایەتی لەزۆر شوێنی جیهاندا بونی هەیە.

shank (شانتك) لەمرۆڤدا دێت بەمانای لاق[4257]

1741. bactrian camel (باكچريەن كامەڵ) حوشتر دوو كۆپار[4258]

flew (فلوو) "فڕی"یە، بە عەرەبی تار[4259]

1742. wintertime (وينتەتايم) چيە؟ كاتی شيتايە[4260]

abolishment (ئەبۆلێشمەنت)ە مانای "ئيلغا"يە[4261]

1743. tire (تايە) يەتعەبو، يوتعيبو، تايە[4262]

What happened right after the American Revolution (1775-1783) in the northern states?

(Women's suffrage, Abolishment of slavery, Prohibition of alcohol, No fault divorce)

راستەوخۆ پاش شۆڕشی ئەمەريكا (1775-1783)، چی لەويلايەتەكانی باكوری ئەو وڵاتەدا رويدا؟

(پێدانی مافی دەنگدان بە ژنان، هەڵوەشاندنەوەی كۆيلايەتی، قەدەغەكردنی خواردنەوە كهولييەكان، رێدان بە تەڵاقی بێهەڵە هەڵوەشاندنەوەی كۆيلايەتی

[4257] Don't look at her naked shanks.

سەيری لاقە روتەكانی مەكە.

[4258] بێگومان مەخسەوی شەريفم لە "حوشتر دوو كۆپار" بريتييە لە "حوشتری دوو كۆپارە"، بەڵام لەبەر زەروراتی شيعرە دوو پيتم لێ لابردووە.

Bactrian camels are the only land mammals capable of drinking salt water without any ill effects.

حوشتی دوو كۆپارە تەنها زيندەوەری وشكانييە كە دەتوانێت ئاوی سوێر بخاتەوە بەبێ ئەوەی هيچ كاريگەرييەكی خراپی لەسەر هەبێت.

[4259] تار= (ع: طار)= فڕی

رابردووی flyە كە يەكێكە لەكارە نائاساييەكان:

fly→ flew→ flown

What passenger jet airliner can fly faster than the speed of sound?

چ جۆرە فڕۆكەيەكی فوكەرەی نەفەر هەڵگر دەتوانێت خێراتر لەدەنگ بفڕێت؟ كۆنكۆرد

[4260] كاتی شيتا= كاتی شيتاء= (ع: وقت الشتاء)= كاتی زستان

Like most beach resorts in the wintertime, it's almost deserted.

هەروەك زۆربەی هاوينەهەوارە كەناراوييەكان، ئەويش تەقريبەن چۆڵە.

In which country are the world's 10 coldest cities located?

(United States, Canada, Russia, Sweden)

Russia is home to 10 cities whose wintertime temperatures are regularly well below zero. Many of them are in Siberia.

دە ساردترين شار لەجيهاندا دەكەوێتە كام لەم وڵاتانەوە؟

(ويلايەتە يەكگرتووەكانی ئەمەريكا، كەنەدا، روسيا، سويد) روسيا

روسيا وڵاتی ئەو 10 شارەيە كە پلەی گەرمايان لەكاتی زستاندا بەشێوەيەكی بەردەوام لەخوار سفرەوەيە.

[4261] ئيلغا= ئيلغاء= (ع: الغاء)= هەڵوەشاندنەوە.

The workers insisted on the abolishment of the old laws.

كرێكارەكان سور بوون لەسەر هەڵوەشاندنەوەی ياسا كۆنەكان.

[4262] يەتعەبو= (ع: يَتعبُ)= ماندوودەبێت.

يوتعيبو= (ع: يُتعبُ)= ماندوودەكات.

I tire fast.

ئییەریە) ناوچە، رووبەرو کایە[4263] (area

.1744 regime (رەیژییم) ریجیمە، هەم مانای رژێم[4264]

ریجن) ناوچەیە، هەروەها هەرێم[4265] (region

.1745 behavior (بیهەیڤیە) سولوك، واتە رەفتارە[4266]

من خێرا ماندوودەبم.

Don’t tire yourself out before the race.

پێش پێشبڕکێیەکە خۆت ماندوو مەکە.

He was driving so fast that his car tire exploded.

ئەوەندە بەخێرایی لێیدەخوڕی، تایەی ئۆتۆمبێلەکەی تەقی.

[4263] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ئێریە گۆیدەکەن. کایە= بوار

The country has a large industrial area.

وڵاتەکە ناوچەیەکی گەورەی پیشەسازی هەیە.

The approximate area of the Amazon rainforest is 6.7 million km².

روبەری دارستانی باراناویی ئەمازۆن نزیکەی شەش ملیۆن و 700 هەزار کیلۆمەتر دوجایە.

Software is not really my area of expertise.

سۆفتوێر بواری راستەقینەی پسپۆڕیی من نیە.

[4264] ریجیم: پلانێکی تایبەتی خواردن و وەرزشکردنە بەمەبەستی باشکردنی ئاستی تەندروستیی مرۆڤ.

رژێم: حکومەتێك کە بە دادپەروەری حوکم ناکات یان تو تاقەتی چرچاویت نیە.

Patients have to carry out a strict regime.

نەخۆش پێویستە ریجیمێکی توند جێبەجێبکات.

The regime assassinated most of its opponents.

رژێم زۆربەی نەیارەکانی تیرۆرکرد.

[4265] The country has a large industrial area.

وڵاتەکە ناوچەیەکی گەورەی پیشەسازی هەیە.

He lives in one of China's autonomous regions.

ئەو لەیەکێك لەهەرێمە خۆڕێبەرییەکانی چین، دەژی.

[4266] ئەم سپێڵە ئەمەریکییە. بریتانییەکەی behaviourە، واتە پیتی یووی تێدایە.

He was notorious for his violent and threatening behavior.

بەهۆی رەفتارە هەڕەشەئامێزو توندەکەیەوە، ناوبانگی خراپی هەیە.

Entomology is the science that studies insects)

administrative (ئەدمینەسترەتیف) هینی ئیدارە[4267]

.1746 **instantaneous (ئینستنتەینیەس) مانای فەورییە**[4268]

operation (ئۆپەرەیشن)ە نەشتەرگەرییە[4269]

.1747 **hill (هیڵ) مانای گردە**[4270]**، mountain (ماونتین) کێوە**[4271]

lipstick (لیپستیك) واتای سوراوی لێوە[4272]

.1748 **dolt (دەوڵت) مانای ئەبلەهـ، کەواتە گێلە**[4273]

turbid (تێیبید) "عەکیر"ە، بەکوردی لێڵە[4274]

.1749 **clear (کلییە) روون و ساف، پاکدەکاتەوە**[4275]

ئێنتولۆمۆجی بریتییە لەو زانستەی لێکۆڵینەوە لەسەر مێرووەکان دەکات.

[4267] ئاوەڵناوەو بۆ وەسفی شتێك بەکاردەهێنرێت کە پەیوەندی بە ئیدارەوە هەبێت.

هینی ئیدارە= هی ئیدارە= ئیداری= کارگێری.

The job is mainly administrative.

کارەکە بە شێوەیەکی سەرەکی کارگێڕییە.

[4268] I want an instantaneous response.

وەڵامێکی فەوریم دەوێت.

[4269] First human heart transplant operation conducted by Dr. Christiaan Barnard on Louis Washkansky, was conducted in…

(1967, 1968, 1958, 1922)

یەکەم نەشتەرگەریی چاندنی دڵی مرۆڤ لەلایەن برادەرێکەوە بەناوی د.کریتیان بارناردەوە ئەنجامدرا بۆ پیاوێك بەناوی لویس وەشکانسکی. ئەم نەشتەرگەرییە لە چ ساڵێکدا ئەنجامدرا؟ 1967

[4270] From the top of the hill, we can see our house.

لەلوتکەی گردەکەوە دەتوانین خانووەکەمان ببینین.

[4271] کێو= شاخ

Kurdistan region has several high mountains.

هەرێمی کوردستان چەند شاخێکی بەرزی تێدایە.

[4272] Most lipstick contains fish scales.

سوراوی لێو، زۆربەیان پولەکەی ماسی لەپێکهاتەیاندا هەیە.

[4273] That dolt didn't realize the danger he was in.

ئەو گێلە درکی بەو مەترسییە نەکرد کە تێیدایە.

[4274] عەکیر= (ع: عکر)= لێڵ

The water is very turbid, it's not drinkable.

ئاوەکە زۆر لێڵە، بۆ خواردنەوە ناشێت.

[4275] There's a clear spring near that tree.

لەنزیك ئەو درەختە، کانییەکی روونی لێیە.

shorten (شۆڕتن) یەقسورو، کورتدەکاتەوە[4276]

.1750 theatre (ثیتە) مەسرەحە، واتە شانۆیە[4277]

pigment (پیگمەنت) مانای سیبغ، بەکوردی بۆیە[4278]

.1751 thumb (ثەم) پەنجەگەورە[4279]، elbow (ئێلبەو) ئەنیشکە[4280]

Scorpio (سکۆڕپیەو) مەولود، هی بورج دوپشکە[4281]

.1752 pious (پایەس) "تەقی"یە، ئەی لەخواترسە[4282]

Our new television has a very clear picture.

تەلەفزیۆنە نوێکەمان وێنەیەکی زۆر روونی هەیە.

She has a very clear skin.

پێستێکی زۆر سافی هەیە.

It took several hours to clear the road after the accident.

پاککردنەوەی رێگاکە پاش رووداوەکە، چەند سەعاتێکی پێچوو.

[4276] یەقسورو= (ع: يَقصُر)= کورتدەبێتەوە.

In winter, the days shorten.

لەزستاندا رۆژ کورتدەبێتەوە.

Double consonants shorten the vowel sound before them (ex: miss, bell).

جوتەپیتی هاوشێوەی نەبزوێن دەنگی بزوێنی پێش خۆیان کورتدەکاتەوە. واتە ئەو وشانەی دوو پیتی نەبزوێنی هاوشێوەی لەپاڵیەکیان تێدایەو پێش دوو پیتەکە، پیتێکی بزوێن هەیە، ئەو پیتە بزوێنە بەکورتی دەخوێنرێتەوە نەك درێژ.

[4277] سپێلی ئەم وشەیە لەشێوەزاری ئەمەریکیدا بەم شێوەیەیە: theater.

The White House has its own movie theater. It seats 42 people.

کۆشکی سپی شانۆی تایبەت بەخۆی هەیە بۆ فلیم. جێگای 42 کەسی تێدا دەبێتەوە.

[4278] The artist Sandy Lee uses natural pigments in her work.

هونەرمەند ساندی لی بۆیەی سروشتی بەکاردەهێنێت لەکارەکانیدا.

[4279] سەرنجبدە پیتی bیەکەی ناخوێنرێتەوە.

The baby is sucking its thumb.

منداڵەکە پەنجەگەورەی دەمژێت.

[4280] There is a continual ache in my right elbow.

ئەنیشکی راستم ئازارێکی بەردەوامی تێدایە.

[4281] کۆیەکەی Scorpiosە.

بێگومان دەبوو ئەم نیوەبەیتەم بەم شێوەیە بنوسیایە: "Scorpio لەدایکبوی کەلووی دوپشکە"، بەڵام لەبەر زەروراتی شیعر چەند دەسکاری و دەمکارییەکم تێدا کردووە!!. وشەی "لەدایکبوو" و کەلووەکەم کردووە بە عەرەبی و پیتی یائی نێوان بورج و دوپشکەکەم لابردووە.

My birthday is 5 November so I'm a Scorpio.

رۆژی لەدایکبونم 5ی 11یە. کەواتە من یەکێکم لە لەدایکبوانی بورجی دوپشك.

[4282] He was a pious man.

پیاوێکی لەخواترس بوو.

copper (کۆپە) نوحاسە، بەکوردی مسە[4283]

[.1753] **seclusion (سیکلووژن) چیە؟ واتە دابڕان**[4284]

legislative (لێجەسلەتیڤ)ە هی یاسادانان[4285]

[.1754] **intricate (ئینچریکەت) سیفە، واتای ئاڵۆزە**[4286]

muzzle (مەزڵ) لەحەیوان، مانای قەپۆزە[4287]

[.1755] **clumsy (کلەمزی) ئاوەڵناو، بەمانای بێباک**[4288]

قرشی نەهەنگی واتای whale shark (وەیڵ شاك)[4289]

[.1756] **erosion (ئیرەوژن) چیە؟ واتە داخوران**[4290]

plateau (پلاتەو) هەزبەیە، بەکوردییەکەی بان[4291]

[4283] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە کاپە"ر" گۆیدەکەن.

Copper is a mineral and an element essential to our everyday lives.

مس کانزاو توخمێکی بنچینەییە بۆ ژیانی رۆژانەمان.

If one's breasts are transformed into iron or copper in the dream, it means loss of a child.

ئەگەر کەسێك لەخەودا بینی مەمکی بووە بە ئاسن یان مس ئەوە منداڵێك لەدەستدەدات.

[4284] دابڕان بەمانای دورەپەرێزبون لەخەڵك

They enjoyed ten days of peace and seclusion.

ئەوان 10 رۆژی ئارامی و دابڕانیان بەخۆشی بەسەربرد.

[4285] The new assemblies will have no legislative power.

ئەنجومەنە نوێیەکان دەسەڵاتی یاسادانانیان نابێت.

[4286] The riddle was intricate, and it took hours to solve.

مەتەڵەکە ئاڵۆز بوو. حەلکردنی، چەند سەعاتێکی خایاند.

[4287] بەمانای قەپۆز "ی ئاژەڵ" دێت.

The dog is white with a black muzzle and ears.

سەگە سپییە، بەڵام قەپۆزو گوێی رەشە.

[4288] بێباك بەمانای کەمتەرخەم.

A clumsy waiter spilled wine all over her new skirt.

شاگردێکی بێباك هەموو شەرابەکەی رشت بەسەر تەنورە نوێیەکەیدا.

[4289] Whale sharks are not whales, they are sharks.

قرشی نەهەنگی نەهەنگ نیە، قرشە.

[4290] The area suffers badly from coastal erosion.

ناوچەکە خراپ بەدەست داخورانی کەناراوییەکانییەوە دەناڵێنێت.

1757. **sycophant (سیكەفەنت) چیە؟ مەراییكەرە**[4292]

aide (ئەید) وەك assistant (ئەسیستنت) یاریدەدەرە[4293]

1758. **froze (فرەوز) جەمەدە، بەكوردی بەستی**[4294]

bit (بیت) مانای عەززە، كەواتە گەستی[4295]

1759. **manual work (مانیوەڵ وێیك) چیە؟ كاری دەستی**[4296]

carpet (كاپیت) واتە فەڕش[4297]**، spun (سپەن)یش رستی**[4298]

1760. **perforate (پێیفەرەیت) چیە؟ واتە یەسقوبو**[4299]

tired (تایەد) تەعبانە، بەكوردی ماندوو[4300]

[4291] پلاتەو. كۆكەی plateaux، بەڵام لەشێوەزاری ئەمەریكیدا زیاتر بە زیادكرنی s كۆدەكرێتەوە.

بان= (ع: هضبة): بە روبەرێك دەووترێت كە لەدەشت بەرزترەو لەگرد نزمترە.

The largest and highest plateau in the world is the Tibetan Plateau.

گەورەترین و بەرزترین بان لەجیهاندا بانی تبتە.

[4292] مەراییكەر= ماستاوچی

The prime minister is surrounded by sycophants.

سەرۆك وەزیران بە ماستاوچی دەورەدراوە.

[4293] He was assassinated by his own aide.

لەلایەن یاریدەدەرەكەی خۆیەوە تیرۆركرا.

He was a skilled assistant bank manager.

یاریدەدەرێكی لێهاتووی بەڕێوەبەری بانك بوو.

[4294] The lake froze.

دەریاچەكە بەستی.

[4295] عەززە= (ع:عَضَّ)= گەستی= گازیلێگرت.

The dog bit him.

سەگەكە گەستی.

[4296] People in manual work have a lower life expectancy.

ئەو كەسانەی كاری دەستی دەكەن سوری ژیانیان كەمترە.

[4297] My bedroom carpet is green.

فەرشی ژوری نوستنەكەم سەوزە.

[4298] She spun a pair of nice gloves to her husband.

جوتێك دەسكێشی جوانی بۆ مێردەكەی رست.

[4299] یەسقوبو= (ع: يثقب)= كونەدەكات.

A broken rib had perforated her lung.

پەراسویەكی شكاو سی كونكردبوو.

1761. term (تێیم) مەرج و ماوە، هەمیش زاراوە[4301]

appropriate (ئەپرەوپریەت)ە واتای گونجاوە[4302]

1762. stroke (سترەوك) جەڵتەی مێشك[4303]، heart attack (هاات ئەتاك) هی دڵ[4304]

[4300] I’m very tired.

من زۆر ماندوم.

[4301] The terms of the company are very hard.

مەرجەکانی کۆمپانیاکە زۆر قورسن.

Karzan’s term as chairman expired last month.

مانگی رابردوو ماوەی کارزان وەك سەرۆك، بەسەرچوو. واتە ماوەی سەرۆکایەتییەکەی بەسەرچوو.

What does the term 'patrician' signify?

زاراوەی پەتریشەن ئاماژەیە بۆ چی؟

[4302] Sport clothes are not appropriate for a wedding.

جلوبەرگی وەرزشی گونجاو نیە بۆ ئاهەنگی هاوسەرگیری.

If you have heart disease, you should exercise just as much as someone who does not have heart disease. But understand the risks; some activities may not be appropriate for you now.

ئەگەر نەخۆشیی دڵت هەیە، هەر دەبێت بەقەدەر ئەو کەسانەی نیانە، وەرزشبکەیت. بەڵام مەترسییەکانیشی بزانە. هەندێك چالاکی هەن رەنگە گونجاو نەبن بۆ تۆ لەم کاتەدا.

[4303] جەڵتەی مێشك= جەڵتەی دەماغ= جەڵتەی دەماخ.

Over half of stroke deaths occur in women.

زیاتر لەنیوەی حاڵەتەکانی مردن بەهۆی جەڵتەی دەماخەوە، لەژندا رودەدەن.

Owning a cat can reduce the risk of heart attacks and strokes by more than a third.

هەبونی پشیلە، مەترسیی جەڵتەی دڵ و جەڵتەی دەماغ بەرێژەی زیاتر لەیەك لەسەر سێ، کەمدەکات.

British actor Gareth Jones died of a heart attack while performing in a live televised play in 1958 – in which his character was scripted to have a heart attack. The rest of the cast improvised around his death and finished the play.

لەساڵی 1958 ئەکتەرێکی بریتانی بەناوی گارس جۆنز، لەگەرمەی نواندنی لەشانۆگەرییەك کە راستەوخۆ لەتەلەفزیۆنەوە پەخشدەکراو بەپێی سیناریۆکە دەبوو جەڵتەی دڵ لێیبدات، هەر بەڕاستی و بەبێ سوعبەت جەڵتەی دڵ لێیداو عومری درێژی بۆ تۆ جێهێشت. برادەرانی تری کاستەکە بەشێوەیەکی ئیرتیجالی لەدەوری مەرگەکەی، شانۆگەرییەکەیان تەواوکرد.

[4304] کە ئەڵێم هی دڵ مەبەستم جەڵتەی دڵە واتە ئەم وشە لێکدراوە بەمانای جەڵتەی دڵ دێت.

In 1984, British comedian Tommy Cooper had a heart attack and died on live television. The audience all assumed it was part of his act and laughed, applauded during his final moments.

لەساڵی 1984، کۆمیدیاکاری بریتانی، تۆمی کوپەر، لەگەرمەی نمایشێکی راستەوخۆی تەلەفزیۆنیدا، جەڵتەی دڵ لێیداو عومری درێژی بۆ تۆ جێهێشت. جەماوەر وایانزانی ئەو جەڵتەو مردنە بەشێکە لەنواندنەکەی، بۆیە لەدواساتەکانی ژیانیدا، جەماوەرەکە دەستیانکرد بەپێکەنین و چەپڵەلێدان. بێگومان نوسخەی ئینگلیزیی ئیدیۆمی "ئاخ گونی قومری!" لە دوو روداوی ئاوهاوە هاتووە!

rose (ڕەوز)و flower (فلاوە) هەردوو مانای گوڵ[4305]

[.1763] **clockwise (کلۆکوایز) بیتیجاهـ میلی کاتژمێر**[4306]

monitor (مۆنیتە) شاشە، هەروەها چاودێر[4307]

[.1764] **body (بۆدی) جەستەو تەن، دەستە، هەم تەرمە**[4308]

One-third of first heart attacks are fatal, and another third result in permanent damage to the heart.

سێیەکی حاڵەتەکانی جەڵتەی دڵ کوشندەن و سێیەکی تریان زیانێکی هەمیشەیی لەدڵ دەدەن.

[4305] He gave me a bunch of red roses.

چەپکێك گوڵی سوری پێشکەش کردم.

Every rose has its thorn.

هەموو گوڵێك دڕکی خۆی هەیە.

Come and smell these flowers.

وەرە، بۆنی ئەم گوڵانە بکە.

Happiness is to hold flowers in both hands: (Japanese proverb)

بەختەوەری بریتییە لەگرتنی گوڵ بە هەردوو دەست.

[4306] بیتیجاهـ میلی کاتژمێر= بە ئاڕاستەی میلی کاتژمێر. پێچەوانەکەی anticlockwiseە.

Venus is the only planet to spin clockwise.

زوهرە تەنها هەسارەیە کە بە ئاڕاستەی میلی کاتژمێر دەسوڕێتەوە.

Please turn the key clockwise.

تکایە کلیلەکە بە ئاڕاستەی میلی کاتژمێر بسوڕێنە.

[4307] She was staring at her computer monitor.

چاوی بڕیبووە شاشەی کۆمپیوتەرەکەی.

UN monitors will remain in the country to supervise the elections.

چاودێرانی نەتەوە یەکگرتووەکان لەوڵاتەکەدا دەمێننەوە بۆ سەرپەرشتیکردنی هەڵبژاردنەکان.

[4308] برادەرانی ئەمەریکا بە "بادی" گۆیدەکەن. بەمانای جەستە (لەش)و تەن و دەستە (هەیئە)و تەرم دێت.

Human teeth are the only part of the body that cannot heal themselves.

ددانی مرۆڤ تەنها بەشی جەستەیە کە ناتوانێت خۆی چاکبکاتەوە.

solid (سۆڵید) واتە رەق[4309]، soft (سۆفت) مانای نەرمە[4310]

1765. slacken (سلاکن) شلدەبێ، هەم شلدەکاتۆ[4311]

bud (بەد) بورعومە، بەکوردی چرۆ[4312]

1766. hastily (هەیستلی) چیە؟ مانای بەپەلە[4313]

Laughter relaxes the whole body. A good, hearty laugh relieves physical tension and stress.

پێکەنین تەواوی جەستە دەحەوێنێتەوە. پێکەنینێکی باش و تەندروست، گرژیی جەستەیی و فشاری دەرونی هێوردەکاتەوە.

The moon is a celestial body.

مانگ تەنێکی ئاسمانییە.

He is an active member of a professional health body.

ئەو ئەندامێکی چالاکی دەستەیەکی تەندروستیی پیشەگەرە.

Police found the man’s body in the room.

پۆلیس تەرمی پیاوەکەی لەژورەکە دۆزییەوە.

4309 لەشێوەزاری ئەمریکیدا بە "ساڵید" گۆدەکرێت.

The statue has a solid concrete base.

پەیکەرەکە بنکەیەکی کۆنکرێتیی رەقی هەیە.

Liquid and solid waste isn’t collected in the same place.

پاشەڕۆی شل و رەق لەهەمان شوێن، کۆناکرێتەوە.

4310 لەشێوەزاری ئەمریکیدا بە "سافت" گۆدەکرێت.

She has a soft voice.

دەنگێکی نەرمی هەیە.

Sleeping on a bed that is too soft can be bad for your back.

خەوتن لەجێگەیەك کە زۆر نەرم بێت، دەکرێ بۆ پشت خراپ بێت.

4311 شلدەبێ= شلدەبێت= شلدەبێتەوە.

شلدەکاتۆ= شلدەکاتەوە.

The rope holding the sail slackened.

ئەو گوریسەی چارۆکەکەی گرتووەتە، شلبووە.

Slacken the reins or you'll hurt the horse's mouth.

جڵەوەکە شلبکەرەوە، ئەگینا ئازاری دەمی ئەسپەکە دەدەیت.

4312 Her lips are fragile as rose buds.

لێوی وەك چرۆی گوڵ ناسکە.

slacker (سڵاکە) کەسولە، واتە تەمبەڵە[4314]

.1767 **mobile (مەوبیبڵ) مۆبایل، هەمیش گەڕۆکە**[4315]

sail (سەیڵ) شیراعە، واتە چارۆکە[4316]

.1768 **moth (مۆث) مۆرانەیە**[4317]**، flea (فلیی) مانای کێچە**[4318]

cockroach (کۆکڕەوچ) سیسرکە[4319]**، beetle (بییتڵ) قالۆنچە**[4320]

.1769 **happiness (هاپینەس) چیە؟ بەختەوەری**[4321]

the odds of (ذە ئۆدز ئەڤ)ە واتە ئەگەری[4322]

[4313] Banaz blushed and hastily lowered her eyes.

بەناز لەشەرما سورهەڵگەڕاو بەپەلە چاوی داخست.

[4314] ناوە نەك ئاوەڵناو.

Those slackers have gone home early again.

ئەو تەمبەڵانە دیسان زوو ڕۆشتونەتەوە.

[4315] ئەو خوێندنەوەیەی لەپاڵ وشەکەدا نوسیومە ئەمریکییە، برادەرانی بریتانیا بە "مەوبایڵ" گۆیدەکەن. بۆیە شێوازی خوێندنەوەی ئەمریکیم لەبەیتەکەدا بەکارهێناوە چونکە لەگەڵ کێشی شیعرەکەدا دەگونجێت.

Have you got my mobile number?

ژمارەی مۆبایلەکەمت وەرگرتووە؟

Mobile libraries are useful for far villages.

کتێبخانەی گشتیی گەڕۆك بەسودە بۆ گوندە دورەکان.

[4316] "I can't change the direction of the wind, but I can adjust my sails to always reach my destination." —Jimmy Dean

ناتوانم ئاڕاستەی با بگۆڕم بەڵام دەتوانم چارۆکەکانم بەشێوەیەك بگونجێنم کە هەمیشە بگەمە شوێنی مەبەست.

[4317] Did you know that the moth has no stomach?!

ئایا زانیوتە کە مۆرانە گەدەی نیە؟!

[4318] Fleas can lift objects 150 times heavier than their own body weight.

کێچ دەتوانێت شتگەلێك بەرزبکاتەوە کە قورستربێت لە 150 ئەوەندەی کێشی لەشی خۆی.

[4319] A cockroach can live several weeks with its head cut off.

سیسرك دەتوانێت چەند هەفتەیەك پاش لێکردنەوەی سەری، بژی.

[4320] Most beetles only live for a year.

زۆربەی قالۆنچەکان تەنها یەك ساڵ دەژین.

[4321] “Happiness can be found even in the darkest of times if one only remembers to turn on the light.” — Albus Dumbledore

بەختەوەری دەکرێت تەنانەت لەتاریکترین کاتدا بدۆزرێتەوە ئەگەر کەسێك تەنها ئەوەی لەبیربێت کە چۆن روناکییەکە هەڵدەکات.

[4322] The odds of being infected from a contaminated needle are 1 in 300.

.1770 **merely (میەلی) زەرفە، مانای تەنهایە**[4323]

hope (هەوپ) هیواداره، هەمیش هیوایە[4324]

.1771 **mean (مینن) خراپ، چروك، هەژارو واتە**[4325]

exercise (ئێکسەسایز) وەرزش، "وەرزشدەکات"ە[4326]

.1772 **protect (پرەتێکت) چیە؟ دەپارێزێ**[4327]

ئەگەری توشبون لەدەرزی پیسبووەوە، یەك لەسەر 300ە.

[4323] ئاوەڵکار "زەرفی مەکان"ەو بەمانای تەنها دێت.

"Your present circumstances don't determine where you go; they merely determine where you start."
— Nido Qubein

بارودۆخی ئێستات ئەوە دیارینا‌کات کە بۆ کوێ دەڕۆیت، تەنها ئەوە دیاریدەکات کە لەکوێوە دەستپێدەکەیت.

[4324] وەك کار بەمانای "هیواداره"و وەك ناو بەمانای "هیوا" دێت.

We hope that more women will decide to join the course.

هیوادارین کە ژنانی زیاتر بڕیاری پەیوەندیکردن بە زنجیرەوانەکەوە بدەن.

What are your hopes and dreams for the future?

هیوا خەونت بۆ داهاتوو چیە؟

[4325] چوار لەماناکانی واتەو خراپ و چروك و هەژارن. وەك کار یەکێکە لەکارە نائاساییەکان.

mean→meant→meant

Don't be so mean to her!

ئەوەندە خراپ مەبە لەگەڵیدا!

He's too mean, doesn't buy a present for his wife.

ئەو زۆر چروکە، دیاری بۆ ژنەکەی ناکڕێت.

She walked briskly through the mean and dirty streets.

بەخێرایی بەناو شەقامە هەژارو پیسەکاندا ڕۆیشت.

The red light means 'Stop'.

گڵۆپی سور واتە بووەستە.

[4326] وەك ناو بەمانای وەرزش و وەك کار بەمانای "وەرزشدەکات" دێت.

Most people need to do more exercise.

زۆربەی خەڵك پێویستیان بە ئەنجامدانی وەرزشی زیاترە.

It's important to exercise regularly.

گرنگە بەشێوەیەکی بەردەوام وەرزشبکەیت.

[4327] دەپارێزێ= دەپارێزێت.

The cover protects the machine from dust.

dog (دۆگ) سەگ و کەسە، دێش بەمانای پێ[4328]

.1773 marsupial (ماسووپیەڵ) چیە؟ تورەکەدار[4329]

wounded (ووندد) جەریحە، واتە بریندار[4330]

.1774 internee (ئینتێینی) چیە؟ دەستبەسەرکراو[4331]

internal (ئینتێینڵ) نەعتە، مانای هی هەناو[4332]

.1775 internment (ئینتێیمەنت) چیە؟ واتە ئیعتیقال[4333]

rake (ڕەیك) میجرەفە، بەکوردی چنگاڵ[4334]

.1776 liaison (لیەیزۆن) چیە؟ واتە عیلاقە[4335]

بەرگەکە مەکینەکە لەتەپوتۆز دەپارێزێت.

[4328] برادەرانی ئەمەریکا بە داگ گۆیدەکەن. وەك ناو بەمانای سەگ و کەس و پێ دێت.

Hitler killed his dog with a cyanide capsule.

هیتلەر سەگەکەی بە گولاجێکی سیانید کوشت.

You won, you are a lucky dog.

تۆ بردتەوە، تۆ کەسێکیت بەختت هەیە. ئەم مانایە ناڕەسمییە.

Your dogs are very big.

پێکانت زۆر گەورەن. لێرەدا وشەی dogs بەمانای feet دێت بەڵام سلانگە واتە جلفەیە نەك ڕەسمی.

[4329] تورەکەدار بەمانای ئەو گیاندارانەی بێچووەکانیان لەتورەکە یان گیرفانێکی جەستەیاندا هەڵدەگرن، وەك کەنگەر. وشەکە هەم ناوە، هەم ئاوەڵناو.

The study sheds light on the genetic differences between placental and marsupial mammals.

لێکۆڵینەوەکە تیشکدەخاتەسەر جیاوازییە جینییەکانی نێوان گیاندارە مەمکدارە وێلاشییەکان و تورەکەدارەکان.

[4330] A wounded soldier told us the total story.

سەربازێکی بریندار تەواوی چیرۆکەکەی پێوتین.

[4331] دەستبەسەرکراو بەمانای دەستگیرکراو

One of their demands was release of internees.

یەکێك لەداواکارییەکانیان ئازادکردنی دەستبەسەرکراوەکان بوو.

[4332] هی هەناو= هەناوی

His internal organs were injured.

ئەندامەکانی هەناوی برینداربون.

[4333] Mandela was released after 27 years' internment.

ماندێلا پاش دەستگیرکردنی بۆ ماوەی 27 ساڵ، ئازادکرا.

[4334] چنگاڵی کۆکردنەوەو ڕاماڵینی گژوگیان نەك هی شوتیخواردن!

The rake of the garden is very old.

چنگاڵی باخچەکە زۆر کۆنە.

slug (سلەگ) گوللـەیە، تەممەڵ، (بوزاق)ە[4336]

[.1777] **lame (لەیم) ئەعرەجە، بەکوردییەکەی شەل**[4337]

assortment (ئەسۆرتمەنت) لەگەڵ collection (کەلێکشن) کۆمەڵ[4338]

[.1778] **coax (کەوکس) چیە؟ قایلدەکا**[4339]

intern (ئینتێین) بەمانای دەستبەسەردەکا[4340]

[.1779] **gill (گیڵ) هەناسەکێش، بەس هینی ماسی**[4341]

conch (کۆنچ) گوێچکەماسی[4342]**، eel (ئییڵ)یش مارماسی**[4343]

4335 عیلاقە= پەیوەندی

There is forceful liaison between the army and police.

پەیوەندیی بەهێز لەنێوان سوپاو پۆلیسدا هەیە.

4336 بەمانای گوللـەو تەممەڵ و بوزاق دێت بەڵام مانای یەکەمیان ناڕەسمییە. بوزاق= هێلکەشەیتانۆکە: زیندەوەرێکی بچوکی جەستە نەرموشلە.

The poor guy wound up with a slug in his stomach.

کوڕە داماوەکە بەهۆی بەرکەوتنی گوللـەیەك بە سکییەوە، بریندار‌بوو.

Her husband is an old slug.

مێردەکەی تەممەڵێکی پیرە.

Slugs and snails are very important. They provide food for all sorts of mammals, birds, slow worms, earthworms, insects and they are a part of the natural balance.

هێلکەشەیتانۆکەو لولپێچ زۆر گرنگن. خۆراك بۆ هەموو جۆرەکانی زیندەوەرە مەمکدارەکان، باڵندەکان، کرمە خاوەکان، کرمی زەوی و مێرووەکان دابیندەکەن و بەشێکن لەهاوسەنگیی سروشت.

4337 I have a lame dog.

سەگێکی شەلم هەیە.

4338 This shop has a good assortment of goods.

ئەم دوکانە کۆمەڵێکی باش کاڵای هەیە.

In 2001 she published a collection of essays.

لە 2001 کۆمەڵێك وتاری بڵاوکردەوە.

4339 قایلدەکا= قایلدەکات

We had to coax Alan into going to school.

پێویستبوو ئالان قایلبکەین بڕوات بۆ خوێندنگە.

4340 دەستبەسەردەکا= دەستبەسەردەکات. دەستبەسەرکردن بەمانای دەستگیرکردن

Many foreigners were interned for the duration of the war.

چەندین کەسی بیانی لەماوەی جەنگەکەدا دەستبەسەرکران.

4341 بەمانای هەناسەکێش(ی ماسی) دێت.

هەناسەکێشی ماسی: ئەو دوو ئەندامەی لەهەردوو تەنیشتی ماسیدا هەن و لەڕێگەیانەوە هەناسەدەدات. هەروەها بەمانای هەناسەکێشی گیاندارە ئاوییەکانی تریش دێت.

Fish take in oxygen through their gills.

ماسی لەڕێگەی هەناسەکێشەکانییەوە ئۆکسجین وەردەگرێت.

4342 بێگومان مەخسەوی شەریفم لەگوێچکەماسی زیندەوەرەکەیە نەك گوێچکەی ماسی.

1780. feature (فیچە) بەمانای فلیم"ی درێژ"[4344]

rep (رێپ) واتای مەندوب، لەگەڵ وتەبێژ[4345]

1781. cubic (کیووبیك) موکەعەب، واتە سێجایە[4346]

black mamba (بلاك مامبە)یە رەشەمامبایە[4347]

1782. evenly (ئیڤەنلی) چیە؟ بە یەکسانی[4348]

marital status (مارێتڵ ستەیتس) باری خێزانی[4349]

1783. spread (سپرێد) یەنتەشیر، لەگەڵ یەنشورو[4350]

بەڵام لای برادەرانی زۆنی زەرد (ئەمەریکا)، بەم دوو شێوەیە دەخوێنرێتەوە:

There are many dolphins, fish and conches in the sea.

ژمارەیەکی زۆر دۆلفین، ماسی و گوێچکەماسی لەدەریادا هەن.

4343 Eels' blood is poisonous.

خوێنی مارماسی ژەهراوییە.

4344 The feature starts at eight o'clock.

فیلمە درێژەکە سەعات هەشت دەستپێدەکات.

4345 بەمانای مەندوبی فرۆشتن و وتەبێژ دێت.

مەندوبی فرۆشتن= نوێنەری فرۆشتن

وتەبێژ: نوێنەر

Drug reps sell medicines to physicians and hospitals.

مەندوبانی دەرمان، دەرمان بە پزیشك و نەخۆشخانەکان دەفرۆشن.

You need to speak to the students' rep.

پێویستە قسە بۆ وتەبێژی خوێندکارەکان بکەیت.

4346 There are about 1.5 billion cubic kilometres of water on Earth – that's 1.5 billion trillion litres, or 800 trillion Olympic swimming pools.

زەوی نزیکەی یەك ملیارو 500 ملیار کیلۆمەتر سێجا ئاوی تێدایە، واتە یەك ملیارو نیو ترلیۆن لیتر یان بەقەدەر 800 ترلیۆن حەوزی مەلەکردنی یاریی ئۆلۆمپی.

4347 رەشە مامبا= مامبای رەش: یەکێکە لەکوشندەترین جۆرەکانی مار.

Black mambas are among the fastest snakes in the world.

مامبای رەش یەکێکە لەخێراترین جۆرەکانی مار لەجیهاندا.

4348 The profits will be split evenly between the three of us.

قازانجەکان بە یەکسانی لەنێوان هەرسێکماندا دابەشدەکرێت.

4349 Could I ask you about your marital status?

دەتوانم سەبارەت بە باریی خێزانیت، پرسیارت لێبکەم؟

4350 یەکێکە لەکارە نائاساییەکان. رابردوو تەسریفی سێیەمیشی هەروەك خۆیەتی.

یەنتەشیر= (ع: ینتشر)= بڵاودەبێتەوە.

یەنشورو= (ع: ینشر)= بڵاودەکاتەوە.

Fire quickly spread through the building.

ئاگر بەخێرایی بەناو باڵەخانەکەدا بڵاوبووەوە.

If all of Erath's water was evenly spread over the Earth's surface it would have a depth of 3,700 metres.

brachium (برەیکیەم) عەزود، بە کوردی بازوو[4351]

[.1784] **spread (سپرێد) ئینتەشەر، لەگەڵ نەشەرە**[4352]

numerator (نیوومەرەیتە) بەمانای "سەرە"[4353]

[.1785] **crimson (کریمزن) قورمزی، واتە سوری تێر**[4354]

salty (سۆڵتی) هەم saline (سەیلاین) دێن بەمانای سوێر[4355]

[.1786] **scheming (سکییمینگ) نەعتە، مانای فێڵبازە**[4356]

gas (گاس) مانای غازە، بەکوردی گازە[4357]

[.1787] **bulky (بەڵکی) "کەتە"یە، هەروەها گەورە**[4358]

revolution (رێڤەلووشن)ە بەمانای سەورە[4359]

ئەگەر هەموو ئاوی زەوی بە یەکسانی بەسەر روی زەویدا بڵاوبکرێتەوە، ئەوا قوڵیی ئاوەکە 3700 مەتر دەبێت.

[4351] عەزود= (ع: عضد)= قۆڵ.

The doctor examined my brachium.

دکتۆر پشکنینی بۆ قۆڵم ئەنجامدا.

[4352] کاری spread یەکێکە لەکارە نائاساییەکان. رابردوو رانەبردوشی هەر وەك خۆیەتی بەبێ گۆڕان.

ئینتەشەر= (ع: انتشر)= بڵاوبووەوە.

نەشەرە= (ع: نشر)= بڵاوکردەوە.

The fire spread very rapidly because of the strong wind.

بەهۆی با توندەکەوە، ئاگرەکە زۆر بەخێرایی بڵاوبووەوە.

Don’t spread your plans.

پلانەکانت بڵاومەکەرەوە.

[4353] سەرەی کەرت لەبیرکاریدا.

In the fraction ¾, 3 is the numerator.

لەکەرتی ¾دا، سێ سەرەیە.

[4354] The leaves turn crimson in autumn.

گەڵاکان لەپایزدا قورمزی هەڵدەگەڕێن.

[4355] %97 of the Earth's water is salty.

لەسەدا 97ی ئاوی زەوی، سوێرە.

Human tear is saline.

فرمێسکی مرۆڤ سوێرە.

[4356] She is a clever, scheming woman, skilled at lying.

ئەو ژنێکی زیرەك و فێڵبازە، لەدرۆکردندا کارامەیە.

[4357] Water is the second most common molecule in the universe. The most common is hydrogen gas.

ئاو دووەم بەربڵاوترین گەردە لەگەردوندا. یەکەم بەربڵاوترینیش گازی هایدرۆجینە.

[4358] Karzan is a bulky man.

کارزان پیاوێکی کەتەیە.

Could you carry bulky equipments.

ئایا دەتوانیت کەلوپەلی گەورە هەڵبگریت؟

1788. **cover (کەڤە) غیلافە، هەم دادەپۆشێ**[4360]

third (ثێید) مانای سولسە، ئەی یەك لەسەر سێ[4361]

1789. **outlook (ئاوتلۆك) چیە؟ مانای تێڕوانین**[4362]

foetus (فییتەس) کۆرپەیە، کەواتە جەنین[4363]

1790. **disfigure (دیسفیگە) چیە؟ دەشێوێنێ**[4364]

seed (سیید) مانای "تۆو"ە، لەگەڵ دەچێنێ[4365]

4359 سەورە= (ع: ثورة)= شۆڕش.

The French Revolution changed France from a monarchy to a republic.

شۆڕشی فەرەنسا، وڵاتەکەی لەشانشینەوە گۆڕی بۆ کۆماری.

4360 غیلاف= (ع: غلاف)= بەرگ.

دادەپۆشێ= دادەپۆشێت.

I read the magazine from cover to cover.

گۆڤارەکەم لەبەرگەوە بۆ بەرگ خوێندەوە.

Karzan covered his face with his hands.

کارزان دەموچاوی بە دەستەکانی داپۆشی.

4361 سولس= (ع: ثلث)= یەك لەسەر سێ= سێیەك.

بێگومان وشەی third بەمانای سێیەمیش دێت. fourth وfifth وsixth وseventh و هتد... هەمویان وێڕای چوارەم و پێنجەم و شەشەم و حەوتەمەکە، بەمانای چواریەك و پێنجیەك و شەشیەك و حەوتیەك و هتد.. یش دێن.

A third of these jobs are held by women.

سێیەکێکی ئەم کارانە ژنان دەیگرنەدەست.

4362 He has a positive outlook on life.

تێڕوانینێکی ئەرێنی هەیە بۆ ژیان.

He has a positive outlook on life.

تێڕوانینێکی ئەرێنی سەبارەت بە ژیان هەیە.

4363 The foetus is not at risk from the medication.

دەرمانەکە مەترسیی بۆ سەر کۆرپەکە نیە.

4364 دەشێوێنێ= دەشێوێنێت.

This part of the old town has been disfigured by ugly new buildings.

ئەم بەشەی شارۆچکە کۆنەکە بەهۆی باڵەخانەی ناشرینی نوێوە شێوێندراوە.

4365 دەچێنێ= دەچێنێت.

I bought a packet of sunflower seeds.

پاکەتێك تووی گوڵەبەڕۆژەم کری.

Winter is a great time to seed wheat.

زستان کاتێکی نایابە بۆ چاندنی گەنم.

[.1791] holy (هەوڵی)و sacred (سەیکرید) هەردوکیان پیرۆز[4366]

tribe (ترایب)و clan (کلان) دێن بەمانای هۆز[4367]

[.1792] chinchilla (چینچیڵە) چیە؟ حەتمەن چینچیلە[4368]

bribe (برایب) رەشوەیە، واتە بەرتیلە[4369]

[.1793] chalkboard (چۆکبۆرد)، blackboard (بلاکبۆرد) هەردوو "سەبورە"[4370]

cross (کرۆس) دەپەڕێتۆ، خاچ، دەبڕێ، توڕە[4371]

[4366] The soldiers deliberately defiled all the holy places.

سەربازەکان بە ئەنقەست هەموو شوێنە پیرۆزەکانیان شێواند.

This area is sacred to the Muslims.

ئەم ناوچەیە بەلای موسڵمانەکانەوە پیرۆزە.

[4367] They met a tribe eating dead animals.

هۆزێکیان بینی کە گیانداری مردویان دەخوارد.

Are the whole clan coming to visit you for Christmas?

ئایا هەموو هۆزەکە لەجەژنی لەدایکبونی مەسیحدا دێن بۆ سەردانت؟

[4368] چینچیلە: گیاندارێکی قرتێنەری بچوکی ئەمریکای باشورە بە مەبەستی سودوەرگرتن لەفەروەکەی بەخێودەکرێت.

Chinchillas are very agile animals.

چینچیلە گیاندارێکی زۆر سوکەڵەیە.

[4369] ناوێکی بژێردراوە.

He was accused of taking bribes from wealthy businessmen.

ئەو بە وەرگرتنی بەرتیل لەبازرگانە دەوڵەمەندەکان تۆمەتبارکرا.

[4370] سەبورە= (ع: سبورة)= تەختەڕەش: ئەو تەختە یان بۆردە ڕەشەی مامۆستا بە تەباشیر لەسەری دەنوسی بەمەبەستی فێرکردن. ئێستا باوی نەماوە.

Srwa cleaned the chalkboard for the teacher.

سروە سەبورەکەی بۆ مامۆستاکە پاککردەوە.

My daughter has a blackboard in her bedroom.

کچەکەم سەبورەیەکی هەیە لەژوری نوستنەکەیدا.

1794. invention (ئینڤێنشن) چیە؟ واتە داهێنان[4372]
wide (واید) "عەریز"ە، بەکوردییەکەی پان[4373]
1795. rush (ڕەش) بەپەلەدەڕوا، هەروەها شاڵاو[4374]
observable (ئەبزێیڤەبڵ)ە، بەمانای بەرچاو[4375]
1796. smell (سمێڵ) وەکو کار، بۆنی لێدێ[4376]
hamlet (هاملەت) دێی بچوك، واتە کوێرەدێ[4377]

[4371] دەپەڕێتو= دەپەڕێتەوە.

He was hit by a car when he tried to cross over the road near Shar Hospital.

کاتێك هەوڵیدا لەنزیکەی نەخۆشخانەی شار بەسەر ڕێگەکەدا بپەڕێتەوە، ئۆتۆمبێلێك لێیدا.

She wears a gold cross around her neck.

ئەو خاچێکی ئاڵتونی لەمل دەکات.

Cross the bridge and turn right.

پردەکە ببڕە، پاشان بەلای ڕاستدا پێچبکەرەوە.

She gets cross when her husband goes out drinking.

کاتێك مێردەکەی دەڕواتە دەرەوە بۆ خواردنەوە، ئەم تورە دەبێت.

[4372] The Irish philosopher and chemist Robert Boyle, 300 years ago, listed inventions he hoped science would achieve one day. Astonishingly, we have accomplished over half of them.

سێسەد ساڵ لەمەوبەر، فەیلەسوف و کیمیازانی ئێرلەندی، ڕۆبێرت بۆیڵ، چەند داهێنانێکی لەلیستێکدا نوسی کە هیواخوازبوو ڕۆژێك بێت جیهان بەدەستیان بهێنێت. ئەوەی جێگای سەرسوڕمانە ئەوەیە کە زیاتر لەنیوەی ئەو داهێنانانەمان هێناوەتەدی.

[4373] عەریز= (ع: عریض)= پان.

The door is very wide.

دەرگاکە زۆر پانە.

[4374] مانای زۆرە. دوان لەماناکانی "بەپەلەدەڕوا" و "شاڵاو"ن بەڵام شاڵاوی کتوپڕ.

شاڵاو= هێرش.

A small girl rushed past her.

کچێکی بچوك بەپەلە بەدوایدا ڕۆشت.

Prepare for a rush by the enemy.

ئامادەبە بۆ شاڵاوێکی کتوپڕ لەلایەن دوژمنەوە.

[4375] After the marriage we noticed an observable change in his behavior.

پاش هاوسەرگیرییەکە، هەستمان بە گۆڕانکارییەکی بەرچاو کرد لەڕەفتاریدا.

[4376] بۆنی لێدێ= بۆنی لێدێت.

Consuming as little as 15 milligrams of elemental tellurium can cause a person’s sweat and breath to smell like garlic for eight months.

بەکاربردنی 15 میللیگرام لەتوخمی تێلوریۆم دەکرێ ببێتەهۆی ئەوەی عارەق و هەناسەی مرۆڤ بۆ ماوەی هەشت مانگ بۆنی وەك سیری لێبێت.

[4377] He lives in a hamlet.

1797. **journey (جێیْنی) هەم trip (تریپ) دێن بەمانای گەشت**[4378]
understood (ئەندەستود) فەهیم، بەکوردی تێگەشت[4379]
1798. **shrew (شروو) ژنێکە زماندرێژ بێ**[4380]
rode (رەود) واتە سواربوو، ride (راید)یش سواردەبێ[4381]
1799. **gobble (گۆبڵ) چیە؟ هەڵدەلوشێ**[4382]
shroud (شراود) مانای کفنە، هەم دادەپۆشێ[4383]
1800. **ئاڵۆزی واتای complexity (کەمپلێکسەتی)یە**[4384]

ئەو لەکوێرەدێیەك دەژی.

[4378] My next journey is to China.

گەشتی داهاتوم بۆ چینە.

Did you enjoy your trip to Erbil?

چێژت لەگەشتەکەت بینی کە بۆ هەولێر ئەنجامتدا.

[4379] رابردوی understandە.

فەهیم= (ع: فَهِمْ)= (ع: فهِمَ)= تێگەشت= تێگەیشت.

She doesn’t understand English.

ئەو لەئینگلیزی تێناگات.

[4380]. بەمانای ژنی زماندرێژ دێت.

His wife is an ugly shrew.

ژنەکەی زماندرێژێکی ناشرینە.

[4381] رابردوو و رانەبردوی هەمان کارن.

سواردەبێ= سواردەبێت.

I rode my bike to work.

سوار پاسکیلەکەم بوم بەرەو کار.

[4382] هەڵدەلوشێ= هەڵدەلوشێت: زۆر بەپەلە دەخوات.

She gobbled her dinner.

نانی ئێوارەی هەڵلوشی.

[4383] دادەپۆشێ= دادەپۆشێت.

I fear from shrouds.

لە کفن دەترسم.

He was shrouded with a blanket.

بە بەتانییەك داپۆشرابوو.

[4384] Doctors spend their whole lives trying to understand the complexities of the body's systems.

پزیشکان هەموو ژیانیان لەهەوڵدان بۆ تێگەیشتن لەئاڵۆزییەکانی کۆئەندامەکانی لەشی مرۆڤ بەسەردەبەن.

فائیدە مانای utility (یووتیلەتی)یە[4385]

1801. **contact (کۆنتاکت) پەیوەندی و هاوێنەی چاوە**[4386]

slush (سلەش) بەفرێکە، نیمچەتواوە[4387]

1802. **honey (هەنی) عەسەلە، بەکوردی هەنگوین**[4388]

kingdom (کینندەم)و realm (رێڵم) هەردوو شانشین[4389]

1803. **jinn (جینن) جنۆکەیە**[4390]**، ogre (ئەوگە) واتە دێو**[4391]

grape (گرەیپ) ترێیە[4392]**، apple (ئاپڵ) مانای سێو**[4393]

[4385] فائیدە= سود

The utility of this substance has been proven in a series of tests.

زنجیرەیەك تاقیکردنەوە سودی ئەم ماددەیەی سەلماندووە.

[4386] مانای دووەمیان نافەرمییە.

There is very little contact between the two tribes.

دوو هۆزەکە پەیوەندییەکی زۆر کەم لەنێوانیاندا هەیە.

I take out my contact.

هاوێنەی چاوەکەم لێکردەوە.

[4387] بەمانای بەفری نیمچەتواوە واتە بەفراو دێت.

I like slush too much.

زۆر حەزم لەبەفراوە.

[4388] The bee turns nectar into honey.

هەنگ شیلە دەگۆڕێت بۆ هەنگوین.

[4389] Nigeria has more English speakers than the United Kingdom.

ژمارەی ئەو کەسانەی لە نایجێریا بە ئینگلیزی قسەدەکەن لە هی شانشینی یەکگرتوو زیاترە.

The king of the realm is very merciful.

پادشای شانشینەکە زۆر بەبەزەییە.

[4390] بێگومان ئەم وشەیە لەوشەی (جنّ)ی عەرەبییەوە وەرگیراوە. ئەم وشەیە کۆکەی هەر خۆیەتی بەبێ هیچ دەسکارییەك. دەشتوانرێت بە زیادکردنی s یش کۆبکرێتەوە.

Can Jinn fall in love with you?

ئایا جنۆکە دەتوانێت عاشقت ببێت.

[4391] دێو: ئەو بونەوەرە زەبەلاحەی مرۆڤ دەخوات لەناو حیکایەت و چیرۆکە ئەفسانەییەکاندا.

Suddenly an ogre appeared.

کتوپڕ دێوێك دەرکەوت.

.1804 **fig (فیگ) مانای هەنجیر، بە عەرەبی تین**[4394]

test (تێست) ئیمتیحانە، لەگەڵ پشکنین[4395]

.1805 **go down (گەوداون) چیە؟ دادەبەزێت**[4396]

break (برەیك) یەنفەجیر، هەڵدەکا، دەبڕێت[4397]

.1806 **devour (دیڤاوە) چیە؟ حەپەلوشدەکا**[4398]

4392 Grape juice helps to promote digestion.

شەربەتی ترێ یارمەتی باشکردنی پرۆسەی هەرسکردن دەدات.

4393 The habit of eating apples reduce the risk of stroke.

خووی خواردنی سێو، مەترسیی توشبون بە جەڵتەی دەماخ کەمدەکات.

4394 چۆن دەنوسرێ، هەر ئاوهاش دەخوێنرێتەوە.

Due to its high water content, mashed figs acts as an excellent skin cleanser and helps in preventing and curing acne.

بەهۆی ئەو رێژە زۆر ئاوەی تێیدایە، هەنجیری بەهەریسەکراو وەك پاککەرەوەیەکی نایابی پێست کاردەکات و یارمەتی بەرگرتن لەزیپکەو چارەسەرکردنی دەدات.

4395 ئیمتیحان= تاقیکردنەوە.

Life is the most difficult exam. Many people fail because they try to copy others, not realizing that everyone has a different question paper.

ژیان قورسترین تاقیکردنەوەیە. زۆر کەس بۆیە شکستدەهێنن چونکە هەوڵدەدەن هی کەسانی تر کۆپیبکەن و بێئاگان لەوەی کە هەرکەسەو وەرەقەی پرسیارەکەی لەوی تر جیاوازە.

The doctor said I needed to have a blood test.

پزیشکەکە وتی پێویستە پشکنینێکی خوێن ئەنجامبدەم.

4396 رابردووەکەی went downە.

His income went down last year.

ساڵی رابردوو داهاتەکەی دابەزی.

4397 یەکێکە لەکارە نائاساییەکان:

break→ broke→ broken

یەنفەجیر= (ع: ینفجرْ)= (ع: ینفجرُ)= دەتەقێت.

هەڵدەکا= هەڵدەکات.

The balloon broke.

میزەڵانەکە تەقی.

We were keen to get back to the hotel before the storm broke.

سووربوین لەسەر ئەوەی کە پێش ئەوەی گەردەلولەکە هەڵبکات، بگەڕێینەوە بۆ میوانخانەکە.

Their teeth are sharp enough to break the skin.

ددانیان هێندە تیژە کە پێست ببڕێت.

foster (فۆستە) یوڕەببی، ئەی بەخێودەکا[4399]

.1807 user (یووزە) موستەخدیم، ئەی بەکارهێنەر[4400]

cirrhosis (سیڕەوسیس) مانای تەشەموع جگەر[4401]

.1808 juror (جورە) موحەللیف، واتە سوێندخۆرە[4402]

network (نێتوێێك) شەبەکە، بەکوردی تۆڕە[4403]

.1809 teenager (تیینەیجە) چیە؟ واتە هەرزەکار[4404]

intern (ئینتێین) پزیشکە، بەڵام مەشقکار[4405]

.1810 positive (پۆزەتیڤ) چیە؟ مانای ئەرێنی[4406]

[4398] حەپەلوشدەکا= حەپەلوشدەکات: دەخوات بەشێوەی خێراو پەرۆش بە پاروی گەورە.

The young cubs devoured the deer.

بێچووەشێرەکان ئاسکەکەیان حەپەلوشکرد.

[4399] یوڕەببی= (ع: يُرَبِّي)= (بەخێودەکا)= بەخێودەکات.

They have fostered over 60 children during the past ten years.

لەماوەی 10 ساڵی رابردودا زیاتر لە 60 منداڵیان بەخێوکردووە.

4400 Facebook is the world's most-used social platform in 2024, with over 3 billion global active users.

فەیسبوك گەورەترین سەکۆی کۆمەڵایەتیی ساڵی 2024ە لەڕوی زۆری بەکارهێنانەوە، زیاتر لە سێ ملیار بەکارهێنەری چالاکی هەیە.

[4401] بێگومان مەخسەوی شەریفم لە "تەشەموع جگەر" بریتییە لە "تەشەموعی جگەر"ە.

تەشەموعی جگەر= بونبەمۆمی جگەر: نەخۆشییەکی کوشندەیە.

The most common cause of cirrhosis is alcohol consumption.

باوترین هۆکاری بونبەمۆمی جگەر بەکاربردنی خواردنەوەی کهولییە.

4402 بەمانای سوێندخۆری دەستەی دادگا دێت.

The jurors reached a unanimous verdict.

سوێندخۆرەکان گەیشتنە بڕیارێك کە هەمویان کۆکن لەسەری. واتە بڕیارەکە کۆی دەنگی لەسەرە.

[4403] People use an average of 6.6 different social networks each month.

خەڵك مانگانە بەگشتی شەش تۆڕی کۆمەڵایەتی بەکاردەهێنن.

[4404] 54% of teenagers in the U.S. say it would be hard to give up social media.

لەسەدا 54ی هەرزەکارانی ویلایەتە یەکگرتووەکانی ئەمەریکا دەڵێن وازهێنان لەتۆڕی کۆمەڵایەتی قوسە.

[4405] بەمانای پزیشکی مەشقکار دێت.

پزیشکی مەشقکار: ئەو پزیشکەی ساڵێکە خوێندنی تەواوکردووەو لەنەخۆشخانە کاردەکات.

He was an intern working the emergency room at a county hospital.

ئەو پزیشکێکی مەشقکار بوو کە کاری لەهۆڵی فریاکەوتنی نەخۆشخانەیەکی هەرێمێك دەکرد.

[4406]Most teenagers say social media has had neither a positive nor negative effect on themselves.

زۆربەی هەرزەکاران دەڵێن میدیای کۆمەڵایەتی کاریگەری ئەرێنی یان نەرێنی لەسەریان هەیە.

negative (نێگەتیڤ) عەکسی، واتە نەرێنی[4407]

1811. **adjust (ئەجەست) چیە؟ دەگونجێنێ**[4408]

account for ە ئەی پێکدەهێنێ[4409]

1812. **treaty (ترییتی) چیە؟ پەیماننامە**[4410]

programme (پرەوگرام) حەتمەن مانای بەرنامە[4411]

1813. **warden (ۆۆدن) موراقیب، بەکوردی چاودێر**[4412]

rooster (رووستە) مانای دیك، واتە کەڵەشێر[4413]

1814. **dawn (دۆۆن) مانای فەجرە، ئەی بەرەبەیان**[4414]

extensive (ئیك.ستێنسیڤ)ە واتای فراوان[4415]

[4407] Around 32% of teenagers in the U.S. say social media has had a negative impact on people their age – though only 9% believe this applies to themselves.
نزیکەی لەسەدا 32ی هەرزەکارانی ویلایەتە یەکگرتووەکانی ئەمەریکا دەڵێن میدیای کۆمەڵایەتی کاریگەرییەکی نەرێنی لەسەر کەسانی تەمەنی ئەوان هەیە، هەرچەندە لەسەدا نۆیان لەو بڕوایەدان کە ئەم زانیارییە بەسەر خۆیاندا جێبەجێدەبێت.

[4408] دەگونجێنێ= دەگونجێنێت.

Adjust your language to the age of your audience.

زمانی خۆت بگونجێنە لەگەڵ تەمەنی جەماوەرەکەت.

[4409] پێکدەهێنێ= پێکدەهێنێت.

Female users account for 35.7% of global X users.

بەکارهێنەرانی مێینە لەسەدا 35.7ی کۆی بەکارهێنەرانی تۆڕی ئێکس پێکدەهێنن لەجیهاندا.

[4410] پەیماننامە= موعاهەدە.

We've signed a treaty with neighbouring states to limit emissions of harmful gases.

ئێمە پەیماننامەیەکمان لەگەڵ وڵاتانی دراوسێ ئیمزاکردووە بۆ سنوردارکردنی دەردانی گازی زیانبەخش.

[4411] I heard a really interesting programme on the radio this morning.

ئەم بەیانییە لەڕادیۆوە گوێم لەبەرنامەیەکی زۆر سەرنجڕاکێش بوو.

[4412] The warden of the prison signed the release.

چاودێری زیندانەکە ئازدکردنەکەی ئیمزاکرد.

[4413] هەروەها cock و cockerelیشی پێدەووترێت.

Roosters eat small insects and worms.

کەڵەشێر مێروی بچوك و کرم دەخوات.

[4414] نەچی بچی وابزانی ئەم وشەیە بە داون دەخوێنرێتەوە چونکە وانیە!

We woke at dawn.

لەبەرەبەیاندا لەخەو هەستاین.

1815. topmost (تۆپمەوست) چیە؟ بەرزترین[4416]
passenger (پاسینجە) حەتمەن مانای سەرنشین[4417]
1816. variant (ڤێریەنت)، various (ڤێریەس) هەردوكیان جیاواز[4418]
different (دیفرەنت)یش هەروا[4419]، restroom (رێست رووم)ە میرحاز[4420]
1817. rest (رێست)واتە پشوو، هەم پشودەدات[4421]
lose "لووز" یەخسیرو، ئەی لەدەستدەدات[4422]

4415 Her knowledge of music is extensive.

زانیاریی ئەو سەبارەت بە موزیك فراوانە.

4416 We couldn't reach the apples on the topmost branches.

نەمانتوانی بگەینە ئەو سێوانەی بە بەرزترین لقەكانەوە بون.

4417 Neither the driver nor the passengers were hurt.

نە شۆفێرەكەو نە سەرنشینەكان زیانیان پێنەگەیشت.

4418 He showed us variant types of cellphones.

چەند جۆرێكی جیاواز مۆبایلی پیشانداین.

He's been suffering various aches and pains for years.

ساڵانێكە بەدەست ئازارو ژانی جیاوازەوە دەناڵێنێت.

4419 واتە ئەمیش بەمانای جیاواز دێت.

We're reading a different book this week.

ئەم هەفتەیە كتێبێكی جیاواز دەخوێنینەوە.

4420 میرحاز= (ع:مرحاض)= ئاودەست. بەمانای ئاودەستێك دێت كە لەشوێنە گشتییەكانی وەك رێستۆرانتدا بێت نەك هەموو ئاودەستێك. بە rest roomیش دەنوسرێت.

But a funny thing happened on the way to the restroom.

بەڵام لەكاتی رۆیشتندا بۆ ئاودەستەكە، شتێكی پێكەنیناوی رویدا.

4421. واتە چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە. بەمانای "پشوو" و "پشودەدات" دێت.

You look exhausted! Why don’t you take a rest?

شەتەك دیاریت، بۆچی پشوویەك وەرناگریت؟

The doctor told him that he should rest for a few days.

پزیشكەكە پێیوت كە پێویستە بۆ ماوەی چەند رۆژێكی كەم پشووبدات.

4422 یەكێكە لەكارە نائاساییەكان:

lose→ lost→ lost

یەخسیرو= (ع: یخسر)= لەدەستدەدات.

He lost his seat in the election.

.1818 watch (وّچ) وەکو کار مانای سەیرەکات[4423]
exacerbate (ئیگزاسەبەیت)ە خراپتردەکات[4424]
.1819 lost (لۆست) لەدەستیدا، دۆڕاندو فەوتاند[4425]
burnt (بێێنت) واتە سوتا، هەروەها سوتاند[4426]
.1820 airport (ئێپۆوّت) چیە؟ فڕۆکەخانە[4427]
annually (ئانیوەڵی) حەتمەن مانای ساڵانە[4428]

لەهەڵبژاردنەکەدا کورسییەکەی لەدەستدا.
[4423] سەیرەکات= سەیردەکات.
YouTube viewers watch over 1 billion hours of video each day.
بینەرانی یوتیوب هەموو رۆژێك سەیری زیاتر لە یەك ملیار سەعات ڤیدیۆ دەکەن.

[4424] During the time of the Spanish Inquisition, Pope Innocent VIII condemned cats as evil and thousands of cats were burned. Unfortunately, the widespread killing of cats led to an explosion of the rat population, which exacerbated the effects of the Black Death.
لەسەردەمی دادگاکانی پشکنینی ئیسپانیادا، پاپا ئینۆسێنتی هەشتەم پشیلەی وەك خراپەکارێك ئیدانەکردو هەزاران پشیلە سوتێنران.بەداخەوە کوشتنی بەربڵاوی پشیلەکان بووەهۆی تەقینەوەی ژمارەی جرج، ئەمەش کاریگەرییەکانی پەتای مەرگی رەشی خراپترکرد.

[4425] رابردووە. رانەبردووەکەی loose.

She lost her husband to cancer two years ago.

دوو ساڵ لەمەوبەر، مێردەکەی بەهۆی شێرپەنجەوە، لەدەستدا.

The team lost three games in a row.

تیپەکە سێ یاریی لەسەریەکی دۆڕاند.

You lost all that food because you are not a good cook.

تۆ ئەو هەموو خۆراکەت فەوتاند چونکە چێشتلێنەرێکی باش نیت.

[4426] رابردووەو رانەبردووەکەی burn. burn بە زیادکردنی edیش دەکرێتە رابردوو.

Several parts of the building burnt.

چەند بەشێکی باڵەخانەکە سوتا.

I burnt all his old letters.

هەموو نامە کۆنەکانیم سوتاند.

[4427] The plane landed at Heathrow Airport.
فڕۆکەکە لەفڕۆکەخانەی هیسرۆ نیشتەوە.

[4428] Approximately 40,000 people are bitten by cats in the U.S. annually.

1821. **divulge (دایڤەڵج) بەمانای ئاشکرادەکات**[4429]

observe (ئەبزێیڤ) یولاحیز، چاودێریدەکات[4430]

1822. **tall (تۆوڵ) مانای بەرزە، هەمیش درێژە**[4431]

steep (ستییپ) زۆر گران، هەروەها "لێژ"ە[4432]

1823. **bracket (براکیت) کەوانە، دێش بەواتای جۆر**[4433]

plenty (پلێنتی)و ample (ئامپڵ) هەردوو مانای زۆر[4434]

1824. **duty (جیوتی) واتە ئەرك، هەروەها باجە**[4435]

سالانە نزیکەی 100 هەزار کەس لەویلایەتە یەکگرتووەکانی ئەمەریکا، لەلایەن پشیلەوە گازیان لێدەگیرێت.

[4429] The Pentagon refused to divulge what type of plane it was.

پنتاگۆن رەتیکردەوە جۆری فڕۆکەکە ئاشکرابکات.

[4430] دوان لەدیارترین ماناکانی "یولاحیز"و "چاودێریدەکات"ە.

یولاحیز= (ع: یلاحظ)= سەرنجدەدات.

It was observed that 40 percent of patients had high blood pressure.

سەرنجدرابوو کە لەسەدا 40ی نەخۆشەکان بەرزەفشاری خوێنیان هەیە.

The police have been observing his movements.

پۆلیس چاودێری جوڵەکانی کردووە.

[4431] My new house is near from several tall buildings.

خانووە تازەکەم لەچەند باڵەخانەیەکی بەرزەوە نزیکە.

He's tall and thin.

ئەو درێژو لاوازە.

[4432] The car price was steep.

نرخی ئۆتومبێلەکە زۆر گران بوو.

The hill was too steep.

گردەکە زۆر لێژ بوو.

[4433] جۆر بەمانای فیئە.

What does the figure in brackets refer to?

ئەو ژمارانەی لەناو کەوانەکاندان ئاماژەن بۆ چی؟

Most of our students are in the 18–22 age bracket.

زۆربەی خوێندکارەکانمان لەجۆری تەمەنی (فیئەی عومریی) 18 بۆ 22 ساڵن.

[4434] Don't bring any food, we've brought plenty.

هیچ خواردنێك مەهێنە، ئێمە زۆرمان هێناوە.

You’ll have ample time for questions later.

دواتر کاتێکی زۆرت دەبێت بۆ پرسیار.

[4435] برادەرانی ئەمەریکا بە دوتی گۆیدەکەن.

I promise I will do my duty.

بەڵێندەدەم کە ئەرکەکەم جێبەجێدەکەم.

bus (بەس) مانای پاسە[4436]، garage (گەراژ) گەراجە[4437]

.1825 actually (ئاکچوەڵی) چیە؟ "لەڕاستیدا"یە[4438]

on time (ئۆن تایم) ماناکەی "لەکات خۆیدا"یە[4439]

.1826 hold up (هەوڵد ئەپ) چیە؟ بەرگەدەگرێ[4440]

trail (چرەیڵ) رێرەوو شوێنپێی هەڵدەگرێ[4441]

.1827 stomach (ستەمەك) مانای ورگ، هەروەها گەدە[4442]

There's a high duty on alcohol.

باجێکی زۆر لەسەر مادده کهولییەکان هەیە.

[4436] دەنگی "س"ی ئەم وشەیە نە وەك سینی کوردی ناسك و کاڵە، نەوەك "ص"ی عەرەبی تۆخ و قوڵە. لەنێوان ئەو دوانەدایە.

Please excuse me for arriving late, the bus was delayed.

تکایە بمبورە بۆ درەنگ گەیشتن. پاسەکە دواکەوتبوو.

[4437] If you're near the garage, could you check to see if the car's ready?

ئەگەر لەنزیك گەراجەکەیت، دەتوانیت سەیرێك بکەیت تا بزانیت ئاخۆ ئۆتۆمبێلەکە ئامادەیە؟

4438 Your body actually has two brains.

لەڕاستیدا جەستەت دوو دەماخی هەیە.

4439 بێگومان مەخسەوی شەریفم لە "لەکات خۆیدا" بریتییە لە "لەکاتی خۆیدا"، بەڵام لەبەر زەروراتی شیعر، پیتی یائەکەم لابردووە.

The plane arrived on time.

فرۆکەکە لەکاتی خۆیدا گەیشت.

4440 The stomach can hold up to 4 pounds of food at one time.

گەدە دەکرێ بەرگەی تا چوار پاوەند (زیاتر لە یەك کیلۆگرام و 800 گرام) خۆراك بگرێت لەیەك کاتدا.

4441 The hound found the trail of the rabbit.

سەگی راوەکە رێرەوی کەروێشکەکەی دۆزییەوە.

Police trailed the gang for several days.

پۆلیس بۆ ماوەی چەند رۆژێك شوێنپێی باندەکەی هەڵگرت.

[4442] Your stomach is very big.

ورگت زۆر گەورەیە.

The stomach is the widest part of the digestive system. It digests food, it also stores it.

گەدە فراوانترین بەشی کۆئەندامی هەرسە. خۆراك هەرسدەکات و خەزنیشیدەکات.

Despite sharing a stomach, two-headed snakes will fight each other for food.

ماری دووسەر هەرچەندە یەك گەدەیان هەیە بەڵام لەسەر خواردن، شەڕ لەگەڵ یەکتر دەکەن.

ئیحتیمالی هەیە ئەم عادەتە قۆرە لەمرۆڤەوە فێربوبن چونکە مەعلومە پێشینانی مرۆڤی ئیشقۆڕ نەك هەر بەوتە بەڵکو بە عەمەل سەلماندویانەو وتویانە: برامان برایی بەڵام بەخوا لەسەر یەك پارچەزەوی بێفەڕ مەناعەتم نیە حەفتاوپێنجییەکت تیا خاڵی بکەمەوە!!!

numeral (نیوومڕەڵ) عەددی، هەمیش (عەدەد)ە[4443]

[1828]. **arm (ئام) بەمانای قۆڵ**[4444]**، forearm (فۆرئام)یش باسك**[4445]

gazelle (گەزێل)و deer (دییە) هەردوکیان ئاسك[4446]

[1829]. **tiger (تایگە) بەبرە، بەکوردی بەورە**[4447]

cloud (کلاود) سەحابە، کەواتە هەورە[4448]

4443 بەمانای عەددی و عەدەدیش دێت. عەددی= ژمارەیی. عەدەد= ژمارە.

This language uses a different numeral system that I have never seen before.

ئەم زمانە سیستەمێکی ژمارەیی جیاواز بەکاردەهێنێت کە پێشتر هەرگیز نەمبینیوە.

I couldn't read the large numerals the teacher wrote on the board today.

نەمتوانی ئەو ژمارە گەورانە بخوێنمەوە کە مامۆستاکە ئەمڕۆ لەسەر تەختەکە نوسی.

4444 قۆڵ= بازوو

He had a tattoo on his left arm.

ئەو تاتۆیەکی هەبوو لەسەر قۆڵی چەپی.

4445 His right forearm is stronger.

باسکی ڕاستی بەهێزترە.

4446 ئیمانم نەچێ وشەی یەکەمیان لە "غزال"ی عەرەبییەوە وەرگیراوە کە لەعەرەبیشدا هەر بەمانای ئاسك دێت.

سەرنجبدە وشەی deer عەینەن وشەی dear دەخوێنرێتەوە کە بەمانای ئازیز دێت.

وشەی deer لەکاتی کۆکردنەوەیدا هەروەك خۆی دەمێنێتەوەو گۆڕانی بەسەردا نایەت.

Cheetahs are trying to eat gazelles.

چیتا هەوڵدەدات ئاسك بخوات.

He can run like a deer and jump like a kangaroo.

دەتوانێت وەك ئاسك ڕابکات و وەك کەنگەر بازبدات.

4447 بەبر= (ع: ببر)= بەور.

وشەی tiger بەمانای بەور بەگشتی دێت، بەڵام tigress بەمانای بەوری مێ دێت بەتایبەتی.

Tiger cubs are born blind.

بێچوی بەور بە کوێری لەدایکدەبێت.

4448 Clouds form from water in the sky.

1830. **tax (تاکس) زەریبە، بەکوردی باجە**[4449]
makeup (مەیکئەپ) ئارایشت، واتە ماکیاجە[4450]
1831. **base (بەیس) واتە بنکە، لەگەڵ تفت و بن**[4451]
توانای بینینە ماناکەی vision (ڤیژن)[4452]
1832. **cemetery (سێمەچری) چیە؟ مانای گۆڕستان**[4453]
stripe (سچرایپ) شریتە، واتە خەتی پان[4454]
1833. **snappy (سناپی) خێرایە**[4455]**، snappish (سناپیش) دڕە**[4456]
dense (دێنس) مانای دەبەنگ، هەروەها چڕە[4457]

هەور لەئاو دروستدەبێت لەئاسماندا.

[4449] هەروەها یەکێك لەماناکانی dutyش هەر باجە.

They're increasing the tax on cigarettes.

باج لەسەر جگەرە زیاددەکەن.

[4450] Who's doing your makeup for the wedding?

کێ ماکیاجت بۆ دەکات بۆ ئاهەنگەکە؟

[4451] The United States Navy has a base in San Diego.

هێزە دەریاییەکانی ئەمریکا بنکەیەکیان هەیە لە سان دیگۆ.

This liquid is a base.

ئەم شلەیە تفتە.

There is a hole in the base of the tree.

بنی درەختەکە کونێکی تێدایە.

[4452] Tigers have excellent night vision and can see 6x better than humans in the dark.

بەور توانای بیننێکی نایابی هەیە لەشەودا. دەتوانێت شەش ئەوەندە باشتر لەمرۆڤ ببینێت لەتاریکیدا.

[4453] His father is buried in the cemetery on the hill.

باوکی لەگۆڕستانەکەی سەرگردەکە دەنێژرێت.

[4454] The width and pattern of zebra stripes vary widely by species.

پانی و شێوازی شریتی کەری کێوی بەگوێرەی جۆرەکانی ئەم گیانداره، زۆر جیاوازە.

[4455] موورادیفی fast و quick.

Srwa is a snappy employee; she finishes assignments very quickly.

سروە کارمەندێکی خێرایە، ئەرکەکانی زۆر بەخێرایی تەواودەکات.

[4456] I have a snappish dog.

سەگێکی دڕم هەیە.

.1834 **judicial (جوودیشەڵ) چیە؟ واتە قەزایی**[4458]

abnormal (ئابنۆرمەڵ) مانای عەکسی ئاسایی[4459]

.1835 **house officer (هاوسۆفیسە) پزیشك مەشقكار**[4460]

experiment (ئیك.سپێرەمەنت) دەکا ئیختیبار[4461]

.1836 **resistance (ریزیستنس) چیە؟ واتە بەرگری**[4462]

density (دێنستی) کەسافە، بەکوردی چڕی[4463]

.1837 **contraception (کۆنترەسێپشن) مەنعی دوگیانبون**[4464]

abnormality (ئابنۆرماڵەتی) ماناکەی تێکچون[4465]

4457 بەمانای دەبەنگ واتە stupid و "چڕ"یش دێت.

There are some really dense people in our class.

لەپۆلەکەماندا هەندێکی کەسی زۆر دەبەنگ هەیە.

The city's dense population creates problems for the government.

دانیشتوانە چڕەکەی شار کێشەگەل بۆ حکومەت دروستدەکات.

4458 Tom takes judicial proceedings against his father.

تۆم رێکاری قەزایی دەگرێتەبەر لەدژی باوکی.

4459 واتە بەمانای نائاسایی دێت.

My parents thought it was abnormal for a boy to be interested in ballet.

باوکم پێیوابوو شتێکی نائاساییە کە کوڕ حەزی لەسەمای بالێ بێت.

4460 بێگومان مەخسەوی شەریفم لە "پزیشك مەشقكار" بریتییە لە "پزیشکی مەشقکار" بەڵام بەهۆی زەروراتی شیعرەوە پیتی یائەکەم لابردووە.

پزیشکی مەشقکار: ئەو پزیشکەی ساڵێکە خوێندنی تەواوکردووەو لەنەخۆشخانە کاردەکات. internیشی پێدەووترێت.

He was a house officer working the emergency room at a county hospital.

ئەو پزیشکێکی مەشقکار بوو کە کاری لەهۆڵی فریاکەوتنی نەخۆشخانەیەکی هەرێمێك دەکرد.

4461 دەکا ئیختیبار= تاقیکردنەوەدەکات= تاقیکردنەوە ئەنجامدەدات.

The school is experimenting with new teaching methods.

خوێندنگەکە بە شێوازە نوێکانی فێرکردن تاقیکردنەوە ئەنجامدەدات.

4462 There has been strong resistance to the proposed tax increases.

بەرگرییەکی بەهێز هەیە لەدژی پێشنیازی زیادکردنی باج.

4463 The area has a high population density.

ناوچەکە چڕییەکی زۆری دانیشتوانی هەیە. واتە زۆر قەرەباڵغە.

4464 مەنعی دوگیانبون= رێگرتن لەدوگیانبون= بەرگرتن لەدوگیانبون= مەنعی حەمل.

The pill is a popular method of contraception.

حەب رێگایەکی بەربڵاوە بۆ رێگرتن لەدوگیانبون.

4465 A number of tests are available for detecting foetal abnormalities.

1838. grueling (گرووڵین) نەعتە مانای شەتەککەر[4466]
outrank (ئاوتڕاننك) مانای سەردەکەوێ بەسەر[4467]
1839. ocelot (ئۆسەلۆت) چیە؟ پڵنگی قەزەم[4468]
fruitful (فرووتفڵ) ئاوەڵناو، مانای بەبەرهەم[4469]
1840. snowflake (سنەوفلەيك) چیە؟ چلورەی بەفر[4470]
receptacle (ریسێپتەکڵ)ە ماناکەی دەفر[4471]
1841. freshwater (فرێشۆۆتە) چیە؟ هی ئاوی شیرین[4472]
سەرنجڕاکێشە مانای interesting (ئینچرەستین)[4473]
1842. دارستان غابە واتە jungle (جەنگڵ)ە[4474]
heart transplant (هات چرانسپلانت) چاندنی دڵە[4475]

ژمارەیەك پشکنین بەردەستە بۆ دەرخستنی تێکچونەکانی کۆرپە.

[4466] شەتەککەر: زۆر ماندوکەر

I Spent a gruelling day.

رۆژێکی شەتەککەرم بەسەربرد.

[4467] سەردەکەوێ بەسەر= سەردەکەوێت بەسەر.

Georgia outranks other states in the production of Vidalia onions– known as the sweetest onions in the world.

ویلایەتی جۆرجیا لەڕوی بەرهەمهێنانی پیازی ڤایدالیا کە بە شیرینترین جۆری پیاز ناسراوە لەجیهاندا، بەسەر ویلایەتەکانی تری ئەمریکادا سەرکەوتووە.

[4468] جۆرە پشیلەیەکی کێوییە.

An Ocelot can travel at speeds of up to 38 miles per hour.

پڵنگی قەزەم دەتوانێت بە خێرایی تا 38 میل لەسەعاتێکدا رابکات.

[4469] Today’s meeting was more fruitful than last week’s.

کۆبونەوەکەی ئەمڕۆ لەهینەکەی هەفتەی رابردوو بەبەرهەمتر بوو.

[4470] چلورەی بەفر= چلورەی بەفرین: چلورەی دروستبوو لەبەفر.

The snowflakes on the tree are very beautiful.

چلورە بەفرینەکانی سەر درەختەکە زۆر جوانن.

[4471] The tourists are given four separate receptacles for their rubbish.

گەشتیارەکان چوار دەفریان پێدەدرێت بۆ پاشماوەکانیان.

[4472] ئاوەڵناوە.

Freshwater Crocodiles can reach speeds of up to 18 km/hr.

تیمساحی ئاوی شیرین دەکرێ خێراییەکەی بگاتە نزیکەی 18 کیلۆمەتر لەسەعاتێکدا.

[4473] The story is very interesting to me.

چیرۆکەکە زۆر سەرنجڕاکێشە بەلامەوە.

[4474] lions are called the king of the jungle.

شێر پێیدەووترێت پادشای دارستان.

[4475] His only chance of survival was a heart transplant.

.1843 **savanna (سەڤانە) دەشتی پڕ گژوگیایە**[4476]

scientist (سایەنتیست) عالیم، واتە زانایە[4477]

.1844 **incorruptible (ئینکەڕەپتەبڵ) بە واتای "پاك"ە**[4478]

benevolent (بەنێڤەلەنت)ە بەمانای "چاك"ە[4479]

.1845 **comprise (کەمپرایز) چیە؟ پێکدەهێنێ**[4480]

gain (گەین) بەمانای بەدەستدەهێنێ[4481]

.1846 **misrule (میسڕووڵ) حکومەت بەڵام هینی بەد**[4482]

freeze (فریز) دەبەستێ، واتە یەتەجەممەد[4483]

.1847 **free (فری) چیە؟ ئازاددەکات**[4484]

entomology (ئێنتەمۆلەجی) عیلمی حەشەرات[4485]

تەنها هەل بۆ رزگاربونی، چاندنی دڵ بوو.

[4476] هەروەها بە سپێلی savannah ش دەنوسرێت. بەمانای دەشتی پڕ گژوگیایەك دێت کە درەختی هیچ تێدا نەبێت یان زۆر کەمی تێدا بێت، بەتایبەت دەشتەکانی ئەفریقا.

The savanna is full of predators.

دەشتە پڕ گژوگیاکە پڕە لەزیندەوەری راوکەر.

[4477] The two scientists used very different experimental methods.

دوو زاناکە دوو شێوازی تاقیکردنەوەی زۆر جیاوازیان بەکارهێنا.

[4478] پاك بەمانای ناگەندەڵ و نابەرتیلخۆرو ئەو شتانە نەك پاکی دور لەچڵك و هتد...

Burkina Faso means “land of incorruptible people” in the Mossi language.

لەزمانی مۆسیدا بۆرکینا فاسۆ بەمانای خاکی کەسانی پاك دێت.

[4479] چاك= باش

His benevolent uncle paid for her to have music lessons.

مامە چاکەکەی پارەی بۆدا بۆ ئەوەی وانەی موزیك بخوێنێت.

[4480] پێکدەهێنێ= پێکدەهێنێت.

Italian students comprise 60 percent of the class.

خوێندکارە ئیتاڵییەکان لەسەدا 60ی پۆلەکە پێکدەهێنن.

[4481] Ghana was the first African country to gain independence from colonial rule in 1957.

غانا یەکەم وڵاتی ئەفریقییە کە سەربەخۆیی لەدەسەڵاتی ئیستیعماری بەدەستهێناوە، ئەویش لەساڵی 1957 بوو.

[4482] بەمانای حکومەتی بەد واتە خراپ دێت. حکومەتی خراپ بەمانای حوکمڕانیی خراپ.

She blamed her country's economic collapse on 40 years of communist misrule.

ئۆباڵی دارمانی ئابوریی وڵاتەکەی خستەمل 40 ساڵ حوکمڕانیی خراپی کۆمۆنیستەکان.

[4483] Water freezes at a temperature of 0ºC.

ئاو لەپلەی سفری سەدیدا دەیبەستێت.

[4484] Liberia was founded by freed American slaves in 1847 and is Africa’s oldest republic.

لیبێریا لەلایەن کۆیلەی ئەمریکی ئازادکراوەوە دامەزرێنراوە لەساڵی 1847و کۆنترین کۆمارە.

.1848 **clove (کلەوڤ) مێخەکە، واتە قەرەنفول**[4486]

bloom (بلوم) زەهرەیە، بەکوردییەکەی گوڵ[4487]

.1849 **build (بیڵد) دروستدەکا، built (بیڵت) دروستکرد**[4488]

sulphurous (سەلفرەس) نەعتە، مانای هی گۆگرد[4489]

.1850 **dismal (دیزمەڵ) نەعتە، مانای زۆر خراپ**[4490]

rap (ڕاپ) لێدەدا، تۆمەت، لەگەڵ راپ[4491]

.1851 **rap (ڕاپ) یەنتەقیدو، کە کار بێ نەك ناو**[4492]

4485 عیلمی حەشەرات= (ع: علم الحشرات)= مێروزانی= مێروناسی.

Do you know anything about entomology?

هیچ شتێك سەبارەت بە مێروزانی دەزانیت؟

4486 Cloves contain fiber, vitamins, and minerals.

مێخەك ریشاڵ و ڤیتامین و کانزای تێدایە.

4487 زیاتر بەمانای گوڵێك دێت کە بۆ جوانی پەروەردەدەکرێت.

هەردوو وشەی roseو flowerیش بەمانای گوڵ دێن.

I saw an exotic bloom in his garden.

گوڵێکی ناوازەم بینی لەباخچەکەیدا.

He gave me a bunch of red roses.

چەپکێك گوڵی سوری پێشکەش کردم.

Come and smell these flowers.

وەرە، بۆنی ئەم گوڵانە بکە.

4488 رانەبردوو و رابردوی هەمان کارن.

The pyramids of Meroe in Sudan are older than those of ancient Egypt and were built by the Kingdom of Kush.

هەرەمەکانی مەروی لە سودان لەهینەکانی میسری دێرین کۆنترەو لەلایەن شانشینی کوشەوە دروستکراون.

4489 The sulphurous smell filled the room.

بۆنی گۆگرد ژورەکەی پرکرد.

4490 His acting was dismal, wasn't it?

نواندنەکەی زۆر خراپ بوو. وا نەبوو؟

4491 لێدەدا= لێدەدات. راپ: موزیکی راپ.

She rapped the table to get everyone's attention.

لەمێزەکەی دا بۆ ئەوەی سەرنجی هەموان رابکێشێت.

He always said he was jailed on a bum rap.

هەمیشە دەیوت بە تۆمەتی هەڵە زیندانیکراوە.

He is a rap star.

ئەو ئەستێرەیەکی راپە.

fully (فوڵی) ئاوەڵکار بەمانای تەواو[4493]

.1852 **heart disease (هات دیزییز) چیە؟ نەخۆشیی دڵە**[4494]

"چرچولۆچی"یە مانای wrinkle (رینکڵ)ە[4495]

.1853 **water (وۆتە) ئاودەدات، هەروەها ئاوە**[4496]

uncommon (ئەنکۆمەن) دەگمەن[4497]**، common (کۆمەن)یش باوە**[4498]

[4492] واتە وەك كار بەمانای "يەنتەقيدو" دێت. بێگومان هەر وەك كار مانای تریشی هەیە.
يەنتەقيدو= (ع: ينتقد)= رەخنەدەگرێت لە

The judge rapped the police.

دادوەر رەخنەی لەپۆلیس گرت.

[4493] Kawthar has not fully recovered from the disease.

کەوسەر تەواو چاکنەبووەتەوە لەنەخۆشییەکە.

[4494] In 2022, 702,880 people died from heart disease in the United States. That's the equivalent of 1 in every 5 deaths.

لەساڵی 2022، تەنها لەویلایەتە یەکگرتووەکانی ئەمەریکا 702 هەزارو 880 کەس بەهۆی نەخۆشیی دڵەوە مردون، ئەمەش یەکسانە بەیەك لەسەر پێنجی کۆی هەموو حاڵەتەکانی مردن لەو وڵاتەدا.

[4495] Her face was a mass of wrinkles.

دەموچاوی یەك پارچە چرچولۆچییە.

[4496] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە (وادەر) گۆیدەکەن.

I've asked my neighbour to water the plants while I'm away.

داوام لەدراوسێکەم کردووە کە کاتێك لەماڵ نەبوم، رووەکەکان ئاوبدات.

Ice cubes look white due to oxygen and other impurities. If the water is boiled before it's frozen, the resulting ice cubes will be clear.

رەنگی قاڵبسەهۆڵ بەهۆی ئۆکسجین و خڵتەوە سپییە. خۆ ئەگەر ئاو پێش ئەوەی بیبەستێت، بکوڵێنرێت، ئەوا رەنگی سەهۆڵەکە رون واتە شەفاف دەبێت نەك سپی.

In school, we were taught that most (specifically, 71 percent) of the planet’s surface is covered in water. While that’s true, humans can use only 0.007 percent of that water, according to National Geographic. That’s because only about 2.5 percent of Earth’s water is fresh water, and only 1 percent of that is accessible. The rest makes up glaciers and snowfields.

کاتێك لەخوێندنگە بوین ئەوە فێرکراوین کە زۆربەی روی زەوی (بەدیاریکراوی لەسەدا 71ی) بە ئاو داپۆشراوە. هەرچەندە ئەم ناسکەزانیارییە راستە، بەڵام ئێمەی مرۆڤ دەتوانین تەنها لەهەزاردا حەوتی ئەو ئاوە بەکاربهێنین.
ئەزانی لۆ؟
لەبەرئەوەی تەنها نزیکەی لەسەدا دوو و نیوی ئاوی زەوی، سازگارەو تەنها لەسەدا یەکی ئەوەش، دەستمان پێیڕادەگات. ئەوی تری لەڕوباری بەستەڵەك و کێڵگەی بەفرین پێکهاتووە.

[4497] برادەرانی ئەمەریکا بە ئەنکامەن گۆیدەکەن.

Violent crimes against the elderly are fortunately uncommon.

خۆشبەختانە تاوانی توندوتیژی لەدژی بەساڵاچوان دەگمەنە. واتە کەم رودەدات.

.1854 entire (ئنتایه) نەعتە، بەمانای تەواو[4499]

footwear (فوتوێ)، حیزائـە، بەکوردی پێڵاو[4500]

.1855 program (پرەوگرام) چیە؟ بەرنامەیە[4501]

biography (بایۆگرەفی)یە ژیاننامەیە[4502]

.1856 or so (ئۆو سەو) تەقریبەن، واتە نزیکەی[4503]

"بومەی ئەسمەر"ە tawny (تۆونی) ماناکەی[4504]

.1857 taxi (تاکسی) لەگەڵ cab (کاب) هەردوکیان تاکسی[4505]**،**

دوگیانی حەتمەن مانای pregnancy (پریێگنەنسی)[4506]

.1858 خەلیت، تێکەڵە واتە mishmash (میشماش)ە[4507]

[4498] برادەرانی ئەمەریکا بە کامەن گۆیدەکەن. باو= بەربڵاو.

This disease is four times more common in boys than in girls.

ئەم نەخۆشییە چوار ئەوەندە زیاتر لەناو کوڕاندا بەربڵاوە وەك لەکچان.

[4499] The entire staff agreed.

تەواوی ستافەکە قایلبون. واتە گشت کارمەندەکان قایلبون.

[4500] Be sure to wear the correct footwear to prevent injuries to your feet.

دڵنیابەرەوە لەلەپێکردنی پێڵاوی گونجاو بۆ ئەوەی رێگرییکەیت لەبریندداربونی پێیەکانت.

[4501] My computer has a program which corrects my spelling.

کۆمپیوتەرەکەم بەرنامەیەکی تێدایە کە سپێڵەکانم راستدەکاتەوە.

[4502] The bird photographer Eric Hosking lost an eye to a tawny owl while trying to photograph it. His biography was titled An eye for a bird.

وێنەگری باڵندە، ئێریك هۆسکینگ لەپێناو کوندەپەپویەکی رەشتاڵەدا چاوێکی لەدەستدا لەکاتی وێنەگرتنیدا. ژیاننامەکەی بە ناونیشانی "چاوێك لەپێناو باڵندەیەکدا"یە.

[4503] They raised two hundred dollars or so for charity.

نزیکەی 200 دۆلاریان بۆ کاری خێرخوازی کۆکردەوە.

[4504] بومەی ئەسمەر= کوندەپەپوی رەشتاڵە: جۆرە کوندەپەپویەکە. tawny owelیشی پێدەووترێت.

Do you know anything about tawnies.

هیچ شتێك دەزانیت سەبارەت بە کوندەپەپوی رەشتاڵە؟

[4505] I took a taxi from the station to the hotel.

تاکسییەکم لەوێستگەکەوە گرت بۆ هۆتێلەکە.

It'll save time if we go by cab.

ئەگەر بە تاکسی بڕۆین، کاتمان بۆ دەگەڕێتەوە.

[4506] Most women feel sick in the mornings during their first months of pregnancy.

زۆربەی ژنان لەکاتی مانگە سەرەتاییەکانی دوگیانییاندا توشی هێڵنجدان دەبن.

[4507] The magazine is a mishmash of jokes, stories, and serious news.

Everything is fine (ئێڤریثینن ئز فاین)ه "هەموو شتێ باش"ە[4508]

.1859 **travel (چراڤڵ) دەڕوا، کەواتە یەمشی**[4509]

zebra (زێبرە) مانای کەر، بەڵام هی وەحشی[4510]

.1860 **reassure (ریی شووە) واتە دڵنیادەکاتۆ**[4511]

renew (ڕینیوو) بەمانای تازەدەکاتۆ[4512]

.1861 **rehearsal (ڕەهێیسڵ) چیە؟ واتە پڕۆڤە**[4513]

human brain (هیوومەن برەین) دەماخ مرۆڤە[4514]

.1862 **king cobra (کینن کەوبرە) کۆبرا، بەڵام هی مەلیك**[4515]

enteric (ئێنتێریك) ریخۆڵەییە واتە[4516]

گۆڤارەکە تێکەڵەیەکە لەنوکتە، چیرۆك و هەواڵی جدی.

[4508] هەموو شتێ باشە= هەموو شتێك باشە. خۆی لەخۆیدا رستەیەکی تەواوە، بۆیە پێویست بە رستەی تر ناکات.

[4509] The fastest elevator in the world is located in the Shanghai Tower: it travels at 65 km/h to reach the 118th floor in 55 seconds.

خێراترین ئاسانسوار لەجیهاندا لەناو تاوەری شەنگەهایدایە. ئەم ئاسانسوارە بە خێرایی 65 کیلۆمەتر لەسەعاتێکدا دەڕوات و لەماوەی 55 چرکەدا دەگاتە نهۆمی 118هەم.

[4510] بەمانای کەری وەحشی دێت. کەری وەحشی= کەری کێوی.

Zebras can sleep standing up.

کەری کێوی دەتوانێت بەپێوە بخەوێت.

[4511] دڵنیادەکاتۆ= دڵنیادەکاتەوە.

Teachers reassured anxious parents.

مامۆستایان دایك و باوکە نیگەرانەکانیان دڵنیاکردەوە.

4512 The average adult’s skin weighs around 8 pounds. Your skin is the largest organ in your body and renews itself every 28 days.

بەگشتی کشێی پێستی کەسێکی پێگەیشتوو نزیکەی هەشت پاوەندە. پێستی شەریفت گەورەترین ئەندامە لەجەستەتداو هەموو 28 رۆژێك خۆی تازەدەکاتەوە.

[4513] We only had three days of rehearsal.

تەنها سێ رۆژ پڕۆڤەمان هەبوو.

[4514] بێگومان مەخسەوی شەریفم لە "دەماخ مرۆڤ" بریتییە لە "دەماخی مرۆڤ" بەڵام بەهۆی زەروراتی شیعرەوە، پیتی یائەکەم لابردوو.

The human brain can store an estimated 2.5 petabytes of data. That’s the equivalent of three million hours of TV shows.

ئەو برە زانیارییەی دەماخی مرۆڤ دەتوانێت خەزنی بکات، بە دوو پێتابایت و نیو دەخەمڵێنرێت. ئەمەش هاوتای سێ ملیۆن سەعات بەرنامەی تەلەفزیۆنییە.ئەگەر بڕواش ناکەیت، ئەوە ئەرزو ئەوە گەز، بچۆ بیپێوە!

4515 بەمانای کۆبرای مەلیك دێت کە جۆرە مارێکە.

The king cobra is the longest of all venomous snakes.

کۆبرای مەلیك درێژترین جۆری گشت مارە ژەهراوییەکانە.

.1863 **determine (دیتێیمن) چیە؟ دەدۆزێتەوە**[4517]

diminish (دیمینیش) مانای کەمدەبێتەوە[4518]

.1864 **bubonic plague (بیووبۆنیك پلەیگ) تاعونی نەزفی**[4519]

affect (ئەفێکت) بەمانای یوئەسیرو فی[4520]

.1865 **visit (ڤیزیت) یەزورو، وەك ناو سەردانە**[4521]

visitor (ڤیزیتە"ر")و guest (گێست)، caller (کۆڵە) میوانە[4522]

[4516] ریخۆڵەیی= هی ریخۆڵە.

Your gut has its own brain, known as the enteric nervous system. It controls digestion and is so complex that it’s often called the “second brain.”

ڕێڕەوی هەرسکردنت دەماخی تایبەت بەخۆی هەیە کە بە کۆئەندامی دەماری ریخۆڵە ناسراوە. ئەم دەماخە هەرسکردن کۆنترۆڵدەکات و هێندە ئاڵۆزە کە زۆرجار پێیدەووترێت دەماخی دووەم.

[4517] The police never determined the cause of death.

پۆلیس هەرگیز هۆکاری مردنەکەی نەدۆزییەوە.

[4518] As people approach old age, their energies may diminish.

هاوکات لەگەڵ نزیکبونەوەی مرۆڤ لەتەمەنی پیری، دەکرێ وزەیان کەمبێتەوە.

[4519] تاعونی نەزفی: جۆرە تاعونێکی بەکتریاییە. تاعونی دەبلی-شی پێدەووترێت.

Bubonic plague killed millions of Europeans during the Middle Ages.

تاعونی نەزفی لەسەدەکانی ناوەڕاستدا ملیۆنان هاوڵاتی ئەوروپی کوشتووە.

[4520] یوئەسیرو فی= (ع: یؤثر في)= کاردەکاتەسەر.

The divorce affected every aspect of her life.

جیابونەوەکە کاریکردەسەر هەموو لایەنێکی ژیانی.

[4521] واتە وەك کار بەمانای "یەزورو" و وەك ناو بەمانای "سەردان" دێت.

یەزورو= (ع: یزور)= سەرداندەکات.

Which cities did you visit in Spain?

سەردانی چ شارێکت کرد لە ئیسپانیا؟

Your visit to me was very wonderful.

سەردانەکەت بۆ لای من زۆر نایاب بوو.

1866. elongate (ئییلۆنگەیت) چیە؟ درێژکۆلە[4523]

evade (ئیڤەید) بەمانای خۆدەدزێتۆ لە[4524]

1867. adherence (ئەدهیرەنس) چیە؟ واتە ئیلیتزام[4525]

in conclusion (ئین کەنکلووژن) مانای سەرەنجام[4526]

1868. conflict (کۆتفلیکت) ناکۆکی، کەواتە سیراع[4527]

elevation (ئێلەڤەیشن)ە مانای ئیرتیفاع[4528]

1869. atoll (ئاتۆڵ) بەمانای دورگەی مەرجانی[4529]

prosperity (پرۆسپێرەتی) خۆشگوزەرانی[4530]

[4522] هەرسێکیان بەمانای میوان دێن. وشەی "سەردانکەر" زۆر نابوتە بۆیە نەمنوسی!

The museum attracts large numbers of visitors.

مۆزەخانەکە ژمارەیەکی زۆر میوان رادەکێشێت.

She said good night to her guests.

بە میوانەکانی وت شەوشاد.

The hall was full of callers.

هۆڵەکە پڕ بوو لەمیوان.

[4523] The fish has an elongate body.

ماسییەکە جەستەیەکی درێژکۆلەی هەیە.

[4524] خۆدەدزێتۆ لە= خۆدەدزێتەوە لە.

Shakespeare almost went to jail for evading taxes.

شکسپیر بەهۆی خۆدزینەوە لە باج خەریکبوو زیندانیبکرێت.

[4525] ئیلتیزام= پابەندبون.

The strength of a nation lies in the adherence of its people to its laws.

بەهێزیی هەر وڵاتێك بەندە بە پابەندبونی خەڵکەکەی بە یاساکانییەوە.

[4526] سەرەنجام بەمانای دواجارو لەکۆتاییدا.

In conclusion, I would like to thank you all.

لەکۆتاییدا پێخۆشە سوپاسی هەموتان بکەم.

[4527] There was a lot of conflict between him and his father.

ناکۆکییەکی زۆر لەنێوان ئەوو باوکیدا هەبوو.

[4528] ئیرتیفاع= بەرزی

Mount everest’s elevation is not constant.

بەرزیی شاخی ئێڤرست جێگیر نیە.

[4529] The atoll was threatened by rising sea levels.

دورگە مەرجانییەکە لەژێر هەڕەشەی بەرزبونەوەی ئاستی دەریادا بوو.

1870. incumbent (ئینکەمبنت) چیە؟ "هی ئێستا"یە[4531]

fort (فۆرت) مانای قەلعە، واتە قەڵایە[4532]

1871. Don't worry (دەونت وەڕی) مانای نیگەران مەبە[4533]

scorpion (سکۆڕپیەن) دووپشك، واتە عەقرەبە[4534]

1872. nobody (نەوبەدی) چیە؟ "لا ئەحەد"ە[4535]

help (هێڵپ) یارمەتی، ئەی موساعەدە[4536]

1873. translate (ترانزلەیت) چیە؟ وەردەگێڕێت[4537]

[4530] The Maldivian flag consists of a green rectangle in the middle with a crescent moon on it, enclosed by a red rectangle. The red represents the sacrifice of the people who lost their lives protecting the country, the green represents peace and prosperity, and the crescent moon represents Islam.

ئاڵای ماڵدیڤ پێکهاتووە لەلاکێشەیەکی سەوز کە هیلالێك لەناویدایە، ئەمیش لەناو لاکێشەیەکی سوردایە. سورەکە گوزارشت لەقوربانیدانی ئەو خەڵکە دەکات کە لەپێناو پاراستنی وڵاتەکەدا ژیانیان لەدەستداوە. سەوزەکەش گوزارشت لەئاشتی و خۆشگوزەرانی دەکات و هیلالەکەش گوزارشت لە ئیسلامدەکات.

[4531] The incumbent president faces problems which began many years before he took office.

سەرۆکی ئێستا ڕووبەڕوی کێشەگەلێك دەبێتەوە کە چەندین ساڵ پێش ئەوەی پۆستەکە بگرێتەدەست، دروستبووە.

[4532] The troops besieged the fort.

سەربازەکان ئابڵوقەی قەڵاکەیان دا.

[4533] خۆی لەخۆیدا ڕستەیەکی تەواوە.

[4534] Scorpions can survive a year without food.

دووپشك دەتوانێت یەك ساڵ بەبێ خواردن بژی.

[4535] لا ئەحەد= (ع: لا أحد)= هیچ کەسێك.

"Nobody can go back and start a new beginning, but anyone can start today and make a new ending." – Maria Robinson

هیچ کەسێك ناتوانێت بگەڕێتەدواوەو سەرەتایەکی نوێ دەستپێبکات، بەڵام هەموو کەسێك دەتوانێت ئەمڕۆ دەستپێبکات و کۆتاییەکی تازە دروستبکات.

[4536] Do you need any help?

پێویستت بە هیچ یارمەتییەك هەیە؟

[4537] بە ترانسلەیت-یش دەخوێنرێتەوە.

He's coming soon (هییز کەمینن سوون) بەمزوانە دێت[4538]

.1874 **دەزانم، ئەعلەم، واتە I know (ئای نەو)ە**[4539]

exam (ئیگزام) بەمانای تاقیکردنەوە[4540]

.1875 **I’m cold (ئایم کەوڵد) چیە؟ مانای "سەرمامە"**[4541]

conclusion (کەنکلووژن) ئاکام، واتە ئەنجامە[4542]

.1876 **I'm hungry (ئایم هەەننگری) واتە برسیمە**[4543]

I'm not busy (ئایم نۆت بیزی) "من مەشغوڵ نیم"ە[4544]

.1877 **Have you arrived? (هاڤ یو ئەڕایڤد) ئایا گەیشتوی؟**[4545]

I'm good, and you? (ئایم گود، ئاند یو) من باشم، تۆ کوی؟[4546]

.1878 **How was the movie? (هاو وەز ذە موڤیی) فیلمەکە چۆن بوو؟**[4547]

hatchling (هاچلینن) مانای فەرخ، بەکوردی بێچوو[4548]

Can you translate this for me?

دەتوانیت ئەمەم بۆ وەربگێڕیت؟

4538 بەمزوانە دێت: ئەو بەمزانە دێت. خۆی لەخۆیدا رستەیەکی تەواوە، بۆیە پێویست بە رستەی تر ناکات.

4539 خۆی لەخۆیدا رستەیەکی تەواوە.

4540 موڕادیفی testە.

Life is the most difficult exam. Many people fail because they try to copy others, not realizing that everyone has a different question paper.

ژیان قورسترین تاقیکردنەوەیە. زۆر کەس بۆیە شکستدەهێنن چونکە هەوڵدەدەن هی کەسانی تر کۆپیبکەن و بێئاگان لەوەی هەرکەسەو وەرەقەی پرسیارەکەی لەوی تر جیاوازە.

Did you get a good mark in the exam?

ئایا لەتاقیکردنەوەکەدا پلەیەکی باشت بەدەستهێنا؟

4541 خۆی لەخۆیدا رستەیەکی تەواوە.

4542 I soon came to the conclusion that she was lying.

هەر زوو گەیشتمە ئەو ئەنجامەی کە ئەو درۆدەکات.

4543 خۆی لەخۆیدا رستەیەکی تەواوە، بۆیە پێویست بە رستەی تر ناکات.

4544 خۆی لەخۆیدا رستەیەکی تەواوە، بۆیە پێویست بە رستەی تر ناکات.

من مەشعوڵ نیم= من سەرقاڵ نیم= سەرقاڵ نیم.

بێگومان برادەرانی ئەمریکا وشەی not بە "نات" گۆدەکەن.

4545 خۆی لەخۆیدا رستەیەکی تەواوە، بۆیە پێویست بە رستەی تر ناکات.

4546 خۆی لەخۆیدا رستەیەکی تەواوە، بۆیە پێویست بە رستەی تر ناکات.

من باشم، تۆ کوی؟= من باشم تۆ چۆنیت؟

4547 خۆی لەخۆیدا رستەیەکی تەواوە، بۆیە پێویست بە رستەی تر ناکات.

4548 The mother cared for her new hatchling.

.1879 I have a question. (ئای هاڤ ئە کوێسچن) "لەدەییە سوئال."[4549]

independence (ئیندیپێندەنس)ە مانای ئیستقلال[4550]

.1880 Is this yours? (ئز ذیس یۆوز) واتە ئەمە هی تۆیە؟[4551]

mayfly (مەیفلای) مانای مێشی مایۆیە[4552]

.1881 How far is it? (هاو فااریزت) واتە چەند دورە؟[4553]

angry (ئاننگری) غازیب، بەکوردی تورە[4554]

.1882 bullion (بوڵیەن) داڕشتە، هی زێر یا زیوە[4555]

It's half past 10 (ئیتس هااف پاستێن) سەعات 10و نیوە[4556]

.1883 You're beautiful (یۆو بیووتیفڵ) واتە تۆ جوانی[4557]

دایکەکە چاودێریی بێچووە تازەکەی کرد.

4549 خۆی لەخۆیدا رستەیەکی تەواوە، بۆیە پێویست بە رستەی تر ناکات.

لەدەییە سوئال= (ع: لديّ سؤال)= پرسیارێکم هەیە.

4550 ئیستقلال= سەربەخۆیی.

Mexico gained its independence from Spain in 1821.

مەکسیك لەساڵی 1821 سەربەخۆیی لەئیسپانیا بەدەستهێنا.

4551 خۆی لەخۆیدا رستەیەکی تەواوە، بۆیە پێویست بە رستەی تر ناکات.

4552مێشی مایۆ: جۆرە مێرووەکە لەنزیك ئاو دەژی و سوڕی ژیانی زۆر کورتە. چەند ناوێکی تریشی هەیە لەوانە: حۆریی ئاو، مێشی رۆژانەو هتد...

ئەم وشەیە هەروەك وشەی fly بە دوو شێوە کۆدەکرێتەوە: بەبێ هیچ گۆڕانکارییەك واتە mayfly، هەروەها بە زیادکردنی پیتی ییش کە دەبێتە mayflies.

The mayfly was born in the morning and died at dusk the same day.

مێشی مایۆکە لەبەیانیدا لەدایکبوو و ئێوارەی هەمان رۆژ مرد.

Mayflies are sensitive to water pollution, so their presence or absence can be a good indicator of the health of a water body.

مێشی مایۆ هەستیارە بە پیسبونی ئاو، بۆیە بون یان نەبونی، دەکرێت ئاماژەدەرێکی باش بێت لەسەر تەندروستیی ئاو.

4553 خۆی لەخۆیدا رستەیەکی تەواوە، بۆیە پێویست بە رستەی تر ناکات.

4554 غازیب= (ع: غاضب)

I don't understand what he's angry about.

تێناگەم کە ئەو لە چی تورەیە.

4555 بەمانای داڕشتەی زێر یان زیو دێت.

The goldsmith melted down the bullion to make jewelry.

زەرەنگەرەکە داڕشتەکەی تواندەوە بەمەبەستی دروستکردنی خشڵ.

4556 خۆی لەخۆیدا رستەیەکی تەواوە.

4557 خۆی لەخۆیدا رستەیەکی تەواوە.

تۆ جوانی= تۆ جوانیت.

لەقاتی سانی[4558] (ئۆن ذە سێکند فلۆڕ) **on the second floor**

1884. **lead to** (لیید توو) ماناکەی "دەبێتەهۆی"یە[4559]

Where are you going? (وێراڕ یو گەوینن) "بۆ کوێ دەڕۆی"یە[4560]

1885. **Are you hungry?** (ئاڕیوو هەەنگری) واتە "برسیتە؟"[4561]

You're very smart (یۆو ڤێری سمااات) "زۆر زیرەکیت"ە[4562]

1886. مافی مەدەنی واتە **civil right** (سیڤڵ ڕایت)[4563]

Are you sure? (ئاڕیوو "شۆوڕ")ە واتە دڵنیایت؟[4564]

1887. **Great Britain** (گرەیت بریتن) بریتانیای عوزما[4565]

indefinitely (ئیندێفینەتڵی) تا غەیر موسەمما[4566]

1888. **exporter** (ئیك.سپۆوتە) چیە؟ هەناردەکارە[4567]

[4558] لەقاتی سانی= لەقاتی "ثاني"= لەقاتی دوو= لەنهۆمی دووەم.

Our office is on the second floor.

نوسینگەکەمان لەنهۆمی دووەمە.

[4559] رابردووەکەی led to.

Liver failure led to her father's death.

سستبونی جگەر بووەهۆی مردنی باوکی.

[4560] خۆی لەخۆیدا رستەیەکی تەواوە، بۆیە پێویست بە رستەی تر ناکات.

بۆ کوێ دەڕۆی؟= بۆ کوێ دەڕۆیت؟

[4561] خۆی لەخۆیدا رستەیەکی تەواوە، بۆیە پێویست بە رستەی تر ناکات.

[4562] خۆی لەخۆیدا رستەیەکی تەواوە، بۆیە پێویست بە رستەی تر ناکات.

[4563] Civil rights include freedom, equality in law and in employment, and the right to vote.

مافە مەدەنییەکان ئازادی، یەکسانی لەیاساو هەلیکارو مافی دەنگدان لەخۆدەگرێت.

"Civil rights are not civil if they are limited to the majority." – Ricardo Lagos

مافە مەدەنییەکان مەدەنی نین ئەگەر سنورداربکرێن بۆ زۆرینە.

[4564] خۆی لەخۆیدا رستەیەکی تەواوە، بۆیە پێویست بە رستەی تر ناکات.

[4565] بریتانیای عوزما= بریتانیای مەزن.

Great Britain played a major role in both World Wars.

بریتانیای مەزن رۆڵێکی گەورەی گێڕا لەهەردوو جەنگە جیهانییەکەدا.

In the 18th century, Great Britain banned the cultivation of potatoes in royal gardens, believing they caused leprosy. This bizarre belief lasted for several years.

لەسەدەی 18هەمدا بریتانیای مەزن چاندنی پەتاتەی لەباخچە شاهانەکاندا قەدەغەکرد، چونکە بڕوایان وابوو کە دەبێتەهۆی گولی. ئەم بڕوا سەیرە ماوەی چەند ساڵێك بەردەوامبوو.

[4566] تا غەیر موسەمما= تا کاتێکی نادیار.

We can't stay here indefinitely.

ناتوانین تا کاتێکی نادیار لێرە بمێنینەوە.

[4567] Japan is a major exporter of cars.

ژاپۆن هەناردەکارێکی سەرەکیی ئۆتۆمبێلە.

freshwater (فرێش وۆتە) مانای ئاوی سازگارە[4568]

birth (بێیث) ویلادە، ئەی لەدایكبون[4569] .1889

"ئێوارە باش"ە Good afternoon (گود ئافتەنوون)[4570]

dreamt (جرێمت) چیە؟ خەوبینی[4571] .1890

confection (كەنفێكشن) حەتمەن مانای شیرینی[4572]

keg (كێگ) بەرمیلە، بەڵام بچوكە[4573] .1891

lightweight (لایتوەیت) ئاوەڵناو، بەمانای سوكە[4574]

Kazakhstan, despite being a relatively obscure nation to many, is the largest exporter of uranium in the world. The country provides nearly 40% of the global supply of this vital component for nuclear energy.

كازاخستان هەرچەندە بەلای زۆرێك لەخەڵكەوە، وڵاتێكی ناسراو نیە، بەڵام گەورەترین هەناردەكاری یۆرانیۆمە لەجیهاندا. نزیكەی لەسەدا 40ی یۆرانیۆمی پێویست بۆ جیهان، كە پێكهاتەیەكی گرنگی وزەی ناوكییە، ئەم وڵاتە دابینیدەكات.

[4568] ئاوی سازگار= ئاوی شیرین

80% of all the freshwater on earth is frozen.

لەسەدا 80ی هەموو ئاوی شیرینی سەرزەوی، ئاوی بەستووە.

[4569] He only weighed 2 kilos at birth.

لەكاتی لەدایكبوندا تەنها دوو كیلۆ بوو.

August has the highest percentage of births.

زۆرترین رێژەی لەدایكبون لەمانگی ئابدایە.

At birth, humans have around 270 bones. As they grow, some of these bones fuse together, leaving adults with 206 bones.

لەكاتی لەدایكبوندا مرۆڤ نزیكەی 270 ئێسكی هەیە، بەڵام كاتێك گەورەدەبێت هەندێك لەم ئێسكانە یەكدەگرن و بەوەش ژمارەی ئێسكەكان لەمرۆڤی پێگەیشتودا دەبێتە 206.

[4570] بۆ سڵاوكردن بەكاردەهێنرێت لەبەیانیاندا، بۆ تاك و كۆ.

Good afternoon, friends!

بەیانیتان باش هاوڕێیان.

[4571] رابردوی dreamە.

Dreamt is the only word that ends in mt.

وشەی dreamt تەنها وشەیە لەزمانی ئینگلیزیدا كە بە mt كۆتاییدێت.

I dreamt about you last night.

شەوی رابردوو خەوم بەتۆوە بینی.

[4572] She sells confections.

ئەو شیرینی دەفرۆشێت.

[4573] بەمانای بەرمیلی بچوك دێت، زیاتر ئەوانەی بۆ هەڵگرتنی بیرەو خواردنەوە كهولییەكانی تر بەكاردەهێنرێن.

They bought a keg of beer for the party.

بەرمیلێك بیرەیان كڕی بۆ ئاهەنگەكە.

[4574] The device is lightweight, and easy to use.

ئامێرەكە سوكەو بەكارهێنانی ئاسانە.

Though it appears massive, the Eiffel Tower is actually quite lightweight for its size. The entire structure weighs about 10,100 tons, which is relatively light considering its height (1,083 feet). If melted down, the iron would only fill a 125-foot square space.

1892. bite (بایت) عەززەیە، بەکوردی گازە[4575]

crucial (کرووشڵ) بەمانای چارەنوسسازە[4576]

1893. high (های) مانای دڵخۆش، هەروەها بەرزە[4577]

display (دیسپلەی) نمایش، کەواتە عەرزە[4578]

1894. structure (سچڕەککچە) چیە؟ واتە پێکهاتە[4579]

speak (سپییك) ماناکەی "قسەدەکات"ە[4580]

تاوەری ئیفڵ هەرچەندە شتێکی زەبەلاح دیارە، بەڵام لەڕاستیدا کێشی بەراورد بە قەبارەکەی زۆر سوکە. کێشی تەواوی تاوەرەکە نزیکەی 10 هەزارو 100 تونە، کە ئەمەش تاڕادەیەك سوکە بەراورد بە بەرزییەکەی کە هەزارو 83 پێیە. ئەم تاوەرە ئەگەر بتوێنرێتەوە، ئاسنەکەی تەنها روبەری 125 پێ دوجا دەگرێت.

[4575] عەززە= (ع: عَضَّة)= گاز.

The dog’s bite left a mark on his arm.

گازی سەگەکە نیشانەیەکی لەقۆڵیدا جێهێشت.

The saltwater crocodile has the most powerful bite of any animal, with a force of about 3,700 pounds per square inch (psi). This bite is strong enough to crush bones with ease.

گازی تیمساحی ئاوی سوێر بەراورد بە هی هەر گیاندارێکی تر، بەهێزترینە، هێزی ئەم گازە نزیکەی هەزارو 680 کیلۆگرامە لەسەر روبەری تەنها یەك ئینج دوجا. گازی ئەم زیندەوەرە هێندە بەهێزە کە دەتوانێت زۆر بە ئاسانی ئێسك بهاڕێت.

[4576] It's a crucial decision.

بڕیارێکی چارەنوسسازە.

Crucial decisions are often the hardest to make, but they are the ones that shape your future.

زۆرجار بڕیارە چارەنوسسازەکان، سەختترین بڕیارن، بەڵام هەر ئەو بڕیارە سەختانەن کە داهاتوت دیاریدەکەن.

[4577] مانای زۆرە، دوان لەماناکانی دڵخۆش و بەرزن. واتە لەمانای دووەمیاندا مورادیفی happyیە.

He was so high after winning the race.

ئەو پاش بردنەوەی پێشبڕکێکە زۆر دڵخۆش بوو.

The house is surrounded by a high fence.

خانووەکە بە دیوارێکی بەرزە دەورەگیراوە.

This is the highest mountain in the world.

ئەمە بەرزترین شاخە لەجیهاندا.

Giraffes have the highest blood pressure of any land animal, needed to pump blood all the way to their brain through their long necks. Their blood pressure is about double that of a human's!

زەڕافە بەراورد بە هەر گیاندارێکی تری وشکانی، بەرزترین فشاری خوێنی هەیەو پێویستە خوێنهەڵبدات بۆ دەماخ لەڕێگەی ملە درێژەکەیەوە. فشاری خوێنی ئەم گیاندارە نزیکەی دوو ئەوەندەی هی مرۆڤە.

Titan, Saturn’s largest moon, has mountains that reach over 10,000 feet in height. The strange thing is, they're made of ice and solid methane instead of rock.

تیتان کە گەورەترین مانگی هەسارەی زوحەلە، شاخگەلێکی تێدایە کە بەرزییەکەیان دەگاتە نزیکەی سێ هەزارو 50 مەتر. سەیرەکە لەوەدایە کە ئەم شاخانە لەسەهۆڵ و میسانی رەق پێکهاتون.

[4578] عەرز= (ع: عرض)= نمایش.

The fireworks display was very beautiful.

نمایشی یارییە ئاگرینەکان زۆر جوان بوو.

[4579] The structure of this protein is complex.

پێکهاتەی ئەم پرۆتینە، ئاڵۆزە.

[1895]. **fetch (فێچ) وەکو کار، دەهێنێتەوە**[4581]

recognize (رێکەگنایز) واتە دەناسێتەوە[4582]

[1896]. **the dark (ذە داك) تاریکی، کەواتە زەڵام**[4583]

perpetual (پەپێچوەڵ) نەعتە، مانای بەردەوام[4584]

[1897]. **attacker (ئەتاکە) چیە؟ واتە هێرشبەر**[4585]

[4580]یەکێکە لەکارە نائاساییەکان.

speak→spoke→spoken

"Can I speak to Karzan please?"

تکایە دەتوانم قسە لەگەڵ کارزان بکەم؟

First think, and then speak.

سەرەتا بیربکەرەوە، دواتر قسەبکە.

Speaking without thinking is shooting without aiming.

قسەکردن بەبێ بیرکردنەوە، تەقەکردنە بەبێ ئامانج.

Think today and speak tomorrow.

ئەمڕۆ بیرکەرەوەو بەیانی قسەبکە.

Speak of the devil and he will appear.

سەبارەت بە شەیتان قسەبکە، دەردەکەوێت.

Speak less and listen more.

کەمتر قسەبکەو زیاتر گوێبگرە.

[4581] واتە وەك کار نەك ناو، بەمانای "دەهێنێتەوە" دێت.

I have to fetch my mother from the station.

پێویستە دایکم لەوێستگەکە بهێنمەوە.

[4582] I didn't recognize you in the party.

لەئاهەنگەکەدا نەمناسیتەوە.

[4583] زەڵام= (ع: ظلام)= تاریکی.

I've always been afraid of the dark.

هەمیشە لەتاریکی ترساوم.

Cats can see in the dark.

پشیلە دەتوانێت لەتاریکیدا ببینێت.

[4584] بەردەوام= هەمیشەیی.

The perpetual noise of the machine disturbed me.

دەنگەدەنگی بەردەوامی مەکینەکە بێزاریکردم.

[4585] بەمانای هێرشبەر (پەلاماردەر) بەگشتی و هێرشبەری یاریی فوتبۆڵیش دێت.

The attacker kicked him in the stomach.

هێرشبەرەکە شەقی لەسکی هەڵدا.

The attacker scored three goals.

هێرشبەرەکە سێ گۆڵی تومارکرد.

The killer bees are known for their aggressive behavior. They can pursue an attacker for over a mile.

essence (ئێسنس) کڕۆکە، کەواتە جەوهەر[4586]

1898. **I love you (ئای لەڤ یو) واتە ئەنا ئوحیببوك**[4587]

talon (تالەن) میخلەبە، بەکوردی چڕنوك[4588]

1899. **leg (لێگ) بەواتای قاچ**[4589]**، thigh (ثای) بەمانای ران**[4590]

temple (تیمپڵ) پەرستگا، هەروەها لاجان[4591]

1900. **ear (ئیە) ئوزونە، بەکوردی گوێیە**[4592]

hand (هاند) بە واتای دەست[4593]**، foot (فوت) مانای پێیە**[4594]

هەنگی کوشندە بە رەفتارە دوژمنکارەکانی ناسراوە. ئەم جۆرە هەنگە دەکرێت بۆ ماوەی زیاتر لەیەك میل شوێن پەلاماردەرەکەی بکەوێت. واتە شوێن ئەو مرۆڤ یان زیندەوەرە بکەوێت کە پەلاماریدەدات.

To defeat an attacker, one must first understand their motives.

بۆ ئەوەی پەلاماردەرێك ببەزێنیت، سەرەتا پێویستە لەپاڵنەرەکانی بگەیت.

[4586] The essence of his argument is that capitalism cannot succeed.

کرۆکی مشتومڕەکەی ئەوەیە کە دەڵێت سەرمایەداری سەرکەوتوو نابێت.

[4587] خۆی لەخۆیدا رستەیەکی تەواوە، بۆیە پێویست بە رستەی تر ناکات.

ئەنا ئوحیببوك= (ع: أنا أحبّك)= من خۆشمدەوێیت= خۆشمدەوێیت.

[4588] زیاتر بەمانای چڕنوکی باڵندە دێت نەك هی گیاندار.

میخلەب= (ع: مخلب)= چڕنوك.

A falcon uses its talons to catch prey.

باز چڕنوك بەکاردەهێنێت بۆ راوکردنی نێچیر.

[4589] چۆن دەنوسرێت، ئاوهاش دەخوێنرێتەوە. قاچ: لەئەژنووە بۆ خوارەوە. پێموایە وشەی قاچ راستترە وەك لەلاق بۆ ئەم وشەیە.

My legs were tired after so much walking.

پاش بەپێرۆشتنێکی زۆر، قاچەکانم زۆر ماندوبون.

[4590] Then I felt his hand on my thigh.

دواتر هەستمکرد دەستی لەسەر رانمە.

[4591] لاجان= لاجانگ: نێوان گوێ و چاو لەسەردا.

This temple is very old.

ئەم پەرستگایە زۆر کۆنە.

Is it bad to rub your temples?

ئایا خوراندنی لاجانت خراپە؟

[4592] ئوزون= (ع:أُذُن)= گوێ.

The child whispered something in her mother's ear.

منداڵەکە شتێکی چرپاند بە گوێی دایکیدا.

1901. **add up (ئاد ئەپ) بەمانای کۆدەکاتەوە**[4595]

diminish (دیمینیش) واتە کەمدەکاتەوە[4596]

1902. **dry cough (جرای کۆف) کۆکەیە، بەس هینی وشکە**[4597]

sister-in-law (سیستەرین لۆو)یە، براژن، ژنخوشکە[4598]

1903. **pill (پیڵ) بەمانای حەپ**[4599]**، capsule (کاپسڵ) گولاجە**[4600]

[4593] A scientist cracked his knuckles on one hand for over 50 years to prove it did not cause Arthritis.

زانایەك بۆ ماوەی زیاتر لەنیو سەدە جومگەی پەنجەکانی دەستێکی تەقاند بۆ ئەوەی بیسەلمێنێت کە تەقاندنی پەنجە نابێتەهۆی نەخۆشی هەوکردنی جومگەکان.

[4594] بەمانای پێ وەك ئەندامە ناسراوەکەی جەستەو پێ وەك یەکەی درێژی دێت. ئەم وشەیە تاکەو جەمعەکەی feetە، بەڵام ئەگەر بەمانای یەکە درێژییەکە بەکاربهێنرێت، ئەوا سەرباری feet، بە خودی footیش کۆدەکرێتەوە، عەینەن وشەی sheepو fishو هتد...

He stepped on my foot.

بەسەر پێمدا هەنگاوی نا.

Smallest crocodile species is Dwarf Crocodile which can reach 5 foot in length and weigh up to 40-70 pounds.

بچوکترین جۆری تیمساح، تیمساحی قەزەمە، کە درێژییەکەی دەگاتە پێنج پێ و کێشی دەگاتە 40 تا 70 پاوەند.

4595 I'm not very good at adding.

لەکۆکردنەوەدا زۆر باش نیم.

if you add up all the numbers from 1 to 100 consecutively (1 + 2 + 3...) it totals 5050

ئەگەر سەرجەم ژمارەکان لەیەك بۆ 100، یەك بەدوای یەك کۆبکەیتەوە، ئەنجامەکەی دەکاتە 5050.

[4596] These drugs diminish blood flow to the brain.

ئەم ماددە هۆشبەرانە رۆشتنی خوێن بۆ دەماخ کەمدەکەنەوە.

[4597] بەمانای کۆکەی وشك دێت نەك تەڕ.

His dry cough lasted for several days.

کۆکە وشکەکەی بۆ ماوەی چەند رۆژێك بەردەوام بوو.

Certain species of parrots can mimic a human dry cough, confusing their owners into thinking they're sick.

توتیش بەشی خۆی سەگە!

هەندێك جۆری توتی هەیە کە دەتوانێت لاسایی کۆکەی وشکی مرۆڤ بکاتەوە، بەوەش سەر لەخاوەنەکەی دەشێوێنێت و ئەو بڕوایەی لا دروستدەکات کە نەخۆشە.

[4598] بەمانای براژن و ژنخوشکیش دێت. کۆیەکەی sisters-in-lawیە.

I have three sisters-in-law.

سێ براژنم هەیە.

My sister-in-law is a teacher.

ژنخوشکەکەم مامۆستایە.

freezer (فرییزه) سەهۆڵدان[4601]، fridge (فریج) سەلاجە[4602]

1904. left-handed (لێفتهاندد) ئەعسەر، واتە چەپلەرە[4603]

wonder (وەندە) بەمانای سەرسوڕهێنەرە[4604]

1905. shoot (شووت) هەڵدەدا، کەواتە یەرمی[4605]

"شوێنم کەوە"یە مانای Follow me (فۆڵەو می)[4606]

1906. adept (ئەدێپت) ماهیرە، واتە کارامە[4607]

proclamation (پرۆکڵەمەیشن) ئەی بەیاننامە[4608]

1907. room temperature (ڕووم تێمپرەچە) پلەی گەرمای ژور[4609]

South Africa (ساوث ئافریکە) ئەفریقای باشور[4610]

[4599] My mother takes three or four pills a day.

دایکم لەڕۆژێکدا سێ یان چوار حەپ دەخوات.

[4600] I eat three capsules daily.

ڕۆژانە سێ گولاج دەخۆم.

[4601] تەبعەن مەبەستم لەسەهۆڵدان، فرێزەری سەلاجەیە.

Put the water in the freezer.

ئاوەکە بخەرە ناو سەهۆڵدانەکەوە.

[4602] سەلاجە= بەفرگرە. مورادیفی refrigeratorە.

Don't forget to put the milk back in the fridge.

بیرت نەچێت کە شیرەکە بکەیتەوە ناو بەفرگرەکە.

[4603] Are you left-handed?

تۆ چەپلەریت؟

[4604] سەرسوڕهێنەر: شتی سەرسوڕهێنەر

We spent a week visiting the wonders of Ancient Greek civilization.

هەفتەیەکمان لەسەردانکردنی سەرسوڕهێنەرەکانی شارستانێتیی یۆنانی دێرین بەسەربرد.

[4605] هەڵدەدا= هەڵدەدات.

It's your turn. Shoot the dice!

سەرەی تۆیە. زارەکە هەڵدە.

[4606]خۆی لەخۆیدا ڕستەیەکی تەواوە، بۆیە پێویست بە ڕستەی تر ناکات.

[4607] She's very adept at dealing with the media.

زۆر کارامەیە لەمامەڵەکردن لەگەڵ میدیادا.

[4608] The authorities issued a proclamation forbidding public meetings.

دەسەڵاتداران بەیاننامەیەکیان بڵاوکردەوە کە تێیدا کۆبونەوەیان لەشوێنە گشتییەکان قەدەغەکردووە.

[4609] Keep the food at room temperature.

خواردنەکە لەپلەی گەرمای ژوردا هەڵبگرە. واتە با شوێنەکەی لەپلەی گەرمای زور بەرزتر نەبێت.

1908. **octopus (ئۆکتەپەس) چیە؟ مانای ئەختەبوت**[4611]

nostril (نۆستڕڵ) مەنخەرە، واتە کونی لوت[4612]

1909. **Be careful (بی کێفڵ) چیە؟ واتە وریابە**[4613]

matchbox (ماچبۆکس) عولبە، بەس هی سیقابە[4614]

1910. **گەشتی ئاسمانی بە واتای flight (فلایت)**[4615]

"روناکیی رەش"ە مانای blacklight (بلاکڵایت)[4616]

1911. **breed (برييد) سولالە، بەکوردی "تیرە"**[4617]

defamation (دێفەمەیشن)ە مانای تەشهیرە[4618]

1912. **hug (هەگ) بەمانای باوەشدەکات بە**[4619]

broth (برۆث)، consommé (کەنسۆمەی) هەردوکیان شۆربە[4620]

[4610] Our correspondent in South Africa sent this report.

پەیامنێرمان لەئەفریقای باشورەوە ئەم راپۆرتەی نارد.

[4611] ئەختەبوت= هەشتپەل= هەشتپێ: زیندەوەرێکی ناسراوە.

I saw an octopus yesterday.

دوێنێ هەشتپێیەکم بینی.

[4612] برادەرانی ئەمەریکا بە نااسترڵ گۆیدەکەن. ئەگەر بەچاوی کەوانتەرکڕینەوە لەم وشەیە وردبینەوە رەنگە بگەینە ئەو قەناعەتەی کە لە noseەوە وەرگیرابێت کە بەمانای لوت دێت.

کونی لوت= کونەلوت.

The smell of gunpowder filled his nostrils.

بۆنی باروت کونەلوتی پڕکرد.

[4613] Be careful – the floor’s slippery.

وربابە، ئەرزەکە خزە.

[4614] بەمانای عولبەی سیقاب دێت. عولبەی سیقاب= (علبة ثقاب)= قوتوی شقارتە.

I found a matchbox next to the fire.

قوتووە شقارتەیەکم لەنزیك ئاگرەکە دۆزییەوە.

[4615] گەشتی ئاسمانی وەك گەشت بە فڕۆکەو کەشتی ئاسمانی و هتد...

I'll never forget my first flight.

هەرگیز یەکەم گەشتی ئاسمانیم بیرناچێتەوە.

[4616] روناکیی رەش= روناکیی سەروو وەنەوشەیی.

Cats urine glows under a blacklight.

میزی پشیلە لەژێر روناکیی رەشدا دەدرەوشێتەوە.

[4617] Small dogs usually live longer than larger breeds.

بەگشتی سەگی بچوك لەتیرەی سەگە گەورەکان زیاتر دەژی.

[4618] تەشهیر= ناوزڕاندن.

She sued the magazine for defamation.

بە تۆمەتی ناوزڕاندن، سکاڵای لەسەر گۆڤارەکە تۆمارکرد.

[4619] They hugged each other when they met at the station.

کاتێك لەوێستگەکە یەکتریان بینی، باوەشیانکرد بە یەکتردا.

1913. وشەی soup (سووپ) شۆربە[4621]، soap (سەوپ) واتە سابون[4622]

best (بێست) باشترینە[4623]، pest (پێست) مانای تاعون[4624]

1914. best (بێست) یەهزیمو، ئەی دەبەزێنێت[4625]

[4620] هەردوکیان بەمانای شۆربە دێن بەڵام consommé زیاتر بەمانای شۆربەی رون دێت نەك خەست.

He drank a cup of warm broth when he felt sick.

کە هەستیکرد نەخۆشە، کوپێك شۆربەی گەرمی خواردەوە.

She carefully drank the hot consommé.

بەوریاییەوە شۆربە گەرمەکەی خواردەوە.

[4621] کەواتە کاتێك لەرێستۆرانتێك دانیشتویت و کابرا دەڵێ سوپێکت بۆ بێنم، نەچی بچی نەزانی مەبەستی چیە، ئەوە هەر شۆربەکەی خۆمانە بەڵام تۆزێك خۆی موسەقەف کردووە!

That soup smells delicious - what's in it?

ئەو شۆربەیە بۆنی خۆشە، چی تێدایە؟

[4622] سەرنج بدە ئەم دوو وشەی ئەم نیوەبەیتە لەڕوی فۆرمەوە تەنها پیپتێکیان جیاوازە بەڵام لەڕوی ماناو خوێندنەوەوە، زۆر جیاوازن.

The average human body contains enough Sulphur to kill all the fleas on the average dog, enough carbon to make 900 pencils, enough fat to make seven bars of soap and enough water to fill a 50-liter barrel.

جەستەی مرۆڤێکی ئاسایی گۆگردی هێندە تێدایە کە بەشی کوشتنی هەموو کێچەکانی سەر جەستەی سەگێکی ئاسایی دەکات. کاربۆنی ناو جەستەش بەشی دروستکردنی 900 قەڵەم رەساس دەکات. چەورییەکەشی بەشی دروستکردنی حەوت سابون دەکات. ئاوەکەشی بەشی، پڕکردنی بەرمیلێکی 50 لیتری دەکات.

[4623] The best boyfriend isn't the best-looking, the funniest, or the richest. It's the one that makes sure you know he loves you.

باشترین کوڕەکەپڵ بریتی نیە لەجوانترین روخسار، یان هەزەلەیترین یان دەوڵەمەندترین کوڕ! بەڵکو بریتییە لەو کەسەی دڵنیاتدەکات کە بەڕاستی خۆشی دەوێیت.

“Love is the best medicine for all kinds of pain in the world but there is no medicine in the world for the pain given by Love.” – Mano.

خۆشەویستی باشترین دەرمانە بۆ گشت جۆرە ئازارێك لەجیهاندا، بەڵام ئەو ئازارەی خودی خۆشەویستی دروستیدەکات، هیچ دەرمانێکی نیە لەجیهاندا.

[4624] سەرنج بدە ئەم دوو وشەیەی ئەم نیوە بەیتە لەڕوی فۆرمەوە هەردوکیان لەچوار پیت پێکهاتون و هەردوکیشیان یەك کێشیان هەبە لەڕوی خوێدنەوەوەوە هەردوکیشیان وەك خۆیان دەخوێنرێنەوە بۆیە کردمن بە دراوسێی یەك. وشەی pest لەم مانایەدا موراديفی plague.

This year an unknown pest struck the region.

ئەمساڵ تاعونێکی نەناسراو لەناوچەکەی دا.

blink (بلیننك) بەمانای چاودەتروكێنێت[4626]

.1915 **hang (هانن) هەڵدەواسێ**[4627]**، hangman (هاننمان) جەلادە**[4628]

prison (پریزن) زیندانە[4629]**، free (فریی) ئازادە**[4630]

.1916 **flight (فڵایت) تەیەران، كەواتە فڕین**[4631]

accelerator (ئەكسێلەرەیتە) پایدەری بەنزین[4632]

.1917 **hard (هاد) مانای سوڵبە، بەكوردییەكەی رەق**[4633]

[4625] یەهزیمو = (ع: یهزم)= دەبەزێنێت.

He bested his opponent in just two rounds.

لەماوەی تەنها دوو گەڕدا ركەبەرەكەی بەزاند.

[4626] Rabbits only blink 10 times an hour.

كەروێشك لەهەر سەعاتێكدا تەنها 10 جار چاو دەتروكێنێت.

[4627] فەرمانەو بەهەردوو مانای هەڵواسینی شتی ئاسایی و هەڵواسینی ئیعدامكردنیش دێت. رابردووەكەی hungە. هەڵدەواسێ= هەڵدەواسێت.

In the nineteenth century it was common to hang criminals.

لەسەدەی نۆزدەهەم هەڵواسینی تاوانباران شتێكی باو بوو.

She hung her clothes outside to dry.

جلەكانی لەدەرەوە هەڵواسی، بۆ ئەوەی وشكبنەوە.

[4628] مەبەستم لەجەلاد لێرەدا بریتییە لەو كەسەی سزای لەسێدارەدن جێبەجێدەكات.

The hangman was a fat man.

جەلادەكە پیاوێكی قەڵەو بوو.

[4629].He spent most of his life in the prison.

زۆربەی ژیانی لەزیندان بەسەربرد.

[4630]. لێرەدا مەبەستم لەوشەی ئازاد، پێچەوانی زیندانییە.

After spending 30 years in the prison, now he is a free person.

پاش بەسەربردنی 30 ساڵ لەزیندان، ئێستا ئەو كەسێكی ئازادە.

4631 The long flight made the birds tired.

فڕینە درێژخایەنەكە باڵندەكانی ماندوكرد.

4632 پایدەری بەنزین: جێپێی خێراكردنی ئۆتۆمبێل.

Slowly press the accelerator.

بە هێواشی قاچ بنێ بە پایدەری بەنزینەكەدا.

4633 Diamonds are the hardest natural substance.

sweat gland (سوێت گلاند) واتە رژێنی عارەق[4634]

.1918 **fencer (فێنسە) موسایف، واتە شمشێرباز**[4635]

exceptional (ئیکسێپشنەڵ)ە بەمانای مومتاز[4636]

.1919 **dash (داش) مانای داشە، لەگەڵ رادەکا**[4637]

travel (چراڤڵ) یوسافیر، واتە گەشتدەکا[4638]

.1920 **سیححی تەندروست، healthy (هێڵثی) کەواتە**[4639]

spay (سپەی) بەمانای "نەزۆکدەکات"ە[4640]

.1921 **پرۆسە مانای operation (ئۆپەڕەیشن)ە**[4641]

It's my turn (ئیتس مای تێن)ە ئەی "سەرەی منە"[4642]

.1922 **adolescent (ئادەلێسنت) چیە؟ مانای هەرزەکار**[4643]

رەقترین ماددەی سروشتی ئەڵماسە.

4634 Humans have millions of sweat glands in their skin.

پێستی مرۆڤ ملیۆنان رژێنی عارەقی تێدایە.

4635 موسایف= (ع: مسایف)= شمشێرباز.

She trains daily to become a skilled fencer.

ئەو رۆژانە راهێنانەکات بۆ ئەوەی ببێتە شمشێربازێکی لێهاتوو.

4636 مومتاز= نایاب.

He is an exceptional student.

خوێندکارێکی نایابە.

4637 دوان لەگرنگترین ماناکانی داش (–)و (رادەکا)یە. رادەکا= رادەکات.

Please put a dash in a suitablie place of the sentence.

تکایە داشێك لەشوێنێکی گونجاوی رستەکە، دابنێ.

He dashed after his father.

رایکرد بەدوای باوکیدا.

4638. یوسافیر = (ع: یسافر)= گەشتدەکا= گەشتدەکات.

It costs less if you travel at the weekend.

ئەگەر لەپشوی کۆتایی هەفتەدا گەشت بکەیت، کەمتری تێدەچێت.

4639 سیححی= (ع: صحي)= تەندروست.

مەبەستم لەم نیوەبەیتەشیعرە ئەمەیە: وشەی سیححی بەکوردی تەندروستەو بە ئینگلیزی healthyیە.

She's a normal, healthy child.

منداڵێکی ئاسایی و تەندروستە.

4640 The vet will spay the cat next week.

هەفتەی داهاتوو پزیشکە ڤێتەرنەرییەکە پشیلەکە نەزۆکدەکات.

4641 The military operation was not successful.

پرۆسە سەربازییەکە سەرکەوتوو نەبوو.

4642 ئەی= (ع: أي)= واتە.

خۆی لەخۆیدا رستەیەکی تەواوە، بۆیە پێویست بە رستەی تر ناکات.

object (ئۆبجێکت) ئامانجە، هەم شت و بەرکار[4644]

[1923]. **log (لۆگ) تۆماردەکا، سیجل، مورەدار**[4645]

[4643] بەمانای کەسێك دێت کە تەمەنی لەنێوان 12 بۆ 18 ساڵ بێت.

AIDS is now the leading cause of death among adolescents in Africa.

لەئێستادا ئایدز هۆکاری سەرەکی مردنی هەرزەکارانی ئەفەریقیایە.

[4644] بەمانای ئامانج و شت و بەرکار (ی ڕیزمان)یش دێت. لەمانای دووەمیاندا مورادیفی thingە.

The object of the game is to improve children’s math skills.

ئامانجی یارییەکە باشکردنی ئاستی لێهاتوویی منداڵانە لەبیرکاریدا.

Loving someone you don't see everyday is not a bad thing. It's just a proof that love is not in sight but in the heart.

خۆشویستنی کەسێك کە هەموو ڕۆژێك نایبینیت، شتێکی خراپ نیە، کتومت بەڵگەی ئەوەیە کە خۆشەویستی لەچاودا نیە، بەڵکو لەدڵدایە.

It’s fair to say that Edison was one of the world’s most notorious intellectual property thieves. Of the 1,093 things he smashed a patent on, he stole most of them from real geniuses like Nikola Tesla, Wilhelm Rontgen and Joseph Swan – the latter of whom originally invented the lightbulb!

ئەگەر بێژین ئەدیسۆن یەکێك بووە لەبەدناوترین دزەکانی شتی فکری، ئەوا هیچ ستەمێکمان لێنەکردووە. زۆربەی ئەو هەزارو 93 شتەی مافی داهێنانیان دراوە بەم برادەرە، هی خۆی نەبووە، بەڵکو لە بلیمەتە راستەقینەکانی وەك نیکۆلا تێسلاو ویلهێلم ڕۆنتگن و جۆزێف سوانی دزیوە. سوان داهێنەری ئەسڵیی گڵۆپی کارەباییە کە ئەدیسۆن پێی بەناوبانگە.

Scientists are studying plants, animals, even inanimate objects.

زانایان لێکۆڵینەوە لەسەر ڕووەك، زیندەوەر، تەنانەت شتی بێگیانیش دەکەن.

In the sentence "He hunted the fox", the word "fox" is the object of the verb "hunted".

لەڕستەی (ئەو ڕێوییەکەی ڕاوکرد)، وشەی (ڕێوی)، بەرکارە بۆ کاری "ڕاوکرد".

motto (مۆتەو)، slogan (سلەوگن) هەردوکیان شیعار[4646]

1924. **captain (کاپتن) کاپتنە، هەروەها نەقیب**[4647]

near (نیە) نزیکە، کەواتە قەریب[4648]

4645 برادەرانی ئەمەریکا بە لاگ گۆیدەکەن. تۆماردەکا= تۆماردەکات.

سیجل= (ع: سجل)= تۆمار. بەتایبەتی بەمانای تۆماری گەشتی فڕۆکە یان کەشتی دێت.

مورەدار: پارچەی ئەستوری درەختی بڕاوەی ئامادەکراو بۆ سوتاندن.

All phone calls are logged.

هەموو پەیوەندییە تەلەفۆنییەکان تۆماردەکرێن.

The ship's log is full of important data.

تۆماری کەشتییەکە پڕە لەزانیاریی گرنگ.

Running along the beach, she stumbled on a log and fell on the sand.

لەکاتی راکردن لەکەناراوەکەدا، قاچی هەڵکەوت لەمورەدارێك و کەوت بەسەر لمەکەدا.

4646 وشەی یەکەمیان لەشێوەزاری ئەمەریکیدا بە مادەو گۆدەکرێت. هەردوکیان ناوێکی بژێردراون، motto بە دوو شێواز کۆدەکرێتەوە: زیادکردنی s وes یش.

هەروەها وشەی catchwordیش هەر بەمانای شیعار دێت.

شیعار= (ع: شعار)= دروشم.

What was the catchword of the demonstration?

دروشمی خۆپیشاندانەکە چی بوو؟

Her motto is “Work hard, play hard”

دروشمەکەی بریتییە لە "شێلگیرانە کاربکە، شێلگیرانە یاریبکە".

The slogan of the campaign is "Yes, We Can”.

دروشمی هەڵمەتەکە بریتییە لە "بەڵێ، ئێمە دەتوانین".

4647 دوان لەدیارترین ماناکانی کاپتنی تیپی وەرزشی و نەقیبە کە پلەیەکی سەربازی و ئەمنیی بەناوبانگە.

He was chosen to be the team captain.

بە کاپتنی تیپەکە هەڵبژێردرا.

He listened carefully to the captain’s instructions.

بە وریاییەوە گوێی لەڕێنماییەکانی نەقیبەکە گرت.

4648 Which planet is the nearest from the sun?

چ هەسارەیەك نزیکترینە لەخۆرەوە؟

1925. **tweezers (توویزەز) میلقاتە، واتە موکێشە**[4649]

captivating (کاپتیڤەیتینن)ە سەرنجڕاکێشە[4650]

1926. **stallion (ستالیەن) ئەسپ، واتە حیسانە**[4651]

waked up (وەیکت ئەپ) "لەخەو هەستاو هەستان"ە[4652]

1927. **eloquent (ئێلەکوەنت) چیە؟ زمانپاراوە**[4653]

horse (هۆرس) مانای ئەسپە[4654]**، hose (هەوز) سۆندە(ی ئاو)ە**[4655]

4649 لەشێوەزاری ئەمریکیدا دەشتوانرێت ئێسەکەشی پێوەنەبێت: tweezer.
I lost my tweezers.
موکێشەکەم ونکرد.
4650 Her voice was very captivating.
دەنگی زۆر سەرنجڕاکێش بوو.

4651 بەدیاریکراوی بەمانای ئەسپێك دێت کە تەواو گەشەیکردووەو بۆ وەچەخستنەوە بەخێودەکرێت نەك ئەسپ بە گشتی.

حیسان= (ع: حصان)= ئەسپ

Where did you buy this excellent stallion?

ئەم ئەسپە نایابەت لەکوێ کڕی؟
4652 رابردوی wake upە. بەمانای "لەخەوهەستا"و "لەخەوهەستان" دێت.
لەخەوهەستان= لەخەوهەستاند= خەبەرکردنەوە.
Karzan usually wakes up early.
کارزان بەشێوەیەکی گشتی زوو لەخەوهەڵدەستێت.
Take a few minutes for deep breathing when you wake up to reduce stress and start your day with a calm mindset.
کاتێك لەخەوهەڵدەستیت، بۆ ماوەی چەند خولەکێك هەناسەی قوڵ هەڵمژە بۆ ئەوەی فشاری دەرونی کەمبێتەوەو رۆژەکەت بە عەقڵیەتێکی ئارامەوە دەستپێبکەیت.
Please wake me up early tomorrow.
تکایە سبەینێ زوو لەخەو هەڵمسێنە. واتە زوو خەبەرم بکەرەوە.
Some people dream of success while others wake up and work hard at it.
هەندێ کەس خەون بە سەرکەوتنەوە دەبینن، هەندێکی تریش لەخەو هەڵدەستن و شێلگیرانە کاری لەسەردەکەن.

4653 She was an eloquent speaker.

قسەکەرێکی زمانپاراو بوو.

4654 Horses can sleep both lying down and standing up.

ئەسپ دەتوانێت بەهەردوو شێوازی پاڵکەوتن و بەپێوەش بخەوێت.

The farmer fed his horse a fresh apple.
جوتیارەکە سێوێکی تازەی دا بە ئەسپەکەی.

4655 The old man watered the garden by a long hose.

پیاوە پیرەکە باخچەکەی بە سۆندەیەکی درێژ ئاودا.

[1928] **autumn (ئۆوتەم) پایزە[4656]، winter (وینتە) زستانە[4657]**
summer (سەمە) هاوینە[4658]، stand (ستاند) وەستانە[4659]

[1929] **even (ئیڤن) ئێوارە، هەروەها "تەخت"ە[4660]**
unlucky (ئەنلەکی)، luckless (لەکلەس) هەردوو بەدبەختە[4661]

[4656] سەرنجبدە پیتی ئێنەکە ناخوێندرێتەوە.

I'm starting a new job in the autumn.

لەپایزدا کارێکی نوێ دەستپێدەکەم.

Next autumn we'll go back to Kurdistan.

پایزی داهاتوو دەگەڕێینەوە بۆ کوردستان.

Autumn shows us how beautiful it is to let things go.
پایز پیشانماندەدات کە رێدان بە رۆیشتنی شتەکان چەند جوانە!

[4657] Birds migrate south in winter.

لەزستاندا باڵندەکان کۆچدەکەن بۆ باشور.

[4658] We spent a long, hot summer.

هاوینێکی درێژو گەرممان بەسەربرد.

[4659] مەبەستم لەوەستان، وەستانە لەسەرپێ.

Our stand for an hour, made us very tired.

وەستانمان بەپێوە بۆ ماوەی سەعاتێك، زۆری ماندووکردین.

[4660] لەمانای یەکەمیاندا مورادیفی evening ە.

We are about 1 cm taller in the morning than in the even.

باڵای ئێمەی مرۆڤ لەبەیانیدا نزیکەی یەك سانتیمەتر زیاترە وەك لەئێوارە.

Find an even place to work on.

شوێنێکی تەخت بدۆزەرەوە بۆ ئەوەی کاری لەسەر بکەین.

[4661] She is beautiful but unlucky.

ئەو جوانە، بەڵام بەدبەختە.

The luckless defender wounded twice in the match.

بەرگریکارە بەدبەختەکە لەیارییەکەدا دوجار برینداربوو.

1930. ox (ئۆکس) لەگەڵ bull (بوڵ) هەردوکیان گایە[4662]
calf (کاڤ) گوێرەکەیە[4663]، cow (کاو)یش مانگایە[4664]
1931. conscience (کۆنشنس) زەمیرە، بەکوردی ویژدان[4665]
noble (نەوبڵ)، nobleman (نەوبڵمەن) هەردوو خانەدان[4666]
1932. show (شەو) دەسەلمێنێ، هەم پیشاندەدا[4667]

[4662] مورادیفی یەکترن. وشەی یەکەمیان بە oxen "ئۆکسن" کۆدەکرێتەوە.

The ox lowered its horns and charged.

گایەکە شاخەکانی نزمکردەوەو هێرشیهێنا.

My father has three fat oxen.

باوکم سێ گای قەڵەوی هەیە.

Bulls are colorblind to red.

گا رەنگکوێرە بەرامبەر بە رەنگی سور.

[4663] کۆکەی calves. سەرنج بدە پیتی l کەی ئەم وشەیە بێدەنگە واتە ناخوێنرێتەوە.

How many more calves will she be able to bear?

ئەو دەتوانێت چەند گوێرەکەی تر بەخێوبکات؟

[4664] We saw the cow suckling her calves.

ئێمە مانگاکەمان بینی شیری دەدا بە گوێرەکەکانی.

[4665] My conscience would really bother me if I wore a semi-naked suit.

ئەگەر قاتێکی نیمچەڕوتم لەبەرکردایە، ویژدانم زۆر ئازاری دەدام.

[4666] هەردوکیان بەمانای خانەدان دێن بەڵام یەکەمیان ئاوەڵناوەو دووەمیان ناوە. nobleman جەمعەکەی noblemen.

خانەدان بە عەرەبییەکەی خۆمان پێیدەووترێت (نَبیل) کە زۆر لەئینگلیزییەکەوە نزیکە، بۆیە پێموایە ئەم وشە ئینگلیزییە لەعەرەبییەوە وەرگیرابێت.

He was a generous, noble man.

پیاوێکی بەخشندەو خانەدان بوو.

We bury our noblemen there.

ئێمە خانەدانەکانمان لەوێ دەنێژین.

[4667] دەسەلمێنێ= دەسەلمێنێت. پیشاندەدا= پیشاندەدات.

show (شەو) پێشانگاشە[4668]، lam (لام) لێدەدا[4669]

1933. **far (فا"ر")و faraway (فارەوەی) هەردوکیان دوورە[4670]**

celery (سێلەری) کەرەوز[4671]، radish (رادیش)یش تورە[4672]

1934. **pharmacist (فامەسست) چیە؟ واتە دەرمانساز[4673]**

wizard (ویزەد) لەگەڵ witch (ویچ) هەردوو جادوباز[4674]

Science shows that the egg came before the chicken.

زانست دەیسەلمێنێت کە هێلکە پێش مریشك هاتووە.

The children proudly showed me their presents.

منداڵەکان بە شانازییەوە دیارییەکانیان پیشاندام.

[4668] واتە هەمان وشە، بەمانای پێشانگاش دێت.

There were some amazing cars at the show.

لەپێشانگەیەکەدا هەندێك ئۆتۆمبێلی سەرسوڕهێن هەبون.

[4669] مورادیفی hit، بەڵام لێدانی lam توندە.

If you steal my money, I’ll lam you.

ئەگەر پارەکەم بدزیت، لێت دەدەم.

[4670] هەروەها distant و remoteیش بەمانای دوور دێن.

We hope to see you in the not too distant future.

هیواداریـن لەداهاتویەکدا تۆ ببینین کە زۆر دوور نەبێت.

Let’s go to a faraway place, this weekend.

پشوی ئەم ئەم هەفتەیە، با بڕۆین بۆ شوێنێکی دوور.

We can walk to my house from here. It isn’t far.

دەتوانین لێرەوە بەپێ بڕۆین بۆماڵمان، دوور نیە.

They live in a remote region of Kurdistan.

ئەوان لەناوچەیەکی دووری کوردستان دەژین.

[4671] Celery with butter is a popular snack for kids.

کەرەوز لەگەڵ ڕۆنەکەرە، سوکەژەمێکی باوە بۆ منداڵان.

[4672] Radishes may be planted in the spring or fall.

تور دەکرێ لەبەهار یان پایزدا، بڕوێنرێت.

[4673] One of my sisters is a pharmacist.

یەکێك لەخوشکەکانم دەرمانسازە.

1935. **distant (دیستەنت)و remote (ریمەوت) هەردوو واتە دوور**[4675]
South America (ساوث ئەمێریکە) ئەمریکای باشور[4676]
1936. **cue (کیوو) داری بلیارد، لەگەڵ ئاماژە**[4677]

[4674] وشەی magician بەمانای جادوباز دێت بەگشتی. wizard به مانای جادوبازی پیاو دێت، witchیش بەمانای جادوبازی ژن دێت.

سەرنجبدە وشەی دووەمی نیوەبەیتەکە لەڕوی پێکهاتەوە تەنها پیتێکی لەوشەی which زیاترەو لەڕوی گۆکردنیشەوە، هەروەك وەك ئەو وشەیە دەخوێنرێتەوە.

جادوباز= جاوگەر= "ع: ساحر".

They hired a magician to come and do magic and he was really terrific.

جادوگەرێکیان بەکرێگرت بۆ ئەوەی بێت و جادوو بکات، بەڕاستی نایاب بوو.

The wizard screamed.

جادوگەرەکە قیژاندی.

The central character of the story is a malevolent witch.

کەسایەتیی سەرەکیی چیرۆکەکە ژنەجادوگەرێکی قینلەدڵە.

[4675] هەروەها farو faerawayیش بەمانای دوور دێن.

We hope to see you in the not too distant future.

هیواداریین لەداهاتویەکدا تۆ ببینین کە زۆر دوور نەبێت.

Let’s go to a faraway place, this weekend.

ئەم کۆتایی هەفتەیە، با بڕۆین بۆ شوێنێکی دوور.

We can walk to my house from here. It isn’t far.

دەتوانین لێرەوە بەپێ بڕۆین بۆماڵمان، دوور نیە.

They live in a remote region of Kurdistan.

ئەوان لەناوچەیەکی دووری کوردستان دەژین.

[4676] South America separated from Africa 200 million years ago.
دوو سەد ملیۆن ساڵ لەمەوبەر ئەمریکای باشور لەئەفریقا جیابووەتەوە.
The biggest country in South America is Brazil with a population of 205 million.
گەورەترین وڵات لەئەمریکای باشور، برازیلە کە دانیشتوانەکەی 205 ملیۆن کەسە.

phrase (فرەیز) عیبارە، ئەی دەستەواژە[4678]

[1937]. **نیمچەڕستەیە واتای (کلۆوز) clause ە[4679]**

affectionate (ئەفێکشنەت)ە مانای بەسۆزە[4680]

[1938]. **worm (وێیم) بەمانای سوك، هەروەها کرمە[4681]**

ice cream cone " ئایسکریم کەون"ە مانای دۆندرمە[4682]

[1939]. **warm (ۆۆم) مانای گەرمە، وەك کار گەرمەکا[4683]**

4677 بەمانای داری بلیاردو ئاماژە "تەلمیح"یش دێت.

داری بلیارد= داری یاریی بلیارد: ئەو دارەی یاریزانانی ئەو یارییە بەکاردەهێنن بۆ لێدانی تۆپەکان.

I think my cue is short.

پێموایە داری بلیاردەکەم کورتە.

Dogs and humans are the only two species that depend on each other for visual cues.

تەنها دوو جۆر زیندەوەر کە لەڕێگەی ئاماژەی بینینەوە پشت بە یەك دەبەستن، سەگ و مرۆڤن.

4678 لەڕێزماندا دەستەواژە لەوشە گەورەترەو لەنیمچەڕستە بچوکترە.

The sentence contains a hard phrase, I don't understand it.

ڕستەکە دەستەواژەیەکی قورسی لێیە تێناگەم.

4679 The teacher explained what a clause is in grammar class.

مامۆستاکە لەوانەی ڕێزماندا ڕونیکردەوە کە نیمچەڕستە چیە؟

4680 Her father is very affectionate towards her.

باوکی زۆر بەسۆزە بەرامبەری.

4681 بەمانای کەسی سوك و کرم دێت.

Don't be such a worm. You don't have to lie to me.

هێندە سوك مەبە، پێویستە درۆم بۆ نەکەیت.

Peaches can help remove worms from the intestines.

دەکرێ قۆخ یارمەتی نەهێشتنی کرم بدات لەڕیخۆڵەکاندا.

4682 Who wants an ice cream cone?

کێ دۆندرمەی دەوێت؟

feel (فیلْ) یەشعورو، واتە هەستەکا[4684]
1940. garbage can (گابیچ کان) سندوق، بەس هی پاشەڕۆ[4685]
honest (ئۆنیست) سادیقە، بەکوردی راستگۆ[4686]
1941. slave (سلەیڤ)و thrall (ثرۆوڵ) هەردوکیان "بەندە"[4687]
grin (گرین)و smile (سمایڵ) بەمانای خەندە[4688]

[4683] بەمانای گەرم و گەرمەکا"= گەرمدەکا" دێت. بەڵام هێندە گەرم نا کە بسوتێنێت. گەرمدەکا= گەرمدەکات.

Those gloves look nice and warm.

ئەو دەسکێشانە جوان و گەرم دیارن.

You're so cold - come and warm your hands by the fire.

زۆر سەرماتە، وەرە دەستەکانت بە ئاگرەکە گەرمکەرەوە.

[4684] یەشعورو= (ع: یشعر)= هەستەکا= هەستدەکات.

I'm feeling a little better today.

هەستدەکەم ئەمڕۆ کەمێك باشترم.

[4685] وشەیەکی لێکدراوی ئەمەریکییە نەك بریتانی. بەمانای سندوقی پاشەڕۆ دێت.

سندوقی پاشەڕۆ: ئەو دەفرە گەورە نایلۆنەی لەبەردەم ماڵان یان بیناکاندا دادەنرێت و پاشەڕۆی تێدەکرێت، واتە براگەورەی سەبەتەی خۆڵە!

The garbage can is full of beer bottles.

سندوقی پاشەڕۆکە پڕە لەبوتڵی بیرە.

[4686] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە ئانیست گۆیدەکەن. بێگومان پیتی hەکە ناخوێنرێتەوە.

He was a hard-working honest man.

ئەو پیاوێکی ماندونەناسی راستگۆ بوو.

[4687] بەندە= کۆیلە، عەبد

He treats his mother like a slave.

ئەو وەك کۆیلە مامەڵە لەگەڵ دایکیدا دەکات.

In the past there were many thralls in Africa.

لەڕابردودا ژمارەیەکی زۆر کۆیلە لەئەفریقا هەبون.

[1942]. send (سێند) یورسیلو، مانای دەنێرێ[4689]
pick up (پیك ئەپ) یەلتەقیت، واتە هەڵدەگرێ[4690]
[1943]. peak (پییك) لوتکەیەو دەگاتە لوتکە[4691]
gull (گەڵ) مانای نەورەس، لەگەڵ ساویلکە[4692]

[4688] هەردوکیان بەمانای خەندە (زەردەخەنە) دێن بەڵام یەکەمین بۆ گوزارشتکردن دێت لەزەردەخەنەیەك کە کردنەوەی دەمی لەگەڵدا بێت، بەڵام دووەمیان بەمانای زەردەخەنە بەگشتی دێت.

“Oh, I’m fine”, Sakar replied with a smile.

ساکار بە زەردەخەنەیەکەوە وەڵامی دایەوە: ئۆو، من باشم.

He came into the room with a friendly grin.

بە خەندەیەکی دۆستانەوە هاتەژورەوە.

[4689] یورسیلو= (ع: یرسلُ)= دەنێرێ= دەنێرێت.

سەرنجبدە چۆن دەنوسرێت، هەر ئاوهاش دەخوێنرێتەوە.

یەکێکە لەکارە نائاساییەکان:

send→sent→sent

Srwa sent some pictures of the wedding.

سروە هەندێك وێنەی ئاهەنگی هاوسەرگیرییەکەی نارد.

[4690] یەلتەقیت= (ع: یلتقط)= هەڵدەگرێ= هەڵدەگرێت.

He picked up the letter and read it.

نامەکەی هەڵگرت و خوێندییەوە.

[4691] وەك کار بەمانای "دەگاتە لوتکە" دێت. وەك ناویش بەمانای لوتکە دێت و مورادیفی top.

The evening rush hour reaches its peak between 5 and 6 pm.

قەرەباڵغیی ئێوارە لەنێوان سەعات 5 بۆ 6، دەگاتە لوتکە.

As the concentration of Viagra in the blood typically peaks 60 minutes after taking the drug, the effects are strongest around this time. Therefore, it is best to take Viagra around 1 hour before any sexual activity. It is possible to take Viagra with or without eating.

ئێوەش وەك برام وان، لەبەرئەوەی چڕیی ڤیاگرا لەناو خوێندا بەشێوەیەکی گشتی، پاش سەعاتێکی ناسك لەبەکاربردنی دەرمانەکەوە، دەگاتە لوتکە، بۆیە کاریگەرییەکانی، پاش ئەو سەعاتە دەگاتە بەهێزترین ئاست. جا بۆیە باشترین کات بۆ بەکاربردنی ڤیاگرا بریتییە لەسەعاتێکی ناسك پێش چالاکی سێکسی. بۆیە نەچی بچی وەك زۆربەی دەرمانەکانی تر هەرکاتێك تاقەتت بوو بیخۆیت، چونکە بۆ نمونە لەبازاڕدا بیخۆیت، ئەوا خوا پێم نەگرێ ئەگەری هەیە زەربەیەك لەخۆت یان کەسێکی تر بدەیت (مەبەستم زەربەی ڕۆمانسییە تەبعەن !!!)

ئینجاکونێ هەر بۆ مەعلوماتی عمومیش ئەم دەرمانە دەتوانرێت لەگەڵ خواردن و بەبێ خواردنیش، بەکارببرێت.

[4692] نەورەس= کاکاتۆ: جۆرێك باڵندەی ئاوییە، زیاتر لەنیوەگۆی باکوری زەویدا هەیە.

1944. **pick (پیك)، pickax (پیكاكس) هەردوكیان "پاچ"ە[4693]**

lake (لەیك) هەروەكو loch (لۆك) مانای دەریاچە[4694]

1945. **secret (سیكرەت) سیرییە، واتە نهێنی[4695]**

hymen (هایمەن) بەمانای پەردەی كچێنی[4696]

There are over 50 species of gulls found worldwide, ranging in size, coloration, and habits.

زیاتر لە 250 جۆر نەورەس لەجیهاندا دۆزراونەتەوە كە لەقەبارەو رەنگ و خودا جیاوازن.

Surely he's not such a gull that he would believe her ridiculous story.

بێگومان هێندە ساویلكە نیە كە باوەڕ بە چیرۆكە بێماناكەی بكات.

[4693] وشەی pickax بەو سپێلە زیاترئەمەریكییە، سپێلی شێوەزاری بریتانی pickaxe.

There are some picks and shovels in the farm.

كێڵگەكە هەندێك پاچ و خاكەنازی تێدایە.

He murdered two innocent people with the pickax.

دوو كەسی بێتاوانی بە پاچ كوشت.

[4694] برادەرانی ئەمەریكا وشەی دووەمیان بە لاك گۆدەكەن.

These plants are found in fresh water lakes and rivers .

ئەم رووەكانە لەناو ئاوی سازگاری دەریاچەو روبارەكاندا دەبینرێن.

There are 117 million lakes on Earth.

سەرزەوی 117 ملیۆن دەریاچەی تێدایە.

Those who drowned in the loch were children.

ئەوانەی لەدەریاچەكە نقومبون، منداڵ بون.

[4695] بەمانای نهێنی دێت. وەك ناوو وەك ئاوەڵناویش واتە بە عەرەبییەكەی خۆمان بەمانای (سر)و (سري)یش دێت.

وەك ناو: نهێنی (ع: سرّ)

There are two secrets to success: 1. Never tell everything you know. 2…….

سەركەوتن دوو نهێنی هەیە: 1. هەرگیز هەموو ئەو شتانەی دەیانزایت، بە هەموو كەس مەڵێ. 2......

وەك ئاوەڵناو: نهێنی= (ع: سري)

In 2006, three people tried to sell Coca Cola's secret new product to Pepsi. Pepsi proceeded to report them to Coca-Cola and the FBI!

لەساڵی 2006 سێ كەس هەوڵیاندا بەرهەمی نوێی نهێنیی كۆكاكۆلا بە كۆمپانیای پیپسی بفرۆشن. لەبەرامبەردا پیپسیش خودی كۆكاكۆلاو نوسینگەی لێكۆڵینەوەی فیدراڵیی ئەمەریكای لێ ئاگاداركردەوە!

1946. **public (پەبلێك) ئاشكرا، هەروەها عامه**[4697]
newspaper (نیووسپەیپە"ر")ە مانای رۆژنامه[4698]
1947. **blot (بلۆت) به مانای پەڵە(ی مەرەکەب**[4699]
بارِ واتاکەی tavern (تاڤن) لەگەڵ pub (پەب[4700]
1948. **distance (دیستنس) مەسافه، کەواته دوری**[4701]
economy (ئیکۆنەمی)یه مانای ئابوری[4702]

[4696] In 2002, physicians noted that the hymen of a Taiwanese woman would grow back even after several hymenectomies.

لەساڵی 2002 پزیشکان سەرنجیاندا کە پەردەی کچێنیی خانمێکی تایوان، تەنانەت پاش چەند نەشتەرگەرییەکی لابردنی پەردەی کچێنی، دروستدەبێتەوە.

[4697] عام= گشتی

He works in the public sector.

لەکەرتی گشتیدا کاردەکات.

After their quarrel he asked him a public apology.

پاش دەمەقاڵەکەیان، داوای پۆزشهێنانەوەیەکی ئاشکرای لێکرد. واته داوای لێکرد لەبەردەم خەڵکدا پۆزشی بۆ بهێنێتەوە نەك بەتەنها لەلای خۆی.

He has a political public scandal.

ئابڕوچونێکی سیاسیی ئاشکرای هەیه.

[4698] Americans throw away 44 million newspapers a day.

هاولاتیانی ئەمریکا هەموو رۆژێك 44 ملیۆن رۆژنامه فڕێدەدەن.

If you don't read the newspaper, you're uninformed. If you do read the newspaper, you're misinformed!

ئەگەر رۆژنامه نەخوێنیتەوە،بێئاگایت، ئەگەر بیشیخوێنیتەوە، چەواشەکراویت!

[4699] بەڵام برادەرانی ئەمریکا به بلّات گۆیدەکەن.

There is an ink blot on your shirt.

کراسەکەت پەڵەیەکی مەرەکەبی پێوەیه.

[4700] موراديفی bar. بارِ= مەیخانه.

Do you go to the old pub?

دەچیت بۆ بارِه کۆنەکە؟

The tavern is closed.

بارِەکە داخراوە.

4701 What's the distance between Madrid and Barcelona?

دوریی نێوان مەدریدو بەرشەلۆنه چەندە؟

[1949] **cell (سێڵ) خەلییە، بەکوردی خانە**[4703]

tissue (تیشوو) نەسیجە، کەواتە شانە[4704]

[1950] **shame (شەیم) مانای شەرمە، شەرمەزارەکات**[4705]

compare (کەمپێیە) حەتمەن بەراوردەکات[4706]

[4702] The US economy isn't powerful.

ئابوریی ویلایەتە یەکگرتووەکانی ئەمەریکا بەهێز نیە.

In Venice, Italy, the entire economy is uniquely dependent on water. Businesses rely on boats for transportation of goods, garbage collection, and even ambulances, creating a "floating economy" unlike anywhere else.

شاریی ڤینیسیای ئیتاڵیا، تەواوی ئابورییەکەی، بەشێوەیەکی ناوازە، پشت بە سەر ئاو دەبەستێت. کۆمپانیاکان لەم شوێنەدا، پشت بە بەلەم دەبستن بۆ گواستنەوەی کاڵاو کۆکردنەوەی پاشەڕۆو تەنانەت بۆ گواستنەوەی ئۆتۆمبێلی فریاگوزاریی سەرەتاییش، بەمەش "ئابورییەکی سەرئاو"ی دروستکردووە کە لە هیچ شوێنێکی تردا وێنەی نیە.

[4703] خەلییە= (ع: خليّة)= خانە.

The doctors discovered cancerous cells in his body.

پزیشکەکان خانەگەلی شێرپەنجییەکان لەجەستەیدا دۆزییەوە.

At least once a day your immune system destroys a cell that would have become cancer if it lived.

کۆئەندامی بەرگریت رۆژانە لانیکەم یەکجار، خانەیەك لەناودەبات کە ئەگەر بژیایە، دەبوو بە شێرپەنجە.

The human egg cell is the largest cell in the human body, visible to the naked eye, while the sperm cell is the smallest.

خانەی هێلکەی مرۆڤ گەورەترین خانەیە لەجەستەی مرۆڤدا، بەشێوەیەك کە دەتوانرێت بە چاوی رووت (واتە بەبێ ئامێری مایکرۆسکۆپ) ببینرێت. لەبەرامبەردا سپێرم (تووی پیاو) بچوکترین خانەیە لە لەشی مرۆڤدا.

[4704] The human body is made up of different types of tissue.

جەستەی مرۆڤ لەچەندین جۆر شانەی جیاواز پێکدێت.

Tissues are groups of cells that work together to do a job in the body.

شانە بریتییە لەکۆمەڵێك خانە کە پێکەوە کاردەکەن بەمەبەستی بەجێگەیاندنی کارێك لەجەستەدا.

[4705] وەك ناو بەمانای شەرم و وەك کار بە مانای "شەرمەزارەکات" دێت.

شەرمەزارەکات= شەرمەزاردەکات

How could you do such a thing? Have you no shame?

چۆن دەتوانیت شتی وابکەیت؟ شەرمت نیە؟

She shamed her family.

خێزانەکەی شەرمەزارکرد.

4706 بەمانای "بەراوردەکات" دێت.

1951. fact (فاكت) حەقیقەت، واتە راستییە[4707]

headquarters (هێیدكۆوتەز) مەكتەب، هی رەئیسی[4708]

1952. expert (ئێكسپێیت) پسپۆڕ[4709]، nescient (نێسیەنت) نەزان[4710]

suspicion (سەسپیشەن)و doubt (داوت) هەردوكیان گومان[4711]

It’s fun to compare old photos with new ones.

شتێكی خۆشە وێنەی كۆن بە هی تازە بەراورد بكەیت.

The police compared the suspect’s fingerprints with those found at the crime scene.

پۆلیس پەنجەمۆری گومانلێكراوەكەی بەو جێپەنجانە بەراوردكرد كە لەشوێنی تاوانەكە دۆزراونەتەوە.

Don’t compare yourself to others. You have no idea what their journey is all about.

خۆت بە كەسانی تر بەراورد مەكە، چونكە تۆ هیچ شتێك سەبارەت بە گەشتەكەیان نازانیت.

When we compare ourselves to others, we lose sight of the beauty of our own unique journey.

كاتێك ئێمە خۆمان بە كەسانی تر بەراوردەكەین، توانای بینینی جوانییەكانی گەشتە ناوازەكەی خودی خۆمان لەدەستدەدەین.

I am not a product of my circumstances. I am a product of my decisions. Don’t compare your journey with others. Stephen R. Covey

من بەرهەمی بارودۆخی خۆم نیم. بەڵكو بەرهەمی بڕیارەكانی خۆمم. گەشتی خۆت بە هی كەسانی تر بەراورد مەكە.

I never compare myself to anyone. I just do the best I can. Nicole Kidman

هەرگیز خۆم بەراورد ناكەم بە هیچ كەسێكی تر. تەنها باشترین ئەوە دەكەم كە لەتوانامدایە.

Don't compare your beginning to someone else's middle.Jon Acuff

سەرەتای خۆت بە ناوەڕاستی كەسێكی تر بەراورد مەكە.

4707 No decision will be made until we know all the facts.

هیچ بڕیارێك نادرێت تاكو هەموو راستییەكان نەزانین.

4708. بە مانای مەكتەبی رەئیسی دێت. مەكتەبی رەئیسی= ئۆفیسی سەرەكی= نوسینگەی سەرەكی. HQش وەك كورتەكەی بەكاردەهێنرێت.

The company's headquarters is in Amsterdam.

نوسینگەی سەرەكیی كۆمپانیا لە ئەمستردامە.

4709 He’s a world expert on marine mammals.

ئەو پسپۆڕێكی جیهانییە لەبواری زیندەوەرە مەمكدارە دەریاییەكان.

4710 مواردیفی ignorant.

I have some nescient friends.

هەندێك هاوڕێی نەزانم هەیە.

1953. **organ (ئۆۆگەن) ئۆرگەنە، هەمیش "عوزوو"ە**[4712]

wake up (وەیك ئەپ) ماناکەی "یەستەیقیزوو"ە[4713]

1954. **member (مێمبە) ئەندامە، هەروەها چوکە**[4714]

tiny (تاینی) ئاوەڵناو، زۆر زۆر بچوکە[4715]

1955. **monkey (مەنکی) مەیمونە، donkey (دۆنکی) گێل و کەر**[4716]

[4711] Police suspicions were confirmed when the stolen thing was found in his flat.

گومانەکانی پۆلیس راستدەرچون، کاتێك شتە دزراوەکە لەشوقەکەیدا دۆزرایەوە.

I have some doubts about his ability to do the job.

سەبارەت بە توانای ئەو بۆ ئەنجامدانی ئیشەکە، هەندێك گومانم هەیە.

[4712] بەمانای عوزوو و ئۆرگەنیش دێت کە ئامێرێکی موزیکە.
عوزو= (ع: عضو)= ئەندام

The liver is an important organ.

جگەر ئەندامێکی گرنگە.

Can you play the organ?

دەتوانیت ئۆرگەن لێبدەیت؟

[4713] یەستەیقیزوو= (ع: يستيقظ)= لەخەو هەڵدەستێت.

He always wakes up early.

ئەو هەمیشە زوو لەخەو هەڵدەستێت.

[4714] بەمانای ئەندام (ی رێکخراوو پارت و هتد..)و ئەندام (ی جەستە)و چوك (penis)یش دێت.

Saudi Arabia, a member of the U.N. Human Rights Council, punished 2,000 people with the death penalty since 1985.

سعودیە کە ئەندامێکی ئەنجومەنی مافەکانی مرۆڤی سەربە نەتەوە یەکگرتووەکانە، لەساڵی 1985وە، زیاتر لە 2000 کەسی لەسێدارەداوە.

The human body is made up of many members.

جەستەی مرۆڤ لەژمارەیەکی زۆر ئەندام پێکدێت.

His member is very large.

چوکی زۆر گەورەیە.

[4715] واتە ئاوەڵناوە بە مانای زۆر زۆر بچوك دێت.

The cat has several tiny kittens.

پشیلەکە چەند بێچووە پشیلەیەکی زۆر زۆر بچوکی هەیە.

goat (گەوت) مانای بزن[4717]، ewe (یوو) بە واتای مەڕ[4718]

[1956]. **jail (جەیڵ) مانای سجن، واتە زیندانە[4719]**

وشەی ram (ڕام) رامە، هەمیش بەرانە[4720]

[4716] ئەم دوو وشەیەی ئەم نیوە بەیتە، لەڕوی پێکهاتەوە تەنها پیتی یەکەمیان جیاوازە بۆیە لەیەك بەیتەشیعردا كۆمكردنەوە. بەڵام سەبارەت بە دەنگ نەچی بچی وابزانی لەسەر یەك وەزنن، چونكە وا نیە.

برادەرانی ئەمەریكا وشەی دووەمیان بە داانكی گۆدەكەن. ئەم وشەیە بەمانای كەر "گوێدرێژ"و كەسی گێلیش "stupid" دێت، بەڵام مانای دووەمیان هەروەك لەزمانی كوردیشدا بەكاردەهێنرێت، مانایەكی جڵفە واتە سلانگە نەك رەسمی.

I have a likeable monkey.

من مەیمونێكی رۆحسوكم هەیە.

My father has a donkey.

باوكم كەرێكی هەیە.

You are a donkey.

تۆ كەریت (كەسێكی گێلیت).

[4717]. لەسەر كێشی وشەی "كەوت" دەخوێنرێتەوە.

They beheaded their old goat.

بزنە پیرەكەیان سەربڕی.

[4718] وەك وشەی you دەخوێندرێتەوە.

Ewes have great memories.

مەڕ یادگایەكی نایابی هەیە.

[4719] مورادیفی prisonە.

97% of rapists in the U.S. never spend a day in jail for their crime.

لەسەدا 97ی لاقەكارانی ئەمەریكا، تەنها رۆژێكیشیان بەهۆی ئەو تاوانەوە، لەزیندان بەسەرنەبردووە.

He spent most of his life in the prison.

زۆربەی ژیانی لەزیندان بەسەربرد.

.1957 **also (ئۆڵسەو) هەروەها، واتە کەزالیك**[4721]

participant (پاتیسیپنت)ه مانای موشاریك[4722]

.1958 **goggles (گۆگڵز) نەززارە، واتە چاویلکە**[4723]

pup (پەەپ) لەگەڵ puppy (پەەپی) هەردوکیان توتکە[4724]

.1959 **ureter (یورییتە) چیە؟ واتە بۆریی میز**[4725]

buzz (بەەز) دەنگۆیە، لەگەڵ ویزەویز[4726]

4720 وەك ناو بەمانای رام (ی کۆمپیوتەرو مۆبایل و هاوشێوەکانی)و بەرانیش دێت. لەحاڵەتێکدا ئەگەر بەمانای رامی ئامێرە ئەلیکترۆنییەکان بەکاربهێنرێت پێویستە هەمیشە هەر سێ پیتەکە بە کاپیتەڵ بنوسرێت، چونکە کورتکراوەیەو هی random access memoryیە.

I bought a new mobile with 8 GB of RAM.

مۆبایلێکی تازەم کڕی کە رامەکەی هەشت گێگابایتە.

Wild rams weigh about 200 pounds.

کێشی بەرانی کێوی دەگاتە زیاتر لە 90 کیلۆگرام.

4721 کەزالیك= (ع: کذلك)= هەروەها.

She's a photographer and also writes books.

ئەو وێنەگرەو هەروەها کتێبیش دەنوسێت.

4722 موشاریك= (ع: مشارك)= بەشداربوو.

She has been an active participant in the discussion.

ئەو بەشداربویەکی چالاکە لەگفتوگۆکەدا.

4723 بەمانای چاویلکەی پاراستن لەخۆرو ئاوو هتد.. دێت.

نەززارە= (ع: نظارة)= چاویلکە.

I forgot my goggles, so I couldn’t see clearly underwater.

چاویلکەکەم بیرچوو، بۆیە ناتوانم لەژێرئاودا بەڕونی ببینم.

4724 مورادیفن. مەخسەوم لەتوتکە لێرەدا، توتکەی سەگ واتە بێچوی ئەو زیندەوەرەیە.

Our dog has just had four puppies.

سەگەکەمان تازە چوار توتکەی بووە.

The pups are very lovely.

توتکەکان زۆر دڵگیرن.

4725 The ureter is a tube that connects the kidney to the bladder.

بۆریی میز بریتییە لەبۆرییەك کە گورچیلە بە میزەڵدانەوە دەبەستێتەوە.

4726 مانای دووەمیان سلانگە نەك رەسمی.

The latest buzz from Hollywood talks about their divorce.

تازەترین دەنگۆ لەهۆلیوودەوە باس لەجیابونەوەیان دەکات.

I heard a buzz and then saw the plane in the distance.

1960. **idol (ئایدڵ) واتە بت[4727]، God (گۆد)یش خودایە[4728]**

seabed (سیبێد) بەمانای بنی دەریایە[4729]

1961. **giggle (گیگڵ) "زەحیك"ە، ئەی پێکەنینە[4730]**

basis (بەیسیس) ئەساسە، واتە بنچینە[4731]

1962. **ambulance (ئامبیەلەنس) چیە؟ سەیارەی ئیسعاف[4732]**

suppository (سەپۆزیتەری) دێت بەمانای شاف[4733]

1963. **epistle (ئیپیسڵ) چیە؟ واتە ریسالە[4734]**

oatmeal (ئەوتمیل) ئاردە، بەڵام هی گاڵە[4735]

1964. **stage (ستەیج)، organize (ئۆرگنایز) هەردوو ڕێکدەخات[4736]**

گوێم لەویزەوێزێك بوو، دواتر فڕۆکەکەم لەدورەوە بینی.

4727 The unbelievers worship idols.

بێباوەڕەکان بت دەپەرستن.

4728 بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە گاد گۆیدەکەن.

Do you believe in God?

بڕوات بە خودا هەیە؟

4729 The ship has been lying on the seabed for more than 50 years.

کەشتییەکە بۆ ماوەی زیاتر لەپەنجا ساڵ لەبنی دەریاکەدا کەوتووە.

4730 زیاتر بەمانای پێکەنینی قاقا دێت نەك ناسکەپێکەنین.

زەحیك= (ع: ضحك)= پێکەنین.

“Catch me if you can”, she said with a giggle.

ئەو بە پێکەنینێکی قاقاوە وتی: ئەگەر دەتوانیت بمگرە.

4731 Their claim had no basis in fact.

بانگەشەکەیان هیچ بنچینەیەکی نەبوو لەڕاستیدا. واتە درۆ بوو.

4732 سەیارەی ئیسعاف= ئۆتۆمبێلی فریاگوزاری.

I called an ambulance.

داوای ئۆتۆمبێلێکی فریاگوزاریم کرد.

4733 The pharmacist explained how to properly use the suppository.

دەرمانسازەکە چۆنیەتی بەکارهێنانی ڕاستی شافەکەی ڕونکردەوە.

4734 ریسالە= (ع: رسالة)= نامە.

He wrote an epistle to his friend describing his travels.

نامەیەکی نوسی بۆ هاوڕێکەی کە تێیدا باسی گەشتەکانی دەکاتز

4735 بەمانای ئاردی گاڵ دێت.

Did you eat any food made of oatmeal?

ئایا هیچ خواردنێکی دروستکراو لەئاردی گاڵت خواردووە؟

وشەی disaster (دیزاستە) مانای کارەسات[4737]

[.1965] **smell (سمێڵ) مانای بۆن، وەك کار بۆندەکا**[4738]

at what time? (ئات ۆت تایم) واتە لە چ کاتێکا؟[4739]

[.1966] **مەنتیقە چیە؟ واتە neighbourhood (نەیبەهود)**[4740]

vain (ڤەین) لەخۆبایی، هەروەها بێسود[4741]

[.1967] **vein (ڤەین) وەریدە، واتە خوێنهێنەر**[4742]

[4736] They organized a meeting between the teachers and students.

کۆبونەوەیەکیان لەنێوان مامۆستایان و قوتابییەکاندا ڕێکخست.

Activists staged a protest outside the parliament.

چالاکوانان نارەزایەتییەکیان لەدەرەوەی پەرلەمان ڕێکخست.

[4737] This is one of the worst natural disasters to befall the area.

ئەمە یەکێکە لەخراپترین کارەساتە سروشتییەکان کە بەر ئەم ناوچەیە کەوتبێت.

[4738] وەك ناو بەمانای "بۆن"و وەك کار بەمانای "بۆندەکا" دێت. بۆندەکا= بۆندەکات.

The smell of a skunk can be detected by a human a mile away.

بۆنی دەڵەك دەکرێ لەدوری یەك میلەوە، لەلایەن مرۆڤەوە هەستی پێبکرێت.

Come and smell these flowers.

وەرە بۆنی ئەم گوڵانە بکە.

[4739] لە چ کاتێکا؟ = لە چ کاتێکدا؟

At what time does the movie start?

فیلمەکە لە چ کاتێکدا دەستپێدەکات؟

4740 مەنتیقە= ناوچە.

They live in a poor neighbourhood.

ئەوان لەناوچەیەکی هەژاردا دەژین.

[4741] He is a vain doctor.

ئەو دکتۆرێکی لەخۆباییە.

Her attempt to save her drowning son was vain.

هەوڵەکەی بۆ رزگارکردنی منداڵە نقومبووەکەی، بێسود بوو.

brother-in-law (برەدەرینلۆو)یە ژنبراو هێوەر[4743]

[.1968] **set down (سێت داون) چیە؟ واتە دابەزان**[4744]

push (پوش) پاڵپێوەنان[4745]**، pull (پوڵ)یش راکێشان**[4746]

[.1969] **Geometry (جیۆمەتری) چیە؟ مانای ئەندازە**[4747]

private (پرایڤت) بەواتای تایبەت، سەربازە[4748]

[4742] مەبەستم لێرەدا لەخوێنهێنەر بۆری یان دەماری خوێنهێنەرە واتە ئەو بۆری و دەمارانەی خوێن لەبەشە جیاوازەکانی لەشەوە دەبەن بۆ دڵی شەریفت!.

ناسکەسەرنج: ئەم وشەیە لەگەڵ وشەی vian (لەخۆبایی، بێسود) هەردوکیان لەچوار پیت پێکهاتون و عەینەن یەکیش دەخوێنرێنەوە واتە مەگەر درۆزن لەیەکیان جیابکاتەوە. لەڕوی پێکهاتەشەوە، تەنها پیتی پێشکۆتاییان جیاوازە.

She felt the blood racing through her veins as they kissed.

لەکاتی یەکترماچکردنیاندا، ئەو (خانمەکە) هەستیکرد خوێن بەگوڕ بەناو خوێنهێنەرەکانیدا دەڕوات.

[4743] ژنبرا= برای ژن. هێوەر= برای مێرد.

He doesn’t like his brother-in-law.

ئەو حەزی لەژنبراکەی نیە. واتە تاقەتی چڕوچاوی نیەو بەینیان خۆش نیە.

She has a handsome brother-in-law.

ئەو هێوەرێکی قۆزی هەیە. (تەبعەن حەددی نەبێ لەڕوی جەنابتا!)

[4744] دابەزان= دابەزاند. بێگومان بەمانای "دابەزێنێت"یش دێت، چونکەی رانەبردوی set هەروەك خۆیەتی.

The driver set the man down at the station.

شۆفێرەکە پیاوەکەی لەوێستگەکە دابەزاند.

[4745] پاڵپێوەنان: پاڵنان.

The push against the car finally got it rolling.

دواجار پاڵنان بە سەیارەکە وای لێکرد بڕوات.

[4746] His strong pull finally got the rope to release.

دواجار راکێشانە بەهێزەکەی وای لەگوریسەکە کرد، بکرێتەوە.

[4747] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە جیاامەتری گۆیدەکەن.

ئەندازە= هەندەسە: یەکێکە لەدوو لقە سەرەکییەکەی ماتماتیك.

Actually I don’t understand the laws of geometry well.

لەڕاستیدا باش لەیاساکانی ئەندازە تێناگەم.

while (وایڵ) ماوەیە[4749]، moment (مەومنت)یش ساتە[4750] [1970]

time (تایم) مانای جار، هەروەها کاتە[4751]

doorknob (دۆناب) چیە؟ دەسکی دەرگا[4752] [1971]

happen (هاپن)، play out (پلەی ئاوت) هەردوو رودەدا[4753]

[4748] واتە هەم بەمانای تایبەت دێت، هەم بەمانای سەرباز.

An employee spends an average of 1.5 to 3 hours a day on private activities at work.

هەر کارمەندێك تێکڕا رۆژانە لەگەرمەی کاردا، سەعات و نیوێك بۆ سێ سەعات بە کاری تایبەتەوە بەسەردەبات.

During the American Civil War, Generals were 50% more likely to die in combat than privates.

لەکاتی جەنگی ناوخۆی ئەمەریکادا، ئەگەری کوژرانی جەنەڕاڵەکان لەشەڕدا، بەڕێژەی لەسەدا 50 لەسەربازەکان، زیاتر بووە.

[4749] ماوە= فەترە

We chatted for a while.

بۆ ماوەیەك دەمەتەقێمان کرد.

[4750] . سات= " ع: لحظة"

Could you wait a moment?

دەتوانیت ساتێك چاوەڕێ بکەیت؟

[4751] You blink a total of 4,200,000 times a year on average. That’s 12,000 times a day!

فەخامەتی جەنابت ساڵانە بەگشتی چوار ملیۆن و 200 هەزار جار چاودەتروکێنیت، واتە 12 هەزار جار بۆ هەر رۆژێك. ئەگەر بڕواش ناکەیت بیژمێرە!

The first time I saw you, my heart whispered: that's the one.

یەکەم جار کە تۆم بینی، دڵم چرپاندی بەگوێمداو وتی: خۆیەتی!

He wants to spend more time with his family.

دەیەوێت کاتی زیاتر لەگەڵ خێزانەکەیدا بەسەرببەرێت.

[4752] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا بە دۆرناب گۆیدەکەن.

The child broke the doorknob.

منداڵەکە دەسکی دەرگاکەی شکاند.

.1972 put on (پوت ئۆن) بەمانای لەبەردەکاو کرد[4754]

got away (گۆت ئەوەی) هەرەب، بەکوردی رایکرد[4755]

.1973 spare (سپێیە)، extra (ئێکسترە) هەردوکیان "زیادە"[4756]

matter (ماتە)، material (مەتیریەڵ) بەمانای ماددە[4757]

4753 مورادیفی take place (تەیك پلەیس)ن.

رودەدا= رودەدات. وشەی play out زیاتر لەشێوەزاری ئەمەریکیدا بەکاردەهێنرێت.

The film’s story has played out in real life.

چیرۆکی فیلمەکە لەژیانی راستەقینەدا رویداوە.

A funny thing happened in the office today.

ئەمرۆ شتێکی پێکەنیناوی لەنوسینگە رویدا.

Major changes are taking place in society.

گۆرانکاری سەرەکی لەکۆمەڵگەدا رودەدات.

4754 بەمانای لەبەردەکاو لەبەرکرد دێت، چونکە دارشتەی کاری put هەروەك خۆیەتی.
لەبەردەکا= لەبەردەکات.

He puts on red shirts for every party.

بۆ هەموو ئاهەنگێك کراسی سور لەبەردەکات.

He took off his old clothes and put on a new sweater and trousers.

جلوبەرگە کۆنەکەی داکەندو چاکەتێکی نوێ و پانتۆلی لەبەرکرد.

4755 هەرەب= (ع: هربْ= هربَ)= رایکرد.

The three men got away in a stolen car.

سێ پیاوەکە بە ئۆتۆمبێلێکی دزراو رایانکرد.

4756 وشەی سپێر کە زۆرجار لای خۆشمان بەکاریدەهێنین بۆ تایەو شتی تر، هەر ئینگلیزییەکەیە.

Do you have a spare tyre?

تایەیەکی زیادەت پێیە؟

He punished the class by giving them extra work.

سزای پۆلەکەی دا لەرێگەی پێدانی ئیشی زیادەوە.

[1974]. **handsome (هانسەم)و dashing (داشینن) هەردوو مانای قۆز**[4758]

traitor (ترەیتە) ناپاکە[4759]**، loyal (لۆیەڵ)یش دڵسۆز**[4760]

[1975]. **some (سەم) واتە " بَعْض" بە کوردی هەندێ**[4761]

contest (کۆنتێست) سیباقە، یانی پێشبڕکێ[4762]

[4757] بەڵام برادەرانی ئەمەریکا وشەی یەکەمیان بە "مادە" گۆدەکەن. لەم مانایەدا مورادیفی substance.

The structure and properties of matter aren't good.

پێکهاتەو تایبەتمەندییەکانی ماددەکە باش نین.

In English, multiple adjectives are supposed to be listed in the following order: Quantity, Opinion, Size, Age, Shape, Color, Origin, Material and purpose.

لەئینگلیزیدا ریزبەندی نوسینی ئاوەڵناوەکان بەم شێوەیە دەبێت: بڕ، بۆچون، قەبارە، تەمەن، شێوە، رەنگ، بنەڕەت واتە ئەسڵ، ماددە، مەبەست.

The leaves were covered with a strange sticky substance.

گەڵاکان بە ماددەیەکی لینجی سەیر داپۆشرابون.

[4758] He is really handsome.

بەڕاستی قوزە. واتە زۆر قوزە.

He is a dashing actor.

ئەو ئەکتەرێکی قوزە.

[4759] ناپاك= خائین.

The government arrested some traitors.

حکومەت چەند ناپاکێکی دەستگیرکرد.

[4760] She's very loyal to her friends.

زۆر دڵسۆزە بۆ هاوڕێکانی.

[4761] هەندێ= هەندێك

One day, you'll be just a memory for some people. Do your best to be a good one.

رۆژێك دێت دەبیتە یادگاری بۆ هەندێ کەس. هەموو ئەوەی لەتواناتدایە بیکە بۆ ئەوەی ببیتە یادگارییەکی باش.

[4762] I only entered the contest for fun.

من تەنها بۆ خۆشی چومەناو پێشبڕکێکەوە.

In every contest, there comes a moment that defines who you truly are.

1976. **width (ویدث) مانای** Error! Bookmark not defined.، **بەکوردی پانی**[4763]

martyr (ماتە) شەهیدە[4764]، **victim (ڤیکتیم) قوربانی**[4765]

1977. **lobster (لۆبستە) چیە؟ کوللـەی دەریایە**[4766]

هەموو پێشبڕکێیەك ساتێکی تێدایە کە تێیدا پێناسەی راستەقینەی تۆ دەکات.

Victory belongs to those who refuse to quit the contest.

سەرکەوتن بۆ ئەو کەسانەیە کە رەتیدەکەنەوە پێشبڕکێیەکە جێبهێڵن.

The most challenging contest is the one between your goals and your excuses.

تەحەددائامێزترین پێشبڕکێ ئەو پێشبڕکێیەیە کە لەنێوان ئامانج و بیانووەکانتدایە.

[4763] هەروەها بە (ویتث)یش دەخوێنرێتەوە.

The depth of the lake is dangerous.

قوڵیی دەریاچەکە، مەترسیدارە.

The needle is seven times smaller than the width of a human hair.

دەرزییەکە حەوت ئەوەندە لەپانیی موی مرۆڤ، بچوکترە.

The width of a blue whale's tail can reach up to 25 feet (7.6 meters).

پانیی کلکی نەهەنگی شین دەکرێ بگاتە نزیکەی 25 پێ.

The width of the human field of vision is about 190 degrees horizontally, allowing us to see almost half of the world around us without moving our eyes.

پانیی مەودای بینینی مرۆڤ بەشێوەی ئاسۆیی نزیکەی 190 پلەیە، بەمەش دەتوانین نزیکەی نیوەی جیهانی دەوروبەرمان ببینین بەبێ ئەوەی چاو بجوڵێنین.

[4764] We have five martyrs.

پێنج شەهیدمان هەیە.

"It is the cause, not the death, that makes the martyr." Napoleon Bonaparte

ئەوەی شەهید دروستدەکات هۆکارە نەك مردن.

[4765] واتە چۆن دەنوسرێت، هەر ئاوهاش دەخوێنرێتەوە.

The new drug might help save the lives of cancer victims.

دەرمانە نوێیەکە دەکرێ یارمەتی رزگارکردنی ژیانی قوربانیانی شێرپەنجە بدات.

People who consider themselves victims of their circumstances will always remain victims unless they develop a greater vision for their lives. —Stedman Graham

ئەو کەسانەی خۆیان بە قوربانی بارودۆخەکەیان دادەنێن هەمیشە وەك قوربانی دەمێننەوە تا ئەو کاتەی تێڕوانینێکی مەزنتر بۆ ژیانیان دروستدەکەن.

The victim was knifed in the chest.

قوربانییەکە بە چەقۆ لەسنگی درابوو.

pimp (پیمپ) مانای دەڵاڵ[4767]، pump (پەمپ) ترومپایە[4768]

[1978]. together (تگێذە) چیە؟ واتە پێکەوە[4769]

detach (دیتاچ) بەمانای لێدەکاتەوە[4770]

[1979]. broke (برەوك) "شکاند"ە هەمیش "شکا"یە[4771]

"کەسی بێزراو"ە مانای pariah (پەڕایە)[4772]

[4766] قرژاڵی دەریاشی پێدەووترێت.

A male lobster’s bladder is in its heads, and when male lobsters fight, they squirt each other in the face with urine.

میزەڵدانی نێرینەی کوللـەی دەریا لەسەریدایە. کاتێکیش دوو نێرینەی ئەم زیندەوەرە شەڕدەکەن، میز دەگرنە دەموچاوی یەکتر!

[4767] لێرەدا مەبەست لەوشەی دەڵاڵ، دەلاڵی خراپە واتە ئەو کەسانەی بە پارە ئافرەتی لەشفرۆش بۆ پیاوی ناپیاو رێکدەخەن یان بەپێچەوانەوە. بەزمانە جلفەکە پێی دەووترێت گەواد. موورادیفی panderە.

Some bad figures have their own panders.

هەندێك لەکەسایەتییە خراپەکان، دەلاڵی تایبەت بەخۆیان هەیە.

Uday Saddam had many pimps.

عودەی سەدام چەندین دەلاڵی هەبوو.

[4768] ئەم وشەیە لەگەڵ pimp نەك هەر لەڕووی پێکهاتەوە بەڵکو ئەگەر بەچاوی مشتەری و نارەسمییەوە لێی وردبینەوە، لەڕوی واتاشەوە لەیەکەوە نزیکن. بۆ نمونە کاتێك بە ترومپا نەوت لەبەرمیلێکەوە دەکەیتە ناو دەبەیەکی پێنج لیتری، ئەمە خۆی لەخۆیدا دەلالییە بۆ دەبەکە!، بەڵام دەلالییەکی تەکنیکی و شەریفانە!!!! کەواتە ترومپاش جۆرە دەلاڵێکە بۆیە بەدوری مەزانە ئەم دوو شەیە لەبنەڕەتدا یەکێکیان لەوی تریان وەرگیرابێت!

The pump is powered by a small electric motor.

ترومپاکە بە ماتۆڕێکی بچوکی کارەبایی ئیشدەکات.

4769 They’ve decided to spend more time together.

بڕیارمانداوە کاتی زیاتر پێکەوە بەسەربەرین.

4770 Don't detach the coach from the train.

عەرەبانەکە لەشەمەندۆفێرەکە مەکەرەوە.

[4771] کاری رابردووەو بەمانای "شکا" و "شکاند"یش دێت. رانەبردووەکەی breakە.

The vase fell on the floor and broke.

ئینجانەکە کەوتەسەر زەوی و شکا.

The child broke the window.

منداڵەکە پەنجەرەکەی شکاند.

1980. broken (برەوکن) شکاوە، لەگەڵ شکێنراو[4773]

outcast (ئاوتکاست) مەنبوز، بەکوردی بێزراو[4774]

1981. wicked (ویکید) شەریرە، واتە خراپەکار[4775]

celebrity (سەلێبرەتی)یە بەمانای ناودار[4776]

1982. celeb (سەلێب) مەشهورە، بەکوردی ناودار[4777]

catchword (کاچوێید) دروشمە، کەواتە شیعار[4778]

[4772] مورادیفی outcastە. سەرنجی وشەی outcast بدە کە لەوشەی out "دەرەوە"و cast "هەڵدەدات، فڕێدەدات" پێکهاتووە. واتە ئەگەر مانای هەریەکێك لەو دوو وشەیە بزانیت کە لێی دروستکراوە، زەحمەتە مانای وشە لێکدراوەکەت بیربچێتەوە.

After her divorce she was treated as an outcast by her family.

پاش جیابونەوەی، لەلایەن خێزانەکەیەوە وەك کەسێکی بێزراوێك هەڵسوکەوتی لەگەڵدا کرا.

Ten years ago he was a pariah.

دە ساڵ لەمەوبەر، کەسێکی بێزراو بوو.

[4773] My watch is broken, can you fix it?

سەعاتەکەم شکاوە، دەتوانیت چاکی بکەیتەوە؟

Can you mend this broken chair?

دەتوانیت ئەم کورسییە شکێنراوە چاکبکەیتەوە؟

[4774] مورادیفی pariahیە. ناون نەك ئاوەڵناو واتە بە مانای کەسی بێزراو دێن.

She was a political outcast after the Party expelled her in 1982.

پاش دەرکردنی لەپارتەکە لەساڵی 1982، بووە کەسێکی بێزراوی سیاسی.

[4775] شەریر = (ع: شریر)= خراپەکار.

Of course, in the end, the wicked witch gets killed.

بێگومان دواجار ژنەجادوگەرە خراپەکارەکە کوژرا.

[4776] هەروەها celeb (سەلێب)یش هەمان مانای هەیە، بەڵام وشەیەکی نارەسمییەو لەبنەڕەتدا لەوشە رەسمییەکە وەرگیراوە.

She loves to read about the lives of celebrities.

ئەو حەزی لەخوێندنەوەی ژیانی ناودارانە.

A number of celebs attended the party.

ژمارەیەك ناودار ئامادەی ئاهەنگەکە بوون.

[4777] Everyone wanted a selfie with the celeb.

هەموو کەسێك دەیویست سێلفی لەگەڵ ناودارەکەدا بگرێت.

.1983 **come back (کەمباك)و go back (گەوباك) دەگەڕێتەوە**[4779]

heave (هیێڤ) یەتەقەییەئـ، ئەی دەڕشێتەوە[4780]

.1984 **strange (سترەینج) غەریبە، بەکوردی نامۆ**[4781]

flame (فلەیم) کڵپەیە، بەبێ e، درۆ[4782]

[4778] هەر سێ وشەی catchword وmotto وslogan بە مانای دروشم دێن. هەرسێکیان ناوێکی بژێردراون، motto بە دوو شێواز کۆدەکرێتەوە: زیادکردنی s وes یش.

شیعار= (ع: شعار)= دروشم.

What was the catchword of the demonstration?

دروشمی خۆپیشاندانەکە چی بوو؟

Her motto is “Work hard, play hard”

دروشمەکەی بریتییە لە "شێلگیرانە کاربکە، شێلگیرانە یاریبکە".

The slogan of the campaign is "Yes, We Can”.

دروشمی هەڵمەتەکە بریتییە لە "بەڵێ، ئێمە دەتوانین".

[4779] Srwa left me, and there’s nothing I can do to persuade her to come back.

سروە جێیهێشتم و هیچ شتێك نیە کە بتوانم بیکەم بۆ ئەوەی قایلی بکەم بگەڕێتەوە.

Do you think you'll ever go back to Kurdistan?

پێتوایە هەرگیز دەگەڕێیتەوە بۆ کوردستان؟

[4780] یەتەقەییەئـ= (ع: یتقیّأ)= دەڕشێتەوە.

He drank too much then heaved.

زۆری خواردەوە، دواتر رشایەوە.

[4781] oddیش هەمان مانای هەیە. نامۆ: سەیر.

She was holding an extremely odd weapon.

ئەو چەکێکی زۆر سەیری هەڵگرتبوو.

I had a very strange dream last night.

شەوی رابردوو خەوێکی زۆر سەیرم بینی.

1985. **odd (ئۆد)و uncanny (ئەنکانی) بەمانای نامۆ**[4783]

trash (تراش) قومامە، واتە پاشەڕۆ[4784]

1986. **intrusive (ئینترووسیڤ) چیە؟ مانای فزوڵی**[4785]

depth (دێپث) واتە عومق، بەکوردی قوڵی[4786]

1987. **lung (لەنگ) ریئەیە، بەکوردییەکەی سی**[4787]

[4782] واتە flame خۆی بەمانای کڵپە"ی ئاگر" دێت بەڵام بەبێ e کە دەکاتە flam "فلام"، بەمانای lie "درۆ" دێت.

Smoke and flames were pouring out of the burning factory.

دوکەڵ و کڵپەی ئاگر لەکارگە سوتاوەکەوە هەڵدەقوڵان.

His flam isn't acceptable.

درۆکەی قابیلی قبوڵ نیە.

[4783] هەردوکیان بەمانای نامۆ دێن بەڵام دووەمیان نامۆو سەیرترە. نامۆ= غەریب، سەیر.

Her father was an odd man.

باوکی پیاوێکی سەیر بوو.

Meeting you here, was an uncanny coincidence.

بینینی تۆ لێرە، رێکەوتێکی سەیر بوو.

[4784] Americans make up roughly 5% of the world's population, but generate nearly 40% of the world's total trash.

ئەمەریکییەکان نزیکەی لەسەدا پێنجی دانیشتوانی جیهان پێکدەهێنن، بەڵام نزیکەی لەسەدا 40ی کۆی هەموو پاشەڕۆی جیهان دروستدەکەن.

[4785] فزوڵی= خۆهەڵقورتێن.

She didn't reply his intrusive questions.

وەڵامی پرسیارە فزوڵییەکانی نەدایەوە.

[4786] پێچەوانەی width (ویدث)ە کە بە مانای پانی دێت.

The depth of the lake is dangerous.

قوڵیی دەریاچەکە، مەترسیدارە.

The needle is seven times smaller than the width of a human hair.

دەرزییەکە حەوت ئەوەندە لەپانیی موی مرۆڤ، بچوکترە.

psychological (سایکەلۆجیکڵ) بەمانای نەفسی[4788]

1988. **seat (سییت) مانای قونە، هەروەها کورسی**[4789]

wrote (ڕەوت) کەتەبە، بەکوردی نوسی[4790]

1989. **turkey (تێیکی) تورکیایە، هەروەها قەلە**[4791]

torch (تۆڕچ) وەکو ناو، لایت، مەشخەڵە[4792]

[4787] Diesel fumes are more carcinogenic than cigarettes and cause lung cancer, according to the World Health Organization.

بەگوێرەی ڕێکخراوی تەندروستی جیهانی، دوکەڵی گاز (واتە سوتەمەنی کارپێکەری ئۆتۆمبێلی گاز) لەجگەرە شێرپەنجەییترەو دەبێتەهۆی توشبون بە شێرپەنجەی سی.

[4788] نەفسی= دەرونی.

What was the patient’s psychological state?

دۆخی دەرونیی نەخۆشەکە چۆن بوو؟

[4789] دوان لەدیارترین ماناکانی کورسی و قونن.

When trying out the bike, I had to stop often because my seat was sore.

لەکاتی تاقیکردنەوەی پاسکیلەکە، پێویستبوو زۆرجار بووەستم چونکە قونم ئازاری هەبوو.

I've booked three seats for tonight.

سێ کورسیم بۆ ئەمشەو حیجزکردووە.

[4790] کەتەبە= (ع: كَتَبَ)= نوسی.

She wrote an essay on My Family.

وتارێکی لەسەر خێزانەکەم نوسی.

[4791] بەمانای تورکیاو قەلیش دێت. ئەگەر بەمانای تورکیا بەکاربهێنرێت پێویستە هەمیشە پیتی یەکەمی بە کاپیتەڵ بنوسرێت، چونکە ناوی وڵاتە.

Turkey is an important country.

تورکیا وڵاتێکی گرنگە.

I don’t like the meat of turkey.

حەزم لەگۆشتی قەل نیە.

[1990]. torch (تۆۆچ) وەکو کار، گڕبەردەدا لە[4793]
rinse (ڕینس) بەمانای ئاوڕادەدات لە[4794]
[1991]. place (پلەیس) مانای شوێن، لەگەڵ دادەنێ[4795]
sink (سینک) یەحفیرو، ئەی هەڵدەکەنێ[4796]
[1992]. take place (تەیك پلەیس) یەحدوس، واتە رودەدا[4797]

[4792] وەك كار بەمانای "گڕبەردەدات لە"و وەك ناو بەمانای لایت (ی دەستی)و مەشخەڵیش دێت.

Rioters torched several cars.

ئاژاوەگێران گڕیایان بەردایە چەند ئۆتۆمبێلێك.

Can you buy a new torch to me?

دەتوانیت لایتێکی تازەم بۆ بکڕیت؟

She has carried a torch with her right hand.

بەدەستی راستی، مەشخەڵێکی هەڵگرتووە.

[4793] وەك كار بەمانای "گڕبەردەدات لە"و وەك ناو بەمانای لایت (ی دەستی)و مەشخەڵیش دێت.

He accidentally torched his shirt while cooking.

لەکاتی چێشتلێناندا بەڕێکەوت گڕی بەردایە کراسەکەی.

[4794] Let me rinse my hands.

ڕێگەم بدە ئاوڕابدەم لەدەستم.

[4795] وەك كار بەمانای دادەنێ (دادەنێت) و وەك ناو بەمانای شوێن دێت. واتە وەك کار موڕادیفی put ە.

She placed a big apple in front of me.

سێوێکی گەورەی لەبەردەم مندا دانا.

This place is not fit for human habitation.

ئەم شوێنە بۆ نیشتەجێبونی مرۆڤ، گونجاو نیە.

4796 sink→ sank→ sunk
He sank a well to the village.

بیرێکی هەڵکەند بۆ گوندەکە.

project (پرۆجێکت) وەکو کار، مانای هەڵدەدا[4798]

1993. cranky (کرانکی) بەمانای سەریعولغەزەب[4799]

scut (سکەەت) واتای کلك، (بەڵام هی ئەرنەب)[4800]

1994. though (ذەو) مانای وە ئین، واتە هەرچەندە[4801]

daffodil (دافەدیڵ) نێرگز، بەڵام هی زەردە[4802]

1995. eminence (ئێمینەنس) تەللـە، بەکوردی گردە[4803]

prosthetic (پرۆسثێتیك) نەعتە، مانای دەستکردە[4804]

4797 هەروەها play outو happenیش بە هەمان مانا دێن.

یەحدوس= (ع: یحدث)= رودەدا= رودەدات.

The film’s story has played out in real life.

چیرۆکی فیلمەکە لەژیانی راستەقینەدا رویداوە.

A funny thing happened in the office today.

ئەمرۆ شتێکی پێکەنیناوی لەنوسینگە رویدا.

Major changes are taking place in society.

گۆرانکاری سەرەکی لەکۆمەڵگەدا رودەدات.

4798 90 percent of the projected missiles will hit their target.

لەسەدا 90ی موشەکە هەڵدراوەکان ئامانجەکانیان دەپێکن.

4799 سەریعولغەزەب= (ع: سریع الغضب): ئاوەڵناوەو بۆ وەسفی کەسێك بەکاردەهێنرێت کە خێرا تورە ببێت یان بێزاربێت.

My father is cranky man.

باوکم پیاوێکە کە خێرا تورە دەبێت.

4800 بەمانای کلکی ئەرنەب دێت. بەمانای کلکی ئاسکیش دێت.

کلکی ئەرنەب= کلکی کەروێشك.

The rabbit’s white scut disappeared into the tall weeds.

کلکە سپییەکەی کەروێشکەکە لەناو گیا بەرزەکاندا ونبوو.

4801 وە ئین= (ع: وإن)= هەرچەندە.

The tongue breaks bone, though itself has none.

زمان ئێسك دەشکێنێت، هەرچەندە خۆی هیچ ئێسکێکی نیە.

4802 بە مانای نێرگزی زەرد دێت.

There are various types of daffodils.

نێرگزی زەرد چەند جۆرێکی جیاوازی هەیە.

4803 تەڵـل= (تلّ)= گرد.

From the eminence, we could see the whole valley.

لەگردەکەوە، دەتوانین تەواوی شیوەکە ببینین.

4804 He learned to walk with a prosthetic leg.

1996. **deity (دەی یتی) ئیلەهـ، بەکوردی خواوەند**[4805]

average (ئاڤریج) ئاوەڵناو، مانای مامناوەند[4806]

1997. **science (سایەنس) زانستە، کەواتە عیلمە**[4807]

torrential (تەرێنشڵ) غەزیر، واتە بەلێزمە[4808]

1998. **circuit (سێیکیت) مانای سوڕ، کەواتە "دەورە"**[4809]

hunk (هەننك) پارچەیەك، بەڵام هی گەورە[4810]

1999. **lissome (لیسەم)و svelte (سڤێلت) هەردوو رەشیقە**[4811]

pitcher (پیچە) سوراحی، واتە ئیبریقە[4812]

2000. **contentment (کەنتێنتمەنت) چیە؟ واتە قەناعەت**[4813]

provisional (پرەڤیژنەڵ) بەمانای مۆقەت[4814]

فێری رۆیشتن بوو بە لاقێکی دەستکرد.

4805 ئیلەهـ= (ع: إله)= خواوەند.

Zeus is a famous Greek deity.

زیۆس خواوەندێکی یۆنانیی بەناوبانگە.

4806 They have an average-size garden.

باخچەیەکی قەبارە مامناوەندیان هەیە.

4807 Space travel is one of the wonders of modern science.

گەشت بۆ بۆشایی ئاسمان، یەکێکە لەسەرسوڕهێنەکانی زانستی هاوچەرخ.

4808 I woke to the sound of torrential rain.

بە دەنگی بارانی بەلێزمە خەبەرم بووەوە.

4809 The light bulb won’t work without a complete electrical circuit.

گڵۆپی کارەبایی بەبێ سوڕێکی تەواوی کارەبا کارناکات.

4810 بە مانای پارچە(ی گەورە) دێت نەك بچوك.

He ate a hunk of bread with butter.

پارچەیەك نانی بە کەرەوە خوارد.

4811 The cat’s lissome body helped it to jump easily.

جەستە رەشیقەکەی پشیلەکە یارمەتیدا کە بە ئاسانی بازبدات.

The actress had a svelte body.

ژنەئەکتەرەکە جەستەیەکی رەشیقی هەبوو.

4812 I could drink a pitcher of water.

توانیم سوراحییەك ئاو بخۆمەوە.

4813 Contentment is more important than wealth.

قەناعەت زۆر لەسامان گرنگترە.

4814 مۆقەت= کاتی

This is a provisional government.

ئەمە حکومەتێکی کاتییە.

دیارترین سەرچاوەکان

1. https://www.almaany.com/
2. https://dictionary.cambridge.org/dictionary/
3. https://www.ldoceonline.com/
4. www.thefreedictionary.com
5. www.onekind.org
6. www.factslides.com
7. www.boredpanda.com
8. www.lolwot.com
9. www.reddit.com
10. www.wonderslist.com
11. www.softschools.com
12. www.weird-facts.org

بۆ سودمەندبونی زیاتر لەبابەتە زمانەوانی و مەعریفەوانییەکانم

ئینستاگرام

www.instagram.com/wali20242024
https://www.instagram.com/learn_english2424

ئێکس

https://x.com/learnenglish223

تیکتۆك

https://www.tiktok.com/@wali20242024
https://www.tiktok.com/@learn_enandar

تێلیگرام:

https://t.me/englishandkurdish

سناپچات

https://www.snapchat.com/add/waliali111
https://www.snapchat.com/add/learn_english88

فەیسبوك/ ئەکاونت

https://facebook.com/wali444
https://www.facebook.com/wali567

فەیسبوك/ پەیج

https://www.facebook.com/wali899/
https://www.facebook.com/waliali22

فەیسبوك/ گروپ

https://facebook.com/groups/117864533531160

یوتیوب

https://www.youtube.com/@wali999

ڤایبەرو وەتسئەپ:
07701393984
07511225717

والی عەلی

- کتێبنوس و وەرگێڕی ئینگلیزی و عەرەبی و کوردی و ڕۆژنامەنوس و رەخنەگری زمانەوانی و ریکلامسازو بلۆگەر.
- ساڵی چاپ (لەدایکبون): 1978
- شوێنی لەدایکبون و دانیشتن و خەوتنیش: سلێمانی
- نوسەری کتێبی "هیلاری کلینتۆن.. چیرۆکی گەیشتن بە لوتکەی شاژنێکی سەرکردە".
- وەرگێڕی کتێبی "کۆندی.. چیرۆکی سەرکەوتنی کۆندۆلیزا رایس".
- وەرگێڕی کتێبی "رەوشت"ی د.عەلی وەردی.
- نوسەری کتێبی ئینگلیزینامەی والی کە تایبەتە بە فێربونی ئینگلیزی بە شێوەیەکی جیاوازو ناباوو لەڕێگەی شیعرو رستەی دوزمانەوە.
- نوسەری کتێبی عەرەبینامەی والی کە تایبەتە بە فێربونی عەرەبی بە شێوەیەکی جیاوازو ناباوو لەڕێگەی شیعرو رستەی دوزمانەوە.
- وەرگێرانی هەزاران ماددەی رۆژنامەوانی لەئینگلیزی و عەرەبییەوە بۆ کوردی.
- ئیمەیڵ: walikurdistan@gmail.com

ڤایبەرو وەتسئەپ:

07701393984

07511225717

ئەم چاپی 213هەمە فرییەو لەبەر خودای گەورەو

لەپێناو سودمەندبونی تۆی بەڕێز بڵاوکراوەتەوە، بۆیە

تکایە لەدوعای خێر بێبەشم مەکەن